

牛津英语学习丛书

# Practical English Usage

## 英语用法指南

(第二版 翻译本)

原著: Michael Swan (英)

译者: 庄绎传 郑荣成 王 瑞

靳云秀 章士法 牛双虹

何新际 文伟泉

外语教学与研究出版社

FOREIGN LANGUAGE TEACHING AND RESEARCH PRESS

牛津大学出版社

OXFORD UNIVERSITY PRESS

# **(京)新登字 155 号**

**京权图字：01 - 2000 - 2944**

**图书在版编目(CIP)数据**

英语用法指南/(英)斯旺(Swan, M.)著;庄绎传,郑荣成等译. - 北京:外语教学与研究出版社,2000

ISBN 7 - 5600 - 1914 - 5

I. 英… II. ①斯… ②庄… ③郑… III. 英语 - 用法 - 指南 IV. H31-62

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 30571 号

Originally published by Oxford University Press, Great Clarendon Street, Oxford

© Michael Swan 1980, 1995

This edition published by arrangement with Oxford University Press for sale in Mainland China only and not for export therefrom.

Oxford is a trademark of Oxford University Press

**版权所有 翻印必究**

## **英语用法指南**

(第二版 翻译本)

原著: Michael Swan (英)

译者: 庄绎传等

\* \* \*

责任编辑: 吴文子

出版发行: 外语教学与研究出版社

社 址: 北京市西三环北路 19 号 (100089)

网 址: <http://www.fltrp.com.cn>

印 刷: 北京外国语大学印刷厂

开 本: 850×1168 1/32

印 张: 29.875

版 次: 2000 年 9 月第 1 版 2000 年 9 月第 1 次印刷

印 数: 1—15000 册

书 号: ISBN 7 - 5600 - 1914 - 5/H·1073

定 价: 35.90 元

\* \* \*

如有印刷、装订质量问题出版社负责调换

## 译者前言

《英语用法指南》(英文本)第一版于1980年在英国出版,到1995年初共计重印了26次,并译成多种外国文字,行销到世界许多国家和地区。本书的中文翻译本1982年底出版,至今已印刷16次,总印数超过73万册,深受我国广大读者的喜爱。

本书作者 Michael Swan 先生是著名英国语言学家,长期从事英语教学工作,编著了多种教材和工具书。他广泛听取各界人士对本书第一版的意见和建议,并吸收了过去十多年英语语言研究和工具书编纂领域的新成果,于1995年春推出了第二版。外语教学与研究出版社取得了本书第二版在中国翻译出版的权利;这个翻译本是根据 Oxford University Press 1996 年的第三次印刷本译出,并根据该社去年夏天给我们的勘误表校订的。

第二版是一个新的版本,在内容上做了大幅度修改和充实,全书由原来的639个条目减为605个,但篇幅却增加了不少。新版合并或调整了许多语法和主题条目,略去与内容关系不太密切的引伸以及较为冷僻的提法和例证,同时也增加了相当数量的语法、词汇及读音方面的新条目和相应的例语例句,改进了对难点的讲解,使之更为精练和条理化,另外还把一些用法规则归纳成句型并加上网线,使读者对内容和解释获得鲜明而深刻的印象,从而加深理解,便于更快掌握。在体例和版式方面也有很多变化,全书排得宽松,版面右边不取齐,避免移行时拆开单词的缺点,加上字体大小、段落间隔、双色印刷和符号使用等等改进,第二版看起来既醒目又舒服,而且查找更为便捷省时。

在目的、水平、结构、方法等方面,新版却没有大改动,仍然是为非英语国家学习英语的人而编写的,主要对象还是中级水平的学生,并兼顾水平较高的学生和英语教师的需要。本书着重解决非英语国家的人在学习英语中经常会遇到的难题,其中包括英语惯用法、词义辨析、读音、语法、文体修辞、英国英语与美国英语的重大差别、一些基本语言知识(如写信、称呼、打电话、社交用语、报纸标题)等方面的问题。作者使用的是平易的现代英语,叙述清楚,深入浅出,详略适宜;例语例句丰富多样,很好地说明了有关条目的意义和使用场合,同时列举了外国学生的一些典型错误,帮助读者通过正反对比来掌握正确用法。对我国英语学习者来说,本书是极好的关于现代英语用法的工具参考书。

和第一版一样,这次我们仍把原书说明部分全部译成中文,例语例句则英汉对照。翻译本对个别语言术语作了必要处理,例如原书中 clause 一词既指分句,又指句子和短语,我们则按国内常用术语,把 participle clause 译作“分词短

语”。在注音方面,翻译本这次也用原书的“窄式”标音方法。至于原书的内容、体例和例证,翻译本未作任何改动。书中有些地方的提法反映了作者的观点和情趣,我们相信广大读者能够正确加以分析和认识。

中译本仿照原书,正文中条目左边的阿拉伯数字是该条目的编码,接着就是该条目的内容;书眉则放在每页的右上角,条目内容在前,条目编码在后。书后保留英文索引,按字母顺序收入全书条目和重要语言现象的详细内容,用黑白两种字体印刷;索引中的阿拉伯数字指书中条目的编码,小数点后面的数字指该条目里的小标题。第二版用横线把错误的例语例句杠掉,表示英语是不能这么说的。为了不增加读者负担,原书红黑套色,译本改成单色。

参加本书翻译工作的同志有庄绎传、郑荣成、王瑞、靳云秀、章士法、牛双虹、何新际和文伟泉。庄绎传还通读审改了全部译稿,郑荣成还兼管组稿和体例。由于水平所限,讹误和问题在所难免,恳切希望读者批评指正。

译者

1999年3月



# 原著前言

## 本书之目的

英语和所有其他语言一样,对外国学生来说,处处都是问题。有一些问题是容易解释的——比如,疑问句是怎样构成的, *since* 和 *for* 有什么区别, *after all* 是什么意思。还有一些问题则比较麻烦,甚至使高年级学生和教师感到困难。现在完成时究竟怎样使用? 什么时候用过去时表示客气? 在表示地点的词组里, *at*, *on* 和 *in* 之间有什么不同? 我们可以说 *a chair leg*, 为什么不能说 *\*a girl leg*? *like* 和 *as* 的用法究竟有些什么规则? 什么时候可以用 *do so* 这个词组? 最高级形容词什么时候要加 *the*? *unless* 是不是和 *if not* 相同? *come* 和 *go* 之间, *each* 和 *every* 之间, *big*, *large* 和 *great* 之间, *fairly*, *quite*, *rather* 和 *pretty* 之间,都有些什么区别? *There's three more bottles in the fridge.* 这样说对不对?  $3 \times 4 = 12$  实际上怎么说? 等等,等等。

本书是关于这类问题的一本实用的参考指南。本书讨论的六百多个问题经常使学英语的外国学生感到困难。这里处理的问题,大部分是语法方面的,但本书也对若干一般词汇问题作了解释。

## 水平

本书是为中级或高年级学生和英语教师而准备的。作为一本参考书,它包括各种不同水平的内容,从比较简单的疑点到相当高深的问题。

## 结构

问题大都是在简短的独立的条目中进行解释的,因此本书在形式上像是一本词典,而不像是一本语法。这样就有可能对每个问题作清楚而详尽的处理,而且可以使查阅本书的人集中注意他或她需要了解的内容。条目按题目的字母顺序排列,并依次编号。书后有详细的索引,说明哪一条可以在哪里找到。

## 方法与体例

作者力图把本书编得非常实用。每一条目包括对一个问题的解释,正确用法举例,必要时还包括典型错误举例。比较复杂的问题分为若干独立的条目,先作一般性解释,随后提供更详细的内容,供高年级的学生和教师参考。所作的解

释,尽量使用简单通俗的语言。在必须使用语法术语的时候,作者一般倾向于使用人们熟悉易懂的传统术语。有些术语(如“将来时”)可能使学院派语法家感到不满意,但本书不是为专家编写的。在第 29—43 页有包括本书所用术语的语言术语汇释。

## 何种英语

本书所解释的主要是标准现代英国英语,例句尽量符合实际。在适当的地方提到文体方面的区别(如正式文体和非正式文体在用法上的区别,口语和书面语的区别)。关于美国用法,本书也提供相当多的情况,但本书的目的并不是指导如何使用美国英语。

## 正确性

如果我们说某种说法是“错误的”,我们可能指两种不同的情况。我们可能指的是 \*I have seen her yesterday,这种说法通常只在外国人说的英语里出现;我们也可能指的是 ain't,这种说法许多英国人和美国人都用,但在各地的标准用语和书面语中通常是不用的。本书作者主要讨论第一种错误(即英国英语或美国英语与“外国”英语的区别),但也举了一些第二种错误的例子。有时一些受过教育的人使用的一个说法,别人却认为它是错误的(如 It was me that found your keys 之中的 me)。在这种情况下,就如实说明,但不说谁是谁非。

## 怎样使用本书

这是一本参考书,不是一本系统的英语语法教程。如果学生犯了错误,想知道错在哪里,如果教师想为一个困难的语法问题或词汇问题找到明确的解释,就会感到本书最为有用。要查一个问题,最好先到书后所附之索引中去查找。大部分问题在索引中都编在几个不同的题目之下,因此一般说来,不难很快查到你所需要的条目。(举例来说,如果你想知道为什么要说 I'm not used to driving on the left, 而不说 \*I'm not used to drive on the left, 只要在索引中查 used, be used, to 或 -ing forms 都可以查到对这一问题进行解释的条目的号码。)

## 其他参考书

本书对用法方面的问题分别作了解释,但不说明各个条目如何“联系在一起”。学生如果想系统地了解英语语法的全貌,则需参看语法书,如 Greenbaum 和 Quirk 合著的 *A Student's Grammar of the English Language* (朗文出版社出版), L. G. Alexander 所著的 *Longman English Grammar*, 或 John Eastwood 所著的 *Oxford Guide to English Grammar*。如果想详细了解英语词汇的情况,请

参阅 *Oxford Advanced Learner's Dictionary of Current English*, *Longman Dictionary of Contemporary English* 或 *Collins Cobuild English Language Dictionary*。

# 语 言 术 语

下列词语是在本书讲到语法及语言的其他各方面时使用的一些词语。要进一步了解这些词语的含义,请参阅各有关条目。

**abstract noun 抽象名词** (与具体名词相对)它所代表的东西,我们只能作为概念来体验,而不能看到、摸到。如 *doubt; height; geography*。

**active 主动** 动词的主动形式是指 *breaks, told, will help* 之类的形式(而不是指 *is broken, was told, will be helped* 之类的形式,这些是动词的被动形式)。主动动词的主语通常是做这个动作的人或物,或对所发生的事情负责的人或物。

**adjective 形容词** 指 *green, hungry, impossible* 之类的词,可以用来形容人、物、事件等。形容词与名词和代词连用。如 *a green apple; she's hungry*。

**adverb 副词** 指 *tomorrow, once, badly, there, also* 之类的词,可以用来表示某一件事是在什么时候、什么地方或怎样发生的。副词有许多种,各有不同的用途;见 20—23。

**adverb particle 状语小品词** 指 *up, out, off* 之类的词,可以用来构成短语动词的一部分。如 *clean up, sold out, tell off*。

**adverbial 状语** 指可以与副词起同样作用的一组词。

**affirmative 肯定句** 肯定句是有所陈述的句子,即非否定句或疑问句。试比较:*I agree.* (肯定句) *I don't agree.* (否定句)

**agent 施动者** 在被动句中,能够说明动作是由谁(或由什么)做的那个词语,就是施动者。如 *This picture was probably painted by a child.*

**article 冠词** *a, an* 和 *the* 叫做冠词。*a/an* 叫做不定冠词;*the* 叫做定冠词。

**assertive 确说的** *some, somebody* 等词往往用于肯定句中。在其他类型的句子里,往往换用 *any, anybody* 等。*some, somebody* 等词便是确说的,*any, anybody* 等词便是非确说的。非确说的词还有 *yet, ever* 等。

**attributive 定语** 形容词置于名词之前,便是处于定语位置。如 *a green shirt; my noisy son*。参见“表语”(predicative)。

**auxiliary verb 助动词** 如 *be, have, do* 之类的动词,可以与其他动词连用,构成各种时态、被动语态等。如 *She was writing; Where have you put it?* 参见“情态助动词”(modal auxiliary verb)。



**bare infinitive 无 to 的不定式** 如 Let me go.

**clause 分句** 分句是句子的一部分,其中有主语,有动词,一般通过连词与句子的其余部分相连接。如 **Mary said that she was tired.**

**cleft sentence 强调句** 一个句子,通过使用带 it 或 what 的结构来特别强调某一部分(比如强调主语或强调宾语),这样的句子就叫强调句。如 **It was you that caused the accident; What I need is a beer.**

**collective noun 集体名词** 集体名词是可以用来指一个集体的单数名词。如 **family; team.**

**comparative 比较级** 比较级是形容词或副词加上 -er 构成的形式(如 **older, faster**),也可以用 **more + 形容词/副词** 构成,用法相同(如 **more useful, more politely**)。

**complement 补语** (1) 句子的一部分,它可以对主语提供更多的情况(用在 **be, seem** 和其他几个动词之后),在某些结构中,它也可以对宾语提供更多的情况。如 **You're the right person to help; She looks very kind; The President appointed Bristow his confidential adviser.** (2) 名词、形容词、动词或介词后面所需的结构或词语。如 **the intention to invest; full of water; try phoning; down the street.**

**compound 复合** 复合名词、复合动词、复合形容词、复合介词等都是由两部分或更多的部分组成的。如 **bus-driver; get on with; one-eyed; in spite of.**

**concrete noun 具体名词** (与抽象名词相对)它所代表的东西,我们能看到或摸到。如 **cloud; petrol; raspberry.**

**conditional (1) 条件形式** 条件形式指的是这样一种动词形式,其中使用了情态助动词 **would** (第一人称也可以使用 **should**)。如 **I would run; she would sing; I should think.** (2) **条件从句或条件句** 条件从句或条件句指的是包含 **if** (或类似意思的词)的从句或句子,而且往往包含条件形式的动词。如 **If you try you'll understand; I should be surprised if she knew; What would you have done if the train had been late?**

**conjunction 连词** 连词是 **and, but, although, because, when, if** 之类的词,可以用来连接分句或从句。如 **I rang because I was worried about you.**

**continuous 进行时** 与 **progressive** 同。

**contraction 缩写式** 缩写式是一种缩短了的形式,在这种形式里,主语和助动词连成一个词,或者动词与 **not** 连成一个词。如 **I'm; who'll; can't.**

**co-ordinate clause 等立分句** 指一个句子里处于同等地位的各个分句。这样一个等立分句不能在另外一个分句中起主语、宾语、补语或状语的作用。如 **Shall I come to your place or would you like to come to mine? It's cooler today**

and there's a bit of a wind. 参见“从句”(subordinate clause)。

**copular verb 系动词** 指动词 be, seem, feel 和其他几个动词, 用来连接主语和形容主语的补语。如 My mother is in Jersey; He seems unhappy; This feels soft.

**countable noun 可数名词** 指 car, dog, idea 之类的名词, 可以有复数形式, 而且可以与不定冠词 a/an 连用。参见“不可数名词”(uncountable noun)。

**dangling participle 垂悬分词** 与 misrelated participle 同。

**declarative question 陈述式疑问句** 语法形式与陈述句相同的疑问句。如 That's your girl-friend?

**definite article 定冠词** the。

**degree 程度** 说明某事的真实情况如何。表示程度的副词例子有 quite, rather, very, too。

**demonstrative 指示词** 如 this/these; that/those。

**determiner 限定词** 限定词通常用于名词短语之开头。限定词包括 a/an, the, my, this, each, either, several, more, both, all。

**direct object 直接宾语** 见“宾语”(object)。

**direct speech 直接引语** 直接引语(大致上)引用原说话人所说的话, 不改变时态、代词等。如 She looked me straight in the eye and said, 'This is my money.' 参见“间接引语”(indirect speech)。

**discourse marker 话语标志** 话语标志指的是这样的词语, 它可以显示出正在说的话与谈话的其余部分(例如前面或后面所说的话, 或说话人对自己的话所采取的态度)之间的联系。如 on the other hand; frankly; as a matter of fact。

**duration 时间长度** 指某件事情延续的时间。介词 for 可以和表示时间的词组连用, 来表示时间长度。

**ellipsis 省略** 省略指的是在上下文意思清楚的情况下省去某些词。如 (It's a) Nice day, isn't it? It was better than I expected (it would be)。

**emphasis 强调** 强调指的是使一个词或一句话的某一部分显得特别突出(比如通过重读; 用大写字母书写; 在肯定句中用 do; 使用特殊的词序等方法)。

**emphatic pronoun 强调代词** 指可以用来强调一个名词或代词的反身代词(myself, yourself, himself 等)。如 I'll tell him myself; I wouldn't sell this to the King himself. 参见“反身代词”(reflexive pronouns)。

**ending 词尾** 在词的末尾增加的东西。如 -er, -ing, -ed。

**first person 第一人称** 见“人称”(person)。

**formal 正式** 正式文体用于生人之间的客气谈话, 用于特殊场合, 或用于某些较文的文字或函件。例如 commence 一词就比 start 较为正式。



**frequency 频率** 频率副词可以说明某件事情发生的频繁程度。如 often; never; daily; occasionally。

**fronting 提前** 为了特别强调句子的某一部分,可以把它提前,放到开始的地方。如 Jack I like, but **his wife** I can't stand.

**future tense 将来时** 由动词与助动词 shall/will 构成。如 I **shall arrive**; Will it **matter**?

**future perfect tense 将来完成时** 用 shall/will + have + 过去分词构成的动词形式。如 I **will have finished** by lunchtime.

**future progressive 将来进行时** 用 shall/will + be + ...ing 构成的动词形式。如 I **will be needing** the car this evening.

**gender 性** 性指的是用不同的语法形式表示阳性、阴性、中性之间的区别和人类与人类以外的物体之间的区别。如 he, she, it; who, which。

**genitive 所有格** 指名词加 's 或 s' 构成的形式,用来表示(比如说)占有的意思。也叫做 possessive (物主)。如 the **earth's** gravity; **birds'** nests。

**gradable 可以显出程度的** pretty, hard, cold 都是可以显出程度的形容词。有些物体 pretty 的程度高些,有些物体 pretty 的程度低些。hard 和 cold 也是一样。可以显出程度的词可与程度副词(如 rather, very)连用。perfect 和 dead 不是可以显出程度的词,一般不说某件东西 more perfect 或 less perfect,也不说 very dead。

**grammar 语法** 语法就是一系列的规则,说明词可以怎样组合、排列和变化以表示不同的含义。

**hanging participle 垂悬分词** 与 **misrelated participle** 同。

**hypothetical 假设** 谈论假设的情况,即不可能发生的情况或不真实的情况,一般要用条件动词和条件结构。如 What would you do if you had three months free?

**identifying relative clause 限制性关系从句** 关系从句对于它所涉及的名词起限制作用,也就是说,它可以告诉我们正在谈到的究竟是哪一个人或哪一件东西。这样的关系从句就是限制性关系从句。如 There's the woman **who tried to steal your cat**. (关系从句 who tried to steal your cat 对于 the woman 起限制作用,它告诉我们这里所指的是哪一个女人。)参见“非限制性关系从句”(non-identifying relative clause)。

**imperative 祈使** 一种动词形式,用来发出命令或提出建议等。如 **Bring** me a pen; **Have** a good holiday.

**indefinite article 不定冠词** a/an。

**indirect object 间接宾语** 见“宾语”(object)。

**indirect speech 间接引语** 把别人的话纳入自己的句子里,作为其中的一部分,这种结构就叫做间接引语。(间接引语里的时态、词序、代词及其他用词可以与原说话者使用的不同。)试比较:He said, 'I'm tired.' (原说话者的话是作为直接引语引用的。)He said **that he was tired**. (原说话者的话是作为间接引语引用的。)

**infinitive 动词不定式** 动词的原形(通常带 to),用于另一个动词之后,用于形容词或名词之后,或用作句子的主语或宾语。如 I want **to go** home; It's easy **to sing**; I've got a plan **to start** a business; **To err** is human, **to forgive** divine.

**informal 非正式** 非正式文体是在一般会话和私人信件等场合使用的文体,在这种场合没有必要特别客气或特别谨严。get 一词大都用于非正式文体;start 一词就不像 commence 那样正式。

**-ing form 带 -ing 的形式** 指的是以-ing 结尾的动词形式。如 finding; keeping; running; firing。

**initial 句首** 句首指句子的开头。sometimes 这个副词可以用于句首位置。如 **Sometimes** I wish I had never been born.

**intensifying 强调** 加强语气。very 和 terribly 是强调副词。

**interrogative 疑问** 疑问词和疑问结构在发问的时候使用。在疑问句中,主语之前有一个助动词(如 **Can you swim?**)。what, who 和 where 都是疑问词。

**intransitive 不及物动词** 不及物动词不能有宾语,也不能用于被动语态。如 smile; fall; come; go。

**inversion 倒装** 在倒装结构中,动词(或动词的一部分)位于主语之前。如 **Here comes John**; **Under no circumstances are visitors** allowed to feed the animals.

**irregular 不规则的** 不遵守正常规则的。不规则动词的过去时或过去分词不以-ed 结尾,或者二者都不以-ed 结尾(如 swam, taken); children 是一个不规则的复数形式。

**main clause, subordinate clause 主句,从句** 有些句子包含一个主句和一个或几个从句。从句是主句的一部分(比如,作主语、宾语、状语)。如 **Where she is** doesn't matter. (从句 **Where she is** 是主句的主语。) I told you **that I didn't care**. (从句 **that I didn't care** 是主句的直接宾语。) **Wherever you go**, you'll find Coca-Cola. (从句 **Wherever you go** 是主句的状语——试比较 **You'll find Coca-Cola anywhere**.)

**main verb 主要动词** 指一个句子的主句里的基本动词。在 **Running into the room, she started** to cry 这个句子里,started 是主要动词。

**manner 方式** 表示方式的副词形容某件事情是怎样发生的。如 well; suddenly; fast。

**mid-position 句中位置** 如果一个副词位于主语和主要动词之间,就是处于句中位置。如 I **definitely** agree with you.

**misrelated participle 联系不当的分词** 指在句中找不到主语的分词。如 **Looking out of the window**, the mountains seemed very close. 这种结构一般要避免,因为它可能引起误解。

**modal auxiliary verb 情态助动词** can, could, may, might, must, will, shall, would, should, ought 都是情态助动词。

**modify 修饰** 形容词可以修饰与其连用的名词,增加或改变其含义。副词可以修饰动词(如 run **fast**)、形容词(如 **completely** ready) 或其他词语。在 **sports car** 这个词组里,第一个名词修饰第二个名词。

**negative 否定句** 有 not 一词与动词连用的句子就是否定句。如 I **don't** know.

**nominal relative clause 名词性关系从句** 通常指以 what 引导的关系从句,在句子里可以用作主语、宾语或补语。如 I gave him **what he needed**.

**non-assertive 非确说的** 见“确说的”(assertive)。

**non-identifying relative clause 非限制性关系从句** 关系从句对于它所涉及的名词不起限制作用(因为我们已经知道所指的是哪一个人或哪一件东西),这样的关系从句就是非限制性关系从句。如 There's Hannah Smith, **who tried to steal my cat**. (who tried to steal my cat 这个关系从句对于这里所说的人并不起限制作用,因为 Hannah Smith 这个名字已经说明她是谁了。)参见“限制性关系从句”(identifying relative clause)。

**noun 名词** 指 oil, memory, arm 之类的词,可以与冠词连用。名词通常是人或东西的名字。人名(如 George),地名(如 Birmingham),叫做专有名词,一般不用冠词。

**noun phrase 名词短语** 名词短语是这样的一组词(如冠词+形容词+名词),在句子里可以用作主语、宾语或补语。如 the last bus.

**number 数** 数是在语法上表现单数与复数之区别的一种手段。house 和 houses, mouse 和 mice, this 和 these, 它们之间的不同就是数的不同。

**object 宾语** 宾语就是在主动句中通常用于动词之后的名词或代词。直接宾语指的是受动词的动作影响的人或物。在 Take **the dog** for a walk 这个句子里, the dog 是直接宾语。间接宾语通常指的是接受直接宾语的人。在 Ann gave **me a watch** 这个句子里,间接宾语是 me,直接宾语是 a watch.

**participle 分词** 见“现在分词”(present participle) 和“过去分词”(past participle)。

**participle clause 分词短语** 分词短语包含一个分词,而不包含限定动词。如 **Discouraged by his failure**, he resigned from his job; **Having a couple of hours to**

spare, I went to see a film.

**passive 被动** 动词的被动形式是由 be + 过去分词构成的(如 is broken, was told, will be helped, 而不是指 breaks, told, will help, 这些是动词的**主动**形式)。被动形式动词的主语往往是受动词所表示的动作影响的人或物。试比较: **They sent Lucas** to prison for five years. (主动) **Lucas was sent** to prison for five years. (被动)

**past participle 过去分词** 指 broken, gone, stopped 这类形式的动词,可以用来构成完成时和被动语态,或用作形容词。(它虽然名叫过去分词,其含义不一定指过去。)

**past perfect tense 过去完成时** 由 had + 过去分词构成。如 I **had forgotten**; The children **had arrived**; She **had been working**; It **had been raining**. 前两个例子是简单的过去完成时,后两个例子(had been + ...ing)是过去完成进行时。

**past progressive tense 过去进行时** 由 was/were + ...ing 构成。如 I **was going**; They **were stopping**.

**past simple tense 过去一般时** 见“一般过去时”(simple past tense)。

**perfect 完成(时态)** 由助动词 have + 过去分词构成。如 I **have forgotten**; She **had failed**; **having arrived**; **to have finished**。

**perfect conditional 条件句完成式** should/would have + 过去分词。如 I **should/would have agreed**; He **would have known**。

**perfect infinitive 动词不定式完成式** to have + 过去分词。如 **to have arrived**; **to have gone**。

**person 人称** 人称是语法上用来表示说话人(第一人称)、听话人(第二人称)和提到的人或物(第三人称)之间区别的一种手段。am, are, is 之间的区别就是人称的区别。

**personal pronoun 人称代词** 指 I, me, you, he, him 之类的词。

**phrase 短语** 指两个或两个以上的词构成的一个整体。如 **dead tired**; **the silly old woman**; **would have been repaired**; **in the country**。

**phrasal verb 短语动词** 由两部分构成:一个“基本”动词,后面跟一个状语小品词。如 **fill up**; **run over**; **take in**。

**plural 复数** 复数是一种语法形式,用来表示多于一人、一物的概念。如 **we**; **buses**; **children**; **are**; **many**; **these**。参见“单数”(singular)。

**possessive 物主** 这种形式可以表示占有或类似的概念。如 **John's**; **our**; **mine**。

**possessive pronoun 物主代词** mine, yours, hers 等词通常称为物主代词。my, your, her 等词往往称为物主形容词(但实际上它们不是形容词,而是限定



词)。

**postmodifier 后置修饰语** 在被修饰的词后面出现的修饰语,叫做后置修饰语。

例如 The people **invited** all came late 一句中的 **invited**。参见“前置修饰语”(premodifier)。

**predicative 表语** 形容词放在 be, seem, look 之类的动词之后,便是处于表语位置。如 She looks **happy**; The house is **enormous**。参见“定语”(attributive)。

**premodifier 前置修饰语** 在被修饰的名词前面出现的修饰语,叫做前置修饰语。

例如 an **invited** audience 之中的 **invited**。参见“后置修饰语”(postmodifier)。

**preparatory subject, preparatory object 先行主语,先行宾语** 如果一个句子的主语是动词不定式或从句,我们往往把它放到句子的末尾,用代词 it 作先行主语(如 It is important **to get enough sleep**.)。there 也可以用作先行主语(通常见于 there is 结构中)。在某些情况下, it 也可以用作先行宾语(如 He made it clear **that he disagreed**.)。

**preposition 介词** 指 on, off, of, into 之类的词,后面往往跟名词或代词。

**prepositional verb 带介词的动词** 这种动词包括两部分:一个“基本”动词和一个介词。如 insist on; care for。

**present participle 现在分词** 指以-ing 结尾的动词形式。如 She was **running**; **Opening** his newspaper, he started to read; I hate the noise of **crying** babies。(它虽然名叫现在分词,其含义不一定指现在。)

**present perfect tense 现在完成时** 由 have/has + 过去分词构成。如 I **have forgotten**; The children **have arrived**; I've **been working** all day; It **has been raining**。前两个例子是简单的现在完成时,后两个例子(have been + ...ing)是现在完成进行时。

**present progressive tense 现在进行时** 由 am/are/is + ...ing 构成。如 I'm **going**; She is **staying** for two weeks。

**present simple tense 现在一般时** 见“一般现在时”(simple present tense)。

**progressive 进行时** 由 be + ...ing 构成。如 to **be going**; we **were wondering**。

**progressive infinitive 动词不定式进行式** 指 to **be going**; to **be waiting** 这种形式。

**pronoun 代词** 指 it, yourself, their 之类的词,用来代替意思更确切的名词或名词短语,如 the cat, Peter's self, the family's。代词包括限定词,在这种情况下,它包含了后面省去了的名词的含义。如 'Which bottle would you like?' — 'I'll take **both**.' (both 指的是 both bottles,我们可以说它在这里用作代词。)

**proper noun 专有名词** 专有名词(通常不用冠词)是某人、某地、某组织等的名字。如 Andrew; Brazil; Marks and Spencer。

**quantifier 数量词** 数量词或词组, 如 many, few, little, several, plenty, a lot, 可以用于名词短语中, 表示我们所说的是几个或多少。数量词大都是限定词。

**question tag 疑问尾句** 指 isn't it? don't you? 之类的词组(由助动词 + 代词主语构成), 置于句子的末尾。如 It's a nice day, **isn't it?**

**reflexive pronouns 反身代词** 指 myself, yourself, himself 等词。如 I cut **myself** shaving this morning. 参见“**强调代词**”(emphatic pronoun)。

**regular 规则的** 即符合一般规律的。hoped 是一个规则的过去时。cats 是一个规则的复数。参见“**不规则的**”(irregular)。

**reinforcement tag 加强语气的尾句** 这样的尾句重复主语和动词的意思, 因而取得加强语气的效果。如 You're a real idiot, **you are.**

**relative clause 关系从句** 关系从句是由 who, which 等关系代词引起的从句。如 I like people **who like me.** 参见“**限制性关系从句**”(identifying relative clause), “**非限制性关系从句**”(non-identifying relative clause)。

**relative pronoun 关系代词** 包括 who, whom, whose, which 和 that (有时还包括 what, when, where 和 why)。这些词可以用来重复前面一个名词的含义, 同时又将关系从句与句子的其余部分连接起来(因此关系代词同时起连词和代词的作用)。如 Is this the child **that** was causing all that trouble?

**reply question 答语疑问句** 在结构上与疑问尾句相近, 用作另一句话的答语(比如, 表示感兴趣)。如 'I've been invited to spend the weekend in London.' — 'Have you, dear?'

**second person 第二人称** 见“**人称**”(person)。

**sentence 句子** 句子是词的组合, 可以用来陈述、命令、发问或表示感叹。在结构上, 一个句子包含一个或一个以上的分句或从句, 通常至少有一个主语和一个动词。在书面语中, 它以大写字母开始, 结尾时用句号、问号或惊叹号。

**'s genitive 's 所有格** 指 John's, the earth's, our parents' 这种形式。

**short answer 简略答语** 由主语和助动词构成。如 'Who's ready for more?' — 'I **am.**'

**simple past tense 一般过去时** 由动词的过去时构成, 不用助动词。如 I **stopped;** You **heard;** We **saw.**

**simple present tense 一般现在时** 由动词的现在时构成, 不用助动词。如 He **goes** there often; I **know;** I **like** chocolate.

**simple tense 简单的时态** 进行时以外的时态都是简单的时态。如 I **went;** she **wants;** they **have arrived.**



**singular 单数** 单数是语法上的一种形式,用来表示一个人、一件事等,或用来表示不可数的数量或物质。如 me; bus; water; is; much; this。参见“复数”(plural)。

**slang 俚语** 俚语可以是一个词、一个词组或一个特殊用语,主要见于极其非正式的言语,尤其是某个特定的人群使用的语言。如 thick (= 'stupid'); lose one's cool (= 'get upset')。

**split infinitive 分裂不定式** 把一个副词放在动词不定式的 to 和动词之间,这种结构就叫做分裂不定式。如 to easily understand。(这种用法有时被认为是“不正确的”。)

**standard 标准** 标准语言或标准口音就是一个国家中最有教养或最有影响的人经常使用的语言或口音,因此被认为是更为广泛接受和更为“正确的”,在学校里就教授这样的语言或口音。标准语言一般用作书面语言。I'm not 是标准英语;I ain't 是不合乎标准的,或者说是非标准的。

**statement 陈述句** 说明情况的句子,叫做陈述句。如 I'm cold; Philip stayed out all night.

**stress 重音** 重音是一种强调的手段,它可以使一个词、一个短语或一个句子的某一部分或某几部分听起来比其余部分更为重要(其办法是提高声音,或提高音调,或两种办法同时使用)。在 particular 一词中,主要重音在第二个音节/pə'tɪkjələ/。在 'Where's the 'new 'secretary? 这个句子里,有三个重音。

**strong form 重读形式** 有些词可以有两种读法:一种是仔细慢读(“重读形式”),一种是把元音快读作 /ə/ 或 /ɪ/ (“弱读形式”)。如 can (/kæn/, /kən/); was (/wɒz/, /wəz/); he (/hi:/, /hɪ/)

**subject 主语** 在普通的肯定句中出现在动词前面的名词或代词就是主语。它通常在主动句中说明动词所表示的动作是谁做的,或什么东西做的。如 Helen broke another glass today; Oil floats on water.

**subject tag 主语附加语** 主语附加语重复或说明主语。如 She's an idiot, **that girl**.

**subjunctive 虚拟** 虚拟是某种结构中的动词形式(在英国英语中不常见)。如 If I were you, ...; It's important that he **be** informed immediately.

**subordinate clause 从句** 从句是句子里主句的一部分(比如,作为主句的主语、宾语或状语)。如 I thought **that you understood**; **What I need** is a drink; I'll follow you **wherever you go**. 参见“分句”(clause),“主句”(main clause)。

**sub-standard 不合标准** 不合标准指的是非标准的语言,它被认为是“不正确的”。如 I ain't ready; She **don't** agree; He already **done** it.

**superlative 最高级** 由形容词或副词加上后缀 -est 构成(如 oldest, fastest);它还可以由 most + 形容词/副词构成,用法一样(如 most intelligent, most po-

lately)。

**swearword 脏话** 脏话是一种禁忌词语,(通常意思有所改变)用来表示强烈的感情或强调。如 Fuck!

**taboo word 禁忌词语** 指 fuck 一类的词,它与人们不轻易谈论的主题(例如两性关系)有关,因此其中有些词被认为是不登大雅之堂的,在正式的言语或文字中是不用的,许多人是绝对避免使用的。参见“脏话”(swearword)。

**tag 尾句(或附加语)** 尾句是加在句子末尾的短语(例如助动词 + 代词主语)。如 She doesn't care, **does she?** 参见“疑问尾句”(question tag),“加强语气的尾句”(reinforcement tag),“主语附加语”(subject tag)。

**tense 时态** 时态是一种动词形式,表示一个动作或一件事情发生的时间。如 will go (将来); is sitting (现在); saw (过去)。

**third person 第三人称** 见“人称”(person)。

**transitive 及物动词** 及物动词可以有宾语。如 eat (a meal); drive (a car); give (a present)。参见“不及物动词”(intransitive)。

**uncountable noun 不可数名词** 这种名词没有复数形式,一般不用冠词 a/an。如 mud; rudeness; furniture。

**verb 动词** 指 ask, wake, play, be, can 之类的词,可以与主语连用,共同构成句子的基础。动词大都表示动作或状态。参见“助动词”(auxiliary verb),“情态助动词”(modal auxiliary verb)。

**verb phrase 动词短语** 指由若干部分组成的动词。如 would have been forgotten。

**weak form 弱读形式** 见“重读形式”(strong form)。

# 注 音 字 母

为了标明英语中词的读音,需要使用一套特殊的字母,因为通常使用的英语字母不足以用来表示英语的全部语音。下列表中包括本书使用的全部注音字母,并附有例词,以说明该注音字母所代表的语音。

## 元音和双元音

i:	seat /si:t/, feel /fi:l/	eɪ	take /teɪk/, wait /weɪt/
ɪ	sit /sɪt/, in /ɪn/	aɪ	mine /maɪn/, light /laɪt/
e	set /set/, any /'eni:/	ɔɪ	oil /ɔɪl/, boy /bɔɪ/
æ	sat /sæt/, match /mætʃ/	əʊ	no /nəʊ/, open /'əʊpən/
ɑ:	march /mɑ:tʃ/, after /'ɑ:ftə(r)/	aʊ	house /haʊs/, now /naʊ/
ɒ	pot /pɒt/, gone /gɒn/	ɪə	hear /hɪə(r)/, deer /dɪə(r)/
ɔ:	port /pɔ:t/, law /lə:/	eə	air /eə(r)/, where /weə(r)/
ʊ	good /gʊd/, could /kʊd/	ʊə	tour /tuə(r)/, endure /ɪn'dʒʊə(r)/
u:	food /fu:d/, group /gru:p/		
ʌ	much /mʌtʃ/, front /frʌnt/		
ɜ:	turn /tɜ:n/, word /wɜ:d/		
ə	away /ə'weɪ/, collect /kə'lekt/, until /ən'tɪl/		

## 辅音

p	pull /pʊl/, cup /kʌp/	tʃ	cheap /tʃi:p/, catch /kætʃ/
b	bull /bʊl/, rob /rɒb/	dʒ	jail /dʒeɪl/, bridge /brɪdʒ/
f	ferry /'feri:/, life /laɪf/	k	case /keɪs/, take /teɪk/
v	very /'veri:/, live /lɪv/	g	go /gəʊ/, rug /rʌg/
θ	think /θɪŋk/, bath /bɑ:θ/	m	my /maɪ/, come /kʌm/
ð	then /ðen/, with /wɪð/	n	no /nəʊ/, on /ɒn/
t	take /teɪk/, set /set/	ŋ	sing /sɪŋ/, finger /'fɪŋgə(r)/
d	day /deɪ/, red /red/	l	love /lʌv/, hole /həʊl/
s	sing /sɪŋ/, rice /raɪs/	r	round /raʊnd/, carry /'kæri/
z	zoo /zu:/, days /deɪz/	w	well /wel/

f	<b>show</b> /ʃəʊ/, <b>wish</b> /wɪʃ/	j	<b>young</b> /jʌŋ/
3	plea <b>s</b> ure /'pleɪə(r)/, occ <b>a</b> sion /ə'keɪʒn/	h	<b>house</b> /haʊs/

(') 表示重音(见 540)。

# 总 目

译者前言 .....	1
原著前言 .....	3
条目目录 .....	6
语言术语 .....	25
注音字母 .....	36
正文 .....	1 - 870
Index 索引 .....	871

## 条 目 目 录

1	abbreviated styles 简略的风格 .....	1
2	abbreviations and acronyms 缩略语和首字母缩略词 .....	2
3	able .....	3
4	about 和 on .....	4
5	about to .....	4
6	above 和 over .....	5
7	accept 和 agree .....	6
8	according to .....	6
9	across, over 和 through .....	6
10	active verb forms 动词的主动形式 .....	7
11	actual(ly) .....	8
12	adjectives 形容词:加补语 .....	9
13	adjectives ending in -ed 以-ed 结尾的形容词:读音 .....	10
14	adjectives 形容词:在名词前的顺序 .....	11
15	adjectives 形容词:位置 .....	12
16	adjectives 形容词:用于 as, how, so, too 之后的位置 .....	15
17	adjectives with and 几个形容词连用与 and .....	16
18	adjectives without nouns 不与名词连用的形容词 .....	17
19	adverb particles 状语小品词 .....	19
20	adverbs of manner and adjectives 表示方式的副词与形容词 .....	20
21	adverbs or adjectives? 副词还是形容词? 容易混淆的情况 .....	21
22	adverbs 副词:位置(概述) .....	26
23	adverbs 副词:位置(详述) .....	28
24	affect 和 effect .....	36
25	afraid .....	37
26	after (副词) .....	37
27	after (连词) .....	38
28	after all .....	39
29	afternoon, evening 和 night .....	39
30	age .....	40
31	ago .....	40



32	alike .....	42
33	all (1): 引言 .....	42
34	all (2): 主语、宾语或补语; all, everybody 和 everything .....	43
35	all (3): all (of) 与名词和代词连用 .....	44
36	all (4): 与动词连用 .....	45
37	all 和 every .....	46
38	all 和 whole .....	47
39	all right 和 alright .....	48
40	allow, permit 和 let .....	48
41	almost 和 nearly .....	49
42	alone, lonely, lonesome 和 lone .....	50
43	along .....	50
44	already 和 all ready .....	51
45	also, as well 和 too .....	51
46	also, as well, too 和 either 用于否定句 .....	52
47	alternate(ly) 和 alternative(ly) .....	53
48	although 和 though .....	53
49	altogether 和 all together .....	54
50	American and British English 美国英语和英国英语 .....	54
51	and .....	60
52	and 用于 try, wait, go 等词后面 .....	62
53	another 和 other(s) .....	63
54	any .....	64
55	any 和 every .....	68
56	any 和 no: 副词 .....	68
57	any more .....	69
58	appear .....	69
59	arise 和 rise .....	70
60	(a)round 和 about .....	70
61	arouse 和 rouse .....	71
62	articles 冠词(1): 引言 .....	72
63	articles 冠词(2): 规则概述 .....	73
64	articles 冠词(3): 可数名词和不可数名词 .....	74
65	articles 冠词(4): the (详述) .....	75
66	articles 冠词(5): a/an (详述) .....	78

67	articles 冠词(6):some/any 和不用冠词的区别 .....	80
68	articles 冠词(7):泛指 .....	81
69	articles 冠词(8):特殊规则和例外 .....	84
70	as...as...; as much/many as .....	91
71	as 和 though: 特殊词序 .....	94
72	as, because, since 和 for .....	95
73	as, when 和 while (表示同时发生的事情) .....	96
74	as if 和 as though .....	97
75	as long as .....	98
76	as usual .....	98
77	as well as .....	98
78	ask .....	100
79	at/in 和 to .....	101
80	at, on 和 in (地点) .....	102
81	at, on 和 in (时间) .....	106
82	at all .....	108
83	at first 和 first .....	109
84	auxiliary verbs 助动词 .....	109
85	(a)wake 和 (a)waken .....	110
86	back 和 again .....	111
87	bath 和 bathe .....	113
88	be: 进行式 .....	114
89	be 与助动词 do 连用 .....	114
90	be + 动词不定式 .....	115
91	be 和 have .....	116
92	beat 和 win .....	117
93	because 和 because of .....	117
94	been 表示 come 或 gone 的意思 .....	118
95	before (副词) .....	119
96	before (连词) .....	119
97	before (介词)和 in front of .....	120
98	begin 和 start .....	121
99	below 和 under .....	122
100	beside 和 besides .....	123

101	besides, except 和 apart from .....	124
102	bet .....	124
103	better .....	125
104	between 和 among .....	125
105	big, large 和 great .....	126
106	a bit .....	128
107	born 和 borne .....	128
108	borrow 和 lend .....	129
109	both (of) 与名词和代词连用 .....	129
110	both 与动词连用 .....	131
111	both...and .....	131
112	bring 和 take .....	132
113	bring up 和 educate .....	132
114	Britain, the United Kingdom, the British Isles and England 不列颠、联合王国、不列颠群岛和英格兰 .....	133
115	broad 和 wide .....	133
116	but = 'except' .....	134
117	by (后接方式方法、施动者)和 with (后接工具等) .....	135
118	by: 表示时间 .....	136
119	by 和 near .....	136
120	call .....	137
121	can 和 could (1):引言 .....	137
122	can 和 could (2):表示能力 .....	139
123	can 和 could (3):可能性和较大可能性 .....	141
124	can 和 could (4):表示人际关系的用法(允许、请求等等) .....	144
125	can 和 could (5):与 see, hear 等词连用 .....	146
126	can't help .....	147
127	care:take care (of), care (about)和 care for .....	147
128	change .....	148
129	changes 变化 .....	148
130	city 和 town .....	152
131	cleft sentences 强调句 .....	152
132	close 和 shut .....	156
133	cloth 和 clothes .....	156

134	come 和 go .....	157
135	comparison 比较 (1): 结构 .....	158
136	comparison 比较 (2): 形容词的比较级和最高级 .....	160
137	comparison 比较 (3): 副词的比较级和最高级 .....	162
138	comparison 比较 (4): 比较级和最高级的用法 .....	163
139	comparison 比较 (5): 比较级和最高级与 much, far 等词连用 .....	168
140	complements 补语 .....	169
141	conditional 条件式 .....	171
142	conjunctions 连词 (1): 一般情况 .....	171
143	conjunctions 连词 (2): 问题 .....	175
144	contractions 缩写式 .....	176
145	contrary .....	180
146	control .....	180
147	copular verbs 系动词 .....	181
148	countable and uncountable nouns 可数名词和不可数名词 .....	183
149	country .....	188
150	dare .....	189
151	dates 日期 .....	190
152	dead 和 died .....	191
153	degree 程度 (1): 对形容词和副词的修饰 .....	192
154	degree 程度 (2): 对名词的修饰 .....	195
155	degree 程度 (3): 对动词的修饰 .....	196
156	degree 程度 (4): 对其他词语的修饰 .....	197
157	determiners 限定词 .....	198
158	different .....	202
159	discourse markers 话语标志 .....	203
160	disinterested .....	215
161	distancing 拉开距离 .....	215
162	do (1): 引言 .....	218
163	do (2): 助动词 .....	219
164	do (3): 多功能动词; do 和 make .....	220
165	do (4): 替代动词 .....	222
166	do so/it/that .....	223
167	doubt .....	224

<b>168</b>	dress .....	224
<b>169</b>	drown .....	225
<b>170</b>	due to 和 owing to .....	226
<b>171</b>	during 和 for .....	226
<b>172</b>	during 和 in .....	226
<b>173</b>	each .....	227
<b>174</b>	each 和 every: 区别 .....	229
<b>175</b>	each other 和 one another .....	230
<b>176</b>	east 和 eastern, north 和 northern 等等 .....	231
<b>177</b>	efficient 和 effective .....	232
<b>178</b>	either: 限定词 .....	232
<b>179</b>	either ... or .....	233
<b>180</b>	elder 和 eldest .....	234
<b>181</b>	ellipsis 省略 (1): 概述 .....	234
<b>182</b>	ellipsis 省略 (2): 与 and, but 和 or 连用 .....	238
<b>183</b>	ellipsis 省略 (3): 句首 .....	239
<b>184</b>	ellipsis 省略 (4): 名词短语中的省略 .....	240
<b>185</b>	ellipsis 省略 (5): 助动词后面的省略 .....	242
<b>186</b>	ellipsis 省略 (6): 动词不定式的省略 .....	244
<b>187</b>	else .....	245
<b>188</b>	embedding and comprehension problems 嵌进结构与理解问题 .....	246
<b>189</b>	emphasis 强调 .....	249
<b>190</b>	enable .....	251
<b>191</b>	end 和 finish (动词) .....	252
<b>192</b>	enjoy .....	253
<b>193</b>	enough .....	253
<b>194</b>	especial(ly) 和 special(ly) .....	255
<b>195</b>	even .....	256
<b>196</b>	eventual(ly) .....	257
<b>197</b>	ever .....	258
<b>198</b>	ever so, ever such .....	260
<b>199</b>	every (one) .....	261
<b>200</b>	except (for) .....	263
<b>201</b>	exclamations 感叹句: 结构 .....	264



<b>202</b>	expect, hope, wait 和 look forward	266
<b>203</b>	experiment 和 experience	269
<b>204</b>	explain	269
<b>205</b>	fairly, quite, rather 和 pretty: 表示程度的副词	270
<b>206</b>	far 和 a long way	271
<b>207</b>	farther 和 further	272
<b>208</b>	feel	272
<b>209</b>	female 和 feminine; male 和 masculine	274
<b>210</b>	finally, at last, in the end 和 at the end	274
<b>211</b>	finished	275
<b>212</b>	fit 和 suit	276
<b>213</b>	for: 表示目的和原因	276
<b>214</b>	for, in, from 和 since (表示时间)	277
<b>215</b>	forget 和 leave	279
<b>216</b>	formality and politeness 礼节和礼貌	280
<b>217</b>	fronting 提前	282
<b>218</b>	fun 和 funny	284
<b>219</b>	future 将来(1): 引言	284
<b>220</b>	future 将来(2): 现在进行时和 be going to	286
<b>221</b>	future 将来(3): shall/will (信息和预测)	289
<b>222</b>	future 将来(4): shall 和 will (表示人际关系的用法)	293
<b>223</b>	future 将来(5): 一般现在时	295
<b>224</b>	future 将来(6): 将来完成时	296
<b>225</b>	future 将来(7): 将来进行时	296
<b>226</b>	future 将来(8): 过去将来时	297
<b>227</b>	gender 性 (关于阳性和阴性)	298
<b>228</b>	get	300
<b>229</b>	get 和 go (动作)	304
<b>230</b>	give 与动作名词连用	304
<b>231</b>	go/come for a ...	305
<b>232</b>	go/come ...ing	305
<b>233</b>	gone 与 be 连用	306



234	had better .....	306
235	half .....	307
236	happen .....	309
237	hardly, scarcely 和 no sooner .....	309
238	have (1): 引言 .....	310
239	have (2): 助动词 .....	310
240	have (3): 动作 .....	311
241	have (4): have (got) —— 占有、相互关系和其他状态 .....	312
242	have (5): + 宾语 + 动词形式 .....	315
243	have (6): have (got) to .....	316
244	hear 和 listen (to) .....	318
245	hear, see 等 + 宾语 + 动词形式 .....	319
246	hear, see 等与 that 从句连用 .....	321
247	help .....	321
248	here 和 there .....	321
249	high 和 tall .....	322
250	holiday 和 holidays .....	323
251	home .....	323
252	hope .....	324
253	hopefully .....	325
254	how .....	325
255	how 和 what ... like? .....	328
256	-ic 和 -ical .....	328
257	idioms and collocations 习语和搭配 .....	330
258	if (1): 引言 .....	333
259	if (2): 普通时态的用法 .....	334
260	if (3): 特殊时态的用法 .....	336
261	if (4): 其他要点 .....	339
262	if (5): 具有同样意义的其他词汇 .....	343
263	if (6): 表示“虽然” .....	343
264	if I were you .....	344
265	if only .....	344
266	ill 和 sick .....	345
267	immediately, the moment 等(连词) .....	345

268	imperatives 祈使语气动词 .....	346
269	in 和 into , on 和 onto (介词) .....	348
270	in 和 to .....	349
271	in case 和 if .....	350
272	in front of, facing 和 opposite .....	351
273	in spite of .....	352
274	indeed .....	352
275	infinitives 动词不定式(1):引言 .....	353
276	infinitives 动词不定式(2):形式 .....	353
277	infinitives 动词不定式(3):不带 to .....	355
278	infinitives 动词不定式(4):使用动词不定式完成式 .....	358
279	infinitive clause 动词不定式作句子的主语、宾语或补语 .....	359
280	infinitive clause 由 for + 名词/代词引导的动词不定式 .....	360
281	infinitive clauses of purpose 表示目的的动词不定式 .....	364
282	infinitive clauses 动词不定式;其他用法 .....	365
283	infinitive complements 动词不定式补语(1):在动词之后 .....	365
284	infinitive complements 动词不定式补语(2):在动词 + 宾语之后 .....	367
285	infinitive complements 动词不定式补语(3):在形容词之后 .....	368
286	infinitive complements 动词不定式补语(4):在名词和代词之后 .....	370
287	infinitive complements 动词不定式补语(5):动词不定式的主动式 和被动式意思相同 .....	373
288	infinitive complements 动词不定式补语(6):在 who, what, how 等 之后 .....	374
289	information structure 信息结构 .....	375
290	-ing forms -ing 形式(“动名词”和“分词”):引言 .....	378
291	-ing forms used as modifiers -ing 形式用作修饰语 .....	379
292	-ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(1):主语、宾语 或补语 .....	379
293	-ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(2):在动词之后 .....	381
294	-ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(3):在名词和形容词 之后 .....	383
295	-ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(4):在介词之后 .....	384
296	-ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(5):用-ing 形式, 还是用动词不定式? .....	385
297	instead (of) .....	392

<b>298</b>	inversion 倒装(1):助动词等在主语前面 .....	392
<b>299</b>	inversion 倒装(2):整个动词在主语之前 .....	395
<b>300</b>	irregular verbs 不规则动词 .....	396
<b>301</b>	it (1):先行主语 .....	401
<b>302</b>	it (2):先行宾语 .....	403
<b>303</b>	its 和 it's .....	404
<b>304</b>	it's time .....	405
<b>305</b>	just .....	405
<b>306</b>	know .....	407
<b>307</b>	last 和 the last .....	409
<b>308</b>	later 和 in .....	411
<b>309</b>	lay 和 lie .....	411
<b>310</b>	learn .....	412
<b>311</b>	least 和 fewest .....	413
<b>312</b>	left .....	415
<b>313</b>	less 和 fewer .....	415
<b>314</b>	lest .....	416
<b>315</b>	let 引导祈使句 .....	417
<b>316</b>	let: 结构 .....	418
<b>317</b>	letters 信函 .....	419
<b>318</b>	life: 可数名词或不可数名词 .....	423
<b>319</b>	like (动词) .....	424
<b>320</b>	like 和 as (相似, 功能).....	426
<b>321</b>	likely .....	428
<b>322</b>	(a) little 和 (a) few .....	429
<b>323</b>	long 和 (for) a long time .....	431
<b>324</b>	look .....	433
<b>325</b>	lose 和 loose .....	434
<b>326</b>	a lot, lots, plenty, a great deal, a large number, the majority .....	435
<b>327</b>	make .....	437

328	make; 介词 .....	438
329	marry 和 divorce .....	438
330	may 和 might (1): 引言 .....	439
331	may 和 might (2): 可能性 .....	440
332	may 和 might (3): 许可 .....	444
333	may 和 might (4): may 用来表示愿望和希望 .....	445
334	may 和 might (5): may/might...but .....	446
335	may 和 might (6): may/might as well .....	446
336	may 和 might (7): might (请求、建议和批评) .....	447
337	maybe 和 perhaps .....	447
338	meals .....	447
339	mean .....	448
340	means .....	450
341	measurements 量度词:“有标志的”和“无标志的”形式 .....	450
342	mind .....	451
343	miss .....	452
344	modal auxiliary verbs 情态助动词:引言 .....	453
345	modal auxiliary verbs 情态助动词:意思 .....	455
346	more .....	459
347	most .....	460
348	much 和 many .....	462
349	must (1): 引言 .....	464
350	must (2): 必定 .....	466
351	must (3): 必要性和要求 .....	467
352	must (4): must 和 have (got) to .....	469
353	names and titles 名字和称呼 .....	472
354	nationalities, countries and regions 民族、国家和地区 .....	474
355	near (to) .....	476
356	nearest 和 next .....	477
357	need .....	477
358	negative structures 否定结构(1):基本规则 .....	480
359	negative structures 否定结构(2):转移的否定 .....	482
360	negative structures 否定结构(3):否定疑问句 .....	483
361	negative structures 否定结构(4):双重否定 .....	486

362	negative structures 否定结构(5):引起歧义的句子 .....	487
363	neither (of): 限定词 .....	488
364	neither, nor 和 not...either .....	489
365	neither...nor .....	489
366	newspaper headlines 报纸的标题 .....	490
367	next 和 the next .....	507
368	no 和 none .....	508
369	no/none 和 not a/any .....	509
370	no doubt .....	510
371	no matter .....	510
372	no more, not any more, no longer, not any longer .....	512
373	no one 和 none .....	512
374	non-assertive words 非确说的词语 .....	513
375	not 和 no .....	514
376	not only .....	515
377	noun complementation 名词加补语 .....	515
378	noun modifiers 名词用作修饰语 .....	516
379	nouns in groups 名词连缀 (1):引言及一般规则 .....	517
380	nouns in groups 名词连缀 (2):表示类别的词组 .....	520
381	nouns in groups 名词连缀 (3):带 's 结构和 of 结构 .....	522
382	nouns in groups 名词连缀 (4):特殊情况 .....	523
383	now (that) .....	526
384	nowadays .....	526
385	numbers 数字 .....	526
386	of course .....	534
387	often .....	535
388	older English verb forms 较古老英语的动词形式 .....	535
389	once (副词) .....	537
390	once (连词) .....	537
391	one: 替代词 .....	537
392	one, you 和 they: 不定人称代词 .....	540
393	one of ... .....	542
394	only (强调副词) .....	543
395	open .....	544



396	opportunity 和 possibility .....	545
397	opposite: 位置 .....	545
398	ought .....	546
399	out of .....	548
400	own .....	548
401	paragraphs 段落 .....	549
402	part .....	550
403	participles 分词 (-ing 和 -ed 形式) (1): 引言 .....	551
404	participles 分词 (2): 主动和被动 .....	552
405	participles 分词 (3): 详述 .....	554
406	participles 分词 (4): 短语 .....	557
407	passives 被动式 (1): 被动结构和动词形式 .....	561
408	passives 被动式 (2): 施动者 .....	564
409	passives 被动式 (3): 被动结构的选用 .....	565
410	passives 被动式 (4): 带双宾语的动词 .....	566
411	passives 被动式 (5): 宾语为动词不定式或从句的句子 .....	567
412	passives 被动式 (6): 带宾语 + 不定式的动词 .....	568
413	passives 被动式 (7): 宾语补足语 .....	569
414	passives 被动式 (8): 表示结果的动词 .....	570
415	past time 过去 (1): 用英语谈论过去 .....	570
416	past time 过去 (2): 一般过去时 .....	571
417	past time 过去 (3): 过去进行时 .....	573
418	past time 过去 (4): 现在完成时 .....	576
419	past time 过去 (5): 现在完成时和一般过去时(进一步 阐述) .....	581
420	past time 过去 (6): 现在完成进行时 .....	584
421	past time 过去 (7): 过去完成时 .....	587
422	past verb form 动词的过去时形式: 具有现在或未来的 含义 .....	590
423	perfect verb forms 动词的完成时形式 .....	592
424	personal pronouns 人称代词(1): 概述 .....	593
425	personal pronouns 人称代词(2): 主格和宾格形式 .....	597
426	piece- and group-words 部分词与整体词 .....	601
427	place .....	602



428	play 和 game .....	603
429	please 和 thank you .....	603
430	point of view .....	605
431	politics 和 policy .....	605
432	possessive 's 表示所有关系的 's: 形式和语法 .....	606
433	possessives 表示所有关系的词: my, mine 等等 .....	608
434	possessives with of 表示所有关系的词与 of 连用 (a friend of mine 等等) .....	609
435	prefer .....	610
436	prepositions 介词(1): 引言 .....	611
437	prepositions 介词(2): 用在特定的词和词组后面 .....	612
438	prepositions 介词(3): 用在特定的词和词组前面 .....	620
439	prepositions 介词(4): 不用介词的词组 .....	622
440	prepositions 介词(5): 用在句子末尾 .....	625
441	prepositions 介词(6): 用在连词前面 .....	628
442	prepositions 介词(7): -ing 形式和动词不定式 .....	629
443	present tenses 现在时态(1): 引言 .....	630
444	present tenses 现在时态(2): 一般现在时 .....	631
445	present tenses 现在时态(3): 现在进行时 .....	635
446	present tenses 现在时态(4): 故事、解说和说明 .....	637
447	presently .....	638
448	price 和 prize .....	638
449	principal 和 principle .....	639
450	progressive verb forms 进行时态动词形式(1): 概述 .....	639
451	progressive verb forms 进行时态动词形式(2): 非进行时态动词 .....	640
452	progressive verb forms 进行时态动词形式(3): 与 always 等连用 .....	642
453	punctuation 标点(1): 省字号 .....	643
454	punctuation 标点(2): 冒号 .....	643
455	punctuation 标点(3): 逗号 .....	645
456	punctuation 标点(4): 破折号 .....	648
457	punctuation 标点(5): 句号、问号和感叹号 .....	648
458	punctuation 标点(6): 引号 .....	649
459	punctuation 标点(7): 分号 .....	650
460	question words 疑问词 .....	650

461	questions 疑问句(1): 基本规则 .....	653
462	questions 疑问句(2): 陈述式疑问句 .....	655
463	questions 疑问句(3): 答语疑问句 .....	656
464	questions 疑问句(4): 修辞性疑问句 .....	658
465	questions 疑问句(5): 疑问尾句(基本情况) .....	659
466	questions 疑问句(6): 疑问尾句(难点) .....	661
467	quite .....	663
468	rather (1): 用作程度副词 .....	665
469	rather (2): 表示选择 .....	666
470	reason .....	668
471	reflexive pronouns 反身代词 .....	668
472	reinforcement tags 加强语气的尾句 .....	670
473	relatives 关系词(1): 关系从句和关系代词(引言) .....	671
474	relatives 关系词(2): 限制性和非限制性从句 .....	674
475	relatives 关系词(3): whose .....	677
476	relatives 关系词(4): what 和其他名词性的关系代词 .....	679
477	relatives 关系词(5): 难点 .....	680
478	remind .....	685
479	repetition 重复 .....	686
480	reporting 转述(1): 引言 .....	689
481	reporting 转述(2): 间接引语的基本规则 .....	690
482	reporting 转述(3): 难点 .....	694
483	requests 请求 .....	699
484	(the) rest .....	700
485	road 和 street .....	701
486	(the) same .....	701
487	say 和 tell .....	702
488	see .....	703
489	see, look (at) 和 watch .....	705
490	seem .....	707
491	sensible 和 sensitive .....	709
492	shade 和 shadow .....	709
493	short answers 简略答语 .....	709

494	should (1): should 和 would 的区别 .....	710
495	should (2): 义务、推断等 .....	711
496	should (3): should, ought 和 must .....	713
497	should (4): 在从句中 .....	714
498	should (5): should/would .....	716
499	since: 时态 .....	717
500	singular and plural 单数和复数(1): 规则的复数 .....	719
501	singular and plural 单数和复数(2): 不规则的和特殊的复数 .....	720
502	singular and plural 单数和复数(3): 规则复数的读音 .....	724
503	singular and plural 单数和复数(4): 单数名词与复数动词连用 .....	725
504	singular and plural 单数和复数(5): 复数词组与单数动词连用 .....	726
505	singular and plural 单数和复数(6): they 指单数 .....	728
506	singular and plural 单数和复数(7): 混合结构 .....	729
507	singular and plural 单数和复数(8): 分配性复数 .....	730
508	singular and plural 单数和复数(9): 名词用作修饰语 .....	731
509	singular and plural 单数和复数(10): 杂项 .....	733
510	slang 俚语 .....	736
511	small 和 little .....	737
512	smell .....	737
513	so (程度副词; 替代词) .....	738
514	so 用于 say 和 tell 之后 .....	741
515	so 和 not 与 hope, believe 等连用 .....	741
516	so am I, so do I 等 .....	743
517	so 和 then .....	744
518	so much 和 so many .....	744
519	so that 和 in order that .....	745
520	'social' language “社交”语言 .....	746
521	some .....	751
522	some 和 any .....	754
523	somebody, someone, anybody, anyone 等 .....	755
524	some time, sometime 和 sometimes .....	757
525	soon, early 和 quickly .....	758
526	sort of, kind of 和 type of .....	759
527	sound .....	760
528	speak 和 talk .....	760

<b>529</b>	spelling 拼写(1):大写字母 .....	761
<b>530</b>	spelling 拼写(2): -ly .....	762
<b>531</b>	spelling 拼写(3): -ise 和 -ize .....	763
<b>532</b>	spelling 拼写(4):连字符 .....	763
<b>533</b>	spelling 拼写(5):词尾 e .....	765
<b>534</b>	spelling 拼写(6):y 和 i .....	766
<b>535</b>	spelling 拼写(7):双写最后的辅音字母 .....	766
<b>536</b>	spelling 拼写(8):ch 和 tch, k 和 ck .....	768
<b>537</b>	spelling 拼写(9):ie 和 ei .....	768
<b>538</b>	spelling and pronunciation 拼写和发音 .....	768
<b>539</b>	still, yet 和 already .....	771
<b>540</b>	stress, rhythm and intonation 重音、节奏和语调 .....	773
<b>541</b>	subjunctive 虚拟语气 .....	776
<b>542</b>	substitution 替代法 .....	777
<b>543</b>	such .....	779
<b>544</b>	such 和 so .....	782
<b>545</b>	suggest .....	783
<b>546</b>	suppose, supposing 和 what if .....	784
<b>547</b>	supposed to .....	784
<b>548</b>	surely .....	785
<b>549</b>	sympathetic .....	786
<b>550</b>	taboo words and swearwords 禁忌词语和诅咒词语 .....	786
<b>551</b>	take .....	793
<b>552</b>	taste .....	795
<b>553</b>	technique 和 technology .....	796
<b>554</b>	telephoning 打电话 .....	796
<b>555</b>	telling the time 时间的表示法 .....	798
<b>556</b>	tense simplification in subordinate clauses 从句中的时态 简化 .....	799
<b>557</b>	than, as 和 that .....	803
<b>558</b>	thankful 和 grateful .....	804
<b>559</b>	that 从句 .....	804
<b>560</b>	that:省略 .....	807
<b>561</b>	the matter (with) .....	808

562	there	808
563	there is	809
564	think	811
565	this 和 that (指示代词和限定词)	813
566	this/that 和 it 在话语中	817
567	through (时间)	818
568	time	818
569	tonight	820
570	too	820
571	too much 和 too many	822
572	travel, journey, trip 和 voyage	823
573	turning verbs into nouns 将动词变成名词	824
574	unless	825
575	until	826
576	up 和 down	828
577	used + 动词不定式	828
578	(be) used to	830
579	verb complementation 动词的互补分布;动词后面跟 什么?	831
580	verb + object + complement 动词 + 宾语 + 补语	836
581	verbs of movement 动作动词	838
582	verbs with prepositions and particles 带介词和小品词的 动词	838
583	verbs with two objects 带两个宾语的动词	840
584	wait	842
585	want	842
586	-ward(s)	843
587	way	844
588	weak and strong forms 弱读形式和重读形式	845
589	well	848
590	when 和 if	848
591	where (to)	849



<b>592</b>	whether ... or ...	849
<b>593</b>	whether 和 if	850
<b>594</b>	which, what 和 who: 疑问词	851
<b>595</b>	who ever, what ever 等	853
<b>596</b>	whoever, whatever 等	853
<b>597</b>	whose (疑问词)	856
<b>598</b>	whose 和 who's	857
<b>599</b>	why 和 why not	857
<b>600</b>	will	858
<b>601</b>	wish	861
<b>602</b>	with	864
<b>603</b>	worth	866
<b>604</b>	would	867
<b>605</b>	yes 和 no	870

## 1 abbreviated styles 简略的风格

有些书面语和口语的风格有其特殊的语法规则,这往往是因为需要节省篇幅或时间。

### 1 广告和说明书

短小的广告和说明书里,往往省略冠词、作主语或宾语的代词、be 的各种形式和介词。

Cars wanted for cash. Contact Evans, 6 Latton Square.

今欲购小轿车数辆,付现金。请与拉顿广场 6 号埃文斯联系。

(不能说: ~~Cars are wanted for cash...~~)

Single man looking for flat Oxford area. Phone 806127 weekends.

一单身男子在牛津地区寻求住房一套。请于周末打电话 806127。

Job needed urgently. Will do anything legal. Call 312654.

紧急求职。愿做任何合法的工作。请打电话 312654。

Pour mixture into large saucepan, heat until boiling, then add three pounds sugar and leave on low heat for 45 minutes.

将调好的汁倒入大平底锅,煮沸后,加白糖 3 磅,低温加热 45 分钟。

Can be assembled in ten minutes. Easy to clean. Simple controls. Batteries not included.

10 分钟即可组装完毕。易于清洁。操作简单。不附电池。

### 2 便条

便条、日记等往往遵循同样的规则。

Gone to hairdresser. Back 12.30. 去理发店。12 点半回来。

Book tickets 订票 phone Ann 给安打电话

see Joe 11.00 11 点见乔 meeting Sue lunch 午饭时会见休

明信片和非正式的短信也可以用这种风格。

Dear Gran

Watching tennis on TV. A good book. Three meals a day. No washing-up. Clean sheets every day. Everything done for me. Yes, you've guessed—in hospital!!

Only went to doctor for cold—landed up in hospital with pneumonia!! If you have time please tell the others—would love some letters to cheer me up.

Hope to see you.

Love, Pam

亲爱的格兰:

在电视上看网球。看一本好书。一日三餐,还不用刷碗。天天换床单。事事有人干。你猜对了——我住院了!!

看医生,只是为了治感冒——结果因肺炎而住了院!! 你若有空,请转告大

家——希望他们来信,给我解闷儿。  
希望见到你。祝  
好!

帕姆

### 3 解说

对足球比赛之类快速进行的活动进行的解说,也有自己特有的语法。次要的动词往往省略。

Goal kick... And the score still Spurs 3, Arsenal 1... that's Pearce... Pearce to Coates... good ball... Sawyer running wild... Billings takes it, through to Matthews, Matthews with a cross, oh, and Billings in beautifully, a good chance there—and it's a goal!

球门球……现在热刺队和阿森纳队的比分仍然是 3 比 1……现在皮尔斯控制球……皮尔斯把球传给科茨……好球……索耶猛跑……比林斯接住球,传给马修斯,马修斯一脚横传,噢,比林斯漂亮插入,好机会——进啦!

### 4 名称、告示等

名称、标签、标题、告示、标语通常使用短语,而不用完整的句子。冠词往往省略,建筑物和机构的名称尤其不用冠词。

ROYAL HOTEL 皇家饭店

SUPER CINEMA 超级电影院

INFORMATION OFFICE 问询处

BUS STOP 公共汽车站

POLICE OUT! 警察走开!

MORE MONEY FOR NURSES! 提高护士待遇!

### 5 报纸标题

报纸标题有自己特殊的语法和词语。详见 366。

RECORD DRUGS HAUL AT AIRPORT; SIX HELD

机场破获运送毒品案 数量空前 六人被拘留

FOUR DIE IN M6 BLAZE 六号公路大火 四人丧生

关于省略的其他规则,见 181—186。

## 2 abbreviations and acronyms 缩略语和首字母缩略词

### 1 标点

在现代英国英语中,缩略语往往不用“.”。在美国英语中,通常要用“.”。

Mr (美国英语作 Mr.) = Mister (一般不拼出来) 先生

Ltd (美国英语作 Ltd.) = Limited (company) 有限公司

kg (美国英语作 kg.) = kilogram 千克

## 2 首字母缩略语

有些缩略语是由若干个词的第一个字母组成的。机构名称常有这种情况。

the BBC = the British Broadcasting Corporation 英国广播公司

UNESCO = United Nations Educational, Scientific and Cultural Organisation 联合国教育、科学及文化组织

有些首字母缩略语按各个字母读音(例如: the BBC), 有的则像一个词一样读音(例如: UNESCO)——这样的缩略语通常叫做“首字母缩略词”。

## 3 按各个字母读音的缩略语: 读音

这种缩略语的重音往往在最后一个字母。

the BBC /ðə bi:bi:'si:/ the USA /ðə ju:es'ei/

如果这样一个缩略语之前有冠词(a/an 或 the), 其形式与读音均取决于该缩略语第一个字母的读音。试比较:

—an IRA attack 一次爱尔兰共和军的进攻

a US diplomat /ə ju:.../ 一位美国外交官(不能说: an-US...)

—a BA degree 一个文学士学位

an MP /ən em.../ 一位英国下院议员(不能说: a-MP)

—the USA /ðə ju:.../ 美国(不能说: /ði:ju:.../)

the RSPCA /ði: ɑ:r.../ 爱护动物协会(不能说: /ðə-ɑ:r.../)

## 4 首字母缩略词: 冠词

首字母缩略词, 其读音像一个词一样, 通常不用冠词。

UNESCO (不能说: the-UNESCO)

## 5 复数

缩略语的复数形式有时在 s 之前加撇号('): MP's 或 MPs; CD's (= compact discs) 或 CDs。

# 3 able

able 有个特殊用法, 可用于 **be able + 动词不定式** 这一结构。其含义往往和 can 一样。其否定形式为 unable。

Some people **are able to/can** walk on their hands. 有些人能用手走路。

I **am unable to/can't** understand what she wants. 我弄不明白她要什么。

如果要表示“知道怎样做”的意思, 以及在 can see, can hear 等词组(见 125)之中, 多用 can。

**Can** you knit? 你会织毛活吗?(比 **Are** you able to knit? 更为自然。)

I **can** see a ship. 我可以看见一条船。

(比 I **am able** to see a ship 更为自然。)

在有些情况下(例如:将来时、现在完成时),语法上不允许用 can/could,就用 be able。

One day scientists **will be able** to find a cure for cancer.

总有一天科学家能找到根治癌症的方法。

(不能说:... ~~will can find~~...)

What **have you been able** to find out? 你发现了什么?

(不能说: ~~What have you could~~...?)

I **might be able** to help you. 我也许能帮助你。

(不能说: ~~I might can~~...)

able 后面一般不接动词不定式的被动式。

He can't be understood. 他让人无法理解。

(不能说: ~~He's not able to be understood~~.)

关于 can 表示“能力”的用法,见 122。

关于 could 和 was able 的其他区别,见 122.3。

关于 able 的其他用法,请查阅一本好的词典。

## 4 about 和 on

试比较:

—a book for children **about** Africa and its peoples

一本有关非洲和非洲各民族的儿童读物

a textbook **on** African history 一本关于非洲历史的教科书

—a conversation **about** money 一次有关金钱的谈话

a lecture **on** economics 一次关于经济学的演讲

用 about 的时候,表示所谈的内容通常可见,较为一般。用 on 的时候,表示某本书、某次演讲或某段讲话内容严肃,或具学术性,适宜于专门人员。

关于 about 的其他用法,见 5,60。

关于 on 的其他用法,见 80—81。

## 5 about to

**about + 动词不定式**意思是“马上就要”、“正要”。

Don't go out now—we're **about to have** lunch.

不要出去了,马上就要吃午饭了。

I was **about to go** to bed when the telephone rang.

我正要睡觉,忽然电话响了。



在非正式的美国英语里, not about to 可以表示“不愿意”。

I'm **not about to** pay 100 dollars for that dress.

我不愿意花 100 美元买那件衣服。

## 6 above 和 over

### 1 表示“高于”: above 和 over 均可

above 和 over 都可以表示“高于”。

The water came up **above/over** our knees. 水没过了我们的膝盖。

Can you see the helicopter **above/over** the palace?

你能看见正在宫殿上方飞的那架直升飞机吗?

### 2 表示“不直接在……之上方”: 用 above

表示某物不直接在另一物之上方, 多用 above。

We've got a little house **above** the lake.

我们在湖边高坡上有一所小房子。

### 3 表示“覆盖”: 用 over

表示某物覆盖另一物, 或与其接触, 或既覆盖又接触, 多用 over。

There is cloud **over** the South of England. 英格兰南部上空有云。

He put on a coat **over** his pyjamas. 他在睡衣外面罩了一件大衣。

表示某物越过另一物, 可用 over 或 across (见 9)。

The plane was flying **over/across** Denmark. 当时飞机正飞越丹麦。

Electricity cables stretch **over/across** the fields.

电缆越过田野, 伸向远方。

### 4 表示量度: 用 above

above 可用来表示温度、高度以及有纵向标准可比的情况。

The temperature is three degrees **above** zero. 现在的温度是零上 3 度。

The summit of Everest is about 8,000 metres **above** sea level.

埃佛勒斯峰<sup>①</sup>海拔大约八千余米。

She's well **above** average in intelligence.

她的聪明才智远在一般人之上。

### 5 表示年龄和速度, 表示“多于”: 用 over

谈到年龄和速度, 表示“多于”的时候, 一般用 over, 而不用 above。

You have to be **over** 18 to see this film.

超过 18 岁的人才能看这部电影。

The police said she was driving at **over** 110 mph.

① 我国称为珠穆朗玛峰。——译注

警方说她当时驾驶的时速超过 110 英里。

There were **over** 100,000 people at the festival.

参加艺术节的超过了 10 万人。

## 6 see above/over

在书和论文里, see above 的意思是“见上文”; see over 的意思是“见下页”。

below 和 under 也有类似的区别。见 99。

关于 over 一词的其他意思, 请查阅一本好的词典。

## 7 accept 和 agree

在动词不定式之前, 通常用 agree, 而不用 accept。

I **agreed** to meet them here. 我答应了在这里跟他们见面。

(比 I **accepted**... 更为规范。)

## 8 according to

according to X, 意思是“如果 X 所说的是真实的”。请注意: 表示这个意思时, 不能用 after。

**According to** Harry, it's a good film. 据哈里说, 那是一部好电影。

(不能说: ~~After Harry~~...)

表示自己的看法, 一般不用 according to。试比较:

—**According to** Joan, the people across the road are moving.

(= If what Joan says is true, ...) 据琼说, 马路对面人们在搬家。

**According to** the timetable, the train gets in at 8.27.

根据时刻表, 火车 8 点 27 分进站。

—**In my opinion**, she's sick. 依我看, 她是病了。

(不能说: ~~According to me~~, ...)

关于 according to 的其他用法, 请查阅一本好的词典。

## 9 across, over 和 through

### 1 表示处于或到达一条线的另一侧: 用 across 或 over

across 和 over 都可用来表示“处于或到达一条线、一条河、一条路、一座桥等等的另一侧”。

His village is just **across/over** the border. 他的村子就在边界那边。

See if you can jump **across/over** the stream.

看你能不能跳过这条小溪。

## 2 涉及高的东西:多用 over

表示“处于或到达一个高的东西的另一侧”,多用 over。

Why are you climbing **over** the wall? 你爬墙头干什么?

(不能说:...~~across the wall~~?)

## 3 表示在平地上,或在水中:多用 across

如果表示“处于或到达一片平地或平面的另一侧”,或谈论在水中的动作,多用 across。

He walked right **across** the desert. 他步行一直穿过了沙漠。

(不能说:...~~over the desert~~.)

Let's swim **across** the river. 咱们游过河去吧。

(不能说:...~~over the river~~.)

但在英国英语中,如果没有到达另一侧的意思,有时则用 over。

We often walk **over** the fields in the evening.

我们晚间常在田野里散步。

## 4 over 用作副词

请注意:用作副词的 over 比用作介词的 over 意思更广。不能说 ~~Let's swim over the river to the church~~,但可以说 Let's swim over to the church. (咱们游到教堂那边去吧。)

## 5 across 和 through

across 和 through 的区别,就和 on 和 in 的区别一样。用 through 时,表示动作是在三度空间进行的,四面八方都有东西,across 则不同。试比较:

—We walked **across** the ice. (We were **on** the ice.)

我们从冰上走了过去。

I walked **through** the wood. (I was **in** the wood.) 我走着穿过了树林。

—We drove **across** the desert. 我们开车越过了沙漠。

We drove **through** several towns. 我们开车穿过了好几个镇子。

关于 over 和 above, 见 6。

关于这几个词的其他用法,请查阅一本好的词典。

# 10 active verb forms 动词的主动形式

一个英语普通动词的全部肯定的主动形式及其名称列表如下:

一般将来时 I will/shall work, you will work, he/she/it will work, we will/shall work, they will work

将来进行时 I will/shall be working, you will be working 等

一般将来完成时 I will/shall have worked, you will have worked 等

**将来完成进行时** I will/shall have been working, you will have been working 等

**一般现在时** I work, you work, he/she/it works, we work, they work

**现在进行时** I am working, you are working 等

**一般现在完成时** I have worked, you have worked, he/she/it has worked 等

**现在完成进行时** I have been working, you have been working 等

**一般过去时** I worked, you worked, he/she/it worked 等

**过去进行时** I was working, you were working 等

**一般过去完成时** I/you/等 had worked

**过去完成进行时** I/you/等 had been working, you had been working 等

**动词不定式** (to) work, (to) be working, (to) have worked, (to) have been working

**带-ing 的形式** working, having worked

**过去分词** worked

有些语法书把 progressive forms (进行时)称为 continuous。

美国英语很少用 shall (见 221.1)。

关于上述各种形式及其用法, 详见各有关条目。

关于疑问句形式, 见 461。

关于否定形式, 见 358。

关于进行时形式, 见 450。

关于不能用进行时的动词, 见 451。

关于完成时形式, 见 423。

关于“条件句”形式, 见 141 和 260—261。

关于不规则动词, 见 300。

关于助动词, 见 84。

关于以情态助动词构成的动词形式, 见 344 和各情态助动词的有关条目。

关于动词的被动形式, 见 407。

## 11 actual(ly)

### 1 意思和用法

actual 的意思是“真实的”; actually 的意思是“实际上”或“其实”。这两个词可以用来更正错误和误解。

The book says she died aged 47, but her **actual** age was 43.

书上说她死的时候是 47 岁, 但她的实际年龄是 43 岁。

'Hello, John. Nice to see you.' ' **Actually**, my name's Andy. '

“喂, 约翰。见到你, 我很高兴。”“其实我叫安迪。”

这两个词也可以用来把事情说得更清楚、更确切,或提出出人意料的情况。

I've got a new job. **Actually**, they've made me sales manager.

我有了一份新的工作。具体说来,他们让我当销售经理了。

She was so angry that she **actually** tore up the letter.

她非常生气,竟然把信撕了。

英国人常用 **actually** 一词来婉转地说出坏消息。

'How did you get on with my car?' 'Well, **actually**, I'm terribly sorry, I'm afraid I had a crash.'

“我的车,你用着怎么样?” “真对不起,我恐怕已经把它撞坏了。”

**actually** 一词既可以表示听话者所期望的是不合乎实际的(见上例),也可以是合乎实际的(英国英语尤其如此)。

'Did you enjoy your holiday?' 'Very much, **actually**.'

“你假期过得好吗?” “的确过得非常好。”

## 2 “假朋友”

对于会讲几种欧洲语言的人来说, **actual** 和 **actually** 可以说是“假朋友”。这两个词和 **actuel(lement)**, **aktuell**, **attual(ment)e** 等词的意思不同。表示这些词的意思,要用 **present**, **current**, **up to date**; **at this moment**, **now**, **at present**。

What's our **current** financial position? 我们当前的财政状况如何?

(不能说:...~~our actual financial position?~~)

In 1900 the population of London was higher than it is **now**.

1900 年,伦敦的人口比现在多。(不能说:...~~than it actually is.~~)

关于作为话语标志的 **actually**, **in fact**, **as a matter of fact** 和 **to tell the truth**, 见 159。

## 12 adjectives 形容词:加补语

许多形容词后面可以跟“补语”,即用其他词语“补足”其含义。

形容词后面的补语有各种不同的类型。有的后面可以接介词 + 名词/-ing。

I'm interested in **cooking**. 我对烹饪有兴趣。

I'm interested in **learning** to cook. 我对学烹饪有兴趣。

有的后面可以接动词不定式。

You don't look **happy to see** me. 你似乎不愿意见我。

The soup is **ready to eat**. 汤好了,可以喝了。

动词不定式还可以有自己的主语,用 **for** 来引导(见 280)。

I'm anxious **for her to get** a good education. (= I'm anxious that she



should get... ) 我殷切希望她能受到良好的教育。

有些形容词后面可以接分句。

**I'm glad that you were able to come.** 你能来,我真高兴。

**It's important that everybody should feel comfortable.**

要紧的是让大家都感到很舒服。

有许多形容词后面可以不止接一种补语。

**I'm pleased about her promotion.** 我对于她的晋升感到很高兴。

**I'm pleased to see you here.** 我在这里见到你,感到很高兴。

**I'm pleased that we seem to agree.**

看来咱们意见一致,我感到很高兴。

**形容词 + 补语**很少放在名词之前。

**He's a difficult person to understand.** 他这个人叫人难以理解。

(不能说: ~~He's a difficult to understand person.~~ )

关于加补语的一般情况,见 140。

关于形容词后接带-ing 的形式,详见 294。

关于形容词后接动词不定式,见 285。

关于形容词后接分句中 should 的用法,见 497。

关于形容词后接分句中的虚拟语气,见 541.1。

关于某些常用形容词后接的介词,见 437。

关于形容词后接介词加分句,见 441。

关于带先行词 it 的结构(如 **It is important that we move fast.** **She made it clear that she dis-trusted all of us**),见 301—302。

## 13 adjectives ending in -ed 以-ed 结尾的形容词: 读音

有些以-ed 结尾的形容词有特殊的读法,最后一个音节读作 /ɪd/, 而不读作 /d/ 或 /t/。这些形容词是:

aged /'eɪdʒɪd/ (= very old)	naked /'neɪkɪd/
beloved /bɪ'lʌvɪd/	ragged /'ræɡɪd/
blessed /'blesɪd/	rugged /'rʌɡɪd/
crooked /'kruːkɪd/	sacred /'seɪkrɪd/
cursed /'kɜːsɪd/	wicked /'wɪkɪd/
dogged /'dɒɡɪd/	wretched /'retʃɪd/
learned /'lɜːnɪd/	one/three/four-legged /'leɡɪd/

请注意: aged 表示年龄(如 **He has a daughter aged ten**)或用作动词时,读作 /eɪdʒd/。

其他以-ed 结尾的形容词,读法均正常,只有在 d 或 t 后面的-ed 才读作

/ɪd/。

tired /taɪəd/   hunchbacked /'hʌntfbækt/   undecided /ʌndɪ'saɪdɪd/

## 14 adjectives 形容词:在名词前的顺序

如果把好几个形容词放在名词之前(或用几个名词修饰另一名词),通常要有一定的顺序。比如我们可以说 a **fat old lady**, 而不能说 ~~an old fat lady~~;可以说 a **small shiny black leather handbag**, 却不能说 ~~a leather black shiny small handbag~~。可惜,关于形容词的顺序,规则十分复杂,而且不同的语法书在细节上也不一致。下面是几条最重要的规则:

### 1 颜色、来源、材料、用途

形容词(或起修饰作用的名词)如表示**颜色、来源、材料和用途**,通常就按这一顺序排列。

	颜色	来源	材料	用途	名词
	red	Spanish	leather	riding	boots
a	brown	German		beer	mug
a		Venetian	glass	flower	vase

### 2 其他形容词

其他形容词通常要放在表示颜色、来源、材料和用途的词的前面。不可能定出严格的规则,但表示**大小、长短和高矮**的形容词往往放在最前头。

the **round glass** table 玻璃圆桌(不能说: ~~the glass round table~~)

a **big, modern brick** house 一幢现代化的大砖房

(不能说: ~~a modern, big brick house~~)

**long, flexible steel** poles 有弹性的长钢杆

a **tall, ancient** oak-tree 一棵高大的老橡树

### 3 评价和表态

评价和表态性的形容词一般放在所有其他形容词的前面。例如 lovely, definite, pure, absolute, extreme, perfect, wonderful, silly。

a **lovely, long, cool** drink 一大杯可口的冷饮

Who's that **silly fat** man over there?

那边那个傻乎乎的胖男人是谁呀?

### 4 数目

数目通常放在形容词之前。

**six large** eggs 6 只大鸡蛋

the **second big** shock 第二次大震动

first, next 和 last 多放在 one, two, three 等数字之前。

the **first three** days 起初的 3 天(比 the **three first** days 更为常见。)

my **last two** jobs 我最近干过的两份工作

## 5 逗号

在名词之前,几个形容词连用(特别是一长串形容词连用),提供类似的信息,比如作具体的描述,一般要用逗号。

a **lovely, long, cool, refreshing** drink 一大杯可口而又提神的冷饮

an **expensive, ill-planned, wasteful** project

一项耗资巨大、计划不周、浪费严重的工程

但在短而常见的形容词之间,逗号可以省略。

a **tall(,) dark(,) handsome** cowboy

一个身材高大、皮肤黝黑、长得很漂亮的牛仔

关于形容词与 and, 见 17。关于 and 与逗号, 见 455.1。

# 15 adjectives 形容词:位置

## 1 定语位置和表语位置

大多数形容词在句子里主要放在两个位置:

名词之前(“定语位置”)

The **new** secretary doesn't like me. 新来的秘书不喜欢我。

He's going out with a **rich** businesswoman.

他正在和一个有钱的女商人谈恋爱。

be, seem, look, become 以及其他系动词之后(“表语位置”)

That dress is **new**, isn't it? 那件连衣裙是新的,是不是?

She looks **rich**. 她看上去很有钱。

I feel **unhappy**. 我不高兴。

关于形容词与代词连用(如 Poor you!), 见 424.3。

关于后面能接形容词的动词(“系动词”), 详见 147。

## 2 只能用于定语位置的形容词

有些形容词只用于(或主要用于)定语位置。如用在动词之后,就要用别的词了。常见的这类形容词有:

**elder** 和 **eldest**(主要在英国英语中——见 180)试比较:

My **elder** sister is a pilot. 我姐姐是个飞行员。

She's three years **older** than me. 她比我大 3 岁。

**live**(意思是“活的”)试比较:

a **live** fish 一条活鱼

It's still **alive**. 它仍然活着。

**old**(指关系久远)

an **old** friend(不等于 a friend who is **old**) 一位老朋友

**little**(见 511)试比较:

a nice **little** house 一所漂亮的小房子

The house is quite **small**. 这所房子很小。

**加强语气的形容词**

He's a **mere** child. 他不过是个孩子。

(但不能说: ~~That child is mere.~~)

It's **sheer** madness. 这完全是发疯。

(但不能说: ~~That madness is sheer.~~)

You **bloody** fool! 你这个大笨蛋!(但不能说: ~~That fool is bloody.~~)

### 3 只能用于表语位置的形容词

有些以 a-开头的形容词,还有一些别的形容词,主要用于表语位置——即用在动词之后。常见的这类形容词有: afloat, afraid, alight, alike, alive, alone, asleep, awake. 试比较:

—The baby's **asleep**. 孩子睡着了。

a **sleeping** baby 一个睡着了的孩子(不能说: ~~an-asleep-baby~~)

—The ship's still **afloat**. 那条船还漂在水面上。

a **floating** leaf 一片漂浮的叶子

—He was **afraid**. 他害怕了。

a **frightened** man 一个受了惊吓的人

ill 和 well 这两个形容词最常用于表语位置。如用在名词之前,许多人就宁愿用别的词了。试比较:

—He's very **well**. 他身体很好。

a **healthy/fit** man 一个健康的人

—You look **ill**. 你好像病了。

Nurses look after **sick** people. 护士照顾病人。

关于 well 的其他用法,见 589。

关于 ill 和 sick, 详见 266。

关于 afraid 与 very 连用,见 25.3。

### 4 作定语用的形容词放在名词之后

在较古的英语中(见 388),把作定语用的形容词放在名词之后,是很常见的,在诗歌中尤其如此。

He came from his palace **grand**. 他从雄伟的宫殿来到这里。

在现代英语中,只在个别情况下可以这样用。这种说法见于若干固定的短语。

Secretary **General** 秘书长

Poet **Laureate** 桂冠诗人

God **Almighty**! 全能的神!

court **martial** (= military court) 军事法庭

President **elect** 当选总统

Attorney **General** (英) 检察总长; (美) 司法部长

有些形容词可以用在名词后面, 和关系从句的用法相似。以 -able/-ible 结尾的形容词常常可以这样用。

Send all the tickets **available**. (= ... tickets which are available.)

有多少票, 通通拿来。

It's the only solution **possible**. 这是惟一可行的解决办法。

有些副词也可以这样用。

the woman **upstairs** 楼上那个女人

the people **outside** 外面的人

present 一词, 用在名词之前, 是指时间; 用在名词之后, 意思是“在场”、“不缺席”。试比较:

the **present** members (= those who are members now) 现在的成员

the members **present** (= those who are/were at the meeting)

在座的各位成员

proper 一词, 用在名词之前, 意思是“真正的”(在英国英语中, 尤其如此)。用在名词之后, 指的是某物的主体或主要部分。试比较:

Snowdon's a **proper** mountain, not a hill.

斯诺登真正是一座山, 而不是小山丘。

After two days marching through the foothills, they found themselves at the base of the mountain **proper**.

他们小山之间走了两天之后, 终于来到大山本身的山脚下。

关于 opposite 一词的位置和含义, 见 397。

## 5 something, everything, 等等

形容词可以用在 something, everything, anything, nothing, somebody, anywhere 以及类似的词之后。

Have you read **anything interesting** lately?

你最近读过什么有趣的东西吗?

Let's go **somewhere quiet**. 咱们去找个清静的地方。

## 6 表示量度的词组

在表示量度的词组中, 形容词大都放在表示量度的名词之后。

two metres **high** 2 米高

two miles **long** 2 英里长



ten years **older** 大 10 岁

six feet **deep** 6 英尺深

关于 worth 一词的词序, 见 603。

## 7 作定语用的形容词与补语

如果形容词有自己的补语(如 **skilled at design**), 通常要把整个词组放在名词后面。

We are looking for people **skilled at design**. 我们正在寻找善于设计的人。(不能说: ...~~skilled at design~~ people.)

在这种情况下, 用一个关系从句, 往往更为自然。

We are looking for people **who are skilled at design**.

有时可把形容词放在名词之前, 而把其补语放在名词之后。可以这样用的词有: different, similar, the same; next, last, first, second 等; 形容词的比较级和最高级; 以及 difficult 和 easy 之类的少数形容词。

a **different** life from this one 一种与此不同的生活

the **next** house to the Royal Hotel (特别是英国英语)

皇家饭店隔壁那所房子

the **second** train from this platform 从本站台发出的第二列火车

the **best** mother in the world 世界上最好的母亲

a **difficult** problem to solve 一个难以解决的问题

## 8 动词 + 宾语 + 形容词

形容词还可以放在宾语之后, 结构是**动词 + 宾语 + 形容词**。

I'll get the car **ready**. 我把车准备好。

Do I make you **happy**? 跟我在一起, 快活吗?

Let's paint the kitchen **yellow**. 咱们把厨房漆成黄色吧。

关于以名词作修饰语的情况(如 a **leather** jacket), 见 378。

关于用于名词之前的形容词和其他修饰语的顺序, 见 14。

关于形容词之间使用 and 的情况, 见 17。

关于形容词之间使用逗号的情况, 见 14.5。

# 16 adjectives 形容词: 用于 as, how, so, too 之后的位置

形容词的正常位置是在冠词 a/an 之后。

a **beautiful** voice 一个悦耳的声音

但在 as, how, so, too 之后, 在表示 so 的 this/that 之后, 形容词放在 a/an 之前。在正式文体中, 常用的结构是:

as/how/so/too/this/that + 形容词 + a/an + 名词

I have **as good a voice** as you. 我的声音和你一样好。

**How good a pianist** is he? 他钢琴弹得怎么样?

It was **so warm a day** that I could hardly work.

天热得我简直没法工作。

She is **too polite a person** to refuse. 她非常客气, 不好意思回绝。

I couldn't afford **that big a car**. 我买不起这么大一辆车。

如果没有 a/an, 则不能用这一结构。

I like your country—it's so beautiful. 我喜欢你的国家——真漂亮。

(不能说: ~~I like your so beautiful country.~~)

Those girls are too kind to refuse. 那些姑娘们非常善良, 不忍心回绝。

(不能说: ~~They are too kind girls to refuse.~~)

关于 such 和 what + 形容词 + 名词这种结构, 见 543.3, 544.1 和 201.2。

关于形容词 + as 这种结构, 比如 tired as I was..., 见 71。

## 17 adjectives with and 几个形容词连用与 and

在两个或更多形容词(或其他修饰语)连用的时候, 有时在最后一个形容词之前用 and, 有时不用。这在一定程度上取决于这些形容词在句中的位置。

### 1 在动词之后

如果形容词用于表语位置(即放在 be, seem 之类的动词之后——见 147), 通常在最后一个形容词之前用 and。

He was tall, dark **and** handsome.

他身材高大, 皮肤黝黑, 长得很漂亮。

You're like a winter's day: short, dark **and** dirty.

你好比冬季的白日, 又短又黑又脏。

在很文的文体中, and 往往略去。

My soul is exotic, mysterious, incomprehensible.

我的心灵古怪、神秘、无法理解。

### 2 在名词之前

如果形容词用于定语位置(即放在名词之前), and 较为少见。

a tall, dark, handsome cowboy

一个身材高大、皮肤黝黑、长得很漂亮的牛仔

然而, 如果形容词描述的是同一方面的情况(比如外貌或特性), 就可以用 and。

a cruel (**and**) vicious tyrant 一个残忍凶恶的暴君

a tall (**and**) elegant lady 一位身材修长、举止优雅的女士

在两个或更多的形容词(或其他修饰语)描述某件东西的不同部位时,则一定要用 **and**。

a yellow **and** black sports car 一辆黄黑两色赛车

a concrete **and** glass factory 一家用混凝土和玻璃建造的工厂

关于 **and** 的用法, 详见 51。

关于形容词与逗号, 见 14.5。

## 18 adjectives without nouns 不与名词连用的形容词

形容词后面通常不能省略名词。

Poor little **boy**! 这孩子, 真可怜! (不能说: ~~Poor little!~~)

The most important **thing** is to be happy. 最要紧的是要生活得愉快。

(不能说: ~~The most important is to be happy.~~)

不过也有例外。

### 1 人们熟悉的群体

**The + 形容词**可以指各种类型的人, 特别是具有某种生理特点或处于某种社会状况的人。

He's collecting money for **the blind**. 他在为盲人募捐。

**The unemployed** are losing hope. 失业者感到希望愈来愈渺茫。

这类词组的意思通常是泛指, 但有时也用来指范围较窄的群体。

After the accident, **the injured** were taken to hospital.

事故发生后, 受伤的人被送到了医院。

最常见的这种词组有:

the blind 盲人

the old 老年人

the dead 死去的人

the poor 穷人

the deaf 聋人

the rich 富人

the handicapped 残疾人

the unemployed 失业者

the jobless 失业者

the young 年轻人

the mentally ill 精神病患者

这些词组总是复数的: the dead 意思是“所有死去的人”或“死去的那些人”, 而不是“这个死人”。

请注意: 这些词组不能用于所有格。

the problems of the poor 或 poor people's problems 穷人的问题

(不能说: ~~the poor's problems~~)

形容词这样用, 一般不能不加 the。

This government doesn't care about **the poor**. 这个政府不关心穷人。

(不能说: ... ~~about poor~~.)

然而, 形容词用于表示数量的词如 many 和 more 之后, 用于 and 或 or 连接成对的结构, 或用于所有格之后, 有时可以不用 the。

There are **more unemployed** than ever before.

现在失业的人比过去任何时候都要多。

opportunities for **both rich and poor** 富人和穷人都可利用的机会

Give me **your tired, your poor**, ... 把疲惫、穷苦……人员送来吧。

## 2 表示国籍的形容词

有些以 -sh 或 -ch 结尾的表示国籍的形容词(见 354.3), 前面用 the, 后面不跟名词。这种形容词有 Irish, Welsh, English, British, Spanish, Dutch, French。

The **Irish** are very proud of their sense of humour.

爱尔兰人为自己的幽默感而自豪。

这种词组是复数的; 单数的对应词举例来说, 应是 an Irishwoman, a Welshman(不能说: ~~a Welsh~~)。

凡是有名词的, 多用名词, 而不用这种 the ... ish 词组。可以说 the Danes, 或者说 the Turks, 而不说 ~~the Danish~~, 也不说 ~~the Turkish~~。

## 3 单数与复数

在正式的文体中, 一些由 **the + 形容词** 构成的固定短语, 可以是单数的。这种短语包括 the accused (被告), the undersigned (在下面签名者), the deceased (死者), the former (前者), the latter (后者)。

The **accused** was released on bail. 被告人已获保释。

... Mr Gray and Mrs Cook; **the latter** is a well-known designer.

……格雷先生和库克太太; 后者是著名的设计师。

这种短语也可能是复数的(例如: **The accused were** released on bail. 被告均获保释)。

## 4 抽象的概念

形容词与 the 连用, 有时可泛指抽象的概念, 在某些哲学著作中尤其如此。(例如: the beautiful 美的东西, the supernatural 超自然现象, the unreal 虚幻的东西。)这样的词组是单数的。

She's interested in **the supernatural**. 她对神怪感兴趣。

## 5 省略名词

如果有两种或更多不同种类的东西可供选择, 而名词已在前面提到, 或根本不需要提到, 往往将名词省略。

'Have you got any **bread**?' 'Do you want **white or brown**?'

“有面包吗?” “要白面包, 还是黑面包?”

I'd like two three-hour video-cassettes and one **four-hour**.

我要两盘 3 小时的录相带, 一盘 4 小时的。

形容词的最高级也常这样使用。

I'm the **tallest** in my family. 我是我们家最高的。

We bought the **cheapest**. 我们买了最便宜的。

表示颜色的形容词在这种情况下有时可以用复数-s。

Wash the **reds** and **blues** separately. (= red and blue clothes)

红的蓝的分着洗。

关于形容词和限定词后面省略名词的其他情况, 见 184。

## 19 adverb particles 状语小品词

### 1 状语小品词和介词

down, in, up 之类的词, 有时不是介词。试比较:

—I ran **down** the road. 我顺着那条路跑去。

Please sit **down**. 请坐。

—He's **in** his office. 他在办公室里。

You can go **in**. 你可以进去。

—Something's climbing **up** my leg. 有个东西在顺着我的腿往上爬。

She's not **up** yet. 她还没起床呢。

在 down the road, in his office, up my leg 这几个词组中, down, in, up 是介词, 因为后面有宾语(the road, his office 和 my leg)。

在 sit down, go in 和 she's not up 之中, down, in, up 没有宾语。这几个词是副词, 不是介词。

这种短的副词通常叫做“状语小品词”, 其中有 above, about, across, ahead, along, (a)round, aside, away, back, before, behind, below, by, down, forward, in, home, near, off, on, out, over, past, through, under, up。许多这类词, 既可以用作状语小品词, 又可以用作介词, 但有些词例外, 例如: back, away(只能用作状语小品词); from, during(只能用作介词)。

### 2 短语动词

状语小品词往往与动词连用, 形成两个词构成的动词, 有时产生全新的意思(如 break down, put off, work out, give up)。这些词通常叫做“短语动词”。

请注意: 状语小品词与大多数其他副词不同, 可以直接放在动词的宾语之前(假如这宾语是一个名词——见 582.3)。

Could you switch **off** the light? 把灯关了, 好吗?



关于短语动词和带介词的动词, 详见 582。

关于副词的位置, 见 22—23。

### 3 状语小品词与 be 连用

状语小品词往往和形容词一样, 用作动词 be 的补语。

Why **are** all the lights **on**? 灯怎么都开了?

Hello! You're **back**! 喂! 你回来了!

The match **will be over** by 4.30. 比赛 4 点半以前结束。

关于以状语小品词开始的句子颠倒词序的情况(如 Out walked Sarah), 见 299。

## 20 adverbs of manner and adjectives 表示方式的副词与形容词

### 1 表示方式的副词与动词连用

表示方式的副词可以说明某件事是怎样发生的或怎样做的。

例如: quickly, happily, terribly, fast, badly, well。

不要把这些副词与形容词(happy, quick 等)混淆。修饰动词, 要用副词, 而不用形容词。

动词 + 副词

We'll have to think **quickly**. 咱们得赶快想一想。

(不能说: ... ~~to think quick~~.)

She danced **happily** into the room. 她手舞足蹈地进到屋里。

(不能说: ~~She danced happy~~...)

She sang **badly**. 她唱得不好。(不能说: ~~She sang bad~~.)

I don't remember him **very well**. 他这个人, 我记不清了。

(不能说: ... ~~very good~~.)

但请注意: 在非正式的文体里, 有时可以把形容词的形式用作副词, 美国英语尤其如此(见 21)。

She talks **funny**. 她说起话来, 显得很怪。

关于 look 或 seem 之类的系动词后接形容词的用法, 见 147。

### 2 其他用法

这种副词也可以用来修饰形容词、过去分词、其他副词和状语短语。

副词 + 形容词

It's **terribly** cold today. 今天冷得要命。(不能说: ... ~~terrible-cold~~.)

副词 + 过去分词

This steak is very **badly** cooked. 这牛排做得很糟糕。  
(不能说: ... ~~bad-cooked~~.)

副词 + 副词

They're playing **unusually** fast. 他们异乎寻常地快。  
(不能说: ... ~~unusual-fast~~.)

副词 + 状语短语

He was **madly** in love with her. 他爱她爱得发疯了。  
(不能说: ... ~~mad~~...)

关于以 -ly 结尾的形容词, 见下条。

关于形式相同的副词和形容词, 见下条。

关于形容词 well, 见 589。

关于表示方式的副词的位置, 见 23.6, 23.10, 23.14。

关于拼写规则, 见 530。

## 21 adverbs or adjectives? 副词还是形容词? 容易混淆的情况

### 1 以 -ly 结尾的形容词

有些以 -ly 结尾的词是形容词, 通常不是副词。

常见的例子有: costly, cowardly, deadly, friendly, likely, lively, lonely, lovely, silly, ugly, unlikely。

She gave me a **friendly** smile. 她友好地对我微微一笑。

Her singing was **lovely**. 她唱得很好听。

没有这样的副词: friendly/friendlily, lovely/lovelily 等。

She smiled **in a friendly way**. 她友好地微微一笑。

(不能说: ~~She smiled friendly~~.)

He gave a **silly** laugh. 他傻笑了一阵。(不能说: ~~He laughed silly~~.)

daily, weekly, monthly, yearly, early 和 leisurely, 这些词既是形容词, 也是副词。

It's a **daily** paper. 这是一份天天出版的报纸。

It comes out **daily**. 它天天出版。

an **early** train 一辆早车

I got up **early**. 我起得很早。

## 2 形式相同的形容词和副词; 具有两种形式的副词

有些形容词和副词形式相同, 例如: A *fast* car goes *fast*. (一部快速汽车可以开得很快。) If you do *hard* work, you work *hard*. (你如果干重活儿, 就是干活儿很努力。) 有时一个副词可能有两种形式 (如 *late* 和 *lately*), 一种像形容词, 一种以 *-ly* 结尾。这两种形式往往意思不同, 或用法不同。现举例如下; 若要详细了解, 请查阅一本好的词典。

**bloody** 有些骂人的词 (见 550), 包括 **bloody** (限于英国), 既可用作形容词, 又可用作副词。

'You **bloody** fool. You didn't look where you were going.' 'I **bloody** did.' "你这个笨蛋。看看你走到哪里去了。" "我他妈的不是没看。"

**clean** 副词 **clean** 用在 *forget* (在非正式文体中) 和某些表示动作的词组之前, 意思是“完全地”。

Sorry I didn't turn up—I **clean** forgot.

对不起, 我没有来——我完全忘记了。

The explosion blew the cooker **clean** through the wall.

爆炸时把锅子崩到墙上, 穿透了墙壁。

**dead** 在某些词组里, 副词 **dead** 的意思是“的确”、“完全”或“非常”。例如:

**dead** ahead, **dead** certain, **dead** drunk, **dead** right, **dead** slow (限于英国), **dead** straight, **dead** sure, **dead** tired

请注意: *deadly* 是形容词, 意思是“致命的”。用副词来表达这个意思, 要用 *fatally*。试比较:

Cyanide is a **deadly** poison. 氰化物是一种致命的毒药。

She was **fatally** injured in the crash.

她在这次车祸中受了致命的重伤。

**direct** *direct* 在英国英语中常用作副词, 用来谈论路程和时间表。

The plane goes **direct** from London to Houston without stopping.

飞机由伦敦直飞休斯敦, 中途不停。

**easy** *easy* 在某些非正式的词组里用作副词。

Take it **easy**! (= Relax!) 别着急!

Go **easy**! (= Not too fast!) 慢慢来!

**Easier** said than done. 说来容易做起来难。

**Easy** come, **easy** go. 来得容易去得快。

**fair** **fair** 用作副词, 在某些词组里, 放在动词后面。

to play **fair** 公平对待

to fight **fair** 以正当的方式来对付对手

to hit something **fair** and square 正好打中某物

关于表示程度的副词 **fairly**, 见 205。

**fast** **fast** 既可以用作形容词, 表示 **quick**, 也可以用作副词, 表示 **quickly** (a **fast** car goes **fast**)。在 **fast asleep** 这个词组里, **fast** 的意思是“完全”; 而在 **hold fast**, **stick fast**, **fast colours** 这类词组里, **fast** 的意思是“紧”、“无法除去”。

**fine** **fine** 作为副词, 表示 **well** 的意思, 用于一些非正式词组中。

That suits me **fine**. 这对我非常合适。

You're doing **fine**. 你干得很好。

副词 **finely** 可以用来表示细微的调整或类似的意思。

a **finely** tuned engine 一部精心调试过的发动机

**finely** chopped onions (= cut up very small) 切得很碎的洋葱

**flat** 在音乐方面, **flat** 可以用作副词 (to sing **flat** 意思是“用降调唱”)。在其他场合, 副词大都是用 **flatly**。

**free** 副词 **free** (用在动词后面) 意思是“免费”; **freely** 的意思是“无限制地”。试比较:

You can eat **free** in my restaurant whenever you like.

你随时都可以到我的餐馆来吃饭, 不用付钱。

You can speak **freely**—I won't tell anyone what you say.

你可以随便谈——我不会把你的话告诉别人。

**hard** 副词 **hard** 和形容词 **hard** 意思相近。

Hit it **hard**. 使劲打。

Don't work too **hard**. 别干得太累。

**hardly** 的意思是“几乎不”。

I've **hardly** got any clean clothes left. 我几乎没有什么干净衣服了。

关于时间状语从句中 **hardly...when** 的用法, 见 237。

**high** **high** 指的是高矮; **highly** 表示很高的程度 (意思往往是 **very much**)。试比较:

—He can jump really **high**. 他的确跳得很高。

Throw it as **high** as you can. 把它尽量往高处扔。

—It's **highly** amusing. 它有趣极了。

I can **highly** recommend it. 我极力推荐它。

**just** 副词 just 含义很多(见 305)。另外还有形容词 just, 意思是“根据正义或法律”;副词是 justly。

He was **justly** punished for his crimes. 他犯了罪,受到了应有的惩罚。

**late** 副词 late 和形容词 late 意思相近;lately 的意思是 recently(近来)。试比较:

I hate arriving **late**. 我讨厌迟到。

I haven't been to the theatre much **lately**. 我最近不常到戏院去看戏。

**loud** loud 往往在非正式场合用作副词,放在动词后面。

Don't talk so **loud**—you'll wake the whole street.

别那么大声说话——你快把左邻右舍都吵醒了。

**low** low 既是形容词,也是副词(a **low** bridge, a **low** voice, bend **low**)。

**most** most 是 much 的最高级,可以用来构成形容词和副词的最高级(见 136)。

Which part of the concert did you like **most**?

这场音乐会,哪一部分你最喜欢?

This is the **most** extraordinary day of my life.

这是我一生中最不平凡的一天。

在正式的文体里,most 可以用来表示 very 的意思(见 153)。

You're a **most** unusual person. 你这个人可真与众不同。

mostly 的意思是“主要”、“大都”或“在大多数场合”。

My friends are **mostly** non-smokers. 我的朋友大都不吸烟。

**pretty** pretty 是一个在非正式场合表示程度的副词,意思与 rather 相近(见 205, 468)。prettily 的意思是“漂亮地”。试比较:

I'm getting **pretty** fed up. 我感到相当厌倦了。

Isn't your little girl dressed **prettily**?

你的小女孩儿穿得很漂亮,是不是?

**quick** 在非正式文体中,通常用 quick,而不用 quickly。用在表示动作的动词后面时,尤其如此。

I'll get back as **quick** as I can. 我要尽快回来。

**real** 在非正式的美国英语中,形容词和副词前面通常用 real,而不用 really。

That was **real** nice. 那的确很好。

He cooks **real** well. 他做饭做得的确好。

**right** right 与副词短语连用,意思是“刚刚”、“正好”或(限于英国)“一直



到”。

She arrived **right** after breakfast. 刚吃完早饭,她就到了。

The snowball hit me **right** on the nose. 雪球正好打在我的鼻子上。

Turn the gas **right** down. (英国英语)把煤气关到底。

**right** 和 **rightly** 都可以表示“正确地”的意思。**right** 只用于动词后面,一般用于非正式场合。试比较:

I **rightly** assumed that Henry wasn't coming.

我估计亨利不会来,是估计对了。

You guessed **right**. 你猜中了。

It serves you **right**. 你罪有应得。(不能说:...**rightly**.)

**sharp** **sharp** 可以用作副词,意思是“准时”。

Can you be there at six o'clock **sharp**?

你能在6点钟准时到达那里吗?

在音乐方面, to sing **sharp** 意思是“用升半音唱”。**sharp** 还可用于词组 turn **sharp** left 和 turn **sharp** right, 意思是“方向有大的变化”。

在表示其他意思时,副词是 **sharply**。

She looked at him **sharply**. 她机警地看了他一眼。

I thought you spoke to her rather **sharply**.

我觉得你跟她说话过于刻薄了。

**short** **short** 作为副词可用于词组 stop **short** (= stop suddenly), cut **short** (= interrupt)。shortly 的意思是“不久”;它还可以形容说话不耐烦的神情。

**slow** 副词 **slow** 可用于道路标志之中(如 **SLOW—DANGEROUS BEND**), 在非正式场合,可用在 go 的后面,也可用在其他一些动词后面(在美国英语中尤其如此)。例如: go **slow** 进展慢, drive **slow** (车)开得慢。

**sound** 在词组 **sound** asleep (熟睡)中, **sound** 可用作副词。在其他情况下,用 **soundly**(如 She's sleeping **soundly**. 她睡得很死)。

**straight** 副词和形容词一样。A **straight** road goes **straight** from one place to another. (一条直路从一个地方笔直地通到另外一个地方。)

**sure** 在非正式文体中, **sure** 常用来表示“当然”的意思,在美国英语中尤其如此。

'Can I borrow your tennis racket?' 'Sure.'

“我可以借用你的网球拍子吗?”“当然可以。”

**surely** (not)通常表示惊讶(详见 548)。

**Surely** you're not going out in that old coat?

你决不会穿着那件旧上衣出去吧?

**tight** 在动词后面, 可以用 **tight**, 而不用 **tightly**, 在非正式文体中尤其如此。常见的词组有: hold **tight** 紧紧地抓住, packed **tight** (东西)装得很满(试比较: **tightly** packed)。

**well** 副词 **well** 是和形容词 **good** 相对应的(a **good** singer sings **well** 善于唱歌的人唱得好听)。well 同时也是一个形容词, 意思是“身体健康”, 和 **ill** 的意思相反。详见 589。

**wide** 常规的副词是 **wide**。widely 表示距离很远, 或差别很大。试比较:

The door was **wide** open. 当时那门四敞大开。

She's travelled **widely**. 她曾到处游历。

They have **widely** differing opinions. 他们的意见大相径庭。

此外, 请注意 **wide awake** 这个词组, 其含义与 **fast asleep** 正好相反。

**wrong** 在非正式场合, 动词后面可以用 **wrong**, 而不用 **wrongly**。试比较:

I **wrongly** believed that you wanted to help me.

我误以为你是要帮助我的。

You guessed **wrong**. 你猜错了。

### 3 比较级和最高级

在非正式场合, 将形容词形式用作副词, 比较级和最高级尤为常见。

Can you drive a bit **slower**? 你开慢点儿好不好?

Let's see who can do it **quickest**. 咱们看谁干得最快。

### 4 美国英语

在美国英语中, 在非正式场合, 还有许多形容词形式可以用作表示方式的副词。

Drive **friendly**. 好好开, 别斗气。

He looked at me real **strange**. 他看了看我, 那神气怪极了。

## 22 adverbs 副词: 位置(概述)

不同类型的副词在句子中的位置也不同。这里提出几条一般性规则; 详见 23。

请注意: 下面所用“副词”一词, 既指由一个单词构成的副词(例如: here, often), 也指较长的副词短语(例如: in this house, once every six weeks)。

### 1 动词和宾语

一般不把副词放在动词与宾语之间。

……副词 + 动词 + 宾语

I **often** get headaches. 我常头痛。(不能说: ~~I get often headaches.~~)

……动词 + 宾语 + 副词

She speaks English **well**. 她说英语说得很好。

(不能说: ~~She speaks well English.~~)

但状语小品词(见 19, 582)可用于动词和名词宾语之间。

Could you switch **off** the light? 你把灯关了好吗?

## 2 句首、句中和句末

副词有三个正常的位置:

句首(句子的开头)

**Yesterday morning** something very strange happened.

昨天上午发生了一件很怪的事。

句中(与动词连用)

(关于其确切位置, 见 23. 10-13.)

My brother **completely** forgot my birthday.

我哥哥把我的生日忘得一干二净。

I have **never** understood her. 我一直对她不够了解。

句末(句子的末尾)

What are you doing **tomorrow**? 你明天干什么?

许多副词在这三个位置都可以用, 有些副词既可用于句中, 也可用于句末。较长的副词短语一般不能用于句中。试比较:

He **quickly** got dressed. 他赶紧穿好衣服。

He got dressed **quickly**.

(quickly 既可放在句中, 也可放在句末。)

He got dressed **in a hurry**. 他急忙穿好衣服。

(不能说: ~~He in a hurry got dressed.~~)

(in a hurry 不能用于句中。)

然而, 有几个很常见而又简短的副词短语, 如 at once, 可用于句中; 表示程度的副词, 如 very, quite, 可以和用于句中的副词连用。

She **at once** realised her mistake. 她马上意识到自己错了。

I **very much** enjoy skiing. 我非常喜欢滑雪。

We were **quite often** invited to parties at the weekends.

我们周末经常应邀参加聚会。

## 3 哪些副词放在哪里?

句首

连接副词(将分句或句子与前面的话连接起来)。

时间副词也可放在这一位置(见 23. 8)。

**However**, not everybody agreed.

然而并不是人人都同意。(连接副词)

**Tomorrow** I've got a meeting in Cardiff.

明天我要上加的夫去开会。(时间副词)

有些否定状语词组(例如: **under no circumstances**) 可用于句首, 后面用倒装句(见 298.5)。

**Under no circumstances** are children allowed in the bar.

在任何情况下也不能允许儿童进酒吧。

句中

强调副词(强调句中某一部分); 表示是否肯定、是否完全的副词; 表示次数不定的副词; 评论性副词; 某些表示方式的副词(见 23.6)。

She's done everything—she's **even** been a soldier.

她什么都干过——甚至当过兵。(强调)

It will **probably** rain this evening.

今天晚上可能会下雨。(是否肯定)

I've **almost** finished painting the house.

我油漆房子, 就要完工了。(是否完全)

My boss **often** travels to America. 我的老板常去美国。(次数不定)

I **stupidly** forgot my keys. 我真糊涂, 把钥匙忘了。(评论)

She **quickly** got dressed. 她赶紧穿上衣服。(方式)

句末

表示方式(怎样)、地点(何处)和时间(何时)的副词往往放在句末。(详见 23.7, 23.8, 23.14。)

She brushed her hair **slowly**. 她慢条斯理地梳了梳头。(方式)

The children are playing **upstairs**. 孩子们在楼上玩儿呢。(地点)

I phoned Alex **this morning**.

我今天上午给亚历克斯打过一个电话。(时间)

## 23 adverbs 副词: 位置(详述)

(最好先看第 22 条, 再看此条。)

### 1 连接副词

连接副词可以将分句或句子与前面的话连接起来。

例如: **however, then, next, besides, anyway**

位置: 句首

Some of us want a new system; **however**, not everybody agrees.

我们有些人希望采用一种新的制度, 然而并不是人人都同意。

I worked until five o'clock. **Then** I went home.

我工作到 5 点钟, 然后就回家了。

**Next**, I want to say something about the future.

其次, 我想谈一谈未来的情况。

在比较正式的文体中, 往往放在句中位置。

I **then** went home. 然后, 我就回家了。

## 2 次数不定

表示次数不定的副词说明某事发生的**频繁程度**。

例如: always, ever, usually, normally, often, frequently, sometimes, occasionally, rarely, seldom, never.

位置: 句中(在助动词和 am/are/is/was/were 之后, 在其他动词之前——详见第 10 节。)

### 助动词 + 副词

I **have never** seen a whale. 我从来没见过鲸鱼。

You **can always** come and stay with us if you want to.

你只要想来, 随时都可以来住在我们这里。

**Have you ever** played American football? 你踢过美式足球吗?

### am/are/is/was/were + 副词

My boss **is often** bad-tempered. 我的老板常爱发脾气。

I'm **seldom** late for work. 我上班很少迟到。

### 副词 + 其他动词

We **usually go** to Scotland in August. 我们通常 8 月份到苏格兰去。

It **sometimes gets** very windy here. 这里有时候风很大。

如果有两个助动词, 这种副词一般放在第一个助动词后面。

We **have never been** invited to one of their parties.

他们聚会, 一次也没邀请过我们。

She **must sometimes have** wanted to run away.

她有时候一定想到过要逃走。

usually, normally, often, frequently, sometimes 和 occasionally 也可用于句首或句末。always, ever, rarely, seldom 和 never 一般不能用于句首或句末。

**Sometimes** I think I'd like to live somewhere else.

有时候我觉得想搬到别处去住。

**Usually** I get up early. 我平时起得早。

但不能说: ~~Always I get up early; Never I get up early.~~

I go there **occasionally**. 我偶尔到那里去一下。



I go there **quite often**. 我常到那里去。

(但不能说: ~~I go there always.~~)

然而, **always** 和 **never** 可用于祈使句的句首。

**Always** look in the mirror before starting to drive.

一定要先看看反光镜再开车。

**Never** ask her about her marriage. 决不要问她结婚的事。

关于表示固定次数的副词(例如: **daily**, **weekly**), 见下面第 8 节。

关于 **rarely**, **seldom** 和 **never** 后接倒装句, 见 298.5。

### 3 强调副词

强调副词突出句中某一部分。

例如: **also**(见 45—46), **just**(见 305), **even**(见 195), **only**(见 394), **mainly**, **mostly**, **either**(见 179), **or**, **neither**(见 364), **nor**(见 364)。

位置: 句中(详见第 10 节)。也可用于其他位置, 直接放在被修饰语前面。

#### 助动词 + 副词

He's been everywhere—he's **even** been to Antarctica.

他哪儿都去过——甚至去过南极。

We're **only** going for two days. 我们只去两天。

#### am/is/are/was/were + 副词

She's my teacher, but she's **also** my friend.

她是我的老师, 但也是我的朋友。

The people at the meeting **were mainly** scientists.

参加会议的大都是科学家。

#### 副词 + 其他动词

Your bicycle **just needs** some oil—that's all.

你的自行车就是需要上点儿油——没别的毛病。

She **neither said** thank-you **nor looked** at me.

她既没说“谢谢你”, 也没看我一眼。

#### 副词直接放在被修饰语前面

**Only you** could do a thing like that. 只有你能做那样的事。

I feel **really tired**. 我觉得实在累了。

He always wears a coat, **even in summer**.

他老穿着一件外衣, 夏天也穿。

强调副词 **too** 和 **as well** 一般用于句末(见 45)。

either 若在 not 之后,用于句末(见 364)。

#### 4 表示是否肯定的副词

这种副词用来表示我们对某事有多大把握。

例如: certainly, definitely, clearly, obviously, probably。

位置:句中(详见第 10 节)。

##### 助动词 + 副词

It **will probably** rain this evening. 今天晚上可能会下雨。

The train **has obviously** been delayed. 火车显然是被耽搁了。

##### am/are/is/was/were + 副词

There **is clearly** something wrong. 很明显,出了差错了。

She **is definitely** older than him. 她肯定比他大。

##### 副词 + 其他动词

He **probably thinks** you don't like him. 他大概以为你不喜欢他。

I **certainly feel** better today. 我今天的确实觉得好些。

maybe 和 perhaps 一般用于句首。

**Perhaps** her train is late. 也许她坐的火车晚点了。

**Maybe** I'm right and **maybe** I'm wrong. 我可能对,也可能错。

#### 5 表示是否完全的副词

这种副词表示某个动作或某种状况的程度如何。

例如: completely, practically, almost, nearly, quite, rather, partly, sort of, kind of, more or less, hardly, scarcely。

位置:句中(详见第 10 节)。

##### 助动词 + 副词

I **have completely** forgotten your name. 你的名字,我完全不记得了。

Sally **can practically** read. 萨莉几乎能认字了。

##### am/are/is/was/were + 副词

It **was almost** dark. 天快黑了。

The house **is partly** ready. 这所房子,一部分已经可以使用。

##### 副词 + 其他动词

I **kind of hope** she wins. 我有点儿希望她赢。

It **hardly matters**. 没什么大关系。

## 6 表示方式的副词;评论性副词

表示方式的副词说明某事是**怎样**发生的,或**怎样**做的。

例如:angrily, happily, fast, slowly, suddenly, well, badly, nicely, noisily, quietly, hard, softly.

位置:大都放在句末。如果副词与动词的含义关系密切,不能省略,尤其要放在句末(见第14节)。以-ly结尾的副词,如果不体现句子的主要含义,可以放在句中(关于副词的确切位置,见第10节)。

### 句末

He drove off **angrily**. 他怒气冲冲地开着车走了。

You speak English **well**. 你英语说得很好。

She read the letter **slowly**. 她从容不迫地看了那封信。

### 句中

She **angrily** tore up the letter. 她很生气,把信撕碎了。

I **slowly** began to feel better again. 我慢慢地觉得好多了。

句中位置在被动语态的句子里尤为常见。

Her books **are always well written**. 她的书总是写得很好的。

(但不能说:~~She always well writes her books.~~)

评论性副词(表示说话人对某项活动的看法)大都放在句中位置。

I **stupidly** forgot my keys. 我真糊涂,把钥匙忘了。

关于表示方式的副词,详见20—21。

## 7 地点副词

这种副词说明某事发生在**何处**。

例如:upstairs, around, here, to bed, in London, out of the window.

位置:句末。

The children are playing **upstairs**. 孩子们在楼上玩儿呢。

Come and sit **here**. 过来,坐到这儿来。

Don't throw orange peel **out of the window**.

别把橘子皮往窗户外头扔。

She's sitting **at the end of the garden**. 她坐在花园的那一头。

这种副词也可以放在句首,在较文的文体中,以及在副词不是句子重点的情况下,尤其如此。

**At the end of the garden** there was a very tall tree.

花园的尽头有一棵树,非常高大。

表示动作方向的副词放在地点副词之前。

The children are running **around upstairs**. 孩子们在楼上跑来跑去。

here 和 there 往往用于句首。请注意词序: Here/There is, Here comes 和 There goes。

Here/There + 动词 + 主语

**Here comes your bus.** 你的汽车来了。

(不能说: ~~Here your bus comes.~~)

**There's Alice.** 艾丽斯在那儿。

**There goes our train!** 咱们的火车开了!

代词作主语时, 直接用于 here 和 there 之后。

**Here it comes.** 它来了。(不能说: ~~Here comes it.~~)

**There she is.** 她在那儿。(不能说: ~~There is she.~~)

## 8 表示时间和固定次数的副词

这种副词说明某事发生的时间或频繁程度。

例如: today, afterwards, in June, last year, finally, before, eventually, already, soon, still, last, daily, weekly, every year。

位置: 一般用于句末。如果副词不是句子的重点, 也常用于句首。有些副词也可用于句中位置(见下面)。表示次数不定的副词(often, ever 等), 用于句中位置(见第2节)。

I'm going to London **today**. / **Today** I'm going to London.

我今天到伦敦去。

She has a new hair style **every week**. / **Every week** she has a new hair style. 她每星期都换一种新发型。

finally, eventually, already, soon 和 last 也可用于句中位置; still 和 just 只能用于句中位置。

So you **finally** got here. 你终于来到这里了。

I've **already** paid the bill. 我已经付过款了。

We'll **soon** be home. 咱们一会儿就到家了。

When did you **last** see your father?

你最后一次见你父亲, 是什么时候?

I **still** love you. 我还是爱你的。

She's **just** gone out. 她刚刚出去。

## 9 强调副词

这种副词专门修饰句子里的某个词语, 放在被修饰语前面。

例如: very, extremely, terribly, just, almost, really, right。

I'll see you in the pub **just before** eight o'clock.

快到8点的时候, 我在酒馆儿里和你见面。

She walked **right past** me. 她跟我擦肩而过。

We all thought she sang **very well**. 我们都觉得她唱得很好。

#### 10 句中位置: 细则

用于句中的副词, 一般放在助动词之后, 放在 *am/are/is/was/were* 之后, 放在动词之前。

She **has never** written to me. 她从来没给我写过信。

The discussion **was mainly** about money. 讨论的主要是钱的问题。

It **certainly looks** like rain. 看样子, 的确是要下雨了。

如果有两个或两个以上的助动词, 副词一般放在第一个助动词后面。

You **have definitely been** working too hard.

你干活儿一直太辛苦了, 这是肯定的。

She **would never have been promoted** if she hadn't changed jobs.

她当时要是不调换工作, 是永远得不到提拔的。

但是放在其他位置也是可能的, 如遇情态助动词(见 344)以及 *used to* 或 *have to*, 尤其如此。

They **sometimes must** be bored. (或 They **must sometimes** be bored.)

他们有时候一定感到无聊。

She **could have easily been** killed. (或 She **could easily have been** killed.) 她差点儿没给弄死。

We **always used to** go to the seaside in May. (或 We **used always to** go... 或 We **used to always** go...) 那时候, 我们总是在 5 月份到海滨去。

表示是否完全的副词和表示方式的副词如果用于句中位置, 通常放在所有助动词后面。

I **will have completely** finished by next June.

再到 6 月我就全部完成了。

Do you think the repair **has been properly** done?

你认为修理得像个样子吗?

When I saw her, she **was being well** looked after.

我见到她的时候, 有人在细心地照料她。

This time next week I'll **be happily** working in my garden.

下星期这时候, 我就该高高兴兴地在花园里干活儿了。

如果单用一个助动词, 而不是用一个完整的动词短语(见 185), 用于句中位置的副词就要放在该助动词前面。

'Are you happy?' 'I **certainly am**.' "你感到幸福吗?" "我当然幸福。"

I don't trust politicians. I **never have**, and I **never will**.

我对政客们信不过, 以往是这样, 今后也是这样。

#### 11 用于句中位置的副词与否定的动词连用

在否定句里, 副词如果强调否定的意思, 一般放在 *not* 前面, 否则就放在



后面。试比较:

I **certainly do not** agree. 我当然不同意。

I **do not often** have headaches. 我不常头疼。

有些副词放在两个位置均可,但意思不同。试比较:

I **don't really** like her. 我不怎么喜欢她。

I **really don't** like her. 我实在不喜欢她。

放在 not 之前的副词,也可以放在第一个助动词之前;副词与 do 连用时,总要放在 do 之前。

I **probably will** not be there. (或 I **will probably not** be there.)

我很可能不在那里。

He **probably does** not know. 他很可能不知道。

(不能说: ~~He does probably not know.~~)

在缩写否定式之前,只能放在一个位置。

I **probably won't** be there. 我很可能不在那里。

## 12 用于句中位置的副词与加强语气的动词连用

如果用加强语气的助动词或 am/are/is/was/were, 则大都把用于句中位置的副词放在它们前面,而不放在后面。试比较:

—She **has certainly made** him angry. 她肯定把他惹火儿了。

She **certainly HAS made** him angry. 她可真把他惹火儿了。

—I'm **really sorry**. 我真抱歉。

I **really AM** sorry. 我的确很抱歉。

—‘Polite people **always say** thank-you.’ “有礼貌的人老说‘谢谢你’。”

‘Yes, well, I **always DO** say thank-you.’ “是啊,我就老说‘谢谢你’。”

## 13 美国英语中的句中位置

美国英语(见 50),即便是在动词并不加强语气的时候,用于句中位置的副词也往往放在助动词和 am/are/is/was/were 前面。试比较:

He **probably has** arrived by now. (美:正常,英:强调)

He **has probably** arrived by now. (英:正常)这会儿他可能已经到了。

下面有四个句子,是新闻体的,引自美国报纸上一篇谈论英国犯罪状况的文章。这是一个极端的例子。括弧里是英国英语中最一般的对应说法。

—‘Britain **long has** been known as a land of law and order.’ (英: Britain **has long** been known...) “英国一向以法律和秩序而著称。”

—‘... but it **probably will** lead to a vote...’ (英: ... but it **will probably** lead...) “……但这可能导致一次选举……”

—‘... the Labor Party **often has** criticized police actions.’ (英: ... the Labour Party **has often** criticised...)

“……工党经常对警方的行动提出批评……”

— ‘... he **ultimately was** responsible for the treatment...’ (英: ... he **was ultimately** responsible...) “……最终由他负责处理……”

#### 14 句末: 细则

有些句子如果没有副词作补语, 就不完整。比如, 一个句子如果用了 put, go 或 last, 而不说明把某件东西放在什么地方, 某人往什么地方去, 某事延续多长时间, 这个句子就毫无意义。如果要表示某人做某事做得怎么样, 可能就需要用一个表示方式的副词。这些“至为重要的补语”一般用于句末, 放在其他副词之前。

Put the butter **in the fridge** at once. 马上把黄油放到冰箱里。

(不能说: ... ~~at once in the fridge~~.)

Let's go **to bed** early. 咱们早点儿睡觉吧。

(不能说: ... ~~early to bed~~.)

His speech lasted **about three hours**. 他的演说讲了大约三个钟头。

You sang **very well** last night. 你昨天晚上唱得非常好。

除了至为重要的补语, 用于句末的副词顺序一般是方式副词、地点副词、时间副词。

I worked **hard yesterday**. 我昨天大干了一番。

She sang **beautifully in the town hall last night**.

她昨天晚上在市政厅演唱, 唱得好极了。

## 24 affect 和 effect

affect 是动词, 意思是“使……发生变化”或“影响”。

The cold weather **affected** everybody's work.

天气寒冷, 影响了每个人的工作。

effect 一般说来是名词, 意思是“结果”或“变化”。have an effect on 这个词组意思和 affect 差不多。试比较:

The war seriously **affected** petrol prices.

这场战争严重影响了汽油的价格。

The war **had** a serious **effect** on petrol prices.

这场战争对汽油价格产生了严重的影响。

在正式文体中, effect 也可用作动词, 意思是“实现”, “使……发生”。

We did not **effect** much improvement in sales last year.

我们去年未能使销售情况有很大改善。

关于这两个词的详细情况, 请查阅一本好的词典。

## 25 afraid

### 1 afraid 和 fear

在非正式文体中, be afraid 比 fear 更为常见。

Don't **be afraid**. 不要害怕。(不能说: ~~Don't fear.~~)

Are you **afraid of** the dark? 这么黑, 你害怕吗?

She's **afraid that** I might find out. 她怕我会发现。

### 2 I'm afraid = 'I'm sorry'

I'm afraid (that) 常常表示 I'm sorry to tell you (that)。它可以用来表示婉转地拒绝, 或引出不好的消息。

**I'm afraid (that)** I can't help you. 我恐怕帮不了你的忙。

**I'm afraid that** there's been an accident. 恐怕是出了事故了。

I'm afraid so/not 可以用来作“简略的回答”(见 493)。

'Can you lend me a pound?' '**I'm afraid not.**'

“你能借给我一英镑钱吗?”“恐怕不行。”

'It's going to rain.' '**Yes, I'm afraid so.**'

“要下雨啦。”“是啊, 恐怕是要下雨啦。”

### 3 不能用于名词前面

afraid 属于这样一类形容词, 它通常不在名词前面用于“定语位置”(见 15)。试比较:

John's **afraid**. 约翰害怕了。

John's a **frightened** man. 约翰受过惊吓。

(不能说: ...~~an afraid man.~~)

在 afraid 前面, 经常用 very much, 而不单用 very。如果 I'm afraid 用来表示 I'm sorry to tell you, 尤其如此。

I'm **very much afraid** he's out. 非常抱歉, 他不在家。

关于 afraid 后面用带-ing 的形式或动词不定式, 见 296.13。

## 26 after (副词)

### 1 after 用于副词短语

after 常用于副词短语之中, 例如 shortly after, long after, a week after, a few days after 等。

We had oysters for supper. **Shortly after**, I began to feel ill.

我们晚饭吃了牡蛎, 过了一会儿, 我就觉得不舒服了。

They started the job on 17 June and finished **a week after**.

他们 6 月 17 日开始做这件事, 一个星期之后就做完了。

## 2 after 不单独使用

after 作为副词, 一般不单独使用, 可代之以其他词语, 例如 afterwards, then 或 after that。

I'm going to do my exams, and **afterwards** I'm going to study medicine. 我要参加考试, 然后我要学医。

(不能说: ... ~~and after, I'm going~~ ...)

关于 after (连词), 见 27。

关于 after 与 according to, 见 8。

## 27 after (连词)

分句 + after + 分句

after + 分句, + 分句

### 1 用法与位置

连词 after 可以把一个分句和另一个分句连在一起。after 及其引导的分句可以放在另一分句后面, 也可以放在它的前面。

—I went to America **after I left school**. 我毕业以后, 就到美国去了。

**After I left school**, I went to America.

(在这两句话里, 说话的人都是先毕了业, 然后到美国去的。请注意第二种结构里的逗号。)

—He did military service **after he went to university**.

他上了大学之后, 又去服兵役了。(他先上的大学。)

**After he did military service**, he went to university.

他服了兵役之后, 又去上大学了。(他先服的兵役。)

### 2 现在时具有将来的含义

在 after 引导的分句里, 如果说的是将来要发生的事, 就用现在时(见 556)。

I'll telephone you **after I arrive**. 我到了以后, 就给你打电话。

(不能说: ... ~~after I will arrive~~ ...)

### 3 完成时态

在有 after 的分句里, 常用现在完成时和过去完成时, 表示一件事完成之后, 另一件事才开始。

I'll telephone you **after I've seen** Jake. 我见了杰克之后, 给你打电话。

**After I had finished school**, I went to America.

我毕业以后, 就到美国去了。

## 4 after ...ing

在正式文体中,常用 **after + -ing** 这一结构。也可以用 **after having + 过去分词**,谈论往事时,尤其如此。

**After completing** this form, give it to the secretary.

把这张表填好以后,交给秘书。

(比 **After having completed...** 更为自然。)

He wrote his first book **after returning/having returned** from Mongolia. 他从蒙古回来以后,写了他的第一本书。

关于 after (副词), 见 26。

## 28 after all

## 1 两种含义

after all 的一种含义是“虽然有上述情况”,或“和预料的情况相反”。位置:通常用于句末。

I'm sorry. I can't come **after all**. 对不起,我还是不能来。

I expected to fail the exam, but I passed **after all**.

我原以为这次考试要不及格了,可我还是及格了。

另一种含义是“我们不当忘记……”,用来引出一个重要的论点或理由,因为它可能被忽略了。位置:句首或句末。

I think we should let Sylvia go camping with her boyfriend. **After all**, she's a big girl now. 我觉得我们应该让西尔维亚和她的男朋友一道去野营。别忘了,她现在已经是个大姑娘了。

Of course you're tired. **After all**, you were up all night.

你当然很累。别忘了,你一夜没睡啊。

Let's finish the cake. Somebody's got to eat it, **after all**.

咱们把这块蛋糕吃了吧。你看,总得有人吃呀。

## 2 不能取代 finally

after all 不等于 finally, at last 或 in the end.

After the theatre we had supper and went to a night club; then we **finally** went home. 看了戏之后,我们吃了夜宵,逛了夜总会,最后才回家去。(不能说:... ~~after all we went home.~~)

## 29 afternoon, evening 和 night

## 1 afternoon 和 evening

一般人说话,吃过午饭就是 afternoon, 下午下了班(或过了正常的工作时



间), 就是 evening。

## 2 evening 和 night

大约到了睡觉的时候, evening 就变为 night。但请注意: 通常 Good evening 包含着 Hello 的意思, Good night 包含着 Goodbye 的意思。Good night 不能用来向别人打招呼。

A: **Good evening.** Terrible weather, isn't it?

晚上好! 天气真坏, 是不是?

B: Yes, dreadful. 是啊, 坏极了。

A: Hasn't stopped raining for weeks. Well, I must be going. **Good night.** 几个星期了, 雨老不停。唉, 我该走了。晚安。

B: **Good night.** 晚安。

## 30 age

### 1 用 be

谈论人们的年龄时, 常用 **be + 数字**。

He **is** thirty. 他 30 岁。(不能说: ~~He has thirty.~~)

或用 **be + 数字 + years old**(较为正式的文体用 **...of age**)。

He **is** thirty **years old/of age**. 他 30 岁。(不能说: ~~... thirty-years.~~)

可以这样问: How old are you? 一般不说 What is your age?

### 2 be + ...age

请注意 **be + ...age** 这一结构(不用介词)。

When I **was your age** I was working. 我像你这么大的时候, 就在干活儿了。(不能说: ~~When I was at your age...~~)

The two boys **are the same age**. 这两个男孩子岁数一般大。

She's **the same age** as me. 她跟我同岁。

### 3 介词

在其他结构中, age 前面常用 at。

He could read **at** the age of three. 他 3 岁就识字。

(不能说: ~~...in the age...~~)

## 31 ago

### 1 位置

时间词组 + ago

I met her **six weeks ago**. 我是 6 个星期以前认识她的。

(不能说: ~~...ago six weeks.~~)

a long time ago 很久以前

## 2 时态

带有 ago 的短语指的是过去某个时间, 动词一般用过去时, 不用现在完成时(见 418.7)。

She **phoned** a few minutes ago. 几分钟以前, 她打过电话。

(不能说: ~~She has phoned...~~)

'Where's Mike?' 'He **was working** outside ten minutes ago.'

“迈克在哪儿?” “10 分钟以前, 他在外面干活儿呢。”

然而, 遇到 since... ago(就像遇到 since + 任何其他时间词组一样), 动词用现在完成时。

We've **been living** here since about eight years ago.

自从大约八年以前, 我们一直住在这里。

I **haven't bought** any since a week ago. 一个星期以来, 我没有买过。

## 3 ago 和 for 的区别

ago 表示过去某事发生时离现在有多长时间; for(与过去时连用)表示过去某事延续了多长时间。试比较:

He died **three years ago**. (= three years before now) 他 3 年前去世了。(不能说: He died ~~for three years~~. 或... ~~for three years ago~~.)

He was ill **for three years** before he died. (= His illness lasted three years.) 他病了 3 年, 后来去世了。

## 4 ago 和 before 的区别

往后数

ago 与过去时和从现在往后数的时间词组连用, 说明过去某事发生时离现在有多长时间。before(与过去完成时连用)用法相同, 从过去某一时刻往后数(参看 95)。试比较:

I **met** that woman in Scotland **three years ago**. 我是 3 年前在苏格兰认识那位妇女的。(不能说: ... ~~three years before~~/before three years.)

When we got talking, I found out that I **had been** at school with her husband **ten years before**. 我们聊起天儿来, 我发现从当时算 10 年以前我和她丈夫一块儿上过学。(不能说: ... ~~ten years ago~~.)

“在现在/过去某时之前的任何时间”

before 也可以与现在完成时或过去完成时连用而不用表示时间的词组, 意思是“在现在/过去某时之前的任何时间”(见 95.2)。

'Have you **been** here **before**?' 'Yes, I was here a year ago.'

“你来过这里吗?” “来过, 我一年前来过。”

As soon as I saw her I knew that I **had met** her **before**.

我一见到她,就意识到我以前见过她。

关于 before 的其他用法,见 96—97。

## 32 alike

alike 的意思是“彼此一样”。试比较:

The two boys are **alike** in looks, but not in personality.

这俩孩子相貌一样,可性情不一样。

He's **like** his brother. 他像他哥哥。(不能说: ~~He's alike his brother.~~)

alike 主要用于表语位置(见 15)。试比较:

His two daughters are very much **alike**. 他的两个女儿长得非常相像。

He's got two very **similar-looking** daughters.

他有两个女儿,长得非常相像。(不能说: ~~... alike daughters.~~)

关于 like, 见 320。

## 33 all (1): 引言

### 1 三种或更多的东西

all 指三种或更多的东西。试比较:

I'll take **all** three shirts, please. 3 件衬衫,我都要了。

I'll take **both** shirts. 这两件衬衫,我都要了。

(不能说: ~~... all two shirts.~~)

### 2 主语、宾语或补语

all 可以在句子里用作主语、宾语或补语。

**All that matters** is to be happy. 最重要的是要心情愉快。

I gave her **all** she asked for. 她要什么,我就给了她什么。

That's **all**, 就这些。

关于更详细的规则,见 34。

### 3 all 与名词和代词连用

all 可以修饰名词或代词。位置有二:

与名词或代词连用:

**All (of) the people** were singing. 大家都在唱歌。

I haven't read **all of it**. 我还没有把它全看完。

Give my love to **them all**. 请代我向他们大家问好。

与动词连用:

The people **were all singing**. 大家都在唱歌。

关于更详细的规则, 见 35。

#### 4 all 与形容词、副词等连用

all 可用来强调某些形容词、副词、介词和连词。

You're **all wet**. 你浑身都湿了。

I was **all alone**. 当时就我一个人。

I looked **all round**, but I couldn't see anything.

我往四下里看了看, 可什么也没看见。

Tell me **all about** your holiday. 你的假日怎么过的, 好好跟我说一说。

It's **all because** of you. 这都是因为你的缘故。

要看更多的例句, 请查阅一本好的词典。

all, both 和 half, 语法规则大致相同。关于 both, 见 109—110; 关于 half, 见 235。关于 all but, 见 116.1。

### 34 all (2): 主语、宾语或补语; **all, everybody** 和 **everything**

#### 1 all 和 everybody

通常不用 all 来表示 everybody。试比较:

**All the people** stood up. 大家都站起来了。

**Everybody** stood up. 每一个人都站起来了。(不能说: ~~All stood up.~~)

#### 2 all 和 everything

all 可以表示 everything, 但一般只用于这一结构: **all + 关系从句** (all that...). 试比较:

—**All (that) I have** is yours. 我所有的一切都属于你。

**Everything** is yours. 每样东西都属于你。(不能说: ~~All is yours.~~)

—She lost **all she owned**. 她失去了她所拥有的一切。

She lost **everything**. 她的东西全丢了。(不能说: ~~She lost all.~~)

这种结构往往有较为消极的含义, 表示 nothing more 或 the only thing(s) 之类的意思。

This is **all I've got**. 我只有这个。

**All I want** is a place to sit down. 我只想找个坐的地方。

**All that happened** was that he went to sleep.

他睡觉去了, 此外什么事也没发生。

还请注意: That's all (= 'It's finished'; 'There's no more').

#### 3 较早的用法

在较古老的英语中, all 可以单独使用, 意思是 everybody 或 everything。例如: Tell me **all**. (如实招来。) **All is lost**. (全部受损。) **All are dead**. (全部归西。) 在现代英语中, 这种用法只在特别引人注目的场合如报纸标题

中出现。(例如:SPY TELLS ALL 间谍如实招供)。

## 35 all (3): all (of) 与名词和代词连用

### 1 all 和 all of

all (of) 可修饰名词和代词。

名词若带有限定词(如 the, my, this), 前面用 all 和 all of 均可。美国英语通常用 all of。

She's eaten **all (of) the cake**. 她把蛋糕都吃了。

**All (of) my friends** like riding. 我的朋友都喜欢骑马。

名词若不带限定词, 前面一般不用 of。

**All children** can be difficult. 所有的孩子都可能难以对付。

(不能说: ~~All of children~~...)

关于名词短语中 of 的用法, 详见 157.4。

### 2 all of + 人称代词

与人称代词连用, 要用 **all of + 代词宾格**。all of us/you/them 在句子里可以用作主语或宾语。

**All of us** can come tomorrow. 明天我们大家都能来。

(不能说: ~~All we~~...)

She's invited **all of you**. 她邀请你们大家都参加。

Mary sent **all of them** her love. 玛丽向他们全体问好。

### 3 代词 + all

all 可用于作宾语的代词后面。

She's invited **you all**. 她邀请你们大家都参加。

Mary sent her love to **them all**. 玛丽向他们全体问好。

I've made **us all** something to eat. 我给咱们大家准备了点儿吃的。

如果代词用作补语, 或在简略的回答中, 则不能这样用。

Is that **all of them**? 所有的都在这儿吗? (不能说: ~~Is that them all?~~)

'Who did you invite?' 'All of them.'

“你邀请谁了?” “他们所有的人。”(不能说: 'Them all.')

all 可以用在作主语的代词后面(例如: **They all** went home. 他们都回家了), 但在此情况下, 它在语法上归于动词(见 36), 并可脱离代词(例如: **They have all** gone home. 他们都已经回家了)。

关于美国英语中的复数代词 you all, 见 424.2。

### 4 不同类型的名词

all 大都用于不可数名词和复数名词前面。



all the water 所有的水

all my friends 我所有的朋友

然而, all 也可用在某些单数的可数名词前面, 假如这些名词所指的事物可以自然而然地分成若干部分。

all that week 整个那一星期

all my family 我们全家

all the way 一路上

与其他单数的可数名词连用, 用 whole 较为自然(例如: the **whole** story 整个故事)。详见 38。

关于 all 和 every 的区别, 见 37。

## 5 否定动词

如果动词是否定的, 一般不用 **all + 名词** 作主语(例如: All Americans **don't like** hamburgers.)。我们比较常用的是 **not all + 名词 + 肯定动词**。

**Not all Americans like** hamburgers. 不是所有美国人都喜欢汉堡包。

请注意 not all 和 no 的区别。试比较:

**Not all birds can fly.** 不是所有的鸟都会飞。

**No birds can play chess.** 鸟是不会下棋的。

## 6 省略 the

有时候可以在 all 后面省去 the(例如: all day 整天, all three brothers 兄弟三个都)。详见 69.6。

# 36 all (4): 与动词连用

如果 all 指的是一个句子的主语, 可以放在句中位置, 与动词连用(与某些副词相似——见 15)。

助动词 + all

am/are/is/was/were + all

We **can all** swim. 我们都会游泳。

The guests **have all** arrived. 客人已经都到了。

Those apples **were all** bad. 那些苹果都烂了。

all + 其他动词

My family **all work** in education. 我们全家都在教育界工作。

They **all liked** the soup. 他们都喜欢喝这种汤。

请注意: 这样的意思也可以用 **all (of) + 名词/代词** 作主语来表达(见 35)。

All of us can swim. 我们都会游泳。

All (of) the guests have arrived. 客人已经都到了。

## 37 all 和 every

all 和 every 都可用来泛指人或物, 或指某一类东西中的所有个体。这两个词的含义没有多大差别; every 往往含有“无一例外”的意思。这两个词要用在不同的结构之中。

### 1 every 与单数名词连用; all 与复数名词连用

every 要与单数名词连用。表达同样的意思, all 就要与复数名词连用。试比较:

#### — every + 单数名词

Every child needs love. 每个儿童都需要爱。

(不能说: ~~All child needs love.~~)

Every light was out. 每一盏灯都关了。

#### — all + 复数名词

All children need love. 所有的儿童都需要爱。

All the lights were out. 所有的灯都关了。

### 2 all 与限定词连用

all 后面可以跟某些限定词(冠词、物主代词或指示代词), 而 every 一般则不行。试比较:

#### — all + 限定词 + 复数名词

All the lights were out. 所有的灯都关了。

I've written to all my friends. 我已经给所有的朋友写了信。

#### — every + 单数名词

Every light was out. 每一盏灯都关了。(不能说: ~~The every light...~~)

I've written to every friend I have. 我已经给每一位朋友写了信。

(不能说: ~~...every my friend/my every friend.~~)

### 3 all 与不可数名词连用

all 可与不可数名词连用, every 则不行。

I like all music. 我喜欢所有的音乐。(不能说: ~~... every music.~~)

### 4 all = every part of

all 可与地名和某些单数可数名词连用, 意思是 every part of, the whole of。

All London was talking about her affairs.

她的事儿在伦敦闹得满城风雨。

I've been round **all the village** looking for the cat.

我把全村儿都跑遍了,为了找这只猫。

请注意 all day/week 等和 every day/week 等的区别。

She was here **all day**. (= from morning to night)

她在这里呆了一整天。

She was here **every day**.

她每天都在这里。(星期一、星期二、星期三……)

关于 all 和 whole 的区别,见 38。

关于 all 的用法规则,详见 33—36。

关于 every 和 each 的区别,见 174。

## 38 all 和 whole

### 1 读音

all /ɔ:l/ whole /həʊl/

### 2 词序

all (of) 和 whole 都可以与单数名词连用,意思是“全部”、“每一部分”。词序则不同。

限定词 + whole + 名词

all (of) + 限定词 + 名词

— Julie spent **the whole week** at home. 朱莉在家里呆了整整一个星期。

Julie spent **all (of) the week** at home. 朱莉整个星期都呆在家里。

— **my whole life** 我这一生

**all (of) my life** 我这一生

### 3 与不定冠词连用

all 一般不用于不定冠词前面。

She's eaten **a whole loaf**. 她把一个长面包全吃了。

(不能说: ...~~all a loaf~~.)

### 4 不可数名词

与大多数不可数名词连用,还是 all (of) 比较好。

I've drunk **all (of) the milk**. 我把牛奶都喝了。

(不能说: ...~~the whole milk~~.)

### 5 the whole of

如果不用 whole, 通常也可以用 the whole of。

Julie spent **the whole of** the summer at home. 朱莉一夏天都呆在家里。

**the whole of** my life 我这一生

在专有名词(名字)和代词前面,一定要用 the whole of,而不用 whole。也可以用 all (of)。

**The whole of/All of Venice** was under water. 整个威尼斯都浸在水中。(不能说:  
~~Whole Venice...~~)

I've just read **the whole of/all of** *War and Peace*.

我刚把《战争与和平》全看完。

I've read **the whole of/all of it**. 我把它全看完了。

## 6 复数名词

all 和 whole 与复数名词连用时,意思不同。all 的意思近于 every (每一个),而 whole 的意思是 complete, entire (全部)。试比较:

**All Indian tribes** suffered from white settlement in America.

(= **Every Indian tribe** suffered. . .)

所有印第安人部落都因白人移居美洲而遭殃。

**Whole Indian tribes** were killed off. (= **Complete tribes** were killed off; nobody was left alive in these tribes. )

有些印第安人部落整个被杀光了。

## 39 all right 和 alright

标准的拼法是 all right。虽然 alright 也常见到,但许多人认为这种拼法不正确。

## 40 allow, permit 和 let

### 1 allow 和 permit

这两个词意思和用法相近。permit 较为正式。

这两个词后面都可以跟**宾语 + 动词不定式**。

We do not **allow/permit people to smoke** in the kitchen.

我们不允许人们在厨房里吸烟。

如果没有人称宾语,就用带-ing 的形式。

We do not **allow/permit smoking** in the kitchen.

我们不允许在厨房里吸烟。

被动结构是常见的;人称主语和动名词(带-ing 的形式)主语都可以用。

**People are not allowed/permitted** to smoke in the kitchen.

人们不许在厨房里吸烟。

**Smoking is not allowed/permitted** in the kitchen. 厨房里不许吸烟。

只有 permit 才可以用于带 it 的被动结构。

**It is not permitted** to smoke in the kitchen. 厨房内不准吸烟。

(但不能说: ~~It is not allowed to smoke...~~)

allow 可与状语小品词连用, permit 则不行。

She wouldn't **allow** me **in**. 她不让我进去。

Mary isn't **allowed out** at night. 晚上玛丽不准出去。

## 2 let

let 是这三个词中最不正式的一个, 后接宾语 + 不带 to 的动词不定式。试比较:

Please **allow me to buy** you a drink.

请让我给你买一杯酒。(客气、郑重)

**Let me buy** you a drink. 我来请你喝杯酒。(亲切、随便)

let 一般不用于被动语态。

I ~~wasn't allowed~~ to pay for the drinks. 喝酒没有让我花钱。

(不能说: ~~I wasn't let...~~)

let 可与状语小品词连用, 也可用于被动语态。

She wouldn't **let** me **in**. 她不让我进去。

I've been **let down**. 这叫我感到很失望。

关于 let 的其他用法, 见 315—316。

# 41 almost 和 nearly

## 1 用于进度、度量、计数

almost 和 nearly 都可用于表示进度、度量和计数的场合。在美国英语中, nearly 用得较少。

I've **almost/nearly** finished. 我快做完了。

There were **almost/nearly** a thousand people there.

那里有将近一千人。

有时 almost 所表示的意思比 nearly 更加接近一些。试比较:

It's **nearly** ten o'clock. (= perhaps 9.45)

快十点了。

It's **almost** ten o'clock. (= perhaps 9.57)

马上就十点了。

nearly 可与 very 和 pretty 连用, almost 则不行。

I've **very/pretty nearly** finished. 我就快做完了。

(不能说: ...~~very-almost~~...)

## 2 其他场合

nearly 大都表示接近某一目标或数字。almost 多用于其他场合, 如表示“相似, 但不完全相同”, 或避免说得过于肯定。



Jake is **almost** like a father to me. 杰克简直像父亲一样对待我。

Our cat understands everything—he's **almost** human.

我们这只猫什么都懂——快通人性了。

(不能说: ...he's ~~nearly~~ human.)

My aunt's got a strange accent. She **almost** sounds foreign.

我姑姑口音很怪,说话简直像外国人。

(不能说: ...She ~~nearly~~ sounds foreign.)

I **almost** wish I'd stayed at home. 我真有点儿后悔没在家里呆着。(不能说:

I ~~nearly~~ wish...)

### 3 与否定词连用

nearly 后面一般不接否定词或非确说的词,如 never, nobody, nothing, any 等。在这种情况下,可以用 almost, 或用 hardly, 后接 ever, anybody, anything 等(见 374.2)。

She's **almost never/hardly ever** at home. 她几乎从不在家。

(不能说...~~nearly never~~...)

**Almost nobody/Hardly anybody** was there. 那里几乎没有人。

He eats **almost anything**. 他几乎什么都吃。

## 42 alone, lonely, lonesome 和 lone

alone 表示只有一个人或一件东西——周围没有别人或别的东西。lonely (和非正式美国英语中的 lonesome) 指孤独一人的那种不愉快的心情。试比较:

I like to be **alone** for short periods. 有时候我喜欢一个人呆一阵子。

But after a few days I start getting **lonely/lonesome**.

不过几天之后,我就开始觉得寂寞了。

alone 可用 all 来加强语气。

After her husband died, she was **all alone**.

她丈夫去世以后,她就完全是孤单一人了。

alone 不能放在名词前面(见 15.3)。名词前面可以用 lone 和 solitary。

lone 是一个比较文的词。

The only green thing was a **lone/solitary** pine tree.

绿色的东西只有孤零零的一棵松树。

## 43 along

介词 along 后面跟名词,如 road, river, corridor, line: 这些名词所指的都是形状狭长的东西。

I saw her running **along the road**. 我见她正在沿着这条路跑。

His office is **along the corridor**. 他的办公室就在走廊一边。

谈到时间和活动,则多用 through。

**through** the centuries 多少世纪以来(不能说:~~along the centuries~~)

all **through** the journey 一路上(不能说:~~all along the journey~~)

right **through** the meal 整个席间

请注意: along 在 Come **along** (= Come with me) 或 walking **along** (= walking on one's way) 等词组中作为状语小品词,用法特殊。

## 44 already 和 all ready

already 是时间副词,意思是“到现在为止”、“比预料的要早”。

all ready 的意思与 all + ready 一样。试比较:

'When's Jane coming?' 'She's **already** arrived.'

“简什么时候来呀?”“她已经到了。”

'Are you **all ready**?' 'No, Pete isn't.'

“你们都准备好了吗?”“不,彼特还没准备好。”

关于 already 的其他用法,见 539。

## 45 also, as well 和 too

### 1 位置

also, as well 和 too 意思相近,但在句子里位置不同。also 一般与动词连用,用于句中位置(见 23.3); as well 和 too 一般用于句末。as well 在美国英语中用得较少。

She not only sings; she **also** plays the piano.

她不但会唱歌,而且会弹钢琴。

She not only sings; she plays the piano **as well**.

She not only sings; she plays the piano **too**.

### 2 何所指

这三个词语,根据意思的需要,可以指句子的不同部分。请考虑这个例子: We have meetings on Sundays **as well**. 这句话可能有三种不同的意思:

a (Other people have meetings on Sundays, and) **we** have meetings on Sundays **as well**. (别人在星期天开会,)我们也在星期天开会。

b (We do other things on Sundays, and) **we have meetings** on Sundays **as well**. (我们在星期天除了干别的事情),我们星期天还要开会。

c (We have meetings on other days, and) **we have meetings on Sundays as well**. (我们在别的日子开会,)在星期天也开会。

在说话的时候,强调 also/as well/too 所指的词语,就可以把意思说清楚了。

### 3 祈使句和简略的回答

as well 和 too 可用于祈使句和简略的回答,also 则不能这样用。

Give me some bread **as well**, please. 请你也给我一点儿面包吧。

(比 **Also** give me... 更为自然。)

'She's nice.' 'Her sister is **as well**.' “她和蔼可亲。”“她妹妹也是那样。”(比 'Her sister is **also**.' 更为自然。)

'I've got a headache.' 'I have **too**.'

“我头疼。”“我也头疼。”(比 'I **also** have.' 更为自然。)

在非常随便的场合,常以 Me too 作简短的回答。

'I'm going home.' 'Me **too**.' “我要回家了。”“我也是。”

在比较正式的场合,就要说 So am I 或 I am too,但不能说 **I also**。

### 4 also 用来指整个句子

also 可以用于句子开头,指整个句子。

It's a nice house, but it's very small. **Also**, it needs a lot of repairs.

这所房子不错,就是太小。另外,还需要大修。

### 5 too 用于正式文体

在正式或较文的文体中,too 可直接放在主语后面。

I, **too**, have experienced despair. 我也有过绝望的情绪。

关于 also, as well, too 和 either 在否定句的用法,见 46。

关于 also 和 even, 见 195.3。

关于 as well as, 见 77。

## 46 also, as well, too 和 either 用于否定句

### 1 否定 + 否定:用 either

说了一个否定的想法或事情之后,如果再说一件否定的事,就要用 not...either。在一般情况下,also, as well 和 too 不能这样与 not 连用。

Peter **isn't** here today. John **isn't** here **either**.

彼得今天没来。约翰也没来。(不能说:John ~~isn't here also~~.)

I know you **don't** like me. I **don't** like you **either**.

我知道你不喜欢我。我也不喜欢你。(不能说:I ~~don't like you too~~.)

### 2 肯定 + 否定:用 also/as well/too

说了肯定(非否定)的事情或想法之后,如果再说一个有关的否定的想法,就要用 not...also, not...as well 或 not...too。

He **smokes** too much, but at least he **doesn't also drink** too much.

他吸烟过多,不过他幸而饮酒不过量。

That day, for the first time since her husband **had died** a year before, she was glad that she **had not died as well**. 自从她丈夫于一年前去世以后,那天她头一次为没跟丈夫一同死去而感到高兴。

You **can have** an apple, but you **can't have** an orange **too**.

你可以吃一个苹果,那就不能再吃橘子了。

## 47 alternate(ly) 和 alternative(ly)

alternate(ly) 的意思是“每隔一个”、“两个东西轮换”、“轮流”。

We spend **alternate** weekends at our country cottage.

我们每隔一周到我们的乡间住宅过一次周末。

I'm **alternately** happy and depressed.

我总是一阵子高兴,一阵子不高兴。

alternative(ly) 意思近于“不同的”、“替代的”、“另一方面”。

Janet's not free on the 27th. We'll have to find an **alternative** date for the meeting.

珍妮特 27 号没有空儿。我们得另找一个日子开会。

You could go by air, or **alternatively** you could drive there.

你可以坐飞机去,要不就自己开车到那儿去。

## 48 although 和 though

(al)though + 分句, + 分句  
分句, + (al)though + 分句  
分句 + though

### 1 连词

这两个词都可以用作连词,意思一样。在非正式场合,though 较为常见。

(Al)though the government refuses to admit it, its economic policy is in ruins. 虽然政府不承认,它的经济政策彻底失败了。

(Al)though I don't agree with him, I think he's honest.

虽然我和他看法不一致,我觉得他很诚实。

I'd quite like to go out, (al)though it is a bit late.

虽然有点晚了,我还是很想出去。

为了强调对比,可以用 even though。(但不能说 even although。)

Even though I didn't understand a word, I kept smiling.

虽然我一个字也不懂,我还是不停地微笑。

### 2 though 用作副词

though 可以用作副词,意思是“然而”。

'Nice day.' 'Yes. Bit cold, **though**.'

“好天儿啊。”“是啊,不过有点儿冷。”

The strongest argument, **though**, is economic and not political.

然而最有力的是经济方面而不是政治方面的论点。

关于 even 和 even though 的区别,见 195.4。

关于 even though 和 even so, 见 195.4-5。

关于 as though, 见 74。

关于 Cold though it was, I went out 这类句子,见 71。

## 49 altogether 和 all together

altogether 的意思是“完全地”或“总的说来”。

My new house isn't **altogether** finished. 我的新房子还没有全部完工。

**Altogether**, she decided, marriage was a bit of a mistake.

她的结论是,总的说来,结婚多少是个错误。

altogether 还可以用来表示总数。

That's £ 4.38 **altogether**. 总共 4 英镑 38 便士。

I'd like three dozen **altogether**. 我想一共要 3 打。

all together 的意思通常是“每一个人/每一件东西都……”。

Come on, everybody sing. **All together** now...

来,每个人都唱。现在大家一块儿唱……

Put the plates **all together** in the sink. 把盘子都放到水池子里。

They **all** went to the cinema **together**. 他们大家一块儿看电影去了。

## 50 American and British English 美国英语和英国英语

这两种英语十分相近。语法和拼写方面有些区别,词汇和习语方面的区别更大一些。当代的英国英语受美国英语的影响很大,某些原有的差别趋于消失。发音方面有时差别很大,但大多数美国人和英国人可以互相听懂,没有很大的困难。

### 1 语法方面

下面的例子说明一些最重要的区别。请注意,在许多情况下,一种英语里可能有两个不同的说法,而在另一种英语里通常却可能只有一种说法。详细情况,请参阅本书有关条目。

#### 美国英语

He just **went** home. 或 He's just  
**gone** home.

他刚回家了。

#### 英国英语

He's just **gone** home.  
(见 419.5, 305.2.)



**Do you have** a problem? 或 **Have you got** a problem?

你有什么问题吗?

I've never really **gotten** to know her. 我对她始终没有很好地了解。

I (**can**) **see** a car coming.

我看见一辆小汽车过来了。

Her feet were sore because her shoes **fit** badly.

她脚疼, 因为鞋不合适。

It's important that he **be** told.

一定要告诉他, 这很重要。

'Will you buy it?' 'I **may**.' "你打算买吗?" "也许买。"

The committee **meets** tomorrow.

委员会明天开会。

(打电话) Hello, is **this** Susan? 喂, 是苏珊吗?

It looks **like** it's going to rain. 天好像要下雨了。

He looked at me **real strange**. (非常不正式) 或 He looked at me **really strangely**.

他非常奇怪地看着我。

One should get to know **his** neighbours. (正式) 人们应当对邻居有所了解。

He **probably has** arrived by now.

或 He **has probably** arrived...

这会儿他可能已经到了。

除了 **get** 和 **fit**, 还有一些不规则动词在英国英语和美国英语中有不同的形式。详见 300.3。

**Have you got** a problem?

(见 241.6。)

I've never really **got** to know her. (见 228.7。)

I **can see** a car coming.

(见 125.1。)

Her feet were sore because her shoes **fitted** badly.

(见 300.3。)

It's important that he **should be** told.

(见 541。)

... 'I **may (do)**.' (见 165。)

The committee **meet/meets** tomorrow.

(见 503.1。)

Hello, is **that** Susan?

(见 565.5。)

It looks **as if/like** it's going to rain.

(见 74.3。)

He looked at me **really strangely**. (见 21。)

One should get to know **one's** neighbours. (正式)

(见 392.6。)

He **has probably** arrived by now. (见 23.13。)

关于美国南部使用的第二人称复数代词 **you all**, 见 424.2。

## 2 词汇方面

有许多不同。有时同一个词有不同的意思(英 **mad** = crazy 疯狂; 美 **mad** = angry 生气)。而又往往用不同的词表示同一个意思(英 **lorry** = 美

truck)。下面举一些例子,并简单说明其含义。(如想知道更多的例子,作更深入的了解,请参阅 Norman Moss 编著、Hutchinson 出版社出版的 *The British/American Dictionary*。)

**美国英语**

airplane  
anyplace, anywhere  
apartment  
area code  
attorney, lawyer  
busy  
cab/taxi  
call collect  
~~can~~  
candy  
check/bill  
coin-purse  
cookie, cracker  
corn  
crib  
crazy  
cuffs  
diaper  
doctor's office  
dumb, stupid  
elevator  
eraser  
fall, autumn  
faucet, tap  
first floor, second floor etc  
flashlight  
flat (tire)  
french fries  
garbage, trash  
garbage can, trashcan  
gas(oline)

**英国英语**

aeroplane  
anywhere  
flat/apartment  
dialling code (*phone*)  
barrister, solicitor  
engaged (*phone*)  
taxi  
reverse the charges (*phone*)  
tin  
sweets  
bill (*in a restaurant*)  
purse  
biscuit  
sweet corn, maize  
cot  
mad  
turn-ups (*on trousers*)  
nappy  
doctor's surgery  
stupid  
lift  
rubber, eraser  
autumn  
tap (*indoors*)  
ground floor, first floor etc  
torch  
flat tyre, puncture  
chips  
rubbish  
dustbin, rubbish bin  
petrol

gear shift	gear lever ( <i>on a car</i> )
highway, freeway	main road, motorway
hood	bonnet ( <i>on a car</i> )
intersection	crossroads
mad	angry
mail	post
mean	nasty
movie, film	film
one-way (ticket)	single (ticket)
pants, trousers	trousers
pavement	road surface
pitcher	jug
pocketbook, purse, handbag	handbag
(potato) chips	crisps
railroad	railway
raise	rise ( <i>in salary</i> )
rest room	public toilet
round trip	return (journey/ticket)
schedule, timetable	timetable
sidewalk	pavement
sneakers	trainers( = <i>sports shoes</i> )
spigot, faucet	tap ( <i>outdoors</i> )
stand in line	queue
stingy	mean ( <i>opposite of 'generous'</i> )
store, shop	shop
subway	underground
truck	van, lorry
trunk	boot ( <i>of a car</i> )
two weeks	fortnight, two weeks
vacation	holiday(s)
windshield	windscreen ( <i>on a car</i> )
zee	zed ( <i>the name of the letter 'z'</i> )
zipper	zip

带有介词和小品词的词组

### 美国英语

different **from/**than

check something (**out**)

do something **over/**again

live **on** X street

**on** a team

Monday **through/**to Friday

### 英国英语

different **from/**to (见 158)

check something

do something **again**

live **in** X street

**in** a team

Monday **to** Friday

## 3 拼写方面

有一些词,在美国英语中以-or 结尾,在英国英语中以-our 结尾(例如 color/colour)。有一些词,在美国英语中以-er 结尾,在英国英语中以-re 结尾(例如 center/centre)。许多动词,在美国英语中以-ize 结尾(例如 realize),而在英国英语中则可拼作-ise 或-ise(见 531)。最常见的拼法不同的词列举如下:

### 美国英语

aluminum

analyze

catalog(ue)

center

check

color

defense

honor

jewelry

labor

pajamas

paralyze

practice, practise

program

realize

theater

tire

trave(l)ler

whiskey

### 英国英语

aluminium

analyse

catalogue

centre

cheque (*issued by a bank*)

colour

defence

honour

jewellery

labour

pyjamas

paralyse

practise (*verb*)

programme

realise/realize

theatre

tyre (*on a wheel*)

traveller (见 535)

(Scotch) whisky; (Irish) whiskey

#### 4 发音方面

英国和美国当然都有许多不同的地方口音。一般说来,美国人和英国人说话,主要有以下几点不同:

- a 有些地方的美国英语,某些元音是鼻音(发音时,气流同时通过鼻腔和口腔),而英国口音则大都不这样。
- b 英国英语比美国英语多一个元音,即圆唇短元音 o(/ɒ/),用于 cot, dog, got, gone, off, stop, lost 等词。在美国英语中,这些词的元音,不是读作/ɑ:/,比如 father 中的第一个元音,就是读作/ɔ:/,比如 caught 中的元音。(这个元音在英国英语和美国英语中也都有许多不同的读法。)
- c 带有 a + 辅音的某些词(例如:fast, after),发音不同。在英国南部的标准英语里读作/ɑ:/,在美国和其他口音的英语里则读作/æ/。
- d home, go, open 中的元音,在英国南部的标准英语里读作/əʊ/,在美国英语里则读作/ou/。这两个元音听起来是很不一样的。
- e 在英国南部的标准英语里,r 只在元音之前才发音。在大多数各种口音的美国英语里,不管 r 在词中任何位置都发音,而且改变了在它前面的元音的音质。因此,像 car, turn, offer 等词,英国人和美国人的发音是很不一样的。
- f 在许多各种口音的美国英语中,元音之间的 t 和 d 都发成很轻的浊辅音/d/,因此,举例来说,writer 和 rider 听起来是一样的。在英国英语中,它们是很不一样的,分别读作/'raɪtə(r)/和/'raɪdə(r)/。
- g 有些词在美国英语的大多数口音中读作/u:/,而在英国英语中则读作/ju:/。这些词的拼法是 th, d, t 或 n(有时是 s 或 l)后面接 u 或 ew。

enthusiastic	美 /in'θu:zi'æstɪk/	英 /in'θju:zi'æstɪk/
duty	美 /'dʊti/	英 /'dju:ti/
tune	美 /tu:n/	英 /tju:n/
new	美 /nu:/	英 /nju:/
illuminate	美 /ɪ'lu:mɪneɪt/	英 /ɪ'ljumɪneɪt/

- h 以非重读的-ile 结尾的词(例如:fertile, reptile, missile, senile),在英国英语中读作/aɪl/,在美国英语中,有一些要读作/ɪ/。

fertile	美 /'fɜ:rtl/ (与 turtle 押韵)
	英 /'fɜ:tɪl/ (与 her tile 押韵)

- i 有些以-ary, -ery 或-ory 结尾的较长的词,发音也不同,在美国英语中,多一个音节。

secretary	美 /'sekrəteri/	英 /'sekrətri/
-----------	----------------	---------------

- j borough 和 thorough 发音也不同。

	美 /'bʌrou, 'θʌrou/	英 /'bʌrə, 'θʌrə/
--	--------------------	------------------



- k 从法语借来的词, 往往重音不同, 以元音结尾的词尤其如此。美国英语一般重读最后一个元音, 英国英语则不然。

paté	美 /pæ'teɪ/	英 /'pæteɪ/
ballet	美 /bæ'leɪ/	英 /'bæleɪ/

## 51 and

### 1 用法

两个或更多语法功能相同的词语连用时, 通常在最后一个词语前面用 and。

bread **and** cheese 面包和奶酪

We drank, talked **and** danced. 我们喝酒、聊天还跳舞。

I wrote the letters, Peter addressed them, George bought the stamps **and** Alice posted them.

信都是我写的, 彼得开的地址, 乔治买的邮票, 艾丽斯寄出去的。

在非常文的或诗一类的文体中, and 有时省略, 但这种情况是很少见的。

My dreams are full of darkness, despair, death.

我净梦见黑暗、绝望、死亡。

关于使用逗号的规则, 见 455.1, 5。

### 2 固定词组

有一些带 and 的常用词组, 其顺序是固定不变的, 较短的词要放在前面。

bread and butter 面包和黄油(不能说: ~~butter and bread~~)

hands and knees 趴在地上(不能说: ~~knees and hands~~)

young and pretty 又年轻, 又漂亮

black and white 黑白的

knife and fork 刀子和叉子

thunder and lightning 电闪雷鸣

cup and saucer 茶杯和茶碟

### 3 名词前面的形容词

名词前面如果有几个形容词(或其他修饰语), 通常不用 and 连接(见 17.2)。

Thanks for your **nice long** letter. 谢谢你寄来亲切而详细的信。

(不能说: ... ~~nice and long letter~~.)

a **tall, dark, handsome** cowboy 一个高大、黝黑而俊俏的牛仔

**cheap wooden garden** furniture 花园里用的廉价木制家具

然而, 在有些情况下, 比如几个修饰语指的是同一物品的不同部位, and 还是要用的。

**red and yellow** socks 红黄两色的袜子

a **metal and glass** table 一张用金属和玻璃制做的桌子

如果表示某件事物属于两个或更多的不同类别,也要用 **and**。

It's a **social and political** problem. 这是一个社会和政治问题。

She's a **musical and artistic** genius. 她是音乐和艺术方面的天才。

如要渲染褒义或贬义,也常用 **and**。

You are a **good and generous** person. 你又善良又大方。

She's an **intelligent and strong-minded** woman.

她是个又有头脑又有主见的女人。

It's an **ill-planned, expensive and wasteful** project.

这个项目计划不周、费用很高而且浪费严重。

#### 4 **nice and**

在非正式文体中,常说 **nice and**, 后接另一形容词或副词。意思相当于“令人愉快地”或“恰当地”。

It's **nice and warm** in front of the fire. (= pleasantly warm)

炉火前面暖洋洋的。

The work was **nice and easy**. 这工作挺舒服的。

Now just put your gun down **nice and slow**.

现在你就乖乖地把枪慢慢放下。

#### 5 含义

两个分句用 **and** 连起来,分句之间的关系可能是多种多样的,例如时间关系、因果关系、对比关系或表示条件。

I lay down **and** went straight to sleep. 我一躺下,就睡着了。(时间)

She won the prize **and** astonished them all.

她获了奖,这使他们大家都很惊讶。(因果)

She's a bank manager **and** I'm just a road-sweeper.

她是银行经理,而我不过是个扫街的。(对比)

Do that again **and** I'll hit you.

你再这样干,我就揍你。(条件: = If you do that again...)

请注意: **and** 通常读作 /ən(d)/, 而不读作 /ænd/ (见 588)。

关于 the bread **and** (**the**) butter 之类的词组里 **and** 后面的省略现象, 见 182。

关于用 **and** 连接的主语后面的单数和复数动词, 见 504.5。

关于 try, wait, go, come 等词后面用 **and**, 见 52。

关于 both...**and**, 见 111。

## 52 and 用于 try, wait, go 等词后面

### 1 try/be sure/wait and...

我们常用 try and..., 而不用 try/be sure to...。这是一种非正式的说法。

**Try and** eat something—you'll feel better if you do.

试着吃点儿东西吧——吃点儿东西, 就会觉得好一些。

I'll **try and** phone you tomorrow morning.

明天早上, 我想法儿给你打电话。

**Be sure and** ask Uncle Joe about his garden.

务必问问乔大叔, 他的花园怎么样。

这种结构只能用于简单的基本形式 try/be sure。不能用于 tries, tried, trying 或 am/are/is/was/were sure。试比较:

**Try and** eat something. 试着吃点儿东西吧。

I **tried to** eat something. 我曾试着吃点儿东西。

(不能说: ~~I tried and ate something.~~)

此外, 请注意常见的词组 Wait and see.

'What's for lunch?' 'Wait and see.'

“午饭吃什么?” “等着瞧吧。”

### 2 come/go/etc and...

come and..., go and..., run and..., hurry up and..., stay and... 常在非正式场合用来表示和动词不定式结构相同的意思。

**Come and** have a drink. 来喝点儿酒。

**Stay and** have dinner. 别走, 在这儿吃饭吧。

**Hurry up and** open the door. 快开门。

如用这些动词, 这一结构就不限于基本形式。

He often **comes and spends** the evening with us.

他常来跟我们一起呆一晚上。

She **stayed and played** with the children.

她留下来, 跟孩子们玩了起来。

She thought of **going and getting** him. 她想到要去找他。

### 3 美国英语

在非正式的美国英语中, 有时在基本形式 go 和 come 后面省略 and。

Let's **go see** if Anne's home. 咱们去看看安妮在不在家。

**Go jump** in the river. 来, 往河里跳。

**Come sit** on my lap. 来, 坐在我腿上。

## 53 another 和 other(s)

### 1 another 的拼法

another 是一个词。

He's bought **another** car. 他又买了一辆小轿车。

(不能说: ... ~~an-other~~ car.)

### 2 “增加的、额外的”

another 可以表示“增加的、额外的”，与单数的可数名词连用。

Could I have **another** piece of bread? 我可以再吃一块面包吗？

如果从上下文看意思清楚，another 可以单独用作代词，后面不跟名词，或者跟 one。

Those cakes are wonderful. Could I have **another** (**one**)?

那些蛋糕好吃极了。我可以再来一块吗？

与不可数名词和复数名词连用，一般用 more，不用 other。

Would you like some **more** meat? 你想再来点儿肉吗？

(不能说: ... ~~other~~ meat?)

Would you like some **more** peas? 你想再来点儿豌豆儿吗？

(不能说: ... ~~other~~ peas?)

然而，如果与 few 或一个数字词组连用，another 后面可以接复数名词。

I'm staying for **another few weeks**. 我还要再呆几个星期。

We need **another three chairs**. 我们还需要 3 把椅子。

关于 a(n) 后接复数名词的其他情况，见 509.6。

### 3 “另外一个”

(an)other 也可以表示“另外一个”、“除这个/这些以外”。

I think we should paint it **another** colour.

我觉得咱们应当把它漆成另外一种颜色。

Have you got any **other** cakes, or are these the only ones?

你还有蛋糕吗，还是只有这一些？

other people 的意思往往是“除了自己以外的人”。

Why don't you think more about **other** people?

你怎么就不多为别人着想呢？

### 4 other 和 others

other 如果与名词连用，不用复数形式。

Where are the **other** photos? 另外那些照片呢？

(不能说: ... ~~the others~~ photos?)

但如果单独使用，不跟名词，则可以用复数形式。

I've got one lot of photos. Where are **the others**?

我已经收到一套照片了。另外那几套呢?

These are too small. Have you got any **others**?

这些太小了。你还有别的吗?

通常 other(s) 只有在指前面提到的一个名词时才单独使用。但有一个例外, 常见的复数形式 (the) others 可用来表示 (the) other people.

He never thinks of **others**. 他从来不为别人着想。

Jake's arrived—I must tell **the others**.

杰克已经到了, 我得去告诉大家一声。

但不能说: ~~On the telephone, one cannot see the other.~~ 或

~~He never listens to another.~~

## 5 不能用来表示“不同”

other 不能用作形容词, 表示“不同”。

I'd prefer a completely **different** colour. 我想要一种完全不同的颜色。(不能说: ... ~~a completely other colour.~~)

It would print better on **different** paper. 换一种纸, 会印得更好。

(不能说: ... ~~other paper.~~)

You look **different** with a beard. 你留了胡子, 样子都变了。

(不能说: ~~You look other.~~ ...)

关于 one another, 见 175。

## 54 any

### 1 any 的含义

any 是限定词(见 157)。一般表示一个不确定的数量或数目, 如果我们心目中的数量不是非说出来不可, 就可以用 any。由于 any 具有这种“开放性的”、不确定数量的含义, 常用于疑问句和否定句, 以及其他表示疑问或否定的场合。

Have you got **any** beer? 你有啤酒吗?

We didn't have **any** trouble going through customs.

我们通过海关, 没有遇到什么麻烦。

You never give me **any** help. 你从来不给我任何帮助。

The noise of the party stopped me getting **any** sleep.

这次聚会的嘈杂声吵得我睡不着觉。

I suddenly realised I'd come out without **any** money.

我突然意识到, 一点儿钱也没带就出来了。

any 常用在 if 后面。



If you find **any** blackberries, keep some for me.

你要是看见黑莓,可要给我留一点儿。

有时 any 的意思是 if there is/are any 或 whatever there is/are.

**Any** fog will clear by noon. (= **If there is any** fog, it will clear by noon.) 即便有雾,到中午也就散了。

Perhaps you could correct **any** mistakes I've made.

我要是有什么错误,就请你改正吧。

any 可以用来强调随便哪一个都行:表示 it doesn't matter who/what/which. 详见下面第 6 节。

You can borrow **any** book you like. 你想借哪一本书都可以。

## 2 any 和 some

some 和 any 相反,大都用于肯定句。试比较:

I need **some** razor blades. 我需要几片刀片儿。

Have you got **any** razor blades? 你有刀片儿吗?

Sorry, I haven't got **any** razor blades. 对不起,我没有刀片儿。

详见 522。

## 3 any, not any 和 no

any 本身并没有否定的意思。只有与 not 连用时才有否定的意思。

She's unhappy because she hasn't got **any** friends. 她很苦恼,因为她没有朋友。

(不能说:...~~because she has got any friends.~~)

no (见 369)意思和 not any 一样,但语气更强一些。

She's got **no** friends. 她一个朋友也没有。

not any 不能用于句首;句子开头要用 no。

**No** cigarette is harmless. 没有无害的香烟。

(不能说:~~Not any cigarette...~~)

**No** tourists came to the town that year. 那一年,没有人到镇上来旅游。

详见 369。

## 4 any 和 a/an

any 经常与不可数名词和复数名词连用。其含义与单数可数名词前面的冠词 a/an 相同(见 66.1a)。

I haven't got **a** car, and I haven't got **any** money to buy one.

我没有汽车,也买不起汽车。

Is there **a** tin-opener in the house? And are there **any** plates?

家里有罐头起子吗? 有盘子吗?

any 的这一含义一般不用于单数可数名词。

She hasn't got **a** job. 她没找到工作。

(不能说: ~~She hasn't got any job.~~)

Do you know a good doctor? 你认识一位好大夫吗?

(不能说: ~~Do you know any good doctor?~~)

请注意固定词组 any idea 和 any difference, 仿佛其中的名词是不可数名词(见 148.5)。

Have you got **any idea** what she wants? 你知道她要什么吗?

Is there **any difference** between 'close' and 'shut'?

close 和 shut 之间有什么区别吗?

关于 any 与单数可数名词连用, 表示 it doesn't matter who/what/which, 见下面第 6 节。

## 5 any 与不用冠词

any 与不可数名词或复数名词连用, 通常表示一个不确定的数量或数目。如果不涉及数量或数目, 则一般 **不用冠词**。详见 67。试比较:

—Is there **any water** in that can? 罐子里有点儿水吗?

Is there **water** on the moon? 月球上有水吗?

(着眼点是有没有水, 而不是有多少水。)

—Dad hasn't got **any hair**. 爸爸没有头发了。

(他原有的头发掉光了。)

Birds have feathers, not **hair**. 鸟有羽毛, 而没有头发。

(不涉及数量。)

## 6 any = it doesn't matter who/which/what

any 可以用来强调随便挑选的意思, 表示 it doesn't matter who/which/what。any 的这一含义, 不仅用于疑问句和否定句, 也常用于肯定句, 既可与不可数名词和复数名词连用, 也常与单数可数名词连用。说话时, any 要重读。

Ask **any** doctor—they'll all tell you that alcohol is a poison.

你可以去问任何一位大夫, 他们都会告诉你酒精是有毒的。

She goes out with **any** boy who asks her.

无论哪个男孩子找她, 她都跟人家约会。

'When shall I come?' 'Any time.' "我什么时候来呀?" "随便。"

Can I get a meal here at **any** time of the day?

我一天之中随便什么时候都可以来吃饭吗?

I don't do just **any** work—I choose jobs that interest me.

我不是什么工作都干——我要挑感兴趣的。

请注意: 如果表示从两个中间挑选一个, 要用 either(见 178), 而不用 any。

I can write with **either** hand. 我用哪只手都可以写字。

(不能说: ...**any** hand.)

## 7 any 和 any of; any 用作代词

在限定词(定冠词、指示代词或物主代词)前面,或在代词前面,用 any of (见 157.4)。试比较:

—I didn't go to **any** lectures last term.

上学期的演讲课我都没有去听。(不能说:...~~any of~~ lectures...)

I wasn't interested in **any of the** lectures.

那些演讲课,没有一个是感兴趣的。(不能说:...~~any the~~ lectures.)

—Do **any** books here belong to you? 这些书里头有你的吗?

Do **any of these** books belong to you? 这些书里头有哪本是你的吗?

—I don't think **any staff** want to work tomorrow.

我想明天不会有哪位职员愿意工作。

I don't think **any of us** want to work tomorrow.

我想明天我们谁也不会愿意工作。

请注意:如果 any of 后面跟的主语是复数,动词可以是单数,也可以是复数。在正式文体中,单数动词更为多见。

If **any of your friends** **is/are** interested, let me know.

如果你的朋友中间有感兴趣的,请告诉我。

如果意思清楚,any 后面的名词可以省略。

'Did you get the oil?' 'No, there wasn't **any** left.'

“你弄到油了吗?”“没有,因为没有多余的了。”

如果不用 not any,也可以用 none (见 368)。这样说,往往语气更强。

There was **none** left. 一点儿也没剩下。

## 8 at all

**at all** (见 82) 常用来强调 (not) any 的含义。

I'll do **any** job **at all**—even road-sweeping.

什么工作我都干——扫街都行。

Do you play **any** games **at all**? 你玩儿任何一种游戏吗?

She doesn't speak **any** English **at all**. 她一点儿英语也不会说。

Is there **any** difference **at all** between 'begin' and 'start'?

begin 和 start 究竟有没有什么区别?

## 9 复合词

上述规则有许多也适用于复合词 anybody, anyone, anything 和 anywhere。详细情况,见 523。

关于 any 和 no 作为副词的用法,见 56。

关于 any...but, 见 116。

关于 any 和 every, 见 55。

关于 some, 见 521—522。

关于 any more/longer, 见 372。

## 55 any 和 every

any 和 every 都可以用来泛泛地谈论一个类别或一个集体之中的所有成员。

**Any/Every** child can learn to swim. 任何一个孩子都能学会游泳。

这两个词的含义却不甚相同。用 any 时, 是对事物单个考虑的, 其含义是 whichever one you choose, 或 this or that or the other。用 every 时, 是把事物放在一起考虑的, 其含义更接近于 all, 或 this and that and the other。试比较:

‘Which newspaper would you like?’ ‘It doesn’t matter. **Any** one.’

(= one or another or another)

“你喜欢哪一种报纸?” “无所谓。哪一种都行。”(不能说: ... **Everyone**.)

On the stand there were newspapers and magazines of **every** kind.

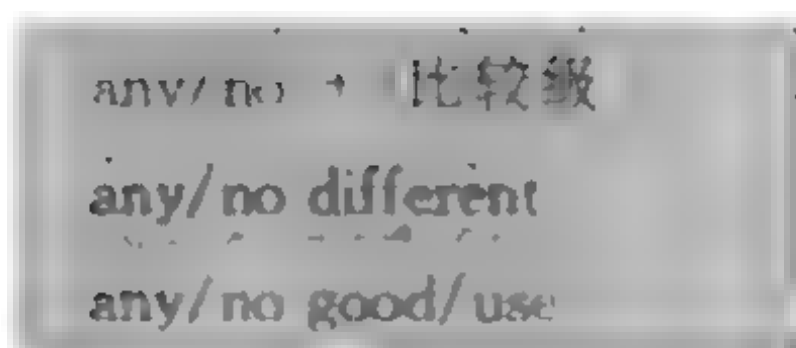
(= one and another and another)

架子上摆着各种各样的报纸杂志。(不能说: ... ~~magazines of any kind~~.)

关于 any, 详见 54。

关于 every, 见 199。

## 56 any 和 no: 副词



### 1 any 和 no 与比较级连用

any 可用来修饰比较级。这种情况可以出现在疑问句和否定句, 也可以出现在 if 后面(见 374.2)。

Can you go **any faster**? 你能不能再走快点儿?

You don't look **any older** than your daughter. (= You don't look at all older...) 你看上去不比你女儿大呀。

If I were **any younger**, I'd fall in love with you.

我要是再年轻一点儿的话, 就会爱上你了。

no 也可以这样用, 但 some 不能这样用。

I'm afraid the weather's **no better** than yesterday.

今天的天气恐怕不比昨天强。

### 2 any/no different

any 和 no 也可与 different 连用。

This school isn't **any different** from the last one.

这所学校和上一所没有什么区别。

'Is John any better?' '**No different**. Still very ill.'

“约翰好些了吗?”“不见好,仍然病得很重。”

### 3 any/no good; any/no use

请注意这几个词组: any good/use, no good/use。

Was the film **any good**? 电影还可以吗?

This watch is **no use**. It keeps stopping. 这块表没用了,老停。

## 57 any more

在英国英语中,一般分开写成两个词 any more。在美国英语中,如果指时间,往往写成一个词 anymore(= any longer)。一般用于句末。

She doesn't work in New York **anymore**. 她不再在纽约工作了。

(不能说: ~~She doesn't any more work in New York.~~)

## 58 appear

### 1 系动词:相当于 seem

appear 可用作系动词(见 147),说明事物看上去情况如何,相当于 seem。其用法也与 seem 大致相同,详见 490。

He **appears** (to be) very **angry** today. 他今天看上去非常生气。

(不能说: ~~He appears very angrily today.~~)

It **appears** to be some kind of bomb. 它看上去像是一种炸弹。

She **appears** to have enough money to live on.

看来她有足够的钱来维持生活。

They do not **appear** to be at home. 看来他们不在家。

It **appears** that we may be mistaken. 看来我们可能弄错了。

There **appears** to be a problem with the oil pressure.

看来是油压出了问题。

### 2 appear 和 seem 的区别

seem 既可用于客观事实,也可用于主观印象或感觉(见 490 所举之例)。

appear 主要用于客观事实。试比较:

The baby **seems/appears** (to be) hungry. 这孩子看上去是饿了。

She doesn't want to go on studying. It **seems** a pity.

她不想学下去了,这似乎很可惜。(不能说: ~~It appears a pity.~~)

seem 常与 like 连用,而 appear 则一般不这样用。

It **seemed like** a good idea. 这似乎是个好主意。



(比 It **appeared like** a good idea. 更为自然。)

seem 可与 can't 连用, 形成一种特殊结构(见 490.4)。而 appear 则不能这样用。

I **can't seem** to make him understand. 我似乎无法使他明白。

(但不能说: ~~I can't appear to make him understand.~~)

此外, appear 比 seem 更为正式。

### 3 表示 come into sight

appear 还可以表示 come into sight 或 arrive。在这种情况下, 可以用副词来修饰。

She **suddenly appeared** in the doorway. 她突然出现在门口。

关于 appear 和先行词 there 连用, 见 563.5。

## 59 arise 和 rise

arise 的意思是“开始”、“出现”、“受到注意”, 大都以抽象名词作主语。

A discussion **arose** about the best way to pay.

关于最好以什么方式付款的问题展开了讨论。

I'm afraid a difficulty has **arisen**. 我觉得恐怕产生了困难。

rise 的意思通常是“升高”、“向上去”。

Prices keep **rising**. 物价不断上涨。

What time does the sun **rise**? 太阳什么时候升起?

My hopes are **rising**. 我的希望越来越大了。

请注意: 早上起床, 一般说 get up。只在非常正式的文体中才用 rise 来表达这个意思。

arise 和 rise 都是不规则动词。

(a)rise—(a)rose—(a)risen

关于 rise 和 raise 的区别, 见 300.2。

关于 arouse 和 rouse 的用法, 见 61。

## 60 (a)round 和 about

### 1 环形动作等

在英国英语中, 通常用 round 来描写环形的或沿曲线的动作或位置。

She walked **round** the car and looked at the wheels.

她绕到车的另一边去看了看轮子。

We all sat **round** the table. 我们大家围着桌子坐着。

'Where do you live?' 'Just **round** the corner.'

“你住在哪儿?”“一拐弯儿就是。”

## 2 到各处看看;分发物品

英国人还用 round 表示到某地的所有去处或大部分去处看一看,或把物品分发给一伙人中的每一个人。

We walked **round** the old part of the town. 我们到旧城去逛了逛。

Can I look **round**? 我可以随便看看吗?

Could you pass the cups **round**, please? 请把杯子给大家拿过去好吗?

## 3 无一定地点的动作和位置

around 和 about 都可用来指地点不清楚或不确定的动作或位置,表示“在各处”、“在许多地方”、“在不同的地点”、“在某个地方”以及类似的意思。

The children were running **around/about** everywhere.

孩子们到处跑来跑去。

Stop standing **around/about** and do some work.

别在一边晃悠了,干点活儿吧。

‘Where’s John?’ ‘Somewhere **around/about**.’

“约翰在哪儿?”“就在附近什么地方。”

I like doing odd jobs **around/about** the house.

我就喜欢在家里修修房子什么的。

这两个词还可用来表示浪费时间或做无聊的事。

Stop fooling **around/about**. We’re late.

别在这儿耽误工夫了,咱们已经晚了。

around/about 还可以表示“大约”、“不精确”。

There were **around/about** fifty people there. 当时那里大约有五十人。

‘What time shall I come?’ ‘**Around/About** eight.’

“我什么时候来呀?”“八点钟左右吧。”

## 4 美国英语

请注意:在美国英语中,大都用 about 来表示“大约”、“不精确”。第1至第3节中谈到的其他意思,美国人一般用 around 来表示。

如需了解其他细节和例句,请查阅一本好的词典。

# 61 arouse 和 rouse

rouse 某人,就是把某人叫醒,或使他感兴趣,或使他兴奋,等等。

It is extremely difficult to **rouse** my father in the mornings.

每天早上要把我父亲叫醒可真不容易。

(在非正式文体中,...to wake my father up...听起来自然得多。)

arouse 后面往往跟一个抽象的词作宾语。可以 arouse 某人的兴趣、怀疑、

同情等。

When he kept saying he was working late at the office, it began to **arouse her suspicions**.

他老说自己在办公室工作到很晚, 这就开始引起了她的怀疑。

arouse 可以用来表示两性关系。

Most men are **aroused** by pictures of naked women.

裸体女人的画片能使大部分男人冲动。

arouse 和 rouse 都是规则动词。

关于 arise 和 rise, 见 59。

关于 (a)wake 和 (a)waken, 见 85。

## 62 articles 冠词(1): 引言

### 1 冠词的重要性

正确地使用冠词(a/an 和 the) 是英语语法中最大的难点之一。幸而在使用冠词方面的错误, 一般说来, 关系不太大。即使把一个句子里的冠词全都略去, 这个句子往往还是可以理解的。

~~Please can you lend me pound of butter till end of week?~~

然而, 如果可能的话, 最好还是正确地使用冠词。下面第 63 至 69 条介绍一些最主要的规则和例外。

### 2 会说西欧语言的学生

大部分西欧语言, 还有一两种其他语言, 其冠词体系与英语相仿。如果学生会说下列语言, 说得很好或相当好, 就不用学第 63 至 69 条的全部内容, 这些语言包括: 法语、德语、荷兰语、丹麦语、瑞典语、挪威语、冰岛语、西班牙语、意大利语、葡萄牙语、希腊语、罗马尼亚语。然而, 以下各条所列的某些规则也许是有用的。请特别注意以下几点。

- a 在英语中, 如果泛指人或物, 在不可数名词或复数名词前面一般不用 the。(详见 68。)

Life is complicated. 生活是复杂的。(不能说: ~~The life is complicated.~~)

My sister loves **horses**. 我姐姐喜欢马。(不能说: ... ~~the horses.~~)

- b 在英语中, a/an 后面的名词一般是用来说明类别的——即说明某人或某一事物属于哪一类别、群体或类型, 说明某人或某一事物有什么职务、起什么作用或处于什么地位, 等等。(详见 66.1c。)

She's **a dentist**. 她是个牙科医生。(不能说: ~~She's dentist.~~)

I'm looking forward to being **a grandmother**. 我盼着当奶奶呢。

(不能说: ... ~~to being grandmother.~~)

I used my shoe as a **hammer**. 我拿鞋当锤子了。

(不能说: ... ~~as hammer~~.)

### 3 会说其他语言的学生

如果学生不熟悉第2节中所列的语言(或一种相关语言),要正确使用冠词,就会遇到较多的困难。下面各条对主要问题作一介绍。

## 63 articles 冠词(2): 规则概述

### 1 冠词是限定词

冠词 **a/an** 和 **the** 属“限定词”这一类别。(限定词还包括物主代词如 **my**, 指示代词如 **this**, 数量词如 **all**。详见 157。)冠词一般放在名词短语的开头,形容词的前面。

关于 **How strange an idea** 之类的结构中的词序,见 16。

关于 **quite a...** 的词序,见 154.2, 5; 关于 **rather a...**, 见 154.2; 关于 **such a...**, 见 544.1; 关于 **what a...**, 见 201.2。

### 2 为什么要用冠词?

**a/an** 叫做“不定冠词”。**the** 叫做“定冠词”。**some/any** 常用作 **a/an** 的复数形式。如果不用冠词,意思就完全不同了。所以,冠词实际上一共有四个。

用冠词,就是要表明说者/写者和听话人/读者对所谈事物是知道呢(“限定的”),还是不知道(“不定的”)。

冠词还可以表明所谈事物是泛指的,还是特指的。

### 3 **the = 'we know which one(s)'**

如果估计所说的譬如 **doctor**, **salt** 或 **dogs** 是听话人/读者知道的,就要说 **the doctor**, **the salt** 或 **the dogs**。在其他场合,则用 **a/an**, **some/any**, 或不用冠词。试比较:

—I've been to **the doctor**. 我去看大夫了。

(你知道我指的是 **my doctor**。)

**A doctor** must like people.

凡是医生就应当喜欢人。(泛指任何医生)

—Could you pass me **the salt**? 把盐递给我好吗?

(听话人知道这里指的是桌上的盐。)

We need **some more salt**. 我们还需要一些盐。

(不专指什么“已知的”盐。)

—Have you fed **the dogs**? 你喂过狗了吗?

(听话人显然知道这里指的是哪些狗。)

Do you like **dogs**? 你喜欢狗吗?(泛指的狗)

详见 65。

#### 4 专指与泛指

冠词可以用来说明所谈论的事物是专指的,还是泛指的。试比较:

—There are **some children** in the garden.

花园里有些孩子。(专指的孩子)

**Children** usually start walking at around one year old.

小孩儿一般一岁左右开始走路。(泛指的孩子)

—They're delivering **the oil** tomorrow.

他们明天送油来。(专指的油)

**Oil** has nearly doubled in price recently.

油价最近几乎涨了一倍。(泛指的油)

请注意:用复数名词和不可数名词来泛指人或物,不用冠词,不能用 **the**。

**Oil** has nearly doubled in price. (不能说:~~The oil~~...)

**Children** usually start walking... (不能说:~~The children~~...)

但有时可以用 **the + 单数的可数名词**来表示泛指。

Who invented **the telephone**? 电话是谁发明的?

详见 68。

关于 **some** 和 **any**, 详见 54, 521 和 522。

## 64 articles 冠词(3): 可数名词和不可数名词

冠词与可数名词和不可数名词连用,用法不同。

### 1 区别

可数名词是个别物体、人、概念等的名称,是可以数的。

a cat 一只猫

three cats 三只猫

a secretary 一位秘书

two secretaries 两位秘书

a plan 一份计划

two plans 两份计划

不可数名词是材料、液体和其他东西的名称,这些东西一般不看做个别的物体。

water 水 (不能说:~~a water, two waters~~)

wool 羊毛 (不能说:~~a wool, two wools~~)

weather 天气 (不能说:~~a weather, two weathers~~)

energy 能 (不能说:~~an energy, two energies~~)

### 2 冠词的使用

单数的可数名词一般要加一个冠词或其他限定词(见 157)。可以说 a cat, the cat, my cat, this cat, any cat, either cat 或 every cat, 就是不能光说 cat。(有一两个例外——见 69。)复数名词和不可数名词(如 cats, water)



可以用也可以不用冠词或其他限定词。

### 3 a/an

复数名词不能加 a/an (因为 a/an 的意思相当于 one), 不可数名词一般也不加 a/an, 虽然有一定数量的例外(见第 4 节)。

### 4 例外: 不可数名词用作可数名词

许多不可数名词可以用作可数名词, 表示“一类”或“一份”。

Have you got **a shampoo** for dry hair? 有头发发干的人用的洗发液吗?

**Three coffees**, please. 请来 3 杯咖啡。

还有许多不可数名词可以当做“部分可数名词”使用: 这些词没有复数形式, 但可以加 a/an。在专指而非泛指的时候, 就会出现这种情况。

We need a secretary with **a knowledge** of English.

我们需要一位懂英语的秘书。

You've been **a great help**. 你给了很大的帮助。

I need **a good sleep**. 我得好好地睡上一觉。

但有些不可数名词(如 weather, progress)一般不能这样用。

We're having **terrible weather**. 这天气真坏透了。

(不能说: ... ~~a terrible weather~~.)

You've made **very good progress**. 你有了很大的进步。

(不能说: ... ~~a very good progress~~.)

此外, 请注意:

She speaks **very good English**. 她英语说得很好。

(不能说: ... ~~a very good English~~.)

有些名词, 在别的语言里是可数的, 但在英语里却是不可数的。例如 information (不能说: ~~an information~~), advice (不能说: ~~an advice~~); 参看 148. 3 汇集的这类名词。

关于可数名词和不可数名词, 详见 148。

## 65 articles 冠词(4): the (详述)

### 1 the = 'You know which one(s)'

the 通常表示“你知道我指的是哪一个(或哪一些)”之类的意思。如果听话人/读者知道(或者能想得出来)具体谈到的人或事, 就在名词前用 the。试比较:

Did you lock **the car**? 你锁车了吗?

(听话人清楚这里指的是哪一辆车。)

We hired **a car** to go to Scotland. 我们租了一辆车到苏格兰去。

(听话人不知道是哪一辆。)

听话人/读者能够知道所指的是哪一个(或哪一些), 因为:

a 前面已经提到了一个/多个

She's got two children: **a boy and a girl**. **The boy's** fourteen and **the girl's** eight. 她有两个孩子, 一个男孩, 一个女孩。男孩十四岁, 女孩八岁。

'So what did you do then?' 'Gave **the money** straight back to **the policeman**.' '那你怎么办了呢?' '把钱直接还给了警察。'

(说话人在这里用 the, 因为听话人已经听说过这笔钱和那个警察。)

b 说话人说明指的是哪一个(或哪一些)

Who's **the girl over there with John**? 那边和约翰在一起的姑娘是谁?

Tell Pat **the story about John and Susie**.

你给帕特说说约翰和苏茜的事儿吧。

What did you do with **the camera I lent you**?

你拿着我借给你的相机干什么啦?

c 当时的情况可以说明指的是哪一个(或哪一些)

Could you close **the door**? 你能把门关上吗?(只有一个门是敞着的。)

Ann's in **the kitchen**. 安在厨房里呢。

Did you enjoy **the party**? 这次聚会, 玩儿得好吗?

What's **the time**? 几点了?

2 the = 'the only one(s) around'

听话人可能知道所指的是哪一个(或哪一些), 是因为没有选择的余地, 所谈的是独一无二的东西, 如 the sun, 或者所谈的至少在当时的环境中是独一无二的, 如 the Government, the police。

I haven't seen **the sun** for days. 我已经好几天没见着太阳了。

**the moon** 月亮      **the stars** 星星      **the planets** 行星

**the earth** 地球      **the world** 世界

**the unions** 工会      **the railways** 铁路

**the Japanese** 日本人(只有一个日本民族)

the 的这一用法(表示没有选择的余地), 还可以在听话人并不知道所谈的人或物的情况下使用。

You don't know **the Aldersons**, do you?

你不认识奥尔德森一家吧, 认识吗?

(用 the, 就说明在说话者的社交环境中只有一家姓奥尔德森。)

Have you never heard of **the Thirty Years' War**?

你从没听说过三十年战争吗?(历史上只有一次。)

3 物质环境

the 还可以用于表示物质环境——我们周围的世界和气候——或我们生活中其他常见的特点的词组。用 the, 表示所谈之物是人人都熟悉的。

例如:

**the town** 城市

**the country** 乡村

**the sea** 海

**the seaside** 海滨

**the mountains** 山

**the rain** 雨

**the wind** 风

**the fog** 雾

**the weather** 天气

**the night** 夜

**the future** 未来

**the universe** 宇宙

**the sunshine** 阳光

Do you prefer **the town** or **the country**? 你是喜欢城市, 还是喜欢乡村?

My wife likes **the seaside**, but I prefer **the mountains**.

我妻子喜欢海滨, 但我喜欢大山。

I love listening to **the wind**. 我喜欢听风声。

请注意: nature, society 或 space 在泛指的时候, 不用冠词(见 68)。

#### 4 最高级

**the** 经常与最高级连用(见 138.12), 因为通常只有一个个体或集体称得上 best 或 biggest 等(因此, 所指的是哪一个(或哪一些)是清楚的)。由于同样的原因, **the** 经常与 first, next, last, same 和 only 连用。

I'm **the oldest** in my family. 在家里, 我年纪最大。

Can I have **the next** pancake? 下一张大饼给我行吗?

We went to **the same** school. 我们上的是同一所学校。

#### 5 **the** 表示“著名的”

人名后面往往用一个带 **the** 的说明身份的词组, 表示这里所指的就是“那位著名的人”。

She married Richard Burton, **the actor**.

她嫁给了理查德·伯顿, 就是那位演员。

I'd like you to meet Cathy Parker, **the novelist**.

我想介绍你认识一下卡西·帕克, 就是那位小说家。

#### 6 物主代词和指示代词

**the** 不与物主代词或指示代词连用。

This is **my** uncle. 这是我叔叔。(不能说: ... ~~the my uncle~~.)

I like **this** beer. 我喜欢这种啤酒。(不能说: ... ~~the this beer~~.)

#### 7 专有名词

单数专有名词一般不用 **the** (有些例外——见 69.18-19)。

Mary lives in **Switzerland**. 玛丽住在瑞士。

(不能说: ~~The Mary lives in the Switzerland~~.)

但请注意: 人名前面用 **the** (读作 /'ði:/), 意思是“著名的”。

'My name's James Bond.' 'What, not **the** James Bond?'

“我是詹姆斯·邦德。”“什么,不是那位鼎鼎大名的詹姆斯·邦德吧?”

## 8 泛指

泛指的时候,一般不用冠词,不用 the, the 并不表示 all。

**Books** are expensive. 现在书很贵。

(不能说:~~The books are expensive.~~)

关于详细用法和例外,见 68。

## 9 发音

the 在元音前面读 /ði:/, 在辅音前面读 /ðə/。试比较:

the ice /ði: ais/      the snow /ðə snəu/

怎样确定是读 /ði:/ 还是读 /ðə/, 取决于发音, 而不取决于拼法。即便拼法是辅音字母, 只要**发音**是元音, 前面的 the 就读 /ði:/。

the hour /ði: auə/    the MP /ði: em pi:/

另一方面, 即便拼法是元音字母, 只要**发音**是辅音, 前面的 the 就读 /ðə/。

the university /ðə ju:nɪ'vɜ:səti/

the one-pound coin /ðə 'wʌn 'paʊnd 'kɔɪn/

有时在迟疑一下的时候, 或者想强调下面一个词, 即便这个词以辅音开始, 前面的 the 也读 /ði:/。

# 66 articles 冠词 (5): a/an (详述)

## 1 a/an

- a 如果听话人/读者不知道涉及的是哪一个人或物, 或者哪一个人或物并不重要, 说话者就可以用 a/an 来谈及某一个专指的人或物。

My brother's going out with **a French girl**. 我弟弟正和一个法国姑娘谈恋爱。  
(听话人并不知道这里说的是哪一个法国姑娘。)

She lives in **a nice big house**. 她住在一所漂亮的大房子里。

Could you lend me **a pen**? 你能借我一支钢笔吗?

- b 也可以用 a/an 来谈论某个类别中的**任何一个成员**。

**A doctor** must like people. (= any doctor) 凡是医生就应当喜欢人。

**A spider** has eight legs. 蜘蛛有 8 条腿。

- c 在系动词或 as 后面可以用 a/an 来确定人或物的类别——即说明他们属于什么类别、群体或类型。

She's **an architect**. 她是个建筑师。(不能说: ~~She's architect.~~)

I'm looking forward to being **a grandmother**. 我盼着当奶奶呢。

'What's that noise?' 'I think it's **a helicopter**.'

“那是什么声音?” “我觉得那是一架直升飞机。”

He decided to become **an engineer**. 他决定要当工程师。

He remained **a bachelor** all his life. 他一辈子没有结婚。

Don't use your plate as **an ashtray**. 别把盘子当烟灰缸呀。

(不能说: ... ~~as ashtray~~.)

## 2 a/an, some/any 和不用冠词

a/an 主要是与单数可数名词连用。(a/an 本来的意思就是 one。)在复数名词和不可数名词前面,要表示类似的意思(见第 1 节),一般用 some/any, 或不用冠词。

### 复数名词

We met **some nice French girls** on holiday. 我们遇见了几个正在度假的漂亮的法国姑娘。(不能说: ... ~~a nice French girls~~...)

Have you got **any matches**? 你有火柴吗?

**Doctors** generally work long hours. 医生通常工作时间都很长。

(不能说: ~~A doctors~~...)

Both my parents are **architects**. 我的父母都是建筑师。

### 不可数名词

I think there's **some butter** in the fridge. 我觉得冰箱里有些黄油。

**Whisky** is made from barley. 威士忌是用大麦做的。

'What's that on your coat?' 'It looks like **paint**.'

“你的上衣蹭了什么?”“像是油漆。”

关于 some/any 和不用冠词的区别, 见 67。

关于 some 和 any 的其他用法, 见 54 和 522—523。

关于 a happy three days 这类结构, 见 509.6。

## 3 形容词

a/an 一般不能在没有名词的情况下单独与形容词连用。试比较:

It's **a good car**. 这辆车挺好。

It's **good**. 它挺好。(不能说: ~~It's a good~~.)

关于 a + 形容词 + one, 见 391。

## 4 物主代词

a/an 不能与物主代词连用。然而, a...of mine/yours/等等这种结构是可以用的(见 434)。

He's **a friend of mine**. 他是我一个朋友。

(不能说: ~~He's a my friend~~.)

## 5 在什么情况下 a/an 不能省

请注意:在否定词组里,在介词和分数后面, a/an 一般是不能省略的。

'Lend me your pen.' 'I haven't got **a pen**.'



“把钢笔借我用用。”“我没有钢笔呀。”(不能说: ‘~~I haven't got pen.~~’)

You mustn't go out without a coat. 你不穿上衣可不能出去。

(不能说: ... ~~without coat.~~)

three-quarters of a pound 四分之三磅

(不能说: ~~three-quarters of pound~~)

关于例外, 见 69.2。

## 6 a 和 an

在元音前面不便于发 /ə/ 这个音, 所以元音前面的冠词 a(/ə/) 要改为 an。试比较:

a rabbit          a lemon

an elephant      an orange

怎样确定是用 a 还是用 an, 取决于发音, 而不取决于拼法。即便拼法是辅音字母, 只要发音是元音, 前面就用 an。

an hour /ən'auə/      an MP /ən em'pi:/

另一方面, 即便拼法是元音字母, 只要发音是辅音, 前面就用 a。

a university /ə ju: .../      a one-pound coin /ə wʌn .../

有人在以 h 开头但第一音节不重读的词前面用 an, 而不用 a。

an hotel (a hotel 更为常见。)

an historic occasion (a historic ... 更为常见。)

(但不能说: ~~an housewife~~——第一个音节重读。)

有时在迟疑一下的时候, 或者想强调下面一个词, 或者想与 the 对比, 前面的 a 就读 /ei/。

It's a /ei/ reason—it's not the only reason.

这是一个原因——但不是惟一的原因。

## 67 articles 冠词(6): some/any 和不用冠词的区别

### 1 与不可数名词和复数名词连用

不可数名词和复数名词往往是既可与 some/any 连用, 也可不用冠词, 意思区别不大。

We need (some) cheese. 我们需要(一些)奶酪。

I didn't buy (any) eggs. 我没买鸡蛋。

some 多用于肯定句; any 多用于疑问句和否定句(见 54 和 522)。

### 2 区别

用 some/any 时, 想到的是有限的而又是模糊不定的数或数量, 因为不知道、不关心或说不出确切的数量。不用冠词时, 想到的是非限定的数或数量, 或者根本没想到数量。试比较:

—We've planted **some roses** in the garden. 我们在花园里种了一些玫瑰。(有限的数量,但说话人不说明有多少。)

I like **roses**. 我喜欢玫瑰。(不涉及数量。)

—We got talking to **some students**.

我们得找一些学生谈话。(一定数量的学生。)

Our next-door neighbours are **students**.

我们隔壁住的是学生。(主要是说明住着什么人,而不涉及数量。)

—Would you like **some more beer**?

你还来点儿啤酒吗?(不限定数量——随便听话人要多少。)

We need **beer, sugar, eggs, butter, rice and toilet paper**.

我们需要啤酒、糖、鸡蛋、黄油、大米和手纸。

(说话者只想到要买哪些东西,而不涉及数量。)

—Is there **any water** in the fridge?

冰箱里有点儿水吗?(说话者所要数量有限。)

Is there **water** on the moon?

月球上有水吗?(关键是有没有水,而不是水的数量。)

—This engine hardly uses **any petrol**.

这种引擎用不了多少汽油。(关键在于数量。)

This engine doesn't use **petrol**.

这种引擎不用汽油。(关键是燃料的类型,而不在于数量。)

如果数量多少是很清楚的,就不用 some/any。试比较:

—You've got **some great books**. 你真有几本好书。

You've got **pretty toes**. 你的脚指头真好看。(这是一个确切的数量——十个。

如果说 You've got **some pretty toes**,那就意味着说话者没有说清楚究竟是个几个——也许是六七个!)

关于 some 和 any 的用法究竟有哪些不同,见 54 和 522—523。

## 68 articles 冠词(7): 泛指

### 1 the 并不表示 all

如果泛泛地谈论各种事物,比如谈论 all books, all people 或 all life,不能在不可数名词和复数名词前面加 the。the 并不表示 all。应该不用冠词。试比较:

—Move **the books** off that chair and sit down.

把椅子上的书拿开就可以坐了。(指具体的一些书。)

**Books** are expensive. 书很贵。

(泛指一切书籍。不能说: ~~The books are expensive.~~)

—I'm studying **the life** of Beethoven.

我正在研究贝多芬的生平。(专指一个人的生平。)

**Life** is complicated. 生活是很复杂的。

(指整个生活。不能说:~~The life~~...)

—‘Where’s **the cheese**?’ ‘I ate it.’ “那块奶酪呢?” “我吃了。”

I love **cheese**. 我喜欢奶酪。

—Why has **the light** gone out? 灯怎么灭了?

Nothing can travel faster than **light**. 什么东西也不如光走得快。

请注意: **most** (指大多数) 前面不用 **the**。

**Most** birds can fly. 大部分鸟是会飞的。(不能说:~~The most~~...)

**Most** of the children got very tired. 大多数孩子都很累了。

(不能说:~~The most~~...)

## 2 用单数名词泛指

有时 **the** 与单数可数名词连用可以表示泛指。

Schools should pay less attention to examination success, and more attention to **the child**.

学校的注意力应该少放在考试成绩上, 多放在孩子身上。

科学器物和发明的名称和乐器名称都常常这样用。

Life would be quieter without **the telephone**.

要是没有电话, 生活就会清静一些了。

**The violin** is more difficult than **the piano**.

拉小提琴比弹钢琴更为困难。

表示泛指还可以用 **a/an** (意思是 **any**) 和一个单数可数名词来谈论某个类别中的一个例子。

**A baby deer** can stand as soon as it’s born. 小鹿一生下来就能站着。

**A child** needs plenty of love. 孩子应该得到充分的爱。

请注意: 如果泛指一个群体的所有成员, 就不能这样用 **a/an** 来表示。

**The tiger** is in danger of becoming extinct. 虎有灭绝的危险。

(指的是整个虎类, 而不是个别的虎。不能说: ~~A tiger is in danger of becoming extinct.~~)

Do you like **horses**? 你喜欢马吗? (不能说: ~~Do you like a horse?~~)

## 3 难点: 泛指 + 已知

表示泛指, 在不可数名词和复数名词前面不用冠词(见本条第1节)。但是, 表示听者/读者知道说话者所指的人或物, 却要用 **the** (见65)。有时这两种含义兼而有之, 就难以决定用不用 **the** 了。

a the sea, the weather 等

**the** 可以用于表示物质环境的词组——我们周围的世界和气候——或我们生活中其他常见的特点。用 **the**, 表示有共同的经历, 或了解相同的情

况:听者/读者“也到过那里”。

Do you prefer **the town** or **the country**? 你是喜欢城市,还是喜欢乡村?

My wife likes **the sea**, but I prefer **the mountains**.

我妻子喜欢大海,而我喜欢大山。

English people always talk about **the weather**. 英国人就爱谈论天气。

I wish **the trains** were cleaner and more punctual.

我希望火车更干净一些,更准时一些。

He's always after **the girls**. 他就爱追女孩子。

请注意:nature, society, space 及其他抽象名词,在泛指的时候不用冠词。

I love **nature**. 我喜欢大自然。(不能说:...~~the nature~~.)

It isn't always easy to fit in with **society**. 适应社会,并非总是容易。

(不能说:...~~the society~~.)

We are just taking our first steps into **space**.

向外层空间进军,我们才刚刚起步。(不能说:...~~the space~~.)

#### b the Russians 等

对于人们熟悉的、具有鲜明特点的人群(例如:民族),即便是泛指,也往往用 **the**。

**The Russians** have a marvellous folksong tradition.

俄罗斯人有一个优秀的民歌传统。

**The Irish** have their own language. 爱尔兰人有自己的语言。

Should **the police** carry guns? 警察应该不应该带枪?

关于民族词语的用法,详见 354。

此外,请注意 **the + 形容词**(例如:the blind, the old)可用来指某些群体(见 18)。

#### 4 难点:“半泛指”

有些词组是“半泛指的”——介于泛指和专指之间。如果我们谈论 eighteenth-century history, sixties music 或 poverty in Britain, 就不是泛指一切历史、一切音乐、一切贫困,不过也还是谈的一般概念(与 the history I did at school 相比,或与 the music we heard last night 相比,或与 the poverty I grew up in 相比)。在这种“半泛指的”词组里,通常不用冠词。但如果名词后面有一个限定性、描述性的短语,特别是一个带 of 的短语,就往往要用 **the**。试比较:

—eighteenth-century **music** 18 世纪的音乐

**the music of** the eighteenth century 18 世纪的音乐

—African **butterflies** 非洲的蝴蝶

**the butterflies of** Africa 非洲的蝴蝶

## 69 articles 冠词(8): 特殊规则和例外

### 1 不带冠词的常用词语

在一些常见的与地点、时间、动作有关的固定词组里, 可数名词一般当做不可数名词使用, 不用冠词。例如:

to school 去学校                  at school 在学校  
 in school (美) 在学校          from school 从学校  
 to/at/from university/college (英) 去/在/从大学/学院  
 to/in/from college (美) 去/在/从学院  
 to/at/in/into/from church 去/在/在/进入/出教堂  
 to/in/into/out of bed 上床/在床上/上床/下床  
 to/in/into/out of prison 进监狱/在狱中/进监狱/出狱  
 to/in/into/out of hospital (英) 进医院/住院/进医院/出院  
 to/at/from work 去上班/在上班/下班  
 to/at sea 出海/在海上  
 to/in/from town 进城/在城里/从城里  
 at/from home 在家/离家      leave home 离开家  
 leave/start/enter school/university/college  
 离开/开始/进入学校/大学/学院  
 by day 白天                  at night 晚上  
 by car/bus/bicycle/plane/train/tube/boat  
 乘小汽车/公共汽车/自行车/飞机/火车/地铁/船  
 on foot 步行  
 by radio/phone/letter/mail 通过无线电/电话/信件/邮件

表示地点的名词加了冠词, 意思就可能不同。试比较:

—I met her **at college**.

我上大学的时候认识她的。(当时我们都是学生。)

I'll meet you **at the college**.

我到学院来和你见面吧。(学院只是一个见面的地点。)

—Jane's **in hospital**. 简住院了。(她是个病人。)

I left my coat **in the hospital** when I was visiting Jane.

我去看简的时候, 把外衣落在医院了。

—Who smokes **in class**? (= ... in the classroom?) 谁在教室里吸烟?

Who smokes **in the class**? (= Who is a smoker...?)

这个班里有谁抽烟?

在美国英语中, university 和 hospital 是不能不用冠词的。

She was unhappy **at the university**. 她在大学里过得不愉快。



## 2 双名词词组

双名词词组,特别是与介词连用时,往往省略冠词。

with knife and fork 用刀叉

with hat and coat 戴着帽子,穿着外衣

from top to bottom 从上到下

on land and sea 在陆上和海上

arm in arm 挽着胳膊

inch by inch 一寸一寸地

day after day 日复一日

husband and wife 一对夫妻

但如果介词后面是单数名词,冠词一般不能省略(例外情况见本条第1节)。

You can't get there **without a car**.

那个地方,不坐小汽车是去不了的。(不能说:... ~~without car~~.)

关于 the bread and (the) butter 之类的例子,见 182。

## 3 's 的所有格

用于 's 所有格(比如 John's, America's) 后面的名词不加冠词(与用在物主代词后面的名词一样)。

the coat that belongs to John = John's coat 约翰的外衣

(不能说: John's ~~the coat~~ 或 ~~the John's coat~~)

the economic problems of America = America's economic problems

美国的经济问题(不能说: ~~the America's economic problems~~)

但所有格名词本身是可以有冠词的。

the wife of ~~the~~ boss = ~~the~~ boss's wife 老板的妻子

## 4 the...of a...

在这种说明类别的词组里,即便整个词组的意思是非限定性的,第一个冠词也一定是限定性的。

Lying by the side of the road we saw **the** wheel of a car.

我们看见有一只汽车轮子扔在路边。(不能说:... ~~a wheel of a car~~.)

## 5 名词作修饰语

如果一个名词修饰另一个名词,第一个名词省略冠词。

**guitar** lessons = lessons in how to play **the guitar** 吉他课

(不能说: ~~the guitar lessons~~)

a **sunspot** = a spot on **the sun** 太阳黑子

## 6 both 和 all

both 后面的 the 往往省略。

**Both (the)** children are good at maths. 两个孩子数学都很好。

all 和数字之间的 the 也往往省略。

**All (the)** three brothers were arrested. 兄弟 3 个都被捕了。

all day, all night, all week, all year, all winter, all summer, 在这些词组里, all 后面通常不用 the。

We've been waiting to hear from you **all week**.

我们盼着接到你的信(或电话),盼了整整一个星期了。

I haven't seen her **all day**. 我一整天都没看见她。

## 7 kind of 等

在 kind of, sort of, type of 之类的词组后面, a/an 通常可以省略。

What **kind of (a)** person is she? 她是怎么样一个人?

Have you got a cheaper **sort of** radio? 有便宜一点儿的收音机吗?

They've developed a new **variety of** sheep.

他们培育出了一种新品种的羊。

关于 kind of, sort of 等, 详见 159.16-17, 526。

## 8 amount 和 number

在 the amount/number of 后面, 可省略 the。

I was surprised at **the amount of** money collected.

筹集到的钱, 数量之大, 使我感到惊讶。

**The number of unemployed** is rising steadily. 失业人数不断上升。

## 9 man 和 woman

man 和 woman 与其他单数可数名词不同, 表示泛指可以不用冠词。

**Man and woman** were created equal. 男人和女人生来就是平等的。

但在现代英语中, 用得更多的是 a woman 和 a man, 或者 men 和 women。

**A woman without a man** is like a fish without a bicycle.

一个女人没有男人好比一条鱼没有自行车。(过去女权运动的笑话)

**Men and women** have similar abilities and needs.

男人和女人的能力和需要是相似的。

man 也常用来表示“人类”, 不过许多人认为这一用法有歧视妇女之嫌, 因此总想避免使用(见 227.6)。

How did **Man** first discover fire? 人类最初是怎样发现火的?

## 10 日、月、季

如果专指某一天或某个月, 就在星期几和月份前面加冠词。

We met on **a wet Monday** in June.

我们是在 6 月份一个下雨的星期一见面的。

She died on **the Tuesday** after the accident.

事故以后的那个星期二,她就死了。

We're having **a very wet April**. 今年4月雨水可真多啊。

It was **the January** after we went to Greece.

事情发生在我们到希腊去之后的那个1月份。

表示过去或将来的某一天或某个月份,就不用冠词。

See you on **Thursday**. 星期四再见。

See you in **April**. 4月份再见。

Where were you last **Saturday**? 上星期六你在哪儿?

We're moving next **September**. 我们9月份搬家。

泛指四季,可以说 **spring** 或 **the spring** 表示春天,可以说 **summer** 或 **the summer** 表示夏天等等。没有什么区别。美国英语 **in the fall** 表示秋天,一定要用 **the**。

Rome is lovely in **(the) spring**. 罗马春天漂亮极了。

I like **(the) winter** best. 我最喜欢冬天。

如果特指某个春天、夏天等等,用 **the** 的可能性就大一些。

I worked very hard in **the summer** that year. 那年夏天我干活很努力。

## 11 乐器

**the + 单数名词**常可以用来泛指乐器或演奏乐器。

**The violin** is really difficult. 小提琴的确是很难拉的。

Who's that on **the piano**? 那个弹钢琴的是谁呀?

如果谈论爵士乐或流行音乐,或有时谈到古典音乐,则往往省略 **the**。

This recording was made with Miles Davis **on trumpet**.

这是迈尔斯·戴维斯吹小号的一段录音。

She studied **oboe and saxophone** at the Royal Academy of Music.

她在皇家音乐学院学过双簧管和萨克斯管。

## 12 television, (the) radio, (the) cinema and (the) theatre

如果把电视作为一种娱乐方式,就不加冠词。

It's not easy to write plays for **television**. 为电视写剧本可不容易。

Would you rather go out or watch **TV**?

你是愿意出去呢,还是愿意看电视?

但如果 **television** 指的是“电视机”,就要用冠词。试比较:

What's on **TV**? 电视上有什么节目?

Look out! The cat's on **the TV**! 哎呀! 猫跑到电视机上去了!

**radio, cinema** 和 **theatre** 前面一般要加冠词。

I always listen to **the radio** while I'm driving.

我总是一边开车一边听收音机。

It was a great treat to go to **the cinema** or **the theatre** when I was a child.

我小的时候, 看一场电影或看一场戏, 就觉得是很大的乐趣了。  
但如果把这些领域作为艺术形式或职业, 冠词就可以省略。

**Cinema** is different from **theatre** in several ways.

电影在许多方面是与戏剧不同的。

He's worked in **radio** all his life. 他一生从事广播工作。

### 13 职业和职位

表示某人的职业, 一般要用 a/an(见 66.1c)。

She's **an architect**. 她是一位建筑师。(不能说: ~~She's architect.~~)

像 Queen Elizabeth, President Lincoln 这样的头衔, 不用冠词。试比较:

**Queen Elizabeth** had dinner with **President Kennedy**.

伊丽莎白女王和肯尼迪总统共进晚餐。

**The Queen** had dinner with **the President**. 女王和总统共进晚餐。

如果表示某人取得了一个特殊的职位(该单位惟一的职位), 句中的表语前面通常不用冠词。试比较:

—They appointed him **Head Librarian**. 他们任命他为图书馆长。

He's **a librarian**. 他是个图书管理员。

—He was elected **President** in 1879. 他于 1879 年当选为总统。

I want to see **the President**. 我要见总统。

### 14 感叹句

在感叹句里, what 后面用 a/an 和单数可数名词连用。

**What a lovely dress!** 多么漂亮的一件连衣裙啊!

(不能说: ~~What lovely dress!~~)

请注意: 在感叹句里, a/an 不能与不可数名词连用。

**What nonsense!** 一派胡言! (不能说: ~~What a nonsense!~~)

**What luck!** 真幸运! (不能说: ~~What a luck!~~)

### 15 疾病

在标准的英国英语中, 疾病的名称通常是不可数的(详见 148.4)。但在非正式场合, 有些常见病的名词是可以加 the 的, 例如 the measles, the flu; 其他疾病名称不用冠词。美国用法有时有所不同。

I think I've got (the) **measles**. 我大概得了麻疹。

Have you had **appendicitis**? 你得过阑尾炎吗?

I'm getting **toothache**. (美: ... a toothache.) 我有点儿牙疼。

例外: **a cold**, **a headache** (美国用法还说 an earache, a backache)。

I've got **a horrible cold**. 我感冒了, 难受极了。

Have you got **a headache**? 你头疼吗?

## 16 身体各部位等

谈到人体各部位, 以及人们的财物, 通常用物主代词, 而不用 the。

Katy broke **her** arm climbing. 凯蒂登山的时候摔断了胳膊。

(不能说: ~~Katy broke the arm climbing.~~)

He stood in the doorway, **his** coat over **his** arm. 他站在门口, 胳膊上搭着他的外衣。(不能说: ...~~the coat over the arm.~~)

然而, 如果谈到身体的各部位, 在与宾语(或被动句中的主语)有关的介词短语中要用 the。

She hit **him in the stomach**. 她朝着他的肚子打了一下。

Can't you look **me in the eye**? 难道你不能正眼看我吗?

**He was shot in the leg**. 他腿上挨了一枪。

这种用法也适用于 be + 形容词后面的介词短语。

He's broad across **the shoulders**. 他肩膀宽阔。

## 17 度量

以 by 开始的表示度量的词组里, 要注意用 the。

Do you sell eggs **by the kilo** or **by the dozen**?

鸡蛋怎么卖, 论公斤, 还是论打?

She drinks cough medicine **by the litre**.

她喝的咳嗽药可以用公升来计算。

He sits watching TV **by the hour**. 他坐下看电视, 一看就是几个钟头。

Can I pay **by the month**? 我能不能按月交钱?

a/an 可以用来把不同的度量词连系起来。

sixty pence **a kilo** 60 便士 1 公斤

thirty miles **an hour** (或...miles per hour) 每小时 30 英里

twice **a week**, on average 平均一周两次

a third of **a pint** 三分之一品脱

## 18 地名

下列各种地名要用 the:

海洋 (**the Atlantic** 大西洋)

山脉 (**the Himalayas** 喜马拉雅山脉)

群岛 (**the West Indies** 西印度群岛)

河流 (**the Rhine** 莱茵河)

沙漠 (**the Sahara** 撒哈拉沙漠)

大多数饭店 (**the Grand Hotel** 格兰德大饭店)

大多数影院和剧场 (**the Odeon** 欧迪恩影院; **the Playhouse** 普利豪斯剧场)

大多数博物馆和美术馆 (**the British Museum** 不列颠博物馆; **the Frick** 弗里克美术收藏馆)



下列各种地名一般不用冠词:

洲、国家、州、县、地区等(Africa 非洲, Brazil 巴西, Texas 得克萨斯州, Berkshire 伯克郡, Westphalia 威斯特伐利亚地区)

城镇(Oxford 牛津)

街道(New Street 新街, Willow Road 柳树路)

湖泊(Lake Michigan 密歇根湖)

如果地名是(或包含)普通名词如 republic (共和国), state (州), union (联盟)则不在此例(例如: **the People's Republic of China** 中华人民共和国, **the United Kingdom** 联合王国, **the United States** 美国)。此外还请注意 **the Netherlands** (荷兰)及其政府所在地 **The Hague** (海牙)。

在英国英语中,城镇里主要公共建筑物和机构的名称,一般不用 the。

Oxford University 牛津大学(不能说: ~~the Oxford University~~)

Hull Station 赫尔火车站(不能说: ~~the Hull Station~~)

Salisbury Cathedral 索尔兹伯里大教堂

Birmingham Airport 伯明翰机场

Bristol Zoo 布里斯托尔动物园

Manchester City Council 曼彻斯特市政委员会

Cheltenham Football Club 切尔滕纳姆足球俱乐部

在美国英语中,在上述情况下, the 用得比较多。

The San Diego Zoo 圣迭戈动物园

The Detroit City Council 底特律市政委员会

单独的山名,情况各不相同,大都不用冠词。

Everest 埃佛勒斯峰(我国称珠穆朗玛峰)

Kilimanjaro 乞力马扎罗山

Snowdon 斯诺登山

Table Mountain 桌山

但欧洲山名,除了以 Le Mont 开始的,译成英语时一般保留定冠词。

**The Meije** (= **La Meije**) 梅洁峰(阿尔卑斯山脉的一个山峰)

**The Matterhorn** (= **Das Matterhorn**) 马特峰

Mont Blanc 勃朗峰(不能说: ~~the Mont Blanc~~)

## 19 报纸杂志

报纸名称一般用 the。

**The Times** 《泰晤士报》

**The Washington Post** 《华盛顿邮报》

杂志名称经常不用 the。

**New Scientist** 《新科学家》周刊

## 20 简略的风格

简略的风格一般不用冠词(见 1)。

报纸标题	MAN KILLED ON MOUNTAIN —男子在山上遇刺身亡
题目	Introduction 序论 Chapter 2 第二章 Section B B 节
图片说明	Mother and child 母亲和孩子
招贴、广告等	SUPER CINEMA 超级电影院 RITZ HOTEL 里茨饭店
用法说明	Open packet at other end 从另一端开启
编号	Go through door A 由 A 门通过 Control to Car 27: can you hear me? 调度问 27 号车:能听见吗? Turn to page 26. 翻到第 26 页。 (不能说:...the page 26.)
词典条目	<b>palm</b> inner surface of hand... <b>手掌</b> 手的内侧……
开列项目	take car to garage; pay phone bill;... 把车送去修理;付电话费;……
笔记	J thinks company needs new office J 认为公司需要新的办公室

关于缩略词(NATO, the USA)的冠词用法,见 2.3-4。

关于双重比较级(the more, the better)中 the 的用法,见 138.4。

关于 a 与 few 和 little 连用,见 322。

关于 a 与 hundred, thousand 等连用,见 385.10。

关于 the blind 等,见 18.1。

关于 the Japanese 等,见 18.2。

关于 next 和 the next, 见 367; 关于 last 和 the last, 见 307。

关于以 the 代替 enough, 见 193.7。

关于 another two days, a good three weeks 等,见 509.6。

## 70 as...as...; as much/many as

as + 形容词/副词 + as + 名词/代词/从句/等

as much/many (+ 名词) + as + 名词/代词/从句/等

## 1 用法

as...as... 可以用来表示两个人或物在某一方面是相等的。

She's **as** tall **as** her brother. 她和她哥哥一样高。

Is it **as** good **as** you expected? 它有你预期的那么好吗?

She speaks French **as** well **as** the rest of us.

她说法语和我们其余这些人说得一样好。

## 2 否定结构

在 not 后面, 可以不用 as...as..., 而用 so...as...。在非正式英语中, 这一结构比 less than 更为多见。

He's not **as/so** successful **as** his sister. 他不像他姐姐那样有成就。

## 3 as...as + 形容词/副词

请注意 **as...as + 形容词/副词** 这一结构。

Please get here **as soon as possible**. 请尽快到这里来。

I'll spend **as much as necessary**. 需要花多少钱, 我就花多少钱。

You're **as beautiful as ever**. 你还是那么漂亮。

## 4 as 后面的代词

as 后面可以用宾格代词(me, him 等), 非正式文体中尤其如此。

She doesn't sing **as well as me**. 她唱歌不如我唱得好。

在正式文体中, as 后面多用主语 + 动词。

She doesn't sing **as well as I do**. 她唱歌不如我唱得好。

请注意: 这种结构在现代英语中很少用主格代词而不用动词(例如: as well as he)。

## 5 as much/many...as

as much/many...as... 可以用来表示数量。

I haven't got **as much** money **as** I thought.

我不像原来想像的有那么多钱。

We need **as many** people **as possible**. 有多少人我们都需要。

as much/many 可以用作代词, 后面不带名词。

I ate **as much** **as** I could. 我能吃多少, 就吃了多少。

She didn't catch **as many** **as** she'd hoped.

她本想多抓一些, 但没有抓到那么多。

此外, as much... 可以用作副词。

You ought to rest **as much** **as possible**. 你应当尽量多休息。

## 6 half as...as 等

请注意这一结构: half as...as...; twice as...as...; three times as...as...; 等等。

You're not **half as** clever **as** you think you are.

你远不是自己想像的那么聪明。

I'm not going out with a man who's **twice as** old **as** me.

我才不会跟一个年龄比我大一倍的男人谈恋爱呢。

It took **three times as** long **as** I had expected.

这件事比我预料的<sub>1</sub>多花了两倍的时间。

(也可以说: ...**three times longer than** I had expected ——见 138.7)

## 7 修饰语

as...as... 这类词组可用以下词语来修饰: (not) nearly, almost, just, nothing like (英), every bit, exactly, not quite.

It's **not nearly as** cold **as** yesterday. 今天可不像昨天那么冷。

He's **just as** strong **as** ever. 他还是那么结实。

You're **nothing like as** bad-tempered **as** you used to be.

你的脾气可不像早先那么坏了。

She's **every bit as** beautiful **as** her sister. 她和她姐姐同样漂亮。

I'm **not quite as** tired **as** I was last week.

我不像上个星期那么累得慌。

## 8 动词不定式

如果 as...as 与两个动词不定式连用, 第二个 to 往往省略。

It's as easy **to do** it right **as (to) do** it wrong.

做错是很容易的, 做对也不难。

## 9 时态

在 as...as 从句(以及其他种类的 as 从句)中, 往往用现在时表示将来, 用过去时表示条件的意思(见 556)。

We'll get there as soon as you **do/will**. 你一到, 我们就到。

If you **married** me, I'd give you as much freedom as you **wanted**.

你只要和我结婚, 要多少自由, 我给你多少自由。

## 10 省略

如果从上文可以看清楚含义, as...as 或 so...as 这种结构的后半句可以省略。

The train takes 40 minutes. It'll take you twice **as long** by car.

火车需要 40 分钟。要是开车去, 就得花两倍的时间。

I used to think he was clever. Now I'm not **so sure**.

我本来觉得他挺聪明, 现在就很难说了。

在这种情况下, not so 比 not as 更为多见。

## 11 as 代替主语或宾语

as 可以代替从句中的主语或宾语, 很像一个关系代词(见 473.5)。

We've got food for as many people **as** want it. 我们的食物, 无论多少人吃, 都够了。(不能说: ... ~~as they want it.~~)

I gave him as much **as** he could eat.

他能吃多少,我就给了他多少。(不能说: ... ~~as he could eat it.~~)

## 12 习用词组

as...as... 这一结构用于许多习用的表示比喻的词组。

**as cold as ice** 像冰一样冷

**as black as night** 像夜晚一样黑

**as hard as nails** 冷酷无情

**as...as hell** .....到了极点

这些词组有时省略第一个 as, 美国英语尤其如此。

She's **hard as nails**. 她这个人冷酷无情。

I'm **tired as hell** of listening to your problems.

听你絮叨你的难处,把我腻烦死了。

请注意: as 通常读作 /əz/ (见 588)。

关于 as long as, 见 75。

关于 as well as, 见 77。

关于 She's **as good a dancer** as her brother 之类的句子的词序, 见 16。

关于其他比较性的结构, 见 135—139。

## 71 as 和 though: 特殊词序

### 形容词/副词 + as + 从句

在形容词或副词后面, as 和 though 可用于一种特殊结构。在这种情况下, 这两个词的意思都是 although, 表示强烈的对照。

**Cold as/though it was**, we went out. (= Although it was very cold, ...) 尽管天气很冷, 我们还是出去了。

**Tired as/though I was**, I went on working. (= Although I was very tired, ...) 我虽然很累了, 可是我仍然继续工作。

**Bravely as/though they fought**, they had no chance of winning.

虽然他们打得很勇敢, 但是没有可能获胜。

**Much as/though I respect** your point of view, I can't agree.

我虽然非常尊重你的观点, 但我不能同意。

We can't come and see you this weekend, **much as we'd like to**.

这个周末, 虽然我们很想来看你, 却不能来了。

**Strange though it may seem**, I don't like watching cricket.

也许看起来似乎很怪, 我不喜欢看板球比赛。

as 用于这种结构, 偶尔可以表示 because。

**Tired as she was**, I decided not to disturb her.



因为她累了,我就决定不打扰她了。

在美国英语中,在这种结构里一般用 as...as。

**As cold as it was**, we went out. 尽管天气很冷,我们还是出去了。

关于 I did **as good a job** as I could 之类的结构的词序,见 16。

## 72 as, because, since 和 for

这四个词都可以用来为某事提供原因,但其用法是不同的。

### 1 as 和 since

如果原因已为听话人/读者所知,或者它不是句子里最重要的部分,就用 as 或 since。as 从句和 since 从句常常放在句首。

**As it's raining again**, we'll have to stay at home.

因为又下起雨来了,我们只好呆在家里了。

**Since he had not paid his bill**, his electricity was cut off.

因为他没缴电费,他的电源被切断了。

as 从句和 since 从句都是比较正式的说法;在非正式文体中,同样的意思往往用 so 来表示。

It's raining again, **so** we'll have to stay at home.

又下雨了,我们只好呆在家里。

### 2 because

because 更强调原因,而且在大多数情况下,它引出的是新情况,是听话人/读者所不知道的。

**Because I was ill for six months**, I lost my job.

因为我病了 6 个月,所以把工作丢了。

如果说明原因是句子里最重要的部分, because 引导的从句通常放在句末。它也可以独自成句。since 和 as 则不能这样用。

Why am I leaving? I'm leaving **because I'm fed up!**

我为什么要走呢?我要走,是因为我呆够了!

(不能说: ... ~~I'm leaving as/since I'm fed up!~~)

'Why are you laughing?' '**Because you look so funny.**'

“你为什么笑呀?”“因为你样子很滑稽。”

because 引导的从句可以放在句末,说明已知某些情况。

You didn't tell me the truth, **because** I found the money in your room. (= ... I **know because** I found...)

你没有说实话,因为我在你屋里找到了那笔钱。

### 3 for

for 引出新的情况,但它意味着所给的原因是后来想到的。for 引导的从

句几乎可以放在括号里。for 引导的从句从不放在句首,也不能单独成句。for 这样用,在正式的书面文件中最为多见。

I decided to stop and have lunch—**for I was feeling hungry.**

我决定停下来吃饭——因为我觉得饿了。

## 73 as, when 和 while (表示同时发生的事情)

如果谈论同时发生的事情或同时存在的情况,就可以用 as, when 或 while,但有一些区别。

### 1 “背景”: as, when 或 while

这三个词都可以用来引导时间较长的“背景”动作或情况,就在这种动作或情况继续下去的时候,发生了另一件事。

**As I was walking down the street** I saw Joe driving a Porsche.

我顺着马路往前走,看见乔开着一辆 Porsche 过去。

The telephone always rings **when you are having a bath.**

偏偏在你洗澡的时候电话铃响。

**While they were playing cards,** somebody broke into the house.

就在他们打牌的时候,有人破门而入。

as, when 和 while 引导的从句既可放在句首,也可放在句末,但 as 引导的从句一般引出比较次要的情况,而且大都放在句首。

表示较长时间的“背景”动作或情况一般用进行时(was walking; are having; were playing)。但 as 和 while 也可用于一般时,遇到 sit, lie 或 grow 之类表示连续性动作或情况时尤其如此。

**As I sat** reading the paper, the door burst open.

我坐在那里看报,门突然开了。

### 2 同时进行的长动作: while; as

while 通常用来表示同时进行的两个较长时间的动作或情况。可以用进行时,也可以用一般时。

**While you were reading the paper,** I was working.

你看报的时候,我干活儿来着。

**John cooked supper while I watched TV.**

约翰做晚饭的时候,我在看电视。

as (用一般时)可用来说明两种情况一起发展或变化。

**As I get older** I get more optimistic. 我越活越乐观。

涉及年龄和生活的各阶段,多用 when。

**When I was a child** we lived in London. 我小的时候,我们住在伦敦。

(不能说:~~As/While I was a child...~~)

His parents died **when** he was twelve. 他 12 岁的时候, 父母都死了。(不能说: ... ~~while~~ he was twelve.)

### 3 同时进行的短动作: (just) as; (just) when

(just) as 通常用来表示两个短的动作或事情同时发生。

As I opened my eyes I heard a strange voice.

我睁开眼的时候, 听见了一种奇怪的声音。

Mary always arrives **just as** I start work.

玛丽总是在我正要开始工作的时候到这里来。

用 (just) when 也是可以的。

I thought of it **just when** you opened your mouth.

就在你要说的时候, 我也想到了。

### 4 带 when 和 while 的省略从句

在 when (特别是在 when 表示 whenever 时) 和 while 后面, 常可省略主语 + be。

Don't forget to signal **when turning** right. (= ...when you are turning right.) 向右转弯时, 不要忘了发出信号。

Climb **when ready**. (= ...when you are ready.) 准备好了就开始爬。

**While in Germany**, he got to know a family of musicians.

(= **While he was** ...) 他在德国的时候, 认识了一家人, 全是音乐家。

请注意: as 通常读作 /əz/ (见 588)。

关于 as, when, while 和其他连词与各种现在时连用表示将来的用法, 见 556。

## 74 as if 和 as though

### 1 含义

as if 和 as though 的含义相同, 都表示一种情况看上去像是什么样子。

It looks **as if/though** it's going to rain. 天好像是要下雨了。

I felt **as if/though** I was dying. 我当时觉得就要死了。

She was acting **as if/though** she was in charge.

从她的举止来看, 她似乎是个负责人。

### 2 时态

在 as if/though 后面, 常用过去时表示现在, 以说明这里所作的比较“不是真的”。试比较:

—She looks as if **she's** rich.

她看上去好像很有钱。(也许她是有钱。)

He talks as if he **was** rich.

他说起话来就像是很有钱的样子。(但他并没有钱。)

—You look as though you **know** each other.

看样子你们好像彼此认识。

Why is she looking at me as though she **knew** me? I've never seen her before in my life. 她为什么那样看着我,就像认识我似的?我一生中从来没有见过她。

在正式文体中,在作“不真实”比较时,不用 **was**, 而用 **were**。这在美国英语中是很正常的。

He talks as if he **were** rich. 他说起话来就像是很有钱的样子。

### 3 非正式场合用 **like**

在非正式文体中,往往用 **like**, 而不用 **as if/though**, 在美国英语中尤其如此。正式的文体认为这是不正确的。

It seems **like** it's going to rain. 天好像是要下雨了。

He sat there smiling **like** it was his birthday.

他面带笑容坐在那里,好像过生日似的。

关于 **like** 和 **as** 的区别,见 320。

## 75 as long as

### 1 时态

在 **as long as** 后面,可以用现在时表示将来。

I'll remember that day **as long as** I live. 只要我活着,我就不会忘记那个日子。

(不能说: ...~~as long as I will live.~~)

关于其他连词的这种用法,见 556。

### 2 条件

**as/so long as** 常常用来提出条件。

You can take my car **as/so long as** you drive carefully.

(= ...**on condition that** you drive carefully.)

你可以用我的汽车,只要你小心点儿开。

## 76 as usual

请注意:在这个词组里,要用形容词 **usual**, 而不用副词 **usually**。

The train's late, **as usual**. 火车晚点了,一向如此。

(不能说: ...~~as usually.~~)

## 77 as well as

### 1 含义

**as well as** 的意思和 **not only...but also** 相似。

She's got a car **as well as** a motorbike. (= ... not only a motorbike, but also a car.)  
她不但有一辆摩托车,而且有一辆小汽车。

He's clever **as well as** good-looking. (= He's not only good-looking, but also clever.) 他不但漂亮,而且聪明。

She works in television **as well as** writing children's books.

她不但写儿童读物,而且从事电视工作。

请注意“信息结构”: as well as 提供的信息一般已为听话人/读者所知;句子的其余部分提供新的信息。

They speak French **in parts of Italy as well as France**.

不仅在法国而且在意大利部分地区,人们都讲法语。

(不能说: ~~They speak French in France as well as parts of Italy~~. 谁都知道在法国人们讲法语,因此这一信息要用 as well as 来引出。)

## 2 as well as 后面的动词

as well as 后面的动词,大都用-ing 形式。

Smoking is dangerous, **as well as making** you smell bad.

吸烟不仅使你身上有味儿,而且危险。

(不能说: ... ~~as well as it makes you smell bad~~.)

**As well as breaking** his leg, he hurt his arm. 他不仅摔断了腿,而且还伤了胳膊。

(不能说: ~~As well as he broke his leg~~, ...)

如果用在主句的动词不定式后面,也可以用动词不定式而不带 to。

I have to feed the animals **as well as look after** the children.

我不但要照顾孩子们,还要喂那些动物。

请注意下面两个例子的区别:

She sings **as well as playing** the piano.

(= She not only plays, but also sings.) 她不但会弹钢琴,而且会唱歌。

She sings **as well as she plays** the piano. (= Her singing is as good as her playing.)

她钢琴弹得好,唱歌也唱得好。

## 3 主语

在动词前面,可以用 as well as 连接两个主语。如果第一个主语是单数,动词也可能是单数,假如 as well as 前后有逗号分开,就更是如此。

**Alice, as well as Paula,** was shocked by the news.

艾丽斯和波拉一样,听到这消息大吃一惊。

(不能说: ~~Alice, as well as Paula, were shocked~~...)

遇到较长的单数主语,用复数动词的可能性较大,假如没有用逗号分开,就更是如此。

**His appearance as well as his strange way of talking** make me suspicious. 他的外表以及他那奇怪的谈吐引起了我的疑虑。



然而,这种结构并不多见。更常见的说法是把 **as well as...** 放在主句后面;如果主语都是代词,那就几乎总要这么说。

Alice was shocked by the news **as well as** Paula.

艾丽斯和波拉一样,听到这消息大吃一惊。

He's ill **as well as** me. 他和我一样,也病了。

(不能说: ~~He, as well as I/me, is ill.~~)

关于 **as well**, **also** 和 **too**, 见 45—46。

## 78 ask

### 1 ask 和 ask for

**ask for**: 让某人给某物

**ask** 不带 **for**: 让某人说某事

试比较:

—Don't **ask me for** money. 不要问我要钱。

(不能说: ~~Don't ask me money.~~)

Don't **ask me** my name. 不要问我的名字。

(不能说: ~~Don't ask me for my name.~~)

—**Ask for** the menu. 把菜单要来看看。

**Ask** the price. 问问价钱。

**ask** 有时不带 **for**, 用来表示索取一定数量的钱, 涉及买卖和租赁时尤其如此。

They're **asking** £ 500 a month rent. 他们要每月租金 500 英镑。

'How much is the car?' 'I'm **asking** fifteen hundred.'

“这辆车多少钱?”“给一千五吧。”

此外还请注意这几个词组: **ask a lot of somebody** 对某人提出许多要求, **ask too much of somebody** 对某人提出过多的要求, **ask a favour of somebody** 麻烦某人办一件事, **ask (for) permission** 请求允许。

### 2 直接宾语和间接宾语

**ask** 后面既可跟直接宾语, 也可跟间接宾语。

**Ask his name.** 问他叫什么。

**Ask him.** 问他吧。

如果 **ask** 后面有两个宾语, 间接宾语(人)一般放在前面, 不用介词。

I'll **ask that man** the time. 我来问问那个人什么时间了。

(不能说: ~~I'll ask the time to that man.~~)

Can I **ask you** a favour? 我麻烦你做件事行吗?

也可以用**直接宾语 + of + 间接宾语**这种结构。美国英语尤其如此。

I want to ask **a question of that man** over there.

我想问那边那个人一个问题。

She's never asked **a favour of anybody**.

她从来不麻烦别人做什么事情。

### 3 动词不定式结构

ask 后面可以接动词不定式结构(见 283—284)。

#### ask + 动词不定式

I asked **to go home**. (= I asked permission to go home.) 我请求回家。

#### ask + 宾语 + 动词不定式

I asked **John to go home**. (= I told John I would like him to go home.) 我让约翰回家去了。

#### ask + for + 宾语 + 动词不定式

I asked **for the children to have** extra milk.

我要求让孩子们额外多喝些奶。

I asked **for the parcel to be sent** to my home address.

我要求将包裹送到我的家里。

请注意这两句话的区别：

I asked John **to go home**. 我让约翰回家。(我让他回家。)

I asked John **if I could go home**.

我问约翰,我能不能回家。(我自己想回家。)

## 79 at/in 和 to

### 1 区别

at 和 in 通常用来说明位置(见 80); to 用来说明动作或方向,试比较:

—He works **at** the market. 他在市场工作。

He gets **to** the market by bike. 他骑自行车到市场去。

—My father lives **in** Canada. 我父亲住在加拿大。

I go **to** Canada to see him whenever I can.

我一有空就到加拿大去看他。

### 2 表示意图的词组

如果在未提目的地之前先说行动的意图,一般在地点前面用 at/in。试比较:

—Let's go **to** Marcel's for coffee. 咱们上马塞尔去喝咖啡吧。

Let's go and have coffee **at** Marcel's. 咱们上马塞尔去喝咖啡吧。

(不能说: ~~Let's go and have coffee to Marcel's.~~)

—I went **to** Canada to see my father. 我到加拿大去看我父亲了。

I went to see my father **in** Canada. 我到加拿大去看我父亲了。

(不能说: ~~I went to see my father to Canada.~~)

### 3 目标

在某些动词后面, at 可以用来引出观察的“目标”或不是用语言表达的含  
义的接受对象。常见的这类动词有 look, smile, wave, frown, point。

Why are you **looking at** her like that? 你为什么那样看着她?

Because she **smiled at** me. 因为她对我微笑了。

at 还可用在表示攻击或粗暴行为的动词后面。常见的这类动词有  
shoot, laugh, throw 和 shout。

It's a strange feeling to have somebody **shoot at** you.

要是有人朝你开枪, 那种感觉是很怪的。

If you can't **laugh at** yourself, who can you **laugh at**?

你如果不能嘲笑自己, 你能嘲笑谁呢?

Stop **throwing stones at** the cat, darling.

别往猫身上扔石头啊, 亲爱的。

You don't need to **shout at** me. 你用不着对我喊叫。

如果没有攻击的意思, 就用 throw to 和 shout to。

Please do not **throw** food **to** the animals. 请勿向动物扔食品。

Could you **shout to** Phil and tell him it's breakfast time?

你能不能朝菲尔喊一声, 告诉他该吃早饭了?

arrive 后面一般用 at 或 in, 绝不能用 to。

We should arrive **at** Pat's in time for lunch.

我们应该在午饭前赶到帕特家。(不能说: ~~...arrive to Pat's...~~)

When did you arrive **in** New Zealand?

你什么时候到的新西兰?

(不能说: ~~...to New Zealand?~~)

关于 in 和 into, 见 269。

## 80 at, on 和 in (地点)

### 1 at

at 可以用来表示位置在某一地点。

It's very hot **at the centre of the earth**. 地球的中心是非常热的。

Turn right **at the next corner**. 到了下一个路口往右拐。

有时 at 也可用于较大的地方,假如把这地方看做一个点,比如旅途中的一站,或一个会面的地点。试比较:

—The plane stops for an hour **at Frankfurt**.

飞机在法兰克福停留一小时。(旅途中的一站)

She lives **in Frankfurt**. 她住在法兰克福。(某人的家)

—Let's meet **at the club**. 我们在俱乐部见面吧。(一个会面的地点)

It was warm and comfortable **in the club**.

俱乐部里温暖舒服。(一个消磨时光的地方)

at 常用于建筑物名称的前面,假如所想到的不是建筑物本身,而是在那里进行的活动。

There's a good film **at the cinema in Market Street**.

市场路那家电影院正在上演一部好电影。

Eat **at the Steak House**—best food in town.

上牛排餐馆去吃吧——那里的饭菜,全城第一。

Sorry I didn't phone last night—I was **at the theatre**.

抱歉,昨天晚上我没打电话——我看戏去了。

在建筑物和机构名称前面,at 用得特别多。试比较:

—I first met your father **at/in Harrods**.

我最初是在哈罗兹公司见到你父亲的。

I first met your father **in a shop**.

我最初是在一家商店里见到你父亲的。

—She works **at Legal and General Insurance**.

她在法律与通用保险公司工作。

She works **in a big insurance company**. 她在一家大保险公司工作。

at 可用来指人们学习的场所。

He's **at the London School of Economics**. 他在伦敦经济学院学习。

此外,at 可用于城市名字的前面,指该城市的大学。试比较:

He's a student **at Oxford**. 他是牛津大学的学生。

He lives **in Cambridge**. 他住在剑桥。

at 还可用在集体性活动的名称前面。

at a party (参加)一次聚会

at a meeting (参加)一次会议

at a concert (听)音乐会

at a lecture (听)报告

at the match (观看)一场比赛

## 2 on

on 可以用来表示位置在一条线上(比如一条路或一条河)。

His house is **on the way** from Aberdeen to Dundee.

他家住在从阿伯丁到邓迪的路上。

Stratford is **on the river Avon**. 斯特拉特福处于埃文河上。

但如果涉及的东西实际上是线的一部分,就用 in 说明其位置。

There's a misprint **in line 6** on page 22.

第 22 页第 6 行有一个印刷错误。

Who's the good-looking boy **in the sixth row**?

第 6 排那个漂亮的男孩子是谁呀?

on 可以用来表示位置在一个平面上。

Hurry up—supper's **on the table**! 快点儿,晚饭都摆在桌上了。

That picture would look better **on the other wall**.

这幅画挂在那边那面墙上会更好看。

There's a big spider **on the ceiling**. 天花板上有一只大蜘蛛。

on 可以表示“附着于”。

Why do you wear that ring **on your first finger**?

你怎么把那戒指戴在食指上?

There aren't many apples **on the tree** this year.

今年树上结的苹果不多。

on 还可以表示湖边或海边的位置。

Bowness is **on Lake Windermere**. 鲍内斯位于温德米尔湖上。

Southend-on-Sea 滨海绍森德

### 3 in

大的区域和三维空间(即四面八方都有东西环绕),可用 in 来指其中的位置。

She grew up **in Swaziland**. 她是在斯威士兰长大的。

I don't think he's **in his office**. 我认为他不在办公室。

He lived **in the desert** for three years. 他在沙漠里生活了 3 年。

Let's go for a walk **in the woods**. 咱们到树林里散散步吧。

I last saw her **in the car park**. 我最后一次是在停车场见到她的。

### 4 公共交通

如果谈论外出旅行,无论是乘公共汽车、飞机和火车,还是骑自行车、摩托车或者骑马,都可以用 on(和 off)。

He's arriving **on the 3.15 train**. 他坐 3 点 1 刻的火车来。

(不能说:...~~in/with the 3.15 train~~.)

We're booked **on flight 604**. 我们订的是 604 航班的票。

There's no room **on the bus**; let's get off again.

车上没地方了;咱们下去吧。



It took five days to cross the Atlantic **on** the Queen Elizabeth.

乘伊丽莎白女王号花了 5 天时间横渡大西洋。

但如果涉及私人的汽车、飞机或小船, 则用 in 和 out (of)。

Jump **in** and I'll drive you to the station. 上车吧, 我送你到车站去。

He fell into the river when he was getting **out of** his canoe.

他就在从皮划艇上来的时候, 掉到河里去了。

## 5 地址

谈到地址, 一般用 at。

Are you still **at the same address**? 你的地址还是原来的吗?

She lives **at 73 Albert Street**. 她住在艾伯特街 73 号。

如果只提到街名, 就用 in(美国英语用 on)。

She lives **in Albert Street**. 她住在艾伯特街。

谈到楼层的号数, 用 on。

She lives in a flat **on the third floor**. 她住在四层一套房间里。

at 与名词的所有格连用, 可以表示“在某人的家里或商店里”。

'Where's Jane?' 'She's round **at Pat's**.'

“简在哪儿?” “她在帕特家里呢。”

You're always **at the hairdresser's**. 你老爱到理发馆去。

## 6 特殊词组

请注意下列词组:

**in/at church** 做礼拜 **at home/work** 在家中/在工作

**at school/college** 上学/上大学

**in school/college** (美国英语) 上学/上大学

**in a picture** 在画片里 **in the sky** 在空中 **in the rain** 在雨中

**in a tent** 在一顶帐篷里 **in a hat** 在一顶帽子里

The map is **on page 32**. 地图在 32 页上。(但要说 I opened the book **at page 32**. 我把书打开, 翻到 32 页。)

**in bed/(the) hospital/prison** 睡着/住院/关在监狱里

**on a farm** 在农场 **working on the railway** 在铁路上干活儿

请注意: at 通常读作 /ət/, 而不读作 /æt/ (见 588)。

关于 at/in 和 to 的区别, 见 79。

关于 smile at 等、shoot at 等和 arrive at 等, 见 79.3。

关于 at, on 和 in 的其他用法, 请查阅一本好的词典。

## 81 at, on 和 in (时间)

at + 钟表上的时间  
 in + 一天之中的部分时间  
 on + 专指的一天  
 at + 周末、节日  
 in + 更长的时间

## 1 钟表上的时间: at

I usually get up **at six o'clock**. 我通常 6 点钟起床。

I'll meet you **at 4.15**. 我 4 点 1 刻去接你。

Phone me **at lunch time**. 吃午饭的时候, 给我打个电话。

在非正式文体中(见第 7 节), 在 what time 前面, 通常省略 at。

**What time** does your train leave? 你的火车什么时候开?

## 2 一天之中的部分时间: in

I work best **in the morning**. 我上午干活儿干得最好。

**three o'clock in the afternoon** 下午 3 点钟

We usually go out **in the evening**. 我们一般是晚上出去。

请注意 **in the night** (= during one particular night) 和 **at night** (= during any night) 之间的区别。试比较:

I had to get up **in the night**. 那天夜里我非起来不可。

I often work **at night**. 我经常在夜间工作。

在非正式文体中, 复数名词不加介词可用来指反复进行的活动。

Would you rather work **nights** or **days**? 你愿意上夜班还是上白班?

如果要说明所涉及的是哪一天上午/下午/等, 或者要描述某一天上午/下午/等, 就用 on。

See you **on Monday morning**. 星期一早上见。

We met **on a cold afternoon** in early spring.

我们是在早春季节一个寒冷的下午见面的。

## 3 日期: on

I'll ring you **on Tuesday**. 我星期二给你打电话。

My birthday's **on March 21st**. 我的生日是 3 月 21 日。

They're having a party **on Christmas Day**. 他们要在圣诞节聚一聚。

在非正式文体中, 往往省略 on, 美国英语尤其如此。

I'm seeing her **Sunday morning**. 我星期天上午要见她。

请注意: 在谈到反复进行的动作时, 可以用复数名词(Sundays, Mondays, 等)。

We usually go and see Granny **on Sundays**.

我们通常是星期天去看奶奶。

#### 4 节日和周末: at

谈到圣诞节、新年、复活节和感恩节(美国),如指整个节日,就用 at。

We're having the roof repaired **at Easter**.

我们要在复活节期间找人把房顶修一修。

但如果指节日中的某一天,就用 on。

Come and see us **on Christmas Day**. 圣诞节那一天来玩儿吧。

What are you doing **on Easter Monday**? 复活节第二天你干什么?

英国人说 at the weekend; 美国人说 on the weekend。

What did you do **at the weekend**? 你周末干什么了?

#### 5 更长的时间: in

It happened **in the week after Christmas**.

这件事发生在圣诞节以后的那个星期。

I was born **in March**. 我是3月份出生的。

Our house was built **in the 15th century**.

我们家的房子是15世纪修建的。

Kent is beautiful **in spring**. 肯特的春天是很美的。

He died **in 1616**. 他是1616年去世的。

#### 6 in 的其他用法

in 还可以用来表示再过多少时间某事就要发生,和某事需要多少时间来完成。

Ask me again **in three or four days**. 过三四天再来问我。

I can run 200 metres **in about 30 seconds**.

我跑两百米大约需要三十秒。

in ... 's time 这一词组可以用来表示再过多少时间某事就要发生,而不表示某事需要多少时间来完成。试比较:

I'll see you again **in a month's time**. 1个月以后咱们再见。

It'll be ready **in three weeks' time**. 再过3个星期就得了。

He wrote the book **in a month**. 他这本书是用了1个月的时间写成的。(不能说: ... ~~in a month's time~~.)

在美国英语中, in 可以和 for 一样,用来表示到现在为止的一段时间(英国英语只能用 for)。

I haven't seen her **in years**. 我有很多年没见她了。

#### 7 不用介词的词组

表示时间的词组一般不用 at/on/in, 假如词组里有 next, last, this, that

(有时候), one, any (在非正式文体中), each, every, some, all.

See you **next week**. 下星期再见。

Are you free **this morning**? 你今天上午有空儿吗?

I didn't feel very well **that week**. 那个星期我有些不舒服。

Let's meet **one day**. 咱们找个时间再见面。

Come **any time**. 随便什么时候来都可以。

I'm at home **every evening**. 我每天晚上都在家。

We stayed **all day**. 我们呆了一整天。

在 yesterday, the day before yesterday, tomorrow 或 the day after tomorrow 前面一般也不用 at/on/in。

What are you doing **the day after tomorrow**? 后天你干什么?

在以 **What/Which + 时间词组** 开头的问句里和在只有时间词组的答话里,通常都省略介词。

What day is the meeting? 会议定在哪一天?

Which week did you say you are on holiday? 你刚才说你哪一周休假?

'What time are you leaving?' 'Eight o'clock.'

“你什么时候走?”“8点钟。”

请注意:at 通常读作 /æt/, 而不读作 /æɪ/ (见 588)。

关于 in 和 during 的区别,见 172。

## 82 at all

### 1 at all 与否定词连用

at all 常用来强调否定的含义。

I didn't understand anything **at all**. (= I didn't understand even a little.) 我一点儿也没弄明白。

She was hardly frightened **at all**. 她几乎一点儿也不害怕。

### 2 问句等

at all 还可用于问句,或与 if, hardly, ever 和 any 等“非确说的”词连用。

Do you play poker **at all**? (= ... even a little?) 你会打扑克吗?

He'll come before supper **if he comes at all**. 他要是来,准在晚饭以前。

I **hardly** know her **at all**. 我几乎完全不认识她。

You can come whenever you like—**any time at all**.

你什么时候想来就来——无论什么时候都行。

### 3 'Not at all'

Not at all 这个词组是一个比较正式的回答,(特别是在英国英语中)用来回答 Thank you——见 520.19。

## 83 at first 和 first

at first 表示开始时的情况,可以用来与后来发生的情况形成对照。at first...后面往往有 but。

At first they were very happy, but then things started going wrong.

起初他们生活得很幸福,但后来就开始出问题了。

The work was hard at first, but I got used to it.

起初这活儿很累,不过后来也就习惯了。

在其他场合,一般用 first。

That's mine—I saw it first! 那是我的——是我先看见的。

(不能说: ... ~~I saw it at first.~~)

We lived there when we were first married. (= ... in the early days of our marriage.) 我们刚结婚的时候就住在那儿。

(不能说: ... ~~when we were at first married.~~)

I first met her at a party in Oxford. (= ... for the first time...)

我最初是在牛津一次聚会上认识她的。

First, I want to talk about the history of the problem; then I'll outline the situation today; and then we'll discuss possible solutions.

首先我要谈一谈这个问题的来龙去脉,然后概括地谈一谈问题的现状,然后我们就讨论一下,看可能有哪些解决方案。

(不能说: ~~At first, I want to talk...~~)

请注意: at last 不是 at first 的反义词组——见 210。

关于 first(ly) 用作话语标志,参看 159.10。

关于 first 的其他用法,请查阅一本好的词典。

## 84 auxiliary verbs 助动词

### 1 为什么要用助动词

在英语句子里,许多重要的含义要靠动词短语的形式来表达,如疑问、否定、时间、完成、继续、重复、愿意、可能、应该。但英语动词并没有很多不同的形式,除了 be 以外,动词最多只有五种形式(例如 see, sees, seeing, saw, seen)。因此,要表达上述各种含义,就需要在动词之外使用若干助动词。助动词可以分为两大类。

### 2 be, do 和 have

be 与其他动词连用,构成进行时和被动式。

Is it raining? 下雨了吗?

She was imprisoned for three years. 她被关了 3 年监狱。



do 可以用来构成疑问句、否定句和加强语气。

Do you smoke? 你抽烟吗?

It **didn't** matter. 没有关系。

Do come in. 请进, 请进。

have 可以用来构成完成时。

What **have** you done? 你干了什么?

I realised that I **hadn't** turned the lights off. 我意识到了我没有关灯。

关于上述各种形式及其用法, 以及 be, do 和 have 不作助动词的用法, 请查阅索引, 参看有关条目。

### 3 情态助动词

动词 will, shall, would, should, can, could, may, might, must 和 ought 通常叫做“情态助动词”。这些词与其他动词连用, 增加各种含义, 主要是表示不同程度的肯定和必要性。详见 344—345 以及各词的有关条目。

### 4 其他动词

其他动词(如 seem)用于动词+动词这种结构, 通常不叫“助动词”。一个重要区别是语法方面的区别。在助动词结构里, 构成疑问句只需要把助动词和主语的顺序颠倒一下, 而在其他动词+动词结构里, 却要在第一个动词前面用助动词 do。构成否定句的方法也不同。试比较:

—She **ought** to understand. 她应该明白。

**Ought she** to understand? 她应该明白吗?

—She **seems** to understand. 她似乎明白了。

**Does she seem** to understand? 她似乎明白了吗?

—He **is** swimming. 他在游泳。

He **is not** swimming. 他不在游泳。

—He **likes** swimming. 他喜欢游泳。

He **doesn't** like swimming. 他不喜欢游泳。

## 85 (a)wake 和 (a)waken

### 1 形式

动词 awake 和 wake, 在英国英语里, 是不规则动词, 但在美国英语里, 却可以是规则动词。

(a)wake—(a)woke—(a)woken(英/美)

(a)wake—(a)waked—(a)waked(美)

(a)waken 是规则动词。

(a)waken—(a)wakened—(a)wakened

## 2 用法

这四个动词之中, wake 是最常用的一个。它可以用来表示“醒来”或“叫醒”。它经常与 up 连用,特别是在表示“醒来”的时候。

I **woke up** three times in the night. 我夜里醒了 3 次。

Could you **wake me (up)** at half past six? 你 6 点半叫醒我好吗?

waken 可以代替 wake (up), 但更文一些。

The princess did not **waken** for a hundred years. 公主 100 年没有醒来。

Then the prince **wakened** her with a kiss.

后来王子吻了她一下,把她唤醒了。

awake 和 awaken 也是比较文的词。这两个词可以用来表示 wake (up), 但更常见的是形象性用法,不是指从睡梦中醒来,而是指在感性、认识等方面有所醒悟。

I slowly **awoke** to the danger that threatened me.

我逐渐意识到了自己的危险处境。

At first I paid little attention, but slowly my interest **awoke**.

起初我没怎么注意,但逐渐产生了兴趣。

The smell of her perfume **awakened** the gipsy's desire.

她身上的香味点燃了那个吉卜赛人的欲火。

## 3 awake 和 asleep(形容词)

请注意:在非正式英国英语中,形容词 awake(处于表语位置)比动词形式 waking 更为多见; asleep 比 sleeping 更为多见。

Is the baby **awake** yet? 孩子醒了吗?

You were **asleep** at ten o'clock. 10 点钟的时候,你已经睡着了。

关于 arouse 和 rouse, 见 61。

# 86 back 和 again

back 和 again 意思相近,但有区别。

## 1 back 与动词连用

back 是一个状语小品词(见 19)。back 与动词连用,表示回到原来的状态,表示与前一动作方向相反的动作,以及类似的意思。again 则一般不这样与动词连用。

Give me my watch **back**. 把表还给我。

(不能说: ~~Give me my watch again.~~)

I'm **taking** this meat **back** to the shop. 我要把这块肉退回肉店去。(不能说:

~~I'm taking this meat to the shop again.~~)

## 2 again 与动词连用

again 与动词连用, 通常表示重复。试比较:

—That was lovely. Can you **play** it **again**?

太好听了。你能再演奏一次吗?

When I've recorded your voice I'll **play** it **back**.

等我录完你的音, 我要放一遍听听。

—Eric was really bad-mannered. I'm never going to **invite** him **again**.

埃里克真没礼貌。我永远不想再请他来了。

She comes to our parties but she never **invites** us **back**.

她经常来参加我们的聚会, 但从不回请我们。

—I don't think he got your letter. You'd better **write** **again**.

他恐怕没收到你的信。最好再写一封吧。

If I write to you, will you **write** **back**?

我要是给你写信, 你会回信吗?

请注意 **sell back** (表示 to the same person) 和 **sell again** 的区别。

The bike you sold me is too small. Can I **sell** it **back** to you?

你卖给我的自行车太小了。我能退给你吗?

If we buy this house and then have to move somewhere else, how easy will it be to **sell** it **again**? 要是我们买下这所房子, 可后来又得搬到别处去, 能很容易再把它卖掉吗?

## 3 不用 back 的场合

如果动词本身已经表示出回到原来状态的意思, 或表示出与前一动作方向相反的动作, 就不用 **back**, 而用 **again** 来强调“返回”的意思。

Stefan can never **return** to his country (**again**). 斯蒂芬永远不能再回他的祖国了。(不能说: ~~Stefan can never return back~~...)

Who opened the window? Could you **close** it (**again**), please? 谁把窗户打开了? 请你再把它关上, 好吗?(不能说: ...~~close it back~~...)

## 4 状语小品词等

与状语小品词和介词短语连用, **back** 和 **again** 都可以用来表示“回到原来的状态”等意思。

I stood up, and then I sat (**back**) down (**again**).

我站起来, 后来又坐了下去。

He tasted the apple and spat it (**back**) out (**again**).

他尝了尝苹果, 又吐出来了。

Go (**back**) to sleep (**again**). 回去睡吧。

I'll be (**back**) in the office (**again**) on Monday.

星期一我就回去上班了。

## 5 ring/call back

请注意: ring back (限于英国英语)和 call back 都可以既表示回电话,也表示再打一次电话。

'She's not here just now.' 'Ask her to **ring me back**.'

(= return my call) “她现在不在。”“让她给我回个电话。”

'I haven't got time to talk now.' 'OK, I'll **ring back** later.'

(= ring again) “我现在没工夫和你谈。”“好吧,我以后再打。”

## 6 词序

back 作为一个状语小品词,通常可以放在动词和宾语之间,除非这宾语是代词(见 582.3)。again 则不能这样用。

Take **back** your money—I don't want it. (或 Take your money **back** ...) 把你的钱收起来吧——我不要。

Count the money **again**, please. 请把钱再数一遍。

(不能说: ~~Count again the money~~...)

关于 back 和 again 的其他用法,请查阅一本好的词典。

# 87 bath 和 bathe

## 1 bath

发音: bath /bɑːθ/

bathing /'bɑːθɪŋ/

bathed /bɑːθt/

动词 bath 在英国英语中,可以用来表示“在浴室(或浴缸)里洗澡”。

Children have to be made to **bath** regularly.

孩子们得有人逼着他们经常洗澡。

这个动词比较正式,在美国英语里是不用的;在非正式文体中,通常说 have a bath(英),或 take a bath(英、美)。

I'm feeling hot and sticky; I think I'll **take a bath**.

我觉得又热又黏;我看还是洗个澡吧。

bath 后面还可以接宾语(英国英语)。

It's your turn to **bath** the baby. 该你给孩子洗澡了。

(美国用法是... to bathe the baby.)

## 2 bathe

发音: bathe /beɪð/

bathing /'beɪðɪŋ/

bathed /beɪðd/

bathe (在英国英语中)意思是“游泳”。bathe 用于这个意思,是比较文的(而且在美国英语里不能这样用);在非正式文体里,一般说 have a swim, go for a swim, go swimming, 或者说 swim。

Let's **go for a swim** in the river. 咱们下河游泳吧。

在美国英语中, bathe 经常用来表示“洗澡”。

I always **bathe** before I go to bed. 我睡觉前总要洗个澡。

bathe 无论在英国英语还是美国英语中,后面都可以接宾语,表示用水冲洗身上疼痛的部位(比如眼睛疼)。

Your eyes are very red—you ought to **bathe** them.

你的眼睛红极了——该去冲洗一下。

日光浴,要说 to sunbathe (不能说: sunbath)。

## 88 be: 进行式

**I am being/you are being 等 + 形容词/名词**

这一结构可以用来谈论人们的活动和行为,但一般不用来谈论感情。试比较:

—You're **being** stupid. (= You're doing stupid things.) 你真傻。

I **was being** very careful. (= I was doing something carefully.)

我当时非常小心。

Who's **being** a silly baby, then? 那么究竟谁是傻孩子呢?

—I'm happy just now. 我现在很幸福。

(不能说: ~~I'm being happy just now.~~)

I **was** very depressed when you phoned. 你来电话的时候,我正情绪不好。(不能说: ~~I was being very depressed.~~...)

请注意: He's **being** sick (英 = He's vomiting 他在呕吐)和 He's sick (= He's ill 他病了),二者意思不同。

关于 am being 等在被动句中的用法,见 407.2。

## 89 be 与助动词 do 连用

be 通常不必与助动词 do 连用。

I'm not often sick. 我不常生病。(不能说: ~~I don't often be sick.~~)

但 do 和 be 连用,可以构成否定祈使句(即对某人说不要做某事)。

**Don't be** silly! 别那么死心眼儿!

**Don't be** such a nuisance! 别这么讨厌!

do be 用在祈使句的开头,可以加强语气。



**Do be** careful! 千万小心!

**Do be** quiet, for God's sake! 看在上帝的份上, 安静一会儿吧!

在非正式文体中, do 和 be 也可以连用于另外一两种结构, 这种结构与祈使句意义相近。

Why **don't** you **be** a good boy and sit down?

你怎么不老老实实在地坐下?

If you **don't** **be** quiet you'll go straight to bed.

你要再闹, 就马上睡觉去。

关于 do 作为助动词的其他用法, 见 163。

## 90 be + 动词不定式

**I am to... you are to...** 等

### 1 计划与安排

在正式文体中, 这种结构可以用来谈论计划和安排, 尤其是官方的。

The President **is to visit** Nigeria next month.

总统将于下个月访问尼日利亚。

We **are to get** a 10 per cent wage rise in June.

我们将于 6 月份增加工资 10%。

I felt nervous because I **was soon to leave** home for the first time.

我感到紧张, 因为我很快就要离开家了, 这是我第一次离家。

用动词不定式完成式可以表示计划之中的事没有实现。

I **was to have started** work last week, but I changed my mind.

我本该上星期开始工作, 但我改变了主意。

### 2 “命运”

还有一种用法是用来指“隐藏在未来之中的事”, 注定要发生的事。

I thought we were saying goodbye for ever. But we **were to meet** again, many years later, under very strange circumstances.

我觉得我们当时告别, 以后不会再见了。可是命中注定, 许多年以后, 在一个很不寻常的场合, 我们又见面了。

### 3 先决条件

这种结构常用于 if 从句之中, 假如主句表示一个先决条件, 即某件事必须在另一件事发生之前发生。

If we **are to get** there by lunchtime we had better hurry.

咱们要是是一定要在午饭前赶到那里, 就得快点儿了。

He knew he would have to work hard if he **was to pass** his exam.

他知道要想通过考试,就得努力。

#### 4 命令

这种结构还可用于命令。父母对子女说话,常用这种结构。

You **are to do** your homework before you watch TV.

你得做完了家庭作业才能看电视。

She can go to the party, but she's **not to be** back late.

她可以去参加聚会,但不能晚回来。

#### 5 be + 动词不定式被动式

be + 动词不定式被动式常用于通知和说明之中。

**am/are/is (not) to be + 过去分词**

This cover is **not to be removed**. 这块盖布请勿揭开。

有时只能用动词不定式被动式。

**To be taken** three times a day after meals.

每日3次饭后服。(写在药瓶上)

经常与 be + 动词不定式被动式连用的其他词组:

There's nothing **to be done**. 没有可做的事。

She was nowhere **to be found**. 在哪里也找不着她。

I looked out of the window, but there was nothing **to be seen**.

我往窗外看去,但什么也没看见。

#### 6 时态

请注意:这种结构只用于现在时和过去时,而不用于现在完成时或将来时。不能说某人 ~~has been to go somewhere~~, 也不能说 ~~will be to go somewhere~~。也不可能用分词结构(~~being to go~~)。

关于其他表示将来的说法,见 219—226。

## 91 be 和 have

### 1 身体状况等

谈论经常体验的饥饿、干渴、热、冷等感觉,一般用 be(或 feel) + 形容词,而不用 have + 名词。请注意下列词组:

be hungry 觉得饿 (不能说: ~~have hunger~~)

be thirsty 觉得渴

be warm 觉得暖和

be hot 觉得热

be cold 觉得冷

be sleepy 觉得困

be afraid 觉得害怕

还请注意:

be right 是对的

be wrong 是错的

be lucky 幸运

## 2 年龄、身高、体重、大小、颜色

be 还可用来谈论年龄、身高、长度、重量、大小、形状和颜色。

I'm nearly thirty. 我快三十了。(不能说: ~~I have nearly thirty.~~)

She is nearly my age. 她的年龄比我略小一点。

He is six feet tall. 他身高 6 英尺。

I wish I was ten kilos lighter. 我真希望体重减轻 10 公斤。

The room is ten metres long. 这间屋子长 10 米。

What size are your shoes? 你穿几号的鞋?

What colour are his eyes? 他的眼睛是什么颜色的?

She is the same height as her father. 她和她父亲一样高。

be heavy 一般不用于表示重量的词组。

It weighs 37 kilos. 重量是 37 公斤。(不能说: ~~It's 37 kilos heavy.~~)

关于 have 构成的词组如 have a bath, have a drink, have a walk, 见 240。

## 92 beat 和 win

可以说 win (in) a game, a race, a battle, an argument 等, 可以说 win a prize, money 等。beat 则用来表示战胜比赛/辩论/斗争中的对手。试比较:

My girlfriend usually wins when we play poker.

我和女朋友打扑克的时候, 一般都是她赢。

My girlfriend beat me at poker the first time we played.

我头一次和女朋友打扑克, 她就把我赢了。

(不能说: ~~My girlfriend won me at poker.~~...)

这两个词都是不规则动词:

beat—beat—beaten

win—won—won

## 93 because 和 because of

### 1 区别

because 是连词, 用于从句的开头, 放在主语和动词前面。because of 是双词介词, 用于名词或代词前面。试比较:

—We were late because it rained. 因为下雨, 我们迟到了。

(不能说: ... ~~because of it rained.~~)

We were late because of the rain. 因为下雨, 我们迟到了。

(不能说: ... ~~because the rain.~~)

—I'm happy **because** I met you. 我很高兴, 因为见到了你。

I'm happy **because of** you. 我因为见到你而感到高兴。

## 2 **because** 从句的位置

**because** 引导的从句可以放在主句之前, 也可以放在主句之后。

I finished early **because** I worked fast.

我早早地就把活儿干完了, 因为我干得快。

**Because** I worked fast, I finished early.

因为我干活儿干得快, 我早早地就干完了。

**because** 引导的从句在回答问题时或在迟疑一下之后可以单独使用, 但在其他情况下一般不这样用。

'Why are you crying?' '**Because** John and I have had a row.'

“你为什么哭呀?” “因为我和约翰吵了一架。”

I don't think I'll go to the party after all, actually... **Because** I'm feeling a bit tired.

我想我还是不去参加聚会了吧, 实际上……因为我觉得有点儿累了。

请注意: 在 reason 后面, 一般用 **that** 或 **why**, 而不用 **because**(见 470)。

关于 **because**, **as**, **since** 和 **for** 之间的区别, 见 72。

## 94 **been** 表示 come 或 gone 的意思

**been** 时常用作 **come** 和 **go** 的过去分词。

Granny has **been** to see us twice since Christmas.

自从圣诞节以来, 奶奶已经来看过我们两次了。

I haven't **been** to the theatre for ages. 我很久没有看戏了。

Have you ever **been** to Northern Ireland? 你曾经去过北爱尔兰吗?

请注意: **been** 只用于已经完成的来或去。试比较:

—The postman's already **been**. (He has come and gone away again.)

邮递员已经过来了。

Jane's **come**, so we can start work. (She has come and is still here.)

简来了, 所以咱们可以开始干活儿了。

—I've **been** to London three times this week.

这星期我已经到伦敦去过 3 次了。

'Where's Lucy?' 'She's **gone** to London.'

“露西在哪儿?” “她到伦敦去了。”

关于 **be gone**, 见 233。

## 95 before (副词)

### 1 'at any time before now/then'

before 可以表示 at any time before now。在英国英语中,一般用现在完成时。

I think I've **seen** this film **before**. 我觉得这部电影以前看过。

**Have you ever been** here **before**? 你以前到这儿来过吗?

before 还可以表示 at any time before then—before the past moment that we are talking about。在这种情况下,就用过去完成时。

She realised that she **had seen** him **before**.

她当时意识到以前就见过他。

### 2 从过去某一时间往后数

before 还可用于时间词组后面,从过去某一时刻往后数——即说明在多少时间以前发生过另外一件事。在这种情况下,一般用过去完成时。

When I went back to the town that I **had left eight years before**, everything was different. 我回到离开 8 年之久的镇上,发现那里一切都变了。(不能说:... ~~that I had left before eight years~~...)

从现在往后数,就用 ago, 而不用 before(参看 31)。

I left school **four years ago**. 我是 4 年前从学校毕业的。

(不能说:... ~~four years before/before four years~~...)

### 3 before, before that 和 first

before 一般不用来表示 before that 或 first。

I want to get married one day. But **before that/first**, I want to travel. 总有一天我要结婚。但在那之前,我要旅游。

(不能说:... ~~But before, I want to travel~~...)

关于 before 和 ever 的区别,见 197—198。

关于 before 用作连词和介词,见 96—97。

## 96 before (连词)

主句 + before + 分句

before + 分句, + 主句

### 1 before 分句的位置

连词 before 把它引导的从句和主句连接起来。before 引导的从句可以放在主句后面,也可以放在主句前面,取决于以什么为重点。

—I always feed the cat **before I have breakfast**.



我总是先喂猫,再吃早饭。

**Before I have breakfast, I always feed the cat.**

早饭之前,我总是先把猫喂了。

(意思是一样的:说话者先喂猫,后吃早饭。请注意:第二种结构要用逗号。)

—He did military service **before he went to university.**

他服过兵役,然后又上了大学。(他先服的兵役。)

**Before he did military service, he went to university.**

他服兵役之前上过大学。(他先上的大学。)

## 2 现在时表示将来的含义

在 before 引导的从句里,如果指的是将来,就用现在时(见 556)。

I'll telephone you **before I come.** 我来的时候,先给你打个电话。

(不能说:...~~before I will come.~~)

## 3 完成时

在 before 引导的从句里,常用现在完成时和过去完成时来强调动作完成的意思。

You can't go home **before I've signed** the letters.

(= ...before the moment when I have completed the letters.)

在我签完这些信件之前,你不能回家。

He went out **before I had finished** my sentence.

(= ...before the moment when I had completed my sentence.)

我那句话还没说完,他就走了。

(请注意:在最后一句这样的句子里,过去完成时所指的时间可能晚于主要动词表示的动作。这是一种特殊情况:见 421。)

## 4 before ...ing

在正式文体中,常用 **before ...ing** 这种结构。

Please put out all lights **before leaving** the office.

离开办公室之前请关灯。

**Before beginning** the book, she spent five years on research.

在动手写这本书之前,她花了 5 年时间进行研究。

关于 before 用作副词,见 95。

关于 before 用作介词,见 97。

# 97 before (介词)和 in front of

before: 时间

in front of: 地点

试比较:

I must move my car **before nine o'clock**.

9 点钟以前我必须把车开走。

It's parked **in front of the post office**. 那车就停在邮局门口。

(不能说: ... ~~before the post office~~.)

before 一般指时间,但在下列情况下可以指地点:

- a 谈到人或物在诸如排队、列表、书面材料中的顺序

Do you mind? I was **before/in front of** you!

你介意吗?我刚才就排在你前头!

Her name comes **before** mine in the alphabet.

按字母顺序,她的名字排在我前头。

We use 'a' **before** a consonant and 'an' **before** a vowel.

辅音前面用 a, 元音前面用 an。

- b 表示“在(某重要人物)面前”

I came up **before the magistrates** for dangerous driving last week.

上星期我因危险驾驶而被法院传讯。

- c 用于词组之中: right **before** one's eyes, **before** one's very eyes。

关于 in front of 和 facing/opposite 的区别, 见 272。

关于 before 用作连词, 见 96。

关于 before 用作副词, 见 95。

关于 by 表示 at/on 或 before, 见 118。

## 98 begin 和 start

### 1 正式文体

begin 和 start 之间通常没有区别, 或区别很小。

I **began/started** teaching when I was 24. 我 24 岁开始教书。

If Sheila doesn't come soon, let's **begin/start** without her.

要是希拉一会儿还不来, 咱们就开始, 不等她了。

如果是较为正式的文体, 一般喜欢用 begin。试比较:

We will **begin** the meeting with a message from the President.

我们首先宣读总统的贺信, 以此作为会议的开始。

Damn! It's **starting** to rain. 真糟糕! 下起雨来了。

### 2 不能用 begin 的场合

表示下列含义, 只能用 start, 不能用 begin:

- a “启程”

I think we ought to **start** at six, while the roads are empty.

我觉得咱们应该 6 点钟出发, 那时候路上不挤。

## b “开始工作”(指机器)

The car won't **start**. 这车发动不起来。

## c “使(机器)开动”

How do you **start** the washing machine? 洗衣机怎么开动?

关于 begin 和 start 后接动词不定式和-ing 形式, 见 296.10。

## 99 below 和 under

## 1 表示“在……以下”: below 或 under

介词 below 和 under 都可以表示“在……以下”。

Look in the cupboard **below/under** the sink.

到洗碗池下面的柜子里找一找。

## 2 不是在正下方: below

如一物不是在另一物之正下方, 则多用 below。

The climbers stopped 300m **below** the top of the mountain.

登山队员在离山顶 300 米处停了下来。

A moment later the sun had disappeared **below** the horizon.

又过了一會兒, 太阳就消失在地平线以下了。

## 3 覆盖: under

如某物被上面的东西覆盖或掩盖, 如上下两件东西紧靠在一起, 则多用 under。

I think the cat's **under** the bed. 我觉得猫在床底下呢。

What are you wearing **under** your sweater? 你毛衣里面穿的什么?

The whole village is **under** water. 整个村庄都泡在水里了。

## 4 度量: below

表示温度和高度以及其他人们认为有竖立刻度的场合, 用 below。

The temperature is three degrees **below** zero. 温度是零下 3 度。

Parts of Holland are **below** sea level. 荷兰部分地区在海平面以下。

The plane came down **below** the clouds. 飞机下降到云层以下。

She's well **below** average in intelligence. 她的智力远在一般人之下。

## 5 表示“少于”: under

表示“少于”或“比……年轻,”一般用 under, 而不用 below。

There were **under** twenty people at the lecture.

到场听讲的人不足 20 人。

You can't see this film if you're **under** 18.

18 岁以下的人不能看这部电影。

## 6 underneath

有时不用 under, 而用 underneath 作介词, 但只用于具体的位置。试比较:

There's a mouse **under(neath)** the piano. 钢琴下面有只老鼠。

He's still **under** 18. 他还不满 18 岁。(不能说: ... ~~underneath~~ 18.)

## 7 副词

below 可以用作副词。under 可以用作状语小品词(见 19), 与某些动词连用, 但在其他场合, 多用 underneath 作状语。

We looked over the cliff at the waves crashing on the rocks **below**.

我们从悬崖上望去, 看见波涛拍打着下面的岩石。

A lot of businesses are **going under** because of the economic crisis.

由于经济危机的缘故, 许多企业都要垮了。

I can't take my sweater off—I haven't got anything on **underneath**. 我这毛衣不能脱了——因为我里头什么也没穿。

在一本书或一篇文章中, see below 的意思是“见下文”。

above 和 over 的区别与 below 和 under 的区别大致相同。详见 6。

# 100 beside 和 besides

beside 是介词, 意思是“在……旁边”、“靠近”、“紧挨着”。

Who's the big guy sitting **beside** Jane?

坐在简身边的大个子是谁呀?

besides 可以用作介词, 意思和 as well as 一样(见 77), 表示在已知的情况外提供新的信息。

**Besides** literature, we have to study history and philosophy.

除了文学, 我们还得学历史和哲学。

Who was at the party **besides** Jack and the Bensons?

除了杰克和本森一家, 参加这次聚会的还有谁?

besides 还可用作话语标志(见 159. 11), 意思是“也”、“还有”、“无论如何”。它常用来在已有论点以外提出更加有力、更有决定性的论点。在这种情况下, besides 通常用于句首。

I don't like those shoes; **besides**, they're too expensive.

那双鞋我不喜欢, 而且也太贵。

It's too late to go out now. **Besides**, it's starting to rain.

现在出去, 太晚了。况且也开始下雨了。

关于 besides, except 和 apart from 之间的区别, 见 101。

## 101 besides, except 和 apart from

这些词语往往容易混淆。

besides 通常表示有所增加,如同 with, 或 plus (+)。

**Besides** the violin, he plays the piano and the flute.

他除了拉小提琴,还会弹钢琴和吹笛子。(他会演奏 3 种乐器。)

except 表示有所减少,如同 without, 或 minus (-)。

I like all musical instruments **except** the violin.

所有的乐器,除了小提琴,我都喜欢。

apart from 则两种意思都有。

**Apart from** the violin, he plays the piano and the flute.

(= **Besides** the violin...) 除了拉小提琴,他还会弹钢琴和吹笛子。

I like all musical instruments **apart from** the violin.

(= ...**except** the violin.) 所有的乐器,除了小提琴,我都喜欢。

在 no, nobody, nothing 和类似的否定词后面,这三个词语意思一样。

He has **nothing besides/except/apart from** his salary.

(= He only has his salary.) 他除了工资,什么也没有。

关于 besides 用作状语话语标志,见 159.11。

关于 beside, 见 100。

关于 except 和 except for, 见 200。

关于 nothing but, 见 116。

## 102 bet

### 1 用法

I bet (you) 在非正式文体中可以用来表示 I think it's probable that。that 一般可以省略。

**I bet** (you) she's not at home. 我敢说她不在家。

(比 I bet (you) that she's not at home 更为自然。)

### 2 时态

在 I bet (you) 后面,往往用现在时来指将来。

**I bet** (you) **they don't** come this evening. (或 I bet (you) they **won't** come...) 我敢说他们今天晚上是不会来的。

**I bet** (you) the Conservatives (will) **lose**. 我敢说保守党要失败。

### 3 两个宾语

如果 bet 真的用来打赌,后面可以接两个宾语:一个是和你打赌的人,一个是作为赌注的钱或物。



I bet **you £ 5** it doesn't rain this week.

我敢和你打赌,赌 5 英镑,这个星期不会下雨。

My father bet **my mother dinner at the Ritz** that she would marry him. He won, but she never bought him the dinner.

我父亲和我母亲打赌,赌的是里茨饭店一顿饭,说她一定会嫁给他。我父亲赢了,可她从来没请他吃饭。

## 103 better

### 1 表示“康复”

如果 better 表示“病后康复”,可以与 completely 或 quite 连用(这与别的形容词比较级不同)。

Don't start work again until you're **quite better**.

病没好利索,你可不要开始干活儿哟。

### 2 改正错误

改正错误,一般不用 better。

She's gone to Hungary—or **rather**, Poland. 她到匈牙利去了——噢,不对,是到波兰去了。(不能说:...~~or better~~, Poland.)

关于 had better 结构,见 234。

## 104 between 和 among

### 1 区别

如果某人或某物处于两个或更多可以明显区分开的人或物之间,就用 between。如果某人或某物处于不分别看待的人或物的群体之中,就用 among。试比较:

—She was standing **between** Alice and Mary.

她站在艾丽斯和玛丽之间。

She was standing **among** a crowd of children. 她站在一群孩子中间。

—Our house is **between** the woods, the river and the village.

我们的房子处于树林、河岸和村子之间。

His house is hidden **among** the trees.

他的房子处于树丛的遮掩之中。

谈到间隔和时间限制,用 between。

We need two metres **between** the windows.

两个窗户之间,我们需要两米的间隔。

I'll be at the office **between** nine and eleven.

我 9 点到 11 点在办公室。

## 2 有东西在两侧: **between**

**between** 可以用来表示两侧有东西(或成群的东西)。

a little valley **between** high mountains 高山之间的一条狭谷

I saw something **between** the wheels of the car.

我看见车轮之间有个什么东西。

## 3 **divide** 和 **share**

在一连串单数名词前面,通常用 **divide between** 和 **share between**。在复数名词之前,用 **between** 和 **among** 均可。

He **divided** his money **between** his wife, his daughter and his sister.

他把钱分给了他的妻子、女儿和妹妹。

I **shared** the food **between/among** all my friends.

我把食物分给了所有的朋友。

## 4 **difference between**

在 **difference** 后面,用 **between**, 而不用 **among**。

What are the main **differences between** crows, rooks and jackdaws?

乌鸦、白嘴鸦和寒鸦主要有什么区别?

## 5 表示“之一”等

**among** 可以用来表示“之一”、“其中有些”或“其中包括”。

**Among** the first to arrive was the ambassador.

最先到来的人们之中就有大使。

He has a number of criminals **among** his friends.

他的朋友之中有一些是罪犯。

## 6 **between each**

有人认为 **between each window** 或 **between each birthday** 之类的说法是不正确的。他们认为应该说: **between each... and the next**。

We need two metres **between each window (and the next)**.

每两个窗户之间,我们需要一个两米的间隔。

There seems to be less and less time **between each birthday (and the next)**. 年年过生日,间隔的时间好像越来越短了。

# 105 big, large 和 great

## 1 具体名词:用 **big** 和 **large**

**big** 和 **large** 后面大都跟具体名词——即你能看到、摸到等的东西的名称。在非正式文体中多用 **big**。

Get your **big** feet off my flowers. 把你的大脚丫子从我的花上挪开。

I'm afraid my daughter has rather **large** feet.

我觉得我女儿的脚步恐怕是比较大。

It was a **large** house, situated near the river.

那是一所大房子,离河边儿不远。

## 2 抽象名词:用 great

great 后面大都跟抽象名词——即你看不见、摸不着等的东西。

You are making a **great** mistake. 你在犯一个大错误。

Her work showed a **great** improvement last year.

去年她的工作大有改进。

I have **great** respect for her ideas. 我非常看重她那些想法。

## 3 big 与可数抽象名词连用

在非正式文体中, big 可以与可数抽象名词连用。large 一般不与抽象名词连用。

You're making a **big** mistake. 你在犯一个大错误。

(不能说:...~~a large mistake.~~)

big 不与不可数抽象名词连用(除了用于几个固定词组,如 big business, big trouble)。

His work shows **great** intelligence. 他的工作说明他很有头脑。

(不能说:...~~big intelligence.~~)

## 4 不可数的具体名词

这三个词一般都不能与不可数的具体名词连用。

You've got a **lot of luggage**! 你的行李可真多呀!

(不能说:...~~big/large/great luggage!~~)

## 5 great 的其他用法

great 还可以用来表示“著名的”或“重要的”。

Do you think Napoleon was really a **great** man?

你认为拿破仑真是一个伟人吗?

在非正式文体中, great 可以表示“好极了”。

I've just got a **great** new job. 我找到了一份新工作,好极了。

great 在某些非正式词语中可用来强调个头儿很大。

Then this **bloody great** dog came after me.

随后这只凶恶的大狗就来追我。

He's just a **great big** baby. 他是个傻大个儿。

## 6 large 和 wide

对操某几种语言的人来说, large 是个“假朋友”。它的意思不是“宽”。

The river is 100 metres **wide**. 这条河有 100 米宽。

(不能说:...~~100 metres large.~~)

关于 tall 和 high, 见 249。

关于 broad 和 wide, 见 115。

关于 small 和 little, 见 511。

## 106 a bit

### 1 用法

a bit 常用作副词, 其意义与 a little 相同, 在非正式的英国英语中尤其如此。

She's a bit old to play with dolls, isn't she?

她玩儿布娃娃, 显得大了一点, 是不是?

Can you drive a bit slower? 你能不能开慢点儿?

Wait a bit. 等一等。

请注意: a bit 和 a little 如与非比较级形容词连用, 其意义一般是消极的或挑剔的。

a bit tired 有点儿累了

a bit expensive 有点儿贵

a little (too) old 有点儿(太)大

(但不能说: ~~a bit kind~~, ~~a little interesting~~)

### 2 a bit of a

a bit of a 在非正式文体中可以用于某些名词前面, 意思和 rather a 相近(见 468)。

He's a bit of a fool, if you ask me. 你要是问我, 我觉得他有点儿傻。

I've got a bit of a problem. 我有个小问题。

### 3 not a bit

not a bit 是个非正式词组, 意思是 not at all。

I'm not a bit tired. 我一点儿也不累。

'Do you mind if I put some music on?' 'Not a bit.'

“我放点儿音乐, 你反对吗?” “没关系。”

请注意: not a bit 与比较文而且比较少见的 not a little (= quite) 的含义是不同的。

关于 a bit 和其他修饰语与形容词和副词比较级连用, 见 139。

关于 a little 和 little, 见 322。

## 107 born 和 borne

### 1 be born

谈到出生在这个世界上, 我们通常用动词的被动式 to be born。

Hundreds of children are born deaf every year.

每年有成千上万的儿童生下来就是聋子。

说明某人的出生地点或出生日期,要用一般过去时 was/were born。

I **was born** in 1936. 我生于 1936 年。(不能说: ~~I am born in 1936.~~)

My parents **were born** in Scotland. 我父母出生在苏格兰。

## 2 动词 bear

还有一个动词 bear (bore, borne)。这个动词最常用在 can't bear (= “不喜欢”、“不能忍受”)这个词组里。

I **can't bear** her voice. 我很不喜欢她的声音。

在很正式的文体中, bear 可以用来表示其他意思,包括“搬动”和“分娩”。

They **bore** the king's body away on a stretcher.

他们用担架把国王的遗体抬走了。

She **has borne** six children in seven years. 她在 7 年里生了 6 个孩子。

(更常说: She has **had** six children. . .)

关于动词 bear 的详细用法,请查阅一本好的词典。

## 108 borrow 和 lend

**borrow something from somebody** 向某人借某物

**lend something to somebody** 把某物借给某人

**lend somebody something** 借给某人某物

borrow 的用法和 take 相似。

Can I **borrow** your bicycle? 我可以借用你的自行车吗?

(不能说: ~~Can I lend your bicycle?~~)

从某人那里借某物,要用 borrow from。

I **borrowed** a pound **from** my brother. 我从哥哥那儿借了一英镑。

(不能说: ~~I borrowed my brother a pound.~~)

lend(美国英语还可以用 loan)的用法和 give 相似。借东西给某人,可以说 lend something to somebody 或者 lend somebody something。

I **lent** my coat **to** Steve, and I never saw it again.

我把大衣借给史蒂夫,就再也没见到那件衣服了。

**Lend** me your comb for a minute, will you? 把你的梳子借我用一下,好吗?(不能说: ~~Borrow me your...~~)

关于 lend 的被动结构,见 410。

## 109 both (of) 与名词和代词连用

### 1 与限定词连用的名词: both (of)

both 和 both of 都可以放在与限定词(如 the, my, these)连用的名词前



面。在美国英语中,通常用 both of。

She's eaten **both (of) the chops**. 她把两块排骨都吃了。

**Both (of) my parents** like riding. 我的父母都喜欢骑马。

**Both (of) these oranges** are bad. 这两个橘子都坏了。

在 both 后面常常省略 the 或物主代词。

She's eaten **both chops**. 她把两块排骨都吃了。

He lost **both parents** when he was a child.

他小时候,父母就都去世了。

## 2 人称代词: both of

与人称代词连用时,我们用 both of (后接代词的宾格形式)。Both of us/you/them 可用作句子的主语或宾语。

**Both of them** can come tomorrow. 他们俩明天都能来。

She's invited **both of us**. 我们两个人她都邀请了。

Mary sends **both of you** her love. 玛丽向你们俩问好。

可以把 both 放在用作宾语的代词后面。

She's invited **us both**. 她邀请我们两个人了。

Mary sends **you both** her love. 玛丽向你们俩问好。

但是这种结构不能与补语代词连用,也不能用在简短的回答中。

'Who broke the window—Sarah or Alice?' 'It was **both of them**.'

“谁把窗户打破了——萨拉还是艾丽斯?”“是她们两个人。”

(不能说:...~~them both~~.)

'Who did you invite?' '**Both of them**.'

“你邀请谁了?”“他们俩都邀请了。”(不能说:‘~~Them both~~.’)

both 用在作主语的代词后面时(例如: **They both** wanted to marry him. 她们俩都想跟他结婚),用于中间位置(见 22),放在助动词后面。

**They have both** been invited. 他们俩都被邀请了。

## 3 both 之前不用 the

请注意:在 both 前面不能用 the。

**both (the) children** 两个孩子都(不能说:~~the both children~~)

## 4 否定结构

通常不说 both ... not, 而用 neither (见 363)。

**Neither** of them is here. 他们俩都不在这里。

(不能说:~~Both of them are not here~~.)

关于 both 与动词连用,见 110。

## 110 both 与动词连用

在 both 指句子的主语时,它可以和动词连用,放在“中间位置”(像 all 和一些副词一样——见 36, 22.3)。

助动词 + both  
are/were + both

We **can both** swim. 我们俩都会游泳。

The children **have both** gone to bed. 两个孩子都上床睡觉了。

Those oranges **were both** bad. 那两个橘子都是坏的。

both + 其他动词

My parents **both work** in education. 我父母都从事教育工作。

They **both liked** the flowers. 他们俩都喜欢这些花。

请注意:这些意思也可用 **both (of) + 名词/代词**作主语来表示(见 109)。

**Both of us** can swim. 我们俩都会游泳。

**Both of the children** have gone to bed. 两个孩子都上床睡觉了。

## 111 both...and

both + 形容词 + and + 形容词  
both + 名词 + and + 名词  
其他

人们通常对这一结构“加以均衡”,以便 both 和 and 后面都用相同词类的词或词组。

She's **both pretty and clever**. (都用形容词)她既漂亮又聪明。

I spoke to **both the Director and her secretary**. (都用名词)

我既跟主任说了,又跟她的秘书说了。

She **both dances and sings**. (都用动词)她既会跳舞,也会唱歌。

下面几个例句没有按上述方法“加以均衡”,这在标准英语里是可以的。可是,许多人会认为这不是好的文体。

She **both dances and she sings**. (both + 动词; and + 分句)

她既会跳舞,又会唱歌。

She **both plays the piano and the violin**.

(both + 动词 + 名词; and + 名词)她既弹钢琴,也拉小提琴。

I **both spoke to the Director and her secretary**.

我既跟主任说了,又跟她的秘书说了。

另见 either ... or (179), neither ... nor (365) 和 not only ... but also (376)。

## 112 bring 和 take

### 1 说话人/听话人的位置

在英国英语中, bring 表示向说话人或听话人所在的地方移动, take 则表示向其他地方移动。试比较:

—This is a nice restaurant. Thanks for **bringing** me here.

这是一家很好的餐馆。谢谢你带我到这儿来。

(不能说: ... ~~Thanks for taking me here.~~)

Let's have another drink, and then I'll **take** you home.

咱们再喝一杯, 然后我就送你回家去。

(不能说: ... ~~and then I'll bring you home.~~)

—(在电话上) Can we come and see you next weekend? We'll **bring** a picnic. 下周末我们能来看你们吗? 我们会带来野餐的东西。

Let's go and see the Robinsons next weekend. We can **take** a picnic.

下周末, 咱们去看鲁滨逊一家吧, 咱们带上东西去野餐。

### 2 说话人/听话人去过或将要去的地方

还可以用 bring 表示移动的方向是向着说话人或听话人过去呆过或将要去的地方。试比较:

—I'll be arriving at the hotel about six o'clock. 'Can you **bring** the car round at six-thirty?'

我六点左右就会到达旅馆。你能在六点半把汽车开过来吗?

Can you **take** the car to the garage tomorrow? I won't have time.

明天你能把汽车送到修理厂吗? 我没时间。

(不能说: ~~Can you bring the car to the garage tomorrow?~~ ...)

—'Where's that report?' 'I **brought** it to you when you were in Mr Allen's office. Don't you remember?'

“那份报告哪儿去了?” “你在艾伦先生办公室的时候, 我给你送去的呀。难道你不记得了吗?”

I **took** the papers to John's office. 我把文稿拿到约翰的办公室去了。

请注意: 这些规则在美国英语里是不一定遵守的。

come 和 go 的区别与此类似。见 134。

关于 take 的其他用法, 见 551。

## 113 bring up 和 educate

bring up 和名词 upbringing 大都用来表示儿童在家里受到的道德和社交方面的训练。educate 和 education 则用来表示人们在中小学和大学所受

到的智能和文化方面的训练。

Lucy was **brought up** by her grandparents and **educated** at the local secondary school.

露西是由她的祖父母抚养大的,并在当地一所中学上的学。

Their kids are very badly **brought up**—always screaming and fighting.

他们的孩子缺乏教养——总是尖叫和打架。

(不能说: ~~Their kids are very badly educated...~~)

Would you rather have a good **upbringing** and a bad **education**, or the opposite? 你是愿意得到良好的家庭教养而没有良好的学校教育呢,还是宁愿情况正好相反呢?

## 114 Britain, the United Kingdom, the British Isles and England 不列颠、联合王国、不列颠群岛和英格兰

Britain(或 Great Britain)和 the United Kingdom (或 the UK)都包括英格兰、苏格兰、威尔士和北爱尔兰。(Britain 或 Great Britain 有时仅指英格兰、苏格兰和威尔士所在的那个岛,不包括北爱尔兰。爱尔兰人通常就是这么用 Britain 和 British 这两个词的。)

The British Isles (不列颠群岛)是指英格兰、苏格兰、威尔士、爱尔兰全部(包括北爱尔兰和爱尔兰共和国,也叫做 Eire),以及附近那些较小的岛屿。

England (英格兰)只是英国的一部分。苏格兰和威尔士并不包括在英格兰之内,而且苏格兰人和威尔士人也不喜欢别人管他们叫 English。

用来称英国人的一个很不正式的词是 Brit。Britisher 这个词只有非英国人才用它。Briton 很少用;只在新闻报导和报纸标题(例如:THREE BRITONS DIE IN AIR CRASH 三个英国人在飞机失事中丧生)以及提到英国古代居民时才用这个词。

## 115 broad 和 wide

wide 用来表示某物从一边到另一边的实际距离。

We live in a very **wide** street. 我们住在一条很宽的大街上。

The car's too **wide** for the garage. 这辆汽车太宽了,进不去车库。

broad 在几个常用词组中用来表示实际距离的意思,如 **broad** shoulders (宽阔的肩膀);它还在正式文体中用来描述景色。

Across the **broad** valley, the mountains rose blue and mysterious.

宽阔的河谷的那一面,山峦起伏,一片蔚蓝,神秘莫测。

但是,broad 大多用于抽象的表达方式中。举几个例子:

**broad** agreement (= agreement on most important points)广泛的一致

**broad-minded** (= tolerant)宽宏大量的

**broad daylight** (= full, bright daylight)大白天

## 116 but = 'except'

### 1 用法

在 all, none, every, any, no (以及 everything, everybody, nothing, nobody, anywhere 等)之后,可以用 but 来表示 except。

He eats **nothing but** hamburgers.

他除了汉堡包之外,别的什么都不吃。

I've finished **all the jobs but** one.

除了一项工作之外,别的工作我都做完了。

**Everybody's here but** George. 除了乔治,大家都来了。

She's done **nothing but** cry all day. 除了整天啼哭,她什么也没干。

请注意 next but one, last but two 等英国英语的说法。

Jackie lives **next door but one**. (= two houses from me)

杰基的住处和我隔一个门。

I was **last but two** in the race yesterday.

昨天赛跑我得了个倒数第三名。

but for 这个词组表示“假如某事不存在/没发生,就……”的意思。

I would have been in real trouble **but for** your help.

要不是有你帮忙,那我可就倒大霉了。

**But for** the storm, I would have been home before eight.

要不是因为这场风暴,我早在8点钟以前就回到家里了。

另外请注意 who should...but 这个结构(用来谈论意外地出现某事或碰见某人等)。

I was just coming out of the supermarket, when **who should** I see **but** old Beryl? 我从超级市场出来时,说来也巧,正好碰见老贝里尔。

### 2 but 后面的代词

在 but 后面,通常用代词的宾格形式(me, him 等)。在较正式的文体中,可以用代词的主格形式(I, he 等)。

Nobody **but her** would do a thing like that.

除了她,没有别人会干出那种事情。

(较正式的说法: Nobody **but she**...)

### 3 but 后面的动词

but 后面的动词形式通常取决于它前面出现的词语。动词不定式通常不带 to。



That child **does** nothing but **watch** TV. (does... watch)

那个孩子除了看电视还是看电视。

She's not **interested in** anything but **skiing**. (interested in... skiing)

她除了滑雪,对什么都不感兴趣。

**cannot but + 动词不定式**或者 **cannot help but + 动词不定式**有时候用来表示 can't help ...ing 的意思(见 126)。cannot but...很正式;can't help but...在美国英语中特别常用。

One **cannot (help) but admire** his courage. (= One has to admire...)

人们不由自主地钦佩他的勇气。

I **can't help but wonder** what's going to happen to us all.

我不得不问自己我们大家会出什么事儿。

#### 4 but 表示 only 的意思

在比较古老的英语中, but 曾用来表示“只不过”的意思,但是这种用法现在很罕见。

She is **but** a child. 她还仅仅是个孩子。

请注意:but 通常读作 /bət/, 不读 /bʌt/(见 588)。

关于 except, 见 200。

关于 but 作为连词和 but 后面的省略, 见 182。

## 117 by (后接方式方法、施动者)和 with (后接工具等)

### 1 区别

by 和 with 都可以用来表示某人如何做某事,但是这两个词之间存在重大区别。

by 用于动作——即我们做什么以取得一种结果。with 用于一件工具或其他物件——即我们用什么以取得一种结果。试比较:

I killed the spider **by hitting** it.

我把蜘蛛拍死了。(请注意 by 后面的-ing 形式。)

I killed the spider **with a shoe**. 我用鞋把蜘蛛打死了。

(不能说:...~~by a shoe~~.)

'I got where I am **by hard work**.' 'No, you didn't. You got there **with your wife's money**.' “我努力工作才有了今天的地位。”“不是这样的。你靠你老婆的钱才有了今天的地位。”

请注意:在以上情况下, with 和 by 的反义词都是 without。试比较:

—I got her to listen **by shouting**. 我大声喊,她才注意听。

It's difficult to get her to listen **without shouting**.

不大声喊,很难让她注意听。

—We'll have to get it out **with a screwdriver**.

我们得用改锥才能把那个东西取出来。

We can't get it out **without a screwdriver**.

没有改锥,我们就无法把那个东西取出来。

by 还可以用来指交通工具(by bus 乘汽车, by train 乘火车, 等等)。见 69.1。

## 2 被动句

在被动句中, by 用来表示动作的施动者,即进行动作的人或东西(见 408)。

I was interviewed **by three directors**. 3 位主任对我进行了面试。

My car was damaged **by a falling branch**.

我的汽车被一根树枝掉下来砸坏了。

谈到某人使用工具或仪器时,我们通常更喜欢用 with。试比较:

He was killed **by a heavy stone**. 他被一块大石头砸死了。

(这句可能表示 A stone fell and killed him.)

He was killed **with a heavy stone**. 他是被人用一块大石头砸死的。

(这句意思是 Somebody used a stone to kill him.)

## 118 by: 表示时间

by 的一个意思是 not later than (不迟于)。

I'll be home **by five o'clock**. (= at or before five) 我 5 点钟以前到家。

'Can I borrow your car?' 'Yes, I must have it back **by tonight**.'  
(= tonight or before)

“我能借你的汽车用用吗?”“可以,但是今天晚上以前一定要还我。”

by 还可以有“到某一特定时间的进展”这个意思。

**By the end of the meal**, everybody was drunk.

等到吃完饭时,每个人都喝醉了。

by the time (that) 和动词连用,表示“不迟于某事发生的时刻”。

I'll be in bed **by the time** you get home.

等你到家时我已经上床睡觉了。

**By the time that** the guards realised what was happening, the gang were already inside the bank. 等到保卫人员明白过来发生了什么事时,那一伙强盗已经在银行里边了。

关于 by 和 until 的区别,见 575.6。

## 119 by 和 near

by 的意思是 just at the side of (就在……旁边); something that is by you

要比 something that is near you 离你更近一些。

We live **near** the sea. (perhaps five kilometres away)

我们住在靠近大海的地方。(也许距离海边 5 公里远)

We live **by** the sea. (We can see it.)

我们就住在海边。(我们可以看到大海。)

关于 on the sea (表示 by the sea), 见 80.2。

## 120 call

call (不带宾语)的一个意思是“打电话”;在英国英语里,它还有“拜访”的意思。这种情况有时会造成混乱。

'Alice **called** while you were out.' 'You mean she came round or she phoned?' “你不在时,艾丽斯找过你”。“你的意思是她来过这里,还是打过电话?”

关于 call 的其他意思,请查阅一本好的词典。

## 121 can 和 could (1): 引言

### 1 语法

can 和 could 是情态助动词(见 344—345)。

#### a 第三人称单数不加 -s。

She **can** swim very well. 她游泳游得很好。(不能说: ~~She cans...~~)

#### b 疑问式和否定式不加 do。

**Can** you swim? 你会游泳吗?(不能说: ~~Do you can swim?~~)

I **couldn't** understand her. 我无法了解她。

(不能说: ~~I didn't could...~~)

#### c 在 can 和 could 后边,用不带 to 的动词不定式。

I **can** speak a little Arabic. 我会说一点儿阿拉伯语。

(不能说: ~~I can to speak...~~)

也可以与动词不定式的进行式、完成式和被动式连用(见 276)。

Do you think she **can** still **be working**? It's very late.

你认为现在她还会在工作吗? 已经很晚了。

You **could** **have let** me know you were going out tonight.

你本来可以告诉我你今晚是要出去的。

This sweater **can't be washed** in the machine.

这件毛衣不能放在洗衣机里洗。

#### d can 和 could 没有不定式或分词(没有 ~~to-can~~, ~~canning~~,

~~I have could~~等形式)。如需要时,可用其他词语,例如 be able (见 3)或 be allowed (见 40)的各种形式。

I'd like to **be able** to stay here. 我希望能够呆在这儿。

(不能说: ... ~~to can stay~~ ...)

You'll **be able** to walk soon. 你很快就能走动了。

(不能说: You'll ~~can~~ ...)

I've always **been able** to play games well. 我一向擅长做游戏。

(不能说: I've always ~~could~~ ...)

She's always **been allowed** to do what she liked.

一向允许她爱怎么做就怎么做。

- e could 有时可用作 can 的过去式。但是,它也可用作 can 的另外一种形式,用来指现在或将来,表示比较不肯定或表示条件。详见 122.5, 123.2 和 124.1, 3。

- f 一些过去的想法可以用 can 或 could 来表示,后跟不定式完成式(**have + 过去分词**)。详见 122.8, 123.6 和 124.6。

I don't know where she **can have gone**. 我不知道她会上哪儿去了。

That was dangerous—he **could have killed** somebody.

他当时那样做太危险了——会把什么人给弄死的。

- g can 有两种发音:重读形式/kæn/和弱读形式/k(ə)n/。could 的重读形式为/kud/, 弱读形式为/k(ə)d/。在大多数情况下,用弱读形式。关于重读和弱读,详见 588。

- h 缩写否定式(见 144)是 can't (在标准的英国英语中发音为 /kɑ:nt/, 而在标准的美国英语中发音为 /kænt/) 和 couldn't (/ˈkudnt/)。cannot 通常要写成一个词。

## 2 意思

can 和 could 都用来表示能力和可能性,请求或给予允许,提出要求和建议。它们可以用一种特殊形式与 see, hear 和别的一些动词连用,来表示一种“现在进行时”的意思。

**Can** you speak French? 你会讲法语吗?(能力)

It **could** rain this afternoon. 今天下午也许会下雨。(可能性)

Do you think she **could** be lying? 你认为她可能在说谎吗?(可能性)

You **can** stop work early today. 今天你可以早点结束工作。(允许)

**Could** I have some more tea? 我可以再来点儿茶吗?(要求)

**Can** I help you? 我能帮你忙吗?(提议)

I **can hear** the sea. 我能听到大海的声音。(“现在进行时”的意思)

关于 can 和 could 的这种用法以及其他用法,参见下面几个条目。

## 122 can 和 could (2): 表示能力

### 1 现在

can 用来表示现在的或“一般的”能力。

Look! I **can** do it! 瞧, 我会做这事啦!

I **can** read Italian, but I **can't** speak it. 我会看意大利语, 但不会说。

be able 常常用来表示同样的意思——见 3。

### 2 将来

要表达将来的能力时, 一般都用 will be able。

I'll **be able** to speak good French in a few months.

再过几个月, 我法语就能说得很好了。

One day people **will be able** to go to the moon on holiday.

总有一天人们可以到月球上去度假。

不过, 如果现在决定将来的事情, 就要用 can。

I haven't got time today, but I **can** see you tomorrow.

我今天没有时间, 但是明天可以见你。

**Can** you come to a party on Saturday? 星期六有个聚会, 你能来吗?

### 3 过去

could 用来表示“一般的能力”——即某人过去想干什么就随时可以干什么。(was/were able 也可以用来表示这个意思。)

She **could** read when she was four. (或 She **was able** to read...)

她 4 岁的时候就能看书了。

My father **could** speak ten languages. 我父亲从前会说 10 种语言。

通常不用 could 表示某人在某一场合设法做了某事, 而需要用 was/were able, managed 或 succeeded (in...ing)。

How many eggs **were** you **able** to get? 你那回弄到了多少个鸡蛋?

(不能说: ...~~could you get?~~)

I **managed** to find a really nice dress in the sale.

大减价时我买到了一件很好看的连衣裙。(不能说: I ~~could find~~...)

After six hours' climbing, we **succeeded** in getting to the top of the mountain. 经过 6 小时的攀登, 我们终于登上了山顶。

(不能说: ...~~we could get to the top~~...)

### 4 could 用于过去的具体场合

在某些情况下, 可以用 could 来表示某人在过去某个场合做了某事。这种用法出现在 could 和 see, hear, taste, feel, smell, understand, remember 和 guess 连用时(见 125)。

I **could** smell burning. 我闻到糊味。



I **could understand** everything she said. 她说的事情,我都明白。

在一些从句中也有这种用法。

I'm so glad that you **could** come. 你来了,我非常高兴。

在否定句或者有 only 和 hardly 这种否定或限定性的副词时,也可用 could 来指一种场合。

I **managed** to find the street, but I **couldn't** find her house.

我想找到了那条街,但是找不到她的房子。

I **could only** get six eggs. 我只弄到 6 个鸡蛋。

She **could hardly** believe her eyes. 她简直不敢相信自己的眼睛了。

## 5 表示条件

could 可用来表示 would be able 的意思。

You **could** get a better job if you spoke a foreign language.

要是你会说一种外语,那你就会找到更好的工作。

这种结构可以用来批评人们没有做某事。

You **could** ask me before you borrow my car.

你应当先问问我,然后再借我的汽车用。

关于 might 在这个意义上的用法,见 336。

## 6 间接引语

当 can 用于直接引语时, could 就用在过去时的间接引语结构中。

'Can you phone me this evening?' 'What did you say?' 'I asked if you **could** phone me this evening.' “今晚你能给我打电话吗?”“你说什么?”“我问你今晚能不能给我打电话。”

## 7 被动结构

请注意 can 与不定式的被动式连用的情况。(be able 通常不用于被动结构。)

This game **can be played** by two or more players.

这种游戏可供两个或更多的人一起玩。

(不能说: ... ~~is able to be played~~ ...)

Gold **can be found** in the Welsh mountains.

威尔士的山里可以找到金子。

## 8 could have...

我们用一种特殊结构来谈论过去未实现的能力——表示某人过去能够做某事,但是并未努力去做。

**could have + 过去分词**

I **could have married** anybody I wanted to.

我本来可以想跟谁结婚就跟谁结婚的。

I was so angry I **could have killed** her! 我气极了,我本来会杀死她的!  
这种结构可以用来批评人们没有做某事。

You **could have helped** me—why did you just sit and watch?  
你本来可以帮我一把嘛——为什么你只是坐在那儿观望呢?  
这种意思可用于条件句(= would have been able)。

I **could have won** the race if I hadn't fallen.  
我要不是摔了一跤,赛跑本来是会赢的。  
否定句的含意是:即使人们想完成某事或尽力而为了,也还是未能做成。  
I **couldn't have won**, so I didn't go in for the race.  
反正我也赢不了,所以我就没有参加赛跑。  
I **couldn't have enjoyed** myself more—it was a perfect day.  
我玩得没法再痛快了——这一天简直痛快极了。

## 9 speak, play

谈到说某种语言的能力或者弹乐器和玩游戏的能力时,常常省略 can。

She **speaks** Greek./She **can speak** Greek. 她会讲希腊语。

Do/Can you **play** the piano? 你会弹钢琴吗?

# 123 can 和 could(3): 可能性和较大可能性

can 大都用来谈论“理论上”或“一般的”可能性,而不是某事将会实际发生或某种情况是真实情况的现实可能性(这种意思通常用 may, might 或 could 来表示)。

## 1 理论上或一般的可能性

can 用来表示情况或事情在理论上或一般的可能性。

Anybody who wants to **can** join the club.

只要愿意,任何人都可以加入俱乐部。

**Can** gases freeze? 气体能不能冻结?

I don't think the car **can** be repaired. 我认为这辆汽车修理不了了。

could 用来谈论过去的可能性。

It was a place where anything **could** happen.

那可是个任何事情都会发生的地方啊。

我们用 will be possible 或 will be able 来预测将来的可能性。

One day, it **will be possible** to travel to the stars. (或... people **will be able** to travel...) 有一天,人们有可能到星球上去旅行。

can 和 could 常常用来说明现在或过去常见的或典型的情况。

Scotland **can** be very warm in September.

9月的苏格兰可以非常暖和。

It **could** be quite frightening if you were alone in our big old house.

如果你独自一人呆在我们那所又大又旧房子里,那气氛可吓人了。

## 2 选择和机会

can 常常用来谈论某人(现在或将来)有哪些选择,或用来表示有机会。

There are three possibilities: we **can** go to the police, we **can** talk to a lawyer, or we **can** forget all about it. 有3种可能性:我们可以去报告警方,可以找律师谈谈,或者干脆忘记这件事。

'What shall we do?' 'We **can** try asking Lucy for help.'

“我们该怎么办呢?”“我们可以试试找露西帮忙。”

could 也可以像 can 一样用来谈论现在和将来的选择和机会,尤其是在人们想使所提的建议听起来不那么肯定的时候。

'What shall we do tomorrow?' 'Well, we **could** go fishing.'

“明天我们做什么呀?”“嗯,我们可以去钓鱼呀。”

When you're in Spain, you **could** go and see Alex.

你在西班牙时,也许可以去看看亚历克斯。

## 3 将来较大的可能性:不用 can

can 不用来谈论将来较大的可能性——即某事将发生的可能性。我们用 may 或 might 来表达这个意思(另见 331)。

We **may/might** go camping this summer. 今年夏天我们可能去野营。

(不能说: ~~We can go...~~)

There **may/might** be a strike next week. 下周可能会发生罢工。

(不能说: ~~There can be...~~)

I **might** be given a new job soon. 不久我也许会有一个新的工作。

could 也在这个意义上使用——表达一种不那么肯定的可能性。

It **could** rain later this evening. 今晚晚些时候也许会下雨。

War **could** break out any day. 战争不定哪一天就可能爆发。

请注意否定句中 can/could 和 may/might 的区别。试比较:

It **may/might** not rain tomorrow. (= Perhaps it will not rain.)

明天可能下不了雨。。

It **can't/couldn't** possibly rain tomorrow. (= It will certainly not rain.) 明天不可能下雨。

## 4 现在(“逻辑上”)的可能性

can 用在疑问句和否定句里,表示逻辑上可能某事是真实的或者某事正在发生。

'There's the doorbell. Who **can** it be?' 'It **can't** be your mother. She's in Edinburgh.'

“门铃响了。会是谁呢?”“不会是你母亲,因为她还在爱丁堡呢。”

在肯定句里表示这样的意思,通常不能用 can,而要用 could, may 或 might。

‘Where’s Sarah?’ ‘She **could / may / might** be at Joe’s place.’

“萨拉上哪儿去啦?”“她可能在乔那里吧。”

(不能说: ~~She can be...~~)

但是,在有像 only, hardly 或 never 这些表示限制或否定意思词语的肯定句中,倒可以用 can。

‘Who’s that at the door?’ ‘It **can only** be the postman.’

“门外是谁呀?”“只能是邮递员。”

(这里 can only 与 must 相似——见 350.2。)

请注意 may/might not 和 can/could not 之间的不同。

It **may not** be true. (= Perhaps it is not true.) 这可能不是真的。

It **can’t** be true. (= It is certainly not true.) 这不可能是真的。

## 5 间接引语

当 can 用于直接引语时, could 就用于过去间接引语结构中。

‘Anybody **can** join the club.’ ‘What?’ ‘I said anybody **could** join the club.’ “任何人都可以加入俱乐部。”“你说什么?”“我说任何人都可以加入俱乐部。”

## 6 can/could have...

**can/could have + 过去分词**用来对发生了什么事情、事情是否(已经)发生等等进行猜测。can 只能用于疑问句和否定句中,或者与 only, hardly 或 never 这类限制性词语连用。在其他情况下,要用 could/may/might。

Where **can** she **have gone**? She **can’t have gone** to school—it’s Saturday. And she **can hardly have gone** to church. She **could / may / might** have gone swimming, I suppose.

她会上哪儿去了呢? 她不大可能上学去了——今天是星期六。而且,她也不可能上教堂了。我想,她可能是去游泳了。

(不能说: ... ~~She can have gone...~~)

**could have + 过去分词**也用来说明某事本来可能发生,但是却没有发生。

That was a bad place to go skiing—you **could have broken** your leg.

那不是个滑雪的好地方——你本来可能会摔断腿的。

Why did you throw the bottle out of the window? Somebody **could have been hurt**.

你为什么把瓶子扔出窗外呢? 那可能会砸伤人的。

这种结构可以指本来可能出现但至今尚未出现的情况。

He **could have been** Prime Minister now if he hadn’t decided to leave politics. 要不是他决定离开政界的话,他现在就可能当上首相了。

试比较否定句中的 may/might have... 和 can/could have...。

He **may / might not** have understood. (= Perhaps he did not understand.) 他可能

没理解。

He **can't/couldn't** have understood. (= He certainly did not understand.) 他不可能理解。

关于 may 和 might 的其他用法以及 can/could 和 may/might 的区别, 见 331.10-11。

关于 **must have + 过去分词**, 见 350.4。

## 124 can 和 could (4): 表示人际关系的用法(允许、请求等等)

### 1 请求允许和给予允许

can 用来请求允许和给予允许; can't 用于拒绝给予允许。

'Can I ask you something?' 'Yes, of course you **can**.'

“我可以问你一件事吗?”“可以, 当然可以。”

'Can I have some more cake?' 'No, I'm afraid you **can't**.'

“我可以再要点蛋糕吗?”“不行, 恐怕你不能再要了。”

You **can** go now if you want to. 你要是想走的话, 现在就可以走。

could 也用来表示请求允许。这个词比 can 较为客气, 较为正式。

could 不用于给予允许或拒绝允许(它含有尊敬的意思, 因此用于请求允许比用于给予允许更为自然些)。

'**Could** I ask you something, if you are not too busy?' 'Yes, of course you **can**.'

“要是你不太忙的话, 我可以问你一件事吗?”“是的, 当然可以。”

(不能说: ...~~of course you could~~.)

may 和 might 也用于请求允许和给予允许(见 332)。这两个词比 can/could 更为正式。有人认为它们更加“正确”, 但事实上, 受过教育的人在非正式场合通常更喜欢用 can 和 could, 在英国英语中尤其如此。

### 2 引语中的允许

can 和 could 也可以用来谈论已经得到允许或已经遭到拒绝, 以及规则和法律允许的(或不允许的)事物。(请注意: may 通常不用来谈论规则和法律——见 332.3。)

She said I **could** come as often as I liked.

她说我多少时间来一回都行, 随我的便。

**Can** you park on a double yellow line on Sundays? 星期日, 人们可以在两条黄线上停车吗?(不能说: ~~May you park~~...?)

谈到过去, 我们用 could 来说明某人得到允许随时都可以做某事(“一般的允许”), 但是不能用 could 来谈论过去允许进行某项特定的活动。试比较:

When I was a child, I **could** watch TV whenever I wanted to.

我小的时候, 想什么时候看电视就什么时候看电视。



Yesterday evening, Peter **was allowed** to watch TV for an hour.

昨天晚上,彼得被允许看一个小时电视。

(不能说:...Peter ~~could watch TV for an hour.~~)

可是, could not 可以用来谈论过去不允许的某项活动。

Peter **couldn't** watch TV yesterday because he was naughty.

昨天彼得不能看电视,因为他淘气。

(could 和 was/were allowed 的区别与 could 和 was/were able 的区别相似——见 122.3。)

### 3 允许:could 表示条件的用法

could 可以用来表示条件(= 'would be allowed')。

He **could** borrow my car if he asked.

要是他说一声,他就可以借我的汽车用。

**could have + 过去分词**这个结构就是 would have been allowed 的意思。

I **could have kissed** her if I'd wanted to.

要是我愿意,我本来是可以吻吻她的。

### 4 提议

当我们提出为别人做事情时,常常用 can。

'**Can** I carry your bag?' 'Oh, thanks very much.'

“我来替你拿提包,好吗?”“啊,好的,非常感谢。”

'I **can** baby-sit for you this evening if you like.' 'No, it's all right, thanks.' “如果你愿意,我今晚可以替你看孩子。”“不用了,没什么问题了,谢谢。”

要是想让提议听起来不那么肯定,可以用 could。

I **could** mend your bicycle for you, if that would help.

如果能有作用的话,我可以给你修理自行车。

### 5 请求、命令和建议

can 和 could 可以用来请求或告诉别人去做某些事情。could 更加客气,更为正式或者较不肯定,常用来提出建议。

**Can** you put the children to bed? 你可以照顾孩子上床睡觉吗?

**Could** you lend me five pounds until tomorrow?

你借给我 5 英镑,明天还你,行吗?

Do you think you **could** help me for a few minutes?

你觉得可以帮我几分钟的忙吗?

When you've finished the washing up you **can** clean the kitchen. Then you **could** iron the clothes, if you like. 你洗完碗筷之后,把厨房打扫一下。然后,如果你愿意,可以把衣服给烫一烫。

If you haven't got anything to do, you **could** sort out your photos.

你要是没有什么事可做,可以整理照片嘛。

## 6 批评

could 可以用来批评人们没有做某事。**could have + 过去分词**用来谈论过去。

You **could** ask before you borrow my car.

你应该先问我一声,然后再借我的汽车用。

You **could have told** me you were getting married.

你本来可以告诉我你要结婚的事嘛。

关于类似情况下 might 的用法,见 336。

## 7 间接引语

当 can 用于直接引语时, could 用于过去时的间接引语结构中(见 481)。

'Can you give me a hand?' 'What?' 'I asked if you **could** give me a hand.' "你能帮我一把吗?" "什么?" "我问你能不能帮我一把。"

## 125 can 和 could (5): 与 see, hear 等词连用

## 1 see, hear, feel, smell, taste

在这些动词表示感知时(通过眼、耳等等得到信息),通常不用进行时形式。表达某一特定时刻看到、听到等意思时,常常用 can see, can hear 等等(尤其是在英国英语中)。

I **can see** Susan coming. 我看见苏珊来了。(不能说: ~~I'm seeing~~...)

**Can you hear** somebody coming up the stairs?

你能听到有人正上楼来吗?

What did you put in the stew? I **can taste** something funny.

你在炖肉里放什么来着? 我尝出了怪味。

Suddenly she realised she could **smell** something burning.

突然,她意识到她闻到有东西烧糊了的味道。

在美国英语中,表达这种意思通常用 I see/hear 等等。

## 2 guess, tell

can 和 could 常常与 guess 和 tell(意思是 see, know)连用。can/could 通常不与 know 连用(见 306.5)。

I **could guess** what she wanted. 我猜得出来她要什么。

You **can tell** he's Irish from his accent.

从他的口音你可以知道他是爱尔兰人。(不能说: ~~You can know~~...)

## 3 understand, follow, remember

can/could 也常常与这些动词连用,有时并不增加意思。

I **can't/don't understand** what she's talking about.

我不懂她在说什么。

Do/**Can** you **follow** what he's saying? 你能听懂他在说什么吗?

I (**can**) **remember** your grandfather. 我还能记得你的祖父。

## 126 can't help

cannot/can't help doing something 的意思是“身不由己地去做某事”——即使你很小心或者应当努力不去那样做。

She's a selfish woman, but somehow you **can't help** liking her. 她是个自私的女人,但是不知怎么搞的,你还是不由自主地会喜欢她。

Excuse me—I **couldn't help** overhearing what you said.

对不起,我不由自主地听见你们谈的事情了。

Sorry I broke the cup—I **couldn't help** it.

对不起,我把杯子打破了——我不是故意的。

can't help 有时后面接 **but + 不带 to 的动词不定式**(见 116), 其意思与 can't help...ing 一样。在美国英语中,这种结构很常见。

I **can't help but wonder** what I should do next.

我不得不问自己下一步我应该做什么。

## 127 care: take care (of), care (about) 和 care for

### 1 take care of

take care of 通常表示 look after (照料,照顾)的意思。

Nurses **take care of** people in hospital. 护士照料住院的病人。

It's no good giving Peter a rabbit; he's too young to **take care of** it properly. 给彼得一只兔子没用,因为他太小,还不会很好地喂它呢。

Ms Savage **takes care of** marketing and publicity, and I'm responsible for production. 萨维奇女士负责销售和宣传,我负责生产。

take care (后面没有介词)意思是 be careful (小心)。有些人在告别时用它作为日常礼节用语。

**Take care** when you're crossing the road, children.

孩子们,过马路的时候要当心。

'Bye, Ruth.' 'Bye, Mike. **Take care.**'

“再见,鲁思。”“再见,迈克。多保重。”

### 2 care (about)

care (about) 表示你是否认为某事是重要的,某事是否引起了你的兴趣或使你忧虑。它最常用于疑问句或否定句中。about 用在宾语前面,但是在连词前面一般都省掉。

I don't **care about** your opinion. 你的意见我不感兴趣。

(不能说: ~~I don't take care of your opinion.~~)

(不能说: ~~I don't care for your opinion.~~)

I don't **care** whether it rains—I'm happy.

我才不在乎下不下雨呢——我快活着呢。

'I'll never speak to you again.' 'I don't **care**.'

“我永远不再理你了。”“我才不在乎呢。”

'Your mother's very upset with you.' 'I couldn't **care** less.' (= 'I don't care at all.') “你母亲对你非常生气。”“我根本就不在乎。”

### 3 **care for**

care for 可以表示 look after (照顾)的意思。这样用法相当正式或者文绉绉的。

He spent years **caring for** his sick mother.

他照料他有病的母亲好多年呢。

这个短语更加常用的意思是 like (喜欢)或 be fond of (爱好)。

Would you **care for** a cup of tea? 你想喝一杯茶吗?

I don't much **care for** strawberries. 我不太喜欢吃草莓。

I really **care for** you, Sandra. 桑德拉,我真的喜欢你。

## 128 **change**

当谈到把一个事物换成另一事物时, change 后面的宾语常常是复数的。

We have to **change trains** at York. 我们得在约克换火车。

I'm thinking of **changing jobs**. 我正在考虑换工作。

关于 change, turn, become 等词的区别, 见 129。

## 129 **changes** 变化

become, get, go, come, grow 和 turn 都可以用来谈论变化, 意思相似。这些动词之间的区别很复杂——有的是语法上的, 有的与意思有关, 有的则是习惯用法问题。

### 1 **become** 与形容词和名词短语连用

become 可以用于形容词和名词短语之前。

It was **becoming** very dark. 天越来越黑了。

What do you have to do to **become** a pilot?

人们需要做些什么才能成为飞行员?

通常不用 become 来谈论有目的的行动。

Please **get ready** now. 现在请作好准备。

(不能说: ~~Please become ready now.~~)

## 2 get 与形容词连用

get 可以用在形容词(不带名词)之前。它不像 become 那样正式。

It was **getting** very **dark**. 天越来越黑了。(非正式)

You **get** **younger** every day. 你越来越年轻了。(非正式)

get (作这个意思解时)通常不用在名词的前面。

What do you have to do to **become** a **pilot**?

人们需要做些什么才能成为飞行员?(不能说:...~~to get a pilot~~?)

get 也可用在 lost, broken, dressed, married 等过去分词的前面。

They **got married** in 1986, and **got divorced** two years later.

他们 1986 年结的婚,两年以后便离婚了。

关于 get used to, 见 578。

## 3 get + 动词不定式

有时候,可以用 get 加动词不定式来表示逐渐变化。

After a few weeks I **got to like** the job better.

几个星期以后,我逐渐更喜欢这个工作了。

She is nice when you **get to know** her.

你逐渐了解了她以后,你会觉得她这个人不错。

关于 get 用作被动式助动词和 get 的其他用法,见 228。

## 4 go

go 可以用在形容词之前来谈论变化,尤其是在非正式文体中。下面两种情况这种用法很常见:

### a 颜色

go (不是 get) 用来表示颜色的变化,尤其是在英国英语中。

Leaves **go brown** in autumn. 秋天树叶变红了。

(美国英语:...turn brown...)(不能说:Leaves ~~get brown~~...)

She **went white** with anger. 她气得脸都煞白了。

Suddenly everything **went black** and I lost consciousness.

突然,眼前一片黑,我失去了知觉。

其他例子(主要是英国英语):

**go blue** with cold/**red** with embarrassment/**green** with envy

脸冻得发紫/难堪得脸发红/因妒嫉而脸色发青

turn 也可用于这些情况(见下面);在逐渐变化时,grow 也能这样用。go 在文体上比 turn 和 grow 更不正式。

### b 性质的变化

在一些表示向坏的方向变化的常用词组中,形容词前面用 go (通常不用 get)。People **go mad/crazy/deaf/blind/grey/bald** 人可以发疯/产生狂热/



变聋/变瞎/两鬓渐白/变秃; horses go lame 马腿瘸了; machines go wrong 机器出毛病; iron goes rusty (英国英语)铁生锈; meat, fish or vegetables go bad 肉、鱼或蔬菜变质; cheese goes mouldy 奶酪发霉; milk goes off (英国英语) or sour 牛奶变味或变酸; bread goes stale 面包不新鲜了; beer, lemonade, musical instruments and car tyres go flat 啤酒、柠檬水变味儿, 乐器降音了, 汽车轮胎瘪了。

He **went bald** in his twenties. 他二十多岁时就秃顶了。

The car keeps **going wrong**. 这辆汽车不断出毛病。

请注意:与 old, tired 和 ill 连用时要用 get, 而不用 go。

## 5 come

come 用在一些固定的词组里, 表示事物发展的圆满结果。最常用的词组是 come true 和 come right。

I'll make all your dreams **come true**. 我会使你的梦想都成为现实。

Trust me—it will all **come right** in the end.

相信我吧——最后一切都会好的。

**come + 动词不定式**可以用来表示思想上或态度上的变化。

I slowly **came to realise** that she knew what she was doing.

我慢慢地意识到, 她知道自己在做什么。

You will **come to regret** your decision. 对你的决定, 你将来会后悔的。

## 6 grow

grow 可以用在形容词前面, 特别是用来表示缓慢的和逐渐的变化。它比 get 或 go 文体上更加正式, 听起来有点陈旧或文绉绉的。

Without noticing it he **grew old**. 他不知不觉地就老了。

When they **grew rich** they began to drop their old friends.

他们发财之后就开始把老朋友抛弃掉。

As the weather **grows colder**, your thoughts naturally turn to winter holidays in the **sun**.

随着天气变冷, 你自然会想到冬天在阳光下休假。

**grow + 动词不定式** (像 **come + 动词不定式** 一样) 可用来表示态度的变化, 尤其是逐渐发生的变化。

He **grew to accept** his stepmother, and she hoped that one day he would **grow to love** her.

他慢慢地接受了他的继母, 她希望有一天他会逐渐地对她产生好感。

## 7 turn

turn 大多用于看得见的或引人注目的状态上的变化。常用在表示颜色的词之前 (turn 在文体上比 go 较为正式)。

She **turned** bright red and ran out of the room.

她的脸一红,就跑出了屋子。

He **turns nasty** after he's had a couple of drinks.

他喝了几杯酒后就开始胡来。

turn into 用在名词前面,谈论某人性格或某事性质发生了重大的变化。

He's a lovely man, but when he gets jealous he **turns into** a monster.

他是个讨人喜欢的人,但是当他妒嫉起来时,就成了一个恶煞。

A girl has to kiss a lot of frogs before one of them **turns into** a prince.

一个女孩子要亲吻很多青蛙,才能使其中的一只变成王子。

turn to 和 turn into 两个词组都可用在表示事物的名称之前。

His worry **turned (in)to** fury. 他由烦恼变成了大怒。

Everything that King Midas touched **turned (in)to** gold.

迈达斯国王用手碰什么东西,那东西就变成金子。

They stood there as if they had been **turned (in)to** stone.

他们一动不动地站在那儿,好像已经成为石头人了。

谈论人们变换职业、宗教信仰、政治观点等等,有时候用 turn(后面不跟介词或冠词)加上名词或形容词。

He worked in a bank for thirty years before **turning painter**.

他在银行工作 30 年以后才改行画画。

Towards the end of the war he **turned traitor**.

战争快结束的时候,他成了叛徒。

At the end of her life she **turned Catholic**. 她在临终时信起天主教来。

turn (in)to 也可以用作带有宾语的及物动词,表示引起某种变化。

In the Greek legend, Circe **turned men into** pigs.

在希腊传说里,喀耳刻把人变成猪。

## 8 fall

在一些固定词组中,fall 可以表示 become 的意思,例如 fall ill (生病), fall asleep (入睡)和 fall in love (爱上)。

## 9 与形容词有关的动词

许多与形容词有关的动词具有 get more... 或 make more... 之类的意思。这些动词许多以-en 结尾。例如:

The fog **thickened**. 雾越来越大了。

The weather's beginning to **brighten up**. 天气开始逐渐晴朗。

His eyes **narrowed**. 他眯起眼睛。

Could you **shorten** the sleeves on this jacket?

你能把这件夹克的袖子改短一些吗?

They're **widening** the road here. 他们正在把这段道路拓宽。

## 10 无变化: stay, keep, remain

谈论事物没有变化时,可以在形容词前面用 stay, keep 或 remain。remain 较为正式。

How do you manage to **stay** young and fit?

你又年轻,又健康,是怎么保持的?

**Keep** calm. 保持镇静。

I hope you will always **remain** so charming.

我希望你会永远保持这样有魅力。

在名词短语前面,有时候也可以用 stay 和 remain。

Promise me you will always **stay/remain** my little boy.

答应我,你将永远是我的小乖乖。

在-ing 形式前,还可以用 keep。

**Keep smiling** whatever happens. 不论出什么事儿,都要泰然处之。

关于这一部分所讨论的词语的其他用法,请查阅一本好的词典。

## 130 city 和 town

根据法律上的定义,一个 city (市)就是一个已经由特许状(英国)或由州(美国)给予了特殊地位的 town (城镇)。但人们大都用 city 这个词来指大的、重要的城镇——英国的例子有 Belfast 贝尔法斯特, Cardiff 加的夫, Edinburgh 爱丁堡, Glasgow 格拉斯哥, Manchester 曼彻斯特, Liverpool 利物浦和 London 伦敦。

## 131 cleft sentences 强调句

我们可以对特定的词和表达方式加以强调,其方法就是把句子中不需要强调的部分都放在一种关系从句里:这样做就可以使特定词语的地位突出。语法学家把这种结构称为“强调句”。这种结构在书面语中很有用(因为在书面语中不能用语调来表示强调),可是在口语里也常用。

### 1 the person who, the thing that, 等等

用 is/was 和 the person who, what (= the thing that), the place where, the day when/that, the reason why 这样的一个词组把要强调的词语与关系从句连在一起。要强调的词语可以放在句首或句末。试比较:

—MARY keeps a pig in the garden shed.

玛丽在花园的棚子里养了一头猪。

Mary is **the person who** keeps a pig in the garden shed.

玛丽就是在花园的棚子里养一头猪的那个人。

**The person who** keeps a pig in the garden shed is Mary.

在花园的棚子里养一头猪的人就是玛丽。

—Mary keeps **A PIG** in the garden shed.

玛丽在花园的棚子里养了一头猪。

A pig is **what** Mary keeps in the garden shed.

一头猪就是玛丽在花园的棚子里养的东西。

**What** Mary keeps in the garden shed is a pig.

玛丽在花园的棚子里养的东西是一头猪。

—Mary keeps a pig **IN THE GARDEN SHED**.

玛丽是在花园的棚子里养一头猪的。

The garden shed is (**the place**) **where** Mary keeps a pig.

花园里的棚子就是玛丽养一头猪的地方。

(**The place**) **where** Mary keeps a pig is the garden shed.

玛丽养一头猪的地方是花园里的棚子。

—Phil is **THE SECRETARY**. 菲尔是秘书。

The secretary is **what** Phil is. 秘书就是菲尔的职务。

**What** Phil is is the secretary. 菲尔的职务是秘书。

—Jake went to London **ON TUESDAY** to see Colin.

杰克是星期二去伦敦看科林的。

Tuesday was (**the day**) **when/that** Jake went to London to see Colin.

星期二就是杰克去伦敦看科林的日子。

(**The day**) **when** Jake went to London to see Colin was Tuesday.

杰克去伦敦看科林的那天是星期二。

—Jake went to London on Tuesday **TO SEE COLIN**.

杰克星期二去伦敦是去看科林的。

To see Colin was (**the reason**) **why** Jake went to London on Tuesday.

看科林是杰克星期二去伦敦的原因。

(**The reason**) **why** Jake went to London on Tuesday was to see Colin.

杰克星期二去伦敦的原因就是去看科林。

以上例句中的 the place, the reason 等等可以省略,但是这种用法不太正式,尤其是在句子开头。

**Why** I'm here is to talk about my plans. 我来这里的原因就是要谈一谈我的计划。(更为正式: **The reason why** I'm here is. . .)

Spain's **where** we're going this year.

西班牙就是我们今年要去的地方。

我们可以用比较确切的词组,而不用 the person, the place, what 等等。

You're **the woman** (**that**) I'll always love best.

你是我永远最喜爱的女人。

Paris is **the city (that)** I feel most at home in.

巴黎是我感到最自由自在的城市。

what 从句通常被认为是单数的;如果这种从句位于强调句的头上,后面要用 is/was。但是在非正式文体中,有时候可以在复数名词之前用复数动词。

What we want **is/are** some of those cakes.

我们所需要的是一些那种蛋糕。

关于 what 从句,详见 476。

## 2 强调动词

在想要强调动词时,得用一种含有 what...do 的更加复杂的结构。可能有各种各样的动词形式。

He **SCREAMED**. 他尖声喊叫。

What he **did** was (to) scream/screamed. 他所做的就是尖声喊叫。

这种结构可用来强调动词以及动词之后的其他词语。试比较:

She **writes** science fiction. 她写科幻小说。

What she **does** is (to) write/writes science fiction.

她所做的就是写科幻小说。

## 3 强调全句

用 what 和动词 happen 的强调结构,能起到对整句的强调作用。试比较:

The car **broke down**. 汽车坏了。

What **happened** was (that) the car broke down.

发生的事就是汽车坏了。

## 4 先行词 it

在强调句中可用先行词 it (见 301)。在这种情况下,通常用 that 把要强调的词语与关系从句连接起来。试比较:

My secretary sent the bill to Mr Harding yesterday.

我的秘书昨天把账单送给了哈丁先生。

It **was my secretary that** sent the bill to Mr Harding yesterday.

是我的秘书昨天把账单送给哈丁先生的。(不是别的什么人。)

It **was the bill that** my secretary sent to Mr Harding yesterday.

我的秘书昨天送给哈丁先生的是账单。(不是什么别的东西。)

It **was Mr Harding that** my secretary sent the bill to yesterday.

我的秘书昨天把账单送给的人是哈丁先生。(不是送给别人。)

It **was yesterday that** my secretary sent the bill to Mr Harding.

我的秘书是在昨天把账单送给哈丁先生的。(不是别的哪一天。)



否定结构也可以这么用。

**It wasn't my husband that** sent the bill. . .

账单不是我丈夫送去的……

如果强调的主语是人, 可以不用 **that** 而用 **who**。

**It was my secretary who** sent. . . 是我的秘书送去……

要强调的主语为复数时, 动词也为复数。

**It was the students that were** angry. . . 生气的是学生们……

(不能说: . . . ~~that was~~ angry. . .)

要强调的主语是人称代词时, 有两种可能性。试比较:

— **It is I who am** responsible. 要负责的是我。(正式)

**It's me that's** responsible. 是我的责任。(非正式)

— **It is you who are** in the wrong. 错了的是你。(正式)

**It's you that's** in the wrong. 是你不对。(非正式)

在这种情况下, 为了避免文体太正式或太不正式, 我们可以说, 例如: **I'm the person / the one who's** responsible. 请注意: 不能用先行词 **it** 这种结构来强调动词。不能说: ~~**It was sent that my secretary the**~~ bill. . .

关于代词的主格形式和宾格形式, 详见 425。

关于正式和非正式语言, 见 216。

## 5 其他结构

**all (that)** 和包含 **thing** 的词组可以用在强调句中, 和 **what** 的意思很相像。

**All I want is** a home somewhere. 我只是想在某个地方有个家。

**All I did was (to)** touch the window, and it broke.

我只不过碰了一下窗户, 玻璃就碎了。

**All you need is** love. 你需要的就是爱情。

**The only thing I remember is** a terrible pain in my head.

我记得的惟一的情况就是头疼得厉害。

**The first thing was** to make some coffee. 第一件事就是弄点咖啡。

**My first journey abroad is something I shall never forget.**

我第一次出国旅行的情景是我永远不会忘记的。

时间词组可以用 **It was not until . . .** 和 **It was only when . . .** 来强调。

**It was not until I met you that I knew** real happiness.

直到我遇到你以后, 我才真正体会到幸福。

**It was only when I read her letter that I realised** what was happening. 一直到我读了她的信以后, 我才意识到发生了什么事。

在强调句开头, **this** 和 **that** 常常取代被强调的 **here** 和 **there** 这两个词。

试比较:

—You pay **here**. 你在这里付款。

**This** is where you pay. (或 **Here** is where you pay.)

这是你付款的地方。

—We live **there**. 我们住在那儿。

**That's** where we live. (或 **There's** where we live.)

那就是我们住的地方。

关于疑问词从句, 详见 460。

关于句子结构和句子中内容安排的更多总的说明, 见 289。

## 132 close 和 shut

### 1 用法

close 和 shut 用起来意思常常是一样的。

Open your mouth and **close/shut** your eyes. 张开嘴巴, 闭上眼睛。

I can't **close/shut** the window. Can you help me?

我关不上这窗户, 你能帮我关上吗?

The shop **closes/shuts** at five o'clock. 商店 5 点钟关门。

### 2 过去分词

过去分词 closed 和 shut 可以用作形容词。

The post office is **closed/shut** on Saturday afternoon.

邮局星期六下午关门。

shut 通常不用在名词前面。

a **closed** door 关着的门(不能说: a ~~shut~~ door)

**closed** eyes 闭着的眼睛(不能说: ~~shut~~ eyes)

### 3 更常使用 close 的一些情况

对于缓慢的动作(如说 flowers closing at night), 我们更喜欢用 close。在正式文体中, close 更为常用。试比较:

As we watched, he **closed** his eyes for the last time.

我们守着的时候, 他最后一次闭上了眼睛。

**Shut** your mouth! 住嘴!

close 一词可用来表示关闭公路、铁路等(交通渠道)。close 可用来结束(= end)一封信、结清银行户头、结束会议等等。

## 133 cloth 和 clothes

cloth (发音为 /kloʊ/) 是用毛、棉等做成的材料, 可用来做衣服、帷幕、软

装饰材料等等。(在现代英语里,更常用的词是 material 或 fabric。)

His suits were made of the most expensive **cloth**.

他的套装是用最昂贵的材料做的。

a cloth 是一块用来擦洗东西、盖东西等等的布。

Could you pass me a **cloth**? I've spilt some milk on the floor.

你可以递给我一块抹布吗?我洒了点牛奶在地板上。

clothes (发音为/kləʊ(ð)z/) 指人们穿的衣物:裙子、裤子,等等。

clothes 没有单数形式;应当说 something to wear 或 an article/a piece of clothing, 不能说 a clothe。

I must buy some new **clothes**; I haven't got anything to wear.

我必须买几件新衣服了;我没有什么穿的了。

## 134 come 和 go

### 1 说话人/听话人的位置

come 所表示的运动方向是朝说话人或听话人的。

'Maria, would you **come** here, please?' 'I'm **coming**.'

“玛丽亚,你能过来一下吗?”“我来了。”(不能说:...I'm going.)

When did you **come** to live here? 你是什么时候来这里住的?

Can I **come** and sit on your lap? 我能过来坐在你的膝上吗?

go 用来表示向其他地方的运动。

I want to **go** and live in Greece. 我想到希腊去定居。

Let's **go** and see Peter and Diane. 咱们去看看彼得和黛安娜吧。

In 1577, he **went** to study in Rome. 1577 年他去罗马学习了。

### 2 说话人/听话人过去的或将来的位置

可用 come 来表示一种运动,其方向是说话人或听话人曾经呆过的地方或将要去的地方。试比较:

—What time did I **come** to see you in the office yesterday?

昨天我来办公室看你是什么时候来着?

I **went** to your office yesterday, but you weren't in.

我昨天到你办公室去,但你不在。

—Will you **come** and visit me in hospital when I have my operation?

我做手术的时候,你们会到医院来看我吗?

He's **going** into hospital next week. 他下星期去住院。

—Susan can't **come** to your birthday party.

苏珊不能来参加你的生日聚会。

She's **going** to see her mother. 她要去看她母亲。

come (with) 可以用来谈论参加到说话人或听话人的运动之中, 即使这种运动本身用 go 来表示。

We're **going** to the cinema tonight. Would you like to **come with** us?

今天晚上我们去看电影, 你愿意同我们一起去吗?

### 3 come to

come to 可以表示 arrive at (到达) 的意思。

Carry straight on till you **come to** a crossroads. 一直往前走到十字路口。

而 come from (现在一般时) 则用来说明人们现在的或过去的家在什么地方。

She **comes from** Scotland, but her mother's Welsh.

她是苏格兰人, 但是她母亲是威尔士人。

Originally I **come from** Hungary, but I've lived here for twenty years. 我本是匈牙利人, 但是我已经在里住了 20 年了。

(不能说: ~~Originally I came from Hungary...~~)

请注意: 美国英语里不是总遵守这些规则的。

bring 和 take 的区别与 come 和 go 的区别相似。见 112。

关于 come/go and ..., 见 52。

关于 come/go ...ing, 见 232。

关于 been = come/gone, 见 94。

## 135 comparison 比较 (1): 结构

可以用几个不同的语法结构来进行比较。

### 1 相似和相同

如果想说明人与人、事与事、行动与行动或事件与事件之间是相似的, 可以用 as 或 like (见 320); 可以用 so/neither do I 以及相似的结构 (见 516); 也可用副词, 如 too, also 和 as well (见 45)。表示它们是相同的, 可用 the same (as) (见 486)。

It's best cooked in olive oil, **as** the Italians do it.

用橄榄油煎最好, 就像意大利人那种做法。

Your sister looks just **like** you. 你姐姐和你像极了。

She likes music, and **so do I**. 她喜欢音乐, 我也喜欢音乐。

The papers were late and the post was **too**. 报纸来晚了, 信件也来晚了。

His eyes are just **the same** colour as mine.

他眼睛的颜色和我的完全一样。

### 2 区别

谈到区别时, 可以用表示相似和同一性结构的否定形式。

The baby doesn't look much **like** you. 这婴儿长得不大像你。

Its eyes are **not** at all **the same** colour **as** yours.

它眼睛的颜色和你的根本不一样。

### 3 等同

谈论人与人、事物与事物等等之间在某一特定方面等同时, 常常用 **as** (**much/many**)...**as** (见 70)。

My hands were **as** cold **as** ice. 我的手同冰一样冷。

I earn **as much** money **as** you. 我挣的钱和你一样多。

在否定的比较结构中, 可以用 **not so...as** 或者 **not as...as**。

The baby is **not so/as** ugly **as** you. 这孩子长得不像你那么丑。

### 4 不等同: **more**

说明人与人、事物与事物等等之间在某一特定方面不等同时, 可以用形容词或副词的比较级, 或者把 **more (...than)** 和形容词、副词、动词或名词连在一起使用。

He's much **older** than her. 他比她年纪大得多。

The baby's **more attractive** than you. 这孩子比你漂亮得多。

The car's running **more smoothly** since it had a service.

这汽车自维修以来跑得更加顺当了。

I **worry more** and **more** every day. 我一天比一天更加担心。

If I'm going to do **more work** I want **more money**.

如果我多做工作, 我就多要钱。

要表示群体中有一个在某一方面特别突出, 可以用 **most**。

You're the **most annoying** person in the whole office.

你是整个办公室里最烦人的一个人。

关于这些结构(比较级和最高级)的用法以及它们之间的不同, 见下面几节。

关于以 **-er/-est** 结尾的比较级和最高级形式, 见 136。

关于 **more** 和 **most** 的详细用法, 见 346—347。

### 5 不等同: **less**

我们也可以把注意力集中在“较低”的一方, 用 **less (than)** 或 **least** 来谈论不等同。

The baby's **less** ugly than you. 这孩子不像你那么丑。

I've got **less energy** than I used to have. 我不像从前那样有劲了。

My ambition is to spend **the least possible time** working.

我的抱负就是用尽可能少的时间来工作。

请注意: 在非正式的用法中, **not as/so...as** 比 **less...than** 更为常见。



关于 as 和 than 的区别, 见 557。  
关于 as 和 than 后面的代词, 见 70.4, 138.8。  
关于 as 和 than 后面的时态, 见 556。  
关于 less, 详见 313。关于 least, 详见 311。

136 comparison 比较 (2): 形容词的比较级和最高级

单音节形容词的比较级和最高级通常在词尾加 -er, -est。双音节形容词, 有的与此情况相同; 有的要加 more 和 most。多音节形容词用 more 和 most。

1 单音节形容词(规则的)

形容词	比较级	最高级	
old	older	oldest	} 大多数形容词: + -er, -est。
tall	taller	tallest	
cheap	cheaper	cheapest	
late	later	latest	} 以 -e 结尾的形容词: + -r, -st。
nice	nicer	nicest	
fat	fatter	fattest	} 一个元音 + 一个辅音: 要双写最后一个辅 音字母, 再加 -er, -est。
big	bigger	biggest	
thin	thinner	thinnest	

请注意下列单词的发音:

younger /'jʌŋgə(r)/      longest /'lɒŋgɪst/  
youngest /'jʌŋgɪst/      stronger /'strɒŋgə(r)/  
longer /'lɒŋgə(r)/      strongest /'strɒŋgɪst/

2 不规则的

形容词	比较级	最高级
good	better	best
bad	worse	worst
ill	worse	
far	farther / further (见 207)	farthest / furthest
old	older/ elder (见 180)	oldest / eldest (见 180)

限定词 little 和 much/many 的不规则比较级和最高级如下:

little (见 322)      less (见 313)      least (见 311)  
much/many (见 348)      more (见 346)      most (见 347)

few 有两种可用 的比较级和最高级: fewer/less 和 fewest/least。见 313, 311。

### 3 双音节形容词

以-y 结尾的形容词用-ier 和 -iest。

happy	happier	happiest
easy	easier	easiest

有一些双音节的形容词可以在词尾加-er 和 -est, 以不重读的元音、/l/ 或 /ə(r)/ 结尾的形容词更是如此。

narrow	narrower	narrowest
simple	simpler	simplest
clever	cleverer	cleverest
quiet	quieter	quietest

有许多双音节形容词(如 polite, common), -er/-est 和 more/most 都可以用。其他形容词(包括以 -ing, -ed, -ful 和 -less 结尾的形容词在内), 只能用 more/most。要知道某一特定双音节形容词通常用的比较级和最高级形式, 请查阅一本好的词典。

### 4 多音节形容词

三个或更多音节的形容词都用 more 和 most。

intelligent	more intelligent	most intelligent
practical	more practical	most practical
beautiful	more beautiful	most beautiful

像 unhappy 这样的词(它们是以-y 结尾的双音节形容词的反义词)却是例外。

unhappy	unhappier	unhappiest
untidy	untidier	untidiest

像 good-looking 或 well-known 这样的复合形容词有两种可用的比较级和最高级形式。

good-looking	better-looking	best-looking
	或 more good-looking	most good-looking
well-known	better-known	best-known
	或 more well-known	most well-known

### 5 more, most 与短的形容词连用

有时候, more/most 可与通常加 -er/-est 的形容词连用。假如比较级之后不是紧跟 than, 就可以这样用。加-er 的形式也是可以用的。

The road's getting **more and more steep**. (或...**steeper and steeper**.)

这条路越来越陡了。

在对两种描写进行比较时(说明其中一个比另一个更合适或确切),要用 more;不可以用加-er 的比较级。

He's **more lazy** than stupid. 与其说他笨,不如说他懒。

(不能说: ~~He's lazier than stupid.~~)

在相当正式的文体中, most 可以与表示同意或不同意的形容词(包括单音节形容词)连用,表示 very (非常)的意思。

Thank you very much indeed. That is **most kind** of you. 真的太感谢你了。你真是个好心人。(不能说: ~~...That is kindest of you.~~)

real, right, wrong 和 like 总是与 more 和 most 连用。

She is **more like** her mother than her father.

她更像她母亲,不大像她父亲。(不能说: ~~...liker her mother...~~)

关于如何使用比较级和最高级,见 138。

关于比较级和最高级的修饰(如 much older, by far the best),见 139。

## 137 comparison 比较 (3): 副词的比较级和最高级

大多数的副词比较级和最高级形式用 more 和 most 构成。

Could you talk **more quietly**? 你们说话声音轻点好吗?

(不能说: ~~...quiethier?~~)

和形容词形式相同的副词(见 21)及其他一些副词,其比较级和最高级是用-er 和 -est 构成的。最常见的有: fast, early, late, hard, long, near, high, low, soon, well (better, best), badly (worse, worst), 还有非正式英语里的 easy, slow, loud 和 quick。

Can't you drive any **faster**? 你能再开快点吗?

Can you come **earlier**? 你能早点来吗?

Talk **louder**. 大点声讲。(非正式)

We've all got terrible voices, but I sing **worst** of all.

我们大家嗓音都不好,而我唱得最糟糕。

另外请注意下列单词的比较级和最高级是不规则的: far (farther/further, farthest/furthest, 见 207), much (more, most, 见 346 和 347), little (less, least, 见 313 和 311)。

有时候 often 的比较级和最高级形式为 oftener 和 oftenest, 但是加 more/most 的形式更为常见。

关于比较级和最高级的用法,见下面几个条目。

## 138 comparison 比较 (4): 比较级和最高级的用法

### 1 比较级和最高级的区别

比较级用来把一个人、东西、行动、事件或群体与另一个人、东西等进行比较。最高级则把某人/某物与其所属的群体进行比较。试比较:

—Mary's **taller** than her three sisters. 玛丽比她的三个姊妹高。

Mary's the **tallest** of the four girls. 玛丽是四个姑娘中最高的一个。

—Your accent is **worse** than mine. 你的口音比我的还重。

Your accent is the **worst** in the class. 你的口音是班上最重的。

(不能说: ...the worse...)

—He plays **better** than everybody else in the team.

在这个队里, 数他最强。

He's the **best** in the team. 他是全队最强的一个。

—She's **richer** than 90 per cent of her neighbours.

她比百分之九十的邻居都有钱。

She is one of the **richest** people in town. 她是镇上最有钱的人之一。

### 2 两个成员的群体

当一个群体只有两个成员时, 我们有时候用比较级而不用最高级。

I like Betty and Maud, but I think Maud's the **nicer/nicest** of the two. 我喜欢贝蒂和莫德, 但是我认为她们俩之中莫德更好一些/最好。

I'll give you the **bigger/biggest** steak: I'm not very hungry.

我把这块大一点的/最大的牛排给你吧: 我不怎么饿。

有些人觉得, 这种情况下用最高级是不对的。

### 3 表示“相对地”、“多于一般”的意思的比较级

比较级也可以含有“相对地”、“多于一般”的意思。这种用法的比较级形式比最高级形式所指的范围较为含糊、较为广泛。试比较:

They put on two classes—one for the **cleverer** students and one for the **slower** learners. 他们办了两个班——一个班是比较聪明的学生, 一个班是比较迟钝的学生。

The **cleverest** students were two girls from York.

最聪明的学生是来自约克的两个女生。

在广告里为了使事情听起来比较婉转, 常常这样用比较级。

**less expensive** clothes for the **fuller** figure

为身材较为丰满的顾客提供价格不太昂贵的服装

(试比较: cheap clothes for fat women 给胖女人准备的便宜衣服)

### 4 双重比较级

可以用双重比较级来说明某个事物正在变化之中。

...er and ...er  
more and more...

I am getting **fatter and fatter**. 我越来越胖了。

We're going **more and more slowly**. 我们越走越慢了。

(不能说: ... ~~more slowly and more slowly~~.)

## 5 the...the...

可以把比较级形式与 the...the... 连用, 说明事物同时发生变化或出现差异, 或者说明两个可变量有机地关联着。

词序(两个从句相同);  
the + 比较级词组 + 主语 + 动词

**The older** I get, **the happier** I am. 我年岁越大越快活。

(不能说: ~~Older I get, more I am happy.~~)

**The more** dangerous it is, **the more** I like it. 这事越是危险我越喜欢。

(不能说: ~~The more it is dangerous, ...~~)

**The more** I study, **the less** I learn. 我学得越多就越学不好。

在这种结构中, more 可以与名词连用。

**The more money** he makes, **the more useless things** he buys.

他挣钱越多, 越买没有用的东西。

有时候在第一个动词前面用 that。

The more information **that** comes in, the more confused the picture is. 消息来得越多, 头绪变得越乱。

在 The more the merrier 这个表达法和以 the better 结尾的句子中, 可以用这种结构的简短形式。

'How do you like your coffee?' 'The stronger the better.'

“你的咖啡是要浓点还是淡点?” “越浓越好。”

请注意: 在这种结构里, the 这个词实际上不是定冠词——the 原来是指代词的一种形式, 表示 by that much (更加) 的意思。

## 6 all/any/none the + 比较级

the 表示 by that much 还有另一个用法, 就是 **all/any/none the + 比较级** 这个结构。说明某事为什么是或者为什么应当是 more... 时, 可以用这个结构。

The burglary was **all the more** upsetting because the burglars broke up a whole lot of our furniture. 因为盗贼破坏了我们家大量的家具, 这次入室盗窃就更加叫人心烦了。

Sunday mornings were nice. I enjoyed them **all the more** because Sue used to come



round to breakfast. 星期日早上很美好。因为休常常过来吃早餐,我就更加喜欢星期日早上了。

I feel **all the better** for that swim. 游泳之后,我感觉更舒服了。

Her accident made it **all the more important** to get home fast.

出了车祸以后,她更觉得需要尽快回家了。

He didn't seem to be **any the worse** for his experience.

他尽管有那样一番经历,看来他并没有受到什么伤害。

He explained it carefully, but I was still **none the wiser**.

对这件事他细心地加以解释,但是,我仍然还不明白。

请注意:这种结构只用来表示抽象的想法。不能说这样的话,例如:

~~Those pills have made him all the slimmer.~~

### 7 **three times ...er** 等等

可以用三/四倍等等 + 比较级,而不用三/四倍那么多(见70.6)。

She can walk **three times further** than you. 他能比你多走三倍的路。

It was **ten times more difficult** than I expected.

这事比我预想的要困难十倍。

请注意:在这种结构里不能用 twice 和 half。

She's **twice as lively** as her sister. 她比她姐姐活跃一倍。

(不能说:...~~twice livelier~~...)

### 8 **than** 后面的代词

在非正式文体中,than 后面用人称代词的宾格形式。在更加正式的文体中,要用人称代词的主格(通常与动词连用)。

She's older than **me**. 她比我年纪大。(非正式)

She's older than **I (am)**. (正式)

用人称代词的宾格形式有时会造成混乱。

'I love you more than **her**.' 'You mean more than you love her or more than she loves me?'

“我爱你,胜过她。”“你是说你更喜欢她,还是她更喜欢我?”

关于代词的主格和宾格的用法,详见 425。

### 9 **最高级后面的介词;物主结构**

在最高级后面,通常不用 of 来与表示某个地方或某一群体的单数名词连用。

I'm the **happiest** man **in** the world. 我是天底下最幸福的人。

(不能说:...~~of the world~~.)

She's the **fastest** player **in** the team. 她是队里动作最快的运动员。(不能说:...~~of the team~~.)

但是, of 可用于复数名词前面, 也可用于单数的数量词如 lot 和 bunch 前面。

She's the **fastest** player **of** them all.

她是她们当中动作最快的运动员。

He's the **best** **of** the lot. 他是这群人中最好的一个。

此外, 请注意带所有格 's 的结构。

He thinks he's the **world's strongest** man.

他认为他是世界上力气最大的人。

## 10 省略

如上文已把意思说清楚, 比较级或最高级结构的第二部分可以省略。

You can get there faster by car, but the train is **more comfortable**. (= ... more comfortable **than going by car**.)

你开汽车去那儿会快一些, 但是坐火车去更舒服。

I like everybody who works here, but you're **the nicest** of all.

在这儿工作的人我都喜欢, 但是, 所有的人当中你最好。

Look—which of these do you think is **the best**?

喂——你认为这些当中那一个最好?

请注意: 如上文没有把意思说清楚, 后面则不能省略。

Love is the **most important thing** in the world. 世上爱情最重要。

(不能说: ~~Love is the most important in the world.~~)

## 11 最高级之后的动词不定式

在最高级之后常用动词不定式, 其意思与关系从句一样。

She's the **youngest** person ever **to swim** the Channel.

(= ... the youngest person **who has ever swum** ...)

游过海峡的人当中, 数她最年轻。

这种结构也常用在 first, last 和 next 之后。

Who was the **first** woman **to climb** Everest?

第一个登上埃佛勒斯峰的女人是谁呀?

The **next to speak** was Mrs Fenshaw. 下一个发言的是芬肖夫人。

请注意: 只有在与最高级连用的名词能作紧接着的动词的主语时, 这种结构才可以用。在其他情况下, 不能用动词不定式。

Is this the **first time** that you have stayed here? 你到这里来, 这是第一次吗? (不能说: ... ~~the first time for you to stay here?~~)

## 12 the 与最高级连用

与形容词最高级连用的名词往往加冠词 the (除非有表示所有关系的词)。

It's **the best book** I've ever read. 这是我读过的最好的一本书。

起表语作用的形容词最高级也会加 the, 虽然有时候在非正式文体中可以省略。

I'm **the greatest**. 我是最了不起的。

Which of the boys is **(the) strongest**?

这些男孩当中, 哪一个力气最大?

This dictionary is **(the) best**. 这本词典最好。

在非正式文体中, 副词最高级之前有时候省略 the。

Who can run **(the) fastest**? 谁能跑得最快?

在处于表语位置的最高级与限定性的词组连用时, the 不能省去。

This dictionary is **the best I could find**. 这是我能找到的最好的一本词典。(不能说: ~~This dictionary is best I could find.~~)

She was **the quickest of all the staff**. 所有工作人员之中, 她最利索。

当我们对同一个人或同一件东西在不同情况下进行对比时, 处在表语位置的最高级或副词最高级均不加 the。试比较:

—He's **nicest** when he's had a few drinks. 他喝上几杯酒, 那就别提有多好了。(不能说: ~~He's the nicest when...~~)

I've got a lot of friends, but he's **(the) nicest**.

我有许多朋友, 但数他最好。

—She works **hardest** when she's doing something for her family.

她为自己家干活儿, 最卖力。

(不能说: ~~She works the hardest when...~~——这是对一个女人在不同情况下干活儿进行比较。)

She works **(the) hardest**; her husband doesn't know what work is.

她干活儿最卖劲; 而她丈夫不知道什么是干活儿。(这是把一个女人同一个男人进行比较——可以用 the。)

### 13 最高级形式后的非确说词

非确说词, 如 ever, yet 和 any, 一般不用于肯定句中(见 374)。可是, 它们往往跟比较级和最高级形式。

You're **more stubborn than anybody** I know.

在我认识的人当中, 你比谁都顽固。

It's the **best** book I've **ever** read. 这是我读过的最好的一本书。

This is my **hardest** job **yet**.

这是我到现在为止承担过的最艰苦的工作。

### 14 than 后面省略的词

在比较级句子里, than 往往用来代替词的主格或宾格形式, 或代替副词词组, 很像关系代词或关系副词(见 557.3)。

She spent more money **than** was sensible. 她有些钱花得莫名其妙。(不能说: ...

~~than it was sensible.~~)

There were more people **than** we had expected. 到的人比我们预计的多得多。

(不能说: ...~~than we had expected them.~~)

I love you more **than** she does. 我比你更爱你。

(不能说: ...~~than how much she does.~~)

(在某些英国方言里, 上述几个句子由 **than what** 构成。)

关于比较级和最高级的构成, 见 136。

关于 as 和 than, 见 557。

关于与 as 连用的比较级, 见 70。

关于 than 以后的时态, 见 556。

关于 than 以后的代词, 见 138.8。

关于 more, 见 346。

关于 most, 见 347。

关于 less, 见 313。

关于 least, 见 311。

关于 the first/second/best/等等 + 现在/过去完成时, 见 419.7。

## 139 comparison 比较 (5): 比较级和最高级与 much, far 等词连用

### 1 比较级和 much, far 等连用

very 不能和比较级形式连用, 可以连用的词语有 much, far, very much, a lot (非正式), lots (非正式), any 和 no (见 56), rather, a little, a bit (非正式) 和 even。

My boyfriend is **much/far older** than me.

我的男朋友年岁比我大多了。(不能说: ...~~very older than me.~~)

Russian is **much/far more difficult** than Spanish.

俄语比西班牙语难学多了。

**very much** nicer 好得多

**a bit** more sensible 更明智一点儿 (非正式)

**a lot** happier 幸福得多 (非正式)

Is your mother **any better**? 你母亲是不是好些了?

**rather** more quickly 还要快得多

She looks **no older** than her daughter. 她看起来一点也不比她女儿老。

**a little** less expensive 便宜一点儿

Your cooking is **even worse** than Harry's.

你的烹饪技术甚至比哈里还差。

quite 不能用来修饰比较级, 只有一个例外: 即表示身体康复时可以说

quite better (见 103.1)。any, no, a bit 和 a lot 通常不用来修饰名词前的比较级。

There are **much/far nicer shops** in the town centre.

在市中心有好得多的商店。(不能说: ... ~~a bit nicer shops~~ ...)

## 2 many more/less/fewer

在 more (见 346) 修饰复数名词时, 用 many 来修饰, 不用 much。试比较:

**much/far/a lot /etc more money**

**many/far/a lot/etc/more opportunities**

有时候, many 用来修饰 less (在复数名词前面) 和 fewer, 但这是不常见的; far, a lot 等更为常用。

**far less words** 简洁得多(比 **many less words** 更常用。)

**a lot fewer accidents** 事故少得多(比 **many fewer accidents** 更常用。)

## 3 最高级与 much, by far, quite 等连用

最高级可用 much 和 by far 来修饰, 也可用表示程度的其他副词来修饰, 如 quite (意思为“绝对”), almost, practically, nearly 和 easily。

He's **much** the most imaginative of them all.

他们是他们所有人当中想像力最丰富的一个。

She's **by far** the oldest. 她年纪最大, 而且大得多。

We're walking **by far** the slowest. 我们走得最慢, 而且慢得多。

He's **quite** the most stupid man I've ever met.

他绝对是我见过的最笨的人。

I'm **nearly** the oldest in the firm. 我几乎是公司里年纪最大的了。

This is **easily** the worst party I've been to this year.

这无疑是今年我参加的最差劲的一次聚会。

## 4 最高级形式与 very 连用

请注意 very 的特殊用法, 用来强调最高级形式以及 first, next 和 last。

Bring out your **very best** wine—Michael's coming to dinner.

拿出你最好的葡萄酒来——迈克尔要来吃饭。

You're the **very first** person I've spoken to today.

今天头一个和我说话的就是你。

This is your **very last** chance. 这可是你的最后一次机会了。

关于 too 的修饰作用, 见 570.2。

# 140 complements 补语

## 1 主语和宾语的补语

有些句子包括主语、动词 be 和一个描写主语的词组。



Alice is a **ballet dancer**. 艾丽斯是芭蕾舞演员。

Philip is **depressed**. 菲利普精神忧郁。

像这些在句中描写主语的词组通常称为句子的“补语”或“主语的补语”。主语补语前面的动词不限于 be, 也可以是其他“系动词”(见 147), 如 be-come, look, seem。

Alice eventually **became a ballet dancer**. 艾丽斯最终成了芭蕾舞演员。

Philip **looks depressed**. 菲利普看起来神情忧郁。

在有些结构中, 动词宾语可带补语。例如 make, elect 或 call 后面就会出现这种情况。详见 580。

You **make me nervous**. 你使得我紧张。

Why ever did they **elect him chairman**?

他们究竟为什么选他当主席呢?

Don't you **call my husband a liar**. 你可不能说我丈夫是骗子。

## 2 动词、名词和形容词的补语

“补语”这个词也用在一种更广泛的意义上。动词、名词或形容词常常需要加上点儿什么东西, 意思才完整。如果某人说 I want (我要), 人们就希望知道他/她要什么; the need 单独用起来, 显然没有什么意义, 在听到 I'm interested (我感兴趣), 人们需要了解说话人对什么感兴趣。这种使得动词、名词或形容词意思完整的词语也叫做“补语”。

I **want a drink**, and then I **want to go home**.

我想喝点什么, 然后回家。

Does she understand the **need for secrecy**? 她知道需要保密吗?

I'm **interested in learning to fly**. 我对学飞行很感兴趣。

很多动词可以接名词补语或-ing 形式而不用介词(即所谓“直接宾语”)。但是, 名词和形容词通常却需要用介词把它们与名词补语或-ing 形式的补语连接起来。试比较:

—Alan **criticised the plan**. 艾伦批评了这个计划。

Alan's **criticism of the plan** made him very unpopular.

艾伦批评这个计划, 使得他很不得人心。

Alan was very **critical of the plan**. 艾伦对这个计划很挑剔。

—I **resent working** on Saturdays. 我讨厌星期六工作。

My **resentment of working**... 我对……工作的不满。

I feel **resentful about working**... 我对……工作感到不满。

重要的是要知道一个具体词后面需要什么样的补语。例如, interested 后面可以接 in...ing 或接动词不定式, 但 bored 就不能这样用; want 后面可以跟动词不定式, 但 suggest 则不行; 另一方面, suggest 后面可以跟

that 引导的从句, want 却不能这样用。

相关的动词、名词和形容词常常具有同一种类的补语。

I **worry about** you a lot. 我对你十分担心。

She ignored our **worries about** the weather.

我们对天气十分担心,她却不管不顾。

I'm very **worried about** Bill. 我对比尔十分担心。

可是,情况并不总是如此。试比较:

—I **sympathise with** her. 我很同情她。

I feel some **sympathy for** her. 我对她有些同情。

I feel quite **sympathetic towards** her. 我对她十分同情。

—I **hope to see** you soon. 我希望很快见到你。

He gave up **hope of seeing** her. 他放弃了看到她的希望。

(不能说: ~~He gave up hope to see her.~~)

关于详情,见 579(动词)、377(名词)和 12(形容词)。

## 141 conditional 条件式

### 1 条件从句

用 if 构成的分句(间接引语除外)往往称为“条件从句”。

**If you think I'm going to help you, you're wrong.**

如果你认为我将要帮助你的话,那你就错了。

**You wouldn't have crashed if you'd looked where you were going.**

你要是先看看路,就不会撞上了。

关于 if 引导的各种结构,详见 258—265。

### 2 条件式动词形式

条件式这个词有时候也用作动词形式的名称,这种形式由情态动词 should/would(有时候是 could 和 might)构成。

**I should/would like to use the computer for an hour or two.**

我想用一两个小时的电脑。

**It would be nice if he would stop talking for a bit.**

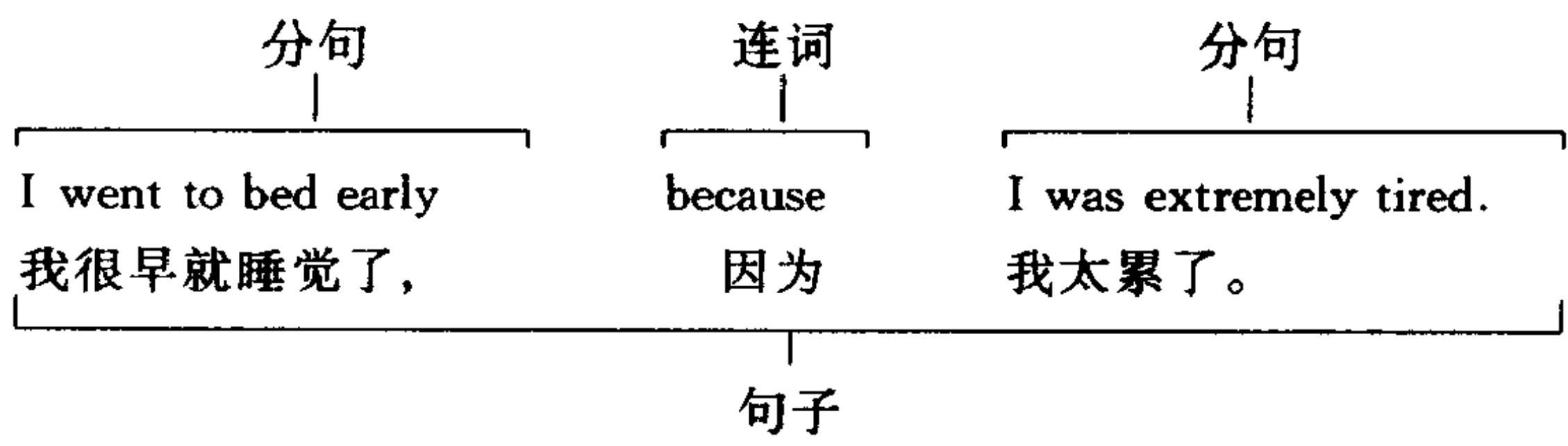
要是他停下来一会儿不说话,那就好了。

关于这些动词形式及其用法,详见 498。

## 142 conjunctions 连词 (1): 一般情况

### 1 什么是连词?

把分句连接成句子的词就叫连词。



连词不只把两个分句连接在一起,还说明两个分句在意思上的联系。

We brought the food **and** they supplied the drink.

我们带的食品,他们提供饮料。(补充)

She was poor **but** she was honest. 她很穷,但很诚实。(对比)

We can go swimming, **or** we could stay here.

我们可以去游泳,要不就呆在这儿。(选择)

People disliked her **because** she was so rude.

因为她太没礼貌,人们都不喜欢她。(原因)

I'll phone you **when** I arrive. 我到了就给你打电话。(时间)

## 2 两种连词

and, but 和 or 常常称为“并列连词”。这些连词把语法上彼此独立的两个分句连接起来。

其他连词,如 because, when, that 或 which, 称为“从属连词”。从属连词引导的从句是主句的一部分。试比较:

—I'll phone you **when** I arrive. 我到了就给你打电话。

I'll phone you **tomorrow**. 我明天给你打电话。

(when I arrive 和 tomorrow 一样——在 I'll phone you 这个句子里起状语的作用。)

—He told me **that** he loved me. 他告诉我他爱我。

He told me **a lie**. 他对我说谎了。

(that he loved me 和 a lie 一样——在 He told me... 这个句子里起宾语的作用。)

—It is a question **which** nobody can answer.

这是一个没有人能够回答的问题。

It is an **unanswerable** question. 这是一个无法回答的问题。

(which nobody can answer 和 unanswerable 一样——在 It's a question 这个句子里起定语的作用。)

有些连词是由两个或两个以上的词构成的。

I stayed an extra night **so that** I could see Ann.

我多呆了一个晚上,这样我就可以见到安了。

Let me know **the moment that** you arrive. 你一到,立刻就告诉我。

在语法书中,从属连词引导的分句叫做“从属分句”或者叫“从句”。

### 3 从句的位置

起副词作用的从属连词及其引导的从句通常放在句首或句末(根据强调什么来决定)。

—**If you need help**, just let me know.

如果你需要帮助,就告诉我一声。

Just let me know **if you need help**.

告诉我一声,如果你需要帮助的话。

—**Although the bicycle was expensive**, she decided to buy it.

虽然这辆自行车很贵,她还是决定买了。

She decided to buy the bicycle **although it was expensive**.

她决定买这辆自行车,虽然很贵。

—**While I was having a shower**, I slipped on the floor.

我淋浴的时候,在地板上滑倒了。

I slipped on the floor **while I was having a shower**.

我在地板上滑倒了的时候,当时我在淋浴。

—**Because she was too angry to speak**, Ann said nothing.

安气得说不出话来了,所以什么也没说。

Ann said nothing, **because she was too angry to speak**.

安什么也没说,因为她气得说不出话来了。

### 4 标点

较长的或比较复杂的分句往往用逗号分开。两个短的分句相连接,常常不用逗号。试比较:

I came home and the others went dancing.

我回家了,其他人跳舞去了。

I decided to come home earlier than I had planned, and the others spent the evening at the local disco. 我决定比我计划的早一点回家,其他人在当地的迪斯科舞厅度过了一个晚上。

以从句开始一个句子时,即使不长,也常常用逗号分开。试比较:

**If you are passing**, come in and see us.

你要是路过这儿,就进来看看我们。

Come in and see us **if you are passing**.

进来看看我们吧,要是你路过这儿的话。

关于标点的用法,详见 455。

关于关系从句里的标点,见 474。

### 5 词的省略

在两个并列分句的第二个分句里,表示重复概念的词往往可以省略(详

见 182), 但是在从句里通常不能省略。试比较:

She was depressed, **and** didn't know what to do. (= **and she** didn't know what to do.) 她精神忧郁, 不知道该做什么。

She was depressed, **because she** didn't know what to do.

她精神忧郁, 因为她不知道该做什么。

(不能说: ~~She was depressed, because didn't know...~~)

可是, 在 if, when, while, until, once, unless 和 (al) though 之后, 用作主语的代词和动词 be 常常可以省略, 尤其是在 if necessary 这样常用的固定词组里。

I'll pay for you **if necessary**. (= ... if it is necessary.)

有必要的话, 我会给你付钱的。

**If in doubt**, wait and see. (= If you are in doubt...)

如果你怀疑的话, 等等看好了。

**When in Rome**, do as the Romans do. 入乡随俗。

Cook slowly **until ready**. 慢慢烧吧, 一直到煮好为止。

**Once in bed**, I read for twenty minutes and then turned out the light. 上床以后, 我看书看了 20 分钟, 然后就关灯了。

许多表示时间关系的连词(after, before, since, when, while, whenever, once 和 until) 常常跟-ing 形式或过去分词, 而不用主语和完整的动词(见 406.6)。

I always feel better **after talking to you**.

我每次跟你谈话以后, 都感觉好一些。

Some things are never forgotten, **once learnt**.

有些事情一旦学会了, 就再也不会忘记。

## 6 单独句子中的连词

通常是一个连词把两个分句连成一个句子。可是, 有时候一个连词及其引导的分句可单独成立。例如, 在回答当中就会出现这种情况。

'When are you going to get up?' 'When I'm ready.'

“你打算什么时候起床?” “想起的时候就起。”

'Why did you do that?' 'Because I felt like it.'

“你为什么那么做呢?” “因为我想那么做。”

'I'm going out, Mum.' 'As soon as you've brushed your hair.'

“我要出去了, 妈妈。” “梳完了头就走吧。”

撰稿人和演讲人为了强调, 也可以把从句分出来。

This government has got to go. **Before it does any more damage**.

这个政府必须下台了。免得它造成更多危害。

想一想后也可能用连词开始另一句。



OK, I did it. — **But I didn't mean to.**

好吧。是我做的。——可是我并不是有意那样做的。

关于从句的时态, 见 556。

关于省略 *that* 的结构, 见 560。

参见 473—477(关系代词和从句)、480—482(间接引语)以及各个连词的单独条目。

## 143 conjunctions 连词 (2): 问题

在大多数欧洲起源的语言里, 连词以类似方式把分句连接起来。可是, 不讲欧洲语言的学生在正确使用英语连词上则有些问题。

### 1 两个分句用一个连词

连接两个分句, 一个连词就够了——通常不用两个连词。

— **Although** she was tired, she went to work.

虽然她累了, 她还是去上班了。

She was tired **but** she went to work. 她累了, 但她还是去上班了。

(不能说: ~~Although she was tired but she went to work.~~)

— **Because** I liked him, I tried to help him.

因为我喜欢他, 我才努力帮助他。

I liked him, **so** I tried to help him. 我喜欢他, 所以我努力帮助他。

(不能说: ~~Because I liked him, so I tried to help him.~~)

— **As** you know, I work very hard. 你知道我工作很努力。

You know **that** I work very hard. 你知道我工作很努力。

(不能说: ~~As you know, that I work very hard.~~)

然而, 在两个从句由一个并列连词连接起来的时候, 也可以两个连词同时使用。

We came back **because** we ran out of money, **and because** Ann got ill. 我们回来了, 因为我们没钱了, 还因为安生病了。

**so** 和 **yet** 在某些方面像连词, 但是, 这两个词可以和 **and** 一起使用。

I forgot to post the letter, **and so** she never heard about my divorce.

我忘了寄那封信了, 所以她一直不知道我离婚的事。

He's not really nice-looking, **and yet** he has enormous charm.

他并不十分好看, 可是他很有魅力。

### 2 关系代词也是连词

关系代词(*who*, *which* 和 *that*——见 473)像连词一样把分句连接起来。

There's the girl **who** works with my sister.

那个就是与我妹妹一起工作的女孩子。

一个关系代词就像后面动词的主语或宾语一样。所以就不需要另外再加主语或宾语了。

I've got a friend **who** works in a pub. 我有一个朋友,他在酒吧间工作。(不能说:...~~who he works in a pub.~~)

The man (**that**) she married was an old friend of mine. 她嫁的那个人是我的一位老朋友。(不能说:The man ~~that~~ she married ~~him~~...)

She always thanks me for the money **that** I give her.

她总是感谢我给她钱。(不能说:...~~the money that I give her it.~~)

### 3 **that, where 和 when**

**that** 经常用来代替 **which** 和 **who(m)** (见 473—474), 但不常用 **that** 代替 **when** 或者 **where**。

August 31st is a national holiday, **when** everybody dances in the streets. 8月31日是全国性的节日,届时人人上街跳舞。

(不能说:...~~that everybody dances...~~)

The house **where** I live is very small. 我住的那所房子很小。

(不能说:The house ~~that~~ I live is very small.)

然而, **that...in** 的意思和 **where** 一样。

The house **that** I live **in** is very small. 我住的那所房子很小。

在几个特殊情况里(例如,在 **place**, **day** 之后), **that** 可以用来代替 **where** 和 **when**; 详见 477.3。

I'll always remember the day (**that**) I met you.

我会永远记得我遇到你的那一天。

关于介词之后的连词,见 441。

关于 **now** 作连词用,见 383。关于 **once**, 见 390。

关于 **the moment** 和 **immediately**, 见 267。

## 144 **contractions 缩写式**

### I 一般规则

像 **I've**, **don't** 的形式叫做“缩写式”。缩写式有两种。

名词/代词/等等 + (助)动词

**I'm** tired. 我累了。

Do you know **when you'll** arrive? 你知道你什么时候到吗?

**I've** no idea. 我不知道。

**She'd** like to talk to you. 她想与你谈谈。

**Here's** our bus. 我们的公共汽车来了。

My **father's** not very well. 我父亲身体不太好。

**Where's** the station? 车站在哪儿呀?

**There's** a problem. 有个问题。

Somebody's coming. 有人来了。

#### (助)动词 + not

They **aren't** ready. 他们没准备好。

You **won't** be late, will you? 你不会晚, 是吗?

I **haven't** seen him for ages. 我很久没有见到他了。

**Can't** you swim? 难道你不会游泳吗?

缩写式由助动词构成, 还可用 be 构成, 有时候也用 have 构成, 而这两个词并不是助动词。

简短形式 's (= is/has) 可用在名词、疑问词、here 和 now 以及代词和非重读的 there 之后。简短形式 'll, 'd 和 're 通常用在代词和非重读的 there 之后, 但是在其他情况下, 更常用完整形式(尤其在英国英语中), 即使那些词在发音上要缩写的话也要写成完整的形式。

'Your mother will (/ˈmʌðər/) be surprised', she said.

“你母亲会感到惊讶的,” 她说。

I wondered what had (/ˈwɒtəd/) happened.

我心里纳闷儿, 不知道出了什么事。

有两个主语时往往不写成缩写式。

John and I **have** decided to split up. 约翰和我决定分手了。

(不能说: ~~John and I've~~ decided...)

省字符(')写在省去的字母空出的地方; has not = hasn't (不能说: ha'snt)。但是, 请注意 shan't (= shall not) 和 won't (= will not), 每一个词只有一个省字符。

在非正式文体中, 缩写式是常用的, 而且是正确的: 缩写式体现了非正式话语的发音。在正式文体中, 一般来说不用缩写式。

## 2 两种可供选择的缩写式

有些否定词组可能有两种缩写式。she had not 可以定成 she'd not 或 she hadn't; he will not 可以写成 he'll not 或 he won't。be 的两种否定形式(例如 she isn't 和 she's not)都常用; 至于其他动词, 在标准的英国南部所说英语中和美国英语中, 在多数情况下, n't 的形式(例如 she hadn't)更为普遍。(在英国北部和苏格兰英语中, 可能更多地用 not 的形式——例如 she'd not。)

两个缩写式连用通常是不行的。不能说: she'sn't。

## 3 重读

第一种缩写式(名词/代词/疑问词 + 助动词)从来不重读。助动词需要重读时(例如在句子末尾), 不可能用缩写式。试比较:

—I'm late. 我迟到了。  
Yes, **you are**. 是的, 你迟到了。(不能说: ~~Yes, you're.~~)  
—I've forgotten. 我已经忘了。  
Yes, **you have**. 是的, 你的确是忘了。(不能说: ~~Yes, you've.~~)  
然而, 否定缩写式可以重读, 而且可以用在句子末尾。  
They really **aren't**. 他们的确不是。  
No, I **haven't**. 没有, 我没有。

4 缩写式一览表

缩写式	发音	意思
I'm	/aim/	I am
I've	/aiv/	I have
I'll	/ail/	I will
I'd	/aid/	I had/would
you're	/jɔ:(r)/	you are
you've	/ju:v/	you have
you'll	/ju:l/	you will
you'd	/ju:d/	you had/would
he's	/hi:z/	he is/has
he'll	/hi:l, hɪl/	he will
he'd	/hi:d/	he had/would
she's	/ʃi:z/	she is/has
she'll	/ʃi:l, ʃɪl/	she will
she'd	/ʃi:d/	she had/would
it's <sup>1</sup>	/its/	it is/has
it'd (不常用)	/itəd/	it had/would
we're	/wiə(r)/	we are
we've	/wi:v/	we have
we'll	/wi:l, wɪl/	we will
we'd	/wi:d/	we had/would

they're	/ðeə(r)/	they are
they've	/ðeɪv/	they have
they'll	/ðeɪl, ðel/	they will
they'd	/ðeɪd/	they had/would
there's	/ðəz/	there is/has
there'll	/ðəl/	there will
there'd	/ðəd/	there had/would
aren't <sup>2</sup>	/ɑ:nt/	are not
can't <sup>3</sup>	/kɑ:nt/	cannot
couldn't	/'kʊdnt/	could not
daren't <sup>4</sup>	/deənt/	dare not
didn't	/'dɪdnt/	did not
doesn't	/'dʌznt/	does not
don't	/dəʊnt/	do not
hadn't	/'hædnt/	had not
hasn't	/'hæznt/	has not
haven't	/'hævnt/	have not
isn't	/'ɪznt/	is not
mightn't	/'maɪnt/	might not
mustn't	/'mʌsnt/	must not
needn't	/'ni:dnt/	need not
oughtn't	/'ɔ:tnt/	ought not
shan't <sup>4</sup>	/ʃɑ:nt/	shall not
shouldn't	/'ʃʊdnt/	should not
usedn't <sup>4</sup>	/'ju:snt/	used not
wasn't	/'wɒznt/	was not
weren't	/wɜ:nt/	were not
won't	/wəʊnt/	will not
wouldn't	/'wʊdnt/	would not

注释

- 1 不要把 it's( = it is/has) 与 its (所有格)混淆。
- 2 am not 一般只在问句中缩写为 aren't (英国英语) (/ɑ:nt/)。  
I'm late, **aren't** I? 我晚了, 对吗?



- 3 注意: can't 在英国英语里 (/kɑ:nt/) 和在美国英语里 (/kænt/) 发音不同。
- 4 在美国英语里, daren't, shan't 和 usedn't 是不常用的。
- 5 在不标准的英语中, ain't (发音为/eɪnt/或/ent/) 用作 am not, are not, is not, have not 和 has not 的缩写式。  
 I **ain't** going to tell him. 我不会告诉他的。  
 'It's raining.' 'No, it **ain't**.' “下着雨呢。”“没有, 没下雨。”  
 Bill **ain't** been here for days. 比尔好些日子没来这里了。  
 Don't talk to me like that—you **ain't** my boss.  
 不要像那样对我说话——你不是我的老板。  
 I **ain't** got no more cigarettes. 我的烟全都抽完了。
- 6 关于缩写式 let's, 见 315。
- 7 may not 通常不用缩写式: mayn't 是很少见的。

## 145 contrary

### 1 on the contrary 和 on the other hand

在现代英语里, on the contrary 是用来表示相反意见的——也就是说上面所说的话不是真的。如果想说明问题的另一方面, 要用 on the other hand, 不用 on the contrary。试比较:

'I suppose the job wasn't very interesting?' 'On the contrary, it was fascinating. I loved it.' “我想那工作没多大意思吧?”“恰恰相反, 那工作有意思极了。我喜欢那个工作。”

The job wasn't very interesting, but on the other hand it was well paid. 那工作没多大意思, 不过, 话又说回来了, 工资是很高的。

(不能说: ... ~~on the contrary, it was well paid.~~)

### 2 contrary 和 opposite

谈到一对对意思相反的词时, 通常用 opposite, 不用 contrary。

'Short' is the **opposite** of 'tall', and also of 'long'.

short 的意思与 tall 相反, 也与 long 相反。

(不能说: ... ~~the contrary of 'tall'.~~ ...)

关于 opposite, 详见 397。

## 146 control

对于会说许多欧洲语言的人来说, control 这个词是个“假朋友”。在英语中, control 这个词常见的意思是 manage, direct, 不是 check 或 inspect。

试比较:

—The crowd was too big for the police to **control**. (= ... to keep in order.) 那群人太多了, 警察无法维持秩序。

The police were **checking** everybody's papers. 警察正在检查每个人的证件。(不能说: ... ~~controlling everybody's papers.~~)

—I found the car difficult to **control** at high speeds.

我发现这辆汽车在高速行驶时不好控制。

I took the car to the garage and asked them to **have a look at** the steering. 我把汽车送到修理厂, 让他们检查一下操纵系统。

(不能说: ... to ~~control the steering.~~)

但是, 请注意: control 用作名词, 在 passport/customs control (护照/海关检查站) 这类词组中, 意思为“检查站”。

## 147 copular verbs 系动词

### 1 常见的系动词

有一种动词可以把形容词或名词构成的补语与主语连接起来, 这种动词称为“系动词”。常见的系动词有: be, seem, appear, look, sound, smell, taste, feel, become, get.

The weather **is** horrible. 天气糟透了。

That car **looks** fast. 那辆汽车看起来跑得很快。

The stew **smells** good. 这炖肉闻起来很香啊。

I do **feel** a fool. 我的确觉得自己是个笨蛋。

She **became** a racehorse trainer. 她成为一个驯马师。

It's **getting** late. 时间不早了。

### 2 系动词后用形容词

在系动词后面, 要用形容词, 不用副词。试比较:

He spoke **intelligently**. 他说话很有条理。

(intelligently 是副词, 说明这个人是怎么说话的。)

He looks **intelligent**. 他看起来很聪明。

(intelligent 是形容词, 用作表语(见 15), 说明这个人本身的情况——和 He **is** intelligent 差不多。look 是系动词。)

### 3 其他用法

请注意: 这些动词中有一些也可以用作一般非系动词, 意思也不同。那样, 它们就与副词而不是形容词连用。试比较:

The problem **appeared impossible**. 这个问题似乎是无法解决的。

(不能说: ... ~~impossibly.~~)

Isabel **suddenly appeared** in the doorway. 伊莎贝尔突然出现在门口。(不能说: ...**sudden**...)

像这样有两种用法的动词还有 look (见 324), taste (见 552) 和 feel (见 208)。

#### 4 变化

有些系动词用来表示起变化或没起什么变化。最常见的有: become, get, grow, go, turn, stay, remain, keep。

It's **becoming** colder. 天气冷起来了。

It's **getting** colder. 天气冷起来了。

It's **growing** colder. 天气冷起来了。

The leaves are **going** brown. 树叶正在变红。

The leaves are **turning** brown. 树叶正在变红。

How does she **stay** so young? 她怎么能永葆青春呢?

I hope you will always **remain** so happy. 我希望你永远这么高兴。

**Keep** calm. 保持镇静。

关于这些词的区别, 见 129。

#### 5 后面接形容词的其他动词

有时候, 其他动词后面也可以跟形容词。在这种情况下, 我们实际上是在描述句子的主语, 而不是描述动词表现的动作。这种情形常常发生在用 sit, stand, lie, fall 等动词所作的描述中。

The valley **lay quiet and peaceful** in the sun.

山谷在阳光下显得十分宁静。

She **sat motionless**, waiting for their decision.

她坐在那里一动不动, 等候他们作出决定。

He **fell unconscious** on the floor. 他摔倒在地板上, 昏了过去。

(不能说: ...**unconsciously**...)

为了描述动词的宾语, 形容词也可用在**动词 + 宾语 + 形容词**的结构中。

New SUPER GUB washes clothes **SUPER WHITE**.

用新出产的 SUPER GUB 洗涤衣物, 格外洁白。

(不能说: ...**WHITELY**...)

He pulled his belt **tight** and started off. 他煞了煞腰带, 就走了。

(不能说: ...**tightly**...)

参见各系动词的有关条目。

关于动词补语, 详见 579。

## 148 countable and uncountable nouns 可数名词和不可数名词

### 1 可数名词和不可数名词的区别

可数名词是可以数的单个物件、人、想法等的名称。可数名词可以和数目字以及冠词 a/an 连用,并且有复数形式。

a cat	一只猫	three cats	三只猫
a newspaper	一张报纸	two newspapers	两张报纸

不可数名词(或“物质名词”)是作为没有清楚界限的物质,而且不能作为单个物件看待的物品、液体、抽象品质、收藏物和其他东西的名称。不可数名词不能和数目字连用,大多数没有复数形式,只有单数形式。(关于复数不可数名词,见下面第 7 节)。不可数名词一般不与 a/an 连用,虽然也有一些例外(见下面第 6 节)。

water	水 (不能说: a-water, two-waters)
wool	羊毛 (不能说: a-wool, two-wools)
weather	天气 (不能说: a-weather, two-weathers)

有些限定词(见 157)只能与可数名词连用(如 many, few); 其他限定词只能与不可数名词连用(如 much, little)。试比较:

How **many hours** do you work? 你工作多少小时?

How **much money** do you earn? 你挣多少钱?

请注意:并不是所有的名词都可以截然归为可数名词和不可数名词。许多名词既可用作可数名词,又可用作不可数名词,有时候意思不同就是了。下面的规则会有帮助,但是要了解一个具体的名词的确切用法,查阅一本好的词典是很必要的。

### 2 疑难问题

一个名词是可数名词还是不可数名词,通常是很容易看出来的。显然 house 一般是可数名词,而 sand 是不可数名词。但是,有时候情况并不是如此清楚。例如,travel 和 journey 意思十分相似,但 travel 通常是不可数名词(意思是“一般的旅行活动”,我们不说 a travel),而 journey 是可数名词(a journey 是从一个地方到另一个地方的一次运动)。很多东西既可被看做单个物体的集合物,又可被看做一个群体;这种东西的名称有些是可数的,有些是不可数的。试比较:

可数名词: bean(s)豆, pea(s)豌豆, grape(s)葡萄, lentil(s)小扁豆, fact(s)事实

不可数名词: rice 大米, spaghetti 细条实心面, macaroni 通心粉(和其他形状不同的面食), sugar 糖, salt 盐, wheat 小麦, news 新闻

### 3 英语和其他语言

不是所有语言都是以同样方式对待事物的。例如, hair 在英语中是不可数的,但在许多语言中是可数的复数名词;grapes 在英语中是复数可数名词,在其他一些语言中则是不可数的。下面是英语中通常不可数的一些常用词的一览表,但是,这些名词在其他一些语言中则有可数的对应词。表中还有相对应的可数词语。

#### 不可数名词

accommodation 住宿

advice 劝告

baggage 行李

bread 面包

chess 象棋

chewing gum 口香糖

equipment 设备

furniture 家具

grass 草

information 资料;信息

knowledge 知识

lightning 闪光

luck 运气

luggage 行李

money 钱

news 新闻

permission 准许

poetry 诗歌

progress 进展

publicity 宣传

#### 可数名词

a place to live 住处

(不能说:an accommodation)

a piece of advice 一次劝告

(不能说:an advice)

a piece of baggage 一件行李;

a case/trunk/bag 一个衣箱/大箱子/包

a piece of bread 一片面包;

a loaf 一个面包;a roll 一个面包卷儿

a game of chess 一盘象棋

a piece of chewing gum 一块口香糖

a piece of equipment 一件设备;a tool  
etc 一件工具等

a piece/article of furniture 一件家具

a blade of grass 一叶草

a piece of information 一条消息

a fact 一个事实

a flash of lightning 一道闪光

a bit/stroke of luck 一点儿运气

a piece of luggage 一件行李;a case/  
trunk/bag 一个衣箱/大箱子/包

a note 一张纸币;a coin 一个硬币;a  
sum 一笔款子

a piece of news 一条新闻

—

a poem 一首诗

a step forward 前进一步

an advertisement 一则广告



research 研究	a piece of research 一项研究工作
rubbish 废物	a piece of rubbish 一块废物
spaghetti 细条实心面	a piece of spaghetti 一根细条实心面
thunder 雷声	a clap of thunder 一声雷响
traffic 交通	—
travel 旅行	a journey/trip 一次/一趟旅行
work 工作	a job 一个工作; a piece of work 一件活儿

请注意:在英语的不可数名词为其他语言借用的时候,这些不可数名词就可能变成可数名词了,意思也不同了(例如,法语里的 parking 意思是“汽车停车场”,而不是“存车”)。

#### 4 疾病

在英语里,包括那些以-s 结尾的疾病的名称,通常为不可数名词。

If you've already had **measles**, you can't get it again.

如果你已经得过麻疹的话,你就不可能再患麻疹了。

There's a lot of **flu** around at the moment.

目前,本地区有流感正在蔓延。

一些小病的名称是可数名词:例如 a cold(感冒), a sore throat(嗓子痛), a headache(头痛)。但是,在英国英语里, toothache(牙痛), earache(耳朵痛), stomach-ache(肚子痛)和 backache(背痛)更常用作不可数名词。在美国英语里,如果这些词指具体的突发疼痛的话,它们一般为可数名词。试比较:

Love isn't as bad as **toothache**. (英国英语)

爱情并不像牙痛那样叫人难受。

Love isn't as bad as **a toothache**. (美国英语)

爱情并不像牙痛那样叫人难受。

#### 5 两种用法

许多名词既可用作可数名词又可用作不可数名词,但意思有些不同。说明物质的名词是不可数的,但是常常同一个词也可以用作可数名词,用来指以某种物质做成的东西。试比较:

—I'd like some typing **paper**. 我要点打字纸。

I'm going out to buy **a paper**. (= a newspaper)

我要出去买一份报纸。

—The window's made of unbreakable **glass**. 窗子是用不碎玻璃做的。

Would you like **a glass** of water? 你想喝杯水吗?

—Have you got any **coffee**? 你有咖啡吗?

Could I have **two coffees**? (= cups of coffee)

我想要两杯咖啡,行吗?.

如果谈论不同种类的物质、液体等,一般情况下,不可数名词常常可用作可数名词。

Not all washing **powders** are kind to your hands.

不是所有的洗衣粉都不烧手。

The 1961 **wines** were among the best of this century.

1961 年的各种葡萄酒是本世纪最好的酒。

许多抽象名词既可用作不可数名词,也可用作可数名词,前者意思较为“笼统”,后者意思较为“具体”。试比较:

—Don't hurry—there's plenty of **time**. 不用着急,还有充足的时间。

Have a good **time**. 祝你玩得好。

—She hasn't got enough **experience** for the job.

干这个工作,她的经验还是不足的。

I had a really strange **experience** last week.

上星期我有一段极为奇怪的经历。

—It's hard to feel **pity** for people like that.

对那种人感到怜悯,是很难的。

What a **pity** it's raining. 下雨了,真遗憾。

单数可数名词有时候可用作不可数名词(例如与 much, enough, plenty of 或 a lot of 连用时),以便表示数量的意思。

I've got **too much nose** and not **enough chin**.

我的鼻子太大,下巴太小。

If you buy a Volvo you get **plenty of car** for your money.

你要是买一辆沃尔沃,那可是花小钱买大车了。

We've got enough paint for about **20 square feet of wall**.

我们的油漆足够大约二十平方英尺的墙用。

在 little, much 和其他限定词后面,有些可数的抽象名词可用作不可数名词。常见的例子有: difference, point, reason, idea, change, difficulty, chance 和 question。

There isn't **much difference** between 'begin' and 'start'.

begin 和 start 之间没有多大的区别。

I don't think there's **much point** in arguing about it.

我认为,就这件事争论没有多大意义。

We have **little reason** to expect prices to fall.

我们没有多少理由指望物价会下降。

I haven't got **much idea** of her plans. 对她的计划,我知道的不多。

There isn't **any change** in his condition. 他的健康状况没有多少变化。

They experienced **little difficulty** in stealing the painting.

他们几乎没遇到什么困难,就把那幅画偷走了。

Do you think we have **much chance** of catching the train?

你认为我们很有希望赶上火车吗?

There's **some question** of our getting a new Managing Director.

我们另找一位总裁现在还有点问题。

请注意 have difficulty (in) ...ing 这个词组。

I **have difficulty (in) remembering** faces.

我在记人的面孔上有困难。(不能说: ~~I have difficulties...~~)

在固定词组中,几个不可数名词可用复数形式。

He goes running **in all weathers**. 不管什么样的天气,他都去跑步。

Did you meet anybody exciting **on your travels**?

在你旅行中,遇到过什么人,使你感到激动吗?

**Gulliver's Travels** 《格列佛游记》(乔纳森·斯威夫特著的小说)

## 6 a/an 与不可数名词连用

某些不可数名词——尤其是说明人的感情和精神活动的名词——如要在某一方面限制它们的意思,要用 a/an。

We need a secretary with **a first-class knowledge** of German.

我们需要一位十分精通德语的秘书。

(不能说: ~~...with first-class knowledge of German.~~)

She has always had **a deep distrust** of strangers.

她总是对陌生人有着强烈的不信任感。

That child shows **a surprising understanding** of adult behaviour.

那个孩子对成年人行为表现出惊人的理解。

My parents wanted me to have **a good education**. 我的父母想要我受到良好的教育。(不能说: ~~...to have good education.~~)

请注意:这些名词通常不能用于复数形式,大多数不可数名词根本不能与 a/an 连用。

My father enjoys **very good health**. 我父亲身体很好。

(不能说: ~~...a very good health.~~)

We're having **terrible weather**. 我们正赶上恶劣天气。

(不能说: ~~...a terrible weather.~~)

He speaks **excellent English**. 他英语讲得非常好。

(不能说: ~~...an excellent English.~~)

It's **interesting work**. 这工作很有趣。

(不能说: ~~...an interesting work.~~)

## 7 复数形式的不可数名词

有些不可数名词为复数形式。这些词没有同样意思的单数形式, 不能与数字连用。常见的例子有: **groceries** 杂货, **arms** 武器, **remains** 遗体, **goods** 货物, **customs** 海关, **clothes** 衣服, **thanks** 感谢, **regards** 问候, **police** 警方。

I've bought the **groceries**. 我已经买了食品杂货。

(不能说: ...~~a grocery~~. 或 ...~~three groceries~~.)

**Many thanks** for your help. 非常感谢你对我的帮助。

(不能说: ~~Much thank~~...)

其他复数不可数名词有: **trousers**, **jeans**, **pyjamas**, **pants**, **scissors**, **spectacles**, **glasses** (= **spectacles**), 以及词组 **the British**, **the Dutch**, **the English**, **the French**, **the Irish**, **the Spanish** 和 **the Welsh**。

I need **some** new **jeans**. 我需要几条新牛仔裤。

(不能说: ...~~a new jean~~.)

In 1581 **the Dutch** declared their independence from Spain.

1581 年荷兰人宣布从西班牙手下获得独立。

关于冠词与可数名词和不可数名词连用, 详见 64。

# 149 country

## 1 用作可数名词

**country** (可数) = 国家, 地方。

Scotland is a cold **country**. 苏格兰是个寒冷的地方。

France is the **country** I know best. 法国是我最了解的国家。

How many **countries** are there in Europe? 欧洲有多少国家?

## 2 用作不可数名词

**country** (不可数) = 没有许多高楼大厦的开阔地; 乡村。

I like **wild country** best. 我最喜欢荒凉的土地。

用于这种意思时, 不能说 **a country** 或 **countries**。

My parents live in nice **country** near Belfast. 我父母住在贝尔法斯特附近的乡下。

(不能说: ...~~in a nice country~~...)

**the country** (与 **the town** 相对应) 是一个常用的词组。

We live in **the country** just outside Manchester.

我们就住在曼彻斯特城外的乡下。

Would you rather live in the town or **the country**?

你愿意住在城里, 还是愿意住在乡下?

关于与 **the** 连用表示泛指的词组, 见 68.3a。

关于可数名词和不可数名词的说明, 见 148。

## 150 dare

### 1 结构

dare 有两种用法:

#### a 用作普通动词, 后面跟带 to 的动词不定式。

He's a man who **dares to say** what he thinks.

他这个人, 怎么想就敢怎么说。

She **didn't dare to tell** him what had happened.

她不敢告诉他出了什么事。

#### b 用作情态助动词(见 344—345)。

**Dare she tell** him? 她敢告诉他吗?

I **daren't say** what I think. 我不敢说出我的想法。

(问句和否定句不用 do; 第三人称单数不加-s; 后边接不带 to 的动词不定式。)

在现代英语里, dare 不是一个很常用的动词。在非正式文体中, 人们常常用其他说法来表达这一意思。

He's **not afraid to say** what he thinks. 他不害怕说出他是怎么想的。

### 2 dare 用作普通动词

在使用 dare 时, 它通常用作普通动词, 而不用作情态助动词。大都用在否定句中。

She **doesn't dare to go out at night**. 她夜里不敢出门。

The old lady **didn't dare to open the door**. 那老太太不敢开门。

You dare! (英国英语) 和 Don't you dare! 这两个词组有时候用来叫别人不要去做不应当做的事。

'Mummy, can I draw a picture on the wall?' 'You dare!'

“妈妈, 我可以在墙上画张画儿吗?” “你敢!”

### 3 dare 用作情态助动词

dare 作为情态助动词多用于现在时。例如, 英国人常用 daren't 表示某人在说话时不敢做某事。

I **daren't look**. 我不敢看。

How dare you? 有时候是在表示愤慨时使用的感叹句。

**How dare you? Take your hands off me at once!** 放肆! 马上放开我!

I dare say (有时候写成 I daresay) 在英国英语里表示“我认为有可能”、“我想”。

I **dare say** it'll rain soon. 我看很快要下雨了。

I **daresay** you're ready for a drink. 你也许准备喝点什么。



#### 4 混合结构

偶而也会发现混合结构,既用作普通动词,同时又用作情态助动词。

**Do you dare put** your mind to the test?

你敢试验一下你的脑子吗?(广告)

He **didn't dare open** his eyes. 他不敢把眼睛睁开。

The bank **dares not try** to call in its debts. 银行不敢收回其债款。

#### 5 dare + 宾语 + 动词不定式

小孩子用 **I dare you + 动词不定式** 这个词组鼓动对方去做使人害怕的事情。

**I dare you to run** across the road with your eyes shut.

我量你不敢闭着眼睛跑过马路。

need 一词也是既可用作普通动词,也可用作情态助动词。见 357。

## 151 dates 日期

### 1 日期怎样写

在英国,日期的最普通的表示法如下。请注意:月份的名称总是以大写字母开始。

30 March 1995 1995 年 3 月 30 日

27 July 1996 1996 年 7 月 27 日

有人在日期上加上序数词最后两个字母(st, nd, rd 或 th)。有人在年份前面加个逗号,但是在英国已经不那么常见了,除非日子出现在句子里时才这样写。

30th March(,) 1995 1995 年 3 月 30 日

He was born in Hawick on 14 December, 1942.

他于 1942 年 12 月 14 日生于霍伊克。

日期可以全部用阿拉伯数字来写。

30/3/95 30-3-95 30.3.95

这三种写法都表示:1995 年 3 月 30 日。

在美国,月份通常放在前面,在年份前面加个逗号。

March 30, 1995 1995 年 3 月 30 日

在英国和美国,全部用数字表示的日期写法不同,因为英国人把日子放在开头,而美国人一般把月份放在开头。所以,例如 6.4.94 在英国指 1994 年 4 月 6 日,而在美国却指 1994 年 6 月 4 日。

较长的月份名称通常用如下缩略式:

Jan 一月 Feb 二月 Mar 三月 Apr 四月 Aug 八月 Sept 九月 Oct 十月 Nov 十一月 Dec 十二月

表示十年的“年代”(例如:20 世纪 60 年代)可以写成这样:the 1960s。

关于书信中日期的位置,见 317。

关于缩略语里的句号,见 2。

关于首字母大写的词,见 529。

## 2 日期怎样说

30 March 1993 = 'March the thirtieth, nineteen ninety-three'(美国英语说 'March (the) thirtieth...')

或 'the thirtieth of March, nineteen ninety-three'

1200 = 'twelve hundred'

1305 = 'thirteen hundred and five' 或 'thirteen O(/əʊ/)five'

1498 = 'fourteen (hundred and) ninety-eight'

1910 = 'nineteen (hundred and) ten'

1946 = 'nineteen (hundred and) forty-six'

2000 = 'two thousand'

2005 = 'two thousand and five'

宣布日期时,要用 It's 这个句式。

It's April the first. 今天 4 月 1 号。

询问日期时,我们可以说,例如:

What's the date (today)? 今天几号?

What date is your birthday? 你的生日是哪一天?

## 3 BC 和 AD

区分耶稣降生之前和之后的日期,要用缩略语 BC (= Before Christ 公元前)和 AD (= Anno Domini——拉丁语,表示 in the year of the Lord 公元)。BC 写在日期后面;AD 可以放在日期前面,也可以放在日期后面。

Julius Caesar first came to Britain in 55 BC.

裘力斯·凯撒公元前 55 年第一次来到英国。

The emperor Trajan was born in AD 53/53 AD.

图拉真皇帝生于公元 53 年。

# 152 dead 和 died

dead 是形容词。

a **dead** man 一个死人

Mrs McGinty is **dead**. 麦金蒂夫人已经死了。

That idea has been **dead** for years. 那种观点已经好多年听不见了。

died 是动词 die 的过去时和过去分词形式。

Shakespeare **died** in 1616. 莎士比亚死于 1616 年。

(不能说: ~~Shakespeare dead~~...)

She **died** in a car crash. 她死于车祸。(不能说: ~~She is dead in~~...)

So far 50 people **have died** in the fighting.

到现在为止, 已有 50 人在战斗中丧生。

请注意: die 的现在分词要拼作 dying (见 534)。

关于像 the dead (= 'dead people') 这类词组, 见 18。

## 153 degree 程度(1): 对形容词和副词的修饰

### 1 可以显出程度与不可能显出程度

有些形容词和副词具有“可以显出程度”的属性, 这些属性可强可弱。例如, 可以说人们 more or less interesting 或 old; 工作可能 more or less difficult; 汽车可以开得 more or less fast。另外一些形容词和副词具有“不可能显出程度”的属性——人们一般不说事物 more or less perfect, impossible 或 dead。

### 2 可以显出程度的形容词和副词

要把可以显出程度的形容词和副词的“程度”表示出来, 可以用下列词语: too, as, so, enough, extremely, very, rather, pretty, quite (英国英语), fairly, a little, a bit (非正式), not very, not at all, how。

The water's **too cold**. 这水太凉。

I'm **extremely grateful** to you. 我非常感激你。

It's going to be **very cold**. 天气将会很冷。

You look **rather unhappy**. 你看起来很不高兴。

You're driving **a bit fast**, aren't you? 你这车开得有点儿快, 是不是?

I **wasn't at all enthusiastic** about the idea.

对这个主意, 我根本不积极。

I can't tell you **how pleased** I am about the result.

我无法告诉你我对这结果是多么高兴。

**How well** do you speak Russian? 你俄语说得怎么样?

a little 和 a bit 大都用在表示否定含意的形容词和副词前面。

I thought the house was **a little small**. 我认为这房子有点儿小。

You're looking **a bit tired**. 你看起来有点累。

(但不能说: ~~You're looking a bit happy~~.)

a little 和 a bit 不能与处在定语位置(= 名词前面——见 15)的形容词连用。

I had a **rather unpleasant experience**. 我有过一次相当不愉快的经历。(但不能说: ~~I had an a bit unpleasant experience~~.)

请注意: **enough** 要放在形容词后面。

He's not **tall enough** to be a policeman. 他身高不够, 不能当警察。

(不能说: ~~He's not enough tall...~~)

**indeed** 一词可以用在 **very** + 形容词/副词后面, 表示强调的意思。通常要带 **very** 才行。

It's going to be **very cold indeed**. 天气肯定会很冷的。

(但不能说: ~~It's going to be cold indeed.~~)

有时候, **most** 在正式文体中可以用在形容词前面(意思和 **very** 相同)。

That's **most kind** of you. 你心肠真好。

关于 **enough** 的其他用法, 见 193。

关于 **quite** 和 **rather** 与冠词 + 形容词 + 名词连用时的词序, 见 467—468。

### 3 **not very**

**not very** 表示很低的程度。

It's **not very** warm—you'd better take a coat.

天气不大暖和——你最好带一件外衣。

That meal wasn't **very** expensive. (= ... **quite cheap**.) 那顿饭不太贵。

请注意: **little** 不能用在這個意义上。

He's **not very** imaginative. 他的想像力不丰富。

(不能说: ~~He's little imaginative.~~)

### 4 不带 **much** 的 **very**, **too**, **so**, **as** 和 **how**

这些词用在形容词和副词前面, 通常不带 **much**。

The situation is **very serious**. 局势很严重。

(不能说: ... ~~very much serious~~.)

I'm **very** worried about Angela. 我对安杰拉十分担心。

(不能说: ... ~~very much worried~~...)

You're **too** kind. 你心肠太好了。(不能说: ~~You're too much kind~~.)

I came **as** quickly as I could. 我赶紧来了。

(不能说: ... ~~as much quickly~~...)

I don't care **how** expensive it is. 我不在乎这件东西有多贵。

(不能说: ... ~~how much expensive~~...)

然而, **very much**, **too much**, **so much** 等可以用在比较级前面(见下面第 6 节), 也常用在 **afraid** 前面(尤其是当 **I'm afraid** 表示 **I'm sorry to tell you** 的意思时)。

I'm **very much** afraid that I can't come tomorrow.

非常抱歉, 我明天不能来。

**very much** 等可以放在用作形容词的一些分词前面。关于这种用法, 详

见 405.4。

She was **very (much) annoyed** to find Jake in her room.

一看杰克在她屋里,她非常恼火。

在**形容词 + 名词**前面,一般要用 **such**, 不用 **so**。关于这种用法,详见 544。试比较:

It's **so cold**. 天气这么冷。

It's **such a cold day**. 今天可真冷啊。

关于 **so**, 详见 513。

关于 **too**, **so**, **as** 和 **how** 在**形容词 + 冠词 + 名词**前面的用法(例如 **so cold a day**), 见 16。

## 5 特殊搭配

有些形容词往往与特定的修饰词语连用。例如, 我们既可以说 **very reliable**, 也可以说 **highly reliable**, 但是不能说 **highly old**; **grossly unfair** 可以用, 但 **grossly hot** 就不行。一本好的词典会提供有关最常用搭配的资料。

## 6 比较级

比较级要和不同的修饰词语连用。试比较:

—It's **very cold**. 今天很冷。

(不能说: ~~It's (very) much cold.~~)

It's **(very) much colder** than yesterday. 今天比昨天冷得多。

(不能说: ~~It's very colder than yesterday.~~)

—The book's **quite interesting**. 这本书相当有趣。

The book's **a lot more interesting** than his last one. 这本书比作者的前一本书有趣得多。(不能说: ~~... quite more interesting.~~)

关于对比较级和最高级的修饰, 详见 139。

## 7 不可能显出程度的形容词和副词

遇到不可能显出程度的词语, 某些修饰语可以用来加强“完全”的概念或者强调形容词或副词的含义。

I'm **completely exhausted**. 我筋疲力尽了。

The talk was **absolutely brilliant**. 这个报告极有风趣。

He played **really superbly**. 他弹得实在妙极了。

Two minutes ago he was **fast asleep**, now he's **wide awake**.

两分钟以前他还在熟睡, 现在他全醒了。

**quite** 可以和不能显出程度的形容词连用, 表示“完全”的意思。

The soup's not **quite ready**. 汤还没有完全做好。

参见 **too**, **enough**, **quite** 等单独条目。



## 154 degree 程度(2): 对名词的修饰

### 1 可以显出程度的名词

有些名词在描述时,可以用来显出程度,这和形容词的用法很像。

She's a **great nuisance**. (= She's **very annoying**.) 她简直讨厌极了。

The meeting was a **relative success**. (= ... **relatively successful**.)

会议开得相对来说还是比较成功的。

### 2 quite/rather a ...

quite 或 rather 放在冠词前面,可用来修饰可以显出程度的单数可数名词。

She's **quite/rather a nuisance**. 她简直讨厌极了。

It was **quite/rather a success**. 这件事相当成功。

请注意:不可数名词或复数名词不能用于这个结构。我们不说,例如,  
~~It was quite luxury. They're rather fools.~~

关于 quite, 详见 467。关于 rather, 见 468。

### 3 与 of 连用的数量词语

另外一种对描述进行修饰的方法是把带 of 的数量词语放在单数可数名词的前面。

**How much of a mathematician** are you? 你是一个什么水平的数学家?

He's **very much of a family man**. 他是一个很喜欢家庭生活的男子。

Between ourselves, I think she's **a bit of a fool**.

你可别对别人说啊,我觉得她有点儿傻。

It was **more of a meeting** than a party.

与其说是一个聚会,不如说是一次会议。

She's **less of a scientist** than a technologist.

她是个技术专家,不是科学家。

It's not **much of a place**, but it's home.

这个地方很简陋,但好歹是个家。

a lot 不能用在这个结构里。

She's **very much of an intellectual**. 她是个智力非常高的人。

(但不能说: ~~She's a lot of an intellectual.~~)

这种结构也只能与单数可数名词连用。不能说 ~~How much of mathematicians are they?~~

关于数量词语用法,详见有关单词的条目。

### 4 such

such (见 543) 可用来加强可以显出程度的名词。这个词可以和单数和复

数可数名词连用,也可以和不可数名词连用。

You've been **such a help**! 你真帮了大忙!

They're **such idiots**! 他们都是大傻瓜!

Don't talk **such nonsense**! 不要说这种蠢话了!

关于 **such + 形容词 + 名词**, 见 543.3, 544.1。

## 5 quite 与不能显出程度的词连用

quite (但 rather 不能这样用)可与不能显出程度的单数可数名词连用,表示某个事物了不起或给人深刻印象的意思。

She's **quite a girl**! 她是一个不寻常的女孩子!

It was **quite a journey**! 那可是一次难忘的旅行!

That's **quite a car**! 这辆车很不错啊!

We had **quite a thunderstorm** last night! 昨天夜里的暴风雨真吓人哪!

# 155 degree 程度(3):对动词的修饰

## I 可以显出程度的动词

有些动词是“可以显出程度的”——它们能表现出事物发生的不同程度,如不同程度的 **completely, fully, strongly** 等。各式各样的程度副词可以和这类动词连用。举数例如下:

I **entirely** agree. 我完全同意。

She **very much** dislikes fish. 她很不喜欢吃鱼。

The boss **quite** enjoyed the party. 老板十分喜欢这次聚会。

He **half** believed her story. 对她说的话,他半信半疑。

I didn't **at all** want this to happen. 我根本不愿意看到这种事情发生。

This weather **kind of** gets on my nerves. 这天气有点儿使我心烦。

She's grown **a lot** since I last saw her.

她比我上次见她的时候可高多了。

His letter annoyed me **a great deal**. 他的信使我十分生气。

某些表示程度的副词通常和某些动词连用。例如,我们可以说 I **fully** understand (我完全理解),但不能说 ~~I fully like~~;可以说 I **rather** like (我挺喜欢),但不能说 ~~I rather understand~~;可以说 I **firmly** believe (我坚信),但不能说 ~~I firmly think~~。一本好的词典会提供给你最常用的搭配。

在正式文体中, **much** 处在句中位置时可以用在某些动词前面,而不必和 **very** 连用(例如: I **much** admire 我十分钦佩, we **much** regret 我们表示非常遗憾);但是在肯定句里 **much** 不能用于所有动词前面( I **much** like 就很不自然)。在肯定句里, **much** 放在句末时要与 **very** 连用才行。

I like your new dress **very much**. 我非常喜欢你的新连衣裙。

(但不能说: ~~I like your new dress much.~~)

关于 much 的用法, 详见 348。

## 2 问题

how much 可以用来对事物的程度提出问题。

**How much** do you want a Christmas holiday? 你圣诞节假日要多长?

但是要用 how 来对形容词提问题。

**How old** are your parents? 你父母多大年纪了?

how much of a 则用在单数可数名词前面。

**How much of a job** would it be to rebuild the garage?

重建这个车库工作量会是多少?

## 3 词序

quite, half, kind of 和 sort of 通常放在句中位置(参见上文的例证)。其他许多常用的程度副词既可以放在句中, 又可放在句末。较长而又不常用的词组常常放在句末。副词一般不放在动词和宾语中间。

I **very much** like skiing. 或 I like skiing **very much**.

我非常喜欢滑雪。(不能说: ~~I like very much skiing.~~)

We enjoyed the party **enormously**. 这次聚会我们玩儿得非常痛快。(不能说:

~~We enjoyed enormously the party.~~)

关于副词的位置, 详见 22—23。

# 156 degree 程度(4): 对其他词语的修饰

## 1 介词和小品词

在表示地点和运动的介词和状语小品词前面, 我们常常用 right 来表达“完全地”或“确切地”的意思。

I hit the target **right in** the middle. 我刚好击中了靶子的正中。

We drove **right up** to Washington in two days.

我们开车一直开到华盛顿, 用了两天时间。

关于介词和状语小品词之间的区别, 见 19。

## 2 数量词

much, many, little 和 few 可以用 too, so, as, very, rather 和 how 来修饰。(very much 和 very many 大都用在疑问句和否定句里: 见 348。)

There's **too much** noise. 喧闹声太大了。

**How many** people do you need to help you? 你需要多少人来帮助你?

We've got **very little** time left. 我们剩的时间不多了。

We met **rather few** people who spoke English.

我们没遇到几个会讲英语的人。

a lot 可以用 quite 和 rather 来修饰。

His firm does **quite a lot** of business in Egypt.

他的公司在埃及做的生意很大。

You made **rather a lot** of mistakes. 你出了相当多的错。

quite a few 用起来和 rather a lot 有类似的意思。

He speaks **quite a few** languages. 他会说好几种语言。

too much/many/little/few 可以用 much, far 和 rather 来修饰,但是不能用 quite 加以修饰。

We bought **much too much** meat. 我们买肉买得实在太多了。

There are **far too many** weapons in the world. 世界上武器太多太多了。

I've been on **rather too many** planes and trains recently.

近来我乘飞机和火车次数太多了。(不能说:...~~quite too many~~...)

enough 可以用 quite 来修饰(意思是“完全的”)。

You've had **quite enough** to drink. 你这酒可喝足了。

关于对 more 和 less 的修饰,见 139。

关于 much, many, few, little, quite, rather 和 enough, 详见这些词的条目。

## 157 determiners 限定词

### 1 什么是限定词?

像 the, a, my, this, some, either, every, enough, several 这些词就是限定词。限定词出现在名词短语的前面,但是它们不是形容词。

**the** moon

月亮

**a** nice day

美好的一天

**my** fat old cat

我的胖老猫

**this** house

这所房子

**some** problems

一些问题

**either** arm

两只胳膊

**every** week

每周

**enough** trouble

够多的麻烦

**several** young students

几个年轻学生

限定词可分为两大类。

### 2 A 组限定词

A 组限定词有助于把事物确切认定——说明这些事物对听话人是熟悉的还是不熟悉的,说话人说的到底是哪一(几)个事物,说话人所考虑的是具体的例子还是泛泛而谈,等等。

冠词: a/an, the

物主代词: my, your, his, her, its, our, your, their, one's, whose

指示代词: this, these, that, those

我们不能把两个 A 组的限定词用在一起。

可以说 **the house** 这所房子, **my house** 我的房子, 或 **this house** 这一所房子, 但是不能说 ~~the-my house~~, ~~the-this house~~, ~~this-my house~~, 也不能说 ~~my-this house~~。为了把物主代词和冠词/指示代词的意思一起表达出来, 我们必须用 **a/this... of mine/yours** 等这类结构(见 434)。

含有所有格 's 的名词可以像限定词一样使用(如 **Britain's weather**)。

关于冠词, 见 62—69。

关于物主代词, 见 433。

关于指示代词, 见 565。

关于冠词和名词 + 所有格 's 连用, 见 432。

### 3 B 组限定词

B 组限定词大都是数量词: 它们说明人们谈到的数量是多少。

some, any, no

each, every, either, neither

much, many, more, most; (a) little, less, least; a few, fewer,

fewest; enough; several

all, both, half

what, whatever, which, whichever

one, two, three 等等; other

B 组限定词有些可以和单数名词连用(如 **each**), 有些可以和复数名词连用(如 **many**), 有些和不可数名词连用(如 **much**), 有些则可以和一种以上的名词连用(如 **which**)。

如果搭配起来意义上说得通, 我们可以把两个 B 组限定词用在一起。

We meet **every few days**. 我们每隔几天就会一次面。

I've read **all six** novels by Jane Austin.

简·奥斯汀的 6 部小说我全都读过了。

Have you got **any more** coffee? 你还有咖啡吗?

关于 B 组限定词的用法, 详见各有关条目。

### 4 B 组 + A 组: of 与限定词连用

B 组的限定词可以直接用在名词前面而不带 **of**。

Have you got **any sugar**? 你有食糖吗? (不能说: ...~~any of~~-sugar?)

**Most people** agree with me. 多数人同意我的意见。

(不能说: ~~Most of~~-people...)

但是, 如果想把 B 组限定词放在带有 A 组限定词(冠词、物主代词或指示代词)的名词前面, 就得用 **of**。试比较:

—**some people** 一些人



- some of the people 那些人中的一些人
- each child 每一个儿童
- each of my children 我的每一个孩子
- neither door 两个门都不……
- neither of these doors 这两个门都不……
- most shops 多数商店
- most of the shops 这些商店的多数
- which discs 哪些软盘
- which of your discs 你的软盘中的哪一些
- enough remarks 足够的话
- enough of those remarks 那些话足够了
- six green apples 6 个绿苹果
- six of the green apples 这些绿苹果中的 6 个

在少数情况下, of 可以直接用在没有 A 组限定词的名词前面。地名之类的专有名词就有这种情况, 有时候表示一个学科或活动的整体的不可数名词也会有这种情况。

**Most of Wales** was without electricity last night.

昨天夜里, 威尔士多数地区都停电了。

**Much of philosophy** is concerned with questions that have no answers. 哲学探讨的大都是没有答案的问题。

no 和 every 不能用在 of 前面, 要用 none 和 every one 才行。试比较:

- no friends 没有朋友
- none of my friends 我的朋友当中没有一个
- every blouse 每一件女衬衫
- every one of these blouses 这些女衬衫中的每一件

当 all, both 和 half 和名词连用时, 它们后面的 of 可以省略(但是它们和代词连用时则不行)。

- all (of) his ideas 他所有的想法
- both (of) my parents 我的父母都……
- half (of) her income 她收入的一半

但是要说 **all of us** 我们大家(不能说: ~~all-us~~)

请注意: each, every, either 和 neither 不用 of, 直接用在名词前面时, 这些名词则为单数。试比较:

- each tree 每一棵树
- each of the trees 这些树里每一棵
- neither partner 两个同伙都不……
- neither of the partners 这两个同伙全都不……

## 5 限定词 + of + 代词

B 组限定词在代词前面也可以和 of 连用。

**neither of them** 他们俩都不……

**which of us** 我们当中的哪一个

**most of you** 你们中间的大多数人

## 6 A 组 + B 组

某些 B 组限定词可以用在 A 组限定词的后面。这些词是 **many**, **most**, **little**, **least** 和 **few**。

**his many friends** 他的许多朋友

**these few poems** 这几首诗

**the least time** 最少的时间

**the most money** 最多的钱

**a little time** 一点儿时间

**a few questions** 几个问题

关于 **little** 和 **a little**, **few** 和 **a few** 之间的区别, 见 322。

## 7 其他限定词

有另外几个限定词既不能归于 A 组, 也不能归于 B 组。这些词就是 **other**, **such**, **what** (用于感叹句) 和 **only**。 **other** 和 **only** 要用在 A 组限定词后面 (**another** 要写成一个词); **such** 和 **what** 则用在冠词 **a/an** 的前面 (见 544.1, 69.14)。

**my other sister** 我的另一个姐姐

**the only possibility** 惟一的一个可能性

**such a nice day** 这么美好的一天

**what a pity** 真遗憾

**other** 和 **such** 也可以出现在 B 组一些限定词的后面。

**many other problems** 许多其他问题

**most such requests** 大多数这种请求

关于 **other**, 详见 53。关于 **such**, 见 543。关于 **only**, 见 394。

## 8 不与名词连用的限定词

已经提到过 的名词在限定词后面往往可以省略。

'Do you know Orwell's books?' 'I haven't read **any**.'

“你熟悉奥韦尔的书吗?” “我一本也没有读过。”

'Have we got any tomatoes?' 'A **few**.'

“我们还有西红柿吗?” “有几个”。

'Which chair do you want?' 'This will do.'

“你要哪一把椅子?” “这把就行。”

复数限定词有时候可以不与名词连用,泛指人们。这种用法文体上很正式,通常被认为很陈旧了。

**Many** are called but **few** are chosen. (The Bible)

许多人被召去而选上的人很少。(《圣经》)

**Some** say one thing, **some** say another. 有些人这么说,有些人那么说。

OPEN MEETING NEXT TUESDAY EVENING. ALL (ARE) WELCOME. 下周二晚召开公开会议。欢迎大家参加。

物主代词(whose 和 his 除外)不与名词连用时词形发生变化: mine, yours, hers, ours, theirs (见 433)。试比较:

That's **my** coat. 那是我的外衣。

That's **mine**. 那是我的。

its 和 one's 须与名词连用。(见 433.3。)

关于 others 表示 other people, 见 53.4。关于 all 表示 everything, 见 34.2。

关于 a lot of, a heap of, the majority of 之类的词组, 见 326。

关于个别限定词的详细用法, 请查阅相关词语的条目(见“索引”)。

关于 any, either, neither 和 none 后面用单数和复数动词的情况, 见 509.5。

## 158 different

### 1 修饰语

different 有点儿像比较级(见 136, 139): 它和多数形容词不一样, 我们可以用 any 和 no, little 和 not much 来加以修饰。

I hadn't seen her for years, but she wasn't **any different**.

我多年没见她了, 可是她一点儿也没变。

'How's the patient, doctor?' 'No **different**.'

“医生, 病人怎么样?” “没什么变化。”

His ideas are **little different** from those of his friends.

他的想法和他朋友的想法没什么两样。

The new school isn't **much different** from the old one.

新学校与老学校区别不太大。

quite different 意思是“完全不同”(见 467.4)。

I thought you'd be like your sister, but you're **quite different**.

我本以为你会像你姐姐, 但是你们俩完全不一样。

不像比较级那样, different 也可以用 very 来修饰。

She's **very different** from her sister. 她跟她姐姐很不一样。

### 2 介词

different 后面一般用 from; 许多英国人也用 to。在美国英语里, 往往用

than。

American football is very **different from/to** soccer.

(美国英语: ...different **from/than** soccer.) 橄榄球和足球很不一样。

在从句前面,英国英语也可以用 different than。

The job's **different than** I expected. (或...different **from/to what** I expected.) 这工作同我期望的不一样。

关于 different 和 other 的区别,见 53.5。

## 159 discourse markers 话语标志

discourse (话语)指的是“比一个句子还要长一些的语言段落”。有些词语可以用来表示话语是如何构造的。它们可以显示说话人正在说的、已经说的或者将要说的话之间的联系;有助于把正在说的话的结构说清楚;可以表明说话人对他们正在说的或别人已经说过的话是怎么看的。这类“话语标志”数量很大,在有限的篇幅里不可能把它们全部开列出来。下面举出一些最常用的例子。有一些这类词语表达方式的用法不只一个;要想详细了解,请查阅一本好的词典。有些话语标志大都用在非正式的口语或书面语里;有些话语标志则更常用于正式文体中。请注意:话语标志一般放在句子的开头。

### 1 集中和联系

□with reference to 关于; talking/speaking of/about 谈到; regarding 关于; as regards 至于; as far as ... is concerned 就……而言; as for 至于

这些词语用事先宣布话题的办法把注意力集中在将要说的话上面。其中有一些词组提到前面已经说过的事,从而和前面的话语也联系起来。

with reference to 是一个非常正式的词组,主要用于公文信件的开头。

**With reference to** your letter of 17 March, I am pleased to inform you that ... 关于您3月17日的来信,我愉快地通知您……

speaking/talking of/about... 用来把刚刚说过的话联系起来。它可以帮助说话人改变话题。

'I saw Max and Lucy today. You know, she—' '**Talking of** Max, did you know he is going to Australia?' “我今天看见了马克斯和露西。你知道,她——”“说起马克斯,你知道不知道他要去澳大利亚?”

regarding 可以用于一段话语的开头。

Hello, John. Now look, **regarding** those sales figures—I really don't think...

嗨,约翰。你听我说,关于那些销售数字么——我倒并不认为……

as regards 和 as far as ... is concerned 通常预示说话人或作者要改变话题。

... there are no problems about production. Now **as regards** marketing... ……生产是没有问题的。关于销售情况……

... about production. **As far as** marketing is concerned, I think the best thing is ... ……关于生产。至于销售么,我想最好的办法是……

人们有时候在 as far as... 的后面省略 is concerned。人们一般认为这样做是不正确的。

**As far as** the new development plan, I think we ought to be very careful. 关于新的发展计划,我想我们应当十分谨慎。

as for 常常表示缺乏兴趣或者不喜欢。

I've invited Andy, Bob and Mark. **As for** Stephen, I don't care if I never see him again in my life. 我已经邀请了安迪、鲍勃和马克。至于斯蒂芬么,即使我这一辈子再也看不到他了,我也不在乎。

## 2 使对比的话语保持平衡

□ on the other hand 另一方面; while 然而; whereas 而

这些词语用来使形成对比但不互相矛盾的两个事实或想法保持平衡。

Arranged marriages are common in many Middle Eastern countries. In the West, **on the other hand**, they are unusual. 在许多中东国家,包办婚姻很常见。另一方面,在西方包办婚姻则很少见到。

I like spending my holidays in the mountains, **while/whereas** my wife prefers the seaside. 我喜欢在山里度假,而我妻子喜欢去海边。

while 和 whereas 可以放在两个对比点中第一个对比点的前面。

**While/Whereas** some languages have 30 or more different vowel sounds, others have five or less. 有些语言有 30 个或更多的元音,而其他语言只有 5 个或更少的元音。

关于 on the other hand 和 on the contrary 的比较,见 145。

## 3 强调对比

□ however 然而; nevertheless 可是; mind you 你听着; 请注意; still 仍然; yet 然而; in spite of this 尽管

however 和 nevertheless 强调第二点和第一点形成对比。nevertheless 用于很正式的文体。

Britain came last in the World Children's Games again. **However**, we did have one success, with Annie Smith's world record in the egg and spoon race.

在世界儿童运动会上,英国又一次成了殿军。然而,我们的确获得一次胜利,那就是安妮·史密斯在汤勺托鸡蛋赛跑中创造了世界记录。

mind you (不那么正式) 和 still 可以把对比点作为事后的想法引出。

I don't like the job much. **Mind you/Still**, the money's OK.



我不大喜欢这个工作。你可要知道/不过,收入还不错。

yet, still 和 in spite of this 可以用来表示鉴于前面说过的话,某个事物令人惊奇。

He says he's a socialist, and yet he owns three houses and drives a Rolls. 他说他是一个社会主义者,但是他却有三所房子,开着一辆罗尔斯-罗伊斯汽车。

The train was an hour late. In spite of this, I managed to get to the meeting in time. (或...I still managed to get...)

火车晚点一小时。尽管如此,我还是设法及时赶到了会场。

关于 yet 的其他意思,见 539。

#### 4 表示相似

□ similarly 类似的还有……; in the same way 同样地  
这两个词语常用于正式文体。

The roads are usually very crowded at the beginning of the holiday season. Similarly, there are often serious traffic jams at the end of the holidays. 在假期开始的时候,道路通常十分拥挤。假日结束时往往同样出现严重的交通堵塞。

James Carter did everything he could to educate his children. In the same way, they in turn put a high value on their own children's education. 詹姆斯·卡特尽最大的努力使自己的孩子受到良好教育。这些孩子对他们自己的孩子的教育也同样给予极大的重视。

#### 5 让步和反驳

□ 让步: it is true 诚然; of course 当然; certainly 肯定地; if 假如; may 可能; 重读的 do

□ 反驳: however 然而; even so 即使如此; but 但是; nevertheless 可是; nonetheless 尽管如此; all the same (虽然……)还是; still 仍然

这些词语可用在由三部分组成的话语结构中:(1)说话人/作者提到若干事实,这些事实指向某一方向;(2)取得一致的一点(让步)是:有一个与此相矛盾的事实指向相反的方向;(3)但是,说话人/作者排除了这一点,又回到争论开始时的方向。

...cannot agree with colonialism. It is true that the British may have done some good in India. Even so, colonialism is basically evil.

……不能同意殖民主义。诚然,英国人在印度可能做了一些好事。即使如此,殖民主义从根本上说是邪恶的。

...incapable of lasting relationships with women. Certainly, several women loved him, and he was married twice. All the same, the women closest to him were invariably deeply unhappy. ……(他)不可能与女人保持长久的关系。的确是有几个女人爱过他,他也结过两次婚。但是,和他最亲近的那些女人仍然总是十分悲惨。

Very few people understood Einstein's theory. **Of course**, everybody had heard of him, and a fair number of people knew the word 'relativity'. **But** hardly anybody could tell you what he had actually said. 很少人明白爱因斯坦的理论。当然,人人都听说过他,而且相当多的人知道“相对论”这个词。但是,几乎没有人能说出爱因斯坦究竟说过什么话。

It was a successful party. The Scottish cousins, **if** a little surprised by the family's behaviour, were **nonetheless** impressed by the friendly welcome they received.

那是一次成功的聚会。那几位来自苏格兰的亲戚表示感到有点惊讶,纵然对这家人家对自己受到的热情欢迎仍然印象很深。

I'm glad to have a place of my own. **It's true** it's a bit small and it's a long way from the centre and it **does** need a lot of repairs done. **Still**, it's home. 我很高兴能有自己的住处。这地方的确是有点儿小,离市中心也很远,而且,这房子也确实需要好好装修一下。然而,这也总算是个家呀。

关于 still 的其他用法,见 539。

关于 of course 的其他用法,见 386。

## 6 表示相反意见

□ on the contrary 正好相反

on the contrary 可以用来对别的讲话人所提建议表示相反意见。

'Interesting lecture?' 'On the contrary, it was a complete waste of time.' “讲座有趣吗?”“恰恰相反,完全是浪费时间。”

当说话人/作者想强调自己刚刚说过的否定的话时,也可以用这个词组。

She did not allow the accident to discourage her. **On the contrary**, she began to work twice as hard.

车祸并没有使她感到沮丧。相反,她开始加倍努力工作。

关于 on the contrary 和 on the other hand 的比较,见 145。

## 7 放弃原先说的话

□ anyway 不管怎样; anyhow 不论如何; at any rate 无论如何; at least 至少

这几个词语可以用来表示“前面说过的话无关紧要——重要的是下面的话”。

I'm not sure what time I'll arrive, maybe half past seven or a quarter to eight. **Anyway/Anyhow/At any rate**, I'll certainly be there before eight o'clock. 我说不准什么时候到,也许7点半,也许差1刻8点。但不管怎样/无论如何,我8点以前一定到那里。

What a terrible experience! **Anyway/Anyhow/At any rate**, you're safe, that's the main thing.

多么可怕的经历! 但是/不管怎样,你现在平安无事,这比什么都好。

at least 的含义是:即使别的都不理想,有一点是肯定的或可取的。

The car's completely smashed up—I don't know what we're going to do. **At least** nobody was hurt. 汽车完全撞坏了——我不知道我们该怎么办。但是至少没有一个人受伤。

请注意: anyway 和 in any way 意思不一样,后者的意思是“用任何办法”。

Can I help you **in any way**? 我可以在哪一方面帮助你吗?

## 8 改变话题

□ by the way 顺便说一句; incidentally 顺便提一下; right 对的; all right 好的; now 呃; OK 行

by the way 和 incidentally 用来引出刚刚想到的而与谈话没有直接关系的话题。

I was talking to Phil yesterday. Oh, **by the way**, he sends you his regards. Well, he thinks... 昨天我和菲尔谈天来着。噢,顺便说一声,他向你问好。嗯,他认为.....

Janet wants to talk to you about advertising. **Incidentally**, she's lost a lot of weight. Anyway, it seems the budget...

珍妮特想就广告一事找你谈一谈。顺便说一句,她体重减少了很多。不管怎么样,好像预算.....

这两个词语还可以用来彻底改变话题。

'Freddy's had another crash.' 'Oh, yes? Poor old chap. **By the way**, have you heard from Joan recently?' “弗雷迪又撞车了。”“哦,是吗?可怜的老伙计。顺便问一声,你最近收到琼的信了吗?”

'Lovely sunset.' 'Yes, isn't it? Oh, **incidentally**, what happened to that bike I lent you?' “日落的景色多好看呐!”“是啊,真好看。嗯,顺便问问,我借给你的那辆自行车怎么样了?”

上课、演讲和发出指示的人常常使用(all) right, now 和 OK 这几个词语,表示他们的话要进入一个新的段落。

Any questions? **Right**, let's have a word about tomorrow's arrangements. 有问题吗?好;咱们谈一下明天的安排吧。

**Now**, I'd like to say something about the exam...

现在,我讲讲考试的情况.....

Is that all clear? **OK**, **now** has anybody ever wondered why it's impossible to tickle yourself?... 是否都清楚了?好,现在提个问题。有没有人想过:为什么自己不可能胳肢自己?.....

## 9 回到原来的话题

□ as I was saying 正像我刚才说的

这个词语用在被人打断或短时间改变话题后,把谈话拉回到早先的话题

上来。

... on the roof—Jeremy, put the cat down, please. **As I was saying**, if Jack gets up on the roof and looks at the tiles...

……在房顶上——杰里米,请把猫放下。正如我刚才说的,如果杰克爬到房顶上,看看那些瓦……

## 10 形成结构

□ first(ly) 第一点, first of all 首先, second(ly), 第二点, third(ly) 第三点, 等等; lastly 最后; finally 最后; to begin with 首先; 以……来开头; to start with 开始; in the first/second/third place 首先/其次/第三; for one thing 一方面; for another thing 另一方面

我们用这些词语来说明我们所说的话的结构。

**First(ly)**, we need somewhere to live. **Second(ly)**, we need to find work. And **third(ly)**, ... 第一点, 我们需要有住的地方。第二点, 我们需要找工作。第三点, ……

There are three reasons why I don't want to dance with you. **To start with**, my feet hurt. **For another thing**, you can't dance. And **thirdly**, ... 我不愿意和你跳舞, 原因有三。首先, 我脚疼。还有一点, 你不会跳舞。第三, ……

请注意: firstly, secondly 等比 first, second 等更加正式, 在英国英语里比在美国英语里更常用。

关于 at first, 见 83。

关于 at last, 见 210。

## 11 补充

□ moreover(十分正式)其次; 还有; furthermore(正式)此外; in addition 再则; as well as that 除此之外还; on top of that(非正式)不仅如此; another thing is 还有一点是; what is more 此外; 更有甚者; besides 此外; in any case 无论如何; 总之

这些词语可以用来对已经说过的话加以补充或增加论据。

The Prime Minister is unwilling to admit that he can ever be mistaken. **Moreover**, he is totally incapable...

首相不愿意承认他也会犯错误。而且他完全不会……

The peasants are desperately short of food. **In addition**, they urgently need doctors and medical supplies.

农民亟需食品。此外, 他们迫切需要医生和药品。

She borrowed my bike and never gave it back. And **as well as that/on top of that**, she broke the lawnmower and then pretended she hadn't. 她借了我的自行车, 一直没有归还。这且不说/不仅如此, 她还弄坏了割草机, 然后假装她没弄坏。



besides 和 in any case 可以补充额外的、更有力的事实或论据。

What are you trying to get a job as a secretary for? You'd never manage to work eight hours a day. **Besides/In any case**, you can't type.

你努力想找个做秘书的工作干什么？你永远应付不了那一天八小时的工作。何况你又不会打字。

关于 besides 用作介词，见 101。

## 12 概括

□ on the whole 总的来说；in general 一般地说；in all/most/many/some cases 在所有/多数/许多/一些情况下；broadly speaking 广义地说；by and large 总的来说；一般地说；to a great extent 在很大程度上；to some extent 在某种程度上；apart from... 除……之外；except for... 把……除外

这些词语说明说话人/作者认为自己所作的概括在多大程度上是合乎实际的。

**On the whole**, I had a happy childhood. 总的来说，我有过幸福的童年。

**In general**, we are satisfied with the work.

一般地说，我们对工作是满意的。

**Broadly speaking**, teachers are overworked and underpaid.

一般说来，教师工作过于劳累，而收入偏低。

**To a great extent**, a person's character is formed by the age of eight.

在很大程度上，一个人的性格在 8 岁时就形成了。

**In most cases**, people will be nice to you if you are nice to them.

多数情况下，如果你对人好，人们就会对你好。

apart from 和 except for 引出概括不能包括的例外情况。（详见 101。）

**Apart from** the starter, I thought the meal was excellent.

除了第一道小菜，我认为这顿饭非常好。

**Except for** Sally, they all seemed pretty sensible.

除了萨莉之外，他们看来都是挺明白事理的人。

## 13 举例

□ for instance 例如；for example 例如；举例说吧；e. g. 例如；in particular 特别是

这些词语引出具体例子来对所说的加以说明。

People often behave strangely when they're abroad. Take Mrs Ellis, **for example/for instance**, ... 人们到了国外，待人接物时常显得很奇怪。就拿埃利斯夫人来说吧，……

在书面语里头，缩略语 e. g. (拉丁文为 exempli gratia) 读音为 /i:'dʒi:/, 常



常用来表达“例如”的意思。

Some common minerals, e.g. silica or olivine, ...

有些普通矿石,如硅石或橄榄石,……

in particular 把注意力集中在某个特别的例子上。

We are not at all happy with the work you did on the new kitchen. **In particular**, we consider that the quality of wood used for the cupboards... 我们对你做的装修新厨房的活儿不满意。特别是,我们认为,用来制作食橱的木料质量……

#### 14 逻辑关系

□ therefore(正式)结果;因此;as a result(正式)结果;consequently (正式)结果;so 因此;所以;then 那么

这些词语表明现在说的话同前面说的话逻辑上紧密衔接。

She was **therefore** unable to avoid an unwelcome marriage.

她因此无法避免这门令人讨厌的婚事。

**So** she had to get married to a man she didn't like.

这样,她就不得不嫁给一个她不喜欢的人。

'The last bus has gone.' **Then** we are going to have to walk.'

“最后一班公共汽车已经过去了。”“那么咱们就不得不走路了。”

therefore 用于逻辑的、数学的和科学的推理上。

**Therefore**  $2x - 15 = 17y + 6$  因此,  $2x - 15 = 17y + 6$

在口头解说里,so 往往用作多功能连接词,和 and 相似。

**So** anyway, this man came up to me and said 'Have you got a light?' **So** I told him no, I hadn't. **So** he looked at me and...

于是,不管怎样,这个人就向我走过来,说道:“借个火?”于是我就对他说:没有,我没有火。于是他就看了看我,并且……

关于 so 的其他用法,见 513—517。

#### 15 说清情况;讲出细节

□ I mean 我的意思是;actually 实际上;that is to say 也就是说;in other words 换句话说

要把事情说得更清楚些或讲出更多的详情时,就用 I mean。

It was a terrible evening. **I mean**, they all sat round and talked politics for hours.

这一晚上过得真糟糕。我的意思是说,他们都坐在一起谈政治,谈了好几个钟头。

actually 可以引出细节,如细节出人意料,就更常使用。

Tommy's really stupid. You know, he **actually** still believes in Father Christmas.

汤米真愚蠢。你知道,他居然还相信真有圣诞老人。

在说话人/作者用另一种方式将某事重说一遍时,就用 that is to say 或 in

other words.

We cannot continue with the deal on this basis. **That is to say / In other words**, unless you can bring down the price we shall have to cancel the order. 我们不能继续在这个基础上进行交易了。也就是说/换句话说,除非你降低价格,否则我们不得不取消定货。

关于 I mean 的用法,详见 339。

关于 actually, 详见下一节和 11。

## 16 缓和及更正

□ I think 我想; I feel 我觉得; I reckon (非正式)我认为; I guess (美国英语)我想; in my view/opinion (正式)我的看法是; apparently 似乎; so to speak 可以这么说; more or less 或多或少; 大概; sort of (非正式)可说是; kind of (非正式)在一定程度上; well 呃; 喏; really 真的; that is to say 也就是说; at least 至少; I'm afraid 恐怕; I suppose 我想; or rather 或者更确切地说; actually 事实上; I mean 我的意思是

I think/feel/reckon/guess 和 in my view/opinion 可以用来使所说的意见和论述听起来不那么武断——这些词语表示说话人只不过是说出个人的想法,对此其他人可能不同意。

**I think** you ought to try again. 我想你应该再试试。

**I really feel** she's making a mistake. 我的确觉得她正在犯错误。

**I reckon/guess** she just doesn't respect you, Bill.

我认为,她就是不尊重你,比尔。

**In my view/opinion**, it would be better to postpone the decision until the autumn.

我的意见是,最好推迟到今年秋天再作决定。

**apparently** 可以用来说明说话人是从别人那里得到信息的(也许不能保证这信息是真实的)。

Have you heard? **Apparently** Susie's pregnant again.

你听说了吗?看来苏茜又怀孕了。

**so to speak**, **more or less** 和 **sort/kind of** 用来表示自己说得不十分确切,或用来缓和可能使别人不高兴的事。**well** 和 **really** 也可以用于缓和口气。

**I sort of** think we ought to start going home, perhaps, **really**.

我似乎觉得咱们也许真的应该动身回家了。

**I kind of** think it's **more or less** a crime.

我似乎认为这多少是一种犯罪。

'Do you like it?' 'well, yes, it's all right.'

“你喜欢吗?”“呃,是呀,挺好。”

that is to say 和 at least 可用来表示“让步”,改变自己说的过于强硬或过于肯定的话。

I'm not working for you again. Well, **that's to say**, not unless you put my wages up. 我不再为你工作了。呃,我是说,除非你给我提工资。

Ghosts don't exist. **At least**, I've never seen one.

鬼是不存在的。至少,我从来没看见过鬼。

I'm afraid 表示抱歉,接着可以客气地表示拒绝,或者说出坏消息。

**I'm afraid** I can't help you. 我恐怕是帮不了你的忙了。

**I'm afraid** I forgot to buy the stamps. 我恐怕忘记买邮票了。

I suppose 可以用来客气地提出询问(有礼貌地要求一个肯定的答复)。

**I suppose** you're very busy just at the moment?

我想您这会儿正忙着呢,是吧?

I suppose 也可用来表示勉强同意。

'Can you help me for a minute?' '**I suppose** so.'

“你可以帮我一会儿忙吗?”“我想可以吧。”

or rather 可以用来改正自己的话。

I'm seeing him in May—**or rather** early June.

我5月份见他——更确切地说是在6月初。

I mean 可以用来改正说错的话或缓和口气。

Let's meet next Monday—**I mean** Tuesday.

我们下星期一会面吧——我的意思是星期二。

She's not very nice. **I mean**, I know some people like her, but...

她对人不太好。我的意思是说,我知道有些人喜欢她,但是……

关于 afraid, 详见 25。

关于 sort of 和 kind of, 详见 526。

关于更正时用 actually, 见下面第 20 节和 11。

关于“拉开距离”的结构, 详见 161。

## 17 赢得时间

□ let me see 让我想一下; let's see 咱们看看; well 嗯; you know 你知道; I don't know 我不知道; I mean 我的意思是; kind of 在一定程度上; sort of 可说是

这种类型的词语(常常叫做“填充空白的词语”)给说话人时间,以便于进行考虑。

'How much are you selling it for?' '**Well**, let me see...'

“这东西你卖多少钱?”“呃,让我想想……”

'Why did you do that?' '**Oh, well**, you know, I don't know, really, I mean, it just sort of seemed a good idea.'

“你为什么干那种事呢?”“呃呃,你知道,我也不知道,真的,我的意思是,那有点像是个好主意。”

## 18 表示对自己所谈之事的态度

□ honestly 说实话;frankly 坦率地说;no doubt 很可能;料想  
honestly 可以用来表明自己说话态度真诚。

**Honestly**, I never said a word to him about the money.

说实话,关于钱的事,我从来没对他说过一个字。

honestly 和 frankly 都可以用来引出批评性意见。

**Honestly**, John, why do you have to be so rude?

我直说吧,约翰,你干吗老是那么没礼貌呢?

‘What do you think of my hair?’ ‘**Frankly**, dear, it’s a disaster.’

“你觉得我的头发怎么样?”“实话对你说吧,亲爱的,你的头发可是一团糟。”

no doubt (见 370) 表示说话人/作者认为某事是可能的,但自己不能肯定。

**No doubt** the Romans enjoyed telling jokes, just like us.

罗马人大概喜欢说笑话,和我们一样。

## 19 说服

□ after all 毕竟;look 你看;look here 注意;no doubt 毫无疑问  
after all 含义是“这是一个你没有考虑到的有力论据”。look 具有更强的说服力。

I think we should let her go on holiday alone. **After all**, she is fifteen—she’s not a child any more. 我想,我们应该让她独自去度假。她毕竟 15 岁了——再也不是小孩子了。

You can’t go there tomorrow. **Look**, the trains aren’t running.

明天你不能到那儿去。你看,火车不开呀。

look here 是一个表示生气的感叹语,意思是 ‘You can’t say/do that!’。

**Look here!** What are you doing with my suitcase?

好啊!你动我的箱子,想干什么?

no doubt 可以用来客气地说服别人做某事。

**No doubt** you’ll be paying your rent soon?

你肯定很快就会付清房租吧?

关于 after all, 详见 28。

## 20 提到对方的期望:

□ actually (尤其是英国英语)实际上;in fact 事实上;as a matter of fact 事实上;其实;to tell the truth 老实说;说实在的;well 呃;喏

上述词语用来表示某人的期望是否实现了。actually 可以用来表示某人

的猜测是对的。

‘Did you enjoy your holiday?’ ‘Very much, **actually**.’

“你假期过得好吗?”“真是过得非常好。”

actually, in fact 和 as a matter of fact 可以引出更多的情况。

The weather was awful. **Actually**, the campsite got flooded and we had to come home.

天气糟透了。实际上,营地被水淹了,我们不得不回家。

‘Was the concert nice?’ ‘Yes, **as a matter of fact** it was terrific.’

“音乐会好吗?”“好,说真的,音乐会棒极了。”

‘Did you meet the Minister?’ ‘Yes, **in fact**, he asked us to lunch.’ “你们见到部长了没有?”“见到了。说真的,他还请我们吃午饭了呢。”

当我们要表达听话人的期望没有实现时,这四个词语都可以用。

‘How was the holiday?’ ‘Well, **actually**, we didn’t go.’

“假期过得怎样?”“呃,其实我们根本没有去。”

‘How much were the carrots?’ ‘Well, **in fact/to tell the truth**, I forgot to buy them.’

“胡萝卜多少钱?”“呃,其实/实话告诉你吧,我根本忘了买了。”

‘I hope you passed the exam.’ ‘No, **as a matter of fact**, I didn’t.’

“我希望你考试及格了。”“实际上我没有及格。”

actually 常常用来提出更正。

‘Hello, John.’ ‘**Actually**, my name is Philip.’

“你好,约翰。”“其实,我叫菲利普。”

well 可以使更正的口气缓和些,含有“那样说也差不多”的意思。

‘You live in Oxford, don’t you?’ ‘**Well**, near Oxford.’

“你住在牛津,对吗?”“呃,牛津附近。”

在引出新的话题之后,well 可以表示下面要说出关于这一话题的新鲜或令人惊奇的情况。

‘What did you think of her new boyfriend?’ ‘**Well**, I was a bit surprised. ...’

“你认为她那个新的男朋友怎么样?”“啊,我感到有点儿惊讶……”

You know that house we were looking at? **Well**, you’ll never guess who’s bought it. 你知道我们看的那幢房子吧? 呃,你永远猜不着谁把它买下了。

关于 actually, 详见 11。

## 21 总结

□ in conclusion 最后; to sum up 总而言之; briefly 简言之; in short 总之  
在正式文体中,这些词语是非常常用的。

... **In conclusion**, then, we can see that Britain’s economic problems were mainly due to lack of industrial investment. ...最后,呃,我们可以看出,英国的经济问



题主要是由于缺少工业上的投资。

**To sum up:** most of the committee members supported the idea but a few were against it.

总之,大多数委员支持这一想法,但是也有几个委员反对。

He's lazy, he's ignorant and he's stupid. **In short,** he's useless.

他懒惰,无知,而且愚蠢。总之,他是个废物。

## 160 disinterested

disinterested 用来说明,在争论或谈判中某人没有理由支持一方或另一方,因为不论哪一方取胜,此人也不会得到任何好处。

I can't give you **disinterested** advice, because I am a colleague of your employer. 我的意见无法不偏不倚,因为我是你们老板的同事。

disinterested 也经常用来表示 uninterested (不感兴趣)的意思。有些人认为这么用不正确。

I'm quite **disinterested** in politics. 我对政治完全不感兴趣。

## 161 distancing 拉开距离

有些结构可以用来使说话者的要求、问题或者叙述看起来不那么直接,与现实“距离”远一些(因此更加有礼貌)。

### 1 用 yes/no 问题形式来表达请求和叙述

我们通常采用 yes/no 问题的形式来提出请求,使请求显得委婉些。这种用法表示,听话人对于请求可以同意,也可以不同意。

**Could you tell me the time, please?** 你能告诉我现在几点了吗?

(比 Please tell me the time 更加有礼貌。)

表示意见时用问题的形式提出,可以使意见显得不那么直接。试比较:

It would be better to paint it green. 最好把它漆成绿色的。

(直截了当地表达意见。)

Wouldn't it be better to paint it green? 把它漆成绿色的,不是更好吗?(进行劝说的问题——不那么直截了当。)

Would it be better to paint it green? 把它漆成绿色的,是不是更好?(未定的问题——非常间接。)

### 2 拉开距离的动词形式

采用一些表示同当前的现实“有距离”的动词形式,可以使要求(以及问题、建议和叙述)显得更加间接(因此,也就更加有礼貌)。过去时态常常能起这种作用。

How much **did** you **want** to spend, sir? 先生,您打算花多少钱?

(意思是 How much do you want to spend?)

How many days **did** you intend to stay? 您打算呆多少天?

(意思是 ...do you intend...)

I **wondered** if you **were** free this evening.

我不知道您今天晚上是否有空。

进行时态也可以这样用。进行时态听起来比一般时形式更随便,不那么肯定,因为它们表示所谈的是暂时的、未完结的事情。

I'm **hoping** you can lend me £ 10. 我希望你能借我 10 英镑。

(不像 I **hope**... 那样肯定。)

What time **are** you **planning** to arrive? 你计划什么时候到达?

(比 Please let us know what time you **plan** to arrive 听起来更随便。)

I'm **looking** forward to seeing you again. 我期待着再次见到你。

(比 I **look** forward... 更随便。)

I'm afraid we must **be going**. 恐怕我们一定得走了。

过去进行时把距离拉成两个层次。

Good morning. I **was wondering** if you had two single rooms.

早上好。我不知道你们是否有两个单人房间。

**Were** you **looking** for anything special?

你是不是在专门找什么东西呀?(在商店里)

I **was thinking**—what about borrowing Jake's car?

我刚才在想——借用杰克的汽车怎么样?

另外一种拉开距离的办法就是采用将来时态。will need/have to 可以用来使指示和命令显得缓和一些。

I'm afraid you'll **need to** fill in this form. 恐怕你需要填写这张表格。

I'll **have to** ask you to wait a minute. 我得请你等一会儿。

而 will 有时候用来说明该付多少钱。

That **will be** £ 1.65, please. 总共 1.65 英镑。

将来进行时的动词形式常常用来客气地询问别人的计划(见 225)。

**Will** you **be going** away at the weekend? 这个周末你要出远门吗?

### 3 would, could 和 might

would, could 和 might 这几个情态动词也可以使问题、要求和建议显得不那么直接。

I thought it **would be** nice to have a picnic. 我认为去野餐会是很好的。

Hi! I thought I'd come over and introduce myself. My name's Andy. 嗨! 我觉得应该过来自我介绍一下。我叫安迪。

**Could** you give me a hand? 你能帮我一把吗?

**Could** I ask you to translate this for me?

能不能请你把这个给我翻译一下?

We **could** ask Peter to help us. 我们可以请彼得来帮助我们。

I was wondering if you **might** be interested in a game of tennis.

我不知道你是否对网球运动感兴趣。

'I came in and ordered some shoes from you.' 'Oh yes, sir. When **would** that have been, exactly?' “我上回到你们这儿订做了几双鞋。”“噢,是的,先生。确切地说,那是什么时候?”

would 常常与 like 和 prefer 这类动词连用,以表达要求和提议。

What **would** you like to drink? 你要喝点什么?

请注意:would 常常用在表示说话或思考这类概念的动词前面,使叙述听起来婉转一些。

I **would** say we'd do better to catch the earlier train.

我说啊,我们最好赶乘比这早一班的火车。

This is what I **would** call annoying. 这种事儿,我觉着叫人讨厌。

I **would** think we might stop for lunch soon.

我想我们一会儿可以停下来吃午饭了吧。

I'm surprised you didn't like the film. I **would** have thought it was just your kind of thing.

你不喜欢这部电影,这让我感到奇怪。我本来还觉得正对你的路呢。

#### 4 表示条件与否定的词语

另外一种使建议与现实拉开距离的办法就是使用条件句或否定句。

It would be better if we **turned** it the other way up.

如果我们使另外一面朝上,可能好一些。

What if we **stayed** at home for a change?

我们改变一下做法,这次呆在家里,怎么样?

Suppose I gave Alice a call? 我给艾丽斯打个电话,怎么样?

If you **would** come this way... 您请这边走……

I wonder if you **could** lend me £5? 不知道你能不能借给我5英镑。

I **don't** suppose you want to buy a car, do you?

我觉着你并不想买汽车,对不对?

You **wouldn't** like to come out with us, by any chance?

你怎么也不会愿意跟我们一起出去吧?

#### 5 缓和性词语等

另一种拉开距离的句式就是使用像 quite, kind of 等缓和口气的词语。还有一种句式就是只谈计划或者想开始做某事,而不是实际去做。下面这个句子(在英国人聚会时很容易听到)意思是 I want to go, 但是却以六种不同方式把这个意思表达得很婉转。

I'd quite like to sort of start thinking about going, so to speak.

我觉得恐怕是得考虑考虑该不该动动了,就是这个意思吧。

## 6 one

在中产阶级和上层的英国人口语中,有时用 one 代替 I 或 we。这样做使得所说的话听起来不那么主观武断。

'Hello, Charles. How's it going?' 'Oh, **one** can't complain.'

“嗨。查尔斯,近况怎么样?”“噢,没什么好抱怨的呀。”

关于如何提出请求,详见 483。

关于此条目讨论的不同结构的更多说明,请查阅书中其他相关条目(参见索引)。

# 162 do (1): 引言

do 有三种主要的用法。

## 1 助动词

助动词 do 主要与动词不定式连用,构成强调、疑问、否定和缩短的动词形式。详见 163。

I **do** like your ear-rings. 我的确喜欢你的耳环。

'Did you remember to post my letters?' “你记着发了我的信吗?”

This **doesn't** taste very nice. 这个味道不太好。

'That carpet needs cleaning.' 'Yes, it certainly **does**.'

“那块地毯需要清洗了。”“是的,肯定需要清洗了。”

## 2 多功能动词

do 也是一个一般动词(非助动词)。它可以指几乎任何种类的活动;在不必要或不可能说得更确切时,就用 do。关于详情以及 do 和 make 的区别,见 164。

What are you **doing**? 你在干什么?

Don't just stand there. **Do** something.

不要只站在那儿。做点什么吧。

I've finished the phone calls, and I'll **do** the letters tomorrow.

我已经打了几个电话,我明天要写信了。

He would rather talk about things than **do** them.

他只愿意谈事情,不愿意做事情。

All I **did** was give him a little push. 我只不过稍微推了他一下。

## 3 替代动词

在英国英语里,do 在助动词后可单独用来作为主要动词的替代词。详见 165。

'Do you think Phil will **come**?' 'He might **do**.'

(美国英语: 'He might. ') “你认为菲尔会来吗?” “他可能会来。”

do so/it/that 可以用作一个代替词组, 如果我们需要避免重复另一个动词及其后面的话。详见 166。

I am ready to **have a nervous breakdown**, and I shall **do so** as soon as I can find time. 我马上就要精神崩溃了。我一有时间就这么做。

He told me to **open the door**. I **did it** as quietly as I could.

他告诉我把门打开, 我尽可能地轻轻地把门打开了。

#### 4 联合形式

助动词 do 和非助动词 do 可一起出现。

**Do you do** much gardening? 你常在花园里干活儿吗?

How **do you do**? 你好!

The company **didn't do** very well last year. 去年公司生意不太好。

She **doesn't do** much, but what she **does do**, she **does** very well.

她不干多少活, 但是, 在她的确干活时, 她干得很好。

## 163 do (2): 助动词

助动词 do 有多种用法。

### 1 疑问句

用 do 与一般动词连用, 构成问句, 但是不能与其他助动词连用(见 461)。试比较:

**Do you like** football? 你喜欢足球吗? (不能说: ~~Like you football?~~)

**Can you play** football? 你会踢足球吗?

(不能说: ~~Do you can play football?~~)

助动词 do 可以和一般动词 do 一起构成疑问句。

What **do you do** in the evenings? 你晚上都干些什么?

### 2 否定句

do 可以与一般动词(包括一般动词 do) 一起构成否定句, 但是不能与其他助动词连用(见 358)。试比较:

I **don't like** football. 我不喜欢足球。(不能说: ~~I like not football.~~)

I **can't play** football. 我不会踢足球。

(不能说: ~~I don't can play football.~~)

I **don't do** much in the evenings. 晚上我不干很多事。

**Don't go**. 不要走。

### 3 强调

在肯定句中, do 用来强调感情色彩和强调对比(见 189)。

**Do sit down**. 请坐, 请坐。



You **do** look nice today! 你今天看着真是漂亮!

She thinks I don't love her, but I **do** love her.

她认为我不爱她,可是我真的爱她。

I don't take much exercise now, but I **did** play football a lot when I was younger.

我现在不怎么运动了,但是我年轻时常常踢足球。

#### 4 倒装

do 用于某些倒装(动词放在主语前)结构中(见 298)。

At no time **did** he lose his self-control. 他始终没有失去控制力。

#### 5 省略

在以助动词代替整个动词短语时(见 185),不仅在疑问句和否定句中,而且在肯定句中,都常用 do。

She doesn't like dancing, but I **do**. (= ...but I like dancing.)

她不喜欢跳舞,但是我喜欢。

Ann thinks there's something wrong with Bill, and so **do** I.

安认为比尔出事了,我也认为是这样。

You saw Alan, **didn't** you? 你看见艾伦了,是吗?

'That meat smells funny.' 'Yes, it **does**, **doesn't** it?'

“那块肉有股怪味儿。”“是的,是有股怪味儿。”

关于 do 与 be 连用,见 89。

关于 do 和 does 的弱读形式,见 588。

关于 do 用于简短回答,见 493。

## 164 do (3): 多功能动词; do 和 make

多功能动词 do 有好几个用法,有时候会与 make 混淆。

### 1 do 用于不确定的活动

如果不需要确切地说正在谈的是什么活动,就用 do, 和下面这类词连用: thing, something, nothing, anything, everything, what。

Then he **did** a very strange thing. 后来,他干了一件很奇怪的事情。(不能说: Then he ~~made~~ a very strange thing.)

**Do** something! 做点什么吧!

I like **doing** nothing. 我喜欢什么事也不干。

(不能说: ...~~making~~ nothing.)

What shall we **do**? 咱们干什么呢?

### 2 do 用来表示工作

谈到工作和活计时,可以用 do。

I'm not going to **do** any work today. 我今天什么活儿也不干。

It's time to **do** the accounts. 是算账的时候了。

Could you **do** the shopping for me? 你能替我买买东西吗?

I wouldn't like to **do** your job. 我才不喜欢干你那份工作呢。

Has Ben **done** his homework? 本做完作业了吗?

Could you **do** the ironing first, and then **do** the windows if you've got time? 你能不能先熨衣服,要是还有时间就擦窗户?

### 3 do ...ing

在谈论需要一段时间的活动或重复进行的活动(如工作和业余爱好)时,可以用 do 构成非正式结构 do ...ing。在 -ing 形式前面,一般总有一个“限定词”(如 the, my, some, much)。

During the holidays I'm going to **do some walking**, some **swimming** and a lot of **reading**. 在假期里,我要散散步,游游泳,还要看许多书。

Let your fingers **do the walking**.

让你的手指头替你跑腿儿吧。(电话购物的广告)

请注意:在这种结构中,do 之后的动词不能有宾语。

I'm going to watch some TV. 我要看看电视。

(不能说: ~~I'm going to do some watching TV.~~)

然而,do 后面常常跟着相当于动词 + 宾语的复合名词。

I want to **do some bird-watching** this weekend.

这个周末,我要去看鸟。

It's time I **did some letter-writing**. 到我该写几封信的时候了。

### 4 make 用于建造、制作等等

make 常用来表示建造、制作、创造等意思。

I've just **made** a cake. 我刚做完一块蛋糕。

Let's **make** a plan. 咱们定个计划吧。

My father and I once **made** a boat. 我和我父亲曾经造过一条小船。

### 5 用 do 代替 make

我们有时候用 do 来代替 make,以便使一种创造性的活动听起来不那么正式——好像我们不说要产生任何特别的结果。

'What shall we eat?' 'Well, I could **do** an omelette.'

“我们吃什么呀?”“呃,我可以做个摊鸡蛋。”

### 6 常用的固定词组

**do** good, harm, business, one's best, a favour, sport, exercise, one's hair, one's teeth, one's duty, 50 mph

**make** a journey, an offer, arrangements, a suggestion, a decision, an attempt, an effort, an excuse, an exception, a mistake, a noise, a phone

call, money, a profit, a fortune, love, peace, war, a bed, a fire, progress

请注意: 我们说 make a bed, 但是我们常常谈论 doing the bed(s) 作为家务活的一部分。试比较:

He's old enough to **make** his own bed now.

他现在长大了, 可以自己铺床叠被了。

I'll start on the vegetables as soon as I've **done** the beds.

我叠好被子就洗菜。

在 take a photo 里, 我们用 take, 不用 make; 在 have an (interesting) experience 里, 用 have, 不用 make。

关于 make, 详见 327。

## 165 do (4): 替代动词

### 助动词 + do

在英国英语里(而不是美国英语), do 可以用在一个助动词之后单独用作替代动词。

'Come and stay with us.' 'I **may** (**do**), if I have the time.'

(美国英语: 'I **may**, if...')

“过来跟我们呆在一起吧。”“如果我有时间, 我可能过来。”

'He is supposed to have locked the safe.' 'He **has** (**done**).'

(美国英语: 'He **has**.')

“他应当已经锁上保险柜了。”“他已经锁上了。”

I found myself thinking of her as I **had** never **done** before.

我发现自己很想她, 而我以前从来没有这样想过。

He didn't pass his exam, but he **could have** (**done**) if he'd tried harder. 他考试不及格, 但是如果他再努力一些, 他本来是可能及格的。

He smokes more than he **used to** (**do**). 他现在吸烟比过去吸的多了。

可能用进行时, 但是不多见。

'You should be getting dressed.' 'I **am** (**doing**).'

“你应当穿上衣服。”“我正在穿呢。”

请注意: 在这种结构里, 助动词要重读。

'Close the door.' 'I **HAVE done**.' “把门关上。”“我已经关上了。”

(不能说: ... '~~I have DONE~~.')

关于助动词 do 作为整个动词短语的替代词, 见 185。

关于其他种类的替代词语, 见 542。

## 166 do so /it /that

### 1 do so

do so 这个词组有时候用来避免重复动词和宾语或补语,通常比较正式。

'Put the car away, please.' 'I have already **done so**.'

“请把汽车放好。”“我已经这么做了。”

Eventually she divorced Stephen. It was a pity she had not **done so** earlier.  
她最终还是和斯蒂芬离了婚。遗憾的是,她没有和他早点儿离婚。

He told me to get out, and I **did so** as quietly as possible.

他让我出去,我便尽量轻地出去了。

### 2 do so 和 do it/that

do it 和 do that 可以用来代替 do so。

I promised to get the tickets, and I will **do so/it** as soon as possible.

我答应过去弄票,我会尽快去弄的。

She rode a camel; she had never **done so/that** before.

她骑了骆驼。她以前可从来没骑过。

我们用 do so 主要指前面已经提到过的同一个行动和同一个主语。在其他情况下,我们喜欢用 do it/that 或单独用 do。

I haven't got time to get the tickets. Who's going to **do it**? 我没有时间去弄票了。  
谁去弄票?(不能说:...~~Who's going to do so?~~)

'I rode a camel in Morocco.' 'I'd love to **do that**.' “我在摩洛哥骑过骆驼。”“我要是能骑骑骆驼就好了。”(不能说:...~~to do so~~.)

I always eat peas with honey. My wife never **does**.

我总是就着蜂蜜吃豌豆。我的妻子从来不这样吃。

(不能说:...~~My wife never does so~~.)

### 3 do so/it/that: 故意的行动

do so/it/that 主要用于指故意的、强劲的行动。一般不用这些词组来代替像 fall, lose, like, remember, think, own 等动词,因为它们表示“非自愿的”行动或状态。

I **like** the saxophone, and I always have (**done**). 我喜欢萨克斯管,我一向如此。  
(不能说:...~~and I have always done so/it/that~~.)

She **lost** her money. I wasn't surprised that she **did**. 她丢了钱,这事我并不感到奇怪。  
(不能说:...~~that she did so/it/that~~.)

They **think** Jake's wrong, and I **do** too. 他们认为杰克错了。我也是这么看。  
(不能说:...~~and I do so/it/that too~~.)

### 4 其他动词

请注意:在助动词之后,so, it 和 that 通常是不能这样用的。在标准英语

里,不能说:~~I can so~~, ~~She was it~~或 ~~I have that~~。

关于 think, believe, hope 和其他类似动词后面接 so 的用法,见 515。

关于 say 和 tell 后面接 so 的用法,见 514。

关于 so do I, so am I 等,见 516。

关于助动词 do 替代整个动词短语,见 185。

关于其他种类的替代词语,见 542。

关于 it 和 that 的区别,见 566。

## 167 doubt

动词 doubt 后面的从句可由 whether, if 或 that 引出。

Economists **doubt whether** interest rates will fall in the near future.

经济学家怀疑在最近的将来利率是否会下降。

I **doubt if** she'll come this evening. 我怀疑今天晚上她是否会来。

The directors **doubt that** new machinery is really necessary.

主任们怀疑新机器是不是真的需要。

在非正式文体里,有些人不用连词。

I **doubt we'll** have enough money for a holiday.

我怀疑我们是否有足够的钱去度假。

在 doubt 的否定形式后面,我们用 that。

I **don't doubt that** there will be more problems.

我毫不怀疑,将会有更多的问题。

关于 no doubt 表示“很可能”,见 370。

## 168 dress

### 1 名词

可数名词 dress 表示一件妇女穿的衣服(指从肩头延续到臀部以下的长衣服)。

This is the first time I've seen you wearing a **dress**.

这是我第一次看到你穿一件连衣裙。

dress 也可用作不可数名词(不能和冠词 a/an 连用)。意思是“衣服”(总称)。这种用法在现代英语里不常见,主要用来指某些特殊种类的衣服(例如 national **dress**, evening **dress**, battle **dress**)。

He looks good in **evening dress**. 他穿着晚礼服很漂亮。

(不能说:...~~in an evening dress~~.)

### 2 动词:穿上衣服

动词 dress 可以用来表示自己穿上衣服或给别人穿上衣服。undress 用



来表示脱掉衣服。

It only takes me five minutes to **dress** in the morning.

我早上穿衣服只用 5 分钟。

Could you **dress** the children for me?

你能不能替我给孩子们穿上衣服?

I'm going to **undress** in front of the fire.

在炉火前头,我可要脱衣服了。

在非正式英语中,常用 **get dressed** 来表示自己穿上衣服。

**Get dressed** and come downstairs at once! 马上穿好衣服下楼来!

在提到衣服时,一般用 **put on** 和 **take off**。

I **put on** a sweater when I got up, but it was so warm that I had to **take it off** again.

我起床时穿了一件毛衣,但是天气十分暖和,我不得不又脱了下来。

Can you **take** John's boots **off** for him? 你能替约翰脱掉他的靴子吗?

### 3 动词:穿着衣服

要表达某人现在/过去在某个特定场合穿着什么衣服,我们可以用 **be dressed in** 这种形式(注意介词)。

I didn't recognise him because he **was dressed in** a dark suit.

我没有认出他来,因为他穿着一身黑色套装。

(不能说:...~~**dressed with**~~... 或 ...~~**dressing in**~~...)

She **was dressed in** orange pyjamas. 她穿着一身桔黄色的睡衣。

在英国英语中, **be wearing** 也是很常见的;在美国英语中,更常用 **have on**。

She **was wearing** orange pyjamas.

(英)她当时穿着一身桔黄色的睡衣。

She **had on** orange pyjamas. (美)她当时穿着一身桔黄色睡衣。

主动式 **dress (in)** 可以用来表示重复或习惯的意思。

She always **dresses in** green. 她总是身穿绿色衣服。

He **dresses well**. 他穿得得体。

此外,请注意 **well dressed** 这个词组。

## 169 drown

在英国英语里, **drown** 的主动式和被动式都可用来表示意外淹死。

He (**was**) **drowned** while trying to swim across a river.

他在努力游过一条河时淹死了。

在美国英语中,只用主动式来表示意外淹死。试比较:

He **drowned** while trying to swim across a river.

他在努力游过一条河时淹死了。

The police believe he **was drowned** in a gangland revenge killing.

警方认为,他是在黑社会为复仇而火拼的时候被人淹死的。

## 170 due to 和 owing to

due to 和 owing to 的意思都是 because of (由于)。due/owing to 开始的词组常常用逗号把它与句子的其余部分分开。

**Due/Owing** to the bad weather(,) the match was cancelled.

由于天气不好,比赛取消了。

We have had to postpone the meeting(,) **due/owing** to the Chairwoman's illness.

由于女主席生病了,我们不得不推迟开会。

有些人认为,这样把 due to 用于句首是不对的,但是受过教育的人也常用这一结构。

due to 也可以接动词 be。owing to 通常不能这样用。

His success **was due to** his mother. 由于他的母亲,他才获得成功。(不能说:... ~~was owing to~~ his mother.)

关于 because 和 because of, 见 93。

## 171 during 和 for

during 表示某事发生在什么时候;for 表示这件事持续了多长时间。试比较:

My father was in hospital **during** the summer.

我父亲夏天住在医院里。

My father was in hospital **for** six weeks.

我父亲住了 6 个星期医院。(不能说:... ~~during six weeks.~~)

It rained **during** the night **for** two or three hours.

夜里下雨了,下了两三个小时。

I'll call in and see you **for** a few minutes **during** the afternoon.

下午,我来拜访你,谈几分钟。

关于 during 和 in, 见 172。

关于 for, since, in 和 from, 见 214。

## 172 during 和 in

during 和 in 都可以用来说明某事是在某一段时间之内发生的事。

We'll be on holiday **during/in** August. 我们将在 8 月份休假。

I woke up **during/in** the night. 夜里我醒了。

如果强调我们所说的是整个一段时间,多用 during。

The shop's closed **during** the whole of August. 这家店铺整个 8 月份一直关着门。  
(不能说: ... ~~in the whole of August~~.)

如果我们说某事发生在一个事件或一项活动的开头和结尾之间(不是一段期间),常常用 during。

He had some strange experiences **during** his military service. 他在服役期间有过一些奇怪的经历。(不能说: ... ~~in his military service~~.)

I'll try to phone you **during** the meeting.

会议期间,我想给你打电话。(不能说: ... ~~in the meeting~~.)

I met them **during** my stay in China. 我在中国逗留期间遇到了他们。

## 173 each

### 1 each + 单数名词

each 是一个限定词(见 157)。用在单数名词前面。

**each + 单数名词**

**Each** new day is different. 每天都是新的一天,都是不同的。

(不能说: ~~Each new days~~...)

I enjoy **each moment**. 我时刻都很快活。

### 2 each of

each of 用于代词或限定词(如 the, my, these —— 见 157)前面。这里的代词或名词应是复数形式。

**each of us/you/them**

**each of + 限定词 + 复数名词**

**Each of us** sees the world differently.

我们看世界,各人有各人的看法。

I wrote to **each of my children** once a week.

我一星期给我的每个孩子都写封信。

在 each of... 之后,动词通常用单数,但是,在非正式文体中,也可用复数。

Each of them **has** problems. 他们各有各的问题。

Each of them **have** problems. 他们各有各的问题。(较为非正式)

### 3 each 用于句中位置

当 each 指主语时,它可以与动词连用,放在句中位置,像 all, both 和一些副词一样(见 36, 110 和 22)。在这种情况下,名词、代词和动词都要用

复数形式。

助动词 + each

are/were + each

They **have each** been told. 他们每个人都知道了。

We **can each** apply for our own membership card.

我们每个人都能申请自己的会员卡。

You **are each** right in a different way. 你们每人都有对的地方。

each + 其他动词

We **each think** the same. 我们大家想到一起了。

The plans **each have** certain advantages and disadvantages.

这些计划各有其优点和缺点。

#### 4 和宾语连用时的位置

each 可跟在宾语(直接宾语或间接宾语)后面, 作为一个较长结构的一部分。

I want **them each to be happy**. 我希望他们人人都幸福。

She kissed **them each on the forehead**.

她在他们每人的前额上吻了一下。

I bought **the girls each an ice-cream**.

我给姑娘们每人都买了一盒冰淇淋。

She sent **them each a present**. 她给他们每人都送了一件礼物。

(但不能说: ~~I helped them each~~. 或 ~~I wrote to them each~~.)

#### 5 one each 等等

在说明每人得到多少东西的句子里, each 可放在用作宾语的名词后面。

They got **£ 20,000 each** when their mother died.

他们的母亲去世时, 他们每人都得到了两万英镑。

I bought the girls **two ice-creams each**.

我给姑娘们每人都买了两盒冰淇淋。

在报价格时, 也用同样结构。

They cost **£ 3.50 each**. 它们每件价格都是 3.50 英镑。

#### 6 each 不与名词连用

如果名词在上文已经提到, 我们可以省去名词而单独用 each, 但是在非正式文体中, 更常用 each one 或 each of them. 请注意: 后面跟着的动词通常为单数。

I've got five brothers, and **each (one/of them)** is quite different from the others. 我有 5 个弟兄, 人人都不一样。

## 7 代词

当句子后面用了代词或物主代词来指前面的 **each** + 名词/代词时, 后面的词可用单数(较为正式), 也可用复数(不那么正式)。

**Each girl** wore what **she** liked best.

每个姑娘穿着自己最喜欢的衣服。(较为正式)

**Each student** wore what **they** liked best.

每个学生穿着自己最喜欢的衣服。(不那么正式)

**Each of them** explained in **his/her/their** own way.

他们每个人都以各自的方式作了解释。

关于 each 和 every 的区别, 见 174。

## 174 each 和 every: 区别

## 1 each 和两个或两个以上连用; every 和三个或三个以上连用

each 和 every 通常都与单数名词连用。each 可用来说明两个或两个以上的人或物; every 通常用来说明三个或三个以上。

The business makes less money **each/every** year.

商店赚的钱一年比一年少。(不能说: ...~~each/every years~~.)

She had a child holding on to **each** hand. 她一手拉着一个小孩子。

(不能说: ...~~every hand~~.)

关于 every two years, every three steps 这类词组, 见 509.8。

## 2 意思不同

在很多情况下, each 和 every 都可以用, 意思上没有多大区别。

You look more beautiful **each/every** time I see you.

我每次见到你, 你都显得更漂亮了。

当我们想到的是个别的人或物, 一次一个时, 我们喜欢用 each。而当我们把人或物放在一起作为一个整体考虑时, every 更为常用。(every 更接近于 all。)试比较:

**Each** person in turn went to see the doctor. 每个人轮流去看医生。

He gave **every** patient the same medicine.

他给每一个病人同样的药品。

each 不能与 almost, practically, nearly 或 without exception 这类词语连用, 因为它们强调整体概念。

She's lost **nearly every** friend she had. 她几乎失去了她的每一个朋友。(不能说: ...~~nearly each friend~~...)

关于 each, 详见 173。



关于 every, 详见 199。

关于 every 和 all 的区别, 见 37。

关于 each other, 见 175。

## 175 each other 和 one another

### 1 没有区别

在现代英语里, 人们通常大都把 each other 和 one another 同样使用。当我们非常笼统地谈, 而不特指什么人时, 喜欢用 one another (像用 one 一样)。试比较:

They sat for two hours without talking to **each other/one another**.

他们坐了两个钟头, 彼此没说一句话。

The translation of 'se parler' is 'to talk to **one another**'.

把法语 se parler 译成英语就是 to talk to one another.

(比 ... to talk to each other 更为自然。)

### 2 不用作主语

each other 和 one another 通常不用作主语, 虽然这种情况有时出现在非常不正式的谈话中。

They each listened carefully to what the other said.

他们各自仔细听取了对方的意见。(通常不这样说: They listened carefully to **what each other said**.)

### 3 each other's/one another's

这两个词组都有所有格形式。

They'll sit for hours looking into **each other's/one another's** eyes.

他们会坐在那里, 你看着我, 我看着你, 一坐就是几个小时。

### 4 -selves 和 each other/one another

请注意-selves 和 each other/one another 的区别。试比较:

They talk to **themselves** a lot. (Each of them talks to himself/herself.) 他们经常自言自语。

They talk to **each other** a lot. (Each talks to the other.)

他们经常彼此交谈。

### 5 不和 each other 连用的词语

请注意: 在 meet, marry 和 similar 后面通常不用 each other。

They **met** in 1992. 他们是 1992 年相见的。

They **married** in 1994. 他们是 1994 年结的婚。

Their interests are very **similar**. 他们的兴趣很相似。

## 176 east 和 eastern, north 和 northern 等等

### 1 形容词: 区别

当我们谈论模糊的、相当不确定的地区时,常常喜欢用 eastern, northern 等等,而用 east, north 等等表示较清楚界定的地方。试比较:

the **northern** part of the county 该县北部

the **north** side of the house 房子的北面

可是,有很多不符合这个规则的例外,尤其是地名(见下节)。

### 2 地名

在地名上,用 East (东)或 Eastern (东部的), North (北)或 Northern (北部的)等等常常只是一个习惯问题,说不出究竟为什么不同。试比较:

—North/South Korea 北朝鲜/韩国

North/South Africa 北/南非

West Virginia 西弗吉尼亚

East Sussex 东苏塞克斯

the North and South Poles 北极和南极

—Northern Ireland 北爱尔兰

Eastern/Western Europe 东/西欧

the Northern/Southern Hemisphere 北/南半球

Northern Territory 澳北区(澳大利亚行政区名)

Western Australia 西澳大利亚州

请注意 South Africa (南非,该国的首都为比勒陀利亚)与 Southern Africa (南部非洲,指非洲大陆的南部)的区别。

### 3 大写字母

在 East, Eastern, North, Northern 等等出现在官方或已经十分确定的地名时,这些词开头字母要大写。

North Carolina 北卡罗来纳

Western Australia 西澳大利亚州

the Far East 远东

unemployment in the North

英国北部的失业问题(地名,意思是英格兰北部)

在其他情况下,形容词和名词通常以小写字母开始,和副词一样。

We spent the winter in southern California.

我们在加利福尼亚州南部度过了冬天。

I live in north London. 我住在伦敦北部。

There's a strong north wind. 北风刮得很厉害。

The sun rises in the east. 太阳从东边升起。

By sunrise we were driving south. 到太阳升起时,我们正向南开去。

#### 4 介词

请注意 in the north 等 of... 和 to the north 等 of... 的区别。

I live **in** the west of Scotland. 我住在苏格兰西部。

Hawaii lies 5,500 km **to** the west of Mexico.

夏威夷位于墨西哥以西 5,500 公里处。

关于 up 为“北”的意思,而 down 为“南”的意思,见 576。

## 177 efficient 和 effective

如果某人/某个东西 efficient, 其工作就井井有条,不浪费时间和精力。

He's not very **efficient**: he keeps filing letters in the wrong place, he works very slowly, and he keeps forgetting things. 他效率不很高,老把信件归档归错地方,干起活儿来慢慢腾腾,而且老忘事。

The postal service is even less **efficient** than the telephone system.

邮政服务比电话系统效率还低。

如果某个东西 effective, 就产生应有的 effect: 比如它解决问题,或得出结果。

My headache's much better. Those tablets really are **effective**.

我的头疼好多了。那些药片确实有效。

I think a wide black belt would look very **effective** with that dress.

我认为,那件连衣裙再配上一条黑色宽腰带,效果就会非常好。

## 178 either: 限定词

### 1 either + 单数

either 用在单数名词前,意思是“这个或那个”。

either + 单数名词

Come on Tuesday or Thursday. **Either** day is OK.

星期二或星期四来吧。这两天中哪一天都行。

有时候 either 的意思为 each, 尤其是在 on either side 和 at either end 这两个词组中。

There are roses **on either side** of the door. 门的两边都有玫瑰花。

### 2 either of

either of 用于代词或限定词(如 the, my, these —— 见 157)前面。

either of us/you/them

either of + 限定词 + 复数名词

I don't like **either of them**. 他们俩我谁都不喜欢。

I don't like **either of my maths teachers**.

那两个数学老师我都不喜欢。

either of 后面的动词通常为单数,但是在非正式文体中,尤其是在否定句里,有时候可用复数。

Either of the children **is** quite capable of looking after the baby.

两个孩子都能胜任照看婴儿的任务。

I don't think either of them **is/are** at home. 我想他们俩谁都不在家。

### 3 **either** 不与名词连用

上文已经提到的名词可以省略,单独用 **either**。

'Would you like tea or coffee?' 'I don't mind. **Either**.'

“你喜欢茶还是咖啡?”“我无所谓。哪种都行。”

### 4 代词

当句子后面用了代词来指前面的 **either** + 名词/代词时,后面的代词可用单数(较为正式),也可用复数(不那么正式)。

If **either of the boys** phones, tell **him/them** I'll be in this evening.

如果两个男孩子当中有一个打电话来,就说我今晚在家。

### 5 读音

**either** 读音为 /'aɪðə(r)/或/'i:ðə(r)/(在美国英语中通常为 /'i:ðər/)。

关于 **either ... or**, 见 179。

关于 **not ... either, neither** 和 **nor**, 见 364。

## 179 **either ... or**

**either ... or** 可以用来谈论在两种可能性(有时候是两种以上的可能性)当中选择一种。

You can **either** have tea **or** coffee. 你喝茶也行,喝咖啡也行。

I don't speak **either** French **or** German.

我不会说法语,也不会说德语。

You can **either** come with me now **or** walk home.

你要么现在跟我来,要么步行回家。

**Either** you'll leave this house **or** I'll call the police.

你要是不离开这座房子,我就叫警察来。

If you want ice-cream you can have **either** coffee, lemon **or** vanilla.

如果你要冰淇淋的话,你可要咖啡的、柠檬的或香草的。

关于 **either** 用作限定词,见 178。

关于读音,见 178.5。

关于 not...either, neither 和 nor, 见 364。

## 180 elder 和 eldest

elder 和 eldest 可以用来代替 older 和 oldest, 表示家庭成员出生的顺序。这些词只用作定语(名词前面)。试比较:

—My **elder/older** brother has just got married. 我哥哥刚结婚。

He's three years **older than** me. 他比我大 3 岁。

(不能说: ...~~elder than~~ me.)

—His **eldest/oldest** daughter is a medical student. 他的大女儿在学医。

She's the **oldest** student in her class. 她是她班年纪最大的学生。

在一个人只有一个哥哥/姐姐时, 用 elder brother/sister; 在有更多的兄弟姐妹时, 用 eldest. elder son/daughter 是两个孩子中较大的一个; eldest son/daughter 是两个或更多孩子中最大的一个。

## 181 ellipsis 省略 (1): 概述

为了避免重复, 或者有时省略一些词意思也能理解, 我们就省略一些词。这就叫“省略”。

### 1 回答

在回答中, 我们通常避免重复刚刚说过的情况。

'What time are you coming?' 'About ten.' “你什么时候来?” “大约十点。”(比 'I'm coming about ten.' 更为自然。)

'Who said that?' 'John.' “那是谁说的?” “约翰。”

(比 'John said that.' 更为自然。)

'How many chairs do you need?' 'Three.'

“你需要几把椅子?” “3 把。”(比 'I need three chairs.' 更为自然。)

'She's out this evening?' 'Yes, working.'

“她今天晚上出去了吗?” “是的, 她在工作。”(比 'Yes, she's working this evening.' 更为自然。)

关于“简短回答”的各种结构, 见 493。

### 2 带 and, but 和 or 的结构

在并列结构里, 重复的词语常常省略。详见 182。

a knife and fork (= a knife and a fork) 一副刀叉

She was poor but honest. (= ...but she was honest.)

她虽然穷, 但是诚实。

### 3 在句子开头

在非正式谈话中, 如果意思清楚的话, 在句首的非重读词常常省略。详



见 183。

Seen Lucy? (— **Have you** seen Lucy?) 见到露西了吗?

Doesn't know what she's talking about. (= **She** doesn't...)

她不知道自己在说些什么。

#### 4 在名词短语末尾

在形容词、名词修饰语和/或限定词后面,有时候有可以省略名词。详见 184。

'Do you want large eggs?' 'No, I'll have small.' (= '...small **eggs**.') “你要大的鸡蛋吗?”“不要,我要小的。”

My car isn't working. I'll have to use Mary's. (= ... Mary's **car**.)

我的汽车坏了。我得用玛丽的。

We're going to hear the London Philharmonic tonight.

(= ... the London Philharmonic **Orchestra**.)

今晚,我们要去听伦敦交响乐团音乐会。

'Which shoes are you going to wear?' '**These**.'

“你要穿哪双鞋?”“这一双。”

关于用 one(s) 代替,见 391。

#### 5 在动词短语末尾

助动词常常单独使用,而不用完整的动词。详见 185。

'I haven't paid.' 'I **haven't** either.' (= ... 'I **haven't paid** either.') “我还没有付钱。”“我也没付呢。”

She said she'd phone, but she **didn't**. (= ... **didn't phone**.)

她说要打电话,但是没打。

这种省略还可以包括动词短语后面的词语。

I was planning to go to Paris next week, but I **can't**. (= ... I **can't go to Paris next week**.) 我原来计划下周去巴黎,但我现在不能去了。

同样结构可用于不用作助动词的 be 和 have。

I thought she would be angry, and she **was**.

我认为她会生气的,而且她真的生气了。

He says he hasn't any friends, but I know he **has**.

他说他没有什么朋友,但是我知道他有朋友。

关于用 do 和 do so 代替,见 165, 166。

#### 6 动词不定式

我们可以不必重复整个动词不定式,而用 to 来代替它。详见 186。

'Are you and Gillian getting married?' 'We hope **to**.' (= 'We hope to **get married**.') “你和吉利恩要结婚吗?”“我们希望结婚。”

I don't dance much now, but I used **to** a lot.

我现在不怎么跳舞了,但是我过去跳舞跳得可多了。

有时候整个动词不定式,包括 **to** 在内,都可省略。

Come when you want. (= ... when you want **to come**.)

什么时候想来就来吧。

'Have a good time.' 'I'll try.' (= 'I'll try **to have a good time**.')

“好好玩儿去吧。”“一定,一定。”

## 7 与 **as** 和 **than** 连用的比较级结构

如果意思清楚的话, **as** 和 **than** 后面的词语可以省略。

The weather isn't as good **as** last year. (= ... as **it was** last year.)

天气不像去年那样好。

I found more blackberries **than** you. (= ... than you **found**.)

我找到的黑莓比你多。

关于 **as** 和 **than** 后面的倒装, 见 298.6。

关于 **as** 和 **than** 后面省去主语或宾语, 见 557.3。

## 8 带疑问词的分句

疑问词后面的分句可以省略。

Somebody's been stealing our flowers, but I don't know **who**.

(= ... I don't know **who's been stealing our flowers**.)

有人一直在偷我们的花,但是我不知道这个人是谁。

Become a successful writer. This book shows you **how**.

要想成为一名成功的作家。这本书告诉你如何实现你的理想。

## 9 **that** 和关系代词

在非正式文体中,连词 **that** 常常省略。详见 560。

I knew (**that**) she didn't want to help me. 我知道她不愿意帮助我。

在非正式文体中,作宾语用的关系代词也可以省去。详见 474—476。

This is the restaurant (**which**) I was talking about.

这就是我说的那家餐馆。

## 10 缩短的关系结构

在小品词或 **available**, **possible** 之类的形容词前面,有时候省去关系代词和动词 **be**。详见 477.6。

Who's the girl **dancing** with your brother? (= ... **who is dancing** ...) 和你哥哥跳舞的女孩子是谁呀?

Please let me have all the tickets **available**. (= ... **that are available**.) 请把现有的票都给我吧。

## 11 连词后面的 be

某些连词的后面,尤其在正式文体中,主语代词和与之联用的 be 的各种形式可以省略。

Start **when** ready. (= ...when **you are** ready.) 准备好了就开始。

**Though** intelligent, he was very poorly educated. (= Though **he was** intelligent. ...)  
他虽然聪明,却没有受过多少教育。

**When** ordering, please send £ 1.50 for postage and packing.

订货时,请寄 1.50 英镑的邮费和包装费。

Phone me **if (it is)** necessary. 必要时,给我打电话。

I'm enclosing my cheque for £ 50, **as (was)** agreed.

根据商定的安排,附上我的一张 50 英镑的支票。

He had a small heart attack **while** asleep.

他睡觉时犯了轻度的心脏病。

Leave in oven **until** cooked. 放在烤箱里一直到烤熟。

## 12 介词

在非正式文体中,在一些表示时间的短语里可以省略介词(见 439.2,5)。

See you (**on**) Monday night. 星期一晚上见。

We're staying here (**for**) another three months.

我们还要在这里呆 3 个月。

**What time** shall I come? 我什么时候来?

(比 **At what time**...? 更为自然。)

关于 We need a place to live (**in**) 之类的情况,见 427。

## 13 介词后面的代词

在英国英语里,介词后面的代词宾语有时候可以省略。例如,这种情况出现在用 have 或 with 的描述性的结构中。

My socks have got holes **in (them)**. 我的短袜破了。

I'd like a piece of toast with butter **on (it)**.

我要一块抹黄油的烤面包。

## 14 简略的风格

在某些文体中,许多乃至所有非主要的词都可省略。详见 1。

Take 500g butter and place in small saucepan.

取 500 克黄油,放在一个小碟子里。

Essential fee agreed before contract signed 签约前,主要费用已商定

WOMAN WALKS ON MOON 一位妇女登上月球

## 182 ellipsis 省略 (2): 与 and, but 和 or 连用

### I 省略的各种词

当用 and, but 或 or 连接词语时, 常可以省略各种重复的词语。

a knife and (a) fork 一副刀叉

these men and (**these**) women 这些男人和女人

ripe apples and (**ripe**) pears 熟透了的苹果和梨

antique (**furniture**) or modern furniture 古代家具或现代家具

in France, (**in**) Germany or (**in**) Spain 在法国、德国或西班牙

She can read, but (**she**) can't write. 她能读, 但不会写。

The Minister likes golf but (**the Minister**) hates fishing.

部长喜欢打高尔夫球, 但不喜欢钓鱼。

We drove (**across America**), rode (**across America**), flew (**across America**) and walked across America.

我们有时开车, 有时乘车, 有时乘飞机, 有时步行, 横穿了美洲大陆。

She was poor but (**she was**) honest. 她虽然穷, 但是诚实。

The food (**is ready**) and the drinks are ready.

食品和饮料都准备好了。

Phil (**washed the dishes**) and Sally washed the dishes.

菲尔和萨莉两个人洗碗。

### 2 词序

请注意: 当两个动词、宾语等相同时, 并不总是省略第二个。如果省略第一个会产生比较简单的词序和句子结构的话, 就省略第一个。

Cats (**catch mice**) and dogs catch mice. 猫捉老鼠, 狗也捉老鼠。

(不能说: ~~Cats catch mice and dogs.~~)

I can (**go**) and will go. 我能去而且也会去。

在非正式讲话和书面语中, 省略通常不会打乱一个分句或句子的正常词序。像下面的句子是典型的比较正式的文体。

Peter planned and Jane paid for the holiday.

度假一事是由彼得计划的, 简付的钱。

Kevin likes dancing and Annie athletics.

凯文喜欢跳舞, 安妮喜欢体育运动。

The children will carry the small boxes and the adults the large ones.

孩子们搬小箱子, 大人们搬大箱子。

Jane went to Greece and Alice to Rome.

简到希腊去了, 而艾丽斯去了罗马。

You seem, and she certainly is, ill.

你看起来生病了,而她肯定是生病了。

有时候,以另一种形式重复的动词,也可以省略。

I have always **paid** my bills and I always will (**pay**...).

我一向是付账单的,今后也总是会付的。

省略形式先出现的情况是不常见的。

(通常不说: I always have, and always will pay my bills.)

### 3 单数和复数

如果两个单数主语用 **and** 连接起来,后面的动词当然要用复数动词形式。

My mother and father **smoke**. 我母亲和父亲都抽烟。

(不能说: ~~My mother and father smokes~~.)

如果两个单数主语用 **or** 连接起来,动词为单数。

Either Jake or Steve **was** here this morning.

今天早上杰克和史蒂夫有一个来过这里。

关于单数动词和复数动词与 **neither...nor** 连用,见 365。

### 4 其他连词

除了 **and**, **but** 和 **or** 以外,其他连词后面通常不能省略。

She didn't know where she was **when** she woke up.

她醒来时,不知道自己是在什么地方。(不能说: ... ~~when woke up~~.)

然而,在某些情况下,省略主语代词及与其连用的 **be** 的各种形式是可能的(例如: if possible, when arriving)。见 261.10, 73.4, 406.6。

### 5 (and) then

在非正式文体中,在 **then** 后面,有时候省略也是可以的,即使 **and** 去掉了也行。

Peter started first, (**and**) then Colin (**started**).

彼得首先开始,然后是科林。

## 183 ellipsis 省略 (3): 句首

### 1 可省略的词语

在非正式英语口语中,常常在句子开头省去不重读的词,如果没有这些词意思清楚的话。可以省去的词包括冠词 (**the**, **a/an**)、物主代词 (**my**, **your** 等)、人称代词 (**I**, **you** 等)、助动词 (**am**, **have** 等)和先行主语 **there**。

Car's running badly. (= **The** car's...) 这车跑得不顺。

Wife's on holiday. (= **My** wife's...) 我妻子在度假。



Couldn't understand a word. (= I couldn't...) 一个字也不懂。

Must dash. (= I must dash.) 我得快跑。

Won't work, you know. (= It won't work...) 你知道, 这行不通。

Seen Joe? (= Have you seen Joe?) 看到乔了吗?

Keeping well, I hope? (= You're keeping well...)

我希望, 你近来身体还不错吧。

Nobody at home. (= There's nobody at home.) 家里没有人。

Careful what you say. (= Be careful...) 说话要小心。

Be four pounds fifty. (= That'll be...) 4 英镑半。

## 2 be, will, would, have 的非重读形式

句首通常不省略, 以免句子一开始就用不重读的 be, will, would 或助动词 have (虽然这种情况有时出现在明信片、日记和其他种类的十分非正式书面用语中)。

I'm coming tomorrow. 或 Coming tomorrow. 我明天来。

(但不能说: ~~Am coming tomorrow~~. am 不重读。)

I'll see you soon. 或 See you soon. 我很快就去看你。

(但不能说: ~~Will see you soon~~. will 不重读。)

Haven't seen him. 没看见他。

(但不能说: ~~Have seen him~~. have 不重读。)

## 3 I 和 it

除了 I 和 it 外, 人称代词前面助动词可以省略。

You ready? (= Are you ready?) 你准备好了?

She want something? (= Does she want something?) 她要什么吗?

(但不能说: ~~I late?~~ ~~It raining?~~)

## 4 尾句

带有某种尾句(见 465—466, 472)的句子里, 省略是常见的, 尤其是在英国英语中。

Can't swim, myself. 我自己不会游泳。

Dutch, aren't you? 你是荷兰人吧?

Going on holiday, your kids? 你的孩子要去度假, 是吗?

Like my pint, I do. 我常喝杯啤酒, 我喜欢。

Getting in your way, am I? 我碍你的事了, 是不是?

# 184 ellipsis 省略 (4): 名词短语中的省略

## 1 形容词后面的省略

如果意思清楚的话, 尤其是涉及一般种类的选择时, 形容词之后重复的

名词有时候可以省略。

‘What kind of potatoes would you like?’ ‘**Boiled (potatoes)**, please.’ “你要什么样的土豆?” “要煮的(土豆)。”

We haven’t got any large eggs. Only **small (eggs)**.

我们没有大鸡蛋了。只有小的了。

形容词最高级后面常常省略名词。

I think I’ll buy the **cheapest**. 我想就买最便宜的吧。

请注意:在其他情况下,名词通常不能省略。

Poor little **boy**! 可怜的小男孩! (不能说: ~~Poor little!~~)

The most important **thing** is to keep calm. 最重要的是要保持镇静。(不能说: ~~The most important is to...~~)

关于其他形容词不与名词连用的结构,见 18。

## 2 限定词后面的省略

在大多数限定词(见 157)和类似的词,包括数字、名词的所有格形式、own 和 (an)other 的后面,名词都可以省略。

Those are Helen’s gloves, and **these (gloves)** are mine.

那是海伦的手套,这是我的。

I’m not sure how many packets I need, but I’ll take **two (packets)** to start with. 我不肯定我需要几盒,但是我先拿两盒开始。

Our train’s the **second (train)** from this platform.

我们的火车是从这个月台发车的第二辆火车。

You take Peter’s car, and I’ll take **Susie’s (car)**.

你用彼得的汽车,我用苏茜的。

‘Can I borrow your pen?’ ‘No, find your **own (pen)**.’

“我能借用你的钢笔吗?” “不行,找找你自己的吧。”

‘That beer went down fast.’ ‘Have **another (beer)**.’

“这啤酒很快就喝光了。” “再来一杯吧。”

关于不带名词的限定词的其他用法,见 157。另见有关的限定词的条目。

## 3 著名的名字

著名的名字常常省略最后的名词。

She’s playing **the Beethoven** with the London Philhamonic tomorrow night. (= ... the Beethoven **violin concerto** with the London Philhamonic **Orchestra**...)

明晚她要与伦敦交响乐团一起演出贝多芬小提琴协奏曲。

He’s staying at **the Hilton**. (= ... the Hilton **Hotel**.)

他现在住在希尔顿饭店。

We’re going to see ‘Hamlet’ at **the Mermaid**. (= ... the Mermaid **Theatre**.) 我们

要去美人鱼剧院看《哈姆雷特》。

谈到某人的住宅和商店时, house 和 shop 这些词常常省略(见 432.4)。

We spent the weekend at **John and Mary's**.

我们在约翰和玛丽家度过了周末。

Could you pick up some chops from the **butcher's**?

你能到肉店买些排骨吗?

关于 one(s) 这个替代词, 见 391。

## 185 ellipsis 省略 (5): 助动词后面的省略

### I 用助动词代替整个动词短语

如果意思清楚的话, 为了避免重复, 可用一个助动词代替整个动词短语。

助动词通常要重读(见 588), 除了否定句外, 通常不用缩略语(见 144)。

'Get up.' 'I **am** /æm/. '(= 'I am getting up.')

“起来。”“我正起着呢。”(不能说: 'I'm.')

He said he'd write, but he **hasn't**. (= ... hasn't written.)

他说要写信, 但是他一直没写。

I'll come and see you when I **can**. (= ... can come and see you.)

我能来的时候, 就来看你。

I **wouldn't** if I were you. 我要是你的话, 就不会这么做。

(对即将去做某件傻事的人说的话。)

如果没有其他助动词可以重复的话, 在省略之前, 可以用 do。

They hardly ever give a party, but when they **do**, they **do**. 他们几乎从来都不举行聚会。但是他们真需要举行聚会时, 他们就举行。

He **said** he would arrive before seven, and he **did**.

他说 7 点以前来, 还真的来了。

### 2 动词 + 宾语、补语等的省略

助动词后面, 可以省略动词短语的剩余部分以及其他词——如宾语、补语、状语、甚至整个分句。

I can't see you today, but I **can** tomorrow. (= ... I can see you...)

我今天不能去看你了, 但明天可以。

'I've forgotten the address.' 'I **have** too.'

“我忘记地址了。”“我也忘了。”

'You're not trying very hard.' 'I **am**.'

“你不十分努力。”“我很努力。”

'You wouldn't have won if I hadn't helped you.' 'Yes, I **would**.'

“要不是我帮助你, 你就不会赢。”“不对, 我照样会赢的。”

在非助动词 be 和 have 的各种形式后面,也可以省略宾语、补语等。

'I'm tired.' 'I **am** too.' “我累了。”“我也累了。”

'Who's the driver?' 'I **am**.' “谁是司机?”“我是。”

'Who has a dictionary?' 'I **have**.' “谁有词典?”“我有。”

### 3 不只一个助动词时

当句中不只一个助动词时,第一个助动词后面经常出现省略。

'You wouldn't have enjoyed the film.' 'Yes, I **would**.'

(= ... 'I would **have enjoyed the film**.')

“你即便去了,也不会喜欢这部电影。”“不是,我会喜欢的。”

然而,多用几个助动词也是可以的。第一个助动词要重读。

'Could you have been dreaming?' 'I suppose I **could/COULD have/COULD have been**.'

“你当时可能正在做梦吧。”“我想也许是在做梦。”

我们常常用两个助动词,如果第二个助动词没有以同样形式在上文出现过的话。

'I think Mary **should be** told.' 'She **has been**.' “我想应该让玛丽知道。”“她已经知道了。”(比 ... 'She has.' 更为自然。)

在情态助动词改变后,通常要把第二个助动词放进去。

'Mary **should be** told.' 'She **must be**.' “应当让玛丽知道。”“一定要让她知道。”(比 ... 'She must.' 更为自然。)

### 4 简略答语等等

在简略答语(见 493)、答语疑问句(见 463)和尾句(见 465—466 和 472)中,常常用省略。

'Have you finished?' 'Yes, I **have**.'

“你做完了吗?”“是的,我做完了。”

'I can whistle through my fingers.' 'Can you, dear?'

“我能用手指当口哨吹。”“真的吗,亲爱的?”

You don't want to buy a car, **do** you? 你不想买汽车吧,是不是?

### 5 so am I 等等

在 so (见 516), neither 和 nor (见 364)后面,也可用省略。

'I've forgotten the address.' 'So **have** I.'

“我忘记地址了。”“我也忘了。”

She doesn't like olives, and **neither do** I. 她不喜欢橄榄,我也不喜欢。

### 6 完整形式前面先出省略形式

通常是一个词组的完整的形式先出现,第二次出现时才用省略(见上述例句)。然而,有时候,情况正好相反。以 If/When... can/could... 或 If

you like/wish/want/prefer 开始的句子,常出现这种情况。

**If you can**, send me a postcard when you arrive.

如果能行的话,在你到达以后,寄给我一张明信片。

**If you could**, I'd like you to help me this evening.

如果可能的话,我希望你今晚帮我一下。

**If you prefer**, we can go tomorrow instead.

你如果喜欢的话,我们可以改为明天去。

## 7 用 do 来替代

在英国英语里,助动词后面省略的主要动词可用 do 代替。详见 165。

'Do you think he'll phone?' 'He might **do**.' (美国英语:...'He might.')

"你认为他会打电话吗?" "他可能会打电话。"

关于替代,详见 542。

关于 do so, 见 166。

关于 to 后面动词不定式的省略,见 186。

# 186 ellipsis 省略 (6): 动词不定式的省略

## 1 用 to 代替整个动词不定式

如果意思清楚的话,可以用 to, 而不重复整个动词不定式(和后面的补语)。

'Are you and Gillian getting married?' 'We hope **to**.'

"你要和吉利恩结婚了吗?" "我们希望结婚。"

'Let's go for a walk.' 'I don't want **to**.'

"咱们去散步吧。" "我不想去。"

I don't dance much now, but I used **to** a lot.

我现在不怎么跳舞了,可我过去经常跳。

Sorry I shouted at you. I didn't mean **to**.

对不起我对你大声喊叫了。我不是故意的。

'Somebody ought to clean up the bathroom.' 'I'll ask John **to**.'

"有人该把洗澡间清扫一下了。" "我叫约翰去干吧。"

be 和静态的 have (见 241)通常不能省略。

There are more flowers than there used **to be**.

现在比过去花儿更多了。(不能说:...~~than there used to~~.)

She hasn't been promoted yet, but she ought **to be**. 到现在她还没有提升,但是她应当提升。(不能说:...~~but she ought to~~.)

You've got more freckles than you used **to have**. 你现在的雀斑比过去多了。(不能说:~~You've got more freckles than you used to~~.)



## 2 整个动词不定式的省略

在某些情况下,整个动词不定式都能省略。这种情况出现在名词和形容词后面,以及那些不接动词不定式可以单独成立的动词后面。

He'll never leave home; he hasn't got the **courage** (to).

他永远不会离开家;他没有这个勇气。

You can't force him to leave home if he's not **ready** (to).

如果他不愿意离开家,你可不能强迫他呀。

'Can you start the car?' 'I'll **try** (to).'

“你能发动这辆车吗?”“我试试看。”

## 3 (would) like, want 等等

在 would like/love/hate/prefer, want 和 choose 后面通常不能省略 to。

'Are you interested in going to university?' 'I'd **like** to.'

“上大学你感兴趣吗?”“我愿意上大学。”(不能说:...'I'd ~~like~~.)

My parents encouraged me to study art, but I didn't **want** to. 我的父母鼓励我学习艺术,但是我不愿意。(不能说:...'I ~~didn't want~~.)

然而,如果前面用了某些连词——如 when, if, what, as —— want 后面的 to 往往省略,like 后面的 to 几乎总是省略。

Come **when** you **want** (to). 你愿来的时候就来吧。

I'll do **what** I **like**. 我喜欢干什么就干什么。

Stay as long **as** you **like**. 你愿呆多久就呆多久。

# 187 else

## 1 用法

else 用在下列词语后面时可以表示 other 或者 more 的意思:somebody, someone, something, somewhere; anybody/one/thing/where; everybody/one/thing/where; nobody/one/thing/where; who, what, why, when, where, how; whatever, whenever, 等等;little; much。

Would you like **anything else**? 你还要点别的什么吗?

I'm sorry. I mistook you for **somebody else**. 对不起。我认错人了。

Why can't you wear a suit like **everybody else**?

为什么你不能像大家一样,穿套西装呢?

'Harry gave me some perfume for Christmas.' 'Oh, lovely. **What else** did you get?' “圣诞节,哈里送了我一些香水。”“噢,真好。你还收到别的什么东西了吗?”

**Where else** did you go besides Madrid?

除了马德里以外,你还去了别的什么地方?

**Whatever else** he may be, he's not a mathematician.

他无论是什么,也不是一位数学家。

We know when Shakespeare was born and when he died, but we don't know **much else** about his life. 我们知道莎士比亚是什么时候出生的,什么时候去世的,但是关于他生平中别的情况就不大了解了。

在十分正式的文体中,else 有时候用在 all 后面。

When **all else** fails, read the instructions.

别的什么办法都不行的话,就看看使用说明书。

## 2 词序

请注意:else 紧跟在它修饰的词后面。

**What else** would you like? 你还要点别的什么吗?

(不能说:~~What would you like else?~~)

## 3 else's

else 的所有格形式是 else's。

You're wearing somebody **else's** coat. 你穿的是别人的外衣。

## 4 只有单数形式

else 没有复数结构。somebody else 的复数形式为 (some) other people。

## 5 or else

or else 意思是“否则”、“不然的话”。

Let's go, **or else** we'll miss the train.

咱们走吧,要不就赶不上火车了。

or else 有时候用作一种威胁,后面的话不说。

You'd better stop hitting my little brother, **or else!**

你小子别再打我弟弟了,要不然……!

## 6 elsewhere

elsewhere 是个正式用语,意思是 somewhere else。

If you are not satisfied with my hospitality, go **elsewhere**.

如果你对我的款待不满意,那就请另找别处吧。

# 188 embedding and comprehension problems 嵌进结构与理解问题

## 1 什么是“嵌进结构”?

有时候一个挺长的短语或者分句会被嵌入另一分句里——嵌在分句中间,打乱正常的主语—动词—宾语顺序。用这种方法构造的句子对学习英语的人可能造成理解困难。

## 2 主语后面的描写性词语

当句子主语后面跟着一个嵌进的描写性短语或者关系从句时, 主语和动词就隔开了, 这种情况会使句子不好理解, 理不出个头绪。

That picture **of the children being talked to by the Prime Minister** is wonderful. 那张小孩子们正在聆听首相谈话的照片非常好。

(句子的意思是: 那张照片非常好, 而不是首相非常好。)

下面例句引自某报, 它比上一句更为复杂。

A 24-year-old labourer **who was arrested in Trafalgar Square when he allegedly attempted to knife a traffic warden** is said to have injured three policemen. 一个 24 岁的打工仔传闻扎伤了 3 个警察, 据报道他在特拉法尔加广场被捕时正用刀刺向一个交通协理员。

这个句子的主语 (a 24-year-old labourer) 和动词 (is said to have injured) 被 15 个别的词隔开了; 动词 is said 紧跟在名词 (a traffic warden) 后面, 但这个名词不是它的主语。这两点都可能给读者造成麻烦。

## 3 省略关系代词

嵌进的分句头上省略关系代词, 可能给读者造成困难。

The film **she was talking about at Celia's party** turned out to be very boring.  
(= The film **which** she was talking about...)

她在西莉亚家聚会时谈到的那部电影原来很没意思。

The manager of Brown's, the chemist's, has confirmed that bottles of shampoo **he took off the shelves after animal rights protesters claimed to have put bleach into them** did contain poisonous chemicals.

(= ... bottles of shampoo **which** he took off...) 布朗这家药店的经理已经证实: 在保护动物权利抗议者们声称往瓶子里放了漂白粉之后, 他从货架上撤下来的洗发香波中确实含有有毒的化学制品。

Pictures of the baby **the judge ordered should not be identified by reporters** appeared in a Sunday newspaper. (= ... the baby **which**...)

法官命令不得被记者们确认出来的那个婴儿的照片出现在一家星期日报纸上。

## 4 看似过去时态的过去分词

过去分词(例如: arrested, accused) 时常用于名词后面, 起描写的作用, 同缩短的关系从句(见 477.6) 很相像。这些词语看起来和过去时态一样, 因此可能引起混乱。在下列例句中, arrested 意为 who was arrested, accused 意为 who is accused, 而 asked 则意为 who were asked。

A court has heard that a young civil servant **arrested after shootings on Tyneside left one man dead** is to be charged with murder.

经法庭审理后, 在泰恩赛德河畔枪击中一男子致死后被捕的一名年轻公务员将被控犯有谋杀罪。

A Karnak separatist **accused of leading an attack on a French police barracks in which four gendarmes died** has been arrested.

被控袭击法国警方营地并使四名宪兵丧命的首犯已被逮捕归案,此人乃系卡奈克分裂主义者。

A number of the children **asked for comments on the proposals to expel some immigrants** told the police they disagreed. 就驱逐一批移民的建议受到征询意见的许多孩子对警方说不能同意。

## 5 状语从句

嵌进的状语从句也可能使句子复杂化,不易弄懂。

One way of deciding what to do **when you have difficulty in choosing the best course of action** is to toss a coin. 当人们遇到困难不知选什么行动方案最好的时候,一个办法就是扔硬币来决定干什么好。

Arthur was not sure which way to go, **for he had been left alone by his friends, and, when an old man came along the road accompanied by a little boy, he said 'Excuse me'.**

阿瑟的朋友都走开了,剩下他一人不知往哪儿走,这时一个老者由一个小男孩陪着从路那边走过来,他便说道:“对不起,请问”。

The really important point is that **because he did not invite the one man he certainly should have asked** his father was furious.

真正重要的情况是他父亲大发雷霆了,而其原因就在于他没有邀请那位他本来当然应该邀请的先生。

The rebel leader found out that **in spite of the precautions of the soldiers he had bought the guns from** the police had planted an informer among them. 反对派领导人发现,尽管卖给他枪支的士兵们有所防范,警方还是在他们中间安插了一个密探。

## 6 表示间接引语的词语

当一些表示间接引语的词语放在句子中间时,这就可能形成很复杂的结构。

This is the man who **Ann said** will tell us all about the church.

这位就是安说的会向我们详细介绍教堂情况的先生。

He's gone **I don't know** how far. 他已经走了我不知道多远了。

关于关系从句与间接引语连用的结构,见 477.10-11。

关于连词与分句的其他问题,见 143。

关于关系从句引起的困难,见 477。

## 189 emphasis 强调

### I 感情上和对比上的强调

我们常常强调一个特定的词或词组。这样做有两个原因。一个原因是我们希望表示对自己所说的事情感受很强烈(“感情上的强调”)。

You **do** look nice today! 今天你的确很漂亮!

Your hair looks **so** good like that. 你的头发那样看起来很好。

另一个原因是我们希望表示某种对比,例如,真实和虚假、现在和过去或规则和例外之间的对比(“对比上的强调”)。

‘Why weren’t you at the meeting?’ ‘I **was** at the meeting.’

“你为什么没来开会?”“我确实来开会了。”

I don’t take much exercise now, but I **did** play a lot of football when I was younger.  
我现在不怎么锻炼了,可是我年轻些的时候的确常踢足球。

I don’t have much contact with my family, but I **do** see my mother occasionally.  
我现在和我的家人没有多少来往,但是我的确不时看看我母亲。

我们还可以用强调来说明预计的某事确实发生了。

I thought I’d pass the exam, and I **did** pass.

我曾想我考试会及格的,我也真的及格了。

### 2 发音:重读

在说话中,我们可以加力重读一些词——使它们听起来“更强有力”——办法是发的声音比较大,语调比较高。我们还可以把元音念得更长些,在要重读的词前面停顿一下。强调还可以在印刷时用斜体或黑体反映出来,在写作中用大写字母或下加横线来表示。

This is the *last* opportunity. 这是最后的机会了。

He lived in **France**, not Spain. 他住在法国,不在西班牙。

Mary, I’m **IN LOVE**! Please don’t tell anybody!

玛丽,我正谈恋爱! 请不要告诉任何人!

重读的变化可能影响整个句子的意思。试比较:

**Jane** phoned me yesterday. (Not somebody else.)

昨天是简给我打的电话。(不是别人。)

Jane **phoned** me yesterday. (She didn’t come to see me.)

昨天简给我打过电话。(她没有来看我。)

Jane phoned **me** yesterday. (She didn’t phone you.)

昨天简是给我打的电话。(她没给你打电话。)

Jane phoned me **yesterday**. (Not today.)

简是昨天给我打的电话。(不是今天。)



我们常常重读助动词,这样可以使整个句子听起来更强调,或者可以强调对比(见上文)。大多数助动词重读时,它们的读音会改变(见 588)。

It **was** a nice party! 那的确是一次很好的聚会!

You **have** grown! 你可真是长高了!

I **am** telling the truth—you **must** believe me!

我是在说实话——你一定得相信我。

在没有助动词的强调句中,我们可以加上 do 来表示强调。

**Do** sit down. 请坐,请坐。

She **does** like you. 她的的确确喜欢你。

If he **does** decide to come, let me know, will you?

如果他的确决定来的话,告诉我,好吗?

重读助动词时,词序可以改变(见 23.12)。试比较:

You **have** certainly grown. 你肯定长个儿了。

You certainly **have** grown. 你肯定是长了个儿了。

关于语调和重读,见 540。

### 3 词汇:加强语气的词

某些词,如 so, such, really 和 just, 可以用来表示强调。

Thank you **so** much. It was **such** a lovely party. I **really** enjoyed it.

非常感谢你。这么好的聚会,我的确很喜欢。

I **just** love the way she talks. 我就喜欢她说话的方式。

在非正式文体中,诅咒词语(见 550)常常用来表示强调。

That's a **bloody** good idea. 那是个他妈的好主意。

疑问词可以加 ever (见 595), on earth 或 the hell (十分不正式)来表示强调。

**Why ever** did he marry her? 他到底为什么和她结了婚?

**What on earth** is she doing here? 她到底在这儿做什么呢?

**Where the hell** have you been? 你他妈的上哪儿去了?

### 4 结构

如果我们把词移到不寻常的位置,通常就能使这些词显得更加重要。为此原因,常可以把词移到前面(见 217)。

**That film**—what did you think of it? 那部电影——你觉得怎么样?

**Asleep**, then, were you? 你当时睡着了,是不是?

I knew he was going to cause trouble, and **cause trouble** he did!

我知道他要惹麻烦,他还的确惹麻烦了!

带有 it 或 what 的强调句可以用来突出句子的特殊部分,使其显得格外重要(见 131)。

It was **John** who paid for the drinks. 是约翰花钱买的饮料。

**What** I need is **a good rest**. 我所需要的是好好休息一下。

do 可以用来强调肯定句的动词(见上面)。

She **does** seem to be trying. 看来她的确正在努力做。

**Do** come in. 快请进来。

myself, yourself 等可用来加强名词(见 471)。

I got a letter from the **Managing Director himself**.

我收到总裁本人的一封信。

indeed 可以用来强调 very 和与其连用的形容词或副词(见 274)。

I was **very surprised indeed**. 我的确非常惊讶。

very 可用来强调最高级以及 next, last, first 和 same (见 139.4)。

I'd like a bottle of your **very best** wine.

我想要一瓶你们最好的葡萄酒。

The letter arrived on the **very next** day. 那封信第二天就到了。

We were born in the **very same** street in the **very same** year.

我们正好是在同一年、同一条街上出生的。

重复也可用来表示强调。

She looks **much, much** older than she used to.

她看来比过去老得多了。

## 190 enable

enable 通常用在 enable somebody to do something (使某人能够做某事)这一结构。

He invented a machine to **enable people in wheelchairs to get up stairs**. 他发明了一种机器, 能够使坐轮椅的人上台阶。

The gears on a mountain bike practically **enable you to ride up a wall**. 山地车的档几乎能使你骑着车上墙。

enable 后面跟直接宾语而又不跟动词不定式, 是不常见的。

The extra money will **make repairs possible**. 或 ... will **enable us to carry out repairs**. 这笔额外的钱使我们有可能进行修理。

(比 ... will **enable repairs** 更为常见。)

The new machinery will **make greater production possible**. 或 ... will **enable us to produce more**. 新机器使我们能够生产更多的产品。

(比 ... will **enable greater production** 更为常见。)

## 191 end 和 finish (动词)

这两个动词意思相同,但是有一些不同,尤其是在后面有直接宾语时。

### 1 finish + 宾语 = “完成”

表示某件事情结束或某项活动完成,人们通常喜欢用 finish。

He never lets me **finish** a sentence. 他从来不让我说完一句话。

She's always starting something new, but she never **finishes** anything. 她老爱搞新花样,但从来不把任何一件事情做完。

You'll never **finish** that hamburger—it's too big for you.

你绝对吃不完那个汉堡包——太大了,你吃不了。

Have you **finished** cleaning the floor yet? 你还没有擦完地板吗?

请注意:finish 后面可以跟 -ing 形式的词(见 293)。

### 2 end + 宾语 = “停止”

谈到停止或中断某事时,人们通常喜欢用 end。

I decided it was time to **end** our affair.

我觉得是时候了,该结束我们这段关系了。

It's time to **end** the uncertainty—the Prime Minister must speak out.

那种游移不定的状况该结束了——首相必须大胆地讲话。

end 后面不能跟 -ing 形式的词。

I decided to **stop** seeing her. 我决心不再见她了。

(不能说:...to ~~end~~ ~~seeing~~ her.)

### 3 end + 宾语 = “结束”

谈到用某种方式使某件事结束或形成某件事的结局,人们通常喜欢用 end。

'How do you **end** a letter to somebody you don't know?'

“你给不认识的人写信,怎么结尾呀?”

She **ended** her concert with three songs by Schubert.

她唱了舒伯特的3首歌来结束她的音乐会。

My father **ended** his days (= 'died') in a mental hospital.

我父亲在精神病院离开了人世。

### 4 状态

提到物品的形状,而不是指时间时,通常用 end。

The road **ended** in a building site. 那条路的尽头是建筑工地。

(不能说:The road ~~finished~~...)

Nouns that **end** in -s have plurals in -es. 以 -s 结尾的名词复数为 -es。

## 5 其他情况

在其他情况下,这两个词意思一般区别不大,或根本没有区别。

What time does the concert **end/finish**? 音乐会什么时候结束?

Term **ends/finishes** on June 23. 这学期 6 月 23 日结束。

关于 finished 意思为 ready, 见 211。

## 192 enjoy

**enjoy + 名词/代词/-ing**

enjoy 通常后面跟宾语。表示玩得痛快,可以说 enjoy myself/yourself / 等等。

'Did you **enjoy the party**?' 'Yes, I **enjoyed it** very much.'

“聚会时,你玩得好吗?”“很好,我玩得可开心了。”

I really **enjoyed myself** when I went to Rome.

我去罗马时,玩得可痛快了。(不能说: ~~I really enjoyed when...~~)

'We're going to Paris for the weekend.' '**Enjoy yourself!**'

“周末我们要去巴黎。”“好好玩玩!”

(在十分非正式的美国英语中, 'Enjoy!' 单独用就可以了。)

enjoy 后面还可以跟 -ing 形式。

I don't **enjoy looking** after small children. 我不喜欢照看小小孩。

(不能说: ~~...enjoy to look...~~)

## 193 enough

### 1 形容词/副词 + enough

用 enough 修饰形容词或副词,通常放在形容词/副词后面。

Is it **warm enough** for you? 你觉得够暖和吗?

(不能说: ~~...enough-warm...~~)

You're not driving **fast enough**. 你开车开得不够快。

We haven't got a **big enough** house. 我们的房子不够大。

We'll go swimming if we get **warm enough** weather.

如果天气够暖和的话,我们就去游泳。

You could wear my shoes—you've got **big enough** feet.

你穿我的鞋吧——你的脚够大的。

### 2 enough + 名词

enough 还可以放在名词短语前面,作限定词用。在没有其他限定词时(如冠词或物主代词),通常不用 of。

Have you got **enough milk**? 你有足够的牛奶吗?

(不能说: ...~~enough of milk~~?)

There isn't **enough blue paint** left. 剩下的蓝漆不够用。

可是, 在一些情况下, 虽然没有其他限定词, 也可以用 **enough of** ——例如, 在人名和地名前面。

We haven't seen **enough of Ray and Barbara** recently.

近来, 我们没怎么看见雷和巴巴拉。

I've **had enough of England** for a bit. I'm going home.

我在英格兰呆得有点儿腻了。我要回家了。

**enough** 偶尔也用在名词后面, 但是在现代英语里, 除了用于某些词组, 这种用法也很少见。

If only we had **time enough**. ... 要是我们有足够的时间就好了……

I was **fool enough** to believe him. 我相信了他, 真太傻了。

### 3 和形容词 + 名词连用时的位置

**enough** 用在它所修饰的形容词后面(见上面第1节)。但是, 如果 **enough** 修饰形容词和与其连用的名词, 就放在形容词前面。试比较:

We haven't got **big enough** nails. 我们没有够大的钉子。(= We need bigger nails ——我们需要大一点的钉子。enough 修饰 big。)

We haven't got **enough big** nails. 我们的大钉子不够用。(= We need more big nails ——我们需要更多的大钉子。enough 修饰 big nails。)

### 4 enough of + 限定词/代词

在限定词(如 a, the, my, this) 和代词前面, 要用 **enough of**。

I think my letter gave him **enough of a shock**, don't you?

我想, 我的信足够使他吓了一跳了, 不是吗?

The exam was bad. I couldn't answer **enough of the** questions.

考得很糟。我会答的问题不够多。

Have we got **enough of those** new potatoes? 咱们有足够的新土豆吗?

We didn't buy **enough of them**. 咱们买得不够多。

### 5 enough + 动词不定式

在 **enough** 后面可以用动词不定式结构。

She's **old enough to do** what she wants.

她大了, 可以爱干什么就干什么了。

I haven't got **enough money to buy** a car. 我钱不够, 买不了小汽车。

动词不定式可以用 **for + 名词/代词** 引出。代词要用宾格形式。

It's late enough **for the staff to stop** work.

已经够晚的了, 工作人员可以下班了。

There was just enough light **for us to see** what we were doing.



亮度刚刚够我们看见所做的活儿。

句子的主语可成为后面动词不定式的宾语。(关于这一结构的更多情况,见 285.4。)在这种情况下,动词不定式后面通常不用宾格代词。

The radio's small enough **to put** in your pocket. 这个收音机很小,完全可以放在你的口袋里。(不能说:...~~to put it in your pocket.~~)

Those tomatoes aren't ripe enough **to eat**.

那些西红柿不够熟,不能吃。(不能说:...~~to eat them.~~)

可是,在这种结构里,与 for 连用时可以用代词的宾格。

The radio was small enough **for me to put (it)** in my pocket.

这个收音机很小,完全可以放在我的口袋里。

Those tomatoes aren't ripe enough **for the children to eat (them)**.

那些西红柿不够熟,不能给孩子们吃。

关于 for + 宾语 + 动词不定式的其他例子,见 280。

## 6 不带名词的 enough

enough 可以不带名词而单独使用,如果意思清楚的话。

**Enough is enough.** 要适可而止。

That's **enough**, thank you. 已经够了,谢谢你。

Half a pound of carrots will be **enough**. 半磅胡萝卜就够了。

请注意:在可以用的地方,人们更喜欢用 there is 这个结构。

**There's enough** meat. 肉足够了。(不能说:~~The meat is enough.~~)

**There weren't enough** chairs. 椅子不够。

(不能说:~~The chairs weren't enough.~~)

## 7 the = enough; 省略 enough

冠词 the 可以用来表示 enough 的意思。

I hardly had **the strength** to take my clothes off.

我几乎连脱衣服的劲儿都没有了。

I didn't quite have **the money** to pay for a meal.

我的钱,连吃一顿饭都不够了。

time 和 room 常常单独用来表示“足够的时间”和“足够的地方”。

Have you got **time** to look at this letter? 你有时间看看这封信吗?

There isn't **room** for everybody to sit down.

每个人都坐下来,地方可不够。

关于与 too 和 too much/many 连用的同样结构,见 570—571。

# 194 especial(ly) 和 special(ly)

especially 和 specially 这两个词用起来常常意思一样。

It was not (**e**) **specially** cold. 天气不是特别冷。

**especially** 用来表示“最重要的、尤其是”的意思。

I play a lot of tennis, **especially** on Sundays.

我常打网球, 尤其是星期日。

It rains a lot, **especially** in the north. 尤其是在北方, 雨下得很多。

The children are very noisy, **especially** when we have visitors.

小孩子们很吵闹, 特别是我们来客人的时候。

I like all kinds of fruit, **especially** apples.

各种各样水果我都喜欢, 特别是苹果。

**especially** 可以跟在主语后面。

All my family like music. My father, **especially**, goes to as many concerts as he can. 我的家里人都喜欢音乐。特别是我父亲, 凡是他能去听的音乐会都去。

(不能说: ... ~~Especially my father goes~~ ...)

**specially** 用来表示“为一个特殊目的”。

These shoes were **specially** made for me. 这双鞋是专门为我制作的。

形容词 **especial** 很少见。我们通常用 **special**。

He took **special** trouble over his work. 他对工作特别卖劲。

## 195 even

### 1 意思和位置

我们用 **even** 表示极为出人意外的情况——例如, 人们做的事出乎意料或超出正常范围。**even** 最常见是放在句中位置(见 22)。

助动词 + **even**

be + **even**

She has broken all her toys. She **has even** broken her bike.

她把所有玩具都弄坏了, 甚至把自行车也弄坏了。

(不能说: ~~Even she has broken~~ ...)

He's rude to everybody. He's **even** rude to the police.

他对大家都不礼貌, 甚至对警察也不礼貌。

**even** + 其他动词

They do everything together. They **even brush** their teeth together.

他们什么事儿都一起做, 甚至连刷牙也一起刷。

He speaks lots of languages. He **even speaks** Esperanto.

他会讲很多种语言, 甚至会讲世界语。

**even** 仅仅指主语时, 则出现在句首。**even** 可以放在我们要强调的其他词

语的前面。

Anybody can do this. **Even a child** can do it.

这事谁都能做, 就连小孩子也能做。

He eats anything—**even raw potatoes**.

他什么都吃——连生土豆也吃。

I work every day, **even on Sundays**. 我天天干活, 甚至星期天也干活。

## 2 not even

我们用 not even 表示一种否定的情况——例如, 说某人连一件很小的事都不能干, 使我们感到惊奇。

He **can't even** write his own name. 他连自己的名字都不会写。

I haven't written to anybody for months—**not even** my parents.

几个月来, 我没给任何人写信——连父母都没写信。

She **didn't even** offer me a cup of tea. 她甚至连一杯茶都没让我喝。

## 3 even 和 also

在谈到出人意料的情况时, 不能用 also。

Everybody helped with the packing—**even** the dog. 每个人都帮助打行李——连狗也不例外。(不能说: ... ~~also the dog~~.)

关于 also, too 和 as well, 见 45。

## 4 even if 和 even though

even 不能用作连词, 但是 even 可以用在 if 和 though 前面。

**Even if** I become a millionaire, I shall always be a socialist. 我即使成了百万富翁, 也永远是个社会主义者。(不能说: ~~Even I become~~...)

**Even though** I didn't know anybody at the party, I had a nice time.

尽管这次聚会上我谁也不认识, 我也玩得挺痛快。

有时候, 如果不致于造成混淆, if 可用来表示 even if 的意思。

I'll do it **if** it kills me. (= ... **even if** it kills me.)

即便这件事能要我的命, 我也要去干。

## 5 even so

even so 的意思是“即使如此”。

He seems nice. **Even so**, I don't really trust him.

他看来很善良。即使如此, 我也不真正信任他。

(不能说: ... ~~Even though, I don't really trust him~~.)

# 196 eventual(ly)

eventual 和 eventually 意思为“最后”、“在末了”、“所有这一切之后”。

我们说在很长时间以后或作了很大努力之后某件事终于发生了, 就用这

两个词。

The chess game lasted for three days. Androv was the **eventual** winner. 国际象棋比赛持续了 3 天之久, 安德罗夫最后获胜了。

The car didn't want to start, but **eventually** I got it going.

这车就是不肯启动, 但是最后我还是把它启动了。

不能用 eventually 来发布消息。

Steve has found a job **at last**! 史蒂夫最后找到了工作!

(不能说: ~~Steve has eventually found a job!~~)

请注意: 对于讲某些欧洲语言的人来说, eventual 和 eventually 是“假朋友”。它们的意思和 eventuel 或 eventuellement 不一样。不能用它们来表示可能性。表示可能性时, 要用 possible, perhaps, if, may, might, 等等。

In our new house I'd like to have a spare bedroom for **possible** visitors. 在我们的新房子里, 我喜欢房子里有一间多余的卧室, 以供可能来访的客人使用。(不能说: ...~~eventual~~ visitors.)

I'm not sure what I'll do next year. I **might** go to America if I can find a job. 我不能肯定明年干什么。如果能找到工作, 我就去美国。

(不能说: ...~~Eventually~~ I'll go to America...)

关于 finally, at last 和 in/at the end, 见 210。

## 197 ever

### 1 ever 表示“任何时候”的意思

ever 一般表示“任何时候”, 主要用于疑问句(见下面)。试比较:

Do you **ever** go to Ireland on holiday? (= at any time)

你什么时候去爱尔兰度假吗?

We **always** go to Ireland on holiday. (= every time)

我们总是去爱尔兰度假。

We **never** have holidays in England. (= at no time)

我们从来不在英格兰度假。

### 2 ever 表示“永远”的意思

ever 通常并不表示“永远”的意思。

I shall **always** remember you. 我将永远记住你。

(不能说: ~~I shall ever remember you.~~)

但是, ever 有时候可以用在形容词或分词组成的复合词组中, 是“永远”的意思。

his **ever-open** mouth 他那永远张开的嘴

**evergreen** trees 四季长青树

an **ever-increasing** debt 日益加重的债务

his **ever-loving** wife 他那永远爱他的妻子

在 **forever** (或 **for ever**) 和 **ever since** 里, 在 **ever after** 和 **Yours ever** (用在信的末尾) 之类的词组中, **ever** 表示“永远”的意思。

I shall love you **forever**. 我将永远爱你。

I've loved you **ever since** I met you. 自从我见到你, 我就一直爱你。

### 3 用法

**ever** 是一个非确说的词(见 374), 多数用在疑问句中。也可以用在否定句中, 但是用 **never** 比用 **not ever** 更常见。

Do you **ever** go to pop concerts?

你什么时候去听听流行歌曲音乐会吗?

I **don't ever** want to see you again. (或 I **never** want...)

我永远不想再见到你了。

**ever** 可以用在 **if** 后面, 还可以和表示否定意思的词(如 **nobody**, **hardly** 或 **stop**) 连用。

Come and see us **if** you are **ever** in Manchester.

你什么时候到曼彻斯特来, 请一定来看我们。

**Nobody ever** visits them. 从来没有人去拜访他们。

I **hardly ever** see my sister. 我几乎见不到我的妹妹。

I'm going to **stop** her **ever** doing that again.

我要制止她再做那样的事。

### 4 最高级 + ever

在肯定句中, **ever** 可用于最高级和 **only** 的后面。

What is the **best** book you've **ever** read?

你曾经读过的最好的书是哪本?

It's the **largest** picture **ever** painted.

这张画是曾经画过的最大的一张。

She's the **only** woman **ever** to have climbed Everest in winter.

她是惟一在冬天爬过埃佛勒斯峰的妇女。

### 5 ever + 完成时

**ever** 用于现在完成时(见 418), 表示“到现在为止以前的任何时候”。试比较:

**Have** you **ever been** to Greece? 你去过希腊吗?

**Did** you **ever go** to Naples when you lived in Italy?

你住在意大利的时候, 曾经到过那不勒斯吗?

与过去完成时连用时, 表示“到那时为止以前的任何时候”。



**Had you ever thought** of getting married before you met June?

在你遇到琼以前,想过结婚的事儿吗?

## 6 **than ever**

在比较级的后面,可以用 **than ever** 这个词组。

You're looking lovelier **than ever**. 你可从来没有这么漂亮啊。

## 7 **ever, yet 和 already**

**ever** 的用法与 **yet** 和 **already** 不一样。围绕着现在所发生的事情,用 **yet** 和 **already**。试比较:

Have you been to Belfast **yet**?

贝尔法斯特你去了吗?(已经作了旅行的安排。)

Good Heavens. Have you been to Belfast **already**?

天哪!你已经去过贝尔法斯特了?(旅行的时间比预料的要早。)

Have you **ever** been to Belfast?

你曾经到过贝尔法斯特吗?(过去的任何时候。)

## 8 **ever 和 before**

**ever** 和 **before** 都可以用来表示“过去的任何时候”,但是有一点细微的差别。**before** 用来指当前的一件事,并询问在别的时间是否发生过这样的事;**ever** 则不指当前的事。试比较:

Have you been to Scotland **before**?

你以前到过苏格兰吗?(听话人可能正在苏格兰。)

Have you **ever** been to Africa? 你去过非洲吗?(听话人并不在非洲。)

但是请注意:**ever before** 可以指目前的事情。

What are you staring at? Haven't you **ever** seen somebody dancing **before**? 你在盯着看什么呢?难道你以前没有看见过有人跳舞吗?

关于 **ever** 的更多信息,参阅一本好的词典。

关于 **who ever**, **what ever** 等,见 595。

关于 **whoever**, **whatever** 等,见 596。

关于 **already**, **yet** 和 **still**, 见 539。

关于 **forever** 与进行时连用,见 452。

# 198 **ever so, ever such**

这两个词组常常用在很不正式的英国英语中,表示“非常”的意思。有些人认为这两个词组不是标准英语。

She's **ever so** nice. 她甭提多漂亮了。

It's **ever such** a good film. 那部电影特棒。

关于 **so** 和 **such** 的区别,见 544。

## 199 every (one)

### 1 every + 单数名词

every 是一个限定词(见 157)。通常用在单数名词的前面(但请参见第 5 节)。如果这个名词用作主语,其动词也是单数。

#### every + 单数名词

I see her **every day**. 我天天见到她。(不能说:...~~every days~~.)

**Every room** is being used. 每一间屋子都用上了。

(不能说:~~Every room are~~...)

### 2 every one of

在代词或限定词(如 the, my, these —— 见 157)前面,用 every one of。代词或名词应是复数,但是后面的动词用单数。

#### every one of us/you/them

#### every one of + 限定词 + 复数名词

His books are wonderful. I've read **every one of them**.

他的书写得好极了。我每一本都读过了。

**Every one of the children** was crying. 那些孩子,个个都在哭。

### 3 every one 不与名词连用

如果名词已经提到过了,可以省略名词,单独用 every one。

His books are great. **Every one's** worth reading.

他写的书了不起。每一本都值得读。

### 4 否定结构

通常用 not every 来对 every 加以否定。

**Not every** kind of bird can fly. 不是每一种鸟都能飞。

(比 **Every** kind of bird **cannot** fly 更为自然。)

### 5 代词和物主代词

句子里后面的代词或物主代词用来回指前面提到的 every (one) 时,通常可以是单数(比较正式),也可以是复数(不那么正式)。

**Every** person made **his / her** own travel arrangements.

每个人都制定了各自的旅行计划。

**Every** person made **their** own travel arrangements.

每个人都制定了自己的旅行计划。

I told **every** single student what I thought of **him / her / them**.

我告诉每一个学生我对他们的印象如何。

但是,如果所谈之事同时涉及组里每个成员,则必须用复数。

When **every** passenger's ticket had been checked, the door opened and **they all** got on. 检查了每位旅客的票之后, 门开了, 他们就都上去了。(不能说: ... ~~and he/she all got on.~~)

## 6 every + 复数名词

在表示间隔的词组里, 复数名词前面可以用 **every**。

I see her **every few days**. 我每隔几天就见她一次。

There's a meeting **every six weeks**. 每六个星期就开一次会。

She had to stop and rest **every two or three steps**.

她走上两三步, 就得停下来休息一下。

## 7 everybody 等等

像 **every** 一样, **everybody**, **everyone**, **everything** 和 **everywhere** 都和单数动词连用。

**Everybody** has gone home. 人人都回家了。

(不能说: ~~Everybody have.~~...)

**Everything** I like is either illegal, immoral, or fattening.

我所喜欢的每样东西不是非法的, 不道德的, 就是让人发胖的。

I found that **everywhere** was booked up. 我发现到处都预订完了。

当物主代词或代词用来回指 **everybody/one** 时, 通常可以是单数(比较正式), 也可以是复数(不那么正式)。有时候, 只有复数词才说得通。试比较:

Has **everybody** got **his or her** ticket? 人人都拿到票了吗?(比较正式)

Has **everybody** got **their** tickets? 人人都拿到票了吗?(不那么正式)

When **everybody** had finished eating, the waiters took away **their plates**. 人人都吃完了以后, 服务员就把他们的盘子拿走了。

(不能说: ... ~~his or her plate.~~)

请注意: **everyone** (= 'everybody') 与 **every one** 的意思不同 (**every one** 既可以指人, 也可以指东西——见上面第 2 节)。

## 8 everyday

**everyday** 是个形容词, 意思是“平常的”、“一般的”、“日常的”。它与状语词组 **every day** 不同。试比较:

In **everyday** life, you don't often find an elephant in a supermarket.

在日常生活中, 人们一般不常在超级市场见到大象。

You don't see elephants **every day**. 你不会天天都看见大象。

## 9 常用词语

请注意和 **every** 连用的下列常见词语。

**every single**

She visits her mother **every single** day. 她每一天都去看她母亲。

every other

We meet **every other** Tuesday. (= ... every second Tuesday.)

我们隔周星期二见面一次。

every so often; every now and then

We go out for a drink **every so often/every now and then**.

我们时常一起出去喝点什么。

关于 every 和 each 的区别, 见 174。

关于 every 和 all, 见 37。

关于 every 和 any, 见 55。

关于 everybody/everyone 的更多信息, 见 523。

## 200 except (for)

### 1 except 可以带或不带 for

except (for) 用在概括性的话后面, 尤其是用在 all, every, no, everything, anybody, nowhere, whole 等概括性的词后面。

He ate **everything** on his plate **except (for)** the beans.

除了豆以外, 他把盘子里的东西全都吃了。

He ate the **whole** meal, **except (for)** the beans.

除了豆以外, 他把饭菜都吃了。

### 2 except for

在其他情况下, 我们通常用 except for, 而不用 except。试比较:

—I've cleaned **all** the rooms **except (for)** the bathroom. 除了洗澡间以外, 所有房间我都打扫了。(在 all 后面用 except 也是可以的。)

I've cleaned the house **except for** the bathroom. 除了洗澡间, 我把整座房子打扫了一遍。(不能说: ... ~~except the bathroom~~.)

—Nobody came **except (for)** John and Mary.

除了约翰和玛丽, 谁都没来。(用在 nobody 的后面。)

**Except for** John and Mary, **nobody** came.

除了约翰和玛丽, 谁都没来。(用在 nobody 的前面。)

—You couldn't hear **anything except (for)** the noise of Louise typing.

除了路易丝打字的声音外, 你什么都听不到。

The house was quiet **except for** the noise of Louise typing.

除了路易丝打字的声音外, 这所房子是很安静的。

### 3 except

在介词和连词前, 用 except, 不用 except for。

It's the same everywhere **except in** Scotland. 除了苏格兰不一样, 其他各地都一样。(不能说: ... ~~except for in~~ Scotland.)

He's good-looking **except when** he smiles.

他长得很好看, 可是一笑就不行了。

#### 4 **except (for) + 代词**

在 **except (for)** 后面, 用代词的宾语形式而不用代词的主语形式。

Everybody understands **except me**. 除了我之外, 每个人都懂了。

We're all ready **except her**. 除了她以外, 我们大家都准备好了。

#### 5 **except + 动词**

**except** 后面的动词形式取决于前面出现的是什么。动词不定式通常不加 **to**。

He does nothing **except eat** all day. (does... eat)

他整天除了吃什么都不干。

She's not interested in anything **except skiing**. (interested in... skiing) 她除了对滑雪感兴趣, 对别的什么都不感兴趣。

#### 6 **except 和 without**

**except (for)** 只用来说明对一般情况的例外, 在其他情况下, 人们更喜欢用 **without** 或 **but for**。试比较:

Nobody helped me **except you**. 除了你以外, 别人谁也没帮助我。

**Without/But for** your help, I would have failed.

没有/要不是你的帮助, 我就会失败了。

(不能说: ~~Except for your help, I would have failed.~~)

关于 **but** 用作 **except** 的意思, 见 116。

关于 **except**, **besides** 和 **apart from** 的区别, 见 101。

## 201 exclamations 感叹句: 结构

感叹句常常由 **how** 和 **what** 或 **so** 和 **such** 构成; 否定疑问形式也是常见的。

### 1 与 **how** 连用的感叹句

这样的句子常常让人感到在文体上有一点正式或古旧。

**how + 形容词**

Strawberries! **How nice!** 草莓! 多好呀!

**how + 形容词/副词 + 主语 + 动词**

**How cold it is!** 天气多冷呀! (不能说: ~~How it is cold!~~)

**How beautifully you sing!** 你唱得多么好听呀!



(不能说: ~~How you sing beautifully!~~)

how + 主语 + 动词

How you've grown! 你都长这么大啦!

关于像 How strange a remark 这样的表达方式, 其结构, 见 16。

## 2 与 what 连用的感叹句

what a/an (+ 形容词) + 单数可数名词

What a rude man! 多么粗鲁的一个人! (不能说: ~~What rude man!~~)

What a nice dress! 多漂亮的连衣裙呀! (不能说: ~~What nice dress!~~)

What a surprise! 真是没料到的事!

what (+ 形容词) + 不可数/复数名词

What beautiful weather! 多好的天气呀!

(不能说: ~~What a beautiful weather!~~)

What lovely flowers! 多么美丽的花朵!

What fools! 真是些笨蛋!

## 3 与 so 和 such 连用的感叹句

so + 形容词

You're so kind! 你太好了!

such a/an (+ 形容词) + 单数可数名词

He's such a nice boy! 他是个那么好的男孩子!

(不能说: ... ~~a such nice boy!~~)

such (+ 形容词) + 不可数/复数名词

They talk such rubbish! 他们说的话真无聊!

(不能说: ... ~~such a rubbish!~~)

They're such kind people! 他们那些人可真好!

(不能说: ... ~~so kind people!~~)

what + 宾语 + 主语 + 动词(注意词序)

What a beautiful smile your sister has! 你妹妹笑起来多好看呀!

(不能说: ... ~~has your sister!~~)

关于 such 和 so, 详见 544。

## 4 否定疑问句形式

Isn't the weather nice! 天气多么好呀!

Hasn't she grown! 她长这么大了!

美国人和一些英国人在感叹句里可能用普通的(非否定)疑问句形式。

Boy, **am** I hungry! 孩子,我饿极了!

Wow, **did** she make a mistake! 噢,她的确犯错误了!

Was I furious! 我生气极了!

关于否定疑问句,详见 360。

## 202 expect, hope, wait 和 look forward

### 1 expect 和 hope: 意思上的不同

expect 表示思想上而不是感情上期待着。假如我 expect 某事要发生,我有充分的理由认为这件事的确会发生。hope 的感情色彩较重。假如我 hope for 某事发生,我愿意看到这件事发生,但我不知道它是否会发生。试比较:

—She's **expecting** a baby. (= She's pregnant.)

她快要生孩子了。

She's **hoping** it will be a girl. 她希望孩子是个女孩。

—I'm **expecting** John to phone at three o'clock.

我等着约翰 3 点钟来电话。

I **hope** he's got some good news. 我希望他会有好消息。

人们可以 expect 好的或坏的事情会发生,但是人们只 hope 好的事情发生。

I **expect** it will rain at the weekend. But I **hope** it won't.

我预计周末要下雨,但我希望不要下。

### 2 expect 和 wait: 意思上的不同

如果某人来晚了,或某件事晚了,你就得 wait。如果在某个场合你来得太早了,或者你要打发一段时间,等着某件事发生,你也得 wait。试比较:

—I'm **expecting** a phone call from John at three o'clock.

我正期待着约翰 3 点钟来电话。

(不能说: ~~I'm waiting for a phone call from John at three o'clock.~~)

I hope he rings on time. I hate **waiting** for people to phone.

我希望他准时打电话来。我讨厌等电话。

(不能说: ~~I hate expecting people to phone.~~)

—He **expects** to get a bike for his birthday. (= He thinks he'll get one.) 他预计过生日时能得到一辆自行车。

It's hard to **wait** for things when you're five years old.

让 5 岁的孩子等着给他东西可不容易啊。

—I **expected** her at ten, but she didn't turn up.

我料想她 10 点钟来,但是她没来。

I **waited** for her till eleven, and then went home.

我等她等到 11 点,后来就回家了。

can't wait 常常表示不耐烦。

I **can't wait** for the holidays! 说到假期,我简直等不及了!

### 3 expect, hope 和 wait: 结构

#### a 直接宾语

在直接宾语前面, hope 和 wait 带介词 for。试比较:

We're **expecting** rain soon. 我们期待着很快下雨。

We're **hoping for** a lot of rain—the garden's very dry.

我们希望下大雨——花园里特别干。

We've been **waiting for** rain for weeks. 几周来我们一直在等着下雨。

#### b 动词不定式

所有这三个动词后面都可以带动词不定式。

We **expect to spend** the summer in France.

这个夏天,我们期待着到法国去度假。

We **hope to see** Annemarie while we're there.

我们希望在那里能见到安玛丽。

But we're still **waiting to hear** from her. 但是,我们还在等她的信。

#### c 宾语 + 动词不定式

可以用**宾语 + 动词不定式**的结构。

I **expect him to arrive** about ten o'clock. 我料想他大约十点钟到来。

We're **hoping for John to come up** with some new ideas.

我们希望约翰能拿出一些新的想法来。

I'm still **waiting for Harry to pay** me back that money.

我还在等着哈里把那笔钱还给我。

在下述结构里, to be 不能省略。

She's quite short—I **expected her to be** taller. 她非常矮——我本来以为她会高一些。(不能说: ~~I expected her taller.~~)

expect 常常与**宾语 + 动词不定式**连用来谈论人们的责任。被动形式的结构也是常见的。

We **expect you to work** on the first Saturday of every month.

我们期望你在每个月的第一个星期六工作。

**Staff are expected to start** work punctually at 8.30.

工作人员必须在 8 点半准时开始工作。

#### d that 从句

expect 和 hope 后面都可以跟 that 从句。

I **expect** (that) she'll be here soon. 我料想她很快就会来的。

I **hope** (that) I'll recognise her. 我希望还能认出她来。

但不能说: ~~I'm waiting that she arrives.~~

I **expect** (that)... 可以用来谈论现在或过去, 表示 I suppose (我想), I have good reason to think (我有充足理由认为)的意思。

I **expect** you're all tired after your journey.

我想你们旅途跋涉之后一定都很累了。

Sarah isn't here. I **expect** she was too tired to come.

萨拉没来。我想她太累了, 不能来了。

hope 后面常常跟现在时表示将来的意思(见 252)。

I **hope** she **doesn't** miss the train. 我希望她不会赶不上火车。

#### e expect something of somebody

这个结构用来指人们对于他人应当如何表现所抱有的感情。

My parents **expected too much of me** when I was at school—they were terribly upset when I failed my exams. 我上学的时候, 父母对我期望太高了——我考试不及格, 他们就大为烦恼。

#### f 进行时态

在 that 从句前面, hope 可以用一般时或者进行时, 意思没有什么区别。

We **hope**/We're **hoping** you can come and stay with us soon.

我们希望你很快就能来, 住在我们这里。

在 that 从句前面, 通常不用 expect 的进行时形式。

I **expect** (that) she'll be here soon. 我料想她很快就会来的。

(不能说: ~~I'm expecting (that)...~~)

I **expect** (that) you're wondering what this is all about. 我想, 你正在纳闷这一切是怎么回事吧。(不能说: ~~I'm expecting (that)...~~)

在动词不定式前面, hope 和 expect 的一般时和进行时通常都可以用, 意思没什么区别。

We **hope**/We're **hoping** to get to Scotland next weekend.

我们希望下周末能到达苏格兰。

We **expect**/We're **expecting** to hear from Lucy today.

我们料想今天会收到露西的信。

#### 4 look forward

look forward 的意思是“愉快地想着(将来的某件事情)”。人们 look forward to 肯定会发生的某件事情, 并为此事感到高兴。

He's **looking forward** to his birthday. 他正盼着过生日呢。

look forward 后面跟 to ...ing, 不能接动词不定式。

I **look forward** to meeting you. 我盼望着见到你。

(不能说: ...~~to meet you~~.)

I look forward to hearing from you. 我盼望着收到你的来信。

(信尾常用的格式)

一般时和进行时通常都可以用, 意思没有什么区别。

I look forward/I'm looking forward to the day when the children leave home. 我盼着孩子们离家自立的那一天快点儿到来。

关于 hope 和 expect 在否定句里的用法, 见 359。

关于 hope 和 expect 后面的 not 和 so, 见 515。

关于 wait 后面的 and, 见 52。

关于进行时的更随便的用法, 见 161。

关于 wish, 见 601。

## 203 experiment 和 experience

一个 experiment 是某人做的一项试验, 目的在于看看结果怎么样, 或者为了证明什么东西。experiment 通常与动词 do 连用。它也用作动词, to experiment。

We did an **experiment** in the chemistry lesson, to see if you could get chlorine gas from salt. 我们在化学课上做了一个试验, 看看是否能从盐里得到氯气。(不能说: ~~We did an experience...~~)

I am **experimenting** with a new perfume. 我正在试验一种新香水。

experience 是你经历过的事情, 是你生活中发生的事情。experience 通常与动词 have 连用。它也用作动词, to experience。

I had a lot of interesting **experiences** during my year in Africa.

我在非洲一年期间有许多有趣的经历。

(不能说: ~~I made a lot of interesting experiences...~~)

Have you ever **experienced** the feeling that you were going mad?

你是不是有过要发疯的感觉?

(不能说: ~~Have you ever experimented the feeling...?~~)

不可数名词 experience 意思是“经验”。

Salesgirl wanted—**experience** unnecessary.

招聘女售货员——不一定要有经验。

## 204 explain

动词 explain 后面要用 to, 然后再接间接宾语。

I explained my problem **to her**. 我向她解释了我的问题。

(不能说: ~~I explained her my problem.~~)

Can you explain **to me** how to get to your house? 你能向我说明怎样找到你们家



吗? (不能说: ~~Can you explain me...~~?)

## 205 fairly, quite, rather 和 pretty: 表示程度的副词

### 1 fairly

fairly 一般修饰形容词和副词。它并不表示很高的程度: 例如, 你说某人 fairly nice 或 fairly clever, 那人是不会很高兴的。

'How was the film?' 'Fairly good. Not the best one I've seen this year.' "那电影怎么样?" "还好, 但不是我今年看的最好的一部。"

I speak Russian fairly well—enough for everyday purposes.

我俄语讲得还可以——足够应付日常需要。

### 2 quite

和 fairly 比, quite(主要用于英国英语)表示的程度较高一些。

'How was the film?' 'Quite good. You ought to go.'

"那电影怎么样?" "挺好。你应该去看。"

It's quite a difficult book—I had trouble with it.

那本书挺难的——我读起来有困难。

He's lived in St Petersburg, so he speaks Russian quite well.

他在圣彼得堡住过, 所以他俄语讲得挺好。

quite 可用来修饰动词和名词。

I quite enjoyed myself at your party. 在你们的聚会上, 我玩得挺痛快。

The room was quite a mess. 那房间很乱。

关于词序规则, quite 表示“完全”的意思以及其他详细情况, 见 467。

### 3 rather

rather 在份量上比 quite 更重一些。它可以表示 more than is usual, more than was expected, more than was wanted 以及类似的意思。

'How was the film?' 'Rather good—I was surprised.'

"电影怎么样?" "还真不错——我感到很惊讶。"

Maurice speaks Russian rather well. People often think he is Russian. 莫里斯俄语讲得很好。人们常常以为他是俄国人呢。

I think I'll put the heating on. It's rather cold.

我想把暖气打开。天气相当冷。

I've had rather a long day. 我这一天可干了很长时间了。

rather 可以修饰动词(尤其是那些表示思想和感情的动词)和名词。

I rather think we're going to lose. 我真的认为我们要输了。

She rather likes gardening. 她很喜欢园艺。

It was rather a disappointment. 真叫人失望。

关于词序规则和 rather 的其他用法, 见 468。

#### 4 pretty

pretty 和 rather 相似, 但是只修饰形容词和副词。这个词很不正式。

‘How’s things?’ ‘**Pretty** good. You OK?’

“情况怎么样?” “很好。你好吗?”

She’s a **pretty** nice girl. 她是一个相当漂亮的女孩子。

pretty well 意思可以是 almost。

I’ve **pretty well** finished. 我差不多结束了。

#### 5 语调

请注意: 这些词的确切意思取决于使用的语调。

关于表示程度的结构, 详见 153—156。

## 206 far 和 a long way

### 1 far 用于疑问句和否定句

far 用在疑问句和否定句中很常见。

**How far** did you walk? 你们走了多远?

The youth hostel is **not far** from here. 青年招待所离这儿不远。

### 2 a long way 用于肯定句

在肯定句中, 我们通常喜欢用 a long way。

We walked **a long way**. 我们走了很远。(不能说: ~~We walked far.~~)

The station is **a long way** from here.

车站离这里很远。(比 The station is **far** from here 更为自然。)

### 3 far 用于肯定句

然而, 在肯定句中, far 和 too, enough, as 或 so 连用是常见的。

‘Have I gone **far enough**?’ ‘A bit **too far**.’

“我走得够远吗?” “有点太远了。”

‘It’s ready **as far** as I know.’ “就我所知已经准备好了。”

‘Any problems?’ ‘OK **so far**.’ “有什么问题吗?” “到目前还没有。”

far 还可以在各种句子里用来修饰比较级、最高级和 too。

She’s **far older** than her husband. 她比她丈夫岁数大得多。

This bike is **by far the best**. 这辆自行车绝对是最好的了。

You’re **far too** young to get married. 你太年轻了, 不能结婚。

### 4 定语形容词

far 可以放在名词前面当形容词用, 意思为 distant(遥远)。这是相当正式而又陈旧用法。

Long ago, in a **far** country, there lived a woman who had seven sons. 很久以前, 在

一个遥远的地方,住着一个女人,她有七个儿子。

在疑问句和否定句中(见 348 和 323), much, many 和 long (指时间)也是很常用的。

## 207 farther 和 further

### 1 距离

farther 和 further 都可以用来表示距离,意思没有区别。

Edinburgh is **farther/further** away than York.

爱丁堡比约克离这儿更远。

### 2 “附加的”

我们可以用 further(但不能用 farther)来表示“额外的”、“附加的”、“更进一步”的意思。

For **further** information, see page 277. 关于更多情况,见 277 页。

## 208 feel

feel 有几个不同的意思。表示某些意思时可以用进行时形式,但表示别的意思时就不能这么用。feel 可用作“系动词”(见 147),后跟形容词或名词作补语。也可以用作普通动词,后跟直接宾语。

### 1 系动词: I feel

feel 可以和人称主语(I, you 等)连用,意思是“体验自己头脑或身体的状况”。后面用形容词作补语。在英国英语中,也可以用名词作补语。

I **feel fine**. 我感觉良好。

Do you **feel happy**? 你感到快乐吗?

Andrew was beginning to **feel cold**. 安德鲁开始觉得冷了。

I always **feel sleepy** on Mondays. 星期一我总是感到很困。

When Louise realised what she had done, she **felt a complete idiot**.

(英国英语)当路易丝认识到她做了什么事的时候,觉得自己是个十足的白痴。

请注意:在这个意义上,feel 通常不和反身代词(myself 等)连用。

He always **felt inferior** when he was with her.

当他同她在一起的时候,他总是感到自卑。

(比 He always **felt himself inferior**... 更为自然。)

谈到一个特定时刻自己身上的感觉时,可以用一般时,也可以用进行时形式,意思没有多大区别。

I **feel fine**. / I'm **feeling fine**. 我感觉良好。/我现在感觉良好。

How do you **feel**? / How **are you feeling**? 你(身体)感觉怎么样?

## 2 反应和看法

feel 常常用来表示反应和看法。在这种情况下,通常不用进行时态。

I **feel sure** you're right. 我认为你肯定是对的。

(不能说: ~~I'm feeling sure...~~)

He says he **feels doubtful** about the new plan.

他说他对新的计划感到怀疑。

后面跟 that 从句是常见的。

I **feel** (that) she's making a mistake. 我认为她正在犯错误。

在正式文体中,可以采用**宾语 + to be + 补语**的结构,但是不太常用。

I **felt her to be** unfriendly.

我觉得她不友好。(更常用 I **felt that she was** unfriendly.)

当宾语为动词不定式时,要用先行词 it,而且常常省略 to be(尤其是在形容词前面)。在这种情况下,**宾语 + to be + 补语**这种结构更为常见,虽然这种结构在文体上仍然显得正式。

I **felt it (to be)** my duty to call the police. 我认为有责任报警。

We **felt it necessary** to call the police. 我们认为有必要报警。

## 3 系动词: it feels

feel 通常也可以和非人称主语连用,表示“给人以感觉”。这种情况下不能用进行时态。

The glass **felt cold** against my lips. 我的嘴唇碰到玻璃杯感到冷。

My head **feels funny**. 我的头觉得不对劲儿。

That **feels nice**! 那东西手感很好!

## 4 系动词: feel like; feel as if/though

feel 可以和 like 或 as if/though 连用。

My legs **feel like** cotton wool. 我感觉两条腿像棉花一样。

Alice **felt as if/though** she was in a very nice dream.

艾丽斯觉得她好像在做一个美梦。

(也可以说: Alice **felt like** she was... ——见 74。)

请注意: feel like 也可以表示 want, would like 的意思。

I **feel like** a drink. Have you got any beer?

我想喝点什么。你有啤酒吗?

在这个意义上, feel like 后面常常接-ing 形式。

I **felt like laughing**, but I didn't dare. 我想笑,但是不敢笑。

试比较:

I **felt like swimming**. (= I wanted to swim.) 我想要游泳。

I **felt like/as if** I was swimming. (= It seemed as if I was swimming.) 我觉得好像在游泳似的。

## 5 普通动词：“身体有一种感觉”

feel 可以和直接宾语连用，来谈论通过触觉传来的身体上的感觉。

I suddenly **felt an insect** crawling up my leg.

我忽然感到有一只虫子顺着我的腿往上爬。

这种情况下不能用进行时态，但是常常可以用 can feel 来谈论一个特定时刻出现的感觉。

I **can feel** something biting me! 我感到什么东西在咬我!

## 6 普通动词：“摸”

feel 也可以和直接宾语连用，表示“有意地摸什么东西，以便了解它的情况或者体验一下有什么感觉”。这里可以用进行时态。

**Feel the car seat.** It's wet. 你摸摸汽车座位，湿着呐。

'What are you doing?' 'I'm **feeling the shirts** to see if they're dry.'

“你在做什么呢?”“我摸摸衬衫，看干了没有。”

# 209 female 和 feminine; male 和 masculine

female 和 male 用来指人的性别以及动植物的雌雄。

A **female** fox is called a vixen. 雌狐狸叫做 vixen。

A **male** duck is called a drake. 雄鸭叫做 drake。

feminine 和 masculine 用来指男女各自特有的品质和举止。

She has a very **masculine** laugh. 她笑起来粗声粗气，像个男人。

It was a very **feminine** bathroom. 那是一间富有女性特点的洗手间。

在一些语言中，feminine 和 masculine 用来指语法形式。

The word for 'moon' is **feminine** in French and **masculine** in German. “月亮”一词在法语中是阴性，在德语中则是阳性。

# 210 finally, at last, in the end 和 at the end

## 1 finally

finally 在列举时，可以用来引出最后一项内容。

We must increase productivity. We must reduce unemployment. And **finally**, we must compete in world markets. 我们必须提高生产率。我们必须降低失业率。最后，我们必须在国际市场上具有竞争力。

finally 还可以表示某人等待某个事物一直等了好久了。在这个意义上，它常常放在句中位置(和动词连用——见 22)。

After putting it off three times, we **finally** managed to have a holiday in Greece. 经过三次延期之后，我们终于在希腊度了一次假。

Steve has **finally** found a job. 史蒂夫终于找到工作了。



## 2 at last

at last 也可以表示等候或耽误了很久之后感到不耐烦或者不方便,而且语气很强烈。

James has passed his exams **at last**. 詹姆斯总算通过了考试。

When **at last** they found him he was almost dead.

当他们最后找到他时,他差不多快要死了。

at last 还可以用作感叹语。(finally 不能这样用。)

**At last!** Where the hell have you been?

总算找到你了! 你到底上哪儿去了?

请注意: lastly (在列举时,引出最后一项内容)和 at last 不一样。

Firstly, we need to increase profits. Secondly, ... Thirdly, ... And **lastly**, we need to cut down administrative expenses. 首先,我们需要增加利润。第二,……第三,……最后,我们需要削减行政开支。

(不能说: ... ~~And at last we need to cut down~~ ...)

## 3 in the end

in the end 的含义是:经过许多变化、问题和捉摸不定的情况之后,某事才发生。

We made eight different plans for our holiday, but **in the end** we went to Brighton again.

我们订了八种不同的度假方案,但是最后我们又去了一次布赖顿。

I left in the middle of the film. Did they get married **in the end**?

这电影我看了一半就走了。他们最后结婚了没有?

The tax man will get you **in the end**. 收税的人最后会找到你的。

## 4 at the end

at the end 仅指事物末尾那个位置,没有等待或耽误的意思。

A declarative sentence usually has a capital letter at the beginning and a full stop **at the end**.

一个陈述句通常以大写字母开头,以一个句号结尾。

I wish I was paid at the beginning of the week and not **at the end**.

我希望一周开始时而不是周末拿到工资。

关于带 end 的其他词组,参见一本好的词典。

关于动词 end 和 finish, 见 191。

关于 eventually, 见 196。

# 211 finished

finished 在动词完成时里可以用作正常的过去分词(如 I've nearly

finished)。也可以在 be 后面用作形容词,意思是“准备好了”(如 I'm nearly finished)。在这个意义上,I (以及其他人称)am finished 和 I (以及其他人称)have finished 意思上没什么大的区别。形容词结构 (be finished) 在非正式文体里很常见。

How soon will you **be/have finished**, dear?

亲爱的,你还要多久才能准备好呢?

Hang on—I'm/I've nearly **finished**. 再等一会儿——我马上就得。

I went to get the car from the garage, but they **weren't/hadn't finished**. 我去修车厂取汽车,但是他们还没有修好。

## 212 fit 和 suit

这两个词意思不完全相同。

fit 指大小和形状:如果说 your clothes fit you, 那是说衣服不大不小正合身。

These shoes don't **fit** me—have you got a larger size?

这双鞋我穿着不合适——有大一号儿的吗?

suit 指款式、颜色等等。

Red and black are colours that **suit** me very well. 红和黑是非常适合我的两种颜色。(不能说:...colours that ~~fit~~ me very well.)

Do you think this style **suits** me? 你觉得这种款式适合我穿吗?

suit 还可以用来谈论某种安排和情况是否方便。

Tuesday would **suit** me very well for a meeting.

星期二开会对我来说很合适。

关于这两个词的其他用法,参阅一本好的词典。

## 213 for: 表示目的和原因

### 1 人们的目的

for 可以用来表示某人做某事的目的,但是只有后接名词才能这么用。

We stopped at the pub **for a drink**. 我们在酒馆停下来喝了一杯。

I went to the college **for an interview** with Professor Taylor.

我到学院去和泰勒教授进行面谈。

在这个意义上,for 不能用在动词前面。只用动词不定式就可以表示一个人的目的了(见 281)。

We stopped at the pub **to have** a drink. 我们在酒馆停下来想喝一杯。(不能说:...~~for having~~ a drink.)

I went to the college **to see** Professor Taylor. 我到学院去找泰勒教授。(不能

说: ... ~~for seeing Professor Taylor.~~ )

## 2 东西的目的: -ing 形式和动词不定式

for 可以用在动词的-ing 形式前面, 表示一个东西的“目的”——它派什么用场——那个东西是句子的主语时, 尤其如此。

Is that cake **for eating** or just **for looking at**?

那块蛋糕是吃的还是光让人看的?

An altimeter is used **for measuring** height above sea level.

高度计是用来测量海拔高度的。

当句子的主语是人时, 更常用动词不定式表示某个东西的用途。

We use altimeters **to measure** height above sea level.

我们用高度计来测量海拔高度。

## 3 引起反应的原因

在对肯定的或否定的反应作了描述以后, 可以用 for ... ing 来说明引起这个反应的行为。

We are grateful to you **for helping** us out.

你帮助了我们, 我们非常感激你。

I'm angry with you **for waking me up**. 你把我吵醒了, 我很生气。

They punished the child **for lying**. 他们惩罚那个孩子, 因为他说谎。

He was sent to prison **for stealing**. 他因为偷窃被送进了监狱。

# 214 for, in, from 和 since (表示时间)

## 1 for

for 可以用来计算持续的时间——即说明一个事物持续了多长时间。

for + 时间长度

I once studied the guitar **for three years**. 我曾经学过 3 年吉他。

That house has been empty **for six months**.

那所房子空着已经有 6 个月了。

We go away **for three weeks** every summer.

我们每年夏天都外出 3 个星期。

My boss will be in Italy **for the next ten days**.

我的老板从明天起将要去意大利 10 天。

I'm going to Canada **for the summer**. 今年我要去加拿大避暑。

表示一段时间持续到现在, 要用现在完成时(见 418—420), 不能用一般现在时。

I've **known** her for a long time. 我认识她已经好长时间了。

(不能说: I ~~know~~ her for a long time.)

一般现在时与 for 连用,表示时间一直持续到将来。试比较:

How long **are you** here for? ( - Until when...?)

你在这里要呆到什么时候?

How long **have you been** here for? ( Since when...?)

你在这里呆了多久了?

在非正式文体里,常常省略 for,尤其是与 How long...? 连用时。而 for 通常不用在 all 前面。

**How long** have you been waiting (for)? 你一直等了多久了?

We've been here (for) **six weeks**. 我们在这里已经呆了6个星期了。

I've had a headache **all day**. 我整天都感到头痛。

## 2 in 用在否定词和最高级形式后面(美国英语)

在否定词和最高级形式后面, in 可以用来表示一段时间。这在美国英语中尤为常见。

I **haven't** seen him **for/in** months. 我好几个月都没见到他了。

It was the **worst** storm **for/in** ten years.

这是10年来最厉害的一场暴风雨。

## 3 from 和 since

from 和 since 都说明动作、事件或情况开始的时间;表示它们什么时候开始。

from/since + 开始的时间

I'll be here **from three o'clock** onwards.

从3点钟起,我会一直呆在这儿。

I work **from nine** to five. 我从9点到5点上班。

**From now** on, I'm going to go running every day.

从现在起,我每天都要跑步了。

**From his earliest childhood** he loved music.

他从非常小的时候起就喜欢音乐了。

I've been waiting **since six o'clock**. 我从6点钟起一直在等着。

I've known her **since January**. 我从1月起就认识她了。

到现在为止,或到过去某一时刻为止,计算持续了多久,特别要用 since。通常用现在完成时或过去完成时。在其他情况下,则要用 from。试比较:

— I've been working **since** six o'clock, and I'm getting tired.

我从6点起就一直工作,现在我已经累了。

(不能说: ~~I've been working from six o'clock...~~)

I **had been working since** six o'clock, and I was getting tired.

我从 6 点起就一直工作,到那时候我已经累了。

—The shop was open **from** eight in the morning, but the boss didn't arrive till ten. 商店早上从 8 点钟就开门,但是老板到 10 点钟才来。

(不能说: ~~The shop was open since eight...~~)

I'll be at home **from** Tuesday morning (on). 从星期二早上起我将一直呆在家里。

(不能说: ~~...since Tuesday morning.~~)

from 有时候也可以和现在完成时连用,尤其是用在意为“从一开始就……”的词组里时。

She's **been** like that **from** her childhood. (或 ~~...since her childhood.~~)

她从童年时代起就是那样。

**From** the moment they were married, they've **quarrelled**.

他们从结婚的那一刻起就一直吵架。

**From** the dawn of civilisation, people **have made** war.

从有人类文明以来,人们就进行战争。

关于 from...to 和 from...until, 见 575。

#### 4 for 和 since

for 和 since 都可以和现在完成时连用(见 418.6)。它们意思不一样。试比较:

**for + 一段时间**

I've known her **for three days**. 我认识她已经 3 天了。

(不能说: ~~...since three days.~~)

She's been working here **for a long time**.

她在这里已经工作很长时间了。(不能说: ~~...since a long time.~~)

**since + 开始时刻**

I've known her **since Tuesday**. 我从星期二就认识她了。

She's been working here **since July**.

她从 7 月份起就一直在这里工作。

关于和 since 连用的时态, 详见 499。

关于 since 用作 as 或 because, 见 72。

## 215 forget 和 leave

我们可以用 forget 来表示偶然落下东西。

Oh damn! I've **forgotten** my umbrella.

噢,该死的! 我把雨伞给忘了。

可是,如果我们提到地点,通常要用 leave。



Oh damn! I've **left** my umbrella at home. 噢,真该死!我把雨伞落在家里了。  
(不能说:~~I've forgotten my umbrella at home.~~)

关于 forget 后面用动词不定式和-ing 形式,见 296.1。

## 216 formality and politeness 礼节和礼貌

### 1 正式和非正式语言

大多数人在不同场合,以不同方式说话和写东西。例如,在一些语言里,关于如何对长者或重要人物说话有着很复杂的规矩。英语没有这样的一套规则。然而,有一些词语和结构大都只用在正式场合——在这种场合,人们注意怎样表达好自己的意思,例如写报告、公务会议、大会或与陌生人客气地交谈,等等。而另外一些词语和结构则大都用于非正式场合——例如和朋友交谈、给家人写信,等等。书面语常用正式的文体,而口语则常用非正式的文体,但是在必要的情况下,人们也可能用非正式的书面语或正式的口语。

大多数词语在文体上既不正式又不非正式,而是中性的——讲英语的人不需要学会用两种方法来说出每个事物。

### 2 语法

有些语法结构,正式和非正式的形式不同。例如,在非正式的口语和书面语中,缩约的助动词和否定句(见 144)是很常见的。试比较:

正 式:It **has** gone. 它已经走了。

It **is not** possible. 那是不可能的。

非正式:It's gone. 它走啦。

It **isn't** possible. 那不可能。

在非正式语言里,介词出现在某些结构的末尾(见 440)。试比较:

正 式:In which century did he live? 他生活在哪个世纪?

非正式:Which century did he live **in**? 他生活在哪个世纪?

有些含关系词的结构用法不同(见 474.5-6)。试比较:

正 式:The man **whom** she married... 跟她结婚的那个人……

非正式:The man she married... 她嫁的那个人……

一些限定词在正式语言里后面跟单数动词形式,而在非正式语言里后面则跟复数形式(见 509.5)。试比较:

正 式:Neither of us **likes** him. 我们俩都不喜欢他。

非正式:Neither of us **like** him. 我们俩谁都不喜欢他。

有些代词可以用不同的形式(见 425)。试比较:

正 式:It was **she who** first saw what to do.

是她第一个明白该做什么。

非正式: It was **her that** first saw what to do.

她是头一个明白该做什么的。

正 式: **Whom** did they elect? 他们选谁了?

非正式: **Who** did they elect? 他们选谁呀?

在非正式语言里, 省略(见 181—186)是很常见的。试比较:

正 式: **Have you seen** Mr Andrews? 你看见安德鲁斯先生了吗?

非正式: **Seen** John? 看见约翰了吗?

正 式: We think **that** it is possible. 我们认为那是可能的。

非正式: We think it's possible. 我们觉得有可能。

3 词汇

有些词语主要用于非正式场合; 在普通或正式场合就得用其他词语。例如:

正式	普通	非正式
repair	mend (英国英语)	fix
commence	begin/start	begin/start
in order	all right	OK
Thank you	Thank you	Thanks
I beg your pardon?	Pardon? /Sorry?	What?

4 客气的请求和问题

当人们希望言谈有礼貌时, 当然要用正式语言——表示对重要人物或陌生人的尊重。在提出请求和问题时, 如措词不那么直接, 就可以显得较为有礼貌。使要求不那么直接的一个常用方法就是提 yes/no 的问题。这样的提法暗示听话人可以选择同意还是不同意。

**Could you tell** me the time, please? 你能不能告诉我现在是什么时候? (比 Please tell me the time 客气得多。)

另外一种使要求和问题不那么直接的方法就是使用“拉开距离”的动词形式(例如用过去时代替现在时)。

How much **did** you want to spend, sir? 先生, 你打算花多少钱?

关于礼貌请求, 详见 483。

关于“拉开距离”, 详见 161。

关于特定社交场合下使用的语言, 见 520。

关于禁忌词语, 见 550。

关于俚语, 见 510。

关于在礼仪场合和其他场合下使用过时的语法和词汇, 见 388。

## 217 fronting 提前

### I 正常词序

肯定句大都以语法上的主语开始。

**Jake is a vegetarian.** 杰克是个素食者。

如果我们以别的词语来开始一个句子,常常是为了使它成为主题——即我们正在谈论的话题——即使它并不是语法上的主语。

**People like that I just can't stand.** 像那样的人,我可真不能容忍。

为了强调,也可以把词语提到前头。

**Crazy, that driver.** 他不要命啦,那个司机。

以这种方式把词语移到句首就叫做“提前”。

### 2 提前宾语和补语

我们可以把宾语或补语放在肯定句的最前头,使它成为本句的主题或者强调其重要性。在非正式口语中这种提前颇为常见。

**Very good lesson we had yesterday.** 我们昨天上的那堂课太好了。

**Strange people they are!** 这些人真古怪!

在较正式的文体中,宾语也可以提前。

**This question we have already discussed at some length.**

这个问题我们已经较详细地讨论过了。

在一些感叹词组里,名词可提前放在 **that** 前面,但是在现代英语里面这种句式不常见。

**Fool that I was!** 我真是个傻瓜!

含疑问词的从句往往提前。

**What I'm going to do next I just don't know.**

下一步我要做什么,我也不知道啊。

**How she got the gun through customs we never found out.**

她是怎么把枪混过海关的,我们始终没查出来。

关于用被动结构把宾语提前,见 409.1。

### 3 提前的主语或宾语与句子分开

在非正式的口语里,可以把主语或宾语同其他部分拆开,先在句首把它推出,然后用代词加以重复。

**This guy who rang up, he's an architect.** Well, ...

打过电话的那个人,他是一个建筑师。嗯,……

**That couple we met in Berlin, we don't want to send them a card, do we?**

我们在柏林遇见的那对夫妇,我们不要给他们寄贺年卡吧,寄吗?

**One of my brothers, his wife's a singer, he says...**

我的一个哥哥,他的妻子是歌唱家,他说……

代词作主语时,这种用法通常不会出现,但是 *me* 和 *myself* 偶尔也会与句子分开并提前。

**Me**, I don't care. 我呀,我才不在乎呢。

**Myself**, I think you're making a big mistake.

我个人觉得,你正在犯一个大错误。

#### 4 副词等等

许多副词和状语词组可以放在句首(见 22—23)。当我们用副词构成框架来写一篇记叙文或者描写文时,这种情况常常发生。

**Once upon a time** there were three little pigs. **One day** ... **Then** ... **Soon after that** ... **After dark**, ... 从前有 3 只小猪。有一天……后来……那以后不久……天黑以后,……

**Inside the front door** there is ... **Opposite the living room** is ... **On the right** you can see ... **At the top of the stairs** ... 前门里面有……起居室对面是……在右面你可以看见……在楼梯上面……

告诉幼儿该干什么时,状语小品词常常提前。

**Off** we go! 我们走吧!

**Down** you come! 你给我下来!

把副词提前的另一原因是为了强调。

**Now** you tell me! (= Why didn't you tell me before?)

现在你才告诉我!

在一些为了强调而提前的副词和状语词组后面,句子得用倒装语序(见 298—299)。

Under no circumstances **can we** accept cheques. 在任何情况下我们都不会接受支票。(不能说: ~~Under no circumstances we can~~ ...)

Round the corner **came Mrs Porter**. 波特夫人在拐角上出现了。

#### 5 与 *as* 或 *though* 连用时要提前

在带有 *as* 或 *though* 的结构中,形容词和副词也可以提前(见 71)。

**Young as I was**, I realised what was happening.

尽管我当时还年轻,我也意识到正在发生什么事。

**Tired though she was**, she went on working.

她虽然累了,还是继续工作。

**Fast though she drove**, she could not catch them.

虽然她车开得很快,但是仍然没来得及见他们。

**Much as I respect his work**, I cannot agree with him.

虽然我很尊重他的作品,我仍然不能同意他的看法。

## 6 省略

在非常随便的文体中,为了把某个更加重要的词提到句首,常常可以省略冠词、代词和助动词。这就叫做“省略”:关于其详细情况,见 183。

**Postman** been? 邮递员来过了吗?

**Seen** John? 看见约翰了吗?

有时候,为了把动词和/或补语提前,就要用省略的结构,而把主语放在句末的“尾句”里(见 472)。

**Likes his beer**, Stephen does. 斯蒂芬的确喜欢喝啤酒。

**Funny**, your brother. 你的兄弟真逗。

**Nice day**, isn't it? 天气真好,是不是?

还可参见关于突出重点信息的结构(289)、强调(189)和强调句(131)这三个条目。

## 218 fun 和 funny

这两个词有时候被混淆了。fun 通常为不可数名词,常常出现在 is 和其他系动词(见 147)后面,可以用来表示某些东西或人们能给人乐趣,使人得到娱乐,等等。funny 是一个形容词,用来表示某个事物使你发笑。试比较:

The party was **fun**, wasn't it? 那个聚会很有趣,是不是?

(不能说: ~~The party was funny.~~)

Canoeing can be a lot of **fun**. 划独木舟可以非常带劲儿。

Why are you wearing that **funny** hat?

你为什么戴这么一顶滑稽的帽子?

请注意:funny 还可以表示“奇怪”、“不寻常”的意思。

'Celia's got a **funny** way of talking.' 'Do you mean **funny** ha-ha or **funny** peculiar?'

“西莉亚说话的样子很特别。”“你说的特别,意思是滑稽可笑,还是与众不同?”

在非正式的美国英语里,fun 有时候用作形容词。

That was a real **fun** party. 那真是一次有趣的聚会。

## 219 future 将来(1):引言

在英语里,有几种不同的方法使用动词表示将来。这是一个复杂的语法领域:不同结构之间在意思和用法方面的差别是不容易清楚地加以解释和描述的。虽然不是在所有情况下,但在很多情况下,可以用两种或两种以上的结构来表示同样的意思。

### I 现在时态

当我们谈到已经计划好了或决定了的事或者显然即将发生的事件时,常



用现在时态。常见的是现在进行时。详见 220。

I'm **seeing** John tomorrow. 我明天和约翰见面。

What **are** you **doing** this evening? 你今天晚上打算干什么?

在表示将来的句子里, go 的现在进行时常常作助动词用。详见 220。

Sandra **is going to have** another baby. 桑德拉又要生孩子了。

When **are** you **going to get** a job? 你什么时候能找到工作?

一般现在时也可以用来谈论将来, 但只限于某些场合。详见 223。

The train **leaves** at half past six tomorrow morning.

火车明天早晨 6 点半开。

## 2 shall/will

当我们只是提供有关将来的信息, 或预言并非已经决定或显然不是即将发生的事时, 通常要用 **shall/will + 动词不定式**。(在美国英语里, shall 很少用)。详见 221。

I **shall** probably **be** home late tonight. 今晚我很可能回家晚。

Nobody **will** ever **know** what happened to her.

谁都不会知道她出了什么事。

I think Liverpool **will win**. 我认为利物浦队要赢。

shall 和 will 也可用来表示我们的意图和对别人的态度: 常用于提出建议、要求、威胁、允诺和宣布决定等等。详见 222。

**Shall** I **carry** your bag? 我帮你提这个包好吗?

I'll **hit** you if you do that again. 你要是再那么干, 我可要揍你了。

I'll **phone** you tonight. 我今晚给你打电话。

'You can have it for £ 50.' 'OK. I'll **buy** it.'

“你给 50 英镑把它拿走吧。”“好吧, 我买下了。”

## 3 表示将来的其他方式

我们可以用将来完成时表示到某个时候为止某事将会完成、结束或者获得成功。详见 224。

By next Christmas we'll **have been here** for eight years.

到下一个圣诞节, 我们在这儿就住了整 8 年了。

将来进行时可以用来表示在将来某一特定时刻某事正在进行中。关于详细情况以及这个时态的其他用法, 见 225。

This time tomorrow I'll **be lying** on the beach.

明天这个时候, 我就在海滩上躺着了。

**be about + 动词不定式**的结构可以用来表示未来的事件临近了。详见 5。

I think the plane's **about to take off**. Is your seat belt done up?

我想飞机马上就要起飞了。你的安全带系好了吗?

**be + 动词不定式**还可以用来谈论计划、安排和日程,以及给予指示。详见 90。

The President **is to visit** Beijing in January.

总统定于1月份访问北京。

You're **not to tell** anybody about this. 关于这事你不得告诉任何人。

#### 4 “过去将来时”

说明在某个过去时刻以后发生的事,我们可以用表示将来的某一结构的过去时形式。详见 226。

I knew she **would** arrive before long. 我当时就知道她很快就会到的。

Something **was going to happen** that **was to** change the world.

当时有件事就要发生,这件事将改变世界的面貌。

#### 5 从句

在许多从句里,我们用现在时态表示将来,而不用 **shall/will + 动词不定式**。详见 556。

Phone me when you **have** time. 你有时间的话,给我打电话。

(不能说: ... ~~when you'll have time.~~ )

I'll think of you when I'm **lying** on the beach next week.

我下星期躺在海滩上的时候,会想起你们的。

(不能说: ... ~~when I'll be lying on the beach...~~ )

I'll follow him wherever he **goes**. 他去哪儿,我就跟他到哪儿。

(不能说: ... ~~wherever he'll go.~~ )

You can have anything I **find**. 我找到的任何东西你都可以拿去。

(不能说: ... ~~anything I'll find.~~ )

## 220 future 将来(2): 现在进行时和 be going to

### 1 什么时候用现在时态表示将来?

我们用这两种现在时态来谈论有一些现实性的未来的行动和事情。如果我们说将来的某件事 **is happening** 或 **is going to happen**, 那么此事通常是已经计划好了或决定了的, 或者它正开始发生, 或者我们看到它已临近。

'What **are you doing** this evening?' 'I'm **washing** my hair.'

“你今晚打算做什么?” “我要洗头。”

Look at the sky. It's **going to rain**. 你看看天上。要下雨了。

请注意: 一般现在时不常用来谈论将来。详见 223。

(不能说: ~~What do you do this evening?~~ )

## 2 现在进行时:安排和计划

现在进行时多数情况下用来谈论个人安排和已定好的计划,时间和地点已经定了的更是如此。

**We're going to Mexico** next summer. 我们明年夏天要到墨西哥去。

**I'm seeing** Larry on Saturday. 我星期六要见拉里。

Did you know **I'm getting** a new job? 你知道我要有新工作吗?

What **are we having** for dinner? 我们晚饭吃什么?

My car's **going in** for a service next week.

我的汽车下星期要送去维修。

我们常常把表示动作的动词和现在进行时连用,谈论刚刚开始的动作。

**Are you coming** to the pub? 你去酒馆吗?

**I'm just popping** out to the post office. Back in a minute.

我这是到邮局去,一会儿就回来。

Get your coat on! **I'm taking** you down to the doctor!

穿好外衣! 我这就带你去看医生!

## 3 be going + 动词不定式:计划

这种结构也可以用来表示计划,尤其是在非正式文体里。going to常常强调有些意图,或已经作出的决定。

**We're going to get** a new car soon. 我们很快就会有一辆新汽车。

John says he's **going to call in** this evening.

约翰说他今晚要来咱们家。

When **are you going to get** your hair cut? 你什么时候理发?

**I'm going to keep** asking her out until she says 'Yes'.

我要不断地请她出来玩,直到她同意为止。

**I'm going to stop** him reading my letters if it's the last thing I do.

如果这是我能做的最后一件事,我也要阻止他再偷看我的信。

## 4 be going + 动词不定式:即将发生的事情

going to 这种结构的另一种用途就是在现实证据的基础上预测未来——说明将来的行动或事件即将到来,或者已经开始发生。

Sandra's **going to have** another baby in June.

6月份桑德拉又要生孩子了。

Look at the sky. It's **going to rain**. 你看看天上。要下雨了。

Look out! We're **going to crash**! 小心! 我们要撞车了!

## 5 这两种结构的区别

在许多情况下,这两种结构都可以用来表示同样的意思。但是,也有些区别。

### a 定好的安排/意图

现在进行时强调这是“定好的安排”;going to 强调有此“意图”或者这是“以前的决定”。试比较:

—Are you **doing** anything this weekend?

你这个周末有什么安排吗?(询问安排——比 Are you **going to do** anything this weekend? 更为自然。)

Are you **going to do** anything about that letter from the tax people?

对税务所给你的那封信你决定怎么办呢?(竭力要求了解已经作了什么决定——比 Are you **doing** anything about that letter... 更为自然。)

—Who's **cooking** lunch? 谁做午饭呀?(询问已经作了什么安排。)

Who's **going to cook** lunch? 谁来做午饭呀?(询问决定。)

—I'm **seeing** Phil tonight. 今晚我要见菲尔。(强调安排。)

I'm really **going to tell** him what I think of him.

我真的要告诉他我对他的看法。

(强调意图——不能说: ~~I'm really telling him...~~)

—I'm **getting** a new job. 我要有一个新的工作了。(已经安排好了。)

I'm **going to get** a new job. 我就要找一个新的工作了。

(我已经决定了。)

#### b 人们无法控制的事情

现在进行时一般不能用来对人们无法控制的事情进行预测。

Things **are going to get** better soon. 情况很快就会好起来。

(不能说: ~~Things are getting better soon.~~)

He's **going to have** an accident one of these days. 总有一天他要出事故的。(不能说: ~~He's having an accident one of these days.~~)

It's **going to snow** before long. 不久就会下雪的。

(不能说: ~~It's snowing before long.~~)

#### c 永久性的状态

现在进行时可用于表示行动和事件,但通常不能表示永久性的状态。试比较:

Our house **is getting/is going to get** new windows this winter.

今年冬天我们的房子要安装新窗户了。

Their new house **is going to look** over the river. 他们的新房子将面向大河。(不能说: ~~Their new house is looking over the river.~~)

### 6 命令和拒绝

这两种结构都可以用于坚持要别人做什么事或不做什么事。

You're **finishing/going to finish** that soup if you sit there all afternoon. 你要是在那儿坐一下午,可得把汤全喝光。

She's **taking/going to take** that medicine whether she likes it or not.

不管她喜欢不喜欢,她都得吃那药。

You're **not playing/going to play** football in my garden.

你们不许在我的花园里踢足球。

You're **not wearing/going to wear** that skirt to school.

你不可以穿那条裙子去上学。

现在进行时常用于表示坚决拒绝。

I'm sorry, you're **not taking** my car. 对不起,你不能用我的汽车。

I'm **not** bloody well **washing** your socks!

我他妈的才不给你洗袜子呢!

## 7 gonna

在非正式讲话时,going to 常常读作/gənə/。有时写成文字就是 gonna,尤其是在美国英语里。

Nobody's **gonna** talk to me like that. 谁都不能那样对我说话。

关于 will 和 shall, 见 221—222。

关于 was going to, has been going to 等等, 见 226。

## 221 future 将来(3): shall/will (信息和预测)

### 1 形式

I shall/will	} + 不带 to 的动词不定式
you will	
he/she/it will	
we shall/will	
they will	

疑问句: shall/will I? will you? 等

否定句: I will/shall not, you will not 等

否定疑问句: will/shall I not? will you not? 等或 won't/shan't I?  
won't you? 等

缩写式: I'll, you'll 等; shan't/ʃaɪnt/ (只限于英国英语), won't/  
wəʊnt/

英国人大多数情况下用 I shall/I will 和 we shall/we will 时,意思上没有区别。(关于存在区别的情况,见 222。)可是,shall 越来越变得不像 will 那么常用了。在美国英语里,通常不用 shall。

关于 shall 的第二和第三人称的用法,见 222.6。

关于 shall 和 will 的强读和弱读,见 588。



关于 will 各种用法的说明, 见 600。

## 2 提供有关将来的信息; 预言

在没有理由用现在进行时或 going to (见 220) 的情况下, 可以把 shall/will 结构用于提供(或要求)有关将来的信息。

We **shall need** the money on the 15th. 我们 15 号需要那笔钱。

It'll **be** spring soon. 很快就是春天了。

All the family **will be** at the wedding. 全家的人都将参加婚礼。

In another thirteen minutes the alarm **will go off**. This **will close** an electrical contact, causing the explosive to detonate.

再过 13 分钟警铃就会响。警铃一响, 电源就断, 使炸药爆炸。

She'll **be here** in a couple of minutes. 她几分钟以后就来到这儿。

我们常常用 shall/will 来预测未来的事情——说明我们认为、猜想或估计将发生的事情。

Tomorrow **will be** warm, with some cloud in the afternoon.

明天天气暖和, 下午会有一些云彩。

Who do you think **will win** on Saturday? 你认为星期六谁会赢?

I **shall be** rich one day. 有一天我会富起来的。

You'll never **finish** that book. 你永远看不完那本书。

请注意: 有些以 Will you...? 开始的句子是用来发出命令而不是要求信息的(见下文第 8 节)。

## 3 表示条件的用法

shall/will 结构常常用来表示有条件的意思——我们可以说, 某事 will happen, 如果另外一件事发生的话。

He'll **have** an accident if he goes on driving like that.

如果他继续像那样开车的话, 他会出车祸的。

If it rains the match **will be cancelled**. 如果下雨, 比赛就取消。

Look out—you'll **fall**!

小心——你快掉下来了! (如果你不更加小心的话。)

'Come out for a drink.' 'No, I'll **miss** the film on TV.'

“出来喝点什么吧。”“不行。我会错过电视上的电影的。”

Don't leave me. I'll **cry**! 别离开我。我要哭的!

## 4 “预言”现在或者过去

我们可以用 will 对现在或过去进行一种预测——说明我们认为情况很可能是什么样的, 或者什么事很可能已经发生了。

Don't phone them now—they'll **be having** dinner.

现在不要给他们打电话——他们可能正在吃饭呢。

'There's somebody at the door.' 'That'll **be** the postman.'

“门口有人。”“那准是邮递员。”

As you **will have noticed**, there is a new secretary in the front office.

也许你们已经注意到了,前面的办公室来了一位新秘书。

It's no use expecting Barry to turn up. He'll **have forgotten**.

等待巴里来是没有用的。他兴许忘掉了。

## 5 作为命令的预言

预言可用作下达命令的一个方式——说话人不告诉某人做什么,而只是坚定地说某事将会发生。这种用法常见于军事方面的命令。

The regiment **will attack** at dawn. 这个团将在拂晓发起进攻。

You **will start** work at six o'clock sharp. 你们6点准时开始工作。

## 6 shall/will 和现在时态:两者都用

shall/will 和现在时各种形式(尤其是 going to 结构)常常都可以用作相同的意思。怎么选择取决于我们是否要强调现在的想法,例如意图/确定性。如果强调,就用现在时态;如果不想强调,就用 shall/will。试比较:

—What **will** you **do** next year? 你明年干什么?

What **are** you **doing** next year? 你明年想干什么?

What **are** you **going to do** next year? 你明年想干什么?

—All the family **will be** there. 全家人都会去那儿。

All the family **are going to be** there. 全家人都打算去那儿。

—If your mother comes, you'll **have** to help with the cooking.

如果你母亲来的话,你就得帮着做饭。

If your mother comes, you're **going to have** to help with the cooking. 如果你母亲来的话,你非得帮着做饭不可。

—You **won't believe** this. 你不会相信这事儿的。

You're **not going to believe** this. 你可不能相信这事儿啊。

—Next year **will be** different. 明年情况会不一样的。

Next year **is going to be** different. 明年情况肯定会不一样。

## 7 区别

当我们谈论有些现实性的未来事件时,更喜欢用现在时态(见 220)。试比较:

I'm **seeing** Janet on Tuesday.

我将于星期二见珍妮特。(现在有这种安排。)

I wonder if she'll **recognise** me.

我不知道她还能不能认出我来。(与现在无关。)

在预测时,如果我们对所说的事情有外界的证据——如日记里的一页、天空里的乌云、一个人显然就要摔下来等,就用 going to 结构。如果没有如此明显的外界证据——我们谈的主要是脑子里想的事情:我们所知道

的、所相信的、或者预计的事物,更喜欢用 will。(当我们用 will 时,并没有向听话人展示什么东西,而是要求他们相信某个事物。)试比较:

—Look out—we're **going to crash**!

小心——我们要撞车了!(有外界证据)

Don't lend him your car. He is a terrible driver—he'll **crash** it.

不要把汽车借给他。他开车技术很差劲——他会把车撞坏的。

(说话人了解的情况)

—I've just heard from the builder. That roof repair's **going to cost** £ 7,000. 我刚刚收到建筑商的来信。修那个房顶需要 7,000 英镑。(外界证据——建筑商的来信)

I reckon it'll **cost** about £ 3,000 to put in new lights.

我估计安装新电灯要花费大约三千英镑。(说话人的意见)

—Alice **is going to have** a baby.

艾丽斯要生孩子了。(外界证据——她现在怀孕了)

The baby **will** certainly **have** blue eyes, because both parents have.

孩子的眼睛肯定是蓝色的,因为父母都是蓝眼睛。(说话人关于遗传学的知识)

## 8 shall 和 will 的其他用法

shall 和 will 不仅可以用于提供和要求关于未来的信息,而且还可以用来表示人际关系的意思,诸如请求、提议、命令、威胁和允诺。详见 222。

**Shall I open** a window? 要我开一扇窗户吗?

**Will you get** here at nine tomorrow, please?

你明天 9 点到这里来,好吗?

**I'll break** his neck! 我要宰了他!

## 9 will you...?

与指状态的动词连用时,will you...? 结构要求得到信息。

How soon **will you know** your holiday dates?

你什么时候才能知道休假日期?

**Will you be** here next week? 下星期你在这儿吗?

与指动作的动词连用,will you + 动词不定式通常引出一个命令。

**Will you do** the shopping this afternoon, please?

今天下午你去买东西吧,好吗?

要了解人们所定的计划,则用现在时(见 220)或将来进行时(见 225)。

**Are you doing** the shopping this afternoon? 你今天下午要去买东西吗?

**Will you be doing** the shopping...? 你……要去买东西吗?

关于 This is the last time I'll... 和其他类似结构,见 307.5。

## 222 future 将来(4): shall 和 will (表示人际关系的用法)

### I shall 和 will 的区别

shall 和 will 不只是用于提供有关未来的信息,而且也常用于提议、允诺、命令以及表示人际关系的类似的用途。在这些情况下,will(或 'll)一般表示愿意、愿望或坚定的意图(这与 will 表示“愿望”或“想要”等意思的比较古老的用法有关)。shall 表示义务(就和一种较直接的形式 should 一样)。

### 2 宣布决定: will

如果我们作出决定并把它告诉别人,例如我们同意做某事,这时我们常常用 will。

OK. We'll buy the tickets if you'll buy supper after the show.

好的。如果你在演出之后请吃夜宵,我们就掏钱买票。

'The phone's ringing.' 'I'll answer it.' “电话响了。”“我来接吧。”

(不能说: 'I'm going to answer it.')

'Remember to phone Joe, won't you?' 'Yes, I will.'

“记住给乔打电话,好吗?”“好的,我会打的。”

shall 就不能这样用。

'You can have it for £ 50.' 'OK. I'll buy it.' “你给 50 英镑把它拿走吧。”“好吧,我买下了。”(不能说: '... I shall buy it.')

请注意:一般现在时通常不用来宣布决定。

I think I'll go to bed. 我想去睡觉了。(不能说: I think I go to bed.)

'There's the doorbell.' 'I'll go.' “门铃响了。”“我去开门。”

(不能说: '... I go.')

宣布已经作出的决定,我们通常喜欢用现在进行时或 going to 结构(见 220)。

Well, we've agreed on a price, and I'm going to buy it.

对,我们已经谈好价了,我决定买这东西。

强读的 will 表示坚定的意图。

I will stop smoking! I really will! 我要戒烟了! 我真的要戒!

### 3 拒绝: won't

will not 或 won't 用来表示拒绝或者谈论拒绝。

I don't care what you say, I won't do it.

我不在乎你们说什么,这事儿我不干。

The car won't start. 汽车发动不起来。

I shan't (只限于英国英语)有时候也用来表示拒绝,但是在现代英语里

这种用法不常见。

#### 4 请求指示和决定: shall

以 shall I/we 开头的疑问句可以用来(尤其是在英国英语里)请求指示或决定、表示愿意提供服务以及提出建议。will 则不能这样用。

**Shall I** open a window? 要我打开一扇窗户吗?

(不能说: ~~Will I~~ open a window?)

**Shall I** carry your bag? 我帮你提这个包, 好吗?

What time **shall we** come and see you? 我们什么时候来看你好?

What on earth **shall we do**? 我们到底该怎么办?

**Shall we** go out for a meal? 我们出去吃饭, 怎么样?

Let's go and see Lucy, **shall we**? 我们去看看露西, 好吗?

#### 5 给予指示和命令: will

我们用 will you...? 告诉或请求人们做什么事情。(表示礼貌的请求时, 人们更常用 would you...? 见 604.5。)

**Will you** get me a newspaper when you're out?

你出去顺便给我捎一张报纸来, 好吗?

**Will you** be quiet, please! 请你们安静!

Make me a cup of coffee, **will you**? 给我来一杯咖啡, 好吗?

#### 6 威胁和允诺: will

我们常常用 will/'ll 表示威胁和允诺。在英国英语里也可用 shall, 尤其是用在 I 和 we 后面, 但不像 will 那么常见。

**I'll hit** you if you do that again. 如果你再这么干, 我就要揍你。

**You'll suffer** for this! 你这么干, 有你受罪的时候!

I promise **I won't smoke** again. 我保证决不再抽烟了。

(不能说: ~~I promise I don't smoke~~...)

**I shall give** you a teddy bear for your birthday.

你过生日的时候我要给你一只玩具熊。

**I'll phone** you tonight. 今天晚上我会给你打电话。

(不能说: ~~I phone~~...)

在较古老的英语里, shall 常常与第二人称和第三人称主语连用表示威胁和允诺。这种用法现在很罕见。

You **shall** have all you wish for. 你会得到所希望的一切东西。

He **shall** regret this. 他会为此而感到遗憾。

#### 7 义务: shall

在契约和其他法律文件里, shall 常常和第三人称主语连用表示义务和责任。

The hirer **shall** be responsible for the maintenance of the vehicle.



租车人要负责车辆的维修。

在其他情况下,我们更喜欢用 **must** 或 **should** 来表示这种意思。

关于在提出要求时使用的结构,详见 483。

关于表示人际关系的 **will** 和 **shall** 在间接引语里的用法,见 481.7。

## 223 future 将来(5):一般现在时

### 1 时间表等等

我们有时候可以用一般现在时表示将来。当我们谈论列在时间表或类似东西上边的事情时,常见这种用法。

The summer term **starts** on April 10th. 夏季学期 4 月 10 日开始。

What time **does** the bus **arrive** in Seattle?

这公共汽车什么时候到达西雅图?

My plane **is** at three o'clock. 我那班飞机是 3 点钟。

**Are** you on duty next weekend? 下周末该你值班吗?

### 2 从句

在从句里,一般现在时常常用来表示将来的意思——例如用在 **what**, **where**, **when**, **until**, **if**, **than** 后面。详见 556。

I'll tell you what I **find** out. 我会把发现的情况告诉你。

(不能说: ... ~~what I'll find out~~.)

She'll pay us back when she **gets** a job. 她找到工作以后会把钱还给我们。(不能说: ... ~~when she'll get a job~~.)

### 3 其他情况

在其他情况下,我们通常不用一般现在时表示将来。

Lucy's **coming** for a drink this evening. 今天晚上露西要来喝一杯。(不能说: ~~Lucy comes~~...)

I promise I'll **phone** you this evening. 我保证今晚给你打电话。

(不能说: ~~I promise I phone you this evening~~.)

'There's the doorbell.' 'I'll **go**.' "门铃响了。" "我去开门。"

(不能说: ... 'I go'.)

在给予和请求指示时,一般现在时偶尔也用来表示将来的意思。

So when you get to London you **go** straight to Victoria Station, you **meet** up with the others, you **get** your ticket from Ramona and you **catch** the 17.15 train for Dover. OK? 就这样,你到了伦敦以后,就直接去维多利亚火车站,跟大家会合,问拉蒙纳要车票,然后你就坐上 17 点 15 分的火车去多佛尔。明白了吗?

Well, what **do** we **do** now? 唉,我们现在该干什么?

Where **do** I **pay**? 我在哪儿付钱?

## 224 future 将来(6): 将来完成时

shall/will have + 过去分词

我们用将来完成时表示到将来某个时候为止, 某事已经完成或获得成功。(关于这种用法里 by 的确切含义, 见 118。)

By next Christmas we'll **have been** here for eight years.

到下一个圣诞节我们就在这儿住了 8 年了。

The builders say they'll **have finished** the roof by Tuesday.

建筑队说, 他们星期二就能把房顶盖完了。

如果我们要强调将来完成事项的连续性, 可以用进行时态。

I'll **have been teaching** for twenty years this summer. (或 I'll have taught...) 到今年夏天, 我从事教学工作就满 20 年了。

我们还可以用 will have... 来“预测现在”(见 221.4)——说明我们认为或猜测的很可能已经发生的事情。

It's no use phoning—he'll **have left** by now.

打电话没有用了——到这会儿他已经离开了。

关于完成时态, 详见 423。

关于进行时态, 详见 450。

## 225 future 将来(7): 将来进行时

shall/will + be + ...ing

### I 将来正在做的事情

我们可以用将来进行时来表示将来某一特定时刻某事正在进行。

This time tomorrow I'll **be lying** on the beach.

明天这个时候, 我就在海滩上躺着了。

Good luck with the exam. We'll **be thinking** of you.

祝你考试走运。我们会惦记你的。

将来进行时也可以不表示正在进行的意思, 而表示已经安排或者决定了的事情, 或者在正常情况下预计要发生的事情。将来进行时没有个人意图的含意。

Professor Baxter **will be giving** another lecture on Roman glass-making at the same time next week. 巴克斯特教授下周同一个时间还要讲一次课, 谈罗马时代的玻璃制造问题。

You'll **be hearing** from my solicitors. 你会收到我的律师的信件。

I'll **be seeing** you one of these days, I expect.

我盼望不久就能见到你。

## 2 “预测现在”

这个时态也可以用来“预测现在”(见 221.4)——说明我们认为或猜测现在正在发生什么事情。

Don't phone now—they'll be having lunch.

现在别打电话——他们正在吃午饭呢。

## 3 客气的询问

将来进行时可以用来客气地询问别人的打算。(用这个时态问别人“作出了什么决定”,表明说话人无意影响听话人的意图。)试比较:

Will you be staying in this evening? 今天晚上你不出去吧?

(这是十分客气的询问,意思是“我只是想了解你的打算”。)

Are you going to stay in this evening?

今天晚上你不出去吗?(催促作出决定)

Will you stay in this evening, please?

今天晚上你就别出去了吧?(指示或命令)

在较古老的英语中, **Shall you + 动词不定式**曾经用来这样客气地提出询问。

## 4 和 going to 连用的进行时

进行时也可以与 going to 结构连用。

I'm going to be working all day tomorrow, so I won't have time to shop. 明天我得工作一整天,所以我没有时间去买东西。

关于用进行时态来表示客气地“拉开距离”的用法,详见 161。

关于进行时态的一般情况,见 450。

# 226 future 将来(8): 过去将来时

有时候我们谈论过去的事情时,会谈到在那以后发生的事情——即当时还没有发生的事情。为表达这个概念,我们使用在正常情况下用来谈论将来的结构(见 219—225),但是,动词形式要用过去时。例如,我们不说 is going to, 而说 was going to; 不用现在进行时,而用过去进行时;不用 will 而用 would; 不用 is to 而用 was to。

Last time I saw you, you were going to start a new job.

上次我见到你的时候,你正要开始做一件新的工作。

I didn't have much time to talk to her because I was leaving for Germany in two hours.

我当时没有多少时间和她谈话,因为我再过两小时要到德国去。

In 1968 I arrived in the town where I would spend the next ten years of my life.

1968年,我来到了一个小镇,随后就在那里度过了我一生中的10个年头。

I went to have a look at the room where I **was to** talk that afternoon.

我去看了一下地方,当天下午我要在那里讲话。

也可以使用 **be going to** 的完成时。

I've **been going to write** to you for ages, but I've only just found time. 好长时间我一直想给你写信,只是刚刚有时间。

关于 **was to** + 动词不定式完成时(如 She **was to have taken** over my job, but she fell ill), 见 90.1。

## 227 gender 性(关于阳性和阴性)

英语里语法上性的问题不多。通常对人使用 **he** 和 **she**, 对事物使用 **it**。请注意下述各点。

### 1 动物、车辆、船只和国家

人们有时称呼动物 **he** 或 **she**, 尤其是当他们认为动物有性格、有头脑或有感情的时候。这种说法常用于猫、狗、马等宠物和家养动物。

Once upon a time there was a rabbit called Joe. **He** lived ...

从前有一只兔子名叫乔。他住在……

Go and find the cat and put **her** out. 去找找那只猫,把她放出去。

在动物性别不明的情况下,有时就用 **he**。

Look at the little frog, darling. Isn't **he** sweet?

亲爱的,瞧这只小青蛙,多么可爱。

有的人用 **she** 指汽车、摩托车等;水手常用 **she** 来指小船和大船(但别人一般用 **it**)。

'How's your new car?' 'Terrific. **She's** running beautifully.'

“你的新车怎么样?”“棒极了。跑得很好。”

The ship's struck a rock. **She's** sinking! 船触礁了,正在下沉!

可以用 **she** 来指国家,但在现代英语中 **it** 更为普遍。

France has decided to increase **its** trade with Romania.

(或 ... **her** trade ...) 法国决定增加它对罗马尼亚的贸易额。

### 2 **he** 还是 **she**

传统上,如果不知道一个人的性别,英语要用 **he**;如果提到的人可以是男也可以是女,尤其是在正式文体中,也是如此。

If I ever find the person who did that, I'll kill **him**.

我要是找到干那件事的人,我就杀了他。

If a student is ill, **he** must send **his** medical certificate to the College office. 学生有了病,就必须把他的医疗证送交学院办公室。

A doctor can't do a good job if **he** doesn't like people.

医生若是对人没有爱心,他就干不好活儿。

许多人认为这种用法是性别歧视,因而想加以避免。于是 **he or she** 这种说法日益普遍。

If a student is ill, **he or she** must send a medical certificate to the College office. 学生若生病,需将医疗证送交学院办公室。

### 3 男女不分的 **they**

非正式文体中,常用 **they** 来指 **he or she**,尤其是在 **somebody**, **anybody**, **nobody**, **person** 等不定代词之后。这种用法有时被认为“不正确”,但几世纪以来有教养的人这样说很普遍。

If anybody wants my ticket, **they** can have it. 谁要我的票,可以拿去。

'There's somebody at the door.' 'Tell **them** I'm out.'

“门外有个人要见你。”“告诉他们我不在。”

When a person gets married, **they** have to start thinking about their responsibilities.

一个人结了婚,他们就得考虑考虑自己的责任。

God send everyone **their** heart's desire. (Shakespeare)

上帝满足所有人心底的欲望。(莎士比亚)

关于这种结构,详见 505。

### 4 **actor** 和 **actress** 等

有一些职位和职务,男女有不同的用词。例如:

#### 男

actor 男演员

(bride)groom 新郎

duke 公爵

hero 英雄

host 主人

monk 修道士

policeman 警察

prince 王子

waiter 侍者

widower 鳏夫

#### 女

actress 女演员

bride 新娘

duchess 女公爵

heroine 女英雄

hostess 女主人

nun 修女

policewoman 女警察

princess 公主

waitress 女侍者

widow 寡妇

一位 **mayor** (市长)可以是男,也可以是女;在英国,**mayoress** 是指男市长的妻子。

有些结尾为 **-ess** 的词(如 **authoress**, **poetess**)早已不用(现在男女都用 **author** 和 **poet**)。**steward** 和 **stewardess** 正逐渐被 **flight attendant** 之类的词语所代替。



## 5 以 -man 结尾的词

有些以 -man 结尾的词没有常用的女性对等词(如 chairman, fireman, spokesman)。由于许多妇女不喜欢被称为 chairman 或 spokesman 等,在提到妇女或泛指男女两性时,常避免使用这些词。在许多情况下,用 -person, 不用 -man。

Alice has just been elected **chairperson** (or **chair**) of our committee.

艾丽斯刚被选为我们委员会的主席。

A **spokesperson** said that the Minister does not intend to resign.

一位发言人说,部长无意辞职。

有些情况下,以 -woman 结尾的新词(如 spokeswoman) 逐渐被人们使用。但现在即使男人也倾向于选用不表明性别的词(例如:用 supervisor, 而不用 foreman; 用 ambulance staff, 而不用 ambulance men; 用 firefighter, 而不用 fireman)。

## 6 man

man 和 mankind 传统上用来指整个人类。

Why does **man** have more diseases than animals?

人类的疾病为什么比动物的多?

That's one small step for a man, one giant leap for **mankind**.

这对于一个人来说是一小步,对于人类,却是一次巨大的飞跃。

(尼尔·阿姆斯特朗踏上月球表面上时说的话)

有些人认为,上述用法是性别歧视,宁可避免使用,而用 people, humanity 或 the human race。同时请注意:人们日益普遍使用 synthetic fibres, 而不用 man-made fibres。

## 7 称呼

常用 Ms (读作 /mɪz/ 或 /məz/) 来代替 Mrs 和 Miss。它同 Mr 一样,不表明此人是已婚还是未婚。

关于名字和称呼,详见 353。

# 228 get

get 是英语中最常用的词之一,有许多不同的用法。有时,这个词在非常正式的文体中避免使用,但在绝大多数口语和书面体中既是正确的,也是自然的。get 的含义依它后面跟什么词而定。与一个直接宾语连用时,其基本意义为 come to have; 与其他词连用时,其基本意义为 come to be。

### 1 get + 名词/代词

与一个直接宾语(名词或代词)连用时, get 通常的含义是“收到”、“取来”、“获得”、“捉住”或类似含义。

I **got a letter** from Lucy this morning. 今天上午我收到露西的信。

Can you come and **get me** from the station when I arrive?

我到了车站, 你能来接我吗?

If I listen to loud music I **get a headache**.

我听声音很大的音乐就头痛。

If you **get a number 6 bus**, it stops right outside our house.

你乘 6 路公共汽车吧, 它就停在我们家门口儿。

get 可以和两个宾语连用(见 583)。

Let me **get you a drink**. 我给你弄点儿喝的。

有时也可以有其他含义。

I didn't **get the joke**. (= understand) 我没听懂这个笑话。

I'll **get you** for this, you bastard. (= punish, make suffer)

我跟你没完, 你这个混蛋。

Could I get ...? 通常不是用来向人要东西。试比较:

Could I **have** a coffee? (= Please bring me one.) 给我来杯咖啡好吗?

Could I **get** a coffee? (= Could I make/buy myself one?)

我想冲/买杯咖啡好吗?

get + 名词/代词通常不用来指“成为”。get to be ... 常有这种含义(见下面第 6 节)。

Wayne's **getting to be** a lovely kid. 韦恩慢慢地长成了一个漂亮的小孩儿。(不能说: ~~Wayne's getting a lovely kid.~~)

### 2 get + 形容词

用在形容词之前, get 通常表示“成为”。

As you **get old**, your memory **gets worse**. 人老了, 记忆力就衰退。

My feet are **getting cold**. 我的脚发冷。

与宾语 + 形容词连用, 其意思是“使某物/某人成为”。

I can't **get my hands warm**. 我没法把手弄暖和。

We must **get the house clean** before Mother arrives.

母亲来到之前, 我们必须把房子打扫干净。

It's time to **get the kids ready** for school.

该给孩子们收拾好去上学了。

关于 go + 形容词 (go green, go blind 等) 及 get, go, become, turn 等词之间的区别, 见 129。

### 3 get + 状语小品词或介词

在状语小品词(如 up, away, out) 或介词之前, get 几乎总是指某种动

作。(关于 get 和 go 之间的区别, 见 229。)

I often **get up** at five o'clock. 我经常 5 点钟起床。

I went to see him, but he told me to **get out**.

我去看他, 可他叫我滚出去。

Would you mind **getting off** my foot? 你别踩着我的脚好吗?

在某些习语中意思不一样——例如: get to a place (= arrive at ... 到达……); get over something (= recover from 从……恢复过来); get on with somebody (与某人相处)。

这个结构与宾语连用时, 通常指“使某人/某物移动”。

You can't **get him out of** bed in the morning.

早晨你没法把他弄起床。

Would you mind **getting your papers off** my desk?

请把你的书面作业从我桌上拿走。

Have you ever tried to **get toothpaste back** into the tube?

你可试过把牙膏塞回牙膏管里去吗?

The car's OK—it **gets me from** A to B.

这汽车没问题——它能把我从 A 地送到 B 地。

#### 4 get + 过去分词

get 可以与过去分词连用。这种结构常有反身动词的意义, 说“对自己”做什么事。常见的词语有: get washed, get dressed, get lost, get drowned, get engaged/married/divorced。

You've got five minutes to **get dressed**. 你有 5 分钟时间穿衣服。

She's **getting married** in June. 她 6 月份结婚。

**get + 过去分词**也用来构成被动结构, 跟 **be + 过去分词**一样用法。

My watch **got broken** while I was playing with the children.

我跟孩子们玩的时候把表弄坏了。

He **got caught** by the police driving at 120 mph.

他开车时速 120 英里, 被警察截住了。

I never **get invited** to parties. 我从没受到过邀请参加聚会。

这个结构较少用来谈论关于时间较长、经过深思熟虑的有计划的行动。

Our house **was built** in 1827. 我们家的房子是 1827 年建造的。

(不能说: ~~Our house got built in 1827.~~)

Parliament **was opened** on Thursday. 国会于是于周四开会的。

(不能说: ~~Parliament got opened...~~)

#### 5 get + 宾语 + 过去分词

这个结构可以用来表示“做完某事”。过去分词有被动的意义。

It will take me another hour to **get the washing done**.

我得再有一小时才能把衣服洗完。

After you've **got the children dressed**, can you make the beds?

你给孩子穿好衣服以后,把床收拾好,行吗?

另一种意思是“安排某人把某事做好”。

I must **get my hair cut**. 我得去理发了。

You ought to **get your watch repaired**. 你该把表拿去修理一下。

我们也可以用这个结构来谈论发生在自己身上的事。在这种情况下, get 指“经历”。

We **got our roof blown off** in the storm last week.

上周我们的屋顶让暴风雨给掀掉了。

I **got my car stolen** last year. 去年,我的汽车让人偷了。

关于在类似结构中 have 的用法,见 242。

## 6 get ...ing; get + 动词不定式

get ...ing 有时非正式地用来表示“开始做某事”,尤其是在 get moving, get going 等词语中。

We'd better **get moving**—it's late. 我们还是走吧——时间不早了。  
这个结构与宾语连用,表示“使某人/某物开始做某事”。

Don't **get him talking** about his illnesses. 不要让他谈他的病情。

Once we **got the heater going** the car started to warm up.

我们把加热器开动以后,汽车里就暖和起来。

get 与动词不定式连用,可以指“做到”、“有机会”或“被允许”。

We didn't **get to see** her—she was too busy.

我们没有见到她——她太忙了。

When do I **get to see** your new baby?

我什么时候能去看看你那刚生的孩子呀?

这里面常有一种逐渐发展的意思。

He's nice when you **get to know** him.

你慢慢了解他了,就知道他是个好人。

You'll **get to speak** English more easily as time goes by.

时间一长,你的英语就会说得流利一些。

Wayne's **getting to be** a lovely kid. 韦恩会长大成一个漂亮的小孩。

动词不定式结构与一个宾语在一起时指“使某人/某物做某事”或“说服某人/某物做某事”。这里常含有困难的意思。

I can't **get that child to go** to bed. 我没法把那孩子哄上床。

**Get Penny to help** us if you can.

要是你能的话就让彭尼来帮助我们。

See if you can **get the car to start**. 试试看你能不能把车子发动起来。

关于与 **have + 宾语 + 动词形式** 一起的类似结构, 见 242。

## 7 got 和 gotten

美国英语中 **get** 的过去分词是 **gotten**, 但在 **have got** 这个结构中除外(见 241)。

## 229 get 和 go (动作)

**go** 用来谈整个一次动作。

如果主要是想到一次动作的结尾——到达终点, 用 **get**。试比较:

—I **go** to work by car and Lucy **goes** by train.

我坐小汽车上班, 露西坐火车上班。

I usually **get** there first. 我通常是第一个到。

—I **went** to a meeting in Bristol yesterday. 昨天我到布里斯托尔开会。

I **got** to the meeting at about eight o'clock. 我大约在八点钟到会。

**get** 常用来暗示到达某地有困难。

It wasn't easy to **get** through the crowd.

从人群中穿过可不是件简单的事。

I don't know how we're going to **get** over the river.

我不知道我们怎样过河。

Can you tell me how to **get** to the police station? 请问去派出所怎么走?

关于 **get** 的其他用法, 见 228。

关于 **get** 和 **go** 用来表示 **become**, 见 129。

## 230 give 与动作名词连用

常用一个带 **give** 和一个名词的结构代替某些动词。例如, 谈到人们发出声音的某些动词时就这么用(如 **cough**, **cry**, **scream**, **chuckle**, **laugh**, **shout**)。

He **gave a cough** to attract my attention.

他咳嗽了一声, 想引起我的注意。

Suddenly she **gave a loud scream** and fell to the ground.

她突然高声尖叫, 然后倒在地上。

这个结构可以与间接宾语连用(如 **She gave me a smile**)。这种情况常在非正式文体中用来代替 **push**, **kick**, **clean** 之类的及物动词。

If the car won't start, we'll **give it a push**.

要是汽车发动不起来, 我们就推推它。

If something doesn't work, I usually **give it a kick**.

如果什么东西开动不起来, 我通常踢它一脚。



Could you **give the carpet a clean**? 你把地毯弄干净好吗?

其他常用词语的例子:

'Perhaps salt will make it taste better.' 'OK, let's **give it a try**.'

“也许加点盐味道会好些。”“好吧, 加点盐试试看。”

I'll **give you a ring** if I hear anything.

(英国英语)我听到消息就给你打电话。

'Are you coming to the film?' 'No, I'm tired. I'll **give it a miss**.'

(英国英语)“你去看电影吗?”“不去, 我累了。我不去看。”

关于如 I don't give a damn 之类的禁忌词语, 见 550。

关于名词代替动词的其他结构, 见 573。

关于与 give 连用的结构的其他情况, 见 583。

## 231 go/come for a ...

go/come for a ... 这个结构用于某些常见的固定词组, 用来谈论各种动作, 其中大多数是娱乐活动。这个结构这样用, 可以使动作显得随意, 或者还很简短。(试比较 go...ing —— 见 232。)常见的例子有:

go/come for a walk/run/swim/ride/drive/sail/drink 去/来散散步/跑一跑/游游泳/骑骑马/开着车兜兜风/乘帆船兜兜风/喝上一杯

同时要注意 go for a bath/shower, go for a pee/piss/crap/shit 这些词语(禁忌词——见 550)。

这个结构只与几个特定的动作名词连用——我们恐怕不会说这样的话, 例如: Come for a ski with us. 或 I'm going for a read.

把名词用来谈论动作的其他结构, 见 573。

## 232 go/come ...ing

### 1 go ...ing

我们常把 go 与-ing 形式连用, 这样的词组, 主要是用来谈论体育和娱乐活动。

Let's **go climbing** next week. 我们下周去爬山吧。

Did you **go dancing** last Saturday? 上星期六你去跳舞了吗?

常用的词组有:

go: climbing, dancing, fishing, hunting, riding, sailing, shooting, shopping, skating, skiing, swimming, walking

### 2 come ...ing

come ...ing 在某种场合也可以用(关于 come 和 go 的区别, 见 134)。

Come swimming with us tomorrow. 明天跟我们一起游泳吧。

### 3 介词

请注意:go/come ...ing 后面用的是地点介词而不是方向介词。

I went swimming **in** the river. 我到河里去游泳了。

(不能说:~~I went swimming to the river.~~)

She went shopping **at** Harrods. 她到哈罗兹去买东西了。

(不能说:...~~to Harrods.~~)

It's dangerous to go skating **on** the lake. 在湖上滑冰有危险。

(不能说:... ~~to the lake.~~)

关于 go for a ..., 见 231。

## 233 gone 与 be 连用

gone 可像形容词一样用在 be 之后,表示某人离开了,或某件东西不见了,或用光了。

She's **been gone** for three hours—what do you think she's doing?

她去了有 3 个小时了——你觉得她在干什么?

You can go out shopping, but don't **be gone** too long.

你可以去买东西,但时间不要太久。

When I came back my car **was gone**. 我回来时,我的汽车不见了。

Is the butter all **gone**? 黄油都吃光了吗?

关于 be 与 finished 连用,见 211。

关于 been 用作 go 或 come 的过去分词,见 94。

## 234 had better

### I 意思

我们用 had better 来提出有力的劝告,或告诉人们做什么事(包含告诉我们自己)。

You'd **better** turn that music down before your Dad gets angry.

你把音乐声音调小一点儿吧,要不你爸会生气的。

It's seven o'clock. I'd **better** put the meat in the oven.

已经 7 点了,我得把肉放到炉子里了。

had better 可暗示威胁。有礼貌地提出要求时不能用。试比较:

Could you help me, if you've got time?

你要有空,能帮我一下吗?(请求)

You'd **better** help me. If you don't, there'll be trouble.

你最好帮我一下。要是不帮,有你的麻烦。(命令/威胁)

had better 谈论紧接着的将来。它比 should 或 ought 更为紧急。试比较:

‘I really **ought** to go and see Fred one of these days.’ ‘Well, you’d **better** do it soon—he’s leaving for South Africa at the end of the month.’ “我真该在这几天去看弗雷德。”“啊,你最好还是快点去——他月底要去南非。”

请注意:had better 通常并不表示建议的行动比在考虑中的另一个行动更好——这里没有比较的意思。这个结构意思是“做……是好的”,不是“做……较好”。

## 2 形式

had better 指的是紧接着的将来,但形式上总是过去时(不能说 have better)。had better 之后要用不带 to 的动词不定式。

It’s late—you **had better hurry** up. 时间不早了,你还是快点吧。

(不能说:… ~~you have better~~ …)

(不能说: ~~You had better hurrying/to hurry~~ …)

在英国英语里, better 可以用在 had 之前表示强调。

‘I promise I’ll pay you back.’ ‘You **better had**.’

“我许诺我会还你钱。”“你还是还我的好。”

我们通常用 **had better not + 动词不定式** 来表示否定。

You’d **better not wake** me up when you come in.

你进来的时候,最好不要弄醒我。

(You hadn’t better wake me … 是可以用的,但极为罕见。)

否定的疑问形式 Hadn’t … better …? 是可以用的。

**Hadn’t we better** tell him the truth?

我们是不是最好不要告诉他真相?

非强调的简略回答常用以下形式:

‘Shall I put my clothes away?’ ‘You’d **better!**’

“我得把衣服收起来吗?”“最好收起来!”

‘He says he won’t tell anybody.’ ‘He’d **better not.**’

“他说他不会告诉任何人。”“他最好不告诉。”

had 一词在极为非正式的话语中有时省去。

You **better** go now. 你还是现在走吧。

I **better** try again later. 我还是以后再试试吧。

## 235 half

### 1 half (of)

与限定词(冠词、物主代词或指示代词)连用的名词前面可以用 half 或 half of。在 half 之前通常不加 a 或 the (但是也有例外,见下文)。

She spends **half (of)** her time travelling.

她把一半的时间用来旅行了。(不能说: ~~She spends a/the half...~~)

I gave him **half (of)** a cheese pie to keep him quiet.

我给他半块奶酪饼,好让他安静下来。

当 half (of) 之后跟一个复数名词时,动词也是复数。

**Half (of) my friends** live abroad. 我的朋友半数住在国外。

(不能说: ~~Half (of) my friends lives...~~)

of 一词不用于表示量度和数量的词组中。

I live **half a mile** from here. 我住的地方离这里有半英里。

(不能说: ... ~~half of a mile...~~)

How much is **half a loaf** of bread? 半个面包多少钱?

(不能说: ... ~~half of a loaf...~~)

可把 half of 用于代词之前。

'Did you like the books?' 'I've only read **half of them**.'

“你喜欢这些书吗?”“这些书我只读过一半。”

**Half of us** are free on Tuesdays, and the other half on Thursdays.

我们一半人在周二休假,另一半人在周四休假。

## 2 后面不跟名词

如果意思清楚,用 half 时后面可以不跟名词。

I've bought some chocolate. You can have **half**. 我买了些巧克力。你可以拿去一半。(不能说: ... ~~You can have the half.~~)

## 3 the half

如果我们谈论某一特定的一半,可以在 half 前面用 the。在这种情况下,在名词之前必须用 of。

Would you like **the big half** or **the small half**?

你愿意要一大半,还是要一小半?

I didn't like **the second half** of the film. 我不喜欢电影的后半部分。

## 4 half a 和 a half

half 通常在冠词 a/an 之前,但在量度词语中可以放在后面。

Could I have **half a pound** of grapes? (或 ... **a half pound** ...)

请给我秤半磅葡萄。

谈到半瓶装的葡萄酒或白酒时,我们通常说 a half bottle。

## 5 one and a half

one and a half 这个词组是复数。试比较:

I've been waiting for **one and a half hours**. 我已经等了一个半小时。(不能说: ... ~~one and a half hour.~~)

I've been waiting for **an hour and a half**. 我已经等了一个半小时。

关于数字和计数词语, 详见 385。

关于 half two (= 'half past two'), 见 555。

## 236 happen

happen 可在后面接动词不定式, 表示某事出乎意料地或偶然地发生。

If you **happen to see** Joan, ask her to phone me.

你要是见到琼, 让她给我打电话。

One day I **happened to get** talking to a woman on a train, and she turned out to be a cousin of my mother's. 有一天, 我在火车上偶然和一个女的聊起来, 她竟然是我母亲的表亲。

在带有 if 的句子中, 可以在 happen 前面用 should 来强调 by chance 的意思。

Let me know if you **should happen** to need any help.

你要是一旦需要什么帮助, 就告诉我。

## 237 hardly, scarcely 和 no sooner

这三个词语可用来(常与过去完成时连用)表示一件事紧接另一件事发生。请注意其句子结构:

... **hardly** ... **when/before** ...  
 ... **scarcely** ... **when/before** ...  
 ... **no sooner** ... **than** ...

I had **hardly/scarcely** closed my eyes **when** the phone rang.

我刚合上眼电话铃就响了。

She was **hardly/scarcely** inside the house **before** the kids started screaming. 她刚进屋, 孩子们就尖声喊叫起来。

I had **no sooner** closed the door **than** somebody knocked.

我刚关上门, 就有人敲门了。

We **no sooner** sat down in the train **than** I felt sick.

我在火车上刚坐下, 就感到恶心。

在正式文体或文学性文体中, 这些结构与倒装词序连用(见 298)。

**Hardly had** I closed my eyes **when** I began to imagine the most fantastic shapes. 我刚合上眼睛就开始想像种种极为奇怪的形状。

**No sooner had** she agreed to marry him **than** she started to have terrible doubts. 她刚同意嫁给他, 就产生了种种可怕的疑问。

**No sooner did** Steve start going out with Tracy **than** she fell in love with Jasper. 史蒂夫刚与特蕾西约会, 她就爱上了贾斯珀。



关于 hard 与 hardly 的区别, 见 21。

关于 hardly any 等, 见 41.3。

关于过去完成时的用法, 见 421。

## 238 have (1): 引言

have 有几种不同的用法:

### a 用作助动词

**Have** you heard about Peter and Corinne?

你听到过关于彼得和科琳的消息吗?

### b 谈论关于占有、互相关系和其他情况

They **have** three cars. 他们有 3 辆车。

**Have** you got any brothers or sisters? 你有兄弟姊妹吗?

Do you often **have** headaches? 你经常头痛吗?

### c 谈论动作和经历

I'm going to **have** a bath. 我要去洗个澡。

We're **having** a party next weekend. 下一个周末我们要聚会一次。

### d 与动词不定式连用, 谈论必须做什么事(如同 must)

I **had to work** last Saturday. 上周周六, 我非工作不可。

### e 与宾语 + 动词形式连用, 谈论引起某个动作或经历某件事

He soon **had everybody laughing**. 他很快使大家都大笑起来。

I must **have my shoes repaired**. 我必须把鞋子拿去修好。

We **had our car stolen** last week. 上星期我们的汽车让人给偷了。

关于各种不同的结构和意义, 详见以下各节。

关于缩写式 (I've, haven't 等), 见 144。

关于弱读形式, 见 588。

关于 **had better** + 动词不定式, 见 234。

## 239 have (2): 助动词

have + 过去分词

### 1 动词的完成式

have 作为助动词与过去分词一起构成动词的“完成”式。

You've **heard** about Peter and Corinne?

你听见关于彼得和科琳的消息了吗? (现在完成时: 见 418—420)

I realised that I **had met** him before.

我想起, 以前见过他。(过去完成时: 见 421)

We'll **have been living** here for two years next Sunday.

到下星期日,我们在这里就住了整两年了。(将来完成时:见 224)

I'd like **to have lived** in the eighteenth century.

我倒是喜欢生活在 18 世纪。(动词不定式完成时:见 276)

**Having been** there before, he knew what to expect.

他以前去过那里,所以知道会有什么情况。(分词完成时:见 403.1)

## 2 疑问式和否定式

跟所有助动词一样,have 的疑问式和否定式不用 do。

**Have you heard** the news? 你听到那条消息了吗?

(不能说:~~Do you have heard~~...?)

I **haven't seen** them. 我没有见过他们。

(不能说:~~I don't have seen them~~.)

## 3 进行式

助动词 have 没有进行式。

I **haven't seen** her anywhere. 我哪里也没有见到过她。

(不能说:~~I'm not having seen her anywhere~~.)

关于缩写式,见 144。

关于弱读形式,见 588。

# 240 have (3): 动作

## 1 意思和典型词语

我们常用 **have + 宾语** 来谈论动作和经历,尤其是在非正式文体中。

Let's **have a drink**. 咱们喝一杯吧。

I'm going to **have a bath**. 我要洗个澡。

I'll **have a think** and let you know what I decide.

我要想一想,再告诉你我怎么决定的。

**Have a good time**. 好好地玩玩吧。

在这样的词语中,have 相当于“吃”、“喝”、“玩”、“经历”或许多其他动作——其确切的含义视后面的名词而定。常见词语有:

have breakfast/lunch/supper/dinner/tea/coffee/a drink/a meal

have a bath/a wash/a shave/a shower

have a rest/a lie-down/a sleep/a dream

have a good time/a bad day/a nice evening/a day off/a holiday

have a good journey/flight/trip 等

have a talk/a chat/a word with somebody/a conversation/a disagreement/a row/a quarrel/a fight

have a swim/a walk/a ride/a dance/a game of tennis 等

have a try/a go

have a look

have a baby (= 'give birth')

have difficulty/trouble (in) ...ing

have an accident/an operation/a nervous breakdown

(请注意:美国英语是 **take** a bath/shower/rest/swim/walk。)

have 也可以用来表示“接受”(如 I've **had** a phone call from Sue. 休给我打过电话)。

此外, won't have 可以表示 won't allow (如 I **won't have** her boyfriend in my house. 我不许她的男友来我家)。

## 2 语法

在这种结构中,我们用 do 构成疑问式和否定式。不能用 got。可以用进行式。have 的缩写式和弱读形式都不用。

Did you **have** a good holiday? 你的假日过得愉快吗?

(不能说: ~~Had you a good holiday?~~)

'What are you doing?' 'I'm **having** a bath.'

“你在干什么?”“我在洗澡。”

I **have** lunch at 12.30 most days. 我多是在 12 点半吃午饭。

(不能说: ~~I've lunch...~~)

关于其他常见的用名词谈论动作的结构,见 573。

# 241 have (4): have (got) —— 占有、相互关系和其他状态

## 1 意思

我们常用 have 谈论状态:占有、互相关系、疾病、人和事物的特点,及类似的概念。

Her father **has** a flat in Westminster.

她父亲在威斯敏斯特有一个套间。

They hardly **have** enough money to live on.

他们几乎没有足够的钱维持生活。

**Have** you any brothers or sisters? 你有兄弟姐妹吗?

The Prime Minister **has** a bad cold. 首相患了重感冒。

My grandmother didn't **have** a very nice personality.

我祖母在世时脾气不好。

The house **has** got a wonderful atmosphere. 家庭的气氛极为美好。

有时候, have 仅仅表示一种特殊的情景。

She **has** a houseful of children this weekend.

这个周末她有一屋子孩子。

I think we **have** mice. 我觉得我们这儿有老鼠。

## 2 短形式和长形式

我们可以加 got 构成较长的形式,而不用 I have, you have 等短形式。我们常常避免使用 have I? 等及 I have not 等(美国英语中一般不使用)短的疑问式和否定式;而是使用带 got 或 do 的较长形式。这种带 got 的形式在非正式文体中尤其常用。

I've **got** a new boyfriend. 我有了一个新男友。

(比 I **have** a new boyfriend 更为自然。)

**Has** your sister **got** a car? 或 **Does** your sister **have** a car?

你姐姐有汽车吗?(比 **Has** your sister a car? 更为自然。)

I **haven't got** your keys. 我没有拿你的钥匙。

(比 I **haven't** your keys 更为自然。)

The school **does not have** adequate sports facilities.

这学校没有足够的运动设施。(比 The school **has not** adequate sports facilities 更为自然。)

## 3 have got (详述)

请注意:在这种情况下,have got 的意思与 have 完全一样——这是 have 的一种现在时,而不是 get 的现在完成时。have 的这种带 got 的形式是非正式的说法,在现在时中最为常用。在疑问式和否定式中 do 不与 got 一起使用。

I've **got** a new car. 我有一辆新汽车。

My mother's **got** two sisters. 我母亲有两个姊妹。

**Have** you **got** a headache? 你头痛吗?

It's a nice flat, but it **hasn't got** a proper bathroom.

这个套间挺好,但卫生间不怎么样。

I've **got** an appointment with Mr Lewis at ten o'clock.

我和刘易斯先生 10 点有个约会。

have 的 got 形式不用于短的答语和尾句中。

'Have you got a light?' 'No, I **haven't**.' “你有火吗?”“没有。”

Anne's got a bike, **hasn't** she? 安妮有一辆自行车,对吗?

have 的 got 形式在过去时中不太常用。

I **had** flu last week. 我上星期得了流感。(不能说: I ~~had got~~ flu...)

**Did** you **have** good teachers when you were at school?

你上学的时候有好老师吗?

got 一般不与 have 的动词不定式、分词或-ing 形式连用:通常不说 to

have got a headache 或 having got a brother。带 got 的动词不定式有时可用在情态动词之后(如 She **must have got** a new boyfriend. 她一定有了一个新男友)。

#### 4 重复和习惯

当我们谈论重复出现的状态时, have 的 got 形式较少使用;在疑问式和否定式中一般用 do。试比较:

—I've **got** toothache. 我牙痛。

I often **have** toothache. 我经常牙痛。

—**Have you got** time to go to London this weekend?

这个周末你有时间去伦敦吗?

**Do you ever have** time to go to London? 你会有时间去伦敦吗?

—Sorry, I **haven't got** any beer. 对不起,我没有啤酒。

We **don't usually have** beer in the house. 我们家里通常没有啤酒。

#### 5 进行式、弱读式和缩约式

have 的进行式不可与这些“状态”意义的词一起用。

I **have (got)** a headache. 我头痛。(不能说: ~~I am having a headache.~~)

缩约式和弱读式(见 588)用在 got 之前。英国英语中,缩约词可以用在带 a/an, some, any, no, every 等限定词的名词之前。

I've **got** a problem. 我有个难题。

We've **some** tickets for the opera, if you're interested.

(英国英语)你有兴趣的话,我们有几张歌剧票。

I've **no** idea. (英国英语)我不知道。

She's **every** chance of a gold medal.

(英国英语)她完全有可能得到金质奖章。

#### 6 英美差别

传统上,英国英语里用 have 带 do 的形式,绝大部分是用来表示习惯或重复。试比较(英国英语):

**Do you often have** meetings? 你经常开会吗?

**Have you got** a meeting today? 今天你开会吗?

在美国英语中,do 形式不限于这种用法。试比较(美国英语):

**Do you often have** meetings? 你经常开会吗?

**Do you have** a meeting today? (或 **Have you got** a meeting today?)

今天你有会吗?

现代英国英语(深受美国英语的影响),甚至在重复的概念时,也常使用带 do 的形式。

**Do you have** time to go to the beach this weekend?



这个周末你有时间到海滩去吗?(美国英语/现代英国英语)

在英国英语中,可用 have 的简短疑问式和否定式,虽然这样用往往显得很正式。have 的这两种形式在美国英语中是不用的。试比较:

—**Have you** an appointment? 你有约会吗?(限于英国英语正式文体)

**Do you have** an appointment?(美国英语/英国英语)

—Birmingham **has not** the charm of York or Edinburgh.

伯明翰没有约克和爱丁堡的魅力。(限于英国英语正式文体)

Birmingham **does not have** the charm...

伯明翰没有……的魅力。(美国英语/英国英语)

have 的简短缩约式只用在英国英语中,试比较:

**We've** a swimming pool in the village.

我们村子里有一个游泳池。(限于英国英语)

**We have/We've got** a swimming pool...(美国英语/英国英语)

在极为非正式的美国口语中,人们会在 got 之前略去 've (但不略去 's)。

**I('ve) got** a problem. 我有一个难题。

got 形式和 do 形式在美国英语中可以混用,在 got 形式后面有简短回答、回答问句和尾句时更是如此。

'**I've got** a new apartment.' 'You **do**?' “我有一个新套间。”“是吗?”

I don't think **we've got** any choice, **do we**? 我看我们别无选择,对吗?

## 242 have (5): + 宾语 + 动词形式

have 后面可以跟**宾语 + 动词不定式(不带 to)**,**宾语 + -ing** 和**宾语 + 过去分词**。

### 1 have + 宾语 + 动词不定式/-ing 形式

在这个结构中,have 常表示“经历”。这个用法相当非正式。

**I had a very strange thing happen** to me when I was fourteen.

我 14 岁时遇到一件非常奇怪的事。

**We had a gipsy come** to the door yesterday.

昨天有一个吉普赛人来到我家门前。

It's lovely to **have children playing** in the garden again.

孩子们又来到园子里玩耍,这很有意思。

I looked up and found **we had water dripping** through the ceiling.

我抬头一看,发现有水渗过天花板滴下来。

请注意:前两例(发生〈过〉的事情)用的是动词不定式,后两例(现在/过去正在发生的事情)用的是-ing 形式,二者是有区别的。这颇像一般过去时和过去进行时之间的区别(见 417)。

另一个意思是“使某人/某物做某事”。

He **had us laughing** all through the meal.

他弄得我们整个吃饭时间都欢笑不止。

We'll soon **have your car going**. 我们很快会让你的汽车跑起来。

在英国英语中不常用动词不定式结构来表示这种含义。这个结构在美国英语中可以用来表示下命令或发指示。

I'm ready to see Mr Smith. **Have him come in**, please.

我可以会见史密斯先生了。请让他进来。

The manager **had everybody fill out** a form. 经理让大家都填一张表。

**I won't have + 宾语 + -ing 形式**可表示“我不允许……”。

**I won't have you telling** me what to do. 我用不着你来对我指手画脚。

## 2 have + 宾语 + 过去分词

这个结构可用来谈论安排事情让别人来做。过去分词在这里有被动的意义。

I must **have my watch repaired**. (= I want my watch to be repaired.) 我得把表拿去修一修。

If you don't get out of my house I'll **have you arrested**.

你要是不给我出去,我就叫人把你抓起来。

另一个意思是“经历”。过去分词在这里也有被动意义。

We **had our roof blown off** in the storm.

暴风雨中我们的屋顶给掀掉了。

King Charles I **had his head cut off**. 国王查理一世被砍了头。

**I won't have ...** (= “我不允许……”)后面可跟**宾语 + 过去分词**。

**I won't have my house turned** into a hotel.

我不许把我的房子变成旅馆。

关于带 get 的类似结构,见 228.5。

## 243 have (6): have (got) to

### I 意思

可用 **have (got) + 动词不定式** 谈论义务。意思与 must 很相似;关于其区别,见 352。

Sorry, I've **got to go** now. 对不起,我得走了。

Do you often **have to travel** on business? 你得经常出差吗?

**have (got) + 动词不定式**, 和 must 一样,也可以用来表示确定。(这种结构过去主要用于美国英语,现在英国英语中也日益普遍。)

I don't believe you. You **have (got) to be** joking.

我不相信你说的,你一定是在开玩笑吧。

Only five o'clock! It's **got to be** later than that!

才刚 5 点啊! 肯定不会这么早啦!

## 2 语法

在这个结构中, have 可以像普通动词一样用(疑问式和否定式里带 do), 也可以像助动词那样用(不带 do)。现在时助动词形式通常要加 got。

When **do you have to be** back? 你必须在什么时候回来?

When **have you (got) to be** back? 你必须在什么时候回来?

have got to 一般不用来谈论重复性义务。

I usually **have to get** to work at eight. 我通常必须在 8 点上班。

(不能说: ~~I've usually got to~~...)

谈论临时性的继续着的义务可以用进行时。

I'm **having to work** very hard at the moment. 我此刻必须使劲干活。

关于 have 的 do 形式和 got 形式, 详见 241。

## 3 将来义务

谈论现已存在的某项义务, 用 have (got) to 表示未来; 表示纯粹未来的义务, 用 will have to。试比较:

I've **got to get up** early tomorrow—we're going to Devon.

我们明天得早点起床——我们要去德文。

One day everybody **will have to get** permission to buy a car.

总有一天, 人人都须得到批准才能买一辆小汽车。

will have to 可用来告诉人们做什么事。它使指示“显得遥远”, 使指示听起来比 must 不那么直率(见 352)。

You can borrow my car, but **you'll have to bring** it back before ten.

你可以借我的车, 但你须在 10 点前开回来。

关于“拉开距离”, 详见 161。

## 4 读音; gotta

have to 常读作 /'hæftə/。

He'll **have to** /'hæftə/ get a new passport soon.

他不久就该办一本新的护照了。

请注意: gotta 这一拼写法, 有时用于非正式文体的美国英语(例如在连环漫画中), 表示 got to 的口语化发音。

I **gotta** call home. 我得给家里打个电话。

A man's **gotta** do what a man's **gotta** do. 人必须做他必须做的事情。

## 244 hear 和 listen (to)

### 1 hear: 意思

hear 通常表示某种声音“进入我们的耳朵”。

Suddenly I **heard** a strange noise. 我突然听到一种奇怪的响声。

(不能说: ~~Suddenly I listened to a strange noise.~~)

Can you **hear** me? 你能听到我的话吗?

### 2 listen (to): 意思

listen (to) 用来表示注意正在**持续发出**的声音。这个词强调集中注意力, 想尽量听清楚。你即使不想听, 也能 hear 某个声音。但你只能有意识地 listen to 某个声音。试比较:

I **heard** them talking in the next room, but I didn't really **listen to** what they were saying.

我听见他们在隔壁房间谈话, 但我实在没有去听他们在说些什么。

'**Listen** very carefully, please.' 'Could you speak a bit louder? I can't **hear** you very well.'

“请注意听。”“请把声音放大些, 我听不太清楚。”

I didn't **hear** the phone because I was **listening to** the radio.

我没有听见电话铃响, 因为我在听收音机。

### 3 表示全过程: hear

请注意: listen (to) 主要是用来表示正在听。表示从头到尾听完一次演出、演说、音乐节目、广播等, 一般要用 hear。试比较:

—When she arrived, I was **listening to** a record of Brendel playing Beethoven. 她来的时候, 我正在听唱片, 布伦德尔演奏的贝多芬。

(不能说: ... ~~I was hearing~~ ...)

I once **heard** Brendel play all the Beethoven concertos.

有一次, 我听了布伦德尔演奏贝多芬全部的协奏曲。

(不能说: ~~I once listened to Brendel play~~ ...)

—I wish I had more time to **listen to** the radio.

我但愿有更多时间听听收音机。(不能说: ... ~~to hear the radio~~.)

Did you **hear/listen to** the news yesterday? 昨天你听新闻了吗?

### 4 hear 不可用于进行式

hear 通常不用于进行式。要讲说话时听到什么, 常用 can hear, 尤其在英国英语中(见 125)。

I **can hear** somebody coming. 我听见有人来了。

(不能说: ~~I am hearing~~ ...)

## 5 listen 和 listen to

没有宾语时,用 listen 不加 to。试比较:

**Listen!** 你听! (不能说:~~Listen to!~~)

**Listen to me!** 你听我说! (不能说:~~Listen me!~~)

在 see, look (at) 和 watch 之间有类似的区别。见 489。

关于 hear + 宾语 + 动词不定式/-ing, 见 245。

## 245 hear, see 等 + 宾语 + 动词形式

### I 宾语 + 动词不定式或-ing 形式

hear, see, watch, notice 及类似的感知动词后面可以跟**宾语 + 动词不定式(不带 to)**或**宾语 + -ing 形式**。

**I heard him go** down the stairs. 我听见他下楼了。

**I heard him going** down the stairs. 我听见他下楼的声音。

(不能说:~~I heard him went~~ down the stairs.)

这两种说法,意思上常常不同。在这类动词后面用动词不定式,表示我们听见或看见动作或事件的全过程;而用 -ing 形式,则表示我们听见或看见某个动作或事件在继续,在进行中。试比较:

—**I saw her cross** the road (= As I looked, she crossed it from one side to the other.)  
我看见她过了马路。(= 我看着她从马路这边走到另一边。)

**I saw her crossing** the road. (= As I looked, she was crossing it — she was in the middle, on her way across.) 我看见她正在过马路。(= 我一看,看见她正在穿过马路——正在穿行的过程之中。)

—**I once heard him give a talk** on Japanese politics.  
我听过他一次讲演,讲的是日本的政局。

As I walked past his room **I heard him talking** on the phone.  
我经过他的房间时,听见他在打电话。

—**Watch me jump** over the stream. 看我跳过这条小溪。  
**I like to watch people walking** in the street.  
我喜欢观看人们在街上走动。

—**I heard the bomb explode.** 炸弹爆炸,我听见了。  
(不能说:~~I heard the bomb exploding.~~)

**I saw the book lying** on the table. 我看见那本书就放在桌子上。  
(不能说:~~I saw the book lie...~~)

用进行式,可以表示重复某个动作。

**I saw her throwing** stones at the other children.  
我看见她连续向其他孩子扔石块。



在 can see/hear (指动作和事件在进行中, 见 125) 之后, 只可用 -ing 结构。

**I could see John getting** on the bus. 我看见约翰正在上公共汽车。

(不能说: ~~I could see John get...~~)

这些结构可用于 hear 和 see 的被动形式之后。在这种场合, 动词不定式要有 to。

**He was never heard to say** 'thank you' in his life. 在他一生中, 没有人听他说过一声“谢谢你”。(不能说: ~~He was never heard say...~~)

**Justice must not only be done; it must be seen to be done.**

正义不但必须伸张, 而且要让人看到正义得到了伸张。

**She was seen walking** away from the accident.

人们看见她从事故现场走掉。

watch 和 notice 的被动式不能这样用。

## 2 不可用物主词

在这些动词之后, 物主词不能与 -ing 形式连用。

**I saw Mary crossing** the road. 我看见玛丽正在过马路。

(不能说: ~~I saw Mary's crossing the road.~~)

## 3 宾语 + 过去分词

在这个结构里, 过去分词含有被动意义。

**I heard my name repeated** several times. (= **My name was repeated.**) 我听见叫我的名字, 重复叫了几次。

**Have you ever seen a television thrown** through a window?

你见到过有人从窗口扔出一台电视机吗?

要表示“动作和事件在进行”的概念, 可以用进行式(being + 过去分词)。

**As I watched the tree being cut** down ...

在我看着树被伐倒的时候……

**I woke up to hear the bedroom door being opened** slowly.

我醒过来, 听见卧室的门慢慢地被推开。

这些结构不可以用在 hear 和 see 的被动形式之后。

## 4 look at

look at 之后可跟**宾语 + -ing 形式**, 在美国英语中还可跟**宾语 + 动词不定式**。

**Look at him eating!** 看他那副吃相!

**Look at him eat!** (美国英语)看他那副吃相!

关于动词之后既可以跟动词不定式, 又可以跟 -ing 形式, 详见 296。

关于 hear 和 listen 的区别, 见 244。

关于 see, look 和 watch, 见 489。

## 246 hear, see 等与 that 从句连用

现在时形式的 I hear (that) ... 和 I see (that) ... 常用来引导自己听说的、读到的以及在电视上看到的各种消息。

I **hear** (that) Alice is expecting a baby. 听说艾丽斯快要生孩子了。

I **see** (that) the police are going on strike. 听说警察罢工了。

其他一些动词也可以这样用。常见的例子有 understand 和 gather。说话者和写作者核查信息时常用这些词。

'I **understand** you're moving to a new job.' 'Yes, that's right.'

“听说你要有新的工作了。”“是啊, 是啊。”

'I **gather** you didn't like the party.' 'What makes you say that?'

“我想你不喜欢这次聚会吧。”“何以见得?”

关于 that 可删去的用法, 见 560。

## 247 help

在 help 之后, 可用**宾语 + 动词不定式**。

Can you **help me to find** my ring? 你能帮我找戒指吗?

(不能说: ~~Can you help me finding my ring?~~)

Thank you so much for **helping us to repair** the car.

谢谢你帮我们修车子。

我们常用不带 to 的动词不定式; 在英国英语中这是相当非正式的。

Can you **help me find** my ring? 你能帮我找戒指吗?

**Help me get** him to bed. 帮帮我把他弄上床。

help 之后也可以直接跟一个不带宾语的动词不定式。

Would you like to **help wash up**? 请你帮我洗洗碗, 好吗?

关于 can't help ... ing 这个词组, 见 126。

## 248 here 和 there

我们用 here 来指说话者/写作者所在的地方, 而用 there 指别的地方。

(打电话时) 'Hello, is Tom **there**?' 'No, I'm sorry, he's not **here**.' “喂, 汤姆在吗?” “抱歉, 他不在。”(不能说: ... ~~he's not there~~.)

Don't stay **there** in the corner by yourself. Come over **here** and talk to us. 不要独自呆在角落里。过来跟我们聊聊吧。

(在信里) I hope you're enjoying yourself over **there** in the sun. But I wish you

were **here** with me. 希望你在那边的阳光下玩得很痛快。不过我真希望你在这里和我呆在一起。

请注意: **here** 和 **there** 一般不能像名词那样使用。

**This place** is terrible. 这地方真可怕。

It is terrible **here**. 这儿真是可怕。

但不能说: ~~**Here is terrible.**~~

Did you like **that place**? 你喜欢那地方吗?

但不能说: ~~Did you like **there**?~~

有类似区别的还有 **this** 和 **that** (见 565), **come** 和 **go** (见 134), **bring** 和 **take** (见 112)。

关于 **here's** 和 **there's** 后面跟复数名词, 见 509.4。

关于 **here** 和 **there** 引导的倒装句, 见 444.6。

关于 **Here you are**, 见 520.18。

## 249 high 和 tall

### 1 tall 用于什么东西?

我们主要用 **tall** 来形容人、树、多层建筑及其他一些高度大于宽度的东西(如工厂烟囱和电缆塔)。

How **tall** are you? 你有多高?(不能说: ~~How **high** are you?~~)

There are some beautiful **tall** trees at the end of our garden.

我家园子尽头有几棵大树, 很好看。

I'd like something cool to drink in a **tall** glass.

我想用一只细长的高筒玻璃杯喝冷饮。

在其他情况下, 我们通常用 **high**。

Mount Elbruz is the **highest** mountain in Europe.

厄尔布鲁士山是欧洲最高的山。

The garden's got very **high** walls. 园子有很高的围墙。

### 2 量度

在量度中, 我们用 **tall** 来指人, 但常用 **high** 来指东西。试比较:

I'm six feet **tall**. 我身高 6 英尺。

The tree is about eighty feet **high/tall**. 这棵树约八十英尺高。

### 3 地面之上的高度

我们用 **high** 不用 **tall** 来谈论地面之上的高度。孩子站在椅子上可以比母亲 **higher**, 但不一定 **taller**。

That shelf is too **high** for me to reach. 那个书架太高, 我够不着。

The clouds are very **high** today. 今天的云彩很高。

## IV 身体各部分

身体的各部分可以说 long, 不可说 tall。

Alex has got beautiful **long** legs. 亚历克斯的两条腿又长又漂亮。

(不能说: ... ~~tall~~ legs.)

关于 big, great 和 large, 见 105。

## 250 holiday 和 holidays

在英国英语里, 复数 holidays 常用来指一年中的“重大假日”。在其他情况下, 我们一般用单数 holiday。试比较:

Where are you going for your summer **holiday(s)**?

夏天休假, 你上哪里去?

We get five days' Christmas **holiday** this year.

今年圣诞节, 我们放 5 天假。

Next Monday is a public **holiday**. 下周一是个公共假日。

英国英语在 on holiday 这个词组里用单数(注意介词)。

I met Marianne **on holiday** in Norway.

我在挪威度假时遇到了玛丽安娜。(不能说: ... ~~on/in holidays~~ ...)

美国人一般用 vacation 这个词。(在英国英语中, vacation 主要用于大学停课时期。)美国英语里用 holiday 指公众过的节日(诸如感恩节), 不论人们上班还是不上班。

## 251 home

### I 冠词和介词

at home 这个词组中不用冠词(意思是“在某人自己家里”)。

Is anybody **at home**? 家里有人吗?(不能说: ... ~~at the home~~?)

at 一词常常省略, 尤其是在美国英语中。

Is anybody **home**? 家里有人吗?

home (不带 to) 可用来作为指示方向的副词。

I think I'll go **home**. 我想我该回家了。(不能说: ... ~~to home~~.)

英语里没有特殊的介词来表示“呆在某人家中”的意思(如法语的 chez, 德语的 bei, 丹麦/瑞典/挪威语的 hos 等)。表示此种情况的方法之一是用 at 加一个所有格的词。

We had a great evening **at Philip's**.

我们在菲利普家里度过了一个非常美好的夜晚。

Ring up and see if Jacqueline is **at the Smiths'**, could you?

打个电话问一下,看杰奎琳是不是在史密斯家,好吗?  
可是,物主代词不能这样用。

Come round to **my place** for a drink. 上我家来喝一杯吧。  
(不能说:... ~~to mine~~...)

## 2 house 和 home

house 一词在感情上是中立的,它只表示特定形式的建筑物。home 一词主要用来表示较强的与个人有关的含义:它是某人居住的地方,还可以表示对一处地方寄予的感情。试比较:

There are some horrible new **houses** in our village.  
我们村里有些新房子糟糕透了。  
I lived there for six years, but I never really felt it was my **home**.  
我在那里住了 6 年,但我从没感到那地方是我的家。

# 252 hope

## 1 hope 后面的时态

在 I hope 后面,我们常用现在时,带有将来的意思。

I hope she likes (= will like) the flowers. 我希望她喜欢这些花。  
I hope the bus comes soon. 我希望公共汽车快点来。

关于 bet 后面的现在时有类似的用法,见 102。

## 2 否定句

在否定句中,我们通常将 not 与 hope 后面的动词放在一起。

I **hope she doesn't wake up**. 我希望她不会醒过来。  
(不能说:~~I don't hope she wakes up.~~)

关于与 think, believe 等连用的“转移的否定”,见 359。

## 3 过去时的特殊用法

我们可以用 I was hoping ... 来引导一个有礼貌的请求。

I **was hoping** you could lend me some money. 我希望你能借我一些钱。  
I had hoped ... 用来谈论没有实现的希望——即希望发生而没有发生的事。

I **had hoped** that Jennifer would become a doctor, but she wasn't good enough at science.  
我曾希望珍妮弗会成为一个医生,但她的理科学得不好。

关于有礼貌的请求中过去时的用法,见 483。

关于 I hope so/not, 见 515。

关于 hope, expect, wait 和 look forward 之间的区别,见 202。



## 253 hopefully

hopefully 有一个意思是 full of hope (充满希望), hoping (怀有……的希望)。

She sat there waiting **hopefully** for the phone to ring.

她坐在那里满怀希望地等候电话铃响。

另一个意思是 it is to be hoped that (可以认为有希望……)或 I hope (我希望)。这是英国英语中比较新的一种用法,有些人认为不正确。

**Hopefully**, inflation will soon be under control.

有希望,通货膨胀不久可以得到控制。

**Hopefully** I'm not disturbing you? 希望我没有打扰你。

## 254 how

### 1 用法和词序

how 可以用来引导问题及对问题的回答。

**How** did you do it? 你是怎么做的?

Tell me **how** you did it. 告诉我,你是怎么做的。

I know **how** he did it. 我知道他是怎么做的。

how 也可用于感叹句,但词序跟疑问句不一样:在感叹句中,动词放在主语后面。试比较:

—How cold is it? 冷到什么程度?

How cold it is! 天气真冷!

—How do you like my hair? 我的发式你觉得怎么样?

How I love weekends! 我真喜欢过周末!

(不能说: ~~How do I love weekends!~~)

—How have you been? 你近来怎么样?

How you've grown! 你长得多高了!

(不能说: ~~How have you grown!~~)

how 在感叹句里与形容词或副词连用时,形容词或副词就紧接在 how 之后。

How beautiful the trees are! 这些树多么好看!

(不能说: ~~How the trees are beautiful!~~)

How well she plays! 她演奏得多么好啊!

(不能说: ~~How she plays well!~~)

关于感叹句,详见 201。

关于 how 和 what like 的区别,见 255。

## 2 比较:不用 how

在比较中,我们用 as 或 like (见 320)或 the way (见下面),不用 how。

Hold it in both hands, **as/like/the way** Mummy does.

用两只手捧住,像妈妈那样。(不能说:... ~~how~~ Mummy does.)

## 3 how, what 和 why

这三个疑问词有时会混淆。尤其要注意下面的常用结构。

**How** do you know? 你怎么知道?(不能说:~~Why~~ do you know?)

**What** do you call this? 你管这个叫什么?

(不能说:~~How~~ do you call this?)

**What's** that school called? 那个学校叫什么名字?

(不能说:~~How~~ is that school called?)

**What** do you think? 你认为怎么样?(不能说:~~How~~ do you think?)

**What? What** did you say? 什么? 你说什么?

(不能说:~~How?~~ ~~How~~ did you say?)

**Why** should I think that? 我为什么要那样想?

(不能说:~~How~~ should I think that?)

**What about...**? 和 **How about...**? 都可以用来提出建议。

**What/How about** eating out this evening? 今晚出去吃饭怎么样?

**What about...**? 可以用来提起已被忘掉的事。

**What about** the kids? Who's going to look after them?

孩子们怎么办? 谁去照料他们?

在感叹句中, what 用在名词短语之前, how 用在形容词(不带名词)、副词和动词短语之前。

**What** a marvellous house! 多漂亮的房屋!

**How** marvellous! 真好看!

**How** you've changed! 你的变化真大!

## 4 其他以 how ... 开头的词组

许多两个词或两个词以上的疑问词语以 how 开头,用来询问量度、数量等等。例如:

**How much** do you weigh? 你体重多少?

**How many** people were there? 当时那里有多少人?

**How old** are your parents? 你父母年纪有多大?

**How far** is your house? 你家有多远?

**How often** do you come to New York? 你多久来一次纽约?

请注意:英语里没有一个专门的说法就序数(第一、第二等等)提问。

'It's our wedding anniversary.' 'Congratulations. **Which one?**'

“这是我们结婚的周年纪念。”“向你祝贺。请问这是第几年?”

(不能说: '... ~~the how-manyeth?~~' )

## 5 在句子中的 how 分句

在较长的句子中, how 分句常用作宾语, 放在 ask, tell, wonder 和 know 等动词的后面, 这些动词可以引导间接疑问句。

Don't ask me **how the journey was**. 不要问我旅途的情况怎么样。

Tell us **how you did it**. 告诉我们你是怎么干的。

I wonder **how animals talk to each other**.

我对动物互相之间怎么交流感到迷惑不解。

Does anybody know **how big the universe is**? 有谁知道宇宙有多大吗?

how 分句也可用作主语、补语和状语, 尤其是在较为非正式的文体中。

**How you divide up the money** is your business.

这钱怎么分是你们的事。

This is **how much I've done** since this morning.

这就是我从早上到现在所干的活儿。

Son, spend your money **how you like**, only don't buy yourself anything that eats.

孩子, 你的钱, 你爱怎么花便怎么花, 只是不要给自己买会吃东西的活物。

在 how 分句前, 有时介词可以省略, 但并非全都如此。

Have you got any idea (~~of~~) **how she got away**?

她是如何脱身的, 你知道吗?

I'm worried **about how we're going to pay for the car**.

我发愁我们怎么支付买汽车的钱。

Let's look (~~at~~) **how the sales figures are going**.

咱们来看一下销售数额如何吧。

## 6 the way

the way 常可用来替代非疑问词 how。请注意: the way 和 how 不能在一起使用。

Have you ever watched **the way** cats wash each other?

你看过猫怎么互相舔洗吗? (不能说: ... ~~the way how cats wash~~ ...)

**The way** you organise the work is for you to decide. 你如何组织这项工作, 由你决定。(不能说: ~~The way how you organise~~ ...)

关于 the way 的其他用法, 见 587。

关于连词前介词的用法, 详见 441。

关于 how 后面的动词不定式, 见 288。

关于 learn 后面的 how, 见 310。

## 255 how 和 what ... like?

### 1 变化

我们通常用 how 来询问关于起变化的东西——如人们的情绪和健康。我们一般喜欢用 what ... like? 来询问关于不起变化的的事物——如人们的性格和外表。试比较：

—‘How’s Ron?’ ‘He’s very well.’ “罗恩好吗?” “他很好。”

‘What’s Ron like?’ ‘He’s quiet and a bit shy.’ “罗恩是怎么样一个人?” “他不爱说话,有些腼腆。”(不能说: ‘How’s Ron?’ ...)

—‘How does she look today?’ ‘Tired.’

“她今天看上去怎么样?” “累了。”

‘What does your sister look like?’ ‘Short and dark, pretty, very cheerful-looking.’

“你姐姐长得怎么样?” “个子矮,皮肤黑,模样俊秀,看上去十分开朗。”

### 2 反应

我们常用 how 来询问人们对他们所经历的事有什么反应。

‘How was the film?’ ‘Very good.’ “电影怎么样?” “很好。”

How’s your steak? 你那块牛排怎么样?

How’s the new job? 新工作怎么样?

在这类情况下,通常也可以用 what ... like?

## 256 -ic 和 -ical

许多形容词以 -ic 或 -ical 结尾。没有总的原则可以告诉你在具体场合哪种形式是正确的。

### 1 有的形容词以 -ic 结尾

academic	dramatic	majestic	semantic
artistic	emphatic	neurotic	syntactic
athletic	energetic	pathetic	systematic
catholic	fantastic	phonetic	tragic
domestic	linguistic	public	

这些词有的在古英语中以 -ical 结尾(如 fantastical, majestic, tragical)。在英语中新出现的形容词通常以 -ic 结尾,以 -logical 结尾的词除外。

### 2 有的形容词以 -ical 结尾

biological(及许多其他以 -logical 结尾的形容词)

chemical	logical	musical	tactical
critical	mathematical	physical	topical
cynical	mechanical	radical	

grammatical      medical      surgical

### 3 同时有两种形式的形容词

少数形容词同时有两种结尾而意思没有什么重要区别。例如:

algebraic(al)      egoistic(al)      geometric(al)  
arithmetic(al)      fanatic(al)      strategic(al)

### 4 不同的含义

有时候,两种形式并存,但意思不同。

#### a classic 和 classical

classic 通常指某类中著名的或最高的类型。

Vosne Romanée is a **classic** French wine.

Vosne Romanée 是一流的法国葡萄酒。

classical 指古希腊、古罗马文化,或者欧洲 18 世纪时期所谓的“古典”时期的艺术作品。(classical music 常指任何一种严肃音乐,尤其是较古老的音乐。)

She's studying **classical** languages. 她在学古典语言。

It's hard to learn **classical** guitar. 学弹古典吉他可不容易。

#### b comic 和 comical

comic 是喜剧一词的正式形容词。

**comic** verse 喜剧诗 Shakespeare's **comic** technique 莎士比亚喜剧技巧 **comic** opera 喜歌剧

comical 是一个相当陈旧的词,意思是“有趣的”。

a **comical** expression 滑稽表情

#### c economic 和 economical

economic 指的是经济学,或一个国家或地区的经济。

**economic** theory 经济理论 **economic** problems 经济问题

economical 意思是“不浪费钱”。

an **economical** little car 节约型小型汽车

an **economical** housekeeper 节俭的管家

#### d electric 和 electrical

electric 用于具体的电动机的名称。

an **electric** motor 电动机 **electric** blankets 电热毯

注意还有:an **electric** shock 电休克(电震);an **electric** atmosphere 极度兴奋的气氛

electrical 用于更为笼统的词之前。

**electrical** appliances 电器 **electrical** equipment 电力设备 **electrical** components 电器部件 **electrical** engineering 电力工程



e historic 和 historical

historic 用于“创造历史”的意义中。

1 January 1973—the **historic** date when Britain joined the European Common Market. 1973 年 1 月 1 日——这个英国参加欧洲共同市场的富有历史意义的日子。  
historical 指“与历史相关联”、“历史上实际存在的”。

**historical** research 历史研究

a **historical** novel 一部历史小说

Was King Arthur a **historical** figure? 阿瑟王是历史上实有的人物吗?

f magic 和 magical

magic 较为常用,用于不少固定词组。

a **magic** wand (= a magician's stick) 魔杖

the **magic** word 魔咒

a **magic** carpet 魔毯

magical 有时可以代替 magic, 尤其是用来表示比喻的含义, 如“神秘的”、“神奇的”和“令人激动的”。

It was a **magical** experience. 这真是魔幻一样的体验。

g politic 和 political

politic 作“明智”、“谨慎”解释, 是个比较少用的词。

I don't think it would be **politic** to ask for a loan just now.

我认为现在提出借贷是不明智的。

political 意思是“和政治有关联的”。

**political** history 政治史 a **political** career 政治生涯

5 副词

请注意: 不论形容词以 -ic 还是 -ical 结尾, 副词结尾都是 -ically (读作 /ɪkli/). 只有一个常用词 publicly 除外(不能说: publically)。

6 以 -ics 结尾的名词

许多以 -ics 结尾的名词是单数(如 physics, athletics)。有些可以是单数也可以是复数(如 mathematics, politics)。详见 501.3。

## 257 idioms and collocations 习语和搭配

1 什么是习语?

一个词组如 turn up (到达)、break even (不赚不赔) 或 a can of worms (一个复杂的问题) 可能难以理解, 因为其意思与词组中单个的词不同。(如果你知道 break 和 even, 这对于你理解 break even 毫无助益。)像以上这样的词组, 就叫做“习语”。习语是一种语言中特有的, 不能按字面逐字翻译(虽然关系紧密的不同语言可能有一些共同的习语)。

## 2 带小品词或介词的动词

常用的简短动词如 bring, come, do, get, give, go, have, keep, make, put 和 take, 经常与介词或状语小品词(如 on, off, up, away) 连用, 构成两个词的动词, 叫做“介词动词”或“短语动词”, 其中许多是习语。

Can you **look after** the cats while I'm away?

我不在时你照管一下猫好吗?

She just doesn't know how to **bring up** children.

她就是不知道怎么抚养小孩。

I **gave up** chemistry because I didn't like it.

我放弃了化学, 因为不喜欢。

许多这种两个词的动词, 尤其是在非正式的口语和书面语中, 十分常用。试比较:

—What time are you planning to **turn up**?

你计划什么时候到? (非正式)

Please let us know when you plan to **arrive**.

请告诉我们你计划什么时候到达。(较为正式)

—Just **keep on** till you get to the crossroads.

一直往前走, 走到十字路口。(非正式)

**Continue** as far as the crossroads. 继续走, 走到十字路口。(正式)

关于短语动词和介词动词, 详见 582。

关于介词和状语小品词的区别, 见 19。

## 3 搭配(词的惯用组合)

我们可以谈论 a burning desire (强烈的欲望)或 a blazing row (激烈的争吵)。但我们不说 ~~a blazing desire~~ 或 ~~a burning row~~。有人可以是 a heavy smoker (烟瘾大的人)或 a devoted friend (忠实的朋友), 但不会是 ~~a devoted smoker~~ 或 ~~a heavy friend~~。在某种意义上说, 像这一类的词组也是习惯用法。这类词容易理解, 但学习者却不容易正确地搭配。为说某人吸烟很多, 可以想到许多形容词来与 smoker 搭配, 以表示这个意思——例如 big, strong, hard, fierce, mad, devoted 等。不过英国人恰恰选用了 heavy 这个词, 因此为了把意思正确地表示出来, 你就必须知道这个说法。(学习者为表达这类意思而用错了词, 别人也能听懂, 但听起来觉得不自然。)这种惯用组合叫做“搭配”, 所有的语言都有大量的搭配。下面再举几个英语的例子:

a crashing bore 讨厌透顶的人(但不能说: ~~a crashing nuisance~~)

a golden opportunity 良机(但不能说: ~~a golden chance~~)

change one's mind 改变主意(但不能说: ~~change one's thoughts~~)

Thanks a lot. 多谢。(但不能说: ~~Thank you a lot.~~)

slightly annoyed 稍感懊恼(但不能说: ~~slightly interesting~~)

#### 4 情景语言

典型的日常环境中用的词语,常是在同样意义上习语化的。借助词典和语法书,你可以创造出各种可能的说法来表达一个特定的概念,但通常英国人用的只有一两种说法,而你就需要了解这一两个说法是什么,才能说得流畅,写得自然。下面举几个例子:

Could you check the oil? 请看一下还有多少油。

(比 Could you inspect the oil? 或 Could you see how much oil there is in the engine? 更为自然。)

Is it a direct flight or do I have to change? 是直航还是需要换机?

(比 Does the plane go straight there or do I have to get another one? 更为自然。)

Sorry I kept you waiting. 对不起,让你久等了。

(比 Sorry I made you wait 更为自然。)

Could I reserve a table for three for eight o'clock? 可以订一张 8 点用餐的 3 人餐桌吗?

(比 Could you keep me a table for three persons for eight o'clock? 更为自然。)

#### 5 使用习语

各类英语,包括正式的和非正式的,口头的和书面的,都常用习语,然而,非正式的口语里常常是习语用得很多的。

学生不要因为不能全部懂得英国人说话时常用的搭配和惯用词组而担心。如果他们没用惯用的说法来表达意思,别人一般也能明白他们的意思,英国人也并不指望外国人说话完全合乎惯用的说法或完全正确。因此,学生没有必要特别费力去学习和使用习语;他们在学习一般英语的时候,会自然而然地学到最常用的习语。如果他们说话和写作的时候特意往里面塞习语,其结果很可能是弄巧成拙。

请注意:介绍习语的书中往往有俚语和罕用的或过时的词语。学生一定要确切了解如何使用和在何时使用,否则应避免使用习语。这对于生动有趣的习语尤其如此,如 *raining cats and dogs*, *hit the nail on the head*, *eat like a horse* 或 *as old as the hills*。

关于正式语言和非正式语言,详见 216。

关于俚语,见 510。

## 258 if (1): 引言

### 1 不确定的事情和情况

在 if 引导的从句中, 我们通常谈论不确定的事情和情况: 这些事情也许会发生, 也许不会发生; 这种情况可能合乎实际, 也可能不合乎实际, 以及诸如此类的情况。

Ask John **if he's staying tonight**.

问问约翰他留下来过夜吗? (他也许留下来, 也许不留下来。)

**If I see Annie** I'll give her your love. 如果我见到安妮, 我会代你问她好。(我可能见到安妮, 但不一定见到她。)

### 2 条件

if 引导的从句经常表示**条件**——这件事必须先发生, 然后另一件事才能发生。

**If you get here before eight**, we can catch the early train.

如果你 8 点钟以前赶到这儿, 我们就能坐上早班车。

Oil floats **if you pour it on water**.

如果你把油倒在水里, 油就浮在水面上。

这样一类的从句常常叫做“条件从句”。包含 would/should 的动词短语有时也叫做“条件短语”。

### 3 if ... then

我们有时用 if ... then 来造句, 以强调一样东西依赖于另一样东西。(请注意: 在这种情况下我们不用 if ... so。)

**If she can't come to us, then** we'll have to go and see her.

如果她不能到我们这里来, 我们就只好去看她了。

(不能说: ... ~~so we'll have to go and see her.~~)

### 4 if 表示“如果这是真的”

if 的另一个常见的用法是表示“如果这是真的”或“如果情况是这样”。

**If you were in Boston**, why didn't you come and see us?

如果你当时是在波士顿, 怎么不来看我们呀?

**If it will help**, I'll lend you some money.

要是有用, 我就借点儿钱给你。

### 5 时态

如同在别的连词之后一样, if 之后可以用同样的时态(详见 259)。然而, 也可以用特殊时态来表示某件事是不可能的、想像的、不真实的等的概念(见 260)。

**If I married** you, we would both be unhappy. 如果我跟你结婚, 我们俩都不会幸

福。(用过去时谈论一项想像的未来的情景。)

## 6 “第一”、“第二”和“第三”条件式

有些学生用的语法书集中介绍三个带 if 的常用句型,通常称为“第一”、“第二”和“第三”条件式。

### “第一条件式”

if + 现在时

If we play tennis

咱们要是打网球,

will + 动词不定式

I'll win.

我会赢。

### “第二条件式”

if + 过去时

If we played tennis

咱们现在要是打网球,

would + 动词不定式

I would win.

我会赢。

### “第三条件式”

if + 过去完成时

If we had played tennis

咱们当时要是打网球,

would have + 过去分词

I would have won.

我会赢。

尽管这些结构是有用的练习材料,但必须认识到带 if 的结构有许多不同的种类,并不一定分成三大种。就时态而言,比较确切地说,可以分为两种结构(见上面第 2 节):(1) if 加普通时态(包括所谓“第一”条件式);(2) if 加“特殊”时态(包括所谓“第二”和“第三”条件式)。

关于 if 的用法,详见以下各节。

关于在间接引语中的 if, 见 481.6。

关于 would/should, 详见 498。

关于 if 和 when 的区别, 见 590。

关于 if not 和 unless 的区别, 见 574。

关于 if 和 in case 的区别, 见 271。

## 259 if (2): 普通时态的用法

### 1 与其他连词所用的时态相同

如果我们不想表示一种情景是非真实的或想像的,就在 if 后面用普通时态——与其他连词所用的时态相同。用现在时指现在,用过去时指过去,等等。

If you **want** to learn a musical instrument, you **have to** practise.

你要想学会一种乐器,就得练习。



If you **didn't do** much maths at school, you'll **find** economics difficult to understand. 你不在上学时多做数学题, 就会感到经济学很难理解。

If that **was** Mary, why **didn't** she **stop** and say hello?

要是那人是玛丽, 为什么她不停下来打个招呼?

## 2 含将来意思的现在时

在 if 从句中, 我们一般用现在时谈论将来。(许多连词之后都是这种情况——见 556。)

If I **have** enough time tomorrow, I'll come and see you. 如果明天我有足够的时间, 我会来看你。(不能说: ~~If I will have enough time...~~)

I'll give her your love if I **see** her. 如果我看到她, 我会代你向她问好。(不能说: ... ~~if I will see her.~~)

If it's fine tomorrow, I'm going to paint the windows.

如果明天天晴, 我就油漆窗户。

关于 will 在条件式 if 从句中的用法, 见下一节和 261.1。

关于 if + will 在间接引语中的用法(如 I don't know if I'll be here tomorrow), 见 481。

## 3 if ... will/would

if + will 可以用于有礼貌的请求。在这种情况下, will 不是表示将来的助动词, 而是表示“愿意”。

If you **will** come this way, I'll take you to the manager's office.

请你从这边走, 我带你去经理办公室。

If your mother **will** fill in this form, I'll have her luggage taken up to her room. 请你母亲填这张表, 我让人把她的行李拿到她的房间里。

would 可以使一项请求显得更为有礼貌。

If you **would** come this way ... 请您从这边走……

Wait over there, if you **would**. 请您在那边等候。

We would appreciate it if you **would** be so kind as to let us have your cheque by return. 如蒙即送支票, 我们将不胜感激。

如要表示“非……不可”的意思, will 也可以用在 if 之后, 而且要重读。

If you **will** get drunk every night, it's not surprising you feel ill.

(= If you insist on getting drunk ...)

如果你每天晚上非得一醉方休, 你感到难受就不奇怪了。

关于 If it **will** make you happy, I'll stop smoking 之类的句子, 见 261.1。

关于 would 和其他过去式“拉开距离”的用法, 详见 161。

## 4 if 从句的位置

请注意: if 从句可以放在句首, 也可以放在句末。在句首时, 常用逗号分隔。试比较:

**If you eat too much, you get fat.** 你吃得太多,就会长胖。

**You get fat if you eat too much.** 你吃得太多,就会长胖。

关于 if not 和 unless, 见 574。

关于间接引语中的 if 和 whether, 见 593。

关于 if 后面的特殊时态的用法, 见 260—261。

关于 if 后面的 some 和 any, 见 522.5。

## 260 if (3): 特殊时态的用法

### 1 非真实情况

if 与“特殊”时态连用,可以用来谈论**非真实**的情况——即很可能不会发生的事,不真实的、想像的情况,过去没有发生的事以及类似的意思。在这类情况下,我们使用 would 和过去时态,以便使语言和现实“拉开距离”。

关于“拉开距离”,详见 161。

### 2 现在和将来的情况

为谈论现在或将来的非真实的或不可能的情况,我们在 if 从句中用过去时(即使意思是现在的或将来的),在句子的其他部分用 **would + 动词不定式**。

**If I knew her name, I would tell you.** 如果我知道她的名字,我会告诉你。(不能说:~~If I know...~~) (不能说:~~If I would know...~~)

(不能说:... ~~I will tell you.~~)

**She would be perfectly happy if she had a car.**

假如她有一辆车,她会十分快乐。

**What would you do if you lost your job?** 假如你失去工作你怎么办?

这个结构可以用来比较婉转地提出建议(例如,假如我们想显得比较有礼貌。)

**It would be nice if you helped me a bit with the housework.**

要是你能帮我干点儿家务,那就太好了。

**Would it be all right if I came round about seven tomorrow?**

我明天早晨七点左右来,合适吗?

### 3 would, should 和 'd

在 I 和 we 之后,英国英语可用 should, 意思和 would 一样(见 498)。

**If I knew her name, I should tell you.**

如果我知道她的名字,我就告诉你。

**If we had a map we should be able to get out of here.**

如果我们有一张地图,我们就能走出这个地方。

我们用 'd 作为缩写式(见 144)。

*I'd get up earlier if there was a good reason to.*

如果有充足的理由,我会早点儿起床的。

关于 *I should ...* 表示“我劝你做……”,见 264.2。

关于 *if* 从句中的 *would*, 见 261.8。

关于 *if* 从句中的 *should*, 见 261.2。

#### 4 **if I were 等**

我们常在 *if* 之后用 *were*, 而不用 *was*。这在正式和非正式文体中都很常用。在正式文体中 *were* 比 *was* 更为常用,许多人认为这样更为正确,尤其是在美国英语里。*were* 这样用,在语法上叫做“虚拟语气”(见 541)。

*If I were rich, I would spend all my time travelling.*

假如我富有,我会把全部时间用来旅行。

*If my nose were a little shorter I'd be quite pretty.*

要是我的鼻子短一点,我就会相当漂亮。

请注意:在有礼貌的请求中,一般不用 *were*, 而用 *would be* (见 259.3)。

*We should be grateful if you would be so kind as to let us have your cheque as soon as possible.* 如蒙尽早将支票交来,我们将不胜感激。(不能说: ... ~~*if you were so kind...*~~)

关于 *if I were you ...* 这一词组,见 264。

#### 5 **特殊时态用法和普通时态用法作比较**

在条件从句中,像 *if I come* 和 *if I came* 之间的区别,不是时间上的区别。两者都可以指现在或将来:过去时态暗示所说的情况不大可能或不可能,或是想像的。试比较:

—*If I become President, I'll ...*

如果我成为总统,我会……(一位在竞选中的候选人可以这么说。)

*If I became President, I'd ...*

我要是当了总统,我就……(一个小学生可以这么说。)

—*If I win this race, I'll ...*

我要是跑了第一,我就……(跑得最快的选手可以这么说。)

*If I won this race, I'd ...*

我要是能跑第一,我就……(跑得最慢的选手可以这么说。)

—*Will it be all right if I bring a friend tonight?*

今晚我带一个朋友来,可以吗?(直率的请求)

*Would it be all right if I brought a friend tonight?* 今晚我带一个朋友来,可以不可以?(不那么直率,较为有礼貌的请求)

## 6 过去没有出现的情况

谈论过去没有出现的情况,在 if 从句用过去完成时 (**had + 过去分词**), 在句子的其他部分用 **would have + 过去分词**。

If you **had asked** me, I **would have told** you.

你当时要是问了我,我就告诉你了。

(不能说: ~~If you would have asked me...~~)

(不能说: ~~If you asked me...~~)

(不能说: ... ~~I had told you.~~)

If you **had worked** harder you **would have passed** your exam.

你本来要是用功一点儿,也就及格了。

I'd **have been** in bad trouble if Jane **hadn't helped** me.

当时要不是简帮忙,我就遇到大麻烦了。

## 7 现在和将来无法实现的可能性

上述这一结构有时可以用来(尤其在英国英语中)谈论由于情况发生了变化现在和将来无法实现的事情。

If my mother **had been** alive, she **would have been** 80 next year.

(或 If my mother **were** alive, she **would be** ...)

如果我母亲还活着,明年就该 80 岁了。

It **would have been** nice to go to Australia this winter, but there's no way we can do it. (或 It **would be** nice ...)

今年冬天要是能去澳大利亚就好了,但我们没法子去呀。

If my mother **hadn't knocked** my father off his bicycle thirty years ago, I **wouldn't have been** here now. (或 ... I **wouldn't be** here now.) 如果 30 年前我妈没有把我爸撞下自行车,现在就不会有我这个人了。

## 8 could 和 might

在非真实的条件句中,我们可以用 **could** 来表示 **would be able to**, 用 **might** 来表示 **would perhaps** 或 **would possibly**。

If I had another £ 500, I **could** buy a car.

如果我再有 500 英镑,我就可以买一辆汽车。

If you asked me nicely, I **might** get you a drink.

如果你好好地向我,我或许会给你倒一杯。

**could have ...** 和 **might have ...** 可以用于谈论过去的句子。

If he'd run a bit faster, he **could have won**.

如果他稍微跑得快一点儿,就会取胜了。

If I hadn't been so tired, I **might have realised** what was happening.

我当时要不是太累,就可能意识到出了什么事了。

关于含有现在和将来意思的过去时态的其他用法, 见 422。

关于 if only, 见 265。

关于 if so 和 if not, 见 261.12。

关于 if 后面的普通时态, 见 259。

## 261 if (4): 其他要点

### 1 if 从句中的将来

我们一般在 if (以及绝大多数其他连词) 后面用现在时表示将来 (见 556)。

I'll phone you if I **have** time. 我如果有时间就给你打电话。

(不能说: ... ~~if I will have time.~~)

但是, 如果我们谈的不是条件而是以后的结果, 就用 if ... will (这时, if 的意思是 if it is true that——见 258.4)。试比较:

I'll give you £ 100 if you **stop** smoking. 你若戒烟, 我就给你 100 英镑。(停止吸烟是得到这笔钱的一个**条件**——这必须首先做到。)

I'll give you £ 100 if it'll **help** you to go on holiday.

如果你度假有帮助, 我就给你 100 英镑。(帮助是一种**结果**——是赠款产生的结果。)

关于 if 后面的 will 不表示将来的用法, 见 259.3。

### 2 f ... should; if ... happen to

我们可以在 if 从句中用 should (而不是 would) 来表示某事不大可能或不一定实现。

If you **should** run into Peter, tell him he owes me a letter.

如果你碰见彼得, 告诉他他该给我写信了。

If ... happen to 有同样的意思。

If you **happen to** pass a supermarket, perhaps you could get some eggs. 你要是碰巧路过超级市场, 可以买点儿鸡蛋。

should 和 happen to 也可以在一起使用。

If you **should happen to** finish early, give me a ring.

如果结束得早, 就给我打个电话。

would 一般不用在这类结构的主句中。

If he **should** be late, we'll have to start without him.

如果他迟到, 我们只好不等他就开始干。

(不能说: ... ~~we'd have to start without him.~~)

### 3 if ... was/were to

这种说法也可以用来谈论将来的非真实的或想像的事情。



**If the boss was/were to come in now, we'd be in real trouble.**

(= If the boss **came**...) 如果老板现在进来,我们就真要倒霉了。

**What would we do if I was/were to lose my job?**

我要是丢了工作,我们可怎么办呢?

这种说法可用来提出建议,听起来比较委婉,因而较有礼貌。

**If you were to move your chair a bit, we could all sit down.**

如果你稍微挪一挪椅子,我们大家都可以坐下。

这个结构不可与状态动词连用。

**If I knew her name I would tell you.** 如果我知道她的名字,我会告诉你。(不能说: ~~**If I were to know her name...**~~)

关于 if 之后 was 和 were 的区别,见 260.4。

#### 4 **if it was/were not for**

这个结构用来表示某件事或某个情况改变了一切。

**If it wasn't/weren't for his wife's money he'd never be a director.**

(= Without his wife's money...)

如果不是他妻子的钱,他决不可能成为董事。

**If it wasn't/weren't for the children, we wouldn't have anything to talk about.** 要不是孩子们,我们不会有什么可谈的。

谈论过去,我们用 if it had not been for。

**If it hadn't been for your help, I don't know what I'd have done.**

要不是你的帮助,真不知道我当时会怎么办。

but for 可以用来表示 if it were not for 或 if it had not been for。

**But for your help, I don't know what I'd have done.**

要不是你的帮助,真不知道我当时会怎么办。

#### 5 **略去 if: 口语式**

在口语体中,句子开头的 if 有时候略去,尤其是说话者要设下条件或进行威胁时。

**You want to get in, you pay like everybody else.** (= **If you want...**) 你想进去,就得跟任何人一样付钱。

**You touch me again, I'll kick your teeth in.**

你再动我一下,我就狠揍你。

#### 6 **略去 if: 正式的倒装结构**

在正式文体和文学性文体中,if 可以略去,把助动词放在主语之前。这要与 were, had 和 should 连用,极少与其他助动词连用。

**Were she my daughter, ...** (= **If she were my daughter ...**)

假如她是我女儿的话……

**Had I realised what you intended, ...** (= **If I had realised ...**)

如果我明白你有意要……

**Should you** change your mind, ... (= If you should change ...)

如果你改变主意……

否定式不用缩写式。

**Had we not** changed our reservations, we should all have been killed in the crash. 如果我们没有改换预订的票,我们就都死于这场事故了。(不能说:  
~~Hadn't we~~ changed...)

关于倒装词序的其他用法,见 298—299。

## 7 额外的否定词

在 if 从句中,在表示疑惑或不确定的词语后面,有时可以额外加一个 not。

I wonder if we **shouldn't** ask the doctor to look at Mary. (= I wonder if we should ask...) 不知道咱们是不是该请医生来看看玛丽。

I wouldn't be surprised if she **didn't** get married soon. (= ... if she got married soon.) 她要是很快结婚,我不会感到意外。

关于双重否定结构,详见 361。

## 8 平行结构: would ... would

条件式 would 有时同时用在 if 句的两个从句中。这是极为不正式的,通常不用于书面体中。在美国英语口语中很常用。

It **would** be better if they **would** tell everybody in advance.

他们最好事先告诉大家。

How **would** we feel if this **would** happen to our family?

如果这事发生在咱们家里,咱们会有什么感觉?

关于 I would be grateful if you would ... 等,见 259.3。

## 9 平行结构: 'd have ... 'd have

在非正式的口头英语中,表示过去的 if 从句,有时候其结构带有 'd have。这常常被认为不正确。但受过教育的人却常常这么说。这个结构一般不用在书面语中。

If I **'d have** known, I **'d have** told you. 我要是知道,当时就告诉你了。

It would have been funny if she **'d have** recognised him.

如果当时她认出了他,那就有意思了。

有时为了加强语气,或用在否定式中,要用完整形式,而不用缩写式 'd。  
had 和 would 两者都用。

I didn't know. But if I **had've** known ...

我不知道。但是如果我知道……

We would never have met if he **hadn't** have crashed into my car.

要不是他撞了我的车,我们就不会见面了。

If you **wouldn't** have phoned her we'd never have found out what was happening.

如果你没给她打电话,我们决不会知道发生了什么事。

## 10 省略的结构

在正式文体中,主语 + be 有时候在 if 之后省去。

**If in doubt**, ask for help. (= **If you are** in doubt. . .)

如果有疑问,就请别人帮助。

**If about to go** on a long journey, try to have a good night's sleep.

如果你要长途旅行,晚上就好好睡一觉吧。

关于省略结构,详见 181—186。

## 11 if any 等

请注意:if 还有一种常见的比较正式的用法,即用在 any, anything, ever, not 等非确说词(见 374)的前面。

There is little **if any** good evidence for flying saucers.

(= There is little evidence, if there is any at all, . . .)

关于飞碟的存在,即使有什么证据,也是很不够的。

I'm not angry. **If anything**, I feel a little surprised.

我没有生气。如果说我有什么反应的话,我感到有些惊讶。

He seldom **if ever** travels abroad.

他到国外旅行,即使有过,也是极少的。

Usually, **if not** always, we write 'cannot' as one word.

我们即使不总是如此,也通常是把 cannot 作为一个词来写的。

## 12 if so 和 if not

在 if 之后,我们可以用 so 和 not,而不必以肯定或否定的形式来重复前面的话。

Are you free this evening? **If so**, let's go out for a meal. (= . . . **If you are free** . . .)

) 今晚你有空吗? 如有空,我们到外边去吃饭。

I might see you tomorrow. **If not**, then it'll be Saturday.

(= . . . **If I don't see you tomorrow** . . .)

我可能明天去看你。如果不是明天,那就在周六。

## 13 用 if 说明理由

当你承认某个事实并为之说明理由时,可以用 if 从句。

**If I'm a bit sleepy**, it's because I was up all night.

如果我有点困,是因为一夜没睡。

## 14 if 的意思是“我说这话是以防万一……”

if 从句经常用来解释说某一句话的目的——表示“我说这话是以防万

—……”。

There's some steak in the fridge **if you're hungry**.

你要是饿了,冰箱里有牛排。

**If you want to go home**, Anne's got your car keys.

假如你想回家,安妮拿着你的车钥匙哩。

## 262 if (5): 具有同样意义的其他词汇

许多词语使用时具有与 if 同样的意思,而且也常用于同样的结构。最为常用的几个是 *imagine (that)*, *suppose (that)*, *supposing (that)* (用来谈可能发生的事)和 *providing (that)*, *provided (that)*, *as /so long as*, *on condition (that)* (用来构成条件)。

**Imagine** we could all fly. Wouldn't that be fun!

设想一下我们大家都会飞,岂不有趣!

**Supposing** you fell in love with your boss, what would you do?

假定你爱上了你的老板,你会怎么办?

You can borrow my bike **providing/provided you bring it back**.

你可以借我的自行车,只要你还给我。

I'll give you the day off **on condition that** you work on Saturday morning. 我让你休一天假,条件是周六上午你上班。

You're welcome to stay with us **as/so long as** you share the expenses.

欢迎你和我们同住,只要你分担费用。

关于用 *suppose*, *supposing* 及 *what if* 来提出建议,见 546。关于 *that* 的省略,见 560。

关于 *when* 和 *if*, 见 590。

## 263 if (6): 表示“虽然”

在正式文体中,用 *if* 可以与 *although* 具有同样的意义。这在 **if + 形容词** (不带动词)的结构中是常见的。*if* 不像 *although* 那样确定;它可以表示正在谈论的事情不过是一种看法,或者不很重要。

His style, **if simple**, is pleasant to read.

他的风格尽管单一,读来令人愉快。

The profits, **if a little lower** than last year's, are still extremely healthy. 利润虽然略低于去年,但仍是非常可观的。

表示同样的意思,也可以用 *may...but* (见 334)。

His style **may** be simple, **but** it is pleasant to read.

他的风格虽然单一,但读起来仍令人愉快。

关于 even if/though, 见 195.4。

## 264 if I were you

### 1 劝告

我们经常用 if I were you ... 这个结构向别人提出劝告。

**If I were you, I'd get that car serviced.**

如果我是你,我就把那辆车送去维修。

**I shouldn't worry if I were you.** 我要是你,我就不发愁。

if I was you... 也可用,但有人认为不正确(见 260.4)。

### 2 I should ...

有时候,我们省略 if I were you, 而仅用 I should ... 来向别人提出劝告。(I would... 合乎美国英语的用法。)

**I should get that car serviced.** 要是我,就把车送去维修了。

**I shouldn't worry.** 要是我,就不发愁。

在这种情况下, I should 和 you should 的意思差不多。

## 265 if only

我们可用 if only ...! 来表示我们希望情况不是这样。其意思和 I wish ... (见 601)一样,但更为强调。带 if only 的从句常独立使用,没有主句。在 if only ... 后面使用的时态与 I wish 后面使用的时态相同。

### a 用过去时谈论现在

**If only I knew more people!** 我要是多认识些人有多好!

**If only I was better-looking!** 如果我再漂亮些有多好!

我们可以用 were, 而不用 was (见 260.4)。在正式文体中,这样做被认为更正确。

**If only I were better-looking!** 如果我再漂亮些有多好!

### b 用 would + 动词不定式来谈论将来

**If only it would stop raining, we could go out.**

雨停了有多好,我们就可以出去了。

**If only somebody would smile!** 有人微笑该有多好!

### c 用过去完成时 (had + 过去分词)来谈论过去

**If only she hadn't told the police, everything would have been all right.** 她当时要是没有报警该有多好,那一切就都平安无事了。



## 266 ill 和 sick

在英国英语中, ill 常用来表示“身体不适”。(在美国英语中, ill 除了用于正式文体外, 是不常用的。) ill 最常用的位置是表语位置(在动词之后)。

George didn't come in last week because he was **ill**.

乔治上周没有来, 他病了。

在定语位置上(在名词之前), 许多英国人喜欢用 sick。在美国英语中, 一般在非正式场合也是用 sick 来表示“身体不适”的。

He spent twenty years looking after his **sick** father.

他花了 20 年时间照看生病的父亲。

The President is **sick**. 总统病了。

be sick 可以指“呕吐”。

I **was sick** three times in the night. 我夜里呕吐了 3 次。

She is never **sea-sick**. 她从不晕船。

I **feel sick**. Where is the bathroom?

我觉得恶心。卫生间在哪里?

(美国英语也用 I feel sick to my stomach ...)

## 267 immediately, the moment 等(连词)

在英国英语中, immediately 和 directly 可用作连词, 表示“一……就立即……”。

Tell me **immediately** you have any news. 你一得到消息, 马上告诉我。

I knew something was wrong **immediately** I arrived.

我一到就知道出事了。

**Directly** I walked in the door I smelt smoke.

我一进门, 就闻见了烟味。

the moment (that), the instant (that), the second (that) 和 the minute (that) 都可以这么使用(英美用法一样)。

Telephone me **the moment (that)** you get the results.

你一有结果, 马上给我打电话。

I loved you **the instant (that)** I saw you. 我对你一见钟情。

关于 that 在何时可以省去, 见 560。

关于 once 和 now (that) 用作连词, 见 383, 390。

## 268 imperatives 祈使语气动词

### 1 形式和作用

在 Come here, Be quiet, Have a drink 或 Don't worry about it 之类的句子中, 动词形式 come, be, have, don't worry 叫做“祈使语气动词”。肯定的祈使语气动词, 其形式与不带 to 的动词不定式相同; 否定的祈使语气动词由 **do not (don't) + 动词不定式** 构成。

祈使语气动词有各种作用, 例如, 告诉人们或要求人们做什么事, 提出建议, 提出劝告或指导, 鼓励或提供帮助, 以及向别人表示良好的祝愿。

**Look** in the mirror before you drive off. 开车之前先看看镜子。

**Try** again—you nearly did it. 再试试——你几乎成功了。

**Please do not** lean out of the window. 请不要把身子探出窗外。

**Have** some more tea. 再喝点茶吧。

**Tell** him you are not free this evening. 告诉他今晚你没有空。

**Enjoy** your holiday. 假日里好好玩玩吧。

祈使语气动词之后跟 and 或 or 时, 与 if 从句意思相同。

**Walk** down our street any day **and** you'll see kids playing. (= **If** you walk ...) 我们这条街, 你哪一天来, 都会看到孩子们在玩耍。

**Shut up** **or** I'll lose my temper. (= **If** you don't shut up ...)

闭嘴, 要不我生气了。

**Don't do** that again **or** you'll be in trouble.

别再干那个了, 否则你会有麻烦。

### 2 强调的祈使语气动词

我们可以用 **do + 动词不定式** 来构成强调的祈使语气动词。这种形式经常用于有礼貌的请求、抱怨和道歉。

**Do sit** down. 快请坐下。

**Do be** a bit more careful. 一定要再小心一点。

**Do forgive** me—I didn't mean to interrupt.

真对不起——我不是有意打扰你。

### 3 被动的祈使语气动词

告诉人们为他们自己安排做某事, 我们常用 **get + 过去分词**。

**Get vaccinated** as soon as you can. 你要尽快种痘。

关于 get 用作被动的助动词, 详见 228.4。

### 4 do(n't) be

尽管 do 一般不作为助动词与 be 连用, 但在否定的祈使句和强调的祈使句中, do 可以用在 be 之前。

**Don't be silly!** 别犯傻!

**Do be quiet!** 务必保持安静!

## 5 主语与祈使句连用

祈使句通常没有主语,但是我们可以用一个名词或代词,以便明确我们对谁说话。

**Mary come here—everybody else stay where you are.**

玛丽过来——其他人都别动。

**Somebody answer the phone.** 谁去接电话。

**Nobody move.** 谁都别动。

**Relax, everybody.** 大家都放松一下。

祈使语气动词前面加 **you**, 可以有力地说服,或表示非常生气。

**You just sit down and relax for a bit.** 你就坐下,休息一会儿吧。

**You take your hands off me!** 你把手拿开,别碰我。

请注意与代词主语连用的否定祈使句的词序。

**Don't you believe it.** 你可不能相信那个。

(不能说:~~You don't believe it.~~)

**Don't anybody say a word.** 谁也别吭声。

(不能说:~~Anybody don't say...~~)

## 6 疑问尾句

祈使句之后,一般的疑问尾句(见 465—466)为 **will you?** **won't you?** **would you?** **can you?** **can't you?** 及 **could you?** 否定祈使句之后,用 **will you?**

Give me a hand, **will you?** 帮我一下,好吗?

Sit down, **won't you?** 请坐下,好吗?

Get me something to drink, **can you?** 给我点喝的,好吗?

Be quiet, **can't you?** 安静点好不好?

Don't tell anybody, **will you?** 别对任何人讲,好吗?

## 7 词序

**always** 和 **never** 在祈使句之前。

**Always remember** what I told you. 永远记着我的话。

(不能说:~~Remember always...~~)

**Never speak** to me like that again. 决不要再那个样子跟我说话。

## 8 let

有的语言有第一人称祈使句形式(用来表示“我”或“我们”应做某事)。英语里没有这个,但有一个有同样意思的带 **let + 动词不定式** 的结构。除了很正式的文体外, **let us** 可以缩写成 **let's**。

**Let me see.** Do I need to go shopping today?

让我想一想。今天我有必要去买东西吗？

**Let's go home.** 我们回家吧。

**Let us pray.** 我们祈祷吧。

let 也可与第三人称名词或代词连用。

'Mr Parker's in the waiting room.' 'Let him stay there all day as far as I'm concerned.' “帕克先生在等候室等着见你。”“依我看，就让他在那里等一整天吧。”

关于 let 的这种用法，详见 315。

## 269 in 和 into, on 和 onto (介词)

### 1 位置和移动

我们通常用 in 和 on 来谈论东西的位置——它们在哪里；用 into 和 onto 谈论方向和目的地——东西向哪里去。试比较：

—A moment later the ball was **in** the goal. 片刻之后，球在球门里了。

The ball rolled slowly **into** the goal. 球慢慢地滚进球门。

(不能说：... ~~rolled slowly in the goal.~~)

—She's **in** the bedroom getting dressed. 她在卧室里穿衣服呢。

She ran **into** the room carrying a paper. 她拿着一张报纸跑进屋里来。(不能说：  
~~She walked in the room...~~)

—She was walking **in** the garden. 她在园子里走动。

Then she walked **into** the house. 然后她走进房子。

—The cat's **on** the roof again. 猫又上了屋顶。

How does it get **onto** the roof? 它是怎么样上屋顶的呢？

请注意：into 和 onto 一般作为单个词来写。在英国英语里，on to 也是可以的。

### 2 in 和 on 用于移动

在一些动词(如 throw, jump, push, put) 之后，我们可以用 in 或 into，也可以用 on 或 onto，来谈论有方向性的移动。如果我们想到的是移动本身，我们爱用 into/onto；如果我们想得更多的是移动的结果——东西或人将要呆着的地方，我们爱用 in/on。试比较：

—The children keep **jumping into** the flowerbeds.

孩子们向花坛里跳了又跳。

Go and **jump in** the river. 去，跳到河里去。

—The experiment involved **putting** glowing magnesium **into** jars of pure oxygen.

试验是把闪闪发光的镁放入纯氧瓶内。

Could you **put** the ham **in** the fridge? 请把火腿放进冰箱里，好吗？

—He was trying to **throw** his hat **onto** the roof.

他试着把帽子扔到屋顶上。

Throw another log **on** the fire. 再往火上扔一截木头。

在 sit down 和 arrive 之后,总是用 in 和 on。

He **sat down in** the armchair, and I **sat down on** the floor.

他坐在扶手椅上,我坐在地上。

(不能说: ~~He sat down into...~~ and ~~I sat down onto...~~)

We arrive **in** Athens at midday. 我们中午到达雅典。

(不能说: ~~We arrive into Athens...~~)

### 3 into 用于谈论变化

在表示变化的动词之后,我们通常用 into。

When she kissed the frog, it **changed into** a handsome prince.

她吻青蛙,青蛙就变成了一个漂亮的王子。

(不能说: ... ~~changed in a handsome prince.~~)

Can you **translate this into** Chinese? 你把这个翻译成中文,行吗?

(不能说: ... ~~translate this in Chinese?~~)

cut 之后可跟 into 或 in。

Cut the onion **in(to)** small pieces. 把洋葱切成小片。

请注意 in half 这个词组。

I broke it **in half**. 我把它弄成两半了。(不能说: ... ~~into half.~~)

### 4 in 和 on 用作副词

in 和 on 可以用作表示位置和移动的副词。

I stayed **in** last night. 我昨天晚上没有出去。

Come **in!** 进来!(不能说: ~~Come into!~~)

What have you got **on**? 你穿的什么衣服?

Put your coat **on**. 把外衣穿上。

关于 in 和 to 的区别,见 270。

## 270 in 和 to

### 1 go to school in ... 等

在 go to school, go to work 之类的词组后面,我们用 in, 不用 to, 来说明学习和工作的地点等。

He went **to** school **in** Bristol. 他到布里斯托尔上学去了。

(不能说: ~~He went to school to Bristol.~~)

在这种场合也可以用 at。

She went to university **at/in** Oxford. 她在牛津上大学。



关于 in 和 at 的区别, 见 80。

## 2 arrive 等

在 arrive 和 land 之后, 我们用 in (或 at), 不用 to。

We **arrive in** Bangkok on Tuesday morning. 我们周二上午抵达曼谷。(不能说: ~~We arrive to Bangkok...~~)

What time do we **land at** Barcelona?

我们什么时候飞抵巴塞罗那?(不能说: ...~~land to Barcelona?~~)

# 271 in case 和 if

## 1 以防万一

in case 主要用来表示以防万一——我们做一些事情, 以便对付将来可能发生的情况。

I always take an umbrella **in case** it rains. (= ... because it might rain.) 我总是带上一把伞, 以防下雨。

在表示将来的从句中, in case 后面一般跟现在时(与绝大多数其他连词一样——见 556)。

I've bought a chicken **in case** your mother **stays** to lunch.

我买了一只鸡, 免得你母亲万一留下来吃午饭没菜。

(不能说: ...~~in case your mother will stay...~~)

## 2 in case ... should

我们常在 in case 之后用 should + 动词不定式(与 might 的意思相同)。这就增加了一个意思: “偶然”。

I've bought a chicken **in case** your mother **should stay** to lunch.

我买了一只鸡, 免得你母亲万一留下来吃午饭没菜。

这个结构在谈论过去的事情的句子中尤其常用。

I wrote down her address **in case** I **should forget** it.

我记下了她的住址, 免得忘了。

“偶然”的意思也可以用(should) happen to 来表示。

We took our swimming things **in case** we **happened to** find a pool. (或... **in case** we **should happen to** find a pool.)

我们带上游泳用品, 以备万一能找到一个水池。

## 3 in case 和 if

在英国英语里, in case 和 if 一般说来用法很不一样。

I do A **in case** B happens 通常的意思是 I do A first because B might happen later. A 在前。

I do A **if** B happens 意思是 I do A if B has already happened. B 在前。

试比较:

—Let's buy a bottle of wine **in case** Roger comes.

(= Let's buy some wine now because Roger might come later.)

咱们买一瓶葡萄酒吧,万一罗杰来呢。

Let's buy a bottle of wine **if** Roger comes. (= We'll wait and see. If Roger comes, then we'll buy the wine. If he doesn't we won't.)

如果罗杰来了,我们就买一瓶酒。

—I'm taking an umbrella **in case** it rains. 我带上一把伞,以防下雨。

I'll open the umbrella **if** it rains. 如果下起雨来,我就把伞打开。

(不能说: ~~I'll open the umbrella in case it rains.~~)

—People insure their houses **in case** they catch fire.

人们给自己的房屋买保险,以防火灾。

(不能说: ... ~~if they catch fire.~~)

People telephone the fire brigade **if** their houses catch fire.

如果房子着火,人们给消防队打电话。

(不能说: ... telephone... ~~in case their houses catch fire.~~)

在美国英语里, in case 的用法有时可以与 if 的用法一样。

**In case** the house burns down, we'll get the insurance money. (英国英语: If ...)

这房子要是烧坏了,我们就可以领保险金了。

#### 4 in case of

介词短语 in case of 比连词 in case 的意义要广,可以在用 if 的场合使用。

**In case of** fire, break glass. (= If there is a fire ...)

如有火灾,打碎玻璃。

## 272 in front of, facing 和 opposite

我们不用 in front of 来表示“路/河/房屋等的对面”。“对面”的概念通常用 opposite 和 facing 来表示(美国英语为 across from)。

There's a garage **opposite** my house. 我家对面有个加油站。

(不能说: ... ~~in front of my house.~~)

She sat **facing** me across the table. 她正对着我坐在桌子对面。

in front of 和 behind 意思相反。试比较:

There's a bus stop **in front of** the school. 学校前面有个公共汽车站。(公共汽车站与学校在路的同一侧。)

There's a bus stop **opposite** the school. 学校对面有个公共汽车站。

(公共汽车站对着学校,在公路的另一侧。)

关于 before 与 in front of 之间的区别,见 97。

## 273 in spite of

in spite of 用作介词。**in spite of + 名词**与 **although + 从句** 意思大体相同。

We went out **in spite of** the rain. (= ... although it was raining.)

尽管下雨,我们还是出去了。

We understood him **in spite of** his accent. (= ... although he had a strong accent.) 尽管他口音重,我们还是听懂了他的话。

in spite of 和 because of 意思相反。试比较:

She passed her exams **in spite of** her teacher. (She had a bad teacher.) 尽管老师教得不好,她考试还是及格了。

She passed her exams **because of** her teacher. (She had a good teacher.) 因为老师教得好,她考试及格了。

in spite of 之后可以跟一个-ing 形式。

**In spite of having** a headache I enjoyed the film.

尽管头痛,我看电影还是看得很快活。

She failed the exam **in spite of having** worked very hard.

虽然她学习十分刻苦,她考试还是没有及格。

在较为正式的英语中,可用 despite, 用法与 in spite of 一样。

## 274 indeed

### 1 very ... indeed

indeed 常用于形容词和副词之后,来加强 very 的意义。

Thank you **very much indeed**. 不胜感谢。

I was **very pleased indeed** to hear from you.

收到你的来信,我非常高兴。

He was driving **very fast indeed**. 他把车开得快极了。

在这种场合,如果没有 very, indeed 就显得很怪了,此外,indeed 一般不用于 extremely 或 quite 之后。

(不能说: ~~He was driving fast indeed.~~)

(不能说: ~~He was driving quite/extremely fast indeed.~~)

### 2 与动词连用的 indeed

indeed 也可以用于 be 或助动词之后,以表示肯定或强调赞同。这样用相当正式。常用在简短回答中(见 493)。

We are **indeed** interested in your offer, and would be glad to have prices as soon as possible. 我们对你们提供的东西很感兴趣。如能尽快将价格报来,我们将非常

高兴。

'It's cold.' 'It is **indeed**.' "天很冷。""的确很冷。"

'Henry made a fool of himself.' 'He did **indeed**.'

"亨利出了个洋相。""他的确出了洋相。"

关于 indeed 的其他用法, 请查一本好的词典。

## 275 infinitives 动词不定式(1): 引言

动词不定式指的是 (to) write, (to) stand 之类的形式。它与动词时态 (如 writes, stood) 不同, 通常不显出动作或事件的实际时间。它通常比较笼统地提到动作或事件, 很像-ing 形式。(见 290—296)。

动词不定式一般与标记 to 连用; 关于不用 to 的情况, 见 277。

除了简单的动词不定式, 如 (to) write, 还有进行式 (如 <to> be writing)、完成式 (如 <to> have written) 及被动式 (如 <to> be written) 等动词不定式。关于不同形式的用法, 详见 276。

动词不定式有许多功能。例如:

- a 用在 do 或情态助动词之后, 成为动词短语的一部分

**Do you think** she's ready? 你认为她准备好了吗?

We **must get** some more light bulbs. 我们还得买些灯泡。

- b 用作句子的主语或补语 (见 279)

**To watch** him eating really gets on my nerves.

看着他吃东西, 真使我心烦。

The main thing is **to stay** calm. 关键是要保持镇静。

It's nice **to talk** to you. 和你谈话, 我感到很愉快。

- c 表达一个人的目的 (见 281)

He came to London **to look** for work. 他到伦敦来寻找工作。

- d 用作动词、形容词或名词的宾语和补语 (见 283—287)

I don't **want to go** to bed. 我不想睡觉。

I'm **anxious to contact** your brother. 我急于和你兄弟取得联系。

You have **the right to remain** silent. 你有权保持沉默。

关于动词不定式的这类用法及其他用法, 详见以下各节。

## 276 infinitives 动词不定式(2): 形式

除了普通动词不定式 (如 <to> go, <to> work) 外, 还有动词不定式进行式、完成式和被动式。

### 1 动词不定式进行式: (to) be ...ing

如同其他形式的进行式(见 450), 动词不定式进行式用来表示动作或事件在我们所说的时间正在/曾经/将要继续进行。

It's nice **to be sitting** here with you. 和你一起坐在这儿真好。

I noticed that he seemed **to be smoking** a lot. 我发现他似乎烟瘾很大。

This time tomorrow I'll **be lying** on the beach.

明天这时候, 我就躺在海滩上了。(将来进行时: 见 225)

Why's she so late? She can't still **be working**.

她怎么这么晚还不来? 她不可能还在工作吧。

### 2 动词不定式完成式: (to) have + 过去分词

动词不定式完成式的意思可以和完成时态(见 418—420)或过去时态(见 416—417)一样。

It's nice **to have finished** work.

(= It's nice that I **have finished**.) 干完了, 我真惬意。

I'm sorry **not to have come** on Thursday.

(= ... that I **didn't come** ...) 周四我没有来, 很抱歉。

我们常用动词不定式完成式谈论“非真实”的过去事件: 没有发生过的事情, 或已经不可能发生的事情。

I meant **to have telephoned**, but I forgot.

我本来想打个电话, 可是我忘了。

You should **have told** me you were coming. 你该事先告诉我你要来呀。

详见 278。

### 3 动词不定式被动式: (to) be + 过去分词

动词不定式被动式跟其他被动式意思一样(见 407—414)。

There's a lot of work **to be done**. 有许多工作要做。

She ought **to be told** about it. 应该有人把那件事告诉她。

That window **must be repaired** before tonight.

那扇窗子必须在天黑以前修好。

有时动词不定式的主动式和被动式意思一样, 尤其是在名词或 be 之后(见 287)。

There's a lot of work **to do / to be done**. 有许多工作要做。

### 4 组合

动词不定式的完成进行式和完成被动式都很常用。

I'd like **to have been sitting** there when she walked in.

我真希望当时她走进来的时候我正坐在那里。

They were lucky—they could **have been killed**.



他们很幸运——他们是有可能被打死的。

动词不定式被动进行式是可以用的,但不常用。

‘What would you like to be doing right now?’ ‘I’d like to be being massaged.’ “现在你希望正在做什么?”“我希望有人正在给我按摩”。

动词不定式被动完成进行式(如 It must have been being built at the time)一般不用。

## 5 否定形式

动词不定式否定式一般是在动词不定式前加 not 构成的。

Try **not to be** late. 尽量不要晚了。

(一般不能说:~~Try to not be late.~~) (不能说:~~Try to don't be late.~~)

You were silly **not to have locked** your car.

你真笨,竟然没有把汽车锁好。

He's very busy. I'm afraid he **can't be disturbed**.

他很忙。恐怕不能去打扰他。

## 6 to

动词不定式之前一般有 to 作为标记(如 He wanted **to go**)。然而,在某些情况下,我们使用动词不定式时不用 to(如 She let him **go**)。详见 227。请注意:这里的 to 不是介词;在介词 to 之后,我们使用-ing 形式(见 295.2)。

## 7 分裂不定式

“分裂不定式”是用副词将 to 和动词不定式的其余部分分开的一种结构。

I'd like to **really understand** philosophy. 我希望真正懂得哲学。

He began to **slowly get up** off the floor.

他开始慢慢地从地板上站立起来。

分裂不定式结构在英语里很常用,尤其是在非正式文体中。有人认为不正确,认为是粗心大意,避免使用,而把副词放在别的位置上。

He began **slowly to get up** off the floor.

他开始慢慢地从地板上站立起来。

关于动词不定式用法,详见以下各节。

关于只用一个 to 来代替整个动词不定式(如 I'd like **to**), 见 186。

# 277 infinitives 动词不定式(3): 不带 to

我们通常在动词不定式之前用 to 这一标记(如 I want **to know**. It's nice to see you)。可是,在某些情况下,我们使用不带 to 的动词不定式。

## 1 在情态助动词之后

在情态助动词 will, shall, would, should, can, could, may, might 和 must 之后, 要使用不带 to 的动词不定式。

**I must go now.** 我一定得走了。(不能说: ~~I must to go now.~~)

**Can you help me?** 你能帮我忙吗?

**I would rather go alone.** 我情愿独自去。

**Do you think she might be joking?** 你认为她可能是在开玩笑吗?

**She will probably be elected.** 她可能会当选。

**I will have finished** by tomorrow morning.

明天上午我就能完成了。(将来完成时: 见 224)

**They would have won** if they had played a bit harder.

他们要是再卖点儿力气, 就可以打赢了。

在某些情况下, 不带 to 的动词不定式也可以用在 need 和 dare 之后(见 357, 150)及 had better 之后(见 234)。

**Need I do** the washing up? 需要我来刷碗吗?

**How dare you call** me a liar? 你胆敢说 I 撒谎?

**You'd better see** what she wants. 你最好还是了解一下她要什么。

在 ought (见 398), used (见 577), be (见 90) 和 have (见 243) 后面要用带 to 的动词不定式。

## 2 在 let, make, hear 等之后

有些动词, 如 let, make, see, hear, feel, watch 和 notice, 后面跟宾语 + 不带 to 的动词不定式。

**She lets her children stay** up very late. 她让孩子们呆到很晚才睡。

(不能说: ~~She lets her children to stay...~~)

(不能说: ~~She lets her children staying...~~)

**I made them give** me the money back. 我迫使他们把钱还给我。

**I didn't see you come in.** 我没有看见你进来。

**We both heard him say** that I was leaving.

我们两人都听见他说我要离开。

**Did you feel the earth move?** 你感觉到地震了吗?

help 也可以这样用(见 247)。

**Could you help me (to) unload** the car?

你能帮我把汽车上的东西卸下来吗?

在某些情况下, have (见 242) 和 know (见 306) 也可以使用这一结构。

**Have Mrs Hansen come in,** please.

请让汉森夫人进来。(主要见于美国英语。)

**I've never known him (to) pay** for a drink.

我从来没见过他付过酒钱。(只用于 know 的完成时态。)

在这类结构的被动形式中(与 make, see, hear, help 和 know 连用的)要用带 to 的动词不定式。

He was made to pay back the money. 他被迫还了钱。

She was heard to say that she disagreed. 人们听见她表示不同意。

关于与 let 连用的结构, 详见 316。关于 make, 见 327。

关于 see, hear, watch 等 + 宾语 + 动词, 详见 245, 296.5。

关于其后跟 宾语 + 带 to 的动词不定式的动词, 见 284。

### 3 why (not) 之后

我们可以用 why (not) + 不带 to 的动词不定式来提出问题和建议。详见 599。

Why pay more at other shops? We have the lowest prices.

为什么到别的商店去多花钱呢? 我们的价格最低。

Why stand up if you can sit down? Why sit down if you can lie down? 要是能坐下, 为什么站着? 要是能躺下, 为什么坐着?

You're looking tired. Why not take a holiday?

你一脸倦容。怎么不休假呢?

### 4 在 and, or, except, but, than, as 和 like 之后

如两个动词不定式由 and, or, except, but, than, as 或 like 连在一起, 第二个常不带 to。

I'd like to lie down and go to sleep. 我想躺下睡觉。

Do you want to have lunch now or wait till later?

你是现在吃午饭, 还是再等一会儿?

We had nothing to do except look at the cinema posters.

我们无事可做, 只有看看电影招贴画了。

I'm ready to do anything but work on a farm.

除了到农场去干活, 什么事我都愿意干。

It's easier to do it yourself than explain to somebody else how to do it.

自己做比告诉别人怎么做更省事。

It's as easy to smile as frown. 微笑与皱眉一样也很容易。

I have to feed the animals as well as look after the children.

我除了照管孩子们, 还要喂养这些动物。

Why don't you do something useful like clean the flat?

你为什么不做点有益的事, 比如把这套房子打扫打扫?

rather than 之后通常跟不带 to 的动词不定式。

Rather than wait any more, I decided to go home by taxi.

我不想再等下去, 决定坐出租汽车回家。

关于与 and, or 等词连用时省略其他词的情况, 见 182。

## 5 do 之后

All I did was, What I do is 之类的词组后面可跟不带 to 的动词不定式。

All I did was (to) give him a little push.

我所做的不过是轻轻地推了他一下。

What a fire-door does is (to) delay the spread of a fire.

防火门的作用是延缓火势的蔓延。

## 278 infinitives 动词不定式(4): 使用动词不定式完成式

### 1 完成时或过去时的意思

动词不定式完成式可以与完成时或过去时意思一样。

I'm glad to have left school. (= I'm glad that I have left ...)

我毕业了, 真高兴。

She was sorry to have missed Bill. (= ... that she had missed Bill.) 没有遇到比尔, 她很遗憾。

We hope to have finished the job by next Saturday. (= ... that we will have finished ...) 我们希望下周六前完成这项工作。

You seem to have annoyed Anne yesterday. (= It seems that you annoyed Anne yesterday.) 昨天你好像惹恼了安妮。

### 2 动词不定式表示“非真实”的过去

某些动词(如 mean, be, would like) 之后可用动词不定式完成式来表示与真正发生过的事相反的“非真实”的过去情景。

I meant to have telephoned, but I forgot.

我本来想打个电话, 可是我忘了。(说话者没打电话。)

He was to have been the new ambassador, but he fell ill.

他本来要出任新大使, 但是病倒了。

I wish I'd been there—I would like to have seen Harry's face when Nan walked in.

我真希望我当时在场——我想看看南走进来的时候哈里脸上是什么表情。

在非正式口语中, 用 would like, would prefer 和一两个其他动词时, 有时可以连用两个动词不定式完成式, 对意思没有影响。

I would have liked to have seen Harry's face.

我本想看哈里脸上是什么表情。

### 3 情态助动词

在情态助动词 could, might, ought, should, would 和 needn't 之后, 我们常用动词不定式完成式来表示非真实的情景。

Did you see him fall? He could have killed himself.

你看见他摔倒了吗？他会摔死的。（他并没有摔死。）

**You should have written—I was getting worried.**

你该来封信啊——我都开始担心了。

**I would have gone to university if my parents had had more money.**

假如父母有钱，我就上了大学了。（说话者没有上大学。）

**She needn't have sent me flowers.**

她不必给我送花呀。（她真的送了花。）

请注意：情态助动词 + 动词不定式完成式这个结构并非总是表示过去或表示“非真实”的情景。比如，它也可以用来表示我们多么有把握某事已经发生。

**She could/should/ought to/may/will/must have arrived by now.**

她现在可能/应该/一定/或许/必定/想必已经到了。

关于其他情况，详见各个情态助动词的词条。

## 279 infinitive clause 动词不定式作句子的主语、宾语或补语

### 1 动词不定式作主语

在较古老的英语里，动词不定式常用作句子的主语。

**To make mistakes is easy.** 犯错误是容易的。

**To wait for people who were late made him angry.**

等候迟到的人使他生气。

在现代英语中，这种用法在非正式文体中是少见的。我们常用 *it* 作为“先行主语”，而把动词不定式放在后头（详见 301）。

**It's easy to make mistakes.** 犯错误是容易的。

**It made him angry to wait for people who were late.**

等候迟到的人使他生气。

当我们谈论一般的活动时，我们常在句子开头用 *-ing* 结构作为主语，而不用动词不定式（见 292）。

**Selling insurance is a pretty boring job.** 卖保险是很腻烦人的活儿。

（比 **To sell insurance ...** 更为自然。）

关于 *-ing* 形式的其他用法，见 290—296。

### 2 动词不定式作补语

动词不定式在 *be* 之后可用作主语补语。

**My ambition was to retire at thirty.** 我的志愿是在 30 岁退休。

**Your task is to get across the river without being seen.**

你的任务是过河去，但不要让人看见。

这样的句子也可以用“先行 *it*”来构成（见 301）。



It was my ambition **to retire at thirty**. 我的志愿是在 30 岁退休。

It is your task **to get across the river without being seen**.

你的任务是过河去,但不要让人看见。

### 3 动词不定式作宾语

许多动词之后可以在用直接宾语的地方跟一个动词不定式。试比较:

—I like **cornflakes** for breakfast.

早餐我喜欢吃玉米片。(名词作宾语)

I like **to have cornflakes** for breakfast.

早餐我喜欢吃玉米片。(动词不定式作宾语)

—She wants **some exercise**. 她要锻炼。(名词作宾语)

She wants **to dance**. 她要跳舞。(动词不定式作宾语)

关于后面可接动词不定式的动词,详见 283。

### 4 自带主语的动词不定式

有时候有必要说清楚动词不定式的主语是什么人或物,如与句子主语不同时,尤其有此必要。动词不定式主语通常由 for 引导。

**For Ann to go to France** would make me very happy.

安要是到法国去将使我感到很高兴。

(不能说:~~Ann to go to France would~~...)

关于这一结构,详见下一词条。

关于 He made it difficult **to refuse** 之类的结构中“先行宾语”it 的用法,见 302。

## 280 infinitive clause 由 for + 名词/代词引导的动词不定式

### 1 自带主语的动词不定式

**for + 名词/代词 + 动词不定式**这个结构在英语中十分常用。当动词不定式需有自己的主语时,就用这一结构。试比较:

—Ann will be happy **to help you**.

安帮助你,会感到高兴。(由安帮助。)

Ann will be happy **for the children to help you**.

孩子们帮助你,安会感到高兴。(由孩子们帮助。)

—My idea was **to learn Russian**. 我的意思是学俄语。

My idea was **for her to learn Russian**. 我的意思是她学俄语。

—**To ask Joe** would be a big mistake. 要是去问乔,那将是一大错误。

**For you to ask Joe** would be a big mistake. 你要是去问乔,那将是一大错误。

(不能说:~~You to ask Joe would be~~...)

请注意:动词不定式的主语是介词 for 的宾语。因此要用代词的**宾格**。

Ann will be happy **for them** to help you. 他们帮助你,安会感到高兴。

(不能说: ...~~for they to help you.~~)

## 2 用法

这个结构经常用来表示可能性、必要性和经常性,表示愿望、建议或将来的计划,以及个人对各种场合作出的反应。跟别的动词不定式结构一样,它尤其用在形容词、名词和动词之后,它可以作句子的主语或宾语。它也经常跟 that 从句意思相同。试比较:

It's important **for the meeting to start** on time. 会议务必按时开始。

It's important **that the meeting should start** on time. 会议务必按时开始。

## 3 在形容词(愿望等)之后

**for + 宾语 + 动词不定式**这个结构可以用于就将来某些事的重要性和价值表达个人愿望及个人其他感觉的形容词之后(如 anxious, eager, delighted, willing, reluctant)。

**形容词 + for + 宾语 + 动词不定式**

I'm **anxious for the party to be** a success.

我热切希望这次聚会取得成功。

She's **eager for us to see** her work. 她热切希望我们看到她的活儿。

Robert says he'd be **delighted for Mary to come** and stay.

罗伯特说,玛丽来住,他会非常高兴。

## 4 带先行词 it

带先行词 it (见 301)的 for 结构常与许多形容词连用,这些形容词可以表示可能性、必要性、重要性、紧迫性、频繁程度以及价值判断。

**(...) it (...) + 形容词 + for + 宾语 + 动词不定式**

It's **impossible for the job to be** finished in time.

这项任务要按时完成是不可能的。

Would it be **easy for you to phone** me tomorrow?

你明天给我打电话,方便吗?

It's **important for the meeting to start** at eight.

会议务必在 8 点钟开始。

It seems **unnecessary for him to start** work this week.

他似乎没有必要在本周开始工作。

I consider it **essential for the school to be** properly heated.

我认为使全校得到充分的供暖至为重要。

Is it **usual for foxes to come** so close to the town?

狐狸出现在离城这么近的地方,是常有的事吗?

I thought it **strange for her to be** out so late.

她这么晚还不回来,我觉得有些奇怪。

**It's not good for the oil tank to be** so close to the house.

储油罐离这所房子这么近不好。

其他这样用的普通形容词包括: vital, necessary, pointless, unimportant, common, normal, unusual, rare, right, wrong。请注意: likely 和 probable 不这样用。

**She's likely to arrive** this evening. 她可能今晚来到。

(不能说: ~~It's likely for her to arrive~~ this evening.)

**It's probable that she'll be** in a bad temper. 或 **She'll probably be** ... 她很可能会发脾气。(不能说: ~~It's probable for her to be~~ ...)

## 5 名词之后

这个结构也可以用在与以上列出的形容词意思相近的词语里的名词之后,如 time, a good/bad idea, plan, aim, need, request, mistake, shame。

**It's time for everybody to go** to bed. 是大家睡觉的时候了。

**His idea is for us to travel** in separate cars.

他的意思是我们不要同乘一辆汽车。

**There's a plan for Jack to spend** a year in Japan.

有一个计划是让杰克在日本呆上一年。

**Our aim is for students to learn** as quickly as possible.

我们的目的是让学生尽快学到东西。

**It was a big mistake for them not to keep** John as manager.

他们没有继续让约翰当经理是一个大错误。

**It was a real shame for them not to win** after all their work.

他们尽了那么大的努力没有获胜,真是太令人遗憾了。

## 6 在 something, anything, nothing 等之后

something, anything, nothing 之类的词后面常跟 for + 宾语 + 动词不定式。

Have you got **something for me to do**? 你给我找了什么事做吗?

There's **nothing for the cats to eat**. 猫没有东西可吃了。

Is there **anybody for Louise to play** with in the village?

村子里有人可以与路易丝玩吗?

I must find **somewhere for him to practise** the piano.

我必须找个地方给他练钢琴。

## 7 动词之后

for 引导的结构一般不用在动词之后的宾语位置上。

**I need you to help** me. 我需要你帮忙。

(不能说: ~~I need for you to help~~ me.)

然而,后面通常跟 for 的动词(如 ask, hope, wait, look, pay, arrange)常可以与 **for + 宾语 + 动词不定式**连用。

Anne asked **for the designs to be ready** by Friday.

安妮要求周五前把设计搞出来。

I can't wait **for them to finish** talking. 我不能等待他们把话谈完。

Can you **arrange for the gold to be delivered** on Monday? 你能不能安排一下周一把金子送到?(不能说:...~~for the gold being delivered~~...)

还有几个动词也可以与这个结构连用,如 suit 和 take (time) (见551.6)。

When will it **suit you for us to call**?

我们什么时候来看你对你比较合适?

It **took twenty minutes for the smoke to clear**. 过了 20 分钟烟才散完。

在非正式文体的美国英语里,like, hate, mean, intend 和其他类似意思的动词可以与 for 引导的结构连用。在英国英语里,一般不这样用。

I **would like for you to stay** as long as you want.

我希望你留下来,想留多久就留多久。

She **hates for people to feel** sad. 她不愿看到人们忧心忡忡。

Did you **mean for John to mail** those letters?

你的意思是让约翰去寄那些信吗?

## 8 too 和 enough 之后

在 too 和 enough 之后常用 for 引导的结构。

This is much **too heavy for you to lift**. 这东西太重,你拿不起来。

There are **too many people here for me to talk** to all of them.

人太多,我没法同所有的人谈话。

Do you think it's **warm enough for the snow to melt**?

你认为天气暖和得能使雪融化吗?

I explained **enough for her to understand** what was happening.

我给她解释得够多了,她应该明白发生的事了。

## 9 作主语或宾语

for 引导的结构可以作句子的主语。

**For us to fail now** would be a disaster.

如果我们现在失败了,那就是一场灾难。

**For her to lose the election** would make me very happy.

她落选会使我很高兴。

然而,使用先行词 it 的结构却更为常用(见上面第 4 节)。

It would make me very happy **for her to lose** the election.

她落选会使我很高兴。

当 for 引导的结构是句子的宾语时,一般都用先行词 it。

He made it very difficult **for us to refuse**. 他弄得我们很难拒绝。

## 10 for there to be

在 for 后面常用动词不定式 **there is (there to be)**。

I'm anxious **for there to be** plenty of time for discussion.

我迫切希望有充分的时间进行讨论。

It's important **for there to be** a fire escape at the back of the building. 房子后面要有一个太平梯, 这很重要。

## 11 that 从句

常常可以用带 **should** 或带虚拟语气的 **that** 从句, 而不用 **for + 宾语 + 动词不定式** 这个结构, 在我们要表示愿望、劝告、建议和将来的计划时尤其如此。that 从句通常比 for 引导的结构更为正式。

It is important **that there should be** a fire escape.

要有一个太平梯, 这很重要。

I'm anxious **that the party should be** a success.

我盼望这次聚会圆满成功。

His idea is **that we should travel** in separate cars.

他的意思是我们不要同乘一辆汽车。

It is essential **that the meeting start** at eight. 会议务必在 8 点钟开始。

关于 that 从句中的 **should** 和虚拟语气, 见 541.4。

关于 **too** 和 **enough**, 详见 570, 193。

# 281 infinitive clauses of purpose 表示目的的动词不定式

我们常用动词不定式谈论一个人的目的——某人为什么要做某事。

I sat down **to rest**. 我坐下休息。

(不能说: ~~I sat down for resting/for to rest.~~)

He went abroad **to forget**. 他出国去散散心。

I'm going to Austria **to learn** German. 我要到奥地利去学德语。

**To switch on**, press red button. 要开机, 请按红色按钮。

我们也可以用 **in order to** (较为正式) 或 **so as to**。

He got up early **in order to have time** to pack.

他起了个早, 以便收拾行装。

I moved to a new flat **so as to be** near my work.

我新搬进一套房子, 为的是离工作地点近些。

**in order to** 和 **so as to** 常用在“静态”动词 **be**, **know** 和 **have** 等之前。

I watched him **in order to know** more about him. 我观察他, 是要更多地了解他。

(比 I watched him **to know** more about him 更为自然。)



我们通常在动词不定式否定式前使用 **in order / so as**。

**I'm going to leave now, so as not to be late.** 我要走了,免得迟到。

(不能说: ~~**I'm going to leave now, not to be late.**~~)

**for** 引导的结构(见 280)可以用来谈论牵涉到他人行动的目的。

**I left the door unlocked for Harriet to get in.**

我没有把门锁上,好让哈丽雅特进来。

关于用 **for** 来谈论目的和原因,见 213。

关于用 **and + 动词** 来代替 **go, come, try** 等之后的动词不定式,见 52。

## 282 infinitive clauses 动词不定式:其他用法

### 1 **I came home to find...**

动词不定式可用来表示某个人在旅程或任务的结尾所发现或得悉的事。

**I arrived home to find** that the house had been burgled.

我回到家,发现房子被小偷光顾过了。

可以在动词不定式前加 **only** 来强调惊讶和失望的意思。

**After driving all night we got to Amy's place, only to discover** that she was away.

开了一整夜车到达埃米的住处,却发现她不在。

**He spent four years getting a degree, only to learn** that there were no jobs for graduates.

他花 4 年时间拿到了学位,却得悉找不到适合毕业生的工作。

### 2 **to hear her talk, you'd think...**

动词不定式 **see** 和 **hear** 可用来解释获得错误印象的原因。这类动词不定式结构之后通常跟 **you'd think** 或一个类似的词组。

**To see them together, you'd think** they were an old married couple. But they only met yesterday. 看他们在一起的模样,你会认为他们是一对老伴。但他们昨天才相识。

**To see him walk** down the street, **you'd never know** he was blind.

看他顺着大街走去,你决不会知道他是个盲人。

**To hear her talk, you'd think** she was made of money.

听她谈话的口气,你会觉得她浑身都是钱。

## 283 infinitive complements 动词不定式补语(1):在动词之后

后面可以跟动词不定式的动词

在许多非助动词之后可以用其他动词的动词不定式。

**It's beginning to rain.** 开始下雨了。

**I don't want to see** you again. 我不想再见到你。

She **seems to be crying**. 她好像在哭。

I **expect to have finished** by tomorrow evening.

我看明天晚上之前可以完成。

The car **needs to be cleaned**. 汽车该擦洗了。

后面可跟动词不定式的常见动词有(关于其中某些动词更为详细的条目, 见索引):

afford	choose	hate	neglect	seem
agree	consent	help	offer	start
appear	continue	hesitate	prefer	swear
arrange	dare	hope	prepare	trouble
ask	decide	intend	pretend	try
attempt	expect	learn	promise	want
(can't) bear	fail	like	propose	wish
beg	forget	love	refuse	
begin	go on	manage	regret	
care	happen	mean	remember	

这些动词中有的后面可跟**宾语 + 动词不定式**(如 I want her to be happy. 我想叫她快活)。详见 284。少数动词之后跟**动词 + for + 宾语 + 动词不定式**(如 I arranged for her to have violin lessons. 我安排她学小提琴了)。详见 208.7。

某些动词之后,不但可以用动词不定式,也可以用-ing 形式(有时候意思不同)。详见 296。

某些动词之后,不可以用动词不定式。其中许多动词后面可跟 -ing 形式。

I enjoyed sailing. 我喜欢驾驶帆船。(不能说: I enjoyed to sail.)

关于后面可跟-ing 形式的动词, 详见 293。

关于与先行词 it 连用的动词不定式宾语(如 I'll leave it to you to lock up; I find it difficult to run fast), 见 302。

关于动词之后用动词不定式完成式, 见 278。

关于 have + 动词不定式(如 I have to go now), 见 243。

关于 be + 动词不定式(如 You are to start tomorrow), 见 90。

关于 be able + 动词不定式, 见 3。

关于 go + 动词不定式用作将来助动词, 见 220。

关于 and + 动词代替 try, come, go 等等之后的动词不定式, 见 52。

关于“动词 + 动词”结构的一般用法, 见 579。

关于某个具体的动词可用于何种结构, 请查阅一本好的词典。

## 284 infinitive complements 动词不定式补语 (2): 在动词 + 宾语之后

### 1 后面可跟宾语 + 动词不定式的动词

英语中许多动词之后跟**宾语 + 动词不定式**, 而不跟 *that* 引导的从句。

*She didn't want me to go.* 她不想让我走。

(不能说: ~~*She didn't want that I go.*~~)

*They don't allow people to smoke.* 他们不许人们吸烟。

(不能说: ~~*They don't allow that people smoke.*~~)

*I didn't ask you to pay for the meal.* 我没有要你付饭费。

(不能说: ~~*I didn't ask that you pay for the meal.*~~)

后面可跟**宾语 + 动词不定式**的某些常见动词如下:

advise	hate	persuade
allow	help (也见 247)	prefer
ask	instruct	recommend
(can't) bear	intend	remind
beg	invite	request
cause	leave	teach
command	like	tell
compel	love	tempt
encourage	mean	trouble
expect	need	want
forbid	oblige	warn
force	order	wish (也见 601)
get (也见 228)	permit	

有些动词(如 *let*, *make*, *see*, *hear*, *feel*, *watch*, *notice*, *have*, 有时也包括 *know* 和 *help*)之后可跟**宾语 + 不带 *to* 的动词不定式**。

*Why won't you let me explain?* 你为什么不让我解释?

*I heard him open the door and go out.* 我听见他打开门, 走了出去。

详见 277。

上列动词中有许多后面也可以跟别的结构, 如 *-ing* 形式或 *that* 引导的从句。

有些动词之后不能跟**宾语 + 动词不定式**, 如 *suggest*。

*I suggested that she should go home.* 我建议她回家去。

(不能说: ~~*I suggested her to go home.*~~)

关于后面跟 *for* + 宾语 + 动词不定式的动词(如 *I arranged for her to go early*), 见 295.3。

## 2 被动结构

第1节列出的动词中,有许多可用于被动结构,与动词不定式连用,标准的结构是**主语 + 动词被动式 + 动词不定式**。

We were **advised to come** early. 他们劝我们早点来。

You are **expected to start** work at 8.00 every morning.

要求你每天早晨8点开始工作。

然而,有些动词只能在主动句而不能在被动句中与动词不定式连用——如 like, dislike, love, hate, prefer, wish 及意思相似的动词。

She **likes people to be** happy. 她喜欢人们快活。

(但不能说: ~~People are liked to be happy by her.~~)

I **prefer you to call** me by my first name. 我喜欢你直呼我的名字。(但不能说:

~~You are preferred to call...~~)

关于被动结构的一般用法,见407—414。

关于**宾语 + to be + 补语**用于表示思想和感觉的动词之后(如 I **considered him to be** an excellent choice),见580。

关于带有 take 的结构(如 The ferry **took two hours to unload**),见551。

关于某个具体动词可以用于何种结构,请查阅一本好的词典。

# 285 infinitive complements 动词不定式补语 (3):在形容词之后

## 1 反应和感觉

动词不定式常用于说明反应和感觉的形容词后面。

I'm **pleased to see** you. 我见到你很高兴。

John was **surprised to get** Ann's letter. 约翰收到安的信,感到意外。

She's **anxious to go** home. 她急于回家。

We're **happy to be** here. 我们在这里很快活。

I was **shocked to see** how ill he was. 看到他病得这么重,我很吃惊。

Most people are **afraid to hear** the truth about themselves.

绝大多数人害怕听到关于他们的真话。

这类形容词之后并不全跟动词不定式;有的后面跟介词 + -ing 形式(见294),或跟 that 引导的从句(见12)。有的形容词(如 afraid, sure)既可以跟动词不定式,也可以跟 -ing 形式,但意思常有不同,详见296。

关于带 for 的结构(如 She's **anxious for the children to go** home),见280。

## 2 其他形容词

除了表示反应和感觉的形容词之外,还有许多普通形容词之后可以跟动词不定式,如 right, wrong, stupid, certain (见296.15), welcome, careful, due, fit, able (见3), likely (见321), lucky。

We were **right to start** early. 我们起早出发是对的。

I was **stupid to believe** him. 我真傻, 竟然相信了他的话。

She's **certain to win**. 她肯定会赢。

You're **welcome to stay** as long as you like.

欢迎你来住住, 爱住多久, 就住多久。

Be **careful not to wake** the children. 小心点, 不要弄醒孩子们。

It's very **likely to rain**. 很可能会下雨。

You were **lucky not to be killed**. 你大难不死, 真是好运气。

关于带先行词 it 的结构(如 It is important (for the children) to get to bed early), 见 301。

### 3 最高级及其他

最高级之后可跟动词不定式结构。其意思与限制性关系从句类似(见 474)。

He's the **oldest** athlete ever **to win** an Olympic gold medal. (= ... who has ever won ...) 他是奥运会金牌得主中年纪最大的一位。

常与这种结构连用的还有 first, second, third 等词以及 next, last 和 only。

Who was the **first** person **to climb** Everest without oxygen?

第一个不带氧气登上埃佛勒斯峰的人是谁?

The **next** **to arrive** was a big black snake. 接着又来了一条大黑蛇。

She's the **only** scientist **to have won** three Nobel prizes.

她是惟一得过 3 次诺贝尔奖的科学家。

请注意: 这个结构, 只有当属于最高级的名词与后面的动词形成主语关系时才可以用。在其他情况下, 不能用动词不定式。

Is this the first time that you have stayed here? 你这是初次呆在这儿吗? (不能说: ... ~~the first time for you to stay here?~~)

### 4 句子的主语 = 动词不定式的宾语

有些形容词可以在一种特殊结构中跟动词不定式连用, 因为句子的主语实际上是动词不定式的宾语。这样的形容词有 easy, difficult, impossible, good, ready 以及 enough 之前和 too 之后的形容词。

He's **easy to amuse**. (= To amuse him is easy. 或 It is easy to amuse him.) 逗乐他很容易。

Japanese is **difficult** for Europeans **to learn**. (= It is difficult for Europeans to learn Japanese.) 对欧洲人来说, 学日语很难。

His theory is **impossible to understand**. (= It is impossible to understand his theory.) 他的理论人们不可能理解。

Are these berries **good to eat**? 这种莓子能吃吗?

The letters are **ready to sign**. 这些信可以签字了。



The apples were **ripe enough to pick**. 苹果够熟了,可以摘了。

The box was **too heavy to lift**. 箱子太重,拿不起来。

但要注意: easy, difficult 和 impossible 不能用于句子的主语即动词不定式的主语的结构中。这时只能使用其他结构。

Iron rusts easily. 铁易生锈。(不能说: ~~Iron is easy to rust.~~)

She has difficulty learning maths. 她学数学有困难。

(不能说: ~~She is difficult to learn maths.~~)

This material can't possibly catch fire. 这种材料不可能着火。

(不能说: ~~This material is impossible to catch fire.~~)

这种结构常以介词结尾。

She's nice to talk **to**. 跟她说话很有意思。

He's very easy to get on **with**. 他容易相处。

It's not a bad place to live **in**. 住在这地方挺不错。

请注意:在这类用法中不能在动词不定式或介词之后再用代词作宾语。

Cricket is not very **interesting to watch**. 板球不大好看。

(不能说: ~~Cricket is not very interesting to watch it.~~)

She's **nice to talk to**. 跟她说话很有意思。

(不能说: ~~She's nice to talk to her.~~)

形容词用在名词之前时,动词不定式通常在名词之后。

It's a **good wine to keep**. 这是一种好酒,可以保存。

(不能说: ~~It's a good to keep wine.~~)

关于 **enough/too + 形容词 + 动词不定式**的其他用法,见 193, 570。

关于 **so + 形容词 + 动词不定式**(如 *Would you be so kind as to hold this for a moment?*), 见 513.6。

关于某个具体形容词可用于何种结构,请查阅一本好的词典。

## 286 infinitive complements 动词不定式补语 (4): 在名词和代词之后

### 1 与动词有关联的名词

有些名词与动词相关,如果动词后面可跟动词不定式(如 wish, decide, need),则相关的名词后面也可跟动词不定式。

I have no **wish to change**. (= I do not **wish to change**.) 我不想换衣服。

I told her about my **decision to leave**. (= I told her that I had **decided to leave**.) 我告诉她我已经决定离开了。

Is there any **need to ask Joyce**? (= Do we **need to ask Joyce**?)

有必要问一下乔伊斯吗?

请注意:不是所有的名词都可以这样在后面跟动词不定式。

I hate **the thought of getting** old. 一想到老年我就厌烦。

(不能说: ... ~~the thought to get~~ old.)

还请注意:不是所有的有关动词和名词之后都可跟同样的结构。试比较:

—I **hope to arrive**. 我希望到达。

There's no **hope of arriving**. 没有希望到达。

—She **prefers to live** alone. 她喜欢独自生活。

I understand her **preference for living** alone.

我理解她为什么喜欢独自生活。

—I do not **intend to return**. 我不想回来。

I have no **intention of returning**. 我不想回来。

## 2 与形容词有关的名词

我们也可以将动词不定式用于某些名词之后,这类名词与形容词有关,或含有形容词的意思。

You were a **fool to agree**. (= You were **foolish** to agree.)

你真傻,竟然表示同意。

What a **nuisance to have** to go! (= How **annoying** to have to go!)

不得不去呀,真讨厌!

It's a **pleasure to see** you again. (= It's **pleasant** to see you again.)

咱们又见面了,我真高兴。

The car's a **pig to start**. (= ... **difficult** to start.) 这汽车真难发动。

## 3 目的

动词不定式可以用在名词或 something, anything 之类的不定代词之后,来解释某一事物的目的或要达到的效果:它有何功能或有何用途。这名词或代词可以是动词不定式的主语,也可以是它的宾语。

### 主语

Have you got a **key to open** this door? 你有开这扇门的钥匙吗?

It was a **war to end** all wars. 这是一场结束一切战争的战争。

I'd like **something to stop** my toothache.

我想弄点什么东西治治牙痛。

### 宾语

I need some more **books to read**. 我需要更多的书看。

Is there any **milk to put** on the cornflakes? 有牛奶泡玉米片吗?

Did you tell her which **bus to take**? 你告诉她坐那路车了吗?

Is there **anything to drink**? 有什么饮料可喝吗?

some/any/nowhere 之后也可以跟动词不定式。

The kids want **somewhere to practise** their music.

孩子们想找个地方去练习音乐。

如果名词或代词是动词不定式的宾语,我们在动词不定式后不加宾语代词。

I gave her **a paper to read**. 我给她一份报纸看。

(不能说: ... ~~a paper to read it~~.)

He needs **a place to live in**. 他需要一处住的地方。

(不能说: ... ~~a place to live in it~~.)

#### 4 数量词

像 enough, too much/many/little/few, plenty 等数量词之后常跟 **名词 + 动词不定式**。

There was **enough light to see** what I was doing.

光亮足以使我看见我在干什么。

There's **too much snow (for us) to be able** to drive.

雪太厚,(我们)无法开车。

We've got **plenty of time to see** the British Museum.

我们有足够的时间参观不列颠博物馆。

enough 一词在 room 和 time 之前常省略。

There's hardly (**enough**) **room to breathe** in here.

这里连喘气的地方都没有了。

Do you think we'll have (**enough**) **time to do** some shopping?

你认为我们有时间买东西吗?

#### 5 带介词的动词不定式

名词之后跟 **动词不定式 + 介词**,可以有另一种结构:**名词 + 介词 + whom/which + 动词不定式**。这是一种非常正式的文体。

Mary needs **a friend to play with**. 或 Mary needs **a friend with whom to play**. 玛丽需要一个朋友一起玩。

He's looking for **a place to live in**. 或 He's looking for **a place in which to live**. 他在寻找一处住所。

在这里,没有介词是不行的。比如,你不能说: ~~I need a book which to read~~.

#### 6 the life to come 及其他

在 the life to come (来世), the world to come, his wife to be (他未来的妻子)这样的词语中,动词不定式与带 be 的关系从句意思相同(= the life/world **that is to come**, his wife **that is to be**)。

关于用来谈论人们的目的的动词不定式,见 281。

关于动词不定式被动式(如 *There is work to be done*), 见 287。

关于与 **for** + 宾语 + 动词不定式连用的结构(如 *Is there any need for Peter to ask Joyce?*), 见 280.5。

关于动词不定式用于 **first, next, last** 或最高级 + 名词之后(如 *the first woman to climb Everest*), 见 285.3。

关于用 **for** + -ing 表示目的(如 *stuff for cleaning silver*), 见 294。

关于某个具体的名词可用于何种结构, 请查阅一本好的词典。

## 287 infinitive complements 动词不定式补语 (5): 动词不定式的主动式和被动式意思相同

### 1 表示一定要做的事

**名词 + 动词不定式**结构可以表示一定要做的事。主动的和被动的动词不定式都可使用。

*I've got letters to write.* 我有几封信要写。

*The carpets to be cleaned are in the garage.* 要清洗的地毯在车库里。

如果句子的主语就是做这件事的人, 就用主动的动词不定式。

*I've got work to do.* 我有事要做。

(不能说: ~~*I've got work to be done.*~~)

如果主语是接受动作的人或物, 一般要在 **be** 之后用被动的动词不定式。

*These sheets are to be washed.* 这些床单要洗一洗。

(不能说: ~~*These sheets are to wash.*~~)

*This form is to be filled in in ink.* 这张表要用钢笔填写。

(不能说: ~~*This form is to fill in...*~~)

*The cleaning is to be finished by midday.* 清洗工作要在午前完成。(不能说: ~~*... is to finish...*~~)

与 **for** 连用的结构中可以用主动的动词不定式(见 280)。

*This form is for you to fill in.* 这张表由你填写。

在其他情况下, 主动的和被动的动词不定式往往意思相同。

*There is a lot of work to do / to be done.* 有许多工作要做。

*There are six letters to post / to be posted.* 有 6 封信要寄走。

*Give me the names of the people to contact / to be contacted.*

把要联系的人的名字告诉我。

*The people to interview / to be interviewed are in the next room.*

要会见的人在隔壁房间里。

### 2 to be seen/found/congratulated 等

在 **be** 之后, 一般用 **see** 和 **find** 的动词不定式被动式。

*He was nowhere to be seen/found.* 哪里也看不见/找不着他。

(不能说: ~~*He was nowhere to see/find.*~~)

我们可以用同样的结构,用 congratulate, encourage, avoid 等动词来表示价值判断。

You are **to be congratulated**. 你应当受到祝贺。

(不能说: ...~~to congratulate~~.)

This behaviour is **to be encouraged**. 这种行为要受到鼓励。

但请注意: to blame 这个常见的词组意思是(对某种不幸事件)“负责”。

Nobody was **to blame** for the accident. 谁都不用对这起事故负责。

### 3 **nothing to do** 和 **nothing to be done** 等

请注意 There's nothing to do 和 There's nothing to be done 的区别。

I'm bored—there is **nothing to do**. (= There are no entertainments.) 我感到腻味——没有什么事可做。

There's **nothing to be done**—we'll have to buy a new one.

(= There's no way of putting it right.)

没有办法——我们只好买一个新的了。

关于 She's easy to amuse 之类的结构,见 285.4。

关于带 take 的结构(如 The ferry took two hours to unload),见 551。

关于 be + 动词不定式,详见 90。

## 288 **infinitive complements** 动词不定式补语 (6): 在 who, what, how 等之后

### 1 间接疑问句

在间接引语(见 481)中,我们可以在疑问词 who, what, where 等(但通常不用 why)后用动词不定式。这种结构表示必要性和可能性之类的概念。

I wonder **who to invite**. (= ... who I should invite.)

我拿不定该邀请谁。

Show me **what to do**. 给我说说该做什么。

Can you tell me **how to get** to the station? (= ... how I can get to the station?) 请问去车站怎么走。

I don't know **where to put** the car. 我不知道车子该停放在哪里。

Tell me **when to pay**. 告诉我什么时候付款。

I can't decide **whether to answer** her letter. 我拿不定是否给她回信。(但不能说: ~~I can't understand why to do it.~~)

### 2 直接疑问句

我们通常不用 How to ...? What to ...? 等来作为直接疑问句的开头。在疑问词之后,我们常用 shall 和 should。



**How shall I tell her?** 我怎样告诉她? (不能说: ~~How to tell her?~~)

**What shall we do?** 我们要做什么? (不能说: ~~What to do?~~)

**Who should I pay?** 我把钱付给谁? (不能说: ~~Who to pay?~~)

### 3 标题

我们经常看到 How to ... What to ... 等等用于用法说明、宣传材料、书籍等的标题。

**HOW TO IMPROVE YOUR PRONUNCIATION** 怎样改进你的发音

**WHAT TO DO IF FIRE BREAKS OUT** 发生火灾怎么办

关于用 Why (not) + 动词不定式开始的疑问句, 见 599。

关于疑问词, 详见 460。

## 289 information structure 信息结构

### 1 组织信息的不同方式

要描述某个情景时, 我们通常可以用各种不同的方式来提供信息——例如, 选择情景的不同成分作为句子的主语。

**The storm** blew Margaret's roof off.

暴风把玛格丽特家的屋顶刮掉了。

**Margaret's roof** was blown off in the storm.

玛格丽特家的屋顶被暴风刮掉了。

**Margaret** had her roof blown off in the storm.

玛格丽特家的屋顶在暴风中被刮掉了。

在句子中如何提供信息, 可依据前面说过什么, 听者已知什么, 或我们要强调什么而定。这是英语语法中一个复杂的领域, 人们还未充分理解。现将某些指导原则说明如下。

### 2 正常次序: 新的重要的信息放在最后

最为常用的是, 句子走向是由“已知”到“新鲜”; 从低信息值到高信息值。所以我们经常选作主语的人或物是正在谈着的或已经谈到的, 或说话者和听话者都熟悉的东西, 或者甚至是新的信息但不是主要内容。新的重要的信息通常出现在句子的末尾。

'How's Joe these days?' 'Oh, fine. He's just got married to a very nice girl.' “乔近来如何?” “噢, 不错。他刚和一个很好的姑娘结了婚。”

(比 '... A very nice girl's just got married to him.' 更为自然。)

My father was bitten by a dog last week. 我父亲上周被狗咬了。

(比 A dog bit my father last week 更为自然。)

Our dog bit the postman this morning. 我家的狗早晨咬了邮递员。

(比 The postman was bitten by our dog this morning 更为自然。)

'I can't find my clothes.' 'Well, your trousers are under my coat.'

“我找不到衣服了。”“你的裤子在我外衣下面。”

(比 '... My coat's on your trousers.' 更为自然。)

为避免用新的信息作为句子的开头,我们可以用 *there is* 结构。详见 563。

There's a cat on the roof. 屋顶上有一只猫。

(比 A cat's on the roof 更为自然。)

关于带 *as*, *since* 和 *because* 等词的“已知”和“新鲜”信息,见 72。

### 3 确定合适的主语:主动式,被动式等

在许多场合,有一个施动者(做某个动作的人或物)和一个接受者(接受某个动作的人或物)。如果我们想要施动者作主语,我们可以选用主动的动词形式(见 10)。

**The storm** blew Margaret's roof off.

暴风把玛格丽特家的屋顶刮掉了。

**Somebody's** stuck chewing gum all over the carpet.

有人把口香糖渣吐了一地毯。

如果我们想要接受者作主语,我们可以选用被动的动词形式(见 407)。

**Margaret's roof** was blown off in the storm.

玛格丽特家的屋顶在暴风中被刮掉了。

**Chewing gum's** been stuck all over the carpet.

口香糖渣粘满了一地毯。

如果我们想要别的東西作主语,常可以用带 **have + 宾语 + 过去完成式** 的结构(见 242.2)。

**Margaret** had her roof blown off in the storm.

玛格丽特家的屋顶在暴风中被刮掉了。

**The carpet's** had chewing gum stuck all over it.

地毯上到处都是口香糖渣。

其他带 *have* 的结构以人作主语,可以引进人的因素。试比较:

**The house** is full of children. 房子里全是孩子。

**There** are children all over the house. 房子里到处都是孩子。

**I've got** the house full of children. 我弄得房子里全都是孩子。

我们常可以用选择合适的动词来确定我们想要的主语。试比较:

—The biscuit factory **employs** 7,000 people. 饼干厂雇了 7,000 人。

—7,000 people **work for** the biscuit factory. 7,000 人在饼干厂工作。

—He **led** the children through the silent streets.

他带领孩子穿过寂静的大街。

—The children **followed** him through the silent streets.

孩子们跟着他穿过寂静的大街。

有的动词(叫做“动者格动词”)既可以用施动者作主语,也可以用接受者作主语。详见 579.3。

She **opened** the door. 她开了门。

The door **opened**. 门开了。

#### 4 末尾重值

较长较笨重的结构通常位于句子的末尾。(在任何情况下,它们通常具有最高的“信息价值”。)

Children are sometimes discouraged by **the length of time it takes to learn a musical instrument**. 孩子们有时感到泄气,因为学一种乐器要花很长时间。(比 **The length of time it takes to learn a musical instrument** sometimes discourages children 更为自然。)

由于这个原因,我们常使用带“先行词 it”的结构,为的是将作主语或宾语的从句或动词不定式移到句子的末尾。详见 301。

It worried me **that she hadn't been in touch for so long**.

她好久没有音信,使我担心。

(比 **That she hadn't been in touch for so long** worried me 更为自然。)

It's important **to tell us everything you know**.

把你知道的一切事情告诉我们,这很重要。

(比 **To tell us everything you know** is important 更为自然。)

He made it clear **that he was not in the least interested**.

他明白表示他一点也不感兴趣。

(比 **He made that he was not in the least interested** clear 更为自然。)

在英语句子中,状语一般不把动词和宾语分隔开(见 22.1)。然而一个非常长而笨重的宾语可能出现于一个较短的状语之后。试比较:

She plays **the violin very well**. 她小提琴拉得很好。

(不能说: ~~She plays very well the violin.~~)

She plays **very well almost any instrument that you can think of, and several that you can't**. 几乎所有你能想到的乐器,以及你想不到的几种乐器,他都弹奏得很好。

末尾重值也能影响间接疑问句的词序。试比较:

I'm not sure **what the point is**. 我不知道这有什么意义。

I'm not sure **what is the point of spending hours and hours discussing this**. 我不明白一小时又一小时地讨论这个有什么意义。

#### 5 强调结构

要将句子的某一部分着重强调,有多种方法。一种方法是使用带 it 或

what 的“强调句”:即强调某一部分,而把其他所有东西放在一个从句中。详见 131。

It was **my mother** who finally called the police. 最终报警的是我母亲。

What I need is **a hot bath and a drink**.

我所需要的是一个热水澡和一杯饮料。

如果我们将一般不在句首的东西移到句首,这就是对它着重强调。这类结构(“提前”)在口语中常用,口语中语调能使信息结构清楚。详见 217。

**The other plans** we'll look at next week. 别的计划我们下周再研究。Nice **man**, your uncle. 你叔叔,他可是个好人。

关于强调,详见 189。

## 290 -ing forms -ing 形式(“动名词”和“分词”):引言

### 1 用法和术语

我们可把 -ing 形式(如 smoking, walking)不但用作动词,而且用作形容词、副词和名词。试比较:

You're **smoking** too much these days.

你最近抽烟太多。(现在进行时的一部分)

There was a **smoking** cigarette end in the ashtray.

烟灰缸里有一个冒烟的烟蒂。(形容词,修饰 cigarette end)

She walked out of the room **smoking**.

她抽着烟走了出去。(相当于一个副词)

**Smoking** is bad for you. 吸烟对你有害。(名词:句子的主语)

-ing 形式用作动词、形容词或副词时,通常叫做“现在分词”。(这个名称不太适宜,因为 -ing 形式可以指过去、现在或将来。)当它们更像是用作名词时,常称为“动名词”。事实上,其区别并不这么简单,而有些语法学家愿意避免使用“分词”和“动名词”的说法。关于这一问题的详细讨论,参见 Quirk, Greenbaum, Leech 和 Svartvik 所著的 *A Comprehensive Grammar of the English Language* 第 17.54 节 (Longman 1985)。

在 *Practical English Usage* 一书中,除了有充足理由使用那两个说法,都使用“-ing 形式”这个词组。-ing 形式类似名词的用法,在 292—296 各节中加以阐述。-ing 形式类似形容词和副词的用法,在 403—406 各节中,结合过去分词(如 invited, broken)的同样用法,加以阐述。

### 2 -ing 形式的完成式、被动式和否定式

请注意 -ing 形式的完成式、被动式和否定式的结构。

**Having slept** for twelve hours, I felt marvellous.

睡了 12 小时觉,我感到异常舒服。(完成式)

She loves **being looked at**. 她喜欢人家瞧她。(被动式)

**Not knowing** what to do, I went home.

不知道该做什么,我回家了。(否定式)

She's angry about **not having been invited**.

她对没有受到邀请感到生气。(否定的完成式被动式)

### 3 -ing 从句

我们可以将 -ing 形式和其他的词结合成为从句一类的结构。

She went **running out of the room**. 她跑出了房间。

**Collecting stamps** is a hobby of his. 集邮是他的业余爱好。

**Having lost all my money**, I went home.

我把钱全丢了,于是我就回家了。

Who's the man **sitting in the corner**? 坐在屋角的人是谁?

关于拼法规则,见 533—535。

## 291 -ing forms used as modifiers -ing 形式用作修饰语

-ing 形式可以用在名词前作修饰语,这种类似名词的 -ing 形式(“动名词”)和类似形容词的 -ing 形式(“分词”)都可以这样用。两种结构的意思不完全相同。试比较:

—a **waiting** room (= a room **for waiting** ——waiting 是一个动名词,用法很像名词。)等候室

a **waiting** train (= a train **that is waiting** ——waiting 是一个分词,用法很像形容词。)等着的火车

—a **sleeping** pill 安眠药 (sleeping 是动名词。)

a **sleeping** child 睡着的小孩 (sleeping 是分词。)

—**working** conditions 工作条件 (动名词)

**working** men and women 工作的男女们 (分词)

关于分词和动名词之间的区别,详见 290。

关于名词 + 名词结构,见 378—382。

关于分词结构,见 403—406。

## 292 -ing forms used like nouns -ing 形式用作名词 (1): 主语、宾语或补语

### 1 主语、宾语或补语

-ing 形式可以是动词的主语、宾语或补语。

**Smoking** is bad for you. 吸烟对你有害。(主语)



I hate **packing**. 我讨厌打行李。(宾语)

My favourite activity is **reading**. 我喜爱的活动是看书。(补语)

## 2 -ing 形式自带宾语

-ing 形式作主语、宾语或补语时仍然是动词, 可以有自己的宾语。

**Smoking cigarettes** is bad for you. 吸烟对人体有害。

I hate **packing suitcase**. 我讨厌打行李箱。

My favourite activity is **reading poetry**. 我喜爱的活动是读诗。

## 3 -ing 形式与限定词和物主词连用

我们常将 -ing 形式与限定词(如 the, my, this) 连用。

**the opening** of Parliament 议会开幕

I don't mind **your going** without me. 你不带我一块儿去, 我并不介意。

Does **my smoking** annoy you? 我抽烟, 你生气吗?

I hate all **this useless arguing**. 我讨厌这一切毫无意义的争论。

物主词形式也是可以用的。

**John's going** to sleep during the wedding was rather embarrassing.

婚礼进行中约翰要睡觉真令人难堪。

She was angry at **Lina's trying** to lie to her.

利娜想对她说谎, 她感到生气。

请注意: 如果已经清楚谁是谈话对象, -ing 形式之前就不用物主词和代词了。

Thank you for **waiting**. 谢谢你等候我。

(不能说: ~~Thank you for your waiting.~~)

-ing 形式与冠词连用时, 通常不能有直接宾语, 却可以用 of 结构。

**the smoking** of cigarettes 吸烟(不能说: ~~the smoking cigarettes~~)

-ing 形式常与 no 连用, 表示某件事情是不允许的或不可能的。这个结构在启事中常常单独使用; 它也可以用在 there is 之后。

NO SMOKING 请勿吸烟 NO PARKING 不准停放车辆

NO WAITING 禁止(车辆)在此等候

Sorry—**there is no smoking** in the waiting room.

对不起, 等候室不许吸烟。

She's made up her mind; **there's no arguing** with her.

她已打定主意; 同她争论没有用处。

## 4 -ing 形式之前的宾格代词

在非正式文体中, -ing 形式前面常用宾语形式(如 me, John), 而不用物主词(my, John's), 尤其是它们用于动词或介词之后时。

I don't mind **you going** without me. 你不带我一块儿去, 我并不介意。

She was angry at **Lina trying** to lie to her.

利娜想对她说谎,她感到生气。

有些动词(如 see, hear, watch, feel) 之后一般跟**宾语 + -ing 形式**。

**I saw him getting** out of the car. 我看见他下了车。

(不能说: ~~I saw his getting...~~)

## 5 it ... -ing

it 可以用作 -ing 形式的先行主语或先行宾语(见 301—302)。

**It's nice being** with you. 和你在一起,很惬意。

**I thought it pointless starting** before eight o'clock.

8 点以前出发,我认为没有必要。

这个结构也常与 any/no good, any/no use 和 (not) worth 一起使用(见 603)。

**It's no good talking** to him—he never listens.

跟他谈话没有用——他从来不听。

**Is it any use expecting** them to be on time?

指望他们准时,有什么用处吗?

**I didn't think it worth complaining** about the meal.

我看抱怨饭菜没有意思。

在这类结构中, -ing 形式之前可以用物主词和宾格代词(但不能用主格代词)。

**It's no use his/him apologising**—I shall never forgive him. 他道歉没有用——我绝不会宽恕他。(不能说: ~~It's no use he apologising...~~)

## 6 名词和 -ing 形式

如果有一个名词与 -ing 形式意思相同,通常要用名词。

**We're all excited about his arrival.** 对于他的到达我们大家很兴奋。(不能说: ~~... about his arriving.~~)

# 293 -ing forms used like nouns -ing 形式用作名词 (2): 在动词之后

## 1 后面可以跟 -ing 形式的动词

某些动词之后可以用 -ing 形式,但一般不用动词不定式。

**I enjoy travelling.** 我喜欢旅行。(不能说: ~~I enjoy to travel.~~)

**He's finished mending** the car. 他修好了汽车。

(不能说: ~~He's finished to mend...~~)

**She's given up smoking.** 她戒了烟。(不能说: ~~... given up to smoke.~~)

**The doctor suggested taking a long holiday.** 医生建议长时间休假。(不能说: ~~The doctor suggested (me) to take...~~)

后面一般要跟 -ing 形式的常见动词有:

admit	dislike	give up	postpone
appreciate	endure	(can't) help	practise
avoid	enjoy	imagine	put off
burst out	escape	involve	resent
(crying/laughing)	excuse	keep (on)	resist
consider	face	leave off	risk
contemplate	fancy	mention	(can't) stand
delay	feel like	mind	suggest
deny	finish	miss	understand
detest	forgive		

有些动词之后既可以跟 -ing 形式,也可以跟动词不定式——见下面第 4 节。

## 2 动词 + 宾语 + -ing 形式

上列动词中有的动词以及未列出的某些动词,后面可跟**宾语 + -ing 形式**。

I **dislike people telling** me what to think.

我不喜欢别人告诉我怎么思考。

I can't **imagine him working** in an office.

我不能想像他在办公室里工作。

Nobody can **stop him doing** what he wants to.

他想要干什么,谁也拦不住。

Would you rather **spend time gardening** or **spend money paying** some- body to do it for you?

你是愿意花时间收拾花园,还是愿意花钱请人给你收拾?

Did you **see her talking** to the postman? 你看见她跟邮递员说话吗?

**stop** (在非正式文体中)和 **prevent** 之后常跟 **宾语 + from + -ing 形式**。

Try to **stop/prevent them (from) finding** out.

想法阻止/防止他们发现。

请注意:在许多动词之后我们可以用**物主词 + -ing 形式**而不用**宾语 + -ing 形式**,尤其是在正式文体中。(详见 292.3。)

## 3 具有被动意义的 -ing 形式

在 **deserve**, **need** 和 **require** 之后, -ing 形式具有被动意义。这个结构在英国英语中较为常用。

I don't think his article **deserves reading**. (= ... **deserves to be read**.) 我认为他的文章不值一读。

Your hair **needs cutting**. (= ... **needs to be cut**.)

你的头发需要理理了。

在非正式的英国英语中, want 也可以这样用。

The car **wants servicing**. (= ... **needs to be serviced**.)

这辆车需要维修了。

#### 4 -ing 形式或动词不定式

某些动词之后, 可以用 -ing 形式, 也可以用动词不定式。这类动词有:

advise	forbid	hear	prefer	start
allow	forget	intend	propose	stop
can't bear	go	like	regret	try
begin	go on	love	remember	watch
continue	hate	permit	see	

在某些情况下, 两种结构意思不同; 详见 296。

关于某个具体动词后面用什么结构, 请查阅一本好的词典。

## 294 -ing forms used like nouns -ing 形式用作名词 (3): 在名词和形容词之后

### 1 名词/形容词 + -ing 形式: 例子

有些名词和形容词之后可跟 -ing 形式。一般要用一个介词来把名词/形容词和 -ing 形式连接起来。后面跟 -ing 形式的名词/形容词通常不能跟动词不定式(关于某些例外见第 3 节)。

I hate the **idea of getting** old. 一想到老年我就厌烦。

The **thought of failing** never entered his head.

他从没有过会失败的想法。(不能说: ~~The thought to fail~~...)

I'm **tired of listening** to this. 我听这个都腻烦了。

(不能说: ~~I'm tired to listen~~...)

She's very **good at solving** problems. 她擅长解决问题。

(不能说: ... ~~good to solve~~...)

### 2 目的

**for + -ing 形式**可以用在名词之后, 或 something 和 anything 之类的不定代词之后, 来说明某一物品或材料的用途。

A trimmer is a **machine for cutting** grass and weeds.

修剪机是修草坪和除杂草的机器。

I need **something for killing** flies. 我需要一点灭蝇的东西。

Have you got any **stuff for cleaning** silver? 你有擦拭银器的东西吗?

这种结构绝大多数是用来一般地谈某种物品和材料的。当我们谈论某个人使用一个特殊的物品的目的时, 我们更可能在名词或代词之后使用

动词不定式(见 213.2)。

I must find **something to kill** that fly. 我必须找件东西来打死那只苍蝇。

### 3 -ing 形式或动词不定式

在某些名词和形容词之后,我们既可以用 -ing 形式,也可以用动词不定式。一般情况下,意思没有区别或区别很小。

We have a good chance **of making / to make** a profit.

我们有一个好机会赚一笔利润。

I'm proud **of having won / to have won**. 我对这次获胜感到骄傲。

关于 be used to ...ing, 见 578。

关于名词和形容词之后的动词不定式,见 285—286。

关于某个具体名词或形容词之后应该用何种结构,请查阅一本好的词典。

## 295 -ing forms used like nouns -ing 形式用作名词 (4): 在介词之后

### 1 在一切介词之后

当我们把一个动词放在介词之后时,一般用 -ing 形式,而不用动词不定式。

You can't make an omelette **without breaking** eggs. 你不打破鸡蛋,就做不成摊鸡蛋。(不能说:...~~without to break~~ eggs.)

Always check the oil **before starting** the car. 发动汽车之前,总要先检查一下油料。(不能说:...~~before to start the car~~.)

We got the job finished **by working** sixteen hours a day.

我们一天干 16 小时,把工作完成了。

He's talking **about moving** to the country. 他在谈论搬到乡下去的事。

They painted the house **instead of going** on holiday. 他们没有去度假,而是把房子油漆了一遍。(不能说:...~~instead to go~~...)

I look forward **to hearing** from you. 我盼着收到你的信。

(不能说:...~~to hear from you~~.)

### 2 to 用作介词

to 实际上是两个词。它可以是动词不定式的标记,用来表示下一个词是动词不定式(如 to swim, to laugh)。它也可以是一个介词,后面跟的可能是一个名词(如 She's gone to the park; I look forward to Christmas)。

to 用作介词时,后面可跟动词的 -ing 形式,但一般不跟动词不定式。这样用的常用词组有 look forward to, object to, be used to, prefer (doing one thing to doing another), get round to, in addition to。

请注意:下面各例中,介词 to 之后既可以跟名词,也可以跟 -ing 形式。



—I look forward to **your next letter**. 我盼着你的下一封来信。

I look forward to **hearing** from you.

我盼你来信。(信函常用的结束语)

—Do you object to **Sunday work**? 你反对星期日上午吗?

Do you object to **working** on Sundays? 你反对星期日上午吗?

—I'm not used to **London traffic**. 我不习惯伦敦的交通状况。

I'm not used to **driving** in London. 我不习惯在伦敦开车。

—I prefer the seaside to **the mountains**. 我喜欢海边, 不喜欢山区。

I prefer **swimming** to **walking**. 我喜欢游泳, 不喜欢散步。

—I'll get round to **the washing up** sooner or later.

我迟早会找个时间刷碗的。

I'll get round to **doing** the washing up sooner or later.

我迟早会找个时间刷碗的。

少数动词和形容词与 to 连用, 后面接名词, 否则用动词不定式。例如 agree, consent, entitled, inclined, prone。

She **agreed to our plan**. 她同意我们的计划。/ She **agreed to do** what we wanted.  
她同意做我们要她做的事。

He's **inclined to anger**. 他容易生气。/ He's **inclined to lose** his temper. 他容易生气。

accustomed 一词之后可以跟 to + -ing 形式, 也可以跟动词不定式(见 296.11)。

### 3 for 后面跟宾语 + 动词不定式

请注意: 有的动词后面用 for + 宾语 + 动词不定式。在这种结构中, 一般不用 -ing 形式。

We're still **waiting for her to arrive**. 我们还在等候她到达。

(不能说: ... ~~waiting for her arriving~~.)

Can you **arrange for us to get** tickets? 你能安排给我们弄票吗?

(不能说: ... ~~for our getting tickets?~~)

关于 used to + 动词不定式和 be used to + -ing 形式的区别, 见 577—578。

关于连词后面用 -ing 形式(如 When **planning** a holiday ...), 见 406.6。

关于用 on + -ing 形式构成时间状语, 见 406.6。

## 296 -ing forms used like nouns -ing 形式用作名词(5): 用 -ing 形式, 还是用动词不定式?

某些动词和形容词之后既可以跟 -ing 形式, 也可以跟动词不定式。

I **started playing** / **to play** the violin when I was ten.

我 10 岁开始拉小提琴。

She was **proud of having won / to have won**.

她为这次获胜而感到骄傲。

在某些情况下,意思有区别。

### 1 **remember 和 forget**

**remember/forget + -ing 形式**表示回到过去——回到过去所做的事。**forget ...ing** 主要用在 I'll never forget ...ing 这个短语及表示这类意思的词组中。

I still **remember buying** my first bicycle.

我仍然记得我买第一辆自行车的情景。

I'll never **forget meeting** the Queen.

我永远不会忘记晋见女王的情景。

**remember/forget + 动词不定式**表示时间上朝前看——看到届时应做的事。

You must **remember to fetch** Mr Lewis from the station tomorrow.

你必须记住明天到车站去接刘易斯先生。

I **forgot to buy** the soap. 我忘记了买肥皂。

### 2 **go on**

**go on + -ing 形式**意思是“继续”。

She **went on talking** about her illness until we all went to sleep.

她没完没了地说她的病,说得我们都睡着了。

**go on + 动词不定式**表示活动有变化。

She stopped talking about her illness and **went on to tell** us about all her other problems. 她谈了她的病,接着给我们谈她的其他种种问题。

### 3 **regret**

**regret + -ing 形式**表示回到过去——过去做的使自己感到遗憾的某件事。

I **regret leaving** school at 14—it was a big mistake.

我后悔 14 岁就辍学——这是个大错。

**regret + 动词不定式**主要用于宣布坏消息。

We **regret to inform** passengers that the 14.50 train for Cardiff will leave approximately 37 minutes late. 我们遗憾地通知各位旅客,14 点 50 分开往加的夫的火车大约晚开三十七分钟。

We **regret to say** that we are unable to help you.

很遗憾,我们不能帮助你。

#### 4 advise, allow, permit 和 forbid

在主动句中, 在这些动词之后, 如果没有宾语, 就用 -ing 形式, 如果有宾语, 就用动词不定式。试比较:

—I wouldn't **advise taking** the car—there's nowhere to park.

我看不要开车去——没有停车的地方。

I wouldn't **advise you to take** the car ... 我劝你不要开车去……

—We don't **allow/permit smoking** in the lecture room.

我们不允许在大教室抽烟。

We don't **allow/permit people to smoke** in the lecture room.

我们不允许人们在大教室抽烟。

—The headmistress has **forbidden singing** in the corridors.

女校长禁止在走廊里唱歌。

The headmistress has **forbidden children to sing** ...

女校长禁止孩子们在……唱歌。

请注意相应的被动结构。

—**Smoking** is not allowed/permitted in the lecture room.

大教室里禁止吸烟。

**People** are not allowed/permitted **to smoke** in the lecture room.

大教室里不许人们吸烟。

—**Singing** is forbidden. 禁止唱歌。

**Children** are forbidden **to sing**. 禁止孩子们唱歌。

—Early **booking** is advised. 建议及早订票。

Passengers are advised **to book** early. 建议旅客及早订票。

#### 5 see, watch 和 hear

在这类动词之后, **宾语 + -ing 形式**和**宾语 + 动词不定式**的区别与进行时态和一般时态的区别相类似。与 -ing 形式连用, 动词表示注意到事情或行动已在进行; 动词不定式通常表示看到或听到事情/行动的全过程。(请注意: 这类动词之后跟不带 to 的动词不定式。)试比较:

—I looked out of the window and **saw Mary crossing** the road.

我往窗外看去, 看见玛丽横穿街道。

I **saw Mary step** off the pavement, **cross** the road and **disappear** into the post office.

我看见玛丽走下人行道, 穿过大街, 消失在邮局里。

—As I passed his house I **heard him practising** the piano.

我走过他的房子时, 听见他在练习弹钢琴。

I once **heard Brendel play** all the Beethoven concertos.

有一次我听见布伦德尔弹奏贝多芬的全部协奏曲。

关于其他详情, 见 245。

关于 see 和 watch 的区别, 见 489。

## 6 try

谈论进行试验时, 我们用 **try + -ing**。

I **tried sending** her flowers, **writing** her letters, **giving** her presents, but she still wouldn't speak to me.

我试着给她送花, 给她写信, 送她礼物, 但她依然不肯跟我说话。

谈论努力做某件困难的事, 我们既可以用 **try + 动词不定式**, 也可以用 **try + -ing**。

I **tried to change** the wheel, but my hands were too cold. (或 I **tried changing** the wheel ...) 我试图换轮子, 但两只手太冷了。

## 7 mean

mean 表示“牵涉”、“引起”(见 339)时, 后面可跟 -ing 形式。

If you want to pass the exam it will **mean studying** hard.

如果你想考试及格, 那就要努力学习。

mean 表示“意欲”时, 后面跟动词不定式。

I don't think she **means to get** married for the moment.

我认为她不打算眼下就结婚。

## 8 learn 和 teach

这两个动词(及其他类似意义的词), 用于功课或课程时, 后面跟 -ing 形式。

She goes to college twice a week to **learn typing**.

她每周两次去学院学习打字。

Mr Garland **teaches skiing** in the winter and **rock-climbing** in the summer. 加兰先生冬季教滑雪, 夏季教攀岩。

如果谈论学习的结果——学会了某项技术, 要用动词不定式。

She **learnt to read** German at school, but she **learnt to speak** it in Germany. 她在学校学会了阅读德文, 但在德国学会了说德语。

I **taught myself to type**. 我自学了打字。

## 9 like, love, hate 和 prefer

在这四个动词之后, 动词不定式和 -ing 形式一般都可以用, 意思无多大区别。

I **hate working / to work** at weekends. 我不喜欢周末工作。

I don't get up on Sundays. I **prefer staying / to stay** in bed.

星期日我不起床, 喜欢睡懒觉。

在英国英语里, **like + -ing** 主要用来谈论享受, 而 **like + 动词不定式** 主要用来谈论选择和习惯。在美国英语中, **like + 动词不定式** 两种意思

都有。试比较:

**I like climbing mountains.** 我喜欢爬山。(较为典型的英国英语)

**I like to climb mountains.** 我喜欢爬山。(较为典型的美国英语)

**When I'm pouring tea I like to put the milk in first.**

我倒茶的时候喜欢先放牛奶。(英国英语/美国英语)

在 **would like**, **would prefer**, **would hate** 和 **would love** 之后, 动词不定式最为常用。

**I'd like to tell you something.** 我想告诉你一些事。

(不能说: ~~I'd like telling you something.~~)

**'Can I give you a lift?' 'No, thanks, I'd prefer to walk.'**

“你搭我的车吧?” “不, 谢谢, 我喜欢走路。”

(不能说: ... ~~I'd prefer walking.~~)

试比较:

**Do you like dancing?** (= **Do you enjoy dancing?**) 你喜欢跳舞吗?

**Would you like to dance?** (= **Do you want to dance now?**)

你想跳舞吗?

关于 **like**, 详见 319。

关于带 **prefer** 的结构, 详见 435。

## 10 **begin** 和 **start**

**begin** 和 **start** 后面可以跟动词不定式, 也可以跟 -ing 形式。通常没有多大的区别。

**She began playing / to play the guitar when she was six.**

她 6 岁开始弹吉他。

**He started talking / to talk about golf, but everybody went out of the room.** 他开始谈论打高尔夫球, 但大家都溜出了房间。

在 **begin** 和 **start** 的进行式之后, 要用动词不定式。

**I'm beginning to learn karate.** 我刚开始学空手道。

(不能说: ~~I'm beginning learning karate.~~)

**understand**, **realise**, **know** 这类静态动词也要用动词不定式。

**I slowly began to understand how she felt.** 我慢慢开始明白她有什么感觉。(不能说: ... ~~began understanding...~~)

**He started to realise that if you wanted to eat you had to work.**

他开始认识到要吃饭就要工作。(不能说: ... ~~started realising...~~)

## 11 **attempt**, **intend**, **continue**, **can't bear**, **be accustomed to**, **be committed to**

在这类词语之后, 一般可以用 -ing 形式, 也可以用动词不定式, 意思无多大区别。



I intend **telling** / **to tell** her what I think. 我打算告诉她我的想法。

I'm not **accustomed to giving** / **give** personal information about myself to strangers.  
我不习惯将有关我个人的情况告诉陌生人。

关于带 to + -ing 的结构, 详见 295.2。

## 12 -ing 形式或表示目的的动词不定式: stop

某些动词后面可以跟 -ing 形式, 也可以跟表示目的的动词不定式(见 281)。一个常见的例子是 stop。

I **stopped running**. 我停下来, 不跑了。(不能说: ~~I stopped to run.~~)

I **stopped to rest**. (= ... in order to rest.) 我停下来休息。

## 13 afraid

表示害怕会偶然发生什么事, 一般用 **afraid of + -ing**。

I don't like to drive fast because I'm **afraid of crashing**.

我不爱开快车, 因为怕撞车。

'Why are you so quiet?' 'I'm **afraid of waking** the children.'

“你怎么这么安静?” “我怕弄醒孩子。”

其他情况下, 既可以用 **afraid of + -ing**, 也可以用 **afraid + 动词不定式**, 意思并无不同。

I'm not **afraid of telling** / **to tell** her the truth.

我不怕把真实情况告诉她。

## 14 sorry

**sorry for/about + -ing** 表示人们对过去的事感到遗憾。(在非正式文体中, 也常用 that 引导的从句。)

I'm **sorry for/about** losing my temper this morning. (或 I'm **sorry that** I lost my temper...) 很抱歉, 早晨我发了脾气。

**sorry + 动词不定式完成式**可以用来表达同样的意思。这种用法十分正式。

I'm **sorry to have woken** you up. (或 I'm **sorry that** I woke you up.)

把你弄醒了, 抱歉。

**sorry + 动词不定式**可以用来对当前的情况表示道歉——对正在做的事、将要做的事或刚做完的事。

**Sorry to disturb** you—could I speak to you for a moment?

对不起, 打扰你了——可以跟你说句话吗?

I'm **sorry to tell** you that you failed the exam.

很抱歉, 告诉你, 你考试不及格。

**Sorry to keep** you waiting—we can start now.

对不起, 让你等候——我们可以开始了。

## 15 certain 和 sure

**certain/sure of + -ing** 可以用来表示句中提到的人的感觉。

Before the game she felt **certain of winning**, but after a few minutes she realised it wasn't going to be so easy. 比赛开始前她觉得有把握取胜,但几分钟之后,她就意识到不那么容易了。

You seem very **sure of passing** the exam. I hope you're right.

你好像有把握考试及格。我希望你是对的。

**certain/sure + 动词不定式**表示说话者或作者自己的感觉。

The repairs are **certain to cost** more than you think. 修理的花费肯定比你设想的要多。(不能说: ~~The repairs are certain of costing...~~)

'Kroftova's **sure to win**—the other girl hasn't got a chance.'

“克劳夫托娃一定会赢——另一个女孩子没有可能。”

请注意: **He is sure to succeed** 意思是“我肯定他会成功”。

## 16 interested

说明对得知的事反应,常常用 **interested + 动词不定式**。

I was **interested to read** in the paper that scientists have found out how to talk to whales.

我从报纸上看到,科学家已发现如何与鲸鱼谈话,我很感兴趣。

I'm **interested to see** that Alice and Jake are going out together.

看到艾丽丝和杰克在谈恋爱,我很感兴趣。

I shall be **interested to see** how long it lasts.

我有兴趣看看它能维持多久。

表示了解某种情况的愿望, **interested + -ing** 和 **interested + 动词不定式**两者都可以用。

I'm **interested in finding out** / **to find out** what she did with all that money. 我很想弄清楚那笔钱她是怎么花的。

Are you **interested in knowing** / **to know** whether I'm pregnant?

你想知道我怀了孕吗?

表示做某件事情的愿望,我们通常用 **interested** 带 -ing 形式。

I'm **interested in working** in Switzerland. Do you know anybody who could help me? 我想到瑞士去工作。你是否认识什么人可以帮我忙?(不能说: ~~I'm interested to work in Switzerland...~~)

关于 **used to + 动词不定式** 和 **be used to + -ing** 的区别,见 577—578。

关于 **get** 和 **have** 后面用 **宾语 + -ing** 形式,还是用动词不定式,见 228.5-6 和 242。

## 297 instead (of)

### 1 介词: instead of

instead 不单独用作介词,要用两个词 instead of。

I'll have tea **instead of** coffee, please. 我要茶,不要咖啡。

(不能说:... ~~instead coffee~~...)

Can you work with Sally **instead of** me today, please?

今天让萨莉代替我,与你一起工作好吗?

instead of 后面通常不跟动词不定式。

I stayed in bed all day **instead of** going to work. 我睡了一整天,没有去上班。(不能说:... ~~instead (of) to go to work~~...)

### 2 instead of 和 without

两者有时候容易混淆。当一个人、一个物品或一个动作代替另一个时,我们用 instead of。我们用 without 来表示一个人、一个物品或一个动作不与另一个同在一起。试比较:

—Ruth was invited to the reception, but she was ill, so Lou went **instead of** her. 鲁思受到邀请参加招待会,但她病了,所以由卢代替她去。(卢代替了鲁思。)(不能说:... ~~Lou went without her~~...)

Max and Jake were invited, but Max was ill, so Jake went without him. 马克斯和杰克受到邀请,但马克斯病了,所以杰克去了,马克斯没有去。(一般情况下,他们本来会一起去。)

—She often goes swimming **instead of** going to school.

她常常不去上学而去游泳。(游泳代替上学。)

(不能说: ~~She often goes swimming without going to school~~...)

She often goes swimming **without** telling her mother.

她常常不告诉母亲就去游泳。(她本应二者兼顾。)

(不能说: ~~She often goes swimming instead of telling her mother~~...)

### 3 副词: instead

instead (不带 of) 是副词。它几乎总是用于句首或句末。

She didn't go to Greece after all. **Instead**, she went to America.

她终究没有去希腊,她去了美国。

Don't marry Phil. Marry me **instead**. 不要嫁给菲尔。嫁给我吧。

## 298 inversion 倒装 (1): 助动词等在主语前面

助动词 + 主语 + 主要动词

have/be + 主语 + 主要动词

在几种不同的结构中,我们把助动词(及非助动词 have 和 be) 放在句子的主语之前。

### 1 疑问句

**Have your father and mother arrived?** 你父母亲到了吗?

(不能说:~~Have arrived your father and mother?~~)

**Where is the concert taking place?** 音乐会将在哪里举行?

(不能说:~~Where is taking place the concert?~~)

(不能说:~~Where the concert is taking place?~~)

请注意:口语里的疑问句不一定用这样的词序(见 462)。

**You're coming tomorrow?** 你明天来?

间接疑问句通常不用这种词序(见 481.6)。

I wondered what time **the film was** starting. 我想知道电影什么时候开演。(不能说:~~... what time was the film starting.~~)

(不能说:~~... what time was starting the film.~~)

然而,在正式书面体里,有时候与 be 连用的倒装用在 how 引导的间接疑问句中,有时可把 be 提前,主语较长时尤其如此。

I wondered **how reliable was the information** I had been given.

我不知道我所得到的信息可靠性有多大。

关于疑问句,详见 461—466。

### 2 感叹句

感叹句常和否定疑问句有同样的结构(见 360)。

**Isn't it cold?** 天气好冷啊。

**Hasn't she got lovely eyes?** 她的眼睛多可爱呀。

在口语体的美国英语中,感叹句常常与普通疑问句(非否定疑问句)形式相同。

**Have you got a surprise coming!** 马上有件让你惊喜的事呀!

**Am I mad!** 我恼火极了!

在相当老式的文学体裁里,在 how 和 what 引导的感叹句里可以见到倒装。

**How beautiful are the flowers!** 花儿有多美!

**What a peaceful place is Skegness!** 斯凯格内斯是个多么宁静的地方!

关于感叹句语法,详见 201。

### 3 和 may 连用

表示愿望时 may 可以用于主语之前。

**May all your wishes** come true! 祝你一切如愿!

**May he rot in hell!** 让他在地狱里腐烂吧!

#### 4 在 **so, neither, nor** 之后

在“简略答语”和类似结构中, 这些词之后跟 **助动词 + 主语**。

'I'm hungry.' 'So **am I**.' “我饿了。”“我也饿了。”

'I don't like opera.' 'Neither/Nor **do I**.'

“我不喜欢歌剧。”“我也不喜欢。”

关于这类结构, 详见 516 和 364。

#### 5 在否定词语和限制性词语之后

如果有否定式的状语词语为了强调放在句首, 后面通常跟 **助动词 + 主语**。这类结构大都相当正式。

**Under no circumstances can we** cash cheques.

我们在任何情况下都不兑现支票。

**At no time was the President** aware of what was happening.

总统始终不知道发生了什么事。

**Not until much later did she** learn who her real father was.

她很久以后才知道她真正的父亲是谁。

以 **not until** 开头的完整的从句之后也可以用这种结构。

**Not until he received her letter did he** fully understand the depth of her feelings. 他直到收到她的信之后才充分理解她的感情有多深。

在限制性词如 **hardly, seldom, rarely, little** 和 **never**, 以及包含 **only** 的词组之后, 也使用倒装。这类结构也属于正式文体或较文的文体。

**Hardly had I** arrived when trouble started. 我刚到达, 麻烦就发生了。

**Seldom have I** seen such a remarkable creature.

这样非凡的女子, 我几乎从未见过。

**Little did he** realise the danger he faced.

他几乎没有认识到他面临的危险。

**Never ... was so much** owed by so many to so few. (Churchill) 从来都没有过这么多的人对这么少的人感恩戴德如此之深。(邱吉尔)

**Only then did I** understand what she meant.

只有到那时我才明白她的意思。

**Only after her death was I** able to appreciate her.

只有到她死后我才认识到她的价值。

**Not only did we** lose our money, but we were nearly killed.

我们不但丢了钱, 而且几乎丧了命。

非强调性的地点状语和时间状语后面不可用倒装。

**Not far from here you can** see foxes. 离这儿不远你可以看到狐狸。(不能说:

~~Not far from here can you ...~~)

当 **not + 宾语** 为了强调放在句首时, 要用倒装。



**Not a single word did she say.** 她连一声也没有吭。

## 6 在 as, than 和 so 之后

在较文的文体中,有时候在 as, than 和加强语气的 so 之后用倒装。

**She was very religious, as were most of her friends.**

她宗教信仰很深,她的绝大多数朋友也是这样。

**City dwellers have a higher death rate than do country people.**

城市居民死亡率比农村居民高。

**So ridiculous did she look that everybody burst out laughing.**

她的模样如此滑稽,大家都捧腹大笑。

## 7 条件从句

在正式文体和较文的文体中,在条件从句里,可以把助动词放在句首,而不使用 if。

**Were she my daughter ... (= If she were my daughter ...)**

如果她是我女儿……

**Had I realised what you intended ... (= If I had realised ...)**

如果我知道你的意图……

在这种情况下,否定式不用缩写式。

**Had we not spent all our money already, ...**

如果我们没有把钱花光了,……(不能说: ~~Hadn't we spent...~~)

关于这个结构,详见 261.6。

关于提前,详见 217。

# 299 inversion 倒装(2): 整个动词在主语之前

## 1 在地点状语之后

当地点状语或方向状语用在句首时,不及物动词常在其主语之前。这种用法尤其出现在引导一个新的不定主语之时。这种结构在比较文的文体或描写性的作品中最为常用。

**Under a tree was lying one of the biggest men I had ever seen.**

在一棵树下躺着一个人,我从没见到像他这么大块头的人。

**On the grass sat an enormous frog.** 草地上趴着一只青蛙,大得出奇。

**Directly in front of them stood a great castle.**

一座巨大的城堡就矗立在他们面前。

**Along the road came a strange procession.**

大路上过来了一支奇怪的队伍。

在口语中,这个结构常与 here, there 和其他较短的状语及状语小品词一起使用。

Here comes Freddy! 弗雷迪来了! (不能说: ~~Here Freddy comes.~~)

There goes your brother. 你兄弟走了。

I stopped the car, and up walked a policeman.

我停住车, 一个警察走了过来。

如果主语是代词, 就用在动词之前。

Here she comes. 她来了。(不能说: ~~Here comes she.~~)

Off we go! 我们走吧!

2 转述

讲述时, 在直接引语后面, 主语常用于 said, asked, suggested 等转述动词之后。

'What do you mean?' asked Henry. (或... Henry asked.)

“你这是什么意思?”亨利问道。

'I love you,' whispered Jan. “我爱你,”简小声说。

如果主语是代词, 通常用在转述动词之前。

'What do you mean?' he asked. “你这是什么意思?”他问道。

300 irregular verbs 不规则动词

I 常用不规则动词

下面列举的是较常用的不规则动词。学生应对照检查, 全部学会。关于完整的英语不规则动词表, 请查阅一本好的词典。

动词不定式	过去式	过去分词
arise	arose	arisen
awake	awoke	awoken
be	was, were	been
bet	bet, betted	bet, betted
beat	beat	beaten
become	became	become
begin	began	begun
bend	bent	bent
bind	bound	bound
bite	bit	bitten
bleed	bled	bled
blow	blew	blown
break	broke	broken

bring	brought	brought
build	built	built
burn	burnt/burned	burnt/burned
buy	bought	bought
can	could/was able	been able
catch	caught	caught
choose	chose	chosen
come	came	come
cost	cost	cost
cut	cut	cut
deal	dealt /delt/	dealt /delt/
dig	dug	dug
do	did	done
draw	drew	drawn
dream	dreamt /dremt/ dreamed /dri:md/	dreamt /dremt/ dreamed /dri:md/
drink	drank	drunk
drive	drove	driven
eat	ate /et/	eaten /'i:tn/
fall	fell	fallen
feed	fed	fed
feel	felt	felt
fight	fought	fought
find	found	found
fly	flew	flown
forget	forgot	forgotten
forgive	forgave	forgiven
freeze	froze	frozen
get	got	got
give	gave	given

go	went	gone/been
grow	grew	grown
hang	hung	hung
have	had	had
hear	heard / hɜ:d/	heard / hɜ:d/
hide	hid	hidden
hit	hit	hit
hold	held	held
hurt	hurt	hurt
keep	kept	kept
know	knew	known
lay	laid	laid
lead	led	led
lean	leant/leaned	leant/leaned
learn	learnt/learned	learnt/learned
leave	left	left
lend	lent	lent
let	let	let
lie	lay	lain
light	lit/lighted	lit/lighted
lose	lost	lost
make	made	made
mean	meant /ment/	meant /ment/
meet	met	met
pay	paid	paid
put	put	put
read /ri:d/	read /red/	read /red/
ride	rode	ridden
ring	rang	rung

rise	rose	risen
run	ran	run
say	said /sed/	said /sed/
see	saw	seen
sell	sold	sold
send	sent	sent
set	set	set
shake	shook	shaken
shine	shone /ʃɒn/	shone /ʃɒn/
shoot	shot	shot
show	showed	shown
shut	shut	shut
sing	sang	sung
sink	sank	sunk
sit	sat	sat
sleep	slept	slept
smell	smelt/smelled	smelt/smelled
speak	spoke	spoken
speed	sped	sped
spell	spelt/spelled	spelt/spelled
spend	spent	spent
spill	spilt/spilled	spilt/spilled
spin	span/spun	spun
spit	spat	spat
split	split	split
spoil	spoilt/spoiled	spoilt/spoiled
stand	stood	stood
steal	stole	stolen
stick	stuck	stuck
strike	struck	struck
swing	swung	swung
swim	swam	swum
take	took	taken



teach	taught	taught
tear	tore	torn
tell	told	told
think	thought	thought
throw	threw	thrown
understand	understood	understood
wake	woke	woken
wear	wore	worn
win	won	won
wind /waɪnd/	wound /waʊnd/	wound /waʊnd/
write	wrote	written

请注意：老式过去分词 drunken 在某些词组中仍用作形容词（如 drunken driving）。

speed 也可以有规则形式。

says 读音为 /sez/。

2 易于混淆的动词

动词不定式	过去式	过去分词
fall	fell	fallen
feel	felt	felt
fill	filled	filled
find (找到)	found	found
found (设立)	founded	founded
flow (流动)	flowed	flowed
fly (飞)	flew	flown
lay (平放)	laid	laid
lie (躺下)	lay	lain
lie (说谎)	lied	lied

关于这三个动词，详见 309。

leave	left	left
live	lived	lived

raise (举起、提高)	raised	raised
rise (上升、起身)	rose	risen
strike (打击)	struck	struck
stroke (抚)	stroked	stroked
wind /waɪnd/ (上发条)	wound /waʊnd/	wound /waʊnd/
wound /waʊnd/ (负伤)	wounded	wounded

### 3 美国英语

请注意:英国英语和美国英语有以下区别。

- a burn, dream, lean, learn, smell, spell, spill 和 spoil 在美国英语里都是规则动词。在英国英语里,不规则动词的过去式和过去分词带 -t 的更为常用(见第 1 节的表),但也用规则形式,有时候意思有所不同。
- b wake 在美国英语里可以是规则动词。
- c spit 在美国英语中,过去式和过去分词都可以用 spit, spat。
- d quit 和 wet 在英国英语中是规则动词,但在美国英语中则是不规则动词;fit 在美国英语中通常也是不规则动词。

fit	fit	fit
quit	quit	quit
wet	wet	wet

- e dive 在英国英语中是规则动词,在美国英语中可以是不规则动词。  
dive      dived/dove (/daʊv/)      dived
- f 美国英语中,get 的过去分词可以是 got, 也可以是 gotten (见 228.7)。
- g 请注意 ate (/eɪt/) 和 shone (通常为 /ʃəʊn/) 的美国英语标准读音。

## 301 it (1): 先行主语

### 1 动词不定式主语

当从句主语是动词不定式词组时,它的位置一般不在句首。我们通常用“先行词主语”it 来作为句子的开头,而把动词不定式词组放在后面(长的或复杂的东西常常放在靠近句尾——见 289)。先行词 it 常在 **be + 形容词/名词补语**之前。

**It's nice to talk to you.**

跟你谈话很有意思。(比 To talk to you is nice 更为自然。)

**It's important to book in advance.** 务必预先订票。

**It's my ambition to run a three-hour marathon.**

我的雄心是跑一次 3 小时的马拉松长跑。

**It upsets me to hear people arguing all the time.**

听着别人没完没了地争论使我烦恼。

**It was good of you to phone.** 你那个电话打得好。

it 也可以用作 **for + 动词不定式结构的先行主语**(见 280)。

**It will suit me best for you to arrive at about ten o'clock.**

你十点左右到对我最适合。

**It's essential for the papers to be ready before Thursday.**

论文必须在周四前写好。

## 2 从句主语

当句子的主语是一个从句时,我们一般要用先行词 it。

**It's probable that we'll be a little late.**

我们很可能会稍微晚一点儿到。

**It doesn't interest me what you think.** 你怎么想,我不感兴趣。

**It's surprising how many unhappy marriages there are.**

多少婚姻不美满,真令人吃惊。

**It's exciting when a baby starts talking.**

婴儿开始说话总是很令人兴奋的。

**It seems that he forgot to buy the tickets.** 他好像忘了买票了。

**It is said that only three people in the world can understand his theory.** 据说世界上只有 3 个人懂得他的理论。

**It's essential that she should be told immediately.** 必须立即告诉她。

关于带 should 的结构,详见 497。

关于讲必要性和重要性的句子中的虚拟语气,见 541。

## 3 -ing 形式主语

it 可以作 -ing 形式的先行主语。这种用法通常是相当非正式的。

**It was nice seeing you.** 那次和你见面,我很高兴。

**It's crazy her going off like that.** 她就那样走了,真是发疯。

**It's worth going to Wales if you have the time.**

你若有时间,去一趟威尔士,是值得的。

**It's no use trying to explain—I'm not interested.**

解释没有用——我不感兴趣。

**It surprised me your not remembering my name.**

你不记得我的名字,我感到意外。

关于带 worth 的结构,详见 603。

关于 there 作为与 any/no use 连用的先行主语,见 563.2。

4 **it takes ... + 动词不定式**

我们可以用这个结构来谈论事情发生所需的时间(见 551)。

**It took me months to get to know her.**

我花了好几个月了解她这个人。

**How long does it take to get to London from here?**

从这里到伦敦要多长时间?

5 **if, as if 和 as though**

it 可以用来引导某些带 if, as if 和 as though 的从句。

**It looks as if we're going to have trouble with Ann again.**

好像我们又要和安发生麻烦了。

**It's not as if this was the first time she's been difficult.**

她这人难对付,好像这并不是第一次了。

**It will be a pity if we have to ask her to leave.**

如果我们不得不请她走,那就太可惜了。

**But it looks as though we may have to.**

但是我们看来好像不得不如此。

6 **强调:“强调句”**

it 可以在“强调句”中与 who 或 that 引导的从句连用来强调句子的一部分。

**It was my aunt who took Peter to London yesterday, not my mother.** 昨天把彼得带到伦敦去的是我姑母,不是我母亲。(强调 my aunt)

**It was Peter that my Aunt took to London yesterday, not Lucy.**

昨天我姑母带到伦敦去的是彼得,不是露西。(强调 Peter)

关于“强调句”,详见 131。

关于在 It's raining 这样的句子中的“非人称”it, 见 424.7。

关于有 it 作为先行主语的被动结构,见 411。

关于 it 用作“先行宾语”,见下一条。

302 **it (2): 先行宾语**1 **动词不定式或从句宾语 + 补语**

我们有时可以用 it 作为先行宾语。如果动词的宾语是动词不定式词组或从句,并带有形容词或名词补语,就用 it 作先行宾语。

**主语 + 动词 + it + 补语 + 动词不定式 / 从句**

**I find it difficult to talk to you.** 我觉得同你谈话很难。

**My blister made it a problem to walk.** 水疱弄得我走路不便。

I thought **it strange that she hadn't written.**

她没有写信,我感到奇怪。

George made **it clear what he wanted.** 乔治说得很明白他要什么。

请注意:这种结构在动词之后没有形容词或名词作补语时,一般是不用的。

I cannot bear to see people crying. 我不忍心看着人们哭。

(不能说:~~I cannot bear it to see people crying.~~)

I remember that we were very happy. 我记得我们当时很幸福。

(不能说:~~I remember it that...~~)

但要注意 I like/love/hate it when ... 这个结构。

I love **it when you sing.** 我喜欢听你唱歌。

同时请注意习语 I take it that ... (= I assume that ... )。

I take **it that** you won't be working tomorrow.

我觉得你明天不会工作了。

## 2 -ing 形式宾语 + 补语

这个结构也可以与 -ing 形式宾语连用。

I find **it interesting talking** to you. 我觉得同你谈话很有意思。

## 3 if 从句

在 would appreciate 之后, it 用作 if 从句的先行宾语。

I would appreciate **it if you would keep me informed.**

如蒙你随时向我通报情况,将非常感激。

(不能说:~~I would appreciate if you would...~~)

## 4 owe 和 leave

请注意 owe it to somebody to ... 和 leave it to somebody to ... 这两个结构。

We owe **it to society to make our country a better place.**

把国家建设得更美好,是我们对社会应尽的责任。

I'll leave **it to you to decide.** 我让你去决定吧。

关于 it 作先行主语的用法,见 301。

# 303 its 和 it's

这两个词,不但外国人经常混淆,英语国家的人也经常混淆。

its 是个物主代词(如同 my, your)。

Every country has **its traditions.** 各国都有自己的传统。

(不能说:... ~~it's traditions.~~)

it's 是 it is 或 it has 的缩略形式。



It's raining again. 又下雨了。(不能说:~~Its raining again.~~)

Have you seen my camera? It's disappeared. 你看见过我的照相机吗? 它不见了。  
(不能说:...~~Its disappeared.~~)

whose 和 who's 有同样的区别——见 598。

关于缩写式, 详见 144。

## 304 it's time

### 1 后面跟动词不定式

it's time (或 it is time) 之后可以跟动词不定式。

It's time to buy a new car. 是买辆新车的时候了。

当需要表示动词不定式的主语时, 可以用 **for + 宾语 + 动词不定式结构**(见 280)。

It's time **for her to go** to bed. 该是她睡觉的时候了。

### 2 后面跟含有现在意思的过去时

It's time 也可以跟一个主语, 后面带一个过去式动词。意思是指现在。

It's time **she went** to bed. 她该睡觉了。

It's time **you washed** those trousers. 你该洗洗那条裤子了。

I'm getting tired. It's time **we went** home. 我累了, 我们该回家了。

关于其他含有现在意思或将来意思的过去时结构, 见 422。

## 305 just

### 1 意思

just 有几个意思。

#### a 时间

just 经常强调“现在”或“接近现在”的意思。

I'll be down in a minute—I'm **just** changing my shirt. (= right now) 我一会儿就下楼——我正在换衬衣。

Alice has **just** phoned. (= a short time ago) 艾丽斯刚打过电话。

'Where is my tea?' 'I'm **just** going to make it.' (= immediately)

“我的茶呢?”“我这就沏。”

'What's happened to Keith? He seems to have disappeared.' 'No, he's around. I saw him **just last week**.' (= as recently as) “基思出了什么事? 他好像不见了。”

“不, 他在。就在上星期我还见过他。”

请注意: just now 不但可以指“此刻”, 也可以指“几分钟以前”, 依时态而定。试比较:

She's not in **just now**. Can I take a message?

她现在不在家。需要我传个话吗?

I saw Phil **just now**. He wanted to talk to you.

我刚才看见菲尔了。他想同你谈谈。

在 just after, just before 和 just when 这样的词组中, just 表示非常接近所说的时间。

I saw him **just after** lunch. (= ... **very soon after** lunch.)

我刚吃过午饭后的时候看见他。

b 表示“只”、“刚刚”

just 可以表示“只有”、“不多于”。

Complete set of garden tools for **just** £ 15.99!

全套园艺工具售价仅 15.99 英镑!

I **just** want somebody to love me—that's all.

我只要求有人爱我——就是这样。

I'm **just** a poor boy. 我只是个穷孩子。

在某些上下文中,意思更像“刚刚”、“没有多余”、“没有后备”。

We **just** caught the train. 我们刚好赶上火车。

I've got **just** enough money for a cup of coffee.

我的钱刚够买一杯咖啡。

这种意思可以用 only 来加强。

I'd **only just** got into the bath when she phoned.

我刚进浴盆,她就打电话来了。

There was **only just** enough light to read by. 亮光刚够看书。

just 可以用作“软化剂”,使一项请求显得不那么强硬,因而也就显得较有礼貌。

Could I **just** use your phone for a moment?

我用你的电话,就用一会儿,可以吗?

**Just** sign here. 就在这儿签字。

**Just** a moment. 请等一下。

c 表示“正好”

just 常常表示“正好”。

'What's the time?' 'It's **just** four o'clock.'

“什么时候了?”“4 点整。”

Thanks. That's **just** what I wanted. 谢谢。那正是我要的。

**Just** then, the door opened and Graham came in.

正在这时,门开了,格雷厄姆走了进来。

I got home **just** as the sun was setting.

就在太阳西下的时候我回到了家里。

just as ... as 意思是“不亚于”。

She's **just as** bad-tempered **as** her father. 她的脾气跟她父亲一样坏。

#### d 用来加强语气

just 可以用来强调别的词语。意思是“真是”、“再没有别的词来形容”。

You're **just** beautiful. 你真是漂亮。

I **just** love your dress. 我真是喜欢你这件衣裳。

It **just** breaks my heart to see her so unhappy.

看她这么不快活,我真伤心。

## 2 时态

just 表示“片刻之前”时,英国英语中最常用的时态是现在完成时。

'Where's Eric?' 'He's **just gone** out.'

“埃里克在哪里?”“他刚出去。”

I've **just had** a call from Sarah. 我刚接到萨拉的电话。

在美国英语中,在这种场合往往用过去时。

'Where's Eric?' 'He **just went** out.' “埃里克在哪里?”“他刚出去。”

I **just had** a call from Sarah. 我刚接到萨拉的电话。

just now 表示“片刻之前”时,在英国英语与美国英语中都用过去时。

**Did you hear** a strange noise **just now**?

你刚才听见一种奇怪的声音了吗?

关于 just 作为强调副词的位置,见 23.3。

## 306 know

### 1 know how + 动词不定式

know 之后不能直接跟动词不定式。我们用 know how to 这个结构。

I **know how to** make Spanish omelettes. 我会做西班牙式的摊鸡蛋。(不能说:

~~I know to make...~~)

关于动词不定式在 how, what, whether 等之后的用法,详见 288。

### 2 宾语 + 动词不定式

在正式文体中, know 之后偶而跟宾语 + 动词不定式。

They **knew him to be** a dangerous criminal.

他们知道他是个危险的罪犯。

然而,这种用法是少见的,较为自然的说法一般是在后面接 that 从句。

They **knew that he was** a dangerous criminal.

他们知道他是个危险的罪犯。

**know + 宾语 + 动词不定式的被动式**较为常用,至少在正式文体中是

如此。

He was known to be a dangerous criminal.

人们知道他是个危险的罪犯。

在 **I've never known + 宾语 + 动词不定式** 这一常见的结构中, know 表示“经历”的意思;英国英语中,有时用不带 to 的动词不定式。

I've never known it (to) rain like this.

(英国英语)我从没见过这样下雨。

### 3 时态

know 通常是一个不能用于进行式的动词(见 451)。

I know exactly what you mean. 你的意思,我是清楚的。

(不能说: ~~I am knowing...~~)

请注意:表示一个人认识某人或了解某事有多久,可以用现在完成时。(详见 418.6。)

We've known each other since 1974. 从 1974 年我们俩就互相认识了。(不能说: ~~We know each other since 1974.~~)

### 4 know 和 know about/of

know + 宾语 主要用来谈论通过个人的直接经验得来的知识。在其他情况下,我们一般用 know about/of, have heard of 或其他结构。试比较:

—‘You don't know my mother, do you?’ ‘No, I've never met her.’ “你不认识我母亲吧?” “不认识,我从来没见过她。”

We all know about Abraham Lincoln. 我们全都知道亚伯拉罕·林肯。(不能说: ~~We all know Abraham Lincoln.~~)

—I know your home town. (= I've been there.)

我知道你的家乡。

I've heard of your home town (but I haven't been there).

我听说过你的家乡(但我没有去过那里)。

I know where you come from. (= I know the answer to the question ‘Where do you come from?’) 我知道你是哪里人。

### 5 know 和 find out 等

know 一般不用于谈论如何了解某件事: to know 相当于 to have learnt, 而不是 to learn。谈论如何了解到情况,我们可以用 find out, get to know, learn, hear, can tell 等。

‘She's married.’ ‘Where did you find that out?’ “她结婚了。” “你怎么知道的?” (不能说: ... ~~Where did you know that?~~)

I want to travel round the world and get to know people from different countries. 我要周游世界,结识各个国家的人。(不能说: ... ~~and know people...~~)

He's from Liverpool, as you can tell from his accent.

他是利物浦人,你一听他的口音就知道了。

(不能说:...~~as you can know from his accent.~~)

## 6 I know 和 I know it

请注意这两个简短答语的区别。

I know 指的是事实——后面可以跟 that 引导的分句。

‘You’re late.’ ‘**I know.**’ (= I know that I’m late.)

“你迟到了。”“我知道。”(不能说:...‘~~I know it.~~’)

I know it 一般指事物——it 是用来代替一个名词的。

‘I went to a nice restaurant called The Elizabeth last night.’ ‘**I know it.**’ “昨天晚上我到一家挺不错的饭馆去了,名叫伊丽莎白。”“我知道这家饭馆。”

# 307 last 和 the last

## 1 last week, month 等

last (不带 the) 与 this 和 next 相对照。last week, last month 等意思是上一周、上个月等。(例如,在 1994 年 7 月 20 日, last month 就是 1994 年 6 月。)请注意:这类时间词组一般与过去时连用,不带冠词,不用介词。

I had a cold **last week.** 上周我感冒了。

(不能说: ~~I have had a cold last week.~~)

(不能说: ~~I had a cold the last week.~~) (不能说: ... ~~in last week.~~)

Were you at the meeting **last Tuesday**? 上周二你去开会了吗?

We bought this house **last year.** 我们去年买了这座房子。

## 2 the last week, month 等

the last week, the last month 等可以指到现在说话或写字时的 7 天/30 天等这个时期。(例如,在 1994 年 7 月 20 日, the last month 就是从 1994 年 6 月 20 日到 7 月 20 日。)请注意:这类时间词组一般与完成时态连用,要用介词。

I’ve had a cold **for the last week.** (for the seven days up to now)

最近一个星期我感冒了。(到现在有 7 天了)

We’ve lived here **for the last year.** (since twelve months ago)

过去一年我们住在这里。(自 12 个月以前)

the last week 等也可以用来指直到过去某一时刻为止的一段时间。动词一般要用过去完成时。

I decided to see the doctor, because I’d been feeling ill during **the last two months.**

我拿定主意去看医生,因为两个月来我一直感到不舒服。

请注意 the last three weeks 等词组的词序。

I’ve been busy for **the last three months.** 3 个月来我一直很忙。



(不能说: ... ~~for the three last months.~~)

我们一般说 the last few days/weeks 等, 不说 the last days/weeks 等。

The last few days have been very wet. 近几天阴雨连绵。

(不能说: ~~The last days have been very wet.~~)

### 3 一系列中的最后一个

the last 也可以指一系列中的最后一个(与现在时间不相关)。

In the last week of the holiday something funny happened.

假期的最后一周里发生了一件有趣的事。

This is going to be the last Christmas I'll spend at home.

这将是我在家里度过的最后一个圣诞节。

### 4 last 和 latest

谈论事件、行动或生产时, 我们用 latest 而不是 last 来表示新的或最近的事物。last 可以指“在此之前”。试比较:

—She says her latest book's being published next week.

她说她最新的书下周出版。(她最接近现在的书)

(不能说: ~~She says her last book's being published next week.~~)

She thinks it's much better than her last one.

她认为这一本比她上一本好得多。(她的前一本书)

—He's enjoying his latest job. 他很喜欢最近得到的这份工作。

(不能说: ~~He's enjoying his last job.~~)

But it doesn't pay as much as his last one.

但是, 报酬不如他前一个工作多。

latest 表示将来可能还有; last 可能指“最后的”(见上面第3节)。试比较:

Have you seen Bill's latest car? He seems to buy a new one every week. 你看到比尔最新的车子了吗? 他好像每周都买一辆新车。

This is the last car we buy. I'm afraid I'm getting too old to drive.

这是我们最后一次买车了。我恐怕年纪太大, 不能开车了。

### 5 与 This is the last ... 连用的时态

This is the last ... 以及包含 last 一词的类似结构, 后面都是既可以用现在时, 也可以用将来时。

This is the last time I'm paying for you. (或 This is the last time I'll pay for you.)

这是我最后一次替你付钱。

That's the last letter he gets from me. (或 That's the last letter he'll get from me.)

这是他能从我这里收到的最后一封信。

next 和 the next 的区别与 last 和 the last 的区别相似, 见 367。

关于与 this is the first/second ... 等连用的时态, 见 419.7。

### 308 later 和 in

later 在一个时间词组里, 一般指“在那时以后”。

She was so happy when she got married. But **six months later** she was divorced. 她结婚时十分快活。但 6 个月以后, 她离了婚。

So you and Penny will come on the Monday, and Colin will arrive about **a week later**. 那么你和彭尼周一来, 而科林约在一周之后到。

在时间词组里要表示“现在以后”, 我们通常用 in, 而不是用 later。

I'll see you **in a few days**. 我过几天来看你。

(不能说: ~~I'll see you a few days later.~~)

但是, 如不在时间词组里, later 可以用来表示“现在以后”。

Bye! See you **later**! 再见! 再见!

### 309 lay 和 lie

有三个类似的动词容易混淆: lay (规则的, 除了拼法), lie (不规则的) 和 lie (规则的)。

#### 1 lay

lay 除了拼法外, 是个规则动词。它的形式是:

☐ 动词不定式: (to) lay

☐ -ing 形式: laying

☐ 过去式: laid

☐ 过去分词: laid

lay 指“小心地放下”或“放平”。它有宾语。

I **laid** the papers on the table. 我把报纸放在桌子上了。

(不能说: ~~I lay...~~)

**Lay** the tent down on the grass and I'll see how to put it up.

把帐篷放在草地上, 我看看怎么把它支起来。

请注意这两个词组: lay a table (= 把盘子、刀子等摆在桌上准备吃饭) 及 lay an egg (禽鸟下蛋)。

#### 2 lie (不规则动词)

不规则动词 lie 的形式是:

☐ 动词不定式: (to) lie

☐ -ing 形式: lying

☐ 过去式: lay

☐ 过去分词: lain (主要用于正式的或较文的文体中)

lie (不规则动词)的意思是“躺下”、“处于/成为水平状态”。它没有宾语。

Don't **lie** in bed all day. Get up and do some work.

别整天躺在床上。起来做点事。(不能说: ~~Don't lay in bed...~~)

I **lay** down and closed my eyes. 我躺下,闭上了眼睛。

(不能说: ~~I laid down...~~)

### 3 lie (规则动词)

规则动词 lie (lied) 意思是“说谎”。

You **lied** to me when you said you loved me.

你说你爱我,那是对我说假话。

### 4 方言形式

在许多英、美方言中,使用 lay 和不规则动词 lie 的各种形式。标准英语用 lie 的场合,常用 lay。

I'm going to **lay** down for a few minutes.

我要躺一会儿。(标准英语: ... **lie** down...)

关于不规则动词,详见 300。

## 310 learn

### 1 动词前的结构

learn 之后可跟 **how + 动词不定式**或只跟动词不定式。意思上两者通常没有多大区别: learn (how) 可以指学习过程,也可以指学习的结果。

She enjoyed **learning** (**how**) to look after young animals.

她喜欢学习照看动物幼仔。

Last year I **learned** (**how**) to water-ski. 去年我学会了滑水。

It takes a long time to **learn** (**how**) to drive in city traffic.

学会在城市交通中开车要花很长时间。

He soon **learnt** (**how**) to help his wife in her work.

他很快学会了帮着妻子干活。

how 在要学会一种方法或技术的场合中尤为常用。在其他情况下,一般不用。试比较:

It's time you **learnt** (**how**) to change the oil in the car.

该是你学会更换汽车中的油的时候了。

In the new job, I soon **learnt** to keep my mouth shut.

在新岗位上,我很快就学会了不轻易说话。

(比... I soon **learnt how** to keep my mouth shut 更为自然。)

## 2 形式

learn 在英国英语中通常是不规则动词 (learn/learnt), 在美国英语中是规则动词 (learn/learned)。

关于这种情况的动词, 见 300.3。

关于形容词 learned (/ˈlɜːnd/), 见 13。

# 311 least 和 fewest

## 1 作为限定词的 the least: little 的最高级

the least 作为限定词用在不可数名词之前表示数量(见 157); 它是 little (= not much) 的最高级, 其相对的词是 most。

In a 'slow bicycle race', the winner is the person who travels **the least distance** in one minute without falling off or turning round.

在自行车“慢赛”中, 优胜者是一分钟内前行距离最短而不掉下来或向后转的人。

I think I probably do **the least work** in this office.

我觉得我在这间办公室里很可能干的活儿最少。

如果上文意思清楚, the least 后面可以不要名词。

Jan earns the most money in our family; Pete earns **the least**.

简在我们家里挣钱最多; 皮特挣钱最少。

'Thanks for your help.' 'Oh, it was **the least** I could do.'

“谢谢你的帮助。”“噢, 我只帮了个小忙。”

还请注意 the least of (= the smallest of) 这个词组, 用在复数抽象名词之前。

'What will your mother think?' 'That's **the least of my worries**.'

“你母亲会怎么想呢?” “这是我最不必担心的。”

## 2 any ... at all

the least 可以表示 any ... at all 的意思。主要是在“非确说的”上下文(见 374) 中用于单数抽象名词之前: 例如在疑问句、否定从句和 if 从句中。

Do you think there's **the least chance** of Labour winning the election?

你认为工党有一丁点儿机会赢得选举吗?

'What's the time?' 'I haven't got **the least idea**.'

“什么时候了?” “我一点儿数也没有。”

If you have **the least difficulty** with the arrangements for the conference, phone me at once.

如果你安排会议有什么困难, 马上给我打电话。

She's not **the least bit** afraid of horses. 她一点儿也不害怕马。

关于 chance, idea 和 difficulty 这类词的可数和不可数用法, 见 148.5。

### 3 作为限定词的 **the fewest**: **few** 的最高级

**the fewest** 作为 **few** 的最高级用在复数名词之前。

The translation with **the fewest mistakes** isn't always the best.

错误最少的译文并非总是最好的。

**least** 常在复数名词前用来代替 **fewest** (... **the least mistakes**), 尤其是在非正式文体中。有些人觉得这样用是不正确的。

### 4 (the) **least** 后面跟形容词: 与 (the) **most** 或 (the) ...**est** 相反

(the) **least** 与 (the) **most** 或 (the) ...**est** (见 136) 一样, 用在形容词之前, 但意思相反。

**The least expensive** holidays are often the most interesting.

花钱最少的假期常常是最有意思的。

Don't give the job to Keith: he's **the least experienced**.

不要把这件事交给基思, 他是最没经验的。

I'm **least happy** when I have to work at weekends.

周末要是工作要做, 我最不快活。

关于 **the** 与最高级连用, 见 65.4, 138.12。

### 5 作为副词的 **least**

**least** 可以用作副词(反义词是 **most**)。

She always arrives when you **least** expect it.

她总是在你最意想不到的时候到来。

I don't much like housework, and I like cooking **least** of all.

我不太喜欢家务活儿, 最不喜欢做饭。

### 6 **at least**

**at least** 意思是“不少于(但也许多于)”。

'How old do you think he is?' 'At least thirty.'

“你认为他有多大年纪?” “至少三十岁。”

He's been in love **at least** eight times this year.

今年, 他至少恋爱八次了。

我们也将 **at least** 用作话语标志(见 159)来表示: 即使其他一切事都不能令人满意, 至少有一件事是确定的或没问题的。

We lost everything in the fire. But **at least** nobody was hurt.

在火灾中我们失去了一切, 但至少没有人受伤。

### 7 **not in the least**

我们可以在正式文体中使用 **not in the least** 来表示“一点也不”, 尤其是



用来谈论个人的感觉和反应。

I was **not in the least upset** by her bad temper.

对她的坏脾气,我一点也不心烦。

She did **not mind working late in the least**.

她对工作到很晚一点也不在意。

关于 little 和 few, 见 322。

关于 less 和 fewer, 见 313。

312 left

leave 的过去分词 left 可以有一种特殊用法来表示“剩下的”、“未用过的”、“依然存在”。

What did you do with the money that was **left**?

你对剩下的钱是怎么处理的?

After the explosion, only two people were **left** alive.

爆炸发生以后,活着的只有两个人。

left 在下列结构中十分常用:

there is	{	noun	}	left
		something/anything/nothing		
have got		somebody/anybody/nobody		
		someone/anyone/no one		

请注意 left 的位置:在结构的末尾。

**There are two eggs left**, if you're hungry.

如果你饿了,还有两个鸡蛋可以吃。

**There's nothing left** in the fridge. 冰箱里什么都没有剩下。

**I haven't got any money left**: can you get the tickets?

我没有余钱了:你能买票吗?

Now that her friends have moved to London she **hasn't got anybody left** to play bridge with.

她的朋友都搬到伦敦去了,再也没人跟她打桥牌了。

313 less 和 fewer

I 区别

less 是 little 的比较级(尤其用在不可数名词之前)。fewer 是 few 的比较级(用在复数名词之前)。试比较:

I earn **less money** than a postman. 我挣的钱比邮递员还少。

I've got **fewer problems** than I used to have.

我现在的的问题比过去少了。

less 不仅在不可数名词前十分常用,而且在复数名词前也十分常用,尤其是在非正式文体中。有些人认为这样用是不正确的。

I've got **less problems** than I used to have. 我现在的的问题比过去少了。

## 2 less/fewer 带 of 和不带 of

less of 和 fewer of 用在限定词(如 the, my 或 this) 和代词之前。

I'd like to spend **less of my time** answering letters.

我想要少花些时间回信。

At the college reunions, there are **fewer of us** each year.

在大学校友聚会上,我们的人数逐年减少。

在不带限定词的名词之前,不用 of。

If you want to lose weight, eat **less food**. 你要想减肥,就少吃东西。(不能说: ... ~~less of food~~.)

**Fewer people** make their own bread these days.

如今自家做面包的人少了。(不能说: ~~Fewer of people~~...)

## 3 不带名词的 less 和 fewer

已经提到过名词,如果意思清楚,可以在 less 和 fewer 之后省略。

Some people in our village still go to church, but **less/fewer** than 20 years ago. 我们村子里依旧有些人上教堂,但比 20 年前少了。

less 可以用作副词(副词 more 的反义词)。

I worry **less** than I used to. 我现在不像过去那么担心了。

## 4 lesser

lesser 用在少数词组中(在相当正式的文体中),表示“小于”或“不那么多”。

the **lesser** of two evils 两害之较轻者

a **lesser-known** writer 一个不很知名的作家

关于 little 和 few, 见 322。

关于 least 和 fewest, 见 311。

关于 much, far, a lot 等与 fewer 和 less 连用的用法, 见 139。

# 314 lest

lest 的意思和 in case (见 271)或 so that... not (见 519)相类似。这个词在现代英国英语中极少使用,主要出现在较古的文学性和礼仪性语言里。在美国英语的正式文体中用得稍微多一点。

They kept watch all night **lest** robbers should come.

他们通宵守夜,以防盗贼。

We must take care **lest** evil thoughts enter our hearts.

我们必须小心,防止邪念侵入心灵。

lest 之后可跟虚拟动词(见 541)。

The government must take immediate action, **lest** the problem of child poverty **grow worse**.

政府必须立即采取行动,以防孩子贫困问题恶化。

for fear that 也可以这样用,在现代英语中也是很少使用的。

He hid in the woods **for fear that** the soldiers would find him.

他隐匿在树林里,怕士兵会找到他。

关于较古的英语,见 388。

## 315 let 引导祈使句

如果建议和命令不是向听者/读者(或不单是向听者/读者)发出的,可以用 let 来引导。可以认为这种结构是一种祈使句(见 268)。

### 1 第一人称复数祈使句

我们可以用 let us (正式) 或 let's (非正式) 对一群人(包括说话人)提出建议或发出命令。

**Let us** pray. 我们祈祷吧。

**Let's** have a drink. 来喝一杯。

OK, **let's all get** moving. 好了,咱们都走吧。

在英国英语中, shall we? 用作疑问尾句(见 465—466); let's 用作简短的回答。

'Let's go for a walk, **shall we?**' 'Yes, **let's.**'

“我们去散步吧,好吗?”“好的,去吧。”

有两种可以用的否定式,即 let us not 和 do not let us (非正式为 let's not / don't let's)。

**Let us not** despair. 我们不要失望。(正式)

**Let's not** get angry. 我们不要生气。(非正式)

**Do not let us** forget those who came before us.

我们不要忘记我们的先辈。(正式)

**Don't let's** stay up too late tonight. 今晚熬夜别太晚了。(非正式)

don't let's (及美国英语中的 let's don't) 是一种极为非正式的形式。

### 2 第一人称单数祈使句

let me 用来“对自己下指令”; Let me see 和 Let me think 这两个词组极为常用。

'What time do you want to have breakfast?' '**Let me think.** Yes, I reckon eight

o'clock will be early enough.'

“你什么时候吃早饭?”“让我想一想。我想8点钟够早的了。”

Now what's the best way to get to Manchester? **Let me see**—suppose I take the M6 from Birmingham... 到曼彻斯特最好怎么走? 让我想想——就走伯明翰开始的 M6 高速公路, 怎么样……

**Let me** just get my coat and I'll be with you. 我拿件上衣, 就跟你走。

在十分非正式的文体中, let's 常用来表示 let me (见 424.9)。

**Let's see.** Suppose I take the M6 from Birmingham...

让我想一想。就走伯明翰开始的 M6 高速公路, 怎么样……

### 3 第三人称祈使句

let 也可以引导不是向说话者或听者而是向其他人或物提出的建议或发出的命令。这在正式的和礼仪性文体中常用, 在非正式文体中也可以用。

**Let the prayers begin.** 让祈祷人开始吧。

**Let our enemies understand that we will not hesitate to defend our territory and our interests, wherever they may be.** 让敌人明白, 我们的领土和利益, 无论在哪里, 我们都将毫不犹豫地加以保卫。

'Your boyfriend's going out with another girl.' 'Let him. I don't care.' “你的男朋友和别的女孩约会了。”“由他去吧, 我不在乎。”

请注意 **let + there is 的动词不定式** 这一结构。

**Let there be** no doubt in your minds about our intentions.

对于我们的意图, 你们心里不要有疑问。

## 316 let: 结构

### 1 后面跟不带 to 的动词不定式

let 后面跟宾语 + 不带 to 的动词不定式。

We usually **let the children** stay up late on Saturdays. 星期六我们通常让孩子们晚睡。(不能说: ...~~let the children to stay / staying~~...)

She didn't **let me see** what she was doing. 她没让我看见她在做什么。(不能说: ...~~let me saw~~...)

'We'll take you to London.' 'Well, **let us pay** for the petrol.'

“我们带你们到伦敦。”“啊, 让我们付汽油费吧。”

还请注意 **let ... know** (= “告诉”、“通知”) 和 **let ... have** (= “送”、“给”) 这两个词组。

I'll **let you know** my holiday dates next week.

下周我告诉你我休假的日期。

Could you **let me have** the bill for the car repair?

请把修车费账单给我,好吗?

let go of 意思是“放开”。

Don't **let go of** Mummy's hand. 别放开妈妈的手。

## 2 不用于被动式

let 用在被动式中是很少见的;我们用 allow。

After questioning he **was allowed to go** home.

经过问讯后,他得到允许,可以回家。

## 3 与宾语+介词/副词小品词连用

let 之后可跟宾语和介词短语或副词小品词,表示移动。

You'd better **let the dog out of the car**. 你最好把狗从车子里放出来。

**Let him in**, could you? 让他进来,好吗?

Those kids **let my tyres down**. 那些小孩把我车胎的气放了。

关于不带 to 的动词不定式,详见 277。

关于 let 用于第一、第三人称祈使句,见 315。

# 317 letters 信函

说起写信,各种文化都有自己的格式。英语国家的人通常遵守下述规则。

- 1 把自己的地址写在右上角。地址中各名称按“最小的先说”的规则:门牌,然后是街道,然后是市镇。邮政编码和电话号码列在最后。别把你的名字写进地址里。
- 2 把日期直接置于地址之下。日期的通常写法是日、月、年(如 17 May 1992)。关于日期的其他写法(及英国习惯和美国习惯的差异),见 151。
- 3 在正式信函和公务信函中,将收信人的姓名和地址写在信纸的左侧,开始之处与日期的高度相等或稍低。
- 4 正式信函用顶部印好地址的信笺,格式常常不同。例如,日期可以列在左首,收信人的地址可以列在信函的末尾或第一页的末尾。
- 5 信的开始(Dear X)在左首,对人常用的称呼是:
  - ☐ 用名字(非正式):Dear Penny
  - ☐ 用称呼和姓(较为正式):Dear Ms Hopkins
  - ☐ Dear Sir(s), Dear Sir or Madam, Dear Madam (特别是对不知其名字的人)

有的人在写给陌生人或不太熟悉的人时,喜欢用名字和姓(Dear Penny Hopkins)。

不要把 Mr 这样的称呼与名字合用在一起。



(不能说: ~~Dear Mr James Carter~~)

- 6 在 Dear X 之后, 写一个逗号或什么都不写, 但不用感叹号(!)。(美国英语中, 人们爱在私人信函中用逗号, 在公务信中用冒号(:)。)可以在 Dear X 之后空一行, 然后在下一行左首再开始, 也可以在下一行空几格再开始。下面每一个新的段落都这样处理(第一种写法现在在英国最为常用)。
- 7 以 Dear Sir(s)或 Dear Madam 开始的信函, 通常以 Yours faithfully 结尾。以人的姓名(如 Dear Miss Hawkins, Dear Peter Lewis) 开始的正式信件, 通常用 Yours sincerely 结尾。非正式的信件的结尾, 可以用 Yours, See you 或 Love (Love 通常不用在男人对男人)。正式信件中, 许多人在 Yours... 之前加一个结束性的套语, 尤其是写给认识的人: 常用的套语是 With best wishes 和 With kind regards。
- 8 签署你的第一个名字(非正式)或你的全名(正式), 但不要写任何称呼(Mr/Ms/Dr 等)。全名的几种写法: Alan Forbes, A Forbes, A J Forbes。在打字的正式信件中, 在手签的名字之后还要打上全名。友好的公务信件常在打字的全名之上只签第一个名字:

Yours sincerely

*Alan*

Alan Forbes

- 9 在非正式信件中, 事后想起要说的加在签字之后的话通常用 PS 引导(拉丁文 post scriptum = 又及)。
- 10 信封上, 名字写在姓之前。人们通常在姓名前写称呼(Mr, Mrs 等)。可以把姓名写全(Mrs Angela Brookes), 或者写一个或几个首字母(Mrs A E Brookes)。过去一度常把缩略称号 Esq (= Esquire) 写在男人姓名之后; 现在很少见了。
- 11 英国人现在通常写缩略称呼、首字母、地址、日期和开头及结尾套语时都不加逗号或句点。
- 12 美国人的写法在某些方面跟英国人不同:
  - ☐ 一行地址的末尾有时用逗号; 地址的末尾可用句号; 缩略称呼之后用句号; 美国人在开头的称呼语之后可加一个冒号, 特别是在公务信中 (Dear Mr. Hawkes:), 或加一个逗号。
  - ☐ 用 Gentlemen, 而不用 Dear Sirs。
  - ☐ 日期写法不同(月份在日子之前)——见 151。
  - ☐ 不用 Yours faithfully, 常用的结尾是 Sincerely, Sincerely yours 或 Yours truly, 后跟一个逗号。

□ 美国人称呼别人(以及签名),往往用全名,中间则用首字母(如 Alan J. Parker)。英国很少这样用。

### 13 给陌生人写信时,常在开头解释写信的原因。

Dear X

I am writing to ask ...

给陌生人写信开头一般不问身体好吗。

(不能说: ~~Dear X~~

~~How are you getting on?~~)

关于姓名和称呼,详见 353。

关于逗号和句号,详见 455, 457。

关于分段法,详见 401。

关于礼貌地询问健康 (How are you getting on?) 等,见 520.1。

## 信件和信封的实例

### 正式信件

<p>The Secretary Hall School of Design 39 Beaumont Street London W4 4LJ</p>	<p>14 Plowden Road Torquay Devon TQ6 1RS Tel 0742 06538</p>
<p>Dear Sir or Madam</p>	<p>16 June 1995</p>
<p>I should be grateful if you would send me information about the regulations for admission to the Hall School of Design. Could you also tell me whether the School arranges accommodation for students?</p>	
<p>Yours faithfully <i>Keith Parker</i> Keith Parker</p>	

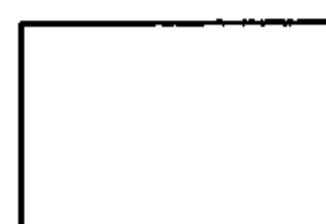
亲爱的先生或女士

如果你能寄给我有关霍尔设计学校招生规章的资料,我将非常感激。并请告诉我该校是否为学生安排住宿。

(签字)

谨启

### 信封



The Secretary  
Hall School of Design  
39 Beaumont Street  
London  
W4 4LJ

### 非正式信件

22 Green Street  
London  
W1B 6DH  
Phone 071 066 429  
19 March

Dear Keith and Ann

Thanks a lot for a great weekend. We really enjoyed ourselves.

Bill and I were talking about the holidays. We thought it might be nice to go camping in Scotland for a couple of

weeks. Are you interested? Let me know if you are, and we can talk about dates etc.

See you soon, I hope. Thanks again.

Love

Cathy

PS Did I leave a pair of jeans in the bedroom?

If so, do you think you could send them on?

亲爱的基思、安：

过了一个美好的周末，非常感谢。我们的确过得很愉快。

比尔和我谈了过假日的事。我们觉得到苏格兰去野营一两周挺有意思。你们俩有兴趣吗？如有兴趣请告诉我，我们好商量一下出发日子，等等。


我希望能很快见到你们。再次谢谢。

爱你们的  
卡西

又及：我有一条牛仔裤是否留在卧室里了？如在卧室里，请设法捎来，好吗？

信封

Keith and Ann Sharp  
14 West Way House  
Botley Road  
Oxford  
OX3 5JP



318 life: 可数名词或不可数名词

当 life 是指某个人的整个一生时，一般是可数名词。

My grandmother had a **hard life**. 我祖母一辈子生活艰难。  
(不能说：... had ~~hard-life~~.)

My mother's parents lived interesting **lives**.  
我母亲的父母度过了快活的一生。

当 life 指某种生活方式时,一般是不可数名词。

I think I would enjoy **city life**. 我想我会喜欢城市生活。

(不能说: ... ~~a-city-life~~.)

当 life 指“某人生活的处境”时,如果单独使用,一般是不可数名词。但是,如果有一个形容词或其他限制性词语,也常用 a/an。试比较:

She enjoys **life**. 她享受着生活的乐趣。

She has **a wonderful life**. 她的生活真美好。

关于可数名词和不可数名词,详见 148。

## 319 like (动词)

### 1 不用于进行式

like 是个通常不用于进行式的动词(见 451),即使谈论当前的情况,也不用进行式。

‘What do you think of the soup?’ ‘I **like** it.’

“你觉得这汤怎么样?”“我喜欢。”(不能说: ... ‘~~I’m-liking-it~~.’)

### 2 不能没有宾语

没有宾语时 like 一般不能用。

‘How do you feel about ballet?’ ‘I **like** it.’

“你觉得芭蕾舞怎么样?”“我喜欢。”(不能说: ... ‘~~I-like~~.’)

‘Do you like music?’ ‘Yes, I do.’ “你喜欢音乐吗?”“是的,我喜欢。”(不能说: ... ‘~~Yes, I-like~~.’)

### 3 副词的位置

请注意:very much 不用于 like 和它的宾语之间。

I like you and your sister **very much**. 或 I **very much** like you and your sister. 我非常喜欢你和你妹妹。

(不能说: ~~I-like-very-much-you-and-your-sister~~.)

I **very much** like going to parties and meeting people. 我很喜欢参加聚会,和人们接触。(不能说: ~~I-like-very-much-going~~...)

关于副词的位置,详见 22—23。

### 4 like + 动词

英国英语中,like + -ing 形式主要用来谈论享受,而 like + 动词不定式则主要用来谈论选择和习惯。在美国英语中,like + 动词不定式往往这两种意思都有。试比较:

—I like **climbing** mountains. 我喜欢爬山。(较为典型的英国英语)

I like to **climb** mountains 我喜欢爬山。(较为典型的美国英语)



—When I'm pouring tea I **like to put** the milk in first. 我倒茶的时候, 喜欢先放牛奶。(美国英语/英国英语)

not like to 可指“觉得最好不要”。

'Why didn't you tell me before?' 'I **didn't like to disturb** you while you were having breakfast.'

“为什么不早点告诉我?”“你正在吃早饭, 我不想打扰你。”

like 之后可跟**宾语 + 动词形式**。

I don't **like people phoning** me in the middle of the night.

我不喜欢别人在午夜给我打电话。

She **likes people to feel** at home when they stay with her.

她喜欢人们和她在一起时感到轻松自在。

## 5 would like

条件形式 would like (+ 动词不定式) 常用来客气地表示“想要”, 尤其是在请求和自愿提供之时。

I'd **like** two kilos of tomatoes, please. 我要买两公斤西红柿。

'Would you **like to dance**?' 'Yes, OK.' “你想要跳舞吗?”“是啊, 跳吧。”(不能说: 'Would you ~~like dancing~~?'...)

Do you like...? 不这样使用。

(不能说: ~~Do you like some more coffee?~~)

可以用 to 来避免重复整个动词不定式(见 186)。

'How about playing tennis?' 'I'd **like to**.'

“打网球, 怎么样?”“我很愿意。”

有礼貌的请求常以 If you would like... 开始; 下面的分句有时候省去。

**If you would like** to take a seat, I'll see if Mr Smithers is free.

请坐, 我去看一下史密瑟斯先生是否有空。

**If you would like** to come this way. 请这边走。

在这个结构中, would 有时候省去。

**If you like** to come this way. 请这边走。

关于条件形式和过去时的“拉开距离”的用法, 详见 161。

关于 would like 与动词不定式完成式连用(如 I **would like to have seen** that), 见 278。

## 6 if you like 等

在 if, any, as soon as, who(ever), what(ever), when(ever), where, where(ever) 和 how(ever) 之后的从句中, 我们常用 like 来表示 want (to)。请注意不用 to。

'Can I go now?' 'If you **like**.' “我可以走了吗?”“请便。”

(不能说: ~~If you like to~~.)

Do it **any way you like**. 你怎么做都可以。

Come **when you like**. 你什么时候想来, 就来吧。

You can sit **wherever you like**. 你爱坐在哪里, 就坐在哪里。

## 320 like 和 as (相似, 功能)

我们可以用 like 或 as 来表示事物相似。

### 1 相似: like (介词)

like 和介词相似, 用于名词或代词之前。

**like + 名词/代词**

You look **like your sister**. 你模样像你姐姐。

(不能说 ... ~~as your sister~~.)

He ran **like the wind**. 他跑得风一样的快。

**Like his brother**, he is a vegetarian. 他跟他兄弟一样, 也是吃素的。

She's dressed just **like me**. 她的穿戴跟我一样。

我们可以用 very, quite 和其他程度副词(见 153)来修饰 like。

He's **very like** his father. 他很像他父亲。

She looks **a bit like** Queen Victoria. 她长得有点像维多利亚女王。

我们可以用 like 来举出例子。

She's good at scientific subjects, **like mathematics**.

她理科学得好, 例如数学。(不能说: ... ~~as mathematics~~.)

In mountainous countries, **like Peru**, ... 在多山的国家, 如秘鲁, ...

### 2 相似: as (连词)

as 是连词, 用于从句之前以及以介词开始的词组之前。

**as + 从句**

**as + 介词短语**

Nobody knows **her as I do**. 没有人像我这样了解她。

We often drink tea with the meal, **as they do** in China.

我们常在吃饭时喝茶, 像中国人那样。

In 1939, **as in 1914**, everybody seemed to want war.

1939 年跟 1914 年一样, 好像人人都要打仗。

On Friday, **as on Tuesday**, the meeting will be at 8.30.

周五和周二一样, 会议在 8 时 30 分举行。

### 3 like 的非正式用法

在非正式的英语中, like 常代替 as 用作连词。在美国英语中, 这种用法很常见。在正式文体中, 一般认为这是不正确的。

Nobody loves you **like I do**. 没有人像我这样爱你。

You look exactly **like your mother did** when she was 20.

你的模样很像你母亲 20 岁的样子。

#### 4 as 与颠倒的词序连用

在很正式的文体中, as 后面有时跟**助动词 + 主语**(请注意这个颠倒的词序——见 298)。

She was a Catholic, **as were** most of her friends.

她是个天主教徒, 她的朋友也大都是天主教徒。

He believed, **as did** all his family, that the king was their supreme lord. 他和他全家的人一样, 相信国王是他们至高无上的主。

as 有时可以代替 it, 用作从句的主语(很像关系代词 which), 尤其是在 happen 和类似意思的动词之前。

An earthquake can destroy one part of a city while leaving other parts untouched, **as happened** in Mexico in 1986. 地震可以毁坏一座城市的一部分, 而不毁坏其他部分, 1986 年墨西哥城就出现过这种情况。(不能说: ... ~~as it happened~~ ...)

#### 5 as you know 等

有些以 as 开头的词组用来引导“共识”的事实——对说话者/作者和听者/读者双方都是已知的。例如: as you know, as we agreed, as you suggested.

**As you know**, next Tuesday's meeting has been cancelled.

你知道, 下周二的会议取消了。

I am sending you the bill for the repairs, **as we agreed**.

按照我们约定的, 我现在把修理费账单寄给你。

这类结构有些被动的词组——如 as is well known, as was agreed. 请注意: 这些词组中, as 之后没有主语 it。

**As is well known**, more people get colds in wet weather.

众所周知, 大多数人在雨天感冒。(不能说: ~~As it is well known~~ ...)

I am sending you the bill, **as was agreed**.

按照所约定的, 我现在把修理费账单寄给你。

(不能说: ... ~~as it was agreed~~ ...)

#### 6 as 和 like 在否定句后面体现的比较

用在否定句之后, as 或 like 所作的比较通常只体现肯定的部分。

I don't smoke, **like Jane**. (Jane smokes.)

我不抽烟, 不像简那样。(简抽烟。)

I am not a Conservative, **like Joe**. (Joe is a conservative.)

我不像乔那样, 不是保守派。(乔是保守派。)

I am no orator, **as Brutus is**. 我不是一个像布鲁特斯那样能言善辩的人。(莎士

比亚:《裘力斯·凯撒》)

用在否定句之前,则指整个句子。

**Like Mary**, I don't smoke. (Mary doesn't smoke.)

跟玛丽一样,我也不吸烟。(玛丽不吸烟。)

## 7 功能或作用: as 用作介词

as 的另一个用法是表示一个人或东西有什么功能或作用——某人做什么事,某物作什么用,属于什么种类,等等。在这种情况下,as 用法如同介词,用在名词之前。

He worked **as a waiter** for two years. 他当了两年的服务员。

(不能说: ... ~~like a waiter~~.)

Please don't use that knife **as a screwdriver**.

请不要把那把刀当改锥用。

A crocodile starts life **as an egg**. 鳄鱼是从卵开始生长的。

试将 as 的这种用法与 like 作比较。

**As your brother**, I must warn you to be careful. (I am your brother.)

作为你的兄弟,我必须警告你要小心。(我是你兄弟。)

**Like your brother**, I must warn you to be careful. (I am not your brother, but he and I have similar attitudes.) 跟你的兄弟一样,我必须警告你要小心。(我不是你兄弟,但你兄弟跟我的态度相似。)

请注意:as 通常读作 /æz/ (见 588)。

关于 like 用来代替 as if, 见 74。

关于 What... like?, 见 255。

关于 alike, 见 32。

关于和 as...as 连用的比较, 见 70。

关于 the same as, 见 486。

关于 such as, 见 543—549。

关于用 like 连接两个不定式结构, 见 277.4。

## 321 likely

### 1 意思

likely 是形容词,意思与 probable 相似。

I don't think a Labour victory is **likely**. 我认为工党获胜不太可能。

What's a **likely** date for the election? 选举日可能是哪一天?

还请注意非正式的副词短语 very/most likely。

I think she'll **very /most likely** be late. 我想她很可能迟到。

### 2 it is likely + that 从句

当 that 从句是 is likely 的主语时,我们通常用 it 作为“先行主语”(见

301)。

**It's likely that the meeting will go on late.** 会议可能开到很晚。

it 也可以与 likely 连用作为“先行宾语”(见 302)。

**I didn't think it likely that she would come back.**

我认为她不可能回来。

### 3 be likely 之后的动词不定式

be + likely 之后常跟动词不定式。(probable 不能这样用。)

**I'm likely to be busy tomorrow.** 我明天可能很忙。

**Are you likely to be staying in this evening?** 今晚你可能留在这儿吗?

**Do you think it's likely to rain?** 你认为可能下雨吗?

**He's unlikely to agree.** 他不大可能同意。

在这种结构中,不用 it 作先行主语。

**He's likely to succeed.** 他可能会成功。

(不能说:~~It's likely for him to succeed.~~)

## 322 (a) little 和 (a) few

### 1 不可数和复数

我们将(a) little 与单数(通常为不可数)词连用,将(a) few 与复数词连用。试比较:

**I have little interest in politics.** 我对政治不大感兴趣。

**Few politicians are really honest.** 没有几个政客是真正诚实的。

**We've got a little bacon and a few eggs.** 我们有一点腌肉和几个鸡蛋。

### 2 of 用于(a) little 和 (a) few 之后

我们在代词和限定词(如 the, my, these——见 157)之前用(a) little of 和(a) few of。

(a) little of it/this/yours 等

(a) few of us/you/them/these/mine 等

(a) little/few of + 限定词 + 名词

试比较:

—**Few people** can say that they always tell the truth.

很少有人能说他们总是说实话。

**Few of us** can say that we always tell the truth.

我们很少有人能说总是说实话。

—Could I try **a little wine**? 我可以尝一点葡萄酒吗?

Could I try **a little of your wine**? 我能尝一点你的葡萄酒吗?

—Only **a few children** like maths. 只有少数孩子喜欢数学。



Only **a few of the children** in this class like maths.

这个班里只有少数孩子喜欢数学。

### 3 a/an 的用法

little 和 a little 之间, few 和 a few 之间, 意思不同。不带冠词时, little 和 few 通常有否定的意义。它们可以表示“不像人们想要的那么多”、“不像人们指望的那样多”以及类似的意思。

The average MP has **little** real power. 普通的议员没有多少实权。

**Few** people can speak a foreign language perfectly.

很少有人能说外国话说得很地道。

a little 和 a few 意思较为肯定:通常与 some 的意思接近。它们常可以表示“比没有要好”或“比预期的要多”这样的意思。

Would you like **a little** soup? 你想要一点汤吗?

You don't need to go shopping. We've got **a few** potatoes and some steak. 你不用去买东西了, 我们还有几个土豆和一些牛排。

试比较:

—Cactuses need **little** water. 仙人掌不需要多少水。(要的水少。)

Give the roses **a little** water every day.

每天给玫瑰花浇点水。(不要很多, 但要一点。)

—His ideas are difficult, and **few** people understand them.

他的想法很难懂, 很少有人理解。

His ideas are difficult, but **a few** people understand them.

他的想法很难懂, 但有些人能理解。

quite a few (非正式)意思是“相当大的数量”。

We've got **quite a few** friends in the village.

我们在村子里有相当多的朋友。

### 4 正式和非正式的语言

little 和 few(不带冠词)是相当正式的。在非正式的文体中(如日常谈话), 我们一般用 not much/many 或 only a little/few。

Come on! We haven't got **much** time! 快点儿吧! 我们时间不多!

**Only a few** people speak a foreign language perfectly.

只有少数人说外国话说得很地道。

### 5 不与名词连用的 little 和 few

我们可以省略名词, 单用 little/few, 如果名词已提到过。

'Some more soup?' 'Just **a little**, please.' “再要点汤?”“就一点点。”

### 6 补语

请注意:(a) little 和(a) few 是量词, 一般用在名词之前。如果名词已省

略,它们就可以单独使用(见上述),但名词未省略时,在 be 之后却极少可单独作补语使用。

They had **little hope**. 他们没有多大希望。

(但不能说: ~~Their hope was little.~~)

## 7 (a) little 用作修饰语

(a) little 可以修饰比较级。

'How are you?' 'A **little better**, thanks.'

“身体好吗?”“好点儿了,谢谢。”

The new model is **little faster** than the old one.

新型号比老型号快不了多少。

little 一般不用来修饰别的形容词或副词。

It's not very interesting. 不太有趣。(不能说: ~~It's little interesting.~~)

a little 可以像 a bit (见 106) 一样用在形容词和副词前面,表示批评或否定的意思。

It's **a little inconvenient**. 有些不方便。

You must forgive her—she's **a little confused**.

你一定得原谅她——她有点昏了头。

They arrived **a little late**. 他们迟到了一会儿。

否定形式 not a little (如 She was not a little shaken by her experience. 她一点也没因为自己的经历而动摇)是一种很文的说法,用得很少。

还请注意 little known 这个词组。

He's studying the work of a **little known** German novelist.

他正在研读一位没有什么名气的德国小说家的作品。

关于 less 和 fewer, 见 313。

关于形容词 little, 见 511。

## 323 long 和 (for) a long time

### I long 用于疑问句和否定句

long (意思是“很长时间”) 在疑问句和否定句中十分常用,并常与限制性词语如 hardly, seldom 等连用。

Have you been waiting **long**? 你久等了吧?

It doesn't take **long** to get to her house. 不用很长时间就到她家了。

She **seldom** stays **long**. 她很少呆很长时间。

### 2 (for) a long time 用于肯定句

在肯定句中,我们通常爱用 (for) a long time。

I waited **(for) a long time**, but she didn't arrive.

我等了很久,但她没有来。(不能说: ~~I waited long...~~)

It takes **a long time** to get to her house.

到她家去,花了很长时间。(不能说: ~~It takes long...~~)

### 3 long 用于肯定句

然而, long 若与 too, enough, as 和 so 连用,甚至在肯定句中也是正常的。

The meeting went on much **too long**. 会议开得太长了。

I've been working here **long enough**. Time to get a new job.

我在这里工作时间太长。该换个新工作了。

You can stay **as long** as you want. 你想呆多久,就可以呆多久。

Sorry I took **so long**. 抱歉,让你久等了。

long 也可以用在肯定句中修饰副词和连词,以及用在一些别的常用词组中。

We used to live in Paris, but that was **long before** you were born.

我们曾住在巴黎,但那是你出生前很久的事了。

**Long after** the accident he used to dream that he was dying.

事故过了很久以后,他还常常梦到自己快死了。

**Long ago**, in a distant country, there lived a beautiful princess.

很久以前,在一个遥远的国度里,住着一个美丽的公主。(相当正式)

This is a problem that has **long** been recognised.

这个问题人们很久以前就认识到了。(用在动词前面——相当正式)

She sits dreaming **all day long**. (还可以用 all night/week/year long)

她整天坐在那里做白日梦。

I'll be back **before long**. 我不久就会回来。

### 4 for a long time 用于否定句

当 for a long time 用于否定句时,有时和 for long 的意思不一样。试比较:

—She didn't speak **for long**. (= She only spoke for a short time.)

她的讲话不长。

She didn't speak **for a long time**. (= She was silent for a long time.)

她好久没有说话。

—He didn't work **for long**. (= He soon stopped working.)

他没有工作多久。

He didn't work **for a long time**. (= He was unemployed for a long time.) 他好久没有工作。

意思不同的原因与“否定的范围”有关:在第1和第3句中,not 随 for long,但在第2和第4句中,for a long time 却是在 not 的影响之外(可以放在句子的开头)。

## 5 How long are you here for?

请注意: How long are you here for? 这个问题指的是(或包括)将来。试比较:

'How long are you here for?' 'Until the end of next week.'

“你要在这里呆多久?”“呆到下周周末。”

'How long have you been here for?' 'Since last Monday.'

“你来这里多久了?”“星期一到现在。”

## 6 比较级

for a long time 的比较级是(for) longer。

I hope you'll stay **longer** next time. 我希望下次你能多呆一会儿。

(不能说: ... ~~for a longer time.~~)

关于 no longer, 见 372。

much, many 和 far 在疑问句和否定句中也较为常用(见 348 和 206)。

# 324 look

## 1 系动词 (= seem)

look 可以指“似乎”或“好像”。在这种情况下,它是系动词(见 147),后面可跟形容词。

You **look** angry—what's the matter?

你好像生气了——怎么回事?(不能说: ~~You look angrily.~~...)

少数名词短语也可以用在 look 之后,和形容词一样。

I **looked** a real fool when I fell in the river.

我掉进河里的时候,那模样真像个傻瓜。

The garden **looks** a mess. 园子显得一团糟。

谈论暂时的外观,我们可以用一般式或进行式;意义上无多大区别。

You **look** / You're **looking** very unhappy. What's the matter?

你一脸不高兴。怎么回事?

look 后面可以跟 like 或 as if (在这种情况下,一般不用进行式。)

She **looks** like her mother. 她像她母亲。

It **looks** as if it's going to rain. 看样子要下雨。

(不能说: ~~It's looking as if.~~...)

She **looks** as if she's dreaming. 她好像在做梦。

She **looks** like she's dreaming. 她好像在做梦。(非正式)

(不能说: ~~She looks like dreaming.~~)

look like being ... 在英国英语里偶而用于非正式文体,含将来的意思。

It **looks** like being a wet night. (= It looks as if it will be...)

看样子晚上要下雨。

关于 as if 及 like 代替 as if 的用法, 详见 74。

## 2 普通动词 (= “视线对着”)

当 look 指“视线对着”时, 与副词连用, 不与形容词连用。在宾语之前, 须有一个介词(通常是 as), 没有宾语时, 就不用介词。

The boss **looked at me angrily**. 老板满脸怒容看着我。

(不能说: ~~The boss looked at me angry.~~)

**Look carefully**—it's changing colour. 小心看着——正在变颜色。

(不能说: ~~Look careful...~~)(不能说: ~~Look at carefully...~~)

## 3 后面不跟 if

在 look 之后, 我们一般不用 if 或 whether。如果要用, 应将 look 改为 see 或 look to see。

Could you **see if** Ann's in the kitchen? 你去看一下, 安是不是在厨房里。(不能说: ~~Could you look if Ann's in the kitchen?~~)

'What are you doing?' 'I'm **looking to see** whether these batteries are OK.' “你在做什么?” “我在看这些电池还能不能用。”

(不能说: ~~I'm looking whether...~~)

## 4 look after 和 look for

请注意这两个带介词的动词的区别。look after 意思是“照管”; look for 意思是“寻找”。试比较:

Could you **look after** the kids while I go shopping?

我去买东西, 你照管一下孩子, 好吗?

I spent ages **looking for** her before I found her.

我花了好长时间才找到她。

如已知道要找的人或物在何处, 就不能用 look for。

I'm going to the station at three o'clock to **fetch** Daniel.

3 点钟, 我到车站去接丹尼尔。(不能说: ~~... to look for Daniel.~~)

关于其他与 look 连用的短语动词和带介词的动词, 请参阅一本好的词典。

关于 look (at), watch 和 see 之间的区别, 见 489。

关于用作话语标志的 Look! 和 Look here!, 见 159.19。

# 325 lose 和 loose

lose (读作 /lu:z/) 是不规则动词(lose—lost—lost)。loose (读作 /lu:s/) 是形容词(是 tight 的反义词)。

I must be **losing** weight—my clothes all feel **loose**. 我一定是瘦了——我的衣服全都变得宽松了。(不能说: ~~I must be losing weight...~~)



## 326 a lot, lots, plenty, a great deal, a large number, the majority

### 1 引言;of 的用法

这些词语的意思与限定词 much, many 和 most 类似,但语法却不大一样。特别是,of 用在这些词语之后,甚至用在不带限定词的名词之前。试比较:

—There's not **a lot of** meat left. 肉剩下不多了。

(不能说: ~~There's not a lot meat left.~~)

There's not **much** meat left. 肉剩下不多了。

(不能说: ~~There's not much of meat left.~~)

—**Plenty of** shops open on Sunday mornings. 周日上午很多商店营业。

(不能说: ~~Plenty shops...~~)

**Many** shops open on Sunday mornings. 许多商店周日上午营业。

(不能说: ~~Many of shops...~~)

关于 much, many 和 most 与 of 连用和不与 of 连用及其他情况,见 348 和 347。

### 2 a lot of 和 lots of

这两个词组是相当非正式的。在较为正式的文体中我们宁可用 a great deal of, a large number of, much 或 many。(much 和 many 主要用于疑问句和否定句——见 348。)

在 a lot of 与 lots of 之间无多大区别:都是主要用于单数不可数名词和复数名词之前及代词之前。决定后面的动词是单数还是复数的,不是 lot/lots 的形式而是主语。所以,当 a lot of 用在复数主语之前时,动词就是复数;当 lots of 用在单数主语之前时,动词就是单数。

**A lot of time** is needed to learn a language.

学会一种语言需要许多时间。

**Lots of patience** is needed, too. 还需要很大的耐心。

(不能说: ~~Lots of patience are needed, too.~~)

**A lot of my friends** want to emigrate. 我的许多朋友想移居国外。

(不能说: ~~A lot of my friends wants...~~)

**Lots of us** think it's time for an election.

我们许多人认为该举行选举了。

### 3 plenty of

plenty of 通常是相当非正式的。它主要用于单数不可数名词和复数名词前。它的意思是“足够而且超过”。

Don't rush. There's **plenty of time**. 别着急,时间有的是。

**Plenty of shops** take cheques. 好多商店接受支票。

#### 4 a large amount of, a great deal of 和 a large number of

这些词组的用法与 a lot of 和 lots of 类似,但较为正式。a large amount of 和 a great deal of 一般用于不可数名词。

I've thrown out **a large amount of old clothing**.

我扔掉了一大堆旧衣服。

Mr Lucas has spent **a great deal of time** in the Far East.

卢卡斯先生在远东花了很多时间。

a large number of 用在复数之前,后面跟的动词是复数。

**A large number of problems** still have to be solved.

依然有大量问题有待解决。(这比 **A large amount of problems...** 或 **A great deal of problems...** 更为自然。)

关于 the number/amount of 之后的冠词,见 69.8。

#### 5 the majority of

the majority of (= most 或 most of) 主要与复数名词和复数动词连用。

**The majority of criminals** are non-violent.

大多数罪犯是不使用暴力的。

#### 6 量度名词

这些词组一般不用在 pounds, years 或 miles 等量度单位词之前。必要时,须用别的词。

It cost **several pounds**. 花费好几英镑。

(不能说: ~~It cost a lot of pounds.~~)

They lived **many miles** from the town. 他们住的地方离镇子好几英里远。(不能说: ~~They lived plenty of miles from the town.~~)

#### 7 不带名词的用法

如果意思清楚,这些词组可以不带名词。在这种情况下,of 也就不用了。

'How much did it cost?' '**A lot.**' (= 'A lot of money.')

“花了多少钱?”“好多。”

We should be all right for cheese—I've bought **plenty**.

我们奶酪可不缺了——我买了很多。

He stays silent for long periods, but when he does speak he says **a great deal**. 他往往长时间不说话,但一旦开口,就滔滔不绝。

#### 8 用作副词

a lot 和 a great deal 可用作副词。

On holiday we walk and swim **a lot**. 假期中我们经常远足,经常游泳。(但不能说: ... ~~we walk plenty.~~ 或 ... ~~swim lots.~~)

The government seems to change its mind **a great deal**.

政府的想法老在变。

## 327 make

### 1 宾语 + 动词不定式

当 **make** + 宾语之后跟另一个动词时, 我们用不带 **to** 的动词不定式。

I **made her cry**. 我把她弄哭了。

(不能说: ~~I made her to cry.~~) (不能说: ~~I made her crying.~~)

请注意: 动词不定式必须跟随宾语。

I can't **make the washing machine work**. 洗衣机我开不起来了。

(不能说: ~~I can't make work the washing machine.~~)

在被动结构中, 动词不定式要用 **to**。

She **was made to repeat** the whole story.

人们要她把事情经过重新讲一遍。

关于在类似结构中使用的别的动词的情况, 见 277。

### 2 反身宾语 + 过去分词

在少数场合中, **make** 之后可以跟 **myself**, **yourself** 等和一个过去分词。这种结构常带 **understood**, **heard**, **liked/disliked/hated**。

I don't speak good French, but I can **make myself understood**.

我说不好法语, 但我能使别人听懂我的话。

(不能说: ... ~~make myself understand.~~)

She had to shout to **make herself heard**.

她必须大声喊才能让人听见她说话。

In his three months in the job he **made himself thoroughly disliked**.

他那工作干了 3 个月, 弄得大家都对他腻烦透了。

### 3 与两个宾语连用

**make** (指“准备”、“制作”等) 可以用在带两个宾语的结构里。

Can you **make me a birthday cake** by Friday?

你在周五前能为我做一个生日蛋糕吗?

关于带两个宾语的动词, 详见 583。

### 4 与宾语 + 宾语补语连用

**make** 之后可以跟一个宾语, 带一个形容词或名词, 表示宾语发生的变化。请注意词序。

The rain **made the grass wet**. 雨水使草变湿。

(不能说: ~~The rain made wet the grass.~~)

You have **made me a very happy man**.

你使我成为一个非常幸福的人。

关于动词带宾语补语, 详见 580。

### 5 与主语补语连用

make 有时候跟一个主语补语——名词短语, 来表示某人或某物变成什么, 或者他/她/它做什么事。这在 make a good... 词组里最为常见。

That wood will **make a good hiding place**.

那片树林可以充当一个理想的藏身之处。

Terriers **make good hunting dogs**. 梗狗可以训练成出色的猎犬。

在这种结构里可以放进一个间接宾语。

He made **her** a good husband. (= He was a good husband to her.)

她是她的好丈夫。

关于 make 和 do 的区别, 见 164。

关于 make 之后的介词, 见 328。

## 328 make: 介词

要说明某件东西是用什么材料制作的, 通常说 made of。

Most things seem to be **made of** plastic these days.

如今的东西好像大都是用塑料制作的。

What are your loudspeakers **made of**?

你们的扬声器是用什么材料制造的?

当我们谈论制造的过程时, out of 更为常用。

They **made** all the furniture **out of** oak.

他们所有的家具都是用栎木制作的。(比 ...of oak 更为自然。)

当材料为制造某样东西而完全改变形状时, 我们常用 make from。

Paper is **made from** wood. 纸是木材做的。

(不能说: Paper is ~~made of~~ wood.)

My mother makes wine from blackberries. 我母亲用黑莓酿酒。

只提到做成某种东西的多种材料之一时, 我们用 make with。

'The soup's good.' 'Yes, I **make it with** lots of garlic.'

“汤挺鲜啊。”“不错, 我用了不少大蒜。”

关于带 make 的句子结构, 见 327。

## 329 marry 和 divorce

### 1 get married/divorced

在非正式文体中, 不用宾语时, get married 和 get divorced 比 marry 和 di-

vorce 更为常用。

Lulu and Joe **got married** last week. 上周露露和乔结婚了。

(Lulu and Joe **married**... 较为正式。)

When are you going to **get married**? 你什么时候结婚呀?

The Robinsons are **getting divorced**. 鲁滨逊夫妇要离婚了。

在较为正式的文体中,人们喜欢用 marry 和 divorce。

Although she had many lovers, she never **married**.

虽然她有很多情人,但她从未结婚。

After three very unhappy years they **divorced**.

他们很不愉快地过了3年,终于离婚了。

## 2 宾语前没有介词

在直接宾语前,用 marry 和 divorce 时不带介词。

She **married** a builder. 她嫁给了一个建筑商。

(不能说: ~~She married with a builder.~~)

Will you **marry** me? 你愿意和我结婚吗?

Andrew's going to **divorce** Carola. 安德鲁要和卡罗拉离婚了。

## 3 get/be married to

我们也可以将 get/be married to 与宾语连用。

She **got married to** her childhood sweetheart. 她和儿时的恋人结了婚。

I've **been married to** you for sixteen years and I still don't understand you. 我和你结婚16年了,可我对你仍然不了解。

# 330 may 和 might (1): 引言

## 1 语法

may 和 might 是情态助动词(见 344—345)。

### a 第三人称单数不加-s。

She **may** be here tomorrow. 她明天可能来。(不能说: ~~She mays...~~)

It **might** rain this afternoon. 下午可能有雨。

### b 疑问句和否定句不用 do。

**May** I help you? 你有什么事要我帮忙吗?

(不能说: ~~Do I may...~~)

We **might not** be home before midnight. 午夜前我们可能到不了家。

### c 在 may 和 might 之后使用动词不定式时不带 to。

You **may be** right. 你可能是对的。(不能说: ~~You may to be right.~~)

She **might not** want to come with us. 她可能不想同我们一起去。

动词不定式的进行式、完成式和被动式也可以用(见 276)。

'Why hasn't Laurie come?' 'He **might be working** late.'



“劳里怎么还不来?”“他可能下班晚了。”

‘She didn’t say hello.’ ‘She **may not have recognised** you.’

“她没跟我打招呼。”“她可能没认出你来。”

Do you think we **might be asked** for our opinion?

你看他们会征求我们的意见吗?

- d may 和 might 没有动词不定式或分词(不存在 ~~to may~~, ~~maying~~, ~~mighted~~ 这样的说法)。必要时,可以用其他词。

She wants **to be allowed** to open a bank account.

她希望允许她开一个银行账户。(不能说: ... ~~to may open~~...)

- e might 一般没有过去的含义。它与 may 的用法相同,谈论现在和将来。区别在于 might 通常表示可能性较小、不那么肯定的情况(见 331.2 和 332.1)。might 还可以在过去时间接引语中代替 may(见 481)。

- f 然而,某些过去的概念可以用 may 或 might 之后跟动词不定式完成式 (**have + 过去分词**)来表达。

She’s late. I think she **may have missed** the train.

她迟到了。我想她可能误了火车。

Why did you do that? You **might have killed** yourself.

你干吗那样干? 你会丧命的。

- g might 有缩略的否定式 mightn’t。mayn’t 则极为罕见。

关于缩约式,详见 144。

## 2 意思

may 和 might 主要用来谈论可能性(特别是某事发生的可能性),以及要求和给予许可(尤其是在较为正式的文体中)。

I **may** see you tomorrow. 我可能明天来看你。

Do you think I **might** borrow your typewriter?

我借用你的打字机,可以吗?

关于 may 和 might 的用法,详见以下各条。

关于 may 和 might 用在 so that 和 in order that 之后,见 519。

# 331 may 和 might (2): 可能性

## 1 可能

我们常用 may 和 might 来表示某种情况可能是真实的,或某件事情可能发生。

‘I think Labour are going to win.’ ‘You **may** be right.’ (= ‘It is **possible** that you are right.’) “我认为工党会获胜。”“你可能是对的。”

We **may** go climbing in the Alps next summer.

再到夏天我们可能上阿尔卑斯山去爬山。

'Where's Emma?' 'I don't know. She **may** be out shopping.'

“埃玛在哪里?”“不知道。她可能出去买东西了。”

Peter **might** phone. If he does, ask him to ring later.

彼得可能来电话。他要是来电话,叫他过一会儿再打来。

'I **might** get a job soon.' 'Yes, and pigs **might** fly.' (= 'It's very unlikely.') “我或许很快能找到工作。”“是啊,猪也许会飞起来。”

You **might** be needed at the office on Saturday.

星期六也许需要你到办公室去。

may well 可以用来表示大的可能性。

'I think it's going to rain.' 'You **may well** be right—the sky's really black.' “我要下雨。”“你很可能说对了——这天可真黑呀。”

## 2 may 和 might: 区别

might 不用作 may 的过去式: may 和 might 两者都用来谈论现在和将来。might 主要用来表示比 may 更不肯定或更犹豫,可能性更小。如果你觉得某件事有可能发生但不见得真会发生,就用 might。试比较:

I **may** go to London tomorrow.

明天我可能去伦敦。(或许只有 50% 的机会)

Joe **might** come with me.

乔可能和我一起去。(或许只有 30% 的机会)

关于用过去式“拉开距离”,表示不确定、犹豫等意思,见 161。

## 3 典型事情: may

may 可以用来谈论典型事情——在某种情况下会发生的事情。在科学性和学术性语言中常这样用。在这里, might 只用来谈论过去。

After having a baby, a woman **may** suffer from depression for several months. 妇女生了孩子后,可能有好几个月情绪低沉。

The flowers **may** have five or six petals; colour **may** range from light pink to dark red.

花朵可以有五至六个花瓣;颜色深浅不一,可能从浅粉到深红。

Children of divorced parents **may** have difficulty in forming stable relationships themselves.

父母离婚以后,子女之间可能难以形成稳定的关系。

In those days, a man **might** be hanged for stealing a sheep.

那个年代,偷一只羊就可能被绞死。

can 的用法与此相似,尤其是在较不正式的文体中。见 123.1。

## 4 疑问句

may 一般不用于直接询问有无可能性的疑问句。

Are you likely to go camping this summer? 夏天你去野营吗?

(不能说: ~~May you go camping...~~?)

Do you think Emma's gone shopping? 你认为埃玛去买东西了吗?

(不能说: ~~May Emma have gone shopping?~~)

但是 may 可以用于询问可能性的否定疑问句。

**May we not** be making a big mistake?

我们难道不可能在犯大错误吗?(很正式)

may 也可以用于间接疑问句(如用于 Do you think 之后)。

Do you think **you may** go camping this summer?

你认为夏天你可能去野营吗?

## 5 否定句

请注意 may/might not 和 cannot/can't 的区别。

may/might not 意思是 It is possible that...not...。

cannot/can't 的意思是 It is not possible that...。试比较:

It **may/might not** be true. (= It is possible that it is not true.)

这可能不是真的。

It **can't** be true. (= It is not possible that it is true.)

这不可能是真的。

## 6 条件句: might 表示“也许会”

might 用于条件句,可以表示“也许会”。但 may 不能这样用。

If you went to bed for an hour you **might** feel better. (= ... **perhaps** you would feel better.) 如果你睡一小时,也许会觉得好些。

Don't play with knives. You **might** get hurt. (= **Perhaps** you would get hurt if you did.) 不要玩刀子。说不定会伤着自己。

## 7 间接引语: might

在间接引语里,在过去时的转述动词后面, may 和 might 都要变为 might。试比较:

'What are you doing at the weekend, Anne?' 'Oh, I **may** go to Scotland—or I just **might** stay at home!' “安妮,周末你干什么?”“噢,我可能去苏格兰,要不,就可能呆在家里。”

Anne **said** that she **might** go to Scotland at the weekend, or she **might** stay at home. 安妮说她周末可能去苏格兰,要不,她就可能呆在家里。

## 8 过去

表示某事在过去可能发生,一般不能用 may 和 might,必须使用其他词。

I couldn't think clearly, and I felt hot. Perhaps I was ill.

我当时头发昏,身上发热,可能是病了。(不能说: ... ~~I might be ill.~~)

然而, might 可以表示间接引语中的过去时(见上面第 7 节)。

关于 **may/might + 动词不定式完成式** 的用法, 见下一节。

## 9 **may/might + 动词不定式完成式**

如要说某事在过去可能发生过或可能是真实的, 可以用一个特殊的结构: **may/might + 动词不定式完成式 (have + 过去分词)**。

'Polly's very late.' 'She **may have missed** her train.' (= 'It's **possible** that she missed ...')

“波利这么晚还不来。”“她可能没有赶上火车。”

'What was that noise?' 'It **might have been** a cat.'

“是什么响动?”“可能是猫。”

我们可以用同一个结构(特别是用 **might**)来表示某事可能发生但没有发生。

You were stupid to try climbing up there. You **might have killed** yourself. 你从那儿往上爬, 太蠢了, 你可能会摔死的。

If she hadn't been so bad-tempered, I **might have married** her.

要是她脾气不是那么坏, 我就可能同她结婚了。

**may** 在英国英语中偶而也这样用, 但许多人觉得不正确。

You were stupid to try climbing up there. You **may have killed** yourself.

你从那儿往上爬, 太蠢了, 你可能会摔死的。

**may/might + 动词不定式完成式** 也可以表示现在或将来(如同现在完成时和将来完成时)。

I'll try phoning him, but he **may have gone out** by now.

我要给他打电话, 但他现在可能出去了。

By the end of this year I **might have saved** some money.

到今年年底, 我就可能积攒了一点儿钱了。

关于用 **could have + 过去分词** 表示类似的意思, 见 123.6。

关于动词不定式完成式, 详见 278。

## 10 **may, might 和 can**

在肯定句中, 如要表示某事的确会发生或可能发生, 不能用 **can**, 而用 **may/might/could**。我们用 **can** 来谈论一种较为笼统的或较为理论性的可能性 (= It is possible to...). 试比较:

—There **may/might** be a strike next week. (= It is possible that there will be...) 下周可能发生罢工。

(不能说: ~~There can be a strike next week.~~)

Strikes **can** happen at any time. (= It is possible for strikes to happen...) 罢工随时都可能发生。

—I **may** fly to Amsterdam on Tuesday.

周二我可能坐飞机去阿姆斯特丹。

One **can** travel to Holland by boat or by air.

到荷兰去,可以坐船,也可以乘飞机。

然而,在疑问句和否定句中,can 有时用于谈论现在的可能性,尤其是某事逻辑上是否可能的问题。(这与用 may 和 might 来谈论关于某事发生的可能性很不一样。)

**Can** that be Mike? I thought he was in Greece.

那可能是迈克吗?我还以为他在希腊呢。

Jake's getting married? You **can't** mean it.

杰克要结婚啦?你不是当真的吧。

## 11 may, might 和 could

could 常与 may 和 might 用法相同,可以用来谈论某事可能发生或某事可能是真实的。

War **could** break out any day. (或 War **might**...)

战争随时都可能发生。

You **could** be right. (或 You **may**...) 你可能是对的。

关于用 can 和 could 来表示可能性,详见 123。

关于 may 和 might 的基本语法情况,见 330。

关于用 may 和 might 表示允许,见 332。

关于 may 和 might 的其他用法,见 333—336。

## 332 may 和 might (3): 许可

### 1 要求许可

may 和 might 两者都可以用于要求许可。这两个词比 can 和 could 更为正式。might 很有礼貌,很正式;这个词不常用,主要用在间接疑问句结构里。

**May** I put the TV on? 我可以开电视吗?

I wonder if I **might** have a little more cheese. 我不知道能不能再要一点奶酪。  
(非常正式;比 **Might** I have...? 更为自然。)

关于用过去式表示礼貌和犹豫,见 161。

### 2 给予和拒绝给予许可

may 用来给予许可;may not 用来拒绝给予许可或禁止。

'May I put the TV on?' 'Yes, of course you **may**.'

“我可以开电视吗?”“可以,当然可以。”

'May I borrow the car?' 'No, I'm afraid you **may not**.'

“我可以借用这辆汽车吗?”“不,恐怕不行。”



Students **may not** use the staff car park. 学生禁用职工停车场。

以上用法相当正式。在非正式文体中, can 和 cannot/can't 更为常用(见 124)。

must not 也用于禁止(见 351.3)。这样说比 may not 较为有力或更为强调。

Students **must not** use the staff car park. 学生严禁使用职工停车场。

### 3 谈论许可

谈论已经给予或拒绝给予的许可, 谈论人们已经有了的自由, 或谈论规章和法律, 我们通常不用 may 和 might, 而用 can, could 或 be allowed 来代替。

These days, children **can/are allowed to** do what they like.

如今, 孩子们可以干他们爱干的事。

(不能说: ... ~~children may do what they like.~~ )

I **could/was allowed to** read what I liked when I was a child. 我小的时候爱看什么书, 就看什么书。(不能说: ~~I might read what I liked.~~ ...)

**Can you/Are you allowed to** park on both sides of the road here?

在这儿, 可以在道路两旁停车吗? (比 May you park...? 更为自然。)

### 4 间接引语

然而, may 和 might 可以用于间接引语, 转述给予准许。may 用于现在时转述动词之后, might 用于过去时动词之后。

The Manager says that we **may** leave our coats in the downstairs toilet. 经理说, 我们可以把外衣留在楼下洗手间里。

'What are you doing here?' 'Peter said that I **might** look round.'

“你在这儿干什么?” “彼得说我可以到处看看。”(非常正式)

## 333 may 和 might (4): may 用来表示愿望和希望

may 在正式文体中, 可以用来表示愿望和希望, 但 might 不能这样用。

I hope that the young couple **may** enjoy many years of happiness together. 我希望这对年轻夫妇能一起享受多年的幸福生活。

Let us pray that peace **may** soon return to our troubled land.

让我们祈祷和平很快会降临我们这多灾多难的土地。

may 经常用于句首。

**May** you both be very happy! 祝你们俩都很幸福!

**May** the new year bring you all your heart desires.

祝你们新年心想事成。

**May** God be with you. 愿上帝与你同在。

May she rest in peace. 愿她好好安息。(为死者祈祷)

关于倒装词序(助动词在主语前), 详见 298。

### 334 may 和 might (5): may/might...but

may(有时候 might)用在讨论中, 很像 although: 可以用它引出一个事实, 但接着又说这一事实并不影响主要论点。后面常跟 but。

It **may** be a comfortable car, **but** it uses a lot of petrol. (= **Although** it is a comfortable car, it uses...) 这辆汽车可能很舒适, 但耗油太多。

He **may** be clever, **but** he hasn't got much common sense.

他也许聪明, 但不太通情达理。

You **might** have plenty of money, **but** that doesn't mean you're better than me. 你也许有很多钱, 但这并不等于你就比我好。

She **may** have had a lovely voice when she was younger, **but**...

她年轻时也许嗓音挺动人, 但是……

请注意: 在这个结构中, may 常用来谈论肯定是真实的事, 而不只是可能的事。It **may** be a comfortable car, **but**... 意思是“我承认这辆汽车很舒适, 但是……”, 而不是“这辆汽车很可能舒适……”。

在间接引语中, 在过去时转述动词之后用 might。

I **said** that he **might** be clever, **but** that he hadn't got much common sense. 我说过, 他这个人也许聪明, 但不太通情达理。

### 335 may 和 might (6): may/might as well

这个词组用在非正式文体中, 表示某人应做某事, 因为没有更好的事、没有更有趣的事或没有更有用处的事可做。may as well 可能比 might as well 更加肯定一点。

There's nobody interesting to talk to. We **may as well** go home.

在这儿跟谁说话也没意思。我们还是回家吧。

'Shall we go and see Fred?' 'OK, **might as well**.'

“我们去看看弗雷德吧?” “好的, 还是去吧。”

请注意 may/might as well 与 had better 的区别(见 234)。试比较:

We **may as well** have something to eat. (= There is nothing more interesting to do.) 我们还不如吃点东西。

We'd **better** have something to eat. (= We ought to eat; there is a good reason to eat now.) 我们最好吃点东西。

might as well 也用来将一种不愉快的情况同另一种不愉快的情况作比较。

This holiday isn't much fun. We **might just as well** be back home.

(= Things wouldn't be any different if we were at home.)

这个假日过得很乏味,还不如回家去。

You never listen—I **might as well** talk to a brick wall.

你一点也不听——我还不如跟墙壁说话呢。

### 336 **may** 和 **might** (7): **might** (请求、建议和批评)

**might** 常用在肯定句中,来提出请求和建议。

You **might** see if John's free this evening.

你了解一下约翰今晚是不是有空吧。

You **might** try asking your uncle for a job.

你去找你叔父要一份工作吧。

这个结构也可以用来提出批评。**might have + 过去分词**用于谈论过去。

You **might** ask before you borrow my car. 你借我的汽车,该先问一问。

She **might have told** me she was going to stay out all night.

她要一夜不回来,应该事先告诉我一声呀。

关于 **could** 在同样意义上的用法,见 124。

### 337 **maybe** 和 **perhaps**

这两个词意思相同。英国英语中两者都常用: **maybe** 主要用于非正式文体。试比较:

**Maybe/Perhaps** it'll stop raining soon. 雨可能很快会停。

*Julius Caesar* is **perhaps** the greatest of Shakespeare's early plays.

《裘力斯·凯撒》可能是莎士比亚最伟大的早期剧作。

**perhaps** 常被英国人读作 **praps**。

美国英语中, **perhaps** 较少使用,相当正式。

### 338 **meals**

人们对一日三餐的叫法并不完全一致,有相当大的地区性和社会性的差异。

#### 1 **英国用法**

##### a 中午: **dinner** 或 **lunch**

许多人将午饭称为 **dinner**。如果午饭是一天之中主要的一顿饭,就更要这样叫了。中上阶层的人通常称之为 **lunch**。

##### b 下午: **tea**

有些人在下午四五点钟用茶点,喝点儿茶,吃些饼干或糕点,这叫做 tea。然而现在这已不很普遍了。

c 傍晚: (high) tea 或 supper

许多人在五六点钟吃一顿现做的饭。这常常叫做 tea 或 high tea; 有些人称为 supper。

d 晚间: supper 或 dinner

晚上较晚的时候吃的饭常常叫做 supper(有的人用这个词来指夜宵)。有的人把一天的主餐放在晚上吃,就称之为 dinner。与客人一起吃,或在餐馆里吃的较为正式的晚餐,通常叫做 dinner, 中上阶层的人尤其这样说。

## 2 美国用法

美国人通常用 lunch 称午餐,用 dinner 称晚餐。庆祝圣诞节和感恩节的那顿饭,叫做 Christmas/Thanksgiving dinner, 即使安排在中午,也是这么称呼。

# 339 mean

## 1 疑问句

请注意与 mean 连用的疑问句结构。

Excuse me. **What does 'hermetic' mean?** 请问 hermetic 是什么意思?(不能说: ~~What means 'hermetic'?~~)

还请注意下面句中的介词: What do you mean **by** 'hermetic'? (= In what sense are you using the word?)

## 2 mean 和 think, meaning 和 opinion

mean 和 meaning 对于说某些欧洲国家语言的人来说是“假朋友”。这两个词通常不用来表示 think 和 opinion(但是请看下面第 4 节)。

I **think** that Labour will win the next election. 我认为工党在下一届选举中会获胜。(不能说: ~~I mean that Labour will win...~~)

What's your **opinion**? 你的意见呢?(不能说: ~~What's your meaning?~~)

## 3 结构

mean (表示 intend, plan)之后可以跟(宾语)+动词不定式。

I **mean to find out** what's going on. 我打算弄清楚是怎么一回事。

Sorry—I didn't **mean to interrupt** you. 对不起,我本不想打扰你。

Did you **mean John to post** those letters? 你是想叫约翰去寄那些信吗?

mean 表示“意味着”,后面可以跟名词或-ing 形式。

The Fantasians have invaded Utopia. This **means war**!

幻塔西亚人入侵乌托邦。这就意味着战争!

If you want to pass the exam it will **mean studying** hard.

你想要考试及格,那就意味着要刻苦学习。

#### 4 I mean

I mean 在非正式文体中用作话语标志(见 159),引导说明性的词语或附加的细节。这样用时,要略有停顿,紧接着往下说。

He's funny—I **mean**, he's really strange.

他很有趣——我是说,他真怪。

It was a terrible evening. **I mean**, they all sat round and talked politics the whole time. 那是个令人厌烦的晚上。我是说,他们围坐在一起,全部时间都谈论政治。

Would you like to come out tonight? **I mean**, only if you want to, of course. 今天晚上你想出来吗?当然,我是说,假如你有意出来的话。

在 I mean 后面稍微停顿一下,这种用法也可以引导表示意见的词组。在这种情况下,它与 I think 或 I feel 意思相近。

A hundred pounds for a thirty hour week. **I mean**, it's not right, is it? It's not right. 100 英镑 30 小时工作周。我是说,这不行,是吧?这不行。(但不能说: ~~...I mean that it's not right...~~)

另一种用法是引导改正的话。

She lives in Southport—I **mean** Southampton.

她住在绍斯波特——我是说,南安普敦。

在非正式谈话中, I mean 也常用作一般的连接语或填充语,没有多少真正的意思。

Let's go and see Phil on Saturday. **I mean**, we could make an early start... 星期六我们去看菲尔吧。我是说,我们可以早点动身……

#### 5 What do you mean...?

What do you mean...? 可以表示愤怒或抗议。

**What do you mean**, I can't sing? 我不会唱歌?你这是什么意思?

**What do you mean** by waking me up at this time of night?

这么晚你把我弄醒,是什么意思?

#### 6 没有进行时形式

mean 表示含义时一般不用进行时形式。

**What does** that strange smile **mean**? 那种古怪的笑容是什么意思?(不能说:

~~What is that strange smile meaning?~~)

但在表示意图时,可以用进行时形式。

**I've been meaning** to phone you for weeks.

几个星期以来我一直想给你打电话。



## 340 means

### 1 单数和复数以-s 结尾

means 的单数和复数都以-s 结尾。

In the 19th century a new **means** of communication was developed—the railway. 19 世纪,发明了一种新的交通工具——铁路。

(不能说:...~~a new mean of communication~~...)

There are several **means** of transport on the island.

岛上有好几种交通工具。

关于其他单数以-s 结尾的词,见 501.3。

### 2 by all/any/no means

by all means 与 by all possible means 不同。它用来准许或鼓励某人做某事,意思是“当然”或“可以做……”。试比较:

—‘Can I borrow your sweater?’ ‘**By all means.**’

“我可以借你的毛衣吗?”“当然可以。”

**By all means** get a new coat, but don't spend more than £ 80.

一定要买一件新外套,但花钱不要超过 80 英镑。

If there isn't a bus, then **by all means** take a taxi.

要是没有公共汽车,一定要乘出租汽车。

—We must help her **by all possible means**. 我们一定得尽可能帮助她。

(不能说:~~We must help her by all means.~~)

by no means (或 not by any means) 不是 by all means 的反义词。它的意思近乎 definitely not 或 not by a long way。

‘Is that all you've got to say?’ ‘**By no means.**’

“你要说的就这些吗?”“不止这些。”

Galileo was **by no means** the first person to use a telescope.

伽利略绝不是第一个使用望远镜的人。

Schumann is **not by any means** my favourite composer.

舒曼绝不是我所喜欢的作曲家。

## 341 measurements 量度词:“有标志的”和“无标志的”形式

许多用于量度的形容词成对使用(如 tall/short, old/young, heavy/light, fast/slow)。用于量度等级“顶”端的词通常还可以用来谈论一般的特征。例如,即使某物比较短,也还可以问它 how long。语法学家把这类词的用法称为“无标志的”。试比较:

—She's very **tall** and he's very **short**. 她很高,而他很矮。(有标志)

Exactly how **tall** are they both? 他们俩到底有多高?(无标志)

(不能说: ~~Exactly how short are they both?~~)

—He's very **young** for the job. 他干这个工作显得很年轻。(有标志)

I don't really know how **old** he is. 我可不知道他究竟多大年纪。

(无标志)(不能说: ~~...how young he is.~~)

He's only twenty-three years **old**. 他只有 23 岁。(无标志)

(不能说: ~~...twenty-three years young.~~)

—Lead is one of the **heaviest** metals. 铅是最重的金属之一。(有标志)

Scales are used to measure how **heavy** things are. 秤用来衡量东西有多重。(无标志)  
(不能说: ~~...how light things are.~~)

有些名词可以按同样的无标志方法使用。试比较:

—Age brings wisdom but I'd rather have **youth** and stupidity.

年岁使人增智,但我宁愿年轻而愚昧。(有标志)

What is her exact **age**? 她的准确年龄是多少?(无标志)

(不能说: ~~What is her exact youth?~~)

—The worst thing about the film was its **length**.

这部电影最大的缺点是太长。(有标志)

What's the **length** of a football field? 足球场有多长?(无标志)

(不能说: ~~What's the shortness...?~~)

## 342 mind

mind 可以表示“不喜欢”、“厌恶”、“反对”,主要用于疑问句和否定句。

I **don't mind** you coming in late if you don't wake me up.

你回来得晚我不在意,只要不把我弄醒就行。

'Do you **mind** the smell of tobacco?' 'Not at all.'

“对烟草味你介意吗?”“一点也不介意。”

Would you mind...? 和 Do you mind...? 常用于求人做事,或要求许可。

后面可以用-ing 形式或 if 从句。

Would/Do you mind ...ing?

Would/Do you **mind opening** the window? (= Please open...)

请把窗子打开好吗?

Would/Do you **mind my opening** the window? (= Can I open...?)

我可以开窗吗?

Would/Do you mind if...?

Would you **mind if** I opened the window? 我可以开窗吗?

Do you **mind if** I smoke? 我可以抽烟吗?

询问有关人们感觉的一般性问题, 可以用 Do you mind...? 通常不用 Would you mind...?

Do you mind people smoking in your house?

别人可以在你家里吸烟吗?

Do you mind if people smoke in your house? 有人在你家里吸烟, 你介意吗? (但不能说: ~~Would you mind people smoking in your house?~~)

请注意: 回答 Would/Do you mind...? 这种问题时, 表示允许要说 No 或 Not at all (但我们通常还要多说一点儿, 把意思说得十分清楚)。

'Do you mind if I look at your paper?' 'No, please do.'

“我可以看看你的证件吗?” “可以, 请吧。”

在 mind 之后的从句里, 我们如要表示将来的意思, 通常用现在时 (见 556)。

I don't mind what you do after you leave school. 你毕业后做什么事我都没意见。  
(不能说: ~~I don't mind what you will do...~~)

## 343 miss

### 1 “未能接触”, “错过”

miss 通常表示未能同某人/某事接触, 或错过某人/某事。

She threw a plate at me, but missed.

她扔过来一个盘子打我, 却没有打中。

How could he miss an easy goal like that?

这样一个容易进的球, 他怎么没有踢进去呢?

If you don't hurry we'll miss the train.

你不快点, 我们会赶不上火车的。(不能说: ~~...lose the train.~~)

You've just missed her—she went home five minutes ago.

你刚好没赶上——她在 5 分钟前回家去了。

The station's about five minutes' walk, straight ahead. You can't miss it. 车站约有五分钟步行的距离, 就在正前面。你不会找不着。

miss 后面可以用 -ing 形式。

I got in too late and missed seeing the news on TV.

我回来得太晚了, 没看上电视新闻。

### 2 “因没有……而感到遗憾”

我们可以用 miss 来表示因为不再有某人或某物而感到遗憾。

Will you miss me when I'm away? 我走了你会想我吗?

He doesn't like going to the country—he misses the noise and the bright lights. 他不喜欢到乡下去——他会因为没有喧闹声和明亮的灯光而感到遗憾。

也可以用-ing 形式。

I **miss** living in the mountains. 我怀念在山里的生活。

请注意:regret 的意思可不一样。试比较:

I'll always **miss** being with you. (= I'll always be sorry I'm not with you any more.) 我会永远怀念和你在一起的日子。

I'll always **regret** being with you. (= I'll always be sorry I was with you.) 和你在一起, 我会永远感到遗憾。

### 3 “发觉……不在”

miss 的另一个意思是“发觉某人/某物不在”。

The child ran away yesterday morning, but nobody **missed** her till lunchtime. 孩子昨天早晨出走, 但直到午饭时才有人发现她不在。

### 4 不用 miss

miss 不能只是用来表示某人没有某物。

In some of the villages they **haven't got** electricity.

有些村子没有通电。(不能说: ... ~~they miss electricity.~~)

在正式文体中, 可以用动词或名词 lack 来表示这个意思。

... they **lack** electricity. ... 他们没有电。

I am sorry that **lack** of time prevents me from replying at greater length to your enquiry. 我很抱歉, 没有时间详细答复你的询问。

### 5 missing

missing 常用作形容词, 意思是“失去”。

When did you realise that the money was **missing**?

你什么时候发觉钱丢了?

The **missing** children were found at their aunt's house.

丢失的孩子在他们姑母家里找到了。

missing 可以用在名词之后。在以 there is 开头的句子中常这样用。

There's a page **missing** from this book. 这本书缺一页。

在非正式文体中, 可以用 have ... missing 这一结构。

We've got some plates **missing**—do you think Alan's borrowed them?

有几只盘子不见了——你看是艾伦借走了吗?

He **had** several teeth **missing**. 他有几颗牙齿掉了。

## 344 modal auxiliary verbs 情态助动词: 引言

### 1 什么是情态助动词?

动词 can, could, may, might, will, would, shall (主要是英国英语), should, must 和 ought 称为情态助动词。情态助动词用于其他动词的动

词不定式之前,增添某种意思,如表示对某事有把握,或必须做某事,或允许做某事(见下节)。need (见 357)和 dare (见 150)有时可以像情态助动词那样使用, had better 这个词组(见 234)也可以像情态助动词那样使用。

## 2 语法

### a 情态助动词第三人称单数不带-s。

She **may** know his address. 她可能知道他的地址。

(不能说: ~~She may's~~...)

### b 疑问句、否定句、尾句及简略回答不加 do。

**Can you swim?** 你会游泳吗? (不能说: ~~Do you can swim?~~)

He **shouldn't** be doing that, **should he?** 他不该做那种事, 是吧?

(不能说: ~~He doesn't should~~...)

### c 情态助动词之后,要用其他动词的不带 to 的动词不定式。ought 除外——见 398。

I **must water** the flowers. 我得浇花了。(不能说: ~~I must to water~~...)

动词不定式的进行式、完成式和被动式也都可以这样用(见 276)。

I **may not be working** tomorrow. 明天我可能不工作。

She was so angry she **could have killed** him.

她气愤极了,能把他给宰了。

The kitchen **ought to be painted** one of these days.

最近该把厨房油漆一下了。

### d 情态助动词没有动词不定式或分词(不存在 ~~to-may, maying, mayed~~),一般没有过去式(虽然 would, could, should 和 might 有时用作 will, can, shall 及 may 的过去时态)。必要时用其他词语。

I'd like **to be able to** skate. 我真希望会溜冰。

(不能说: ...~~to-can-skate~~.)

People really **had to** work hard in those days. 那个年代人们的确是必须艰苦工作。(不能说: ~~People really musted work~~...)

关于不带 to 的动词不定式,详见 277。

### e 然而,表示某些过去的事情可以在情态动词之后跟一个动词不定式完成式(have + 过去分词)。

You **should have told** me you were coming. 你本该告诉我你要来。

I think I **may have annoyed** Aunt Mary. 我想我可能惹恼了玛丽阿姨。

关于这类用法的详细情况,见有关的情态动词条目。

### f 情态动词有缩写否定式(can't, won't 等),用于非正式文体。(shan't 和



mayn't 只用于英国英语; mayn't 极为罕见。) will 和 would 也有缩约肯定式('ll, 'd)。详见 144。有些情态动词有“重读”和“弱读”两种读法, 详见 588。

- g there 常与情态动词连用, 作先行主语, 尤其常与 be 连用(见 562)。

There **may be** rain later today. 今天还可能有雨。

### 3 意义

我们一般不用情态动词来表示某种情况肯定存在或某件事情确已发生。我们使用情态动词来谈论这样一些事, 例如, 我们期待着的事, 可能或不可能发生的事, 我们认为需要做的事, 我们希望发生的事, 我们没有把握的事, 倾向于要发生的事, 或者没有发生的事。

He **may arrive** any time. 他随时会到来。

She **could be** in London or Paris or Tokyo—nobody knows.

她可能在伦敦、巴黎或者东京——谁也不知道。

I **can't swim**. 我不会游泳。

I think you **ought to see** a lawyer. 我认为你应该去找一位律师。

We really **must tidy up** the garden. 我们真得清理一下园子了。

What **would you do** if you had a free year?

假如你有一年时间没事干, 你会做什么?

Edinburgh **can be** very cold in winter. 爱丁堡冬季有时很冷。

I think they **should have consulted** a doctor earlier.

我认为他们早就该去看医生了。

You **might have told me** Frances was ill.

你该早点告诉我弗朗西斯病了。

关于情态助动词意思的其他一般情况, 见下条。关于更为详细的情况, 见每个动词的有关条目。

## 345 modal auxiliary verbs 情态助动词: 意思

### 1 两种意思

绝大多数情态动词的意思可以划分为两类。一类意思涉及有把握的程度: 情态动词可以用来表示某种情况是肯定的, 或很可能的, 或可能的, 或不可能的。另一类意思涉及必须做某事或允许做某事之类的意思: 情态动词可以用来表示某人必须做某事, 某人能做某事, 没有办法使某事不发生, 如果某事发生(或不发生)就会好一些, 或者某事是许可的或禁止的。

### 2 有把握的程度

情态动词可以表达对于某一事实或事件有把握的各种不同程度。

## a 完全有把握(肯定的或否定的)

I **shall be** away tomorrow. 明天我不在这儿。

I **shan't be** late on Tuesday. 周二我一定不迟到。

There's the phone. That'll **be** Tony. 来电话了。一定是托尼打来的。

Things **will be** all right. 一切都会顺利的。

It **won't rain** this evening. 今晚不会下雨。

You **must be** tired. 你一定累了。

That **can't be** John—he's in Dublin.

那不可能是约翰——他在都柏林呢。

I knew it **couldn't be** John. 我知道他不可能是约翰。

They knelt in front of the child who **would** one day **rule** all England.

他们跪在孩子面前,这孩子有一天将统治全英国。

I told you you **wouldn't be** ready in time.

我同你说过你到时候不会准备好的。

## b 很有可能/可能

She **should/ought to be** here soon. 她应该很快就到。

It **shouldn't/oughtn't to be** difficult to get there.

上那儿去,不应该太困难。

We **may be buying** a new house. 我们可能要买一座新房子。

The water **may not be** warm enough to swim.

要游泳,这水可能不够暖和。

## c 可能性较小

I **might see** you again—who knows?

说不定我还能再见到你——这很难说呀!

Things **might not be** as bad as they seem.

事情也许不像看上去那样糟。

We **could all be** millionaires one day.

我们有一天可能都成为百万富翁。

## d 在理论上或习惯上有可能

How many people **can get** into a telephone box?

一个电话亭能挤进多少人?

New England **can be** very warm in September.

新英格兰有时9月份很热。

Small children **may have** difficulty in understanding abstract ideas.

小小孩理解抽象概念可能有困难。

## e 在条件句里表示有把握或有可能

If we had enough time, things **would be** easy.

如果时间足够,事情就好办了。

I **wouldn't do** this if I didn't have to. 要不是非干不可,我就不干。

If John came we **could** all go home.

如果约翰来了,我们就都可以回家了。

I **couldn't do** anything without your help.

没有你们的帮助,我什么也干不了。

If you stop criticising I **might get** some work done.

你要是不再批评,我也许可以做成一些事。

It **mightn't be** a bad thing if we took a short holiday.

我们要是休个短假,倒也不错。

### 3 必须和允许做某事

情态动词可表示必须和允许做某事的各种含义。情态动词的这类用法很重要,可以有礼貌地表达请求、建议、邀请和指示。

#### a 强调必要性

Students **must register** at the tutorial office in the first week of term.

学生必须在学期第一周到导师办公室登记。

All sales staff **will arrive** for work by 8.40 a.m.

全体销售人员须在早晨8时40分都上岗。

**Need I get** a visa for Hungary? 我到匈牙利去,必须办签证吗?

#### b 禁止

Students **must not use** the staff car park. 学生严禁使用职工停车场。

Books **may not be taken** out of the library.

图书馆的图书不得携出馆外。

You **can't come** in here. 你不能进来。

#### c 较弱的必要性;推荐

You **should** try to work harder. 你们要更加努力。

She really **ought to** wash her hair. 她真的该洗头了。

The child **had better start** saying thank-you for things.

这孩子该知道遇事说声谢谢你了。

You **might** see what John thinks. 你可以了解一下约翰是怎么想的。

What **shall** we do? 我们该干什么?

#### d 愿意、志愿、决意、坚持、主动提出

If you **will come** this way... 请你走这边……

I should be grateful if you **would let** me know your decision as soon as possible. 如果你尽快告诉我你的决定,我将非常感激。

I'll **pay** for the drinks. 我来付饮料钱。

I'll definitely **work** harder next term. 下学期我一定要更加刻苦。

She **will keep** interrupting people. 她会不断打扰别人。

**Shall I give** you a hand? 我来帮你忙吧?

e 许可

**Can I borrow** your keys? 我可以借你的钥匙吗?

**May we use** the phone? 我们可以用电话吗?

Do you think I **might take** a break now?

你认为我现在可以休息一会儿吗?

f 没有必要

You **needn't work** this Saturday. 本周六你不必工作。

g 能力

She **can speak** six languages. 她能说 6 种语言。

请注意:必要、允许等含义,在陈述句中通常是从说话者的角度考虑的,而在疑问句中则通常是从听话者的角度考虑的。试比较:

—You **must** go and see Ann. (I think it is necessary.)

你必须去看安。(我认为有此必要。)

**Must** you go and see Ann? (Do **you** think it is necessary?)

你必须去看安吗?(你认为有此必要吗?)

—You **can** borrow my car. (I give permission.)

你可以借我的汽车。(我表示许可。)

**Can** I borrow your car? (Will **you** give permission?)

我可以借你的汽车吗?(你许可吗?)

4 其他意思

will 和 would 的意思,除了第 2 节和第 3 节里讨论的以外,还用来谈论习惯性的行为(见 600, 604)。

Most evenings he'll just **sit** in front of the TV and go to sleep.

绝大多数夜晚,他就只坐在电视机前睡大觉。

When we were kids, my mum **would take** us out on bikes all round the countryside.

我们小的时候,妈妈常带我们骑车出去,到乡下游逛。

**used to + 动词不定式**(见 577)在某些方面与情态动词结构相似,可以用来谈论习惯性行为,也可以用来谈论习惯性状态,这后一种用法就与 would 不同了。

I **used to** play a lot of tennis when I was younger.

我比较年轻的时候经常打网球。

The grass **used to** look greener when I was a child.

我小的时候,草看上去比现在绿。

(不能说: ~~The grass would look greener when I was a child.~~)

## 5 不取决于主语

情态动词的一个有趣的颇为复杂的现象是其意思通常“复盖”整个句子。比方说,这就意味着可以把有情态动词的结构从主动变为被动,而对意思没有太大的影响。试比较:

—A child **could understand** his theory. 小孩子能理解他的理论。

His theory **could be understood** by a child.

他的理论小孩子也能理解。

—You **mustn't put** adverbs between the verb and the object.

你不可以把副词放在动词和宾语之间。

Adverbs **mustn't be put** between the verb and the object.

副词不能放在动词和宾语之间。

—Dogs **may chase** cats. 狗也许会追逐猫。

Cats **may get chased** by dogs. 猫也许会被狗追逐。

其他动词后面跟动词不定式时,其意思大都依附于主语,如果主动变为被动,则句子的意思完全改变。试比较:

—Dogs **like to chase** cats. 狗爱追逐猫。

Cats **like to be chased** by dogs. 猫喜欢狗来追逐它。

(意思不同,况且也没有这种情况。)

—Pete **wants to phone** Ann. 皮特想给安打电话。

Ann **wants to be phoned** by Pete. 安希望皮特给她打电话。

(意思不同)

关于情态动词的用法,详见各个动词的有关条目。

## 346 more

### 1 more + 名词

我们可以把 more 作为限定词(见 157)用在名词短语前。在没有别的限定词(如冠词或物主词)时,一般不用 of。

We need **more time**. 我们需要更多的时间。

(不能说: ... ~~more of time~~.)

Could I have some **more pie**? 我可以再要一点饼吗?

(不能说: ... ~~more of pie~~?)

**More university students** are having to borrow money these days.

如今需要贷款的大学生比过去多了。

(不能说: ~~More of university students~~...)

然而,在少数情况下,more of 之后不跟限定词也可以用——例如,在人名和地名之前。



It would be nice to see **more of Ray and Barbara**.

要是能经常看到雷和巴巴拉就好了。

Five hundred years ago, **much more of Britain** was covered with trees. 500 年前的不列颠, 树木覆盖面比现在大得多。

## 2 more of + 限定词/代词

在限定词(如 a, the, my, this) 和代词之前, 我们用 **more of**。

He's **more of a fool** than I thought. 他比我想像的还要蠢。

Three **more of the** missing climbers have been found.

失踪的登山者, 又找到了 3 个。

Could I have some **more of that** smoked fish? 我能再来点儿熏鱼吗?

I don't think any **more of them** want to come.

我看他们不会再有人来了。

## 3 不带名词的 more

如果意思清楚, 我们可以在 **more** 之后省去名词。

I'd like some **more**, please. 我再要一点。

## 4 one more 等

请注意 **one more**, **two more** 等 + 名词短语这一结构。

There's just **one more river** to cross. 只剩下一条河要过了。

关于同样用法的 **another**, 见 53。

## 5 more 用作副词

**more** 也可以用作副词。

I hate this job **more** everyday. 我一天比一天更讨厌这个职业。

## 6 比较级结构

**more** 可以用来构成较长的形容词和绝大多数副词(见 136 和 137)的比较级形式。

As you get older you get **more tolerant**. 你年纪越大就越能容忍。

Please drive **more slowly**. 请再慢点儿开。

关于 **no more**, **not any more/longer**, 见 372。

关于 **far more**, **much more**, **many more** 等, 见 139。

# 347 most

## 1 most + 名词

我们可以把 **most** 用在名词短语之前作为限定词(见 157)。若无其他限定词(如冠词或物主词), 我们一般不用 **of**。

**Most cheese** is made from cow's milk. 奶酪大都是用牛奶做的。

(不能说: ~~Most of cheese~~...)

**Most Swiss people** understand French. 大多数瑞士人能听懂法语。

(不能说: ~~Most of Swiss people~~...)

然而,在少数情况下,most of 之后不跟限定词也可以用——例如,在人名和地名之前。

**Most of George** seemed to be covered with hair.

乔治身上好像大部分地方都长毛。

The Romans conquered **most of England**.

罗马人占领了大部分英国土地。

## 2 most of + 限定词/代词

在限定词(如 a, the, my, this) 和代词之前,我们用 most of。

He's eaten two pizzas and **most of a** cold chicken.

他吃了两张比萨饼和大半只冷鸡。

You've got **most of the** bed, as usual. 你跟往常一样占了大半张床。

**Most of the** people here know each other. 这里大多数人互相认识。

**Most of my** friends live abroad. 我的朋友大多数住在国外。

(不能说: ~~Most my friends~~...)

She's eaten **most of that** cake. 她吃了大半个饼。

**Most of us** thought he was wrong. 我们大多数人认为他错了。

## 3 most 不与名词连用

如果意思清楚,我们可以把 most 之后的名词省去。

Some people had difficulty with the lecture, but **most** understood.

有些人听讲有困难,但大部分人听懂了。

Ann and Robby found a lot of blackberries, but Susan found **the most**. 安和罗比采了好多黑莓,但苏珊采得最多。

## 4 the most 与名词连用

most 以最高级的含义用在比较中,一般与 the 连用,不过在英国英语非正式文体中有时省略。

Susan found (**the**) **most** blackberries. 苏珊采黑莓采得最多。

Which country produces (**the**) **most** wine? 哪个国家产葡萄酒最多?

然而,没有比较时,不用 the, most 只表示“大多数”。

**Most** children like ice-cream. 大多数孩子爱吃冰淇淋。

(不能说: ~~The most children~~...) 5 (the) most 用作副词

(the) most 也可以用作副词。在非正式文体中, the 常被省去。

They all talk a lot, but your little girl talks (**the**) **most**.

他们都很能说,但你的小女孩说得最多。

The truth hurts **most**. 真理最伤人。

## 6 形容词和副词的最高级

(the) most 用来构成较长的形容词和绝大多数副词(见 136 和 137)的最高级形式。

I wasn't as clever as the others, but I was **the most beautiful**.

我那时不如别人聪明,但我最美。

Which car goes **fastest**? 哪辆汽车跑得最快?

## 7 most 表示 very

在评论性词组中,most 可以用在形容词之前,表示 very,在正式文体中尤为多见。

That is **most kind** of you. 你真是太好了。

Thank you for a **most interesting** afternoon.

这个下午过得非常有意思,谢谢你。

The experience was **most distressing**. 这次经历真使人苦恼。

# 348 much 和 many

## 1 区别

much 与单数名词连用;many 与复数名词连用。

I haven't got **much time**. 我的时间不多。

**How much** of the roof needs repairing? 屋顶有多大一块需要维修?

You can have as **much** of the **milk** as you like.

牛奶你想喝多少就喝多少。

I don't know **many** of your **friends**. 你的朋友我认识的不多。

She didn't stay for as **many days** as she had intended.

她没有住原来打算的那么多天。

## 2 much/many + 名词

我们可以把 much 和 many 作为限定词用在名词短语之前。当没有别的限定词(如冠词或物主词)时,我们一般不用 of。

She didn't eat **much breakfast**. 她没有吃多少早餐。

(不能说:...~~much of breakfast~~.)

There aren't **many large glasses** left. 大玻璃杯剩下的不多了。

(不能说:...~~many of large glasses left~~.)

然而,在少数情况下,much of 之后不跟限定词也可以用——例如,在人名和地名之前。

I've seen too **much of Howard** recently. 最近我见霍华德见得太多了。

Not **much of Denmark** is hilly. 丹麦山地不多。

### 3 much/many of + 限定词 + 名词

在限定词(如 a, the, my, this) 和代词之前,我们用 much of 和 many of。

You can't see **much of a country** in a week.

一周之内看一个国家看不了多少地方。

How **much of the** house do you want to paint this year?

这所房子,今年你想油漆多少?

I won't pass the exam: I've missed too **many of my** lessons.

我考试不会及格:我缺课太多了。

You didn't eat **much of it**. 你没吃多少啊。

How **many of you** are there? 你们有多少人?

### 4 much/many 不与名词连用

如果意思清楚,可以在 much 或 many 之后把名词省略。

You haven't eaten **much**. 你吃得不多啊。

'Did you find any mushrooms?' 'Not **many**.'

“你采着了蘑菇吗?”“不多。”

请注意:只有当名词省略时,much 和 many 才能这样用。这两个词不可以用作名词的补语:如有名词,就要用别的结构。试比较:

There wasn't **much (food)**. (食物)不多了。

That's too **much (food)**. (食物)太多。

但不能说:~~The food wasn't much.~~

(因为不能说:~~The food wasn't much food.~~)

many 通常不单独用来表示“许多人”。

**Many people** think it's time for a change. 许多人认为该变一变了。(不能说:  
~~Many think...~~)

### 5 不用于肯定句

在非正式文体中,much 和 many 一般用于疑问句和否定句。除了在 so, as 和 too 之后,在肯定句中通常是不用的;要用其他词语。试比较:

'How **much** money have you got?' 'I've got **plenty**.'

“你有多少钱?”“我的钱很多。”(不能说:... 'I've got ~~much~~.')

He's got **lots of** men friends, but he doesn't know **many** women.

他的男性朋友很多,但他认识的妇女不多。

(比 He's got **many** men friends... 更为自然。)

There was **so much** traffic that it took me an hour to get home. And there was **a lot of** bad driving on the road.

路上车辆很多,我花了一小时才到家。路上瞎开车的很多。

(比...there was **much** bad driving... 更为自然。)

You make **too many** mistakes—**lots of** spelling mistakes, for example. 你的错误太

多——比如,有好多拼法错误。

(比...**many** spelling mistakes ...更为自然。)

**very much** 在肯定句中常用作状语,但不用作限定词。试比较:

I liked it **very much**. 我很喜欢它。

Thank you **very much**. 十分感谢。

There's **a whole lot of** water coming under the door. 大量的水从门下淌进来。(不能说: ~~There's very much water coming...~~)

在正式文体中, **much** 和 **many** 在肯定句中并不显得那么不自然。

**Much** has been written about the causes of unemployment. In the opinion of **many** economists, ... 关于失业的原因,人们写了许多文章。许多经济学家的意见是……

**far** 和 **long** (= a long time) 也主要用在疑问句和否定句中。见 206 和 323。

## 6 **much** 用作副词

**much** 可以用作副词。

I don't travel **much** these days. 如今我不怎么旅行了。

**much** 也可以放在某些表示享乐、爱好及类似概念的动词前面,尤其是在正式文体中。

I **much** appreciate your help. 非常感激你对我的帮助。

We **much** prefer the country to the town.

我们喜欢乡下,不怎么喜欢城里。

Janet **much** enjoyed her stay with your family.

珍妮特和你们一家在一起的时候感到很快活。

在某些动词(如 like, dislike)之前,也只有在否定结构中和 **very** 之后才可以这样用。试比较:

I **very much** like your brother. 我很喜欢你的兄弟。

I **don't much** like your sister. 我不太喜欢你的妹妹。

I like your parents **a lot**. 我很喜欢你的父母。

(不能说: ~~I much like your parents.~~)

关于 a lot (of), lots (of), plenty (of) 等,详见 326。

关于 **much** 和 **many** 修饰比较级(如 much older, many more),见 139。

关于 **much** 和 **very** 在过去分词之前作修饰语(如 much/very amused),见 405.4。

## 349 **must** (1): 引言

### 1 语法

**must** 是情态助动词(见 344—345)。

a 第三人称单数没有-s。



He **must** start coming on time. 他必须开始按时来到。

(不能说: ~~He musts...~~)

- b 在疑问句或否定句中不带 do。

**Must** you go? 你一定得走吗? (不能说: ~~Do you must go?~~)

You **mustn't** worry. 你可不要担忧。

(不能说: ~~You don't must worry.~~)

- c 在 must 之后, 我们用其他动词的不带 to 的动词不定式(见 277)。

I **must** write to my mother. 我必须给我母亲写封信。

(不能说: ~~I must to write...~~)

动词不定式的进行式、完成式和被动式也可以用(见 276)。

You **must be** joking. 你一定是在开玩笑吧。

It **must have been** terrible to live during the war.

战争时期, 生活一定很可怕。

Dogs **must be kept** on a lead. 狗必须拴在带子上。

- d must 没有动词不定式和分词(不存在 ~~to-must~~, ~~musting~~, ~~musted~~), 没有过去时。必要时, 我们用别的词, 例如, have to 的各种形式(见 243)。

It's annoying **to have to** get up early on Sundays.

星期日必须早起, 令人恼火。(不能说: ~~...to-must-get-up...~~)

He'll **have to** start coming on time. 他必须开始按时来到。

(不能说: ~~He'll-must...~~)

She's always **had to** work hard. 当时她总是非得努力干活不可。

(不能说: ~~She's-always-musted...~~)

We **had to** cut short our holiday because my mother was ill.

我们必须缩短假期, 因为我母亲病了。(不能说: ~~We-musted...~~)

- e 然而, 关于过去的概念, 可以用 must 之后跟动词不定式完成式(**have + 过去分词**)来表示。见 350.4。

I can't find my keys. I **must have left** them at home.

我找不着钥匙了。一定是落在家里了。

must 在间接引语中也可以表示过去的含义。

Everybody told me I **must** stop worrying.

大家都对我说一定不要担忧。

- f 有一个否定的缩写式 **mustn't** (/ˈmʌsnt/)。must 有两个读法: 重读是 /mʌst/, 弱读是 /m(ə)st/。弱读用于绝大多数场合(见 588)。

## 2 意思

must 主要用来表示“必定”(见 350)、“必然”和“必须”(见 351)。后两个意思在美国英语中少用。

You **must** be Anna's sister—you look just like her.

你一定是安娜的妹妹——你模样很像她。

You really **must** get your hair cut. 你真的一定得理发了。

关于 **must** 与 **have to** 的区别, 见 352。

关于 **must** 与 **should** 的区别, 见 496。

## 350 **must** (2): 必定

### 1 陈述句

**must** 可以用来表示必定或极为可能——表示有充分的理由相信某事。

If A is bigger than B, and B is bigger than C, then A **must** be bigger than C. 如果 A 比 B 大, B 比 C 大, 则 A 必定比 C 大。

Mary **must** have a problem—she keeps crying.

玛丽必定碰到麻烦了——她一直在哭呢。

'I'm in love.' 'That **must** be nice, dear.'

“我恋爱了。”“那一定很有意思, 我的孩子。”

There's the doorbell. It **must** be Roger. 门铃响了。一定是罗杰。

### 2 疑问句和否定句: **can**

**must** 不常在疑问句和否定句中表示必定性。在疑问句中我们用 **can**。

There's somebody at the door. Who **can** it be? 门口有人。能是谁呢? (不能说: ... ~~Who must it be?~~)

在否定句中, 我们一般用 **cannot/can't** 来表示某事必定不是那样的。

It **can't** be the postman at the door. It's only seven o'clock. 门外不可能是邮递员。才刚 7 点呀。(不能说: ~~It mustn't be the postman...~~)

然而, **must not/mustn't** 偶而也用来表示这个意思, 尤其是在美国英语中。

I haven't heard Molly moving about. She **mustn't** be awake yet. Her alarm **mustn't** have gone off. (或 ... She **can't** be awake yet. Her alarm **can't** have gone off.)

我没有听到莫利的响动。她必定还在睡。她的闹钟一定还没响。

在英国英语中, **mustn't** 常以这种意思用于 **must** 之后的疑问尾句(见 465—466), 也用于否定疑问句。

It **must** be nice to be a cat, **mustn't** it?

做一只猫一定很有意思, 是不是? (不能说: ... ~~can't it?~~)

**Mustn't** it have been strange to live in the Middle Ages?

生活在中世纪一定不会觉得怪吗?

### 3 **need not**

**need not** 用在英国英语中表示某事不一定是如此; **does not have to** 也可以用。**must not** 不能用来表示这个意思。

'Look at those tracks. That must be a dog.' 'It **needn't** be—it could be a fox.' (或... 'It **doesn't have to** be...)' “瞧那些脚印——一定是狗。”“不一定——可能是狐狸。”(不能说: ... 'It ~~mustn't~~ be...')

#### 4 关于过去的论断

我们可以将 **must** 与动词不定式完成式 (**have + 过去分词**) 连用, 表示关于过去的论断。

'We went to Rome last month.' 'That **must have been** nice.'

“上个月我们到罗马去了。”“那一定很有意思。”

'A woman phoned while you were out.' 'It **must have been** Kate.'

“你外出的时候, 一个女人来过电话。”“那一定是凯特。”

在疑问句和否定句里就要用 **can**。

Where **can** John **have put** the matches? He **can't have thrown** them away. 约翰会把火柴放在哪里呢? 他一定不会把火柴扔掉啊。

#### 5 间接引语

**must** 可以用于过去转述动词之后, 好似一个过去时态。

I felt there **must** be something wrong. 我当时就觉得一定出了问题。

#### 6 **must** 和 **should**

**should** 比 **must** 语气略轻一些。试比较:

Ann **must be** at home by now. (= I think she's certainly at home.)

安现在一定到家了。

Ann **should be** at home by now. (= I think she's very probably at home.) 安现在应该到家了。

关于 **must** 与 **should** 的其他不同之处, 见 496。

### 351 **must** (3): 必要性和要求

#### 1 陈述句: 说话者的角度

在肯定陈述句中, 我们可以用 **must** 来表示需要做什么, 以强调的语气劝说或命令自己或别人。这在英国英语中极为常用; 而在美国英语中则多用 **have to**, 尤其是在口语中。

Plants **must** get enough light and water if they are to grow properly.

植物必须得到充足的阳光和水才能长得好。

British industry **must** improve its productivity.

英国工业必须提高生产率。

I really **must** stop smoking. 我真的必须戒烟了。

You **must** be here before eight o'clock tomorrow.

你必须在明天 8 点以前到这里来。

must 常用来表示殷切的邀请。

You really **must** come and see us soon.

你真的一定得快点儿来看我们。

在陈述句中用 must 一词,一般是由说话者提出要求。谈论来自“外界”的要求(如规章的要求或来自他人的命令),我们通常用 have to (见 352)。

I **have to** work from nine to five. 我得从 9 点工作到 5 点。

(比 I **must** work from nine to five 更为自然。)

In my job I **have to** travel a lot. 我的工作使我必须常常旅行。

(比 In my job I **must** travel a lot 更为自然。)

## 2 疑问句:听话者的观点

在疑问句中,英国人可用 must 来询问听话者认为什么是必要的。(美国人一般爱用 have to。)

**Must** I clean all the rooms? (美国英语:Do I **have to**...?)

我得打扫所有的房间吗?

Why **must** you always leave the door open? 你为什么总得把门开着?

## 3 否定句:禁止

英国人可以用 must not/mustn't 来表示某些事情不该做,或告诉人们不要做某事。也可以用 can't。在美国英语中,通常用 can't。

The government really **mustn't/can't** expect people to work hard for no money. 政府真的不该期望人们卖力工作而不要钱。

You **mustn't/can't** open this parcel until Christmas Day.

圣诞节前你绝不能打开这个包裹。

请注意:must not/mustn't 不能用来表示某事是不必要的。表示不必要,可以说 do not need to 或 do not have to。

You **don't need to** get a visa to go to Scotland. 你到苏格兰去,不用办签证。(不能说:You ~~mustn't~~ get a visa to go to Scotland.)

英国英语中,我们可以用 need not 来表示允许不做某事。

You **needn't** work tomorrow if you don't want to. (美国英语:You **don't have to** work...) 明天你不想工作可以不工作。

## 4 过去的必要性和要求

must 一般不用来表示过去必须做某事(除非在间接引语中——见下面)。这是因为 must 主要用来发出命令、提出劝告或作出推荐,而这些事是不可能用过去时来表示的。谈论过去来自“外界”的要求,要用 had to。

I **had to** cycle three miles to school when I was a child.

我小时候骑车上学,得骑 3 英里。

关于 **must** + 动词不定式完成式表示关于过去的结论, 见 350.4。

## 5 间接引语

**must** 可以用于(尤其是在英国英语中)过去转述动词之后, 好似一个过去时态。

The doctor said that I **must** stop smoking. 医生说我必须戒烟。

表示必须, 也可以用 **had to** 和 **would have to** 来叙述。

The doctor said that I **had to** / **would have to** stop smoking.

医生说我必须戒烟。

## 6 **must** 和 **should**

**should** 比 **must** 语气较弱。试比较:

That carpet **must** be cleaned. (= It is absolutely necessary.)

那块地毯必须清扫。

That carpet **should** be cleaned. (= It would be a good idea.)

那块地毯该清扫了。

关于 **must** 与 **should** 其他方面的差别, 见 496。

关于 **have (got) to**, 详见 243; 关于 **must** 与 **have to** 其他方面的差别, 见 352。

# 352 **must** (4): **must** 和 **have (got) to**

在 **must** 和 **have to** 之间有些不同之处。

## 1 断定某事是必然的

**must** 和 **have (got) to** 两者都可以用来表示断定某事是必然的。在美国英语中, **must** 一般不用来表示这种意思, 尤其是在口语中。而在英国英语中, **have (got) to** 过去一般也不用来表示这种意思, 但现在常用了。

This **must** be the worst job in the world. (英)这必定是世上最糟的职业。(或 This **has (got) to** be the worst job...)

You **must** be joking. (英)你一定是在开玩笑。

(或 You **have (got) to** be joking.)

否定的判断通常不用 **must not** 来表示。

That **can't** be his mother—she's not old enough.

那一定不是他母亲——她年纪还不够大。

(英国英语中不能说: ~~That **mustn't** be his mother...~~)

**does not have to** 可以用来表示某事不一定真实。

'A dog's been killing our chickens.' 'It **doesn't have to** be a dog — it could be a fox.'

“有一只狗在咬死我家的鸡。”“不一定是狗吧——可能是狐狸呢。”



关于过去事情的判断通常用 **must** 后面跟动词不定式完成式(**have + 过去分词**)来表示。

I hear you've been to Patagonia. That **must have been** interesting.

我听说你去过巴塔哥尼亚。那可一定很有意思。

(不能说: ~~That has to have been interesting.~~)

## 2 必要性和要求

在英国英语中, **must** 和 **have (got) to** 两者都可以用来谈论必要性。在美国英语中, **have to** 较为常用, 尤其是在口语中。

Plants **must/have to** get enough light and water if they are to grow properly. 植物必须有足够的阳光和水才能正常生长。

在英国英语中, 这两个动词都可以用来谈论要求。(在美国英语中, 一般用 **have to**。)英国英语常有如下的区别。**must** 主要用来谈论说话者和听话者的感情和愿望——例如发出命令或请求指示。**have (got) to** 主要用来谈论来自“外界”的要求——例如来自法律、规章、协议及他人的命令。试比较:

—I **must** stop smoking. (I want to.) 我必须戒烟。(我想要戒烟。)

I've **got to** stop smoking. Doctor's orders.

我必须戒烟。医生的命令。

—This is a terrible party. We really **must** go home.

这个聚会太糟糕, 我们真是得回家去。

This is a lovely party, but we've **got to** go home because of the baby-sitter.

这个聚会很有意思, 但我们非回家不可, 因为看孩子的该走了。

—I've got bad toothache. I **must** make an appointment with the dentist. 我牙痛得厉害。我得跟牙医约一下时间。

I can't come to work tomorrow morning because I've **got to** see the dentist at ten o'clock.

明天上午我不能来上班, 因为 10 点钟我必须去看牙医。

—You really **must** go to church next Sunday—you haven't been for ages. (I am telling you to.) 星期天你真的一定得去做礼拜——你有好久没去了。(我叫你去。)

Catholics **have to** go to church on Sundays. (Their religion tells them to.) 天主教徒星期天必须去做礼拜。(他们的宗教要求他们去。)

—**Must** you wear dirty old jeans all the time? (Is it personally important for you?)

你必须成天穿着又脏又旧的牛仔裤吗?(这样做对你个人重要吗?)

Do you **have to** wear a tie at work? (Is there a regulation?)

你工作时必须系领带吗?(有这么一条规定吗?)

关于人们应该做什么的意见可以用 **must** 和 **should** 来表示, 但在英国英

语中通常不用 have to。

People **must/should** understand that the world is changing.

人们必须/应该明白世界在变。

### 3 将来的要求: will have to, have (got) to 和 must

will have to 可以用来谈论将来的要求,但若谈论已经安排好的将来的事,则多用 have (got) to。试比较:

When you leave school you'll **have to** find a job.

你毕业后,必须找个工作。

I've **got to** go for a job interview tomorrow.

我找工作,明天一定要去面谈。

must 可以用来表示将来执行的命令或指示。

You can borrow my car, but you **must** bring it back before ten.

你可以借我的汽车,但必须在 10 点以前开回来。

will have to 可以用来“拉开距离”,使指示听起来不那么像说话者是直接下命令。

You can borrow my car, but you'll **have to** bring it back before ten.

你可以借我的汽车,但你得在 10 点以前开回来。

在这种场合,也可以用 will need to (见 357.3)。

### 4 谈论过去: had to... 和 must have...

had to 用来谈论过去的要求。must 与动词不定式完成式(have + 过去分词)连用,表示关于过去的判断(见上面第 1 节)。试比较:

Edna isn't in her office. She **had to go** home. (= It was necessary for her to go home.) 埃德娜现在不在办公室。她迫不得已,回家去了。

Edna isn't in her office. She **must have gone** home. (= It seems certain that she has gone home.) 埃德娜现在不在办公室。她一定是回家了。

### 5 否定形式

否定形式 must not 和 do not have to / have not got to 意思很不一样。must not 用来表示禁止(告诉人们不要做某事)和用来指禁做的事;do not have to / have not got to 用来表示不一定要做某事。试比较:

—You **mustn't** tell George. (= Don't tell George.)

你不能告诉乔治。

You **don't have to** tell George. (= You can if you like but it isn't necessary.) 你不必告诉乔治。

—You **mustn't** park on double yellow lines in England.

在英国双黄线上不许停汽车。

You **don't have to** carry identity papers in England.

在英国你不必随身带着身份证。

关于 have (got) to, 详见 243。

关于用 must 表示判断, 详见 350。

关于用 must 表示必要和要求, 详见 351。

关于 needn't 和 don't need to, 见 357。

## 353 names and titles 名字和称呼

谈到别人和与人谈话时, 都会用到名字和称呼。两者有些不同。

### 1 谈到别人

我们谈到别人时, 有四种叫名字的方式:

#### a 名

这是一种非正式的叫法, 主要用于亲戚、朋友和孩子。

Where's **Peter**? He said he'd be here at three.

彼得在哪里? 他说 3 点来。

How's **Maud** getting on at school? 莫德学习怎么样?

#### b 名 + 姓

这是一种一般的叫法——既不特别正式, 也不特别非正式。

Isn't that **Peter Connolly** the actor? 那不是演员彼得·康诺利吗?

We're going on holiday with **Mary and Daniel Sinclair**.

我们要去与玛丽和丹尼尔·辛克莱一起度假。

#### c 称呼 (Mr, Mrs 等) + 姓

这是一种较为正式的叫法。我们对于不认识的人或者为了表示尊敬和有礼貌, 就这样称呼。

Can I speak to **Mr Lewis**, please? 我想跟刘易斯先生讲话。

We've got a new teacher called **Mrs Campbell**.

我们有一位新来的教师叫坎贝尔夫人。

Ask **Miss Andrews** to come in, please. 请叫安德鲁斯小姐进来。

There's a **Ms Sanders** on the phone. 一位叫桑德斯女士的来电话了。

请注意: 在谈到别人时, 不大用称呼 + 名 + 姓 (如 Mr John Parker) 这种叫法。

#### d 只用姓

我们常常只用姓来谈论公众人物——政治家、男女运动员、作家等。

Do you think **Roberts** would make a good President?

你认为罗伯茨会是个好总统吗?

The women's 5,000 metres was won by **Jones**.

女子 5,000 米冠军为琼斯夺得。

I don't think **Eliot** is a very good dramatist.

我认为埃利奥特算不上一个好剧作家。

有时,对雇员只用姓称呼(尤其是男性雇员),还有团体(尤其是全男性的团体,如士兵、男学生、队友)的成员互相也只用姓称呼。

Tell **Patterson** to come and see me at once.

告诉帕特森,叫他马上来见我。

Let's put **Billows** in goal and move **Carter** up.

让比罗斯守门,把卡特往前调。

## 2 与人谈话

与人谈话时,我们通常有两种叫法。

### a 名

这是一种非正式的叫法,用于亲戚、朋友和孩子等。

Hello, **Pamela**. How are you? 喂,帕梅拉,你好吗?

### b 称呼 + 姓

这是一种较为正式或尊敬的叫法。

Good morning, **Miss Williamson**. 早上好,威廉森小姐。

请注意:对于谈话的对象,通常不把这个人的名和姓连用。例如,‘Hello, **Peter Matthews**’,通常是不这样对人说话的。

全男性团体中的成员有时互相称呼只用姓,但这在现代英语中也是不多见的。

Mr, Mrs 和 Ms 一般不单独使用。

Excuse me. Can you tell me the time? 请问,现在是几点了?

(不能说: ~~Excuse me, Mr.~~ 或 ~~Excuse me, Mrs.~~)

Doctor 一词可以单独用来称呼为你看病的医生,但在其他情况下一般不这样用。

**Doctor**, I've got this pain in my elbow. 医生,我的胳膊肘儿痛。

在英国, sir 和 madam 主要用于从事服务行业的人(如商店店员)。有些雇员把男雇主称为 sir, 有些孩子管老师叫 sir 或 miss。Dear Sir 和 Dear Madam, 给陌生人写信时常用在信的开头(见 317)——注意大写字母。在其他情景中,英国英语很少用 sir 和 madam。

Excuse me. Can you tell me the time? 请问,现在是几点了?

(不能说: ~~Excuse me, sir...~~)

在美国英语中, sir 和 ma'am 不像在英国英语中那么正式,称呼别人时用得相当多(尤其是在南部和西部)。

## 3 关于称呼的几点说明

请注意称呼 Mr, Mrs 和 Ms (用在姓名前)的发音:

Mr /'mistə(r)/ Mrs /'misɪz/ Ms /mɪz/

Mr (= Mister) 一般不全部写出,其他两个词则无法全部写出。

跟 Mr 一样, Ms 也不表示某人是否已婚。谈论或称呼一个女人, 而你不知道(或没有理由说明)她是否已婚, 在这种情况下(尤其是在书面上), 就常用 Ms 一词。许多妇女也在自己姓氏前选用 Ms, 而不爱用 Mrs 或 Miss。Ms 是个较新式的称呼: 在英国自本世纪 70 年代以来成了常用语, 在美国用的时间稍长。

Dr (= Doctor) 可以用来称呼医生和博士(其用法见第 2 节)。

Professor 意思不是“教师”, 专指大学教授。

请注意: 我们通常不将两种称呼合在一起, 如 Prof Dr 或 Mrs Dr。

关于书信中如何称呼, 见 317。

关于如何作介绍, 见 520.1。

关于称呼的缩略语和名字的首字母如何使用圆点, 见 2。

## 354 nationalities, countries and regions 民族、国家和地区

### 1 引言

谈到一个国家或地区及其有关事务, 通常要知道四个词:

#### ☐ 国家或地区的名字

Denmark, Japan, France, Catalonia

丹麦, 日本, 法国, 加泰罗尼亚(西班牙一地区)

#### ☐ 形容词

Danish, Japanese, French, Catalan

丹麦的, 日本的, 法国的, 加泰罗尼亚的

#### ☐ 用来表示某国一个人的单数名词

a Dane, a Japanese, a Frenchman/woman, a Catalan

一个丹麦人, 一个日本人, 一个法国男人/女人, 一个加泰罗尼亚人

#### ☐ 用于全部人口的复数词组 the...

the Danes, the Japanese, the French, the Catalans

丹麦人, 日本人, 法国人, 加泰罗尼亚人

单数名词通常和形容词相同(如 Japanese, Mexican), 复数词组和形容词 + -s 相同(如 the Mexicans)。见下面第 2 节的其他例子。然而, 有一些例外(见第 3 节)。

这类词(包括形容词)全都用大写字母开始。

**American** literature 美国文学(不能写成 ~~american~~-literature)

一个国家的语言的名称常与一个国家的形容词相同。

**Danish** is difficult to pronounce. 丹麦语不容易发音。

Do you speak **Japanese**? 你说日语吗?



## 2 例子

国家/地区	形容词	个人	人口
America (The United States)	American	an American	the Americans
Belgium	Belgian	a Belgian	the Belgians
Brazil	Brazilian	a Brazilian	the Brazilians
Europe	European	a European	the Europeans
Italy	Italian	an Italian	the Italians
Kenya	Kenyan	a Kenyan	the Kenyans
Morocco	Moroccan	a Moroccan	the Moroccans
Norway	Norwegian	a Norwegian	the Norwegians
Tyrol	Tyrolean	a Tyrolean	the Tyroleans
Greece	Greek	a Greek	the Greeks
Iraq	Iraqi	an Iraqi	the Iraqis
Israel	Israeli	an Israeli	the Israelis
Thailand	Thai	a Thai	the Thais
China	Chinese	a Chinese	the Chinese
Congo	Congolese	a Congolese	the Congolese
Portugal	Portuguese	a Portuguese	the Portuguese
Switzerland	Swiss	a Swiss	the Swiss

## 3 例外

国家/地区	形容词	个人	人口
Britain	British	a British person (Briton)	the British
England	English	an English- woman/man	the English
France	French	a Frenchman/ woman	the French
Ireland	Irish	an Irishwoman/ man	the Irish

Spain	Spanish	a Spaniard	the Spanish
The Netherlands/Holland	Dutch	a Dutchwoman/ man	the Dutch
Wales	Welsh	a Welshman/ woman	the Welsh
Denmark	Danish	a Dane	the Danes
Finland	Finnish	a Finn	the Finns
Poland	Polish	a Pole	the Poles
Scotland	Scottish, Scotch	a Scot	the Scots
Sweden	Swedish	a Swede	the Swedes
Turkey	Turkish	a Turk	the Turks

### 说明

- a 苏格兰人喜欢用 Scottish 这个形容词,但别的国家的人常用 Scotch。
- b 除在报纸标题上, Briton 一词是不常用的——例如: TWO BRITONS KILLED IN AN AIR CRASH (两名英国人死于空难)。有时候非正式文体中用 Brit 一词。(但大多数英国人称自己为 Scottish (苏格兰人), Welsh (威尔士人), Irish (爱尔兰人)或 English (英国人,英格兰人)。)
- c English 和 British 不一样,不能用于苏格兰人、威尔士人或爱尔兰人(见 114)。
- d 虽然 American 一词一般用来指美国人和事,但美洲大陆其余部分的人可能反对这样用法,有人为此而避免用这个词。
- e Arabic 用来表示阿拉伯国家说的语言,在其他情况下,一般用 Arab 作形容词。Arabian 一词用于一些固定词语和地名中(如 Saudi Arabian 沙特阿拉伯人, the Arabian Sea 阿拉伯海)。
- f 请注意 Irishman/men, Dutchman/men 之类的词的发音:单数词与复数词发音相同 (/ˈaɪrɪʃmən, ˈdʌtʃmən/)。

## 355 near (to)

形容词 near 可以像介词那样使用,带 to 或不带 to 都可以。在我们谈论物体的接近时, to 一般不用。

We live **near** the station. 我们住在车站附近。

在不谈论物体的接近时,常用 near to。

I came very **near to** hitting him. 我差点要动手揍他了。

nearer 和 nearest 使用时一般要带 to,虽然在非正式文体中 to 可以省去。

Come and sit **nearer** (to) me. 过来靠着我坐。

Who's the girl sitting **nearest** (to) the door?

紧靠门口坐着的女孩子是谁?

关于 **nearest** 与 **next** 的区别, 见 356。

## 356 **nearest** 和 **next**

### 1 地点和时间

**nearest** 用于地方——意思是“空间上最近”。

Excuse me. Where's the **nearest** tube station?

请问, 最近的地铁站在哪里? (不能说: ...~~the next tube station?~~)

If you want to find Alan, just look in the **nearest** pub.

你要找艾伦, 就到最近的酒店去看看吧。

**next** 用来谈论时间和系列——意思是“最近的将来”或“在这个/那个之后”。

We get off at the **next** station. (= the station that we will come to first.) 我们在下一站下车。

I'm looking forward to her **next** visit. 我盼望着她下次来看我。

As soon as he had finished one trip, he started planning the **next**.

他一次旅行一结束, 就开始计划下一次旅行了。

### 2 例外: **next** 用于地点

我们将 **next** 用于少数固定词组中, 表示“在空间上最接近”。最常用的是 **next door** 和 **next to**。

My girl-friend lives **next door**. 我的女朋友住在隔壁。

Come and sit **next to** me. 过来坐在我旁边。

关于 **next** 和 **the next**, 见 367。

## 357 **need**

**need** 之后跟别的动词时, 它既可以用作普通动词, 也可以(在英国英语中)用作情态助动词。

### 1 普通动词

**need** 经常用作普通动词: 第三人称单数加-s, 疑问句和否定句加 **do**。 **need** 后面通常跟带 **to** 的动词不定式。

Everybody **needs to rest** sometimes. 人人有时候都需要休息。

**Do we need to reserve** seats on the train?

我们在火车上需要预订座位吗?

## 2 情态助动词

在英国英语中, need 也可以有情态助动词的现在时形式:第三人称单数不加-s, 疑问句和否定句的构成不带 do。在这种情况下, need 之后一般跟不带 to 的动词不定式。

We **needn't** reserve seats—there'll be plenty of room.

我们不需要预订座位——座位多的是。

这种用法主要用于否定句,但也可以用在疑问句中,用在 if 之后,或其他“非确说的”结构中(见 374)。

You **needn't** fill in a form. 你不必填表。

**Need I** fill in a form? 我需要填表吗?

I wonder if I **need** fill in a form. 我不知道是否需要填一张表。

This is the **only** form you **need** fill in. 你需要填的只有这一张表。

(但不能说: ~~You need fill in a form.~~)

need 用作情态助动词,一般表示有必要立即做某事,常用于请求或给予许可——通常是许可不做某事。这种用法不用来谈论按照惯例或泛指有必要做某事。试比较:

It's OK—You **needn't** pay for that phone call. (或 ... You **don't need to** pay for that phone call.) 没关系——这次电话你不用付钱了。

You **don't need to** pay for emergency calls in most countries.

在绝大多数国家人们不必付紧急事件电话费。

(不能说: ~~You needn't pay... in most countries.~~)

在美国英语中, need 很少用作情态动词。

## 3 谈论将来

决定将来要做的事情时, need 可以用现在时。

**Need I** come in tomorrow? 明天我需要来吗?

Tell her she **doesn't need to** work tonight. 告诉她今晚不需要工作。

will need to... 可以用来谈论将来需要做的事,或建议将来做某事。这样说,可以使发出的命令和指示听起来婉转一些。

We'll **need to** repair the roof next year.

明年我们需要把屋顶修一修了。

You'll **need to** start work soon if you want to pass your exams.

你要想考试及格,就得赶紧开始学习。

You'll **need to** fill in this form before you see the Inspector.

你需要填这张表,才能见到监察员。

关于 have to 的类似用法,见 243.3。

#### 4 need...ing

在英国英语中, need 之后可以用-ing 形式, 其意思与动词不定式的被动式相同。

That sofa **needs cleaning** again. (= ... needs to be cleaned. ...)

那张沙发又需要清洗一下了。

在某些场合, 也可以用带宾语 + ...ing 的结构。

You **need your head examining**. (或 ... examined.)

你的头部需要检查。

#### 5 need not + 动词不定式完成式

如果我们说某人 need not have done something (英国英语), 我们的意思是他或她做了某件事, 但那么做是不必要的——浪费时间。

You **needn't have woken** me up. I don't have to go to work today.

你本来用不着叫醒我。今天我不必上班。

I **needn't have cooked** so much food. Nobody was hungry.

我不该做这么多吃的, 大家都不饿。

另外, 如果我们说某人 did not need to do something, 我们只是说那样做是不必要的(不管是否做过了)。试比较:

I **needn't have watered** the flowers. Just after I finished it started raining. 我不必要给花浇水。刚浇完就下雨了。

It started raining, so I **didn't need to water** the flowers.

下起雨来了, 我就不用给花浇水了。

#### 6 need not 和 must not

need not (英国英语)可以用来表示不必做某事; must not 可以用来表示一定不要做某事。试比较:

You **needn't tell** Jennifer—she already knows.

你不用告诉珍妮弗了——她已经知道了。

You **mustn't tell** Margaret—I don't want her to know.

你一定不要告诉玛格丽特——我不想让她知道。

need not 有时也表示某事不一定真实。

'She looks quite ill. I'm sure it's flu.' 'It **needn't be**—maybe she's just over-tired.'

“她看上去病得很重。肯定是流感。”“那可不一定——也许只是劳累过度了。”

关于 there is no need to ..., 见 563.2。

关于动词后面跟动词不定式完成式, 详见 278。

关于情态助动词, 详见 344—345。



## 358 negative structures 否定结构(1): 基本规则

### 1 否定的动词形式

我们把 not 放在助动词之后,就构成否定的动词形式。

We **have not** forgotten you. 我们没有忘记你。

It **was not** raining. 没有下雨。

She **can't** swim. 她不会游泳。

如果没有其他助动词,一般要用 do。

I like the salad, but I **don't** like the soup.

我喜欢吃这色拉,不喜欢喝这汤。(不能说:~~I like not the soup.~~)

do 之后跟不带 to 的动词不定式。

I **didn't think**. 我没有想。

(不能说:~~I didn't to think. I didn't thinking. 或 I didn't thought.~~)

do 不与其他助动词连用。

You **mustn't** worry. 你不必担忧。(不能说:~~You don't must worry.~~)

do 一般不与 be 连用(即使 be 是主要动词,也不连用)。

The supper **isn't** ready. 晚饭还没做好。

(不能说:~~The supper doesn't be ready.~~)

do 不与否定的虚拟式(主要是美国用法——见 541)、动词不定式或-ing 形式连用。

It is important that she **not realise** what is happening.

千万不要让她知道在发生什么事。

Remind me **not to come** here again. 提醒我不要再到这里来。

(不能说:~~... to do not come...~~)

关于 have, dare, need 和 used 的否定形式加不加 do, 见这些动词各有关条目。

关于方言形式 ain't, 见 144.4。

关于较古老的英语中否定式不加 do (如 I like him not), 见 388。

### 2 祈使句

否定祈使句由 **do not/don't + 动词不定式** 构成(见 268)。

**Do not expect** quick results when you start learning a language.

开始学一种语言时,不要指望很快学会。(不能说:~~Expect not...~~)

**Don't worry**—I'll look after you. 别发愁——我会照顾你的。

(不能说:~~Worry not...~~)

do not/don't 也可以用来构成 be 的否定祈使句。

**Don't be** rude. 不要无礼。

### 3 动词不定式和-ing 形式

我们把 not 放在动词不定式和 -ing 形式之前, 不用 do。

It's important **not to worry**. 千万不要担忧。

(不能说: ... ~~to don't worry~~.)

The best thing about a holiday is **not working**.

假日最惬意的就是可以不工作。

### 4 其他句子成分

我们可以把 not 与其他句子成分连在一起, 而不仅仅是动词。

Ask Jake, **not his wife**. 去问杰克, 不要问他妻子。

Come early, but **not before six**. 早点来, 但别在 6 点以前。

It's working, but **not properly**. 还在运转, 但不正常。

我们通常不把 not 与主语连在一起。但可以使用带 it 的结构。

**It was not George** that came, but his brother.

来的人不是乔治, 而是他兄弟。(不能说: ~~Not George came~~...)

关于与名词连用时 not 和 no 的区别, 见 375。

### 5 其他否定词

除 not 外, 别的词也可以构成否定句。试比较:

He's **not** at home. 他不在家。

He's **never** at home. 他从来不在家。

He's **seldom/rarely/hardly ever** at home.

他很少在家/几乎从来不在家。

我们一般不将助动词 do 与这几个词连用。试比较:

He **doesn't** work. 他不工作。

He **never works**. 他从来不工作。(不能说: ~~He does never work~~.)

He **seldom/rarely/hardly ever works**. 他很少工作/几乎从来不工作。

然而, do 可以用在这类否定词之后表示强调或对比。

I **never did** like her. 我从来不喜欢她。

### 6 疑问尾句

否定句后面要接肯定疑问尾句。

You **don't** work on Sundays, **do you**? 你星期天不上班, 对吗?

You **seldom** work on Saturdays, **do you**? 你星期六很少上班, 对吧? (不能说:

~~You seldom work on Saturdays, don't you?~~)

带有 little 和 few (见 322) 的从句也有否定的含义, 后面接肯定疑问尾句。

There's **little** point in doing anything about it, **is there**? 无论做什么事都没有多大意义了, 对不对? (不能说: ... ~~isn't there?~~)

He has **few** reasons for staying, **has he**? 他留下来理由不充分, 对吧?

关于疑问尾句, 详见 465—466。

## 7 “非确说词”(any 等)

在否定句中, 一般不用 some, somebody, something 等。而用“非确说词” any, anybody, anything 等。试比较:

I've found **some** mushrooms. 我找到一些蘑菇。

I haven't found **any** mushrooms. 我没找到蘑菇。

还有一些词(如 ever, yet) 也是“非确说词”, 多用于疑问句和否定句。详见 374。

关于转移的否定(如 I **don't think** he's coming), 见 359。

关于否定疑问句, 见 360。

关于双重否定, 见 361。

# 359 negative structures 否定结构(2): 转移的否定

## 1 think, believe 等

当我们在 think, believe, suppose, imagine 之类的词后面表示否定的意思时, 我们通常把否定词用于第一个动词 (think 等), 而不是用于第二个动词。

I **don't think** you've met my wife. 你大概没见过我的妻子吧。

(比 I think you haven't met my wife 更为自然。)

I **don't believe** she's at home. 我看她不在家。

(比 I believe she isn't at home 更为自然。)

然而, 表示惊讶, 常用 I **thought** + 否定词。

'Would you like a drink?' 'I **thought** you'd **never** ask.'

“你要喝一杯吗?” “我还以为你不会问呢。”

Hello! I **thought** you **weren't** coming. 你好! 我还以为你不会来呢。

## 2 hope

转移的否定不可与 hope 连用。

I **hope** it **doesn't** rain. 我希望不要下雨。

(不能说: I ~~don't hope~~ it rains.)

## 3 简略回答

在简略回答中, think, believe, hope 等之后可跟 not (见 515)。

'Are we going to see Alan again?' 'I **believe/suppose/hope not**.'

“我们是又要去看艾伦吗?” “我看不是/想不是/希望不是。”

另一种可以用作简略回答的结构是 I **don't** ... so (见 515)。(在这个结

构中不用 hope-)

'Do you think there'll be snow tomorrow?' 'I **don't believe/suppose/think so.**'

“你看明天会下雪吗?”“我看/想/认为不会下雪。”

(但可以说: 'I **hope not.**')

I don't think so 比 I think not 较为常用,后者相当正式。

#### 4 动词后面接动词不定式

许多动词后面可以接动词不定式(见 283)。在非正式文体中,我们常常愿意把第一个动词加上否定词,而不用否定的动词不定式。其实这样做一点也不改变意思。例如,与 appear, seem, expect 和 happen 连用时,就是这样的。

Sibyl **doesn't seem** to like you. 西比尔好像不喜欢你。

(不像 Sibyl seems **not to like** you 那么正式。)

I **don't expect** to see you before Monday. 我估计星期一之前不会见到你了。(比 I expect **not to see** you... 更为自然。)

Angela and I were at the same university, but we **never happened** to meet. 我和安吉拉在同一所大学,但我们从来没有机会见面。

(不像 ... we happened **never to meet** 那么正式。)

与 intend 和 want + 动词不定式连用时,我们几乎总是将 not/never 与第一个动词放在一起。

I **don't want** to fail this exam. 这次考试我不想考不及格。

(不能说: ~~I want not to fail...~~)

After I've finished this contract I **never intend** to teach again.

这个合同期满后,我决不想再教书了。

#### 5 always, almost

我们通常用 never...any 和 hardly...any/ever, 而不用 always...no 和 almost...no/never。

She **never** gives people **anything**. 她从不送给别人任何东西。

(不能说: ~~She always gives people nothing.~~)

**Hardly anyone** turned up. 几乎没有人来。

(比 **Almost no one** turned up 更为自然。)

## 360 negative structures 否定结构(3): 否定疑问句

### 1 结构

缩写式和非缩写式否定疑问句有着不同的词序。(通常非缩写式否定疑问句是正式的说法。)

## 助动词 + n't + 主语

**Doesn't she** understand? 她不明白吗?

**Why haven't you** booked your holiday yet?

你为什么还没有预约假期?

## 助动词 + 主语 + not

**Does she not** understand? 她不明白吗?

**Why have you not** booked your holiday yet?

你为什么还没有预约假期?

非助动词 have (英国英语) 和非助动词 be 位置与助动词一样。

**Hasn't she** any friends to help her?

(英国英语——见 241) 她没有朋友帮助她吗?

**Have they not** at least a room to stay in?

(英国英语) 他们不是至少有一个房间可以住吗?

**Aren't you** ready? 你还没准备好吗?

**Is Mrs Allen not** at home? 艾伦太太不在家吗?

## 2 两种意思

否定疑问句可以有两种不同的意思, 通常从情景和上下文可以清楚地看出问的是哪一种问题。

- a 'Isn't it true that...?' 否定疑问句可以就肯定相信的事要求证实。在这种情况下, 提问者期待着得到 Yes 的回答, 他的意思是“……不是真的吗?”

**Didn't you go** and see Helen yesterday? How is she?

(= I believe you went and saw Helen yesterday...)

你昨天不是去看海伦了吗? 她身体怎样?

用否定疑问句来表示意见可以显得不那么肯定。

**Wouldn't it be** better to switch the lights on? 把灯开开是不是好一些?

在感叹句(见 201)和修辞性疑问句(见 464)中这类否定疑问句很常用。

**Isn't it** a lovely day! 天气多好啊!

'She's growing up to be a lovely person.' 'Yes, **isn't she!**'

“她出落得多俊俏啊。”“可不是吗!”

**Isn't the answer** obvious? (= Of course the answer is obvious.)

答案还不清楚吗?

- b 'Is it true that...not...?' 否定疑问句也可以对否定的看法要求证实。在这种情况下, 提问者期待的回答是 No, 他的意思是“……不……是真的吗?”



**Don't you feel well?** (= Am I right in thinking you don't feel well?)

你感到不舒服吗?

Oh, dear. **Can't they come** this evening?

哎哟! 他们不能今天晚上来吗?

这类否定疑问句可以表示说话者对于某事没有发生或不会发生感到意外。

**Hasn't the postman come yet?** 邮递员还没有来吗?

**Didn't the alarm go off?** I wonder what's wrong with it.

闹钟没响吗? 不知道是什么地方出了毛病。

### 3 有礼貌地提出请求、邀请、帮助、抱怨和批评

提出邀请和帮助时开头常用 **Won't you...? Wouldn't you...? 或 Why don't you...?**

**Won't you** come in for a few minutes? 请进来呆一会儿, 好吗?

**Wouldn't you** like something to drink? 要喝点什么吗?

**Why don't you** come and spend the weekend with us?

为什么不来和我们一起共度周末呢?

但在其他情况下, 我们通常不用否定疑问句要求别人做某事。要求别人做某事时使用普通疑问句, 或使用否定陈述句 + 疑问尾句。

**Excuse me, can you help** me for a moment? 劳驾, 你能帮我一下吗? (普通疑问句, 用来提出请求。)

You **can't help** me for a moment, **can you?** 你不能帮我一下吧, 能吗? (否定陈述句 + 疑问尾句, 常用于非正式请求。)

但不能说: ~~**Can't you help me for a moment?**~~

否定疑问句可以理解为抱怨或批评。

**Can't you lend** me your pen for a minute?

你不能把钢笔借给我用用吗? (意思有点像 **Are you too selfish to lend me...?** 你太自私不肯借给我……?)

**Don't you ever listen** to what I say? 你就不能听听我的话吗?

### 4 yes 和 no

对否定疑问句作出回答时, Yes 表示动词是肯定的, No 表示动词是否定的。试比较:

— 'Haven't you written to Mary?' 'Yes.' (= 'I have written to her.') “你给玛丽写信了吗?” “写了。”

'Haven't you told her about us?' 'No.' (= 'I haven't told her about us.') “你同她讲了关于我们的事吗?” “没有。”

— 'Didn't the postman come this morning?' 'Yes, he did.'

“邮递员早晨来过了吗?” “是的, 他过来了。”

'Didn't he bring anything for me?' 'No, he didn't.'

“他给我带来了什么东西吗?”“没有,没有。”

## 361 negative structures 否定结构(4):双重否定

### I 英语和其他语言

在某些语言中,否定词如 nobody, nothing 和 never 须与否定动词连用。在标准英语中,nobody, nothing, never 等本身含有足够的否定意思,不必再用 not 了。

I opened the door, but I **could see nobody**. 我开了门,没看见有人。(不能说:  
~~I couldn't see nobody.~~)

**Nothing matters** now—everything's finished. 现在无所谓了——一切都完结了。  
(不能说:~~Nothing doesn't matter.~~...)

I've **never understood** what she wants. 我从不明白她要的是什么。(不能说:  
~~I haven't never understood.~~...)

### 2 nobody 和 not anybody 等

nobody, nothing, never 等是相当强调的词。我们往往愿意使用 not anybody, not anything, not ever 等。请注意:anybody, anything, ever 等本身不是否定词——要表示否定意思,还须与 not 连用。

I opened the door, but I **couldn't see anybody**.

我开了门,没看见有人。(不能说:...~~but I could see anybody.~~)

I'm sorry, I **can't tell you anything**. 对不起,我什么也不能告诉你。

在句子的开头,只可以用 nobody, nothing 等。

**Nothing matters**. 一切都无所谓了。(不能说:~~Not anything matters.~~)

**Nowhere** is safe. 哪里都不安全。

关于 any, anybody, anything, ever 等“非确说”词,详见 374。

### 3 双重和多重否定及其意思

标准英语中可以用双重否定,但这样做两个词都有着充分的意思。试比较:

Say **nothing**. (= Be silent.) 别说话。

Don't just say **nothing**. Tell us what the problem is. (= Don't be silent...) 不要闭口不说。告诉我们有什么问题。

有时候为了达到特殊修辞效果可以使用多重否定,而不用简单肯定结构。这是相当文学性的文体;在口头英语中,可能是不自然的或老式的。

**Not** a day passes when I **don't regret not** having studied music in my youth. 没有一天我不后悔年轻的时候没有学音乐。

(比较自然的说法是:Every day I regret not having studied music when I was

younger. 或 I wish I had studied music when I was younger.)

#### 4 方言

在英、美和其他地方的方言中,可以用两个或两个以上的否定词来表示一个否定意思。

I **ain't** see **nobody**. 我没有见到什么人。

(这是方言。正规的说法是: I **haven't** seen **anybody**.)

I **ain't** never done **nothing** to **nobody**, and I **ain't** never got **nothing** from **nobody** no time. 我从来没有对任何人干任何事,任何时候也没有从任何人手里得到过任何东西。(美国歌曲,伯特·威廉斯作词)

关于 ain't, 详见 144.4。

#### 5 表示怀疑的词组中附加的否定

在标准英语的非正式口语中,在表示怀疑或不确定的词组后面可以用一个否定的动词(但没有否定的意思)。

I shouldn't be surprised if they **didn't** get married soon. (= ... if they **got** married soon.) 如果他们很快就结了婚,我不会感到意外。

I wonder whether I **oughtn't** to go and see a doctor—I'm feeling a bit funny. (= ... whether I **ought** to ...)

我不知道是不是该去看医生——我感到有点不舒服。

#### 6 ...I don't think 等

在非正式的口语中,像 I don't think 或 I don't suppose 这样的词组常常加在否定陈述句的后面。在这种情况下,这个附加的否定毫不影响陈述句的意思。

She **hasn't** got much chance of passing the exam, I **don't** think.

她考试及格的可能性不大,我想。

We **won't** be back before midnight, I **don't** suppose.

午夜前我们恐怕回不来。

### 362 negative structures 否定结构(5):引起歧义的句子

在否定结构中, not 可以指句子的不同部分。试比较:

Arthur **didn't** write to Sue yesterday—he phoned her.

阿瑟昨天没给休写信——他给她打了电话。

Arthur **didn't** write to Sue yesterday—he wrote to Ann.

阿瑟昨天没有给休写信——他给安写了信。

Arthur **didn't** write to Sue **yesterday**—he wrote this morning.

阿瑟昨天没有给休写信——他是今天上午写的信。

口语中可以用重音和语调来表示确切的意思,即使在书面上从上下文和

情景来看通常也是清楚的。然而,有时也出现混乱。通常可以重新组织句子来避免混乱。试比较:

The car crash didn't kill him. 车祸没有使他丧生。

(他还活着吗? 还是别的原因造成了他的死亡?)

It wasn't the car crash that killed him. 他不是因车祸而丧生。

(可能只有一种意思。)

与 because 从句连用的否定句常常引起歧义。

I didn't sing because Pam was there.

这个句子的意思可以是“我没有唱歌,原因是帕姆在那儿”或者“我唱歌并不是因为帕姆在那儿”。要想清楚地表达第一种意思,可以将 because 从句放在句首。

Because Pam was there, I didn't sing. 因为帕姆在那儿,我没有唱歌。

### 363 neither (of): 限定词

#### 1 neither + 单数名词

我们在单数名词前用 neither 来表示“既不是(二者之中的)这一个,也不是另一个”。

'Can you come on Monday or Tuesday?' 'I'm afraid **neither day** is possible.' “你周一或者周二能来吗?”“恐怕哪天都不行。”

#### 2 neither of + 复数词

我们将 neither of 用于限定词(如 the, my, these) 之前和代词之前。名词或代词为复数。

**Neither of my brothers** can sing. 我的两个兄弟都不会唱歌。

(不能说: ~~Neither my brothers can sing.~~)

**Neither of us** saw it happen. 我们俩都没看见这件事发生。

在 neither of + 名词/代词之后,在正式文体中要用单数动词。

Neither of my sisters **is** married. 我的两个姊妹都没有结婚。

在非正式文体中,可以用复数动词。

Neither of my sisters **are** married. 我的两个姊妹都没有结婚。

#### 3 单独使用 neither

neither 可以单独使用,不带名词或代词。

'Which one do you want?' '**Neither.**'

“这两个你要哪一个?”“哪一个也不要。”

#### 4 发音

英国英语中, neither 可以有两种发音: /'naɪðə(r)/ 和 /'ni:ðə(r)/。在美国英语中,通常的发音为 /'ni:ðər/。

## 364 neither, nor 和 not...either

### 1 neither 和 nor

neither 和 nor 可以用作副词,表示“也不”。neither 和 nor 用在句首,后面跟倒装词序:**助动词 + 主语**。(在美国英语中,nor 不用在 and 后面。)

neither/nor + 助动词 + 主语

'I can't swim' 'Neither can I.' “我不会游泳。”“我也不会。”

(不能说: 'I also can't.') (不能省)

Ruth didn't turn up, and nor did Kate.

(英国英语)鲁思没来,凯特也没来。

(不能说: ...and Kate didn't too.) (不能省)

### 2 not either

我们也可以用 not...either 表示同样的意思,而用正常的词序。

'I can't swim.' 'I can't either.' “我不会游泳。”“我也不会。”

Ruth didn't turn up, and Kate didn't either.

鲁思没有来,凯特也没来。

在极为非正式的口语中,可以用 me neither (偶而也可以用 me either) 而不用 I ...n't either。

'I can't swim.' 'Me neither.' “我不会游泳。”“我也不会。”

### 3 not...nor

nor 可用于 not 后面,尤其是在停顿之后。这比 or 语气更强调。

She didn't phone that day, nor the next day. 她那天没有打电话,第二天也没打。

(比...that day or the next day 更强调。)

(不能说: ...neither the next day.) (不能省)

Our main need is not food, nor money. It is education.

我们需要的主要不是食物,也不是金钱,而是学文化。

关于 neither 的发音,见 363。

关于 either 的其他用法,见 178—179。

关于 so am I, so do I 等,见 516。

关于在否定句中 too/also 与 either 的区别,见 46。

关于词序颠倒,详见 298—299。

## 365 neither...nor

这个结构用于连接两个否定概念。(是 both...and 的反义词。)通常是相当正式的。



I **neither** smoke **nor** drink. 我不抽烟,也不喝酒。

(不这么正式的说法是:I don't smoke or drink.)

The film was **neither** well made **nor** well acted.

这部影片制作不好,演技也不好。

有时候 neither...nor 连接两个以上的概念。

He **neither** smiled, spoke, **nor** looked at me.

他不笑,不说话,也不看我。

当 neither...nor 连接单数主语时,动词通常也是单数,但在较为随便的文体中也可以是复数。

Neither James nor Virginia **was** at home.

詹姆斯和弗吉尼亚都不在家。(正式)

Neither James nor Virginia **were** at home.

詹姆斯和弗吉尼亚都不在家。(较为随便)

请参看 both...and...(111) 和 either...or...(179)。

## 366 newspaper headlines 报纸的标题

### 1 特别的语言

标题就是报纸上文章上边的简短的题目(例如:RUSSIAN WOMAN LANDS ON MOON 俄国妇女登上月球)。英文报纸上的标题可能很难读懂。难懂的一个原因在于:报纸标题常常用一种和普通英语很不一样的特殊文体写成。在这种文体里,语法规则有特别之处,而且词语的用法也和平常的不一样。

### 2 语法

- a 标题往往不是完整的句子。许多标题只是名词短语而且没有动词。

MORE WAGE CUTS 工资再度削减

HOLIDAY HOTEL DEATH 度假游客死于旅馆

EXETER MAN'S DOUBLE MARRIAGE BID 埃市男子企图重婚

- b 标题常常接连使用三四个或者更多的名词,前面的名词修饰后面的名词。

FURNITURE FACTORY PAY CUT ROW 家具厂削减工资的争议

像这样的标题可能不容易看懂。从后面往前读有时能有助益。FURNITURE FACTORY PAY CUT ROW 指的是“一次争议,争议是由削减工资引起的,发生在一个工厂里,该厂是制作家具的”。

- c 标题经常省略冠词和动词 be。

SHAKESPEARE PLAY IMMORAL, SAYS HEADMASTER

一位校长说:莎士比亚戏剧有伤风化

WOMAN WALKS ON MOON 妇女在月球上行走

- d 标题经常使用简单的时态而不用进行时或完成时形式。叙述现在和过去的事件时都用一般现在时。

BLIND GIRL CLIMBS EVEREST (= ... has climbed...)

盲女登上埃佛勒斯峰

STUDENTS FIGHT FOR COURSE CHANGES (= ... are fighting ...) 学生力争改革课程设置

现在进行时也可以用, 谈论变化时尤其常用。be 往往省略。

BRITAIN GETTING WARMER, SAY SCIENTISTS

科学家说英国气候正在变暖

TRADE FIGURES IMPROVING 数字显示贸易回升

- e 标题中的许多词语既可以当做名词又可以当做动词使用, 而且名词常常用来修饰其他名词(见 2b)。因此, 要弄清楚句子结构往往不很容易。试比较:

US CUTS AID TO THIRD WORLD (= The US reduces its help ... CUTS 用作动词, AID 是名词。)美国减少对第三世界的援助

AID CUTS ROW (= There has been a disagreement about the reduction in aid. AID 和 CUTS 都是名词。)削减援助引起争议

CUTS AID REBELS (= The reduction is helping the revolutionaries. CUTS 用作名词, 而 AID 却用作动词。)削减援助帮助了革命党人

- f 标题经常使用动词不定式来表示将来。

PM TO VISIT AUSTRALIA 首相即将访问澳大利亚

HOSPITALS TO TAKE FEWER PATIENTS 各家医院计划少收病人

还可以用 for 来表示将要实现的动作或计划。

TROOPS FOR GLASGOW? (= Are soldiers going to be sent to Glasgow?) 要往格拉斯哥派兵吗?

- g 被动结构中经常省略助动词, 只留下过去分词。

MURDER HUNT: MAN HELD (= ... a man is being held by police.) 追捕谋杀犯: 一男子被扣

SIX KILLED IN EXPLOSION (= Six people have been killed ...)

发生爆炸 6 人遇难

请注意: 像 held, attacked 等词常常是表示被动的过去分词, 不是过去时态(报纸标题中极少用过去时态)。试比较:

—AID ROW: PRESIDENT ATTACKED (= ... the President has been attacked.) 援外争议: 总统遭到攻击

AID ROW: PRESIDENT ATTACKS CRITICS (= ... the President has attacked her critics.) 援外争议: 总统反击批评者

—BOY FOUND SAFE (= The missing boy **has been found safe.**)

男童已找到:平安无恙

BOY FINDS SAFE (= A boy **has found a safe.**) 男童发现保险柜

h 经常用冒号(:)把标题的主题和其他部分隔开。

STRIKES: PM TO ACT 各地罢工:首相将采取行动

MOTORWAY CRASH: DEATH TOLL RISES

高速公路车祸:死亡人数增多

引号('...')则用来说明有些话是某某人说的,该报并不一定认为引号中的话是真实的。

CRASH DRIVER 'HAD BEEN DRINKING'

肇事司机“车祸前曾饮酒”

问号(?)经常用来表示某事不能肯定。

CRISIS OVER BY SEPTEMBER? 危机到9月能结束吗?

关于语法特别的其他文体,见1。

### 3 词汇

短的词节省篇幅,所以报纸标题常用短词。标题里的一些短词在普通用法里不常见(例如 curb,表示“限制”的意思),有些词则是按它们在普通用法里所不常有的特殊意义来使用(例如 bid,表示“企图”的意思)。另外,选用别的词语,并不是因为它们短小,而是因为听起来有劲(例如 blaze,原意“大火”,标题里则用来指“任何火”)。下面是一些常见的标题用语。

**act** take action; do something 采取行动;起作用

FOOD CRISIS: GOVERNMENT TO ACT

食品危机:政府将采取对策

**aid** military or financial help; to help (军事或财政上的)援助;帮助

MORE AID FOR POOR COUNTRIES 给穷国更多的援助

UNIONS AID HOSPITAL STRIKERS 工会支援医院罢工人员

**alert** alarm, warning 警报,警告

FLOOD ALERT ON EAST COAST 东海岸发出洪水警报

**allege** make an accusation 声称,断言

WOMAN ALLEGES UNFAIR TREATMENT

妇女声称遭到不公平待遇

**appear** appear in court accused of a crime 出庭受审,到案

MP TO APPEAR ON DRUGS CHARGES

议员被控涉嫌毒品将出庭受审

**axe** abolish, close down; abolition, closure 废止;关闭

COUNTRY BUS SERVICES **AXED** 农村公共汽车停止运营  
SMALL SCHOOLS FACE **AXE** 规模小的学校面临关闭的危险

**BA** British Airways 英国航空公司

**BA MAKES RECORD LOSS** 英航创下亏损记录

**back** support 支持

**AMERICA BACKS BRITISH PEACE MOVE**

美国支持英国的和平行动

**ban** forbid, refuse to allow something; prohibition 禁止, 取缔; 禁令

**CHINA BANS US IMPORTS** 中国不许进口美国货

**NEW BAN ON DEMONSTRATIONS** 对游行示威的新禁令

**bar** refuse/refusal to allow entry 阻止, 不许进入

**HOTEL BARS FOOTBALL FANS** 旅馆拒不接待足球迷

**NEW BAR ON IMMIGRANTS** 关于移民的新禁令

**bid** attempt 力图

**JAPANESE WOMEN IN NEW EVEREST BID**

日本女登山队员再次努力攀登埃峰

**blast** explosion; criticise violently 爆炸; 抨击

**BLAST AT PALACE** 皇宫发生爆炸

**PM BLASTS EC** 首相抨击欧共体

**blaze** fire 火

**SIX DIE IN HOTEL BLAZE** 旅馆失火 6人丧命

**block** stop, delay 阻止, 推迟

**TORIES BLOCK TEACHERS' PAY DEAL**

保守党阻挠教师工资协议

**blow** bad news; discouragement; unfortunate happening 打击; 泄气; 灾祸

**SMITH ILL: BLOW TO WORLD CUP HOPES**

史密斯患病: 夺取世界杯的希望受挫

**bolster** give support/encouragement to 给予支持/鼓励

**EXPORT FIGURES BOLSTER CITY CONFIDENCE**

出口数字增强本市的信心

**bond** political/business association (政治、贸易上的)联系, 往来

**INDIA CUTS TRADE BONDS WITH PAKISTAN**

印度断绝与巴基斯坦的贸易往来

**boom** big increase; prosperous period 大增, 暴涨; 繁荣

**SPENDING BOOM OVER, SAYS MINISTER**

部长称:花钱热潮已过

**boost** encourage(ment); to increase; an increase 促进; 增加

GOVERNMENT PLAN TO **BOOST** EXPORTS

政府制定计划以鼓励出口

**BR** British Rail 英国铁道部门

**BR CLAIMS 50% OF TRAINS ON TIME** 英铁声称 50% 火车正点

**brink edge** (of disaster) (灾难的)边缘

WORLD ON **BRINK** OF WAR 世界濒临战争边缘

**call (for)** demand/appeal (for) 要求, 呼吁

**CALL FOR STRIKE TALKS** 呼吁就罢工进行谈判

**HOSPITAL ROW: MP CALLS FOR ENQUIRY**

医院纠纷: 议员要求进行调查

**campaign** organised effort to achieve social or political result  
运动

**MP LAUNCHES CAMPAIGN FOR PRISON REFORM**

议员发起运动要求监狱改革

**cash** money 钱, 资金

**MORE CASH NEEDED FOR SCHOOLS** 办学需要更多资金

**charge** accusation (by police) (警方提出的)指控

**THREE MEN HELD ON BOMB CHARGE**

3 个男子被扣涉嫌炸弹案件

**chop** abolition, closure 废除, 关闭

**300 BANK BRANCHES FACE CHOP** 300 家银行支行面临关闭危险

**City** London's financial institutions 伦敦的金融机构

**NEW TRADE FIGURES PLEASE CITY**

最新贸易数字使伦敦金融界欣喜

**claim** (make) a statement that something is true (especially when there may be disagreement) 断言, 声称; **pay claim** demand for higher wages 要求增加工资

**SCIENTIST CLAIMS CANCER BREAKTHROUGH**

科学家称防治癌症取得突破

**RACISM CLAIM IN NAVY** 有人断言海军存在种族主义

**TEACHERS' PAY CLAIM REJECTED**

教师要求提高工资遭到拒绝

**clamp down on** deal firmly with (usually something illegal)



严厉处治, 取缔

POLICE TO CLAMP DOWN ON SPEEDING

警方将严厉惩处超速开车

**clash** quarrel, fight (noun or verb) 争吵, 冲突

STUDENTS CLASH WITH POLICE 学生与警察发生冲突

**clear** find innocent 证明……无辜

DOCTOR CLEARED OF DRUGS CHARGE

涉嫌毒品案宣告医生无罪

**Commons** the House of Commons (in Parliament)

(英国)下议院

MINISTERS IN COMMONS CLASH OVER HOUSING

部长们在下院讨论住房问题时发生争吵

**con** swindle 哄骗

TEENAGERS CON WIDOW OUT OF LIFE SAVINGS

几个少年骗走寡妇一生的积蓄

**crackdown** firm application of the law 严格执法, 严打

GOVERNMENT PROMISES CRACKDOWN ON DRUGS DEALERS 政府承诺

严厉打击毒品贩子

**crash** financial failure 金融上的破产, 暴跌

BANK CRASH THREATENS TO BRING DOWN GOVERNMENT 银行倒闭可

能导致政府下台

**curb** restrict; restriction 限制

NEW PRICE CURBS 限制物价的新举措

**cut** reduce; reduction 削减; 压缩

BRITAIN CUTS OVERSEAS AID 英国削减对外援助

NEW HEALTH SERVICE CUTS 再次压缩公共医疗卫生服务项目

**cutback** reduction (usually financial) (常指财政上)减少

TEACHERS SLAM SCHOOL CUTBACKS

教师们抨击削减学校经费

**dash** (make) quick journey 赶赴, 飞奔

PM IN DASH TO BLAST HOSPITAL 首相赶赴发生爆炸的医院

**deadlock** disagreement that cannot be solved 僵局, 停顿

DEADLOCK IN PEACE TALKS 和谈陷入僵局

**deal** agreement, bargain 协议, 交易

TEACHERS REJECT NEW PAY DEAL 教师们拒绝新的工资协议

**demo** demonstration 示威集会

30 ARRESTED IN ANTI-TAX DEMO 30 人因参加反税示威而被捕

**dole** unemployment pay 失业救济金

DOLE QUEUES LENGTHEN 领失业救济的队伍加长

**drama** dramatic event; tense situation 戏剧性事件;紧张的场面

PRINCE IN AIRPORT DRAMA 亲王机场遇险

**drive** united effort 共同努力,运动

DRIVE TO SAVE WATER 节水运动

**drop** give up, get rid of; fall (noun) 放弃,除掉;下落

GOVERNMENT TO DROP CHILD LABOUR PLAN

政府将放弃其童工计划

BIG DROP IN INDUSTRIAL INVESTMENT 工业投资大幅下降

**due** expected to arrive 预定到达

QUEEN DUE IN BERLIN TODAY 女王预定今日到达柏林

**EC** The European Community 欧洲共同体

EC TRADE MINISTERS TO MEET 欧共体贸易部长将举行会议

**edge** move gradually 徐徐移动

WORLD EDGES TOWARDS WAR 世界慢慢向战争走去

**envoy** ambassador 大使,使节

FRENCH ENVOY DISAPPEARS 法国大使失踪

**face** be threatened by 受到威胁,面临

HOSPITALS FACE MORE CUTS 医院面临进一步削减之虞

STRIKERS FACE SACK 罢工者受到解雇的威胁

**feud** long-lasting quarrel or dispute 长期不和,世仇

FAMILY FEUD EXPLODES INTO VIOLENCE; SIX HELD

家族世仇突然引起暴力事件:6 人被扣

**find** something that is found 发现物

BEACH FIND MAY BE BONES OF UNKNOWN DINOSAUR

海滩发现物可能是未知的恐龙骨

**firm** determined not to change 坚定的

PM FIRM ON TAX LEVELS 首相对税收标准态度坚决

**flak** heavy criticism 责难,抨击

GOVERNMENT FACES FLAK OVER VAT

关于增值税政府面临抨击

**flare** begin violently 突然发生

RIOTS **FLARE** IN ULSTER 北爱尔兰突发骚乱

**foil** prevent somebody from succeeding 挫败, 使成泡影

TWELVE-YEAR-OLD **FOILS** BANK RAIDERS

12 岁孩子挫败银行劫犯

**fraud** swindle, deceit 诈骗, 诡计

JAIL FOR TICKET **FRAUD** MEN 男子诈骗票证被判入狱

**freeze** keep(ing) prices etc at their present level; block(ing) a bank account

冻结(物价、银行账户等)

MINISTER WANTS TWO-YEAR PAY **FREEZE**

部长要求工资冻结两年

DRUG PROFITS **FROZEN** 毒品获利被冻结

**gag** censor(ship), prevent(ion) from speaking 压制(出版、言论)自由

AFRICAN PRESIDENT ACTS TO **GAG** PRESS

非洲一总统下令限制新闻自由

**gaol** older British spelling for *jail* jail (监狱)的英式旧拼法

**gems** jewels 珠宝

£ 2M **GEMS** STOLEN 价值 200 万英镑的珠宝被盗

**go** resign; be lost, disappear 辞职; 丢失, 消失

PM TO **GO**? 首相是否会辞职?

4,000 JOBS TO **GO** IN NORTH 北部将失去 4,000 个工作职位

**go for** be sold for 以……售出

PICASSO DRAWING **GOES FOR** £ 5M

毕加索绘画以 500 万英镑售出

**go-ahead** approval 许可, 放行信号

SCOTTISH ROAD PLAN GETS **GO-AHEAD**

苏格兰公路修建计划获得批准

**grab** take violently 攫取, 抢去

GERMANS **GRAB** SHARES IN BRITISH COMPANIES

德国人抢购英国公司的股票

**grip** control; hold tightly 控制; 紧握

REBELS TIGHTEN **GRIP** ON SOUTH 叛军加强对南部的控制

COLD WAVE **GRIPS** COUNTRY 寒流袭击全国

**gun down** shoot 枪杀

TERRORISTS **GUN DOWN** PRIEST 恐怖分子枪杀牧师

**hail** welcome, praise 欢迎, 赞赏

PM **HAILS** PEACE PLAN 首相欢迎该项和平计划

**halt** stop 停止, 止步

CAR PLANT TO **HALT** PRODUCTION 汽车厂将停产

**haul** amount stolen in robbery, or seized by police or customs 被劫去或被警察、海关没收的财物

TRAIN ROBBERY: BIG GOLD **HAUL** 火车遭抢劫: 巨额黄金被盗

RECORD DRUGS **HAUL** AT AIRPORT 机场截获毒品数量空前

**head** lead; leader 率领; 领袖

PM TO **HEAD** TRADE MISSION 首相将率领贸易代表团

COMMONWEALTH **HEADS** TO MEET IN OTTAWA

英联邦各国首脑将聚会渥太华

**head for** move towards 朝……行进, 走向

ECONOMY **HEADING FOR** DISASTER, EXPERTS WARN

专家发出警告: 经济正走向灾难

**hike** (US) rise in costs, prices etc (美国英语) 上涨, 提高

INTEREST **HIKE** WILL HIT BUSINESS

利息上调将严重影响商业

**hit** affect badly 严重妨碍, 袭击

SNOWSTORMS **HIT** TRANSPORT 风暴袭来交通瘫痪

**hit out at** attack (with words) 严厉批评

PM **HITS OUT AT** CRITICS 首相抨击责难者

**hitch** problem that causes delay 障碍, 故障

LAST-MINUTE **HITCH** DELAYS SATELLITE LAUNCH

卫星发射因最后一分钟发生故障而推迟

**hold** arrest; keep under arrest 拘留; 扣押

POLICE **HOLD** TERROR SUSPECT 警方拘留恐怖活动嫌疑犯

MAN **HELD** AFTER STATION BLAST

火车站发生爆炸一男子被捕

**in (the) red** in debt; making a financial loss 赤字, 负债, 亏损

BRITISH STEEL **IN RED** 英国钢铁业出现亏损

**IRA** Irish Republican Army 爱尔兰共和军

**IRA LEADER** MAKES STATEMENT

爱尔兰共和军领导人发表讲话

**jail** prison 监狱

**JAIL FOR PEACE MARCHERS** 和平示威者进监狱

**jobless** unemployed (people) 失业(者)

**THREE MILLION JOBLESS BY APRIL?**

到4月失业人数将为300万?

**key** important, vital 重要的, 关键的

**KEY WITNESS VANISHES** 关键证人失踪

**landslide** victory by large majority in election (竞选中)一面倒的胜利

**LANDSLIDE FOR SCOTTISH NATIONALISTS**

苏格兰民族党在选举中大获全胜

**lash** criticise violently 猛烈批评, 严厉斥责

**BISHOP LASHES TV SEX AND VIOLENCE**

主教痛斥电视中色情和暴力现象

**launch** send (satellite etc) into space; begin (campaign etc); put (new product) on market 发射(卫星等); 开展(运动等); 推出(新产品)

**SPACE TELESCOPE LAUNCH DELAYED** 宇宙望远镜推迟发射

**ENVIRONMENT MINISTER LAUNCHES CAMPAIGN FOR CLEANER BEACHES** 环保部长宣布“洁净海滩”运动开始

**BRITISH FIRM LAUNCHES THROW-AWAY CHAIRS**

英国公司推出“一次性”椅子

**lead** clue (in police enquiry) (警方调查中)线索

**NEW LEAD IN PHONEBOX MURDER CASE**

电话亭谋杀案有了新线索

**leak** unofficial publication of secret information 泄漏机密, 泄密

**PM FURIOUS OVER TAX PLAN LEAKS**

征税计划泄漏首相大发雷霆

**leap** big increase 猛增

**LEAP IN IMPORTS** 进口剧增

**life** imprisonment 'for life' 终身监禁, 无期徒刑

**LIFE FOR AXE MURDERER** 持斧杀人犯被判无期徒刑

**link** connection, contact 联系, 接触

**NEW TRADE LINKS WITH PERU** 对秘鲁贸易的新渠道



**loom** threaten to happen 逼近

VAT ON FOOD: NEW ROW LOOMS

食品加收增值税:新争端迫在眉睫

**Lords** the House of Lords (in Parliament) (英国)上议院

LORDS VOTE ON DOG REGISTRATION

上院就养犬登记问题进行投票

**mar** spoil 损坏,妨害

CROWD VIOLENCE MARS CUP FINAL

球迷发生冲突损害杯赛决战

**mercy** intended to save lives 抢救生命,救援

DOCTOR IN MERCY DASH TO EVEREST

医生奔赴埃峰参加救援行动

**mission** delegation (official group sent to conference etc) 代表团,访问团

SHOTS FIRED AT UN MISSION 联合国代表团遭到枪击

**mob** angry crowd; organised crime / Mafia (US) 一群暴徒;黑社会,(美国英语)黑手党

MOBS RAMPAGE THROUGH CITY STREETS

暴徒横行 街市不宁

MOB LEADERS HELD 犯罪集团头目被拘留

**move** step towards a particular result (often political)

步骤,举措

MOVE TO BOOST TRADE LINKS WITH JAPAN

促进对日贸易的举措

**MP** Member of Parliament (议会)议员

MP DENIES DRUGS CHARGE 议员否认有关毒品的指控

**nail** force somebody to admit the truth 迫使某人承认

MP NAILS MINISTER ON PIT CLOSURE PLANS

议员逼迫部长说出煤矿关闭计划

**net** win, capture 赢得,获取

TWO SISTERS NET £ 3M IN POOLS WIN

姊妹俩买足球彩票一举赢得 300 万英镑

**odds** chances, probability 机会,可能性

- JONES RE-ELECTED AGAINST THE ODDS**  
琼斯处境不利但仍重新当选
- on** about, on the subject of, concerning 关于, 在……上面
- NEW MOVE ON PENSIONS** 养老金发放的新举措
- opt (for)** choose 选择
- WALES OPTS FOR INDEPENDENCE** 威尔士选择独立
- oust** drive out, replace 撵跑, 取代
- MODERATES OUSTED IN UNION ELECTIONS**  
温和派在工会选举中失利
- out to** intending to 意欲, 一心要
- SCOTS NATIONALISTS OUT TO CAPTURE MASS VOTE**  
苏格兰民族党人决心获得大部分选票
- over** about, on the subject of, because of 关于, 在……问题上, 由于
- ROW OVER AID CUTS** 削减援助而引起的争吵
- pact** agreement 协定, 条约
- DEFENCE PACT RUNS INTO TROUBLE** 防务条约遇到麻烦
- pay** wages 工资
- TRANSPORT PAY TALKS BREAK DOWN** 运输业工资谈判中断
- PC** police constable 普通警员(英国最低一级的警察)
- PC SHOT IN BANK RAID** 银行抢劫案中一警员遭枪击
- peak** high point 高峰, 最高点
- BANK LENDING HITS NEW PEAK** 银行贷款达到新的高峰
- peer** lord; Member of the House of Lords (英国)贵族; 上院议员
- PEERS REJECT GOVERNMENT WAGE-FREEZE PLAN**  
上院拒绝政府提出的工资冻结计划
- peg** hold (prices etc) at present level 使(物价等)保持目前水平, 限定
- BANKS PEG INTEREST RATES** 银行利率保持不变
- peril** danger 危险
- FLOOD PERIL IN THAMES VALLEY**  
泰晤士河流域出现洪水险情
- pit** coal mine 煤矿
- THREAT OF MORE PIT CLOSURES** 关闭更多煤矿的威胁
- plant** factory 工厂
- STEEL PLANT BLAZE** 钢厂失火
- plea** call for help 求援, 请求

- BIG RESPONSE TO PLEA FOR FLOOD AID**  
水灾难民求援 各方热烈响应
- pledge** promise 保证, 承诺  
**GOVERNMENT GIVES PLEDGE ON JOBLESS**  
政府就失业问题作出保证
- PM** Prime Minister 首相  
**EGG THROWN AT PM** 首相挨臭鸡蛋
- poll** election; public opinion survey 选举; 民意测验  
**TORIES AHEAD IN POLLS** 民意测验表明保守党领先
- pools** football pools: a form of gambling in which people guess the results of football matches 猜足球赛胜负的赌博, 足球彩票  
**SISTERS SHARE BIG POOLS WIN** 姊妹分享足球彩票巨额奖金
- premier** head of government 总理, 政府首脑  
**GREEK PREMIER TO VISIT UK** 希腊总理将访问英国
- press** the newspapers 报界, 新闻界  
**BID TO GAG PRESS OVER DEFENCE SPENDING**  
阻止报界议论防务支出的一招
- press (for)** urge, encourage, ask for urgently 敦促, 竭力劝说  
**MINISTER PRESSED TO ACT ON HOUSING**  
部长被迫就住房问题采取行动
- OPPOSITION PRESS FOR ENQUIRY ON AIR CRASHES**  
反对党力主对空难进行调查
- probe** investigation; investigate 调查; 研究  
**CALL FOR STUDENT DRUGS PROBE** 要求调查学生吸毒问题  
**POLICE PROBE RACING SCANDAL** 赛马丑闻警方追根
- pull out** withdraw; **pull-out** withdrawal 撤出, 离开  
**US PULLS OUT OF ARMS TALKS** 美国退出军备问题谈判  
**CHURCH CALLS FOR BRITISH PULL-OUT FROM ULSTER**  
教会呼吁英国从北爱尔兰撤军
- push (for)** ask for, encourage 力求取得, 奋力争取  
**SCHOOLS PUSH FOR MORE CASH** 学校努力争取更多资金
- quake** earthquake 地震  
**HOUSES DAMAGED IN WELSH QUAKE**  
威尔士发生地震 房屋遭到损坏
- quit** resign, leave 辞职, 离去

**CHURCH LEADER QUILTS** 教派首领辞职

**MINISTER TO QUIT GOVERNMENT**

一部长将辞去政府中的职务

**quiz** question (verb) 问, 提问

**POLICE QUIZ MILLIONAIRE SUPERMARKET BOSS**

警方查问腰缠万贯的超市老板

**raid** enter and search; attack (noun and verb), rob, robbery 突然搜查; 抢劫

**POLICE RAID DUCHESS'S FLAT** 警方搜查公爵夫人寓所

**BIG GEMS RAID** 大量珠宝被劫

**rampage** riot 闹事, 骚乱

**FOOTBALL FANS RAMPAGE THROUGH SEASIDE TOWNS**

足球迷骚乱遍及海滨城镇

**rap** criticise 批评, 抨击

**DOCTORS RAP NEW MINISTRY PLANS**

医生抨击卫生部的新计划

**record** bigger than ever before 创记录的, 前所未有的

**RECORD LOSS BY INSURANCE FIRM**

保险公司遭受创记录的损失

**riddle** mystery 神秘, 闷葫芦

**MISSING ENVOY RIDDLE: WOMAN HELD**

使节失踪之谜: 女人被扣

**rift** division, disagreement 分裂, 不和

**LABOUR RIFT OVER DEFENCE POLICY**

工党在防务政策上发生分裂

**rock** shock, shake 震动, 震惊

**BANK SEX SCANDAL ROCKS CITY** 银行色情丑闻震惊全市

**IRELAND ROCKED BY QUAKE** 爱尔兰发生地震

**row** noisy disagreement, quarrel 大声吵闹, 争吵

**NEW ROW OVER PENSION CUTS** 削减养老金 又起吵闹声

**rule out** reject the possibility of 排除……的可能性

**PM RULES OUT AUTUMN ELECTION**

首相排除秋天大选的可能性

**sack** dismiss(al) from job 辞退,解雇

STRIKING POSTMEN FACE **SACK** 罢工的邮递员面临解雇的危险

**saga** long-running news story 连续报导

NEW REVELATIONS IN BANK SEX **SAGA**

银行桃色案冒出新情况

**scare** public alarm, alarming rumour 恐慌,惊人的消息

TYPHOID **SCARE** IN SOUTHWEST 伤寒在西南引起惊恐

**scrap** throw out (as useless) 抛弃,扔掉

GOVERNMENT **SCRAPS** NEW ROAD PLANS

政府放弃新的筑路计划

**seek** look for 寻找

POLICE **SEEK** WITNESS TO KILLING 警方寻找凶杀案的证人

**seize** take (especially in police and customs searches) (尤指警察与海关部门在检查中)没收,查获

POLICE **SEIZE** ARMS AFTER CAR CHASE 警车追击截获武器

£ 3M DRUGS **SEIZED** AT AIRPORT

机场截获毒品 价值 300 万英镑

**set to** ready to; about to 作好准备;即将

INTEREST RATES **SET TO** RISE 利率即将上调

**shed** get rid of 弄掉,除去

BRITISH RAIL TO **SHED** 5,000 JOBS 英国铁路系统将裁员 5,000

**slam** criticise violently 严厉批评,抨击

BISHOP **SLAMS** DEFENCE POLICY 主教抨击防务政策

**slash** cut, reduce drastically 压缩,大幅度减少

GOVERNMENT TO **SLASH** HEALTH EXPENDITURE

政府将大幅度削减公共卫生支出

**slate** criticise 批评,非难

PM **SLATES** BISHOP 首相批评主教

**slay** (US) murder (美国英语)谋杀,杀害

FREEWAY KILLER **SLAYS** SIX 高速公路,一歹徒杀害 6 人

**slump** fall (economic) (经济方面)跌落,衰退

EXPORTS **SLUMP** 出口回落

CITY FEARS NEW **SLUMP** 本市害怕新的经济衰退

**snatch** rob, robbery 抢劫

BIG WAGES **SNATCH** IN WEST END

伦敦西区发生重大抢劫工资案



**soar** rise dramatically 猛增

IMPORTS **SOAR** FOR THIRD MONTH 连续 3 个月进口剧增

**spark** cause to start 引起, 导致

REFEREE'S DECISION **SPARKS** RIOT 裁判的决定引起骚乱

**split** disagree(ment) 分裂, 意见不一致

CABINET **SPLIT** ON PRICES POLICY

内阁在物价政策上意见分歧

**spree** wild spending expedition 突击花钱, 大肆挥霍

BUS DRIVER SPENDS £ 30, 000 IN THREE-DAY CREDIT CARD **SPREE** 某  
 公交司机持信用卡突击购物 3 天花掉 3 万英镑

**stake** financial interest 股本, 股份

JAPANESE BUY **STAKE** IN BRITISH AIRWAYS

日商购买英航股份

**storm** angry public disagreement (政治、社会等方面) 风暴, 大动荡

**STORM** OVER NEW STRIKE LAW 新罢工法引起风潮

**storm out of** leave angrily 愤怒地冲出

TEACHERS' LEADERS **STORM OUT OF** MEETING

教师方面的领导人气冲冲地离开会场

**stun** surprise, shock 使发愣, 震惊

JOBLESS FIGURES **STUN** CITY 失业数字使全市震惊

**surge** sudden increase; rise suddenly 突然上升; 猛增

**SURGE** IN JOBLESS FIGURES 失业人数猛增

**swap** exchange 交换

HEART **SWAP** BOY BETTER 接受心脏移植的男孩病情好转

**sway** persuade 使倾斜, 影响

HOSPITAL PROTEST **SWAYS** MINISTERS

医院的抗议对部长们产生影响

**switch** to change; a change 改变; 变化

DEFENCE POLICY **SWITCH** 防务政策上的变化

**swoop** to raid; a police raid 搜捕; 突然搜查

POLICE IN DAWN **SWOOP** ON DRUGS GANG

警方清晨搜捕贩毒集团

**threat** danger 威胁, 危险

TEACHERS' STRIKE **THREAT** 老师方面发出罢工威胁

**toll** number killed 死亡人数

**QUAKE TOLL MAY BE 5,000** 地震死亡人数可能升至 5,000

**top** (adj) senior, most important 地位高的,最重要的

**TOP BANKER KIDNAPPED** 金融巨头遭绑架

**top** (verb) exceed 超过

**IMPORTS TOP LAST YEAR'S FIGURES** 进口额超过去年

**Tory Conservative** (英国)保守党

**VICTORY FOR TORY MODERATES** 保守党温和派获胜

**trio** three people 3 个人

**JAILBREAK TRIO RECAPTURED** 越狱 3 逃犯被抓获

**troops** soldiers 士兵,军队

**MORE TROOPS FOR BORDER AREA** 边境地区增派军队

**UK** The United Kingdom (of Great Britain and Northern Ireland) (大不列颠与北爱尔兰)联合王国

**EC CRITICISES UK JAIL CONDITIONS**

欧共体批评联合王国的监狱状况

**Ulster** Northern Ireland 北爱尔兰

**PM IN SECRET TRIP TO ULSTER** 首相秘密访问北爱尔兰

**UN** The United Nations 联合国

**UN IN RED; CANNOT BALANCE BUDGET**

联合国陷入赤字:收支无法平衡

**urge** encourage 敦促,强烈要求

**GOVERNMENT URGED TO ACT ON POLLUTION**

公众敦促政府动手治理污染

**US** The United States of America 美国

**US URGED TO PULL OUT OF ARMS DEAL**

舆论要求美国退出军火买卖

**VAT** value added tax 增值税

**NEXT, VAT ON BABYFOOD?** 下一步,征收婴儿食品增值税?

**vow** promise 发誓,声言

**EXILED PRESIDENT VOWS TO RETURN**

流亡的总统发誓要卷土重来

**walk out** leave in protest (为表示抗议而)退席,突然离去

CAR WORKERS WALK OUT OVER WAGE FREEZE

汽车工人退场以抗议冻结工资

wed marry 结婚, 结合

BISHOP TO WED ACTRESS 主教将与女演员结为伉俪

## 367 next 和 the next

### I next

next week, next month 等指的是紧接眼前这一周(月)的下周(月)。如果我说话的时候是 7 月,那末 next month 就是 8 月;如果我说话的年份是 2006,那么 next year 指的就是 2007 年。

Goodbye—see you **next week**. 再见——咱们下周见。

(不能说:...~~see you the next week~~.)

I'm spending **next Christmas** with my family. 我要和家人一齐度过下一个圣诞节。(不能说:I'm ~~spending the next Christmas~~...)

**Next year** will be difficult. (the year starting next January)

明年将是困难的一年。

在这些表示时间的短语前面一般不用介词。

### 2 next Sunday 等等

当 next 用来修饰星期几或者月份时,究竟指什么时间,有时不大清楚。

'See you **next Sunday**.' 'Do you mean this coming Sunday or the one after?' “下星期天见。”“你指即将到来的这个星期天还是下一个星期天?”

所指的星期几/月份离说话的时间越近,人们就越可能把 next 理解为“下一周的某天/明年的某月”;所指的星期几/月份离得越远,人们就越可能把 next 理解为“这一周的某天/今年的某月”。两者的分界线(这里最容易产生混乱)很可能就是所指时间的前 3 天/3 个月。但是碰到这种情况时,人们怎样使用 next 这个词,用法也不尽一致。为了避免造成误解,可以说:(1) on Sunday, this Sunday, the/this Sunday coming, the/this coming Sunday 或者 (on) Sunday this week (以上均指“即将到来的星期天”);还可以说:(2) on Sunday week, a week on Sunday 或者 (on) Sunday next week (以上均指“一个星期以后的星期天”)。

### 3 the next

the next 的一个意思是“从此刻算起”。the next week, the next month 等等可以表示从说话时算起的 7 天、30 天等等。假定说话的时间为 1992 年 7 月 15 日,那么 the next month 指的就是从 7 月 15 日到 8 月 15 日这段时间;而 the next year 则指 1992 年 7 月到 1993 年 7 月这段时间。

I'm going to be very busy for **the next week**. (= the seven days starting today) 从

今天起整整一个星期我都会很忙。

**The next year** will be difficult. (= the twelve months starting now)

往后这一年会是困难的一年。

请注意 **the next six weeks** 这类短语的词序。短语中没有数字时,一般要说 **the next few days**, 不能说 **the next days**。

I'll be at college for **the next three years**. 今后 3 年我都在上大学。

(不能说: ... ~~the three next years~~.)

**The next few days** are going to be wet. 往后几天都要下雨。

(不能说: ~~The next days are going to be wet~~.)

关于 **the next** 的其他用法以及 **the next** 和 **the nearest** 之间的区别, 见 356。

关于 **last** 和 **the last**, 见 307。

## 368 no 和 none

### I 区别

**no** 的意思是 **not a** 或者 **not any**, 后面紧接着用单数或复数名词。

**No aeroplane** is 100% safe. 没有什么飞机是百分之百安全的。

We've got **no plans** for the summer. 夏天我们没有任何安排。

There is **no time** to talk about it now. 现在没有时间谈这事儿。

在限定词(例如 **the**, **my**, **this**) 前面则要用 **none of**。在代词前面也要用 **none of**。

**None of the** keys would open the door.

这些钥匙哪一把也开不开这个门。

**None of my** brothers remembered my birthday.

我的弟兄谁也不记得我的生日。

**None of this** cheese is any good. 这奶酪一点儿也不好。

**None of it** is worth keeping. 这东西一点儿也不值得保存。

**None of us** speaks French. 我们几个人谁也不会讲法语。

当 **none of** 和复数名词或代词连用时, 动词可以是单数的(比较正式的文體), 也可以是复数的(比较非正式的文體)。

**None of my friends is** interested.

我的朋友没有一个感兴趣。(正式文体)

**None of my friends are** interested.

我的朋友没一个感兴趣的。(非正式文体)

### 2 不和名词连用的 none

如果上文已经交代清楚了, **none** 可以单独使用而不必和名词连用。

'How many of the books have you read?' '**None.**'

“这些书你看过几本了?”“一本也没看过。”

### 3 不能用来谈论“两个”

谈到两个人或两件事时,要用 **neither of**, 不能用 **none of**。

**Neither of my parents** could be there. 我父母谁也不能在那儿。

(不能说: ~~None of my parents~~...)

关于 no/none 以及 not a/any 之间的区别, 见 369。

关于 no 和 not, 见 375。

关于 none 和 no one, 见 373。

关于 no 用作修饰性副词(例如 no better), 见 56。

关于 neither, 详见 363。

## 369 no/none 和 not a/any

### 1 表示强调

为了强调否定的意思, 可以用 **no** 来代替 **not a** 或者 **not any**。

Would you believe it? There's **no wardrobe** in the bedroom!

你能相信这等事吗? 那间卧室里没有衣柜! (比 ... **There isn't a wardrobe** ... 更强调。)

Sorry I can't stop. I've got **no time**. 对不起, 我不能停下来。我没有时间。(比 ... **I haven't got any time** 更强调。)

There were **no letters** for you this morning, I'm afraid. 恐怕今天上午没有您的信。(比 **There weren't any letters** ... 更强调。)

可以用 **none of** 来代替 **not any of**。

She's done **none of the work** I told her to do. 我叫她做的事情她一点儿也没做。(比 **She hasn't done any** ... 更强调。)

除非意思要求一个单数名词, 否则 **no** 后面的可数名词通常都是复数的。试比较:

He's got **no children**. 他没有孩子。(比 **He's got no child** 更为自然。)

He's got **no wife**. 他没有老婆。(比 **He's got no wives** 更为恰当。)

不表示强调的时候, 在宾语和补语中更常用 **not a/any**。试比较:

He's **no fool**. (= He's not a fool at all. ——强调否定句。)

他绝对不是个傻瓜。

A spider is **not an insect**. 蜘蛛不是昆虫。

(不能说: ~~A spider is no insect~~. ——没有强调的意思。)

### 2 主语

**not any** 通常不能和主语连用, 而应该用 **no** 和 **none of**。

**No brand of cigarette** is completely harmless.

没有哪种牌子的香烟是完全无害的。(不能说: ~~Not any brand~~...)



**No** tourists ever came to our village. 旅游者从来不到我们村子来。

(不能说: ~~Not any~~ tourists...)

**None** of my friends lives near me. 我的朋友没有一个住在我附近。(不能说:

~~Not any of my~~ friends...)

### 3 nobody 等词语

nobody, nothing, no one 和 nowhere 的用法和 no 相似。

I saw **nobody**. 我没看见任何人。

(比 I didn't see **anybody** 更强调。)

**Nobody** spoke. 没有一个人说话。(不能说: ~~Not anybody~~ spoke.)

关于 no 和 none 的区别, 见 368。

关于 no 和 not 的其他区别, 详见 375。

关于 no one, 详见 373。

关于 any, 详见 54。

## 370 no doubt

no doubt 常用来表示 probably (大概; 很可能) 或者 I suppose (我料想; 我推测) 的意思。

**No doubt** it'll rain soon. 我看很快就要下雨。

You're tired, **no doubt**. I'll make you a cup of tea.

你大概累了吧, 我给你沏杯茶来。

no doubt 不能单独用来表示“某事是肯定的”这个意思。要表示肯定的意思, 可以用的词语有: there is no doubt that (正式文体), without any doubt (正式), certainly 和 definitely。

**There is no doubt that** the world is getting warmer. 全球气候正在变暖, 这是肯定的。(不能说: ~~No doubt the world is getting warmer.~~)

Cycling is **certainly** healthier than driving. 骑车肯定比开车有利于健康。(不能说: ~~No doubt cycling is healthier than driving.~~)

请注意: doubtless 的意思和 no doubt 相似(但文体较正式), 而 undoubtedly 的意思则和 there is no doubt that 相似。

关于动词 doubt 的有关结构, 见 167。

## 371 no matter

### 1 作为连词

no matter 可以和 who, whose, what, which, where, when 以及 how 连用。这些词组用作连词, 把分句连起来, 其意思和“it doesn't matter who/

what/等等”相似。

I'll love you **no matter what** you do. 不管你干什么我都会爱你。

**No matter where** you go, I'll follow you. 不论你上哪儿,我都跟你走。

**no matter** 后面的现在时具有将来的意思,请注意这种用法(见 556)。

**No matter who telephones**, say I'm out.

无论谁来电话,就说我出去了

**No matter where you go**, you'll find Coca-Cola.

随便你走到哪儿,都会看到可口可乐。

You'll be welcome **no matter when you come**.

不管你什么时候来都会受到欢迎。

## 2 **no matter who** 等词语和 **whoever** 等词语

连词 **no matter who/what** 等词语的用法和 **whoever, whatever** 等等很相像(见 596)。试比较:

—**No matter what** you say, I won't believe you.

不管你说什么,我决不相信你的话。

**Whatever** you say, I won't believe you.

不管你说什么,我决不相信你的话。

—**Phone me when you arrive, no matter how late it is.**

你到达之后就给我打电话,不论多么晚也要打。

**Phone me when you arrive, however late it is.**

你到达之后就给我打电话,不论多么晚也要打。

不过,含有 **whoever, whatever** 和 **whichever** 的从句可以用作句子的主语或宾语。含有 **no matter who/what/which** 的分句则不可以这样用。

I'll believe **whatever you say**. 你说啥我全相信。

(但不能说: ~~I'll believe no matter what you say.~~)

## 3 不带动词的用法

有的时候 **no matter who/what** 等词语可以用在从句的末尾,后面没有动词。

I'll always love you, **no matter what**. (= ...no matter what happens.) 我爱你,不管发生什么事情。

## 4 **no matter** 和 **it doesn't matter**

**it doesn't matter** 不能用作连词,它可以用来引导只含一个分句的句子。**no matter** 则不可以这样用。

**It doesn't matter** what you think. 你怎么想都没关系。

(但不能说: ~~No matter what you think.~~)

请注意: **matter** 这个动词不能用于进行时(见 451)。

Your opinions **don't matter**. 你的意见无关紧要。

(不能说: ~~Your opinions aren't mattering.~~)

关于先行主语 *it* (例如 *It doesn't matter what...*) 的用法, 详见 301—302。

## 372 no more, not any more, no longer, not any longer

*no more* 和名词连用来谈论数量或者程度, 表示 *how much* (多少) 的意思。

There's **no more** bread. 没有面包了。

She's **no more** a great singer than I am. 我不是优秀歌手, 她也不是。

在现代标准英语里, *no more* 不能作为副词用来表示动作和情况停止了的意思。要表达这个意思, 得用 *no longer* (通常放在动词前面), *not ... any longer* 或者 *not ... any more* (非正式文体)。

I **no longer** support the Conservative party. 我不再支持保守党了。

(不能说: ~~I no more support...~~)

This can't go on **any longer**. 这种情况不能再继续下去了。

Annie ~~doesn't~~ live here **any more**. 安妮不住在这里了。

*anymore* 可以写成一个词儿, 尤其是在美国英语里。

She felt that he did not love her **anymore**. 她感觉到他再也不爱她了。

## 373 no one 和 none

### 1 no one

*no one* (英国英语里还可以写成 *no-one*) 的意思和 *nobody* 一样, 后面不能用 *of* 这个介词。

**No one** wished me a happy birthday. 没有人祝贺我生日快乐。

(不能说: ~~No one of my friends...~~)

I stayed in all evening waiting, but **no one** came.

我整个晚上都呆在家里等着, 但是没人来过。

### 2 none

为了表示 *not a single one (of)* 这个意思, 我们可以用 *none (of)*, *not any (of)* 或者 *not one (of)* (更加强调) 等表达方式。 *no one* 则不能这么用。

**None of** my friends wished me a happy birthday.

我的朋友没有一个祝贺我生日快乐。

I haven't read **any of** his books. 他的许多书, 我一本也没读过。

**Not one of** my shirts is clean. 我的衬衫没有一件干净的。

(不能说: ~~No one of my shirts...~~)

'Have you found any blackberries?' 'Not one.'

“你找到黑莓了吗?” “一个也没找到。”

关于 none, 详见 368。

## 374 non-assertive words 非确说的词语

### 1 确说和非确说的词语指什么?

有一些词主要用在肯定句中, 例如 some (以及 somebody, someone, something 和 somewhere), once, sometimes 和 already 等。这些就叫做“确说的”词语, 因为当我们表示肯定的意见(即当我们说某事是确实的)时主要就用这些词语。在问题和否定句中, 通常更多使用 any, anybody 等词语, 以及 ever 和 yet。当我们肯定事物的存在时, 一般不使用这些词语, 所以它们叫做“非确说的”词语。试比较:

—Somebody telephoned. 有个人打来电话。(确说)

Did anybody telephone? 有人打过电话吗?(非确说)

—I've bought you something. 我给你买了点东西。(确说)

I haven't bought you anything. 我啥东西也没给你买。(非确说)

—I met the Prime Minister once. 我有一回碰见首相了。(确说)

Have you ever met the Prime Minister?

你曾经碰见过首相吗?(非确说)

—I sometimes go to the theatre. 我有时候去看戏。(确说)

Do you ever go to the theatre? 你有时候也去看戏吗?(非确说)

—She's already here. 她已经到了。(确说)

Is she here yet? 她到了没有?(非确说)

### 2 非确说的词语用在什么地方?

非确说的词语用于疑问句和否定句, 用于带 if 的分句和表示比较的句子中, 还可以跟具有否定含义的副词、动词、介词、形容词以及限定词连用。

Let me know if you have any trouble. 如果你有什么困难, 请告诉我。

I wonder if she found anything. 我想知道她是否发现了什么情况。

She writes better than anybody I know.

她写作能力超过我认识的任何人。

He seldom says anything. 他难得说点什么。

I've hardly been anywhere since Christmas.

圣诞节以来我几乎哪儿也没去过。

He denied that he had ever seen her. 他否认曾经见过她。

Please forget that I ever told you anything about it.

我对你说起过这件事, 请你把它忘了吧。

I'd rather do it without anybody's help.

我宁愿不要任何人帮助, 自己干这件事。

It's **difficult** to understand **anything** he says. 要理解他说的话很困难。

Few people have **ever** seen her laugh. 很少人看见她笑过。

### 3 确说的词语用于疑问句中等等

确说的词语可以用于疑问句、带 if 的分句等等,以使句子具有强烈的肯定意味。

Did you say **something**?

你说了点什么?(含义是'I think you said something.')

Would you like **some** more chips? (invitation to have some more)

您再来点炸土豆片?(建议再来一点儿)

If you've **already** finished, let's go. (The person seems to have finished.)

您要是完了的话,咱就走吧。(看来此人已办完要办的事。)

关于某个非确说词语的用法,请参阅相关的条目。

关于 any 的确说用法,见 54。

## 375 not 和 no

为了使一个词、短语或分句具有否定的意思,可以用 not 这个词。

**Not surprisingly**, we missed the train. 我们没赶上火车,这并不奇怪。(不能说:  
~~No surprisingly...~~)

The students went on strike, but **not the teachers**. 学生举行罢课,但是老师们没有罢教。(不能说:... ~~but no the teachers.~~)

I can see you tomorrow, but **not on Thursday**.

明天我可以见你,但是星期四不行。

**I have not received** his answer. 我还没有得到他的答复。

no 可以和名词或者带 -ing 的动词形式连用,表示 not any 或者 not a/an 的意思。

**No teachers** went on strike. (= There weren't **any** teachers on strike.) 没有一个老师罢教。

I've got **no Thursdays** free this term. (= I haven't got **any** Thursdays ...) 这个学期我哪个星期四也没有空。

I telephoned, but there was **no answer**. (= There wasn't **an** answer.) 我打电话了,但没人回答。

**NO SMOKING** 请勿吸烟

有的时候,用动词 + not 同用 no + 名词构成的句子意思相似。带 no 的结构通常比较强调。

There **wasn't** an answer. / There was **no answer**. 没有人回答。

关于 no ...ing 的用法,见 292.3。



关于 no 的用法, 详见 368。

### 376 not only

not only... but also 是一个文体颇为正式的结构, not only 和 but also 都可以用于所修饰的词语或表达方式的紧前边。

We go there **not only** in winter, **but also** in summer.

我们不仅冬天去那儿, 而且夏天也去。

**Not only** the bathroom was flooded, **but also** the rest of the house.

不仅仅浴室里都是水, 而且房子的其他地方也全都是水。

The place was **not only** cold, **but also** damp.

那个地方不但很冷而且很潮湿。

这个结构也可以在句子中间和动词连用(见 15)。这么用时, not only 一般不带 do。

She **not only** sings like an angel, **but also** dances divinely.

她不但唱歌唱得像天使一样, 而且跳舞也跟天仙一般。

She **not only** plays the piano, **but also** the violin.

他不仅弹钢琴, 而且还拉小提琴。

为了强调可以把 not only 挪到句首。这么用时它后面跟助动词 + 主语; 如果没有别的助词时则用 do(关于这种词序, 详见 298)。but 还可以略去。

**Not only** has she been late three times; she has also done no work.

她不仅仅迟到了 3 次; 她还没干一点活。

**Not only** do they need clothing, but they are also short of water.

他们不但需要衣服, 而且还缺水。

请注意: not only... but also 在非正式英语中不太常用; 人们一般更多使用别的结构。

We don't only go there in winter. We go in summer too.

我们不但冬天去那儿, 夏天也去。

### 377 noun complementation 名词加补语

许多名词, 尤其是抽象名词, 后面可以跟“补语”——即“补足”其意思的词语。这种补语可以是介词短语、不定式词组或者分句(带或不带介词)。

Alan's **criticism of the plan** made him very unpopular.

艾伦对这个计划的批评弄得他很不得人心。

I hate the **thought of leaving** you. 我真不愿意想到要离开你们。

Does she understand the **need to keep** everything secret?

她明白这事要绝对保密的必要性吗?

I admire your **belief that you are always right**.

你相信你永远正确,我真佩服你。

There's still the **question of whether we're going to pay her**.

我们给不给她钱,这还是个问题呢。

许多名词后面可以跟不止一种补语。

He didn't give any **reason for the changes**.

这些改动,他没有说出任何理由。

You've no **reason to get** angry. 你没有理由生气。

The main **reason why I don't believe her** is this.

我不相信她,主要理由是这样的。

不是所有的名词后面都可以跟各种补语。

—the **idea of marriage** 结婚的想法

the **idea that I might get married** 我可能结婚的想法

但不能说:~~the idea to get married~~

—**freedom to choose** 选择的自由

**freedom of choice** 选择的自由

但不能说:~~freedom of choosing~~

请注意:同根的名词和动词可能有不同种类的补语。

I have no **intention of resigning**. 我无意辞职。

I do not **intend to resign**. 我不打算辞职。

要知道某个名词可以有什么样的补语结构,需要查阅好的词典。

关于补足语的概况,见 140。

关于名词后面的-ing 形式,详见 294。

关于名词后面的不定式,见 286。

关于名词后面分句中的 should, 见 497。

关于名词后面分句中的虚拟语气,见 541。

关于一些常用名词后面所用的介词,见 437。

关于分句前面的介词,见 441。

关于先行主语 it (如 It's a pity that we can't see him) 的各种结构,见 301—302。

## 378 noun modifiers 名词用作修饰语

把名词像形容词那样用来修饰别的名词,这在英语中是很常见的。处于定语位置(在别的名词前面)的名词用作修饰语尤为常见;关于这种结构,详见 379。

We need some new **garden** chairs.

我们需要几把新的花园里用的椅子。

That **shoe shop's** closed down. 那家鞋店关张了。

He's a **Birmingham** man. 他是伯明翰人。

有些名词也可以在表语位置上(在 be 后面或者有时在其他系动词后面)用作修饰语。这种用法尤其常见于表示物质或籍贯的名词。

It's not **leather**, you know; it's **plastic**.

这不是皮的,你要知道;这是塑料的。

He doesn't sound **Birmingham**; I think he's **Liverpool**.

他说话听起来不像伯明翰人;我看他是利物浦人。

用作修饰语的名词本身还可以被修饰。

That **sports shoe shop's** closed down. 那家运动鞋鞋店关张了。

It's not **real leather**, you know. 这不是真皮的,你要知道。

My family were all **working class**. 我们家的人都是工人阶级。

## 379 nouns in groups 名词连缀 (1): 引言及一般规则

### 1 三种结构

我们可以把几个名词放在一起,使一个名词修饰另一个名词,要做到这一点主要有三个方法。

#### a 名词 + 名词

a **bicycle factory** 一个自行车工厂

a **war film** 一部战争影片

the **table leg** 桌子腿儿

**coffee beans** 咖啡豆

#### b 名词 + 's + 名词

my **sister's car** 我姐姐的小汽车

a **bird's nest** 鸟窝

**cow's milk** 牛奶

the **prisoner's complaint** 犯人的抱怨

#### c 名词 + 介词 + 名词

the **top of the page** 这页的上部

a **man from Birmingham** 一个伯明翰人

a **feeling of disappointment** 一种失望的感觉

a **book on modern music** 一本关于现代音乐的书

### 2 选择哪种结构

尽管有时候存在两种可能性,但是一个特定的概念通常只用上述三种方法中的一种来表达。

a table leg 一条桌子腿(不能说:~~a table's leg~~ 或 ~~a leg of a table~~)

cow's milk 牛奶(不能说:~~cow milk~~ 或 ~~milk of a cow~~)

the top of the page 这页的上部(不能说:~~the page('s) top~~)

the earth's gravity 或 the gravity of the earth 地球的引力

(不能说:~~the earth gravity~~)

a Birmingham man 或 a man from Birmingham 一个伯明翰人

(不能说:~~a Birmingham's man~~)

不幸得很,这三种结构的确切区别很复杂也很难分析清楚——它是英语语法中最困难的领域之一。下面几节提供了这三种结构的一般性说明;380—382 这几个条目提供更详细的情况并对其区别作了点说明。请注意:这几节提出的“规则”仅仅描述了一些倾向,何况还有不少例外。要确切了解一个特定的概念要用哪种结构来表达,请查阅一本好词典。

### 3 名词 + 名词

在**名词 + 名词**这种结构中,第一个名词修饰或者描写第二个,其作用有点像形容词。

a horse race (a kind of race) 一次赛马(一种比赛)

a race horse (a kind of horse) 一匹比赛用的马(一种马)

a book case (a kind of case) 一个书橱(一种橱柜)

milk chocolate (a kind of chocolate) 牛奶巧克力(一种巧克力)

chocolate milk (a kind of milk) 巧克力牛奶(一种牛奶)

mineral water (a kind of water) 矿泉水(一种水)

**名词 + 名词**的表达方式常常可以变成别的结构,在这些结构中第二个名词成为主语而第一个名词成了宾语。

an oil well (= a well that produces oil) 一口油井

a sheepdog (= a dog that looks after sheep) 一只牧羊狗

a Birmingham man (= a man who comes from Birmingham)

一个伯明翰男子

the airport bus (= the bus that goes to the airport) 机场班车

请注意:第一个名词通常用单数形式,即使它含有复数的意思也用单数。(关于例外情况,见 508。)

a shoe shop (= a shop that sells shoes) 一家鞋店

a horse race (= a race for horses) 一次赛马

a toothbrush (= a brush for teeth) 一把牙刷

trouser pockets (= pockets in trousers) 裤兜

a ticket office (= an office that sells tickets) 票房

在**名词 + 名词**的搭配中,第一个(即起修饰作用的)名词常带的介词被省略了。试比较:

Officers in **the army** are well paid. 部队里的军官收入高。

**Army officers** are well paid. 部队的军官收入高。

(不能说: ~~The army officers are well paid.~~)

两个以上的名词可以一起使用。头两个名词可以修饰第三个名词, 它们加起来可以进而修饰第四个, 如此等等。

**oil production costs** 石油生产成本

**road accident research centre** 交通事故研究中心

上述这种结构在报纸标题中很常见(见 366), 原因在于它节省篇幅。

**FURNITURE FACTORY PAY CUT ROW**

家具厂削减工资引起争议

#### 4 名词 + 's + 名词

在**名词 + 's + 名词**的结构中, 第一个名词也修饰或者描写第二个名词。

**my mother's car** (a particular car) 我母亲的汽车(一辆特定的汽车)

**a child's bicycle** (a kind of bicycle) 一辆儿童自行车(一种自行车)

这些词组通常和下述结构相对应, 即**第一个名词是主语而第二个名词是动词或者宾语的结构(同名词 + 名词结构正好相反)**。

**my mother's car** (my mother has a car)

我母亲的汽车(我母亲有一辆汽车)

**the committee's report** (the committee made a report)

委员会的报告(委员会作过一个报告)

**a child's bicycle** (a child rides this kind of bicycle)

一辆儿童自行车(儿童骑这种自行车)

**goat's milk** (goats give this kind of milk) 山羊奶(山羊产这种奶)

**the train's arrival** (the train arrived) 火车的到来(火车到了)

关于带 's 的所有格结构的语法现象, 详见 432。

#### 5 名词 + 介词 + 名词

有时候不能用**名词 + 名词结构**或者**名词 + 's + 名词结构**, 而需要用带 of 或另一介词的结构。

**a feeling of disappointment** 一种失望的感觉

(不能说: ~~a disappointment('s) feeling~~)

**letters from home** 家里来的信(不能说: ~~home('s) letters~~)

#### 6 发音

大多数**名词 + 名词搭配**的主重音落在第一个名词上面。

a 'bicycle factory 一个自行车工厂

'coffee beans 咖啡豆

a 'fruit drink 一种水果饮料



'ski boots 滑雪靴

但是,例外情况很不少。

a garden 'chair 花园里用的椅子

a fruit 'pie 水果馅饼

名词性修饰词语同形容词性修饰词语之间的区别有的时候可以用重音加以表示。试比较:

a 'French teacher (noun modifier: a person who teaches French)

一位法语教师(名词作修饰语:一个教法语的人)

a French 'teacher (adjective modifier: a teacher who is French)

一位法国教师(形容词作修饰语:一位法国籍的教师)

**名词 + 's + 名词**搭配的主重音在第一个名词上面的情况大都出现在表示类别的词组中(见 380),这些词组说明某种事物的名称。试比较:

—a 'doll's house (a kind of house) 玩具房子(一种房子)

my brother's 'house (not a kind of house)

我哥哥的房子(不是一种房子)

—'goat's milk (a kind of milk) 山羊奶(一种奶)

the goat's 'tail (not a kind of tail) 那只山羊的尾巴(不是一种尾巴)

同样,这里也有例外情况。

a child's 'bicycle (a kind of bicycle) 一辆儿童自行车(一种自行车)

要确定一个特定搭配的重音,需要查阅一本好词典。

关于马路和街道名称的重音问题,见 485。

## 7 拼写法

一些短而常用的**名词 + 名词**的搭配一般都像单个词一样连起来拼写。

bathroom 浴室 lampshade 灯罩 seaside 海滨

但不能写: railwaystation

其他词可以用连字符连起来(例如:girl-friend 女朋友)或者分开来拼写(例如:furniture shop 家具店)。许多词语实际用法存在差别,有些搭配三种拼法都可能见到(例如:skiboats, ski-boats 或 ski boots 滑雪靴;headmaster, head-master 或 head master 男校长)。现代英语中连字符比过去用得少了,而且(除了像 bathroom 这类很短很常用的搭配之外)把两个词分开写通常可以为人们接受。关于特定搭配的拼写法,请参考一本好词典。

## 380 nouns in groups 名词连缀 (2):表示类别的词组

### I 名词 + 名词

**名词 + 名词**的结构大多用来构成“表示类别”的词组,这些词组说明一种

特定事物的名称。

a sheepdog (a particular kind of dog) 一只牧羊狗(一种特别的狗)

mountain plants (a special group of plants)

高山植物(一类特殊的植物)

mineral water (a sort of water) 矿泉水(一种水)

**名词 + 名词**的结构尤其常用来谈论各类常见的人们熟悉的东西(目的在于使这两个名词实际上只描述一个概念)。其他情况下,我们更常用带介词的结构。试比较:

the postman 邮递员, the milkman 送奶的工人, the insurance man 保险公司的办事员(他们属于人们熟悉的、可能经常到英国人家里来的几类人)

a man from the health department

卫生保健部门来的一个人(他不属于常来的那类人)

下面再举几个例子:

—He was reading a **history book**. (a common class of book)

他正在看一本历史书。(一种普通的书)

He was reading a **book about the moon**.

他正在读一本关于月球的书。(不能说: ~~a moon-book~~)

—She was sitting at a **corner table** in the restaurant. (Restaurants often have corner tables.) 她正坐在饭馆角落里的一张桌子旁边。(饭馆常把桌子放在角落里。)

Who's the **girl in the corner**? 角落里的那个女孩子是谁?

(不能说: ~~Who's the corner girl?~~)

—What does that **road sign** say? 那个路标上面写着什么?

She was showing **signs of tiredness**. 她露出疲乏的样子。

(不能说: ~~... tiredness signs.~~)

## 2 名词 + 's + 名词

带 's 结构用在一些词组里也具有表示类别的意思。这些词组通常涉及由一个人或动物所使用或者生产的某种东西;第一个名词指那个人或动物。一般情况下,两个名词不是均为单数,就是均为复数。

a child's toy 一个儿童玩具 children's clothes 儿童服装

a man's sweater 一件男式毛衣 a pair of women's jeans 一条女牛仔裤

cow's milk 牛奶 birds' nests 鸟窝

但是可以说: a **women's magazine** 一本妇女杂志

关于详细用法,见 382.3-4。

## 381 nouns in groups 名词连缀(3):带's结构和 of 结构

### 1 带's结构的各种意思

带's的所有格结构可以用来谈论几种不同的概念,例如占有、相互关系、体态特征、抽象的特性以及量度等等。带's结构常常相当于一个句子,在这个句子里第一个名词成了 have 或别的动词的主语。

That's my **father's** house. (**My father has** that house.)

那幢房子是我父亲的。(我父亲拥有那幢房子。)

**Mary's** brother is a lawyer. (**Mary has** a brother who is a lawyer.)

玛丽的哥哥是律师。(玛丽有一个当律师的哥哥。)

**Pete's** eyes are like yours. (**Pete has** eyes like yours.)

皮特的眼睛和你的一样。(皮特有着和你一样的眼睛。)

the **plan's** importance (the importance that **the plan has**)

这个计划的重要性(这个计划所具有的重要性)

I didn't believe the **girl's** story. (**The girl told** a story.)

我不相信那个女孩的谎话。(那个女孩撒了个谎。)

Have you read **John's** letter? (**John wrote** a letter.)

你看过约翰的信了吗?(约翰写了一封信。)

the **government's** decision (**The government made** a decision.)

政府的决定(政府作出了一项决定。)

the **train's** arrival (**The train arrived**.) 火车的到来(火车到了。)

有些情况下,第一个名词可能相当于动词的宾语。

the **prisoner's** release (Somebody released **the prisoner**.)

犯人的释放(有人释放了犯人。)

### 2 带's的所有格和带 of 结构

当第一个名词指一个人或一只动物,或指一个国家、组织或群体时,尤其当两个名词之间的关系可以用 have 加以表示时,我们基本上用带's的所有格结构来表达上一节提到的几种概念。

**my father's** name 我父亲的名字(不能说:~~the name of my father~~)

**Ann's** back 安的后背(不能说:~~the back of Ann~~)

a **bird's** nest 一个鸟窝(不能说:~~a nest of a bird~~)

**America's** gold reserves 美国的黄金储备

在其他情况下,我们更常用带 of 的结构。

the name **of** the street 那条街的名字(不能说:~~the street's name~~)

the back **of** the room 屋子的后部(不能说:~~the room's back~~)

有的时候,两种结构都可以用。

the **earth's** gravity 或 the gravity **of** the earth 地球引力

the **Queen's** arrival 或 the arrival **of** the Queen 女王的到来

the **plan's** importance 或 the importance **of** the plan 计划的重要性

**Algeria's** history 或 the history **of** Algeria 阿尔及利亚的历史

the **concerto's** final movement 或 the final movement **of** the concerto

协奏曲最后的乐章

像 Cologne Cathedral (科隆大教堂) 或 Birmingham Airport (伯明翰机场) 这些地名中, 通常都用**名词 + 名词结构**。(关于 the 在地名中的用法, 见 69.18。)

关于带 's 结构在时间词组中的用法, 见 382.8。

关于带 's 所有格结构的语法现象, 详见 432。

## 382 nouns in groups 名词连缀(4): 特殊情况

### I 部分

带 's 的结构用于谈论人和动物躯体的一部分。

a **man's** leg 男人的腿

an **elephant's** trunk 大象的鼻子

a **sheep's** heart 一个羊心

但是谈到无生命物体的部分时, 通常要用**名词 + 名词结构**或者带 of 的结构。

a **table** leg 桌子腿儿(不能说: ~~a table's leg~~)

the **car** door 汽车的门儿(不能说: ~~the car's door~~)

the roof **of** a house 房顶

碰到像 top, bottom, front, back, side, edge, inside, outside, beginning, middle, end, part 等词时, 我们通常更喜欢使用带 of 的结构。

the **top of** the page 这页的上部(不能说: ~~the page-top~~)

the **back of** the bus 汽车的后部(不能说: ~~the bus-back~~)

the **bottom of** the glass 玻璃杯的底部(不能说: ~~the glass-bottom~~)

the **end of** the film 电影的结尾(不能说: ~~the film-end~~)

但是仍有一些常见的例外, 例如: the water's edge (水边儿), the seaside (海滨), the roadside (马路边), a mountain top (山顶)。

### 2 单位、个体和整体

碰到像 piece, slice, lump (of sugar), bunch (of flowers), blade (of grass), pack (of cards), herd, flock, group 等等表示单位、个体和整体的词语时, 我们仍然更喜欢用带 of 结构。

a **piece of** paper 一张纸(不能说: ~~a paper-piece~~)

a bunch of flowers 一束花(不能说: a flower bunch)

### 3 “谁使用”

带's结构可以指人或动物所使用的某个东西: 第一个名词指使用者。

children's clothes 儿童服装

women's magazines 妇女杂志

a bird's nest 鸟窝

存在一些例外情况。

baby clothes 婴儿衣服

a birdcage 鸟笼

英国英语和美国英语有时候用法上有差别。试比较:

a baby's bottle (英国英语) a baby bottle (美国英语) 婴儿奶瓶

a doll's house (英国英语) a doll house (美国英语) 玩具房子

a baby's pram (英国英语) a baby carriage (美国英语) 儿童车

### 4 “动物提供的产品”

带's的所有格结构常用来表示活的动物提供的产品。

cow's milk 牛奶

lamb's wool 羔羊毛

sheep's wool 绵羊毛

a bird's egg 鸟蛋

a hen's egg 鸡蛋

但可以说: camel hair (驼毛), horsehair (马毛)

我们通常用名词+名词的结构来表示把动物杀了所得的某种产品。

calf skin 小牛皮

chamois leather 麂皮

fox fur 狐狸皮

chicken soup 鸡汤

a lamb chop 一块带骨的小羊肉 tortoise shell 龟甲, 玳瑁壳

### 5 容器

名词+名词的结构用来表示特定的几种容器。

a matchbox 一个火柴盒

a paint tin 一个油漆罐

a coffee cup 一个咖啡杯

但是, 谈到容器以及里面的东西时, 我们则要用带 of 的结构。

a box of matches 一盒火柴 a tin of paint 一罐油漆

a cup of coffee 一杯咖啡

### 6 “原料”

名词+名词的结构通常用来说明物品是用什么原料做的。

a silk dress 一件丝连衣裙 a stone bridge 一座石桥

an iron rod 一根铁棍儿 a gold ring 一枚金戒指

在较为古老的英语中, 谈到原料时更常用带 of 的结构(例如: a dress of silk, a bridge of stone); 在一些比喻性的词组中, 现在也还存在这种用法。



He rules his family with a **rod of iron**. 他治家极严, 动辄以铁棍相加。

The flowers were like a **carpet of gold**. 那些花卉犹如金色的地毯。

有几对名词和形容词(如 gold, golden) 用作修饰语时意思不一样。一般情况下, 这么用的名词只给出某物的原料名称, 而形容词更多地表示比喻性的含意。

a **gold** watch 一块金表      **golden** memories 极其美好的记忆

**silk** stockings 长统丝袜      **silken** skin 柔软光滑的皮肤

a **lead** pipe 一根铅管      a **lead**en sky (grey and depressing) 阴沉的天空

a **stone** roof 石头房顶      a **stony** silence 一种冷冰冰的寂静

但是, wooden 和 woollen 这两个词只表示“用木头/毛做的”。

## 7 计量

**名词 + 名词**的结构在表示计量时使用。第一个名词前面有一个数字, 用连字符(-)把二者连起来。请注意: 第一个名词在这些词语中通常都用单数形式。

a **five-litre** can 一个五公升的桶 (不能说: ~~a five-litres can~~)

a **ten-pound** note 一张十英镑的钞票(不能说: ~~a ten-pounds note~~)

a **six-pound** chicken 一只六磅重的鸡

a **three-mile** walk 三英里的一段步行

a **five-day** course 一个五天的疗程

a **two-person** tent 一顶双人帐篷

ten **two-hour** lessons 十次两小时的课

one 这个数字常常省略掉。

a **pint** mug 一个一品脱的大杯子

分数式中, 复数词尾-s 不能省略。

a **two-thirds** share 三分之二的份额(不能说: ~~a two-third share~~)

请注意 worth 前面的带 's 结构的用法。

a **pound's** worth of walnuts 一英镑钱的核桃

three **dollars'** worth of popcorn 三美元的爆米花

## 8 计算时间

带 's 结构(或者带 s' 的复数形式)常常用来说明某些事情持续多长时间。

a **day's** journey 一天的旅程      three **hours'** journey 三小时的旅程

twenty **minutes'** delay 耽搁二十分钟

第二个名词的冠词有时候保留, 撇号(')有时候省略, 但这种用法人们一般认为是不正确的。

a three hours(') journey (= a journey of three hours)

**名词 + 名词**的结构也可以用。

a **three-hour** journey      a **twenty-minute** delay

## 9 其他的时间词组

**名词 + 名词**的结构用来表示定期发生或出现的事物的名称。

the **evening** news 晚间新闻

a **Sunday** paper 一份星期天的报纸

但是, 谈论一些特定的时刻和事情时, 我们更喜欢用带 's 的结构。

**yesterday's** news 昨天的新闻

last **Sunday's** match 上星期天的那场比赛

## 383 now (that)

now (that) 可以作为连接词来使用。在非正式文体中, that 常常省略(见 560)。

**Now that** Andrew is married, he has become much more responsible.

由于安德鲁已经结婚, 他的责任感强多了。

**Now** the exams are over I can enjoy myself.

考试既然全都完了, 我可以好好地玩儿了。

关于 now 用作话语标志说明话语前后部分间的联系, 见 159.8。

关于 once 用作连接词的用法, 见 390。

关于连接词的概貌, 见 142—143。

## 384 nowadays

nowadays 是个副词, 意思是 these days (如今), at the present time (现在, 现今)。

People seem to be very depressed **nowadays**.

如今人们似乎都非常抑郁。

**Nowadays** we think nothing of space travel.

现今我们觉得太空旅行没什么了不起。

nowadays 不能作为形容词或者所有格形式来使用。

I don't like **modern** fashions. 我不喜欢现代的式样。

(不能说: I don't like the ~~nowadays~~ fashions.)

## 385 numbers 数字

### 1 分数和小数

简单的分数说法如下:

1/8      one eighth 八分之一

3/7      three sevenths 七分之三

2/5 two fifths 五分之二  
 11/16 eleven sixteenths 十六分之十一  
 3/4 hour three quarters of an hour 三刻钟  
 7/10 mile seven tenths of a mile 一英里的十分之七

比较复杂的分数常常用 over 这个词来表示。

317/509 three hundred and seventeen **over** five hundred and nine  
 分子 317, 分母 509(也可以说: 509 分之 317)

小数的写法和说法如下:

0.375 nought point three seven five (美国英语: zero point three ...) (不能说:  
~~0,375 nought comma three seven five~~)  
 (不能说: ~~nought point three hundred and seventy-five~~)  
 4.7 four point seven

## 2 分数和小数的单复数问题

碰到小于 1 的分数, 我们通常用 **of a + 单数名词** 这个结构。遇到小于 1 的小数时, 也常用同一结构。

three quarters **of a ton** 四分之三吨  
 0.1625 cm nought point one six two five **of a centimetre**  
 0.1625 厘米

不过, 小于 1 的小数也可以在小数式之后直接用名词的复数。

0.1625 cm nought point one six two five **centimetres** 0.1625 厘米

大于 1 的分数和小数式通常后边直接用复数名词。

one and a half **hours** 一个半小时(不能说: ~~one and a half hour~~)  
 1.3 **millimetres** 一点三毫米(不能说: ~~1.3 millimetre~~)

同时请注意 a ... and a half 这个结构。

I have been waiting for **an hour and a half**.  
 我一直等了一个半小时了。

涉及计量的分数和其他词组后边通常使用单数动词(详见 504)。

Three quarters of a ton **is** too much. 3/4 吨太多了。  
 (不能说: ~~Three quarters of a ton are...~~)

3.6 kilometres **is** about 2 miles. 3.6 公里差不多就是 2 英里。

## 3 nought, zero, nil 等词语

0 这个数字在英国英语里通常叫做 nought, 而在美国英语里则叫做 zero。当数目字分开来逐个说的时侯, 0 常常说成 oh(像字母 o 一样)。

My account number is four one three **oh** six. 我的帐号是 41306。

在测量温度时, 0 在英国英语和美国英语中都叫做 zero。zero 后面要用复数名词。

**Zero** degrees Celsius is thirty-two degrees Fahrenheit.

摄氏 0 度等于 32 华氏度。

英国英语里队与队之间的体育比赛中得了零分叫做 *nil* (美国英语则说 *zero* 或者 *nothing*)。网球或类似的比赛中,要用 *love* 这个词(它来源于法语词 *l'œuf*,意思是“蛋”——0 这个数字形状像个蛋)。

And the score at half-time is: Scotland three, England *nil*.

上半场的比分如下:苏格兰队三分,英格兰队零分。

Forty—*love*; Andrews to serve. 40:0; 安德鲁斯发球。

4 电话号码

电话号码的数字要一个个分开来说,说完三个或四个(不是两个)数字后稍稍停顿一下。同一个数字出现两次时,英国人通常用 *double* 来表示。

307 4922 *three oh seven, four nine double two*

(美国英语则说:*three zero seven, four nine two two*)

5 罗马数字

罗马数字(I, II, III, IV 等等)在现代英语中不大常用,但是在一些情况下还在用——例如国王和王后的名字,一些书籍中前言部分的页码,一些文件里的段落编号,一些考试题目里的试题号码,一些钟表面儿上的数字,以及偶而使用的世纪名称。

It was built in the time of *Henry V*. 这修建于英王亨利五世时代。

For details, see Introduction *page ix*.

关于更多说明,详见“前言”第 *ix* 页。

Do *question (vi)* or *question (vii)*, but not both.

第 *vi* 题和第 *vii* 题选做一道,但不要两道都做。

a fine *XVIII* Century English walnut chest of drawers

一个珍贵的 18 世纪英国的胡桃木的五斗柜

常用的罗马数字如下:

1	I	i	10	X	x	40	XL	xl
2	II	ii	11	XI	xi	45	XLV	xlv
3	III	iii	12	XII	xii	50	L	l
4	IV	iv	13	XIII	xiii	60	LX	lx
5	V	v	14	XIV	xiv	90	XC	xc
6	VI	vi	19	XIX	xix	100	C	c
7	VII	vii	20	XX	xx	500	D	
8	VIII	viii	21	XXI	xxi	1000	M	
9	IX	ix	30	XXX	xxx	1995	MCMXCV	

6 基数词与序数词:书籍、章节等等;国王和女王

名词后面通常使用基数词而不用序数词。标题中常用这个结构。试比较:

the **fourth** book—Book **Four** 第四部

the **third** act—Act **Three** 第三幕

Mozart's **thirty-ninth** symphony—Symphony No. **39**, by Mozart

莫扎特的第 39 交响曲

the **third** day of the course—Timetable for Day **Three**

第三天的日程安排

然而,国王和女王的名字却用序数词来表示。

Henry VIII: Henry **the Eighth** 亨利八世(不能说: ~~Henry Eight~~)

Louis XIV: Louis **the Fourteenth** 路易十四

Elizabeth II: Elizabeth **the Second** 伊丽莎白二世

## 7 世纪

请注意世纪的名称与所指年份的关系。公元 1701 年到 1800 年这一段时间称为 18 世纪(不能说:17 世纪);从 1801 年到 1900 年是 19 世纪,照此类推下去。

## 8 楼层

英国英语中一幢房子的 ground floor (底层)等于美国英语中房子的 first floor (一层);英国人说的 first floor 等于美国人的 second floor, 往下可依此类推。

## 9 and; 标点符号

英国英语中,一个数的十位前面总是用 and。在美国英语里, and 可以省略。

310 three hundred **and** ten (美国英语也可以说: three hundred ten)

5,642 five thousand, six hundred **and** forty-two

在含有两个不同单位的计量时,在较小单位前面可以用 and,但通常把它省去。

two hours (**and**) ten minutes 2 小时 10 分钟

two metres (**and**) thirty centimetres 2 公尺 30 厘米

书写时我们一般用逗点(“,”)把大数目分成三位数为一节的许多小节,把千位和百万这两个小节分隔开。句点(“.”)不能这样使用。

3,127(不能写成: ~~3.127~~)

5,466,243

碰到四位数时不一定非要用逗点不可;写年代时不用逗点。

4,126 或者 4126 都可以

the year **1648** 1648 年

在英国英语里也可以用留空档的办法来表示分节。

There are 1,000 (OR 1 000) millimetres in a metre.



1 米等于 1,000(或者 1 000)厘米。

#### 10 a 和 one

a hundred 或者 one hundred, a thousand 或者 one thousand, a million 或者 one million 都可以说。带 one 的说法比较正式一些。

I want to live for **a** hundred years. 我要活到 100 岁。

(不能说: ... ~~for hundred years.~~)

Pay Mr J Baron **one** thousand pounds. (on a cheque)

只付 J. 巴伦先生壹仟英镑整。(写在一张支票上)

a 只能用在数目开头的地方。试比较:

**a/one** hundred

three thousand **one** hundred (不能说: ~~three thousand a hundred~~)

a thousand 可以单独使用,也可以在 and 前边使用,但通常不在有百位数的数目中使用。试比较:

**a/one** thousand

**a/one** thousand and forty-nine

**one** thousand, six hundred and two

(这样说比 a thousand, six hundred and two 自然一些。)

有计量词语时,用 a 或者用 one 都行。其规则与上述的类似。

**a/one** kilometre

(但应该说: **one** kilometre, six hundred metres)

**an/one** hour and seventeen minutes (但应该说: **one** hour, seventeen minutes)

**a/one** pound (但应该说: **one** pound twenty-five)

#### 11 带限定词的数字

数字可以用在限定词后边。若用在限定词前边则需用带 of 的结构。

You're **my one** hope. 你是我惟一的希望。

**One of my friends** gave me this. 这是我一个朋友给我的。

(不能说: ~~One my friend...~~)

#### 12 eleven hundred 等等

在非正式文体中,我们常常用 eleven hundred, twelve hundred 等搭配,而不用 one thousand one hundred 等等。碰到 1,100 到 1,900 之间的整数时,这种用法尤其常见。

We only got **fifteen hundred** pounds for the car.

我们这辆车只卖了 1,500 英镑。

这个形式还用于历史年代中(见 151)。

He was born in **thirteen hundred**. 他诞生于 1300 年。

It was built in **fifteen (hundred and) twenty-nine**. 它修建于 1529 年。

13 **billion**

美国英语中,一个 billion 是“十亿”(即 1,000,000,000)。这个用法一般说来在英国英语中现在也站得住,但是英国人过去用 billion 时则表示“万亿”(即 1,000,000,000,000),因此这种用法现在还偶尔引起操英国英语者的误解。

14 **单数形式含复数的意思**

在一个数字后边,dozen, hundred, thousand, million 和 billion 等词词尾不带-s,而且也不用 of。在 several 和 a few 后边也存在这种情况。试比较:

—five **hundred** pounds 500 英镑

**hundreds of** pounds 数百英镑

—several **thousand** times 几千次

It cost **thousands**. 买这东西用了好几千呢。

—a few **million** years 几百万年

**millions of** years 千百万年

在表示计量的复数词组里,名词用作修饰语时要用单数形式。

a five-**pound** note 一张五英镑的钞票

a three-**mile** walk 步行三英里

six two-**hour** lessons 六次两小时的讲课

a three-**month**-old baby 一个生下来三个月的婴儿

a four-**foot** deep hole 一个四英尺深的洞

a six-**foot** tall man 一位身高六英尺的男子

在非正式文体中,其他结构里,尤其谈到人的身高时,我们通常使用 foot 而不用 feet。

My father's just over six **foot** two.

我父亲身高刚好过了六英尺两英寸。

关于 be 在计量词语中的用法,见 91。

关于时间词组中所有格形式的用法(例如:ten **minutes'** walk; four **days'** journey),见 382.8。

关于 of 用在 half 后面,见 235。

关于表示数额与数量词语后面的单数动词,见 504。

15 **英国货币**

一个英镑分成一百便士(100 pence)。英国货币的数额应该这么说:

1 p one penny 一便士(非正式文体:one p (/pi:/) 或 a penny)

5 p five pence 五便士(非正式文体:five p)

£ 3.75 three pounds seventy-five (pence) 或 three pounds **and** seventy-five pence 3 英镑 75 便士(较正式)

现在有些人在非正式的口语中,把 pence 这个复数形式用作单数,而 pound 这个词有时候在非正式文体中用作复数。

That's two pounds and one **pence**, please. 总共两英镑零一个便士。

It cost me eight **pound** fifty. 这个东西花了我八英镑半。

像 a five-**pound** note (见上文)这类词语里要用单数形式。但是,人们常用 pence 而不用 penny(例如:a five **pence** stamp 一张五便士的邮票)。

## 16 美国货币

一个美元(\$ )分成 100 美分(c)。美国货币数额的说法和英国英语非常相像。有些硬币有特别的名称:一美分的硬币叫做 pennies, 五美分的硬币叫做 nickels, 十美分的硬币叫做 dimes, 一个二十五美分的硬币叫做 quarter。

## 17 非公制的计量

近几年英国已经采用了一些公制计量单位,但是非公制的计量现象现在仍然广泛存在。美国主要使用非公制计量单位。与公制的近似比值如下:

1 inch (1 in) = 2.5 cm    1 英寸 = 2.5 厘米

12 inches = 1 foot (30 cm)    12 英寸 = 1 英尺 (30 厘米)    3 feet (3 ft) = 1 yard (90 cm)    3 英尺 = 1 码 (90 厘米)

5,280 feet/1,760 yards = 1 mile (1.6 km)

5,280 英尺/1,760 码 = 1 英里 (1.6 公里)

5 miles = 8 km    5 英里 = 8 公里

1 ounce (1 oz) = 28gm    1 盎司 = 28 克

16 ounces = 1 pound (455 gm)    16 盎司 = 1 磅 (455 克)

2.2 pounds (2.2 lb) = 1kg    2.2 磅 = 1 公斤

14 pounds (14 lb) = 1 stone (6.4 kg) (British only)

14 磅 = 1 英石 (6.4 公斤) (仅限于英制)

1 British pint = 56.8 cl    1 英国品脱 = 56.8 厘升

1 US pint = 47.3 cl    1 美国品脱 = 47.3 厘升

8 pints (8 pt) = 1 gallon    8 品脱 = 1 加仑

1 British gallon = 4.55 litres    1 英国加仑 = 4.55 升

1 US gallon = 3.78 litres    1 美国加仑 = 3.78 升

1 acre = 4,840 square yards = 0.4 hectares

1 英亩 = 4,840 平方码 = 0.4 公顷

1 square mile = 640 acres = 259ha

1 平方英里 = 640 英亩 = 259 公顷

英国人通常用 stones(英石)和 pounds(磅)来计量人们的体重;美国人则用 pounds(磅)。计量身高用 feet(英尺);距离也可以用 feet 计量,但是较长的距离通常用 yards(码)来计量。

I weigh eight **stone** six.

我体重 8.6 英石。(不能说: ~~eight stones six.~~)

We are now flying at an altitude of 28,000 **feet**.

我们此时的飞行高度是 28,000 英尺。

The car park's straight on, about 500 **yards** on the right.

停车场一直往前去,在右边五百码左右。

## 18 面积

谈到面积时,我们可以说一间屋子是 12 英尺乘 15 英尺,或者一个花园是 30 米乘 48 米。

一间 12 英尺乘 12 英尺的屋子可以说是 12 英尺见方;它的总面积就是 144 平方英尺了。

## 19 a 和 per

谈到两种不同的计量方式时,我们通常使用 a/an;正式文体书写时常用 per。

It costs two pounds **a** week. (... £2 **per** week.) 费用是每周两英镑。

We're doing seventy miles **an** hour. (... 70 miles **per** hour / mph.)

我们现在是每小时 70 英里。

## 20 数字用作补语

数字可以用作主语或者宾语,但是通常不放在 be 后面作补语用。试比较:

I've got **three** sisters. 我有 3 个姐妹。(不能说: ~~My sisters are three.~~)

There are **twelve** of us in my family. 我们家有 12 口人。

(比 We are **twelve**... 更为自然。)

## 21 口头运算

英国英语中,加减乘除的运算一般是这么说的:

$2 + 2 = 4$  Two and two is/are four. (非正式)

Two plus two equals/is four. (正式)

$7 - 4 = 3$  Four from seven is/leaves three. (非正式)

Seven take away four is/leaves three. (非正式)

Seven minus four equals/is three. (正式)

$3 \times 4 = 12$  Three fours are twelve. (非正式)

Three times four is twelve. (非正式)

Three multiplied by four equals/is twelve. (正式)

$9 \div 3 = 3$  Three(s) into nine goes three (times). (非正式)

Nine divided by three equals/is three. (正式)

## 22 口头运算的一个例子

下面是一次乘法运算( $146 \times 281$ ), 连同所有的运算步骤, 用一个操英国英语的人在纸上(在袖珍计算器发明之前的日子里)做这道题时可能说的话写出来, 希望能引起你的兴趣。

$$\begin{array}{r} 146 \\ \times 281 \\ \hline 29200 \\ 11680 \\ \hline 146 \\ \hline 41026 \end{array}$$

A hundred and forty-six times two hundred and eighty-one.

开头 Put down two noughts. Two sixes are twelve; put down two and carry one; two fours are eight and one are nine; two ones are two. 写下两个零。二六一十二; 写二进一; 二四得八, 加一得九; 二一得二。

第二行 Put down one nought. Eight sixes are forty-eight; put down eight and carry four; eight fours are thirty-two and four is thirty-six; put down six and carry three; eight ones are eight and three is eleven. 写下一个零。八六四十八; 写八进四; 八四三十二, 加四得三十六; 写六进三; 八一得八, 加三得十一。

下一行 One times 146 is 146. 一乘一百四十六还是一百四十六。

加起来 Six and nought and nought is six; eight and four and nought is twelve; put down two and carry one; six and two are eight and one is nine and one is ten; put down nought and carry one; nine and one are ten and one is eleven; put down one and carry one; two and one are three and one are four.

六加零加零得六; 八加四加零得一十二; 写二进一; 六加二得八, 加一得九, 再加一得十; 写零进一; 九加一得十, 再加一得一十一; 写一进一; 二加一得三, 再加一得四。

乘积 forty-one thousand and twenty-six. 四万一千零二十六。

请注意: 在上面的运算中, is 和 are 常常可以交替使用。

关于日期的说法和写法, 见 151。

关于时间的表示法, 见 555。

## 386 of course

我们用 of course 来表示 as everybody knows (正如大家所知道的那样) 或 as is obvious (情况明摆着) 的意思。



It looks as if the sun goes round the earth, but **of course** the earth really goes round the sun. 从表面上看好像是太阳绕着地球转动,但实际上当然是地球绕着太阳转。

We'll leave at eight o'clock. Granny won't be coming, **of course**.

我们 8 点出发。奶奶显然是不去的。

这就是说,对陈述事实而言,of course 不是很客气的一种回答。试比较:

'Could you help me?' 'Of course.' "你能帮我个忙吗?" "当然可以。"

'It's cold.' 'It **certainly** is.' "天气很冷啊。" "确实很冷。"

(如果回答 '**Of course** it is.' 就很不客气,因为它暗含第一个人说的事太显而易见了,不值得说。)

关于 of course 的另一个用法,见 159.5。

### 387 often

often 用来表示“不同场合下屡次发生”的意思。如果我们要说的是“同一个场合下屡次发生”,一般要用另外的词语(例如 a lot of times, 好多次, several times, 几次, frequently, 屡屡),或者用 keep...ing 这个结构。试比较:

I **often** fell in love when I was younger.

我年轻一点的时候常常谈恋爱。

I fell **several times** yesterday when I was skiing. (或 I **kept falling** ...)

我昨天滑雪的时候摔了好几次。

(不能说: ~~I often fell yesterday~~ ...)

请注意: often 有两个常用的发音: /'ɒfən/ 和 /'ɒftən/。

关于 often 和其他不定频率副词的位置,见 23.2。

### 388 older English verb forms

#### 较古老英语的动词形式

几百年前使用的英语同现代英语在很多方面不一样,自莎士比亚时代以来,英语语法、词汇、发音和拼法都发生了很大的变化。一些最显著的差别就在于动词的用法。例如,比较古老的英语曾经有过以 -st 结尾的第二人称单数动词形式,还有与之相对应的第二人称的单数代词 thou (其宾语形式为 thee, 所有格形式为 thy 和 thine)。还有过以 -th 结尾的第三人称单数动词形式; ye 过去可以用作第二人称复数代词。

Tell me what **thou knowest**. 告诉我你所知道的情况。

How can I help **thee**? 我怎么帮助你呢?

Where **thy** master **goeth**, there **goest thou** also.

你的主人去哪儿,你也必须去哪儿。

Oh come, all **ye** faithful. 来吧,你们这些虔诚的人。

be 的较古老的形式包括 **art** 和 **wert**。

I fear **thou art** sick. 我担心你得病了。

**Wert thou** at work today? 你今天上班了吗?

早先构成疑问句和否定句不需要用 **do**; 稍后阶段用和不用 **do** 的形式(包括用 **do** 的肯定形式)都很常见。

**Came you** by sea or by land? 你是打海上还是陆路来的?

They **know not** what they do. 他们不知道干什么。

**Be not** afraid. 不要害怕。

Then he **did take** my hand and kiss it. 然后他拉住我的手,吻了一下。

现代英语用进行时形式的地方,较古老的英语则使用简单的时态。

We **go not out** today, for it **raineth**. 我们今天不出去了,因为天下雨。

虚拟语气(见 541)当时比现代英语使用广泛得多。

If she **be** here, then tell her I wait her pleasure.

假若她来这里,请告诉她我问候她。

倒装(见 298—299)过去更常用;和现代英语比较,不定式和过去分词从前可以放在句子更往后的地方。

Now **are we** lost indeed. 现在我们真的迷路了。

Hamlet, thou hast thy father much **offended**. (Shakespeare)

哈姆雷特,你已经大大得罪了你的父亲啦。(莎士比亚)

And she **me caught** in her arms long and small

and therewithal so sweetly **did me kiss**

and softly said 'Dear heart, how **like you** this?' (Wyatt)

她那细长的胳膊将我搂抱,

她甜甜蜜蜜地将我亲吻,

她温柔地轻声说道,“我的宝贝,我这样待你,你可开心?”(怀亚特)

以上这些形式不仅在早期文学中很常见;其中有些虽然早已从日常用法中消失了,却继续为 19 世纪和 20 世纪早期的作家所使用(尤其在诗歌中)。创作历史小说、电影或戏剧的当代作家常常让他们笔下的人物使用一些这类较古老的形式,目的是让他们的语言有一种“时代特征”的味道,在某些崇高传统的特殊环境中,比如宗教仪式、公众礼仪和涉及法律的场合,上述语言形式仍然保留下来。有些方言也保留已经从通用语言中消失了一些形式,例如第二人称代词 (**thou** 等等)在约克郡有许多人仍在使用。

### 389 once (副词)

当副词 *once* 表示 *at some time* (某个时候, 曾经) 这样不确定的意思时, 我们用它来谈论过去而不是将来。要提及未来不确定的时间, 可以用 *sometime* 或者 *one day*。试比较:

—*I met her once in Venezuela.* 我在委内瑞拉曾经遇到她。

*Once upon a time* there were three baby rabbits.

从前有 3 只小兔子。

—*Come up and see me sometime.* 找个时间过来看我吧。

(不能说: ~~*Come up and see me once.*~~)

—*We must have a drink together one day.* 我们哪天得一块儿喝二两。(不能说:

~~*We must have a drink together once.*~~)

当 *once* 具有 *one time* (一次, 而不是两次或三次) 这个较确切的意思时, 倒是可以用来谈论包括将来在内的任何时间。

*I'm only going to say this once.* 这个我只能说一次。

### 390 once (连词)

*once* 可以用作连词, 表示 *after* (在……之后) 或 *as soon as* (一旦……就……) 的意思。它常常暗指某事已经完成, 并且大多和完成时连用。

*Once you've passed your test I'll let you drive my car.*

你考试通过了之后, 我就让你开我的车。

*I'd like to go for a walk once the rain's stopped.*

雨一停下来, 我就出去散步。

*Once he had found somewhere to live he started looking for work.*

他找到住处之后, 马上就开始找工作。

*Once you know how to ride a bike you never forget it.*

一旦你学会了骑自行车, 就永远忘不了怎么骑法。

请注意: *once* 后边不能用 *that* (不能说: ...~~*once that the rain's stopped*~~)。

关于连词后面用现在完成时而不将来完成时, 见 556。

关于 *now (that)* 作为连词的用法, 见 383。

### 391 one: 替代词

#### I 用法

我们通常用 *one* 而不重复一个单数的可数名词。

'Which is your **boy**?' 'The **one** in the blue coat.'

“哪个男孩是你的?” “穿蓝外套的那个。”

I'd like a **cake**. A big **one** with lots of cream.

我想要一块蛋糕, 一块带很多奶油的大蛋糕。

'Can you lend me a **pen**?' 'Sorry, I haven't got **one**.'

“您能借我一支钢笔吗?”“对不起, 我没有钢笔。”

## 2 a ... one

如果没有形容词, 那么 a 应当省去。试比较:

I'm looking for a flat. I'd like a **small one** with a garden.

我正在找一座分层出租的房子, 想找一座小的带花园的。

I'd like **one** with a garden. 我想要一座带花园的。

(不能说: ... ~~a one with a garden~~.)

## 3 ones

one 有复数形式 ones。

'I'd like to try on those shoes.' 'Which **ones**?' 'The **ones** at the front of the window.'

“我想试试那双鞋子。”“哪双?”“橱窗里前边的那一双。”

Green apples often taste better than red **ones**.

绿苹果往往比红苹果好吃。

'What sort of sweets do you like?' '**Ones** with chocolate inside.'

“你喜欢什么样的糖果?”“里面有巧克力的。”

## 4 省去 one(s)

如果紧接在最高级词语后面, 或紧接在 this, that, these, those, either, neither, another 和其他限定词后面, one(s) 可以省略。

I think my dog's the **fastest** (**one**).

我想我的狗是跑得最快的(一只)。

'Which (**one**) would you like?' 'That (**one**) looks the nicest.'

“您要哪一个?”“看起来那个最好。”

**Either** (**one**) will suit me. (这两个里头)哪一个对我都合适。

She looked at **each** (**one**) carefully before she chose.

她仔细地看了看每一个, 然后才挑选。

Let's have **another** (**one**). 咱们再来一个吧。

在美国英语里, 在 these 和 those 后面一般不能紧接着用 ones (在英国英语里这种用法也不常见)。

I don't think much of **these**. 我认为这些不怎么样。

(英国英语 ... these ones 也是可以的。)

在 my, your 等词语, 在 some, any, both 或一个数字后面, 不能紧接着用 one(s)。

Take your coat and pass me **mine**. 拿去你的外衣, 把我的递给我。

(不能说: ... ~~pass me my one.~~)

'Are there any grapes?' 'Yes, I bought **some** today.' "有葡萄吗?" "有, 今天我买了一些。"(不能说: ... ~~I bought some ones today.~~)

I need some matches. Have you got **any**?

我需要一些火柴。你有吗?(不能说: ... **any ones**?)

I'll take **both**. 我两个都要。(不能说: ... ~~both ones.~~)

She bought **six**. 她买了6个。(不能说: ... ~~six ones.~~)

但是, 如果句中有形容词, 在所有这些情况下都要用 one(s)。

I'd like **that green one**. 我喜欢那个绿的。(不能说: ... ~~that green.~~)

I don't think much of **those new ones**. 我认为那些新的不怎么样。

(不能说: ... ~~those new.~~)

I bought **some sweet ones** today. 我今天买了一些甜的。

(不能说: ~~I bought some sweet today.~~)

'Has the cat had her kittens?' 'Yes, she had **four white ones**.' "这只猫下崽儿了吗?" "下了。下了4只白的。"(不能说: ... ~~four white.~~)

## 5 不可数名词和抽象名词

不能用 one(s) 来代替不可数名词。试比较:

If you haven't got a fresh **chicken** I'll take a frozen **one**.

你如果没有鲜鸡, 我就来一只冻的吧。

If you haven't got fresh **cream** I'll take tinned (cream).

如果你没有鲜奶油, 我就要罐头的吧。(不能说: ... ~~tinned one.~~)

用 one 代替抽象名词是不常见的。

The Dutch grammatical system is very similar to the English **system**.

荷兰语的语法体系与英语语法体系十分相似。(比 ... to the English **one** 更为自然。)

## 6 名词用作修饰语

名词用作修饰语时后面通常不用 one(s), 说明原料的名词除外。

Do you need coffee (cups) or tea cups? 你们需要咖啡杯还是要茶杯?(不能说: ... ~~or tea ones~~?)

但可以说:

We can lend you plastic chairs or **metal ones**.

我们可以借给你塑料椅子或者金属的。

## 7 one(s) 总是指上文

我们用 one(s) 指上文已经提到的名词, 以避免重复。在其他情况下, 一般不用。

Then I saw a round **thing** in the sky with flashing lights.

后来, 我在天空中看到一个圆东西在闪光。



(不能说: ... ~~a round one with flashing lights.~~)

Let's go and ask the old **man** for advice. 咱们去请教那位老人吧。

(不能说: ... ~~ask the old one.~~...)

## 8 that of

one(s) 通常不能用在带 's 的名词所有格后面。但我们可以省略 one(s), 或者用 that/those of 结构(更为正式)。

A grandparent's job is easier than a parent's. 祖父母的任务比父母的任务轻松一些。(不能说: ... ~~than a parent's one.~~)

A grandparent's job is easier than **that of** a parent. 祖父母的任务比父母的任务要轻松一些。(不能说: ... ~~than the one of a parent.~~)

Trollope's novels are more entertaining than **those of** Dickens.

特罗洛普的小说比狄更斯的小说更有趣。

(不能说: ... ~~than Dickens' ones/the ones of Dickens.~~)

## 9 one 和 it

谈到已经清楚确定了的某个具体事物时,要用 it, 不能用 one。试比较:

'Can you lend me **a pen**?' 'Sorry, I haven't got **one**.'

"你能借给我一支钢笔吗?" "对不起。我没有钢笔。"

(不能说: 'Sorry, ~~I haven't got it.~~')

'Can I borrow **your pen**?' 'Sorry, I need **it**.' "我能借你的钢笔吗?" "对不起, 我需要它。"(不能说: 'Sorry, ~~I need one.~~')

关于替代的概述, 见 542。

关于重复和避免重复的概述, 见 479。

# 392 one, you 和 they: 不定人称代词

## 1 one 和 you: 意思

可以用 one 或 you 来泛指人们/任何人, 包括说话人和听话人。

**One** always thinks other people's lives are more interesting. (或 **You** always think...) 人们总是认为别人的生活更加有趣。

**One/You** can't learn a language in six weeks.

人们/你不能在 6 个星期内学会一种语言。

**One/You** should never give people advice.

人们/你永远不要给别人出主意。

## 2 one 和 you: 文体和阶层

one 比 you 在文体上更为正式。试比较:

—If **you** want to make people angry, **you** just have to tell them the truth. 你要是想惹人生气, 把实话告诉他就行了。

If **one** wishes to make **oneself** thoroughly unpopular, **one** has merely to tell people the truth.

如果谁想使人讨厌, 只要把实话告诉人家就行了。

—‘**How do you** get to Newbury?’ ‘Go straight down the A34.’

“到纽伯里去怎么走?” “顺着 A34 街走下去就到了。”

There are three principal routes by which **one** can drive to North Wales. 开车到北威尔士, 有 3 条主要路线可走。

**one** 常常被认为是中上层人士和知识分子的典型用语, 许多人为此原因避免用它; 在非正式美国英语里很少见。

### 3 **one** 和 **you**: 只用于泛指

当我们谈到“任何人, 任何时间”时, **one** 和 **you** 作为不定人称代词只能用来表示泛指的人们。试比较:

—**One/You** can usually find people who speak English in Sweden.

你在瑞典常能见到会讲英语的人。

English is **spoken** in this shop. 或 **They** speak English in this shop.

这家商店讲英语。

(不能说: ~~One speaks English...~~ ——要表示的不是“任何人”。)

—**One/You** should knock before going into somebody's room.

在进入别人的屋子以前应当敲门。

**Somebody's** knocking at the door. 有人敲门。

(不能说: ~~One is knocking...~~)

—It can take **you/one** ages to get served in this pub.

在这家酒店, 等的时间特别长。

Thanks, I'm **being served**. 谢谢, 我有人接待了。

(不能说: ~~Thanks, one is serving me.~~)

一般来说, **one** 表示单数的意思 (= “任何个人”); **one** 不能用来指一群人。

**We** speak a strange dialect where I come from.

在我家乡我们讲一种奇怪的方言。

(不能说: ~~One speaks a strange dialect where I come from.~~)

### 4 包括说话人/听话人在内的人们

**one** 不能用来泛指不包括说话人在内的人们; **you** 不能用来泛指不包括听话人在内的人们。试比较:

**One/You** must believe in something. 人一定要有信仰。

In the sixteenth century **people** believed in witches.

在 16 世纪, 人们相信巫婆。(不能说: ~~... one/you believed in witches~~ ——这不可能包括说话人或听话人。)

## 5 one/you 作为主语、宾语等

one 可以用作主语或宾语;其所有格为 one's, 反身代词为 oneself。

He talks to **one** like a teacher. 他和人谈话就像个老师似的。

**One's** family can be very difficult. 一个人的家庭可能有很多困难。

**One** should always give **oneself** plenty of time to pack.

人人都得给自己留出足够的时间打行李。

you/your/yourself 的用法与此类似。

## 6 后面用其他代词:美国英语

在美国英语里,如果 one 用在句首,后面提到这个 one 时常常用 he, him 和 his。英国英语里通常不这么用。

**One** cannot succeed at this unless **he** tries hard. (英国英语:... unless **one** tries hard.) 除非你很努力,否则这事就成功不了。

**One** should always be polite to **his** bank manager. (英国英语:... to **one's** bank manager.) 对银行经理总是应当有礼貌。

## 7 they

与 one 和 you 相比, they 的意思不一样,不完全是泛指,通常指特定的、但又比较模糊的一群人(例如:邻居、周围的人、当局)。

**They** don't like strangers round here. 他们不喜欢这周围有陌生人。

**They're** going to widen the road soon. 他们很快就要拓宽这条路。

I bet **they** put taxes up next year. 我敢肯定政府明年要提高税收。

还请注意 they say (= people say 人们说)这个常用词组。

**They say** her husband's been seeing that Mrs Hastings again. 听说她丈夫又跟那个黑斯廷斯夫人有来往了。(不能说: ~~One says~~...)

# 393 one of ...

one of 后面跟一个限定词和名词短语(通常为复数),或者跟复数代词。在这种结构里, of 不能省略。

one of my **friends** 我的一个朋友

(不能说: ~~one of my friend~~)

(不能说: ~~one my friend~~)

one of **them** 他们其中的一个

在 one of 后面,名词短语一定要有限定词。

one of **the/my/those** horses 所有的/我的/那些马中的一匹

(但不能说: ~~one of horses~~)

one of 偶而可以与指一群人的单数名词连用。

Why don't you ask one of the **crew**? 你为什么不问问机组里的人呢?

当 one of ... 是主语时, 动词为单数。

One of my friends **is** a pilot. 我的朋友当中, 有一个是飞行员。

(不能说: ~~One of my friends are a pilot.~~)

One of our cats **has** disappeared. 我们的一只猫不见了。

(不能说: ~~One of our cats have disappeared.~~)

关于像 She's one of the only women who have/has climbed Everest 的句子, 见 506。

## 394 only (强调副词)

only 可以用作“强调副词”(见 23.3)。它可以修饰一个句子的各个部分。

### 1 修饰主语

only 通常放在它修饰的主语前面。

**Only you** could do a thing like that. 只有你才能干那样的事。

**Only my mother** really understands me. 惟有我母亲才真正了解我。

### 2 修饰句子的其他部分

当 only 修饰句子的另一部分时, 经常放在“中间位置”, 并和动词连用(详见 23.10)。

She **only** reads **biographies**. 她只读传记。

I **only** like swimming **in the sea**. 我只喜欢在大海中游泳。

She is **only** on duty **on Tuesdays**. 她只在星期二值班。

She was **only** talking like that **because she was nervous**.

她只是在紧张的时候说话才那样。

I've **only** been to India **once**. 印度我只去过一次。

### 3 歧义的句子

有时候带 only 的句子意思并不明确(可以作两种或更多的解释)。

I **only** kissed your sister last night.

(意思可以是“只吻过”, “只是你妹妹”或“只是昨天夜里”。)

在口语里, 意思通常是清楚的, 因为说话人把句子里用 only 修饰的那部分加以强调了。甚至在书面语中, 上下文一般使得这类句子的意思不至于真的模棱两可。然而, 如果必要的话, 可以把 only 放在所修饰的宾语、补语或状语词组的前面。这种用法文体上很正式。试比较:

They **only** play poker on Saturday nights. (可能有歧义)

They play **only** poker on Saturday nights.

星期六晚上他们打的只是扑克牌。

They play poker **only** on Saturday nights.

他们只在星期六晚上打扑克牌。

另外一种使意思更加确切的办法就是用一个关系结构把句子分开。

Poker is **the only game they play** on Saturday nights.

扑克牌是他们在星期六晚上玩儿的惟一的游戏。

Saturday nights are **the only time they play poker**.

星期六晚上是他们打扑克的惟一时间。

#### 4 **only today** 等等

**only** 和表示时间的词组连用可以表示 as recently as (最近……还……), not before (到……才……)的意思。

I saw her **only today**—she looks much better.

我今天还见过她——她看起来好多了。

My shoes will **only** be ready **on Friday**. 我的鞋到星期五才能做好。

**Only last week** you said you would never smoke again. That didn't last long, did it?

上个星期你还说你不再吸烟了。你的话过不了多久就不算数,是不是?

**Only then** did she realise what she had agreed to.

只是到了那个时候她才意识到她所同意的是什么。

关于 **only** 后面的倒装语序(如上面最后一例所示), 见 298。

## 395 open

### 1 **open** 和 **opened**

**open** 通常用作形容词, 而 **opened** 不能这么用。

I can read you like an **open** book. 我对你了如指掌。

(不能说: ...~~an opened book~~.)

Are the banks **open** this afternoon? 银行今天下午开门吗?

(不能说: ~~Are the banks opened~~...?)

**opened** 是动词 **open** 的过去式和过去分词, 表示打开的动作。

She **opened** her eyes and sat up. 她睁开眼睛, 坐了起来。

The safe was **opened** with dynamite. 保险柜被人用炸药炸开了。

### 2 **不用 open** 的场合

请注意: 谈及衣物扣子、开关或者水龙头时, **open** 不是最常用的词。

I can't **untie/undo** this shoelace. 我解不开鞋带了。

(不能说: ~~I can't open this shoelace~~.)

How do you **unfasten** this belt? 你怎么松开这条带子?

Could you **turn/switch** the radio **on**? 请打开收音机, 好吗?

(不能说: ...~~open the radio~~?)

Who left the taps **turned on**? 是谁打开水龙头没有关呀?

(不能说: ~~Who left the taps open~~?)

关于 **closed** 和 **shut**, 见 132。



### 396 opportunity 和 possibility

我们常常说某人 has the opportunity to do / of doing 某事。

I have the opportunity to go to Denmark next year. (= I can go...)

明年我有机会去丹麦。

possibility 往往不在这种结构里用。我们更常说 there is a possibility of something happening (某事发生是有可能的)。

There's a possibility of my going to Denmark next year. (= I may go...) 明年我有可能去丹麦。

(不能说: ~~I have the possibility to go to Denmark...~~)

### 397 opposite: 位置

当我们谈论一对东西里的一个与另一个自然地面对面或彼此相对立时, 就把形容词 opposite 放在名词前面。

I think the picture would look better on the opposite wall.

我想这张画挂在对面墙上的话看起来会好些。

She went off in the opposite direction. 她往相反的方向走了。

I've got exactly the opposite opinion to yours.

我的意见和你的正相反。

His brother was fighting on the opposite side.

他兄弟当时正为另一方战斗。

当 opposite 的意思是“面对说话人或听话人”或者“正对着已经提到的人或地点”时, 那么就要放在名词的后面。

I noticed that the man opposite was staring at me. 我注意到对面那个男人正盯着我看。(不能说: ...the opposite man was staring at me.)

The man you are looking for is in the shop directly opposite.

你找的那个人就在对面的商店里。

The people in the house opposite never draw their curtains.

对面房子里的人从来不把窗帘拉上。

在美国英语里, 这个概念通常用 across (from) 来表达。

the man sitting across from me 坐在我对面的那个人

the house across the street 街对面的那所房子

关于 opposite 和 in front of, 见 272。

关于 opposite 和 contrary, 见 145。

## 398 ought

### 1 形式

ought 是情态助动词(见 344—345)。第三人称单数不加 -s。

She **ought** to understand. 她应当理解。(不能说: ~~She oughts~~...)

构成疑问句和否定句时不用 do。

**Ought we** to go now? 我们应该走了吗?(不能说: ~~Do we ought~~...?)

It **oughtn't** to rain today. 照说今天不应该下雨。

ought 之后,用带 to 的动词不定式。(这种用法使得 ought 和其他情态助动词不一样。)

You **ought to see** a dentist. 你应当去看牙医。

在疑问尾句中不用 to (见 465)。

We **ought to wake Helen**, **oughtn't we**? 我们应当叫醒海伦,是不是?(不能说: ...~~oughtn't we to~~?)

在美国英语里,ought to 的疑问和缩约否定形式是很少见的;通常用 should 代替它。

He **ought to be here soon**, **shouldn't he**?

他应该很快就到这里,不是吗?

### 2 义务

ought 可以用来劝告人们(包括自己在内)该做某些事,告诉人们他们有责任去做某事,或者就人们的责任提出询问。ought 的意思与 should 的意思很相似;它不像 must 那样强烈(见 496)。

What time **ought I** to arrive? 我应当什么时候到达?

I really **ought** to phone Mother. 我真的该给母亲打个电话了。

People **ought** not to drive like that. 人们不应该像那样开车。

He **ought to be given** a medal for living with her.

因为和她共同生活,他应当得到一枚奖章。

There **ought to be** traffic lights at this crossroads.

这个十字路口应该有红绿灯。

### 3 推论

ought 可以用来表示我们猜测或得出结论某件事是很可能的(因为它合乎逻辑或者是正常的)。

Henry **ought** to be here soon—he left home at six.

亨利应该很快就到——他 6 点钟就从家里出来了。

'We're spending the winter in Miami.' 'That **ought** to be nice.'

“我们准备在迈阿密过冬。”“那应该很带劲。”

The weather **ought** to improve after the weekend.

过了周末天气应当好起来。

#### 4 疑问句和否定句

有些人认为 **ought** 的正常问句和否定句的形式在文体上相当正式。在非正式文体里,常常不用它们而是用 **think... ought** 的结构或者用 **should**。

Do you **think we ought** to go now? 你是不是觉得咱们该走了?

(不像 **Ought we to...?** 那么正式。)

**Should** we go now? 我们现在该走了吗?

I don't **think** people **ought** to drive like that.

我认为人们不应该像那样开车。

在一些方言里,可以用 **did** 构成疑问句和否定句(例如: She **didn't ought** to do that),但是在标准英语里不用这种结构。

#### 5 **ought to have...**

**ought** 没有过去式,但是可以用 **ought to have + 过去分词**来表示关于过去的某些概念。这种结构可以用来谈论本应发生但是没有发生的事情,或者对不肯定已经发生的事情进行猜测或作出论断。

I **ought to have phoned** Ed this morning, but I forgot.

今天上午我本应给埃德打电话,但我忘了。

(不能说: ~~I ought to phone Ed this morning, but I forgot.~~)

The Parkers **ought to have got** back from holiday yesterday. Has anybody seen them?

帕克一家昨天就应该度完假回来了。有人看见他们了吗?

这个结构也可以用来表示到现在或者到将来某个时间应该已经发生了的事情。

Ten o'clock. She **ought to have arrived** at her office by now.

10点钟了。她现在该到办公室了。

We **ought to have finished** painting the house by the end of next week.

到下周末,我们应当把房子油漆完了。

#### 6 词序

在动词短语里,像 **always, never, really** (见 23.10)等“句中”位置的副词可以放在 **ought** 的前面或后面。放在 **ought** 前面时,文体上不那么正式。

You **always ought** to carry some spare money.

你该经常带点儿钱,说不定有用。(不那么正式)

You **ought always** to carry some spare money.

你应该经常带些钱,以备不时之需。(比较正式)

在否定句里, not 放在 to 前面。

You **ought not** to go. / You **oughtn't** to go. 你不应当去。

(不能说: ~~You ought to not go.~~)

## 399 out of

### 1 动作

介词 into 的反义词是 out of。

She ran **out of** the room. 她跑出房间。

(不能说: ~~She ran out the room.~~)

(不能说: ~~She ran out from the room.~~)

I took Harry's letter **out of** my pocket.

我从口袋里把哈里的信拿出来。

请注意:当我们提到某人/某物离开的地点时可以用 out of, 提到某人/某物通过一个口子时也可以用 out of。

I walked **out of** the front door without looking back.

我从前门走了出去, 没有回头看。

Why did you throw the paper **out of** the window?

你为什么把报纸扔到窗外去呀?

He sat staring **out of** the window. 他坐在那里凝视着窗外。

在非正式的美国英语里, 遇到这种情况时可以只用 out 而不带 of。

She turned and went **out** the back door. 她转身从后门走了出去。

### 2 位置

out of 也可以用来表示位置——作为 in 的反义词。

I'm afraid Mr Pallery is **out of** the country at the moment. He should be back next week.

很遗憾帕乐利先生目前不在国内。他应该下个星期回来。

关于 into 和 in, 见 269。

关于 out of 的其他用法, 请查阅一本好的词典。

## 400 own

### 1 在物主代词后面

own 只能在物主词语后面使用。它不能直接跟在冠词后面。

It's nice if a child can have **his or her own** room.

小孩子要是能有自己的房间就好了。(不能说: ~~...an own room.~~)

Car hire is expensive. It's cheaper to take **one's own** car.

租车很贵。用自己的车便宜些。(不能说: ~~...the own car.~~)

I'm **my own** boss. 我自己说了算。

She likes to have things **her own** way. 她喜欢按自己的主意办事。

It was my **mother's very own** engagement ring.

那可是我母亲自己的订婚戒指呀。

## 2 a/some ... of one's own

这种结构可以在短语里把 a/an, some 或另一个限定词包括进去。

I'd like to have **a car of my own**. 我很想自己有辆汽车。

It's time you found **some friends of your own**.

是你结交一些自己的朋友的时候了。

He's got **no ideas of his own**. 他自己没有主见。

关于 a ... of mine 等词语的结构, 见 434。

## 3 own 后面不跟名词

own 不能和 mine, yours 等连用, 但是如果意思清楚, my own, your own 等后面的名词可以省略。

'Would you like to use my pen?' 'No, thanks. I can only write with **my own**.'

“你想用我的钢笔吗?” “谢谢, 不要。我只能用我自己的写字。” (不能说: ... ~~mine-own~~.)

## 4 own 和 -self

表示强调的反身代词 myself, yourself 等(见 471)没有所有格形式, 要用 my own 等来代替。

I'll do it **myself**, and I'll do it in **my own** way. 我将自己做, 而且我将按照自己的方式去做。 (不能说: ... ~~in-myself's-way~~.)

She can wash **herself** and brush **her own** hair now. 现在她能自己洗漱了, 也能自己梳头了。 (不能说: ... ~~brush-herself's-hair-now~~.)

## 5 on one's own

请注意 on one's own 的两个意思。

My mother lives **on her own**. 我母亲独自生活。(无人陪伴)

Don't help him. Let him do it **on his own**.

不要帮助他。让他自己去做吧。(没有帮助)

关于用法类似的 by oneself, 见 471.6。

# 401 paragraphs 段落

书面英语通常分成若干部分, 叫做“段落”, 以便读起来容易些。段落把材料分成若干容易“消化”的部分, 为读者提供一些地方, 以利于读者必要时停一停并且进行思考。此外, 通过把段落划分在适当的地方, 一个



好的作家可以显示出其文章的结构。

正如下面引文所显示的,分段时文章要另起一行,并且要缩进去(这行开头要空出地方)。

Bill decided that it was too late to start slimming, and put some more sugar in his coffee. The way things were, he needed all the help he could get. Everything was going wrong at work, everything had already gone wrong at home, and the weather in Edinburgh in November was lousy. The only remaining question was; should he commit suicide now or wait till after payday and get drunk first?

Three months ago everything had seemed so perfect. His boss had ...

比尔认为,现在开始减肥已经太晚了,所以往咖啡里又加了一些糖。在眼前的情况下,他需要能得到的一切帮助。工作上事事都不顺心,家里头事情早已经没希望了。爱丁堡 11 月的天气糟透了。剩下的惟一问题就是他是现在就自杀,还是等到发薪之后先喝醉了再说?

3 个月以前,一切显得那么美好。他的老板已经……

另外一种分段方法就是空一行而不缩进,这在打字的信件和文件里很常用,本书也采用这种做法。

Dear Sirs

Three months ago I sent you an order for one of your 'Bouncewipe' inflatable doormats, together with my cheque for £ 35. You wrote acknowledging my order, and said that the doormat would be dispatched within 15 days. Since then I have heard nothing, and repeated phone calls to your office have had no result beyond vague promises to 'look into the matter'.

I am afraid that my patience is now at an end. If ...

亲爱的先生:

3 个月以前,我寄给你们一份订单,订购一个你们生产的可充气的 Bouncewipe 牌门垫,还寄了一张 35 英镑的支票。你们来信说收到了订单,并说门垫将在 15 天之内寄出。从那以后我没得到任何信息,我不断往你们办公室打电话,除了含糊地答应“查一查”之外,没有任何结果。

现在我恐怕不能再忍耐下去了。如果……

## 402 part

如果没有形容词, part 前面的 a 通常省略。

Part of the roof was missing. 房顶的一部分没有了。

(但是要**说 A large part of the roof was missing.** 房顶的大部分没有了。)

**Part of the trouble is that I can't see very well.** 造成麻烦的部分原因是我看不太清楚。(比 **A part of the trouble ...** 更为自然。)

Jan was in Australia **part of last year.**

简去年有一部分时间呆在澳大利亚。

## 403 participles 分词 (-ing 和 -ed 形式) (1): 引言

### 1 名称

当我们以某些方式(见下文)用 -ing 形式的分词时,这分词叫做“现在分词”。像 broken, gone, opened, started 这些形式则叫做“过去分词”。这些名称不是很恰当的,因为两种形式都可以用来谈论过去、现在或将来。

She was **crying** when I saw her. 我看见她的时候,她正在哭。

Who's the man **talking** to Elizabeth?

正在同伊丽莎白谈话的那个男人是谁呀?

This time tomorrow I'll be **lying** on the beach.

明天这个时候我正躺在海滩上呢。

It was **broken** in the storm. 这东西在暴风雨里被打碎了。

You're **fired**. 你被解雇了。

The new school is going to be **opened** next week.

新办的学校将于下周开学。

现在分词和过去分词可以放在一起构成进行时和完成时(如 being employed, having arrived, having been invited)。关于分词的拼法,见 533—535。

### 2 用法

#### a 动词形式

分词与助动词 be 和 have 连用,构成动词的进行时、完成时和被动动词形式。

It was **raining** when I got home. 我到家的時候天正下雨呢。

I've **forgotten** your name. 我把你的名字给忘了。

You'll be **told** as soon as possible. 会尽快告诉你的。

#### b 形容词

分词可以像形容词一样地用。

I love the noise of **falling** rain. 我喜欢下雨时淅沥的声音。

She says she's got a **broken** heart. 她说她的心已经碎了。

John has become very **boring**. 约翰变得十分让人厌烦。

The house looked **abandoned**. 这所房子看起来像是弃置不用了。

c 副词

有时候分词可以像副词一样地用。

She ran **screaming** out of the room. 她尖声嚎叫着跑出了房间。

d 短语

分词可以同其他词语连用, 构成短语。

Who's the fat man **sitting in the corner**?

坐在角落里的那个胖男人是谁呀?

**Having lost all my money**, I went home. 钱都丢光了, 我就回家了。

Most of the people **invited to the party** didn't turn up.

被邀请参加聚会的人大多数没来。

**Rejected by all his friends**, he decided to become a monk.

由于被所有朋友所抛弃, 他决定去当和尚。

关于上述各种用法, 详见以下几节。

关于动词的 -ing 形式用作名词(“动名词”), 见 292—296。

## 404 participles 分词 (2): 主动和被动

### 1 主动的现在分词, 被动的过去分词

当 -ing 形式的动词像形容词或副词一样用时, 它们的意思和动词的主动形式相似。

**falling leaves** (= leaves that **fall**) 正在落下来的树叶

a meat-**eating** animal (= an animal that **eats** meat) 食肉动物

She walked out **smiling**. (= She **was smiling**.) 她微笑着走了出去。

大多数过去分词用作形容词或副词时具有被动的意思。

a **broken** heart (= a heart that **has been broken**) 已经碎了的心

He lived alone, **forgotten** by everybody. (= He **had been forgotten** by everybody.)

他独自一个人生活, 已经被人们遗忘了。

### 2 interested 和 interesting 等等

interested, bored, excited 等过去分词用来说明人们的感受。

I was very **interested** in the lesson. 我对这节课很感兴趣。

(不能说: ~~I was very interesting in the lesson.~~)

I didn't enjoy the party because I was **bored**.

我不喜欢这次聚会, 因为我厌烦了。

(不能说: ... ~~because I was boring.~~)

The children always get terribly **excited** when Granny comes.

奶奶来的时候, 小孩子们总是特别兴奋。

(不能说: ~~The children always get terribly exciting.~~...)

His explanation made me very **confused**. 他的解释把我弄得很糊涂。(不能说: ...~~made me very confusing~~.)

interesting, boring 等现在分词则描述引起这些感觉的人或事。试比较:

She's an **interesting** writer, and I'm **interested** in the subjects that she writes about.  
她是一位有趣的作家, 我对她写的题材感兴趣。

**Boring** teachers make **bored** students. 令人厌烦的老师使得学生厌烦。

### 3 例外: 主动的过去分词

有几个不及物动词的过去分词可以用作表示主动意思的形容词, 用在名词前时尤其如此。例如:

a **fallen** leaf (= a leaf that **has fallen**) 一片落叶

**advanced** students (= students who **have advanced** to a high level,  
不能说: ~~students who have been advanced~~...) 高水平的学生

**developed** countries 发达国家

a **grown-up** daughter 长大成人的女儿

**increased** activity 增加的活动

an **escaped** prisoner 在逃的犯人

**vanished** civilisations 已消失的文明

**faded** colours 褪了的颜色

a **retired** general 退伍的将军

**swollen** ankles 肿了的脚脖子

Rescuers are still working in the ruins of the **collapsed** hotel.

救援人员仍然在倒塌的旅馆的废墟上工作着。

还有一些过去分词在与副词连用的短语中只能这样使用。例如:

a **well-read** person 一个博览群书的人(但不能说: ~~a read person~~)

a **much-travelled** man 一个周游各地的人

**recently-arrived** immigrants 最近到达的移民

The train **just arrived** at platform six is the delayed 13.15 from Hereford. 刚刚到达第6站台的火车是从赫里福德开来的晚点的13点15分那趟火车。

一些主动的过去分词还可以用在 be 的后面。例如:

She **is retired** now. 她现在退休了。

My family **are all grown up** now—except my husband, of course.

我们家的人现在全都长大成人了——当然, 这不包括我丈夫。

Those curtains **are badly faded**. 那些窗帘退色退得很厉害。

This class **is the most advanced**. 这班学生水平最高。

recovered, camped, stopped, finished (见211)和 gone (见233)在 be 的后面也可以这样用, 但不能用在名词前面。

Why **are** all those cars **stopped** at the crossroads? 为什么那些汽车全都停在十字

路口?(但不能说: ...~~a stopped car~~...)

I hope you're fully **recovered** from your operation.

我希望手术后你已经完全康复了。

We're **camped** in the field across the stream.

我们野营就在小溪对面的田地里。

I'll **be finished** in a few minutes. 我几分钟之后就结束了。

Those days **are gone** now. 那样的日子已经一去不复返了。

He **has been gone** for hours—where do you think he is?

他已经走了好几个小时了——你认为他会在哪儿呢?

请注意: worry 的主动形式和被动形式都可以用,意思类似。

I worry about you. 我为你担心。

I'm **worried** about you. 我为你担心。

## 405 participles 分词 (3): 详述

### I 用作形容词

在名词前面或者 be 和其他系动词的后面,分词常常用作形容词。

an **interesting** book 一本有趣的书

a **lost** dog 一只丧家犬

a **falling** leaf 一片正在落下的树叶

The upstairs toilet window is **broken**. 楼上厕所的窗户破了。

**screaming** children 尖声喊叫的孩子

His idea seems **exciting**. 他的主意看来令人激动。

带宾语的 -ing 形式可以用作形容词。请注意其词序。

**English-speaking** Canadians 操英语的加拿大人

(不能说: ...~~speaking-English-Canadians~~)

a **fox-hunting** man 打狐狸的猎人

Is that watch **self-winding**? 那是一只自动上弦的手表吗?

其他带分词的复合结构也常用在名词前面。

**quick-growing** trees 速生树木

**government-inspired** rumours 政府鼓励的谣言

**home-made** cake 自己做的蛋糕

the **above-mentioned** point 上面提到的那一点

a **recently-built** house 最近修建的一所房子

不是所有的分词都可以放在名词前面用作形容词——例如,可以说 a lost dog (一只丧家犬),但不能说 a found dog。在这一点上不可能给出清楚的规则——这在英语语法里是一个复杂的领域,到现在尚未研究透彻。



## 2 名词后面

我们常常把分词用在名词后面,以便界定或识别这些名词,其作用就像限制性关系从句一样(见 474)。

We couldn't agree on any of the **problems discussed**. (= ... the **problems that were discussed**.) 我们未能就所讨论的任何问题达成协议。(不能说: ... ~~the discussed problems~~.)

The **people questioned** gave very different opinions. (= The **people who were questioned** ...) 被问及的人发表了很不一样的看法。

(不能说: ~~The questioned people~~ ...)

I watched the match because I knew some of the **people playing**.

我看了比赛,因为我认识一些打球的人。

(不能说: ... ~~the playing people~~.)

I got the only **ticket left**. 我拿到了剩下的惟一的一张票。

(不能说: ... ~~the only left ticket~~.)

those 常常和分词连用,表示“有关的那些人”的意思。

Most of **those questioned** refused to answer.

被问及的那些人多数都拒绝回答问题。

**Those selected** will begin training on Monday.

被选上了的那些人将于星期一开始训练。

## 3 意思上的区别

有几个分词由于位置不同而改变其词义。试比较:

—a **concerned** expression (= a **worried** expression) 忧愁的表情

the **people concerned** (= the people who are/were **affected**)

有关人士

—an **involved** explanation (= a **complicated** explanation)

一个复杂的解释

the **people involved** (= the same as the people **concerned**) 有关人士

—an **adopted** child (= a child who is brought up by people who are not his/her biological parents) 一个被人收养的孩子

the solution **adopted** (= the solution that is/was **chosen**)

所采取的解决办法

## 4 very 与过去分词连用

当过去分词用作可显出程度的形容词时,它通常可以用 very 来修饰。碰到表示精神状态、感情和反应的词语时,这种用法很常见。

a **very frightened** animal 一只严重受惊的动物

(不能说: a ~~much frightened animal~~)

a **very shocked** expression 十分震惊的表情

The children were **very bored**. 孩子们很厌烦。

She looked **very surprised**. 她显得很惊讶。

常见的例外情况:

That's Alice, unless I'm (**very**) **much mistaken**. 那人就是艾丽斯, 除非我(完全)搞错了。(不能说: ... ~~unless I'm very mistaken~~.)

He's **well known** in the art world. 他在艺术界是个知名人士。

(不能说: ... ~~very known~~...)

当过去分词是被动动词的一部分时, 用 **much** 或 **very much** 是正常的。

He's **very much admired** by his students. 他的学生十分钦佩他。

(不能说: ... ~~very admired~~...)

Britain's trade position has been (**very**) **much weakened** by inflation.

英国的贸易地位被通货膨胀大大削弱了。

(不能说: ... ~~very weakened~~...)

有些表示感情状态和反应的词语, 这方面的用法并不一致。

I was **very amused/much amused/very much amused** by Miranda's performance. 我看了米兰达的表演, 感到非常快活。

要想确定某一个分词是与 **very** 还是与 **much** 连用, 需要查阅一本好的词典。

## 5 by 与过去分词连用

**by** 可以在被动动词之后说明施动者(即做那个动作的人或物——见408)。

Most of the damage was caused **by your sister**.

大部分损坏是你妹妹造成的。

在用作形容词的过去分词后面, 我们更喜欢用别的介词。试比较:

—She was **frightened by** a mouse that ran into the room.

她被跑进房间里的一只老鼠吓了一跳。(frightened 是描写动作的动词的一部分。)

She's always been terribly **frightened of** dying.

她一向对死极为害怕。(frightened 是描写心情的一个形容词。)

—The kids were so **excited by** the noise that they couldn't get to sleep.

孩子们被那喧闹声弄得太兴奋了, 所以睡不着。

Joe's **excited about** the possibility of going to the States.

乔对于有可能去美国感到兴奋。

—I was **annoyed by** the way she spoke to me.

她对我说话的态度使我很不痛快。

I'm **annoyed with** you. 我生你的气了。

—The burglar was **surprised by** the family coming home unexpectedly.

入室作案的窃贼因那一家人突然回来而吃了一惊。

I'm **surprised at/by** your attitude. 我对你的态度感到奇怪。  
 —He was badly **shocked by** his fall. 他摔了一跤, 吓得够呛。  
 We were **shocked at/by** the prices in London.  
 我们对伦敦的物价感到震惊。

其他例子:

His whereabouts are **known to** the police. 警方知道他的行踪。  
 The hills are **covered in** snow. 群山白雪覆盖。  
 The room was **filled with** thick smoke. 屋子里烟雾腾腾。

## 6 特殊的过去分词形式

在某些词组里, 几个较古老的过去分词形式在名词前仍然当做形容词使用。

**drunken** driving/laughter/singing etc  
 酒后驾车/醉醺醺地大笑/醉醺醺地吟唱, 等等  
**a shrunken** head 一个缩小了的头  
**a sunken** wreck/ship etc 一条沉船, 等等  
**rotten** fruit/vegetable etc 腐烂的水果/蔬菜, 等等

## 406 participles 分词 (4): 短语

### 1 结构

分词可以和其他词连用以构成分词短语。

There's a woman **crying her eyes out** over there.  
 有一位妇女在那边痛哭流涕。  
 Most of the people **invited to the reception** were old friends.  
 应邀出席招待会的人大多数是老朋友。  
**Not knowing what to do**, I telephoned the police.  
 我不知道该怎么办, 就打电话找警方。  
**Served with milk and sugar**, it makes a delicious breakfast.  
 这东西同牛奶和糖一起吃, 是一顿美味的早饭。

### 2 在名词后面; 简约的关系从句

分词短语可以用在名词后面。

We can offer you a **job cleaning cars**.  
 我们可以给你一份擦洗汽车的工作。  
 In came the first **runner, closely followed by the second**.  
 第一位赛跑者进来了, 紧跟着第二位也进来了。

分词短语常常很像关系从句(见 473—474), 不同的是它们用分词而不用完整的动词。

Who's the girl **dancing with your brother**? (= ... the girl who is dancing ...) 同

你哥哥跳舞的那个女孩子是谁?

Anyone **touching that wire** will get a shock. (= Anyone **who touches ...**) 任何人碰着那根电线就会触电。

There's Neville, **eating as usual**. 内维尔来了,像往常一样吃东西呢。

Half of the **people invited to the party** didn't turn up.

应邀参加聚会的人有一半没来。

I found him sitting at a **table covered with papers**.

我发现他在桌子前面坐着,桌上满是文件。

分词的完成时往往不能这样用。

Do you know anybody **who's lost** a cat? 你知道有谁丢了一只猫吗?(不能说:  
~~Do you know anybody **having lost** a cat?~~)

### 3 状语短语

分词短语还可以和完全的状态从句有相似的用法,用来表示条件、理由、时间关系、结果等等。(当然,这种情况只在条件、理由等的概念十分清楚、不需要连词来表示时才会出现。)状语分词短语通常文体上相当正式。

**Used economically**, one tin will last for six weeks. (= **If it is used...**) 用得节省的话,一罐可以用6个星期。

**Having failed my medical exams**, I took up teaching. (= **As I had failed...**) 由于医学院考试不及格,我便从事教学工作了。

**Putting down my newspaper**, I walked over to the window. (= **After I had put down my newspaper, ...**) 我放下报纸,走到窗前。

It rained for two weeks on end, **completely ruining our holiday**.

(= ...**so that** it completely ruined our holiday.)

老天一连下了两个礼拜的雨,把我们的休假完全给破坏了。

请注意:带 -ing 的短语可以用 be, have, wish 和 know 这类动词构成,而这些动词通常不用于进行时态(见 451)。在这种情况下,分词短语一般表示理由或原因。

**Being unable to help in any other way**, I gave her some money.

由于无法给她什么别的帮助,我就给了她一些钱。

Not **wishing** to continue my studies, I decided to become a dress designer. 我不想继续求学,便决定当一个服装设计师。

**Knowing her pretty well**, I realised something was wrong.

由于我对她相当了解,我意识到出了事了。

### 4 主语;连系不当的分词

状语分词短语的主语和句子里主句的主语通常是一致的。

**My wife had a long talk with Sally, explaining why she didn't want the children to**

play together. 我妻子同萨莉谈了很长时间,解释她为什么不让孩子们在一块儿玩。(my wife 是 explaining 的主语。)

在句子里,如果副词短语的主语与主句的主语不一致,常常被认为是错误的。下面的句子有个“连系不当的分词”(也称“垂悬”分词),许多人认为这样用是不正确的。

**Looking** out of the window of our hotel room, there was a wonderful range of mountains. 从我们旅馆的窗子向外看,有着美丽的山峦。(这句话听起来好像是那些山从窗户里往外看。)

然而,带有连系不当分词的句子还是挺常见的,而且好像很自然,尤其是当主句含有先行主语 it 或 there 时更是如此。

**Being French**, it's surprising that she's such a terrible cook.

她是法国人,但她做饭做得那么糟令人感到惊奇。

**Having so little time**, there was not much that I could do.

由于时间很少,我能做的事很有限。

在表示说话人态度的一些词组里常用“连系不当的分词”。例如:

**Generally speaking**, men can run faster than women.

一般说来,男人比女人跑得快一些。

**Broadly speaking**, dogs are more faithful than cats.

泛泛地说,狗比猫要更为忠实。

**Judging from his expression**, he's in a bad mood.

从他的表情来判断,他情绪很不好。

**Considering everything**, it wasn't a bad holiday.

考虑到各种情况,这次假期过得不错。

**Supposing there was a war**, what would you do?

假如发生战争,你怎么办?

**Taking everything into consideration**, they ought to get another chance. 考虑到各种因素,他们应该获得另一次机会。

## 5 自己有主语的分词短语

分词短语可以有自己主语。这种情况大多出现在相当正式的文体内。

**Nobody having** any more to say, the meeting was closed.

谁都无法再说了,会议就结束了。

**All the money having been spent**, we started looking for work.

钱全花光之后,我们就开始找工作。

A little girl walked past, **her doll dragging** behind her on the pavement. 一个小女孩走了过去,身后人行道上拖着她的洋娃娃。

**Hands held** high, the dancers circle to the right.

跳舞的人把手举得高高的,向右面旋转过去。



当短语表示伴随状况的时候,其主语往往用 with 来引导。

A car roared past **with smoke pouring** from the exhaust.

一辆小汽车呼地开了过去,排气管冒出一团团黑烟。

**With Peter working** in Birmingham, and **Lucy travelling** most of the week, the house seems pretty empty. 彼得在伯明翰工作,露西一周多半时间到处跑,这所房子显得空荡荡的。

## 6 连词和介词后面的分词短语

分词短语可以用在许多连词和介词后面,例如 after, before, since, when, while, whenever, once, until, on, without, instead of, in spite of 和 as。请注意:介词后面的 -ing 形式常常可以认为是分词或动名词——二者之间的分界线不清楚(见 290)。

**After talking** to you I always feel better.

跟您谈谈之后,我总是觉得好一些。

**After having annoyed** everybody he went home.

他把所有人都惹烦了之后就回家了。

Depress clutch **before changing** gear. 换挡之前先把离合器按下去。

She's been quite different **since coming** back from America.

自打从美国回来她可变了样了。

**When telephoning** from abroad, dial 865, not 0865.

从国外打电话,要拨 865,不要拨 0865。

**Once deprived of oxygen**, the brain dies. 一旦缺氧,脑子就死了。

Leave in oven **until cooked** to a light brown colour.

放在烤箱里烤成焦黄色为止。

**On being introduced**, British people often shake hands.

英国人被介绍给别人时候常常和对方握手。

They left **without saying** goodbye. 他们不辞而别。

She struck me **as being** a very nervy kind of person.

她给我的印象是这个人神经高度紧张。

关于像 when ready 这样的短语,见 73.4。

关于介词后面 -ing 形式的其他(更像名词)用法,见 295。

## 7 宾语补语

宾语 + 分词(短语)结构可以用在表示感觉的动词(例如 see, hear, feel, watch, notice, smell) 以及其他一些动词(例如 find, get, have, make) 的后面。

I saw a small girl **standing** in the goldfish pond.

我看见一个小女孩站在金鱼池里。

Have you ever **heard a nightingale singing**? 你听到过夜莺歌唱吗?

I found her drinking my whisky. 我发现她在喝我的威士忌。

We'll have to get the car repaired before Tuesday.

我们必须在星期二以前把汽车修好。

Do you think you can get the radio working?

你觉得能把收音机弄好吗?

We'll soon have you walking again.

我们很快就可以让你能重新走路。

I can make myself understood pretty well in English.

我可以用英语把自己的意思表达得很清楚。

关于含 see 的结构, 详见 245。关于 hear, 见 245。关于 get, 见 228。关于 have, 见 241。关于 make, 见 327。

## 407 passives 被动式 (1): 被动结构和动词形式

### 1 主动和被动结构

试比较:

—They built this house in 1486.

他们在 1486 年建造了这所房子。(主动)

This house was built in 1486.

这所房子是在 1486 年建造的。(被动)

—Channel Islanders speak French and English.

海峡群岛岛民讲法语和英语。(主语)

French is spoken in France, Belgium, Switzerland, the Channel Islands... 法国、比利时、瑞士、海峡群岛……都讲法语。(被动)

—A friend of ours is repairing the roof.

我们的一个朋友正在修理房顶。(主动)

The roof is being repaired by a friend of ours.

房顶正在由我们的一个朋友加以修理。(被动)

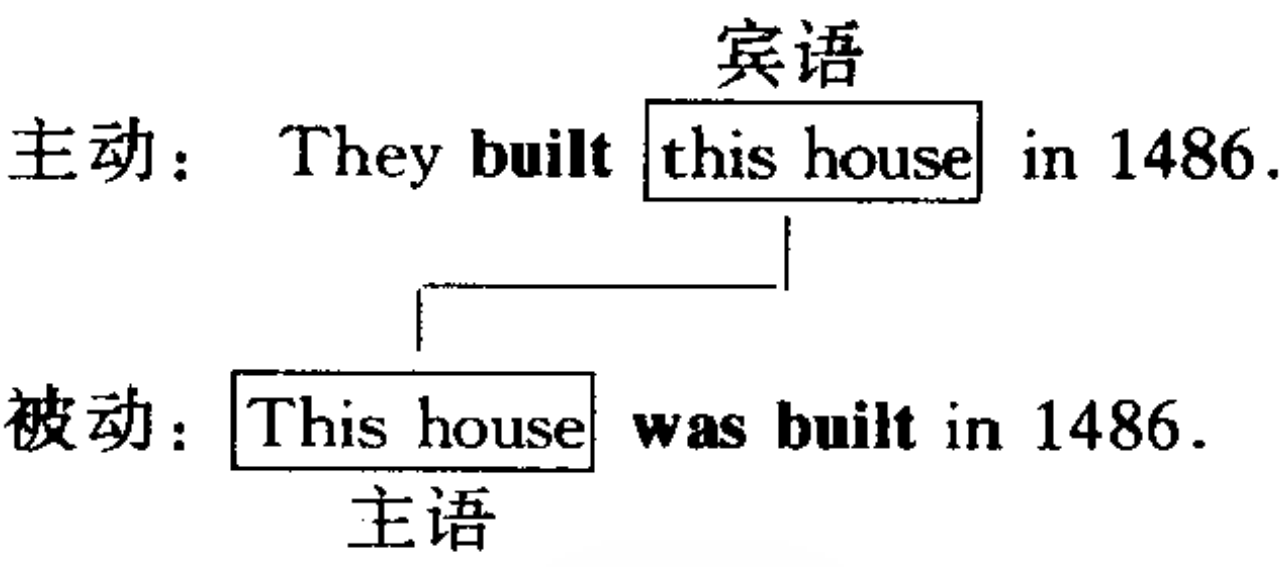
—This book will change your life. 这本书会改变你的生活。(主动)

Your life will be changed by this book.

你的生活会因这本书而改变。(被动)

表示人们和事物做些什么, 就用动词的主动形式, 如 built, speak, is repairing, will change。表示人们或事物出了什么事——它们承受了什么——则常用动词的被动形式, 如 was built, is spoken, is being repaired, will be changed。

主动式动词的宾语是和被动式动词的主语相对应的。



在多数情况下,主动式动词的主语不在相应的被动式句子里表现出来。如果的确需要表示出来的话,常用一个含 by 的词组来说明;其中的名词则叫做“施动者”(见 408)。

This house was built in 1486 by Sir John Latton.  
这所房子是在 1486 年由约翰·拉顿爵士建造的。

2 被动的动词形式

被动的动词形式通常用助动词 be 的各种时态构成,后面跟着动词的过去分词(= pp)。(关于 get 用作助动词来表示被动的情况,见 228.4。)下表列举一个普通英语动词所有的被动式及其名称。

时态	结构	例句
一般现在时	am/are/is + pp	English <b>is spoken</b> here. (这里讲英语。)
现在进行时	am/are/is being + pp	Excuse the mess; the house <b>is being painted</b> . (这么乱,请原谅;房子正在油漆。)
一般过去时	was/were + pp	I <b>wasn't invited</b> , but I went anyway. (虽然没有邀请我,但我还是去了。)
过去进行时	was/were being + pp	I felt as if I <b>was being watched</b> . (我觉得有人在监视我。)
现在完成时	have/has been + pp	<b>Has Mary been told?</b> (通知玛丽了吗?)
过去完成时	had been + pp	I knew why I <b>had been chosen</b> . (我知道为什么选上我。)
will 表示将来时	will be + pp	<b>You'll be told</b> when the time comes. (到时会通知你的。)

将来完成时	will have been + pp	Everything <b>will have been done</b> by Tuesday. (到星期二, 一切就全都做完了。)
going to 表示将来时	am/are/is going to be + pp	Who's <b>going to be invited</b> ? (要邀请谁呀?)

被动的动词形式的将来进行时 (will be being + pp) 和完成进行时 (例如: has been being + pp) 不常用。

动词不定式的被动式的例子有: (to) be taken; (to) have been invited.

-ing 形式的被动式的例子有: being watched; having been invited.

请注意: 用不止一个词构成的动词 (见 582) 如果是及物的话, 可以有被动形式。

The furniture **was broken up** for firewood. 家具被砸碎了当柴烧。

She likes **being looked at**. 她喜欢被人瞧。

I need **to be taken care of**. 我需要别人照顾。

He hates **being made a fool of**. 他讨厌被别人愚弄。

关于不同的被动形式使用规则, 见各有关时态的条目。

3 不能用于被动语态的动词

不是所有动词都有被动形式。像 die 或 arrive 这类不及物动词不能用于被动语态, 它们不能有宾语, 因为没有东西可以成为被动句的主语。有一些及物动词也很少用于被动语态。大多数这样的动词是“静态动词” (表示状态而不是动作的动词)。例如: fit, have, lack, resemble, suit.

They **have** a nice house. 他们有一幢漂亮房子。

(但不能说: ~~A nice house is had by them.~~)

My shoes **don't fit** me. 我的鞋不合适。

(但不能说: ~~I'm not fitted by my shoes.~~)

Sylvia **resembles** a Greek goddess. 西尔维亚像个希腊女神。

(但不能说: ~~A Greek goddess is resembled by Sylvia.~~)

Your mother **lacks** tact. 你母亲不够圆滑。

(但不能说: ~~Tact is lacked...~~)

She **was having** a bath. 她那时正在洗澡。

(但不能说: ~~A bath was being had by her.~~)

一些带介词的动词主要用于主动语态。

Everybody **agreed with** me. 每个人都同意我的意见。

(但不能说: ~~I was agreed with by everybody.~~)

We **walked into** the room. 我们走进房间。

(但不能说: ~~The room was walked into.~~)

在这个问题上没有明确的规则可循,学生得通过实践学会哪些动词不能用于被动语态。

#### 4 容易混淆的形式

学生常常把英语主动的与被动的动词形式弄混淆。典型的错误如下:

~~I was very interesting in the lesson.~~

~~We were questioning by the immigration officer.~~

~~She has put in prison for life.~~

像这样的错误并不令人感到奇怪,因为:

- (1) be 既可以用来构成动词的被动形式,又可以用来构成主动的进行时。
- (2) 过去分词既可以用来构成动词的被动形式,又可以用来构成主动的完成时。

试比较:

He **was** calling. 他当时正在打电话。(主动——过去进行时)

He **was** called. 有人给他打过电话。(被动——一般过去时)

He **has** called. 他已经打过电话了。(主动——现在完成时)

关于及物动词和不及物动词,详见 579.2。

关于被动式短语里介词的位置,见 440。

关于动词的主动形式,见 10。

## 408 passives 被动式 (2): 施动者

在被动式的句子里,短语如想说出施动者——即做这个动作或导致某事的人或物——通常用 by 引导的短语。(不过请注意:施动者只在 20% 左右的被动式句子里说出来。)

All the trouble was caused **by your mother**.

所有的麻烦都是你母亲惹的。

I was shocked **by your attitude**. 我对你的态度感到震惊。

These carpets are made **by children who work twelve hours a day**.

这些地毯是孩子们一天工作 12 小时织成的。

一些静态动词的过去分词,包括可以用作形容词的一些过去分词,后面可以不用 by, 而用其他介词(见 405.5)。

We were **worried about/by** her silence.

我们因为她沉默不语而感到担心。

Are you **frightened of** spiders? 你害怕蜘蛛吗?

当谈到施动者使用工具来做某个动作时,要用 with。

He was shot (by the policeman) **with a rifle**.



他被(那个警察用)步枪打中了。

关于 with 和 by, 详见 117。

## 409 passives 被动式 (3): 被动结构的选用

### 1 主动还是被动?

我们如要谈论一个动作, 但又不想说出是谁或什么东西做这个动作, 常常选用被动结构。为此原因, 在学术著作和科技文章中, 没有“施动者”(见 408)的被动结构很常见。

The positive hydrogen atoms **are attracted** to the negative oxygen atoms. 正极氢原子被负极氧原子所吸引。

Those pyramids **were built** around 400 AD.

那些金字塔修建于公元 400 年左右。

Too many books **have been written** about the Second World War.

关于第二次世界大战的书写得太多了。

我们常常喜欢把已经知道的, 或者正在谈论的情况放在句子开头, 再把“新闻”放在后边。这也是选用被动结构——常常包括施动者——的一个常见的原因。试比较:

John's **painting** my portrait. 约翰正在给我画像。(主动式动词, 这样“新闻”——画像——可放在后边。)

'Nice picture.' 'Yes, it **was painted** by my grandmother.'

“这画儿真好看。”“是呀, 是我祖母画的。”(被动式动词, 这样“新闻”——画家——可放在后边。)

较长的而且“较重”的词组常常放在句子末尾, 这也可能是选用被动结构的一个原因。

I **was annoyed** by Mary wanting to tell everybody what to do.

我被玛丽惹烦了, 她就好指手画脚让别人干这干那。(比 Mary wanting to tell everybody what to do annoyed me 更为自然——因为 Mary... do 作为主语就太冗长了。)

### 2 意思和语法

意思和语法不一定能一致起来。并不是所有的主动式动词都具有“主动”的意思; 例如, 假如你说某人 receives (受到) 什么或者 suffers (遭受), 你实际上是说他/她蒙受别人施加于他/她的一个动作。一些英语的主动式动词译成某些别的语言时就可能译成被动式或反身动词(例如: My shoes **are wearing out**. 我的鞋破了; She **is sitting**. 她正坐着; Suddenly the door **opened**. 突然门开了)。有一些英语被动式可译成主动式或反身动词(例如: I **was born** in 1956. 我生于 1956 年; English **is spoken** here.

这里讲英语)。有些动词既可以用作主动式,又可以用作被动式,而且意思相似,例如: to worry / to be worried (担心); to drown / to be drowned (溺死)(见 169)。有时候主动的和被动的动词不定式用起来意思很相似,例如: There's a lot of work **to do** / **to be done**. (详见 287)。关于 open (“主动格动词”)之类的动词,详见 579.3。

关于反身动词,详见 471。

关于主动的和被动的过去分词,见 404.3。

关于在 need 和 want 后面 -ing 形式含被动的意思(例如: My watch **needs cleaning**),见 293.3。

关于句子里信息组织的方式,详见 289。

## 410 passives 被动式 (4): 带双宾语的动词

很多动词,如 give, send, show, lend, 后面可以跟两个宾语,一个“间接宾语”和一个“直接宾语”。这两个宾语通常涉及一个人(间接宾语)和一件事(直接宾语)。有两种结构可以用。

### A. 动词 + 间接宾语 + 直接宾语

She gave her sister the car. 她把那辆车给了她妹妹。

I had already shown the policewoman Sam's photo.

我已经让那位女警察看了萨姆的照片。

### B. 动词 + 直接宾语 + 介词 + 间接宾语

She gave the car to her sister. 她把那辆车给了她妹妹。

I had already shown Sam's photo to the policewoman.

我已经让那位女警察看了萨姆的照片。

这两种结构都可以变成被动式。

### A. 间接宾语变成被动式动词的主语

Her sister **was given** the car. 她妹妹被赠与那辆汽车。

The policewoman **had already been shown** Sam's photo.

女警察已经看了萨姆的照片。

### B. 直接宾语变成被动式动词的主语

The car **was given** to her sister. 那辆汽车给了她妹妹。

Sam's photo **had already been shown** to the policewoman.

萨姆的照片已经让女警察看过了。

两种被动式结构选用哪一种,可能取决于前面说过些什么,或取决于需要放在句子最后的内容(关于“信息结构”,详见 289)。结构 A(例如: Her sister was given the car. 她妹妹被赠与那辆汽车)很可能是这两种结

构之中比较常见的。再看几个例子:

**I've just been sent a whole lot of information.**

刚刚给我送来了大量的信息。

**You were lent ten thousand pounds last year.** 去年借给你 1 万英镑。

**The visitors were shown a collection of old manuscripts.**

给参观者看了收藏的早年的手稿。

**The headmaster was sent an invitation.** 给校长送来一份请贴。

在 B 结构里(例如: **The car was given to her sister.** 那辆汽车给了她妹妹), 作为间接宾语的代词前面的介词有时候省略掉。

**This watch was given (to) me by my father.** 这只表是我父亲给我的。

在这些结构里常用的其他动词包括 **pay, promise, refuse, tell, offer**。请注意: **explain** 和 **suggest** 不能用在 A 结构里(见 204, 545)。

**The problem was explained to the children.** 这问题向孩子们解释过了。(但不能说: ~~The children were explained the problem.~~)

**A meeting place was suggested to us.** 有人向我们建议了一个会议地点。(但不能说: ~~We were suggested a meeting place.~~)

关于带双宾语的动词, 详见 583。

## 411 passives 被动式(5): 宾语为动词不定式或从句的句子

有些句子的宾语是动词不定式或从句。这些成分通常不能成为被动式句子的主语。

**John hoped to meet her.** 约翰希望会见她。

(但不能说: ~~To meet her was hoped by John.~~)

**They all thought that she was a spy.** 他们都认为她是一个间谍。

(但不能说: ~~That she was a spy was thought by them all.~~)

**We felt that he was the right man for the job.** 我们觉得他是做这个工作的合适人选。(但不能说: ~~That he was... was felt.~~)

**The newspapers say that his company is in trouble.**

报纸上说他的公司遇到了困难。

(但不能说: ~~That his company is in trouble is said...~~)

可是, 如果把 **it** 作为从句的先行主语的话, 就常常可以用被动式结构(见 301)。

**It was thought that she was a spy.** 人们认为她是一个间谍。

**It was felt that he was the right man for the job.**

人们觉得他是做这个工作的合适人选。

**It is said that his company is in trouble.** 据说他的公司遇到了困难。

关于**宾语 + 动词不定式结构**的被动式(例如: They thought her to be a spy / She was thought to be a spy), 见下一节。

## 412 passives 被动式 (6): 带宾语 + 不定式的动词

### 1 后面跟不定式的被动式结构

许多动词后面可以跟**宾语 + 不定式**(见 284)。

He **asked me to send** a stamped addressed envelope.

他要我寄去一个贴好邮票、写好地址的信封。

They **believe him to be** dangerous. 他们相信他是个危险人物。

We **chose Felicity to be** the Carnival Queen.

我们挑选费利西娣作为狂欢节的女皇。

在多数情况下, 这些结构可以变成被动式。

I **was asked to send** a stamped addressed envelope.

要我寄去一个贴好邮票、写好地址的信封。

He **is believed to be** dangerous. 人们相信他是个危险人物。

Felicity **was chosen to be** the Carnival Queen.

费利西娣被选为狂欢节的女皇。

We **were told not to come** back. 他们叫我们不要回来。

They **are allowed to visit** Harry once a week.

他们得到允许, 每周可以探望哈里一次。

He **is known to be** a criminal. 人们都知道他是个罪犯。

Moriarty **is thought to be** violent.

人们都认为莫里亚蒂是个凶暴人物。

请注意: 与 say 连用的不定式结构只能用于其被动语态。

His company **is said to be** in trouble. 据说他的公司遇到了困难。

(但不能说: ~~They say his company to be in trouble.~~)

在其他一些情况下, 不定式结构用于被动式比用在主动式更加常见(见 580.3)。

### 2 不带 to 的动词不定式

在主动结构里, hear, see, make 和 help 后面可以跟**宾语 + 不带 to 的动词不定式**(见 277)。在被动结构里则用带 to 的不定式。试比较:

—I **saw him come** out of the house. 我看见他从房子里走出来。

He **was seen to come** out of the house.

有人看见他从房子里走出来。

—They **made him tell** them everything.

他们强迫他把一切全告诉他们。

He **was made to tell** them everything. 他被迫把一切全告诉他们了。

### 3 先行词 **there**

有些动词(例如: say, think, feel, report, presume, understand)在有 **there** 作为“先行主语”时,被动结构就可以用。

**There are thought to be** more than 3,000 different languages in the world. (= It is thought that **there are** ...)

据说,世界上有三千多种不同的语言。

**There was said to be** disagreement between the Prime Minister and the Home Secretary. 听说,首相和内政大臣意见有分歧。

### 4 完成时、进行时和被动式的动词不定式

被动式动词后面可以跟完成时、进行时或被动式的动词不定式。

He is believed **to have crossed** the frontier last night.

相信他昨天晚上已经越过了边界。

I was told **to be waiting** outside the station at 6 o'clock.

有人告诉我6点钟在车站外边等着。

The hostages are expected **to be released** today.

那些人质预计今天要被释放。

### 5 例外: **wanting** 和 **liking**

表示需要、喜欢和类似意思的动词通常不能用于带有动词不定式的被动结构。

Everybody **wanted Doris to be** the manager. 大家都要多丽丝来当经理。(但不能说: ~~Doris was wanted to be the manager.~~)

We **like our staff to say** what they think.

我们喜欢让我们的工作人员说出他们的看法。

(但不能说: ~~Our staff are liked to say what they think.~~)

## 413 passives 被动式 (7): 宾语补足语

在一些动词后面,直接宾语后边可以跟一个“宾语补足语”——对宾语加以描述或分类的名词或者形容词。

Queen Victoria considered him **a genius**.

维多利亚女王认为他是个天才。

They elected Mrs Sanderson **President**. 他们选举桑德森夫人当总统。

They all regarded Kathy as **an expert**. 他们都把凯西当做一个专家。

Most people saw him as **a sort of clown**. 大多数人把他看成小丑一个。

The other children called her **stupid**. 别的孩子都说她笨。

You've made the house **beautiful**. 你把房子收拾得真漂亮。

在被动句中,这些成分是主语补足语,放在动词后面。



He was considered **a genius** by Queen Victoria.

他被维多利亚女王认为是一个天才。

Mrs Sanderson was elected **President**. 桑德森夫人被选为总统。

Kathy was regarded as **an expert**. 凯西被当做一个专家。

He was seen as **a sort of clown**. 他被看做小丑一个。

She was called **stupid** by the other children. 别的孩子都说她笨。

The house has been made **beautiful**. 房子收拾得真漂亮。

关于宾语补语, 详见 580。

## 414 passives 被动式 (8): 表示结果的动词

有些动词表示产生了结果的动作, 例如 cut, build, pack, close。有些动词则不表示产生结果, 例如 push, live, speak, hit, carry。表示结果的动词的过去分词以及它们的一些被动时态可以有两种意思。它们可以表示动作, 也可以描述结果(很像形容词)。试比较:

The theatre **was closed** by the police on the orders of the mayor.

那个剧场被警方根据市长的命令封闭了。(指封闭这个动作)

When I got there I found that the theatre **was closed**.

我去了一看, 剧场关门了。(指关门的状态——行动的结果)

由于这个原因, 现在时被动式就可以表示和现在完成时被动式相似的意思。

The vegetables **are all cut up**—what shall I do now? (= The vegetables **have all been cut up** ...) 蔬菜已经切好了——现在我干什么?

I got caught in the rain and my suit's **ruined**. (= ... **has been ruined**.) 我挨雨淋了, 我这套衣服也给毁了。

I think your ankle **is broken**. (= ... **has been broken**.)

我认为你的脚腕子骨折了。

## 415 past time 过去 (1): 用英语谈论过去

### 1 六种时态

在英语里, 谈论过去可以用六种不同的时态:

☐ 一般过去时 (I worked)

☐ 过去进行时 (I was working)

☐ 现在完成时 (I have worked)

☐ 现在完成进行时 (I have been working)

☐ 过去完成时 (I had worked)

☐ 过去完成进行时 (I had been working)

这些时态之间的区别十分复杂。一些英语时态所表示的意思(例如: 完

成、继续、现在的重要性), 在所有其他语言中都不用动词形式来表示。这就使得学生学习使用英语时态很困难。下面几节讲述过去时和完成时的最重要的一些规则。

2 进行时形式

进行时形式(也叫做 continuous 形式)专门用来描述一个过去的事件在进行或继续(也许在一个特定时刻或到一个特定时刻为止)。

When you phoned I **was working** in the garage.

你打电话时, 我正在车库干活。

I was tired because I **had been working** all day.

因为我已经干了一整天, 我那时感到很累。

关于进行时动词形式的一般情况, 见 450。关于用特定的进行时形式来谈论过去, 详见下面几节。

3 完成时形式

完成时形式专门用来表示一个过去的事件与现在的联系, 或者表示较早的过去事件与后来的过去事件之间有联系。

I **have worked** with children before, so I know what to expect in my new job. 以前我曾经跟孩子们打过交道, 所以我知道我的新工作会是什么情况。

After I **had worked** with Jake for a few weeks, I felt I knew him pretty well. 我和杰克一道工作了几个星期之后, 就觉得对他相当了解了。

完成时形式也可以表示事情已结束。

I've **done** the shopping. What shall I do now?

我已经买完东西了。现在我做什么?

关于完成时动词形式的一般情况, 见 423。  
关于现在完成时和过去完成时的用法, 详见下面几节。  
关于主动的动词形式的一览表, 见 10。  
关于被动的动词形式, 见 407。

416 past time 过去 (2): 一般过去时

I 形式(规则动词)

肯定	疑问	否定
I worked you worked he/she/it worked 等	did I work? did you work? did he/she/it work? 等	I did not work you did not work he/she/it did not work 等

缩写式否定句(见 144): I didn't work, you didn't work 等。

否定疑问句(见 360): did I not work? 或 didn't I work? 等。  
关于一般不规则动词过去时的肯定句, 见 300。  
不规则动词的疑问句和否定句的构成和规则动词的疑问句和否定句的构成是相同的(用 **did + 动词不定式**)。

关于疑问句结构, 详见 461—466。  
关于否定句, 见 358—362。  
关于被动形式(例如: Work was done), 见 407。

2 -ed 的读音

以 -ed 结尾的规则动词过去时读音如下:

- 在元音和浊辅音之后读 /d/  
(除了 /d/): /ð/, /b/, /v/, /z/, /ʒ/, /dʒ/, /g/, /m/, /n/, /ŋ/, /l/  
tried /traɪd/      clothed /klaʊðd/  
used /ju:zd/      failed /feɪld/
- 在清辅音之后读 /t/  
(除了 /t/): /θ/, /p/, /f/, /s/, /ʃ/, /tʃ/, /k/  
stopped /stɒpt/    laughed /lɑ:ft/    worked /wɜ:kɪt/  
passed /pɑ:st/    watched /wɒtʃt/
- 在 /d/ 和 /t/ 之后读 /ɪd/  
ended /'endɪd/    started /'stɑ:tɪd/

3 肯定句里规则动词过去时的拼法

多数规则动词: 加 -ed	work→worked help→helped start→started rain→rained stay→stayed show→showed wonder→wondered visit→visited gallop→galloped
以 -e 结尾的动词: 加 -d	hope→hoped decide→decided
以一个重读元音 + 一个辅音(除 w 或 y 以外)结尾的动词: 辅音双写 并加 -ed	shop→shopped plan→planned refer→referred regret→regretted

以辅音 + -y 结尾的动词: 把 y 变成 i 并加 -ed	hurry→hurried cry→cried study→studied
------------------------------------	---

以 -c 结尾的动词过去时把 -c 变成 ck (例如: picnic→picnicked)。  
在英国英语里,在元音为短音的动词过去时里, -l 要双写,即使元音不重读,也要双写: travel→travelled。

4 用法

用一般过去时谈论各种各样过去的事件:时间短暂很快做完的动作和事情,持续较长时间的状况,以及重复发生的事件。

Peter **broke** a window last night. 彼得昨晚打破了一个窗子。

I **spent** all my childhood in Scotland.

我的童年完全是在苏格兰度过的。

Regularly every summer, Janet **fell** in love.

每年夏天珍妮特都谈恋爱,成了惯例了。

常用一般过去时来讲故事以及向人们叙述过去的事情。

One day the Princess **decided** that she **didn't like** staying at home all day, so she **told** her father that she **wanted** to get a job... 有一天,公主断定她不喜欢整天呆在家里,就告诉父亲,说她想找一份工作……

一般过去时常常用来表示已经结束的成段或片刻时间。

I **saw** John **yesterday morning**. He **told** me ...

昨天上午我见到约翰。他告诉我……

总的来说,一般过去时是谈论过去的“正常”的时态;如果没有特殊理由用其他时态时,就用一般过去时。

关于具有现在或将来含义的一般过去时的用法,见 422。

关于在从句里的特殊用法,见 556。

417 past time 过去 (3):过去进行时

1 形式

肯定	疑问	否定
I was working you were working 等	was I working? were you working? 等	I was not working you were not working 等

关于被动形式(例如: *Work was being done*), 见 407。

## 2 用法

我们用过去进行时来表示某事在某个特定的过去时间正在进行(发生)。

‘What **were** you **doing** at eight o'clock yesterday evening?’ ‘I **was watching** TV.’

“昨天晚上 8 点钟你在做什么?”“我正在看电视。”

(不能说: ‘~~What did you do...?~~’ ‘~~I watched TV.~~’)

When I got up this morning the sun **was shining**, the birds **were singing**, ... 我今天早上起床时, 太阳放光芒, 鸟儿在欢唱, ……

(不能说: ...~~the sun shone, the birds sang...~~)

过去进行时的另外一个用法就是用来强调一项活动在一段时间内时时刻刻都在进行着。

I **was painting** all day yesterday. 昨天我一整天都在画画儿。

They **were quarrelling** the whole time they were together.

他们在一起的时候, 时刻都在吵架。

有些动词不能用于进行时态(见 451)。

I tried a bit of the cake to see how it **tasted**.

我尝了一点儿蛋糕, 看好吃不好吃。(不能说: ...~~how it was tasting.~~)

## 3 过去进行时和一般过去时: “背景”事件

过去进行时常常与一般过去时连用。过去进行时表示一个历时较长的体现“背景”的动作或情况, 而一般过去时则表示在历时较长的动作或情况的过程中发生的、或者打断它的一个短暂的动作或事情。

As I **was walking** down the road, I **saw** Bill.

我在路上走的时候, 见到了比尔。

The phone **rang** while I **was having** dinner.

我正在吃饭的时候, 电话响了。

Mozart **died** while he **was composing** the Requiem.

莫扎特正在创作安魂曲时突然死了。

The Presidential motorcade **was moving** slowly through the Central Square. The crowds **were cheering**. Photographers **were jostling** each other for the best positions. Suddenly a woman **screamed** ...

总统车队正缓慢地驶过中央广场。人群欢呼着。摄影师们正你推我我推你抢占最好的位置。突然, 一个妇女尖叫起来……

## 4 过去进行时和一般过去时: 短暂的和永久的

像其他进行时态一样(见 450), 过去进行时用来说明短暂的动作和状况。当我们谈论历时较长、较为永久性的状况时, 要用一般过去时。试比较:

—It happened while I **was living** in Eastbourne last year.

这件事发生于去年我住在伊斯特本的时候。



I **lived** in London for ten years while I was a child.

我小的时候在伦敦住了 10 年。

—When I got home, I found that water **was running** down the kitchen walls. 我到家的  
时候,发现水正顺着厨房的墙往下流。

Explorers believed that the river **ran** into the Atlantic.

探险家们相信那条河流入大西洋。

## 5 过去进行时和一般过去时:重复的动作

表示多次重复或者习惯性的过去动作通常不用过去进行时而用一般过去时。

I **rang** the bell six times. 我按了 6 次铃。

(不能说: ~~I was ringing the bell six times.~~)

When I was a child we **made** our own amusements. 我小的时候,我们自己找乐  
儿。(不能说: ~~...we were making our own amusements.~~)

可是,如果重复的动作成为主要动作的一种“背景”的话,过去进行时也可以用。

At the time when it happened, I **was seeing** a lot of Belinda, and I **was also going** to  
the opera a lot.

事情发生时,我经常见到毕琳达,而且我还多次去看歌剧。

参见下面的“特殊用法”部分。

## 6 特殊用法

因为常常用过去进行时来表示作为“背景”的某事,而不表示主要的“消息”,所以用这个时态就可以使某事显得不那么重要。

I **was talking** to the President last night, and she said...

昨天晚上我跟总统在谈话,她说……(好像对说话人来说,跟总统谈话没有什么了不起的)

过去进行时可以和 *always*, *continually* 以及类似的词连用,表示重复发生、没料到的或者没有计划的事情。

Aunt Lucy **was always turning up** without warning and **bringing** us presents. 露西  
姑妈总是不说一声就来,还带来礼品。

I didn't like him—he **was continually borrowing** money.

我不喜欢他——他不断地向我借钱。

关于与 *always* 等词连用的进行时的这一用法,详见 452。

关于过去进行时表示“拉开距离”的用法(例如: I **was wondering** whether you'd like to come out  
with me this evening), 见 161。

418 past time 过去 (4): 现在完成时

I 形式

肯定	疑问	否定
I have worked	have I worked?	I have not worked
you have worked	have you worked?	you have not worked
等	等	等

在较古老的英语里,一些现在完成时是用 be 而不是用 have 构成的(例如: Winter **is** come. 冬天来临了)。在现代英语里,通常不出现这种情况。

关于被动形式(例如: The work **has been done**), 见 407。

关于像 The potatoes **are** all gone 这样的句子, 见 233。

关于像 Are you **finished** yet 这样的句子, 见 211。

关于其他 be + 过去分词的主动式用法, 见 404。

2 其他语言

在其他一些语言里, 存在像英语中现在完成时的时态结构(试比较: 英语 I have worked, 法语 j' ai travaillé, 德语 ich habe gearbeitet, 意大利语 ho lavorato, 西班牙语 he trabajado)。请注意: 英语里现在完成时同其他语言中大多数相同时态的用法很不一样。

3 已经完成而与现在有关的事件

可以用现在完成时表示一个已经完成的动作或事件在某些方面与现在有关系。如果我们说某事 has happened, 我们既考虑到过去又考虑到现在。

I can't go on holiday because I **have broken** my leg.

我不能去休假了, 因为我把腿摔断了。

(不能说: ~~I can't go on holiday because I broke my leg.~~)

我们常常可以把一个现在完成时的句子变成一般现在时的句子, 而意思不变。

I've **broken** my leg. (→ My leg **is** broken now.)

我把腿摔断了。(→ 现在我的腿断了。)

**Have** you **read** the Bible? (→ **Do** you **know** the Bible?)

你读过《圣经》吗? (→ 你知道《圣经》吗?)

Some fool **has** **let** the cat in. (→ The cat **is** in.)

哪个傻瓜把猫放进来了。(→ 小猫在屋子里。)

Utopia **has invaded** Fantasia. (→ Utopia **is** at war with Fantasia.)

乌托邦已经入侵幻想郡。(→乌托邦和幻想郡处于战争状态。)

Mary **has had** a baby. (→ Mary now **has** a baby.)

玛丽生了一个孩子。(→玛丽现在有一个孩子。)

Our dog **has died**. (→ Our dog **is** dead.)

我们的狗已经死了。(→我们的狗死了。)

All the wars in history **have taught** us nothing. (→ We **know** nothing.) 历史上一切战争都没有给我们留下什么教训。(→我们很无知。)

My experience at school, all those years ago, **has given** me a permanent hatred of authority. (→ I **hate** authority.) 许多年以前我上中小学的经历使我永远憎恨权威。(→我憎恨权威。)

现在完成时常常用来表示完成或成就的概念。

At last! I've **finished**! 最后,我终于完成了!

**Have you done** all the housework? 你已经做完了所有的家务事了吗?

如果我们不是主要考虑到现在,就不用现在完成时。试比较:

—I've **travelled** in Africa a lot. (I know Africa.)

我在非洲旅行了很多地方。(我了解非洲。)

Some people think that Shakespeare **travelled** a lot in Germany.

有些人认为,莎士比亚到德国很多地方旅行过。

(不能说: ~~Some people think that Shakespeare **has travelled**...~~)

—We've **learnt** enough to pass the exam. (The exam is still to come.)

我们已经学了够多的了,能通过考试。(考试尚未到来。)

We **learnt** enough to pass the exam. (The exam is over.)

我们学了够多的东西,通过了考试。(考试结束了。)

—Look what John's **given** me! (focus on the gift)

瞧,约翰给了我什么东西!(重点放在礼品上)

Who **gave** you that? (focus on the past action of giving)

谁给了你那个东西?(重点放在给东西这个过去的动作)

我们讲故事时不用现在完成时。

Once upon a time there **was** a beautiful princess who **lived** ...

从前,有一个漂亮的公主,她住在……

#### 4 已经完成的事情:新闻

报道最近事件的新闻时,现在完成时是最常用的时态。

And here are the main points of the news again. The pound **has fallen** against the dollar. The Prime Minister **has said** that the government's economic policies are working. The number of unemployed **has reached** five million. There **has been** a fire... 下面把新闻要点再说一遍。英镑对美元的比价已经下跌。首相说政府

的经济政策正在起作用。失业人数已经达到 500 万。发生了一场大火……  
现在完成时常常不用来谈论一个已经完成的事情,如果我们说出那件事发生的时间的话(见下面)。试比较:

—There **has been** an explosion at Edinburgh Castle.

在爱丁堡古城堡发生了一起爆炸事件。

There **was** an explosion at Edinburgh Castle last night.

昨晚,在爱丁堡古城堡发生了一起爆炸事件。

(不能说: ~~There has been... last night.~~)

—I've **had** a word with the boss, and he says it's OK.

我跟老板说过了,他说这事可以。

I **had** a word with the boss **today**, and he says it's OK.

今天我跟老板说了一下,他说这事可以。

请注意:用现在完成时宣布一条消息后,我们通常换用一般过去时或者过去进行时以报道详细情况。

There **has been** a plane crash near Bristol. Witnesses say that there **was** an explosion as the aircraft **was taking off**, ... 在布里斯托尔附近有一架飞机坠毁。目击者说,在飞机起飞时,发生了爆炸,……

The Prime Minister **has had** talks with President Kumani. During a three-hour meeting, they **discussed** the economic situation, and **agreed** on the need for closer trade links between the two countries.

首相与库梅尼总统进行了会谈。在 3 小时的会见中,他们讨论了经济局势,并就两国之间需要更加紧密的贸易联系达成了一致的意见。

关于美国用法的更多说明、例外和解释,见 419.5。

## 5 与“直到现在”等时间词组连用的完结了的事情

当我们想到一直继续到现在的一段时间——比如,当我们使用像 *ever*, *before*, *never*, *yet*, *already* 等意为“直到现在的某个/任何时间”这些不确定的时间副词时——就常常用现在完成时来谈论过去的事情。

Have you **ever seen** a ghost? 你曾经见过鬼吗?

You've **only ever called** me 'darling' once.

你只有一次叫过我“亲爱的”。

I'm sure we've **met before**. 我敢肯定我们从前见过面。

She's **never apologised** for anything in her life.

在她的一生中,她从来没为任何事道过歉。

'Has Ben **come yet**?' 'Yes, and he's **already started** to make trouble.' “本到了没有?”“到了,而且 he 已经开始捣乱了。”

如果用更确定的“直到现在”的时间词组(例如: *today*, *this week*),在肯定句中通常喜欢用一般过去时。试比较:

—**I've already spoken** to the boss about my holiday.

关于我休假的事,我已经对老板说了。

**I spoke** to the boss **today** about my holiday. 我今天对老板说了我休假的事。(比 **I've spoken** to the boss today... 更为自然。)

—**Have you seen John this week?** 这星期你见过约翰了吗?

**I haven't seen John this week.** 这星期我没见过约翰。

**I saw John** this week, and he says... 这星期我看见约翰了,他说……(比 **I've seen John** this week... 更为自然。)

此外,遇到表示过去时间的副词(例如: yesterday, last weekend),通常不用现在完成时(见下面第7节)。

关于“直到现在”与现在完成进行时连用,见 420.3。

关于与 ever 连用的其他时态,见 197。

## 6 重复并继续到现在

可以用现在完成时表示到目前为止已经发生数次的的事情。

**I've written** six letters since lunchtime.

从吃了午饭到现在,我已经写了6封信了。

How often **have you been** in love in your life?

你一生中多久谈一次恋爱?

常常用现在完成时表示目前状况已经持续了多久了。请注意:一般现在时不能这样用。

**I've studied** hard for years. 多年来,我一直在努力学习。

(不能说: ~~I study hard for years.~~)

**We've known** each other since 1960. 自从1960年以来我们就认识了。(不能说:

~~We know each other since 1960.~~)

**I've never liked** you. 我从来就不喜欢你。

How long **have you been** a doctor? 你当医生有多久了?

(不能说: ~~How long are you a doctor?~~)

**We've always lived** here. 我们一直住在这儿。

现在完成进行时也可以这样用。关于它们之间的区别,见 420.4-6。

在非正式文体里,一般过去时有时候也可以和表示“直到现在”的 always, ever 和 never 等词连用。

**I always knew** I could trust you. (或 **I've always known**...)

我一直知道可以信赖你。

**Did you ever see** anything like that before? (或 **Have you ever seen**...?) 你以前曾经看到过像这样的东西吗?

关于 for 和 since 的区别,见 214。关于与 since 连用的时态,见 499。



关于像 This is the first time I have been here 这类句子, 见 419.7。

## 7 表示过去时间的词组: 不用现在完成时

遇到像 yesterday, last week, then, when, three years ago, in 1970 这些表示完全过去了的的时间的词组时, 一般不用现在完成时。这是因为现在完成时着意于现在, 而像这些表示时间的词组着意于过去, 所以它们互相矛盾。

I **saw** Lucy **yesterday**. 昨天我见到了露西。

(不能说: ~~I have seen Lucy yesterday.~~)

Tom **was** ill **last week**. 汤姆上周生病了。

(不能说: ~~Tom has been ill last week.~~)

What **did** you **do then**? 那时你干了什么?

(不能说: ~~What have you done then?~~)

She **died** **three years ago**. 她 3 年前去世了。

(不能说: ~~She has died three years ago.~~)

He **was** born **in 1970**. 他生于 1970 年。

(不能说: ~~He has been born in 1970.~~)

关于与 just 和 just now 连用的时态, 见 305。

## 8 未提及时间

当我们想的是“直到现在”的一段时间, 即使不提及时间, 也要用现在完成时。另一方面, 当我们想的是一个特定的过去时间, 即使没有提到时间, 也不用现在完成时。试比较:

—Have you **seen** 'Romeo and Juliet'? 你看过《罗密欧与朱丽叶》吗? (Have you **ever** seen it? OR Have you seen the **current** production?

你曾经看过这出戏吗? 或: 你看过当前的演出吗?)

**Did** you **see** 'Romeo and Juliet'? 你看了《罗密欧与朱丽叶》吗? (Did you see the production on TV **last night**? 你昨天晚上在电视上看这出戏了吗?)

—You've **done** a lot for me. (... **up to now**)

你已经为我做了很多事情了。(到现在为止……)

My grandfather **did** a lot for me. (... **when he was alive**)

我的祖父为我做了很多事情了。(在他活着的时候……)

在一些情况下, 这两种视角没有什么不同, 所以过去时和现在完成时都可以。

Welcome home! I('ve) **missed** you. 欢迎你们回来! 我可想你们了。

We (**have**) **heard** that you have rooms to let.

我们听说你们有房间出租。

关于现在完成时在从句里指将来(例如: I'll take a rest when I've **finished** cleaning the kitchen),

见 556。

## 419 past time 过去 (5): 现在完成时和一般过去时(进一步阐述)

### I 起源

当我们考虑到过去事件与它们现在的结果时,通常用现在完成时(见 418.3)。

I can't come to your party because I've broken my leg.

我不能出席你们的聚会,因为我把腿摔断了。

可是,当我们确定造成目前情况的人、事或环境时,通常更喜欢用一般过去时(因为我们着意于过去的原因,而不是现在的结果)。试比较:

—Some fool **has let** the cat in. 不知哪个糊涂虫把猫放进来了。

Who **let** that cat in? 谁把猫放进来了?

(不能说: Who ~~has let~~ that cat in?)

—Look what John **has given** me! 瞧! 约翰给了我什么?

Who **gave** you that watch? 那只表是谁给你的?

(不能说: Who's ~~given~~ you that watch?)

其他例子:

'Why are you crying?' 'Granny **hit** me.'

“你为什么哭呀?”“奶奶打我了。”(不能说: ... 'Granny ~~has hit~~ me.')

The Chinese **invented** paper. 中国人发明了纸。

(不能说: The Chinese ~~have invented~~ paper.)

That's a nice picture. **Did** you **paint** it yourself?

那张画很好看。是你自己画的吗?

Some people think that 'Pericles' **was not written** by Shakespeare.

有些人认为《配力克里斯》不是莎士比亚写的。

I'm glad you **were** born. 我很高兴有你这么一个人。

How **did** you **get** that bruise? 你那块青肿是怎么碰的呀?

### 2 期望和现实

谈到其真伪刚被揭示的事情时,要用过去时。

It's not as big as I **expected**. 那东西不像我预料的那么大。

(不能说: ... ~~as I have expected~~.)

You're older than I **thought**. 你的岁数比我想的要大一些。

(不能说: ... ~~than I have thought~~.)

But you **promised**. ...! 可是你答应过……!

(不能说: But you ~~have promised~~...!)

### 3 现在完成时与表示过去时间的副词连用

语法书通常说,现在完成时不能与表示过去时间的词组连用——可以说

**I have seen** him (我见到了他), 也可以说 **I saw** him yesterday (我昨天看见他了), 但是不能说: ~~**I have seen him yesterday**~~. 事实上, 这种结构虽不常用, 但不是不可能的(虽然学习者应当避免这种结构)。下面是从新闻广播、报刊文章、广告、信件和谈话中摘录的一些真实例子。

France **has detonated** a Hiroshima-sized nuclear bomb on Mururoa Atoll in the South Pacific **at 17.02 GMT on Wednesday**.

法国在星期三格林尼治时间 17 点 2 分在南太平洋的穆鲁罗瓦环礁上爆炸了一颗广岛挨过的那么大的核弹。

Police **have arrested** more than 900 suspected drugs traffickers in raids throughout the country **on Friday and Saturday**. 星期五和星期六警方在全国的大搜查中逮捕了九百多名贩卖毒品的嫌疑犯。

... a runner who's **beaten** Linford Christie **earlier this year**.

今年早些时候打破林福德·克里斯蒂记录的赛跑运动员……

A 24-year-old soldier **has been killed** in a road accident **while on patrol last night**. 一名 24 岁的士兵在昨晚巡逻中出车祸死去。

A lot of drivers will be thinking about the circuit, because **we've had** some rain **earlier today**.

许多司机将会想到环行路线, 因为今天早些时候下过一点雨。

The horse's trainer **has had** a winner here **yesterday**.

昨天这匹马的驯马人曾经在这里获胜。

... indicating that the geological activity **has taken place a very long time ago**.

……表明很久以前就发生过地质活动。

Perhaps what **has helped** us to win eight major awards **last year alone**... 使我们仅在去年一年就获得八项大奖的因素也许……

**I have stocked** the infirmary cupboard **only yesterday**.

我昨天才给医院的食橱置备了东西。

I am pleased to confirm that Lloyds Bank... **has opened** a Home Loan account for you **on 19th May 1982**. 我很高兴地证实, 劳埃德兹银行……在 1982 年 5 月 19 日给你立了个购房贷款账户。

#### ■ 一般过去时用于新闻

近来, 一些英国报纸已经开始经常使用一般过去时来发布短小的新闻——也许是为了节约版面。下面是摘自一份报纸头版的一些真实例子:

The Swedish prosecutor leading the Olaf Palme murder hunt **resigned** after accusing police chiefs of serious negligence. 领导侦破奥拉夫·帕姆谋杀案的瑞典检察官在指控警察头目严重失职后辞职。

An unarmed Ulster businessman **was shot** dead by terrorists...

一个手无寸铁的北爱尔兰商人被恐怖主义分子开枪打死……

Driving wind and rain **forced** 600 out of 2,500 teenagers to abandon the annual 'Ten Tor' trek across Dartmoor. 特大风雨迫使 2,500 名青少年中的 600 人放弃了每年一次的穿越达特穆尔的十峰越野比赛。

## 5 美国英语

在美国英语里,常常用一般过去时来提供消息。

**Did you hear?** Switzerland **declared/has declared** war on Mongolia!

(英国英语: **Have you heard?** Switzerland **has declared** war...)

你听见了吗? 瑞士已经向蒙古宣战了!

Uh, honey, I **lost/I've lost** the keys. (英国英语: ... **I've lost**...)

呃,亲爱的,我把钥匙丢了。

Lucy **just called**. (英国英语: Lucy **has just called**.)

露西刚刚来过电话。

在美国英语里,一般过去时可以和 **already, yet, ever** 和 **before** 等不确定的过去时间副词连用。

**Did you eat already?** (或 **Have you eaten**...?)

(英国英语: **Have you eaten already?**) 你已经吃饭了吗?

I **didn't call** Bobby yet. (或 I **haven't called**...)

(英国英语: I **haven't called**...) 我还没有给博比打电话。

关于与 **just** 连用的各种时态,详见 305。

关于英国英语与美国英语的区别,详见 50。

## 6 坏的规则

语法书有时候说,现在完成时不能与表示“确切时间”的词组连用。这种说法容易产生误解。现在完成时虽然不常与表示过去时间的词组连用,却经常与表示确切时间的词组连用,这是十分常见的。试比较:

I've lived here for **exactly three years, seven months and two days**.

确切地说,我已经在这儿住了 3 年 7 个月零 2 天了。(现在完成时与十分确切的时间词组连用)

**Once upon a time** a little girl lived with her mother in a lonely house in a dark forest. 从前,有一个小女孩和她母亲住在一片阴暗树林里的一所孤独房子里。(一般过去时与十分不确定的时间词组连用)

还请注意:选择现在完成时还是一般过去时并不取决于(而初学者语法书上有时候说的使我们觉得是取决于)我们是否在谈论已完成的动作(但它与是否在谈到过去时间有很大关系)。试比较:

That cat **has eaten** your supper.

那只猫已经把你的晚饭给吃了。(已完成的动作——现在完成时)

I **ate** the last of the eggs this morning.

今天早上我把最后一个鸡蛋吃了。(已完成的动作——一般过去时)

如何选择也不直接取决于所谈的事情是否是最近发生的(虽然最近的事件更可能是“新闻”,我们更可能关注它们目前的结果,所以许多现在完成时的句子事实上是关于最近的事件)。试比较:

The French revolution **has influenced** every popular radical movement in Europe since 1800. 法国大革命已经影响了自从 1800 年以来欧洲的每一个民众的激进运动。(200 年前的事件——现在完成时)

Ann **phoned** five minutes ago.

5 分钟以前安打过电话。(很近的事件——一般过去时)

7 **this is the first time 等**

当句子里有 this/it/that is the first/second/third/only/best/worst 等结构时,要用现在完成时。

This is the first time that I've **heard** her sing. 这是我头一次听她唱歌。(不能说: ~~This is the first time that I hear her sing.~~)

This is the fifth time you've **asked** me the same question. 你问我同样问题这已经是第五次了。(不能说: ~~This is the fifth time you ask...~~)

That's the third cake you've **eaten** this morning.

那可是你今天上午吃的第三块蛋糕了。

It's one of the most interesting books I've ever **read**.

它是我看过的最有趣的书之一。

如果谈论过去,在这些结构中要用过去完成时。

It was the third time he **had been** in love that year. 这是那一年他第三次谈恋爱了。(不能说: ~~...the third time he was in love...~~)

关于与 since 连用的时态,见 499。

关于现在完成时与一般现在时被动式表示相同的意思(例如: The shop **has been/is** closed), 见 414。

420 **past time 过去 (6): 现在完成进行时**

1 **形式**

肯定	疑问	否定
I have been working yo u have been working 等	have I been working? have you been working? 等	I have not been working you have not been work- ing 等

2 **用法: 概述**

总的来说,我们用现在完成进行时来表示过去开始而且现在仍在进行着



的情况,或者刚刚停止、现在看到结果的情况。

**I've been keeping** the bread in the top cupboard—is that OK?

我一直把面包放在最上面的食橱里——这样做行吗?

Sorry I'm late. **Have you been waiting** long?

对不起,我来晚了。你已经等了很长时间了吗?

'You look hot.' 'Yes, **I've been running.**'

“你看起来很热。”“是呀,我一直在跑步。”

不能把现在完成进行时与表示过去时间的词组一起用。

'You looked tired.' 'Yes, **I was cycling non-stop until five o'clock.**'

“你看起来很累。”“是的,我一直不停地骑车骑到5点钟。”

(不能说:... '~~I've been cycling non-stop until five o'clock.~~' )

### 3 现在完成进行时和现在时

现在完成进行时和现在时(一般现在时或现在进行时)都可以用来表示过去开始而且现在仍然进行的情况。区别在于现在完成进行时着意于“直到现在”。当谈到刚刚结束或可能改变的情况,或谈到一种情况已经持续了多长时间时,常用这种时态。

—**I have** violin lessons every two weeks.

我每两个星期上一次小提琴课。

**I've been having** violin lessons every two weeks, but I think I'll make it every week from now on. 我一直是每两个星期上一次小提琴课。但是我想从现在起每个星期都上课。

—**Who is she talking** to? 她在跟谁说话呢?

'Sorry I'm late, darling.' 'That's all right. **I've been talking** to this nice boy.' “对不起,我来晚了,亲爱的。”“没关系。我一直在跟这个可爱的男孩说话呢。”

—**It's raining** again. 又下雨了。

**It's been raining** since Christmas. 从圣诞节以来,一直在下雨。

(不能说:~~It's raining since Christmas.~~)

—**Are you learning** English? 你在学英语吗?

How long **have you been learning** English? 你学英语学了多长时间了?(不能说:~~How long are you learning English?~~)

—'I hear you're **working** at Smiths.' “我听说你在史密斯那里工作。”

'Yes, **I've been working** there for about three months.'

“是的。我在那里工作了大约三个月了。”

(不能说:... '~~I'm working there for about three months.~~' )

关于这种情况下 since 和 for 的区别,见 214。

### 4 现在完成进行时:继续 现在完成时:完成

现在完成进行时和现在完成时都可以用来表示最近发生的而现在产生

结果的动作和情况。但二者有一个很重要的区别。现在完成进行时着意于动作/情况本身,把它看做是一种继续的、延长的活动(不一定是结束了的)。另一方面,现在完成时则更看重动作的完成和目前产生的结果。试比较:

—I must have a bath. I've been gardening all afternoon. 我一定得洗个澡。整个下午我都在花园里干活。(着意于继续不断的活动)

I've planted a lot of new rose bushes.

我已经种了许多丛玫瑰。(着意于结果)

—I've been reading your book.

我一直在读你的书。(着意于继续不断的活动)

I've read your book. 我读过你的书了。(着意于完成)

—I've been learning irregular verbs all afternoon.

整个下午我都在学习不规则动词。(着意于继续不断的活动)

I've learnt all my irregular verbs.

我学会了所有的不规则动词。(着意于完成)

—Sorry about the mess—I've been painting the house.

非常乱,很抱歉——我一直在油漆房子。(着意于继续不断的活动)

I've painted two rooms since lunchtime.

从吃了中饭到现在我已经油漆了两间屋子了。(着意于完成)

—Who's been sleeping in my bed? 谁在我的床上睡觉了?(强调继续不断的活动——使动作听起来长一些、更加令人讨厌)

I think she's slept enough—I'll wake her up.

我觉得她已经睡得够多的了——我来叫醒她。

## 5 现在完成进行时:重复的动作

现在完成进行时可以用来表示多次重复的动作和事件,但不用来说明已经发生了多少次(因为这种情况强调完成的概念——见上面所述)。试比较:

I've been playing a lot of tennis recently. 近来我常打网球。

I've played tennis three times this week.

这星期,我已经打了3次网球了。

## 6 现在完成进行时:暂时的 现在完成时:永久的

现在完成进行时常用来谈论比较短暂的动作和情况;谈论持续较长时间或永久性的情况时,则常用现在完成时。试比较:

—That man has been standing on the corner all day.

那个人在路口儿站了一整天。

For 900 years the castle has stood on the hill above the village.

900年来,那座城堡一直屹立在小山上,俯视着这个村庄。

—I **haven't been working** very well recently.

近来我工作一直干得不太顺利。

He **hasn't worked** for years. 他多年来一直没有工作。

—I've **been living** in Sue's flat for the last month.

有一个月了,我一直住在休的套间里。

My parents **have lived** in Bristol all their lives.

我父母一辈子都住在布里斯托尔。

可是,总的来说,现在完成进行时和现在完成时都可以用于下面这样的情况,只是所强调的有一点不同而已。

It's **been raining** / It's **rained** steadily since last Saturday.

自从上星期六以来,一直在不断地下着雨/一直下雨。

Harry **has been working/has worked** in the same job for thirty years.

30年来,哈里一直在同一个岗位上工作着/工作。

我们一般用现在完成进行时来谈论不断的变化和发展,即便是永久性的,也可以这样用。

Scientists believe that the universe **has been expanding** since the beginning of time.

科学家们相信,自从远古时代以来宇宙一直在扩大着。

7 不用进行时的动词

有些动词不能用于进行时形式(见 451),即使从意思上来说用进行时更加合适也不用。

I've only **known** her for two days. 我认识她刚刚两天。

(不能说: ~~I've only been knowing her...~~)

She's **had** a cold since Monday. 她从星期一就感冒了。

(不能说: ~~She's been having a cold...~~)

421 past time 过去 (7):过去完成时

1 形式

过去完成时

肯定	疑问	否定
I had worked	had I worked?	I had not worked
you had worked	had you worked?	you had not worked
等	等	等

过去完成进行时

肯定	疑问	否定
I had been working you had been working 等	had I been working? had you been working? 等	I had not been working you had not been working 等

关于被动式(例如: The work **had been done**), 见 407。

2 过去完成时: 用法

过去完成时的基本意思是“比过去某一时间还要早”和“在过去某一时间之前早已完成”。当我们正在谈论的是过去的事情时, 常用这个时态来“往回看”, 以便于把事情说清楚, 即在谈话涉及的时间以前某事已经发生了。

I realised that we **had met** before. 我意识到我们以前曾经见过。

(不能说: ~~I realised that we met before.~~)

(不能说: ~~I realised that we have met before.~~)

When I arrived at the party, Lucy **had already gone** home. 当我赶到聚会地点时, 露西已经回家了。(不能说: ... ~~Lucy already went home.~~) (不能说: ... ~~Lucy has already gone home.~~)

过去完成时常常用在表示说或想的过去时动词之后, 谈论在说或想的动作发生之前已经发生的事情。

I **told** her that I **had finished**.

我告诉她我已经办完了。

(不能说: ... ~~that I (have) finished.~~)

I **wondered** who **had left** the door open.

也不知道是谁把门打开而没有关。

I **thought** I **had sent** the cheque a week before.

我以为我一周前就已经把支票寄出了。

关于 I arrived before she **had finished** unpacking (这里过去完成时比主要动词所指的时间还晚一点儿)之类的句子, 见 96.3。

关于间接引语里的时态, 详见 481。

3 过去完成进行时: 用法

过去完成进行时用来谈论我们现在想到的一个过去时刻(或比它稍早一点儿)之前一直继续着的较长的动作或者情况。

At that time we **had been living** in the caravan for about six months.

那时候, 我们已经在有篷的拖车里一直住了大约六个月之久了。

When I **found** Mary, I could see that she **had been crying**.

在我找到玛丽的时候, 我看得出她一直在哭着。

#### 4 过去完成进行时与过去完成时: 区别

过去完成进行时常用来谈论比较短暂的动作和情况; 谈论持续时间较长或永久性的情况时, 则多用过去完成时(虽然在同样情况下两种形式都可以用, 只是所强调的有一点儿不同)。试比较:

My legs were stiff because I **had been standing** still for a long time.

我的腿都麻木了, 因为我一动不动地站了很长时间了。

They lived in a castle which **had stood** on a hill above the village for 800 years.

他们住的那座城堡已经屹立在山上俯视着这个村庄达 800 年之久。

过去完成进行时一般强调一个动作的延续性; 过去完成时则强调完成的概念。试比较:

I **had been reading** science fiction, and my mind was full of strange images. 我一直在读科幻小说, 所以脑子里充满了奇怪的形象。

I **had read** all my magazines, and was beginning to get bored.

我已经读完我所有的杂志, 开始感到厌烦了。

有些动词通常不用于进行时形式(见 451), 即使从意思上来说进行时更加合适也不用。

I **hadn't known** her for very long when we got married. 我们结婚时, 我认识她的时间并不很长。(不能说: ~~I hadn't been knowing her...~~)

#### 5 时间连词

时间连词可以用来谈论相继发生的两个动作或事件。在这种情况下通常不需用过去完成时, 不过有时也可以用。

After he (**had**) **finished** his exams he went to Paris for a month.

他考完试去巴黎呆了一个月。

She didn't feel the same **after** her dog (**had**) **died**.

她那只狗死了以后, 她的心情就不一样了。

**As soon as** I (**had**) **put** the phone down it rang again.

我刚把电话放下, 就又响了。

过去完成时能使得第一个动作与第二个脱离开来, 成为独立的, 在第二个动作开始前就已经完成了。相反, 一般过去时可以表示第一个动作“导致”另一个动作, 或者表示它们之间有因果关系。试比较:

—When I **had opened** the windows I sat down and had a cup of tea.

我打开窗户后, 就坐下来喝了一杯茶。

(不能说: ~~When I opened the windows I sat down...~~)

When I **opened** the window the cat jumped out. 我打开窗户时, 猫跳了出去。(比

When I **had opened** the window... 更为自然。)

—When I **had written** my letters I did some gardening.

我写完信之后, 就在花园里干了点活儿。



(不能说: ~~When I wrote my letters I did some gardening.~~)

When I **wrote** to her she came at once.

我给她写了信,她立刻就来了。

与其他时间连词相比,when 与过去完成时连用更为常见(when 有好几个意思,所以确切的时间关系须由动词时态加以表示)。

## 6 未实现的希望和愿望;没有发生的事情

过去完成时可以用来表示未实现的希望、愿望等等。

I **had hoped** we would be able to leave tomorrow, but it's beginning to look difficult.

我本来希望我们明天可以离开,但是这事开始显得困难了。

He **had intended** to make a cake, but he ran out of time.

他原来打算做块蛋糕,但是没时间了。

在 if, wish 和 would rather 的后面,过去完成时可以用来谈论过去没有发生的事情。

If I **had gone** to university I would have studied medicine.

当年我要是上了大学,我会学医的。

I wish you **had told** me the truth.

你要是把真实情况告诉了我就好了。

I'd rather she **had asked** me before borrowing the car.

我真希望她先问我一声再借车。

## 7 不能用过去完成时

过去完成时通常只用在上面所描述的情况,而不能只用来说明前不久发生了某件事,也不能用来提出过去存在的原因以说明目前的情况。

General Cary, who **commanded** a parachute regiment for many years, is now living in retirement. 卡里将军任过多年的伞兵团团长,现在过着退休生活。(不能说: General Cary, who ~~had commanded~~...)

I **left** some photos to be developed. Are they ready yet? 我留下一些照片要冲洗。现在冲洗好了吗?(不能说: ~~I had left some photos~~...)

# 422 past verb form 动词的过去时形式:具有现在或未来的含义

一个过去时态不一定总是具有过去的意思。在某些类型的句子里,可以用 I had, you went 或 I was wondering 等动词来谈论现在或将来。

## 1 用在 if, unless, supposing 等后面

在 if, unless 和具有类似含义的词语后面,常用过去时形式来指现在或将来。

If I **had** the money now I'd buy a car.

假如我现在有钱,我就买辆小汽车。

If you **caught** the ten o'clock train tomorrow you **could** be in Edinburgh by supper-time, unless the train **was** delayed, of course.

如果你乘明天 10 点的火车的话, 到晚饭时候你就能到达爱丁堡; 当然, 要是火车误点就不行了。

You look as if you **were** just about to scream.

你看起来好像马上就要尖声喊叫起来。

Supposing we **didn't** go on holiday next year?

我们明年不去休假, 怎么样?

关于与 if 连用的结构, 详见 258—264。

关于 supposing 等等, 见 546。

关于 unless, 见 574。

关于 as if, 见 74。

## 2 用在 it's time, would rather 和 wish 后面

在这些词组后面, 过去时形式也可以有现在或将来的含义。

Ten o'clock—it's time you **went** home. 10 点了——你该回家了。

Don't come and see me today—I'd rather you **came** tomorrow.

今天不要来看我——我希望你们明天来。

I wish I **had** a better memory. 但愿我记性好一些。

关于与 it's time 连用的结构, 见 304。

关于 would rather, 见 469.2-3。

关于 wish, 见 601。

## 3 提问题、要求等拉开距离

用过去时态可以使问题、要求和建议不那么直截(因而更加客气)。(关于这类“拉开距离”, 详见 161。)常用句式有 I wondered, I thought, I hoped, did you want。过去进行时形式(I was wondering 等)使句子更加委婉。

I **wondered** if you were free this evening. 我不知道您今晚有空没有。

I **thought** you might like some flowers. 我想您也许想要些花。

**Did you want** cream with coffee, sir? 先生, 您咖啡里要加奶吗?

I **was hoping** we **could** have dinner together.

我希望我们能够一起吃顿饭。

## 4 'past' modals 情态助动词的“过去形式”

情态助动词的“过去形式”could, might, would 和 should 通常可以指现在或者将来; 它们用作 can, may, will 和 shall 的委婉、“拉开距离”的形式。

**Could** you help me for a moment? 您可以帮我一会儿吗?

I think it **might** rain soon. 我想一会儿可能会下雨。

**Would** you come this way, please? 请这边来, 好吗?

Alice **should** be here soon. 艾丽斯应当过会儿就到。

## 5 过去时集中注意延续不断的情况

如果谈论过去,即使有些情况现在仍然是那样,通常也要用过去时。

Are you deaf? I asked how old you **were**.

你耳朵聋了? 我刚才问你多大岁数。

I'm sorry we left Liverpool. It **was** such a **nice** place.

可惜我们离开了利物浦。那真是个好地方。

Do you remember that nice couple we met on holiday? They **were** German, **weren't** they? 你记得休假时我们遇到的那对友好的夫妇吗? 他们是德国人,是不是?

I got this job because I **was** a good driver.

我得到了这份工作,因为我开车开得棒。

Bill applied to join the police last week, but he **wasn't** tall enough.

比尔上星期申请参加警察部队,但是他不够高。

关于间接引语的例子,见 482。

关于过去时态表示条件,见 556。

## 423 perfect verb forms 动词的完成时形式

### 1 构成

动词的完成时形式是由 **have + 过去分词** 构成的。

She **has lost** her memory. 她丧失了记忆力。(现在完成时)

They **have been living** in France for the last year.

过去的一年他们一直住在法国。(现在完成进行时)

I told him that I **had never heard** of the place.

我告诉他我从来没听说过那个地方。(过去完成时)

When I got there the house **had been pulled** down.

等我赶到那儿,那所房子已经拆了。(过去完成时被动语态)

We **will have finished** by tomorrow afternoon.

到明天下午我们就弄完了。(将来完成时)

I'm sorry **to have disturbed** you.

对不起,打扰你了。(动词不定式完成时)

**Having seen** the film, I don't want to read the book.

看了电影之后,我就不想看那本书了。(-ing 形式的完成时)

### 2 术语和用法

动词的完成时形式通常说明一个事件的时间比某个别的时间(过去、现在或将来)要早一些。但是,一个完成时形式不仅仅说明事件的时间,而且还说明说话人是如何看待这个事件的——也许与后来的一件事有联

系,或者到某个时候就能完成。由于这一点,语法书常常说是“完成体”,而不说“完成时态”。

关于动词完成时各种形式的用法,详见本书中相关条目。

## 424 personal pronouns 人称代词(1): 概述

### I 术语和用法

I, me, you, he, him, she, her, it, we, us, they 和 them 这些词通常称为“人称代词”。(这是一个给人错误印象的术语: it, they 和 them 既用来指人,也用来指东西。)one 也用作人称代词(见 392)。who 是一个疑问人称代词(见 594)。在没有必要使用或重复更为确切的名词短语时,就要用人称代词。

John's broken his leg. He'll be in hospital for a few days.

约翰把腿摔断了。他得在医院住几天。

(不能说: ~~John's broken his leg. John'll be in hospital. . .~~)

Tell Mary I miss her. 告诉玛丽我想她。

(不能说: ~~Tell Mary I miss Mary.~~)

### 2 you: 方言形式

虽然标准的现代英语用 you 来表示单数又表示复数,但是在某些方言里存在各式各样的形式。在约克郡,有些人说话时用 *thu* 或 *tha* 作为主格单数形式,用 *thee* 作为宾格单数形式;爱尔兰几种方言里有各自的复数形式 *ye*, *youse* 或 *yiz*。许多美国人用 *you guys*(对男人和女人都可以用)作为非正式第二人称复数形式。在美国南部的方言口语里,有一个简体的第二人称复数形式 *you all* (读音为 *y'all*),当人们希望说话显得友好、亲切时,就用它而不用 *you*;同时有一个所有格形式,笔语写作 *you all's* 或者(非正式)*y'all's*。

Hi, everybody. How're **you all** doing? What are **you all's** plans for Thanksgiving?

嗨,各位。你们大伙儿都好吗?感恩节你们大伙儿打算怎么过呀?

关于较古老英语里的 *thee* 和 *thou* 形式,见 388。

关于用 *he* 和 *she* 来指动物、船只等,见 227。

关于 *they*, *them*, *their* 用于指单数,见 505。

### 3 对 you 的修饰

在几个非正式的英语词组里,例如 *Poor/Clever/Lucky (old) you!* *you* 可以用形容词来修饰(*me* 偶而也有这种情况)。

还请注意 *you people*, *you lot*, *you guys*, *you two/three* 等词组。

What are **you guys** doing tonight?

你们大家伙儿今天晚上有什么活动呀?

#### 4 主格和宾格的形式

在动词前面, I, he, she, we 和 they 主要用作主语。me, him, her, us 和 them 用作宾语, 同时还用在其他情况下(尤其是在非正式文体中)。(详见 425。)

I need help. 我需要帮助。

It's **me** that needs help. 需要帮助的是我。

Can you help **me**? 你能帮助我吗?

You don't need help as much as **me**. 你不像我这样需要帮助。

'Who needs help?' 'Me.' "谁需要帮助?" "我呀。"

She's taller than **him**. 她比他高。

关于在像 It's **me** that **needs** help 这种句子里代词与动词的一致关系, 见425.7。

#### 5 用 it 来确指

it 可以用来指人, 以确定指的是哪一个人。

'Who's that over there?' 'It's John Cook.' "那边那个人是谁呀?" "是约翰·库克"。(不能说: '~~He's John Cook.~~') )

'Is that our waiter?' 'No, it isn't.'

"那是我们的服务员吗?" "不, 那不是。"(不能说: '~~No, he isn't.~~') )

在电话里: Hello. It's Alan Williams. 喂, 我是艾伦·威廉斯。

(不能说: ... ~~I'm Alan Williams.~~)

It's your sister who plays the piano, isn't it?

弹钢琴的是你姐姐, 是不是?

#### 6 it 可以指 nothing 等

it 不仅可以用来指事物的名称, 还可以用来指 nothing, everything 和 all。

**Nothing** happened, did **it**? 没发生什么事, 是吧?

**Everything's** all right, isn't **it**? 一切都好, 不是吗?

I did **all** I could, but **it** wasn't enough.

我做了我能做的一切, 但是还不够。

#### 7 it 用作“空虚的”主语

it 作为没有实在意义的主语, 后面可以接表示时间、天气、温度、距离或只是现在的情形的词组。

It's ten o'clock. 10 点了。

It's Monday again. 又是星期一了。

It rained for three days. 雨下了 3 天。

It's thirty degrees. 30 度。

It's ten miles to the nearest petrol station.

这里离最近的加油站 10 英里。



It's terrible—everybody's got colds, and the central heating isn't working. 情况很严重,大家都感冒了,而暖气又坏了。

Wasn't it lovely there! 那儿景色真美呀!

## 8 we 包括或排除

we 和 us 可以包括也可以排除听话人或读者。试比较:

Shall **we** go and have a drink?

咱们要不要去喝点什么? (we 包括听话人。)

We're going for a drink. Would you like to come with **us**? 我们要去找点喝的。你想和我们一道去吗? (we 和 us 排除听话人。)

## 9 us 表示 me 的意思

在非常不正式的英国人口语里, us 常用来代替 me (尤其是用作间接宾语)。

Give **us** a kiss, love. 吻我一下,亲爱的。

## 10 代词用来泛指

we 可以用来泛指人,包括说话人和听话人在内。

We must love one another or die. 人们一定要相亲相爱,否则就完了。

one 可以用来泛指人,包括说话人在内(见 392)。

**One** should never take advice. 一个人应当从不采纳建议。

you 可以用来泛指人,包括听话人在内(见 392)。

If **you** want adventure, romance and excitement, don't live in Lower Barton. 你如果追求冒险、浪漫和刺激的话,就不要住在下巴顿。

they 可以表示“周围的人”或“当局”的意思(见 392)。

**They** say she's pregnant again. 周围的人说她又怀孕了。

Why don't **they** pay nurses enough?

当局为什么不付给护士们足够的工资?

## 11 有礼貌的说法

提到在座的人时人们认为有礼貌的说法是用名字或名词短语,而不要用 he, she 或者 they。

'Dad said I could go out.' 'No, I didn't.' “爸爸说我可以出去。”“没有,我没说。”(比 'He said I could go out.' ... 更为客气。)

**This lady** needs an ambulance. 这位女士需要救护车。

可是,需要用代词以避免重复(见 479)。

Dad said **he** didn't mind. ... 爸爸说他不在乎……

(不能说: ~~Dad said Dad didn't mind.~~ ...)

在像 you and I, she and I 这类短语中,人们通常把自己放在后面。

Why don't **you and I** go away for the weekend? 咱们俩何不到外地去度周末呢?  
(不能说: ~~Why don't I and you.~~ ...?)

The invitation was for **Tracy and me**. 邀请信是给特蕾西和我的。(比... **for me and Tracy** 更为客气。)

## 12 人称代词通常不能省略

人称代词通常不能省略, 即使意思清楚也不省略(关于一些例外, 见下文)。

It's raining. 下雨了。(不能说: ~~It's raining.~~)

She loved the picture because **it** reminded her of home.

她喜欢这张画, 因为这画儿使她想起了自己的家。

(不能说: ... ~~because reminded her of home.~~)

They arrested Alex and put **him** in prison. 他们逮捕了亚历克斯并把他关进了监狱。(不能说: ... ~~and put in prison.~~)

'Have some chocolate.' 'No, I don't like it.' "请吃点巧克力。" "不吃, 我不喜欢巧克力。"(不能说: '... ~~I don't like.~~')

可是, 在非正式口语中, 在一个句子的开头, 主语代词和/或助动词有时候可以省略。关于这种用法, 详见 183。

Can't help you, I'm afraid. (= I can't...) 对不起, 我不能帮助你。

Seen Paul? (= **Have you** seen Paul?) 见到保罗了吗?

请注意: 在 know 后面很少用 it。详见 306。

'It's getting late.' '**I know.**' "时间很晚了。" "我知道。"

(不能说: '~~I know it.~~')

在某些动词(例如: believe, think, suppose)之后, 用 so 而不用 it。(详见 515。)

'Is that the manager?' 'I believe **so.**'

"那是经理吗?" "我相信是经理。"(不能说: ... '~~I believe (it).~~')

在英国英语里, 在有 have 和 with 的描述性结构里介词后的人称代词可以省略。

All the trees **have** got blossom **on** (**them**). 所有的树上都有花儿。

He was carrying a box **with** cups **in** (**it**).

他正拿着一个盒子, 里面装着杯子。

## 13 动词不定式短语

如果动词不定式的宾语刚刚提到的话, 这个不定式短语里的宾格代词通常不用。(详情和例外, 见 285.4。)

She's easy **to please**. 让她高兴很容易。

(不能说: ~~She's easy to please her.~~)

The pie looked too nice **to eat**. 那个饼看起来太棒了, 让人舍不得吃。(不能说: ... ~~too nice to eat it.~~)

The bridge wasn't strong enough **to drive over**.

那座桥不够结实,开车过去不行的。(不能说:...~~to drive over it.~~)

This dish takes two hours to **prepare**. 这道菜花了两小时才准备好。

#### 14 一个主语足够

一个主语就够了。通常不能用人称代词来重复在同一个句子中出现的主语。

My car is parked outside. 我的汽车停在外边。

(不能说: ~~My car it is parked outside.~~)

The boss really gets on my nerves. 老板真的使我紧张不安。

(不能说: ~~The boss he really gets on my nerves.~~)

The situation is terrible. 情况很糟糕。

(不能说: ~~It is terrible the situation.~~)

可是,在非常不正式的口语中像这样的结构有时候可能见到。

**That woman**, I'll be glad when **she** goes back home.

那个女人啊,她回家去我就高兴了。

It's terrible, **the unemployment** down there. 那儿的失业问题很严重。

**He's** not a bad bloke, **Jeff**. 杰夫啊,他这个人不错。

It's a terrible place, **London**. 伦敦,那是个很可怕的地方。

关于“加强语气的尾句”,详见 472。

关于 it 作为动词不定式或从句的“先行主语”,见 301。

关于 it 作为“先行宾语”,见 302。

#### 15 人称代词和关系代词

人称代词不能用来重复关系代词的意思(见 473.5)。

That's the girl **who** lives in the flat upstairs.

就是那位小姐住在楼上套间里。(不能说:...~~who she lives...~~)

Here's the money (**that**) you lent me. 这是你借给我的钱。

(不能说: ~~Here's the money (that) you lent me it.~~)

在现代英语里,he/she who...这一结构(表示 the person who)非常罕见。

**The person who** leaves last should put the lights out.

(或 **Whoever** leaves last...)最后离开的人应当关好灯。

(不能说: ~~He/She who leaves last...~~)

## 425 personal pronouns 人称代词(2):主格和宾格形式

### 1 具有两种形式的代词

六个英语代词用作主语时有一种形式,作其他用途时则有另一种不同的形式——例如,在它们用作动词或介词的宾语时。

主语	宾语
I	me
he	him
she	her
we	us
they	them
who	whom

试比较：

—I like dogs. 我喜欢狗。

Dogs don't like **me**. 狗不喜欢我。

—We sent **her** some flowers. 我们派人给她送去了一些花。

**She** sent **us** some flowers. 她派人给我们送来了一些花。

—This is Mr Perkins, **who** works with me.

这是跟我一起工作的珀金斯先生。

This is Mr Perkins, with **whom** I am working at the moment.

这是珀金斯先生，目前我正跟他一起工作。

在现代英语里，通常不用 **whomever**。

2 宾格形式的非正式用法

在非正式英语里，宾格形式不仅用作动词和介词的宾语，而且在人称代词不作为主语出现在动词前面的情况下，也大都这么用。例如，在“单个词的回答”中和 **be** 之后，宾格形式很常用。

‘Who said that?’ ‘(It was) **him**.’ “那事儿是谁说的？”“(是)他。”

‘Who’s that?’ ‘(It’s) **me**.’ “谁呀？”“是我。”

在比较正式的文体中，在可能的情况下常常更多使用**主格形式 + 动词**。

‘Who said that?’ ‘**He** did.’

“那事儿谁说的？”“他说的。”(但不能说：‘**He**.’)

在 **be** 之后可以用主格形式，但是这种用法极其正式，人们通常认为这种说法过于正确(尤其是在英国英语中)。例如：

It is **I**. 是我。

It was **he**. 是他。

在非正式口语中，宾格形式有时候用在带 **and** 的并列主语里；在正式的用法里，这被认为是不正确的。

**John and me** are going skiing this weekend.

约翰和我本周末要去滑雪。(更正确说法：John and I...)

### 3 宾语里的 I

非正式文体中, I 常常用在并列宾语里, 这种情况在正式用法中被认为不正确。

Between **you and I**, I think his marriage is in trouble. 不要对别人说啊, 我认为他的婚姻陷入困境。(更正确说法: Between **you and me**...)

That's a matter for **Peter and I**.

那是彼得和我的事。(更正确说法: ...for **Peter and me**.)

有些人用 you and I 这类形式作为宾语, 因为上学时他们用 you and me 作为主语而被改正过, 所以他们就模糊地觉得 you and me 永远是错的。

### 4 疑问句中的 who(m)

在非正式英语中, whom 不常用。我们更喜欢把 who 当做宾语用, 尤其是在疑问句中。

**Who** did they arrest? 他们逮捕谁了?

**Who** did you go with? 你跟谁一起去的?

在较为正式的文体中, 要用 whom; 在介词后面一定要用 whom。

**Whom** did they arrest? 他们逮捕谁了? (正式)

With **whom** did you go? 你跟谁一起去的? (非常正式)

### 5 关系从句中的 who(m)

在限制性关系从句中(见 474), whom 是不常见的。我们或者省去宾格代词, 或者使用 that 或 who (详见 473—474)。

There's the man (**that**)/( **who**) we met in the pub last night.

那就是昨天晚上我们在酒馆碰见的男人。

在非限制性关系从句中(见 474), 我们通常在必要时把 whom 作为宾语来用(但是, 在非正式英语中这些从句不太常见)。

This is John Perkins, **whom** you met at the sales conference.

这位是约翰·珀金斯, 你在销售大会上见过他。

I have a number of American relatives, most of **whom** live in Texas.

我有一些美国亲戚, 他们大都住在得克萨斯。

### 6 who(m) he thought 等

在 He was trying to find an old school friend, **who(m)** he thought was living in New Zealand (他正在努力找一位老同学, 他想这个同学住在新西兰) 这类句子中, 人们常常不能肯定是用 whom (因为它似乎是紧跟着的第一个动词的宾语), 还是用 who (因为它是第二个动词的主语)。who 被认为更加正确, 但是 whom 也很常用。再举一个例子:

There is a child in this class **who(m)** I believe is a musical genius.

这个班上有一个孩子, 我相信这孩子是个音乐天才。



如果后面跟着动词不定式,用法则不统一,但是 **whom** 被认为更加正确。

There is a child in the class **who(m)** I believe to be a musical genius.

这个班上有一个孩子,我相信这孩子是个音乐天才。

## 7 It is/was me/I + 关系从句

当关系从句出现在 It is/was me/I 这样的词组后面时,有两种可能性:

**宾格形式 + that(十分不正式)**

It's **me** that needs your help. 是我需要你的帮助。

It was **him** that told the police. 是他告诉了警察。

**主格形式 + who(十分正式)**

It is **I** who need your help. 是我需要你的帮助。

It was **he** who told the police. 是他告诉了警察。

可以使用不同的结构以避免太正式或太不正式的文体。

He was **the person/the one** who told the police. 告诉警察的就是他。

## 8 混合主语和宾语

有时候一个代词是动词或介词的宾语,但又是紧接着的动词不定式或从句的主语。在这种情况下,通常要用宾格形式。

It's for **him** to decide.

这事由他来决定。(不能说: ~~It's for he to decide.~~)

I think it's a good idea for **you and me** to meet soon.

我认为你和我很快见一次面是一个好主意。

(被认为比...for you and I to meet soon 更加正确。)

Everything comes to **him** who waits.

只要肯等待,一切都会来。(被认为比...to he who waits 更加正确。)

## 9 as, than, but 和 except

在非正式文体中,尤其是在英国英语里,as 和 than 之后通常使用宾格形式。

My sister's nearly as tall **as me**. 我妹妹几乎和我一般高。

I can run faster **than her**. 我跑得比她快。

在更正式的文体里,使用主格形式,通常后面跟动词。

My sister's nearly as tall **as I am**. 我妹妹几乎和我一样高。

I can run faster **than she can**. 我比她跑得更快。

but 和 except 后面要跟宾格形式(见 116 和 200)。

Everybody **but me** knew what was happening.

除了我以外,人人都知道出了什么事。

Everybody **except him** can come. 除了他,别人全都能来。

## 426 piece- and group-words 部分词与整体词

### 1 部分词

谈论数量有限的东西, 可以用一个词来表示一部分或一个单位, 与 of 一起用在不可数名词前面。最常用的这类词是 piece 和 bit。bit 文体上不正式, 通常表示数量少。

a **piece/bit** of cake/bread 一块/一点儿蛋糕/面包

some **pieces/bits** of paper/wood 几片/几块纸/木头

a **piece/bit** of news/information 一条/则新闻/信息

其他词比较不常用, 且要用在特定名词之前。常见的例子:

a **bar** of chocolate/soap 一块巧克力/肥皂

a **blade** of grass 一叶草

a **block** of ice 一块冰

a **drop** of water/oil/vinegar 一滴水/油/醋

a **grain** of sand/salt/rice/corn 一粒沙/盐/大米/玉米

an **item** of information/news /clothing/furniture

一条消息/新闻; 一件衣服/家具

a **length** of material 一块料子

a **loaf** of bread 一个(一条)面包

a **lump** of sugar/coal 一块方糖/煤

a **slice** of bread/cake/meat 一片面包/蛋糕/肉

a **speck** of dust 一点尘土

a **sheet** of paper/metal/plastic/stamps

一张纸/一张金属板/一块塑料/一整版邮票

a **stick** of dynamite/chalk/celery 一根炸药/一枝粉笔/一茎芹菜

a **strip** of cloth/tape/land/water

一个布条/一段磁带/一长条地/一片狭长的水面

a **suit** of clothes/armour 一套衣服/盔甲

### 2 not a...of...

一些表示“少部分”的词可以用在否定结构里, 意思是“一点也没有”。

There is **not a grain of truth** in what he says. 他说的没有一句真话。

There hasn't been **a breath of air** all day. 一整天一丝风也没有。

We haven't got **a scrap (of food)** to eat. 我们一点儿食物都没有。

He came downstairs **without a stitch of clothing** on.

他一丝不挂地来到楼下。

### 3 双、对

pair 用于很多通常是成双成对的东西, 与复数名词连用也可以指一些由

两部分组成的物件(见 501.7)。

a **pair** of shoes/socks/ear-rings 一双鞋/短袜;一副耳环

a **pair** of glasses/binoculars 一副眼镜/双筒望远镜

a **pair** of trousers/jeans/pyjamas 一条裤子/牛仔裤;一套睡衣裤

a **pair** of scissors/pliers 一把剪刀/钳子

#### 4 集合体

在某些名词前面,若要表示群体或集合体就要用特殊的词。

a **bunch** of flowers 一束花

a **crowd** of people 一群人

a **flock** of sheep/birds 一群羊/鸟

a **herd** of cattle/goats 一群牛/山羊

a **pack** of cards (美国英语:a **deck** of cards)一副牌

在许多不可数和复数名词前用 **set**, 指一定数量东西组成的群体。

a **set** of cutlery/napkins/dishes/tyres/sparking plugs/spanners

一套刀叉/餐巾/盘子/轮胎/火花塞/扳手

关于 a bit 用作修饰语放在形容词和副词前面,见 106。

关于 a bit of a..., 见 154。

关于 an amount, a lot, a large number 等,见 326。

关于 sort, type, kind 等,见 526。

## 427 place

在非正式文体里,place 之后常常直接跟动词不定式或关系从句,中间不加关系词或介词。在美国英语里,这种情况尤为常见。

I'm looking for a **place to live**. 我正在找一个住处。

(更为正式:... a place to live **in** 或... a place **in which** to live.)

There's no **place to sit** in this room. 这屋子里没有地方坐。

You remember **the place we had lunch**? 你记得我们吃午饭的地方吧?(更为正式:... the place we had lunch **at**? 或... the place **at which** / **where** we had lunch?)

I went back to **the place I bought the scarf**, but it was closed.

我回到买头巾的地方,但是已经关门了。

还请注意 go places 这个非正式词组,意思是“有成就”。

They always said I'd **go places**, but they never told me how boring the places would be.

他们总是说我会很有成就,但是他们从来没告诉我那有多么无聊。

关于与 way, time 和 reason 连用的类似的结构,见 477.3。

## 428 play 和 game

### 1 名词

一个 play(剧本)是为剧场、电台或电视演出而写的戏剧作品。

'Julius Caesar' is one of Shakespeare's early **plays**.

《裘力斯·凯撒》是莎士比亚早期写的剧本之一。

一个 game(游戏;文体活动)是一种运动,例如国际象棋、足球或桥牌。

Chess is a very slow **game**. 国际象棋是一种很慢的运动项目。

(不能说:...a very slow **play**.)

不可数名词 play 可以用来泛指“玩儿”。

Children learn a great deal through **play**.

儿童通过游戏学会很多东西。

### 2 动词

人们演戏或演电影,英语要用 act 这个动词,玩游戏、打球或弹乐器则要用动词 play。

My daughter is **acting** in her school play this year.

今年我女儿参加她学校里的戏剧演出。

Have you ever **played** rugby football? 你曾经打过橄榄球吗?

在戏剧或电影里一个角色的名字前面,用 play(扮演)与用 act 意思相同。

I'll never forget seeing Olivier **play** Othello.

我将永远不会忘记看奥利维尔扮演奥瑟罗的情景。

## 429 please 和 thank you

### 1 请求

用 please 可以使请求变得更客气些。

Could I have some more rice, **please**? 请问,我还能再添点儿米饭吗?

'Would you like some help?' 'Yes, **please**.'

“你想要帮助吗?”“是的,谢谢。”

请注意:用 please 并不能把命令变成请求。试比较:

Stand over there. 站到那边去。(命令)

**Please** stand over there. 请站到那边去。(客气些的命令)

Could you stand over there, **please**?

您请站到那边,行吗?(有礼貌的请求)

对请求表示同意,比较正式的回答是 Please do.

'Do you mind if I open the window?' '**Please** do.'

“我打开窗户,你介意吗?”“请吧。”

关于请求, 详见 483。

## 2 不用 please 的时候

请别人重复他们所说的话, 不用 please。

'I've got a bit of a headache.' 'I beg your pardon?'

“我有点儿头痛。”“你说什么?”(不能说: ...~~'Please?'~~)

给人东西时, 也不用 please。

'Have you got a pen I could use?' 'Yes, here you are.'

“你有钢笔借给我用用吗?”“有, 给你。”(不能说: ...~~'Please.'~~)

please 不能用作对 Thank you 的回答(见下文)。

'Thanks a lot.' 'That's OK.' “非常感谢。”“不客气。”

(不能说: ...~~'Please.'~~)

## 3 thank you 和 thanks

thanks 比 thank you 文体上更随便些。

Thank you. 谢谢你。(不能说: ~~Thanks you.~~)

Thank you very much. 非常感谢。

Thanks very much. 太感谢了。

Thanks a lot. 太感谢了。(但不能说: ~~Thank you a lot.~~)

Thank God it's Friday. 感谢上帝, 到礼拜五了。

(不能说: ~~Thanks God...~~)

indeed 可以用来加强 very much 的语气。

Thank you very much indeed. 真是太感谢你了。

(但通常不能说: ~~Thank you indeed.~~)

Thank you for/Thanks for 后面可以跟-ing 形式。不需要用物主代词, 实际上也不用。

'Thank you for coming.' 'Not at all. Thank you for having me.'

“谢谢你光临。”“不客气。谢谢你的招待。”

(不能说: ~~'Thank you for your coming.'~~ ...)

## 4 接受和拒绝

接受东西时常常说 Thank you /Thanks(像 Yes, please 一样)。

'Would you like some potatoes?' 'Thank you.' 'How many?'

“您要点土豆吗?”“好, 谢谢。”“要几个?”

明确表示拒绝某物, 通常要说 No, thank you/No, thanks。

'Another cake?' 'No, thanks. I've eaten too many already.'

“再来一块蛋糕吧?”“不要了, 谢谢。我已经吃得太多了。”

请注意: Yes, thanks 并不用来接受什么, 而是对当时的情况表示确认。

'Have you got enough potatoes?' 'Yes, thanks.'

“你的土豆够了吗?”“够了。谢谢。”



## 5 对感谢的回答

在英语里,对 Thank you 不一定非回答不可。当别人就一些小事表示感谢的时候,他们(尤其是英国人)通常不回答。如果有必要回答时,可以说 Not at all (相当正式), You're welcome, Don't mention it, That's (quite) all right 或 That's OK (非正式的英国英语)。试比较:

'Could you pass the salt?' 'Here you are.' 'Thanks.' (no answer)

“你能把盐递给我吗?”“给你。”“谢谢。”(无须回答)

'Here's your coat.' 'Thanks.' (no answer)

“这是您的大衣。”“谢谢。”(无须回答)

'Thanks so much for looking after the children.' 'That's all right. Any time.' (answer necessary) “非常感谢你照顾这些孩子。”“没什么。什么时候都欢迎。”(需要回答)

关于社交场合常用的语言,详见 520。

## 430 point of view

from somebody's point of view 与 in somebody's view/opinion 不尽相同。通常它的意思更像 from somebody's position in life (例如,作为一个学生,作为一个女人,作为一个希腊人,或作为一个天主教徒),并用来谈论所发生的事情对某人有什么影响。试比较:

—In my opinion, war is always wrong. 照我的看法,战争总是错误的。(不能说:  
~~From my point of view, war is always wrong.~~)

He wrote about the war from the point of view of the ordinary soldier. 他从一个普通士兵的观点出发来描写那场战争。

—In my view, it's a pretty good school.

在我看来,那是一所挺好的学校。

You have to judge a school from the child's point of view.

你得从孩子的角度来判断一所学校。

—In Professor Lucas's opinion, everybody should work a 20-hour week. 按照卢卡斯教授的意见,每个人都应当 1 周工作 20 小时。

From the employers' point of view, a 20-hour week would cause a lot of problems.  
从雇主的角度来看,1 周工作 20 小时会造成许多问题。

## 431 politics 和 policy

politics(通常单数,但永远带-s——见 501.3)用来谈论治理国家的理论和实践、从事治国的职业、统治集团之间的冲突以及其他有关的概念。

I don't know much about politics, but I always support the Radical Conservative

Centre Coalition Party.

我对政治懂得不多,但我总是支持激进保守中间联合党。

You talk beautifully—you should be in **politics**.

你说得太动听了——老兄应该搞政治。

policy 表示一种“政治路线”,或者一种行为准则(不一定和政治有关系)。

After the war, British foreign **policy** was rather confused.

第二次大战之后,英国的外交政策颇为混乱。

(不能说:...~~British foreign politics~~...)

It's not my **policy** to believe everything I hear.

听到什么就相信不是我的原则。

It's the firm's **policy** to employ a certain number of handicapped people. 雇用一定数量的残疾人是该公司的规矩。

## 432 possessive 's 表示所有关系的 's: 形式和语法

### I 拼写

单数名词 + 's my father's car 我父亲的汽车

复数名词 + ' my parents' house 我父母的房子

不规则复数 + 's the children's room 孩子们的房间

有时候我们在以-s 结尾的单数名词后只加一个撇号('), 尤其是在较古老的和外国名字后面。

Socrates' ideas 苏格拉底的思想

但是 's 更常用一些。

Denis's terrible wife 丹尼斯的厉害的妻子

Tess's family 特丝的家庭

Dickens's novels 狄更斯的小说

Mr Lewis's dog 刘易斯先生的狗

可以把 's 或 ' 加在整个短语上。

the man next door's wife 隔壁那个男人的妻子

Paul and Mary's dog 保罗和玛丽的狗

Henry the Eighth's six wives 亨利八世的六个妻子

### 2 读音

词尾 's 的读音和名词复数形式词尾的读音完全一样(见 502)。

doctor's /'dɒktəz/ dog's /dɒgz/ president's /'prezɪdənts/

Jack's /dʒæks/ Madge's /'mædʒɪz/

Alice's /'ælisɪz/ James's /'dʒeɪmzɪz/

像 parents' 一词后边的撇号根本不改变其读音。但是,以 s' 结尾的单数

古典作家(古希腊和罗马)的名字,有时候即使没有写出所有格的's,也要把它读出来。

Oedipus' little problem /'i:di:pəs(ɪz)/ 俄狄浦斯的小问题

### 3 表示所有关系的's和其他限定词

一个名词通常不能既有冠词或其他限定词又有表示所有关系的词(见157)。用了表示所有关系的词,通常就省略定冠词。

the car that is **John's** = **John's** car 约翰的汽车

(不能说:~~the John's car~~ 或 ~~John's the car~~)

但是,表示所有关系的词当然可以有它自己的冠词。

the car that is **the boss's** = **the boss's** car 老板的汽车

以表示所有关系的词(表示类别的所有格)开头的复合名词处理方式不同。属于表示所有关系的词的冠词要省略。

He works as a **Queen's Messenger**. 他的工作是做女王的信使。

(不能说:...~~a the Queen's Messenger~~.)

当我们想把名词与 a/an 或 this/that 等以及表示所有格的词连用时,通常要用'of mine'的结构(见434)。

She's **a cousin of John's**. 她是约翰的一个表姊妹。

(不能说:...~~a John's cousin~~.)

I saw **that stupid boyfriend of Angie's** yesterday. 昨天我看见安吉的那个愚蠢的男朋友了。(不能说:...~~that Angie's stupid boyfriend~~...)

### 4 不带名词的表示所有关系的词

如果意思清楚的话,可以用后面不跟名词的表示所有关系的词。

'Whose is that?' '**Peter's**.' "那是谁的?" "彼得的。"

我们常常用这种办法来谈论人们的房子、商店、公司和教堂。商店和公司名字里的撇号经常省略掉。

We had a nice time at **John and Susan's** last night.

昨天晚上我们在约翰和苏珊家里玩得很痛快。

I bought it at **Smiths**. 我在史密斯商店买的。

She got married at **St Joseph's**. 她在圣约瑟夫教堂结的婚。

在现代英语里,像 the doctor (诊所), the dentist (牙科诊所), the hairdresser (发廊), the butcher (肉店)等词组常常不带's。

Alice is at the **hairdresser's**. 艾丽斯正在发廊呢。

关于表示所有关系的's形式的意义和用法,见379,381。

关于像 a friend of John's 这种双重所有关系的结构,见434。

### 433 possessives 表示所有关系的词: my, mine 等等

#### 1 限定词: my, your 等等

my, your, his, her, its, our 和 their 是限定词(见 157), 用在名词短语的开头。它们不是形容词(虽然在语法书和词典里, 它们有时被称为“物主形容词”)。

Have you seen **my** new coat? 你看见我的新大衣了吗?

one's 的用法也一样。

It's easy to lose **one's** temper when one is criticised.

一个人挨批评时容易发脾气。

请注意表示所有关系的 its 的拼法。缩写式 it's 不表示所有关系: 它的意思是 it is 或 it has(见 303)。试比较:

The dog's in a good mood. **It's** just had **its** breakfast.

这只狗情绪很好。它刚刚吃完早饭。(不能说: ... ~~it's~~ breakfast.)

#### 2 表示所有关系的词和其他限定词

my, your 等等已经有“专指”的意思, 所以不需要与 the 连用。

She's lost **her** keys. 她把钥匙丢了。(不能说: ... ~~the her~~ keys.)

其他限定词像 a, this, that 不能与 my 等等连用。必要时, 可以用“... of mine”结构(见 434)。

A **friend of mine** has just invited me to Italy. 我的一个朋友刚刚邀请我去意大利。(不能说: A ~~my~~ friend...)

How's **that brother of yours**? 你的那个兄弟怎么样了?

(不能说: ... ~~that your~~ brother?)

#### 3 代词: mine, yours 等等

mine, yours, his, hers, ours 和 theirs 是代词, 使用时后面不需要跟名词。

That coat is **mine**. 那件外衣是我的。

Which car is **yours**? 哪一辆小汽车是你的?

mine 等词不能与冠词连用。

Can I borrow your keys? I can't find **mine**. 借我一下你的钥匙好吗? 我的找不到了。(不能说: I can't find ~~the mine~~.)

its 和 one's 不能用作代词, 但是 one's own 可以。

Other people's jobs always seem more interesting than **one's own**. 别人的工作看来总是比自己的工作更加有趣。(不能说: ... ~~than one's~~.)

#### 4 whose

whose 既可以用作限定词, 又可以用作代词。

**Whose** bag is that? 那是谁的提包?(限定词)

**Whose** is that bag? 那个提包是谁的?(代词)

请注意 **whose**(表示所有关系的词)和 **who's**(= **who is** 或 **who has**)的区别。

## 5 表示分散的用法

在一个复数的表示所有关系的词之后,通常不用单数名词来表示“每人一个”的意思。(详见 507。)

The teacher told the children to open their **books**.

老师让孩子们把书打开。(不能说:...~~their book~~.)

## 6 冠词和表示所有关系的词

我们有时候用冠词代替 **my**, **your** 等词。这种情况出现在介词短语里,这些短语涉及主语或宾语,主要是说明人体某一部位承受打击、疼痛等情况。试比较:

I patted her **on the shoulder**. 我拍了拍她的肩膀。

She's got a pain **in the shoulder**. 她肩膀疼。

She's got a parrot **on her shoulder**. 她肩上有一只鹦鹉。

(不能说: ~~She's got a parrot on the shoulder.~~)

在其他情况下,通常不用冠词代替表示所有关系的词。

Katy broke **her** arm mountain climbing. 凯蒂在爬山时摔断了胳膊。(不能说: ~~Katy broke the arm...~~)

He stood there, **his** eyes closed and **his** hands in **his** pockets, looking half asleep. 他站在那儿,眼睛闭着,手插在口袋里,半醒半睡的样子。(不能说:...~~the eyes closed and the hands in the pockets...~~)

## 7 my own 等等

**my own**, **your own** 等词组可以用作 **myself**, **yourself** 等反身/强调代词的所有格形式。试比较:

I'll do it **myself**. 我自己来做。

I'll do it in **my own** way. 我要按照自己的方式去做。

(不能说:...~~in myself's way.~~)

关于美国南部的 **you all's**, 见 424.2。

关于较古老的英语形式 **thy** 和 **thine**, 见 388。

关于 **myself** 等, 详见 471。关于 **own**, 见 400。

关于名词的物主形式(例如 **John's**, **the government's**), 见 432。

# 434 possessives with of 表示所有关系的词与 of 连用(a friend of mine 等等)

通常不能把表示所有关系的词放在另一个限定词和名词前面。我们可



以说 **my friend** (我的朋友), **Ann's friend** (安的朋友), **a friend** (一个朋友) 或 **that friend** (那个朋友), 但不能说 ~~a my friend~~ 或 ~~that Ann's friend~~。可以用 **of + 表示所有关系的词** 这种结构来表示这个意思。

**限定词 + 名词 + of + 表示所有关系的词**

That policeman is a **friend of mine**. 那个警察是我的一位朋友。

How's **that brother of yours**? 你的那个兄弟怎么样了?

I met **another boyfriend of Lucy's** yesterday.

昨天, 我遇见了露西的另一个男朋友。

He's a **cousin of the Queen's**. 他是女王的一个表兄弟。

She's a **friend of my father's**. 她是我父亲的一个朋友。

Have you heard **this new idea of the boss's**?

你听到了老板的这个新想法吗?

He watched **each gesture of hers** as if she was a stranger.

他注意她的一举一动, 好像她是个陌生人。

My work is **no business of yours**. 我的工作与你根本无关。

这种结构还有一种形式, 其中的名词没有表示所有关系的 's: 谈论彼此关系时有时就这样用。

He's a cousin **of the Queen**. 他是女王的一个表兄弟。

She's a friend **of my father**. 她是我父亲的一个朋友。

own 这个词也可以用在同样的结构中(见 400)。

I wish I had a **room of my own**. 我希望自己有一间屋子。

## 435 prefer

说明两项活动更喜欢哪一项, 可以用两个带-ing 形式的词。第二个可以用 to 或 rather than(更为正式)来引出。

I prefer **riding** to **walking**. 乘车和步行, 我更喜欢乘车。

(不能说: ~~I prefer riding to walk.~~)

She prefers **making** toys for her children **rather than buying** them in the shops. 她更喜欢为孩子们自制玩具, 而不喜欢在商店里买。

prefer 后面也可以跟动词不定式(在 would prefer 后面这是正常用法)。这种结构可以用 rather than 来继续, 后面跟动词不定式或-ing 形式都可以。

I would prefer **to spend** the weekend at home **rather than drive/driving** all the way to your mother's. 我觉得与其开车跑那么远到你母亲那里去度周末, 倒不如在家过更好些。

关于 *to* 与 *-ing* 形式连用, 详见 295.2。

## 436 prepositions 介词(1): 引言

### 1 词汇问题

学会正确使用一种外国语的介词是困难的。大多数英语介词都有几个不同的作用(例如, 一本著名的词典列举了介词 *at* 的 18 种主要用法), 这些作用可能与另外一种语言里几个不同的介词相符合。同时, 不同的介词可能具有非常相似的用法(*in the morning*, *on Monday morning*, *at night*)。许多名词、动词和形容词通常与特定的介词连用: 我们说 *the reason for* (……的原因), *arrive at* (到达), *angry with somebody* (对某人生气), *on a bus* (在汽车上)。该用哪个介词往往是猜不着的, 所以必须学会整个词组。在有些词组里, 英语不用介词, 而另一种语言则可能要用介词; 在其他词组里, 情况却正好相反。关于介词用法中某些疑难例子的详细说明, 见 437—442。

### 2 词序

在英语里, 某些结构里的介词可以出现在句子末尾, 尤其是在非正式文体里。详见 440。

What are you thinking **about**? 你在想什么呢?

You're just the person I was looking **for**. 你正是我要找的那个人。

She's not easy to talk **to**. 跟她谈话不容易。

I hate being shouted **at**. 我讨厌别人对我大声喊叫。

### 3 -ing 形式

在介词后面用动词时, 要用 *-ing* 形式, 不能用动词不定式。详见 295 和 442。

She saved money **by giving** up cigarettes. 她戒烟省下了钱。

当 *to* 用作介词时, 后面也跟 *-ing* 形式。详见 295.2。

I look forward **to seeing** you soon. 我盼望着很快见到你。

### 4 连词前面的介词

连词前面的介词有时候省略, 有时候不能省略。详见 441。

I'm not certain (**of**) **what** I'm supposed to do.

我不肯定我应当做什么。

The question (**of**) **whether** they should turn back was never discussed. 他们是否应当往回走的问题从来没有讨论过。

### 5 介词和状语小品词

像 *on*, *off*, *up*, *down* 这些词可以起介词的作用, 也可以用作状语小品词。关于它们之间的区别, 见 19。关于动词与介词和小品词连用, 见

582。

She ran **up** the stairs. 她跑上楼去。(介词)

She rang me **up**. 她给我打了电话。(状语小品词)

## 437 prepositions 介词(2): 用在特定的词和词组后面

要知道在某个名词、动词或形容词之后用哪一个介词,有时是不容易的。下面是一些最常用的搭配,其中有一些会给学英语的学生造成困难。请注意:有时候会有几种可供选择的说法,而且美国用法和英国用法有时候也不一样。限于篇幅,这里只能作简短的说明;详细情况,请查阅一本好的词典。

**accuse somebody of something** 指控(指责)某人做某事(不能说: **for**)

She accused me **of** poisoning her dog. 她指控我毒死了她的狗。

**afraid of** 对……感到害怕(不能说: **by**)

Are you **afraid of** spiders? 你害怕蜘蛛吗?

**agree with** a person, opinion or policy 同意某人(的意见)、一个意见或政策

I entirely **agree with** you. 我完全同意你的意见。

He left the firm because he didn't **agree with** their sales policy.

他离开那个公司,因为他不同意他们的销售政策。

**agree about** a subject of discussion 就讨论的题目取得一致意见

We **agree about** most things. 在大多数事情上我们意见一致。

**agree on** a matter for decision 就某事的决定达成协议

Let's try to **agree on** a date. 让我们设法商定一个日期吧。

**agree to** a suggestion 赞成某项建议

I'll **agree to** your suggestion if you lower the price.

如果你们降低价钱,我就同意你们的建议。

**angry with** (有时用 **at**) a person **for** doing something

由于某人做某事而对他生气

I'm **angry with** her **for** lying to me. 由于她说谎,我对她很生气。

**angry about** (有时用 **at**) something 为某事生气

What are you so **angry about**? 你为什么事儿生这么大的气呀?

**anxious about** (= worried about) 对……着急,担心

I'm getting **anxious about** money. 我为钱开始发愁了。

**anxious for** (= eager to have) 急需,渴求

We're all **anxious for** an end to this misunderstanding.

我们都急于消除这个误解。

**anxious + 动词不定式**(= eager, wanting)急于要

She's **anxious to find** a better job. 她急于要找到一份较好的工作。

**apologise to somebody for something** 就……向某人道歉

I think we should **apologise to** the Smiths.

我想我们应当向史密斯一家道歉。

I must **apologise for** disturbing you. 打扰您了,我一定要向您道歉。

**arrive at 或 in** 到达(不能说:to)

What time do we **arrive at** Cardiff? 我们什么时候到达卡迪夫?

When did you **arrive in** England? 你是什么时候到达英国的?

**ask**: 见 78。

**bad at** 不善于(不能说:in)

I'm not **bad at** tennis. 我网球打得还不错。

**believe a person or something that is said** (= accept as truthful/true) 相信某人或相信所说的某事(不用介词)

Don't **believe** her. 不要相信她。

I don't **believe** a word she says. 她说什么我都不相信。

**believe in** God, Father Christmas etc (= believe that ... exists; trust) 信仰上帝、圣诞老人,等等

I half **believe in** life after death.

我对人死后还有生命的说法半信半疑。

If you **believe in** me I can do anything.

如果你信任我的话,任何事我都可以做到。

**belong in/on/etc** (= go, fit, have its place in/on/etc)

应该放在……位置,等等

Those glasses **belong on** the top shelf.

那些玻璃杯应当放在架子最高层。

**belong to** (= be a member of) 属于,是……的成员

I **belong to** a local athletics club. 我是本地竞技俱乐部的成员。

**blue with** cold, **red with** anger etc

冻得发紫,气得满脸通红,等等

My hands were **blue with** cold when I got home.

我到家的時候,双手已经冻得发紫了。

**borrow**: 见 108。

**care**: 见 127。

**clever at** 善于(不能说: **in**)

I'm not **clever at** cooking. 我不大会做饭。

**congratulate/congratulations on** something (美国英语也可以用 **for**) 就……表示祝贺

I must **congratulate** you **on** your exam results.

我要为你的考试成绩, 向你祝贺。

**Congratulations on** your new job! 祝贺你有了新的工作!

**congratulate/congratulations on/for** doing something  
就做了某事表示祝贺

He **congratulated** the team **on/for** having won all their games.

运动队在所有参赛项目上获胜, 他向全队表示祝贺。

**crash into** 猛撞(通常不能用 **against**)

I wasn't concentrating, and I **crashed into** the car in front.

当时我思想不集中, 撞到前边的汽车上了。

**depend/dependent on** 依赖, 依靠(不能说: **from** 或 **of**)

We may play football—it **depends on** the weather.

我们可能去踢足球——这取决于天气如何。

He doesn't want to be **dependent on** his parents. 他不想依靠父母。

但是应当说: **independent of** 独立于, 不依靠

**details of** 细节, 详情

Write now for **details of** our special offer.

欢迎来信索寄我们的特价商品详细介绍。

**die of** 或 **from** 死于……

More people **died of** flu in 1919 than were killed in the First World War. 1919 年死于流感的人比第一次世界大战死的人还多。

A week after the accident he **died from** his injuries.

车祸以后过了一个星期, 他由于多处受伤而死去了。

**different**: 见 158。

**difficulty with** something, (**in**) doing something  
做某事有困难(不能说: **difficulties to...**)

I'm having **difficulty with** my travel arrangements.

我安排旅行遇到了困难。

You won't have much **difficulty (in)** **getting** to know people in Italy.

你想结识意大利人, 不会有很大困难。

**disappointed with** somebody 对某人感到失望

My father never showed if he was **disappointed with** me.



父亲是否对我失望,从未表现出来。

**disappointed with/at/about/something** 对某事失望

You must be pretty **disappointed with/at/about** your exam results.

你对考试成绩一定挺失望吧。

**(a) discussion about something** 对某事进行讨论

We had a long **discussion about** politics.

我们对政治问题进行了长时间的讨论。

**(to) discuss something** (不用介词)讨论某事

We'd better **discuss** your travel plans.

我们最好讨论一下你的旅行计划。

**divide into** 分为(不能说:**in**)

The book is **divided into** three parts. 这本书分为 3 部分。

**dream of** (= think of, imagine) 想像; 梦想

I often **dreamed of** being famous when I was younger.

我年轻时经常梦想成名。

**dream about/of** (睡觉时)梦见

What does it mean if you **dream about/of** mountains?

你梦见大山意味着什么?

**dress(ed) in** 穿……衣服(不能说:**with**)

Who's the woman **dressed in** green? 那位穿一身绿衣服的妇女是谁?

**drive into** 撞上(不能说:**against**)

Granny **drove into** a tree again yesterday.

奶奶昨天开车又撞到树上了。

**enter into** an agreement, a discussion etc

达成协议, 参加讨论, 等等

We've just **entered into** an agreement with Carsons Ltd.

我们刚刚与卡森斯有限公司签订了协议。

**enter** a place (不用介词)进入一个地方

When I **entered** the room everybody stopped talking.

我一进屋, 大家都不说话了。

**example of** 范例, 样子(不能说:**for**)

Sherry is an **example of** a fortified wine.

雪利酒是一种度数较高的葡萄酒。

**explain something to somebody** 向某人解释某事(不能说: **explain somebody something**)

Could you **explain** this rule **to** me? 您能给我解释一下这项规则吗?

**fight, struggle etc with** 与……进行战斗/斗争等

I've spent the last two weeks **fighting with** the tax office.

我花了上两周的时间跟税收部门进行斗争。

**frightened of** 或 **by**: 见 405.5。

**get in(to) and out of** a car, taxi or small boat

上、下汽车、出租汽车或小船

When I **got into** my car, I found the radio had been stolen.

我上汽车时发现收音机被偷了。

**get on(to) and off** a train, plane, bus, ship, (motor) bike or horse 上下火车、飞机、公共汽车、大船、摩托车、自行车或马

We'll be **getting off** the train in ten minutes.

还有 10 分钟我们就要下火车了。

**good at** 善于(不能说: **in**)

Are you any **good at** tennis? 你网球打得好不好?

**(the) idea of...ing** 关于……的想法(不能说: ~~the idea to...~~)

I don't like **the idea of getting** married yet.

我还是不喜欢结婚这个意见。

**ill with** 生……病

The boss has been **ill with** flu this week. 老板因患流感病了一个星期。

**impressed with/by** 留下印象

I'm very **impressed with/by** your work.

你的工作给我留下很深刻的印象。

**increase in** activity, output etc (活动、产量等的)增加;提高(不能说: **of**)

I'd like to see a big **increase in** productivity.

我愿意看到生产率有大幅度提高。

**independent of** or sometimes **from**; **independence from**

独立于, 不依靠

She got a job so that she could be **independent of** her parents.

她找到了工作, 所以她可以不依靠父母了。

When did India get its **independence from** Britain?

印度什么时候脱离英国获得独立?

**insist on** 坚持(不能说: **to**)

George's father **insisted on** paying. 乔治的父亲坚持要付钱。

**interest/interested in** 对……有兴趣(不能说: **for**)

When did your **interest in** social work begin?

你是什么时候对社会福利工作开始感兴趣的?

Not many people are **interested in** grammar. 对语法感兴趣的人不多。

**kind to** 对……和蔼(不能说: **with**)

People have always been very **kind to** me. 人们对我总是那么友好。

(a) **lack of** 缺少……

**Lack of** time prevented me from writing. 我因没有时间而没有写信。

(to) **lack** (不用介词) 缺少

Your mother **lacks** tact. 你母亲不够机智。

(to) **be lacking in** 缺少

She **is lacking in** tact. 她不够机智。

**laugh at** 取笑, 嘲笑

I hate being **laughed at**. 我讨厌被人取笑。

**laugh about** 因为……而笑

We'll **laugh about** this one day. 总有一天我们会为这件事而发笑。

**listen to** 听, 听取

If you don't **listen to** people, they won't **listen to** you.

如果你不听别人的, 人家也就不会听你的。

**look at** (= point one's eyes at) 看, 瞧

Stop **looking at** me like that. 别老那样看着我。

**look after** (= take care of) 照看, 照顾

Thanks for **looking after** me when I was ill.

谢谢你在我生病期间照看我。

**look for** (= try to find) 寻找

Can you help me **look for** my keys? 你能帮我找找我的钥匙吗?

**make, made of/from**: 见 328。

**marriage to; get/be married to** 和……结婚(不能说: **with**)

Her **marriage to** Philip didn't last long.

她和菲利普结婚没多久就吹了。

How long have you been **married to** Sheila? 你和希拉结婚多久了?

**marry somebody** (不用介词) 和某人结婚

She **married** her childhood sweetheart. 她与童年时的心上人结了婚。

**near (to):** 见 355。

**nice to** 对……和蔼可亲(不能说: **with**)

You weren't very **nice to** me last night. 昨天晚上你对我不太好。

**operate on** a patient 给病人动手术

They **operated on** her yesterday evening. 昨天晚上他们给她开了刀。

**pay for** something that is bought (买东西) 付款, 交钱(不能说: **pay-something**)

Excuse me, sir. You haven't **paid for** your drink.

对不起, 先生。你还没有付酒钱呢。

**pleased with** somebody 对某人感到满意

The boss is very **pleased with** you. 老板对你很满意。

**pleased with/about/at** something 对某事感到满意

I wasn't very **pleased with/about/at** my exam results.

我对考试成绩不太满意。

**polite to** 对……有礼貌(不能说: **with**)

Try to be **polite to** Uncle Richard for once.

这一次你对理查德叔叔要有礼貌。

**prevent... from...ing** 防止……, 使……不能……(不能说: **to**)

The noise from downstairs **prevented me from sleeping**.

楼下的吵闹声使我睡不着觉。

**proof of** 证明, 证实(不能说: **for**)

I want **proof of** your love. Lend me some money.

要证明你对我有感情的话, 就借给我一些钱吧。

**reason for** ……的原因(不能说: **of**)

Nobody knows the **reason for** the accident.

谁也不知道这次事故的原因。

**remind of** 使……想起, 提醒(另见 478)

She **reminds me of** a girl I was at school with.

她使我想起上小学时的一个女同学。

**responsible/responsibility for** 负责

Who's **responsible for** the shopping this week? 这个星期谁负责采购?

**rude to** 对……无礼(不能说: **with**)

Peggy was pretty **rude to** my family last weekend.

佩吉上个周末对我家人很不礼貌。

**run into** (= meet) 碰到, 撞上

I **ran into** Philip at Victoria Station this morning.

今天上午我在维多利亚火车站碰上了菲力普。

**search** (不带介词) (= look through; look everywhere in/on) 检查; 搜查

They **searched** everybody's luggage. 他们检查了每个人的行李。

They **searched** the man in front of me from head to foot.

他们把我前面那个人从头到脚搜了一遍。

**search for** (= look for) 寻找; 搜寻

The customs were **searching for** drugs at the airport.

海关人员在机场搜查毒品。

**shocked at/by** 对……感到震惊

I was terribly **shocked at/by** the news of Peter's accident.

得知彼得出了事故, 我感到非常震惊。

**shout at** (表示寻衅) 对……叫嚷

If you don't stop **shouting at** me I'll come and hit you.

你要是再冲着我叫嚷, 我就过来揍你。

**shout to** (= call to) 向……喊……

Mary **shouted to** us to come in and swim. 玛丽喊我们进去游泳。

**smile at** 对……微笑

If you **smile at** me like that I'll give you anything you want.

如果你像那样对我微笑, 你要什么我就给你什么。

**sorry about** something that has happened 对所发生的事感到遗憾

I'm **sorry about** your exam results. 我对你的考试成绩感到遗憾。

**sorry for/about** something that one has done 对所做的事表示抱歉

I'm **sorry for/about** breaking your window. 对不起, 打破了你的窗户。

**sorry for** a person 可怜(某人); 为某人感到难过

I feel really **sorry for** her children. 我真为她的孩子感到难过。

**speak to; speak with** (尤其在美国英语里) 和……谈话

Could I **speak to/with** your father for a moment?

请问, 我能同你父亲说句话吗?

**suffer from** 患有; 受……的罪

My wife is **suffering from** hepatitis. 我妻子患有肝炎。

**surprised at/by** 对……感到惊奇

Everybody was **surprised at/by** the weather. 大家都对天气感到惊奇。



**take part in** 参加(不能说: ~~at~~)

I don't want to **take part in** any more conferences.

我不想再参加什么会议了。

**think of/about** 考虑;想到(不能说: ~~think to~~)

I'm **thinking of** studying medicine. 我正在考虑学医。

I've also **thought about** studying dentistry. 我还考虑过学牙科。

**the thought of** ……的想法(不能说: ~~the thought to~~)

I hate **the thought of** going back to work. 我讨厌回去工作的想法。

**throw...at** (表示寻衅)扔

Stop **throwing** stones **at** the cars. 不要再朝着汽车扔石头了。

**throw...to** (in a game etc) (做游戏等)把……扔给

If you get the ball, **throw** it **to** me. 你得到球就扔给我。

**translate into** 翻译成……(不能说: ~~in~~)

Could you **translate** this **into** Greek for me?

你能为我把这个翻译成希腊语吗?

**trip over** (使)绊倒

He **tripped over** the cat and fell downstairs.

他被猫绊倒,从楼上摔了下去。

**typical of** 典型的(不能说: ~~for~~)

The wine's **typical of** the region. 这种酒是本地区的特产。

**write**: 见 583。

**wrong with** 出错;有毛病

What's **wrong with** Rachel today? 今天雷切尔怎么啦?

关于 of 用在限定词的后面, 见 157。

关于 by 和其他介词与 frightened, surprised, shocked 和类似的词连用, 见 405.5。

关于名词补语, 详见 377。关于动词补语, 见 579。关于形容词补语, 见 12。

关于这里所举词语用法的更多说明, 以及这里没有列举的词后面用的介词, 请查阅一本好的词典。

## 438 prepositions 介词(3): 用在特定的词和词组前面

下面列出一些常常造成问题的词组。关于其他的介词 + 名词搭配の説明, 请查阅一本好的词典。

**at the cinema** 在电影院; **at the theatre** 在剧院; **at a party** 参加聚会; **at university** 上大学

What's on **at** the cinema this week? 这星期电影院演什么片子?

a book (written) **by** Joyce 乔伊斯写的一本书; a concerto (composed) **by** Mozart 莫扎特作的协奏曲; a film (directed) **by** Fassbinder 由法斯宾达导演的电影(不能说: **of** 或 **from**)

I've never read anything **by** Dickens.

我从来没有读过狄更斯写的任何作品。

**by** car/bike/bus/train/boat/plane/land/sea/air 乘汽车; 骑自行车; 乘公共汽车/火车/轮船/飞机/车/船/飞机; **on** foot 步行(但要说 **in** the car 在汽车上; **on** a bus 在公共汽车上, 等等)

Let's take our time and go **by** boat. 咱们不用着急, 乘船走吧。

**for**...reason 为了……原因

My sister decided to go to America **for** several reasons.

我姐姐出于几个原因决定到美国去。

**from**...point of view 以……观点看, 照……的看法  
(不能说: **according to** 或 **after**)

Try to see it **from** my point of view. 请你从我的角度来看这个问题。

**in**...opinion 依……的意见, 在……看来  
(不能说: **according to** 或 **after**——见 8)

**In** my opinion, she should have resigned earlier.

在我看来, 她应当更早一点儿辞职。

**in the end** = finally, after a long time 最后

**In the end**, I got a visa for Russia. 最后, 我拿到了去俄国的签证。

**at the end** = at the point where something stops 结尾

I think the film's a bit weak **at the end**.

我认为这部电影的结尾差一点。

**in** pen, pencil, ink etc 用钢笔、铅笔、墨水等

Please fill in the form **in** ink. 请用钢笔填写这张表。

**in** a picture, photo etc 在画片里、在照片里等等(不能说: **on**)

She looks much younger **in** this photo.

在这张照片里她显得年轻多了。

**in** the rain, snow etc 在雨中、雪中等

I like walking **in** the rain. 我喜欢在雨中散步。

**in** a suit, raincoat, shirt, skirt, hat etc 穿套装、雨衣、衬衫、裙子; 戴帽子, 等等

Who's the man **in** the funny hat over there?

那个头戴古怪帽子的人是谁?

**in** a ... voice 用……声说话

Stop talking to me **in** that stupid voice.

别用那种傻里傻气的声音跟我谈话。

**on** page 120 etc 在 120 页上等(不能说:~~**in/at**~~)

There's a mistake **on** page 120. 在 120 页上有一个错误。

**on** the radio; **on** TV; **on** the phone 从收音机里; 电视上; 来电话

Is there anything good **on** TV tonight? 今晚电视有好节目吗?

It's Mrs Ellis **on** the phone; she says it's urgent.

埃利斯夫人来电话, 她说事情很紧急。

**on** time = at the planned time; neither late nor early 准时, 按时

Peter wants the meeting to start exactly **on** time.

彼得要求会议真正准时开始。

**in** time = with enough time to spare; before the last moment 及时

He would have died if they hadn't got him to the hospital **in** time.

要是他们没有及时把他送到医院去, 他本来会死掉的。

## 439 prepositions 介词(4): 不用介词的词组

这里所列的是不用或可以省略介词的一些常用词语。

### 1 discuss, enter, marry, lack, resemble 和 approach

这些动词后面通常跟直接宾语, 不用介词。

We must **discuss** your plans. 我们必须讨论一下你们的计划。

(不能说: ...~~discuss about your plans.~~)

Conversation stopped as we **entered** the church. 我们进入教堂时, 交谈就停止了。

(不能说: ...~~entered in(to) the church.~~)

She **married** a friend of her sister's. 她和她姐姐的一位朋友结婚。

(不能说: ...~~married with...~~)

He's clever, but he **lacks** experience. 他很聪明, 但缺乏经验。

(不能说: ...~~lacks of...~~)

The child does not **resemble** either of its parents.

这个孩子不像母亲, 也不像父亲。(不能说: ...~~resemble to...~~)

The train is now **approaching** London Paddington.

火车正在靠近伦敦的帕丁顿车站。(不能说: ...~~approaching to...~~)

### 2 next, last 等等

在以 next, last, this, that (有时候), one, every, each, some, any (在非

正式文体中), all 等词开始的一些表示时间的常用词组前面, 不用介词。

See you **next Monday**. 下星期一见。(不能说: ...~~on next Monday~~.)

The meeting's **this Thursday**. 会议定在这个星期四开。

I'll never forget meeting you **that afternoon**.

我永远不会忘记那天下午见到你的情况。

We met **one Tuesday** in August. 8 月份的某个星期二我们会了面。

Come **any day** you like. 你愿哪天来就哪天来。

The party lasted **all night**. 聚会持续了整整一夜。

还请注意 tomorrow morning, yesterday afternoon 等等。

### 3 一周的七天

在非正式文体中, 一周七天前面的 on 有时候省略。这种情况在美国英语中很普遍。

Why don't you come for a drink (**on**) **Monday evening**?

星期一晚上来喝点什么, 不好吗?

### 4 a 意思为 each

在 three times **a day** (每天 3 次), sixty miles **an hour** (每小时 60 英里), eighty pence **a kilo** (每公斤 80 便士) 这类词组里, 不用介词。

Private lessons cost **£ 20 an hour**. 私人授课每小时 20 英镑。

关于这种词组里的 per, 见 385.19。

### 5 What time...? 等

在 what time 的前面, 通常省略 at。

**What time** does Granny's train arrive? 奶奶坐的火车什么时候到? (比 At what time...? 更为自然。)

在非正式文体中, what/which day(s) 的前面也可以省略 on。

**What day** is your hair appointment? 你理发预约的是哪一天?

**Which day** do you have your music lesson? 你哪一天上音乐课?

### 6 about

在非正式文体中, 在 **about + 时间词组** 前面 at 经常省略。

I'll see you (**at**) **about 3 o'clock**. 我大约三点钟来见你。

### 7 期限

在非正式文体里, 表示某事维持多长时间的词组里, for 经常省略。

I've been here (**for**) **three weeks** now.

现在我已经在里呆了 3 个星期了。

**How long** are you staying (**for**)? 你打算呆多久?

### 8 be 后面表示计量的词组等

含有 height, weight, length, size, shape, age, colour 等词的词组, 一般用

动词 be 与句子的主语相连接, 而不用介词。

**What colour** are her eyes? 她的眼睛是什么颜色的?

(不能说: ~~Of what colour~~...?)

He is just **the right height** to be a policeman. 他的身高当警察正合适。

She's **the same age** as me. 她和我同岁。

His head's **a funny shape**. 他的头形很怪。

I'm **the same weight** as I was twenty years ago.

我现在的体重和 20 年前一样。

**What shoe size** are you? 你穿几号鞋?

## 9 (in) this way 等

在(in) this way, (in) the same way, (in) another way 等词组里, 我们经常省掉 in(尤其在非正式口语中)。

They plant corn **(in) the same way** their ancestors used to 500 years ago. 他们种玉米的方式同 500 年前他们祖先的方式一样。

## 10 home

home 之前, 我们不用 to (见 251)。

I'm going **home**. 我回家去。

在非正式英语(尤其是美国英语)中, home 前的 at 可以省略。

Is anybody **home**? 有人在家吗?

## 11 place

在非正式文体里, 与 place 这个词连用的一些词组里, to 可以省略。这在美国英语里是正常用法。

Let's go **(to) some place** where it's quiet.

咱们到一个安静的地方去吧。

I always said you'd **go places**. (= become successful)

我过去总说你会有成就的。

## 12 动词不定式结构

在非正式文体里, 在名词 + 动词不定式 + 介词的结构中, 介词可以省略(见 286.5)。

She has no money to buy food **(with)**. 她没有钱买吃的。

We have an hour to do it **(in)**. 我们有一小时的时间来做这件事。

在与名词 place 连用时这种情况特别常见。

We need a **place** to live **(in)**. 我们需要有个地方住。

She has no **place** to go **(to)**. 她没有地方好去。

关于 near 后面介词的用法, 见 355。



## 440 prepositions 介词(5): 用在句子末尾

### I 概述

一个介词常常把以下两种词语连接起来:(1)出现在介词前面的名词、形容词或动词,(2)“介词宾语”,即出现在介词后面的名词短语或代词。

This is a **present for you**. 这是给你的礼品。

He's **looking at her**. 他正看着她。

I'm really **angry with Joe**. 我真的跟乔生气了。

They **live in a small village**. 他们住在一个小村子里。

在一些结构里,我们可以把介词宾语放在句子的开头或靠近句子的开头。在这种情况下,介词并不总是和介词宾语一块往前移——它可以和连用的动词、形容词或名词一起留在句子末尾。这种用法最常出现在下列四种情况下:

wh-问题: **Who's the present for?** 这礼品是给谁的?

关系从句结构: **It's Joe that I'm really angry with.**

真正让我生气的是乔。

被动式: **She likes to be looked at.** 她喜欢让别人看她。

动词不定式结构: **The village is pleasant to live in.**

住在这个村子令人感到愉快。

### 2 wh-问题

当一个疑问词是介词的宾语时,介词最常见的是出现在句尾,尤其是在非正式用法中。

**Who's the present for?** 这礼品是给谁的?

(**For whom** is the present? 特别正式。)

**What are you looking at?** 你在看什么呢?

**Who did you go with?** 你跟谁一起去的?

**Where did she buy it from?** 这东西,她是从哪里买的啊?

**Which flight is the general travelling on?** 这位将军乘的是哪次航班?

**What kind of films are you interested in?** 你对什么样的电影感兴趣?

这种结构也出现在间接的 wh-疑问句中以及不是疑问句的 what 从句中。

Tell me **what you're worried about**. 告诉我你所担心的是什么。

**What a lot of trouble I'm in!** 我碰到的麻烦真多呀!

有些疑问句只由疑问词 + 介词组成。

**What with?** 用什么(手段)?

**Who for?** 为谁?

可是,当名词与疑问词在一起时,这种结构就不常见。

With **what money**? 用什么钱? (不能说: ~~What money with?~~)

关于疑问句结构, 详见 461—466。

### 3 关系从句

当关系代词是介词的宾语时, 介词也常常放在从句的末尾, 尤其是在非正式用法中。

This is the house (**that**) I told you **about**. 这就是我对你所说的那所房子。(没有...**about which** I told you 那么正式。)

You remember the boy (**who**) I was going out **with**?

你记得那个跟我约会的小伙子吗?

She's the only woman (**who**) I've really been in love **with**.

我真正爱过的只有这个女人。

That's **what** I'm afraid **of**. 那正是我所害怕的。

因为在非正式文体中 **whom** 不常用, 以介词结尾的从句里也就很少用它 (见 440)。

关于关系从句, 详见 473—477。

### 4 被动式

在被动结构里, 介词与动词放在一起。

I don't know where he is—his bed hasn't been **slept in**.

我不知道他在哪儿——他的床没人睡过。

Carol **was operated on** last night. 昨天晚上卡罗尔开刀了。

I hate **being laughed at**. 我讨厌被人嘲笑。

关于被动式, 详见 407—414。

### 5 动词不定式结构

不定式补语(见 285—286)可以和介词连用。

She needs other children **to play with**. 她需要跟其他孩子一起玩。

Can you get me a chair **to stand on**?

你能拿一把椅子让我站在上面吗?

I've got lots of tapes **to listen to**. 我有很多很多磁带要听。

It's a boring place **to live in**. 住在这个地方真无聊。

Their house isn't easy **to get to**. 他们的房子不容易找到。

### 6 例外

很多常用的状语词组由介词 + 名词短语组成(例如: **with great patience** 以极大耐心, **in a temper** 发脾气)。在这种情况下, 介词与名词紧密相连, 要尽量靠近名词, 介词通常不能移到句尾。

I admired the **patience with** which she spoke. 她说话有极大的耐心, 我很钦佩。  
(不能说: ...~~the patience she spoke with~~.)

during 和 since 通常不放在句尾。

**During** which period did it happen? 那件事是在什么时期发生的? (不能说:  
~~Which period did it happen during?~~)

**Since** when have you been working for her? 你是从什么时候开始为她工作的?  
(不能说:~~When have you been working for her since?~~)

## 7 正式结构

在较正式的文体中,在疑问句和关系从句结构里介词常常放在前面,放在疑问词或关系代词前面。

**With whom** did she go? 她和谁一起去的?

It was the house **about which** he had told them.

这就是他向他们说过的那所房子。

She was the only woman **with whom** he had ever been in love.

他爱过的只有这个女人。

在十分正式的文体里,这种用法也可能出现在动词不定式补语中。这时要用一个关系代词。

She needs other children **with whom to play**.

她需要和其他孩子一起玩。

It's a boring place **in which to live**. 住在这个地方真无聊。

请注意:介词之后可以用 **which** 和 **whom**,但通常不能用 **who** 和 **that**。

甚至在很正式的文体里,在以 **be** 作为主要动词的疑问句里,介词常常不放在开头。

**Who is it for**, madam? 夫人,那是给谁的?

(不能说:~~For whom is it?~~)

而 **where...to**, **what...like** 和 **what...for** 等结构有其固定的词序。

**Where** shall I send it **to**? 我把它寄到什么地方?

(但不能说:~~To where shall I send it?~~)

**What** does she look **like**? 她长得什么样子?

(但不能说:~~Like what does she look?~~)

**What** did you buy that **for**? 你为什么买那个?

(但不能说:~~For what did you buy that?~~)

甚至在正式文体中,介词也不能同动词被动式分开。

In my family, money was never **spoken about**. 在我们家里,从来都没有谈起过钱。(不能说:~~...about money was never spoken.~~)

关于正式和非正式语言,详见 216。

关于 **It's got a hole in (it)** 和 **I like cakes with cream on (them)** 之类的结构,见 181.13。

关于与 **worth** 连用的结构,见 603。

## 441 prepositions 介词(6): 用在连词前面

在一些情况下,介词后面可以跟连词,而在另外一些情况下则不行。

### 1 遇到间接引语或表示感应的词, **that** 之前不用介词

在连词 **that** 的紧前面不能用介词。在间接引语里——在表示说、写、想等的词后面——**that** 从句前面的介词通常省略。试比较:

—I **knew about** his problems. 我知道他的问题。

I **knew that** he had problems. 我知道他有问题。

(不能说: ~~I knew about that he had problems.~~)

—She had no **idea of** my state of mind. 她不了解我的心情。

She had no **idea that** I was unhappy. 她不知道我不高兴。

(不能说: ~~She had no idea of that I was unhappy.~~)

—I wasn't **aware of** the time. 我没注意到时间。

I wasn't **aware that** it was so late. 我不知道已经这么晚了。

(不能说: ~~I wasn't aware of that it was so late.~~)

在许多表示感应的普通词后面, **that** 前面的介词也可以省略。试比较:

—We are **sorry about** the delay. 拖延了时间, 我们表示歉意。

We are **sorry that** the train is late. 对不起, 火车晚点了。

(不能说: ~~...sorry about that the train is late.~~)

—I was **surprised at** her strength. 我对她的力气感到惊讶。

I was **surprised that** she was so strong. 她劲儿那么大, 我感到惊讶。

### 2 the fact that

在其他情况下(不涉及间接宾语或表示感应的词), 在 **that** 从句前面不能那样经常省略介词。这时, 一般要在介词和 **that** 之间加上 **the fact**。

The judge paid a lot of attention **to the fact that** the child was unhappy at home. 法官非常注意这一情况, 即孩子在家里并不快乐。

(不能说: ~~The judge paid a lot of attention to that the child...~~)

(不能说: ~~The judge paid a lot of attention that the child...~~)

He said the parents were responsible **for the fact that** the child had run away. 他说孩子父母应对孩子逃跑一事负责。

(不能说: ~~...responsible for that the child had run away.~~)

(不能说: ~~...responsible that the child had run away.~~)

关于 **the fact that**, 详见 559.3。

### 3 疑问词

在 **tell**, **ask**, **depend**, **sure**, **idea**, **look** 等常用词后面, **who**, **which**, **what** 和其他疑问词前面的介词可以省略。这种情况在间接疑问句中尤为常

见。试比较:

—Tell me **about** your trip. 谈谈你的旅行吧。

Tell me (**about**) **where** you went. 告诉我你到哪里去了。

—I **asked** her **about** her religious beliefs. 我询问了她的宗教信仰。

I **asked** her **whether** she believed in God. 我问她信不信上帝。

(比 I **asked** her **about whether** she believed in God 更为自然。)

—We may be late—it **depends on** the traffic.

我们可能迟到——这就要看交通状况了。

We may be late—it **depends (on)** how much traffic there is.

我们可能迟到——这就要看交通是不是拥挤了。

—I'm not **sure of** his method. 我对他的方法不大清楚。

I'm not **sure how** he does it. 我不清楚他是怎样做的。

(比 I'm not **sure of** how he does it 更为自然。)

—Look **at** this. 你看这个。

Look (**at**) **what** I've got. 看我这里有什么。

在其他情况下,介词很少或者不能省略。

I'm **worried about where** she is. 我担心她上什么地方去了。

(不能说: ~~I'm worried where she is.~~)

The police **questioned me about what** I'd seen. 警察盘问我,问我看见什么了。

(不能说: ~~The police questioned me what I'd seen.~~)

There's the **question of who's** going to pay. 问题是谁来付钱。

(比...the **question who's** going to pay 更为自然。)

People's chances of getting jobs vary **according to whether** they live in the North or the South. 人们获得工作的机会不一样,这取决于他们是住在北方还是住在南方。(不能说:...~~according whether~~...)

介词后面不能用 if, 要用 whether 代替。

I'm **worried about whether** you're happy. 我担心你是不是快乐。

(不能说: ~~I'm worried about if you're happy.~~)

关于某个动词、名词或形容词后面可以用的结构(有介词或没有介词),请查阅一本好的词典。  
关于 if 和 whether, 详见 593。

## 442 prepositions 介词(7): -ing 形式和动词不定式

在英语里,介词后面通常不能用动词不定式。在动词/名词/形容词+介词后面,我们通常用动词的-ing 形式。

He **insisted on being** paid at once. 他坚持要求对方立即付款。

(不能说: ~~He insisted on to be paid...~~)

I don't like the **idea of getting** married. 我不喜欢结婚这个想法。



(不能说: ...~~the idea of to get married~~.)

I'm not very **good at cooking**. 我不太会做饭。

(不能说: ...~~good at to cook~~.)

在某些情况下,我们不用介词而用动词不定式。试比较:

—He **asked for** a loan. 他要求贷款。

He **asked to borrow** some money. 他要求借一些钱。

—She was **surprised at** his mistake. 她对她的错误感到惊奇。

She was **surprised to see** what he had done.

她看到他做的事,感到惊奇。

—We're travelling **for pleasure**.

我们出来旅行,图个快乐。

We're travelling **to enjoy** ourselves.

我们出来旅行,想好好地乐一乐。

有时候两种结构都可以,但在意思上或用法上常有区别。详见 296。

I'm **interested in learning** more about my family.

我对进一步了解我的家庭很感兴趣。

I was **interested to learn** that my grandfather was Jewish.

我了解到我的祖父是犹太人,感到很有趣。

关于在某个动词、名词或形容词后面可能用什么结构的详细情况,请查阅一本好的词典。

## 443 present tenses 现在时态(1):引言

### 1 两种现在时态

大多数英语动词有两种“现在”时态。像 I wait, she thinks 等形式叫做“一般现在时”,或称“现在一般时”;像 I am waiting 或 she's thinking 等形式叫做“现在进行时”。像 can 或 must(见 344—345)这样的情态助动词没有进行时态,像 know 或 contain 这样的其他一些动词很少用于进行时态(见 451)。这两种“现在”时态用来表示几个不同种类的时间。

### 2 一般时间:一般现在时

谈论永久的状况,或谈论经常发生或随时都在发生的事(而不只是眼前的事),通常用一般现在时(详见 444)。

My parents **live** near Dover. 我的父母住在多佛尔附近。

Water **freezes** at 0° Celsius. 水在摄氏零度结冰。

I **go** to London about three times a week. 我一星期大约去伦敦三次。

### 3 眼前的事:现在进行时

谈论眼前正在进行的暂时的动作和事情,通常用现在进行时(详见 445)。

'What **are you doing**?' 'I'm **reading**.'

“你在做什么呢?”“我正在看书。”

I'm going to a lot of parties these days. 这些日子我参加许多聚会。

4 一系列事件:一般现在时

谈论一系列动作或事情,一边说,一边做,通常用一般现在时(详见 446)。

Watch carefully. First I take a bowl and break two eggs into it. Next ... 仔细看。

首先,我取出一只碗,把两个鸡蛋打在里面。然后……

Taylor shoots—and it's a goal! 泰勒射门——射中一球!

5 将来时间

在从句中,我们常常用现在时态来指将来(详见 556)。

I'll go wherever you go. 你上哪儿,我就上哪儿。

Come and see us next week if you're passing through London.

如果下周你路过伦敦的话,过来看看我们吧。

6 期限

请注意:要说明目前的一个动作或情况已经进行了多长时间,我们得用完成时,不能用现在时。(详见 418 和 420。)

I've known her since 1960. 从 1960 年以来我就认识她了。

(不能说: I know her since 1960.)

I've been learning English for three years. 我一直在学英语,学了 3 年了。(不能说: I'm learning English for three years.)

444 present tenses 现在时态(2):一般现在时

1 形式

肯定	疑问	否定
I work	do I work?	I do not work
you work	do you work?	you do not work
he/she/it works	does he/she/it work?	he/she/it does not work
we work	do we work?	we do not work
they work	do they work?	they do not work

关于被动式(例如: The work is done), 见 407。

2 第三人称单数形式的拼法

大多数动词: 动词不定式加-s	work→works sit→sits stay→stays
以辅音 + y 结尾的动词: 变 y 为 i 加-es	cry→cries hurry→hurries reply→replies
以-s, -z, -ch, -sh 或-x 结尾的动词: 动词不定式加-es	miss→misses buzz→buzzes watch→watches push→pushes fix→fixes
例外:	have→has go→goes do→does

3 第三人称单数形式的读音

-(e)s 结尾的读音根据它前面的音来读。其规则和以-(e)s 结尾的复数名词的读音完全一样。详见 502。

请注意特殊情况: says 读作 /sez/, 不能读 /seiz/, does 读作 /dʌz/, 不能读 /duz/。

4 用法:一般时间

谈论永久的状况,或谈论经常、反复发生或随时都在发生的事,通常用一般现在时。

What **do** frogs **eat**? 青蛙吃什么东西?

(不能说: ~~What are frogs eating?~~)

Water **boils** at 100° Celsius. 水在摄氏 100 度沸腾。

(不能说: ~~Water is boiling at 100° Celsius.~~)

I **play** tennis every Wednesday. 我每星期三打网球。

Alice **works** for an insurance company. 艾丽斯在一家保险公司工作。

5 现在时:一系列事情

谈论我们一边说或写一边发生的动作或事情,通常用一般现在时。这种用法可能发生在示范动作和现场解说里(详见 446)。

First I **take** a bowl and **break** two eggs into it. Next...

首先,我取出一只碗,把两个鸡蛋打在里面。然后……

(不能说: ~~First I am taking a bowl...~~)

Lydiard **passes** to Taylor. Taylor to Morrison, Morrison back to Taylor... and Taylor **shoots**—and it's a goal! 利迪亚德传给泰勒,泰勒传给莫里森,莫里森又回传给泰勒……泰勒射门——射中一球!

## 6 here comes...等等

请注意 here comes... 和 there goes... 等结构。

**Here comes** your husband. 你丈夫来了。(不能说: ~~Here is coming...~~)

**There goes** our bus—we'll have to wait for the next one.

我们要乘的汽车开走了——只好等下一趟了。

## 7 允诺,等等

有时候我们说的一些话(如允诺、保证)就是我们所要做的事。在这些情况下,通常要用一般现在时。

**I promise** never to smoke again. 我保证再也不抽烟了。

(不能说: ~~I'm promising...~~)

**I swear** that I will tell the truth... 我发誓一定说真话……

**I agree**. 我同意。(不能说: ~~I am agreeing.~~)

**He denies** the charge. 他否认那个指控。(不能说: ~~He is denying...~~)

## 8 正式信件

在书信来往中使用的一些固定短语可以用一般现在时(比较正式)或现在进行时(不那么正式)来表示。

**We write** to advise you... 我们写信通知您……

(不那么正式: **We are writing** to let you know...)

**I enclose** my cheque for £ 200. 随信附上 200 英镑的支票。

(不那么正式: **I am enclosing**...)

**I look forward** to hearing from you. 我期待收到你的信。

(不那么正式: **I'm looking forward** to hearing...)

## 9 说明

一般现在时常常用于问路以及说明情况(详见 446.3)。

'How **do I get** to the station?' 'You **go** straight on to the traffic lights, then you **turn left**, ...' “请问,到车站去,怎么走?”“一直往前走到红绿灯那儿,然后向左拐,……”

## 10 讲故事

在非正式的叙述和戏剧、故事等等的摘要里,常用一般现在时(详见 446)。

In Act I, Hamlet **meets** the ghost of his father.

在第一幕里,哈姆雷特见到他父亲的鬼魂。

## 11 暂时情况:非进行时动词

谈论只在眼前发生的暂时情况和动作,通常不用一般现在时。

The kettle's **boiling**—shall I make tea? 壶开了——我来泡茶,好吗?(不能说:  
~~The kettle boils...~~)

可是,有些通常不能用于进行时的动词则要用一般现在时(见 451)。

I **like** this wine very much. 我非常喜欢这种酒。

(不能说:~~I'm liking...~~)

I **believe** you. 我相信你。(不能说:~~I'm believing you.~~)

## 12 谈论将来

谈论将来,通常不用一般现在时。

I promise I **won't smoke** any more. 我保证再也不抽烟了。

(不能说:~~I promise I don't smoke any more.~~)

We're **going** to the theatre this evening. 今晚我们要去看戏。

(不能说:~~We go to the theatre this evening.~~)

'There's the doorbell.' 'I'll **get** it.' “门铃响了。”“我去开门。”

(不能说:~~I get it.~~)

可是,一般现在时可以用来谈论已经列在时间表上的将来的事情(见 223)。

His train **arrives** at 11.46. 他的火车 11 点 46 分到达。

I **start** my new job tomorrow. 明天我将开始我的新工作。

而且,一般现在时常常用来代替从句中表示将来的 will...(详见 556)。

I'll kill anybody who **touches** my possessions.

谁要是敢动我的东西,我就杀了他。(不能说:...~~who will touch...~~)

I'll phone you when I **get** home. 我到家后会给你打电话。

(不能说:...~~when I'll get home.~~)

还请注意用 Why don't you...? 来提建议的时候要用一般现在时。

Why **don't** you **take** a day off tomorrow? 为什么你明天不歇一天呢?

## 13 I hear, 等等

在 I hear, I see, I gather, I understand 这类引导性词组里(见 246),一般现在时用起来带有完成或者过去的意思。

I **hear** your're getting married. 我听说你要结婚了。

I **see** there's been trouble down at the factory.

我了解工厂出现麻烦了。

I **gather** Peter's looking for a job. 我猜想彼得正在找工作。

引出一段引语,常常用...says。

No doubt you all remember what Hamlet **says** about suicide.

毫无疑问,你们大家都会记得哈姆雷特说的关于自杀的话。



It **says** in the paper that petrol's going up again.  
报纸上说油价又要上涨了。

关于较古老英语中的一般时态和进行时态, 见 388。

445 present tenses 现在时态(3): 现在进行时

1 形式

肯定	疑问	否定
I am working you are working 等等	am I working? are you working? 等等	I am not working you are not work- ing 等等

关于被动式(例如: The work **is being done**), 见 407。

2 用法: “现在前后”

我们用现在进行时来谈论眼前正在进行的暂时的动作和情况。所谓“眼前”, 指的是说话之前、说话时和说话以后。

Hurry up! We're all **waiting** for you! 快点来! 我们都在等你呢。  
(不能说: ~~We all wait.~~...)

'What **are you doing**?' 'I'm **writing** letters.'  
“你在做什么呢?” “我在写信。”(不能说: ...~~'I write letters.'~~)

Why **are you crying**? Is something wrong?  
你哭什么呀? 出什么事了吗?(不能说: ~~Why do you cry?~~...)

He's **working** in Saudi Arabia at the moment.  
目前他正在沙特阿拉伯工作。

我们也可以用现在进行时来谈论我们想到的一个特定时间前后正在进行的事情。

At seven, when the post comes, I'm usually **having** breakfast.  
7点钟邮件来的时候, 我通常正在吃早饭。

She doesn't like to be disturbed if she's **working**.  
如果她正在工作, 她不喜欢别人打扰。

You look lovely when you're **smiling**. 你微笑的时候看起来很可爱。

3 变化

现在进行时也可以用来谈论发展变化中的情况, 即使这些情况持续很长时间也可以用。

That child's **getting** bigger every day. 那个孩子一天天长大了。

The climate **is getting** warmer. 天气越来越暖和了。

(不能说: ~~The climate gets warmer.~~)

The universe **is expanding**, and has been since its beginning.

宇宙正在扩大, 而且从一开始就一直在扩大。

#### 4 谈论将来

我们常常用现在进行时来谈论将来。详见 220。

What **are you doing** tomorrow evening? 明天晚上你准备干什么?

Come and see us next week if you're **passing** through London.

你下星期要是路过伦敦, 就过来看看我们吧。

#### 5 现在进行时和一般现在时: 永久的情况

我们通常不用现在进行时来谈论持续长时间的或永久的情况。试比较:

—My sister's **living** at home for the moment. 我姐姐目前住在家。

You **live** in North London, don't you? 你住在伦敦北部, 对吗?

—Why **is** that girl **standing** on the table?

那个女孩子为什么站在桌子上呀?

Chetford Castle **stands** on a hill outside the town.

切特福德城堡屹立在城外的一座小山上。

#### 6 现在进行时和一般现在时: 重复的动作

如果重复的动作和事情发生在说话时刻前后的话, 就可以用现在进行时来表示。

Why **is he hitting** the dog? 他为什么在打那只狗呀?

Jake's **seeing** a lot of Felicity these days.

这些日子杰克老跟费利西娣见面。

但是我们通常不用现在进行时来谈论那些与说话的时刻没有密切联系的重复动作和事情。

I **go** to the mountains about twice a year. 我一年大约两次到山里去。(不能说:

~~I'm going to the mountains about twice a year.~~)

Water **boils** at 100° Celsius. 水在摄氏 100 度沸腾。

(不能说: ~~Water is boiling at 100° Celsius.~~)

#### 7 肉体的感觉

表示肉体感觉的动词(如 feel, hurt, ache)等常可以用于一般时或进行时, 意思上没有多大区别。

How **do you feel**? 或 How **are you feeling**? 你感觉怎么样?

My head **aches**. 或 My head **is aching**. 我头痛。

#### 8 不能用于进行时的动词

有些动词通常不能用于进行时。详见 451。

I **like** this wine. 我喜欢这种酒。(不能说: ~~I'm liking this wine.~~)

Do you **believe** what he says? 你相信他的话吗?

(不能说: ~~Are you believing...~~?)

The tank **contains** about 7,000 litres at the moment.

眼下这个罐装了大约七千升。(不能说: ~~The tank is containing...~~)

关于和 *always* 之类的词连用的进行时形式(例如: *She's always losing her keys*), 见 452。

关于进行时形式的概况, 见 450。

关于用现在时讲故事, 见 446。

关于从句里时态的简化, 见 556。

关于用进行时态来表示“拉开距离”, 见 161。

## 446 present tenses 现在时态(4): 故事、解说和说明

### 1 故事

现在时常常用来讲故事, 在非正式文体中尤其常用。一般现在时用来叙述事情——一件接一件发生的事情。现在进行时用来叙述“背景情况”——当故事开始时已经在发生的事情, 或者在故事中继续发生的事情。(这种区别就像一般过去时与过去进行时的区别一样, 见 417。)

So I **open** the door, and I **look** out into the garden, and I **see** this man. He's **wearing** a pink skirt and a policeman's helmet. 'Good morning,' he **says**... 于是我就把门开开, 朝花园里一看, 看见这个男人。他穿着一条粉红裙子, 头戴警察钢盔。“早上好,”他说……

There's this Scotsman, you see, and he's **walking** through the jungle when he **meets** a gorilla. And the gorilla's **eating** a snake sandwich. So the Scotsman **goes** up to the gorilla...

你看, 有这么个苏格兰人, 他在丛林里走着, 忽然看见一只大猩猩。这只大猩猩正在吃蛇肉三明治。苏格兰人于是走到大猩猩跟前……

在戏剧、故事等的摘要中, 常用一般现在时。

In Act I, Hamlet **meets** the ghost of his father. The ghost **tells** him... 在第一幕里, 哈姆雷特见到父亲的鬼魂。那鬼魂告诉他……

Chapter 2: Postman Pat **goes** to Scotland and **makes** friends with a sheep. 第二章: 邮递员帕特去了苏格兰, 并和一只羊交了朋友。

### 2 解说

在解说中, 时态用法与此相似。一般现在时用来叙述较快的动作和事件(在叙述动作的句子结束前, 动作就已完结了); 现在进行时用来描述较长时间的动作和情况。例如, 在讲解足球比赛时就比讲解划船比赛多用一般现在时, 少用进行时。

Smith **passes** to Devaney, Devaney to Barnes, Barnes to Lucas—and Harris inter-

cepts... Harris to Simms, nice ball—and Simms **shoots**!

史密斯把球传给德瓦尼,德瓦尼传给巴恩斯,巴恩斯又给卢卡斯——哈里斯把球断下来……哈里斯传给西姆斯,好球——西姆斯射门!

Oxford **are drawing** slightly ahead of Cambridge now; they're **rowing** with a beautiful rhythm; Cambridge **are looking** a little disorganised... 现在牛津队划在剑桥队前面一点;他们动作整齐有力;剑桥队看来有点乱……

### 3 说明和示范

在说明、示范和指路时,常以同样的方式用现在时态。

OK, let's go over it again. You **wait** outside the bank until the manager **arrives**. Then you **radio** Louie, who's **waiting** round the corner, and he **drives** round to the front entrance. You and Louie **grab** the manager... 好,咱们再重复一遍。你在银行外边等着,一直到经理来到。然后,你用无线电通知正在角落里等着的路易,他就开车到大门口。你和路易把经理抓住……

First I **put** a lump of butter into a frying pan and **light** the gas; then while the butter's **melting** I **break** three eggs into a bowl, like this... 首先,我在锅里放一块黄油,点上煤气;然后,在黄油化开的时候,我往碗里打三个鸡蛋,就像这样……

'How **do** I **get** to the station?' 'You **go** straight on to the traffic lights, then you **turn** left...'

“到火车站怎么走呀?”“一直往前走,走到红绿灯,然后向左拐……”

## 447 presently

在英国英语中, **presently** 常用的意思是“不是现在,过一会儿”、“等会儿”。

'Mummy, can I have an ice-cream?' '**Presently**, dear.'

“妈妈,我能吃一块冰淇淋吗?”“过一会儿,好乖乖。”

He's having a rest now. He'll be down **presently**.

他正在休息,一会儿就下来。

在美国英语里, **presently** 通常表示“现在”、“目前”的意思。这种用法在英国英语里也越来越普遍了。

Professor Holloway is **presently** working on plant diseases.

霍洛韦教授目前正在就植物病害进行研究。

## 448 price 和 prize

**price** 指买东西时该付的钱。**prize** 指由于作出特殊贡献或比赛获胜所得到的奖励。

What's the **price** of the green dress? 这件绿连衣裙卖多少钱?

(不能说: ... ~~the prize of the green dress?~~)

She received the Nobel **prize** for physics. 她获得了诺贝尔物理奖。(不能说: ... ~~the Nobel price.~~ ...)

## 449 principal 和 principle

这两个词发音相同。形容词 **pincipal** 意为“主要的”、“最重要的”。

What's your **principal** reason for wanting to be a doctor? 你想当医生的主要理由是什么?(不能说: ... ~~your principle reason.~~ ...)

名词 **principal** 意为“男校长”或“女校长”(在英国,特指成人学校的校长)。

If you want to leave early you'll have to ask the **Principal**.

如果你想早点儿离开,就必须向校长请假。

**principle** 是一条科学定律或道德准则。

Newton discovered the **principle** of universal gravitation. 牛顿发现了万有引力定律。(不能说: ... ~~the pincipal of universal gravitation.~~ ...)

She's a girl with very strong **principles**. 她是一个原则性很强的姑娘。

## 450 progressive verb forms 进行时态动词形式(1): 概述

### 1 构成

进行时态动词形式(也称 continuous 形式)是由 **be + -ing** 构成的。

I **am waiting** for the shops to open. 我在等商店开门。(现在进行时)

Your suit **is being cleaned**. 你的套装正在洗。(现在进行时被动语态)

She phoned while I **was cooking**.

在我烧饭的时候,她来了电话。(过去进行时)

I didn't know how long she **had been sitting** there.

我不知道她在那里坐了多长时间了。(过去完成进行时)

Will you **be going** out this evening?

今天晚上你出去吗?(将来进行时)

I'd like **to be lying** on the beach now.

我真希望现在躺在海滩上。(进行时不定式)

### 2 术语和用法

进行时态并不仅仅表示事件的时间。它也表示说话人是怎样看待这一事件的——一般来说指在进行中的和暂时的,而不是完成的或永久的。

(正因为如此,语法书上时常提到“进行体”,而不是“进行时”)。试比较:

—I've **read** your letter. 我已经看过你的来信。(完成的动作)

I've **been reading** a lot of thrillers recently.



我最近一直在看许多惊险小说。(不一定已经完成)

—The Rhine **runs** into the North Sea. 莱茵河注入北海。(永久的)

We'll have to phone the plumber—water's **running** down the kitchen wall.

我们得给管子工打个电话——水顺着厨房的墙往下流。(暂时的)

当进行时态用来指一个短暂的动作的时候,它通常暗示重复。

Why **are you jumping** up and down? 你为什么上下跳个不停?

The door **was banging** in the wind. 门在风中砰砰作响。

关于进行时态的用法,详见其各种形式的单独条目。

## 451 progressive verb forms 进行时态动词形式(2): 非进行时态动词

### 1 不用进行时态形式的动词

有些动词从来不用或几乎不用进行时态。

I **like** this music. 我喜欢这音乐。(不能说: ~~I'm liking this music.~~)

I rang her up because I **needed** to talk. 我给她打了电话,因为我需要谈谈。(不能说: ~~...because I was needing to talk.~~)

有些动词表示某种含义的时候不用进行时态。试比较:

I'm **seeing** the doctor at ten o'clock. 我10点钟去看病。

I **see** what you mean. 我明白你的意思。

(不能说: ~~I'm seeing what you mean.~~)

许多这类非进行时态动词指状态而不是动作。有些指思想状态(如 know, think, believe);其他一些指使用感官(如 smell, taste)。

### 2 常见的非进行时态动词

这里列举了一些通常不用进行时态(或表示某种含义时不用进行时态)的常见动词。

#### 思想和感情状态

believe	love	see (= 'understand')
doubt	hate	suppose
feel(= 'have an opinion')	prefer	think(= 'have an opinion')
imagine	realise	understand
know	recognise	want
(dis)like	remember	wish

#### 使用感官

appear	look(= 'seem')	seem	sound
hear	see	smell	taste

## 交流和引起反应

agree	deny	impress	please	satisfy
astonish	disagree	mean	promise	surprise

## 其他

be	deserve	measure( = 'have length etc' )
belong	fit	need
concern	include	owe
consist	involve	own
contain	lack	possess
depend	matter	weigh( = 'have weight' )

关于一些这类动词的用法, 详见本书的其他条目。参见索引。

## 3 进行时态和非进行时态的用法

试比较上面列举的一些动词的进行时态和非进行时态的用法。

—I'm feeling fine. (或 I feel fine. ——见 445.7) 我感觉很好。

I feel we shouldn't do it. 我感到我们不应该做这件事。

(不能说: ~~I'm feeling we shouldn't do it.~~)

—What are you thinking about? 你在想些什么?

What do you think of the government? 你对政府怎么看?

(不能说: ~~What are you thinking of the government?~~)

—I'm seeing Leslie tomorrow. 我明天去看望莱斯利。

I see what you mean. 我明白你的意思。

(不能说: ~~I'm seeing what you mean.~~)

—Why are you smelling the meat? Is it bad?

你为什么闻这肉? 有味了吗?

Does the meat smell bad? 这肉有味了吗?

(不能说: ~~Is the meat smelling bad?~~)

—I'm just tasting the cake to see if it's OK.

我只不过尝尝这块蛋糕, 看能吃不能吃。

The cake tastes wonderful. 这蛋糕味道好极了。

(不能说: ~~The cake's tasting wonderful.~~)

—The scales broke when I was weighing myself this morning.

今天早上我称体重的时候磅秤坏了。

I weighed 68 kilos three months ago—and look at me now!

3个月前我重 68 公斤——现在你看我!

(不能说: ~~I was weighing 68 kilos...~~)

请注意: 为了强调变化或发展, 许多非进行时态动词偶尔也用进行时态。

These days, more and more people are preferring to take early retirement. 近来, 越

来越多的人愿意早些退休。

The water's **tasting** better today. 今天水的味道好些了。

#### 4 can see 等

can 通常跟 see, hear, feel, taste, smell, understand 和 remember 连用, 使之具有某种进行时态的含义, 在英国英语中尤其如此。详见 125。

I **can see** Sue coming down the road. 我看见休沿着那条路走过来。

**Can you smell** something burning? 你能闻见什么东西的糊味吗?

#### 5 带-ing 的形式

即使那些从来不用于进行时态的动词也有-ing 形式, 可以用于其他种类的结构中。

**Knowing** her tastes, I bought her a large box of chocolates.

我知道她的口味, 给她买了一大盒巧克力。

I don't like to go to a country without **knowing** something of the language. 我要是懂得一点那个国家的语言, 就不想到那个国家去。

## 452 progressive verb forms 进行时态动词形式(3): 与 always 等连用

可用 always, continually 之类的词与进行时态连用来指“非常经常”。

I'm **always losing** my keys. 我老是丢钥匙。

Granny's nice. She's **always giving** people little presents.

奶奶心好, 总给人们一些小礼物。

I'm **continually running** into Paul these days.

这些天来我总是不断地撞见保罗。

That cat's **forever getting** shut in the bathroom.

那只猫老被主人关在浴室里。

这一结构用来表达很经常发生(可能比预料的还要经常), 但在意料之外或计划之外的事情。试比较:

—When Alice comes to see me, I **always meet** her at the station.

艾丽丝来看我时, 我总是到车站去接她。(经常的、计划中的安排)

I'm **always meeting** Mrs Bailiff in the supermarket.

我老是在超级市场里碰见贝利福太太。(偶然的、非计划中的相见)

—When I was a child, we **always had** picnics on Saturdays in the summer.

我小的时候, 夏天我们总在星期六去野餐。(经常的、计划中的)

Her mother **was always arranging** little surprise picnics and outings.

她母亲总爱突然安排一些小小的野餐和郊游。(意料之外的、不经常的)

## 453 punctuation 标点(1): 省字号

用省字号(')有三个主要理由。

### 1 省去的字母

省字号表示缩约式中省去的字母(见 144)。

can't (= cannot)      it's (= it is/has)  
I'd (= I would/had)      who's (= who is/has)

### 2 所有格

在名词所有格末尾的-s 前面或后面用省字号(见 432)。

the **girl's** father 女孩子的父亲

**Charles's** wife 查尔斯的妻子

three **miles'** walk 3 英里的路

限定词和代词所有格不用省字号。

Has the cat had **its** food yet? 那猫吃饭了吗?

(不能说: ... ~~it's~~ food...)

This is **yours**. 这是你的。(不能说: ... ~~your's~~.)

**Whose** is that coat? 那件外套是谁的?(不能说: ~~Who's~~...)

### 3 特殊的复数形式

一般不具有复数形式的词在用复数形式书写时,有时用省字号。

It's a nice idea, but there are a lot of **if's**.

这个主意不错,但却有很多“未定因素”。

字母的复数用省字号,数字和缩约词的复数经常用省字号。

He writes **b's** instead of **d's**. 他在该写 d 的地方老写 b。

It was in the early **1960's**. (或... **1960s**.)

这是在 20 世纪 60 年代初。

I know two **MP's** personally. (或... **MPs**...)

我与两位下院议员有交往。

在正常的复数形式中用省字号是不对的。

**JEANS—HALF PRICE** 牛仔裤——半价(不能说: ~~JEAN'S~~...)

## 454 punctuation 标点(2): 冒号

### 1 解释

冒号(:)常用在解释的前面。

We decided not to go on holiday: we had too little money.

我们决定不去度假:我们的钱太少了。

Mother may have to go into hospital: she's got kidney trouble.

母亲可能不得不住院:她得了肾脏病。

## 2 直接引语

用名字或短语引导直接引语时用冒号(如在剧本里或在引用名言时)。

**POLONIUS:** What do you read, my lord?

**HAMLET:** Words, words, words.

波洛尼厄斯:您念到什么,大人?

哈姆雷特:字,字,字。

**In the words of Murphy's Law:** 'Anything that can go wrong will go wrong.' 用墨菲定律的话来说:“可能出差错,必将出差错。”

在其他情况下,一般用逗号引导直接引语(见 455.6)。

**Stewart opened his eyes and said,** 'Who's your beautiful friend?'

斯图尔特睁开眼睛说,“你那个漂亮朋友是谁呀?”

但是,一长段直接引语也可以用冒号来引导。

Introducing his report for the year, **the Chairman said:** 'A number of factors have contributed to the firm's very gratifying results. First of all, ...' 主席在介绍他的年度报告时说:“公司非常令人满意的成绩是由一系列因素促成的。首先,……”

## 3 列举

冒号可以引导列举的项目。

The main points are as follows: (1)..., (2)..., (3)...

要点如下:(1)……,(2)……,(3)……。

We need three kinds of support: economic, moral and political.

我们需要 3 种支持:经济支持、道义支持和政治支持。

## 4 小标题

冒号可以引导总标题里的小标题——例如在题目或标题中。

**punctuation: colon** 标点:冒号

## 5 大写

在英国英语中,冒号后面跟大写字母是很少见的(除非在引语的开头)。不过,如果冒号后面跟几个完整的句子,则可用冒号。

My main objections are as follows: First of all, no proper budget has been drawn up. Secondly, there is no guarantee that... 我主要的反对意见如下:首先,没有制订适当的预算。其次,没有保证……

在美国英语中,冒号后面常跟大写字母。

## 6 信件

在公务信件中,美国人通常在开头称呼(亲爱的……)的后面用冒号。

Dear Mr. Callan:

I am writing to...



亲爱的卡伦先生:

我写此信是……

在这种情况下,英国人更喜欢用逗号或根本不用标点符号。

## 455 punctuation 标点(3): 逗号

逗号(,)一般表示说话中的停顿。

### 1 列举

逗号用来分开一连串列举的项目。在英国英语中,最后两个项目之间的 and 前通常不用逗号,除非两个项目太长。试比较:

I went to Spain, Italy, Switzerland, Austria and Germany.

(美国英语: ... Austria, and Germany.)

我到了西班牙、意大利、瑞士、奥地利和德国。

You had a holiday at Christmas, at New Year and at Easter.

你在圣诞节、新年和复活节都休了假。

I spent yesterday playing cricket, listening to jazz records, and talking about the meaning of life. 我把昨天的时间都用来打板球、听爵士乐唱片和谈论人生的意义了。

### 2 形容词

处于表语的位置(见 15)时,形容词之间永远用逗号。

The cowboy was **tall, dark and handsome**. 那个牛仔又高又黑又英俊。

在名词前面,提供类似信息的形容词之间一般用逗号。

This is an **expensive, ill-planned, wasteful** project.

这是一个费钱、计划不周、浪费的项目。

在短的形容词之间有时省略逗号。

a **tall(,) dark(,) handsome** cowboy 一个又高又黑又英俊的牛仔

当修饰成分指某物的不同部分时,逗号不能省略。

a **green, red and gold** carpet 一条绿、红、金黄三色的地毯

(不能说: a ~~green-red~~...)

**concrete, glass and plastic** buildings 用水泥、玻璃和塑料修建的建筑物

提供不同信息的形容词之间通常不用逗号。

Have you met our **handsome new financial** director?

你见到我们英俊的新财务主任了吗?

(不能说: ... ~~our handsome, new, financial~~ director?)

### 3 词序

如果词语置于不正常的位置或打断句子的连续性,通常用逗号把它们分开。

My father, **however**, did not agree. 但是, 我父亲不同意。

Jane had, **surprisingly**, paid for everything.

简出人意外地付了一切费用。

We were, **believe it or not**, in love with each other.

信不信由你, 我们在相爱。

Andrew Carpenter, **the deputy sales manager**, was sick.

销售副经理安德鲁·卡彭特病了。

在此情况下, 前后需用两个逗号。

(不能说: ~~Andrew Carpenter the deputy sales manager, was sick.~~)

#### 4 限制性词语

当名词后面跟确切指明谈到的人或事的限制性词语时, 不用逗号。试比较:

The driver **in the Ferrari** was cornering superbly.

弗拉里的司机拐弯技术棒极了。(短语 in the Ferrari 确定了司机是谁。)(不能说: ~~The driver, in the Ferrari, was cornering superbly.~~ 或 ~~The driver in the Ferrari, was cornering superbly.~~)

Stephens, **in the Ferrari**, was cornering superbly.

弗拉里的斯蒂芬斯拐弯技术棒极了。(短语 in the Ferrari 没有确定司机是谁; 斯蒂芬斯这一名字已经确定了司机是谁。)

The woman **who was sitting behind the reception desk** gave Parker a big smile. 坐在接待处的女子向帕克热情微笑。

Mrs Grange, **who was sitting behind the reception desk**, gave Parker a big smile. 格兰奇夫人坐在接待处, 向帕克热情微笑。

关于限制性与非限制性关系从句, 详见 474。

#### 5 等立分句

用 and, but 或 or 连接的等立分句通常用逗号分开, 除非这些分句太短。试比较:

—Jane decided to try the home-made steak pie, and Andrew ordered Dover sole with boiled potatoes. 简决心尝尝自制的牛肉馅饼, 而安德鲁点的是太平洋油鲈加煮土豆。

Jane had pie and Andrew had fish.

简吃的是馅饼, 而安德鲁吃的是鱼。

—She had very little to live on, but she would never have dreamed of taking what was not hers.

她靠很少的收入为生, 但是却从未梦想得到不属于自己的东西。

She was poor but she was honest. 她虽然穷, 但是诚实。

## 6 直接引语

在报导性词语和一段直接引语之间通常用逗号。

Looking straight at her, **he said**, 'There's no way we can help him, is there?' 他注视着她说,“我们没有办法帮助他,对吧?”

如果报导性词语在一段直接引语后面,通常在结束的引号前用逗号而不用句号。

'I don't like this one bit,' said Julia.

“这我一点儿也不喜欢,”朱莉娅说。

## 7 从句

当从句置于句首时,经常用逗号分开。试比较:

**If you are ever in London**, come and see me.

你什么时候到伦敦,可得来看我。

Come and see me **if you are ever in London**.

一旦你到伦敦,可得来看我。

在 **that** 从句前不用逗号。

It is quite **natural that** you should want to meet your father. 你想见自己的父亲是很自然的事情。(不能说: ~~It is quite natural, that...~~)

## 8 间接引语: **that** 等之前不用逗号

在间接引语结构中, **that**, **what**, **where** 等之前不用逗号。

Everybody **realised that** I was a foreigner. 大家都知道我是一个外国人。(不能说: ~~Everybody realised, that...~~)

They quickly **explained what** to do. 他们很快解释了要干什么。

(不能说: ~~They quickly explained, what...~~)

I didn't **know where** I should go. 我不知道我该到哪儿去。

(不能说: ~~I didn't know, where...~~)

## 9 语法上独立的句子

在语法上独立的句子之间一般不用逗号(可用句号或分号的地方——见 457 和 459)。

The blue dress was warmer. On the other hand, the purple one was prettier. (或 The blue dress was warmer; on the other hand...)

那件蓝色的连衣裙暖和些。而那件紫色的漂亮些。

(不能说: ~~The blue dress was warmer, on the other hand...~~)

## 10 数字

逗号用来把大数分成三位数一组,把千和百万分开。

6,435 (不能说: ~~6.435~~) 7,456,189

在四位数中不一定用逗号,而在日期中从来不用逗号。

3,164 或 3164 the year 1946 1946 年

有时用间隔代替逗号。

There are 1 000 millimetres in one metre. 1 米是 1 000 毫米。

在小数中不用逗号(见 385.1)。

3.5 = three point five OR three and a half

3.5 = 三点五或三个半(不能说: 3,5 three-comma-five)

## 456 punctuation 标点(4): 破折号

破折号(—)在非正式文字中很常用,与冒号、分号或括号用法相同。

There are three things I can never remember—names, faces, and I've forgotten the other.

有三件事我总记不住——名字、面孔,第三件事是什么我忘了。

We had a great time in Greece—the kids really loved it.

在希腊,我们玩得好极了——孩子们可高兴了。

My mother—who rarely gets angry—really lost her temper.

我母亲真的发脾气了——她是很少生气的。

破折号可以引导出补充说明或意料之外和令人惊奇的事情。

We'll be arriving on Monday morning—at least, I think so.

我们将在星期一上午抵达——至少我是这么想的。

And then we met Bob—with Lisa, believe it or not!

后来我们碰上鲍勃——跟莉萨在一起,信不信由你!

关于连字符(如在 hard-working 或 co-operative 中)的用法,见 532。

## 457 punctuation 标点(5): 句号、问号和感叹号

### I 句子的划分

句号、问号和感叹号用来结束句子。跟在这些符号后面的一个新的句子第一个字母要大写。

I looked out of the window. It was snowing again.

我朝窗户外面看去。又下雪了。

Why do we try to reach the stars? What is it all for?

为什么我们要设法到星星上去? 所有这一切都是为了什么?

They have no right to be in our country! They must leave at once!

他们没有权利呆在我们国家! 他们必须马上离开!

在语法不完整的句子前后一般不用句号、问号或感叹号。

She phoned me as soon as she arrived. 她一到就给我打了电话。

(不能说: ~~She phoned me. As soon as she arrived.~~)

In his job he has to deal with different kinds of people.

在工作中,他不得不与不同类型的人打交道。

(不能说:~~In his job. He has to deal with different kinds of people.~~)

Did you understand why I was upset? 你理解我为什么苦恼吗?

(不能说:~~Did you understand? Why I was upset?~~)

可是,有时用句号和大写字母分开句子来强调分句或短语。

People are sleeping out on the streets. **In Britain. In the 1990s. Because there are not enough houses.** 人们露宿街头。就在英国。就在 20 世纪 90 年代。因为没有足够的住房。

## 2 缩略语

在缩略语后面可以用句号(见 2)。在英国英语中,这种情况越来越少。

Dr. Andrew C. Burke, M. A. 或 Dr Andrew C Burke, MA

医学硕士安德鲁·C·伯克医生

## 3 间接疑问句

在间接疑问句后面不用问号(见 481.6)。

I asked her what time it was. 我问她什么时间了。

(不能说:...~~what time it was?~~)

# 458 punctuation 标点(6): 引号

引号('...', "...")在英国英语中又称 inverted commas (颠倒过来的逗号)。

## 1 词的特殊用法

在某词用法特殊时经常在该词前后加引号——例如当谈到用法特殊的词,或用它当标题,或赋予它特殊含义时,就用引号。

Quotation marks are also called 'inverted commas'.

引号又称“颠倒过来的逗号”。

People disagree about how to use the word 'disinterested'.

人们对如何使用'disinterested'这个词意见有分歧。

His next book was 'Heart of Darkness'.

他的下一部书是《黑暗的心脏》。

A textbook can be a 'wall' between teacher and class.

教科书可以成为老师和学生之间的一堵“墙”。

## 2 直接引语

当我们引用直接引语时,用引号。在英国英语中,单引号('...')更常用,而在美国英语中,双引号("...")更常用。至于引语中还有引语,在单引号里用双引号(在双引号里则用单引号)。

'His last words,' said Albert, 'were "Close that bloody window".'



“他最后的话,”艾伯特说,“是‘关上那扇该死的窗户’。”

关于引号中的逗号,见 455。关于冒号,见 454。

## 459 punctuation 标点(7): 分号

### 1 代替句号

分号(;)有时代替句号,用来连接在语法上是独立的但意思是紧密相连的句子。分号远不如句号或逗号用得普遍。

Some people work best in the mornings; others do better in the evenings. 有人上午工作效率最高;有人晚上工作效果好。

It is a fine idea; let us hope that it is going to work.

这是个好主意;希望能行得通。

上述情况通常不能用逗号(见 455)。

### 2 列举

在列举一些项目时,特别是当这些项目在语法上比较复杂时,也可以用分号将其分开。

You may use the sports facilities on condition that your subscription is paid regularly; that you arrange for all necessary cleaning to be carried out; that you undertake to make good any damage;...

使用这些体育设施的条件是:定期缴费;安排好一切必要的清扫工作;承担设备损坏的赔偿费用;……

## 460 question words 疑问词

### 1 用于疑问

who, whom, whose, which, what, when, where, why 和 how 等词在问句中用来表示需要什么样的信息。

Who said that? 那是谁说的?(要求了解是谁)

What did she want? 她要什么?(要求了解是什么东西)

When will it be ready?

这什么时候能准备好?(要求了解是什么时间)

Why are you laughing? 你为什么笑?(要求了解是什么原因)

who 和 whom 是代词,在句子中用作主语或宾语。when, where, why 和 how 用作副词。what, which 和 whose 可以是代词或限定词。试比较:

—What do you want? 你要什么?(代词)

What sort do you want? 你要什么样的?(限定词)

—Which is mine? 哪个是我的?(代词)

Which coat is mine? 哪件外衣是我的?(限定词)

—**Whose** is the red car? 那辆红色小轿车是谁的?(代词)

**Whose** coat is this? 这是谁的外衣?(限定词)

## 2 词序和构成

疑问词通常置于句首。当一个疑问词是主语(或包括在主语中)时,放在动词前,一般不能用 do (见 461.6)。试比较:

**Who** (subject) ~~said~~ that? 那是谁(主语)说的?

(不能说:~~Who did say that?~~)

**Who** (object) **did you invite**? 你邀请了谁(宾语)?

关于疑问句中的词序,详见 461—462。

关于与疑问词连用的介词的位置,见 440。

## 3 较长的疑问词语

英语没有哪一个疑问词能在各种情况下使用。要了解某些信息,需用两个词或更多的词构成的词组。

**What time** is the meeting? 会议什么时候开?

**What's** her new boyfriend **like**? 她那个新的男朋友长得什么样?

**What sort of** music do you like? 你喜欢什么样的音乐?

**How much** did you pay? 你付了多少钱?

**How many** people are coming? 多少人要来?

**How far** do you travel to work? 你要走多远去上班?

英语没有特别的词来问序数。

'It's our wedding anniversary.' 'Congratulations. **Which one**?'

“这是我们的结婚周年纪念。”“祝贺,祝贺! 是第几年哪?”

(不能说: '~~... the how-manyeth?~~') )

## 4 问动词

疑问词语可以用来问大多数类型的词语——例如主语(who, what)、宾语(who(m), what)、限定词(what, which, whose)、形容词(what...like)或状语词组(when, where, why, how)。但是没有哪一个词语可以用来问动词。为此目的,通常需要 what 与 do 连用来构成一个句子。

'**What** are you **doing** next weekend?' 'Resting.'

“下个周末你准备干什么?”“休息一下。”

对 what...do 的回答可以包括一个动词及跟在动词后面的词语。

'**What's** Helen **doing**?' 'Getting all the rubbish out of the car.'

“海伦在干什么?”“把所有废物从汽车里清除出去。”

在主语和宾语均被提到的情况下问一个及物动词,用 what...do to/with。

'**What** have you **done to** your leg?' 'Broken it.'

“你这腿是怎么搞的?”“断了。”

**What are you doing with my camera?** 你摆弄我的照相机干什么?

要问有关一件事情的整个情况,用 **what...happen**。

**What's happening in the office these days?**

这些天办公室里都在干什么呀?

在提到宾语时,用 **what...happen to**。

**'What happened to that chair?'** 'Stan tried to dance on it.'

“那把椅子怎么啦?”“斯坦试图在上面跳舞来着。”

## 5 疑问词从句

以疑问词开始的从句可以既指问题又指问题的答案。它们经常用作动词的宾语——例如在提到问题及其答案时(见 481)。

I asked **who wanted to come**. 我问谁要来。

She wondered **why he wasn't wearing a coat**.

她感到奇怪他为什么不穿外套。

We need to decide **where Ann's going to sleep**.

我们需要决定让安睡在哪儿。

He told me **when he was arriving**, but I've forgotten.

他告诉过我什么时候到,但是我忘了。

She explained **what the problem was**. 她解释了问题出在哪里。

Mary hasn't said **why she doesn't want to come**.

玛丽没有说明为什么她不愿意来。

疑问词从句不仅可以用作宾语,而且可以用作主语、补语或状语。这一结构通常是有点儿非正式的(特别是用 **how** 分句时——见 254)。

**Who you invite** is your business. 你邀请谁是你的事。

**Where we stay** doesn't matter. 我们住在哪儿没有什么关系。

A hot bath is **what I need**. 我所需要的是洗一个热水澡。

This is **how much I've done**. 这就是我所做的一切。

I'm surprised at **how fast she can run**. 我很惊奇她能跑那么快。

You can eat it **how you like**. 你爱怎么吃就怎么吃。(非常非正式)

“带先行词 **it**”结构经常与主语从句连用(见 301)。

It's your business **who you invite**. 邀请谁,这是你的事。

It doesn't matter **where we stay**. 我们住在哪儿,这没什么关系。

疑问词从句能够提供有关名词的更多信息。在这种情况下,可以称为“关系从句”(详见 473—477)。

There's that man **who threw stones at your dog**.

就是那个人朝你的狗扔石头。

The place **where Mary works** has just had a fire.

玛丽工作的地方刚发生了火灾。

**whether** 是个疑问词, 只用在间接问句中。

We need to know **whether he's coming tomorrow**.

我们需要知道他明天来不来。

关于 **whether**, 详见 592—593。

关于间接疑问句结构, 详见 480—482。

关于特殊疑问词语, 详见各有关条目。

关于与 **who**, **what** 和 **which** 连用的单数和复数动词, 见 594。

关于 **how**, **what** 和 **why** 之间的不同, 见 254.3。

关于 **who ever**, **what ever** 等, 见 595。

关于 **whoever**, **whatever** 等, 见 596。

关于 **who else**, **what else** 等, 见 187。

关于在 **I'm not sure (of) where we are** 之类的句子中介词后面的疑问词, 见 441。

关于疑问词后面的动词不定式(如 **How to succeed in business**), 见 288。

## 461 questions 疑问句(1): 基本规则

这些规则适用于几乎所有书面疑问句和大部分口语疑问句。关于“陈述式疑问句”(句中主语置于动词前), 见下一条。

### I 助动词置于主语之前

在疑问句中, 助动词通常置于主语之前。

**Have you received my letter of June 17?**

您收到我 6 月 17 日的信了吗? (不能说: ~~You have received...~~?)

**Why are you laughing?** 你笑什么? (不能说: ~~Why you are laughing?~~)

**What are all those people looking at?** 那些人都在看什么?

(不能说: ~~What all those people are looking at?~~)

**How much does the room cost?** 这间房子多少钱?

(不能说: ~~How much the room costs?~~)

### 2 do

如果没有其他助动词, 用 **do**, **does** 或 **did** 来构成疑问句。

**Do you like Mozart?** 你喜欢莫扎特吗?

(不能说: ~~Like you Mozart?~~)

**What does 'periphrastic' mean?** **periphrastic** 是什么意思?

(不能说: ~~What means 'periphrastic'?~~)

**Did you like the concert?** 你喜欢这个音乐会吗?

### 3 do 不能与其他助动词连用

**do** 不能与其他助动词或 **be** 连用。

**Can you tell me the time?** 你能告诉我时间吗?

(不能说: ~~Do you can tell me the time?~~)

Have you seen John? 你看见约翰了吗?

(不能说: ~~Do you have seen John?~~)

Are you ready? 你准备好了吗?

#### 4 不带 to 的动词不定式

do 后面要跟不带 to 的动词不定式。

What **does** the boss **want**? 老板要什么?

(不能说: ~~What does the boss wants?~~)

Did you **go** climbing last weekend? 上周末你去爬山了吗?

(不能说: ~~Did you went...~~)(不能说: ~~Did you to go...~~)

#### 5 只将助动词置于主语之前

只有助动词, 而不是整个动词, 才能置于主语之前。

Is your mother **coming** tomorrow? 你母亲明天来吗?

(不能说: ~~Is coming your mother tomorrow?~~)

When **was** your reservation **made**? 你是什么时候预订的?

(不能说: ~~When was made your reservation?~~)

即使主语很长, 用法也是这样。

Where **are** the President and his family **staying**? 总统和他的家属住在哪儿? (不能说: ~~Where are staying the President...~~)

#### 6 用疑问词作主语的词序

在 who, which, what 或 whose 作主语(或部分主语)时, 疑问词置于动词前, 通常不能用 do。

Who **left** the door open? 谁没有关门? (不能说: ~~Who did leave...~~)

Which **costs** more—the blue one or the grey one?

哪一个更贵——是蓝的还是灰的?

(不能说: ~~Which does cost more...~~)

Which type of battery **lasts** longest? 哪一种电池使用寿命最长?

(不能说: ~~Which type of battery does last longest?~~)

What **happened**? 出什么事了? (不能说: ~~What did happen?~~)

How many people **work** in your office? 你们办公室有多少人工作? (不能说:

~~How many people do work...~~)

但是 do 可以用在起强调作用的主语疑问词的后面, 坚持得到答复。

Well, tell me—what **did** happen when your father found you?

好吧, 告诉我——你父亲找到你以后究竟发生了什么事?

So who **did** marry the Princess in the end?

那么最后到底是谁与公主结了婚?

在疑问词作宾语时, 用 do。



**Who do you want to speak to?** 你想跟谁说话?

**Which type of battery do you use?** 你用哪一种电池?

**What do you think?** 你是怎么想的?

关于与 who 和 what 连用的单数和复数动词, 见 594。

## 7 间接疑问句

在间接疑问句中, 不把助动词置于主语前面, 也不用问号。详见 481.6。

**Tell me when you are going on holiday.** 告诉我你什么时候去休假。(不能说:

~~Tell me when are you going on holiday?~~)

## 8 关于 that 从句的疑问句

wh-疑问句通常指用疑问词开始的主句的内容。不过, 疑问句也可以指 wish, think 或 say 等动词后面的 that 从句。

**Who do you wish (that) you'd married, then?**

那么, 你希望跟谁结婚?

**How long do you think (that) we should wait?**

你认为我们应该等多长时间?

**What did you say (that) you wanted for Christmas?**

你说圣诞节想要什么来着?

that 通常省略; 在疑问词指从句的主语时, 则必须省去。

**Who do you think is outside?** 你认为外面是谁?

(不能说: ~~Who do you think that is outside?~~)

**What do you suppose will happen now?** 你认为现在会发生什么事? (不能说:

~~What do you suppose that will happen now?~~)

关于否定疑问句, 见 360。

关于疑问词, 详见 460。

关于疑问句中的省略(如 Seen John? Coming tonight?), 见 183。

# 462 questions 疑问句(2): 陈述式疑问句

在口语疑问句中, 不一定用疑问词序。

**You're working late tonight?** 今晚你要工作到很晚吗?

在说话人认为已经知道或已经了解的事情但要证实一下或表示惊奇时, 用陈述式疑问句。通常用升调。

**This is your car?** (= I suppose this is your car, isn't it?)

这是你的汽车?

**That's the boss?** I thought he was the cleaner.

那位是老板吧? 我还以为他是清洁工呢。

'We're going to Hull for our holidays.' 'You're going to Hull?'

“我们要上赫尔去度假。”“你们要上赫尔?”

在疑问词后面,通常不能用这种词序。

Where are you going? 你到哪儿去?

(不能说: ~~Where you are going?~~)

## 463 questions 疑问句(3): 答语疑问句

### 1 简短的疑问句

针对一个陈述句,常常用提问的方式进一步了解情况。在非正式口语中,这种问句的结构可以非常简单——也许仅仅是一个疑问词或用一个疑问词开始的简短的短语。

'Anne's leaving her job.' 'When?' “安妮要辞职了。”“什么时候?”

'I'm going out.' 'Who with?' “我要出去。”“跟谁?”

'The boss wants to see you.' 'What for?' “老板要见你。”“什么事?”

'Can you talk to Tom this afternoon?' 'Why me?'

“今天下午你能跟汤姆谈谈吗?”“为什么让我跟他谈?”

'The buses aren't running.' 'Why not?'

“公共汽车不开了。”“为什么不开?”

### 2 重复疑问句

问已经说过的话,说话人只要重复(echo)已经听到的话就行了。通常用升调。

'I'm getting married.' 'You're getting married?'

“我要结婚了。”“你要结婚?”

问一句话中的一部分,可以重复句子中的其余部分,并且用强调疑问词来代替要问的部分。

'Just take a look at that.' 'Take a look at what?'

“你来看看那个。”“看看什么?”

'She's invited thirteen people to dinner.' 'She's invited how many?'

“她邀请了13个人吃晚饭。”“她邀请了多少人?”

'We're going to Tierra del Fuego on holiday.' 'You're going where?' “我们要去火地岛度假。”“你们要去哪里?”

'I've broken the fettle gauge.' 'You've broken the what?'

“我把炉膛量规给打破了。”“你把什么打破了?”

问动词或用动词开始的句子的一部分,用 do what.

'She set fire to the garage.' 'She did what (to the garage)?'

“她放火烧了车库。”“她(在车库)干了什么?”

针对一个问题,说话人可以用升调重复一下来提出问题。请注意:在这种情况下,用倒装词序的正常疑问句结构,而不用间接疑问句结构。

'Where are you going?' 'Where am I going? Home.'

“你上哪儿去?”“我上哪儿去? 回家。”

(不能说: ... 'Where I'm going? ...')

'What does he want?' 'What does he want? Money, as usual.'

“他要什么?”“他要什么? 像往常一样, 钱。”

(不能说: ... 'What he wants? ...')

'Are you tired?' 'Am I tired? Of course not.' “你累吗?”“我累吗? 当然不累。”

(不能说: ... 'Whether I'm tired? ...')

'Do squirrels eat insects?' 'Do squirrels eat insects? I'm not sure.'

“松鼠吃虫子吗?”“松鼠吃虫子吗? 我不敢肯定。”

(不能说: ... 'Whether squirrels eat insects? ...')

### 3 引起注意的信号

在交谈中, 经常用简短的问句来表示听话人在倾听, 并且感兴趣。常用的引起注意信号有 Oh, yes? (是吗?) Really? (真的吗?) 和由助动词 + 代词构成的疑问尾句结构(见 465)。

'It was a terrible party.' 'Was it?' 'Yes...'

这次聚会糟透了。”“是吗?”“是的……”

请注意: 这些问句不要求提供信息——它们仅表示听话人对上面的话有所反应。下面再举几个例子:

'We had a lovely holiday.' 'Did you?' 'Yes, we went...'

“我们假期过得好极了。”“是吗?”“是的, 我们到了……”

'I've got a headache.' 'Have you, dear? I'll get you an aspirin.'

“我头疼。”“真的吗, 亲爱的? 我去给你拿一片阿斯匹林。”

'John likes that girl next door.' 'Oh, does he?'

“约翰喜欢隔壁那家的那位姑娘。”“噢, 真的吗?”

'I don't understand.' 'Don't you? I'm sorry.'

“我不明白。”“不明白吗? 对不起。”

针对肯定陈述句用否定疑问句来回答, 可以加强赞同的语气(像否定疑问句结构的感叹句一样——见 201.4)。

'It was a lovely concert.' 'Yes, wasn't it? I did enjoy it.'

“这个音乐会好极了。”“是的, 没说的。我确实很欣赏。”

'She's put on a lot of weight.' 'Yes, hasn't she?'

“她胖多了。”“可不是吗?”

关于类似的结构, 见 493(简略答语)和 465—466(疑问尾句)。

## 464 questions 疑问句(4): 修辞性疑问句

### I 不需回答的疑问句

疑问句并不总是要求提供信息。在英语以及其他许多语言中, 有明显答案的问句可以仅用来引起对某事的注意。这类疑问句称为修辞性疑问句。

Do you know what time it is? (= You're late.)

你知道现在是什么时候了吗?

Who's a lovely baby? (= You're a lovely baby.)

谁是乖孩子啊?

'I can't find my coat.' 'What's this, then?' (= 'Here it is, stupid.') “我的外套找不着了。”“这是什么呀?”

修辞性疑问句常使人注意一种否定的状况——即回答显然是“不”, 或问题不会有答案。

What's the use of asking her? (= It's no use asking her.)

问她有什么用?

How do you expect me to find milk on a Sunday night? Where am I going to find a shop open? (= You can't reasonably expect... There aren't any shops open.)

你怎么能指望我星期日晚上买到牛奶? 上哪里去找开门的商店?

Where's my money? (= You haven't paid me.)

我的钱呢?

'I can run faster than you.' 'Who cares?' (= 'Nobody cares.')

“我能比你跑得快。”“谁在乎?”

Are we going to let them do this to us? (= We aren't...)

就让他们这样对待我们吗?

Have you lost your tongue? (= Why don't you say anything?)

你怎么哑巴了?

What do you think you're doing? (= You can't justify what you're doing.) 你想想你都干了些什么?

Who do you think you are? (= You aren't as important as your behaviour suggests.) 你认为你是什么人?

Why don't you take a taxi? (= There's no reason not to.)

你为什么 not 坐出租车?

### 2 why/how should...?

why should...? 可以用来粗暴地拒绝一项建议、要求或指示。

'Ann's very unhappy.' 'Why should I care?'

“安非常不高兴。”“这管我什么事?”

‘Could your wife help us in the office tomorrow?’ ‘**Why should** she? She doesn’t work for you.’ “你妻子明天能到办公室来帮帮我们吗?” “她为什么就该去? 她又不是为你们工作的。”

How should I know? (美国英语也作 How would...?) 是对问题的粗暴回答。

‘What time does the film start?’ ‘**How should I know?**’

“电影什么时候开始?” “我怎么知道?”

### 3 否定 yes/no 疑问句

否定 yes/no 疑问句经常说明正面状况。

Haven’t I done enough for you? (= I have done enough for you.)

难道我为你做的还不够多吗?

Didn’t I tell you it would rain? (= I told you...)

我不是告诉你会下雨吗?

‘Don’t touch that!’ ‘**Why shouldn’t I?**’ (= ‘I have a perfect right to.’) “别摸那个!” “为什么我不能摸?”

关于否定疑问句, 详见 360。

## 465 questions 疑问句(5): 疑问尾句(基本情况)

### 1 什么是疑问尾句?

“疑问尾句”指在口语中或有时在非正式书面语中通常置于句末的短问句。

Not a very good film, **was it?** 电影不怎么好, 是不是?

否定尾句通常用缩约式, 但在正式讲话中也可以用完整形式。

That’s the postman, **isn’t it?** 那是邮递员吧?

You do take sugar in tea, **don’t you?** 你喝茶要放糖, 是不是?

They promised to repay us within six months, **did they not?** (formal)

他们曾经答应过 6 个月内把钱还给我们, 难道不是吗? (正式)

疑问尾句可以用来检查某事是否真实, 或要求人家同意。

### 2 肯定后面接否定; 否定后面接肯定

疑问尾句用在肯定句和否定句的后面, 但是不用在疑问句的后面。

You’re the new secretary, **aren’t you?** 您是新来的秘书, 对吗?

You’re **not** the new secretary, **are you?** 您不是新来的秘书吧?

(但不能说: ~~Are you the new secretary, aren’t you?~~)

为了核实情况或要求人家同意, 最通常的用法是在肯定句后面接否定的疑问尾句, 在否定句后面接肯定的疑问尾句。



+	-
---	---

It's cold, **isn't** it?  
天很冷, 是不是?

-	+
---	---

It's **not** warm, is it?  
天气可不暖和, 是吧?

关于“同向”尾句, 见 466.8。

### 3 助动词

如果主句有一个助动词(或非助动词 be), 则在疑问尾句中重复。

Sally **can** speak French, **can't** she? 萨莉会说法语, 对不对?

The meeting's at ten, **isn't** it? 10 点钟开会, 是不是?

You **didn't** speak to Luke, **did** you? 你没有跟卢克谈, 对吧?

You **wouldn't** like a puppy, **would** you? 你不喜欢小狗吧?

如果主句中有助动词, 疑问尾句用 do。

You **like** oysters, **don't** you? 你喜欢牡蛎, 是不是?

Harry **gave** you a cheque, **didn't** he? 哈里给了你一张支票, 是不是?

### 4 意义和语调

在口语中, 疑问尾句的确切含义是由语调来表示的。如果尾句是一个真正的问题——如果我们真的想知道某事, 对回答没有把握——我们使用升调: 声音是向上的。

The meeting's at four o'clock, **isn't** it? 会议在 4 点钟开, 是不是?

如果尾句不是一个真正的问题——如果我们对回答有把握——我们使用降调: 声音是向下的。

It's a beautiful day, **isn't** it? 今天天气真好, 是不是?

在书面语中, 疑问尾句的确切含义通常从上下文中可清楚看出。

### 5 请求

我们经常用否定陈述句 + 疑问尾句来要求帮助或提供情况。

You couldn't lend me a pound, **could** you? 你借给我一英镑, 行吗?

You haven't seen my watch anywhere, **have** you?

你没在哪儿看见我的手表吧?

关于请求, 详见 483。

关于其他类型的尾句, 详见 472。

## 466 questions 疑问句(6): 疑问尾句(难点)

### 1 aren't I?

I am 的疑问尾句是 aren't I?

I'm late, aren't I? 我迟到了, 不是吗?

### 2 祈使句

在祈使句后面, 常用 won't you? 来邀请人们做什么事(特别是在英国英语中), 而 will/would/can/can't/could you? 用来告诉或要求人们做什么事。

Give me a hand, will you? 帮我个忙, 好吗?

Do sit down, won't you? (英国英语) 您请坐。

Open a window, would you? 你打开一扇窗, 好不好?

Shut up, can't you? 别说了, 行不行?

在祈使句的否定结构后面, 用 will you?

Don't forget, will you? 别忘了, 好吗?

### 3 let's

在 let's... 后面, 用 shall we?

Let's have a party, shall we? 咱们聚会一次, 好吗?

### 4 there

在疑问尾句中, there 可以作主语。

There's something wrong, isn't there? 出事了, 不是吗?

There weren't any problems, were there? 不会有任何问题, 是吧?

### 5 否定词

在含有 never, no, nobody, hardly, scarcely 和 little 否定词的句子后面, 用肯定的疑问尾句。

You never say what you're thinking, do you?

你从来不说你在想什么, 是吧? (不能说: ...don't you?)

It's no good, is it? 这不好, 是吧? (不能说: ...isn't it?)

It's hardly rained at all this summer, has it?

今年夏天几乎完全没下雨, 是吧?

There's little we can do about it, is there?

对此我们做不了什么, 是吧?

### 6 nothing, nobody, somebody 等

在疑问尾句中用 it 代替 nothing 和 everything。

**Nothing** can happen, can it? 什么事情也不会发生, 对吗?

用 **they** 代替 **nobody**, **somebody** 和 **everybody** (以及 **no one** 等)。

**Nobody** phoned, did **they**? 没有人来电话吧?

**Somebody** wanted a drink, didn't **they**? Who was it?

有人要饮料, 是不是? 是谁呢?

关于 **they** 的这种用法, 详见 505。

## 7 非助动词 have

在非助动词 **have**(指状态)后面, 在英国英语中带 **have** 和 **do** 的疑问尾句通常都是可能的。(在美国英语中一般用 **do**。)

Your father **has** a bad back, **hasn't/doesn't** he?

你父亲后背有毛病, 是不是?

关于 **do** 与 **have** 连用, 详见 240—243。

## 8 “同向”疑问尾句

在肯定句后面常用肯定的疑问尾句。这些尾句经常用来作为对上面说过的事情的反应, 如“引起注意的信号”(见 463.3): 说话人重复刚听到或了解到的情况, 并且用尾句来表示兴趣、惊奇、关心或其他反应。

So you're getting married, **are you**? How nice!

那么, 你就要结婚了, 对吗? 多好啊!

So she thinks she's going to become a doctor, **does she**? Well, well.

这样, 她认为她就能当医生了? 真是的。

You think you're funny, **do you**? 你认为自己滑稽可笑, 是吗?

“同向”尾句也能用来提问题。在这种结构里, 我们用主句来进行猜测, 然后(用尾句)来问这一猜测是否正确。

Your mother's at home, **is she**? 你母亲在家, 对吗?

This is the last bus, **is it**? 这是最后一班公共汽车了吧?

You can eat shellfish, **can you**? 你能吃贝壳类食品吧?

在英国英语中, 偶尔会听到否定句里有“同向”尾句, 这听起来往往咄咄逼人。

I see. You don't like my cooking, **don't you**?

我明白了。你不喜欢吃我做的菜, 是不是?

## 9 省略

在带有疑问尾句的句子中, 往往略去作主语用的代词和助动词。(这就是所说的“省略”。详见 183。)

(It's a) nice day, **isn't it**? 天气不错, 是不是?

(She was) talking to my husband, **was she**?

她当时在跟我丈夫说话, 是吗?

在很随便的讲话中,省略疑问句后面有时也用疑问尾句。

Have a good time, **did you**? 玩得挺好,是吗?

Your mother at home, **is she**? 你母亲在家吧?

John be here tomorrow, **will he**? 约翰明天到这儿来,是吗?

关于其他类型的尾句,详见 472。

## 467 quite

### 1 两个意思

在英国英语中,quite 有两个意思。试比较:

It's **quite** good, but it could be better.

这相当不错,但是还可以更好些。

It's **quite** impossible. (= It's completely impossible.)

这是完全不可能的。

good 是一个“可以显出程度的”形容词:事物可以好一点也可以差一点。与可以显示程度的形容词和副词连用时,quite 在英国英语的肯定句中具有像 fairly 或 rather 的含义(关于其区别,见 205)。impossible 是没有程度差别的:事物或是不可能或是不存在,但是不能更多些或更少些不可能。跟没有程度差别的形容词和副词连用时,quite 意为 completely。试比较:

—I'm **quite** tired, but I can walk a bit further.

我相当累了,但是我可以继续走一点。

I'm **quite** exhausted—I couldn't walk another step.

我筋疲力尽了——一步也走不动了。

—It's **quite** surprising. (similar to *fairly surprising*)

这很令人吃惊。(与 fairly surprising 相像)

It's **quite** amazing. (= absolutely amazing) 这简直令人惊异。

—He speaks French **quite** well, but he's got a strong English accent.

他法语说得很不错,但带有很重的英国口音。

He speaks French **quite** perfectly. 他法语说得好极了。

请注意:有些形容词和副词可以有两种用法,既可以显出程度,也可以没有程度差别。在这种情况下,quite 在英国英语中具有两种可能的含义。在美国英语中,quite 一般意为 very,而不是 fairly/rather。

### 2 与动词连用

quite 可以用来修饰动词,特别是在英国英语中。意思取决于该动词是可以显出程度,还是没有程度差别。

I **quite** like her, but she's not one of my closest friends.

我很喜欢她,但是她不是我最亲密的朋友之一。

Have you **quite finished**? (= Have you completely finished?)

你全都干完了吗?

### 3 与名词连用的词序

quite 可以与 **a/an + 名词** 连用。如果有一个可以显出程度的形容词或没有形容词时, quite 通常置于 a/an 前。

It's **quite a nice** day. 天气可真好。

She's **quite a** woman! 她真是个女人的样子了!

We watched **quite an interesting** film last night.

昨天晚上我们看了一部相当有趣的电影。

The party was **quite a success**. 这次聚会很成功。

与没有程度差别的形容词连用时, quite 通常置于 a/an 后面。

It was **a quite perfect** day. 天气好极了。

(不能说: ~~It was quite a perfect day.~~)

在英国英语中, quite 有时用在 the 前面。

You're **quite the** most exciting man I've ever known.

你简直是我认识的最令人激动的人。

He's going **quite the** wrong way. 他路全走错了。

### 4 比较

quite 不直接用在比较级前面。

She's **rather/much/a bit** older than me. 她比我老不少/老多了/老一点儿。(但

不能说: ~~She's quite older than me.~~)

不过, 请注意: 词语 quite better 意为病已完全好了。

quite similar (在英国英语中) 意为“相当像”; quite different 意为“完全不同”。

### 5 quite a bit/few/lot 等

quite a bit 和 quite a few (非正式) 具有相当正面的含义——它们几乎与 quite a lot 相同。

We're having **quite a bit** of trouble with the kids just now.

我们跟孩子们有不少麻烦, 正在处理。

We thought the place would be empty, but actually there were **quite a few** people there.

我们以为那地方不会有人, 可实际上那儿有很多人。

### 6 not quite

not quite 意为“不完全”或“不确切”, 可用在形容词、副词、动词和名词(包括与 the 连用的名词)之前。



I'm **not quite** ready—won't be a minute.

我还没有完全准备好——马上就得。

She didn't run **quite** fast enough for a record.

她跑得还不够快, 没有破记录。

I don't think you're **quite** right, I'm afraid.

我认为你恐怕也不完全正确。

I don't **quite** agree. 我不完全同意。

That's **not quite** the colour I wanted. 那不完全是我要的颜色。

关于 quite, fairly, rather 和 pretty 之间的区别, 见 205。

关于用来表示程度的其他结构, 见 153—156。

## 468 rather (1): 用作程度副词

### 1 意思

在英国英语中, rather 可以用作表示程度的副词, 意思与 quite 或 fairly 类似, 但更强调。在美国英语中, rather 一般不这样用。

### 2 与形容词和副词连用

与形容词和副词连用时, rather 往往暗含“超过一般”、“意料之外”、“比要求的还多”以及类似的意思。

'How was the film?' 'Rather good—I was surprised.'

“电影怎么样?” “相当好——我很惊讶。”

She sings **rather well**—people often think she's a professional.

她唱得相当好——人们往往认为她是专业歌手。

It's **rather warm** in here. Let's open a window.

这里很热。咱们开一扇窗吧。

### 3 与名词连用

rather 可以修饰名词短语, 带或不带形容词均可, 它通常置于冠词前面, 但如果有形容词, 也可以置于 a/an 后面。

He's **rather a fool**. 他真是个傻瓜。

That's **rather the impression** I wanted to give.

那正是我要给人们留下的印象。

Jane's had **rather a good idea**. (或 Jane's had a **rather good idea**.)

简想出了一个非常好的主意。

rather 通常不用在没有形容词的复数名词前面。

(不能说: ~~They're rather fools.~~)

### 4 与动词连用

rather 可以修饰动词(特别是表达思想和感情的动词)。

I **rather think** we're going to lose. 我倒是认为我们要输。

She **rather enjoys** doing nothing. 她挺喜欢什么事都不干。

Some people **rather like** being miserable. 有些人倒是愿意受苦。

We **were rather hoping** you could stay to supper.

我们倒是希望你留下来吃晚饭。

## 5 与比较级和 too 连用

rather 可以修饰比较级和 too。

It's **rather later** than I thought. 这比我想的还要晚。

He talks **rather too** much. 他说得实在太多了。

关于 rather, fairly, quite 和 pretty 之间的区别, 见 205。

关于 rather 的其他用法, 见 469。

关于用来表示程度的其他结构, 见 153—156。

## 469 rather (2): 表示选择

### 1 rather than

这一词组通常用在“平行”结构里: 例如与两个形容词、两个状语、两个名词、两个动词不定式或两个-ing 形式连用。

I'd call her hair **chestnut rather than brown**.

我说她的头发是栗色, 而不是棕色。

I'd prefer to go **in August rather than in July**.

我愿 8 月去, 不愿 7 月去。

It ought to be **you rather than me** that signs the letter.

在信上签字的应该是你而不是我。

We ought to invest in **machinery rather than buildings**.

我们应该在机器上而不是在房屋上投资。

I always prefer **starting early rather than leaving** everything to the last minute. 我总是愿意早开始而不愿意把所有事情都拖到最后一分钟。

当主句有带 to 的动词不定式时, rather than 后面通常跟不带 to 的动词不定式。也可以用-ing 形式, 用在句首时, 尤其如此。

I decided **to write rather than phone/phoning**.

我决定写信而不打电话。

It's important to invest in new machinery **rather than increase wages**. (或... **rather than increasing wages**.)

在新机器上投资比增加工资更重要。

**Rather than using/use** the last of my cash, I decided to write a cheque.

我决定开张支票而不把现金用光。

## 2 would rather

这一词组意为 would prefer to (宁愿), 后面跟不带 to 的动词不定式。常用缩写式 'd rather。

**Would you rather** stay here or go home? 你愿意呆在这儿, 还是回家?

'How about a drink?' 'I'd **rather** have something to eat.'

“喝一杯怎么样?” “我宁愿来点吃的。”

请注意: would rather like 不是 would prefer(宁愿)的意思; 在这一用法中, rather 意为 quite (相当), 而没有选择的含义。试比较:

'I'd **rather like** a cup of coffee.' ( 'I'd **quite like** ... ')

“我很想来杯咖啡。”

'Oh, would you? I'd **rather have** a glass of beer.' (= ... 'I'd **prefer** ... ') “噢, 是吗? 我倒是想喝杯啤酒。”

## 3 would rather: 用过去时表示现在或将来要做的事情

我们用 would rather 来表示某人愿意让另一人或另一些人做某事。这是把过去时用于一种特殊结构。

**would rather + 主语 + 过去时**

I'd **rather you went** home now. 我希望你现在就回家。

Tomorrow's difficult. I'd **rather you came** next weekend.

明天有困难。我希望你下周末来。

My wife **would rather we didn't see** each other any more.

我妻子希望我们俩今后不再见面。

'Shall I open a window?' 'I'd **rather you didn't.**'

“我开一扇窗户好吗?” “你最好别开。”

在这一结构里有时也可以用现在时(如 I'd rather you **go** home now), 但很少见。

谈到过去的动作, 可以用过去完成时。

I'd rather you **hadn't done** that. 我真希望你没做过那件事。

但是, 用 I wish (见 601) 来表达这一概念则更常见。

I **wish** you **hadn't done** that. 我希望你没做过那件事。

在较古老的英语中, had rather 与 would rather 用法相同。在语法书中, 仍可发现这一结构, 但是在现代英国英语中已不常用。

关于过去时具有现在或将来含义的其他结构, 见 422。

## 4 or rather

人们常用 or rather 来纠正自己。

He's a psychologist—**or rather**, a psychoanalyst.

他是一位心理学家——或更确切些说,是一位心理分析学家。  
(不能说:...~~or better, a psychoanalyst.~~)

关于 rather 用作程度副词,见 468。

## 470 reason

reason 后面可以跟 why...或 that...。

The **reason why** I came here was to be with my family.

我到这里来的原因是要跟我的家里人在一起。

The main **reason why** he lost his job was that he drank.

他失去工作的主要原因是他喝酒。

Do you know the **reason that** they're closing the factory?

你知道他们要关闭这家工厂的原因吗?

在非正式文体中, why/that 经常省略。

The **reason** she doesn't like me is that I make her nervous.

她不喜欢我的原因是我让她紧张。

The **reason** I'm asking is that I'm short of money.

我问的原因是我缺钱。

reason 后面通常用介词 for。

What's the real **reason for** your depression? 你情绪低落的真正原因是什么?(不能说:...~~reason of your depression?~~)

有些人认为在 reason 后面用 because 从句作为补语是错误的(例如 Sorry I'm late—the **reason** is **because** I overslept)。

## 471 reflexive pronouns 反身代词

### 1 什么是反身代词?

反身代词指的是 myself, yourself, himself, herself, itself, oneself, ourselves, yourselves, themselves。

### 2 用法

谈到动作的主语和宾语是同一个人时,常用反身代词。

I cut **myself** shaving this morning.

今天早上刮胡子时,我把脸刮破了。(不能说:~~I cut me...~~)

We got out of the water and dried **ourselves**.

我们从水里上来把身上擦干。(不能说:...~~dried us.~~)

I'm going to the shops to get **myself** some tennis shoes.

我要到商店去给自己买几双网球鞋。

Talking to **oneself** is the first sign of madness.

自言自语是神经病的第一个症状。

除了指句子主语之外,反身代词还可以指其他东西。

His letters are all about **himself**. 他的信件都是关于他自己的。

I'm going to tell **her** a few facts about **herself**.

我要告诉她关于她本人的几件事。

I love **you** for **yourself**, not for your money.

我爱你是爱你本人,而不是爱你的钱。

### 3 介词后面

地点介词后面,常用人称代词(me, you 等)而不用反身代词来指前面的名词或代词,因为这里的人称代词只能表示反身代词的意思。试比较:

She took her dog **with her**. 她随身带着自己的狗。

(不能说:...~~with herself~~.) (她不可能随别人的身带着自己的狗。)

She's very pleased **with herself**.

她对自己非常满意。(她可能对别人也满意。)

### 4 强调的用法

可以用反身代词来强调主语或宾语,意为“那个人或那个东西,而不是别人或别的东西”。

It's quicker if you do it **yourself**. 如果你自己做,会快些。

The manageress spoke to me **herself**. 女经理亲自找我谈的话。

The house **itself** is nice, but the garden's very small.

房子本身倒是挺不错,但是花园太小了。

I'll go and see the President **himself** if I have to.

如果不得不去,我就去见总统本人。

### 5 用反身代词代替人称代词

在 as, like, but (for) 和 except (for) 后面,反身代词常用来代替人称代词。

These shoes are specially designed for heavy runners **like yourself**. (或... **like you**.) 这些鞋子是专门为像你这样走路很多的人设计的。

Everybody was early except **myself**. (或... **except me**.)

除了我自己之外,每个人都早到了。

在等立名词短语中,反身代词也可以用来代替人称代词。

There will be four of us at dinner: Robert, Alison, Jenny and **myself**. (或... and **I/me**.)

晚餐将有我们 4 人:罗伯特、艾莉森、珍妮和我自己。

### 6 by oneself

by myself/yourself 等既能表示“单独,没有同伴”,也能表示“没有帮助”。

I often like to spend time **by myself**. 我平常喜欢独自消磨时间。

'Do you need help?' 'No, thanks. I can do it **by myself**.'



“你需要帮助吗?”“不需要,谢谢。我自己能做。”

## 7 -selves 和 each other / one another

请注意-selves 和 each other / one another 之间的区别(见 175)。

They talk to **themselves** a lot. (Each of them talks to him/herself.)

他们老爱自己跟自己说话。(他们每个人都跟自己说话。)

They talk to **each other** a lot. (Each of them talks to the other.)

他们互相之间老爱说话。(他们每个人都跟别人说话。)

## 8 own

反身代词没有所有格形式。我们用 my own, your own 等代替(见 400)。

I always type **my own** letters. 我自己的信件总是自己打。

(不能说:...~~myself's~~ letters.)

## 9 不用反身代词

某些动词在其他一些语言中有反身代词,而在英语中则不与反身代词连用。例如 wash, dress 或 shave 通常不与反身代词连用。

Do you **shave** on Sundays? 你星期天刮胡子吗?

(不能说: ~~Do you shave yourself on Sundays?~~)

但是,如果需要说清楚动作是谁做的,也可以用反身代词。

She's old enough to **dress herself** now.

她现在不小了,能够自己穿衣服了。

The barber shaves all the people in the town who don't **shave themselves**. So does he **shave himself** or not? 这位理发师给镇上所有不自己刮脸的人刮脸。那么,他给不给自己刮脸?

在英语中通常不用反身代词的动词,还有以下几个:

Suddenly the door **opened**. 门突然开了。

(不能说: ~~Suddenly the door opened itself.~~)

His book's **selling** well. 他的书卖得很好。

(不能说: ~~His book's selling itself well.~~)

Try to **concentrate**. 想办法集中注意力。

(不能说: ~~Try to concentrate yourself.~~)

I **feel** strange. 我觉得不大舒服。(不能说: ~~I feel myself strange.~~)

**Hurry!** 快!(不能说: ~~Hurry yourself!~~)

关于 The door opened 和 His book's selling well 这样的结构,详见 579.3。

# 472 reinforcement tags 加强语气的尾句

## 1 重复主语和助动词

在非正式的英语口语中(特别是在英国英语中),有时用重复主语和助动

词的“尾句”来结束句子。

You've gone mad, **you have**. 你疯了, 没错儿。

I'm getting fed up, **I am**. 我越来越厌倦了, 真的。

如果主句没有助动词, 尾句里用 do。

He likes his beer, **he does**. 他喜欢喝啤酒, 真喜欢。

## 2 用法

使用加强语气的尾句, 原因之一就是重复主句的意思来加强主句。

You're really clever, **you are**. 你真聪明, 真的。

也可以用这种尾句把主语移至句尾, 以便让动词早些出现, 立即引起更多的注意。(这称为“提前”, 详见 217。)

Getting in my way, **you are**. 碍手碍脚的, 就是你。

Likes his beer, **John does**. 约翰喜欢喝啤酒, 真喜欢。

可以用代词来“宣布”主语, 而把完整的主语放在尾句里。

**He** hasn't a chance, **Fred hasn't**. 弗雷德没有机会, 他的确没有。

**She** really got on my nerves, **Sylvia did**.

她真把我烦死了, 这个西尔维亚。

## 3 只有主语的尾句

加强语气尾句也可以不用动词。主句里的主语和动词也都可以省略(见 183)。

(You're) living in the clouds, **you lot**.

(你们是)生活在云端呀, 你们这些家伙。

(They're) very polite, **your children**.

(他们)非常有礼貌, 你的孩子们。

除了反身代词外, 代词通常不单独在尾句中使用。

Don't think much of the party, **myself**.

我本人认为这次聚会不怎么样。

关于类似结构, 见 465—466(疑问尾句)、463(答语疑问句)和 493(简略答语)。

# 473 relatives 关系词(1): 关系从句和关系代词(引言)

## I 关系从句

以疑问词(如 who, which, where)开始的从句常用来修饰名词和一些代词——来确认人和物, 或提供关于人和物的更多情况。这类从句称为“关系从句”。

Have you ever spoken to the people **who live next door**?

你和隔壁那些人说过话吗?

Those **who have not yet registered** should do so at once.

那些还没有报到的人应该马上报到。

There's a programme on tonight **which** you might like.

今天晚上有一个节目上演,你可能会喜欢。

He's got a job in a new firm, **where** they don't work such long hours. 他在一家新公司找到了工作,那里的工作时间不那么长。

关系从句也可以用 **that** 来引导。

Here's the book **that** you were looking for. 这就是你刚才找的那本书。

## 2 关系代词

在 **who**, **whom** 等用来引导关系从句时,称为“关系代词”。在关系从句中,**who**, **which** 和 **that** 可以作动词的主语。**who** 指人,而 **which** 指物;**that** 可以指人和物。

What's the name of the tall man **who** just came in? 那个刚进来的高个子男人叫什么名字?(不能说:...~~the tall man which~~...)

It's a book **which** will interest children of all ages. 这本书会引起不同年龄的儿童的兴趣。(不能说:...~~a book who~~...)

The people **that** live next door keep having all-night parties.

住在隔壁的人经常举行通宵聚会。

These are the keys **that** open the front and back door.

这些是打开前后门的钥匙。

在关系从句中,**who**, **whom**, **which** 和 **that** 也可以用作动词的宾语。**who** 作为宾语是非正式用法;在比较正式的文体中,用 **whom**,特别是在某些种类的关系从句中(详见 474)。

He's married somebody **who** I really don't like.

他娶了一个人,我实在不喜欢。(非正式)

He has married somebody **whom** I really do not like.

他与我实在不喜欢的一个人结了婚。(正式)

I gave him an envelope, **which** he put in his pocket at once.

我给了他一个信封,他马上放进口袋里。

Here are the papers **that** you were looking for. 这是你在找的文件。

## 3 关系词 **when**, **where** 和 **why**

在指时间和地点的名词后面的关系从句,可以由 **when** 和 **where** 来引导,与介词 + **which** 的用法相同。

I'll never forget the **day when** I first met you. (= ... the day **on which** ...) 我永远不要忘记第一次见你的那天。

Do you know a **shop where** I can find sandals?

(= ... a shop **at which** ...) 你知道哪家商店我能找到凉鞋?

在 **reason** 后面, **why** 的用法类似。

Do you know the **reason why** she doesn't like me?

(= ... the reason **for which** ...) 你知道她不喜欢我的原因吗?

#### 4 省略宾语代词

在某些种类的关系从句(见 474)中,用作宾语的代词可以省略。

She's somebody **I really can't stand**. (= ... somebody **that** ...)

她这个人实在让我受不了。

Here are the papers **you were looking for**. (= ... the papers **that** ...)

这些是你在找的文件。

#### 5 关系代词的双重作用

关系代词有双重作用:在关系从句内作主语或宾语,同时把关系从句与其他从句中的名词或代词连接起来——很像连词。作主语或宾语用时,它们代替 she 或 him 之类的词:在关系从句中,一个主语或宾语就够了。试比较:

—He's got a new girl-friend. **She** works in a garage.

他有了新的女朋友。她在汽车修理厂工作。

He's got a new girl-friend **who** works in a garage. 他有了新的女朋友,在汽车修理厂工作。(不能说: ... ~~who she works in a garage~~.)

—This is Mr Rogers. You met **him** last year.

这是罗杰斯先生。去年你见过他。

This is Mr Rogers, **whom** you met last year. 这是罗杰斯先生,去年你见过。(不能说: ... ~~whom you met him last year~~.)

—Here's an article. **It** might interest you.

这儿有篇文章。它可能引起你的兴趣。

Here's an article **which** might interest you. 这儿有一篇文章,你也许会感兴趣。(不能说: ... ~~which it might interest you~~.)

—I've found the car keys. You were looking for them.

我找着汽车钥匙了。你刚才不是还在找吗?

I've found the car keys **which** you were looking for. 你要找的汽车钥匙我找着了。(不能说: ... ~~which you were looking for them~~.)

#### 6 whose

whose 是表示所有格的关系词,在名词前用作限定词,代替 his/her/its。详见 475。

I saw a girl **whose hair** came down to her waist. 我看见一个女孩子,她的头发长得垂到腰部。(不能说: ... ~~whose her hair came down~~ ...)

#### 7 which 指整个从句

which 不但可以指名词,也可以指前面提到的整个从句。请注意: what, that 和 how 不能这样用。

He got married again a year later, **which** surprised everybody.

他一年后又结婚了,这使大家都吃惊。(不能说:..., **what/that** surprised everybody.)

She cycled from London to Glasgow, **which** is pretty good for a woman of 75. 她从伦敦骑自行车到了格拉斯哥,这对一位 75 岁的妇女来说真不简单。(不能说: ~~She cycled. . . , **what/that** is pretty good. . .~~)

I was impressed by the way **in which** she did it.

她干成这件事的方式给我留下了深刻的印象。

(不能说: ~~I was impressed by the way **how** she did it.~~)

## 8 把名词与其关系代词分开

关系代词通常直接跟在名词的后面。

The **idea which** she put forward was interesting. 她提出来的想法很有趣。(不能说: ~~The **idea** was interesting **which** she put forward.~~)

I rang up **Mrs Spencer, who** did our accounts.

我给斯潘塞夫人打了电话,她给我们管账。

(不能说: ~~I rang **Mrs Spencer up, who** did our accounts.~~)

但是,描述性的短语有时可以把名词与其关系代词分开。

I rang up Mrs Spencer, **the Manager's secretary**, who did our accounts. 我给经理的秘书斯潘塞夫人打了电话,她给我们管账。

关于在名词性关系从句中 **what** 和 **how** 的用法,见 476。

关于关系从句和关系代词,详见下面几条。

关于疑问词从句的其他用法,见 460.5。

## 474 relatives 关系词(2):限制性和非限制性从句

### I 两类关系从句

一类关系从句限制名词或把名词分类:它们告诉我们所指的是哪个人或哪个东西,或哪一种人或哪一种东西。(在语法书中,叫做“限制性”——identifying, defining 或 restrictive——从句。)

What's the name of the tall man **who just came in**?

刚进来的那个高个子男人叫什么名字?

Is that your car **that's parked outside**?

停在外面的那辆汽车是你的吗?

Paris is a city **I've always wanted to visit**.

巴黎是我一直想访问的一座城市。

People **who take physical exercise** live longer.

进行体育锻炼的人活得长些。

Have you got something **that will get ink out of a carpet**?



你有没有什么东西可以清除地毯上的墨迹?

另外一类关系从句不起限制或分类作用;只就已经限制了的人或物向我们提供更多情况。(在语法书中,叫做“非限制性”——non-identifying, non-defining 或 non-restrictive——关系从句。)

This is Ms Rogers, **who's joining the firm next week.**

这位是罗杰斯女士,她下个星期将加入这家公司。

In 1908 Ford developed his Model T car, **which sold for \$ 500.**

1908年,福特发明了他的T型小汽车,售价为500美元。

这两类关系从句之间有几点语法上的区别。也有文体上的差别:一般来说,非限制性从句更正式,在非正式讲话中比较少用。

## 2 发音和标点

限制性关系从句通常紧跟其修饰的名词之后,没有间隔:讲话时,不让停顿或语调变化断开,书写时,不用逗号断开。(这是因为没有关系从句,名词就不完整,句子就毫无意义或有不同含义。)非限制性从句则通常是由停顿和/或语调间歇及逗号断开。试比较:

—The woman **who does my hair** has moved to another hairdresser's.

常给我做头发的那个女人已经换到另一家理发店了。

Dorothy, **who does my hair**, has moved to another hairdresser's.

多萝西常给我做头发,她已经换到另一家理发店了。

—She married a man **that she met on a bus.**

她跟在公共汽车上遇见的一个男人结婚了。

She married a very nice young architect from Belfast, **whom she met on a bus.** 她与一位非常漂亮的来自贝尔法斯特的年轻建筑师结婚了,她是在公共汽车上遇见他的。

请注意为什么限制性从句是不能随便省略的。

The woman has moved to another hairdresser's.

那个女人已换到另外一家理发店了。(哪个女人?)

She married a man. 她嫁给了一个男人。(!)

在非限制性从句不是出现在句尾时,需用两个逗号。

Dorothy, **who does my hair**, has moved... 多萝西常给我做头发,她已经换到……(不能说:~~Dorothy, who does my hair has moved...~~)

## 3 that 的用法

在限制性从句中,that 常用作关系代词,可以指物,在非正式文体中,也可以指人。在非限制性从句中,很少用 that。试比较:

—Have you got a book **that's** really easy to read? (或...**which** is ...)

你有没有一本确实很容易读的书?

I lent him 'The Old Man and the Sea', **which** is really easy to read.

我借给他《老人与海》，这本书确实很容易读。

(不能说: I lent him 'The Old Man and the Sea', ~~that~~ is really easy to read.)

—Where's the girl **that** sells the tickets? (或 ... **who** sells...)

卖票的姑娘在哪儿?

This is Naomi, **who** sells the tickets. 这位是内奥米, 她卖车票。

(不能说: This is Naomi, ~~that~~ sells the tickets.)

#### 4 **all that, only...that** 等

在数量词 all, every(thing), some(thing), any(thing), no(thing), none, little, few, much, only 的后面以及最高级的后面, 尤其常用 **that**。

Is this **all that's** left?

是不是就剩下这个了? (比... **all which** is left? 更为自然。)

Have you got **anything that** belongs to me?

你那儿有我的什么东西吗? (比... **anything which**... 更为自然。)

The **only thing that** matters is to find our way home.

只有一件事最重要, 那就是找到我们回家的路。

I hope the **little that** I've done has been useful.

我希望我所做的一点事情是有用的。

It's the **best film that's** ever been made about madness.

这是有关精神病的影片中拍得最好的一部。

请注意: 在这些情况下, 不能用 **what** (见 476)。

**All that** you say is certainly true. 你所说的一切肯定是真的。

(不能说: ~~All what~~ you say...)

#### 5 **who** 和 **whom**

在非正式文体中, **who** 可以用来作限制性从句中的宾语。whom 比较正式。

The woman **who** I marry will have a good sense of humour. 我娶的女人要有很好的幽默感。(比较正式: The woman **whom** I marry...)

在非限制性从句中, **who** 并不常用作宾语, 尽管有时在非正式文体中使用。

In that year he met Rachel, **whom** he was later to marry.

(或... Rachel, **who** he was later to marry. ——非正式)

那年他遇见雷切尔, 后来就和她结婚。

#### 6 省略宾语代词

在限制性关系从句中, 宾语代词经常省略, 特别是在非正式文体中。在非限制性从句中, 不能省略。试比较:

—I feel sorry for the man **she married**.

我为跟她结婚的那个男人感到遗憾。

She went to work with my brother, **whom she later married**.

她去跟我兄弟一起工作,后来和他结了婚。

(不能说: ~~She went to work with my brother, she later married.~~)

—What did you think of the wine **we drank last night**?

你认为我们昨天晚上喝的葡萄酒如何?

I poured him a glass of wine, **which he drank at once**.

我给他斟了一杯葡萄酒,他马上就喝了。

(不能说: ~~I poured him a glass of wine, he drank at once.~~)

关于 when, where 和 why 的省略, 见 477.3。

## 7 介词的位置

介词既可以置于关系代词前(比较正式),也可以置于关系从句的末尾(比较不正式)。试比较:

—He was respected by the people **with whom** he worked.

他受到与他一起工作的人的尊重。(正式)

He was respected by the people (**that**) he worked **with**.

他受到与他一起工作的人的尊重。(非正式)

—This is the room **in which** I was born.

这是我出生的那间房间。(正式)

This is the room (**that**) I was born **in**.

这是我出生的那间房间。(非正式)

who 和 that 不用在介词后面。

...the people **with whom** he worked. ....与他一起工作的人。

(不能说: ...~~the people with who/that he worked.~~)

关于介词置于从句末尾, 详见 440。

关于限制性从句中的时态, 见 556。

## 475 relatives 关系词(3): whose

### 1 物主关系代词

whose 是一个表示所属关系的词, 像 his, her, its 或 their 一样在名词前用作限定词。它可以指前面的人或物。在关系从句中, **whose + 名词** 可以作主语、动词宾语或介词宾语。

I saw a girl **whose beauty** took my breath away.

我看见一个女孩子,漂亮极了,让我十分惊异。(主语)

It was a meeting **whose purpose** I did not understand.

这次会议的目的我不明白。(宾语)

Michel Croz, **with whose help** Whymper climbed the Matterhorn, was one of the first professional guides. 米歇尔·克罗兹是第一批职业向导之一, 在他的帮助下温珀攀登了马特峰。(介词宾语)

I went to see my friends the Forrests, **whose children** I used to look after when they were small. 我去看我的朋友福里斯特一家, 在他家的孩子很小的时候我曾经照料过他们。(介词宾语)

whose 在限制性和非限制性从句中都可以用。

## 2 of which; that...of

我们可以用 **of which** 或 **that...of** (不那么正式) 代替 **whose** 来指物, 而有时人们更愿用这两种说法。最常用的词序是 **名词 + of which** 或 **that...of**, 但是 **of which... + 名词** 也是可以的。试比较用下述四种方法来表达同一个意思。

He's written a book **whose name** I've forgotten.

He's written a book **the name of which** I've forgotten.

He's written a book **that** I've forgotten the **name of**.

He's written a book **of which** I've forgotten the **name**.

他写了一本书, 书名我给忘了。

表示所属关系, 通常不用 **名词 + of whom** 这一表达方式。

## 3 只用作限定词

关系词 **whose** 只用作所有格限定词, 放在名词前面。在其他情况下, 我们用 **of which/whom** 或 **that...of**。

He's married to a singer **of whom** you may have heard. 或... **that** you may have heard **of**. 他与一位歌唱家结了婚, 你可能听说过这个人。(不能说: ... ~~a singer whose you may have heard.~~)

## 4 形式

带 **whose** 的句子一般给人以相当严肃与正式的感觉; 在非正式文体中, 人们常愿用其他结构。**with** (见 602) 是表达所属关系含义常用的一种方法, 在描绘事物时通常比用 **whose** 更自然。

I've got some friends **with** a house that looks over a river.

我有几个朋友, 从他们的房子往下看, 可以看见一条河。

(不像... **whose** house looks over a river 那样正式。)

You know that girl **with** a brother who drives lorries?

你认识那位有个开大卡车的兄弟的姑娘吗? (不像... **whose** brother drives lorries? 那样正式。)

She's married to the man over there **with** the enormous ears.

她嫁给了那边那个男人, 他耳朵特别大。(比... the man over there **whose** ears

are enormous 更为自然。)

关于 whose 用于疑问句, 见 597。

## 476 relatives 关系词(4): what 和其他名词性的关系代词

### 1 what: 意思和用法

what 并不指它前面的名词。它起名词 + 关系代词的作用, 意为 the thing (s) which。

**What** she said made me angry. 她所说的让我生气。

I hope you're going to give me **what** I need.

我希望你能满足我的需要。

以 what 开始的从句作主语或宾语, 称为“名词性关系从句”。

关于 what 后面的单数和复数动词(如 What we need most **is/are** books), 见 506。

### 2 不用 what

what 只用作名词性关系词, 意为 the thing(s) which。它不能用作普通关系代词, 放在名词或代词后面。

We haven't got everything **that** you ordered.

你要的, 我们不是样样都有。(不能说: ...~~everything what~~...)

**The only thing that** keeps me awake is coffee.

能让我保持清醒的只有咖啡。(不能说: ~~The only thing what~~...)

我们用 which 而不用 what 来指在它前面的整个从句。

**Sally married George, which** made Paul very unhappy.

萨莉嫁给了乔治, 这使保罗非常不高兴。

(不能说: ...~~what made Paul very unhappy~~.)

### 3 what 用作限定词

在名词性关系从句中, what 可以作为限定词与名词连用。

**What money** he has comes from his family.

他现有的钱都是家里给的。

I'll give you **what help** I can. (= ... **any help that** I can.)

我会尽我所能来帮你。

### 4 其他名词性关系词

可以用作名词性关系词的还有: whatever, whoever, whichever, where, wherever, when, whenever 和 how。

Take **whatever** you want. (= ... **anything that** you want.)

你想要什么, 就拿什么。

I often think about **where** I met you. (= ... the **place where**...)

我常想起我见到你的地方。



We've bought a cottage in the country for **when** we retire. (= ... the time when...) 为我们退休后打算, 我们已经买了一座乡间别墅。

**Whenever** you want to come is fine with me. (= **Any day that...**)

你什么时候想来我都欢迎。

Look at **how** he treats me. (= ... the way in which...)

看看他是怎样对待我的。

关于 **whoever**, **whatever** 和其他以 **-ever** 结尾的词, 详见 596。

关于 **how** 从句, 详见 254。

## 5 较古老英语: **who** 和 **that which**

在较古老的英语中, **who** 可以用作名词性关系词, 意为 **whoever**, **anybody who** 或 **the person(s) who**。在现代英语中, 这种情况很少见。

**Who** steals my purse steals trash. (Shakespeare, *Othello*)

谁偷我的钱包, 就等于偷走垃圾。(莎士比亚:《奥瑟罗》)

(现代英语: **Whoever/Anybody who...**)

**that which** 过去与 **what** 的用法相同。这种情况在现代英语中也很少见。

We have **that which** we need.

我们需要的东西都有了。(现代英语: **We have what we need.**)

关于疑问词从句的其他用法, 见 460.5。

# 477 relatives 关系词(5): 难点

## I **some of whom**, **none of which** 等

在非限制性从句中, 数量限定词(如 **some**, **any**, **none**, **all**, **both**, **several**, **enough**, **many** 和 **few**)可以与 **of whom**, **of which** 和 **of whose** 连用。这类限定词通常置于 **of which/whom/whose** 之前, 但在非常正式的文体中有时可以置于其后。

They picked up five boat-loads of refugees, **some of whom** had been at sea for several months. (或... **of whom some...**)

他们救起来 5 船难民, 有些人已在海上漂流了好几个月。

We've tested three hundred types of boot, **none of which** is completely waterproof. (或... **of which none...**)

我们已经测试过 300 种靴子, 没有一种是完全防水的。

They've got eight children, **all of whom** are studying music. (或... **of whom all** are studying...) 他们有 8 个孩子, 全都在学音乐。

She had a teddy-bear, **both of whose** eyes were missing.

她有一个玩具熊, 它的两只眼睛都丢了。

这一结构也可以与其他表示数量的词, 与最高级, 与 **first**, **second** 等, 以及

与 last 连用。

a number of whom      three of which      half of which

the majority of whom      the youngest of whom

## 2. which 用作限定词

在关系从句中, which 可以作为限定词与概括前面意思的名词连用。这一结构比较正式, 主要用在介词后面, 特别是在一些固定短语中, 如 in which case 和 at which point。

She may be late, **in which case** we ought to wait for her.

她可能迟到, 因此我们应该等她。

He lost his temper, **at which point** I decided to go home.

他发脾气了, 这时我就决定回家了。

He was appointed Lord Chancellor, **in which post** he spent the rest of his life. 他被任命为大法官, 在这个职位上度过了他的后半生。

He spoke in Greek, **which language** I could only follow with difficulty. 他说希腊语, 我听起来很吃力。

## 3 用 that 代替 when, where 等或省略

在指时间的普通名词后面, 在非正式文体中 when 经常用 that 来代替或省去。

Come and see us any **time (that)** you're in town.

不管什么时候你来城里, 过来看我们吧。

I'll never forget the **day (that)** we met.

我永远也忘不了我们遇见的那一天。

That was the **year (that)** I first went abroad.

就在那一年我第一次出国去了。

在 somewhere, anywhere, everywhere, nowhere 和 place 后面, where 的用法与 when 相同(但在其他词后面则不行)。

Have you got **somewhere (that)** I can lie down for an hour?

你有没有一个什么地方让我躺一个小时?

We need a **place (that)** we can stay for a few days.

我们需要一个可以呆上几天的地方。

(但不能说: ~~We need a house we can stay for a few days.~~)

在 way 后面, 在非正式文体中 in which 可以用 that 来代替或省去。

I didn't like the **way (that)** she spoke to me.

我不喜欢她那样跟我讲话。

Do you know a **way (that)** you can earn money without working?

你知道有什么办法可以赚钱而不工作吗?

在 reason 后面, why 的用法也是这样。

The **reason** (**that**) you're so bad-tempered is that you're hungry.

你脾气这么坏,原因是你饿了。

关于 place, 详见 427。关于 way, 见 587。关于 reason, 见 470。

#### 4 关系词 + 动词不定式

在名词或代词作后面的动词不定式的宾语时,一般不用关系代词。

I can't think of **anybody to invite**. 我想不起来要邀请谁。

(不能说: ... ~~anybody whom to invite~~.)

不过在与介词结构连用时,可以用关系代词。

We moved to the country so that the children would have **a garden in which to play**.

我们搬到了乡下,好让孩子们有个花园,可以在里面玩。

He was miserable unless he had **neighbours with whom to quarrel**.

他要是不跟邻居吵架就难受。

这一结构相当正式,更常见的说法是动词不定式 + 介词,而不用关系代词。

...so that the children would have **a garden to play in**.

(不能说: ... ~~which to play in~~.)

...unless he had **neighbours to quarrel with**.

(不能说: ... ~~whom to quarrel with~~.)

#### 5 人称的一致性

大多数关系从句指第三人称; I who..., you who... 和 we who... 很少见,虽然有时在十分正式的文体中出现。

**You who** pass by, tell them of us and say

For their tomorrow we gave our today.

(allied war memorial at Kohima)

过往的人们,告诉世人,

为他们的明天,我们献出了今天。

(科希马盟军战争纪念碑)

在强调句(见 131)的关系从句中,常用另外一种方式提到第一人称和第二人称。可是,动词通常用第三人称,特别是在非正式文体中。

It's me **that's** responsible for the organisation.

这个组织是由我负责的。(比较正式: It is I **who am** responsible. ...)

You're the one **who knows** where to go. 只有你知道该到哪里去。

(不能说: ... ~~the one that know~~ ...)

#### 6 缩短的关系从句

分词常可以用来代替关系代词和完整的动词。

Who's the girl **dancing** with your brother? (= ... **who is dancing** with your

brother?) 跟你兄弟跳舞的姑娘是谁?

Anyone **touching** that wire will get a shock. (= ... **who touches** ...)

任何人触到那根电线都会遭到电击。

Half of the people **invited** to the party didn't turn up. (= ... **who were invited** ...)

应邀参加聚会的人有一半没来。

I found him sitting at a table **covered with papers**. (= ... **which was covered with papers**.) 我发现他坐在一张堆满了文件的桌旁。

缩短的结构也可以与形容词 available 和 possible 连用。

Please send me all the tickets **available**. (= ... **that are available**.)

请把所有现有的票给我送来。

Tuesday's the only date **possible**. 星期二是惟一可能的日期。

## 7 主语的省略

在十分非正式的文体中, there is 后面作主语用的关系代词有时省去。

**There's** a man at the door wants to talk to you.

门口有个人要跟你谈谈。

## 8 在不定名词短语后面的关系从句

限制性和非限制性从句(见 474)修饰 the car, this house, my father, Mrs Lewis 这种肯定名词短语时,两者的区别十分清楚。在 a car, some nurses 或 friends 这种不定名词短语后面,两者的区别不那么清楚。两种从句通常都可以用,只不过强调的地方有一点不同而已。

He's got a new car **that goes like a bomb**. 或 He's got a new car, **which goes like a bomb**. 他有一辆新汽车,跑得飞快。

We became friendly with **some nurses that John had met in Paris**.

或 We became friendly with **some nurses, whom John had met in Paris**.

我们跟几位护士变得很友好,约翰在巴黎见过她们。

总的来说,当提供的情况对整个信息至关重要时,就用限制性从句。反之,用非限制性从句的情况更多。

## 9 关系代词用作通用连接词

在非限制性从句中,代词 who 和 which 有时用作通用连接词,很像 and + 代词。

She passed the letter to Moriarty, **who** passed it on to me. (= ... **and he** passed it on ...) 她把信转给莫里亚蒂,莫里亚蒂转给了我。

I dropped the saucepan, **which** knocked over the eggs, **which** went all over the floor. (= ... **and it** knocked ... **and they** went ...) 我把平底锅掉在地上,平底锅砸在鸡蛋上,鸡蛋在地板上流得到处都是。

I do a lot of walking, **which** keeps me fit. (= ... **and this** keeps me fit.) 我经常走很多路,这使我保持身体健康。

## 10 关系从句与间接陈述句等结构结合使用

关系从句经常与间接陈述句和类似结构结合使用, 如 I know/said/feel/hope/wish(that)..., 特别是在非正式文体中。I know, I said 等词组则紧随其后。

We're going to meet somebody (**who/that**) I **know (that)** you'll like. 我们要去会见一个人, 我知道你会喜欢的。

It's a house (**which/that**) we **feel (that)** we might want to buy.

那所房子, 我们想可能要买的。

That's the man (**who/that**) I **wish (that)** I'd married.

我希望嫁的就是那个人。

请注意: 在这一结构中, 连词(第二个 that)经常省去; 如果关系代词是主语, 连词必须省去。

This is the woman (**who/that**) Ann **said could** show us the church.

这个女人, 安说她能够带我们参观教堂。

(不能说: ~~This is the woman (who/that) Ann said that could show us...~~)

在这一结构中, 人们有时用 whom 作主语代词。一般认为这是不正确的。

This is a letter from my father, **whom** we hope will be out of hospital soon. 这是我父亲来的信, 我们希望父亲很快会出医院。(比较正确: ...**who** we hope will be out...)

在像下面这样的句子里, 关系从句也可以与 if 从句结合使用。

I am enclosing an application form, **which** I should be grateful if you would sign and return. 我随信附去一份申请表, 如果你能在上面签字并退还给我, 我将非常感激。

## 11 a car that I didn't know how fast it could go, 等等

通常我们不把关系从句与间接疑问句结构结合使用。不过, 在非正式讲话中, 有时出现这种情况。

I've just been to see an old friend **that I'm not sure when I'm going to see again.**

我刚才去看望了一位老朋友, 我不敢肯定什么时候会再见到他。

There's a pile of washing-up in the kitchen **that I just don't know how I'm going to do.**

在厨房里有一大摞要洗的碗和盘子, 我真不知道该从那儿下手。

在关系代词是关系从句的主语时, 是没法找到语法上正确的说法的。不过, 像下面的句子(增加代词)在非正式的英国口语中有时也会听到。

I was driving a car **that I didn't know how fast it could go.**

我开的那辆汽车, 能跑多快, 我也不知道。

It's ridiculous to sing songs **that you don't know what they mean.**



唱歌却不知道歌词的意思是很可笑的。

There's a control at the back **that I don't understand how it works.**

在后面有一个控制器, 我不懂如何操作。

There's still one kid **that I must find out whether she's coming to the party or not.**

还有一个孩子, 我必须弄清楚她是否来参加聚会。

## 12 双重宾语

一个关系代词偶尔可以作为两个动词的宾语。在关系从句后面跟 before...ing, after...ing 或 without...ing 的时候, 这种情况尤为多见。

We have water **that it's best not to drink before boiling.** (或... boiling it.) 我们的水最好煮开以后再喝。

I'm sending you a letter **that I want you to destroy after reading.** (或... after reading it.) 我现在给你寄去一封信, 要求你看后销毁。

He was somebody **that you could like without admiring.** (或... admiring him.) 他是那么一种人, 你可以喜欢, 但不崇拜。

## 478 remind

### 1 remind + 宾语 + 动词不定式; remind + that 从句

与动词不定式连用的结构指动作: 你提醒某人做某事, 而那个人可能忘记了那事。

Please **remind me to go** to the post office.

请提醒我到邮局去。(不能说: ~~Please remind me of going...~~)

与 that 从句连用的结构指事实。

I **reminded him that** we hadn't got any petrol left.

我提醒他, 我们已经没有汽油了。

这种意思有时也可以用 remind...about 来表示。

I **reminded her about** her dental appointment. (= ... that she had to go to the dentist.) 我提醒她不要忘了去看牙医。

### 2 remind...of...

我们用 remind...of 来说某事使我们记起了过去的事情, 或让我们想起已经忘掉的事情。

The smell of hay always **reminds me of** our old house in the country.

干草的气味总是叫我想起我们在乡下的那所老房子。

(不能说: ... ~~reminds me our old house...~~)

**Remind me of** your phone number.

再告诉我一下(提醒我)你的电话号码。

我们也可以用 remind...of 来说两个人长得很像。

She **reminds me of** her mother. (= She is like her mother.)

她使我想起了她母亲。

### 3 remind 和 remember

这两个动词不一样。remind 某人意为“让某人想起”。试比较：

—**Remind** me to pay the milkman. 提醒我给送奶的人付款。

(不能说: ~~Remember me to pay...~~)

I'm afraid I won't **remember** to pay the milkman.

我恐怕记不住给送奶的人付款。

—This sort of weather **reminds** me of my home. 这种天气使我想起我的家乡。(不能说: ~~This sort of weather remembers me...~~)

This sort of weather makes me **remember** my home.

这种天气使我想起我的家乡。

但是请注意在 **Remember** me to your parents (请代我向你父母问好)和类似的句子中 remember 的这一习惯用法。

## 479 repetition 重复

### I 避免重复

在英语中,不必要的重复被看做是一件坏事。细心的作家在连续的从句和句子中如无充分的理由一般不用相同的词汇和结构。在重复某个词组时,经常是为了有意识的强调或其他风格上的目的。随便的重复在非正式的语言中比较普遍,但是即使在交谈中,如果句子结构和词汇没有变化,这种交谈听起来也单调或累赘。无论在写作还是讲话中,某些重复实际上是不符合语法的。

### 2 不自然/不符合语法的重复

当我们再次提到已经提到过的人或物时,通常得用代词而不重复第一次用过的名词短语。如果前后两次提起非常接近,重复(除非有特殊理由)通常显得不自然,甚至不符合语法。

'What's **Rachel** doing here?' 'She wants to talk to you.'

“雷切尔在这里干什么?”“她要跟你谈谈。”

(不能说: ... '~~Rachel wants to talk to you.~~' )

We got **that cat** because the children wanted it.

我们弄来了那只猫,因为孩子们要它。

(不能说: ~~We got that cat because the children wanted that cat.~~ )

Dad's just cut **himself** shaving.

爸爸刚才把脸刮破了。(不能说: ~~Dad's just cut Dad shaving.~~ )

**Barbara** got her handbag stolen on the bus. 巴巴拉在公共汽车上手提包被偷了。

(不能说: ~~Barbara got Barbara's handbag stolen.~~...)

除了名词外,其他词也有这种情况。

'I don't smoke.' 'I do.' "我不抽烟。" "我抽。"

(不能说: ... ~~I smoke.~~')

'My mother has decided to retire.' 'Oh, has she?' "我母亲决定退休了。" "噢,是吗?" (不能说: ... ~~Oh, has she decided to retire?~~')

'Do you know if the bank's open?' 'I think so.' "你知道银行开门了吗?" "我想是。" (不能说: ... ~~I think the bank's open.~~')

She's staying at the Royal Hotel, so we said we'd meet her there.

她住在皇家旅馆,所以我们说我们就在那儿与她会面。

(不能说: ... ~~so we said we'd meet her at the Royal Hotel.~~')

不过请注意:在讨论取舍时,常用重复。

'Shall we dance or go for a walk?' 'Let's go for a walk.'

"我们是跳舞还是散步?" "让我们去散步吧。"

'Would you rather have potatoes or rice?' 'Rice, please.'

"你喜欢吃土豆还是米饭?" "米饭。"

关于用来避免重复的结构,详见 181—186(省略)和 542(替代)。

### 3 重复主语和宾语

在英语中,同时用名词和代词作同一动词的主语或宾语是很少见的。

That wall needs painting.

那墙需要粉刷了。(比 **That wall, it needs painting** 更为规范。)

I saw my uncle yesterday. 今天我见到我叔叔了。(比 **My uncle, I saw him yesterday** 更为规范。)

不过,在非常非正式讲话中,这种结构有时是可以用的,特别是在主语长或宾语前置和/或带附加语时。

**That friend of your mother's—**he's on the phone.

你母亲的那位朋友——他正在打电话。

**Those bicycle wheels—**I think we ought to put **them** in the garden shed. 那些自行车轮子——我认为应该放到花园棚子里去。

**She's a clever girl, your Anne.** 她是个聪明的姑娘,你的安妮。

### 4 相关的动词和名词

我们通常避免将相关的动词和名词放在一起。

—He's made a wonderful **plan**. 他制定了一个非常好的计划。

或 He's **planned** something wonderful. 他把某事计划得好极了。

但不能说: ~~He's planned a wonderful plan.~~

—She **wrote** an interesting paper. 她写了一篇有趣的论文。

或 She did an interesting piece of **writing**. 她写了一篇有趣的文章。

但不能说: ~~She wrote an interesting piece of writing.~~

有些固定词组是例外(如 to sing a song, to live a good life, to die a violent death)。

## 5 Wonderful, isn't? 等

有一种常见的对话,一个人对某事谈了自己的看法,另一个人用另外的说法表示同意,至少说得同样有力。要小心避免重复。

'Glorious day.' 'Wonderful, isn't it?' "今天天气好极了。" "的确是非常好。" (不能说: ... 'Glorious, isn't it?')

'Terrible weather.' 'Dreadful.' "天气太坏了。" "糟透了。"

'Manchester didn't play very well, then.' 'Bloody rubbish.'

"那么说,曼彻斯特队打得不太好啊。" "真他妈的胡闹。"

## 6 臃肿的文体

在书面语中,尽管符合语法,重复也常常被认为臃肿。在下面一段引文中,如果换一位细心的作者,他会通过变换结构和仔细使用同义词来避免大部分重复(如 tried/attempted, summarise/describe briefly, forecast/predict)。

In this report, I have tried to forecast likely developments over the next three years. In the first section, I have tried to summarise the results of the last two years, and I have tried to summarise the present situation. In the second section, I have tried to forecast the likely consequences of the present situation, and the consequences of the present financial policy.

## 7 故意重复

说话人和作者当然可以故意重复词汇和结构。为了强调,可以这样做。

I'm **very, very** sorry. 我非常非常抱歉。

I want **every** room cleaned—**every** single room.

我要求每个房间都打扫干净——每一个房间。

结构上的重复可以表示意思是如何相似或相关(用同样的结构表示同类的项目)。

First of all, I **want to** congratulate you all on the splendid results. Secondly, I **want to** give you some interesting news. And finally, I **want to** thank you all. ... 首先,我要祝贺你们大家所取得的出色成果。其次,我要向你们提供一些有趣的新闻。最后,我要感谢你们大家……

## 8 文学例子

这里有两个为了文学的目的故意使用重复的截然不同的例子。第一个例子选自约翰·斯坦贝克的作品。他为了取得生动感人的(或貌似生动感人的)效果——使故事和人物显得似乎很突出和重要——重复使用某

些结构和关键词(名词和动词),并在节奏上取得平衡。

This is the story of Danny and of Danny's friends and of Danny's house. It is a story of how these three became one thing, so that in Tortilla flat if you speak of Danny's house you do not mean a structure of wood flaked with old white-wash, overgrown with an ancient untrimmed rose of Castile. No, when you speak of Danny's house you are understood to mean a unit of which the parts are men, from which came sweetness and joy, philanthropy, and, in the end, a mystic sorrow. For Danny's house was not unlike the Round Table, and Danny's friends were not unlike the knights of it. And this is the story how the group came into being, of how it flourished and grew to be an organisation beautiful and wise. This story deals with the adventuring of Danny's friends, with the good they did, with their thoughts and their endeavors. In the end, this story tells how the talisman was lost and how the group disintegrated.

(John Steinbeck, *Tortilla Flat*)

与上例截然不同,下面的引文选自欧内斯特·海明威的作品。他用显然单调的方式重复代词和简单的结构,而“优秀的”作家通常会避免使用这种文体。海明威的目的是通过使用一种据认为可以反映他小说中的主人翁——一个未受过教育的老渔民——是怎么想和怎么说话的文体,来表现这位渔民的单纯。

He did not remember when he had first started to talk aloud when he was by himself. He had sung when he was by himself in the old days and he had sung at night sometimes when he was alone steering on his watch in the smacks or in the turtle boats. He had probably started to talk aloud, when alone, when the boy had left. But he did not remember.

(Ernest Hemingway, *The Old Man and the Sea*)

## 480 reporting 转述(1):引言

有两种主要的方法来转述人们的谈话、思想、信仰等。

### 1 “直接引语”

我们可以转述说过的或想像中说过的(大致)确切的话。这种结构称“直接引语”。

So he said, 'I want to go home,' and just walked out.

于是他说,“我要回家”,接着就走了出去。

Did she say, 'What do you want?' 她是不是说“你要什么?”

And then I thought, 'Well, does he really mean it?'

然后我想,“那么,他真是这个意思吗?”

关于直接引语如何使用引号,见 458。



关于直接引语前后的逗号, 见 455。

## 2 “间接引语”

用连词(如 *that*)和在必要时用改变代词、时态及其他词的方法, 我们可以使说话者说的话或想法成为我们自己句子的一部分。这种结构称“间接引语”或“转述引语”。

So he said that **he wanted to go home**, and just walked out.

于是他说他要回家, 接着就走了出去。

Did she just ask **what I wanted**? 她是不是只问我要什么?

And then I wondered **whether he really meant it**.

然后我就不知道他是否真是这个意思。

## 3 混合结构

这两种结构通常不能混用(但是, 见 482)。

She said to me '**I have got no money**' and asked me for help. 她对我说“我没有钱”, 并且求我帮助。或 She said to me **that she had got no money** and asked me for help. 她对我说她没有钱, 并且求我帮助。

但不能说: ~~She said to me that I have got no money and asked me for help.~~

关于直接引语和间接引语, 详见下面各条。

# 481 reporting 转述(2): 间接引语的基本规则

## 1 情况的改变

由某人在某地说过或想说的话可以在另一地点另一时间也许由另一个人作转述。正因为如此, 在直接引语和间接引语之间常有语法上的不同。这些变化大多数很自然, 并且合乎逻辑, 没有必要学习英语里关于间接引语的复杂规则。

BILL (on Saturday evening): **I don't like this party. I want to go home now.**

比尔(星期六晚上): 我不喜欢这次聚会。我现在就要回家。

PETER (on Sunday morning): Bill said that **he didn't like the party, and he wanted to go home right away.**

彼得(星期天上午): 比尔说他不喜欢那次聚会, 他马上要回家。

## 2 代词

改变说话者意味着改变代词。在上述例句中, 比尔说 *I* 指他自己。彼得谈到比尔说过的话, 自然用 *he*。

Bill said that **he didn't like the party**... 比尔说他不喜欢那次聚会……(不能说: ~~Bill said that I didn't like the party~~...)

## 3 表达“此时此地”概念的词

改变地点和时间意味着改变像 *here, this, now, today* 这些词。彼得转

述比尔说过的话,不用 **this** 和 **now**, 因为他已不在聚会上。

Bill said that he didn't like **the** party... 比尔说他不喜欢那次聚会……(不能说:  
~~Bill said that he didn't like **this** party...~~)

请注意: **next** 和 **last** 也是表达“此时此地”概念的词。

#### 原词

I'll be back **next** week.  
下周我就回来了。

I got my licence **last**  
Tuesday. 上周二我拿  
到了许可证。

#### 转述词

She said she'd be back **the next** week, but I  
never saw her again. 她说她下周回来,但  
我一直没见到她。

He said he'd got his licence **the Tuesday be-**  
**fore**. 他说他已于前一个周二拿到了许可  
证。

### 4 时态

改变时间可能意味着改变时态:某人转述所用的时态与其转述时的时间有关,而与说原话的时间无关。

Bill **said** that he **didn't** like the party... 比尔说他不喜欢那次聚会……(不能说:  
~~Bill said that he **doesn't** like the party...~~)

所以在过去时转述动词后面,原话的动词通常“后移”——比过去时还要过去。试比较:

#### 原词

Will you marry  
me? 你愿意跟  
我结婚吗?

You **look** nice.  
你看上去挺漂  
亮。

I **can't** swim.  
我不会游泳。

I'm **learning**  
French.  
我在学法语。

I've **forgotten**.  
我忘了。

John **phoned**.  
约翰打了电话。

#### 转述词

I asked him if he **would** marry me.  
我问他是否愿意跟我结婚。  
(不能说: ...if he ~~will~~ marry me.)

I told her she **looked** nice.  
我对她说她看上去挺漂亮。  
(不能说: I told her she ~~looks~~ nice.)

He pretended he **couldn't** swim.  
他假装不会游泳。  
(不能说: He pretended he ~~can't~~ swim.)

She said she **was learning** French.  
她说她在学法语。  
(不能说: She said she ~~is~~ learning French.)

He said he **had forgotten**. 他说他忘了。  
(不能说: He said he ~~has~~ forgotten.)

She told me that John (**had**) **phoned**. 她告诉我约  
翰来过电话。

有时候这意味着用过去时动词来谈论现在或将来的事情。

Your mother **said** that I **could** play here today.

你母亲说了,我今天可以在这里玩。

'I **wondered** how you **were**.' 'You can see how I **am**.'

“我不知道你好吗?”“我好不好,你还看不出来吗?”

I **knew** you **were** American. 我知道你是美国人。

Sorry, I **didn't realise** this **was** your seat.

对不起,我不知道这是你的座位。

在现在、将来和现在完成时转述动词后面,时态通常与原来的一样(因为时间没有重要的改变)。

He **says** he **doesn't** want to play any more. 他说他不想再玩了。

I'll **tell** her your idea **is** great. 我会告诉她你的想法好极了。

The government **has announced** that taxes **will be raised**.

政府已经宣布将要增税。

## 5 省去 that

连词 that 往往省略,特别是在非正式谈话中普通转述动词(如 say, think)之后。

She said (**that**) she'd had enough. 她说她受够了。

I think (**that**) you're probably right. 我想你可能是对的。

在某些动词(如 reply, telegraph, shout)之后,that 不能省略,在名词后面通常也不能省略。

I **replied that** I did not intend to stand for election.

我回答说我不想参加竞选。(不能说: ~~I replied I did not intend...~~)

She **shouted that** she was busy. 她大声嚷嚷说她正忙着呢。

(不能说: ~~She shouted she was busy.~~)

He disagreed with Copernicus's **view that** the earth went round the sun. 他不同意哥白尼关于地球围绕太阳转的观点。

(不能说: ~~... Copernicus's view the earth went...~~)

关于省略 that, 详见 461.8, 560。

## 6 问与答

在标准英语中,间接疑问句的主语通常置于动词前面,不用助动词 do(否定疑问句除外——见 482.7)。这一结构也用于转述对问题的回答以及其他疑问词引导的从句。

He wanted to know when I **was** leaving. 他想知道我什么时候离开。(不能说: ~~... when was I leaving.~~)

I asked where the President and his wife **were** staying.

我问总统和夫人住在哪里。(不能说: ~~I asked where were...~~)

I knew how they **felt**. 我知道他们感觉如何。

(不能说: ~~... how did they feel.~~)

Nobody told me why I **had** to sign the paper. 没有人告诉我为什么我必须在这个文件上签字。(不能说: ... ~~why did I have to sign~~ ...)

How **you get** there is your problem. 你怎么到那儿是你的事。

(不能说: ~~How do you get there~~ ...)

在间接疑问句中不用问号。

We asked where the money was. 我们问钱在哪儿。

(不能说: ... ~~where the money was?~~)

转述 yes/no 疑问句时, 用 if 或 whether (其区别, 见 593)。

The driver asked **if/whether** I wanted the town centre.

司机问我是否要到市中心去。

I don't know **if/whether** I can help you. 我不知道能不能帮助你。

say 和 tell 不能用来转述疑问句。

不能说: ~~The driver said whether I wanted the town centre.~~

不过, say 和 tell 可以引导对疑问句的回答。

Please **say whether** you want the town centre.

请说说你是否想去市中心。

He never **says** where he's going. 他从来不说他要到哪儿去。

I **told** her what time it was. 我告诉她什么时间了。

关于 say 和 tell 的区别, 见 487。

关于疑问词从句, 详见 460.5。

## 7 动作: promises, orders, requests, advice 等

有关动作 (如 promises, agreements, orders, offers, requests, advice 和 suggestions) 的谈话, 经常用动词不定式或宾语 + 动词不定式来转述。

He promised **to write**. 他答应写信的。

She agreed **to wait** for me. 她同意等我。

I told **Andrew to be** careful. 我告诉安德鲁要小心。

The lady downstairs has asked **us to be** quiet after nine o'clock.

楼下那位女士要求我们 9 点以后保持安静。

Ann has offered **to baby-sit** tonight.

安主动提出今天晚上临时照看一下小孩。

I advise **you to think** again before you decide.

我劝你再考虑一下, 然后再作决定。

The policeman told **me not to park** there. 警察叫我别在那儿停车。

疑问词 + 动词不定式结构很普通 (见 288)。

He asked her **how to make** a white sauce. 他问她如何调制白汁沙司。

Don't tell me **what to do**. 别告诉我该做什么。

在 suggest 后面不用动词不定式结构, 在 say 后面一般也不用。但是, 在

这两个以及许多其他动词之后,指示等可以用 *that* 从句来表述,通常与情态动词(见 344)或虚拟语气(见 541)连用。

He suggested **that I try the main car park**. 他建议我试试主要的汽车停车场。  
(不能说: ~~He suggested me to try...~~)

The policeman said **that I mustn't park there**. 警察说我绝不能在那儿停车。(不能说: ~~The policeman said me not to park there.~~)

I told Andrew **that he ought to be careful**. 我告诉安德鲁他应当小心。

关于在间接引语中的 *ought*, *must* 和其他情态动词,见 482.5。

关于 *suggest*, 见 545。

关于在某一动词后面可能用什么结构,查阅一本好的词典。

## 482 reporting 转述(3): 难点

### I 直接引语: 转述动词的词序

在非正式口头转述中, *say* 和 *think* 是常用的转述动词。这两个动词可以放在句子前面或其他自然停顿处(如从句之间或话语标志之后)。

So I **said** 'What are you doing in our bedroom?' 'I'm sorry', he **said**, 'I thought it was my room.' 'Well, I **thought**, that's funny, he's got my handbag open. 'If that's the case,' I **said**, 'what are you doing with my handbag?' 于是我说“你在我们的卧室里干什么?”“对不起,”他说,“我以为这是我的房间呢。”那么,我想,真可笑,他把我的手提包打开了。“如果真是这样,”我说,“你拿我的手提包干什么?”

小说、短篇故事等使用的转述动词,种类要广得多: 如 *ask*, *exclaim*, *suggest*, *reply*, *cry*, *reflect*, *suppose*, *grunt*, *snarl*, *hiss*, *whisper*。这些词常用倒装(见 299)。

'Is this Mr Rochester's house?' **asked Emma**.

“这是罗切斯特先生的家吗?”埃玛问。

'Great Heavens!' **cried Celia**. 'Is there no end to your wickedness? I implore you—leave me alone!' 'Never,' **hissed the Duke**...

“天哪!”西莉亚叫了起来。“难道你作恶就没有完的时候吗?我求你——别来打扰我!”“永远办不到,”公爵不满地说……

代词作主语不用倒装。

'You monster!' **she screamed**.

“你这个恶魔!”她尖叫起来。(不能说: ... ~~screamed she~~.)

在文学作品中,转述词语往往打断引证句子的正常语流。

'Your information,' I **replied**, 'is out of date.'

“你的信息,”我回答说,“过时了。”



关于倒装, 详见 298, 299。

## 2 间接引语: 与 **what, who** 和 **which** 连用时的词序

在转述用 **who/what/which + be + 补语** 构成的疑问句时, **be** 可以置放在补语的前面或补语的后面。

—直接: **Who's the best player here?** 谁是这里的王牌?

间接: She asked me **who was the best player**.

She asked me **who the best player was**.

她问我谁是王牌。

—直接: **What's the matter?** 出了什么事?

间接: I asked **what was the matter**.

I asked **what the matter was**.

我问出了什么事。

—直接: **Which is my seat?** 哪个座位是我的?

间接: She wondered **which was her seat**.

She wondered **which her seat was**.

她不知道哪个座位是她的。

## 3 间接引语: 转述过去时态

在间接引语中, 说话者用的现在完成时和过去时在转述时经常用过去完成时(因为说话者谈到的事情在说话前已经发生, 还因为转述者的角度与原说话者的角度不一样)。

—直接: **I've just written** to John. 我刚给约翰写了信。

间接: She told me she **had just written** to John.

她告诉我她刚给约翰写了信。

—直接: **I saw** Penny at the theatre a couple of days ago.

几天前我在剧院看见了彭尼。

间接: In his letter, he said he'd **seen** Penny at the theatre a couple of days before.

在他的信中, 他说几天前他在剧院看见了彭尼。

不过, 往往没有必要表明谈到的事情与原来谈话之间的时间关系。当这种情况发生时——当转述者从与原说话者相同的角度来看过去的事情时——不用过去完成时。

This man on TV said that dinosaurs **were** around for 250 million years. 这个人在电视上说恐龙生存了两亿五千万年。

(不能说: ... ~~that dinosaurs had been around~~ ...)

I told you John **phoned** this morning, didn't I?

我告诉过你今天上午约翰来过电话, 是不是?

We were glad to hear you **enjoyed** your trip to Denmark.

我们很高兴听说你去丹麦旅游玩得很愉快。

#### 4 间接引语：转述现在时和将来时

如果某人谈到一种情况一直未变——即如果原说话者的现在与将来仍然是现在和将来——转述者通常可以选择或保留原说话者使用的时态或加以改变。两种结构都很常用。

一直接：The earth **goes** round the sun. 地球绕着太阳转。

间接：He proved that the earth **goes/went** round the sun.

他证明了地球绕着太阳转。

一直接：How old **are** you? 你多大了？

间接：Are you deaf? I asked how old you **are/were**.

你聋了吗？我问你多大了。

一直接：Where **does** she work? 她在哪儿工作？

间接：I've often wondered where she **works/worked**.

我常常猜想她在哪儿工作。

一直接：It **will** be windy tomorrow. 明天有风。

间接：The forecast said it **will/would** be windy tomorrow.

天气预报说明天有风。

如果我们不同意原说话者所说的，如果我们不能肯定所说是否属实，或如果我们希望说清楚信息来自原说话者而不是来自我们自己，则不保持原说话者的时态。

The Greeks thought that the sun **went** round the earth. 希腊人认为太阳绕着地球转。（不能说：...~~that the sun goes round the earth.~~）

Did you hear that? She just said she **was** fourteen!

你听见了吗？她刚才说她 14 岁！

He announced that profits **were** higher than forecast.

他宣布利润比预测的要高一些。

#### 5 间接引语中的情态动词

在间接引语中，过去时转述动词之后，情态动词 **would**, **should**, **could**, **might**, **ought** 和 **must** 通常不变。情态动词 **need** (见 357) 和 **had better** (见 234) 也是这样。

一直接：It **would** be nice if I **could** see you again.

如果我能再见到你，有多好。

间接：He said it **would** be nice if he **could** see me again.

他说如果他能再见到我，有多好。

一直接：It **might** be too late. 可能太晚了。

间接：I was afraid that it **might** be too late.

我当时觉得可能太晚了。

一直接：It **must** be pretty late. I really **must** go.

时间一定很晚了。我真的该走了。

间接: She said it **must** be pretty late and she really **must** go.

她说时间一定很晚了, 她真的该走了。

一直接: You **needn't** pretend to be sorry. 你不需要假装道歉。

间接: I said he **needn't** pretend... 我说过他不需要假装……

第一人称 shall 和条件句中的 should 在间接引语中可以转述为 would (因为人称的改变)。

一直接: We **shall/should** be delighted to come. 我们会很愿意来的。

间接: They said they **would** be delighted to come.

他们说他们会很愿意来。

请注意: 转述以 shall I...? 开始的疑问句, 有不同的说法 (取决于说话者是要求了解情况还是提供帮助)。

一直接: **Shall I** be needed tomorrow? 明天需要我吗?

间接: He wants to know if he **will** be needed tomorrow.

他想知道明天是否需要他。

一直接: **Shall I** carry your bag? 要我给您拿包吗?

间接: He wants to know if he **should/can** carry your bag.

他想知道要不要他给您拿包。

## 6 条件句

在过去时转述动词后面, 指“虚拟”情况的条件句经常用条件句过去时来转述。

直接: If I **had** any money I'd buy you a drink.

要是我有钱, 我会给你买杯饮料。

间接: She said if she **had had** any money she **would have bought** me a drink. (或

She said if she **had** any money she **would buy**...)

她说要是她有钱, 她本来会给我买杯饮料喝。

(试比较第 5 节中的第 1 个例句, 这一例句谈的不是“虚拟”的情况。)

关于条件句结构, 详见 258—264。

关于 had to 用作 must 的过去时, 见 349, 351。

## 7 否定疑问句

do 可以作为否定助动词用在间接否定疑问句中。

直接: 'Why **don't** you work harder?' “你为什么不更努力工作呢?”

间接: She asked why he **didn't** work harder.

她问为什么他不更努力工作。

请注意: 否定疑问句通常表达惊奇或热心之类的感情 (见 360), 常常需要用特殊方法来转述。

直接: Don't the children like ice-cream?

难道孩子们不喜欢冰淇淋吗?

间接: She **was surprised that** the children didn't like ice-cream.

她很奇怪孩子们不喜欢冰淇淋。

(不能说: ~~She asked if the children didn't like ice-cream.~~)

直接: Isn't she lovely! 她多可爱啊!

间接: I **remarked how** lovely she was. 我说她多可爱啊。

(不能说: ~~I asked if she wasn't lovely.~~)

## 8 内嵌转述词语

当转述词语嵌入带疑问词从句或带关系词的句子时,在非正式口语中可以用复杂的结构。

She's written **I don't know** how many books.

她写的书我不知道有多少部了。

He's gone **I don't know** where. 他到哪儿去了我也不知道。

This is the man who **Ann said** would tell us about the church.

这个人,安说他会告诉我们有关教堂的事。

关于这种带关系词的结构,详见 477.10-11。

关于内嵌的概述,见 188。

## 9 不用转述动词的间接引语

英国报纸、广播和电视报导、议会辩论报导、大会记录、会议记录等常用间接引语结构,但很少用转述动词。所用时态就足以说明文本是一篇报导。

The Managing Director began his address to the shareholders by summarising the results of the year. Profits on the whole **had been** high, though one or two areas **had been** disappointing. It **was**, however, important to maintain a high level of investment, and he **was** sure that the shareholders **would** appreciate... 总裁以总结全年成果开始他向股东们的讲话。尽管有一两个领域令人失望,总的来说,利润是高的。但是,重要的是要保持高投资水平,他肯定股东们会感谢……

在文学作品的叙述部分,类似结构也很常用。用直接疑问句结构和表达“此时此地”概念的词可以使间接引语更加生动。

At breakfast, Peter refused to go to school. Why should he spend all his time sitting listening to idiots? What use was all that stuff anyway? If he stayed at home he could read books. He might even learn something useful. His father, as usual, was unsympathetic. Peter had to go to school, by damn, and he had better get moving now, or there'd be trouble. 早饭时,彼得不肯去上学。他为什么要把时间都用来坐着听白痴们讲话呢?那一套东西到底有什么用呢?如果他呆在家里,他可以读书。他甚至可能学到点有用的东西。他的父亲像往常一样不同情他。彼

得不得不去上学,真他妈的,不过他最好马上去,否则会有麻烦的。

## 483 requests 请求

### 1 yes/no 疑问句

我们通常用 yes/no 疑问句来请求别人为我们做事。(这是因为 yes/no 疑问句看来给别人留下拒绝的自由。)有些典型的结构可以用作请求:

**Could you possibly** help me for a few minutes?

您能不能抽几分钟帮我个忙?(非常客气)

**Would you mind** helping me for a few minutes?

您抽几分钟帮我个忙,好吗?

**Would you like** to help me for a few minutes?

您愿意抽几分钟帮我个忙吗?

**Could you** help me for a few minutes?

你能抽几分钟帮我一下吗?(比较非正式)

**You couldn't** help me for a few minutes, **could you**?

你能抽几分钟帮我一把吗?(非正式)

间接 yes/no 疑问句也可以用在客气的请求中。

**I wonder if** you could (possibly) help me for a few minutes.

我不知道您能不能抽几分钟帮我个忙。

### 2 其他结构:告诉人们做事

如果我们用其他结构(如祈使句, should, had better),我们不是请人们做事,而是告诉或劝告人们做事。因此,如果我们用这些结构来请求,则可能显得粗鲁,特别是在与陌生人或不很熟悉的人谈话时。用 please 可以使命令或指示显得稍为客气些,但不能使其变成请求。下述结构完全可以用来下达命令、指示或提出劝告,但并不是请求人们做事的客气方式。

Please help me for a few minutes. 请帮我几分钟。

Help me, would you? 帮我一下,好吗?

Carry this for me, please. 请帮我拿这个。

Please answer by return of post. 请回信答复。

Please type your letter. 请把你的信打出来。

You ought to tell me your plans. 你应该把你的计划告诉我。

You should shut the door. 你应该把门关上。

You had better help me. 你最好帮我一下。

You are kindly requested not to smoke. 请勿吸烟。

关于用祈使句来提出劝告、建议等,见 268。



### 3 商店、餐馆等

用于商店、餐馆等的典型结构是：

**Can I have one of those, please?** 请把那些东西给我来一个, 好吗?

**Could I have a look at the red ones?** 我能看看那些红的吗?

**I'd like to see the wine list, please.** 我想看一下葡萄酒单子。

**I would prefer a small one.** 我还是喜欢一个小的。

在只有几种东西出售而不需多说的地方, 只说要什么, 再加上 please 就足够了。

**'The Times', please.** 请来一份《泰晤士报》。

**Pint of bitter, please.** 请拿一品脱苦啤酒来。

**Two cheeseburgers, please.** 请来两个加奶酪的汉堡包。

**Second-class return to Lancaster, please.** 买张回兰开斯特的二等票。

### 4 否定疑问句

在客气的请求中不用否定疑问句。

**Could you give me a light?** 能借个火吗?

(不能说: ~~Couldn't you give me a light?~~——这听起来像抱怨。)

但是, 带疑问尾句的否定陈述句可以用在非正式的请求中。

**You couldn't give me a light, could you?**

你不能给我借个火吧?

**I don't suppose you could give me a light, could you?**

您恐怕不能给我借个火吧? (非常客气)

关于否定疑问句, 详见 360。

关于 (I should be grateful) if you would..., 见 259.3。

关于“社交语言”的其他规则, 见 520。

关于礼节和客套语言, 见 216。

## 484 (the) rest

the rest 意为“剩下的东西”, 形式上永远是单数, 永远用 the。

**We only use three rooms. The rest of the house is empty.**

我们只用 3 间屋子, 房子里的其他屋子空着。

我们用其他词来表示用过、吃过、破坏等之后剩下的东西。

**There were remains of the meal all over the floor.**

地板上到处都是吃饭剩下的东西。(不能说: ~~There were rests...~~)

**Supper tonight is leftovers from lunch.** 今天晚饭是中午的残羹剩饭。(不能说: ~~...rests...~~)

当 the rest 指复数名词时, 用复数动词。

There are four chocolates for Penny, four for Joe and **the rest are** mine. 4 块巧克力给彭尼, 4 块给乔, 剩下的是我的。

(不能说: ... ~~the rest is mine~~.)

## 485 road 和 street

### I 区别

street 是两旁有房子的路。我们用 street 指城镇或村庄里的街道, 而不是乡间的道路。

Cars can park on both sides of the **street** here.

汽车可以停在这里街道的两旁。

Our village has only got one **street**. 我们村里只有一条街。

road 用来指城市和乡间的路。

Cars can park on both sides of our **road**.

汽车可以停在我们道路的两旁。

The **road** out of our village goes up a steep hill. 我们村外的路沿着陡峭的山坡向上延伸。(不能说: ~~The street out of our village...~~)

### 2 街道名: 重读

在街道名中, road 这个词通常重读, 但是重读 street 前面的一个词。

Marylebone **'Road**      **'Oxford** Street

## 486 (the) same

在 same 前常用 the。

Give me **the same** again, please. 同样的东西请再给我拿一份。

(不能说: ~~Give me same again, please.~~)

在名词或代词前用 the same as。

I want a shirt that's **the same as the one** in the window. 我要一件跟橱窗里那件一样的衬衫。(不能说: ~~I want a same shirt like...~~)

You've got **the same idea as** me. 你的想法跟我一样。

(不能说: ... ~~my same idea~~.)

Her hair's **the same colour as** her mother's.

她头发的颜色跟她母亲的一样。

在从句前可以用 the same... that 或 the same... who。

That's **the same man that/who** asked me for money yesterday.

那个人跟昨天向我要钱的是同一个人。

as 也可以用在从句前面, 特别是与名词连用, 而这个名词是 as 后面动词的宾语。在这种情况下, the same... that 与 the same... as 在意思上没有

区别。

He was wearing **the same shirt that/as** he'd had on the day before.

他穿的那件衬衫,跟他前一天穿的是同一件衬衫。

当 as/who/that 指紧跟其后的动词的宾语时可省去。

He was wearing the same shirt he'd had on the day before.

他穿的那件衬衫,跟他前一天穿的是同一件衬衫。

也请注意 do the same 这一词组。

Why do you always try to **do the same** as your brother?

你为什么总想跟你兄弟做同样的事情?

Joe and Carol went on a camping holiday, and I think we're going to **do the same**.

乔和卡罗尔去露营度假了,我想我们也会这样度假的。

关于 do that 和 do so, 见 166。

关于 the same 的其他用法,请查阅一部好的词典。

## 487 say 和 tell

### 1 意思和用法

say 和 tell 都与直接和间接引语连用。(如与直接引语连用, say 比 tell 更为多见。)say 指任何谈话; tell 只用来表达“指示”或“提供信息”的意思。

—‘Turn right,’ I **said**. “向右转,”我说。

或‘Turn right,’ I **told** him. “向右转,”我对他说。

—She **said** that it was my last chance. 她说这是我最后的机会。

或 She **told** me that it was my last chance.

她告诉我这是我最后的机会。

—He **said**, ‘Good morning.’ 他说,“早安。”

(但不能说: ~~He told them, ‘Good morning.’~~)

—Mary **said**, ‘What a nice idea.’ 玛丽说,“真是个好主意。”

(但不能说: ~~Mary told us, ‘What a nice idea.’~~)

—‘What’s your problem?’ I **said**. “你有什么问题?”我说。

(但不能说: ~~‘What’s your problem?’ I told her.~~)

### 2 宾语

在 tell 后面,通常说明这话是对谁说的。

She **told me** that she would be late. 她告诉我她会迟到。

(不能说: ~~She told that...~~)

say 最通常的用法是不带人称宾语。

She **said** that she would be late. 她说她会迟到。

(不能说: ~~She said me...~~)

如果我们要在 say 后面用人称宾语,就需要加 to。

And I **say to all the people** of this great country...

在此,我向这个伟大国家的全体人民说……

在像 a word, a name, a sentence, a phrase 这样的宾语前面不用 tell。

Alice **said** a naughty word this morning. 今天上午艾丽斯说了句脏话。(不能说:  
~~Alice told...~~)

在 tell 后面,通常不用 it 来指事实。

'What time's the meeting?' 'I'll tell you tomorrow.' “什么时候开会?”“明天我告诉你。”(不能说:‘I'll tell you it tomorrow.’)

### 3 动词不定式

在**宾语 + 动词不定式**前面可以用 tell, 意为“命令”或“指示”。say 则不能这样用。

I **told the children to go away**. 我叫孩子们走开。

(不能说: ~~I said the children to go away.~~)

### 4 tell 不用人称宾语

在几个词组中, tell 不用人称宾语。常见的例子是: tell the truth, tell a lie, tell a story/joke。

I don't think she's **telling the truth**. 我认为她没有讲真话。

(不能说: ... ~~saying the truth.~~)

还请注意: tell 可以用来表达“区分”、“理解”的意思, 如 tell the difference, tell the time。

### 5 间接疑问句

tell 和 say 都不能引导间接疑问句。

Bill **asked** whether I wanted to see a film. 比尔问我是否想看电影。(不能说:  
~~Bill said whether I wanted to see a film.~~)

(不能说: ~~Bill told me whether...~~)

但是, say 和 tell 可以引出对问题的回答。

Has she **said who's coming**? 她说过谁来吗?

He only **told one person where the money was**.

他只告诉过一个人钱在哪儿。

关于间接引语, 见 480—482。

关于 say 和 tell 后面的 so, 见 514。

## 488 see

### 1 不用进行时形式

当 see 意为用“自己的眼睛感知”时, 一般不用进行时形式。谈到在说话

时刻看到的東西,在英國英語中常用 can see(見 125)。

I can see an aeroplane. (美國英語也說 I see an airplane.)

我看見一架飛機。(不能說:~~I am seeing an aeroplane.~~)

但是,如果意為某人在想像並不存在的東西時,可以說某人 is seeing things。

'Look! A camel!' 'You're seeing things.'

“看！一頭駱駝！”“那是你的想像吧。”

如果 see 意為“理解”或“聽到”(見 246),通常不用進行時形式。

'We've got a problem.' 'I see.' “我們有個問題。”“我明白了。”

I see they're talking about putting up taxes again.

我聽到他們在談論再次提高稅收的問題。

請注意：我們說 have a dream, 不說 see a dream。

## 2 變化

進行時形式偶爾用來談論人們視力或理解力變化的情況。

I'm seeing much better since I got those new glasses.

自從我戴上新配的眼鏡以後,視力大有改善。

I'm reading 'War and Peace' again, and I'm seeing a lot of things that I missed the first time.

我又在看《戰爭與和平》了,看出了很多第一次沒看出來的東西。

## 3 consider, think, find out

在有些詞組里,see 用來表示 consider(考慮)或 think(想想)的意思,如 I'll see 和 let me see。請注意:在這種情況下,賓語前需要用介詞。

We'll see about that tomorrow. 明天我們來考慮那個問題。

(不能說:~~We'll see that tomorrow.~~)

You'd better see about that with Jim. 關於那件事,你最好跟吉姆商量一下。(不能說:~~You'd better see that with Jim.~~)

see 可以與 if/whether 連用,意為 find out (發現)。

Can you look out of the window and see if it's still snowing?

你能不能朝窗外看看還下不下雪?

I think I'll go round and see whether Janet's at home.

我想出去走走,看看珍妮特在不在家。

see if... can 常表示 try to (試圖)。

See if you can get him to stop talking.

你試試看,能不能讓他別再說話了。

## 4 meet, arrange 等

如果 see 表示 meet (遇見), interview (會見), talk to (與……談話), go out



with (与……出去), 或 arrange (安排), supervise (监督), 可以用进行时。

I'm **seeing** the dentist tomorrow. 明天我去看牙医。

Are you still **seeing** that Henderson woman?

你还与那个(住在)亨德森的女人来往吗?

John's down at the docks. He's **seeing** that our stuff get loaded properly. 约翰到码头去了。他要监督我们的货能顺利地装上船。

关于 see + 宾语 + 动词不定式/-ing 形式, 见 245。

关于 see, look 和 watch 之间的区别, 见 489。

关于 see above 和 see over, 见 6.6。

## 489 see, look (at) 和 watch

### 1 see

see 是一个常见的动词, 用来表明某物“进入我们的眼帘”, 不管我们有没有留意。

Suddenly I **saw** something strange. 突然我看见了奇怪的东西。

(不能说: ~~Suddenly I looked at something strange.~~)

Did you **see** the article about the strike in today's paper?

你看到今天报纸上关于罢工的文章了吗?

see 表示这个意思通常不用进行时。

I (can) **see** a light. 我看见一盏灯。(不能说: ~~I'm seeing a light.~~)

### 2 look (at)

我们用 look 来谈论集中精力或注意力试图去看那里的东西。你可以无意地 see 某物, 但是你能有意地去 look at 某物。试比较:

I **looked** at the photo, but I didn't **see** anybody I knew.

我看了照片, 但是没看见我认识的人。

'Do you **see** the man in the raincoat?' 'Yes.' 'Look again.' 'Good heavens! It's Moriarty!' “你看见那个穿雨衣的男人了吗?” “看见了。” “再看看。” “天哪! 是莫里亚蒂!”

He **looked** at her with his eyes full of love.

他看着她, 眼睛里饱含着爱恋之情。

当 look 有宾语时, 后面要跟介词; 没有宾语时, 则不用介词。试比较:

**Look at me!** 看着我! (不能说: ~~Look me!~~)

**Look!** 看! (不能说: ~~Look at!~~)

请注意: 在 wh-从句前面, at 常常省去。

**Look (at) what** you've done! 看你都干了什么!

**Look who's** here! 看谁在这儿!

**Look where** you're going. 看你这是上哪儿去呀。

### 3 watch

watch 像 look at, 但意味着某事正在发生或将要发生。我们 watch 变化的、移动的或发展的事物。

**Watch** that man—I want to know everything he does.

盯住那个人——我要了解他的一切活动。

I usually **watch** a football match on Saturday afternoon.

我通常在星期六下午看足球赛。

The police **have been watching** the house for three days.

警察连续 3 天在监视那所房子。

### 4 完整的活动: see

watch 的典型用法是用来谈论进行中的活动。我们通常喜欢用 see 来谈论完整的表演、戏剧、电影、比赛等。试比较:

He got into a fight yesterday afternoon while he **was watching** a football match. 昨天下午在他观看一场足球比赛时, 卷入了斗殴。

(不能说: ... ~~while he was seeing a football match.~~)

Have you ever **seen** Chaplin's 'The Great Dictator'?

你曾经看过卓别麟的《大独裁者》吗?

(不能说: ~~Have you ever watched Chaplin's 'The Great Dictator'?~~)

### 5 watch TV

watch 通常与 TV 连用; watch 和 see 都用来谈论电视节目和电影。

You spend too much time **watching** TV.

你花在看电视上的时间太多了。

We **watched/saw** a great film on TV last night.

昨天晚上我们在电视上看了一部极好的影片。

Did you **watch/see** 'Top of the Pops' on Thursday?

你看过星期四上映的《流行音乐荟萃》吗?

### 6 see if/whether

see 后面可以跟 if/whether, 意为 find out(发现)。look 和 watch 通常不这么用。

**See if** that suit still fits you. 看看那套衣服你还穿得穿不得。

(不能说: ~~Look if that suit...~~)

I'm looking to **see whether** there's any food left. 我在看有没有什么吃的东西剩下。(不能说: ~~I'm looking whether there's...~~)

Ring up and **see whether** she's in. 打个电话看看她在不在家。

hear 和 listen (to) 之间有类似的区别。见 244。

关于在这些动词后面的动词不定式和-ing形式,见245。

关于 see (及其进行时)的其他意思,见246,451.2。

关于 look 的其他意思,见159.19。

关于 if 和 whether,见593。

## 490 seem

### 1 系动词:与形容词连用

seem 是“系动词”(见147);它后面跟形容词,不跟副词。

You **seem angry** about something. 你看上去在为什么事儿生气呀。(不能说:  
~~You seem angrily...~~)

### 2 seem 和 seem to be

seem 后面常跟 to be。在一般情况下,如果我们谈的是客观事实——看上去肯定真实的东西——最好用 seem to be。如果我们谈的是主观印象,则只用 seem,而不用 to be。(区别并不总是很清楚的,在许多情况下两者均可以用。)试比较:

—The milk **seems to be** sterilised. 这牛奶似乎是消过毒的。

She **seems** excited. 她看上去挺激动。

—The doctors have done all the tests, and he definitely **seems to be** insane. 医生们做了各项检查,看来他肯定是疯了。

It **seems insane**, but I think I'm in love with the postman.

突然好像是病了似的,但是我觉得我爱上了那个邮递员。

(不能说:~~It seems to be insane...~~)

—According to the experts, the north side of the castle **seems to be** about 100 years older than the rest.

根据专家们的意见,城堡北面看来比其余部分早建约一百年。

He **seems** older than he is. 他看上去比实际年龄大。

(不能说:~~He seems to be older than he is~~ ——这会表示他实际上可能比他的年龄大。)

—She doesn't **seem to be** ready yet. 她看上去还没有准备好。

She **seems** (to be) very sleepy today. 今天她看上去很困倦。

### 3 与名词连词

在名词短语前面常用 seem to be。

I looked through the binoculars; it **seemed to be** some sort of large rat. 我用双筒望远镜望去:看来那像是一种大老鼠。

(不能说:...~~it seemed some sort of large rat.~~)

I spoke to a man who **seemed to be** the boss. 我跟一个人说话,他看上去像是老板。(不能说:...~~who seemed the boss.~~)

不过在着重表现主观感受的名词短语前面, to be 可以省去, 英国英语尤其如此。

She **seems** (to be) a nice girl. 她看上去是个好姑娘。

The cup **seemed** almost doll's size in his hands.

在他手里, 这杯子看上去几乎有玩具娃娃那么大。

It **seems** a pity, but I can't see you this weekend. 看来很遗憾, 但是本周末我不能见你。(不能说: ~~It seems to be a pity...~~)

#### 4 其他动词不定式

seem 后面, 除了 be 之外, 还可以跟其他动词的不定式。

Ann **seems to need** a lot of attention. 安看来需要很多的关怀。

也可以用动词不定式完成式(见 276)。

The tax people **seem to have made** a mistake. 税务人员好像是搞错了。

我们常用 seem 的否定形式来表示否定的想法; 但是在比较正式的文体中, not 可以与其后的动词不定式连用。试比较:

He **doesn't seem** to be at home. 他好像不在家。

He **seems not** to be at home. 看来他不在家。(正式)

请注意 can't seem to ... 这一结构。

I **can't seem** to get anything right. 看来我什么事也干不好。

(比较正式: I **seem not to be able** to get anything right.)

关于“否定的转移”的其他例子, 见 359。

#### 5 seem like

seem 后面, 可以用 like, 但不能用 as。

North Wales **seems** (like) a good place for a holiday. 北威尔士看来像一个度假的好地方。(不能说: ... ~~seems as a good place...~~)

#### 6 it seems

it 可以用作 seem 后面 that 从句和 as if 从句的先行主语。

It **seems that** Bill and Alice have had a row.

看来比尔和艾丽斯吵架了。

It **seemed as if** the night was never going to end.

那个夜晚好像永远没个尽头。

#### 7 there seems

there 可以用作 seem to be 的先行主语。

There **seems to be** some mistake. 看来好像有个错误。

关于 like 和 as, 见 320。

关于 it 作为先行主语, 见 301。

关于 there 作为先行主语, 见 562。

关于 appear, 见 58。

## 491 sensible 和 sensitive

一个 sensible(明智的)人具有“普通常识”,不会作出愚蠢的决定。

‘I want to buy that dress.’ ‘Be **sensible**, dear. You haven’t got that much money.’

“我要买那件衣服。”“好好想想,亲爱的,你可没有那么多钱哪。”

一个 sensitive(敏感的)人对事物容易感受或感受很深,容易受到伤害。

Don’t shout at her—she’s very **sensitive**.

不要对她喊叫——她非常敏感。(不能说:… ~~very sensible~~.)

Have you got a sun cream for **sensitive** skin?

你们有敏感皮肤用的防晒霜吗?(不能说:… ~~for sensible skin?~~)

请注意: sensible 是“假朋友”——在有些语言中类似的词意为“敏感的”。

## 492 shade 和 shadow

shade 指阴凉儿。

I’m hot. Let’s find some **shade** to sit in.

我觉得很热。咱们找个阴凉的地方坐吧。

The temperature’s 30 degrees in the **shade**. 阴凉处的温度是 30 度。

shadow 指影子。

In the evening your **shadow** is longer than you are.

在黄昏时分,你的影子比你本人长。

There’s an old story about a man without a **shadow**.

有一个古老的故事,说的是一个没有影子的人。

## 493 short answers 简略答语

答语经常在语法上不完整,因为并不需要重复刚才说过的话。一个典型的“简略答语”模式是主语 + 助动词以及其他真正需要的词。

‘Can he swim?’ ‘Yes, **he can**.’ “他会游泳吗?”“是的,他会。”

(比 ‘Yes, **he can swim**.’ 更为自然。)

‘Has it stopped raining?’ ‘No, **it hasn’t**.’

“雨停了吗?”“没有,还没停。”

‘Are you enjoying yourself?’ ‘I certainly **am**.’

“你过得快活吗?”“当然快活。”

‘You’ll be on holiday soon.’ ‘Yes, I **will**.’

“你很快就要休假了吧。”“是的,很快。”

‘Don’t forget to telephone.’ ‘I **won’t**.’



“别忘了打电话。”“不会忘的。”

‘You didn’t phone Debbie last night.’ ‘No, but I **did** this morning.’ “你昨天晚上没给戴比打电话吧。”“没有,但是今天上午我打了。”

在简略答语中也用非助动词 be 和 have。

‘Is she happy?’ ‘I think **she is**.’ “她快乐吗?”“我觉得她快乐。”

‘Have you a light?’ ‘Yes, I **have**.’ “能借个火吗?”“可以,可以。”

在回答既没有助动词也没有非助动词 be 或 have 的句子时,用 do 和 did。

‘She **likes** cakes.’ ‘She really **does**.’ “她喜欢吃蛋糕。”“她的确喜欢。”

‘That surprised you.’ ‘It certainly **did**.’

“那让你大吃一惊吧。”“可不是吗?”

简略答语后面可以跟尾句(见 465—466)。

‘Nice day.’ ‘Yes, it is, **isn’t it?**’

“好天儿啊。”“是啊,的确是个好天儿。”

请注意:在简略答语中用重读的非缩约形式。

Yes, I **am**. 是的,我是。(不能说:Yes, I’m.)

关于类似结构,见 463(答语疑问句)、465—466(疑问尾句)和 185(省略)。

关于 So am I 等,见 516.1。

关于 So I am 等,见 516.2。

## 494 should (1): should 和 would 的区别

实际上有三个不同动词:should, would 和混合动词 should/would。

### 1 should

这一动词(I should, you should, he/she/it should 等)可以用来谈义务及其他方面。详见 495—497。

Everybody **should wear** car seat belts. 汽车里每个人都应系上安全带。

She **should** be back tomorrow. 她明天应该回来。

### 2 would

这一动词(I would, you would, he/she/it would 等)可以用来谈论过去的习惯。详见 604。

When we were kids we **would** spend hours kicking a ball about, dreaming of being soccer internationals. 我们小的时候,经常踢球,一踢就是几个钟头,梦想成为国际足球赛的选手。

### 3 should/would

这一动词常被视为“条件式的助动词”,具有混合形式:I should/would, you would, he/she/it would, we should/would, they would。在一般情况下,should/would 用作 shall/will 的过去时形式,或不那么肯定的形式。

常用在请求、提议和与 if 连用的句子中。详见 498。

I told them we **should/would** probably be late.

我告诉他们我们可能会晚些。

I **should/would** be grateful for an early reply.

如蒙早日答复, 我将非常感激。

**Would** you like some help? 你需要帮忙吗?

If they could sing in tune it **wouldn't** be so bad.

如果他们都唱同一个调子, 就不会这么糟糕了。

If you **would** come this way, madam. 请这边走, 夫人。

## 495 should (2): 义务、推断等

### I 形式

should 是个情态助动词(见 344—345)。第三人称单数不带-s。

The postman **should** be here soon. 邮递员一会儿就该到了。

(不能说: ~~The postman shoulds...~~)

构成疑问句和否定句时不用 do。

**Should** we tell Judy? 我们要不要告诉朱迪?

(不能说: ~~Do we should...?~~)

should 后面跟不带 to 的动词不定式。

Should I **go**? 我去不去? (不能说: ~~Should I to go?~~)

She **should be told** the truth. 应该把真相告诉她。

缩写否定式为 shouldn't。

The meeting **shouldn't** take long. 会议不会很长。

should 有弱读 /j(ə)d/, 常用在 should 不重读时(见 588)。

### 2 义务

我们常用 should 来谈义务、职责和类似的概念, 语气上不像 must 那么强。

People **should** drive more carefully. 人们开车应倍加小心。

You **shouldn't** say things like that to Granny.

你不应该跟奶奶说那种事情。

Applications **should** be sent before December 30th. 申请书应在 12 月 30 日前寄出。(比 Applications **must** be sent... 更为客气。)

在疑问句中, should 用来征求意见或要求给以指示, 像是 shall 的一种不那么肯定的形式(见 222)。

**Should** I go and see the police, do you think?

你认为我应该去见警察吗?

What **should** we do? 我们应该做些什么?

在间接引语中, **should** 也可以作为 **shall** 的过去形式。

直接引语: What **shall** we do? 我们怎么办?

间接引语: They asked what they **should** do. 他们问他们怎么办。

关于 **should**, **ought to** 和 **must** 的区别, 见 496。

关于 **should** 和 **had better** 的区别, 见 234。

### 3 推断

我们可以用 **should** 来说某事是非常可能的(因为它合乎逻辑或很正常)。

Henry **should** get here soon—he left home at six.

亨利应该很快到这儿——他 6 点钟就离开家了。

'We're spending the winter in Florida.' 'That **should** be nice.'

“我们将在佛罗里达过冬。”“那真是太好了。”

### 4 过去用法

在间接引语中, **should** + 动词不定式可以用来谈过去的事情(见 482.5)。

I knew that I **should** write to Jane, but it seemed too difficult.

我知道我应该给简写信, 但是看来太困难了。

在其他情况下, **should** + 动词不定式一般不用来谈过去的事情。我们可以用譬如 **was/were supposed to...** (见 547) 来替代。

It was going to be a long day. I **was supposed to clean** up all the stables, and then start on the garden.

这一天有很多活要干。我得把所有马厩打扫干净, 然后开始在花园干活。(不能说: ...~~I should clean up~~...)

She **was supposed to be** in her office, but she wasn't.

她本该在自己的办公室里, 但是却不在。

(不能说: ~~She should be in her office, but she wasn't.~~)

### 5 **should have...**

**should** 可以与动词不定式完成式连用来谈过去未发生, 或可能发生也可能未发生的事情。

I **should have phoned** Ed this morning, but I forgot.

今天上午我本该给埃德打电话, 但是我忘了。

Ten o'clock: she **should have arrived** in the office by now.

10 点钟: 现在她应该到办公室了。

**should not have...** 指发生了不该发生的事或指可能尚未发生的事。

You **shouldn't have called** him a fool—it really upset him.

你不应该叫他笨蛋——这让他特别不高兴。

Nine o'clock: they **shouldn't have left** home yet—I'll phone them.

9 点钟：他们还不会离开家——我给他们打电话。

关于在 if 从句中的 should, 见 261.2。

关于 in case 后面的 should, 见 271.2。

关于 so that 和 in order that 后面的 should, 见 519。

关于 How should...? 和 Why should...?, 见 464.2。

关于在其他从句中 should 的特殊用法, 见 497。

## 496 should (3): should, ought 和 must

### 1 should 和 ought

should 和 ought 很相似, 常可以互相替代。

They **ought** to be more sensible, **shouldn't** they?

他们应该识相点, 是不是?

两者均可以用来谈义务和职责, 提出建议以及谈我们认为人们应做或已做的事。should 比 ought 常用得多。

You **should/ought** to see 'Daughter of the Moon'—it's a great film.

你应该去看《月亮的女儿》——这是一部极好的影片。

You **should/ought** to have seen his face! 你真该看看他那副面孔!

在客气的请求中, 不用 should 和 ought。

**Could** you move your head a bit? I can't see. 请你把头稍微动动好吗? 我看不见。

(不能说: ~~You should / ought to move your head a bit...~~)

should 和 ought 也都用来谈合乎逻辑的可能性。

I've bought three loaves—that **should / ought** to be enough.

我已经买了 3 个大面包——该够了吧。

That **should / ought** to be Janet coming upstairs now.

正在上楼的准是珍妮特。

请注意: should 后面跟的是不带 to 的动词不定式, 而 ought 跟带 to 的动词不定式。

### 2 must 和 should/ought

must 的意思与 should 和 ought 类似, 但语气更强或更肯定, 表示对某事将发生或对某事的真实性有很强的信心; should 和 ought 表示的信心则不那么强。试比较:

—The doctor said I **must** give up smoking.

医生说我必须戒烟。(这一命令很可能得到执行。)

You really **ought** to give up smoking.

你真的应该戒烟。(这一劝告可以照办, 也可以不照办。)

—Rob **must** be home by now. (= I'm sure he is home.)

罗布现在肯定到家了。

Rob **should** be home by now. (= I think he is probably home.)

罗布现在应该到家了。

should 可以替代 must 用来下命令和指示,听起来更客气些。

This form **should** be filled in in ink. 这张表格应该用钢笔填写。

Applications **should** be sent by 31 January.

申请书应在 1 月 31 日前寄出。

should 和 ought 可以用来预测。must 不能这样用。

It **should** be fine tomorrow. 明天天气会好的。

(但不能说: ~~It must be fine tomorrow.~~)

should 和 ought 可以与动词不定式完成式连用来谈论过去未完成的义务。must 不这样用。

You **should have been** nicer to Annie. 你本该对安妮好些。

(但不能说: ~~You must have been nicer to Annie.~~)

关于 should, 详见 494—495。

关于 must 的用法, 详见 349—352。

关于 should/ought 和 had better 的区别, 见 234。

## 497 should (4): 在从句中

### I 重要性

在正式的英国英语中, 表示动作重要性的形容词和名词(如 important, necessary, vital, essential, eager, anxious, concerned, wish), 其后面的 that 从句可以用 should。

It's **important that she should** talk to me when she gets here.

她来了以后, 应当跟我谈谈, 这很重要。

Is it **necessary that my uncle should** be informed? 有必要通知我叔叔吗?

I'm **anxious that nobody should** be hurt.

我很着急, 希望大家都不会受伤。

It is his **wish that the money should** be given to charity.

把钱捐给慈善事业是他的心愿。

表示类似概念的动词之后也可以这么用, 特别是在关于过去的句子中。

He **insisted that the contract should** be read aloud.

他坚持合同应该当众宣读。

I **recommended that she should** reduce her expenditure. 我劝她减少开支。

在不那么正式的文体中, should 并不常用, 多用其他结构。

It's important that she **talks** to me when she gets here.



她来了以后,该跟我谈谈,这很重要。

Was it necessary to tell my uncle? 有必要告诉我叔叔吗?

在美国英语中, should 的这种用法很少见;可以用虚拟语气(见 541)。

It's important that she talk to me when she gets here.

她来了以后,应跟我谈谈,这很重要。

Was it necessary that my uncle be informed? 有必要通知我叔叔吗?

I recommend that she reduce her expenditure. 我劝她减少开支。

## 2 反应

表示个人特别是对已知的或已提到过的事作出判断和反应的词,其后面的从句中可以用 should。(这种用法,在英国英语中也比美国英语中更为常用。)

It's astonishing that she should say that sort of thing to you.

她居然对你说出那种话,真叫人吃惊。

I was shocked that she shouldn't have invited Phyllis.

她竟然没有邀请菲利斯,我感到吃惊。

I'm sorry you should think I did it on purpose.

你竟然认为我是故意这样做的,我感到遗憾。

Do you think it's normal that the child should be so tired?

这孩子这样疲倦,你认为正常吗?

在美国英语中,在这种情况下常用 would。

It was natural that they would want him to go to a good school.

(英国英语: ... that they should...)

很自然,他们想让他进一所好的学校。

像这样的句子也可以不用 should。虚拟语气是不能用的。

It's astonishing that she says/said that sort of thing to you.

她居然对你说出那种话,真叫人吃惊。

(但不能说: ~~It's astonishing that she say...~~)

I was shocked that she didn't invite Phyllis.

她没有邀请菲利斯,我感到吃惊。

## 3 其他情况

在 if 从句(详见 261.2)中,在 in case(见 271.2), for fear that 和 lest(见 314), so that 和 in order that(见 519)后面,都可以用 should。

If you should see Caroline, tell her I've got the tickets.

如果你见到卡罗琳,告诉她我拿到票了。

I'll get a chicken out of the freezer in case Aunt Mary should come.

我得从冰箱里拿出一只鸡来,说不定玛丽婶婶会来。

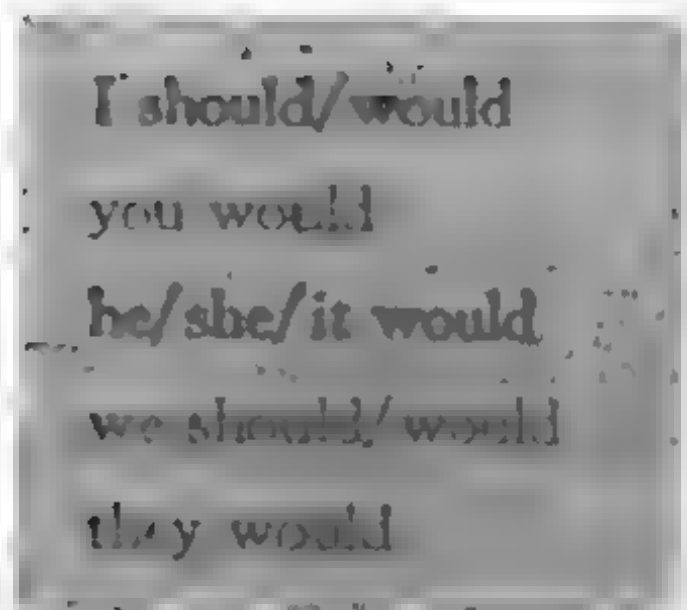
He turned the radio down so that he shouldn't disturb the old lady downstairs. 为了

不打扰楼下的老太太,他把收音机音量调低了。

## 498 should (5): should/would

### 1 混合形式

这一情态助动词有下面各种形式:



在 I 和 we 后面, should 和 would 都可以用,意思相同。可是,在美国英语中第一人称 should 很少用,在英国英语中也越来越少用。

在非正式文体中,缩写式 'd 常用来替代 should/would,特别是在代词后面。

### 2 shall/will 的过去式或不那么肯定的形式

should/would 可以用作将来时助动词 shall/will 的过去式或不那么肯定的形式。这种情况发生在间接引语和“过去将来时”之类的结构(见 226)中。试比较:

—I **shall/will** be home soon. 我很快会回家。

I knew that I **should/would** be home soon. 我知道我很快会回家。

—That's the college where Sue **will** be studying in October.

那所学院,10 月份休就是到这里学习。

Sue looked at the college where she **would** be studying in October.

休看了看那所学院,10 月份她就到这里学习。

—**Will** you be able to baby-sit tomorrow night?

明天晚上你能帮忙照看一下小孩吗?(肯定的询问)

**Would** you be able to baby-sit tomorrow night? 明天晚上你能不能帮忙照看一下小孩?(不那么肯定、比较犹豫的询问)

should/would 通常与动词 like, love 和 prefer 连用,来表达客气的提议和请求。

'**Would** you like some tea?' 'I'd **prefer** coffee, if you don't mind.'

“喝点茶吗?”“要是你不介意的话,我喜欢喝咖啡。”

### 3 条件句

由于其意思不那么肯定, should/would 可以用于某些条件句结构(见 260),常称“条件助动词”。

If I had a free weekend, I **should/would** go and see Liz. 如果周末有空, 我会去看望利兹。(不能说: ~~If I had... , I shall/will...~~)

If your father were alive now, he **would** be shocked to see how you're living.  
如果你父亲现在还活着, 看到你目前的生活状况, 他会大吃一惊。

Supposing war broke out, what **would** you do?  
要是战争爆发, 你会做什么?

#### 4 **should/would have...**

should/would 可以与动词不定式完成式连用来谈与实际发生的事情不同的情况。

I **should/would** have liked to study medicine, but it wasn't possible.  
我本来想学医, 但却不可能。

If we'd known you were coming we **should/would have taken** the day off. 我们要是知道你们要来, 今天就不上班了。

He **would not have succeeded** without his parents' help.  
要是没有父母的帮助, 他不可能取得成功。

请注意: 英国英语中, 可以用 I **should/would have thought**... 这一结构来表示惊奇。

It's funny that she doesn't like him. I **should have thought** they'd get on terribly well.  
她不喜欢他, 这可真有意思。我还以为他们会相处得很好呢。

#### 5 **从句**

在主句中, should/would 最常见。在大多数各类从句中, 同样的意思用过去时态(见 556)来表达。

In a situation like that, I **would scream** until somebody **came** to help me. 在那种情况下, 我会尖声呼叫直到有人来救我。  
(不能说: ...~~until somebody would come~~...)

关于过去时形式的“间接”用法(“拉开距离”), 见 161。

关于 I **should** 表示 If I were you, I **should**..., 见 264。

## 499 **since: 时态**

### I **主句中的时态**

在有 since 的句子中, 主句中通常用现在完成时和过去完成时。

They've **known** each other **since** 1980. 他们从 1980 年起就互相认识了。(不能说: ~~They know each other since...~~)

We **haven't seen** Jamie **since** Christmas.  
圣诞节以来我们没有见过杰米。

I was sorry when Jacky moved to America; we **had been** good friends **since** university days.

当杰基搬到美国去时,我很遗憾;大学时代以来我们一直是好朋友。

可是,偶尔也用现在时和过去时,特别是在关于变化的句子中。

You're **looking** much better **since** your operation.

手术后你看上去好多了。

She **doesn't come** round to see us so much **since** her marriage.

自从结了婚,她不怎么过来看我们了。

**Since** last Sunday I **can't** stop thinking about you.

上星期日以来,我一直在想你。

**Since** he went on that course he **thinks** he knows everything.

自从他选了那门课程,他就认为自己什么都懂了。

Things **weren't going** so well **since** Father had lost his job.

父亲失业以来,景况不再好。

这种情况在 It is/was... since... 结构中也常发生。

It's (been) a long time **since** the last meeting.

上次会议以来,已经很长时间了。

It was ages **since** our last game of tennis. (或 It **had been** ages **since**...) 我们上次网球比赛以来,已经有很长一段时间了。

## 2 since 从句中的时态

在上述例子中, since 用作介词。但是 since 也可以用作时间连词,引导从句。在 since 从句中的时态既可以是完成时也可以是过去时,取决于意思的不同。试比较:

—I've known her **since we were** at school together.

自从我们一起上学的时候,我就认识她。

I've known her **since I've lived** in this street.

自从我住到这条街上,我就认识她了。

—We visit my parents every week **since we bought** the car.

我们自从买了这部汽车每周都去看望我的父母。

We visit my parents every week **since we've had** the car.

我们自从有了这部汽车每周都去看望我的父母。

—You've drunk about ten cups of tea **since you arrived**.

你到了以后,已经喝了差不多十杯茶了。

You've drunk about ten cups of tea **since you've been sitting** here.

你在这里坐下以后,已经喝了差不多十杯茶了。

—They had been close friends **since Alice was** small.

从艾丽斯小的时候起,他们就是好朋友。

They hadn't seen much of each other **since Polly (had) moved** away.

自从波利搬走以后,他们就不常见面了。

在 **since** 从句中,有时可以用现在完成时,在极少情况下指在某一时间完成的动作。

It is now a year since we **have last discussed** your future.

我们上次讨论过你的前途以后,到现在已经一年了。

(更为正式: ... since we last **discussed** ...)

关于现在完成时,包括美国用法,详见 418 -420。

关于过去完成时,见 421。

关于 **since** 和 **for** 的区别,见 214。

关于 **since** 和 **from** 的区别,见 214。

关于 **since** 表示 **as** 或 **because**, 见 72。

500 singular and plural 单数和复数(1):规则的复数

大多数名词只是在单数名词后加-s,但也有一些特殊的情况。

1 以辅音字母 + y 结尾的名词的复数

如果单数名词是以**辅音字母 + y** 结尾(如-by, -dy, -ry, -ty),复数形式通常是把 **y** 变成 **i** 再加-es。

单数	复数
...consonant + y	...consonant + ies
baby	babies
lady	ladies
ferry	ferries
party	parties

如果单数名词以**元音字母 + y**(如 day, boy, guy, donkey),复数形式加-s (days, boys, guys, donkeys)。

以**辅音字母 + y** 结尾的专有名词的复数形式通常是-ys。

Do you know the **Kennedys**? 你认识肯尼迪一家吗?

I hate **Februarys**. 我讨厌 2 月份。

2 以 sh, ch, s, x 或 z 结尾的名词的复数

如果单数名词以-sh, -ch, -s, -x 或-z 结尾,复数形式加-es。

单数	复数
...ch/sh/s/x/z	...ch/es/sh/es/s/es/x/es/z/es
church	churches
crash	crashes



bus	buses
box	boxes
buzz	buzzes

以单个-z 结尾的名词,其复数形式为-zzes: quiz/quizzes, fez/fezzes。

3 以 o 结尾的名词的复数

一些以-o 结尾的名词,其复数加-es。最常见的如下:

单数	复数
echo	echoes
hero	heroes
negro	negroes
potato	potatoes
tomato	tomatoes

以元音字母 + o 结尾的名词,其复数加-s(如 radios, zoos)。下列名词以及英语中出现的大多数新词的复数形式也是如此:

单数	复数
commando	commandos
concerto	concertos
Eskimo	Eskimos
kilo	kilos
logo	logos
photo	photos
piano	pianos
solo	solos
soprano	sopranos

一些以-o 结尾的常用词,其复数形式加-s 或-es。

单数	复数
buffalo	buffalo(e)s
mosquito	mosquito(e)s
tornado	tornado(e)s
volcano	volcano(e)s

501 singular and plural 单数和复数(2):不规则的和特殊的复数

I 以-ves 结尾的不规则复数

下列以-f(e)结尾的名词,其复数加-ves。

单数	复数	单数	复数
calf	calves	self	selves
elf	elves	sheaf	sheaves

half	halves	shelf	shelves
knife	knives	thief	thieves
leaf	leaves	wife	wives
life	lives	wolf	wolves
loaf	loaves		

dwarf, hoof, scarf 和 wharf 的复数形式可以用 -fs 或 -ves。其他以 -f(e) 结尾的词, 其复数形式是规则的。

## 2 其他不规则的名词复数

单数	复数	单数	复数
child	children	ox	oxen
foot	feet	penny	pence
goose	geese	person	people
louse	lice	tooth	teeth
man	men	woman	women
mouse	mice		

pennies 是规则的复数形式, 可以用来表示单个的便士硬币(在美国为一分的硬币); pence 用来说明价格和钱的数目。现在有些英国人把 pence 用作单数(例如: That'll be three pounds and one **pence**, please. 请付 3 英镑 1 便士)。

在正式的语言里, persons 有时候可以用作 person 的复数形式。还有一个单数名词 people (复数为 peoples), 意思是“民族”。

## 3 与单数相同的复数

有些以 -s 结尾的词, 其复数形式不变。常见例子:

单数	复数	单数	复数
barracks	barracks	series	series
crossroads	crossroads	species	species
headquarters	headquarters	works(= factory)	works
means	means	Swiss	Swiss

请注意: 一些单数不可数名词以 -s 结尾。这些词没有复数形式。例如: news, billiards, draughts(以及其他一些以 -s 结尾的游戏的名称), measles(以及其他一些疾病)。

大多数以 -ics 结尾的词(如 mathematics, physics, athletics, politics)通常是单数不可数名词, 没有复数用法。

Too much mathematics is usually taught in schools. 学校里通常数学教得太多。  
(不能说: Too many mathematics are. ...)

一些以 -ics 结尾的词(如 politics, statistics)也可以用作复数。

**Politics** is a complicated business. 政治是复杂的事情。(但可以说: What **are** your **politics**? 你的政见如何?)

Statistics **is** useful in language testing. 统计学在语言测试中是有用的。(但可以说: The unemployment statistics **are** disturbing. 失业统计数字是令人烦恼的。)

复数形式不变的名词还有 craft(意思是车辆), aircraft, hovercraft, spacecraft, Chinese, Japanese (以及其他以-ese 结尾的表示国籍的名词), sheep, fish, deer, 以及其他一些活的动物的名称(尤其是那些被猎取或作为食物的动物)。

在某些词组中, dozen, hundred, thousand, million, stone (= 14 pounds) 和 foot (= 12 inches) 的复数不加-s。详见 385.14。

dice (用于骰子)最初是 die 的复数形式, 现在已不常用于这种意思了; 在现代英语中, dice 既可以用作单数, 也可以用作复数。data 原来是 datum 的复数, datum 现在已不用了; 在现代英语中, data 既可以用作单数, 也可以用作复数。

#### 4 外来语的复数形式

一些外来语有特别的复数形式。例如:

单数	复数
analysis	analyses (拉丁语)
appendix	appendices (拉丁语)或 appendixes
bacterium	bacteria (拉丁语)
basis	bases (希腊语)
cactus	cacti (拉丁语)或 cactuses
crisis	crises (希腊语)
criterion	criteria (希腊语)
diagnosis	diagnoses (希腊语)
formula	formulae (拉丁语)或 formulas
fungus	fungi (拉丁语)或 funguses
hypothesis	hypotheses (希腊语)
kibbutz	kibbutzim (希伯来语)
medium	media (拉丁语)或 mediums
nucleus	nuclei (拉丁语)或 nucleuses
oasis	oases (希腊语)
phenomenon	phenomena (希腊语)
radius	radii (拉丁语)或 radiuses
stimulus	stimuli (拉丁语)
vertebra	vertebrae (拉丁语)或 vertebrae

请注意:一些外来语的复数形式(如 agenda, spaghetti)在英语中为单数(见 148.2)。

## 5 加's的复数

撇号(')用于字母表中字母复数-'s之前,有时候也用于日期和缩略语的复数之前。

She spelt 'necessary' with two c's.

她用了两个 c 来拼写 necessary 这个词。

I loved the 1960's. (或...the 1960s.) 我喜欢 20 世纪 60 年代。

Do you think MP's do a good job? (或...MPs...)

你认为议员们都是有用之人吗?

在其他复数里用-'s 就是不正确的(如不能说:jean's)。

## 6 复合名词

在名词+副词的搭配中,通常把复数-s 加在名词上。

单数	复数
passer-by	passers-by
runner-up	runners-up

mother-in-law 之类的词,其复数通常是 mothers-in-law 等,但有些人用 mother-in-laws 等;court martial (= military court) 的复数既可以用 courts martial (较为正式),也可以用 court **martials** (较为不正式)。

在名词+名词搭配中,第一个名词即使意思是复数,通常也用单数形式(如 shoe shop)。但也有些例外。详见 508。

## 7 没有单数形式的复数名词

cattle 是个复数名词,用来指一群公牛、奶牛和小牛;它没有单数形式,不能用来数单头的牛(如不能说:three-cattle)。

Many cattle are suffering from a disease called BSE.

许多牛得了疯牛病。(不能说:Much cattle is...)

police 通常用作复数。

The police are looking for a fair-haired man in his twenties. 警方正在寻找一个二十多岁的金发男人。(不能说:The police is looking...)

trousers, jeans, pyjamas (美国英语 pajamas), pants, scales, scissors, glasses, binoculars, pliers, 以及许多这类可以分开的物体,其名称是复数,没有单数形式。(在其他一些语言中,相应的词为单数。)

Your jeans are too tight. 你的牛仔裤太紧了。

(不能说:Your jean is...)

'Where are my glasses?' 'They're on your nose.'

“我的眼镜在哪儿呢?”“在你的鼻子上呢。”

其他通常为复数的常用词有: clothes (见 133), congratulations, contents, customs (海关), funds (钱), goods, manners (举止), the Middle Ages (中世纪), oats (但是 corn, wheat 和 barley 是单数不可数名词), odds (可能的机会), outskirts, premises (房舍), regards, remains, savings, stairs (一段楼梯), steps (一段台阶), surroundings, thanks。

关于“复数不可数”名词, 详见 148.7。

关于复数名词与单数动词和代词连用的情况(及与此相反的情况), 见 503—504。

## 502 singular and plural 单数和复数(3): 规则复数的读音

### 1 以/s/, /z/和其他咝音结尾的名词

在咝音/s/, /z/, /ʃ/, /ʒ/, /tʃ/和/dʒ/后, 以-es结尾的复数读作/ɪz/。

buses /'bʌsɪz/    crashes /'kræʃɪz/    watches /'wɒtʃɪz/  
quizzes /'kwɪzɪz/    garages /'ɡærɑːʒɪz/    bridges /'brɪdʒɪz/

### 2 以其他清辅音结尾的名词

在任何其他清辅音(/p/, /f/, /θ/, /t/或/k/)后, 以-(e)s结尾的复数读作/s/。

cups /kʌps/    cloths /klɒθs/    books /bʊks/    beliefs /brɪ'liːfs/    plates /pleɪts/

### 3 以其他浊辅音结尾的名词

在元音后面和除了/z/, /ʒ/和/dʒ/以外的所有浊辅音后面, 以-(e)s结尾的复数读作/z/。

days /deɪz/    clothes /kləʊðz/    legs /legz/  
boys /bɔɪz/    ends /endz/    dreams /driːmz/  
trees /triːz/    hills /hɪlz/    songs /sɒŋz/  
knives /naɪvz/

### 4 复数的不规则读音

#### 单数

bath /bɑːθ/  
house /haʊs/  
mouth /maʊθ/  
path /pɑːθ/  
roof /ruːf/  
truth /truːθ/  
wreath /riːθ/  
youth /juːθ/

#### 复数

baths /bɑːðz/ 或 /bɑːθs/  
houses /'haʊzɪz/  
mouths /maʊðz/ 或 /maʊθs/  
paths /pɑːðz/ 或 /pɑːθs/  
roofs /ruːfs/ 或 /ruːvz/  
truths /truːðz/ 或 /truːθs/  
wreaths /riːðz/ 或 /riːθs/  
youths /juːðz/ 或 /juːθs/

第三人称单数形式(如 catches, wants, runs)和所有格形式(如 George's, Mark's, Joe's)的发音



规则与规则复数名词的读音相同。

## 503 singular and plural 单数和复数(4):单数名词与复数动词连用

### 1 一群人

在英国英语中, family, team, government 之类的单数名词指的是一群人,既可以与单数动词和代词连用,也可以与复数动词和代词连用。

This team **is/are** going to lose. 这个队就要输了。

如果这个群体被看成一些人的集合体,他们做涉及个人的事情,如决定什么,希望或要求什么,动词通常用复数形式;在这种情况下就用 who,而不用 which 作关系代词。如果这个群体被看成非人称单位时,则单数动词(用 which 作关系代词)更为常用。试比较:

—My **family have** decided to move to Nottingham. **They think** it's a better place to live.

我们家决定搬到诺丁汉去。他们认为在那儿住更好些。

The average British **family has** 3.6 members. It **is** smaller and richer than 50 years ago. 英国的家庭平均 3.6 个人。这种家庭比 50 年前小了一些,也富裕一些。

—The **government, who are** hoping to ease export restrictions soon, ...

政府希望不久将放松对出口的限制……

The **government, which is** elected by a simple majority, ...

那个被微弱多数选出的政府……

—My **firm are** wonderful. **They do all they** can for me.

我的公司好极了。他们为我尽了最大努力。

My **firm was** founded in the 18th century. 我的公司建于 18 世纪。

当一个群体名词与一个单数限定词(如 a/an, each, every, this, that)连用时,通常用单数动词和代词。试比较:

The **team are** full of enthusiasm. 队员们情绪高昂。

A **team which is** full of enthusiasm **has** a better chance of winning.

情绪高昂的队获胜的可能性更大。(比 A **team who are** full... 更为自然。)

有时候,单数形式和复数形式混用。

The group gave **its** first concert in June and **they are** already booked up for the next six months. 这个乐队在 6 月份举办了首场音乐会,随后 6 个月的票也已预订完了。

在英国英语中,既可以和单数动词又可以与复数动词连用的群体名词举例如下:

bank

family

party

the BBC

firm

public

choir	government	school
class	jury	staff
club	ministry	team
committee	orchestra	union

England (足球队)

在美国英语中, 这些名词在各种情况下大都可以和单数动词连用(虽然 family 可以用复数动词)。还可以用复数代词。

The **team** is in Detroit this weekend. **They** have a good chance of winning. 这支球队本周末在底特律。他们很可能获胜。

## 2 表示数量的词组

许多表示单数数量的词组可以与复数名词和代词连用; 在这种情况下通常用复数动词。

**A number of people have** tried to find the treasure, but **they** have all failed. 许多人都努力寻找宝藏, 但是他们都失败了。(比 ~~A number of people has~~ tried... 更为自然。)

**A group of us are** going to take a boat through the French canals.

我们几个人准备乘船游览法国的运河。

**A couple of my friends are** going to open a travel agency. 我的几个朋友准备开办一个旅行社。(不能说: ~~A couple of my friends is~~...)

**A lot of social problems are** caused by unemployment. 许多社会问题是由失业引起的。(不能说: ~~A lot of social problems is~~ caused...)

**The majority of criminals are** non-violent. 大多数罪犯不用暴力。

Some of these people are friends of mine and **the rest are** people from the office. 这些人有的是我的朋友, 有的是我办公室里的同事。

**Half of his students don't** understand a word he says. 他的学生当中有一半儿听不懂他说的话。(不能说: ~~Half of his students doesn't~~...)

关于 a lot 和 lots, 详见 326。关于 the rest, 见 484。关于 (a) few, 见 322。

关于单数名词和复数名词与分数连用, 见 509.9。

# 504 singular and plural 单数和复数(5): 复数词组与单数动词连用

## 1 数额和数量

当谈到数额和数量时, 即使名词是复数, 我们通常还是用单数限定词、单数动词和单数代词。

Where **is that** five pounds I lent you? 我借给你的那 5 英镑在哪里?

(不能说: ~~Where are those five pounds~~...?)

Twenty miles **is** a long way to walk.

走 20 英里可是很长的一段路程。

'We've only got five litres of petrol left.' 'That **isn't** enough.'

“我们只剩下 5 升汽油了。”“那可不够。”

## 2 计算

在口算中,复数主语后通常用单数动词。

Two and two **is/are** four.  $2 + 2 = 4$

Ten times five **is** fifty. (或 Ten fives **are** fifty.)  $10 \times 5 = 50$

关于口算,详见 385.21-22。

## 3 more than one

以 more than one 开头的词组通常与单数名词和单数动词连用。

If things don't get better, **more than one person is** going to have to find a new job.

如果情况没有好转,需要另谋新工作的就不是个别人了。

## 4 one of...

以 one of 开头的词组通常跟复数名词和单数动词。

**One of my friends is** going to Honolulu next week.

我的一位朋友下周将去檀香山。

关于 one of... 之后关系从句中单数和复数动词,见 506.1。

## 5 and

有一些由 and 连起来的词组用单数限定词、动词和代词。这是因为其中涉及的两个名词经常一起用,我们把它看成一个概念了。

This **gin and tonic isn't** very strong, is it?

这种杜松子酒度数不大,是吗?

'**War and Peace**' **is** the longest book I've ever read.

《战争与和平》是我读过的最长的一部书。

## 6 国家和组织

国家的名称为复数时通常用单数动词和代词。

**The United States is** anxious to improve **its** image in Latin America.

美国急于改变它在拉丁美洲的形象。

组织的名称为复数时也用单数动词和代词。

**Consolidated Fruitgrowers has** just taken over Universal Foodstores.

果农联合公司刚刚接手通用食品商店。

关于指一群人的名词与单数和复数动词连用,见 503.1。

关于 none of + 复数名词后的单数动词,见 509.5。

## 505 singular and plural 单数和复数(6): they 指单数

### I 单数不确定的人

they/them/their 常常用来指已经提到过的单数不确定的人。在 person, anybody/one, somebody/one, nobody/one, whoever, each, every, either, neither 和 no 后面, 常用这种结构。

If a person doesn't want to go on living, **they** are often very difficult to help. 一个人要是不想活下去的话, 常常很难予以拯救。

If **anybody** calls, take **their** name and address and tell **them** to call again later. 如果有人来电话, 就把他的姓名和地址记下来, 同时告诉他一会儿再打电话来。

**Somebody** left **their** umbrella behind yesterday. Would **they** please collect it from the office? 昨天有人把雨伞落下了。请到办公室来认领。

**Nobody** was late, were **they**? 没有人迟到吧?

**Whoever** comes, tell **them** to go away. 不管谁来, 都叫他走。

Tell **each person** to help **themselves** to what **they** want.

告诉每一个人想要什么就自己拿吧。

**Everybody** thinks **they're** different from everybody else.

每一个人都认为自己和别人不同。

当所指的人可能是男性也可能是女性时(正如大部分上面所举的例子), 用 they/them/their 是很方便的。he or she, him or her 以及 his or her 很累赘, 尤其是在重复的时候。很多人不喜欢传统上用 he/him/his 来指可能是男性也可能是女性的人的做法(见 227)。

they/them/their 还不只是用于性别不明确的情况。

I swear more when I'm talking to a boy, because I'm not afraid of shocking **them**. 我跟男孩子谈话, 爱说骂人话, 因为我不怕吓着他们。

No girl should have to wear school uniform, because it makes **them** look like a sack of potatoes. 女孩子不一定非穿校服不可, 因为校服使她们看起来像一大口袋土豆。

### 2 其他用法

they/them/their 偶而用来指一个已经提到但不确定的具体的人。

I had a friend in Paris, and **they** had to go to hospital for a month, ...

在巴黎我有一位朋友, 他不得不在医院住一个月, ……

### 3 正确性

多少世纪以来, they/them/their 的这种用法在英语中是很正常的, 而且是完全正确的。在非正式文体里, 这是最常用的, 在正式书面英语中也可以见到。下面是在一份英国护照申请表中见到的例子。

Dual nationality: if the child possesses the nationality or citizenship of another country, **they** may lose this when **they** get a British Passport.

双重国籍: 如果这个孩子拥有另一国家的国籍或公民身份, 在他拿到英国护照时, 他就失去了原有的国籍和公民身份。

## 506 singular and plural 单数和复数(7): 混合结构

在一些复合结构中, 同一个动词看来与两种不同词组连用, 一个是单数, 另一个是复数。

### 1 one of the... + 关系从句

在这个句子里: She's one of the few women who have climbed Everest (她是几位登上埃佛勒斯峰的妇女之一), 动词 have 为复数, 因为主语(who)指的是复数(the few women)。但是, 这个句子也包含着 She has climbed Everest 这样一句话, 而在非正式文体里, 许多人会因此而说 She's one of the few women who **has** climbed Everest. 严格地说, 这是不正确的(关系从句中的动词应与关系从句的主语一致, 而不应与主句的主语一致), 但在非正式英语中, 这种结构很普遍。

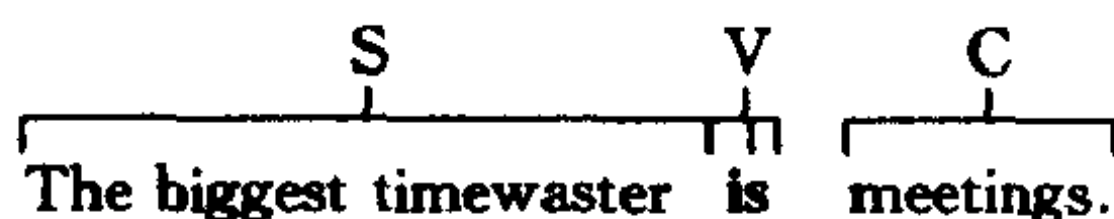
One of the things that really **make/makes** me angry is people who don't answer letters. 有一件事使我真生气, 那就是人们不答复信件。

Alice was one of the students that **were/was** late for the lecture.

听讲座有学生迟到, 艾丽斯就是其中之一。

### 2 单数主语, 复数补语

在英语里, 动词通常与句子的主语一致, 而不是与后面的补语一致。



The biggest timewaster **is** meetings.

开会是最浪费时间的事。

(不能说: ~~The biggest timewaster are meetings.~~)

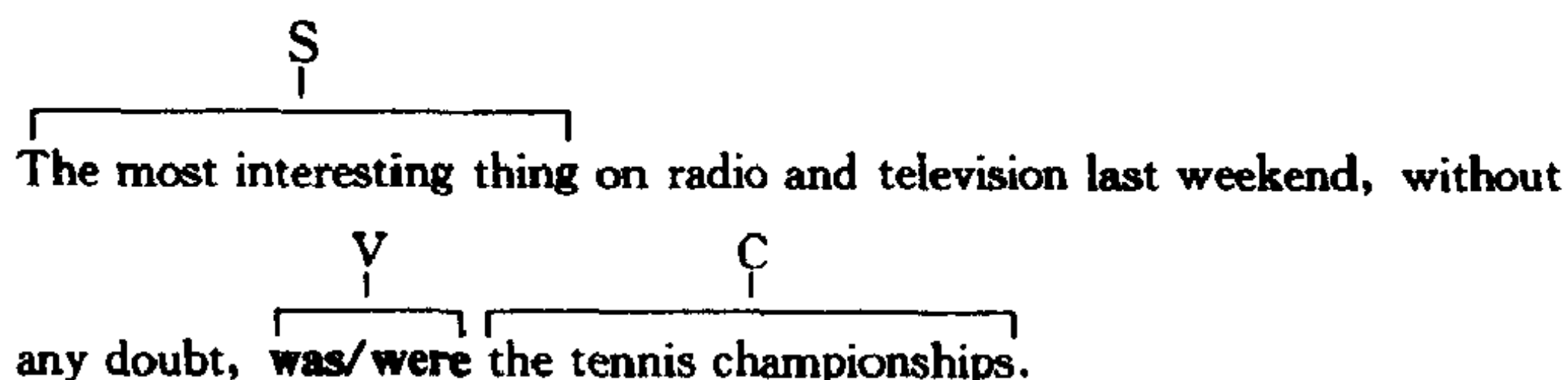


A serious problem in our garden **is** wasps.

我们花园里的一个严重问题是黄蜂。

(不能说: ~~A serious problem... are wasps.~~)

可是, 如果主语离动词很远, 人们有时候就让动词与补语一致。



The most interesting thing on radio and television last weekend, without

any doubt, **was/were** the tennis championships.



毫无疑问,上周末,收音机和电视里最有趣的事就是网球冠军赛。  
如果主语是一个 what 引导的关系从句,而且补语又长,也常常出现这种情况。

S                      V                      C

|                      |                      |

What I am most interested in **is/are** your immediate personal reactions. 我最感兴趣的是你本人马上作出的反应。

S                      V                      C

|                      |                      |

What we need **is/are** a few bright young engineers.  
我们所需要的是几位年轻聪明的工程师。

关于疑问词 what 和 who 后面跟单数和复数动词,见 509.3。

### 3 单数主语,复数延续,复数动词

当单数主语由紧接着的复数词组修饰时,有时用复数动词。人们通常认为这是不正确的。

~~Nobody except his best friends like him.~~ 除了他最好的朋友以外,没有人喜欢他。  
(比较正确: Nobody... **likes** him.)

~~A good knowledge of three languages are necessary for this job.~~ 这项工作需要精通 3 种语言。(比较正确: A good knowledge ... **is** ...)

关于如何与 kind, sort, type 等连用,见 526。

## 507 singular and plural 单数和复数(8): 分配性复数

### 1 做同一件事

表示几个人都做同一件事,对于这种重复的概念英语中通常愿用一个复数名词。

Tell the kids to bring **raincoats** to school tomorrow. 告诉孩子们明天上学带雨衣来。(比 Tell the kids to bring **a raincoat**... 更为自然。)

在这种场合下,与所有格连用几乎总是用复数形式。

Tell the children to blow **their noses**. 告诉孩子们擤一下鼻涕。  
(不能说: ... ~~to blow their nose.~~)

Six people lost **their lives** in the accident. 6 个人在事故中丧生。

不可数名词当然不能用复数。

They were all anxious to increase their **knowledge**.  
他们都渴望提高自己的知识水平。(不能说: ... ~~their knowledges.~~)

关于 every 后面的单数和复数形式,见 199。

## 2 重复的事情

在描写一个重复发生的事情时,单数和复数都可以。如果没有叙述详细情况,用复数名词更为自然。

I often get **headaches**. 我经常头痛。

(不能说: ~~I often get a headache.~~)

She sometimes goes for **rides** over the hills. 她有时候到山里去骑马。

当有具体时间和背景时,名词常常为单数。

I often get **a headache** when I've been working on the computer.

当我一直用电脑工作时,我常常头痛。

She often goes for **a ride** over the hills before supper.

她常常在晚饭前骑马在山里转一圈儿。

为了避免误解也可以用单数名词。

I sometimes throw **a stone** into the river and wish for good luck.

有时候我往河里扔一块石子,并且祝愿自己有好运气。

(不能说: ~~I sometimes throw stones.~~... ——一次只能扔一块石子。)

提到重复的事情发生的时间时,单数和复数词组常常都可以用,意思上没有多大的区别。

We usually go and see my mother **on Saturday(s)**.

我们通常在星期六去看我母亲。

He's not at his best **in the morning(s)**.

他早晨不是处于最佳状态。

## 3 概括和规律

在进行概括和说明规律时,单数和复数都可以用。

We use **a past participle in a perfect verb form**. 或 We use **past participles in perfect verb forms**. 在动词完成时形式里,我们用过去分词。

把单数和复数混用也是可以的。

**Subjects** agree with their **verb**. 主语与动词要一致。

**Children** usually inherit some characteristics from **their father** and some from **their mother**. 孩子通常从父亲那里继承一部分特征,从母亲那里继承一部分特征。

使用 **at the beginning** 之类的词组时,这种情况常常出现。

Discourse **markers** usually come **at the beginning of sentences**.

话语标志通常出现在句子的开头。

# 508 singular and plural 单数和复数(9): 名词用作修饰语

## I 第一个名词用单数

在名词 + 名词结构中(见 378),即使第一个名词有复数的意思,它在形式

上通常也是单数。

a **shoe** shop (= a shop that sells **shoes**) 一家鞋店

a **toothbrush** (= a brush for **teeth**) 一把牙刷

**trouser** pockets (= pockets in **trousers**) 裤兜

a **ticket** office (= an office that sells **tickets**) 售票处

## 2 例外

有一些名词即使在修饰其他名词时,仍用复数-s。这些包括没有单数形式的名词(如 **clothes**),包括单数的含义不同的名词(如 **customs**)以及一些更常用复数而不用单数的名词(如 **savings**)。在有些情况下,如 **sport** (s), **drug**(s),有两种用法,单数和复数形式都会出现。一般来说,在英国英语里,用复数来作为修饰语越来越常见;美国英语常用单数形式,而英国英语则用复数形式。例如:

a **clothes** shop 一家服装店

a **glasses** case 一个眼镜盒

a **customs** officer 一位海关官员

**arms** control 军备控制

a **savings** account 一个储蓄账户

the **accounts** department 会计部

the **sales** department 销售部

an **antique**(s) dealer (but an **antique** shop)

一个古玩交易商(但是:一家古玩店)

the **outpatients** department (of a hospital) 医院里的门诊部

a **greetings** card (美国英语: **greeting** card) 一张贺卡

the **drug**(s) problem (美国英语: **drug** problem) 毒品问题

the **arrivals** hall (美国英语: **arrival** hall) 到港厅

a **drinks** cabinet (美国英语: **drink** cabinet) 一只酒柜

a **goods** train (英国英语) 货车

a **sports** car 跑车

**sport**(s) shoes 运动鞋

还请注意:一些以-ics 结尾的单数名词可以用作修饰语。

**athletics** training 体育训练

an **economics** degree 一个经济学学位

当 **men** 和 **women** 这两个词表示“主语”的意思时可以用来修饰复数名词;**man** 和 **woman** 则用来表示“宾语”的意思。试比较:

—**men** drivers (= men who drive) 男司机

**women** pilots (= women who fly planes) 女飞行员

—**man**-eaters (= lions or tigers that eat people) 吃人的动物

woman-haters (= people who hate women) 憎恨妇女的人

## 509 singular and plural 单数和复数(10): 杂项

### I 不可数名词

某些英语单数不可数名词与其他一些语言里的复数名词一样。

Your **hair** is very pretty. 你的头发很漂亮。

(不能说: ~~Your hairs are...~~)

My **baggage** has been sent to Greece by mistake.

我的行李被误运到希腊去了。(不能说: ~~My baggages have...~~)

关于这类词的一览表, 见 148.3。

关于复数不可数名词, 见 148.7。

### 2 等立主语

当两个单数主语由 and 连接时, 动词通常为复数。

Alice and Bob are going to be late. 艾丽斯和鲍勃就要迟到了。

但是请注意: 一些与 and 相连的短语被认为是一个意思, 并与单数动词连用(见 504.5)。

'Romeo and Juliet' is one of Shakespeare's most popular plays.

《罗密欧与朱丽叶》是莎士比亚最受欢迎的剧本之一。

(不能说: ~~'Romeo and Juliet' are...~~)

当两个主语由 as well as, together with 或一个类似的词组连接时, 如果第一个主语是单数, 动词通常是单数。

The Prime Minister, as well as several Cabinet Ministers, **believes** in a tough financial policy.

首相以及几位内阁大臣认为强硬的金融政策是可取的。

The Managing Director, together with his heads of department, **is** preparing a new budget.

主管经理与他的几个部门经理正在准备一个新的预算。

当两个主语由 or 连接时, 第二个主语如果是单数, 则动词通常用单数, 如果第二个主语是复数, 动词就用复数。

The room's too crowded—either two chairs **or** a table **has** got to be moved out. 这个房间太挤了——要不就把两把椅子搬出去, 要不就把一张桌子搬出去。

The room's too crowded—either a table **or** two chairs **have** got to be moved out. 这个房间太挤了——要不就把一张桌子搬出去, 要不就把两把椅子搬出去。

当两个单数主语用 neither...nor 连接时, 在正式文体里, 动词用单数, 但是在非正式文体里, 动词用复数。

Neither she **nor** her husband **has** arrived.

她没到, 她的丈夫也没到。(正式)

**Neither she nor her husband have arrived.**

她没到, 她的丈夫也没到。(非正式)

### 3 who 和 what

当用 who 和 what 来对一个句子的主语提问时, 它们常常用单数动词, 即使问题希望得到的回答为复数, 也是这样。

**'Who is working tomorrow?'** 'Phil, Lucy and Shareena (are working tomorrow).'

'“明天谁上班?”“菲尔、露西和沙丽娜(明天上班)。”

(比 **Who are working tomorrow?** 更为自然。)

**Who was at the party?**

谁参加晚会了?(比 **Who were at the party?** 更为自然。)

**'What lives in those little holes?'** 'Rabbits (do).'

“(住着)小兔。”(不能说: **What live...**)

当用 who 和 what 来对一个句子的补语提问时, 它们可以用复数动词。

**'Who are your closest friends?'** '(My closest friends are) Naomi and Bridget.' “谁是你最亲密的朋友?”“(我最亲密的朋友是)内奥米和布里奇特。”

**'What are your politics?'** '(My politics are) extreme left-wing.'

“你持什么政见?”“(我持)极左翼(政见)。”

用 what 引导的关系从句为主语时, 通常动词为单数。

**What she needs is friends.**

她需要的是朋友。(比 **What she needs are friends** 更为自然。)

可是, 在较长的复数补语前常常用复数动词, 如果 what 离动词较远的时候(见 506)更是如此。

**What we need most of all are some really new ideas.**

我们最需要的是些真正的新观点。

### 4 here's, there's 和 where's

在非正式文体里, here's, there's 和 where's 常常与复数名词连用。一些人认为这是不正确的。

**Here's your keys.** 这是你的钥匙。

**There's some children** at the door. 门口有几个孩子。

**Where's those books** I lent you? 我借给你的那些书在哪儿?

### 5 限定词

在英国英语的正式文体中, 当 none, neither, either 和 any 后面跟 **of + 复数名词/代词** 时, 它们通常与单数动词连用。在非正式英语用法中和一般美国英语中, 复数是常见的。

**None of the cures really works.**

所有的治疗方法没有一个真正行得通。(正式英国英语)



**None of the cures really work.** 所有的治疗方法没有一个真正行得通。(非正式英国英语; 美国英语)

**Neither of my brothers has/have** been outside England.

我的兄弟当中没有一个离开过英格兰。

**Has/Have either of them** been seen recently? 最近有人见过他们俩吗?

**If any of the children gets/get** hungry, they can have an orange.

孩子当中哪个饿了, 就给他一个橘子吃。

## 6 another, a/an + 形容词

表示数量的复数词组可以与 **another** (见 53) 和 **a/an + 形容词** 连用。

I want to stay for **another three weeks**. 我想再呆 3 个星期。

We'll need **an extra ten pounds**. 我们还需要另加 10 英镑。

He's been waiting for **a good twenty-five minutes**.

他已经等了整整 25 分钟了。

She spent **a happy ten minutes** looking through the photos.

她花了 10 分钟高兴地仔细看照片。

I've had **a very busy three days**. 这 3 天我十分忙。

还请注意词组 **a good many/few + 复数** (非正式)。

I've lain awake **a good many nights** worrying about you.

我已经许多个晚上为你担忧而睡不着觉。

I bet that house could tell **a good few stories**.

我敢说那所房子还有好些传说呢。

## 7 kind, sort 和 type

在非正式文体中, 当指示代词与 **kind, sort** 或 **type** 连用时, 有时候单数和复数形式混用。详见 526。

I don't like **those kind** of boots. 我不喜欢那种靴子。

## 8 every (频率)

**every** (通常与单数名词连用) 在计算频率时可以用在复数词组前面。

I go to Ireland **every six weeks**. 每 6 个星期我去一趟爱尔兰。

## 9 分数

1 和 2 之间的数量通常与复数名词连用。

It weighs **one and a half tons**. 这东西重 1 吨半。

(不能说: ...~~one and a half ton~~.)

The house has about **1.75 hectares** of land.

这所房子占地约一点七五公顷。

关于分数和其他数目字的用法, 详见 385。

## 510 slang 俚语

### 1 什么是俚语？

“俚语”是一种很随便的词汇，大多在十分熟悉的人谈话时使用。例如：

See you down at the **boozer**. (pub) 那边酒店里见。

He's a real **prat**. (fool) 他真是个大笨蛋。

OK, let's **shove off**. (go) 好吧，咱们走吧。

Wait a minute—my shoelace has **bust**. (broken)

等一会儿——我的鞋带断了。

俚语通常不写出来，在各种正式交往当中，人们认为使用俚语是不适合的。

### 2 强烈的感情

英语里很多俚语涉及会使人们产生强烈感情的东西（例如：性、家庭和感情上的联系、酗酒、吸毒和各种社会集团之间的冲突；工作、身体和精神上的疾病、死亡）。

She's got **tits** like ripe melons. (breasts) 她的奶子有西瓜那么大。

I spent the weekend at my **gran's**. (grandmother's)

周末我是在奶奶家度过的。

God, we got **smashed** last night. (drunk) 天哪，我们昨天晚上喝醉了。

**Prods out!** (Protestants) 基督教徒出去！

Can you get that **sitrep** to the **MD** by five? (situation report; Managing Director)  
你能在 5 点以前把那份形势报告送给总裁吗？

I've got some sort of **bug**. (illness) 我得了一种病。

He's **lost his marbles**. (gone mad) 他发疯了。

When I **kick the bucket**, I want you all to have a big party. (die)

我死的时候，我要求你们大家举行一个大规模的庆祝会。

俚语常常用来攻击别人。

Shut your **gob!** (mouth) 闭嘴！

Kill the **wogs!** (coloured people) 杀死有色人种！

关于有些人认为是不登大雅之堂的题目的禁忌词语，详见 550。

### 3 属于同伙的人；俚语的使用

许多俚语是由专门的社会和行业组织成员使用的，差不多所有俚语都是在彼此十分熟识的人之间或有着共同社会背景的人之间使用的。所以，“外界人士”（包括外国人）企图故意使用俚语通常是错误的。因为这会给人造成一种印象：这些人自称属于某一团体，而实际上他们并不属于这一团体。还有一种危险，即俚语有可能过时——在俚语写入书中时，

常常已经不用了。最好的办法是：你要等着真正被接纳为某一群体的一员，那时你就可以用他们的语言说话，并且开始准确自如地使用他们的俚语了。

## 511 small 和 little

small 仅指大小，是 big 或 large 的反义词(见 105)。

Could I have a **small** brandy, please? 请给我来一小杯白兰地，好吗？

You're too **small** to be a policeman. 你个子太小，不能当警察。

通常，形容词 little 不仅指大小，而且表达某种感情。

**Poor little thing**—come here and let me look after you.

可怜的小东西——到这儿来，让我照顾你吧。

'What's he like?' 'Oh, he's a **funny little** man.'

“他什么模样？”“噢，他是个矮小而有趣的人。”

What's that **nasty little** boy doing in our garden? Tell the **little bastard** to get out.

那个讨厌的小男孩在我们的花园里干什么呢？叫那个小混蛋滚出去。

They've bought a **pretty little** house in the country.

他们在乡间买了一座漂亮的小别墅。

在几个固定词组中，little 的用法与 small 或 short 相同。

**little finger** 小指                      the **little hand** of a clock 时钟的小指针

a **little while** 一会儿              a **little way** 一小段路

在英国英语中，little 很少放在“表语”的位置(动词后面)，而且通常不用比较级和最高级形式。在美国英语中，表语位置是正常的，而且也常用比较级和最高级形式。

Sorry, honey, you're too **little** to watch horror movies. (英国英语：... you're too **small**...) 对不起，宝贝儿，你太小了，不能看恐怖片。

He's the **littlest** baby I ever saw. (英国英语：... the **smallest** baby...) 他是我曾经见到过的最小的婴儿。

关于 little 用作限定词(如 There's **little** hope), 见 322。

## 512 smell

### 1 英国与美国形式

在英国英语中，smell 有一个不规则的过去时与过去分词：smelt。美国形式通常是规则的。

### 2 系动词

smell 可以用作“系动词”，后面跟形容词或名词补语(见 147)，来描述某

物的气味。不用进行时态。

Those roses **smell** beautiful. 那些玫瑰好闻极了。

(不能说: ...~~smell beautifully~~.)

The soup **smells** funny. What's in it? 这汤有股怪味。里面放了什么? (不能说: ...~~is smelling funny~~...)

在名词前面, 用 **smell of** 和 **smell like**。

The railway carriage **smelt of** beer and old socks.

那节车厢有啤酒和脏袜子味。

His aftershave **smelt like** an explosion in a flower shop.

他剃须后搽的润肤香水闻起来有一股花店爆炸的气味。

**smell** 有时用来作“气味不好”解。

That dog **smells**. 那条狗有股臭味。

### 3 及物动词: “感觉”

**smell** 可以用作及物动词, 后面跟宾语, 来描述我们用鼻子感觉到的东西。不用进行时, 常用 **can smell** (见 125)。

As we walked into the house, we **smelt** something burning.

我们走进那所房子的时候, 闻到什么东西烧焦的味道。

I **can smell** supper. 我能闻到晚饭的味道了。

### 4 及物动词: “调查”

另一种及物动词的用法是利用嗅觉来发现某事。可用进行时。

'What are you doing?' 'I'm **smelling** my shirt to see if it will do for another day.'

“你在干什么?” “我在闻我的衬衫, 看看能不能再穿一天。”

He picked the scarf up and **smelt** it carefully. 'Chanel No 5,' he said.

他拣起围巾仔细地闻了闻。“夏娜尔 5 号香水,”他说。

## 513 so (程度副词; 替代词)

### 1 程度

**so** 与 **to that extent** 或 **that much** 意思相似, 常用来强调某种情况到了什么程度——在这种场合, **very** 也是一个合适的词。

I'm sorry you're **so tired**. (= I know you're **very tired**, and I'm sorry.) 你这么累, 我很抱歉。

It was **so cold** that we couldn't go out. (= It was **very cold** weather, and because of that we couldn't go out.) 天气太冷了, 我们出不去。

### 2 用在形容词等前面

我们可以在单独使用的形容词(没有名词)或副词前面用 **so**。

He's **so silly**. 他这么愚蠢。

The milk was **so good** that we couldn't stop drinking it.

那牛奶实在太好了, 我们没办法不喝。

Why are you driving **so fast**? 你为什么开得那么快?

**so 不与形容词 + 名词连用。**

It's **such terrible weather**. 天气这么糟糕。

(不能说: ~~It's so terrible weather.~~)

I enjoyed my stay in your country, which is **so beautiful**.

我在你们国家停留期间过得很愉快。你们国家真美啊。

(不能说: ~~I enjoyed my stay in your so beautiful country.~~)

在数量词 much, many, few 和 little (带或不带名词) 前面可用 so。

There was **so much** to eat and **so few people** to eat it.

有这么多东西可吃, 而吃的人又这么少。

在比较级前面用 so much, 不用 so。

She's looking **so much older**. 她看上去老多了。

(不能说: ~~...so older.~~)

关于 such 和 so 的区别, 见 544。

关于 so much 和 so many 的其他情况, 见 518。

### 3 so 和 very

当我们只提供情况时, 用 very。而 so 主要用于已经提供、已经知道或非常明显的情况(其用法与 like this/that 相同)。试比较:

—You're **very late**. 你来得很晚了。(提供情况)

I'm sorry I'm **so late**.

对不起, 我来得太晚了。(指已经知道的情况)

—It was **very warm** when we were in Scotland.

我们在苏格兰时, 天气很暖和。(提供情况)

If I'd known it would be **so warm** I'd have taken lighter clothing.

要是我知道天气这么暖和, 我本来会带些薄点的衣服。(指已经知道的情况)

### 4 强调的用法

在非正式文体中, so 也可以像 very 一样, 在说话者希望强调所说的话时, 用来提供新的情况。这一结构很像感叹句(见 201)。

He's **so bad-tempered**! (= How bad-tempered he is!)

他的脾气这么坏!

You're **so right**! 你说得太对了!

### 5 that 从句

带 very 的结构后面不能直接跟 that 从句, 可以用 so...that 来代替。

It was **so cold that we stopped playing**. 天气太冷, 我们停止了比赛。(不能说:

~~It was very cold that we stopped playing.~~)



He spoke **so fast that nobody could understand.**

他说得太快了, 没有人能听懂。

#### 6 so...as to...

还有一个 so 后面跟形容词 + as to + 动词不定式的结构。这一结构很正式, 不太常用。

Would you be **so kind as to tell** me the time? (= ... kind enough to...) 能否请您告诉我什么时间了?

(不能说: ~~Would you be so kind and...~~)

(不能说: ~~Would you be so kind to...~~)

#### 7 so...a...

有一个结构相当正式, 即 so + 形容词 + a/an + 单数可数名词(见 16)。

I had never before met **so gentle a person.** (= ... such a gentle person.) 我过去还从未碰见过这么一位温文尔雅的人。

#### 8 用作状语: like that

so 通常不用作状语来表达 like this/that, in this/that way 的意思。

Look—hold it up in the air **like this.** 看着——像这样把它举在空中。(不能说: ... ~~hold it up in the air so.~~)

When he laughs **like that** I want to scream. 他那个笑法, 叫我害怕。(不能说: ~~When he laughs so...~~)

I don't think we should do it **in that way.** 我认为我们不应该那样做。(不能说: ~~I don't think we should do it so.~~)

#### 9 替代词

在某些结构中, so 可以用作替代词, 以避免重复形容词或副词。

The weather is stormy and will remain **so** over the weekend.

今天是暴风雨天气, 整个周末都会是这样。

I read the front page very carefully, and the rest of the paper **less so.**

我看报, 头版看得非常仔细, 而其余部分我就没有那么仔细了。

关于 think so, hope so 等以 so 替代从句, 见 515。

关于 so am I 等, 见 516.1。

关于 say 和 tell 后面的 so, 见 514。

关于 do so, 见 166。

#### 10 so-and-so, so-so

请注意这两个非正式词组的用法。

What's happened to old **so-and-so** (= what's his name?) who you used to play chess with?

过去常跟你下棋的那位老兄, 他怎么样了?

She's an old **so-and-so.** 她是一个老××。(代替骂人或侮辱人的话)

'How are you feeling?' 'So-so.' (= 'Not too well.')

“你感觉怎么样?”“还可以。”(不能说:... 'So-and-so-')

'Was the concert any good?' 'So-so.' (= 'Not too good.')

“音乐会好吗?”“马马虎虎。”

关于用 this/that 来表达 so 的意思, 见 565.7。

关于 very, 详见 153。

关于表达程度概念的其他方法, 见 153—156。

关于 so that 和 in order that, 见 519。

## 514 so 用于 say 和 tell 之后

### 1 代替 that 从句

在 say 和 tell 后面可以用 so 来避免重复 that 从句中的内容。

She's going to be the next president. Everybody says so.

(= ...Everybody says that she's going to be the next president.)

她将成为下一届总裁。大家都这么说。

'You've got to clean the car.' 'Who says so?'

“你该把车擦一擦了。”“谁说的?”

Taxes are going up. Bob told me so. 税要提高了。鲍勃告诉我的。

请注意:so 的这种用法多数是用来说明谈话的权威性,说明我们为什么应相信这些谈话。当我们只想确认说话者时,最好用 that。试比较:

'Jane's crazy.' 'Who says so?' 'Dr Bannister.'

“简疯了。”“谁说的?”“班尼斯特尔大夫说的。”

'Jane's crazy.' 'Who said that?' 'I did.'

“简疯了。”“谁说的?”“我说的。”

### 2 I told you so

I told you so 这一词组通常用来表示“我警告过你,但你就是不听。”

'Mummy, I've broken my train.' 'I told you so. You shouldn't have tried to ride on it.' “妈妈,我把我的火车弄坏了。”“我不是跟你说过吗?你本不该坐上去呀。”

### 3 其他动词

在所有表达言说的动词后面不能用 so。我们不能说 ~~She promised me so~~ 这样的话。

## 515 so 和 not 与 hope, believe 等连用

### 1 代替 that 从句

我们常常用 so 来避免重复 that 从句中的内容。连用的动词有:believe,

hope, expect, imagine, suppose, guess, reckon, think, be afraid.

'Is Alex here?' 'I **think so**.' "亚历克斯在这儿吗?" "可能在吧。"

(不能说: ... 'I ~~think it~~.')

'Do you think we'll have good weather?' 'Yes, I **hope so**.'

"你认为我们会有好天气吗?" "嗯,我也希望天气好。"

(不能说: ... 'Yes, I ~~hope~~.')

'Did you lose?' 'I'm **afraid so**.'

"你输了吗?" "恐怕是。"

在 that 从句前面不用 so。

I hope **that** we'll have good weather. 我希望我们会好天气。

(不能说: I ~~hope so, that we'll have good weather~~.)

请注意: I thought so 这一特殊用法,表示“我的怀疑是正确的”。

Show me what's in your pockets. Ah, I **thought so**! You're been stealing biscuits again.

让我看看你口袋里有什么。啊,不出所料!你又在偷饼干了。

在 know (见 306)后面不用 so。

'You're late.' 'I **know**.' 或 'I know that.'

"你迟到了。" "我知道。"(不能说: ... 'I ~~know so~~.')

## 2 否定结构

我们可以用两种方法把这些词组变成否定式。

### 肯定动词 + not

'Did you win?' 'I'm **afraid not**.' "你赢了吗?" "恐怕没有。"

'We won't be in time for the train.' 'No, I **suppose not**.'

"咱们赶不上火车了。" "是啊,我也觉得赶不上了。"

### 否定动词 + so

'You won't be here tomorrow?' 'I **don't suppose so**.'

"明天你不在这儿吧?" "我想不会在这儿。"

'Will it rain?' 'I **don't expect so**.' "会下雨吗?" "我估计不会。"

hope 和 be afraid 永远用于第一种结构。

I **hope not**. 我希望不会。(不能说: I ~~don't hope so~~.)

think 更常用于第二种结构。

I **don't think so**. 我认为不是这样。(比 I think not 更为常用。)

## 3 so 用于句首

so 用于句首,与 say, hear, understand, tell, believe 以及一些其他动词连用,这一结构是可能的。这一结构可以表明说话者的意见来自何处,或

说话者有什么证据。

It's going to be a cold winter, or **so the newspaper says**.

今年冬天会很冷,至少报纸上是这么说的。

'Mary's getting married.' 'Yes, **so I heard**.'

“玛丽要结婚了。”“是啊,我也听说了。”

'The Professor's ill.' 'So **I understand**.'

“教授病了。”“我也听说了。”

动词 think, hope 或 suppose 不能用于这一结构。

关于 so 在 tell 和 say 后面,见 514。

## 516 so am I, so do I 等

### 1 so + 助动词 + 主语

在 **so + 助动词 + 主语** 这一结构中,so 的意思与 also 近似。这一结构用来回答或补充前面句子的意思,使用与前句相同的助动词。请注意词序。

Louise **can** dance beautifully, and **so can her sister**.

路易丝跳舞跳得好,她妹妹跳得也好。

'I've lost their address.' 'So **have I**.'

“我把他们的地址丢了。”“我也丢了。”

这一结构中也可以用非助动词 be 和 have。

I **was** tired, and **so were** the others. 我累了,别人也累了。

'I **have** a headache.' 'So **have I**.' “我头疼。”“我也头疼”。

在不带助动词的句子后面,用 do/does/did。

'He just **wants** the best for his country.' 'So **did** Hitler.'

“他只不过是为自己的国家好。”“希特勒当年也是这么说的啊。”

在这一结构中,使用更完整的动词短语通常是不可能的。例如,我们可以说 So can her sister,但不能说 ~~So can her sister dance~~.

### 2 so + 主语 + 助动词

so 后面也可以跟 **主语 + 助动词**(请注意词序),既表示惊讶,又表示赞同。

'It's raining.' 'Why, **so it is!**' “下雨了。”“哎呀,果然下了。”

'You've just put the teapot in the fridge.' 'So **I have!**'

“你刚才把茶壶放到冰箱里了。”“可不是吗!”

关于 neither/nor am I 等,见 364。

关于简略答语结构,见 493。

关于倒装词序的其他例句,见 298—299。

关于 do 与非助动词 have 连用,见 240—241。

## 517 so 和 then

so 和 then 都可以用来表示 since that is so 的意思。两者稍有不同。在一个说话者回答另一个说话者时,最常用 then,意为“接着你刚才说过的话”。在同一个说话者要把两个意思连在一起(“接着我刚才说过的话”)时,通常不用 then。so 在两种情况下都可以用。试比较:

—It's more expensive to travel on Friday, **so** I'll leave on Thursday evening. 星期五外出旅行花费较多,所以我就星期四晚上走。

(不能说:...~~Then I'll leave on Thursday evening.~~)

'It's more expensive to travel on Friday.' 'Then/So I'll leave on Thursday evening.'

“星期五外出旅行花费较多。”“那么/这样,我就星期四晚上走。”

—I'll be needing the car, **so** you'll have to take a taxi.

我要用那辆汽车,所以你只好坐出租车了。

'I'll be needing the car.' 'Then/So I suppose I'll have to take a taxi.' “我要用那辆汽车。”“那么/这样,我想我只好坐出租车喽。”

—I'm off on holiday, **so** I won't be seeing you for a bit.

我要外出度假了,所以有一段时间我就见不着你了。

'I'm off on holiday.' 'Then/So I won't be seeing you for a bit. Have a good time, then.' “我要外出度假。”“这样,有一段时间我就见不着你了。那就祝你过得愉快吧。”

## 518 so much 和 so many

### 1 区别

so much 与 so many 的区别跟 much 与 many 的区别一样。so much 与单数(不可数)名词连用;so many 与复数名词连用。

I had never seen **so much** food in my life.

我一生中从未见过这么多食物。

She had **so many** children that she didn't know what to do. 她有这么多孩子,都不知道该怎么办了。(不能说:...~~so much~~ children...)

请注意:我们用 so 而不用 so much 来修饰形容词和副词。详见 513。

You're **so** beautiful. 你真漂亮。(不能说:~~You're so much~~ beautiful.)

但是,在比较级(见 139)前面用 so much。

She's **so much** more beautiful now. 她现在可漂亮多了。

### 2 不用名词的 so much/many

如果意思清楚的话,在 so much/many 后面可以省去名词。



I can't eat all that meat—there's **so much**!

我不能把肉全吃光呀——太多了!

I was expecting a few phone calls, but not **so many**.

我在等几个电话,但是不很多。

I have **so much** to tell you. 我有很多事情要告诉你。

### 3 **so much** 用作副词

**so much** 可以用作副词。

I wish you didn't smoke **so much**. 我希望你不要抽这么多烟。

### 4 与 **so much** 连用的特殊结构

我们可以用 **not so much... as** 或 **not so much... but** 来进行改正和澄清事实。

She didn't **so much** wake up **as** explode out of bed.

与其说她醒来,不如说她飞跃下床。

It's **not so much** that I dislike her **as** that I'm just not interested.

我倒不是不喜欢她,只是对她不感兴趣。

It **wasn't so much** his appearance I liked **as** his personality.

与其说我喜欢他的外表,不如说我喜欢他的品格。

It's **not so much** that I don't want to come, **but** I simply haven't got the time. 我不是不想来,而是根本没有时间。

在否定和非确说的句子中,**so much as** 可以用来表示 **even** 的意思。

He didn't **so much as** say thank you, after all we'd done for him.

我们为他干了那么多事,而他甚至连谢谢都没有说一声。

If he **so much as** looks at another woman, I'll kill him.

他要是再看别的女人一眼,我就要他的命。

关于 **much** 和 **many** 的用法,详见 348。

## 519 **so that** 和 **in order that**

### 1 目的

这两个词组可以用来谈论目的。**so that** 比 **in order that** 较为常用,特别是在非正式文体中。后面通常跟 **can** 或 **will** 之类的情态助动词;用 **may** 则较为正式。

She's staying here for six months **so that** she **can** perfect her English.

她在这儿要住 6 个月,以便提高自己的英语水平。

I'm putting it in the oven now **so that** it'll be ready by seven o'clock.

我现在把它放进烤箱,这样 7 点钟以前就烤好了。

We send them monthly reports **in order that** they **may** have full information about

progress.

我们把每月的报告送给他们,这样他们就可以对进度完全了解。

在非正式文体中,so 后面的 that 可以省去;这在美国英语中非常普遍。

I've come early **so** I can talk to you. 我早来了一会儿,为了和你谈谈。

关于省略 that, 详见 560。

## 2 现在时指未来

在 so that/in order that 后面,现在时有时用来指未来。

Send the letter express **so that** she gets/she'll get it before Tuesday.

把这封信用特快专递寄出,好让她在星期二以前收到。

I'm going to make an early start **so that** I don't/won't get stuck in the traffic. 我要早点动身,免得碰上交通阻塞。

We ought to write to him, **in order that** he does not/will not feel we are hiding things from him.

我们应该给他去信,这样他就不会感到我们有什么事瞒着他。

## 3 谈论过去的结构

在谈论过去的句子里,so that/in order that 后面的动词通常可以加上 would, could 或 should (限于英国英语)。在非常正式的文体中也可以用 might。

Mary talked to the shy girl **so that** she wouldn't feel left out.

玛丽跟那个害羞的姑娘交谈,好使她不至于感到没人理她。

I took my golf clubs **so that** I could play at the weekend.

我带着高尔夫球棒,这样我就可以在周末打高尔夫球了。

They held the meeting on a Saturday **in order that** everybody **should** be free to attend. (美国英语:... **in order that** everybody **would** be free...)他们在星期六开会,这样每个人就都有空参加了。

Whole populations of natives were wiped out **in order that** civilisation **might** advance. 为了文明得以前进,整批整批的土著被消灭了。

关于动词不定式结构 in order to 和 so as to, 见 281。

关于 so...that 表示结果, 见 513.5。

关于 lest 表示 so that...not, 见 314。

# 520 'social' language “社交”语言

每一种语言都有一些固定词组用于特定的社交场合——比如见面、告别、外出旅行、坐下吃饭等。下面介绍一些最重要的这类英语词组。

## 1 介绍

介绍陌生人见面的一般方式有:

John, do you know Helen? Helen, this is my friend John.

约翰,你认识海伦吗? 海伦,这是我朋友约翰。

Sally, I don't think you've met Elaine.

萨莉,我想你没有见过伊莱恩吧。

I don't think you two know each other, do you?

我想你们俩彼此还没有见过面吧?

Can/May I introduce John Willis?

我可以介绍一下约翰·威利斯吗?(比较正式)

人们经过介绍之后,常说 How do you do? (正式), Hello 或 Hi (非常不正式)。美国人常说 How are you? 请注意:How do you do? 不是个问题,通常的答复是 How do you do? (在英国英语中,它与 How are you? 意思不一样。)

被介绍的人们之间常常握手。

关于名字、姓及称呼的用法,见 353。

## 2 问候语

正式场合见面时说:

Good morning/afternoon/evening. 早上好/下午好/晚上好。

非正式场合见面时说:

Hello. 喂。

Hi. 嗨。(非常不正式)

告别时说:

Good morning/afternoon/evening/night. (正式)

Goodbye. 再见。(不那么正式)

Bye. 再见。(非正式)

Bye-bye. 再见。(常用来和孩子们说话,或由孩子们使用)

Cheerio. 再会!

See you. 再见。(非正式)

See you later/tomorrow/next week/etc.

以后/明天/下周见/等(非正式)

Cheers. 再见。(非正式——只是英国人用)

Take care. 保重。(非正式)

It was nice to meet you. 很高兴见到你。

请注意:Goodnight 只用在告别时,而不用在见面时。

## 3 问候健康等

当我们遇见熟人时,常常客气地问到他们的健康或一般情况。

How are you? 你身体好吗?

How are things? / How's things? 近来怎么样? (非常不正式)

How's it going? 近来可好? (非正式)

How (are) you doing? 近况如何? (特别是在美国英语中)

正式回答:

Very well, thank you. And you? 很好, 谢谢你。你呢?

Fine, thank you. 很好, 谢谢你。

非正式答语:

Fine/Great, thanks. 很好/好极了, 谢谢。

Not too bad. 还不错。

OK. 挺好。

So-so. 一般。(不能说: ~~So and so.~~)

All right. 可以。

(It) could be worse. 还凑合。

当英国人被介绍给别人时, 他们通常不问 How are you? 不管是英国人还是美国人, 在给陌生人写信时开头都不问健康状况(见 317)。

#### 4 特殊问候

特殊场合的问候有:

Happy birthday! 生日快乐! 或 Many happy returns! 祝您长寿!

Happy New Year/Easter! 新年好/复活节快乐!

Happy/Merry Christmas! 圣诞快乐!

#### 5 闲谈

英国人经常以天气为话题, 开始客气的交谈。

'Nice day, isn't it?' 'Lovely.' '天气真好, 不是吗?' '真好。'

#### 6 引起人们的注意

Excuse me! (劳驾!/对不起!) 常用来引起某人的注意, 或在餐馆里叫服务员。也可以用 I beg your pardon!, 特别是在美国英语中。

#### 7 道歉

在打断或打扰某人以前, 英国人说 Excuse me, 而在打扰以后说 Sorry。试比较:

Excuse me. Could I get past? 对不起, 能让我过去吗?

Oh, sorry, did I step on your foot? 噢, 对不起, 我踩着你的脚了吗?

Excuse me, could you tell me the way to the station?

劳驾, 您能告诉我去车站怎么走吗?

美国人在打扰了别人以后也用 Excuse me 来表示歉意。

说 I beg your pardon 比说 Sorry 更为正式。

I beg your pardon. I didn't realise this was your seat.

对不起。我不知道这是您的座位。

## 8 要求别人重复一遍

如果英国人没有听见或没有听懂别人说的话,他们可以说 Sorry? (英国英语), What? (非正式), (I beg your) pardon? 或 Pardon me? (美国英语)。

'Mike's on the phone.' 'Sorry?' 'I said Mike's on the phone.'

“迈克在打电话。”“你说什么?”“我说迈克在打电话。”

'See you tomorrow.' 'What?' 'See you tomorrow.'

“明天见。”“什么?”“明天见。”

'You're going deaf.' 'I beg your pardon?'

“你快成聋子了。”“你说什么?”

## 9 旅行等

祝别人旅途愉快,常说:

Have a good trip. 祝你旅途愉快。

Have a good journey. (英国英语)祝你旅途愉快。

Safe journey home. (英国英语)祝你一路平安。

在旅行以后(例如当我们在机场或车站接人时),我们可以说:

Did you have a good journey/trip/flight? 一路上顺利吧?

How was the journey/trip/flight? 一路上好吗?

如果某人离开去参加晚会或某种令人愉快的活动,大家可以说 Have a good time! (祝你玩得愉快!)或 Enjoy yourself! (玩得高兴!)(在美国英语中,有时只说 Enjoy!) Good luck! (祝你好运!)用在考试或其他困难或危险的活动之前。

人们返回家园时,朋友或家人可以说 Welcome back (欢迎你回来)。

## 10 假日

在某人开始度假前,我们可以说:

Have a good holiday. (美国英语: ...vacation.) 祝你假期愉快。

或 Have a good time. 玩得愉快。

在假日结束时,我们可以说:

Did you have a good holiday? 假期过得好吗?

## 11 吃饭

我们没有固定的说法用于吃饭的开始与结束。在吃饭的过程中,客人或家庭成员对食物说些赞美的话(如 This is very nice),吃完饭也可以说些赞美的话(如 That was lovely/delicious; thank you very much),这是很普遍的。在饭前与饭后,有些信教的人要祈祷。在为顾客提供服务后,服务员常说 Enjoy your meal (你们吃好)。



关于一日三餐的叫法, 见 338。

## 12 饮酒

当人们在社交场合开始喝含酒精的饮料时, 他们常常举杯祝酒。常用的词语为 Cheers! (干杯!)(英国英语)和 Your health! (祝你健康!)当我们为了庆祝某一场合(如生日、婚礼或提升)而祝酒时, 常说 Here's to...! (祝……健康! / 为……干杯!)

Here's to Betty! 祝贝蒂健康!

Here's to the new job! 为新作干杯!

Here's to the happy couple! 为幸福的一对干杯!

## 13 致以良好的祝愿

典型的说法是 Give my best wishes/regards/greetings/love to X(向某某致意)和 Remember me to X(代我向某某问好)。美国人常说 Say hello to X for me (代我向某某问好)。当转达祝愿时, 常用的说法是 X sends his/her best wishes/regards (某某问候……)等。

## 14 慰问

在表示慰问的信件(如对某人的去世)中常用的格式为 I was very/terribly/extremely sorry to hear about... (听说……我感到非常/十分/极其遗憾)和 Please accept my deepest sympathy (请接受我最深切的慰问)。

## 15 邀请和访问

邀请信经常是这样开头的:

Would you like to...? 你愿意……吗?

可能的正式回答有:

Thank you very much. That would be very nice.

太谢谢你了。那太好了。

Sorry. I'm afraid I'm not free. 抱歉, 恐怕我没有空。

在离开主人住宅的时候, 通常要对人家的殷勤款待表示感谢。

Thank you very much. That was a wonderful evening.

非常感谢。今天晚上过得很愉快。

## 16 给予和答复

提出给人东西, 常常这样开头: Would you like...? 或 Can/May I get/offer you...? (比较正式)。提出为别人做事, 可以这样开头: Would you like me to...?, Can/May I...? 或 Shall I...? (英国英语)。典型的回答是: Yes, please; No, thank you; I'd love some; I'd love to; That's very nice/kind of you.

请注意: thank you 既可以用来表示接受也可以表示拒绝(见下面)。

## 17 要东西

我们通常用 yes/no 疑问句来要东西。(详见 483。)

Could you lend me a pen? 你能借我一支钢笔吗?

(不能说: ~~Please lend me a pen.~~)

## 18 给人东西

给人东西时,我们没有一句自然而然要说的话。我们有时说 Here you are, 特别是为了引起对方注意我们正在把某物递给他。在这种情况下, 美国人也可能说 There you go.

'Have you got a map of London?' 'I think so. Yes, here you are.' 'Thanks.'

"你有伦敦地图吗?" "可能有。啊,在这儿,给你。" "谢谢。"

## 19 道谢

向别人道谢,通常可以说:

Thank you very much. 太谢谢你了。

Thank you. 谢谢你。

Thanks (a lot). 谢谢(多谢)。(非正式)

对感谢可以这样回答:

Not at all. 不用谢。

Don't mention it. 不要客气。

That's OK. 没什么。(非正式)

You're welcome. 不客气。

That's (quite) all right. 没什么。

但是请注意:英国人对感谢并不总作出回答,特别是对小事情。

关于感谢和 please 的用法,详见 429。

## 20 睡觉

当有人去睡觉时,人们常说 Sleep well. 第二天早上,我们可以问 Did you sleep well? (睡得好吗?)或 How did you sleep? (睡得怎么样?)

关于打电话时使用的词组,见 554。

# 521 some

## 1 意思:不确定数量/数目

some 是个限定词(见 157),经常表示不确定的数量或数目,在不必准确地说出多少时使用。

I need **some** new clothes. 我需要几件新衣服。

Would you like **some** tea? 想喝点儿茶吗?

## 2 发音

当 some 具有这一不定含义时,在(形容词+ )名词前面,一般弱读为/s(ə)m/。

some /s(ə)m/ new clothes    some /s(ə)m/ tea

关于重读和弱读,详见 588。

## 3 some 和 any

表示这一含义,在肯定句和期待或鼓励用 Yes 来回答的疑问句中,用 some。在其他情况下,一般用 any。详见 522。试比较:

—There are **some** children at the front door. 在大门口有几个孩子。

Do you mind if I put **some** music on?

我要是放点儿音乐听听,你不在意吧?

—Did you meet **any** interesting people on holiday?

假期里,你碰见什么有趣的人了吗?

She hasn't got **any** manners. 她连一点儿礼貌也不懂。

## 4 some 和 a/an

some (用作这一意思)大体上与不定冠词 a/an 的意思相同。然而,它通常不与同类名词连用(但请参看下面的第 6 节)。试比较:

I need **a new coat**. 我需要一件新外衣。(单数可数名词)

(不能说:...~~some new coat~~.)

I need **some new shirts**. 我需要几件新衬衫。(复数可数名词)

I need **some help** shopping. 我买东西需要帮助。(不可数名词)

## 5 some 和不用冠词

与不可数或复数名词连用时,some 通常表示不确定(但不很大)的数量或数目。当有限的数量或数目不清楚时,通常不用冠词。详见 67。试比较:

—We've planted **some roses** in the garden.

我们在花园里种了一些玫瑰。(有限数目)

We've decided to put **roses** under the back fence this year instead of **chrysanthemums**.

今年我们决定在屋后篱笆下面放玫瑰而不放菊花。(数目不详)

—Can you put **some blankets** in the back of the car in case the children get cold? 你在车后面放几条毯子好不好? 说不定孩子们会觉得冷。

The President has appealed for **blankets and warm clothing** for the earthquake victims. 总统呼吁为地震灾民捐献毛毯和保暖的衣服。

## 6 some 和 some of; some 后面不跟名词

在另一限定词(冠词、指示词或物主词)或代词前面,我们用 some of。试

比较:

—I've got tickets for **some** concerts next month.

我有下个月的一些音乐会的票。(不能说:...~~some of~~ concerts...)

Pete's coming to **some of the** concerts with me. 皮特要跟我一起参加一些音乐会。

(不能说:...~~some the~~ concerts...)

—**Some** people want to get to sleep. 一些人要去睡觉。

(不能说:~~Some of~~ people...)

**Some of us** want to get to sleep. 我们当中有些人要去睡觉。

(不能说:~~Some us~~...)

在某些情况下,单数可数名词前可以用 **some of the**。

Move over and give me **some of the** bed.

你往床那边挪挪,给我腾点儿地方。

如果意思清楚, **some** 后面的名词可以省去。

I've got too many strawberries. Would you like **some**?

我的草莓太多了。你想要一点吗?

在 **of** 前面或后面不跟名词, **some** 读作 /səm/。

**some** /səm/ of us 我们中的一些人

Would you like **some** /səm/? 你要一些吗?

## 7 与 others 等对比

与 **others**, **all** 或 **enough** 对比, **some** (读作 /səm/) 有更强调的意思。

**Some** people like the sea; **others** prefer the mountains.

有人喜欢大海,有人喜欢高山。

**Some** of us were late, but we were **all** there by ten o'clock.

我们当中有些人晚了,不过所有的人 10 点以前全都到了。

I've got **some** money, but not **enough**. 我有些钱,但是不够。

## 8 与单数可数名词连用

与单数可数名词连用, **some** (/səm/) 可以指某个未知的人或物。

**Some** idiot has taken the bath plug. 有个白痴把浴缸的塞子拿走了。

There must be **some** job I could do. 一定有一个我能做的工作。

She's living in **some** village in Yorkshire.

她住在约克郡的某个村子里。

我们可以用这一结构来表示我们对某人或某物不感兴趣,或看不起。

Mary's gone to America to marry **some** sheep farmer or other.

玛丽跑到美国跟一个养羊的或什么人结婚了。

I don't want to spend my life doing **some** boring little office job.

我不想把自己的一生消磨在办公室里,做那种令人厌烦的微不足道的工作。

在非正式美国英语中, **some** 也可以用来表示热情的赞赏。

That's **some** bike you've got there! (英国英语: ...quite a bike...)

你那辆自行车可真棒!

It was **some** party! 这是个很不错的聚会!

## 9 与数字连用

**some** (/sʌm/) 与数字连用, 是用来暗指这一数字很大或给人以深刻印象。

We have exported **some four thousand** tons of bootlaces this year.

今年我们出口了大约四千万鞋带。

关于 **somebody** 和 **anybody**, **something** 和 **anything** 等, 见 523。

关于 **some time**, **some time** 和 **sometimes**, 见 524。

关于 **any**, 见 54。

# 522 some 和 any

## 1 不确定的数量

**some** 和 **any** 都可以指不确定的数量或数目, 在确切地指出我们想说的数量或数目有多少并不容易或并不重要时使用。

I need to buy **some** new clothes. 我需要买些新衣服。

Is there **any** milk left? 还有点牛奶剩下吗?

## 2 区别

表示不确定的含义, **some** 多用于肯定句。**any**(用于这一含义)是一个“非确说”词(见 374), 常用于疑问句和否定句。试比较:

I want **some** razor blades. 我要几片刀片。

(不能说: ~~I want any razor blades.~~)

Have you got **any** razor blades? 你有刀片吗?

Sorry, I haven't got **any** razor blades. 对不起, 我没有刀片。

(不能说: ~~Sorry, I haven't got some razor blades.~~)

关于 **any** 的其他用法, 见 54。

## 3 疑问句中的 some

如果我们期待别人给一个肯定的回答或鼓励人家说“是”, 才在疑问句中用 **some**——例如在提供什么和有所请求时。

Have you brought **some** paper and a pen?

你带了纸和笔吗? (期待听话者带了纸和笔。)

Shouldn't there be **some** instructions with it?

是不是还有附带的说明呢?

Would you like **some** more meat? 你还要再来点肉吗?

Could I have **some** brown rice, please? 请给我一些糙米, 好吗?



Have you got **some** glasses that I could borrow?

你有没有几只玻璃杯可以借给我?

#### 4 肯定句中的 any

在具有否定或限制意义的词(如 never, hardly, without, little)后面, any 用于肯定句。

You **never** give me **any** help. 你从没给过我什么帮助。

There's **hardly any** tea left. 几乎没剩下什么茶了。

We got there **without any** trouble.

我们到了那儿,一路上没遇到任何麻烦。

There is **little** point in doing **any** more work now.

现在再干任何工作也无济于事了。

I **forgot** to get **any** bread. 我忘了买面包了。

关于肯定句中 any 的其他用法(如 Any ten-year-old child could do this), 见 54。

#### 5 if 从句

在 if 从句中, some 和 any 都常用。

If you want **some/any** help, let me know. 你要是需要帮助,就告诉我。

有时 any 用来指 if there is/are any。

**Any** cars parked in this road will be towed away. (= **If there are any** cars parked in this road, they will. . .)

凡是停在这条马路上的小汽车都将被拖走。

关于 some, 详见 521。

关于 somebody 和 anybody, something 和 anything 等, 见 523。

## 523 somebody, someone, anybody, anyone 等

### 1 -body 和 -one

在 somebody 和 someone, anybody 和 anyone, everybody 和 everyone, nobody 和 no one 之间没有重要的区别。-one 的形式更常用;-body 的形式稍微非正式一些。

### 2 some- 和 any-

somebody 和 anybody, something 和 anything, somewhere 和 anywhere 等的区别与 some 和 any(详见 522)的区别相同。试比较:

—There's **somebody** at the door. 门口有人。

Did **anybody** telephone? 有人打过电话吗?

—Let's go **somewhere** nice for dinner. 咱们找个好地方吃饭吧。

I don't want to go **anywhere** too expensive. 我不想去太贵的地方。

—Can I get you **something** to drink? 我能给你弄点喝的吗?

If you need **something/anything**, just shout.

如果你需要什么,嚷一声就行了。

### 3 单数

当这些词是主语时,与单数动词连用。

**Everybody likes her.** 每个人都喜欢她。

(不能说:~~Everybody like her.~~)

**Is everything ready?** 一切都准备好了吗?

(不能说:~~Are everything ready?~~)

**somebody** 通常只指一个人。试比较:

There's **somebody** outside who wants to talk to you.

外面有个人要和你谈谈。

There are **some people** outside who want to talk to you.

外面有几个人要和你谈谈。

### 4 they 的用法

they, them 和 their 常与单数意思连用来指前面的 **somebody** 等(见 505)。

If **anybody** wants a ticket for the concert, **they** can get it from my office. 如果有人想要那场音乐会的票,可以到我的办公室去拿。

'There's **somebody** at the door.' 'Tell **them** I'm busy.'

“门口有人。”“告诉他我正忙着。”

**Someone** left **their** umbrella on the bus. 有人把伞丢在公共汽车上了。

**Nobody** phoned, did **they**? 没人打电话吗?

### 5 补语

**somebody** 等后面可以跟形容词词组或状语词组。

I hope he marries **somebody nice**. 我希望他娶一个善良的人。

She's going to meet **someone in the Ministry**.

她要去会见部里的某个人。

I feel like eating **something hot**. 我想吃点热的东西。

Let's go **somewhere quiet** this weekend.

我们这个周末到一个清静的地方去吧。

这些词后面也可以跟 **else** (见 187)。

Mary—are you in love with **somebody else**?

玛丽——你爱上了别人吗?

I don't like this place—let's go **somewhere else**.

我不喜欢这个地方——咱们到别处去吧。

还请注意 **any-** 和 **no-** 后面 **much** 的非正式用法。

We didn't do **anything much** yesterday. 昨天我们没干多少事。

There's **nothing much** on TV tonight. 今天晚上电视没多大看头。

## 6 someplace

在非正式美国英语中常用 someplace。

Let's go **someplace** quiet. 咱们到一个清静的地方去吧。

## 7 anyone 和 any one; everyone 和 every one

anyone 与 anybody 的意思相同; any one 意为“任何一个(人或东西)”。试比较:

Does **anyone** know where Celia lives? 有谁知道西莉亚住在哪里吗?

You can borrow **any one** video at a time.

你一次可以借任何一盘录像带。

everyone 和 every one 之间的区别类似。试比较:

**Everyone** had a good time at the party.

这次聚会, 每个人都玩得很痛快。

There aren't any cakes left—they've eaten **every one**.

蛋糕一点儿也没剩下——他们全给吃光了。

关于 no one 和 none 的区别, 见 373。

关于 everything 和 nothing 后面的疑问尾句, 见 466。

关于 some time, sometime 和 sometimes, 见 524。

## 524 some time, sometime 和 sometimes

some time(有两个重音: /'sʌm'taɪm/)意思是“相当长的时间”、“不少的时间”。

I'm afraid it'll take **some time** to repair your car.

修理好你的汽车恐怕要花不少时间。

She's lived in Italy for **some time**, so she speaks Italian quite well.

她在意大利住了相当一段时间, 所以她的意大利语说得很好。

sometime(/'sʌmtaɪm/)指未知的时间, 通常在将来, 常指“某一天”。

Let's have dinner together **sometime** next week.

下星期找个时间咱们一块吃顿饭吧。

When will I get married—this year, next year, **sometime**, never?

我什么时候结婚——今年, 明年, 不定哪一天, 也许永远不结婚?

sometimes(/'sʌmtaɪmz/)是频率副词(见 23.2), 意为“在某些场合”、“不止一次”(过去、现在或将来)。

I **sometimes** went skiing when I lived in Germany.

我住在德国时, 有时出去滑雪。

**Sometimes**, in the long winter evenings, I sit and wonder what life is all about.

有时候, 在漫长的冬季夜晚, 我坐着思考生活到底意味着什么。

## 525 soon, early 和 quickly

不是所有的语言都有这三个词的对应词, 因此有些学生可能把它们混淆。

### 1 soon

soon 通常与某人说话或书写时的时间有关, 意思是“从现在往后的短时间”。

Get well **soon**. 望很快康复。(不能说: ~~Get well early.~~)

soon 也可以与某人口头或书面谈到的时间有关, 意思是“从那时往后的短时间”。

The work was hard, but she **soon** got used to it.

工作很艰苦, 但是她很快就适应了。

关于 no sooner... than, 见 237。

### 2 early

副词 early 意思是“接近我们正在谈论或思考的时间段的开头”, 通常不是“从现在往后的短时间”的意思。

**Early** that week, Luke was called to the police station.

那个星期之初, 卢克就被叫到警察局去了。

We usually take our holidays **early** in the year. 我们通常在年初度假。(不能说: ... ~~soon in the year.~~)

I usually get up **early** and go to bed **early**. 我通常早起早睡。

(不能说: ~~I usually get up soon.~~...)

有时 early 意为“在预期时间之前”。

The plane arrived twenty minutes **early**. 飞机提前 20 分钟抵达。

early 也可以用作形容词(如 an **early** train)。形容词 early 有时与 soon 的意思相似。

I should be grateful for an **early** reply. 如蒙早日答复, 我将不胜感激。

Best wishes for an **early** recovery. 衷心祝您早日康复。

请注意: 常用 be early/late 作“早到/迟到”解。

That woman **is never early**. 那个女人从来不早到。

表或钟用 fast 或 slow, 不用 early 或 late。

My watch is five minutes **fast**. 我的手表快了 5 分钟。

### 3 quickly

quickly 指某件事完成的速度。试比较:

—Come and see me **quickly**. (= Hurry—make the arrangements fast.)

快些来看我。

Come and see us **soon**. (= Come and see us before long.)

早一点来看我们。

—He did the repair **quickly** but not very well.

他修理得很快,但不怎么好。

I hope you can do the repair **soon**—I need the car.

希望你能快些修好——我需要这辆车。

## 526 sort of, kind of 和 type of

### 1 冠词

在 sort of, kind of 和 type of 后面,冠词 a/an 通常省略,但在非正式文体中是可以带冠词的。

That's a funny **sort of** (a) car. 那是一辆古里古怪的汽车。

What **sort of** (a) bird is that? 那是一种什么样的鸟?

### 2 单数和复数: these sort of 等

当我们只谈一种东西时,可以用 sort of, kind of 或 type of, 后面跟单数名词。

This **sort of car** is enormously expensive to run.

这种汽车用起来非常费钱。

I'm interested in any new **type of development** in computer science.

我对计算机科学中任何一种新的发展都感兴趣。

单数 sort of, kind of 和 type of 后面也可以跟复数名词,特别是在非正式文体中。

I'm interested in any new **kind of developments**...

我对任何一种新的发展都感兴趣……

也可以用复数指示词(these 和 those)。

**These sort of cars** are enormously expensive to run.

这种汽车用起来非常费钱。

Do you smoke **those kind of cigarettes**? 你抽那种香烟吗?

这一结构经常被认为是不正确的,常常在正式文体中避免使用。这可以通过使用单数名词(如上述),使用复数 sorts/kinds/types, 或使用... of this/that sort/kind/type 这种结构来解决。

**This sort of car** is...

**These kinds of car(s)** are...

**Cars of that type** are...

### 3 软化词

在非正式文体中,sort of 和 kind of 可以用在几乎所有的词或词组前面或



句子的末尾,来表示我们谈的并不是非常准确,或使我们所说的并不那么肯定。

We **sort of** thought you might forget. 我们有点儿觉得你可能忘了。

Sometimes I **sort of** wonder whether I shouldn't **sort of** get a job.

有时我也想,我是不是多少也该找个什么工作的。

I've had **sort of** an idea about what we could do.

我有那么一个主意我们能干什么。

She's **kind of** strange. 她有那么一点怪。

I've changed my mind, **kind of**. 我有点儿改变主意了。

## 527 sound

sound 是系动词(见 147),后接形容词,不能接副词。

You **sound unhappy**. What's the matter?

你说话听起来情绪不高。怎么回事?

不常用进行时。

Your idea **sounds great**. 你的主意听起来好极了。

(不能说: ~~Your idea's sounding great.~~)

但是如表示情况有变化,可以用进行时。

The car **sounds/is sounding** a bit rough these days.

这些天这辆汽车的声音听起来有点转动不灵。

• sound 后面常跟 like 或 as if。

That **sounds like** Bill coming up the stairs. 听起来好像是比尔在上楼。

It **sounds as if** he's had a hard day. 听起来好像他这一天累得够呛。

## 528 speak 和 talk

### 1 区别不大

speak 和 talk 没有多大区别。在某些情况下,人们喜欢用 speak,在另外一些情况下,人们喜欢用 talk(尽管两者经常通用)。

### 2 是否正式

表示交谈和非正式交流的意思, talk 较为常用。

When she walked into the room everybody stopped **talking**.

当她走进房间时,大家都停止交谈了。

Could I **talk** to you about the football match for a few minutes?

我能就足球比赛的事跟你谈几分钟吗?

speak 常用来作单向交流和在比较严肃或正式的情况下进行交谈。

I'll have to **speak** to that boy—he's getting very lazy.

我得找那个男孩谈谈——他越来越懒了。

They had a terrible row last week, and now they're not **speaking** to one another. 他们上星期大吵了一架, 现在互相还不说话。

After she had finished reading the letter, nobody **spoke**.

她把信念完以后, 谁也没说话。

### 3 演讲等

talk 常用来指作非正式演讲(a talk); 在作较为正式的演讲、布道等时, speak 则更为可取。

This is Mr Patrick Allen, who's going to **talk** to us about flower arrangement. 这位是帕特里克·艾伦先生, 他将给我们作有关插花的讲话。

This is Professor Rosalind Bowen, who is going to **speak** to us on recent developments in low-temperature physics. 这位是罗莎琳德·鲍恩教授, 他将给我们作有关低温物理学研究的最新发展的演讲。

The Pope **spoke** to the crowd for seventy minutes about world peace.

教皇向群众作了 70 分钟有关世界和平的演说。

### 4 语言

speak 常用来指语言的知识和使用以及人的说话能力。

She **speaks** three languages fluently. 她能流利地说 3 种语言。

We **spoke** French so that the children wouldn't understand.

我们说法语, 这样孩子们就听不懂了。

His throat operation has left him unable to **speak**.

他喉咙动了手术, 结果他说不出话来了。

### 5 其他情况

要求在电话上与某人讲话通常用 speak to(美国英语也用 speak with)。

Hello. Could I **speak to** Karen, please? 您好。我能跟卡伦说话吗?

talk 可以用在 sense, nonsense 以及其他具有类似含义的词的前面。

You're **talking** complete **nonsense**, as usual. 像往常一样, 你完全是在胡扯。(不能说: ~~You're speaking complete nonsense...~~)

## 529 spelling 拼写(1): 大写字母

在下面各类词的开头用大写字母:

#### 1 周日、月份和公共假日的名字(但是季节通常不大写)

Sunday 星期日      March 3 月      Easter 复活节

Tuesday 星期二      September 9 月      Christmas 圣诞节

(但是 summer 夏季, autumn 秋季, 不大写)

#### 2 人名和地名, 包括恒星和行星

John 约翰                  Mars 火星                  The Ritz Hotel 里茨饭店  
 Mary 玛丽                  North Africa 北非                  The Super Cinema 超级影院  
 Canada 加拿大                  the Far East 远东                  the United States 美国  
 (但是 the earth 地球, the sun 太阳, the moon 月亮, 不大写)

### 3 人们的称呼

Mr Smith 史密斯先生                  Professor Blake 布莱克教授  
 Dr Jones 琼斯博士                  Colonel Webb 韦布上校  
 the Managing Director 总裁

### 4 涉及国籍、地区、语言、民族和宗教的名词和形容词

He's Russian. 他是俄国人。  
 I speak German. 我说德语。  
 Japanese history 日本历史  
 Catalan cooking 加泰罗尼亚烹调  
 She's Jewish. 她是犹太人。  
 He's a Sikh. 他是锡克教信徒。

### 5 在书籍、电影、戏剧、图片、杂志等名称当中的第一个词(往往还有其他名词、动词、形容词和副词)

*Gone with the Wind* 或 *Gone with the wind* 《飘》  
*New Scientist* 《新科学家》

关于 East, North 等用大写字母, 详见 176。

## 530 spelling 拼写(2): -ly

### 1 构成副词

我们常用加-ly 的办法将形容词变成副词。

late→lately                  real→really (不能说: ~~realy~~)  
 right→rightly                  definite→definitely  
 hopeful→hopefully                  pale→palely  
 complete→completely (不能说: ~~completly~~)

例外:

true→truly                  due→duly  
 whole→wholly                  full→fully

### 2 y 和 i

-y 通常变成-i-(见 534)。

happy→happily                  easy→easily  
 dry→drily 或 dryly                  gay→gaily

例外:

shy→shyly sly→slyly  
coy→coyly

3 以辅音字母 + le 结尾的形容词

在辅音字母之后的-le 改变为-ly。

idle→idly noble→nobly able→ably

4 以 ic 结尾的形容词

如果形容词以-ic 结尾, 副词的结尾就是-ically( 读作/ɪkli/)。

tragic→tragically phonetic→phonetically

例外:

public→publicly

531 spelling 拼写(3): -ise 和-ize

许多英语动词可以有两种拼法:-ise 或-ize。在美国英语中, 用-ize。例如:

realise/realize (英国英语) realize (美国英语)  
mechanise/mechanize (英国英语) mechanize (美国英语)  
computerise/computerize (英国英语) computerize (美国英语)  
baptise/baptize (英国英语) baptize (美国英语)

大多数双音节词和一些更长的词, 无论是英国英语还是美国英语, 都用-ise。例如:

surprise (不能说:surprize)	exercise
revise	improvise
advise	supervise
comprise	televis
despise	advertise
compromise	(美国英语有时也作 advertize)

在英国英语和美国英语中, capsize 都用-ize。

还请注意 analyse 和 paralyse (美国英语:analyze 和 paralyze)。

如果不能肯定, 请记住在英国英语中-ise 几乎永远是可以接受的。

关于美国英语, 请查阅美国词典。

532 spelling 拼写(4): 连字符

1 什么是连字符?

连字符是一条短线(-), 置于 ticket-office 或 ex-husband 这类词组的词与词之间。

## 2 两部分构成的形容词

由两部分构成的形容词,其第二部分以-ed 或-ing 结尾,中间通常用连字符。

blue-eyed broken-hearted nice-looking

由两部分构成的形容词或名词修饰语含有“之间”的意思,中间常用连字符。

grey-green( = between grey and green)灰绿色

the London-Paris flight 伦敦—巴黎航班

the Scotland-France match 苏格兰—法国比赛

an Anglo-American agreement 英美协定

## 3 用作形容词的短语

当我们在名词前用较长的短语作形容词时,常用连字符。试比较:

—an **out-of-work** miner 一个失业的矿工

He's **out of work**. 他失业了。

—a **shoot-to-kill** policy 一个枪杀政策

They were ordered to **shoot to kill**. 他们奉命开枪杀人。

## 4 两部分构成的名词;重音

在英国英语中,由两个词构成的复合名词,其主重音落在第一个词上者,常用连字符。

a 'paper-shop (试比较 a paper 'bag)

some 'make-up (试比较 to make 'up)

'running-shoes (试比较 running 'water)

'lorry-driver (试比较 hotel 'waiter)

## 5 前缀

前缀 co-, non-和 ex-有时与其后面的词用连字符分开。

It's a British and American **co-production**. 这是一部英美合拍片。

We have a policy of **non-involvement**. 我们有一项不介入的政策。

He's one of her **ex-lovers**. 他是她过去的情人之一。

为了避免不寻常的或引起误解的字母组合,其他前缀也可以用连字符分开。

un-American 非美 pre-emptive 先发制人的 counter-revolution 反革命

## 6 把词分开

在书写或印刷的一行末尾,我们用连字符把一个长词分成两部分。(要知道在哪里分开,请查阅一本好的词典。)

... is not completely in accordance with the policy of the present government, which was ...



## 7 连字符是否正在消失?

连字符的规则是复杂的,而用法却不很清楚。也许正因为如此,看来人们使用连字符越来越少了。许多常用的短复合词现在经常写成“一个词”,即词与词中间不分开(如 weekend, wideawake, takeover);其他不那么常用或较长的复合词现在更可能写成完全分开的词(如 train driver, living room)。目前的情况相当混乱,发现同一词组有三种拼法是很正常的(如 bookshop, book-shop, book shop)。如果你不敢肯定词与词之间是否用连字符,最好查阅词典或不用连字符。

## 533 spelling 拼写(5): 词尾 e

### 1 省略词尾 e

如果以元音字母开始的结尾(如-ing, -able, -ous)加到以-e 结尾的词后面,通常省去-e。

hope→hoping      note→notable      shade→shady

make→making      fame→famous

有些词在-able 和-age 前面有两种可能的形式。在大多数情况下,不用-e 的形式更普通。

like→lik(e)able      move→mov(e)able

love→lov(e)able      mile→mil(e)age (通常用 e)

以-ee, -oe 或-ye 结尾的词,词尾-e 不省略。

see→seeing      canoe→canoeist

agree→agreeable      dye→dyeing

### 2 不省略词尾 e

以辅音字母开始的结尾前面,词尾-e 通常不省略。

excite→excitement      complete→completeness

definite→definitely

例外:以-ue 结尾的词

due→duly      true→truly      argue→argument

在以-ce 或-ge 结尾的词中,a 或 o 前不省略-e。

replace→replaceable      courage→courageous

(但是 charge→charging, face→facing)

在 g 的后面,judg(e)ment 和 acknowledg(e)ment 的拼法可以带-e 或不带-e。

关于以-ie 结尾的词,见 534.4。

关于以-ly 结尾的副词,见 530。

## 534 spelling 拼写(6): y 和 i

### I 将 y 变为 i

以-y 结尾的词再加词尾时,通常将-y 变为-i-。

hurry→hurried      fury→furious      merry→merriment  
marry→marriage      easy→easier      busy→business  
happy→happily

一般来说,名词和动词以-y 结尾的,名词的复数形式和动词的第三人称单数形式将-y 变为-ies。

story→stories    spy→spies    hurry→hurries

名词 dryer/drier 和 flyer/flier 以及从形容词 dry 派生出来的词(dryer/drier, dryly/drily, dryness/driness)均有两种拼法。

其他例外:slyer, slyest, slyly, slyness。

### 2 i 前面没有变化

在 i 前面,不将-y 变为-i-(譬如当我们加上-ing, -ism, -ish, -ise 时)。

try→trying    Tory→Toryism    baby→babyish

### 3 元音字母后面没有变化

在元音字母后面,不将-y 变为-i-。

buy→buying      play→played  
enjoy→enjoyment    grey→greyish

例外:

say→said    pay→paid    lay→laid

### 4 将 ie 变为 y

在-ing 前面,将-ie 变为-y-。

die→dying      lie→lying  
(但是 dye→dyeing)

## 535 spelling 拼写(7):双写最后的辅音字母

### 1 元音字母前的双写

在给一个词加上-ed, -er, -est, -ing, -able, -y(或以元音开始的任何结尾)前,我们有时双写该词末尾的辅音字母。

stop→stopped    sit→sitting    big→bigger

### 2 哪些辅音字母要双写?

我们双写下面的字母:

b: rub→rubbing      n: win→winnable  
d: sad→sadder      p: stop→stopped

g: big→bigger                      r: prefer→preferred  
l: travel→travelling              t: sit→sitting  
m: slim→slimming

在 gassing, gassed 中, 双写最后的-s(但是通常不在其他词中双写), 在 fezzes 中, 双写最后的-z, 在 iffy(口语用词, 表示 questionable, uncertain) 中, 双写最后的-f。

### 3 只在词的结尾

我们只双写一个词的结尾的辅音字母。试比较:

hop→hopping      但是 hope→hoping  
fat→fatter          但是 late→later  
plan→planned      但是 phone→phoned

### 4 一个元音字母后面只有一个辅音字母

当一个词的结尾是一个元音字母后面只有一个辅音字母时, 才双写该辅音字母。试比较:

fat→fatter      但是 fast→faster (不能说: ~~fastter~~)  
bet→betting      但是 beat→beating (不能说: ~~beatting~~)

### 5 只是重读音节

我们只双写重读音节中的辅音字母, 不双写较长词中非重读音节最后一个辅音字母。试比较:

up'set→up'setting      但是 'visit→'visiting  
be'gin→be'ginning      但是 'open→'opening  
re'fer→re'ferring      但是 'offer→'offering

请注意这些词的拼写:

'gallop→'galloping→'galloped (不能说: ~~gallopping, gallopped~~)  
de'velop→de'veloping→de'veloped (不能说: ~~develloping, devellopped~~)

### 6 例外: 在非重读音节中的词尾 l

在英国英语中, 大多数情况下, 甚至在非重读音节中, 词尾-l 在一个元音字母之后要双写。

'travel→travelling      'equal→equalled

在美国英语中, 这类词的拼法通常只有一个 l: traveling。

### 7 其他例外

读作完全元音(如/æ/)的最后音节, 即使不是主重音, 其末尾的辅音字母有时也双写。

kidnap→kidnapped  
handicap→handicapped  
worship→worshippers (美国英语也作 worshipers)

combat→combating 或 combatting

在 focus(s)ing, focus(s)ed, bias(s)ed 和类似的词中,词尾-s 有时双写。

## 8 词尾 c

在-ed, -er, -ing 等前面,词尾-c 变成 ck。

picnic→picnickers

panic→panicking

mimic→mimicked

## 9 为什么双写?

双写的原因是为了表示元音字母发短音。这是因为在一个词的中间,一个辅音字母前的重读元音往往发成长元音或双元音。试比较:

hoping /'həʊpɪŋ/      hopping /'hɒpɪŋ/

later /'leɪtə(r)/      latter /'lætə(r)/

diner /'daɪnə(r)/      dinner /'dɪnə(r)/

## 536 spelling 拼写(8): ch 和 tch, k 和 ck

在单元音后面的词尾,我们常用-ck 和-tch 来表示/k/和/tʃ/这两个音。

back    neck    sick    lock    stuck

catch    fetch    stitch    botch    hutch

例外:

yak    tic (以及许多其他以-ic 结尾的词)

rich    which    such    much    attach    detach

在一个辅音字母或两个元音字母之后,写成-k 和-ch。

bank    work    talk    march    bench

break    book    week    peach    coach

## 537 spelling 拼写(9): ie 和 ei

/i:/ (如在 believe 中)这个音通常写成 ie,而不常作 ei。但是,在 c 之后,我们写成 ei。说英语的儿童学习这样一个口诀:“i 先于 e,除非前面是 c”。

believe    chief    field    grief    piece    shield

ceiling    deceive    receive    receipt

例外:

seize, Neil, Keith

## 538 spelling and pronunciation 拼写和发音

在许多英语词中,拼写不同于发音。这主要是因为在过去几百年内我们的发音变化很大,而我们的拼写系统多少保持不变。这里列举一些困难





(often 也可以读作/'ɒftən/。)

☐ g(u)ess g(u)ide g(u)itar

☐ (w)rap (w)rite (w)rong

☐ (w)ho (w)hose (w)hole

**4 a = /e/**

☐ any many Thames

**5 ch = /k/**

☐ ache architect character chemist

Christmas stomach

**6 ea = /e/**

☐ bread breakfast dead death head health

heavy instead lead (金属) leather pleasure

read (过去式) ready sweater

**7 ea = /ei/**

☐ break great steak

**8 gh = /f/**

☐ cough enough laugh rough

**9 o = /ʌ/**

☐ brother colour come comfortable company

cover glove government honey London

money month mother none nothing one

onion other some son stomach ton

wonder worry

**10 ou = /ʌ/**

☐ country couple cousin double enough

trouble

**11 u = /ʊ/**

☐ butcher cushion pull push put

**12 发/aɪ/音的词**

☐ biology buy dial height idea iron

microphone science society either (许多英国说话者)

neither (许多英国说话者)

**13 其他奇怪的拼法**

area /'eəriə/

heard /hɜ:d/

Australia /ɒs'treɪliə/

heart /hɑ:t/

bicycle /'baɪsɪkl/

juice /dʒu:s/

biscuit /'bɪskɪt/

minute /'mɪnɪt/

blood /blʌd/	moustache /mə'sta:ʃ/ (美国英语: /'mʌstæʃ/)
brooch /brəʊtʃ/	once /wʌns/
business /'biznis/	one /wʌn/
busy /'bɪzi/	theatre /'θiətə(r)/
Europe /'juərəp/	two /tu:/
foreign /'fɔrən/	woman /'wʊmən/
friend /frend/	women /'wɪmɪn/
fruit /fru:t/	

#### 14 不发音的 r

在标准的英国南方英语中, r 在辅音字母前面或在词尾, 通常不发音。

hard /hɑ:d/	first /fɜ:st/	order /'ɔ:də/
car /kɑ:/	four /fɔ:/	more /mɔ:/

但是, 如果一个元音字母紧跟其后, r 在词尾发音。

four islands /'fɔ:r'aɪləndz/
more eggs /'mɔ:r'egz/

请注意 iron 的发音以及以 -ered 和 -re 结尾的词的发音。

iron /aɪən/ (美国英语: /'aɪrən/)
wondered /'wʌndəd/
bothered /'bɒðəd/
centre /'sentə(r)/
theatre /'θiətə(r)/

如果另一个元音紧跟其后, 在以 /ə/ 音结尾的词后面, 我们常常加 /r/ 音, 即使字母 r 并没有写出来。

India and Africa /'ɪndiər ənd 'æfrɪkə/
--

在多种美国英语中和许多英国地方音中, r 只要书写出来就发音。

## 539 still, yet 和 already

### 1 含义

still, yet 和 already 都可以用来谈论目前正在进行的或所期待的事情。我们用这些词来表示某事与目前有什么关系。

### 2 still

still 用来说明某事发生在现在, 不是过去——此事还没有完成, 也许因此而令人感到惊奇。

She's **still** asleep. 她还在睡觉。

Is it **still** raining? 天还在下雨吗?

I've been thinking for hours, but I **still** can't decide.

我已经考虑了好几个小时,但仍然不能决定。

You're not **still** seeing that Jackson boy, are you?

你没有再与那个叫杰克逊的男孩来往,是吗?

关于用 not any longer/more 或 no longer 来说明某事已经结束的用法,见 372。

### 3 yet

not yet 用来说明期待的某事发生在将来,不在现在或过去。

'Is Sally here?' 'Not **yet**.' "萨莉来了吗?" "还没有。"

The postman hasn't come **yet**. 邮递员还没有来。

在疑问句中,我们用 yet 来问期待的事情是否已经发生。

Is supper ready **yet**? 晚饭准备好了吗?

Has the postman come **yet**? 邮递员来过了吗?

yet 通常用在疑问句和否定句中,但是在正式文体中有时用在肯定句中(意思与 still 相近)。

We have **yet** to hear from the bank. (= We are **still** waiting to hear...) 我们还在等待银行的答复。

### 4 already

already 用来说明某事发生在现在或过去,不在将来。它可以表示一定程度的惊奇——例如,因为某事发生的时间比预计的要早。

'When's Sally going to come?' 'She's **already** here.'

"萨莉什么时候来?" "她已经在这儿了。"

'You must go to Scotland.' 'I've **already** been.'

"你一定要到苏格兰去。" "我已经去过了。"

Have you **already** finished? That was quick!

你已经做完了? 真够快的!

### 5 与过去时刻有关

所有三个词均可能与过去时刻而不是现在时刻有关。

I went to see if she had woken up **yet**, but she was **still** asleep. This was embarrassing, because her friends had **already** arrived. 我去看她醒了没有,可是她还睡着。这真使人尴尬,因为她的朋友都已经到了。

### 6 时态

各种时态都可以与所有三个词连用。在英国英语中,already 和 yet 常与完成时连用;美国人通常喜欢用过去时。试比较:

—Have you called the garage **yet**?

(英国英语)你给汽车修理厂打过电话了吗?

Did you call the garage **yet**?

(美国英语)你给汽车修理厂打过电话了吗?

—She's **already** left. (英国英语)她已经离开了。

She **already** left. (美国英语)她已经离开了。

## 7 位置

**already** 和 **still** 通常放在句中位置(见 22)。

Are you **already** here? 你已经在这儿了?

She's **still** working. 她还在工作。

**already** 通常不能跟时间状语放在一起。

**When I was fourteen I already** knew that I wanted to be a doctor.

我 14 岁的时候已经知道我要当个医生。

(不能说: ~~Already when I was fourteen...~~)

**In 1970** Britain's car industry was **already** in serious trouble.

1970 年,英国的汽车工业已经遇到了严重的麻烦。

(不能说: ~~Already in 1970...~~)

为了加强语气, **already** 也可以放在句子的末尾。

Are you here **already**? You must have run all the way.

你已经到了? 你一定是一路跑来的吧。

**yet** 通常放在句子的末尾,但在正式的文体中也可以紧跟 **not**。

Don't eat the pears—they aren't ripe **yet**. 别吃那些梨——还没熟呢。

The pears are **not yet** ripe. 那些梨还没有熟。(比较正式)

关于 **still** 和 **yet** 的其他意思,查阅一本好的词典。

关于这些词和 **ever** 的区别,见 197。

## 540 stress, rhythm and intonation 重音、节奏和语调

### 1 重音

重音这个词意思是读出音节的“力度”。在讲话中,英语词或句子的某些部分比其他部分听起来响得多。譬如, **CAR**pet 的第一音节、**inSPEC**tion 的第二音节和 **conFUSE** 的最后一个音节通常重读,而这些词中的其他音节则不重读。在 Don't look at **HIM**—**HE** didn't do it (别看着他——他没干)这句话里,为了强调 **him** 和 **he** 这两个词,需要重读。重读音节不仅声音响些,也可能元音字母读得较长,并且可以用较高的音调发音。

### 2 词的重音

一个音节以上的英语单词多数有固定的重读模式。没有多少规则来表示一个词的哪个音节要重读:人们通常不得不随着一个词的意思、拼法和发音的不同来了解该词的重读模式。例如:

重读第一音节:

**A**fter, **C**apital, **HAP**pen, **EX**ercise, **E**asy

重读第二音节:

inSTEAD, proNOUNCE, aGREEment, parTicularly

重读第三音节:

enterTAIN, underSTAND, concenTRAtion

一个词的重读音节指该词可以具有语调的变化(见下面第6节)。

许多短的词组也有固定的重读模式。

front DOOR 前门(不能说:FRONT-door)

LIVing room 起居室(不能说:living-ROOM)

相关联的词可以有不同的重读模式。

to inCREASE an INcrease

PHOtograph phoTOographer photoGRaphic

### 3 变化不定的重音

某些词有不同的重音。在这些词中,当单独说出某词时,重音落在该词词尾或接近词尾的地方,但是当该词在句子中时,特别是当另一个重读单词紧跟其后时,它可以移到较前的位置上。试比较:

—afterNOON 下午(重音在词尾)

It's time for my AFternoon SLEEP.

到我睡午觉的时间了。(重音在词首)

—JapanESE 日本人

Japanese COOKing 日本烹调

—nineTEEN 19

The year NINEteen TWENTy 1920 年

许多短语——如两个词构成的动词——有不同的重音。

—Their marriage broke UP. 他们的婚姻破裂了。

Money problems BROKE up their marriage.

金钱问题使他们的婚姻破裂。

—It's dark BLUE. 这是深蓝色。

a DARK blue SUIT 一套深蓝色的西服

### 4 重音和发音

非重读音节几乎永远有两个元音字母之一:/ə/或/i/。试比较在下面成对单词中的第一个音节。

—CONfident (/ˈkɒnfɪdənt/)

conFUSED (/kənˈfjuːzd/)

—PARticle (/ˈpɑːtɪkl/)

parTicular (/pəˈtɪkjələ(r)/)

—EXpert (/ˈekspɜːt/)

exPERience (/ɪkˈspɪəriəns/)



许多短词(多数为代词、介词、连词和助动词)有两个很不相同的发音:一个在一般情况下非重读“弱读”形式和一个需要特别强调时使用的“重读”形式。(详见 588。)

'I was (/wəz/) here first.' 'No, you weren't.' 'Yes, I was (/wɒz/).'

“我是第一个到这儿的。”“不对,你不是。”“没错,我是第一个。”

## 5 句子中的重音;节奏

节奏这个词意思是重读和非重读音节在讲话中形成的模式。在句子中,我们通常重读名词、普通动词、形容词和副词,而不重读代词、限定词、介词、连词和助动词。

She was SURE that the BACK of the CAR had been DAMaged.

她确信汽车后部撞坏了。

许多语言学家认为口头英语的节奏是建立在重读音节的有规律的模式上。各重读音节通过大体上有规律的间歇互相衔接,发音较为缓慢、清晰。非重读音节念时较快,不那么清晰,插入有规律的重读音节中间。如果几个非重读音节集中在一起,则念得甚至更快,以免影响节奏。试比较下面两个句子。说出第二句所用的时间并不比第一句长多少:尽管第二句多出三个非重读音节,重读音节的数目与第一句是相同的。

She KNEW the DOctor. 她认识那位大夫。

She KNEW that there was a DOctor. 她知道有一位大夫。

不过,请注意:这是一个非常复杂的问题,并不是所有专家都同意英语节奏运行的方式。

## 6 语调

语调这个词意为口语的“抑扬顿挫”:声音的音调上扬与下挫的方式。语言中的语调系统分析起来非常复杂和困难,而语言学家对于英语语调是如何运行的意见存在分歧。

在一个方面语调好像用来表示一个信息是如何与其前后的事情相一致。譬如,当说话者把谈话从另一人处接过来或表示要改变话题时,可以提高自己的声音。在一个特殊的词上用升调还是降调,可以表示这是信息的“中心”——新的信息给出的地方,或可以显示对比或特别强调。当说话者以降调结束说话时,通常表示某种结论或肯定;句子结尾处用升调可以表示不肯定,暗示还有些话要说,或请另一说话者接下去说。

语调(与速度、音质和声音大小一起)也可以传达说话人的态度。譬如,当人们激动或生气的时候,他们常常把自己的声音提高一些或降低一些。

## 541 subjunctive 虚拟语气

### I 形式和意思

虚拟语气是一种特别的现在时,第三人称单数不加-s。虚拟语气有时用在正式文体的 that 从句中,特别是在美国英语中,在表达某事重要或可取的词汇(如 suggest, recommend, ask, insist, vital, essential, important, advice)后面。现在时句子和过去时句子都用同样的形式。

It is essential that every child **have** the same educational opportunities. 每个孩子都应有同等受教育的机会,这是非常必要的。

We felt it was important that James **write** to Uncle Arthur as soon as possible. 我们觉得要紧的是詹姆斯尽快给阿瑟叔叔写信。

Our advice is that the company **invest** in new equipment.  
我们的意见是公司应在新设备上投资。

The judge recommended that Simmons **remain** in prison for at least three years. 法官建议西蒙斯至少应在监狱里呆 3 年。

在否定虚拟语气中不用 do。请注意词序。

We considered it desirable that he **not leave school** before finishing his exams. 我们认为他在考完试以前最好不要离开学校。

### 2 be

be 有特别的虚拟语气形式:I be, you be 等。

It is important that Helen **be** present when we sign the papers.  
重要的是我们签署这些文件时应有海伦在场。

The Director asked that he **be** allowed to advertise for more staff.  
经理要求允许他聘更多的人员。

I were 和 he/she/it were 这种形式也是一种虚拟语气,在正式文体中,可以用在 if (见 260.4)和 wish (见 601)后面。

If I **were** you I should stop smoking. 如果我是你,我就戒烟了。

I wish it **were** Saturday. 但愿今天是星期六。

### 3 固定短语

虚拟语气也用在某些固定短语中。例如:

God **save** the King/Queen! 上帝保佑国王/女王!

Long **live** the bride and groom! 祝新郎新娘白头偕老。

God **bless** you. 愿上帝保佑你。

Heaven **forbid**. 但愿不要这样。

He's a sort of adopted uncle, as it **were**. (= ... in a way.)  
他在一定的含义上也算得上是个叔叔了。

**Be** that as it may... (= Whether that is true or not...)

不管是真是假……

If we have to pay £ 2,000, then so **be** it. (= We can't do anything to change it.) 如果我们必须付 2,000 英镑,那就付吧。

#### 4 其他结构

大多数虚拟语气结构显得很正式,在英国英语中是不常用的。在 that 从句中,英国人通常喜欢用 **should + 动词不定式**(见 497)或普通的现在时和过去时。

It is essential that every child **should have** the same educational opportunities. (或...that every child **has** ...)

每个孩子都应有同等受教育的机会,这是很必要的。

We felt it was important that James **should write** to Uncle Arthur as soon as possible. (或...that James **wrote**...)

我们觉得要紧的是詹姆斯尽快给阿瑟叔叔写信。

#### 5 比较古老的英语

比较古老的英语有更多的虚拟语气形式,以各种假设的含义来谈论可能的、可取的或幻想的情况。这些形式许多已从现代英语中消失,取而代之的是 **should, would** 和其他情态动词、过去时的特殊用法(见 422)和普通的动词形式。

## 542 substitution 替代法

### 1 什么是替代法?

我们常常避免重复前面已经用过的词或词组。其方法之一是用一个多用途的替代词或“替代形式”,如 **it, that, one, do, there, so**。

She folded **the letter** and put **it** away in a drawer. (= ... put **the letter** away...) 她把信折叠好,放进抽屉里。

'How about a **swim**?' 'I'd like **that**.' (= ... 'I'd like a **swim**.')

“去游泳怎么样?”“我喜欢去游泳。”

'What sort of **cake** would you like?' 'One with lots of cream.'

“你喜欢吃哪一种蛋糕?”“放好多奶油的那种。”

'Joe **thinks it's time to go**.' 'I **do too**.'

“乔认为该走了。”“我也认为该走了。”

'Let's meet **at the station**.' 'OK, see you **there**.'

“咱们在车站见吧。”“好的,车站见。”

'Do you think **we'll win**?' 'I **hope so**.'

“你认为我们会赢吗?”“我希望赢。”

当上下文意思很清楚而不需要用含义更准确的词时,也可以用替代词。

**Those** look nice. Can I have **one**? 那些看上去挺好。能给我一个吗?

Isn't **she** beautiful! 她多漂亮啊!

关于省略而又不用替代词的结构(ellipsis 省略), 见 181—186。

关于重复(和避免重复)的一般情况, 见 479。

## 2 代词

代词替代名词或名词短语, 包括人称代词如 **she, it**(见 425)、反身代词如 **himself, herself**(见 471)、物主代词如 **her, theirs**(见 433)、关系代词如 **who, that**(见 473)、疑问代词如 **what, who**(替代未知的词组——见 460)、指示词 **this/that/these/those**(见 565)、不定代词如 **somebody**(见 523)和 **one**(替代可数名词——见 391)。

Liz went home because **she** was tired. 利兹回家了, 因为她累了。

He's started talking to **himself** again. 他又开始自言自语了。

Look at Mary with **her** new boyfriend. 看看玛丽和她新的男朋友。

You ought to meet the people **who** live next door.

你应该跟住在隔壁的人见见面。

**What** happened? 发生了什么事?

Can I have a look at **that**? 我能看看那个吗?

I'd like **somebody** to help me. 我希望有人来帮我。

## 3 替代动词 do

我们可以用 **do so** 和 **do it/that** 作为替代词来避免重复动词和其后的词。详见 166。

I asked him to **give me a contract**, but he wasn't prepared to **do so**.

我要求他给我一个合同, 但是他不准备这样做。

'Could you **fix my bike**?' 'I'll **do it** at once.'

“你能给我修一下自行车吗?”“我马上就修。”

在英国英语中, **do** 也可以单独用作替代词来替代助动词(见 165)后面的动词。

'Do you think Phil will come?' 'He **might do**.'

(美国英语: ... 'He might. ')“你认为菲尔会来吗?”“他可能来。”

## 4 状语和定语替代词

**there** 和 **then** 可以用作地点状语和时间状语的替代词。

'Let's meet at the station.' 'OK, see you **there**.'

“咱们在车站见。”“好的, 车站见。”

'I got married in 1986.' 'How old were you **then**?'

“我是 1986 年结婚的。”“那时你多大年纪?”

疑问词 **where, when, how** 和 **why** 可以用作未知的状语的替代词——详

见 460。

Where did you hide the chocolates? 你把巧克力藏哪儿了?

such 和 so 替代“已经提到的那种”或“已经提到或预见到的程度”之类的词组。详见 513 和 543。

Such a plan would be disastrous. 这种计划将会引起灾难。

I didn't realise you were so ill. 我不知道你病得这么厉害。

so 有时可以替代形容词。

The weather is stormy, and will remain so through the weekend.

今天是暴风雨天气, 整个周末都会是这样。

'Is she still depressed?' 'Less so than yesterday.'

“她还情绪低落吗?” “比昨天好些。”

## 5 替代从句

在某些情况下, so 和 not 可以用来替代从句。详见 514, 515 和 261.12。

'You're in big trouble.' 'Who says so?'

“你碰到了很大的麻烦。” “谁说的?”

'Have you got enough bread?' 'I think so.'

“你有足够的面包吗?” “我想是的。”

'We're not going to be in time.' 'No, I suppose not.'

“我们来不及了。” “是的, 恐怕来不及了。”

I may be free this evening. If so, I'll come round and see you.

今晚我可能有空。要是有空我会过来看你。

## 6 用助动词来替代

助动词可以用来替代一个完整的动词短语(和常常紧跟其后的词)。这在省略一节里有阐述: 见 185。

'Give my love to Granny.' 'I will.' “代我向奶奶问好。” “我会的。”

# 543 such

## 1 “刚提到的那种”

在正式文体中, such + 名词可以用来指“像这样/那样”、“刚提到的那种”的意思。such 位置在 a/an 之前。

The committee is thinking of raising the subscription. I would oppose such a decision. 委员会正在考虑提高会费, 我会反对这样一个决定。

(不能说: ... a such decision.)

There are various ways of composing secret messages. Such systems are called 'codes' or 'ciphers'. 有各种不同的方式来构成秘密信息。这些系统称“密码”或“暗号”。



Many long-term prisoners come to regard prison as their home; when **such prisoners** are released they have serious problems.

许多长期服刑的囚犯慢慢地把监狱当做自己的家;这种囚犯被释放的时候会有严重的问题。

在非正式文体中,我们喜欢用其他词组,如 like this/that 或 this/that kind of。

... **systems like that** are called... 像那种系统称为……

... when **this kind of prisoner** is released...

……这种囚犯被释放的时候……

## 2 当不能用 such 时

such 指已经说过的话,一般不用来表现当前的事情。为了表达“我正在给你看的那种”或“我们现在可以看到/听到的那种”这一概念,我们喜欢用 like this/that 或 this/that kind/sort of。

Look over there! Would you like to have a **car like that**?

朝那边看! 你想来一辆那样的汽车吗?

(不能说: ~~Would you like to have **such a car**?~~)

Where can I get **trousers like those**? 我从哪里可以弄到那样的裤子?(不能说: ... ~~**such trousers**~~?)

I don't like **this sort of music**. 我不喜欢这种音乐。

(不能说: ~~I don't like **such music**.~~)

## 3 高程度

such 常用来表示一种较高的程度——那种程度也可以用 very 来表示(关于其区别,见第4节)。表示这一含义,such 常用在形容词+名词前面。

I'm sorry you had **such a bad journey**. (= You had a **very bad journey**, and I'm sorry.) 你的旅行这样糟糕,我很遗憾。

It was a pleasure to meet **such interesting people**.

我很高兴会见这样一些有趣的人。

当名词具有明显的描述作用时,such 可以用于一个单独的名词前面。

I'm glad your concert was **such a success**.

我很高兴你们的音乐会取得了这样的成功。

Why did she make **such a fuss** about the dates?

关于日期,她为什么这样抱怨?

## 4 such 和 very

当我们只是提供情况时,用 very。such(与 like this/that 相同)主要用来指已经提供的情况、已经知道的情况或很明显的情况。试比较:

—I've had a **very bad day**. 我今天过得糟透了。(提供情况)

Why did you have **such a bad day**?

你今天为什么过得这么糟糕？(指已经知道的情况)

—The weather was **very** cold. 天气很冷。(提供情况)

I wasn't expecting **such** cold weather.

我没有料到天气会这么冷。(指已经知道的情况)

such 直接用在名词前面,与 great, extreme 等词的意思差不多。试比较:

—There was **great** confusion. 一片混乱。(提供情况)

Why was there **such** confusion?

为什么会一片混乱？(指已经知道的情况)

## 5 强调的用法

在非正式文体中,如说话者希望强调已经说过的话,可以用 such 来提供新的情况。

He's **such** an idiot! 他真是个白痴!

She has **such** a marvellous voice! 她的声音美极了!

This is **such** wonderful soup—what do you put in it?

这汤好喝极了——你在里面都放了什么?

## 6 that 从句

带 very 的结构后面不能直接跟 that 从句,可以用 such...that。

It was **such** a cold afternoon **that** we stopped playing.

下午天气太冷了,我们停止了比赛。

(不能说: ~~It was a very cold afternoon that...~~)

## 7 such...as to...

也有这样一个结构:such 后面跟...+ as to + 动词不定式。这是一个正式结构,不常用。

It was **such** a loud noise **as to** wake everybody in the house.

(不那么正式:...**such** a loud noise **that** it woke...)

声音这么大,房子里的每个人都给吵醒了。

## 8 such-and-such

请注意这一非正式词组。

When you're studying medicine, you learn that **such-and-such** a symptom(= one or other symptom) corresponds to **such-and-such** an illness.

当你学医时,你会学到某某症状与某某疾病相对应。

## 9 such as

请注意 such as 与名词连用引出例子的用法。

My doctor told me to avoid fatty foods **such as** bacon or hamburgers.

我的医生叫我避免吃油腻的食物,如咸肉或汉堡包。

In **such** areas **as** North Wales or the Lake District, there are now too many walkers and climbers. 在北威尔士或湖区这样一些地方,现在步行者和爬山者实在太多

了。

关于 such 和 so 的区别, 见 544。

关于 very, 详见 153。

关于其他表示程度的方法, 见 153—156。

## 544 such 和 so

### 1 such 用在(形容词 + )名词前

such 用在名词(带或不带形容词)之前, 放在 a/an 前面。

She's **such a baby**. 她真像个孩子。(不能说: ~~She's so a baby.~~)

I'm surprised that he's got **such** patience.

我真奇怪他有那么大的耐心。

They're **such fools**. 他们真是大傻瓜。

It was **such good milk** that we couldn't stop drinking it. 牛奶实在太好了, 我们没法不继续喝下去。(不能说: ~~It was so good milk that...~~)

I've never met **such a nice person**. 我从来没有遇见过这么好的人。(不能说: ... ~~a such/so nice person.~~)

You've got **such strange friends**. 你居然有这么奇怪的朋友。

### 2 so 用在形容词、副词等的前面

so 用在单独的形容词(不带名词)或副词前。

She's **so babyish**. 她太孩子气。(不能说: ~~She's such babyish.~~)

He's **so patient** with her. 他对她可真够耐心的。

The milk was **so good** that we couldn't stop drinking it.

牛奶太好了, 我们继续喝下去。

She's **so nice**. 她太好了。

Why do you talk **so slowly**? 你为什么说得这么慢?

在 much, many, few 和 little 前也可以用 so。

We've got **so much** to do, and **so little** time.

我们有这么多的事情要做, 而时间又这么少。

在比较级前, 用 so much, 不用 so。

I'm glad you're feeling **so much** better. 我很高兴你感觉好多了。

(不能说: ... ~~so better.~~)

关于 so beautiful a day 等, 见 16。

关于 such 的含义和用法, 详见 543。

关于 so, 详见 513。

## 545 suggest

### 1 不用动词不定式

suggest 后面不跟**宾语 + 动词不定式**, 常用 that 从句和-ing 结构。

Her uncle **suggested that she (should) get** a job in a bank.

她叔叔建议她在银行里找个工。

Her uncle **suggested getting** a job in a bank.

她叔叔建议在银行里找个工。

(不能说: ~~Her uncle suggested her to get a job in a bank.~~)

### 2 that 从句中的动词形式

在 suggest 后面的 that 从句中, 各种动词形式都是可以用的。

#### a 在英国英语中, 可以用普通的现在时和过去时。

Her uncle suggests that she **gets** a job in a bank.

她叔叔建议她在银行里找个工。

He suggested that she **got** a job in a bank.

他曾建议她在银行里找个工。

#### b 在正式文体中, 可用虚拟语气, 特别是在美国英语中。详见 541。

He suggests that she **get** a job in a bank. 他建议她在银行里找个工。

He suggested that she **get** a job in a bank.

他曾建议她在银行里找个工。

#### c 在英国英语中, 常用 **should + 动词不定式**。(在美国英语中, 这一结构极少见。)

He suggests that she **should get** a job in a bank.

他建议她在银行里找个工。

He suggested that she **should get** a job in a bank.

他曾建议她在银行里找个工。

### 3 直接建议

在直接建议(I suggest...)中, 一般不用 should。

I suggest (that) you **get**... 我建议你找……

(不能说: ~~I suggest that you should get...~~)

### 4 宾语

在 suggest 后面可以用直接宾语。

'What shall we give the children?' 'I **suggest hamburgers.**'

“我们给孩子们什么呢?” “我建议汉堡包。”

suggest 后面一般不跟不带介词的间接宾语。

Can you suggest a restaurant **to us**? 你能给我们推荐一家餐馆吗?

(不能说: ~~Can you suggest us a restaurant?~~)

## 546 suppose, supposing 和 what if

suppose, supposing 和 what if 都可以用来引出建议。(在美国英语中, supposing 不常用。)动词可以是现在时或过去时;过去时使所提建议听起来不那么肯定。

'I haven't got a table cloth.' 'Suppose we use a sheet.'

“我可没有桌布。”“我们用一条床单怎么样?”

What if we invite your mother next weekend and go away the week after?

如果我们下个周末请你母亲来,咱们再过一个星期再出去,怎么样?

'Daddy, can I watch TV?' 'Supposing you did your homework first?' “爸爸,我能看电视吗?”“你先做功课,怎么样?”

What if I came tomorrow instead of this afternoon?

我今天下午不来,明天来,怎么样?

这些词组也可以用来谈论恐惧。

'Let's go swimming.' 'Suppose there are sharks.'

“咱们游泳去吧。”“说不定有鲨鱼呢。”

'I'm going to climb up there.' 'No! What if you slipped?'

“我要往上爬到那儿去。”“不行!要是滑倒怎么办?”

在谈到过去的句子里,要用过去完成时来谈论没有发生的事。

That was very clever, but supposing you had slipped?

那倒不错,不过要是你滑倒怎么办?

关于 suppose 的其他用法,见 451.2, 515, 359。

关于用过去时来表示现在或将来的意思,详见 422。

## 547 supposed to

be supposed + 动词不定式可以用来谈论大家相信的事。

He's supposed to be quite rich, you know.

你知道,据说他非常富有。

This stuff is supposed to kill flies. Let's try it.

这种东西据说能消灭苍蝇。让我们试试吧。

be supposed to 的用法常常跟 should 相像,用来谈根据规定或按照法律人们不得不做的事,或期待将发生的事。

You're supposed to start work at 8.30 every morning.

你应该每天早上 8 点半开始工作。

Catholics are supposed to go to church on Sundays.

天主教徒在星期日应该去做礼拜。



be supposed to 可以使应该发生的事和实际发生的事形成对照。

Lucy **was supposed to come** to lunch. What's happened?

露西应该来吃午饭。出什么事了?

Cats **are supposed to be** afraid of dogs, but our Tibby has just chased Mr Glidewell's bulldog right down the road. 猫应该怕狗, 但我们的梯比刚把格拉德威尔先生的恶狗赶得往马路那头跑了。

That's a lovely picture, but what's it **supposed to be**?

那是一幅很好的图画, 但是不知它想说明什么?

not supposed to 可以指禁止做某事。

You're **not supposed to park** on double yellow lines.

你不能在双黄线上停车。

People under eighteen **aren't supposed to buy** alcoholic drinks.

18 岁以下的人不允许买含酒精的饮料。

请注意发音: /sə'pəʊst tə/, 不能说 /sə'pəʊzd tə/。

## 548 surely

### I 与 certainly 不同

surely 通常与 certainly 的含义不同。试比较:

That's **certainly** a plain-clothes policeman. (= I know that's a plain-clothes policeman.) 那肯定是一个便衣警察。

**Surely** that's a plain-clothes policeman? (= That really seems to be a plain-clothes policeman. How surprising!) 那一定是个便衣警察啰?

### 2 含义: 尽管……仍然相信

surely 通常用来表示: 尽管表面上看不出, 尽管有理由相信情况相反, 或尽管有迹象表明情况相反, 说话者仍然相信某事。带 surely 的句子常用问号。

**Surely** that's Henry over there? I thought he was in Scotland.

那边谅必是亨利啰? 我还以为他在苏格兰呢。

'I'm going to marry Sonia.' '**Surely** she's married already?'

“我要跟索尼娅结婚了。”“她不是已经结婚了吗?”

'Is it tonight we're going out?' 'No, tomorrow, **surely**?'

“是不是今天晚上我们要出去?”“不是, 是明天, 没错吧?”

surely (带很重的声音) 可以暗示说话者愿意相信某事, 但是开始失去希望了。

**Surely** she's going to stop crying soon? (It look as if she's going to go on for ever.)

过一会儿她肯定就不哭了吧?

**Surely** there's somebody in the house? Why don't they answer the door? 房子里肯定有人吧? 为什么不开门呢?

**Surely** somebody's going to help him? He'll drown!

肯定会有人救他吧? 他会淹死的!

**surely not** 表示难以相信某事。

**Surely** you're **not** going out in that hat?

你绝不会戴那顶帽子出去吧?

'Tim failed his exam.' 'Oh, **surely not**?'

“蒂姆考试不及格。”“噢, 肯定不会吧?”

You don't think I'm going to pay for you, **surely**?

你肯定不认为我会替你付钱吧?

### 3 美国英语

在美国英语中, **surely** 也可以用来在回答中表示 **certainly**。

'Do you want something to eat?' 'I **surely** do.'

“你想吃点什么吗?”“当然想。”

'Could you help me for a moment?' '**Surely**.'

“你能帮我一会儿忙吗?”“当然可以。”

## 549 sympathetic

对于讲某些语言的人来说, **sympathetic** 这个词是一个“假朋友”。它的含义通常不同于某些语言中的 **sympathique**, **sympathisch**, **sympatisk**, **simpático** 等。

The people in my class are all very **nice/pleasant/easy to get on with**.

我班上的人都很友好/讨人喜欢/容易相处。

(不能说: ... ~~are all very sympathetic~~.)

**sympathetic** 通常的意思是“抱有同情心”或“对遇到麻烦的人表示同情”。

I'm **sympathetic** towards the strikers. 我同情那些罢工的人。

She's always very **sympathetic** when people feel ill.

别人生了病, 她总是很同情。

## 550 taboo words and swearwords 禁忌词语和诅咒词语

### I 引言

许多语言中有若干词语被认为是危险的、神圣的、神奇的或不堪入耳的, 而这些词语只在某些场合下才用, 或只有某些人使用。例如, 在一些非洲的部落里, 是不能说死去的酋长名字的; 在许多民族的文化中, 与宗教信仰有关的词语只在进行宗教活动时使用, 或只由牧师使用。这类词语

可称为“禁忌词语”。

英语有三组主要的禁忌词语：

- a 许多跟基督教有关的词语(如名字 Christ, God) 被有些人看做是神圣的。这些人只愿意在正式的和庄重的场合下用这些词,而“随便”使用会使他们感到不高兴或震惊。
- b 涉及到性活动和人体相关部位的某些词语(如 fuck, balls) 被许多人认为是不堪入耳的。30 或 40 年前,这些词中有一些是不准印刷或广播的,至今在公众演讲和写作中也比较少见。在客气的或正式的语言中,一般避免使用这些词,或代之以其他词和词组(如 make love 或 have sexual intercourse, testicles)。
- c 有些涉及人体排泄(在厕所里所做之事)和人体相关部位的词语也被看做是“肮脏的”或不堪入耳的(如 piss, shit)。它们经常由意思相同的更“文明”的词语(如 urinate, defecate)或由替代词(如 go to the lavatory, wash one's hands)所代替。

由于禁忌词语使人感到吃惊,人们常在要用“强烈的”语言来表达强烈感情的情况下使用。这就叫“咒骂”。当骂人时,禁忌词语的意思一般地说完全变了。例如, fuck off 和 piss off 与性交或小便没有任何关系——它们只不过是说 go away(走开)的粗暴方式。原来禁忌词语的力量已被用作不同的目的了。

在说英语的国家里,语言上的禁忌已不如过去那么厉害了。大部分禁忌词语和咒骂词语,譬如,已不像 20 年前那么不堪入耳了。现在人们越来越多地随便使用禁忌词语,让人感到那只是为了逗笑的“顽皮”说法,而不感到吃惊,譬如用 bonk (交媾)替代 fuck,或用 willy (阴茎)替代 prick (= penis)。

尽管如此,学生在使用禁忌词语和脏话时应当非常小心。理由有二:首先,要了解这些词语在外国语言中的确切分量是不容易的,要了解什么样的人会对使用这些语言感到震惊和在什么情况下感到震惊也是不容易的。一个人可以随便说点什么,本来是开玩笑,却可能使对方非常不高兴。其次,使用这种语言一般表明说话者属于同伙的人:一个人往往会在他很熟识的人们面前赌咒发誓,这些人或属于他自己的社会圈子,或与他年龄相仿,等等。(孩子常常避免在成人面前骂人,免得使成人讨厌或震惊;为了同样的理由,成人也避免在孩子面前骂人。)所以,如果一个外国人用这些脏话,他可能给人这种印象,即他自以为是某圈子里的一分子,而实际上他并不属于这个圈子。

## 2 禁忌词语

下面是英语中最常见的一些禁忌词语,在需要的地方对其原意作些解释。这些词语的大致“分量”用星号表示:一个星号的词如 hell 不会使很多人不高兴,而三或四个星号的词,如果用在错误的场合,会使人非常震惊。但是,请注意:不同的人对特定词语(以及一般来说对骂人的话)的反应差别很大,而且人们的态度也在迅速变化;所以人们很可能对下面所列词语的分量看法上有很大的不同。

与宗教有关的词语,当它们按原意使用时,并不令人震惊,星号表明当它们用作骂人话时所具有的分量。其他词的分量,不管是按原意使用还是用来骂人,大都是一样的。

### 宗教

#### 禁忌语词

#### 意思

damn *	打入地狱(极少用原意;主要用来骂人)
blast *	(英)受神的惩罚(极少用原意;主要用来骂人)
hell *	地狱
God *	上帝
Jesus * *	耶稣
Christ * *	基督

### 人体部位

#### 禁忌语词

#### 意思

arse * * *	(美: ass * *) 屁股, 肛门
arsehole * * *	(美: asshole * *) 肛门
balls * * *	睾丸
bollocks * * *	(英) 睾丸
cock * * *	阴茎
dick * * *	阴茎
prick * * *	阴茎
tits * * *	乳房
cunt * * * *	女性生殖器

### 性交

#### 禁忌语词

#### 意思

fuck * * *	与……发生性关系
------------	----------

wank * * *	(美: jerk off * * *) 手淫(自慰)
bugger * * *	(英)与人或动物进行鸡奸;鸡奸者
come * *	达到性欲的高潮(极度兴奋)
sod * *	(英)同性恋(sodomite 的缩写;极少用原意)
bitch * *	母狗;早期用于“不道德”妇女
whore * *	妓女
bastard * *	私生子

### 厕所

禁忌词语	意思
piss * * *	尿;撒尿
shit * * *	粪便;大便
crap * *	粪便;大便
fart * *	放屁

## 3 咒骂词语

上列所有词语以及几个其他词语是用来骂人的。咒骂词语的意思总是与其本来的(禁忌)意思不同(见上面的引言)。试比较:

What are you doing **fucking** in my bed? (= Why are you making love in my bed? ——fucking 的原意)你们为什么在我的床上做爱?

What are you **fucking** doing in my bed? (= Why the hell are you in my bed? ——fucking 用作咒骂词语)你他妈的为什么在我的床上?

咒骂词语的意思也可以随其语法形式的变化而改变。例如, piss off 是 go away 的一种粗暴说法; pissed 是英国俚语, 意为“喝醉了”; pissed off 是英国俚语, 意为“厌倦极了”。许多咒骂话在语法上有很大的伸缩性。例如, fucking 既可以作形容词用(如 **fucking** idiot), 又可以作强调副词用(如 **fucking** good, **fucking** soon, it's **fucking** raining, **fucking** well shut up)。在英语中, 只有咒骂词语在语法上才可以这样伸缩。下面列举了一些最常用的骂人话;依其含义而分类。

### a 因烦恼而感叹

Damn (it)!	Hell!	Bugger (it)! (英)
Blast (it)!	(My) God!	Sod (it)! (英)
God damn it!	Jesus!	Shit!
God damn!	Christ!	Fuck (it)!
(特别在美国)	Jesus Christ!	

使用例句:



**Damn it!** Can't you hurry up?  
**Christ!** It's raining again!  
**Oh, fuck!** I've lost the address!

b 因惊奇而感叹

(My) **God!** **Jesus!** **Christ!** **Jesus Christ!** **God damn!** (特别在美国)  
 Well, I'll be **damned!** **Son of a bitch!** (特别在美国)  
**Damn me!** **Bugger/Fuck me!** (英)  
 Well, I'm **damned/buggered!** (英)

使用例句:

**My God!** Look at that!  
**Well, I'm damned!** What are you doing here?  
**Bugger me!** There's Mrs Smith. I thought she was on holiday.

c 表示惊奇的疑问句

Who/What/Why etc the **hell** ...? (美也说: ... in hell...?)  
 Who/What/Why etc the **fuck** ...?

使用例句:

**What the hell** do you think you're doing?  
**Where the fuck** are the car keys?

d 侮辱(名词)

请注意:一般来说,这些词没有真正的意思,只表示仇恨、愤怒、忌妒或蔑视之类的强烈感情。

bastard	shit	son of a bitch (美)
fart	sod (英)	asshole (美)
prick	bugger (英)	motherfucker (美)
fucker	wanker (英)	cocksucker (美)
cunt	bitch (用于妇女)	dickhead (= 'idiot')

使用例句:

You **bastard!**  
 Lucky **sod!**  
 Stupid old **fart!**  
 She's such a **bitch!**  
 He's a real **prick!**  
 That guy's a real **asshole!**  
 Stupid **fucker!**

e 侮辱(祈使动词 + 宾语)

Damn ...!	Blast ...! (英)	Sod ...! (英)
Bugger ...! (英)	Fuck ...!	Screw ...!

## 使用例句

**Damn** that child!

**Fuck** you!

**Screw** the government!

## f 用侮辱的口气命令人走开

**Fuck off!**      **Bugger off!** (英)      **Screw!**

**Piss off!**      **Sod off!** (英)

## 使用例句:

'Can I have a word with you?' '**Fuck off!**'

If Andy comes asking for money, tell him to **pliss off**.

## g 表示不关心(= I don't care)

I don't give a damn/shit/fuck; ... a bugger. (英)

## 使用例句:

They can come and arrest me if they want to. **I don't give a fuck.**

'Mary's very angry with you.' '**I don't give a bugger.**'

## h 粗暴的拒绝/对抗

(I'll be) **damned/fucked** if I will!

... **buggered** if I will! (英)

**Stuff it (up your arse)!** (英)

**Stuff it up your ass!** (美)

**Get stuffed!** (英)

**Balls!**

**Balls to ...!** (英)

**Bollocks!** (英)

## 使用例句:

'Mr Parsons wants you to clean out lavatories.' '**Fucked if I will!**'

'Management are offering another £8 a week.' 'They can **stuff it.**'

'Give me a kiss.' '**Get stuffed!**'

'You're afraid to fight.' '**Balls!**'

**Balls to** the lot of you! I'm going home.

## i 表示强调的形容词/副词(用来强化感情)

**damn(ed)**      **bloody** (英)      **goddam** (美)

**sodding** (英)      **blasted** (英)      **bleeding** (英)

**fucking**

在现代英语中, **bloody** 没有原意禁忌词的等同语。

## 使用例句:

That car's going **damn(ed)** fast.

Where's the **bloody** switch?

It's **bloody** raining again.

She's a **fucking** marvellous singer.

Put the **fucking** cat out!

在英国英语中,当这些词用在动词前,常常加上 **well** 这个词。

I **damn well** hope you never come back.

I'm not **fucking well** paying this time.

It's **bloody well** raining again.

## j 其他

**fuck** (up), **screw** (up) 和 **bugger** (up) (英)可以作 **ruin** (毁坏), **spoil** (损坏)或 **destroy** (破坏)解。

Somebody's **fucked up** the TV.

You've **buggered** my watch.

**fucked** 和 **buggered** 可以作 **exhausted**(英)(筋疲力尽)解。

'Want another game of tennis?' 'No, I'm **fucked**.'

**screw** (特别是在美国)可以作 **cheat** (欺骗)解。

Don't buy a car from that garage—they'll **screw** you.

**cock up** (英), **balls up** (英), **fuck up** 和 **screw up** 可以作动词或名词用来指组织工作上的差错。(当用作名词时,书写常用连字符。)

That bloody secretary's **cocked up** my travel arrangements.

Sorry you didn't get your invitation—Mary made a **balls-up**.

The conference was a complete **fuck-up**.

Well, we really **screwed up** this time, didn't we?

**balls** (英), **bullshit** (美)和 **crap** 可以作 **nonsense** (胡说八道)解。

'What's his new book like?' 'A load of **balls**.'

Don't talk **crap**!

在美国英语中, **shit** 可以作 **lies** (谎言)或 **nothing** (什么也没有)解。

'Janie's getting married.' 'No **shit**?'

He don't know his ass from a hole in the ground. He don't know **shit**.

**bugger/fuck/damn/sod all** 在英国英语中均作 **nothing** (什么也没有)解。

There's **fuck all** in the fridge. We'll have to eat out.

冰箱里什么也没有。我们只好到外面吃饭了。

在英国英语中, **pissed** 意为 **drunk** (喝醉了), **pissed off** 意为 **fed up** (厌倦了)。

Steve was **pissed** out of his mind again last night.

I'm getting **pissed off** with London.

在美国英语中, **pissed** 意为 **annoyed** (不快), **angry** (生气)。

I'm **pissed** at him because of what he's been saying about me.

我生他的气,因为他一直在说我。

关于俚语的情况,见 510。

## 551 take

### 1 give 的反义词

take 的意思之一为“取得……”或“收到”。

She **took** my plate and gave me a clean one.

她拿走了我的盘子,又给了我一个干净的。

Who's **taken** my bicycle? 谁骑走了我的自行车?

Andrew's not in just now. Can I **take** a message?

安德鲁现在不在。有话需要我转告他吗?

我们从某个地方拿走东西时要用 from/out of/off, 从某人拿走东西时要用 from。

Could you **take** some money **out of** my wallet?

你能从我的钱包里拿出点钱来吗?(不能说:...~~in my wallet?~~)

She took the letter **from** the postman. 她从邮递员手里接过信来。

在这一含义中, take 不能与两个宾语连用。

They **took** everything away **from** me. 他们把我所有的东西都拿走了。(不能说:  
~~They took me everything.~~)

### 2 put 的反义词

take 可以用来表示把东西从原地移走。

I **took** off my coat and put on a dressing gown. 我脱下外衣穿上晨衣。

He **took** a ring out of his pocket and put it on her finger.

他从口袋里掏出一枚戒指戴在她的手指上。

### 3 bring 的反义词

take 可以作“运送”、“携带”解。这一含义的运动方向既不是朝说话人,也不是朝听话人。详见 112。

Can you **take** me to the station tomorrow morning? 明天上午你能送我去火车站吗?(不能说: ~~Can you bring me to the station...~~?)

**Take** this form to Mr Collins, ask him to sign it, and then bring it back. 把这张表格拿给柯林斯先生,让他签个名,然后再把它拿回来。

### 4 have, experience

take + 名词在许多常见的词组中指活动。在这些词组中, take 一般的意思是 have, experience; 在英国英语中,通常更喜欢用 have (见 240)。

I think I'll **take** a bath. (英国英语也说:...~~have~~ a bath.)

我想我得洗个澡。

Let's **take a break**. (英国英语也说: ... **have a break**.)

让我们休息一下。

请注意:一日三餐的名字与 have 连用,而不与 take 连用(如 **have breakfast**)。

关于用名词来指活动,详见 573。

## 5 双词动词

take 用在许多常见的惯用双词动词中(如 take off, take down, take up, take over, take to)。关于这些以及其他用 take 开始的双词动词的含义,查阅一部好的词典。关于双词动词,详见 582。

## 6 时间

我们可以用 take 来说明做某事需要多少时间。常用四种结构:

### a 人是主语:

人 + take + 时间 + 动词不定式

**I took** three hours to get home last night.

昨天晚上我花了 3 个小时才到家。

**She takes** all day to get out of the bathroom.

她花了整整 1 天的时间才从浴室里出来。

**They took** two hours to unload the ferry.

他们用了 2 个钟头才把渡船卸完。

### b 活动是主语:

活动 + take (+ 人) + 时间

**The journey took** me three hours. 路上花了我 3 个小时。

**Gardening takes** a lot of time. 花园里的活儿很费时间。

**Unloading the ferry took** them two hours.

从渡船上卸货用去他们 2 个小时。

### c 活动的对象是主语:

活动的对象 + take (+ 人) + 动词不定式

**The ferry took** them two hours to unload.

渡船花了他们 2 个小时才卸完。

**This house will take** all week to clean.

这所房子要用整整 1 周时间才能打扫干净。

### d 先行词 it 是主语:

it + take (+ 人) + 时间 + 动词不定式



**It took** me three hours to get home last night.

昨天晚上我花了 3 个小时才到家。

**It takes** ages to do the shopping. 买东西真花时间。

## 7 take 和 last

take 和 last 都可以用来谈经历和事件的长短。一般来说,如果我们认为这是一项主动的经历——某人做某事或完成某一任务,为此需要花时间——我们说某事 take 多少时间;而如果我们认为这是一项被动的经历,即某事虽与某人有关,却不由此人控制,我们就说某事 last 多少时间。(常常两个词都可以用,但重点略有不同。)试比较:

**It was a terrible job—I thought it would take forever.**

这是一项可怕的工作——我原以为花多少时间也完不成了。

**It was a wonderful holiday—I wished it would last forever.**

这是一个极好的假期——我希望它永远延续下去。

## 552 taste

### 1 系动词

taste 可以用作“系动词”,后跟形容词补语(见 147),来说明某物的味道。不用进行时态。

**This tastes nice.** What's in it? 这东西味道真好,里边放什么了?

(不能说:...~~tastes nicely.~~)

**The wine tastes funny.** 这葡萄酒有股怪味。

(不能说:...~~is tasting funny.~~)

在名词前用 taste of 和 taste like。

**The fish soup tasted mostly of garlic.** 鱼汤大蒜味道很浓。

**Her lips tasted like wild strawberries.** 她嘴唇上有野草莓的味道。

### 2 及物动词:“感知”

taste 可以用作及物动词,后跟宾语,来说明我们用味觉感知的东西。不用进行时态。常用 can taste (见 125)。

**I can taste** garlic and mint in the sauce. 在调味汁里我吃得出有大蒜和薄荷的味道。(不能说:~~I am tasting...~~)

### 3 及物动词:“调查”

另一种及物动词用法是说明我们用味觉来品尝某物,以求有所发现。可用进行时态。

'Stop eating the cake.' 'I'm just **tasting** it to see if it's OK.'

“别再吃那蛋糕了。”“我只是尝一尝看能吃不能吃。”

## 553 technique 和 technology

technology 通常指“科学的和工业的生产过程和技术”。

Modern **technology** has improved our standard of living.

现代技术提高了我们的生活水平。(不能说: ~~Modern technique~~...)

technique 是做某事的一种方法。

Barnard developed a new **technique** in heart surgery.

在心脏外科手术中,巴纳德发明了一种新方法。

technique 可以用来表示艺术家或运动员是如何表演的。

He's not only very fast, but he's also got marvellous **technique**.

他不仅很快,而且技术高超。

Joyce was not the first novelist to use the 'stream of consciousness' **technique**. 乔伊斯并不是第一位使用“意识流”手法的小说家。

## 554 telephoning 打电话

### 1 接私人电话

英国人通常说出自己的姓名或电话号码。

Hello. Albert Packard. 喂,我是艾伯特·帕卡德。

Hello. Ardington three seven oh double two. (= 37022)

喂,阿丁顿 37022。

(美国英语: Hello. Packard residence. Albert Packard speaking.

喂! 帕卡德家。我是艾伯特·帕卡德。)

### 2 找人接电话

Could I speak to Jane Horrabin?

(美国英语也说: Could I speak with ...?) 我找简·霍拉宾。

### 3 说你是谁

Hello, **this** is Corinne. 喂,我是科琳。(通常不说: ... ~~I'm Corinne~~.)

'Could I speak to Jane Horrabin?' 'Speaking.' (或 This is Jane Horrabin (speaking).) (美国英语: This is she.)

“我找简·霍拉宾。”“我就是。”

### 4 问是谁

Who is **that**? (美国英语: Who is **this**/Who's there?) 谁啊?

Who am I speaking to? 你是谁呀?

Who is that speaking? 你是谁呀?

### 5 问电话号码

Could I have extension two oh four six? 请接分机 2046。

What's the (**dialling**) **code** for London? (美国英语: ... area code ...) 伦敦的地区号码是多少?

How do I call the **operator**? 怎么要总机?

## 6 如果你要受话人付电话费用

I'd like to make a **reversed** (或 **transferred**) **charge call** to Bristol 37878. (美国英语: I'd like to make a **collect call** ...)

我想给布里斯托尔 37878 打一个受话人付费电话。

## 7 如果某人不在

I'm afraid **she's not in at the moment**. 对不起, 她现在不在。

Can I **take a message**? 有话需要我转告吗?

Can I **leave a message**? 我能留话吗?

I'll **ring/call** again later. (美国英语: I'll **call** ...)

我过一会儿再打吧。

Could you ask her to **ring/call me back**? 你叫她给我回个电话, 好吗?

Could you ask her to **ring/call me at/on Ardington 37022**?

你叫她给阿丁顿 37022 打个电话, 好吗?

Could you just tell her **Jake called**? 你就告诉她杰克来过电话, 好吗?

## 8 叫对方等待

Just a moment. 稍等一下。

Hold on a moment, please. 请等一下。

Hold the line, please. 请别挂断。

Hang on. 别挂断。(非正式)

## 9 接线员可能说的话

**One moment**, please. 请稍等。

(I'm) trying to **connect** you. 我正给你接呢。

(The number's) **ringing** for you. (号码)给你接通了。

(I'm) **putting you through** now. 我这就给你接过去。

I'm afraid the number/line is **engaged** (英国英语)/**busy** (美国英语). Will you **hold**? 对不起, 占线。你能等一等吗?

I'm afraid there's **no reply** from this number/from her extension.

对不起, 这个电话/她的分机没人接。

## 10 号码错了

I think you've got the **wrong number**. 我想你打错了。

I'm sorry. I've got the **wrong number**. 对不起。我打错了。

## 11 问题

Could you speak louder? It's a **bad line**. (美国英语: ... bad connection.) 请大声点儿, 线路不好。

It's a very bad line. I'll **hang up** and call again.

杂音太大。我挂上重打吧。

I rang you earlier but I couldn't **get through**.

我早些时候给你打过电话,但是没打通。

## 555 telling the time 时间的表示法

### I 说是什么时间

表示时间,有两种常用的方法。

8.05	eight (oh) five 或 five past eight 8 点过 5 分
8.10	eight ten 或 ten past eight 8 点过 10 分
8.15	eight fifteen 或 a quarter past eight 8 点 15 分或 8 点 1 刻
8.25	eight twenty-five 或 twenty-five past eight 8 点 25 分
8.30	eight thirty 或 half past eight 8 点半
8.35	eight thirty-five 或 twenty-five to nine 8 点 35 分或差 25 分 9 点
8.45	eight forty-five 或 a quarter to nine 8 点 45 分或差 1 刻 9 点
8.50	eight fifty 或 ten to nine 8 点 50 分或差 10 分 9 点
9.00	nine o'clock 9 点

许多英国人喜欢用 minutes past/to 来说在各 5 分钟时间段之内的时间(如 seven **minutes** past eight, three **minutes** to nine)。

只有在指几点钟时才用 o'clock。试比较:

Wake me at **seven (o'clock)**. 7 点钟叫醒我。

Wake me at **ten past seven**. 7 点 10 分叫醒我。

(不能说:... ~~ten past seven o'clock~~.)

在非正式场合, half past 中的 past 常省略。

OK, see you at **half two**. (= ... half **past** two.) 好的, 2 点半见。

在美国英语中,常用 after 替代 past (如 ten **after** six); 但是美国人不说 half after。在美国英语中,可以用 of, before 和 till 替代 to (如 twenty-five **of** three)。

### 2 问是什么时间

问时间的常用方法是:

What time is it? 什么时候了?

What's the time? 几点了?

Have you got the time? 你知道时间吗? (非正式)

Could you tell me the time? 能告诉我几点了吗? (比较正式)

What time do you make it? 或 What do you make the time?

(英国英语; = What time is it by your watch?) 你的表现在几点了?

What time does the game start?

比赛什么时候开始? (一般不说: At what time ...?)

### 3 24 小时计时法

24 小时计时法主要用在时间表、计划和正式通告中。在一般谈话中, 人们通常用 12 小时计时法。试比较:

—Last check-in time is **20.15**. 最后检票时间为 20 点 15 分。

We have to check in by a **quarter past eight in the evening**.

我们必须在今晚 8 点 15 分办完手续。

—The next train from platform 5 is the **seventeen fifty-three** departure for Carlisle. 下一趟从 5 号月台开出的火车, 17 点 53 分开往卡莱尔。

'What time does it leave?' '**Seven minutes to six.**'

“在什么时候开?” “差 7 分 6 点。”

必要时, 时间也可以用 in the morning/afternoon/evening 来区分。在比较正式的文体中, 可以用 am (= 拉丁文 ante meridiem——上午) 和 pm (= post meridiem——下午)。

09.00 = nine o'clock in the morning (或 nine am) 上午 9 点

21.00 = nine o'clock in the evening (或 nine pm) 晚上 9 点

## 556 tense simplification in subordinate clauses 从句中的时态简化

### 1 时态简化的理由

如果句子的主要动词已经说明说话者正在谈到的是什么时间, 就不一定在从句中再次指明同一时间。试比较:

—This discovery **means** that we **will spend** less on food.

这一发现意味着我们将减少在食品上的花费。

This discovery **will mean** that we **spend** less on food.

这一发现将意味着我们减少在食品上的花费。

—It is unlikely that he **will win**. 他不大可能会赢。

I **will pray** that he **wins**. 我会祈祷他赢。

从句中的动词通常比主句中的动词在形式上简单一些——例如用现在时替代将来时, 一般过去时替代条件句, 一般过去时替代过去完成时。



You'll find Coca-Cola wherever you **go**. 不管你走到那里,你都会看到可口可乐。  
(不能说:... ~~wherever you will go~~.)

He would never do anything that **went** against his conscience.

他永远不会干任何违背良心的事。(比... that **would go** against his conscience 更为自然。)

I hadn't understood what she **said**. 我没有弄懂她说了些什么。

(比... what she **had said** 更为自然。)

## 2 用现在时替代将来时

在从句中,经常用现在时态来替代 **will + 动词不定式** 指将来。这种情况不仅出现在表示时间的连词如 when, until, after, before, as soon as 的后面,而且出现在大多数其他从句中——例如在 if, whether 和 on condition that 后面,在疑问词和关系词后面,以及在间接引语中。

I'll write to her when I **have** time. 我有空时会给她去信。

(不能说:... ~~when I will have time~~.)

I'll think of you when I'm **lying** on the beach next week. 下星期躺在海滩上,我会想你的。(不能说:... ~~when I will be lying~~...)

Will you stay here **until** the plane **takes** off?

飞机起飞之前,你会一直呆在这儿吗?

It will be interesting to see **whether** he **recognises** you.

看看他能不能认出你,会是很有意思的。

I'll have a good time **whether** I **win** or **lose**.

赢也好,输也好,我都会玩得很痛快。

I'll lend it to you **on condition that** you **bring** it back tomorrow.

我把它借给你,条件是明天你还给我。

I'll go **where** you **go**. 你到哪儿,我也到哪儿。

He says he'll give five pounds to anybody **who finds** his pen.

他说谁找到他的钢笔,就给谁 5 英镑。

One day the government will really ask people **what they want**.

总有一天政府会真心实意地问人们他们需要什么。

If she **asks** what I'm **doing** in her flat, I'll say I'm **checking** the electricity meter.

如果她问我在她的公寓里干什么,我会说我正在查电表。

I think you'll find the wind **slows** you down a bit.

我想你会发现风力使你慢下一点来。

如果主要动词指将来,尽管没有将来形式,也可以这么用。

**Phone** me when you **arrive**. 你到达后给我打个电话。

**Make sure** you **come** back soon. 你要保证快点回来。

You **can** tell who you **like** next week, but not until then.

下星期你可以说你喜欢谁,但是在此以前不能说。

现在完成时态可以用来表示完成的概念。

I'll tell you when I've finished. 我完成的时候会告诉你。

在与 as 和 than 比较时,现在时和将来时都可以用。

She'll be on the same train as we are/will tomorrow.

明天她将跟我们乘同一列火车。

We'll get there sooner than you do/will. 我们到那儿会比你早些。

### 3 从句中的将来时

如果主要动词不指将来(或不指将来的相同时间),有必要在从句中用将来时来指将来。

I don't know where she will be tomorrow. 我不知道她明天将在哪儿。

I'm sure I won't understand a word of the lecture.

我肯定会连讲座里的一句话也听不懂。

I'll hide it somewhere where he'll never find it.

我要把它藏到一个他永远也找不着的地方。(两个不同的将来时间)

If she rings, I'll tell her that I'll ring back later. 如果她来电话,我就告诉她随后给她回电话。(两个不同的将来时间)

当 if 意为 if it is true that ... (见 261.1), 在 if 从句中用将来时。

If the office will be open until five o'clock, then we'll have plenty of time to go there this afternoon. 如果办公室一直开门到 5 点钟,那么我们今天下午就有足够的时间过去。

### 4 in case, I hope, I bet, it doesn't matter 等

即使主要动词是现在时或过去时,在 in case 后面,现在时通常用来表示将来的意思。详见 271。

I've got my tennis things in case we have time for a game tomorrow.

我把打网球的东西带着,也许明天我们有时间玩上一局。

在非正式文体中,在 I hope (见 252)和 I bet (见 102)后面,经常用现在时动词表示将来的意思。

I hope you sleep well. 我希望你睡得好。

I bet he gets married before the end of the year.

我打赌年底以前他准结婚。

在 it doesn't matter, I don't care, I don't mind, it's not important 和类似的词组后面,现在时也用来表示将来的含义。

It doesn't matter where we go on holiday.

在假日里我们到哪儿去都行。

I don't care what we have for dinner if I don't have to cook it.

只要不让我做饭,正餐吃什么都行。

## 5 用过去时替代条件句

正如在从句中避免用 **will** 来指将来,也避免用 **would** 来指过去。在从句中表示条件的含义,一般用过去时动词而不用 **would + 动词不定式**。这不仅出现在 **if** 从句中,也出现在大多数其他连词后面。

**If I had** lots of money, I would give some to anybody **who asked** for it. 要是我有很多钱,谁向我要,我就给谁一些。

(不能说: ~~If I would have... who would ask for it.~~)

Would you follow me **wherever I went**? 不管我到哪儿,你总跟着我吗?(不能说: ~~... wherever I would go?~~)

In a perfect world, you would be able to say exactly what you **thought**. 在一个完美的世界上,你怎么想就能怎么说。

(不能说: ~~... what you would think.~~)

I would always try to help anybody **who was** in trouble, whether I **knew** them or not.

任何人碰到困难,不管我认识还是不认识,我总会设法帮助他们。

To see him walk down the street, you'd never know he **was** blind.

看他顺着马路走去,你决不会想到他是个盲人。

## 6 例外

这些规则通常不适用于 **because**, **although**, **since** 或 **as** (意为“因为”)引导的从句。

I won't mind the heat on holiday **because I won't have** to move about much. 度假时天气热,我不在乎,因为我不必老到处跑动。

I'll come to the opera with you, **although I probably won't enjoy** it.

虽然我可能不喜欢,我会跟你一块儿来看歌剧。

## 7 动词完成时和进行时的简化

如果意思清楚,在从句中经常使用一般过去时动词形式,而不用现在完成时和过去完成时。

It's been a good time while it('s) **lasted**.

大家玩得很痛快,可惜后来散了。

I've usually liked the people I('ve) **worked** with.

一般地说,我喜欢那些跟我一块儿工作过的人。

For thirty years, he **had** done no more than he (**had**) **needed** to.

30年来,他只干了他需要干的工作。

He **had** probably crashed because he **had** gone to sleep while he **was** driving. 他撞了车,很可能是因为他开车时睡着了。(比 ~~... while he had been driving~~ 更为自然。)

在从句中,进行时常被一般时态所替代。试比较:

He's **working**. But at the same time as **he works**, he's exercising.

(或 ... at the same time as he's **working**...)

他在工作。但是,在他工作的同时,他也在运动。

关于间接引语中的时态,见 481。

关于过去时表示现在或将来的意思,见 422。

## 557 than, as 和 that

### 1 than 用在比较级后面

than 可以用在形容词和副词的比较级(见 135)的后面。as 和 that 不用在比较级的后面。

My sister's **taller than** me. 我妹妹比我高。

(不能说: ... ~~taller as me~~.) (不能说: ... ~~taller that me~~.)

She's got **longer hair than** I have. 她的头发比我的长。

(不能说: ... ~~longer hair as/that I have~~.)

### 2 as...as

as 用在“等同比较”(as...as...; the same...as...) 中。than 和 that 则不这样用。

My hands are **as cold as** ice. 我的手像冰一样冷。

(不能说: ... ~~as cold than/that ice~~.)

Your eyes are **the same colour as** mine. 你的眼睛颜色跟我的一样。

(不能说: ... ~~the same colour than/that mine~~.)

### 3 不用主语或宾语的 as 和 than 从句

as 和 than 可以引导没有主语或宾语代词(有点像 as 和 than 是关系代词)的从句。没有主语代词的从句主要用在正式文体中。

Their marriage was **as stormy as had been expected**.

他们的婚姻正如所预料的那样一波三折。

(不能说: ... ~~as it had been expected~~.)

Anne's going to join us, **as was agreed last week**.

正如上周大家同意的了,安妮将加入到我们中间来。

(不能说: ... ~~as it was agreed last week~~.)

He worries more **than is good for him**. 他担心过度,对他没有好处。(不能说:

~~He worries more than it/what is good for him~~.)

Don't lose your passport, **as I did last year**. 别像我去年一样把你的护照丢了。

(不能说: ... ~~as I did it last year~~.)

They sent more **than I had ordered**. 他们送来的比我预订的多。

(不能说: ... ~~more than I had ordered it~~.)

She gets her meat from the same butcher **as I go to**.

她从我买肉的同一个肉店买肉。(不能说: ~~...as I go to him.~~)

关于在 **than** 之后的主语和宾语代词, 见 138.8。

关于 **that** 从句, 见 559。

关于 **than**, **as** 和 **that** 的读音, 见 588。

## 558 thankful 和 grateful

**grateful** 是人们对善意、恩惠等作出反应时常用的词。

I'm very **grateful** for all your help. 非常感谢你的一切帮助。

(不能说: ~~I'm very thankful...~~)

She wasn't a bit **grateful** to me for repairing her car.

我给她修汽车, 可她连一点谢意也没有表示。

**thankful** 特别用来表示人们的宽慰感情, 因为避开了某种危险, 或结束了一种不愉快的经历。

I'm **thankful** that we got home before the storm started.

谢天谢地, 暴风雨来临前我们就到家了。

We feel very **thankful** that she didn't marry him after all.

她终于没跟他结婚, 我们感到很宽慰。

Well, I'm **thankful** that's over. 好了, 事情过去了, 我感到欣慰。

## 559 that 从句

### 1 that 作为连词

**that** 是连词, 没有真正的实意。它只是一个连接词——表示一个陈述从句是一个较长句子的一部分。试比较:

I understood. He was innocent.

我知道。他是无辜的。(两个分立的句子)

I understood **that** he was innocent. 我知道他是无辜的。(从句 **he was innocent** 成为这一较长句子中动词的宾语。)

### 2 句子中的 that 从句

**that** 从句在句子中可以起各种作用。**that** 从句可以作主语。

**That she should forget me so quickly** was rather a shock.

她那么快就把我给忘了, 有点儿让人震惊。

**that** 从句可以作补语。

The main thing is **that you're happy**. 主要的是你很快乐。

**that** 从句可以作许多动词的宾语。

We **knew that** the next day would be difficult.



我们知道第二天会是困难的。

**I regretted that I was not going to be at the meeting.**

我很遗憾我将不能出席会议。

that 从句可以跟在许多名词和形容词后面作为补语。

**I admire your belief that you are always right.**

我很赞赏你相信自己永远是对的。

**The Minister is anxious that nothing should get into the papers.**

部长很着急,希望什么情况都不要见报。

### 3 the fact that...

that 从句单独作主语用并不常见。这种从句经常由 the fact 来引导。

**The fact that she was foreign made it difficult for her to get a job.**

她是外国人,这就使她找工作很困难。

(不能说:~~That she was foreign made it difficult...~~)

**The fact that Simon had not been home for three days didn't seem to worry anybody.** 西蒙3天没回家,看来并没有让任何人着急。(比 **That Simon had not been home for three days didn't ...** 更为自然。)

the fact 也可以引导介词后面的 that 从句(that 从句不能直接跟在介词后面)。

**The judge paid no attention to the fact that she had just lost her husband.** 法官毫不考虑她刚刚失去丈夫一事。

(不能说:~~...paid no attention to that she had just...~~)

**He held her completely responsible for the fact that she took food without paying for it.** 她拿走食品却不付款,他让她承担全部责任。

(不能说:~~...responsible for that she took...~~)

**In spite of the fact that she had three small children, he sent her to prison for six months.** 尽管她有3个小小孩,他还是把她关进监狱6个月。(不能说:~~In spite of that she had...~~)

关于 that 从句前省略介词的情况,见 441。

### 4 先行词 it

在很多情况下, it 用作 that 从句的“先行”主语或宾语。详见 301—302。

**It surprised me that he was still in bed.** 他还未起床,让我吃惊。

(比 **That he was still in bed surprised me** 更为自然。)

**She made it clear that she was not interested.** 她明确表示不感兴趣。(不能说:

~~She made that she was not interested clear.~~)

关于为什么作主语和宾语的 that 从句往往移至句末,见 289。

## 5 动词、名词和形容词后面的 that 从句

不是所有动词、名词或形容词后面都可以跟 that 从句。试比较:

—I **hope that you'll have** a wonderful time. 我希望你们玩儿得痛快。

I **want you to have** a wonderful time. 我希望你们玩儿得痛快。

(不能说: ~~I want that you'll have...~~)

—I understood his **wish that we should be** there.

我理解他希望我们都到场。

I understood the **importance of our being** there. 我理解我们为什么需要到场。

(不能说: ~~...the importance that we should be there.~~)

—It's **essential that you visit** the art museum.

你去参观艺术博物馆是十分必要的。

It's **worth your visiting** the art museum. 你去参观艺术博物馆是值得的。(不能

说: ~~It's worth that you visit...~~)

关于补语的一般情况, 见 140。

关于动词的补语, 见 579。

关于名词, 见 377。

关于形容词, 见 12。

关于个别动词、名词和形容词后面可能使用的结构, 查阅一部好的词典。

## 6 that 从句中的动词

在某些 that 从句中, **should + 动词不定式**或虚拟语气常用来替代普通动词形式。详见 497, 541。

I insisted **that she (should) see** the doctor at once.

我坚持她(应该)立即去看医生。

## 7 复合连词

有些连词由两个或两个以上的词组成, 包含 that。常见例子: so that, in order that, provided that, providing that, seeing that, given that, now that。

I got here early **so that** we could have a few minutes alone together.

我到这儿早些是为了我们能单独在一起呆几分钟。

I'll come with you **providing that** Bill doesn't mind.

要是比尔不在乎, 我会跟你去的。

**Now that** the kids are at school, the house seems very quiet.

孩子们都上学去了, 房子里就显得很安静。

## 8 that 的省略

在某些情况下, that 可以省略, 特别是在非正式文体中。详见 560。

She said (**that**) she didn't mind. 她说过她不在乎。

I'm surprised (**that**) she hasn't phoned. 我很奇怪她没有打电话。

He was so cold (**that**) he couldn't feel his fingers.

他太冷了,手指都冻僵了。

关于转述动词(“间接引语”)后面的 that 从句,见 480—482。

关于关系代词 that, 见 473。

## 560 that: 省略

我们经常可以省略连词 that, 特别是在非正式文体中。

### 1 间接引语

在许多常用的表示间接引语的动词后面,在非正式场合,that 可以省去。

James **said** (**that**) he was feeling better. 詹姆斯说他觉得好些了。

I **thought** (**that**) you were in Ireland. 我还以为你在爱尔兰呢。

The waiter **suggested** (**that**) we should go home.

服务员暗示我们该回家了。

在某些动词(如 reply, telegraph, shout)后面 that 不能省略,在名词后面通常不能省略。

James **replied that** he was feeling better. 詹姆斯回答说他觉得好些了。(不能说:  
~~James replied he was feeling better.~~)

She **shouted that** she was busy. 她大声说,她太忙了。

(不能说:~~She shouted she was busy.~~)

He disagreed with Copernicus' **view that** the earth went round the sun. 他不同意哥白尼的观点,即地球绕太阳转。

(不能说:...~~Copernicus' view the earth went.~~...)

关于在疑问句涉及 that 从句中 that 的省略,见 461.8。

### 2 在形容词后面

在某些形容词(见 12)后面可以用 that 从句。在比较常用的词组中,that 可以省去。

I'm **glad** (**that**) you're all right. 你没事儿,我很高兴。

It's **funny** (**that**) he hasn't written. 奇怪,他没有写信。

We were **surprised** (**that**) she came. 她来了,我们感到惊奇。

### 3 连词

一些常用的双词连词,如 so that, such ... that, now that, providing that, provided that, supposing that, considering that, assuming that, 其中的 that 在非正式文体中可以省去。

Come in quietly **so** (**that**) she doesn't hear you.

悄悄地进来,别让她听见。

I was having **such** a nice time (**that**) I didn't want to leave.

我玩得很痛快,所以不想走了。

The garden looks nice **now** (**that**) we've got some flowers out.

由于我们把一些花弄了出去,花园看上去好极了。

You can borrow it **provided** (**that**) you bring it back tomorrow.

你可以借走,条件是明天要还回来。

**Assuming** (**that**) nobody gets lost, we'll all meet again here at six o'clock. 假定没有人迷路,6点钟我们都在这里再见面。

#### 4 关系结构

当关系代词 **that** 在关系从句(见 474)中作宾语时,通常可以省去。

Look! There are the people (**that**) we met in Brighton.

看! 那就是我们在布赖顿遇见的那些人。

Do it the way (**that**) I showed you. 照我给你做的样子去做。

## 561 the matter (with)

在 **be** 后面, **the matter (with)** 用作补语。它跟在 **something, anything, nothing** 和 **what** 后面,具有与 **wrong (with)** 相似的意思。

Something's **the matter with** my foot. 我的脚有点毛病。

Is anything **the matter**? 有什么问题吗?

Nothing's **the matter with** the car—you're just a bad driver.

汽车没有毛病——只是你开得不好。

What's **the matter with** Frank today? 弗兰克今天怎么了?

**there** 常用作 **anything, something** 和 **nothing** 的“先行主语”(见 563)。

Is **there** anything **the matter**? 出了什么事吗?

**There's** something **the matter with** the TV. 电视机出了故障。

## 562 there

拼写相同的 **there** 要作两个词用,发音不同,用法也不同。

### 1 地点副词

**there** (读作 /ðə(r)/) 是个副词,意为 **in that place**。

What's that green thing over **there**? 那边那个绿色的东西是什么?

**There's** the book I was looking for. 我要找的那本书在那儿呢。

关于 **here** 和 **there** 的区别,见 248。

### 2 先行主语

**there** (读作 /ðə(r)/) 在以 **there is, there are, there seems to be, there might be** 等开始的句子中用作先行主语。详见 563。

**There's** a book under the piano. 钢琴下面有一本书。

## 563 there is

## 1 用法

在句子表明某事物存在(或不存在)于某地的情况下,我们用 **there** 作为一种先行主语,而把真正的主语放在动词后面。请注意 **there** 的发音:通常发成 /ðə(r)/, 不是 /ðeə(r)/。

**There's** a hole in my tights.

我的紧身裤上有个洞。(比 **A hole is in my tights** 更为自然。)

**There's** ice on the lake. 湖上有冰。(比 **Ice is on the lake** 更为自然。)

在这种情况下,不能用 **it**。

**There is** a lot of noise in the street. 街上喧闹声很大。

(不能说: ~~**It is a lot of noise in the street.**~~)

**there are** 用于复数主语。

I don't know how many people **there are** in the waiting room. 我不知道在接待室里有多少人。(不能说: ~~...how many people **there is**...~~)

不过,在非正式讲话中, **there** 也常用于复数主语的前面。

**There's** two policemen at the door, Dad. 爸爸,门口有两个警察。

**There's** some grapes in the fridge, if you're still hungry.

要是你还饿的话,冰箱里有些葡萄。

## 2 不定主语

**there** 的这种用法特别用于带不定冠词、不带冠词或带 **some, any, no** 之类不定限定词的主语,以及用于 **somebody, nothing** 之类的不定代词。

**There are** some people outside. 外面有几个人。

**There were** no footsteps to be seen. 看不见有什么脚印。

**Is there** anybody at home? 家里有人吗?

**There's** something worrying me. 有些事让我着急。

请注意: **something, anything** 和 **nothing** 后面可以加 **wrong** 和 **the matter**。

**There's** something wrong. 出事儿了。

**Is there** anything the matter? 出什么事了吗?

还请注意:这一用法可以与 **sense, point, use** 和 **need** 连用。

**There's** no sense in making him angry. 惹他生气是没有道理的。

**Is there** any point in talking about it again? 此事还有必要再谈吗?

Do you think **there's** any use trying to explain?

你认为设法解释会有什么用吗?

**There's** no need to hurry—we've got plenty of time.

没有必要急匆匆——我们有足够的时间。

关于 **the matter**, 详见 561。



关于 any/no use, 详见 56。

### 3 各种时态

there 可以这样与 be 的各种时态连用。

Once upon a time **there were** three wicked brothers.

从前有哥儿仨, 都非常坏。

**There has never been** anybody like you. 从来还没有像你这样的人。

**There will be** snow on high ground. 在高地上将会有雪。

there 也可以用在疑问尾句中。

There'll be enough for everybody, **won't there?** 大家都能分得到吧?

### 4 与助动词 be 连用的结构

there 也可以用在以 be 作为进行时或被动语态助动词的结构里。请注意词序。

**There was** a girl **water-skiing** on the lake. (= A girl was water-skiing...) 一个女孩子在湖上滑水。

(不能说: ~~There was water-skiing a girl.~~...)

**There have been** more Americans **killed** in road accidents than in all the wars since 1900. (= More Americans have been killed...)

自 1900 年以来, 在交通事故中死去的美国人比在所有战争中死去的美国人还多。(不能说: ~~There have been killed more Americans.~~...)

**There'll be** somebody **meeting** you at the airport. 会有人在机场接你。

### 5 更复杂的结构

there 可以与情态动词 + be 连用, 也可以与其他动词(如 seem, appear, happen, tend) 连用, 后面加 to be。

**There might be** drinks if you wait for a bit.

如果你等一会儿, 可能会有饮料。

**There must be** somebody at home—ring again.

家里肯定有人——再按一下铃。

If the police hadn't closed the road **there could have been** a bad accident. 要不是警方关闭了道路, 本来会发生严重车祸的。

**There seem to be** some problems. 看来有些问题。

(不能说: ~~There seems to be.~~...)

Could you be quiet? **There happens to be** a lecture going on.

你安静点儿, 好吗? 碰巧有人正在作报告。

**There tends to be** jealousy when a new little brother or sister comes along. 当一个小弟弟或小妹妹来到人世时, 往往会引起忌妒。

还请注意这一结构: there is certain/sure/likely/bound to be。

**There is sure to be** trouble when she gets his letter.

在她收到他的信时,肯定会有麻烦。

Do you think **there's likely to be** snow? 你认为有可能下雪吗?

there 还可以带动词不定式(there to be)或带 -ing 形式(there being)。

I don't want **there to be** any more trouble. 我不想再有任何麻烦了。

What's the chance of **there being** an election this year?

今年举行选举的可能性有多大?

## 6 其他动词

在正式文体或书面体中,除 be 之外还有一些其他动词可以与 there 连用。这些动词是表示状态的,或用来表示某人的到达或某事的发生。

In a small town in Germany **there once lived** a poor shoemaker.

在德国的一座小镇里,曾经住着一个穷苦的鞋匠。

**There remains** nothing more to be done. 没有什么别的事可做了。

Suddenly **there entered** a strange figure dressed all in black.

突然进来一个浑身黑色衣饰的奇怪家伙。

**There followed** an uncomfortable silence.

接着是一阵令人难以忍受的沉默。

## 7 肯定的主语

在句子有肯定的主语(如带定冠词的名词或专有名词)时,一般不用 there。

**The door** was open. 门开着。(不能说:~~There was the door open.~~)

**James** was at the party. 詹姆斯参加聚会了。

(不能说:~~There was James at the party.~~)

有一种情况例外:如果我们只提人或物的名字,以便把注意力引到对问题可能采取的解决办法上,可以使用 there。

'Who could we ask?' 'Well, **there's James**, or Miranda, or Ann, or Sue, ...'

“我们问谁呢?”“我看,问詹姆斯,或米兰达,或安,或休,……”

'Where can he sleep?' 'Well, **there's always the attic.**'

“他能睡在哪儿呢?”“嗯,总有阁楼可睡。”

另一个明显的例外是:在以 There was this ... 开始的故事中 this 的含义不肯定。

**There was this** man, see, and he couldn't get up in the mornings. So he... 有这么一个人,懂吗,他早上起不来。所以他……

# 564 think

## I 表示“有看法”

当 think 用来表示有某种看法时,通常不用进行时。

I don't think much of his latest book. 我对他最近出的书评价不高。(不能说:  
~~I'm not thinking much...~~)

Who do you think will win the election? 你认为谁会在选举中获胜?(不能说:  
~~Who are you thinking...?~~)

## 2 其他意思

当 think 有其他意思(如计划或考虑)时,可以用进行时。

You're looking worried. What are you thinking about? 你看上去愁眉苦脸的。你在想什么呢?(不能说:...~~What do you think about?~~)

I'm thinking of changing my job. 我在想换个工作。

## 3 -ing 形式

在 think 后面,可以用 -ing 形式,但是除非有宾语(见下面的第4节),否则一般不用动词不定式。

She's thinking of going to university next year. 她打算明年去上大学。(不能说:  
~~She's thinking to go...~~)

但是,当我们谈到记起来去做某事或有意去做某事时,可以用 think + 动词不定式。

Did you think to close the windows when it started raining?

开始下雨时,你想到了关窗吗?

## 4 think + 宾语(+ to be) + 补语

在非常正式的文体中,think 有时后面跟宾语和形容词或名词补语。

They thought her fascinating. 他们认为她很迷人。

We thought him a fool. 我们认为他是个傻瓜。

it 可以用作动词不定式的先行宾语。

I thought it better to pretend that I knew nothing.

我想最好假装我什么都不知道。

to be 偶尔用在补语(暗指客观的判断而不是主观的印象)前面,但这是极少见的。

They thought him to be a spy. 他们认为他是一个间谍。

在比较正式的文体中,think 后面用 that 从句更可取。

They thought that she was fascinating. 他们认为她很迷人。

We thought that he was a fool. 我们认为他是个傻瓜。

但是,与宾语 + 补语结构相对应的被动语态用得相当普遍,通常与 to be 连用。

She was thought to be a terrorist. 她被认为是个恐怖分子。

## 5 转移的否定

当 think 用来引导一个否定从句时,通常是把 not 与 think 放在一起,而

不是与后面的从句放在一起(见 359)。

**I don't think** it will rain.

我认为不会下雨。(比 **I think it won't rain** 更为自然。)

Mary **doesn't think** she can come. 玛丽认为她不能来。

但是,我们可以用 **I thought ... not** 来表示惊奇。

Hello! **I thought** you weren't coming! 你好! 我还以为你不会来呢!

## 6 间接引语

**think** 通常不引导间接疑问句。

**I was wondering if** I could do anything to help. 我在想我能否做些什么来帮忙。

(比 **I was thinking if ...** 更为自然。)

## 7 I thought...

请注意;用重读的 **I thought ...** 来暗示说话者是正确的。试比较:

'It isn't very nice.' 'Oh, dear. **I thought** you'd like it.' ('But I was wrong.') “这不怎么样。”“噢,亲爱的,我还以为你会喜欢的。”(“但是我错了。”)

'It's beautiful!' 'Oh, I am glad. **I thought** you'd like it.' ('And I was right.') “真漂亮!”“噢,我很高兴。我知道你会喜欢的。”(“我是对的。”)

## 8 I had thought ..., I should think 等

过去完成式可以暗示说话者错了或失望了。

**I had thought** that we were going to be invited to dinner.

我本来以为我们会被邀请去吃饭的。

**I should think** 和 **I should have thought** (美国英语: **I would ...**) 可以引导猜想。

**I should think** we'll need at least twelve bottles of wine.

我想我们至少需要 12 瓶葡萄酒。

**I should have thought** we could expect at least forty people.

我本来想至少有 40 人会来。

**I should have thought** 也可以引导批评。

**I should have thought** he could have washed his hands, at least.

我本以为他至少会把自己的手洗洗。

关于 **I (don't) think so** 和 **I thought so**, 见 515。

关于在 **I think it strange that...** 之类的句子中 **it** 作为先行宾语, 见 302。

# 565 this 和 that (指示代词和限定词)

## 1 人和物

**this/that/these/those** 可以作为限定词与指人或物的名词连用。

**this child** 这个孩子

**that** house 那所房子

但是当 **this/that/these/those** 用作代词不跟名词时, 一般只用来指物。试比较:

—**This** costs more than **that**. 这个比那个贵。

**This little boy** says he's tired. 这个小男孩说他累了。

(不能说: ~~**This says he's tired.**~~)

—Put **those** down—they're dirty. 放下——那都是些脏东西。

Tell **those men** to go away. 叫那些人走开。

(不能说: ~~Tell **those** to go away.~~)

但是, 当我们在证明人们的身份时, **this** 等可以用作代词。

Hello. **This** is Elisabeth. Is **that** Ruth?

喂。我是伊丽莎白。你是鲁思吗?

Who's **that**? 那是谁?

**That** looks like Mrs Walker. 那个人看上去像沃克太太。

**These** are the Smiths. 这几位是史密斯一家。

还请注意这一用法: **Those who ...** (见下面第 6 节)。

关于 **it** 指人的类似用法, 见 424.5。

## 2 区别

我们用 **this/these** 来谈离说话者近的人和物。

**This** is very nice—can I have some more?

这个很好——我能再来些吗?

Get **this** cat off my shoulder. 把这只猫从我肩膀上弄走。

Do you like **these** ear-rings? Bob gave them to me.

你喜欢这些耳环吗? 鲍勃给我的。

I don't know what I'm doing in **this** country. 我不知道我呆在这个国家里干什么。(不能说: ... ~~in **that** country.~~)

我们用 **that/those** 来谈离说话者较远或不在现场的人和物。

**That** smells nice—is it for lunch?

那东西闻着很香啊——是不是午饭要吃的?

Get **that** cat off the piano. 把那只猫从钢琴上赶走。

I like **those** ear-rings. Where did you get them?

我喜欢那些耳环。你从哪里弄到的?

All the time I was in **that** country I hated it.

我呆在那个国家时就一直讨厌它。

## 3 时间

**this/these** 可以指正在进行或即将开始的状态和经历。

I like **this** music. What is it? 我喜欢这音乐。这叫什么?



Listen to **this**. You'll like it. 请听听这个。你会喜欢的。

(不能说: ~~Listen to that~~...)

Watch **this**. **This** is a police message.

看看这个。这是警方送来的信息。

that/those 可以指刚结束或过去较为久远的经历。

**That** was nice. What was it? 刚才那个很好。那叫什么?

(不能说: ~~This was nice~~...)

Did you see **that**? 你看见那个了吗?

Who said **that**? 那话是谁说的?

Have you ever heard from **that** Scottish boy you used to go out with?

过去常跟你交往的那个苏格兰男孩,你曾经收到过他的信吗?

(不能说: ... ~~this Scottish boy you used to go out with~~.)

that 可以表示某事已经结束了。

... and **that's** how it happened. ...而事情就是那样发生的。

'Anything else?' 'No, **that's** all, thanks.' 'Right, **that'll** be £ 7.50 altogether.'

(在商店里)“还要什么吗?”“不要了,就买这些,谢谢。”“好的,总共 7 英镑半。”

OK. **That's** it. I'm leaving. It was nice knowing you.

好的。就这样吧。我要走了。认识你很高兴。

Well, **that's that**. Another day's work finished. Let's go home.

好了,就那样定了。又完成了一天的工作。咱们回家吧。

请注意: this morning 可以指已结束的一段时间(如果某人是在同一天稍晚时说的); this afternoon 和 this spring/summer/autumn 用法类似。

关于 this, that 和 it 用来指刚说过或写过的东西,见 566。

#### 4 接受和拒绝

我们有时用 this/these 来表示接受或有兴趣,而 that/those 则用来表示不喜欢或拒绝。试比较:

Now tell me about **this** new boyfriend of yours.

现在告诉我有关你这位新的男朋友的情况。

I don't like **that** new boyfriend of yours.

我不喜欢你那位新的男朋友。

#### 5 打电话

在电话里,英国人用 this 来说明自己的身份,用 that 来问对方的身份。

Hello. **This** is Elisabeth. Is **that** Ruth?

喂。我是伊丽莎白。你是鲁思吗?

美国人也可以用 this 来问对方的身份。

Who is **this**? 你是谁呀?

## 6 that, those 意为 the one(s)

在正式文体中, that 和 those 与后面的描述连用时意为 the one(s)。those who... 意思是 the people who...。

A dog's intelligence is much greater than **that** of a cat.

狗的智慧比猫的高得多。

**Those who** can, do. **Those who** can't, teach.

会干活的人干活。不会干活的人教书。

## 7 this 和 that 意为 so

在非正式文体中, this 和 that 常用来与形容词和副词连用, 其用法与 so 同。

I didn't realise it was going to be **this** hot. 我没有想到天会这么热。

If it goes on raining **this** hard, we'll have to swim to work.

要是雨这么大地下下去, 我们就得游水去上班了。

If your boyfriend's **that** clever, why isn't he rich?

要是你的男朋友那么聪明, 为什么他没富起来?

在标准英语中, 从句之前只用 so。

It was **so** cold **that** I couldn't feel my fingers. 天气太冷了, 我的手指都冻僵了。

(不能说: ~~It was that cold that...~~)

not all that 可以用来作 not very 解。

'How was the play?' 'Not **all that** good.'

“那个剧怎么样?” “不怎么好。”

## 8 其他用法

请注意: 讲故事时, this (没有专指的意思) 有特殊用法。

There was **this** travelling salesman, you see. And he wanted...

你看, 有这么一个推销员。他想要……

that/those 可以暗指人人都熟悉的经验。

I can't stand **that** perfume of hers. 她那股香水味, 我可受不了。

在广告中, 这种用法常见。

When you get **that empty feeling**—break for a biscuit.

觉得饿了, 就休息一下, 吃块饼干。

The perfect hobby for **those long winter evenings**—astrology. Send for our free brochure...

漫长冬夜的最佳消遣——占星术。函索我们免费的小册子……

this 和 that 的区别类似 here 和 there (见 248), come 和 go (见 134) 以及 bring 和 take (见 112) 的区别。

关于 this one, that one 等, 见 391。

关于 these 和 those 与单数 kind of, sort of 连用, 见 526。

关于 that which, 见 476.5。

关于 this/that 和 it 的区别, 见 566。

## 566 this/that 和 it 在话语中

this, that 和 it 都可以用来指早先已经谈到或写过的事情。它们之间的区别不易理解, 但是下面的建议可能有用。

### 1 提到过的事情

所有三个词均可以用来表示“我刚提过的事情或情况”。

it 并不特别强调这件事情或这一情况。

So she decided to paint her house pink. **It** upset the neighbours a bit.

因此, 她决定把自己的房子漆成粉红色。这让邻居们有点不高兴。

this 和 that 的语气比较强, 好像暗指“已经引出了有趣的新情况”。

So she decided to paint her house pink. **This/That** really upset the neighbours, as you can imagine. 因此, 她决定把自己的房子漆成粉红色。你可以想像, 这让邻居们真的很不高兴。

当说话者对一个新的话题有更多的话可说时, 用 this 看来更可取。

So she decided to paint her house pink. **This** upset the neighbours so much that they took her to court, believe it or not. The case came up last week ... 因此, 她决定把自己的房子漆成粉红色。这件事让邻居们恼火透了, 他们把她告到法院, 信不信由你。上周对这一案件进行了审理……

Then in 1917 he met Andrew Lewis. **This** was a turning point in his career: the two men entered into a partnership which lasted until 1946, and ... 然后, 在 1917 年他碰见了安德鲁·刘易斯。这是他人生道路的一个转折点: 两人合伙, 直到 1946 年, 接着……(比 ... **That** was a turning point ... 更为自然。)

### 2 提到的最后一个项目

如果提到的项目不止一个, it 一般指讨论的主题; this 和 that 一般指提到的最后一个项目。试比较:

We keep the ice-cream machine in the spare room. **It** is mainly used by the children, incidentally. (The machine is used by the children.)

我们把冰淇淋机放在备用室里。顺便说一句, 机器主要由孩子们使用。(机器由孩子们使用。)

We keep the ice-cream machine in the spare room. **This/That** is mainly used by the children, incidentally. (The spare room is used by the children.) 我们把冰淇淋机放在备用室里。顺便说一句, 备用室主要由孩子们使用。(备用室由孩子们使用。)

### 3 焦点

it 只用来指“焦点内”的事情——已经谈过的事情。而 this 可以用来在任何议论未发之前“把事情引入焦点”。试比较：

I enjoyed 'Vampires' Picnic'. **It/This** is a film for all the family ...

我欣赏《吸血鬼的野餐》。它是一部家庭影片……

VAMPIRES' PICNIC: **This** is a film for all the family ...

《吸血鬼的野餐》：这是一部家庭影片……

(不能说: ~~VAMPIRES' PICNIC: It is a film for all the family...~~)

### 4 指前面

只有 this 可以向前指尚未提及的事情。

Now what do you think about **this**? I thought I'd get a job in Spain for six months, and then ... 现在你听听我这个想法怎么样？我打算在西班牙找个工作，干上6个月，然后……

(不能说: ~~Now what do you think about that/it...~~)

关于 this 和 that 以及它们之间的区别，详见 565。

关于 it, 详见 424。

## 567 through (时间)

在美国英语中，through 可以用在时间词组中作 up to and including 解。

The park is open from May **through** September.

公园从5月到9月开放。

在英国英语中，through 不这样用。如需要准确时，英国人通常用 to ... inclusive 或 until the end of ... 之类的结构。

The park is open from May **to** September **inclusive**. OR ... from May **until the end** of September.

公园从5月一直开放到9月。或……从5月一直开放到9月底。

## 568 time

### 1 可数性和冠词的使用

time 有各种用法，有些可数，有些不可数（详细情况，请查阅一部好的词典）。多数情况下简单易懂，但在两方面有些问题。

#### a 持续时间的长短

当我们谈到要完成某事所需小时数、天数等，time 通常不可数。

How much **time** do we need to load the van?

装这辆货车，我们需要花多少时间？

It took quite some **time** to persuade her to talk to us.

说服她跟我们谈话,费了不少时间。

Don't worry—there's plenty of **time**. 别着急——有足够的时间。

This is a complete waste of **time**. 这完全是在浪费时间。

但是,在像 a long/short time 和 quite a time 这样的词组里, time 是可数的。

I took a **long time** to get to sleep. 我花了很长时间才入睡。

She was away for **quite a time**. 她已经离开了相当一段时间。

the time 可以用来作“足够的时间”解; the 常常省略。

Just come with me—I haven't got (**the**) **time** to explain.

跟我来好了——我没有时间来解释。

## b 钟表时间

当我们谈到钟表时间时, time 是可数的。

Six o'clock would be a **good time** to meet. 6点钟是会面的好时间。

She phoned me at various **times** yesterday.

昨天她在不同的时间给我打过电话。

但是,在词组 it's time 里,省去了 the。

It's **time** to stop. 是停止的时候了。(不能说: ~~It's the time to stop.~~)

I'm hungry. It's **time** for a little something.

我饿了。是该吃点什么的时候了。

关于 take 与时间词组连用的用法,见 551。

## 2 不用介词

在 time 意为“时候”的普通词语前面,介词通常省略。

He's busy. Why don't you come **another time**? 他很忙。你们另外找时间再来,怎么样?(比... at another time? 更为自然。)

**What time** does the match start?

比赛什么时候开始?(比 At what time ...? 更为自然。)

You won't fool me **this time**. 这次你可骗不了我了。

非正式文体的 time 后面的关系结构中,常用 that 来替代 when (或省略)。

Do you remember the **time** (**that**) Freddy pretended to be a ghost?

你还记得弗雷迪装鬼是在什么时候吗?

You can come up and see me any **time** (**that**) you like.

你什么时候想来看我就来好了。

The first **time** (**that**) I saw her, my heart stopped.

我第一次见到她,心脏都停止跳动了。

关于与其他时间词以及 place, way 和 reason 连用的类似结构,见 477.3。



### 3 on time 和 in time

on time 意为“按计划时间”、“不早也不晚”。反义为“早”或“晚”。它常用来指根据时间表安排的活动。

Only one of the last six trains has been **on time**.

最后 6 列火车中只有 1 列是准时的。(不能说: ... ~~in-time~~.)

Peter wants the discussion to start exactly **on time**.

彼得要求讨论绝对准时开始。(不能说: ... ~~in-time~~.)

in time 意为“还有足够的时间”、“最后一刻以前”。反义为“太晚了”。

We arrived **in time** to get good seats. 我们提前到达, 占到好位子。

(不能说: ~~We arrived on-time to get good seats.~~)

He would have died if they hadn't got him to hospital **in time**.

要不是他们及时把他送到医院, 他会死的。

(不能说: ... ~~got him to hospital on-time~~.)

I nearly drove into the car in front, but I stopped just **in time**.

我几乎撞进前面的汽车, 但是我及时停住了。

关于 It's time 后面的结构, 见 304。

关于时间的表示法, 见 555。

关于 by the time, 见 118。

关于与 this is the first time ... 和类似结构连用的时态, 见 419.7。

关于 this is the last time 等, 见 307.5。

## 569 tonight

tonight 指目前的或即将到来的晚上, 不是指昨晚(last night)。试比较:

I had a terrible dream **last night**. 昨天晚上我做了一个恶梦。

(不能说: ~~I had a terrible dream tonight.~~)

I hope I sleep better **tonight**. 我希望今天晚上睡得好些。

## 570 too

### 1 结构

在 too + 形容词/副词/限定词后面可以用动词不定式结构。

He's **too old to work**. 他年纪太大, 不能干活了。

It's far **too cold to play** tennis. 天气实在太冷了, 不能打网球。

We arrived **too late to have** dinner. 我们到得太晚了, 没赶上吃饭。

There was **too much snow to go** walking. 雪太大, 无法步行。

如果动词不定式有自己的主语, 就由 for (见 280) 来引导。

It's too late **for the pubs to be** open. 时间太晚了, 酒店不会营业了。

The runway's too short **for planes to land**.

跑道太短了,飞机不能着陆。

There was too much snow **for us to go walking**.

雪太厚,我们无法出去散步。

句子的主语与 too 连用也可以是后面动词不定式的宾语。(关于这一结构,参看 285.4。)在这种情况下,动词不定式后面通常不用宾语代词。

The water is **too salty to drink**. 水太咸,不能喝。

(不能说:~~The water is too salty to drink it.~~)

但是,在带 for 的结构中,宾语代词是可能的。

The water is **too salty for us to drink (it)**. 水太咸,我们不能喝。

请注意:像下述的句子可能有两种含义:He's too stupid to teach. (= 他太笨,不能当老师。或:他太笨,谁也教不了——他不可教。)

## 2 修饰

修饰比较级(见 139)的词组也修饰 too。

**much** too old 太老了(不能说:~~very too old~~)

**a lot** too big 大得太多了

**far** too young 过于年轻了

**a little** too confident 有点太自信

**a bit** too soon 稍许早了点儿

**rather** too often 太频繁

## 3 too 和 too much

在没有名词的形容词前面和副词前面,我们用 too,不用 too much。

You're **too kind** to me. 你对我太好了。

(不能说:~~You're too much kind to me.~~)

I arrived **too early**. 我到得太早了。

(不能说:~~I arrived too much early.~~)

## 4 其他限定词

在形容词 + 名词前面,通常不用 too。

I put down the bag because it was **too heavy**.

我把包放下,因为太重了。(不能说:~~I put down the too heavy bag.~~)

She doesn't like men who are **too tall**. 她不喜欢太高的男人。

(不能说:~~She doesn't like too tall men.~~)

Let's forget this problem—it's **too difficult**. 让我们忘掉这个问题吧——太困难了。(不能说:~~Let's forget this too difficult problem.~~)

在相当正式的文体中,too 可以用在形容词 + a/an + 名词(见 16)前面。请注意词序。

It's **too cold a day** to go out. 今天天气太冷了,出不去。

## 5 too 和 very

too 与 very 不同——too 意为“太多”、“过分”或“超出了需要”。试比较：

—He's a **very** intelligent child. 他是个非常聪明的孩子。

He's **too** intelligent for his class—he's not learning anything.

他在班上太聪明了——他什么也没有学到。

—It was **very** cold, but we went out. 天很冷,但是我们仍然出去了。

It was **too** cold to go out, so we stayed at home.

天太冷了,不能出去,所以我们呆在家里。

但是,在非正式讲话中,too 有时用来作 very 解。

Oh, that's really **too** kind of you—thank you so much.

噢,你真是太好了——非常感谢。

I'm not feeling **too** well. 我感觉不太好。

词组 only too 用来作 very, extremely 解。在正式的给予和邀请中常用。

We shall be **only too** pleased if you can spend a few days with us.

如果你能花几天时间和我们在一起,我们将非常高兴。

关于 too much, 详见 571。

关于 too 意为 also, 见 45。

## 571 too much 和 too many

## 1 区别

too much 和 too many 的区别与 much 和 many 的区别相同。too much 与单数(不可数)名词连用;too many 与复数词连用。

You put **too much** salt in the soup. 你在汤里放的盐太多了。

I've had **too many** late nights recently. 最近我老是睡得很晚。

(不能说:...~~too much~~ late nights...)

关于 much 和 many 的用法,详见 348。

## 2 修饰

修饰比较级和 too (见 139)的词语也可以修饰 too much 和 too many。

She's wearing **a bit too much** make-up for my taste.

从我的审美观点看,她化妆化得有点太浓了。

I've been to **rather too many** parties recently.

我最近参加的聚会实在太多了。

但是, much too many 很少用。

You ask **far too many** questions. 你问的问题实在太多了。

(不能说:...~~much too many~~ questions.)

### 3 不带名词的 too much/many

如果意思清楚, too much/many 后面名词可以省略。

You've eaten **too much**. 你吃得太多了。

'Did you get any answers to your advertisement?' '**Too many**.'

“你登的广告有回音了吗?”“太多了。”

关于 too 和 too much, 见 570.3。

关于 too much of an effort 之类的结构, 见 154。

## 572 travel, journey, trip 和 voyage

travel 泛指旅行, 通常为不可数。

My interests are music and **travel**. 我的兴趣是音乐和旅行。

复数形式 travels 有时用来指访问几个地方的长途旅行。

Did you meet anybody interesting on your **travels**?

在你旅行的过程中, 碰见过什么有趣的人吗?

'**Travels with a Donkey**' (book by R L Stevenson)

《驴背旅程》(R.L. 史蒂文森著)

journey (主要用于英国英语) 指一次旅行。

Did you have a good **journey**? 一路上好吧?

(不能说: ~~Did you have a good travel?~~)

trip 指有特定目的的往返旅行。

I'm going on a **business trip** next week. (= I'm going on a journey and I'm going to do some business.) 下周我要出差。

试比较:

'How was your **journey**?' 'The train broke down.'

“旅途怎么样?”“火车出了毛病。”

'How was your **trip**?' 'Successful.'

“你出去这一趟, 情况如何?”“很成功。”

我们通常不用 trip 来指带有非常严肃的目的、非常困难或既困难又需时很长的旅行。

In 1863 the President travelled to Dakota to make peace with the Indians. 1863 年总统前往达科他, 与印地安人媾和。

(不能说: ... ~~made a trip to Dakota to make peace...~~)

Amundsen made his **journey** to the South Pole in 1911.

阿蒙森于 1911 年实现了他的南极之行。

(不能说: ~~Amundsen made his trip to the South Pole...~~)

长途海上旅行通常称 voyage。

## 573 turning verbs into nouns 将动词变成名词

### 1 用名词指动作

用名词而不用动词来指动作,这是很常见的。这类名词通常与相关动词具有相同形式。在非正式英国英语中,这一结构特别常用。

There was a loud **crash**. 有一个很大的碰撞声。

Did I hear a **cough**? 我怎么听着有人咳嗽?

I need a **wash**. (英国英语)我需要洗一洗。

Let's have a **talk** about your plans. 我们来谈谈你的计划。

Let your sister have a **go** on the swing.

(非正式英国英语)让你妹妹在秋千上荡一荡。

Just take a **look** at yourself. 就看看你自己吧。

What about a **drink**? 喝一杯怎么样?

Would you like a **taste**? 你想尝尝吗?

Come on—one more **try**! 来呀——再试一次!

### 2 普通结构

这类名词往往用“多用途”动词如 have, take, give, make, go for 来引导。

I'll **have a think** and let you know what I decide.

(非正式英国英语)我考虑一下,然后告诉你我决定怎么办。

I like to **take a bath** before I go to bed.

(特别是在美国英语中——见 551.4)我喜欢洗个澡再睡觉。

If it won't start, let's **give it a push**. 要是发动不起来,咱们就推。

I don't know the answer, but I'm going to **make a guess**.

我不知道答案,但是我想来猜猜看。

I try to **go for a run** every day. 我每天都试着跑一跑。

-ing 形式也有类似用法,例如在 go 和 do 后面。

Would you like to **go swimming** tomorrow? 明天你愿意去游泳吗?

She **does a bit of painting**, but she doesn't like to show people.

她画一点画,但是不愿意给别人看。

关于与 have 连用的“动作名词”及若干常见词组,详见 240。

关于 give, 见 230。关于 go for, 见 231。关于 go ... ing, 见 232。关于 do ... ing, 见 164.3。

### 3 以动词结尾的句子

以一般时态或不及物动词的不定式结尾的句子在英语中看起来不自然,好像结尾太突然。在非正式文体中,人们常常喜欢避免使用这一结构,而用名词来表示动作。试比较:

I'd like to **have a drink**.



我想喝上一杯。(比 I'd like to **drink** 更为自然。)

Do you want to **go swimming**?

你想去游泳吗?(比 Do you want to **swim**? 更为自然。)

'What did you do this afternoon?' 'I **went for a walk**.'

“今天下午你干什么了?”“我去散步了。”(比 I **walked** 更为自然。)

## 574 unless

### 1 意思

unless 与 if not 有类似的意思,表示 except if。

Come tomorrow **unless** I phone. (= ... if I don't phone / **except if** I phone.) 除非我打电话,否则明天来好了。

I'll take the job **unless** the pay is too low. (= if the pay **isn't** too low / **except if** the pay is too low.)

除非工资太低,否则我会接受这一工作的。

I'll be back tomorrow **unless** there's a plane strike.

除非机场罢工,否则我明天就回来。

Let's have dinner out—**unless** you're too tired.

咱们出去吃饭吧——除非你太累了。

I'm going to dig the garden this afternoon, **unless** it rains.

除非下雨,否则今天下午我要给花园松土。

### 2 何时不能用 unless

当我们指会改变局面的特殊情况发生时(见上述例句),可以用 unless (= except if),而不用 if not。我们不用 unless 来指否定的事物,如果这一否定事物正是造成我们所谈论的局面的主要原因。

My wife will be very upset **if** I don't get back tomorrow.

如果我明天不回来,我妻子会非常不高兴的。

(不能说: ~~My wife will be very upset unless I get back tomorrow.~~ 如果说话者不回来,这会成为她妻子不高兴的主要原因——在这里 if not 不作 except if 解。)

She'd look nicer **if** she didn't wear so much make-up.

要是她不过分打扮,本来会更好看的。

(不能说: ~~She'd look nicer unless she wore so much make-up.~~ 在这里 if not 不作 except if 解。)

I'll be surprised **if** he doesn't have an accident soon.

他要是不很快出事故,我倒会感到奇怪了。

(不能说: ~~I'll be surprised unless he has an accident soon.~~)

### 3 时态

在用 unless 的从句中,通常用现在时指将来。

I'll be in all day unless the office **phones**. 除非办公室来电话, 否则我将整天呆在家里。(不能说: ... ~~unless the office will phone.~~)

关于用 if 的句子, 详见 258—264。

关于从句中的时态, 详见 556。

## 575 until

### I until 和 till

这两个词均可以用作介词和连词。两者含义完全相同。till 是非正式英国英语(美国英语更喜欢用 'til 作为非正式拼法)。

OK, then, I won't expect you **until/till** midnight.

那么, 好吧, 我知道你在午夜之前是不会回来了。

I'll wait **until/till** I hear from you. 我将一直等到你来信。

The new timetable will remain in operation **until** June 30.

新时刻表到 6 月 30 日前将一直有效。

### 2 until/till 和 to

to 用在 from... 后面, 有时可以用作时间介词, 与 until/till 意思相同。

I usually work **from** nine **to** five. (或 ... **from** nine **until/till** five.)

我通常在 9 点到 5 点工作。

当我们计算将来某事发生的时间时, 也可以用 to。

It's another three weeks **to** the holidays. (或 ... **until/till** the holidays.) 到假期还有 3 个星期。

在其他情况下, 一般不用 to。

I waited for her **until** six o'clock, but she didn't come.

我等她一直等到 6 点钟, 但是她还是没有来。

(不能说: ~~I waited for her to six o'clock.~~ ...)

关于美国用法 from ... through, 见 567。

### 3 地点和数量: 不用 until/till

until/till 只用来谈时间。我们用 to, as far as 或 up to 来谈距离; up to 也用来谈数量。

We walked **as far as** / **up to** the edge of the forest. 我们一直走到了树林的边上。

(不能说: ... ~~till the edge of the forest.~~)

The minibus can hold **up to** thirteen people.

这辆面包车最多可载 13 人。(不能说: ... ~~until thirteen people.~~)

You can earn **up to** £ 500 a week in this job.

干这一工作, 你每周最多可得 500 英镑。

地名前有时可以用 until/till, 表示 until we get to ...。

You drive **until Phoenix** and then I'll take over.

你一直开到菲尼克斯,然后我接着开。

#### 4 与 until 连用的时态

在 until 后面,用现在时指将来(见 556)。

I'll wait **until she gets** here. 我等她,一直等她到这儿。

(不能说:... ~~until she will get~~ here.)

现在完成时和过去完成时可以强调完成这一概念。

You're not going home **until you've finished** that report.

你写完那个报告才能回家。

I waited **until the rain had stopped**. 我一直等到雨停了下来。

#### 5 与 Not until ... 连用的结构

在书面体中,可以用 Not until ... 来开始一个句子,在主句中词序要倒装(见 298)。

**Not until** that evening **was she** able to recover her self-control.

一直到那天晚上,她才恢复了自我控制的能力。

**Not until** I left home **did I begin** to understand how strange my family was. 只有在我离开家以后,我才开始理解我的家庭有多么奇怪。

#### 6 until 和 by: 状态和动作

我们用 until 来谈将延续到某一时刻的情况或状态。我们用 by 来谈未来某一时刻或那以前发生的行动或事件。试比较:

—‘Can I stay **until** the weekend?’ “我能一直呆到周末吗?”

‘Yes, but you'll have to leave **by** Monday midday at the latest.’

(= **at** twelve on Monday **or before**.)

“可以,但是你必须最迟于周一中午离开。”

—‘Can you repair my watch if I leave it **until** Saturday?’

“如果我把手表搁在这儿,周六能修好吗?”

‘No, but we can do it **by** next Tuesday.’ “不行,但是我们能在下周二以前修好。”(不能说:... ~~until next Tuesday~~.)

#### 7 until 和 before

not until/till 和 not before 意思相同。

I **won't be seeing** Judy **until/before** Tuesday.

星期二以前我不会见到朱迪。

而 until 和 before 都可以用来谈未来的事情还离多久。

It'll be ages **until/before** we meet again.

还不知道要等多久我们才能再次会面。

There's only six weeks left **until/before** Christmas.

离圣诞节只有 6 周了。

## 576 up 和 down

### I “走向/离开中心”

up 和 down 不仅用来指位置的高低(或上下运动),也可以指较为重要或不那么重要的地方。(驶向伦敦的火车过去称 up trains, 离开伦敦的火车称 down trains。)

The ambassador walked slowly **up** the room towards the Queen's throne.

大使缓缓地朝着室内女王的御座走过去。

She ran **down** the passage, out of the front door and **down** the garden. 她顺着通道跑出前门,朝花园跑去。

We'll be going **down** to the country for the weekend.

我们要到乡下去度周末。

但是请注意:在美国, downtown 通常意为“(在/向)中心商业区/娱乐区”。

### 2 北和南

人们通常用 up 指朝北的运动,而用 down 指朝南的运动(也许是因为北在地图的上方)。

I work in London, but I have to travel **up** to Glasgow every few weeks. 我在伦敦工作,但每隔几周我不得不到格拉斯哥去一次。

### 3 along

有时 up 和 down 都可以作 along, further on 解,在意思上很少有或没有区别。

The nearest post office is about half a mile **up/down** the road.

最近的邮局要沿着这条路大约走半英里。

## 577 used + 动词不定式

### 1 意思

我们用 **used + 动词不定式** 来谈过去的习惯和状态,它们现在已不复存在。

I **used to smoke**, but now I've stopped. 我过去吸烟,但是现在已经不吸了。(不能说: ~~I was used to smoke...~~)

That bingo hall **used to be** a cinema.

那间宾戈游戏厅过去是一座电影院。

### 2 只有过去时

used to... 没有现在时(也没有进行时、完成时、动词不定式或-ing 形式)。要谈现在的习惯和状态,通常只用一般现在时(见 444)就够了。

He **smokes**. 他吸烟。(不能说: ~~He uses to smoke.~~)

Her brother still **collects** stamps. 她兄弟还在集邮。

### 3 疑问式和否定式

在正式文体中, **used to** ... 可以具有情态助动词的形式(疑问句和否定句不用 **do**), 特别是在英国英语中。情态疑问式很少见。

I **used not** to like opera, but now I do. (或 I **used to not like** opera...) 我过去不喜欢歌剧, 但是现在喜欢了。

**Used you** to play football at school? 过去你在学校里常踢足球吗?

这些形式不用于尾句中。

You **used not** to like him, **did you**? 你过去不喜欢他, 是吧?

(不能说: ... ~~used-you?~~)

在非正式的文体中, 帮助动词 **do** 的普通疑问句和否定句更常用。

**Did you use** to play football at school? 你过去在学校里常踢足球吗?

I **didn't use** to like opera, but now I do.

我过去不喜欢歌剧, 但是现在喜欢了。

这些形式通常不写出来; 写出来时, 有时拼作 **did ... used to** 和 **didn't used to**; 许多人认为这些拼法是不正确的。

缩写式 **use(d)n't** 偶尔也用。

### 4 何时不用 **used to** ...

**used to** 指在某人过去的生活中发生的事而现在已经结束了: 有环境已经改变的意思。它不是用来简单地说明过去发生了什么事, 或用多长时间, 或发生了多少次。

I **worked** very hard last month. 上个月我工作很努力。

(不能说: ~~I used to work very hard last month.~~)

I **lived** in Chester for three years. 我在切斯特住过 3 年。

(不能说: ~~I used to live in Chester for three years.~~)

I **went** to France seven times last year. 去年我去过法国 7 次。

(不能说: ~~I used to go to France seven times last year.~~)

### 5 词序

句中位置的副词(见 22—23)可以放在 **used** 前面或后面。在非正式文体中, 放在 **used** 前面更为多见。

I **always used** to be afraid of dogs. 我过去老是怕狗。(非正式)

I **used always** to be afraid of dogs. 我过去一直怕狗。(正式)

### 6 发音

请注意: 在这一结构中, **used** 读作 /ju:st/, **use** 读作 /ju:s/。



7 **used + 动词不定式和 be used to ...ing**

**used + 动词不定式**与 **be used to ...ing** (见下一条目)在意思上有很大的不同。试比较:

I **didn't use to drive** a big car. (= Once I didn't drive a big car, but now I do.) 过去我没有开过大汽车。

(不能说: ~~I wasn't used to drive a big car.~~)

I **wasn't used to driving** a big car. (= Driving a big car was a new and difficult experience—I hadn't done it before.)

我过去不习惯于开大汽车。

关于 used to 和 would 的区别, 见 604.8。

578 **(be) used to**1 **意思**

如果某人 **is used to** 某事, 就是对某事熟悉; 此人经历过此事, 所以不觉得陌生或新鲜。

I've lived in Central London for six years now, so I'm **used to** the noise. 到目前为止, 我已在伦敦中区住了 6 年, 已经习惯于那里的喧闹声了。

At the beginning I couldn't understand Londoners because I **wasn't used to** the accent. 开始我听不懂伦敦人的话, 因为我听不惯他们的口音。

2 **结构**

**be used to** 后面可以跟名词或-ing 形式(不能跟动词不定式)。

I'm **used to driving** in London now, but it was hard at the beginning. 现在我已经习惯了在伦敦开车, 但是起初可难了。

(不能说: ~~I'm used to drive in London...~~)

It was a long time before she **was completely used to working** with old people. 她用了很长时间才完全习惯跟老年人一起工作。

在这一结构中, **used** 是形容词, 可以用 quite 或 very 之类的副词来修饰。

I'm **quite used to** her little ways. 我已经很习惯于她耍小性子了。

3 **get used to ...ing 等**

在 **used to (...ing)** 前面也可以用 **get**, **become** 和 **grow**。

You'll soon **get used to living** in the country.

很快你就会习惯于住在乡下了。

I lived in France for six years, but I never **got used to shaking** hands with people all the time.

我在巴黎住了 6 年, 但是从来没有习惯过不断地跟人握手。

Little by little, he **became used to** his new family.

他一点一点地习惯了自己新的家庭。

It took them a long time to **grow used to getting** up in the middle of the night. 他们花了很长时间才慢慢地习惯于午夜起床。

#### 4 发音

请注意:在这一结构中, **used** 读作 /ju:st/。

关于介词 **to** 后面的 -ing 形式, 详见 295.2。

关于 **get**, **become** 和 **grow** 的区别, 见 129。

## 579 verb complementation 动词的互补分布: 动词后面跟什么?

### 1 不同动词, 不同的结构

不同的动词后面可以跟不同类型的词和结构。这一方面是由于意思不同:例如在 **eat** 或 **break** 这样的动词后面出现名词是正常的;在 **try** 或 **stop** 后面,使用动词是自然的。另一方面,也是由于语法规则与意思没有关系。在宾语前面, **wait** 后跟介词 **for**; **expect** 则不用介词。我们可以 **tell somebody something** (告诉某人某事),但是不能说 ~~**explain somebody something**~~。可以说某人 **hopes to see somebody** (希望见某人),但是要说某人 **looks forward to seeing somebody** (期待着见某人)。我们可以 **advise somebody to see the doctor** (劝某人去看医生),但是不能说 ~~**suggest somebody to see the doctor**~~。对这类问题,没有简单的规则可循;必须学习每个动词后面可以跟什么样的结构。

### 2 动词 + 宾语;及物动词和不及物动词

有些动词后面通常跟用作直接宾语的名词或代词。在语法上,这些动词称为“及物动词”。例如:**invite**, **surprise**。

**Let's invite Sally and Bruce.** 咱们邀请萨莉和布鲁斯吧!

(但不能说:~~**Let's invite.**~~)

**You surprised me.** 你让我吃惊了。(但不能说:~~**You surprised.**~~)

有些动词后面通常不跟直接宾语。这些动词称为“不及物动词”。例如:**sit**, **sleep**。

**Do sit down.** 请坐,请坐。(但不能说:~~**Do sit that chair.**~~)

**I usually sleep well.** 我通常睡得很好。

(但不能说:~~**She slept the baby.**~~)

许多动词既可以是及物的又可以是及不及物的。

**England lost.** 英格兰队输了。

**England lost the match.** 英格兰队输了这场比赛。

Let's **eat**. 咱们吃饭吧。

I can't **eat this**. 我吃不了这个。

有些及物动词后面可以跟两个宾语(间接宾语和直接宾语)。详见 583。

Send me the form when you've filled it in. 你填好表格后把它寄给我。

I'm going to buy Sarah some flowers. 我要去给萨拉买些花。

### 3 动者格动词

有些动词与不同类型的主语连用,可以用作及物动词,也可以用作不及物动词;用作不及物动词时,意思很像被动动词(见 407)或反身动词(见 471)。现代语法家称这些动词为“动者格动词”。试比较:

—She **opened** the door. 她开了门。

The door **opened**. 门开了。

—Something **woke** her. 什么东西把她吵醒了。

Suddenly she **woke**. 她突然醒了。

—The wind's **moving** the curtain. 风吹动了窗帘。

The curtain's **moving**. 窗帘在动。

—I can't **start** the car. 这汽车,我发动不起来。

The car won't **start**. 这汽车发动不起来。

—Marriage has really **changed** her. 婚姻确实使她改变了。

She's **changed** a lot since she got married.

她自从结婚以后,有了很大的变化。

—We're **selling** a lot of copies of your book.

你的书,我们正在大量销售,卖出好多本。

Your book's **selling** well. 你的书销售情况良好。

关于用作宾语的动词结构,见下面第 7—9 节。

关于带宾补的结构,见下面第 10 节。

### 4 带介词和小品词的动词

许多动词在其宾语前需要用介词。

Why are you **looking at** me like that? 你为什么那样看着我?

(不能说: ~~Why are you looking me...~~?)

I'd like you to **listen to** this. 我希望你听听这个。

(不能说: ... ~~to listen this~~.)

Let's **talk about** your plans. 让我们谈谈你的计划。

(不能说: ~~Let's talk your plans~~.)

在没有宾语时,不用介词。

Look! (不能说: ~~Look at!~~)

其他动词与副词小品词连用。这些组合中有的是及物的,有的是不及物的。

We'll have to **put off** our visit to Scotland.

我们将不得不推迟访问苏格兰。

It's time to **get up**. 到起床的时间了。

关于像这样由两部分组成的动词, 详见 582。

## 5 地点补语

通常, 在地点词语前需要用介词。

She arrived **at the station** last night. 昨天晚上她到达车站。

(不能说: ~~She arrived the station.~~...)

Don't walk **on the grass**. 勿在草地上行走。

(不能说: ~~Don't walk the grass.~~)

少数动词可以与表示地点的直接宾语连用。

I like **climbing mountains**. 我喜欢爬山。

(不能说: ~~I like climbing on mountains.~~)

有些动词没有地点词语是不完整的。

He **lives in York**. 他住在约克。(但不能说: ~~He lives.~~)

She **got off the bus**. 她下了公共汽车。(但不能说: ~~She got.~~)

关于地点和其他状语的位置, 见 23。

## 6 系动词

有些动词后面不是跟宾语, 而是跟主语补语——描绘主语的词语。这些叫做“系动词”。

Your room **is a mess**. 你的房间乱极了。

The toilets **are upstairs**. 盥洗室在楼上。

That **looks nice**. 那看上去很不错。

I **felt a complete idiot**. 我感觉自己完全是个大傻瓜。

## 7 动词 + 动词结构: 助动词

许多动词后面可以跟其他动词形式。助动词与其他动词连用来构成疑问句和否定句、进行式、完成式和被动式。详见 84。

Do you **want some tea**? 你想喝点茶吗?

It **doesn't matter**. 没关系。

Is it **raining**? 在下雨吗?

Where **have you been**? 你到哪儿去了?

These **are made in France**. 这些是法国造的。

情态助动词与其他动词连用来增加诸如肯定、可能、未来、允许和义务等概念。详见 344—345。

You **must be tired**. 你一定累了。

The car **may need** a new engine. 这辆汽车可能需要一台新发动机。

The lecture **will start** at ten. 报告将在 10 点开始。

**Can I borrow** your paper? 能把你的报纸借给我吗?

We **ought to invite** the Maxwells this weekend.

这个周末我们该邀请马克斯韦尔夫妇了。

## 8 动词 + 动词结构: 其他动词

除了助动词之外, 许多动词后面可以跟其他动词形式(或包含其他动词的结构)。例如, 我们谈到我们对一项活动的态度: 第一个动词描写态度, 第二个动词就指活动。第二个动词结构往往很像第一个动词的直接宾语。

I **enjoy playing** cards. 我喜欢玩牌。

I **hope to see** you soon. 我希望很快见到你。

I **saw that she was crying**. 我看见她在哭。

根据具体的动词, 可以用不同的结构。有些动词后面可以跟动词不定式(带 to 或不带 to), 有些动词可以跟 -ing 形式, 有些跟过去分词, 有些跟从句。许多动词后面可以跟两个或两个以上这样的结构, 往往具有不同含义或用法。至于每个动词, 则必须知道哪些结构可与之连用。

We **seem to have** a problem. 看来我们有个问题。

(不能说: ~~We seem having a problem.~~)

Can I **help wash up**? 我来帮着洗碗, 好吗?

It's not very easy to **stop smoking**. 戒烟可不是件容易的事。

(不能说: ... ~~to stop to smoke.~~)

Did you see that the police station **got burnt down**?

警察局给烧毁了, 你得知了吗?

I **suggest that you see** a solicitor. 或 I **suggest seeing** a solicitor.

我劝你去找一位律师。(不能说: ~~I suggest you to see a solicitor.~~)

在有些情况下, 第一个动词并未真正说明主语做些什么——只不过对第二个动词涉及的动作提供更多的情况。

I **happened to see** Alice the other day. 那天我碰巧看见了艾丽斯。

Now he's getting older he **tends to forget** things.

现在他渐渐地年纪大了, 容易忘事。

We're **starting to get invited** to some of the neighbours' parties.

我们正开始受到邀请, 参加一些邻居家的聚会。

My keys **seem to have disappeared**. 我的钥匙好像不见了。

可以用一个跟一个的“连锁”动词。

I **keep forgetting to go shopping**. 我老忘记去买东西。

Don't let me **stop you working**. 我不想打断你的工作。

He **seems to be trying to sit up**. 他看上去好像在设法坐起来。



I don't want to have to get her to start telling lies.

我不想逼她开始说谎。

关于动词后面跟动词不定式, 详见 283—284。

关于动词后面跟 ing 形式, 见 293。

关于 it 作为先行主语, 见 301。

关于一些常见动词后面的结构问题, 请查阅本书索引。

关于其他动词的情况, 请查阅一部好的词典。

## 9 动词 + 宾语 + 动词结构

许多动词后面可以跟宾语, 后面再跟动词结构。

Can I help you wash up? 我来帮你洗碗, 好吗?

I'd like you to meet Sally. 我希望你去见见萨莉。

We all want you to be happy. 我们都希望你幸福。

(不能说: ~~We all want that you are happy.~~)

We've got to stop him making a fool of himself.

我们一定要制止他, 别让他出洋相了。

When are you going to get the clock repaired?

你什么时候把钟送去修理?

Nobody told me that you were here. 没有人告诉我你在这儿呀。

关于动词 + 宾语 + 动词不定式, 详见 284。

关于与宾语 + -ing 形式连用的结构, 见 293。

## 10 动词 + 宾语 + 补语

有些及物动词后面可以跟宾语, 后面再跟一个宾语补语(进一步说明宾语的词语)。详见 580。

You make me nervous. 你让我紧张。

Let's paint it blue. 让我们把它漆成蓝色的吧。

That cat regards Bill as his father. 那只猫把比尔当做父亲了。

The police believe him to be dangerous. 警方认为他是个危险人物。

## 11 不带补语的简短的动词

简短的动词形式之后不跟任何类型的补语, 在英语中有时听起来不自然, 在有些情况下, 要避免使用这一结构。

Let's go swimming. 让我们去游泳吧。(比 Let's swim 更为自然。)

Why don't you go shopping?

为什么你不去买东西呢?(比 Why don't you shop? 更为自然。)

I think I'll have a shower.

我想我得洗个淋浴。(比 I think I'll shower 更为自然。)

关于这类结构, 详见 573.3。

关于某个动词后面可以用哪些结构,请查阅一部好的词典。

## 580 verb + object + complement 动词 + 宾语 + 补语

### 1 形容词和名词补语

有些及物动词后面可以跟宾语 + 宾语补语(进一步说明宾语的词语)。这类补语往往是形容词或名词短语。

You **make me nervous**. 你让我紧张。

She's **driving us crazy**. 她把我们都逼得发疯了。

Let's **cut it short**. 咱们把它剪短吧。

I **find her attitude strange**. 我发现她的态度很奇怪。

Don't **call me a liar**. 别叫我骗子。

I don't know why they **elected him President**.

我不懂为什么他们选他当总裁。

'Would you like to join the committee?' 'I would **consider it an honour**.' “你想参加这个委员会吗?”“我认为这是一种荣誉。”

### 2 带 as 的结构

在一些动词后面,宾语补语是由 as 来引导的。当我们说我们如何看待或描述某人/某事时,这种用法很普遍。

I see you **as a basically kind person**. 我认为你基本上是个善良的人。

She described her attacker **as a tall dark man with a beard**.

她描述了袭击她的人,说他是一个高个子、黑皮肤、长胡子的男人。

His mother regards him **as a genius**. 他母亲认为他是个天才。

After tests, they identified the metal **as gold**.

经过检验以后,他们确认这金属是黄金。

带 as being 的结构也是可以用的。

The police do not regard him **as being dangerous**.

警方认为他不是个危险人物。

### 3 表述思考和情感的动词

在正式文体中,一些表述思想、感情和意见的动词(如 believe, consider, feel, know, find, think, understand)后面可以跟宾语 + 动词不定式(通常为 to be)。在非正式文体中,that 从句更常用。

I **considered him to be** an excellent choice. 我认为他是最佳人选。

(不那么正式: I **considered that he was**...)

We **supposed them to be** married. 我们以为他们结婚了。

(不那么正式: We **supposed that they were**...)

They **believed her to be** reliable. 他们相信她是可靠的。

这一结构与 think 连用是很少见的。

**I thought that she was mistaken.**

我认为她错了。(比 **I thought her to be mistaken** 更为自然。)

在 believe, consider, find 和 think 后面, 往往省略形容词前面的 to be, 有时(特别是在 consider 后面)也把名词前面的 to be 省略。

**We found her delightful.** 我们发现她很可爱。

**I considered him an excellent choice.** 我认为他是最佳人选。

这些结构的被动式可能不像主动式那么正式(见下面第 5 节)。

关于与 feel 连用的结构, 详见 208; 关于 know, 见 306; 关于 think, 见 564。

#### 4 带先行词 it 的结构

当动词的宾语是从句、动词不定式结构或 -ing 结构并有宾语补语时, 常用 it 作为先行宾语。

**He thought it strange that she had not written.** 她没有来信, 使他觉得很奇怪。  
(比 **He thought that she had not written strange** 更为自然。)

**The government regard it as necessary to raise taxes.**  
政府认为有必要增加税收。

**We found it impossible to understand her.**  
我们发现理解她是不可能的。

**She felt it necessary to put her views in writing.**  
她感到有必要把自己的观点书面写下来。

**He considered it his duty to call the police.**  
他认为自己有义务叫警察来。

**I found it interesting being back at school again.**  
我发现再次回到学校很有意思。

#### 5 被动结构

下述被动结构是很常用的。

**It was painted blue.** 把它漆成了蓝色。

**He was elected President.** 他被选为主席。

**Her attacker was described as a tall man with a beard.**

根据描述的情况, 袭击她的人是一个高个子、长胡子的男人。

**The metal was identified as gold.** 据鉴定, 这种金属是黄金。

**He is not regarded as being dangerous.** 人们认为他不是危险人物。

**For a long time he was thought to be a spy.**

很长时间人们认为他是个间谍。

**She was believed to belong to a revolutionary organisation.**

人们认为她属于一个革命组织。

**Seven people are understood to have been injured in the explosion.**

据悉有 7 人在这次爆炸中受了伤。

It was considered impossible to change the date.

人们认为改变日期是不可能的。

关于可以跟在动词后面的结构, 详见 579

关于某个动词后面可以用的结构, 请查阅一部好的词典。

## 581 verbs of movement 动作动词

当我们谈到某一动作、其方向和性质时, 有各种方法进行表述。对上述三个概念可以用三个不同的词:

She **came out dancing**. 她蹦蹦跳跳地出来了。

我们可以用一个含有方向概念的动词, 并单独对动作的性质进行描述:

She **entered dancing**. 她进来了, 又蹦又跳。

或者我们可以用一个表明运动性质的动词, 并单独对动作的方向进行描述:

She **danced in**. 她蹦蹦跳跳地进来了。

在英语中, 第三种解决办法最常用。

She **danced across** the garden. 她蹦蹦跳跳地穿过了花园。

(比 She **crossed** the garden **dancing** 更为自然。)

I **jumped down** the stairs. 我跳着走下楼梯。

(比 I **came down** the stairs **jumping** 更为自然。)

He **ran into** the room. 他跑进了房间。

(比 He **entered** the room **running** 更为自然。)

They **crawled out of** the cellar. 他们爬出了地窖。

(比 They **left** the cellar **crawling** 更为自然。)

We **flew past** Mont Blanc. 我们飞过勃朗峰。

(比 We **passed** Mont Blanc **flying** 更为自然。)

## 582 verbs with prepositions and particles 带介词和小品词的动词

### 1 双词动词

许多英语动词后面可以跟介词或副词小品词(关于其区别, 见 19)。

Alan **walked down** the road without **looking at** anybody.

艾伦沿着那条路走下去, 对谁也没有看一眼。

Do **sit down**. 请坐, 请坐。

有些动词和介词/小品词用作固定词组: 例如 look at, listen to, stand up, switch off。这些搭配很像双词动词。在语法中, 它们常称“短语动词”。双词动词的意思有时与两个词分开来的意思非常不同。

Could you **look after** the kids while I'm out? 我出去的时候,你能帮我照看一下孩子们吗?(look after 与 look + after 不一样。)

We had to **put off** the meeting till Tuesday.

我们不得不把会议推迟到星期二。(put off 与 put + off 不一样。)

## 2 动词与介词和小品词同时连用

有些动词可以同时使用副词小品词和介词。

I **get on with** her quite well. 我与她相处得很好。

If you're on the road on Saturday night, **look out for** drunk drivers.

如果你周六晚上上路,小心酒后驾车的司机。

## 3 与宾语连用时的词序

介词和小品词与宾语连用时在句中的位置并不永远相同。介词通常放在宾语前面。

He fell **off the bridge**. 他从桥上掉下去了。

(不能说: ~~He fell the bridge off.~~)

小品词可以放在名词宾语前面或后面。

She switched **off the light**. 或 She switched **the light off**.

她把电灯关上了。

但是,小品词只能放在代词宾语的后面。

She switched **it off**.

她把它关上了。(不能说: ~~She switched off it.~~)

Is that the light **which** you switched **off**? 你关上的是那盏灯吗?

(不能说: ... ~~the light off which~~ you switched?)

Give **me back** my watch. 或 Give **me** my watch **back**.

把我的手表还给我。(不能说: ~~Give back me my watch.~~)

## 4 宾语置于句首

当宾语处于句首时(如在疑问句或关系从句中),双词动词通常不分开,这样介词可以与其宾语分开而放在句末。关于这一结构和其他介词置于句末的结构,详见 440。

**What** are you **thinking about**? 你在想什么?

(不能说: ~~About what~~ are you thinking?)

I've found the book **which** I was looking for. 我要找的书,找到了。(在非正式文体中,比... the book **for which** I was looking 更为自然。)

## 5 重音

在句末,介词通常不重读,而副词小品词通常重读。试比较:

They were 'called on. 他们被叫到了。(介词)

They were called 'up. 他们应召入伍了。(小品词)



关于某一双词动词的细节,请查阅 *Oxford Dictionary of Phrasal Verbs* Volume I 或 the *Longman Dictionary of Phrasal Verbs*。

## 583 verbs with two objects 带两个宾语的动词

### 1 间接宾语和直接宾语

许多动词的后面可以跟两个宾语——一个间接宾语,一个直接宾语。通常间接宾语指人,放在前面。

He gave **his wife** a camera for Christmas.

他送给妻子一架照相机作为圣诞节礼物。

Could you send **me** the bill? 你能把账单给我送来吗?

I'll lend **you** some. 我可以借给你一些。

I wish **you** a Merry Christmas. 我祝你圣诞快乐。

Let me make **you** some tea. 让我给你沏茶。

这样用的常用动词有:

bring	leave	pass	refuse	teach
buy	lend	pay	send	tell
cost	make	play	show	wish
get	offer	promise	sing	write
give	owe	read	take	

### 2 间接宾语后置

我们也可以把间接宾语放在直接宾语的后面。在这种情况下,间接宾语通常带介词(一般是 to 或 for)。

I handed **my licence** to the policeman. 我把执照递给警察。

Mrs Norman sent **some flowers** to the nurse who was looking after her daughter. 诺曼太太送给照料她女儿的护士一些花。

Mother bought **the ice-cream** for you, not for me.

冰淇淋是母亲给你买的,不是给我买的。

### 3 两个代词

当两个宾语都是代词时,通常把间接宾语放在后面。在非正式英国英语中, it 后面的 to 有时省略。

Lend **them** to her. 把它们借给她。

Send **some** to him. 送一些给他。

Give it (to) **me**. 把它给我。

也可以把间接宾语放在前面。

Give **her** one. 给她一个。

Send **him** some. 送他一些。

但是,在一些情况下,避免用这一结构:以 it 或 them 结尾的短语(如 He

gave you **it** 或 Send them **them**) 往往令人感到不自然。

#### 4 wh-疑问句

在 wh-疑问句中 wh-指间接宾语时, 要用介词。

**Who** did you buy it **for**? 你买这个给谁呀?

(不能说: ~~Who did you buy it?~~)

**Who** was it sent **to**? 送给谁了? (不能说: ~~Who was it sent?~~)

#### 5 被动式

当这些动词用于被动结构时, 主语通常是接受某物的人, 而不是送出或给予的东西。在这种情况下, 不用介词 to 和 for。

I've just been given a lovely picture. 人家刚给了我一张好看的画。(不能说: ~~I've just been given a lovely picture to.~~)

We were all bought little presents. 给我们每个人都买了小礼品。

(不能说: ~~We were all bought little presents for.~~)

**Mr Fairfax** was paid £ 300 last month.

上个月费尔法克斯先生拿到了 300 英镑。

write 通常不用在这一结构中。

(通常不说: ~~I was written a letter.~~)

如果需要, 给予或送出的东西也可以用作主语。在这种情况下, 间接宾语前经常要用介词。

'What happened to the stuff he left behind?' 'Well, **the picture** was given to Mr Ferguson.'

“他留下的东西怎么样啦?” “嗯, 那张画送给了弗格森先生。”

#### 6 带 explain, suggest 和 describe 的结构

一般来说, explain, suggest 或 describe 不与间接宾语 + 直接宾语这一结构连用。

I'd like him to **explain his decision to us**. 我希望他把他的决定给我们解释一下。  
(不能说: ~~...to explain us his decision.~~)

Can you **suggest a good dentist to me**? 你能向我推荐一位好的牙科医生吗? (不能说: ~~Can you suggest me a good dentist?~~)

Please **describe your wife to us**. 请把你的妻子给我们描述一下。  
(不能说: ~~Please describe us your wife.~~)

#### 7 一个宾语或两个宾语

有些动词后面可以跟直接宾语或间接宾语, 或两者兼而有之。

I asked **John**. 我问了约翰。

I asked a question. 我问了一个问题。

I asked **John a question**. 我问了约翰一个问题。

其他类似的动词包括 teach, tell, pay, show, sing, play 和 write。请注

意:当 sing, play 和 write 没有直接宾语时,我们在间接宾语前加 to。试比较:

—Sing **her** a song. 给她唱支歌。

Sing **to her**. 唱歌给她听。(不能说:~~Sing her.~~)

—Write **me** a letter. 给我写封信。

Write **to me** when you get home. 到家以后来封信。

(在标准的英国英语中,比 Write me ... 更为常用。)

关于带宾语补语的结构(如 They made him captain), 见 580。

## 584 wait

wait 后面可以跟动词不定式。

I'll **wait to hear** from you before I do anything.

我要等到收到你的信再行动。

在直接宾语前面,用 wait for。

Please **wait for** me here. 请在这里等我。

(不能说:~~Please wait me here.~~)

在 wait 后面,不用 that 从句,但是可以用**宾语 + 动词不定式**结构。

We'll have to wait **for the photos to be ready**. 照片还没得,咱们得等着。(不能说:... ~~wait that the photos are ready.~~)

在 wait 后面,时间介词 for 往往省略。

I waited (**for**) a very long time for her answer.

我等她的回音等了很长时间。

及物动词 await 很正式,可以与抽象宾语连用。

We're still **awaiting instructions**. 我们还在等指示。

关于 wait for 和 expect 的区别,见 202。

## 585 want

### 1 带 to 的动词不定式

在 want 后面,我们通常用带 to 的动词不定式。

I don't **want to come** back here ever again.

我永远不想再回到这里来了。(不能说:~~I don't want come back...~~)

在 want 后面,通常不用 that 从句,但可以用**宾语 + 动词不定式**结构。

Do you **want me to make** you some coffee? 你要我给你弄点咖啡吗?(不能说:

~~Do you want (that) I make you some coffee?~~)

I don't **want that woman to come** here ever again.

我希望那个女人永远不要再到这里来了。

I want you to be my wife. 我要你做我的妻子。

## 2 带宾语补语的结构

want 后面可以跟宾语及其补语(形容词、副词或过去分词)来表示变化或结果之类的概念。

They wanted him dead. 他们要置他于死地。

I want her out of there now. 我要她现在就离开那儿。

Do you want your grass cut? 你要人修整草地吗?

She doesn't want him back. 她不要他回来。

We want the job finished by Tuesday.

我们要求星期二以前完成这项工作。

在名词补语前用 to be 或 as。

I want you to be my friend. (或 I want you as my friend.)

我要你做我的朋友。(不能说: ~~I want you my friend.~~)

## 3 want 意为“需要”

在非正式英国英语中, want 常用来作“需要”解, 特别指动作。

That car wants a clean. 那辆汽车需要清洗。

Your hair wants a good brush. 你的头发需要好好梳梳。

在这种情况下, want 后面可以跟 -ing 形式。

This coat wants cleaning. (= ... needs to be cleaned.)

这件外套需要洗了。

The grass wants cutting. 这块草地需要修整了。

## 4 礼貌

在表示祝愿的礼貌用语中, 不用 want。

Would you like some help? 你需要一些帮助吗?

(不能说: ~~Would you want some help?~~)

need 的用法与此相同。见 357。

关于其他动词后面跟宾语 + 动词不定式, 见 284。

关于 to 用来替代整个动词不定式(如 I don't want to, thanks), 见 186。

关于 want 和 will, 见 600.7。

# 586 -ward(s)

backward(s), forward(s), northward(s), outward(s) 和类似的词可以用作形容词或副词。

## 1 形容词

用作形容词时, 没有 -s。

This country is very **backward** in some ways.

在某些方面, 这个国家非常落后。

You're not allowed to make a **forward** pass in rugby.

在橄榄球赛中, 不允许向前传球。

He was last seen driving in a **northward** direction.

最后看见他时, 他正驾车向北行驶。

## 2 副词

用作副词时, 一般来说既可以带-s, 也可以不带-s。在英国英语中, 带-s的形式可能更常用, 而在美国英语中, 不带-s的形式更普遍。

Why are you moving **backward(s)** and **forward(s)**?

你为什么前后来回移动?

If we keep going **upward(s)** we must get to the top.

如果我们继续向上走, 就一定能到顶上。

Let's start driving **homeward(s)**. 咱们往回开吧。

诸如 look forward to, bring forward, put forward 这些比喻的说法, 永远用不带-s的形式。

I **look forward** to hearing from you. 我盼望着收到你的来信。

She **put forward** a very interesting suggestion.

她提出了一个非常有趣的建议。

## 3 其他词

towards 通常用在英国英语中; toward 在美国英语中更为常见。afterwards 通常用在英国英语中; 在美国英语中, afterward 和 afterwards 都可以用。

# 587 way

## 1 省略介词

way 可以作“方法”、“方式”或“路线”、“道路”解。在非正式文体中, 常见词组不管具有上述哪种含义, 通常都可以省略前面的介词 in 或 by。

You're doing it (in) **the wrong way**. 你这么干, 方法就错了。

You don't put in the cassette **that way**. 你不能那样装磁带。

Do it (in) **any way** you like. 你爱怎么干, 就怎么干吧。

Come **this way**. 往这边来。

We went there **the usual way**. 我们是按平时走的路到那儿去的。

## 2 关系结构

在非正式关系结构中, way 后面常用 that, 而不用 in which 或 by which。that 也可以省略。



I don't like the way (**that**) you talk to me.

我不喜欢你这样对我说话。

The way (**that**) they organised the meeting was completely crazy.

他们组织会议的方法,完全是胡来。

Let's go the way (**that**) we went yesterday.

咱们还是沿着昨天走过的路走吧。

### 3 动词不定式或-ing

way (意为“方法”/“方式”)后面可以用动词不定式结构或 of ...ing。两个结构没有重大的区别。

There's no way **to prove** / **of proving** that he was stealing.

无法证明他在偷窃。

### 4 way of 和 means of

名词前很少用 way of, 可代之以 means of 或 method of。

We tried all possible **means of communication**, but we couldn't get in touch with him. 我们已经用了一切能用的联系办法,但是都没能跟他取得联系。(不能说:... ~~ways of communication~~...)

The 19th century saw a revolution in **methods of transport**. 19 世纪发生了一次运输手段的革命。(不能说:... ~~ways of transport~~...)

### 5 in the way 和 on the way

这两个词组意思很不一样。in the/my way 等指的是障碍——妨碍人们到想去的地方去的障碍物。

I can't get the car out because those boxes are **in the way**.

我无法把汽车开出来,因为这些箱子挡着路。

Please don't stand **in the kitchen door**—you're **in my way**.

请别站在厨房门口——你挡了我的路。

on the/my way 等意为“在旅途/运动中”或“在途中”。

Spring is **on the way**. 春天快到了。

She's got five children, and another one **on the way**.

她已经有 5 个孩子了,另 1 个又快生了。

We'll have lunch **on our way**. 我们将在途中吃午饭。

Close the door **on your way** out. 你出去的时候把门关上。

关于 by the way, 见 159.8。

## 588 weak and strong forms 弱读形式和重读形式

### 1 什么是弱读和重读形式?

有些英语词有两个发音:一个用于重读,另一个用于非重读。试比较:

What are you looking **at** /æt/? 你在看什么?

I'm looking **at** /ət/ you. 我在看你。

这些词中的大多数是介词、代词、连词、冠词和助动词。这些词通常不重读,所以非重读(“弱读”)是正常的读音,通常有元音/ə/或没有元音;有几个弱读形式读作/ɪ/。“重读”元音与拼写一致。试比较:

—I was /wəz/ late. 我迟到了。

It was /wəz/ raining. 天正在下雨。

Yes, it **was** /wɒz/. 是的,正在下。(句末重读)

—I must /məz/ go now. 我该走了。

I really **must** /mʌst/ stop smoking.

我真是一定得戒烟了。(为强调而重读)

—Where have /əv/ you been? 你到哪儿去了?

You might have /əv/ told me. 你本来可以告诉我的。

What did you **have** /hæv/ for breakfast?

你早餐吃什么?(非助动词)

缩写式的否定式永远重读。

can't /kɑnt/    mustn't /'mʌsnt/    wasn't /'wɒznt/

## 2 弱读和重读形式词条表

具有弱读和重读形式的最重要的词如下:

	弱读形式	重读形式
a	/ə/	/eɪ/ (很少用)
am	/ (ə) m/	/æm/
an	/ən/	/æn/ (很少用)
and	/ (ə) n(d) /	/ænd/
are	/ə(r) /	/ɑ:(r) /
as	/əz/	/æz/
at	/ət/	/æt/
be	/bɪ/	/bi:/
been	/bɪn/	/bi:n/
but	/bət/	/bʌt/
can	/k(ə)n/	/kæn/
could	/kəd/	/kʊd/
do	/d(ə) /	/du:/
does	/dəz/	/dʌz/
for	/fə(r) /	/fɔ:(r) /
from	/frəm/	/frɒm/

had	/ (h)əd/	/hæd/
has	/ (h)əz/	/hæz/
have	/ (h)əv/	/hæv/
he	/ (h)ɪ/	/hi:/
her	/ (h)ə(r)/	/hɜ:(r)/
him	/ (h)ɪm/	/hɪm/
his	/ (h)ɪz/	/hɪz/
is	/z, s/	/ɪz/
must	/m(ə)s(t)/	/mʌst/
not	/nt/	/nɒt/
of	/əv/	/ɒv/
our	/ɑ:(r)/	/aʊə(r)/
Saint	/s(ə)nt/(只限于 英国英语)	/seɪnt/
shall	/ʃ(ə)l/	/ʃæl/
she	/ʃɪ/	/ʃi:/
should	/ʃ(ə)d/	/ʃʊd/
sir	/sə(r)/	/sɜ:(r)/
some (见 521)	/s(ə)m/	/sʌm/
than	/ð(ə)n/	/ðæn/(极少)
that (连词)	/ð(ə)t/	/ðæt/
the	/ðə, ðɪ/	/ði:/
them	/ð(ə)m/	/ðem/
there (见 562)	/ðə(r)/	/ðeə(r)/
to	/tə/	/tu:/
us	/əs/	/ʌs/
was	/w(ə)z/	/wɒz/
we	/wɪ/	/wi:/
were	/wə(r)/	/wɜ:(r)/
who	/hu/	/hu:/
would	/wəd, əd/	/wʊd/
will	/ (ə)l/	/wɪl/
you	/ju/	/ju:/
your	/jə(r)/	/jɔ:(r)/

## 589 well

## 1 well 和 good

well 和 good 有相似的意思,但是在这种情况下, well 是副词,而 good 是形容词。试比较:

—The car runs **well**. 这辆汽车跑得不错。(副词修饰 runs)

(不能说: ~~The car runs good.~~)

It's a **well-made** car. 这是一辆制造精良的汽车。(副词修饰 made)

It's a **good** car. 这辆汽车很好。(形容词修饰 car)

—He teaches very **well**. 他教课教得很出色。

I like that teacher. He's **good**. 我喜欢那位老师。他人很好。

(不能说: ~~He's well.~~)

—She speaks English **well**. 她英语说得很好。

(不能说: ~~She speaks English good.~~)

She speaks **good** English. 她讲一口地道的英语。

Her English is **good**. 她的英语很好。

请注意:我们不能说 ~~She speaks well English~~. (副词通常不能放在动词和宾语中间——见 22。)

## 2 well = in good health

还有一个形容词 well, 意思为“身体好”。

'How are you?' 'Quite **well**, thanks.' “你身体好吗?”“很好,谢谢。”

I don't feel very **well**. 我感觉不大舒服。

请注意:形容词 well 只用来谈健康。试比较:

When I'm in the mountains I am always **well**. 我在山上,身体总很好。

When I'm with you I'm **happy**. 当我和你在一起时,我很愉快。

(不能说: ~~When I am with you I'm well.~~)

在英国英语中,名词前 well 不常见。我们可以说 She's **well**. 但很少这样说: She's a **well girl**.

关于 ill 和 sick, 见 266。

关于 well 作话语标志, 见 159.16, 17, 20。

关于 well 的详细用法, 请查阅一部好的词典。

## 590 when 和 if

一个人如说 when (指将来), 则肯定某事将发生。一个人如说 if, 则不能肯定某事是否会发生。试比较:

I'll see you at Christmas **when** we're all at Sally's place. 我们圣诞节时全都在萨莉

处聚会,那时我与你会面。(我们肯定会在萨莉处。)

I'll see you in August **if** I come to New York. 如果我到纽约来,8月份我会来见你。(也许我能到纽约来,也许不能。)

在谈论重复的、可预见的情况和事件(表示 **whenever** 的意思)时, **when** 和 **if** 均可以用,意思上也没有什么区别。

**When/If** you heat ice it turns to water.

如果你给冰加热,它就会变成水。

**When/If** I'm in Liverpool I usually stay with my sister.

我每次到利物浦,往往住在姐姐家。

关于 **when** 与过去完成时连用,见 421.5;关于如何指未来,见 556。

关于 **when** 用于关系从句,见 143.3。

## 591 where (to)

在疑问句中, **where** 后面的 **to** 往往省略。

**Where** are you going (**to**)? 你去哪儿?

**Where** does this road lead (**to**)? 这条路通到哪儿?

**Where** do you want me to take these files (**to**)?

你要我把这些档案送到哪里去?

在简短疑问句 **Where to?** 中, **to** 通常不省略。

'Could you send this off for me?' '**Where to?**'

“你能不能代我把这个送出去?”“送到哪儿?”

关于 **where** 用于关系从句,见 473.3。

## 592 whether ... or ...

我们可以用 **whether ... or ...** 作为双重连词,意思相当于 **It doesn't matter whether ... or ...**。

**Whether** we go by bus **or** train, it'll take at least six hours.

不管我们是乘公共汽车还是坐火车,至少得花六小时。

We'll have to pay the same for the hotel room, **whether** we leave today **or** stay till the end of the week. 不管我们是今天离开还是呆到周末,付给旅馆的房钱是一样的。

当这一结构的第二部分是否定式时,就有几种说法。

**Whether** you like it **or not**, ... 你喜欢也好,不喜欢也好,……

**Whether or not** you like it, ... 不管你喜欢不喜欢,……

**Whether** you like it **or whether** you **don't**, ...

不管你喜欢还是不喜欢,……



关于 whether 和 if, 见 593。

## 593 whether 和 if

### 1 间接疑问句

一般来说, 我们既可以用 **whether** 也可以用 **if** 来引导间接的 yes/no 疑问句。

I'm not sure **whether/if** I'll have time. 我不敢肯定我是否有时间。

I asked **whether/if** she had any letters for me. 我问她有没有我的信。

在一些动词后面, **whether** 比 **if** 更可取。

We **discussed whether** we should close the shop.

我们讨论了是否应该把店关掉。(比 We discussed **if**... 更规范。)

在正式文体中, 在带 **or** 的两部分疑问句中通常用 **whether** 更可取。

Let me know **whether** you can come **or** not.

你能不能来, 请告诉我一下。(... **if** you can come or not 也可以说。)

The Directors have not decided **whether** they will recommend a dividend **or** reinvest the profits.

董事们还没有决定是建议分红还是将利润再次投资。

如果间接疑问句放在句首(见 217), 则用 **whether**。

**Whether** I'll have time I'm not sure at the moment.

我是否有时间, 目前还不能肯定。

### 2 不用于重复疑问句

**if** 和 **whether** 通常不用于“重复疑问句”(见 463.2)。

'Are you happy?' 'Am I happy? No!' '你快乐吗?' '我快乐吗? 不!' (不能说: '... ~~If/Whether~~ I'm happy?...')

### 3 介词

介词后面, 只能用 **whether**。

There was a big argument **about whether** we should move to a new house. 关于我们是否应该搬到一所新房子里去, 争论很大。

(不能说: ... ~~about if~~ we should move...)

I haven't settled the question **of whether** I'll go back home.

我回不回家, 还没有定。(不能说: ... ~~question of if~~...)

关于连词前可以省略介词的情况, 见 441。

### 4 动词不定式

带 **to** 的动词不定式前面用 **whether**, 而不用 **if**。

They can't decide **whether to get** married now or wait.

他们没有决定是现在就结婚还是等等再说。

(不能说: ~~They can't decide if to get married...~~)

## 5 主语、补语和状语从句

当以疑问词开始的从句作主语或补语时,通常用 **whether** 更可取。

**Whether we can stay with my mother** is another matter.

我们是不是能和我母亲住在一起,则是另一回事儿。(主语)

The question is **whether the man can be trusted**.

问题在于那男人是否可靠。(补语)

在十分非正式的文体中,有时可以用 **if**。

The question is **if the man can be trusted**. 问题在于那男人是否可靠。

在状语从句中,只能用 **whether**。

**Whether you like it or not**, I'm staying here.

不管你喜欢不喜欢,我就呆在这儿。

# 594 which, what 和 who: 疑问词

## 1 which 和 what: 区别

**which** 和 **what** 两者往往通用,在意思上没有什么区别。

**Which/What** is the hottest city in the world?

哪座城市是世界上最热的城市?

**Which/What** train did you come on? 你是乘哪次火车来的?

**Which/What** people have influenced you most in your life?

在你的生活中,什么人对你的影响最深?

当说话者心中选择的数目有限时, **which** 更可取。

We've got white or brown bread. **Which** will you have? 我们有白面包和黑面色。

你要哪一种? (比 ... **What** will you have? 更为自然。)

**Which** size do you want—small, medium or large?

你要多大的——小号、中号还是大号?

当说话者没有考虑选择的数目有限时,用 **what**。

**What** language do they speak in Greenland?

在格陵兰他们说什么语言? (比 **Which** language... 更为自然。)

**What's** your phone number? 你的电话号码是多少?

(不能说: ~~**Which** is your phone number?~~)

## 2 限定词: which 和 what

名词前, **which** 和 **what** 可以用来就物和人提出疑问。

**Which** teacher do you like best? 你最喜欢哪位教师?

**Which** colour do you want—green, red, yellow or brown?

你要哪一种颜色——绿的、红的、黄的还是棕色的?

**What** writers do you like? 你喜欢哪些作家?

**What colour** are your baby's eyes? 你孩子的眼睛是什么颜色?

### 3 **which of**

在另一个限定词(如 the, my, these) 或代词前面, 用 **which of**。在现代英语中, **who** 和 **what** 通常不像这样与 **of** 连用。

**Which of your** teachers do you like best? 在你的老师之中, 你最喜欢哪一位? (不能说: ~~Who/What of your teachers...~~)

**Which of us** is going to do the washing up? 我们当中谁去洗碗?

(不能说: ~~Who of us...~~?)

**Which of these coats** is yours? 这些外衣, 哪一件是你的?

(不能说: ~~What of these...~~?)

### 4 **不用名词: who, which 和 what**

当这些词用作代词(后面不紧跟名词)时, 指人一般用 **who**, 而不用 **which**。

**Who won**—Smith or Fitzgibbon? 谁赢了——史密斯还是菲茨吉本?

(不能说: ~~Which won...~~?)

**Who are you going out with**—Lesley or Maria?

你跟谁约会——是莱斯利还是玛丽亚?

但是, 在疑问句中 **which** 可以用来问人们的身份, 而 **what** 可以用来问人们的工作和活动。

'**Which** is your husband?' 'The one in jeans.'

“哪一位是你丈夫?” “那个穿牛仔裤的。”

'So Janet's the Managing Director. **What's** Peter?' 'He is the Company Secretary.'

“那么, 珍妮特是总经理。彼得呢?” “他是公司秘书。”

在疑问句中, 有时用 **which** 而不用 **who** 来指阶层。

**Which** is more valuable to society—a politician or a nurse?

谁对社会更有价值——政治家还是护士?

**which** 和 **what** 均可以用来问物品(关于其区别, 见上面)。

**Which** do you prefer—electric cookers or gas?

你喜欢哪一种——电炉还是煤气灶?

**What** have you got in your pockets? 你口袋里装的是什么东西?

关于 **who** 和 **whom** 的区别, 见 425.4-6。

关于关系词 **who** 和 **which**, 见 473。关于关系词 **what**, 见 476。

关于 **who** 和 **what** 后面的单数和复数动词, 见 509.3。

关于以疑问词开始的句子, 见 460。

## 595 who ever, what ever 等

这些词组用来表示惊奇或表示某事难以相信。

**Who ever** is that strange girl with Roger?

和罗杰在一起的那位陌生姑娘到底是谁呢?

**What ever** are you doing? 你到底在干什么呀?

**How ever** did you manage to start the car? I couldn't.

你究竟是怎么把汽车发动起来的呀? 我发动不起来啊。

**How ever many** people have you invited? 你到底邀请了多少人?

**When ever** will I have time to write some letters?

我究竟什么时候能有时间写几封信呢?

**Why ever** did I marry you? 我怎么竟然跟你结了婚?

这些词组也可以写成一个词: whoever, whatever 等。请注意: whose 和 which 不与 ever 这样连用。

在非正式文体中, on earth, the hell (美国英语也说 in hell) 或 the fuck (禁忌语)也可以用来替代 ever。

**Who on earth** is that strange girl? 那个陌生姑娘到底是谁?

**How on earth** did you manage to start the car?

你到底是怎么把汽车发动起来的?

**Why the hell** did I marry you? 我怎么竟然跟你结了婚?

**What the fuck** is she talking about? 他妈的,她在说些什么?

请注意: on earth 等不与较长的疑问词词组连用。

不能说: ~~How long the hell is this going to take?~~ 或 ~~How the hell long...~~?

关于 whoever 等, 见 596。

关于 ever, 详见 197。

关于 hell 和其他禁忌词, 见 550。

## 596 whoever, whatever 等

### 1 意思与用法

whoever, whatever, whichever, however, whenever 和 wherever 的意思类似于“无论是谁/什么/哪个等”、“不管谁”/“不管什么”等或“不知道的人”/“不知道的东西”等。

这类词有双重作用, 正如关系代词或副词(见 473)一样: 在它自己的从句中作主语、宾语或副词, 但是它也用作连词, 把从句与句子的其余部分连起来。

**Whoever** comes to the door, tell them I'm out.

不管谁来叫门,都告诉他我出去了。

**Whoever** phoned just now was very polite.

刚才不管是谁打来电话,倒是很有礼貌。

I'm not opening the door, **whoever** you are.

不管你是谁,我不会开门的。

Send it to **whoever** pays the bills. 谁付款,就把这个给谁送去。

**Whatever** you do, I'll always love you. 不管你干什么,我永远爱你。

**Whatever** is in that box is making a very funny noise. 不管那个盒子里装的是什么东西,反正里面发出一种非常奇怪的声音。

Keep calm, **whatever** happens. 一定要保持镇静,不管发生什么事。

Spend the money on **whatever** you like. 你喜欢什么就用这钱去买吧。

**Whichever** of them you marry, you'll have problems.

不管你跟他们哪一个结婚,你都会有问题。

We're free all next week. You'll be welcome **whichever** day you come. 下周我们都有空。不管你哪一天来都欢迎。

**However** much he eats, he never gets fat.

不管他吃多少,他永远吃不胖。

People always want more, **however** rich they are.

人总是富了还想再富。

**However** you travel, it'll take you at least three days.

不管你怎么走法,至少得用三天时间。

**Whenever** I go to London I try to see Vicky.

我什么时候去伦敦,都设法去看看维基。

You can come **whenever** you like. 你想什么时候来,就什么时候来。

**Wherever** you go, you'll find Coca-Cola.

不管你走到哪儿,你都会看见可口可乐。

The people were friendly **wherever** we went.

不管走到哪儿,人们都对我们很友好。

## 2 **whoever, whichever 和 whatever: 主语和宾语**

**whoever, whichever 和 whatever** 可以在其从句中作动词的主语或宾语。  
(请注意:在现代英语中,不用 **whomever**。)

**Whoever** directed this film, it's not much good.

不管是谁导演的,这部影片不怎么样。(主语)

**Whoever** you marry, make sure he can cook.

不管你嫁给谁,要保证他会做饭。(宾语)

**Whatever** you say, I don't think he's the right man for you.

不管你怎么说,我还是认为他对你不合适。(宾语)

**whichever 和 whatever** 也可以作为限定词与名词连用。请注意当它们与



宾语连用时用什么词序。

**Whichever room** you use, make sure you clean it up afterwards.

不管你用哪个房间,都要保证用后打扫干净。

**Whatever problems** you have, you can always come to me for help.

无论你有什么问题,都可以来找我帮忙。

If you change your mind **for whatever reason**, just let me know.

不管你因为什么理由改变了主意,都要告诉我。

### 3 从句作主语或宾语

一个带 **whoever**, **whichever** 和 **whatever** 的从句可以作主句中动词的主语或宾语。

**Whoever told you that** was lying. 不管这话是谁对你说的,都是撒谎。

I'll marry **whoever I like**. 我喜欢谁就跟谁结婚。

**Whatever you want** is fine with me. 无论你要什么对我都合适。

Prisoners have to eat **whatever they're given**.

囚犯们只能是给什么吃什么。

**Whichever climber gets to the top first** will get a £ 5,000 prize.

不管是谁首先爬到山顶都将获得 5,000 英镑的奖金。

I'll take **whichever tent you're not using**.

你哪顶帐篷不用,我就拿哪顶。

### 4 whenever = every time that

**whenever** 可以暗指重复,意为 **every time that**。

**Whenever I see you I feel nervous**. 我一见到你就紧张。

I stay with Monica **whenever I go to London**.

我每次到伦敦去,都和莫妮卡住在一起。

### 5 whoever 等 ... may

这类词中,有的后面可以接 **may**, 以表示无知或不确定。

He's written a book on the philosopher Matilda Vidmi, **whoever she may be**. 他写了一本书,介绍哲学家马蒂尔达·维达米,管她是谁呢。

She's just written to me from Llandyfrdwy, **wherever that may be**.

她刚从兰迪弗尔特威给我来了封信,管它从哪儿来的呢。

### 6 省略动词

在像 **whatever his problems may be** 这样的从句中,这里 **whatever** 是动词 **be** 的补语,动词可以省略。这种情况大多数发生在用 **whatever** 和 **however** 之时,例如:

**Whatever his problems**, he has no right to behave like that.

不管他有什么样的问题,他也没有权利那样做。

A serious illness, **whatever its nature**, is almost always painful.

一种严重的疾病,不管是什么性质,几乎总是很痛苦的。

A grammar rule, **however true**, is useless unless it can be understood. 一条语法规则,不管如何正确,除非能懂,否则毫无用处。

## 7 非正式用法

在非正式文体中,这些连词有时用作简略答语。

'When shall we start?' '**Whenever.**' (= 'Whenever you like.')

“我们什么时候出发?”“什么时候都行。”

'Potatoes or rice?' '**Whichever.**' (= 'I don't mind.')

“土豆还是米饭?”“什么都行。”

whatever 可以表示“或其他什么的”。

Would you like some orange juice or a beer **or whatever**?

你想来点桔汁、啤酒还是其他什么的?

If you play football or tennis **or whatever**, it does take up a lot of time. 如果你踢足球、打网球或者其他什么球,的确都会花去好多时间的。

## 8 whatever 意为 at all

在 any 和 no 后面,whatever 可以用来表示 at all。

Don't you have **any regrets whatever**?

难道你就没有过任何遗憾的事情吗?

I can see **no point whatever** in buying it. 我认为买这件东西毫无道理。

在正式文体中,whatsoever 在这一结构中有时用作 whatever 的强调形式。

关于 whatever 和 however 的其他用法,请查阅一部好的词典。

关于 who ever, what ever 等,见 595。

关于 no matter who/what/ 等,见 371。

# 597 whose (疑问词)

## 1 与名词连用或单用

疑问词 whose 可以与名词连用,用作限定词,像 my, your 等一样。

**Whose car** is that outside? 外面那辆汽车是谁的?

**Whose garden** do you think looks the nicest?

你觉得谁家的花园最好看?

whose 也可以像 mine, yours 等那样单独用。

**Whose** is that car outside? 外面那辆汽车是谁的?

'**Whose** is this?' 'Mine.' “这是谁的?”“我的。”

## 2 介词

介词通常可以放在 whose 之前(比较正式),或放在句末(不那么正式)。

详见 440。

**For whose** benefit were all these changes made?

所有这些变动是为了谁的利益?

**Whose** side are you on? 你站在谁一边?

在不用动词的简略疑问句中, 介词只能放在 **whose** 前面。

'I'm going to buy a car.' 'With **whose** money?'

“我要买辆汽车。”“用谁的钱?”(不能说: '~~Whose money with?~~') )

关于关系代词 **whose**, 见 475。

关于 **whose** 和 **who's**, 见 598。

## 598 **whose** 和 **who's**

**whose** 是物主词, 意为 of whom/which, 用在疑问句和关系从句中。 **who's** 是 **who is** 或 **who has** 的缩写式。试比较:

—**Whose** is that coat? 那件外套是谁的?

(不能说: ~~Who's is that coat?~~)

It was a decision **whose** importance was not realised at that time.

这个决定, 当时没有人认识到它的重要性。

(不能说: ... ~~who's importance~~ ...)

—Do you know anybody **who's** going to France in the next few days?

你知道有谁在今后几天内到法国去吗?

(不能说: ... ~~anybody whose going~~ ...)

I've got a cousin **who's** never been to London. 我有个表兄, 他从来没去过伦敦。

(不能说: ... ~~whose never been~~ ...)

在 **its** 和 **it's** 之间也有类似的混乱状态: 见 303。

## 599 **why** 和 **why not**

### I 回答

在对否定的陈述句作出简短的回答时, 我们一般用 **Why not?**, 不用 **Why?** 试比较:

'They've decided to move to Devon.' 'Why?'

“他们已经决定搬到德文去了。”“为什么?”

'I can't manage tomorrow evening.' 'Why not?'

“明天晚上我做不到。”“为什么做不到?”(比 **why?** 更为自然。)

**why not?** 也可以用来表示同意一个建议。

'Let's eat out this evening.' 'Yes, **why not?**'

“咱们今晚出去吃饭吧。”“好啊, 干吗不去呀?”

## 2 why should...?

why 后面跟 should 可以暗指惊奇。

I wonder **why** she **should** want to go out with me.

(美国英语: ...why she **would**...) 我奇怪她为什么要跟我交往。

这一结构也可以暗指生气或拒绝做某事。

I don't see **why** we **should** have to pay for your mistake.

我不懂为什么我们必须为你的错误付出代价。

'Give me a cigarette.' 'Why **should** I?'

“给我一支烟。”“我为什么要给?”

关于与 how 连用的类似结构, 见 464.2。

## 3 动词不定式结构

why 后面可以跟不带 to 的动词不定式。这一结构可以用来表示某动作是不必要的或无意义的。

**Why argue** with him? He'll never change his mind.

为什么要跟他争论? 他永远不会改变自己的看法。

(不能说: ~~Why arguing~~...? 或 ~~Why to argue~~...?)

**Why pay** more at other shops? We have the best value.

为什么花更多的钱到其他商店去买呢? 我们这里最物美价廉。

**Why not + 不带 to 的动词不定式**用来提出建议。

'Sandy's in a bad mood.' 'Why **not give** her some flowers?'

“桑迪情绪不好。”“为什么不送给她一些花呢?”

(不能说: ~~'Why not giving~~...?)

Why don't...? 用法相同。

**Why don't** you give her some flowers? 为什么你不送给她一些花呢?

**Why don't** we go and see Julie? 为什么我们不去看看朱莉呢?

# 600 will

## 1 形式

will 是一个情态助动词(见 344—345), 第三人称单数不加 -s; 疑问句和否定句的构成不用 do; will 后面用不带 to 的动词不定式。

Will the train be on time? 火车会准时到达吗?

缩写式是 'll, won't.

Do you think it'll rain? 你认为会下雨吗?

It **won't** rain. 不会下雨。

在 will 的某些含义中, would 用作 will 的过去式或不那么肯定的形式; 详见 604。

## 2 表示未来的助动词

在我们预测未来时, **will** 可以用作助动词。详见 221。

**I will be happy when this is finished.** 把这件事做完, 我就高兴了。

**This time tomorrow I'll be sitting in the sun.**

明天这个时候, 我就坐着晒太阳了。

**He will have finished the whole job by this evening.**

他最迟今天晚上就把整个工作做完了。

关于 **shall** 用作表示将来的助动词, 见 221。

## 3 肯定

关于现在或将来的情况, **will** 可以表示肯定或有信心。

**As I'm sure you will understand, we cannot wait any longer for our order.** 我肯定你会理解, 我们不能再等待命令了。

**Don't phone them now—they'll be having dinner.**

现在不要给他们打电话——他们一定在吃饭。

**'There's somebody coming up the stairs.'** **'That'll be Mary.'**

“有人上楼来了。”“那肯定是玛丽。”

**will have + 过去分词**可以对过去表示肯定或有信心。

**Dear Sir, You will recently have received a form...**

亲爱的先生, 最近你一定收到过一份表格……

**I wonder why we haven't heard from him—do you think he won't have got our letters yet?** 我不知道为什么我们还没有收到他的信息——你是不是认为他还没有收到我们的信?

**We can't go and see them now—they'll have gone to bed.**

现在我们不能去看他们——他们一定睡觉了。

关于用 **will** 和其他情态助动词来表示肯定、可能和逻辑推理, 详见 345。

关于情态助动词与动词不定式的完成式(如 **won't have got**) 连用, 见 278.3。

## 4 自愿和决定

我们可以用 **will** 来表示说话者自愿或决定做某事。

**'Can somebody help me?'** **'I will.'** “谁能帮我一下吗?” “我来。”

**'There's the doorbell.'** **'I'll go.'** “门铃响了。” “我去开门。”

**will** 也可以表示坚定的意图、诺言或威胁。

**I really will stop smoking.** 我真的要戒烟了。

**I'll definitely pay you back next week.**

下个星期我肯定可以把钱还给你。

**I'll kill her for this.** 为这事我非杀了她不可。

我们可以用 **will not** 或 **won't** 来表示不愿意或拒绝。



She **won't** open the door. 她拒不开门。

'Give me a kiss.' 'No, I **won't**.' “亲亲我吧。”“不，我不亲。”

The car **won't** start. 汽车发动不起来。

would not 可以指过去的拒绝。

She **wouldn't** open the door. 她拒不开门。

The car **wouldn't** start this morning. 今天上午这辆汽车发动不起来。

## 5 要求、命令和给予

我们可以用 **will you** 告诉人们做什么。

**Will you** send me the bill, please? 请把账单给我送来, 好吗?

Come this way, **will you**? 请这边儿走, 好吗?

**Will you** be quiet! 请你安静点儿!

would you 语气更婉转、更客气些。

**Would you** send me the bill, please? 请您把账单给我送来, 好吗?

Come this way, **would you**? 请您走这儿, 好吗?

**will** 可以用在肯定结构中下达非人称的、军事类型的命令。

All staff **will** submit weekly progress reports.

所有工作人员必须呈交每周的进度报告。

**will you**...? 可以用来表达人们的愿望。

**Will you** have some more potatoes? 请再吃点土豆, 好吗?

What **will you** drink? 您想喝点什么?

**Won't you**...? 表示恳切地劝人接受。

**Won't you** have some more wine? 再喝点儿葡萄酒好吗?

关于请求, 详见 483。

## 6 习惯和特点

我们可以用 **will** 来谈习惯和特有的(典型的)行为。

She'll sit talking to herself for hours. 她能坐着自言自语几个小时。

When you look at clouds they **will** often remind you of animals.

你观察云彩的时候, 往往会联想起动物。

If something breaks down and you kick it, it **will** often start working again. 如果某件东西出了毛病, 你踢它一脚, 它往往就又好。

Sulphuric acid **will** dissolve most metals. 硫酸能溶解大多数金属。

带重读 **will** 的句子可以用来批评人们的典型行为。

She **WILL** fall in love with the wrong people. 她谈恋爱, 老找错了人。

Well, if you **WILL** keep telling people what you think of them...

唉, 你要是老告诉人们你对他们的看法……

would 的用法与此相类似, 指过去。详见 604.7。

On Saturdays, when I was a child, we **would** all get up early and go fishing. 我小的

时候,我们星期六都一早起床去钓鱼。

He was a nice boy, but he **WOULD** talk about himself all the time.

他是个好孩子,但他总喜欢谈自己的事。

## 7 will 和 want

will 和 want 均可以用来谈愿望,但是两者有很大的不同。will 大多数用在“人与人之间的”关系方面,来表示愿望,而这种愿望通过命令、要求、给予、保证等影响别人。want 只指人们的愿望——仅此而已。will 与行动有关,而 want 与思想有关。试比较:

—Will you open the window? 请你打开窗户好吗?(命令)

Do you **want** to open the window?

您想要打开窗户吗?(询问某人是否有此愿望)

—She **won't** tell anybody. (= She refuses to...)

她不会告诉任何人的。

She doesn't **want** to tell anybody. (= She prefers not to...)

她不想告诉任何人。

请注意:will 不能与直接宾语连用。

Do you **want** / **Would you like** an aspirin? 你想吃一片阿斯匹林吗?(不能说:  
~~Will you an aspirin?~~)

## 601 wish

### 1 wish + 动词不定式

我们可以用 **wish + 动词不定式** 表示 want 的意思。wish 这样用,是非常正式的。请注意:不用进行式。

I **wish to see** the manager, please. 对不起,我想见经理。

(不能说:I'm ~~wishing to see~~...)

If you **wish to reserve** a table, please telephone after five o'clock.

如果你想预订 1 张餐桌,请 5 点以后来电话。

也可以用**宾语 + 动词不定式**结构。

We do not **wish our names to appear** in the report.

我们不希望我们的名字在报告中出现。

Do you **wish me to serve** drinks on the terrace, madam?

夫人,你要我往平台上送饮料吗?

请注意:**wish + 直接宾语**而后面不跟动词不定式通常不允许。

I **want/would like an appointment** with the manager. 我想约个时间,见见经理。

(不能说:I ~~wish an appointment with the manager~~.)

## 2 I wish you...

在一些表示良好祝愿的固定词组中, wish 与两个宾语连用。

I wish you a Merry Christmas. 祝你圣诞快乐。

We all wish you a speedy recovery. 我们都希望你早日康复。

Here's wishing you all the best in your new job.

祝你在新的工作岗位上一切顺利。

## 3 wish + that 从句:意思

wish 也可以与 that 从句(在非正式文体中 that 可以省略)连用。在这种情况下, wish 并不作 want 解——wish 表示后悔事情不是另外一种情况,它指非现实、不可能或希望不大的事情。时态与跟 if 连用的时态相类似(见下面)。

I wish (that) I was better looking. 但愿我长得漂亮些。

Don't you wish (that) you could fly? 你难道不希望会飞吗?

We all wish (that) the snow would stay forever.

我们都希望雪在大地永驻。

**wish + that 从句**一般不用来表示将来可能实现的愿望。表示这一含义,我们往往用 hope (见 252)。

I hope you pass your exams. 我希望你通过考试。

(不能说: ~~I wish you would pass your exams.~~)

I hope you feel better tomorrow. 我希望你明天感觉会好些。

(不能说: ~~I wish you felt better tomorrow.~~)

## 4 wish + that 从句:时态

在 wish 后面的 that 从句中,一般来说我们用的动词与 It would be nice if... (见 260) 之类的结构后面用的动词相同。过去时可以用来表示现在或将来的意思。

I wish I spoke French. (= It would be nice if I spoke French.)

但愿我能讲法语。

I wish I had a yacht. 但愿我能有一艘游艇。

I wish tomorrow was Sunday. 但愿明天是星期天。

All the staff wish you weren't leaving so soon.

所有的工作人员都希望你不要这么快就离开。

Do you ever wish you lived somewhere else?

你是不是有时候也希望住在别的什么地方?

在这一结构中,许多人用 were 来替代 was, 特别是在正式文体中。

I wish that I were better looking. 但愿我长得漂亮些。

对过去的愿望用过去完成时表示。

I wish you hadn't said that. (= It would be nice if you hadn't said that.) 但愿你

没有说那样的话。

Now she wishes she **had gone** to university.

现在她后悔当时没有上大学。

在非正式讲话中, 像 I wish you'd **have seen** it 这样的句子有时会出现。关于与 if 连用的类似结构, 见 261.9。

## 5 wish... would

wish 后面的 that 从句中用 would 很普遍(比在 if 从句中更普遍)。would 用作 will 的婉转的等同语, 指人们自愿、不自愿、坚持或拒绝做某事(见 604.2)。

Everybody wishes you **would** go home. (= Why **won't** you go home?) 大家都希望你回家。

I wish you **would** stop smoking. (= Why **won't** you stop smoking?)

我希望你会戒烟。

wish... would 通常表示遗憾、不满意、不耐烦或恼怒, 因为某人不断做某事或拒绝做某事。

I wish she **would** be quiet. 我希望她会保持安静。

I wish you **wouldn't** keep making that stupid noise.

我希望你不要老发出那讨厌的声音。

I wish the postman **would** come soon. 我希望邮递员快点儿来。

有时我们说话好像事情和情况也能愿意或不愿意做某事、坚持或拒绝做某事。

I wish it **would** stop raining. (It **will** keep on raining!)

我希望它快别下了。

Don't you wish that this moment **would** last for ever?

难道你不希望这一刻会永远延续下去吗?

wish... would 可以像一个命令或一个批评性的要求。试比较:

—I wish you **wouldn't** drive so fast. (类似 Please don't drive so fast.)

我希望你别开那么快。

I wish you **didn't** drive so fast. (更像 I'm sorry you drive so fast.)

我希望你不要开那么快。

—I wish you **wouldn't** work on Sundays. (= Why don't you stop?)

我希望你别在星期天工作。

I wish you **didn't** work on Sundays. (= It's a pity.)

我希望你不要在星期天工作。

## 6 不用 would

当我们不谈愿意、不愿意、坚持或拒绝时, 通常不用 wish... would。

I wish today **was** Saturday. 我希望今天是星期六。

(不能说: ~~I wish today would be Saturday~~——与愿意无关。)

I wish I **could** manage to give up smoking. 我希望我能够想办法戒烟。(不能说: ~~I wish I would give up smoking~~——希望自己愿意是很奇怪的。)

I **hope** she doesn't have an accident. 我希望她不要发生意外。

(不能说: ~~I wish she wouldn't have an accident~~——与愿意无关。)

I **hope** there's a strike tomorrow. 我希望明天发生罢工。

(不能说: ~~I wish there would be a strike tomorrow~~——我们不能说 there 愿意罢工。)

关于 hope, 详见 252。

关于与 if only 连用的类似结构, 见 265。

关于过去时具有现在或将来含义的其他场合, 见 422。

## 602 with

### 1 trembling with rage, blue with cold 等

with 可以用在一些词组中, 表示人们的感情和感觉。

My father was trembling **with** rage. 我父亲气得发抖。

Annie was jumping up and down **with** excitement. 安妮激动得直蹦跶。

When I found her she was blue **with** cold.

我找到她的时候, 她已经冻得发紫了。

white **with** fear/rage 吓得脸煞白/气得脸煞白

red **with** anger/embarrassment 脸都气红了/窘得满脸通红

green **with** envy 十分羡慕

shivering **with** cold 冻得发抖

### 2 angry with 等

with 也可以用在一些形容词的后面, 表示人们对别人的感觉。

I'm cross **with** you. 我生你的气呢。

You're very patient **with** me. 你对我非常耐心。

angry **with** 对……生气

furiously **with** 对……大发雷霆

pleased **with** 对……感到高兴

upset **with** 对……感到心烦(苦恼)

请注意: 一般来说, with 不用在诸如 kind, nice, polite, rude, good 这些词的后面, 这些词表示人们对别人的态度。

She was very nice **to** me. 她对我很好。(不能说: ...~~nice with me.~~)

### 3 with 意为 against

用在 fight, struggle, quarrel, argue, play 和意思类似的词后面, with 与



against 的意思相同。

Don't fight **with** him—he's bigger than you are.

别跟他打架——他个子比你大。

Will you play chess **with** me? 你跟我下棋好吗?

#### 4 伴随情况和原因

with 可以引导伴随情况(很像 and there is/was)。

The runners started the race **with a light following wind**.

赛跑的人开始比赛,后面有微风。

with 也可以引导造成某一局面的原因(很像 because there is/was)。

**With all this work to do**, I won't have time to go out.

有这么多工作要做,我就没有时间出去了。

**With three people away ill**, we'll have to close the shop.

有3个人生病没来,我们这个店不得不关门。

**With friends like you**, who needs enemies?

有像你们这样的朋友,谁还缺敌人?

without 的用法与此相类似。

The meeting finished **without a single disagreement**.

会议结束了,一点儿分歧也没有。

**Without Sue and Jake**, we're going to have trouble finishing the repairs. 没有休和杰克参加,我们要想完成修理任务会有麻烦的。

#### 5 占有

像 have 一样,with 很常用来表明占有和类似的概念。

There are so many people around **with** no homes. (= ... who **have** no homes.) 周围有这么多人没有家。

We need a computer **with** a huge memory.

我们需要一台具有巨大存储器的电脑。

They've bought a house **with** a big garden.

他们买了一所房子,带一个大花园。

He didn't just look like a fish: he looked like a fish **with** a headache.

他不仅看上去像条鱼:他像一条患头疼病的鱼。

#### 6 衣着、声音、运输等

请注意:指衣着用品,常用 in, 而不用 with。

Who's the man **in the funny hat**? 戴着顶滑稽帽子的人是谁?

Could you go and give this paper to the woman **in glasses**?

你能不能把这份文件交给那个戴眼镜的女人?

我们说 **in a ... voice**, 不能说 ~~with a ... voice~~。

Why are you talking **in such a loud voice**? 你们说话声音怎么这么大?

还请注意：**by** car/train (乘汽车/火车)等(不能说：~~with the car~~等)以及 write **in** pencil/ink (用铅笔/钢笔写)。

关于 with 的其他用法，请查阅一部好的词典。

关于 by 和 with 的区别，见 117。

关于在 a cake with cream on (it) 之类的词组中省略代词的情况，见 181.13。

## 603 worth

### 1 worth a few pounds

worth 后面可以跟描述某物价值的名词短语。

That piano must be **worth a few pounds**. 那架钢琴一定得值几英镑。

I don't think their pizzas are **worth the money**.

我认为他们的比萨饼不值那些钱。

'Shall I talk to Rob?' 'It's not **worth the trouble**.'

“我跟罗布谈谈好吗？”“不值得费那个劲。”

在问到某物的价值时，既可以用 what，也可以用 how much。

**What/How much** is that painting worth? 那幅画值多少钱？

### 2 five pounds' worth of...

在表示量度含义的词语中，worth 前可以用所有格结构。

Could I have **five pounds' worth** of petrol, please?

请给我加 5 英镑的汽油好吗？

They've ordered **a million dollars' worth** of computer software.

他们已经订了价值 100 万美元的计算机软件。

关于在表示量度含义词组中的所有格，详见 382.7。

### 3 It's worth talking to Joe

当我们谈到一个活动的价值时，worth 可以与 -ing 形式连用。-ing 不能作主语，但是我们常用带先行主语 it 的结构。(这一结构在英国英语中比在美国英语中更常见。)

It's worth **talking** to Joe. 跟乔谈话是值得的。

(不能说：~~Talking to Joe is worth~~.)

It isn't worth **repairing** the car. 这辆汽车不值得修了。

(不能说：~~Repairing the car isn't worth~~.)

Is it worth **visiting** Leicester? 莱斯特值得去一游吗？

it 可以用来指前面已经提到的动作。

'Shall we take the car?' 'No, it's not worth **it**.'

“我们买这辆车吗？”“不买，不值得。”

#### 4 Joe's worth talking to

在第3节中的那些概念也可以用这样一个结构来表示,在这个结构中-ing形式的宾语(Joe, the car, Leicester)成为句子的主语。

Joe's worth talking to. 跟乔谈话是值得的。

The car isn't worth repairing. 这辆汽车不值得修了。

(不能说: ~~The car isn't worth repairing it.~~)

(不能说: ~~The car isn't worth to be repaired.~~)

Is Leicester worth visiting? 莱斯特值得一游吗?

She's not worth getting angry with. 犯不上跟她生气。

关于动词的宾语是句子的主语这类结构(如 She's easy to amuse), 详见 285.4。

#### 5 worthwhile

在带-ing形式的结构中, worthwhile (或 worth while) 有时可以用来替代 worth, 特别是在表示“值得花时间”这一概念时。

Is it worthwhile visiting Leicester? 值得去莱斯特一游吗?

worthwhile 后面也可以用动词不定式。

We thought it might be worthwhile to compare this year's accounts with last year's.

我们认为把今年的账目与去年的作一比较也许是值得的。

还请注意 worth somebody's while 这一结构。

Would you like to do some gardening for me? I'll make it worth your while. (= ... I'll pay you enough.)

你愿意在我的花园里干些活吗? 我不会亏待你的。

#### 6 well worth

worth 可以用 well 来修饰。

Leicester's well worth visiting. 莱斯特是很值得一游的。

(不能说: ... ~~very worth~~ ...)

## 604 would

### 1 形式

will 的过去式 would 是情态助动词(见 344—345)。构成疑问句和否定句不用 do; would 后面用不带 to 的动词不定式。

Would your daughter like to play with my little girl?

你女儿愿意跟我的小闺女玩儿吗?

缩写式是 'd, wouldn't。

I'd like some advice, please. 请给我提一些建议吧。

I wish she wouldn't take things so seriously.

我希望她不要对事太认真。

## 2 would 和 will

would 往往与 will 的用法类似;譬如在间接引语中,可以作 will 的过去式,而在其他情况下,可以作 will 的语气婉转、不那么确定的等同语。

## 3 间接引语

在间接引语中, would 用在转述动词过去时态的后面,而 will 用在直接引语中。详见 481。

直接引语: Tomorrow **will** be fine. 明天天气会好的。

间接引语: The forecast said the next day **would** be fine.

天气预报说,第二天会是好天气。

在间接引语(见 482)中, would 本身通常不变。

直接引语: **Would** you like some help? 你需要帮助吗?

间接引语: She asked if I **would** like some help. 她问我是否需要帮助。

## 4 过去将来时

would 也可以用来表达“过去将来时”的概念——谈到一个过去的动作,但在我们谈话提到的某一时间,此事尚未发生。详见 226。

In Berlin, he first met the woman whom he **would** one day marry.

在柏林,他第一次遇见那个女人,后来他终于跟她结了婚。

There was a chance that my letter **would** arrive in time.

我的信有可能准时到达。

## 5 用在人与人之间的交往

would 可以用来客气地提出要求和劝人接受,往往作为 will 的语气婉转的等同语。

**Would you** open the window, please? 您打开窗户,好吗?

If you **would** come this way... 请您这边儿走……

**Would you** mind standing up for a moment? 请您站起来一会儿好吗?

**Would you** like tea, or **would you** prefer coffee?

您喜欢喝茶,还是喜欢喝咖啡?

I'd like to speak to John for a moment, please. 我想跟约翰谈一会儿。

## 6 过去愿意和拒绝

would 可以泛指过去愿意做某事,但不能指在过去某一特定场合愿意做某事。试比较:

She **would** Hoover, dust and iron, but she didn't like doing windows.

她喜欢吸尘、擦土和熨衣服,但不喜欢擦窗子。

She **agreed** to come and see me. 她同意来看我。

(不能说: ~~She would come and see me.~~)

但是, would not 可以用来指在过去某一特定场合拒绝做某事。

I asked him very politely, but he **wouldn't** tell me.

我很客气地问他,但是他不愿意告诉我。

The car **wouldn't** start again this morning.

今天上午这辆汽车又发动不起来了。

关于 will not 表示现在拒绝做某事,见 222。

## 7 过去的习惯

would 作为 will (见 600.6)的过去式,可以用来谈过去的习惯和特点。

When she was old, she **would** sit in the corner talking to herself for hours. 在她年老时,她老坐在角落里自言自语,一说就是几个小时。

Sometimes he **would** bring me little presents without saying why.

有时他给我带些小礼物来,也不说为什么。

On Sundays when I was a child we **would** all get up early and go fishing. 我小的时候,我们星期天都一早起床去钓鱼。

带重读 would 的句子可以用来批评人们的行为。

He was a nice boy, but he **WOULD** talk about himself all the time.

他是个好孩子,但他总喜欢谈自己的事。

重读 would 也可以用来批评过去做的某一件事——意思是 that's typical of you.

You **WOULD** tell Mary about the party—I didn't want to invite her.

关于这次聚会,你偏要告诉玛丽——我并不想邀请她呀。

## 8 would 和 used to

would 和 used to (见 577)均可以指过去重复发生的动作和事件,但是只有 used to 可以指过去的状态。试比较:

When we were children we **would/used to** go skating every winter.

我们小的时候,每年冬天都去滑冰。

I **used to** have an old Rolls-Royce. 过去我有过一辆旧的罗尔斯-罗伊斯小轿车。

(但不能说: ~~I would have an old Rolls-Royce.~~)

## 9 条件助动词

混合动词 would/should (见 498)往往用作助动词与指不真实或不肯定情况的动词连用——例如在带 if 的句子中。(试比较 will/shall 用来指更肯定的情况。)

I **should/would** tell you if I knew. 如果我知道,我会告诉你的。

It **would** have been nice if he'd thanked you.

要是他对你表示了谢意,那就好了。

关于 wish 后面的 would, 见 601.5。

关于 if only 后面的 would, 见 265。



关于 will, 见 600。

## 605 yes 和 no

### I 对否定句的回答

在英语中, yes 与肯定句连用, no 与否定句连用。在回答否定的疑问句和陈述句时, 用 yes 还是用 no 取决于回答的形式, 而不取决于对说话者表示同意或不同意。

'Aren't you going out?' 'No, I'm not.'

“你不出去吗?” “是的, 我不出去。”(不能说: ~~'Yes, I'm not.'~~)

'I have no idea what's happening.' 'No, I haven't either.'

“发生了什么事情, 我毫无所知。” “是啊, 我也不知道。”

(不能说: ~~'Yes, I haven't too.'~~)

'Haven't you got a raincoat?' 'Yes, I have.'

“你没有雨衣吗?” “有, 我有。”(不能说: ~~'No, I have.'~~)

### 2 对立

有些语言有专门的词汇对否定的陈述句或建议表示异议(如法语的 *si* 或德语的 *doch*)。英语没有这样一个词。对否定的陈述句, 一般用对立的简略答语结构(见 493)来表示对立的意见。

'The phone isn't working.' '(Yes, ) it is.' “电话坏了。” “(不然,) 没有坏。”(不能说: ~~'The phone isn't working.'~~ ~~'Yes.'~~)

对肯定陈述句或建议, 用否定简略答语来表示对立的意见。

'It's raining.' '(No, ) it isn't.' “下雨了。” “(没有,) 没有下雨。”

关于否定的疑问句, 详见 360。

关于用 yes 和 no 来回答 Do/Would you mind...?, 见 342。

# Index 索引

- a/an** 63 – 64; 66; 68 – 69
  - and *any* 54.4
  - and *some* 521.4
  - in measuring expressions 69.17
  - meaning ‘per’ 385.19
  - with uncountables 148.6
  - position with *as/how/so/too* + adjective 16
  - see also **articles**
- a bit** 106
  - modifying adjectives/adverbs 153
  - with comparatives 139.1
- a bit of a** 154.3
- a couple of . . .** with plural verb 503.2
- a few** and *a little* 322
- a friend of mine** etc 434
- a good three weeks** etc 509.6
- a great deal** 326
- a group of. . .** with plural verb 503.2
- a large number** 326
- a little** and *a few* 322
- a little** modifying adjectives/adverbs 153
  - with comparatives 139.1
- a long time** and *long* 323
- a long way** and *far* 206
- a lot** 326
  - with comparatives 139.1
- a lot of. . .** with plural verb 503.2
- a number of. . .** with plural verb 503.2
- abbreviated styles** 1
- abbreviations** 2
- able** 3
  - was able* and *could* 122.3
- about** adverb particle 19
  - about** and (*a*)*round* 60
  - and *on* 4
- about to** 5
- above** adverb particle 19
- above and over** 6
- accept** and *agree* 7
- accommodation** uncountable 148.3
- according to** 8
- accuse** preposition 437
- accustomed to** + *-ing* form or infinitive 296.11
- ache** simple or progressive 445.7
- acronyms** 2
- across** adverb particle 19
- across** and *over* 6.3; 9
  - and *through* 9.5
- active and passive** reasons for choice 289.3
  - see also **passive**
- active and passive infinitive** with similar meaning 287
- active past participles** 404.3
- active verb forms** 10
- actor, actress** 227.4
- actual(ly)** 11
  - discourse marker 159.15, 16, 20
- AD and BC** 151.3
- addresses** prepositions 80.5
- adjectives** + *-ing* forms 294
  - + infinitives 285
  - after copular verbs 147.2
  - after nouns 15.4
  - with pronouns (e. g. *poor you*) 424.3
  - after verbs in descriptions 147.5

- and adverbs 20;21
- attributive and predicative position 15
- commas 14.5
- comparison 135 – 139
- complementation 12
- position of complements 15.7
- ending in *-ed*: pronunciation 13
- modification 153
- order before nouns 14
- position after *as*, *how*, *so*, *too* 16
- position after nouns 15.4
- position in expressions of measurement 15.6
- with *and* 17;51.3
- without nouns (e. g. *the accused*, *the beautiful*, *the blind*, *the former*) 18
- admit...ing** 293.1
- adopted** position and meaning 405.3
- advanced** active past participle 404.3
- adverb particles** 19;582
  - modification for degree 156.1
- adverbs** comparison 137
  - modification 153
  - position 22;23;217.4 (fronting)
  - spelling of adverbs in *-ly* 530
  - ically* 256.5
  - adverbs and adjectives 20;21
- advertisements** abbreviated style 1.1
- advice** uncountable 148.3
- advise** + *-ing* form or infinitive 296.4
- affect** and *effect* 24
- afloat** position, and *floating* 15.3
- afraid** 25
  - position, and *frightened* 25.3
  - + *-ing* form or infinitive 296.13
- preposition 437
  - afraid so/not* 515
  - very much afraid* 25.3
- after** adverb 26
  - after* and *afterwards*, *then* etc 26.2
- after** (preposition) and *according to* 8
- after** conjunction 27
  - tenses 27.2,3;421.5; *after ...ing* 27.4;406.6
- after all** 28;159.19
  - after all* and *finally* 28.2
- afternoon**, *evening* and *night* 29
- afterwards** and *after* 26.2
- again** and *back* 86
- age** 30
- age** marked and unmarked uses 341
  - prepositions 30
- aged** pronunciation 13
- agent** in passive structures 408
- ago** 31
  - position 31.1
  - tenses 31.2
  - and *before* 31.4;95.2
  - and *for* 31.3
- agree** non-progressive verb 451.2
  - preposition 437
  - structures 295.2
  - and *accept* 7
- ahead** adverb particle 19
- ain't** 144.4 (notes)
- alight** position 15.3
- alike** 32
  - position 15.3
- alive** position 15.3
- all** 33 – 38
  - subject, object or complement 34
  - with nouns and pronouns 35
  - with verbs 36

- omission of article 69.6  
 and *every* 37  
 and *whole* 38  
*all, everybody and everything* 34  
*all I want is ... etc* 131.5  
*all the* + comparative 138.6  
**all ready** and *already* 44  
**all right** and *alright* 39  
     *all right* (change of subject)  
     159.8  
**all the same** 159.5  
**all together** and *altogether* 49  
**allow** structures 40.1  
     + *-ing* form or infinitive 296.4  
     *allow, permit* and *let* 40  
**almost** with superlatives 139.3  
     and *nearly* 41  
**alone** position 15.3  
     *alone, lonely, lonesome* and *lone* 42  
**along** adverb particle 19  
**along** and *through* 43  
**already** with present perfect 418.5  
     *already, yet* and *ever* 197.7  
     *already, yet* and *still* 539  
     *already* and *all ready* 44  
**alright** and *all right* 39  
**also, as well** and *too* 45;46  
     *also* and *even* 195.3  
**alternate(ly)** and *alternative(ly)* 47  
**although** and *though* 48  
**altogether** and *all together* 49  
**always** with progressive forms 452  
     and *ever* 197.2  
     position 23  
     position with imperatives 268.7  
**American** 354 (notes)  
**American** and British English 50  
**among** and *between* 104  
**amount (of)** 326.4  
     omission of article 69.8  
**and** after *try, wait, go* etc 52  
     in numbers 385.9  
     with adjectives 17  
     commas 455.1, 5  
**angry** preposition 437;602.2  
**annoyed by/with** 405.5  
**another** and *other(s)* 53  
     *another three weeks* etc 53.2;  
     509.6  
**another thing is** 159.11  
**anxious** preposition 437  
**any** 54  
     non-assertive word 374.1  
     and *some* 522  
     and *a/an* 66.2  
     and *every* 55  
     and no article 67  
     *not any* and *no* 369  
     *any different, any good/use* 56  
     with comparatives 139.1  
     *any the* + comparative 138.6  
     after superlatives 138.13  
     singular or plural verb 509.5  
     *if any* 261.11  
     *hardly any* 41.3  
**any more** and *anymore* 57  
     *not any more* 372  
**anybody** etc 523  
     non-assertive words 374.1  
     *anybody* and *anyone* 523  
     position with adjectives 15.5  
**anyhow** 159.7  
**anyone** and *any one* 523.7  
**anything** non-assertive word 374.1  
     position with adjectives 15.5  
     *anything much* 523.5

- anyway** 159.7  
**anywhere** non-assertive word 374.1  
     position with adjectives 15.5  
**apart from** 159.12  
     *apart from*, *besides* and *except* 101  
**apologies** 520.7  
**apologise** preposition 437  
**apostrophe** 453  
     in abbreviations 2.5  
**apparently** 159.16  
**appear** 58;147  
     non-progressive verb 451.2  
     and *seem* 58.2  
     + infinitive (negative structure) 359.4  
     *there appears to be* 563.5  
**appreciate**...ing 293.1  
**approach** no preposition 439  
**Arab, Arabian, Arabic** 354 (notes)  
**areas** 385.18  
**aren't I?** 466.1  
**arise** and *rise* 59  
**around, round** and *about* 60  
**arouse** and *rouse* 61  
**arrange** structures 295.3  
**arrive** preposition 79.3;437  
**arrived** active past participle 404.3  
**art** older English form of *are* 388  
**articles** 62 – 69  
     and possessives 433.6  
     as determiners 157  
     left out in abbreviated styles 1  
     with abbreviations 2.3,4  
     see also **a/an, the**  
**as** + adjective + article + noun 16  
     + object complement 580.2  
     + object pronouns 70.4  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     replacing subject/object 320.4;  
         70.11;557.3  
     inversion after *as* 298.6  
     *as I* or *as me* etc 425.9  
     *as* and *as much* 153  
     and *how* 254.2  
     and *like* 320  
     *as, because, since* and *for* 72  
     *as, than* and *that* 557  
     *as, when* and *while* 73  
     special word order after *as* and *though* 71  
**as...as** 70  
**as a matter of fact** 159.20  
**as a result** 159.14  
**as far as...is concerned** 159.1  
**as few** 156.2  
**as for** 159.1  
**as I was saying** 159.9  
**as if** and *as though* 74  
**as it were** 541  
**as little** 156.2  
**as long as** 75;262  
**as much/many** 156.2  
     *as much/many as* 70.5  
**as regards** 159.1  
**as soon as** 556  
**as though** and *as if* 74  
**as usual** 76  
**as well, also** and *too* 45;46  
**as well as** 77  
     *as well as that* 159.11  
**as you know** 320.5  
**aside** adverb particle 19  
**ask** 78  
**asleep** position, and *sleeping* 15.3  
**astonish** non-progressive verb 451.2  
**at, on** and *in* (place) 80  
**at, on** and *in* (time) 81  
**at/in** and *to* 79



- at all** 82  
**at any rate** 159.7  
**at first** and *first* 83  
**at home** 251.1;69.1  
**at last**, *finally* and *in/at the end* 210  
**at least** 311.6  
     discourse marker 159.7, 16  
**at/in the end**, *at last* and *finally* 210  
**(at) what time** preposition left out 439.5  
**ate** British and American pronunciations 300.3  
**attempt** + *-ing* form or infinitive 296.11  
**attention signals** 463.3  
**author**, *authoress* 227  
**autumn** article 69.10  
**auxiliary verbs** 84  
     emphasis 189.2  
**available** position 15.4;477.6  
**avoid**... *ing* 293.1  
**await** 584  
**awake** and *asleep* 85.3  
     position 15.3  
     *awake*, *wake* and (*a*)*waken* 85  
**away** adverb particle 19  
  
**back** adverb particle 19  
     and *again* 86  
**backward(s)** 586  
**bad** comparative and superlative 136.2  
     preposition 437  
**badly** comparative and superlative 137  
**baggage** uncountable 148.3  
**bath** and *bathe* 87  
**BC** and *AD* 151.3  
**be** copular verb 147  
     progressive forms 88  
     subjunctive forms (*I be*, *I were* etc) 541  
     with auxiliary *do* 89  
     left out in abbreviated styles 1  
     with ages 30  
     in measurements 91  
     *be* and *have* 91  
**be** + infinitive (*am to...*) 90  
     future in the past (*was to...*) 226  
**be able** 3  
**be afraid** and *fear* 25.1  
**be born** 107.1  
**be finished** 211  
**be going to** 220  
**be gone** 233  
**be supposed to** 547  
**be sure and...** 52  
**be that as it may** 541  
**be used to...ing** 295.2;578  
**bear** verb 107.2  
     *can't bear* 296.11  
**beat** and *win* 92  
**because** and *because of* 93  
     *because*, *as*, *since* and *for* 72  
     position of *because*-clauses 93.2  
**become** copular verb 147  
     changes 129.1  
**bed** expressions without article 69.1  
**been** meaning 'come' or 'gone' 94  
**before** adverb 95  
     with perfect tenses 95;418.5  
     and *ago* 31.4;95.2  
     and *ever* 197.8  
     *before (that)* and *first* 95.3  
**before** adverb particle 19  
**before** conjunction 96  
     position of *before*-clauses 96  
     tenses 96.2, 3  
     *before...ing* 406.6  
**before** (preposition) and *in front of* 97

- and *until* 575.7  
*before . . . ing* 96.4  
**begin** + *-ing* form or infinitive  
 296.10  
*begin* and *start* 98  
**behind** adverb particle 19  
**believe** non-progressive verb 451.2  
 negative structures 359.1  
 with *so* and *not* 359.3  
 preposition 437  
*believe somebody/something to be . . .*  
 580.3  
**belong** non-progressive verb 451.2  
 preposition 437  
**beloved** pronunciation 13  
**below** adverb particle 19  
**below** and *under* 99  
**besides** 159.11  
*beside* and *besides* 100  
*besides, except* and *apart from* 101  
**best** 136.2;137  
**bet** 102  
**better** 103  
*had better* 234  
**between** and *among* 104  
**bicycle** expressions without article 69.1  
**big, large** and *great* 105  
**billion** 385.13  
*billions (of)* 385.14  
**binoculars** 501.7  
**bit** 106;426  
*a bit of a* 154  
**blessed** pronunciation 13  
**blind** *the blind* 18  
**bloody** adjective and adverb 21.2;550  
**blue** *with cold* etc 602.1  
**boat** expressions without article 69.1  
**body parts** article use 69.16  
**bored** and *boring* 404.2  
**born** and *borne* 107  
**borrow** and *lend* 108  
**both** (of) with nouns and pronouns 109  
 omission of article 69.6  
 with verbs; (word order) 110  
**both . . . and** 111  
**bread** uncountable 148.3  
**break** meaning of passive 414  
**bride, bridegroom** 227.4  
**briefly** 159.21  
**bring** verb with two objects 583  
*bring* and *take* 112  
**bring up** and *educate* 113  
**Britain, the United Kingdom, the British Isles** and *England* 114  
**British** 354.3  
*the British* 18.2  
**British** and American English 50  
**Briton** 354 (notes)  
**broad** and *wide* 115  
**broadly speaking** 159.12  
**build** meaning of passive 414  
**burn** British and American forms 300.3  
**burst out . . . ing** 293.1  
**bus** expressions without article 69.1  
**but** meaning 'except' 116  
*but I* or *but me* etc 116;425.9  
 meaning 'only' 116.4  
 ellipsis after *but* 182  
**buy** verb with two objects 583  
**by** adverb particle 19  
**by** with agent in passive clauses 408  
*by* and other prepositions with past participles 405.5  
 time 118  
*by* and *near* 119  
 and *until* 575.6

- by (method, agent) and *with* (tools, etc) 117  
 by all/any/no means 340.2  
 by and large 159.12  
 by car, *bus* etc and other expressions without article 69.1  
 by far with superlatives 139.3  
 by oneself 471.6  
 by the kilo etc 69.17  
 by the time (*that*) 118  
 by the way 159.8  
  
 calculations in speech 385.21, 22  
 call meaning 'telephone' or 'visit' 120  
 can and *could* 121 – 125  
     introduction 121  
     ability 122  
     possibility and probability 123  
     interpersonal uses (requests, etc) 124  
     with *see*, *hear* etc 125  
     *can* and *be able* 3  
     *could* and *was able* 122.3  
     *can* and *must* (certainty) 350.2  
     *can't* pronunciation 144.4 (notes)  
     distancing use of *could* 161.3  
     *can*, *could*, *may* and *might* 331.10  
 can't bear + *-ing* form or infinitive 296.11  
 can't help 126  
     *cannot (help) but* 116.3  
 can't seem to... 490.4  
 can't stand...ing 293.1  
 capital letters 529  
     in *East*, *North* etc 176.3  
 car expressions without article 69.1  
 care *take care (of)*, *care (about)* and *care for* 127  
 case (subject and object forms) 425  
 cattle 501.7  
 centuries *18th century* etc 385.7  
 certain + *-ing* form or infinitive 296.15  
 certainly and *surely* 548  
 certainly structuring argument 159.5  
 chair, *chairman*, *chairperson* 227.5  
 chance countable or uncountable 148.5  
 change countable or uncountable 148.5  
     followed by plural 128  
 changes verbs 129  
 chess uncountable 148.3  
 chewing gum uncountable 148.3  
 church expressions without article 69.1  
 cinema article use 69.12  
     preposition 438  
 city and *town* 130  
 classic and *classical* 256.4  
 classifying genitives 380  
 clean adverb 21.2  
 cleft sentences 131  
 clever preposition 437  
 close meaning of passive 414  
     *close* and *shut* 132  
 cloth and *clothes* 133  
 collapsed active past participle 404.3  
 collective nouns singular or plural 503  
 college expressions without article 69.1  
 collocations 257.3  
 colon 454  
 colour with *be* 91  
 come and go 134  
     *come and* ... 52  
     *come* changes 129.5  
     *come/go for a* ... 231

- come/go...ing* 232
- come from* 134.3
- come to* 134.3
- comic and comical** 256.4
- commas** 455
- with adjectives 14.5
  - in numbers 385.9
  - in relative clauses 474
  - with *and* 455.1, 5
- commentaries** abbreviated style 1.2
- committed to + -ing** form or infinitive 296.11
- comparatives and superlatives** 135 – 139
- adjectives 136
  - adverbs 137
  - the difference between comparatives and superlatives 138
  - double comparatives 138.4
  - comparatives with *the...the* 138.5
  - three times more* etc 138.7
  - comparative with *all/any/none the* 138.6
  - much, far* etc with comparatives and superlatives 139.1, 2
  - non-assertive words after superlatives 138.13
  - possessive 's after superlatives 138.9
  - prepositions after superlatives 138.9
  - the* with superlatives 138.12
- comparison** structures 135
- as...as* 70
  - ellipsis in comparative structures 138.10
  - see also **comparatives and superlatives**
- complements** of verbs, nouns and adjectives 140.2
- of verbs 579
  - of nouns 377
  - of adjectives 12
  - clause and subject/object complements 140.1
- compound nouns** 379 – 382
- concentrate** not used with reflexive pronouns 471.9
- concern** non-progressive verb 451.2
- concerned** position and meaning 405.3
- conditional** clauses and verbs (terminology) 141.1
- distancing use 161.4
  - in indirect speech 482.6
  - not used in subordinate clauses 556.5
  - see also *if*
- congratulate, congratulations** preposition 437
- conjunctions** general points 142
- problems 143
  - conjunction + participle 406.6
- consequently** 159.14
- consider...ing** 293.1
- consider somebody/something to be* ... 580.3
  - passive structures with *consider* 413
- consist** non-progressive verb 451.2
- contain** non-progressive verb 451.2
- contemplate...ing** 293.1
- continually** with progressive forms 452
- continue + -ing** form or infinitive 296.11
- continuous** see **progressive**
- contractions** 144
- contrary** *on the contrary/other hand* 145
- contrary* and *opposite* 145.2
- contrastive emphasis** 189

- control** 146  
**co-ordinating conjunctions** 142.2  
**copular verbs** 147  
**costly** 21  
**could** see **can**  
**countable** and uncountable nouns 148  
     article use 64  
**countries** and regions 354  
**country** 149  
**court martial** 15.4  
**cowardly** 21  
**crash** preposition 437  
**crooked** pronunciation 13  
**cursed** pronunciation 13  
**cut** meaning of passive 414  
  
**daily** adjective and adverb 21.1  
**dangling participles** 406.4  
**dare** 150  
     *I dare say* 150.3  
**dashes** 456  
**data** 501.3  
**dates** 151  
**day** expressions without article 69.1  
     *the day we met* etc 477.3  
     articles with *Sunday* etc 69.10  
**dead** and *died* 152  
     *dead slow* etc 21.2  
     *dead* and *deadly* 21.2  
**decimals** 385.1  
**declarative questions** 462  
**definite article** 63 – 65, 68 – 69 and see  
     **the degree** modification of adjectives/ad-  
     verbs 153  
     of nouns 154  
     of verbs 155  
     of particles 156.1  
     of prepositions 156.1  
  
**delay...ing** 293.1  
**demonstratives** 565  
     as determiners 157  
**deny** non-progressive verb 451.2  
     *deny...ing* 293.1  
**depend** non-progressive verb 451.2  
     preposition 437  
**describe** structures 583.6  
     *describe somebody/something as*  
     ... 580.2  
**deserve** non-progressive verb 451.2  
     *deserve...ing* passive meaning 293.3  
**details** preposition 437  
**determiners** 157  
**detest...ing** 293.1  
**developed** active past participle  
     404.3  
**diary entries** abbreviated style 1.2  
**dice** 501.3  
**die** preposition 437  
**died** and *dead* 152  
**difference** countable or uncountable 148.5  
     *difference between* 104.4  
**different** 158  
     and *other* 53.5  
**difficult to please** etc 285.4  
**difficulty** countable or uncountable  
     148.5  
     preposition 437  
**dinner, lunch** and *supper* 338  
**direct** adverb 21.2  
**direct speech** see **reporting**  
**directly, immediately** etc (conjunctions)  
     267  
**disagree** non-progressive verb 451.2  
**disappointed** preposition 437  
**discourse markers** 159  
**discuss(ion)** preposition 437; 439



- disinterested** 160  
**dislike** non-progressive verb 451.2  
     structures 293.1, 2  
**distancing** 161  
**dive** British and American forms 300.3  
**divide** *between/among* 104.3  
     *into* 437  
**divorce** 329  
**do** 162  
     auxiliary verb 163  
     general-purpose verb 164  
     and *make* 164  
     *do...ing* 164.3  
     substitute verb 165  
     stressed 159.5  
     emphasis 189.2  
     with *be* 89; 268.4  
     *do so, do it and do that* 166  
**do you mind...?** 342  
**dogged** pronunciation 13  
**dost, doth** older English forms of *do* 388  
**double comparatives** 138.4  
**double negatives** 361  
**doubling** final consonants 535  
**doubt** 167  
     non-progressive verb 451.2  
**down** adverb particle 19  
     *down* and *up* 576  
**dozen(s) of** 385.14  
**Dr** 353.3  
**dream** British and American forms  
     300.3  
     preposition 437  
**dress** 168  
     not used with reflexive pronouns  
     471.9  
**drinking** polite formulae 520.12  
**drive** preposition 437  
**drown** 169  
**drunken** 405.6  
**duchess, duke** 227.4  
**due to** and *owing to* 170  
**during** position 440.6  
     and *for* 171  
     and *in* 172  
**each** 173  
     *between each* 104.6  
     *each* and *every* 174  
**each other** and *one another* 175  
**early** adjective and adverb 21.1  
     comparative and superlative 137  
     *early, soon* and *quickly* 525  
**easily** with superlatives 139.3  
**east(ern), north(ern)** etc 176  
**easy** comparative and superlative 137  
     adverb 21.2  
     *easy to amuse* etc 285.4  
**echo questions** 463.2  
**economic** and *economical* 256.4  
**-ed** and *-ing forms* 403 – 406  
**-ed** pronunciation 13  
     pronunciation of *aged, naked* etc 13  
**educate** and *bring up* 113  
**effect** and *affect* 24  
**effective** and *efficient* 177  
**e.g.** 159.13  
**either** determiner 178  
     singular or plural verb 509.5  
**either** adverb: *not either* 364  
     *either, also, as well* and *too* in negative  
     sentences 46  
**either ... or** 179  
**elder** and *eldest* 15.2; 180  
**elect** passive 413  
**electric** and *electrical* 256.4

- ellipsis** (leaving out words) 181 – 186  
     general 181  
     with *and*, *but* and *or* 182  
     in co-ordinate clauses 142.5  
     at the beginning of a sentence 183  
     after adjectives and determiners 184  
     after comparatives and superlatives 138.10  
     after auxiliary verbs 185  
     after *if* 261.10  
     of subject/object after *as* 70.10  
     of subject/object after *than* 138.14  
     *to* used instead of whole infinitive 186  
     adjectives without nouns 18  
     in abbreviated styles 1  
     omission of *that* 560
- else** 187
- elsewhere** 187.6
- embedding** 188
- emphasis** 189  
     cleft sentences 131
- enable** 190
- end** and *finish* 191  
     *at/in the end* 210
- end preposition** 438
- end-weight** 289.4
- endure**... *ing* 293.1
- England, Britain, the United Kingdom**  
     and *the British Isles* 114
- English, Englishman/woman**  
     354.3  
     *the English* 18.2
- enjoy** 192  
     *enjoy*... *ing* 293.1
- enough** 193  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     + *for* + infinitive 280.8
- enter preposition** 437;439
- equipment uncountable** 148.3
- ergative verbs** 579.3
- escape**... *ing* 293.1
- escaped** active past participle 404.3
- especial(ly)** and *special(ly)* 194
- even** 195  
     with comparatives 139.1
- even if/though** 195.4
- even so** 195.5
- evening, afternoon** and *night* 29
- eventual(ly)** 196
- ever** 197  
     non-assertive word 374.1  
     with present perfect 418.5  
     after superlatives 138.13  
     used for emphasis 189.3  
     *hardly ever* 41.3  
     *ever* and *before* 197.8  
     *ever, yet* and *already* 197.7  
     *who ever* etc 595  
     *whoever* etc 596
- ever so, ever such** 198
- every (one)** 199  
     *every* and *all* 37  
     and *any* 55  
     and *each* 174
- every now and then** 199.9
- every other** 199.9
- every single** 199.9
- every six weeks** etc 509.8
- every so often** 199.9
- everybody** + singular 199.7  
     *everybody* and *all* 34.1,3  
     and *everyone* 523
- everyday** 199.8
- everyone** and *every one* 523.7
- everything** + singular 199.7  
     and *all* 34.2,3

- position with adjectives 15.5
- example** preposition 437
- except (for)** 159.12;200
  - except* and *without* 200.6
  - except I* or *except me* etc 425.9
  - except*, *besides* and *apart from* 101
- excited by/about** 405.5
  - excited* and *exciting* 404.2
- exclamation mark** 457
- exclamations** 201
  - article use 69.14
- excuse...ing** 293.1
- excuse me** 520.6, 7
- expect + infinitive** (negative structure) 359.4
  - expect so/not* 515
  - expect*, *hope*, *wait* and *look forward* 202
- experience** countable or uncountable 148.5
  - experience* and *experiment* 203
- explain** 204
- extremely** modifying adjectives/adverbs 153
  
- face...ing** 293.1
- facing**, *opposite* and *in front of* 272
- fact** *the fact that* 441.2;559.3
- faded** active past participle 404.3
- fair** adverb 21.2
- fairly** modifying adjectives/adverbs 153
  - fairly*, *quite*, *rather* and *pretty* 205
- fall** (meaning 'autumn') article 69.10
- fall** with adjectives 129.8;147.5
  - fall*, *feel* and *fill* 300.2
- fallen** active past participle 404.3
- fancy...ing** 293.1
- far** and *a long way* 206
- far** comparative and superlative 136.2;207
  - used to modify comparatives 139.1
  - far too much* etc 156.2
- farther** and *further* 207
- fast** and *slow* (marked and unmarked words) 341
- fast** comparative and superlative 137
  - adverb 21.2
- fear** and *be afraid* 25.1
- feel** 147;208
  - simple and progressive forms 445.7
  - can feel* 125.1
  - not used with reflexive pronouns 471.9
  - feel somebody/something to be...* 580.3
  - there is felt to be...* 412.3
  - feel*, *fall* and *fill* 300.2
- feel like...ing** 293.1
- female** and *feminine* 209
- feminine** and masculine words and pronouns: see **gender**
- few** and *a few* 322.3
  - (*a*) *few* and (*a*) *little* 322
- fewer** and *less* 313
- fewest** and *least* 311
- fight** preposition 437
- fill**, *feel* and *fall* 300.2
- finally** 159.10
  - and *after all* 28.2
  - finally*, *at last* and *in/at the end* 210
- find somebody/something to be...** 580.3
  - find* and *found* 300.2
- fine** adverb 21.2
- finish...ing** 293.1
  - finish* and *end* 191
- finished** adjective 211
  - active past participle 404.3
- first** position with cardinal numbers 14.4
  - first* and *at first* 83

- and *before (that)* 95.3  
*very first* 139.4  
*this is the first time* etc + present perfect 419.7  
**first floor** 385.8  
**first of all** 159.10  
**first(ly), second(ly), etc** (structuring discourse) 159.10  
**fit** non-progressive verb 451.2  
     British and American forms 300.3  
     *fit* and *suit* 212  
**flat** and *flatly* 21.2  
**floating** and *afloat* 15.3  
**floor** *ground floor* etc 385.8  
**flow** and *fly* 300.2  
**flu** uncountable 148.4  
**fly** and *flow* 300.2  
**follow** *can follow* 125.3  
**foot** as plural 385.14  
     expressions without article 69.1  
**for** purpose and cause 213  
     *for . . . ing* 294  
     *for, as, because* and *since* 72  
**for** time preposition left out 439.7; 584  
     *for* and *ago* 31.3  
     and *during* 171  
     *for, in, since* and *from* 214  
**for** + noun/pronoun + infinitive 280  
     *for there to be* 280.10  
     + object + infinitive after ask 78.3  
**for a long time** and *long* 323  
**for example** 159.13  
**for instance** 159.13  
**for one/another thing** 159.10  
**forbid** + *-ing* form or infinitive 296.4  
**forever** 197.2; with progressive forms 452  
**forget** + *-ing* form or infinitive 296.1  
     *forget* and *leave* 215  
**forgive. . . ing** 293.1  
**formality** and politeness 216  
**former** *the former* 18  
**forward** adverb particle 19  
     *forward(s)* 586  
**found** and *find* 300.2  
**fractions** 385.1  
     with plural nouns 509.9  
**frankly** 159.18  
**free** adverb; *free* and *freely* 21.2  
**friendly** 21  
**frightened** and *afraid* 15.3  
     *frightened by/of* 405.5; 437  
**from** *school, university* etc (expressions without article) 69.1  
**from, since, for** and *in* 214  
**from. . . to** 575.2  
**front** *in front of* 97; 272  
**fronting** 217  
**frown** preposition 79.3  
**full stops** 457  
     in abbreviations 2.1  
**fun** and *funny* 218  
**furniture** uncountable 148.3  
**further** and *farther* 207  
**furthermore** 159.11  
**future** 219 – 226  
     introduction 219  
     present progressive and *going to* 220  
     *shall/will* 221 (future auxiliary)  
     222 (interpersonal uses)  
     *shall/will* contrasted with present 221.6, 7  
     *will* with *if* 259.3  
     future perfect 224

- future progressive 225  
 future in the past 226  
*be* + infinitive 90  
 simple present with future reference 223  
 present tense with future reference in subordinate clauses 556; 102 (after *bet*); 252 (after *hope*)  
 distancing use of future verb forms 161.2
- game and *play*** 428  
**gather *I gather (that)*** 246  
**gender** 227  
**genitive see possessive 's**  
**geographical expressions article use**  
 69.18  
**gerunds see -ing forms**  
**get structures and meanings** 228  
*got* and *gotten* 228.7  
 copular verb 147  
 changes 129.2, 3  
 two objects 583  
 passive auxiliary 228.4  
 in passive imperatives 268.3  
 prepositions 437  
*get* and *go* (movement) 229  
*have got* see **have**  
**get divorced** 329  
**get dressed** 168.2  
**get married** 329  
**get round to...ing** 295.2  
**get up and rise** 59  
**get used to** 578.3  
**give passive** 410  
 two objects 583  
*give a cough, push, smile* etc 230  
**give up...ing** 293.1  
**giving things polite formulae** 520.18  
**glasses** 501.7
- go and come** 134  
**go and *get* movement** 229  
**go changes** 129.4  
*go and...* 52  
*go/come for a...* 231  
*go/come...ing* 232  
**go on + -ing form or infinitive**  
 296.2  
**God Almighty** 15.4  
**God save...** 541  
**going to** 220  
*was going to* 226  
*gonna* 220.7  
**gone active past participle** 404.3  
*gone with be* 233  
**good comparative and superlative** 136.2  
*good and well* 589.1  
*any/no good...ing* 292.5  
*a good six weeks* etc 509.6  
**good evening and good night** 29  
**gotta** 243.4  
**gotten** 228.7  
**grass uncountable** 148.3  
**grateful and thankful** 558  
**Great Britain, the United Kingdom, the British Isles and England** 114  
**great a great deal** 326  
**great, big and large** 105  
**greetings** 520.2, 4  
**ground floor** 385.8  
**group nouns singular or plural** 503  
**grow changes** 129.6  
**grown-up active past participle** 404.3  
**guess can guess** 125.2  
*guess so/not* 515
- had better** 234  
**had rather (obsolete form)** 469.3



- hair** uncountable 148.3
- half** 235  
*half as . . . as* 70.6  
*half seven* (meaning 'seven thirty') 555.1
- hanging participles** 406.4
- happen** 236  
*happen to* with *if* 261.2  
 negative structure 359.4  
*there happens to be* 563.5
- hard** comparative and superlative 137  
*hard* and *hardly* 21.2
- hardly** 21.2  
*hardly, scarcely* and *no sooner* 237  
*hardly any, ever* etc 41.3
- hast** older English form of *have* 388
- hate** non-progressive verb 451.2  
 + *-ing* form or infinitive 296.9
- hath** older English form of *has* 388
- have** 238 – 243  
 introduction 238  
 auxiliary verb 239  
 actions (*have a drink/bath* etc) 240  
*have (got)* possession, relationships, etc 241  
*have* + object + verb form 242  
*have (got) to* 243  
*gotta* 243.4  
*have (got) to* and *must* 352  
*have* and *be* 91
- have a good trip/journey** etc 520.9, 10
- have on clothes** 168.3
- he** and *him* 425  
*he or she* 227.2  
*he* and *she* for animals 227.1
- headache, toothache** etc countable or uncountable 148.4
- headings** abbreviated style 1.4
- headlines** 366
- health** social enquiries 520.3
- hear** non-progressive verb 451.2  
 + object + infinitive or *-ing* form 245  
 + object + past participle 245.3  
 + infinitive with *to* in passive 412.2  
*can hear* 125.1  
*hear* and *listen (to)* 244  
*I hear (that)* 246
- heavy** and *light* marked and unmarked words 341
- hell** *what the hell* etc 595
- help** structures 247  
*help . . . ing* 293.1  
 infinitive with *to* in passive 412.2  
*can't help* 126
- here** and *there* 248  
*here's* + plural 509.4  
*here comes . . .* 444.6  
*here you are* 520.18
- hero, heroine** 227.4
- high** comparative and superlative 137  
*high* and *highly* 21.2  
*high* and *tall* 249
- historic** and *historical* 256.4
- holiday(s)** 250
- home** 251  
 expressions without article 69.1
- home** adverb particle 19
- homeward(s)** 586
- honestly** 159.18
- hope** structures 252  
 negative structures 359.2  
*hope so/not* 515  
*hope, expect, wait* and *look forward* 202

- hopefully** 253  
**hospital** expressions without article 69.1  
**host**, *hostess* 227.4  
**house** and *home* 251.2  
**how long are you here for?** 323.5  
**how** 254;460  
     in exclamations 201.1  
     in questions and exclamations 254.1  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     *how* + adjective + article + noun 16  
     nominal relative pronoun 476.4  
     *how should ...?* 464.2  
     *how to ...* 288  
     *how* and *as* 254.2  
     and *how much* 153  
     and *what ... like* 255  
     *how*, *what* and *why* 254.3  
**how dare you?** 150.3  
**how do you do?** and *how are you?* 520.1  
**how ever**, *the hell* etc 595  
**how few/little** 156.2  
**how much/many** 156.2  
     *how much of a* 154.3  
**however** discourse marker 159.3  
**however** meaning 'it doesn't matter how' 596  
**hundred** *a hundred* and *one hundred* 385.10  
     *hundred(s) (of)* 385.14  
**hurry** not used with reflexive pronouns 471.9  
**hurry up and...** 52  
**hurt** simple and progressive forms 445.7  
**hyphens** 532  
**I** and *me* etc 425, and see **personal pro-**
- nouns**  
**I'm afraid** meaning 'I'm sorry to tell you' 25.2;159.16  
**I beg your pardon** 520.6, 7, 8  
**I bet** + present tense with future meaning 102  
**I dare say** 150.3  
**I don't know** discourse marker 159.17  
**I feel** discourse marker 159.16  
**I gather (that)...** 246  
**I guess** discourse marker 159.16  
**I hear (that)...** 246  
**I hope** + present tense with future meaning 252.1  
**I mean** 159.15 – 17;339.4  
**I reckon** 159.16  
**I see (that)...** 246  
**I should...** meaning 'If I were you, I should...' 264.2  
**I suppose** 159.16  
**I think** 159.16  
**I thought** + negative expressing surprise 359.1  
**I understand (that)...** 246  
**I wish** 601  
**-ic** and **-ical** 256  
**-ics** singular words ending in **-ics** 501.3  
**idea** countable or uncountable 148.5  
     preposition 437  
**identifying** relative clauses 474  
**idioms** 257  
**if** 258 – 265  
     introduction 258  
     ordinary tense-use 259  
     special tense-use 260  
     advanced points 261  
     extra negative 261.7

- if I were* 260.4
- had I . . . , were I . . .* etc 261.6
- would* in both clauses 261.8
- 'd have* in *if*-clause 261.9
- if . . . could/might* 260.8
- if . . . should/happen to* 261.2
- if . . . was/were to* 261.3
- if* with *will* 259.3;261.1
- if* structuring argument 159.5
- if* and *in case* 271
- if* and *when* 590
- if* in reported questions 481.6
- if* and *whether* 593
- if* meaning 'although' 263
- other words with the same meaning as *if* 262
- if any** 261.11
- if I were you** 264
- if in doubt** etc 261.10
- if it was/were not for** 261.4
- if not** and *unless* 574.2
- if only** 265
- if so/not** 261.12
- if you like** etc 319.6
- ill** comparative and superlative 136.2
  - preposition 437
  - ill* and *sick* 266
- illnesses** article use 69.15
  - uncountable words 148.4
- imagine (that)** 262
  - non-progressive verb 451.2
  - imagine . . . ing* 293.1
  - imagine . . . + object + -ing* 293.2
  - negative structures 359.1
  - imagine so/not* 515
- immediately** conjunction 267
- imperatives** 268
  - introduced by *let* 315
  - question tags 466.2
  - get* in passive imperative 268.3
- impossible to please** etc 285.4
- impress** non-progressive verb 451.2
- impressed** preposition 437
- in** adverb particle 19
- in** with time expression and *later* 308
- in, at and on** (place) 80
  - in* and *into* 269
  - in* and *to* 79;270
- in, at and on** (time) 81
  - in* and *during* 172
  - in, for, since* and *from* 214
- in addition** 159.11
- in all/most/etc cases** 159.12
- in any case** 159.11
- in case** and *if* 271
  - in case of* 271.4
- in conclusion** 159.21
- in fact** 159.20
- in front of** and *before* 97
  - in front of, facing* and *opposite* 272
- in general** 159.12
- in my view/opinion** 159.16
- in order to** 281
- in order that** 519
- in other words** 159.15
- in particular** 159.13
- in short** 159.21
- in spite of** 273
  - in spite of this* 159.3
- in the first place** 159.10
- in/at the end, at last** and *finally* 210
- in the same way** 159.4
- in the way** and *on the way* 587.5
- in time** and *on time* 438
- incidentally** 159.8
- include** non-progressive verb 451.2

- increase** preposition 437
- increased** active past participle 404.3
- indeed** 274
- indefinite article** 63 – 64; 66; 68 – 69 and see *a/an*
- independent** preposition 437
- indirect object** position 583.2, 3
- indirect speech** 480 – 482
- infinitive** 275 – 288  
     introduction 275  
     negative, progressive, perfect and passive infinitive 276  
     split infinitive 276.7  
     infinitives without *to* 277; 77.2 (after *as well as*); 116.3 (after *but*)  
     use of perfect infinitive 278  
     active and passive infinitive with similar meaning 287  
     infinitive after adjective 285  
     after superlative 285.3  
     after noun/pronoun 286  
     after verb 283  
     after verb + object 284  
     after *who*, *what*, *how* etc 288  
     after *why* 599.3  
     after *as* 70.8  
     *to* used instead of whole infinitive 186  
     infinitive with its own subject 279.4  
     *the life to come* etc 286.6  
     *easy to please* etc 285.4  
     *a friend to play with / with whom to play* etc 286.5  
     infinitive structure after *ask* 78.3  
     *be* + infinitive 90  
     infinitive or *-ing* form 296
- infinitive clause** as subject, object or complement 279
- introduced by *for* ... 280
- expressing purpose 281
- other uses 282
- position of preposition 440.5
- it* as preparatory subject/object 301 – 2
- information structure** 289
- with *as well as* 77
- information uncountable** 148.3
- ing* and *-ed* forms** (verbal and adjectival uses) 403 – 406
- ing* forms** (noun-like uses) 290 – 296  
     introduction 290  
     used as modifiers before nouns 291  
     subject, object or complement 292  
     *me / my going*, etc 292.4  
     *it* as preparatory subject/object 292.5; 301 – 2  
     *-ing* forms after verbs 293  
     with passive meaning 293.3  
     after noun or adjective 294  
     after preposition 295  
     after *to* 295.2  
     after *as well as* 77.2  
     after *before* 96.4  
     after *do* etc 164.3  
     *-ing* form or infinitive 296
- initials** names of organisations 2.2
- insist** preposition 437
- instant** *the instant* (conjunction) 267
- instead** (of) 297
- instructions** abbreviated style 1.1
- intend** + infinitive (negative structure) 359.4  
     + *-ing* form or infinitive 296.11
- interest(ed)** preposition 437  
     + *-ing* form or infinitive 296.16

- interested* and *interesting* 404.2
- interrogative pronouns** see **question words**
- interrogative structures** 461 – 466 (see also **questions**)
- into** and *in* 269
- intonation** 540
- intransitive verbs** 579.2
- introductions** 520.1
- inversion** auxiliary verb etc before subject 298
- whole verb before subject 299
- after *as* 320.4
- in conditionals 261.6
- inverted commas** 458
- invitations** polite formulae 520.15
- involve** non-progressive verb 451.2
- involve . . . ing* 293.1
- involved** position and meaning 405.3
- Irish, Irishman/woman** 354.3
- irregular verbs** 300
- it** empty subject 424.7
- referring to *nothing, everything, all* 424.6
- used to identify 424.5
- preparatory subject 301
- preparatory object 302
- preparatory subject/object for *-ing* forms 292.5
- cleft sentence structure with *it*
- is . . . that* 131.4
- it is I who am . . . / It's me that is . . .* 477.5
- It is / was I / me who . . . etc* 425.7
- it* and *one* 391.9
- it* and *this / that* 566
- it doesn't matter** 371.4
- it is true** 159.5
- it was not until . . .** 131.5
- it was only when . . .** 131.5
- it's no good/use . . . ing** 292.5
- it's time** structures 304
- it's worth . . . ing** 603
- its** and *it's* 303
- jeans** 501.7
- jobs** article use 69.13
- Journey, travel, trip** and *voyage* 572
- just** (time) 305
- just now* 305.2
- just** used for emphasis 189.3
- just** and *justly* 21.2
- keep** + adjective 129.10
- keep (on) . . . ing* 293.1
- kind** preposition 437
- kind of** 159.16, 17; 526
- know** 306
- know somebody / something to be . . .* 580.3
- known to* 405.5
- I know* and *I know it* 306
- knowledge** uncountable 148.3
- labels** abbreviated style 1.4
- lack** 343.4
- non-progressive verb 451.2
- preposition 437; 439
- large a large number of** 326.4
- large* and *wide* 105.6
- large, big* and *great* 105
- last** tenses with *this is the last . . . etc* 307.5
- very last* 139.4
- position with numbers 14.4
- last* and *latest* 307.4
- last* and *the last* 307
- at last* 210



- last but one* etc 116.1
- lastly** 159.10
- late** comparative and superlative 137
- late* and *lately* 21.2
- later** and *in* 308
- latter** *the latter* 18
- laugh** preposition 79.3; 437
- lay** and *lie* 309
- lean** British and American forms 300.3
- learn** structures 310
- + *-ing* form or infinitive 296.8
- British and American forms 300.3
- learned** (adjective) pronunciation 13
- least** and *fewest* 311
- leave** two objects 583
- leave* and *forget* 215
- leave it to somebody to...* 302.4
- leave* and *live* 300.2
- see also **left**
- leave off...** *ing* 293.1
- leaving words out** see **ellipsis**
- left** meaning 'remaining' 312
- leisurely** adjective and adverb 21.1
- lend** two objects 583
- passive 410
- lend* and *borrow* 108
- length** marked and unmarked uses 341
- less** and *fewer* 313
- less of a** 154.3
- lesser** 313.4
- lest** 314
- let** structures 40.2; 316
- let*, *allow* and *permit* 40
- let** introducing imperatives 268.8; 315
- let me see* 268.8
- let's* 315
- let's see* 159.17
- let's* question tag 466.3
- letter** expressions without article 69.1
- letters** 317
- abbreviated style 1.2
- lie** with adjectives 147.5
- lie* and *lay* 309
- life** 318
- lightning** uncountable 148.3
- like** and *as* 320
- and *as if/though* 74
- like** (verb) 319; 186.3
- non-progressive verb 451.2
- like* + *-ing* form or infinitive 296.9
- likely** 21; 321
- listen** preposition 437
- listen (to)* and *hear* 244
- little** and *small* 511
- little** comparative and superlative 136.2
- little* and *a little* 322.3
- (*a*) *little* and (*a*) *few* 322
- live** and *leave* 300.2
- live** adjective and *alive* 15.2
- lively** 21
- lonely** 21; *lone*, *lonely*, *lonesome* and *alone* 42
- long live...** 541
- long** comparative and superlative (pronunciation) 136.1
- long* and *for a long time* 323
- a long way* and *far* 206
- as long as* 75; 262
- no longer* 372
- look** 147; 324
- non-progressive verb 451.2
- look (at)*, *see* and *watch* 489
- look at* + object + *-ing* form 245.4

- preposition 79.3;437
- discourse marker 159.19
- look after** and *look for* 324.4
- look forward to** . . . *ing* 295.2
  - look forward, expect, hope* and *wait* 202
- look here** 159.19
- lose** and *loose* 325
- lot** see **a lot**
- lots** 326
  - with comparatives 139.1
- loud** comparative and superlative 137
  - adverb 21.2
- love** meaning 'zero' 385.3
- love** non-progressive verb 451.2
  - + *-ing* form or infinitive 296.9
- lovely** 21
- low** comparative and superlative 137
  - adjective and adverb 21.2
- luck** uncountable 148.3
- luggage** uncountable 148.3
- lunch** and *dinner* 338
- made** preposition 328
- magazines and newspapers** article use 69.19
- magic** and *magical* 256.4
- mail** expressions without article 69.1
- majority** *the majority* 326
- make** structures 327
  - two objects 583
  - prepositions 328;437
    - + infinitive with *to* in passive 412.2
    - + object complement 580
  - object complement in passive 413
  - make* and *do* 164
- male** and *masculine* 209
- man** omission of article 69.9
  - man* meaning 'people in general', 'the human race' 69.9;227.6
- man-eaters, men drivers** 508.2
- man-made** 227.6
- mankind** 227.6
- many** and *much* 348
  - comparative and superlative 136.2
  - as much / many* as 70.5
  - many* with comparatives 139.2
  - see also **much**
- marked** and unmarked uses ( *tall/short* etc) 341
- marriage** preposition 437
- married** preposition 437
  - get married* 329
- marry** 329
  - preposition 437, 439
- masculine** and feminine words and pronouns
  - see **gender**
- matter** non-progressive verb 451.2
  - no matter who* etc 371
- may** and *might* 330 – 336
  - introduction 330
  - mayn't* 144.4 (notes)
  - possibility 331
  - permission 332
  - may, might* and *can* 331.10
  - may, might* and *could* 331.11
  - may* in wishes and hopes 333
  - may* structuring argument 159.5
  - may. . . but* 334
  - may/ might as well* 335
  - distancing use of *might* 161.3
  - might* in requests, suggestions and criticisms 336
- maybe** and *perhaps* 337

- mayor, mayoress** 227.4
- me too** 45.3
- meals** 338
- polite formulae 520.11
- mean** 339
- non-progressive verb 451.2
- + *-ing* form or infinitive 296.7
- mean* and *think* 339.2
- meaning and opinion** 339.2
- means** 340
- means* and *way* 587.4
- measles** uncountable 148.4
- measure** non-progressive verb 451.2
- measurement** marked an unmarked uses of
- measurement words 341
- use of *be* 91
- article use 69.17
- measurement expressions 382.7, 8
- word order 15.6
- British and American measures 385.17
- mention...ing** 293.1
- method and way** 587.4
- might see may**
- million(s) (of)** 385.14
- mind** 342
- mind...ing* 293.1
- I don't mind you/your...ing* 292.4
- mind you** 159.3
- mine, yours** etc 433
- a friend of mine* etc 434
- minute the minute** (conjunction) 267
- misrelated participles** 406.4
- Miss** 353.3
- miss** 343
- miss...ing* 293.1
- missing** 343.5
- modal auxiliary verbs** 344 – 345
- with perfect infinitives 278.3
- in indirect speech 482.5
- moment the moment** (conjunction) 267
- money** British and American currency 385.15, 16
- singular verbs with sums of money 504.1
- money** uncountable 148.3
- monthly** adjective and adverb 21.1
- months** article use 69.10
- more** 346
- in comparative structures 135 – 139
- any more* 57
- more of a* 154.3
- more and more...* 138.4
- no more* and *no longer* 372
- more* and *another* 53.2
- more than one* + singular 504.3
- more or less** 159.16
- moreover** 159.11
- most** 347
- in superlative structures 135 – 139
- modifying adjectives/adverbs 153
- meaning 'very' 153.2
- most* and *mostly* 21.2
- Mr** 353.3
- punctuation 2.1
- Mrs** 353.3
- Ms** 227.7; 353.3
- much and many** 348
- comparative and superlative 136.2
- much* before verbs 155.1
- with comparatives 139.1
- with superlatives 139.3
- anything/ nothing much* 523.5
- as much/ many as* 70.5
- too much* etc 156.2
- much, very* and *very much* with past participles 405.4

- see also **many**  
**musical instruments** article use  
 69.11  
**must** 349 – 352  
   introduction 349  
   concluding that something is certain 350  
   *must* and *can* (certainty) 350.2  
   *must not* and *need not* 350.3; 357.6  
   necessity and obligation 351  
   *must* and *have (got) to* 352  
   *must*, *should* and *ought* 496  
**my, your** etc 433  
**myself, yourself** etc 471  
   and see **reflexive pronouns**  
  
**naked** pronunciation 13  
**names** and titles 353  
**nationalities** 354  
**nature** no article 68.3a  
**near** adverb particle 19  
**near** comparative and superlative 137  
   *near (to)* 355; 437  
   *near* and *by* 119  
**nearest** and *next* 356  
**nearly** with superlatives 139.3  
   *nearly* and *almost* 41  
**need** 357  
   non-progressive verb 451.2  
   *need ... ing* passive meaning  
   293.3; 357.4  
   *need not* and *must not* 350.3; 357.6  
   *need not have ...* and *did not need to ...*  
   357.5  
   *there is no need to ...* 563.2  
**negative structures** 358 – 362  
   basic rules 358  
   negative infinitive 276.5  
   transferred negation 359  
   negative questions 360  
   negative questions as exclamations 201.4  
   negative questions in indirect  
   speech 482.7  
   double negatives 361  
   ambiguous sentences 362  
   extra negative in *if*-clauses 261.7  
   distancing use of negative structures 161.4  
**neither (of)** 363  
   *neither* and *none* 368.3  
   *neither* and *both ... not* 109.4  
   singular or plural verb after *neither* 509.5  
**neither can I/do I** etc 364  
**neither ... nor** 365  
**never** with present perfect 418.5  
   position with imperatives 268.7  
   *never* and *not ever* 361.2  
**nevertheless** 159.3  
**news** uncountable 148.3  
**newspaper headlines** 366  
**newspapers and magazines** article use  
 69.19  
**next** position with numbers 14.4  
   *very next* 139.4  
   *next* and *the next* 367  
   and *nearest* 356  
   *next but one* etc 116.1  
**nice** preposition 437  
   *nice and ...* 51.4  
**night** expressions without article  
 69.1  
   *night, afternoon* and *evening* 29  
**nil** 385.3  
**no** and *not* 375  
   *no* and *none* 368  
   *no/none* and *not a/any* 369  
   *no* and *not all* 35.5  
   *no* with comparatives 56; 139.1

- no** and **yes** 605  
     in answers to negative questions 360.4  
**no doubt** 159.18,19;370  
**no good** 56  
     *no good . . . ing* 292.5  
     *no . . . ing* 292.3  
**no matter who/what** etc 371  
**no more** and *no longer* 372  
**no one** and *nobody* 523  
     *no one* and *none* 373  
**no sooner**, *scarcely* and *hardly* 237  
**no use** 56  
     *no use . . . ing* 292.5  
**nobody** position with adjective 15.5  
     *nobody* and *no one* 523  
     and *not anybody* 361.2  
**nominal relatives** 476  
**nominalisation** 573  
**non-assertive words** 374  
     after superlatives 138.13  
**non-identifying relative clauses** 474  
**non-progressive verbs** 451  
**none** singular or plural verb 509.5  
     *none the* + comparative 138.6  
     *none of which* 477.1  
     *none* and *neither* 368.3  
     and *no* 368  
     and *no one* 373  
**nor can I/ do I** etc 364  
     *not . . . nor* 364.3  
**north(ern)**, *east(ern)* etc 176  
**northward(s)** 586  
**not** referring to different parts of a sentence 362  
     with *believe*, *hope* etc 515  
     *not* and *no* 375  
     *if not* 261.12  
     *not . . . either* 364.2  
     *not . . . nor* 364.3  
**not a/any** and *no/none* 54.3;369  
**not a bit** 106.3  
**not all** and *no* 35.5  
**not any more** and *not any longer* 372  
**not at all** 82.3  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     answer to thanks 520.19  
**not even** 195.2  
**not in the least** 311.7  
**not much of a** 154.3  
**not only** 376  
**not quite** 467.6  
**(not) so . . . as** 70.2  
     *not so much . . . as/ but* 518.4  
**not until** inverted word order 575.5  
**not very** modifying adjectives/adverbs 153  
**notes** abbreviated style 1.2  
**nothing** position with adjectives 15.5  
     *nothing* and *not anything* 361.2  
     *nothing much* 523.5  
     *nothing to do* and *nothing to be done* 287.3  
     *nothing but* 116.1  
**notice** + object + infinitive or *-ing* form 245  
     + object + past participle 245.3  
**notices** abbreviated style 1.4  
**nought** 385.3  
**nouns** complementation 377  
     countable and uncountable 148  
     plurals 500 – 502  
     noun + *-ing* form 294  
**nouns in groups** 379 – 382  
     noun modifiers 378;382  
**nouns** modification for degree 154  
**nouns** used for actions 573  
**now (that)** 383



- now to show change of subject 159.8  
 nowadays 384  
 number see **singular and plural**  
 number *a large number* 326  
     omission of article after *number of* 69.8  
 numbers 385  
     position of numbers 14.4  
  
 object *to...ing* 295.2  
 of course 386  
     structuring argument 159.5  
 of whom/which 477.1  
 of with determiners 157.4  
     with *all* 35  
     with *both* 109  
     compound nouns with *of*-structure and  
     possessive 's 379 – 382  
 off adverb particle 19  
 offer two objects 583  
     passive 410  
 offers polite formulae 520.16  
 often 387  
 OK used to show change of subject 159.8  
 old position and meaning 15.2  
     comparative and superlative 136.2  
     *old* and *young* (marked and unmarked)  
     341  
     *the old* 18  
 older and *elder*, *oldest* and *eldest* 180  
 older English verb forms 388  
 omission of relative pronouns (comprehen-  
     sion problems) 188  
 omission of words see **ellipsis**  
 on adverb particle 19  
 on, *at* and *in* (place) 80  
     (time) 81  
     *on* and *onto* 269  
     *on...ing* 406.6  
  
 on and *about* 4  
 on condition (that) 262  
 on earth used for emphasis 189.3  
 on foot 69.1  
 on holiday 250  
 on one's own 400.5  
 on the contrary 159.6  
     and *on the other hand* 145.1  
 on the other hand 159.2  
     and *on the contrary* 145.1  
 on the way and *in the way* 587.5  
 on the whole 159.12  
 on time and *in time* 438  
 once, *sometime* and *one day* 389  
 once conjunction meaning 'after' 390  
 one and *a* with numbers 385.10  
 one and a half 235.5  
 one and *it* 391.9  
 one another and *each other* 175  
 one day and *once* 389  
 one of... 393  
     *one of the...* + relative clause (singular  
     or plural) 506.1  
 one personal pronoun 392  
     distancing use 161.6  
     *one*, *you* and *they* 392  
 one substitute word 391  
 only referring to different parts of a sentence  
     394  
     inversion after *only...* 298  
     *only today* etc 394.4  
     *if only* 265  
     *the only thing is* 131.5  
 onto and *on* 269  
 open (adjective) and *opened* 395  
 open (verb) not used with reflexive pro-  
     nouns 471.9  
 operate preposition 437

- opinion preposition** 438
  - opinion and meaning* 339.2
- opportunity and possibility** 396
- opposite position** 397
  - opposite and contrary* 145.2
  - opposite, in front of and facing* 272
- or words left out after *or*** 182
- or else** 187.5
- or rather** 159.16; 469.4
- other(s) and *another*** 53
  - other and different* 53.5
  - on the other hand* 159.2; 145.1
- ought** 398
  - ought, should and must* 496
- out adverb particle** 19
- out of** 399
- outward(s)** 586
- over adverb particle** 19
- over and *above*** 6
  - and across* 6.3, 9
- owe non-progressive verb** 451.2
  - two objects 583
  - owe it to somebody to...* 302.4
- owing to and *due to*** 170
- own** 400; non-progressive verb 451.2
- pack meaning of passive** 414
- page preposition** 438
- pair** 426.3
- pants** 501.7
- paragraphs** 401
- pardon, *excuse me* and *sorry***
  - 520.6 – 8
- part no article** 402
- participles** 403 – 406
  - introduction 403
  - active and passive participles 404
  - details of participle use 405
- participles used as adjectives 405
- participle clauses 406
  - dangling participles 406.4
- particles modification for degree** 156.1
- parts of the body article use** 69.16
- party preposition** 438
- passives** 407 – 414
  - structures and verb forms 407
  - get* as passive auxiliary 228.4
  - get* in passive imperatives 268.3
  - passive infinitive 276.3
  - passive infinitive after *be* 90
  - passive infinitive not used after *able* 3
  - agent 408
  - by* and *with* 117.2
  - choice between active and passive 409; 289.3
  - verbs with two objects 410
  - verbs with infinitive and clause objects 411
  - verbs with object + infinitive 412
  - there* as preparatory subject 412.3
  - verbs with object complements 413
  - finished-result verbs (e.g. *cut, close*) 414
  - position of preposition in passive clauses 440.4
- past adverb particle** 19
- past continuous see past progressive**
- past participles** 403 – 406
  - confusion between past participles and past tenses 188
  - past participles with *very, much* and *very much* 405.4
- past perfect tenses** 421
- past progressive tense** 417
  - future in the past 226
  - past progressive and simple past 417.3 – 5

- past simple** see **simple past**
- past tenses** introduction 415
- distancing use 161.2
  - past verb forms with present or future meaning 422
  - past with conditional meaning in subordinate clauses 556
  - see also **simple past**, **present perfect** etc
- pay** passive 410
- preposition 437
  - two objects 583
- pen/pencil/ink** preposition 438
- pennies** and *pence* 385.15, 16; 501.2
- people** 501.2
- per** 385.19
- perfect** verb forms 423
- perfect infinitive 276.2; 278
  - see also **present perfect**, **past perfect**, **future perfect**
- perhaps** and *maybe* 337
- periods** see **full stops**
- permission** uncountable 148.3
- permit** structures 40.1
- + *-ing* form or infinitive 296.4
  - permit*, *allow* and *let* 40
- personal pronouns** general 424
- subject and object forms 425
  - with adjectives (e.g. *poor you*) 424.3
  - object pronouns after *as* 70.4
  - after *but* 116
  - after *than* 138.8
  - pronouns left out in abbreviated styles 1
  - pronouns left out in informal speech 183
  - me/my going* etc 292.4
- phone** expressions without article 69.1
- preposition 438
- phrasal verbs** 19.2; 257.2; 582
- picture** preposition 438
- piece** 426
- piece-** and group-words 426
- place** + infinitive or relative 427
- a place we can stay* etc 477.3
  - prepositions 80; 439.11
- place names** article use 69.18
- plane** expressions without article 69.1
- play** and *game* 428
- please** 429
- please** non-progressive verb 451.2
- pleased** preposition 437
- plenty** 326
- plural** see **singular**
- plural uncountables** 148.7
- plurals** of abbreviations 2.5
- Poet Laureate** 15.4
- poet, poetess** 227.4
- poetry** uncountable 148.3
- point** countable or uncountable 148.5
- preposition 79.3
- point of view** 430
- preposition 438
- police** *the police* 68.3b; 501.7
- policeman/woman** 227.4
- polite conversational formulae** 520
- polite** preposition 437
- politeness** and formality 216
- politic** and *political* 256.4
- politics** and *policy* 431
- poor** *the poor* 18
- position** of adjectives, adverbs, prepositions etc: see **adjectives**, **adverbs**, **prepositions** etc
- possess** non-progressive verb 451.2
- possessive 's** forms and grammar 432

- article use 69.3
- used to make compound nouns 379 – 382
- with superlatives 138.9
- possessives** *my*, *mine* etc 433
  - possessives as determiners 157
  - possessives with *of*: a friend of mine etc 434
  - possessives and object pronouns with *-ing* forms 292.4
- possibility** and *opportunity* 396
- possible** position 15.4; 477.6
- postcards** abbreviated style 1.2
- postpone**... *ing* 293.1
- practically** with superlatives 139.3
- practise**... *ing* 293.1
- prefer** 435; non-progressive verb 451.2
  - + *-ing* form or infinitive 296.9
  - prefer... to... ing* 295.2
- prepositions** 436 – 442
  - introduction 436
  - prepositions after particular words and expressions 437
  - after past participles 405.5
  - before particular words and expressions 438
  - expressions without preposition 439
  - prepositions at the ends of clauses 440
  - before conjunctions 441
  - with *-ing* forms 295, 406.6; 442
  - with infinitives 442
  - left out in abbreviated styles 1
  - modification for degree 156.1
- prepositional verbs** the difference between prepositions and adverb particles 19
- idiomatic prepositional verbs 257.2
- present** position and meaning 15.4
- present continuous** see **present progressive**
- sive**
- present participles** 403 – 406
- present perfect** tenses 418 – 420
  - present perfect simple 418
  - present perfect and simple past 418.3 – 8; 419
  - present perfect progressive 420
  - comparison between simple and progressive 420.4 – 7
  - comparison between present and present perfect progressive 420.3
- present progressive** 445 and see **present tenses**
- present simple** 444 and see **present tenses**
- present tenses** 443 – 446
  - introduction 443
  - simple present 444
  - present progressive 445
  - present progressive and simple present 445.5 – 8
  - present tenses in stories, commentaries and instructions 446
  - present tenses with future reference: see **future**
- presently** 447
- President** article use 69.13
- President elect** 15.4
- presume** *there is presumed to be...* 412.3
- pretty** and *prettily* 21.2
  - pretty* modifying adjectives/adverbs 153
  - pretty*, *rather*, *quite* and *fairly* 205
- prevent** preposition 437
- price** and *prize* 448
- prince**, *princess* 227.4
- principal** and *principle* 449
- prison** expressions without article 69.1
- prize** and *price* 448

- Professor** 353.3
- progress** uncountable 148.3
- progressive verb forms** general 450  
     with *always* etc 452  
     distancing use of progressive forms 161.2  
     progressive infinitive 276.1  
     progressive forms of *be* 88  
     non-progressive verbs 451  
     see also **present progressive, past progressive, future progressive**
- promise** non-progressive verb 451.2  
     two objects 583  
     passive 410
- pronouns** see **personal pronouns, relative pronouns** etc
- pronunciation** British-American differences 50.4  
     *-ed* 416.2  
     adjectives ending in *-ed* 13  
     regular plural endings 502  
     third person singular endings 444.3  
     possessive *'s* 432  
     *the* 65.9  
     intonation in question tags 465  
     pronunciation and spelling 538
- proof** preposition 437
- proper** position and meaning 15.4
- provided/providing (that)** 262
- publicity** uncountable 148.3
- punctuation** 453 – 459  
     apostrophes in abbreviations 2.5  
     full stops in abbreviations 2.1  
     punctuation between clauses 142.4  
     commas with adjectives 14.5  
     punctuation of numbers 385.9
- put off. . .ing** 293.1
- put on** *clothes* 168.2
- pyjamas** 501.7
- Queen** article use 69.13
- question** countable or uncountable 148.5
- question mark** 457
- question tags** 465 – 466  
     with imperatives 268.6
- question words** 460  
     question word clauses 460.5
- questions** 461 – 466  
     basic rules 461  
     questions with non-interrogative word order 462  
     negative questions 360  
     negative questions as exclamations 201.4  
     negative questions in indirect speech 482.7  
     reply questions 463  
     rhetorical questions 464  
     question tags 465 – 466  
     questions used for 'distancing' requests and statements 161  
     position of prepositions 440.2  
     indirect questions 481.6
- quick** comparative and superlative 137  
     adverb 21.2
- quickly, soon and early** 525
- quilt** British and American forms 300.3
- quite** 467  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     with comparatives 139.1  
     *quite a* before nouns 154.2, 5  
     *quite, fairly, rather and pretty* 205
- quite a bit etc** 467.5  
     *quite a few/a lot/enough* 156.2
- quotation marks** 458
- radio** article use 69.1, 12



- preposition 438
- ragged pronunciation** 13
- rain** etc preposition 438
- raise** and *rise* 300.2
- rather** adverb of degree 468
  - modifying adjectives/adverbs 153
  - with comparatives 139.1
  - rather a* before nouns 154.2
  - rather few/little/many/much/too much/a lot* 156.2
  - rather, fairly, quite* and *pretty* 205
- rather** preference 469
  - rather than* 469.1
  - or rather* 159.16; 469.4
- read** two objects 583
- real** adverb 21.2
- really** discourse marker 159.16
  - used for emphasis 189.3
- reason** structures 470
  - countable or uncountable 148.5
  - preposition 438
- reckon** *so/not* 515
- recognise** non-progressive verb 451.2
- recovered** active past participle 404.3
- reduced relative clauses** 406.2; 477.6
- reflexive pronouns** 471
  - and *each other* 471.7
- refuse** passive 410
- regard** passive 413
  - regard somebody/something as...* 580.2
- regarding** 159.1
- regret** + *-ing* form or infinitive 296.3
- reinforcement tags** 472
- relative pronouns and clauses** 473 – 477
  - introduction 473
  - identifying and non-identifying clauses 474
  - punctuation 474
  - whose* 475
  - what* and other nominal relatives 476
  - advanced points 477
  - relative pronouns like conjunctions 143.2
  - reduced relative clauses 406.2; 477.6
  - omission of relative pronouns and comprehension problems 188
  - position of preposition 440.3
  - relatives and indirect statements combined (e.g. *somebody I know you'll like*) 477.10
  - relatives and indirect questions combined (e.g. *a car that I didn't know how fast it would go*) 477.11
- remain** + adjective 129.10
- remember** non-progressive verb 451.2
  - + *-ing* form or infinitive 296.1
  - can remember* 125.3
  - remember* and *remind* 478.3
- remind** 478
  - preposition 437
- repetition** 479
  - for emphasis 189.4
- reply** questions 463
- report** *there is reported to be...* 412.3
- reported speech** see **reporting**
- reporting** 480 – 482
  - introduction 480
  - basic rules for indirect speech 481
  - advanced points 482
  - reporting expressions and comprehension problems 188
- requests** 483
- require** ... *ing* passive meaning 293.3
- research** uncountable 148.3

- resemble** no preposition 439  
**resent** . . . *ing* 293.1  
**resist** . . . *ing* 293.1  
**responsible/responsibility** preposition 437  
**rest** the rest 484  
**retired** active past participle 404.3  
**rhetorical questions** 464  
**rhythm** 540  
**rich** *the rich* 18  
**right** adverb; showing change of subject 159.8  
     *right* and *rightly* 21.2  
**rise** and *arise* 59  
     *rise* and *raise* 300.2  
**risk** . . . *ing* 293.1  
**road** and *street* 485  
**Roman numbers** 385.5  
**round**, *around* and *about* 60  
**rouse** and *arouse* 61  
**rubbish** uncountable 148.3  
**rude** preposition 437  
**rugged** pronunciation 13  
**run** preposition 437  
     *run* and . . . 52  
  
**'s genitive** see **possessive 's**  
**sacred** pronunciation 13  
**same** *the same* 486  
**satisfy** non-progressive verb 451.2  
**say** and *tell* 487  
     *say so* 514  
     *there is said to be* . . . 412.3  
**scales** 501.7  
**scarcely**, *hardly* and *no sooner* 237  
**school** expressions without article 69.1  
**scissors** 501.7  
**Scot**, *Scottish*, *Scotch* 354 (notes)  
**sea** *the sea* 68.3a  
     expressions without article 69.1  
**search** preposition 437  
**seasons** article use 69.10  
**second** *the second* (conjunction) 267  
**Secretary General** 15.4  
**see** 488  
     non-progressive verb 451.2  
     *can see* 125.1  
     + object + infinitive or *-ing* form 245  
     + object + past participle 245.3  
     + infinitive with *to* in passive 412.2  
     *I see (that)* 246  
     *see somebody as* . . . 580.2  
     *see*, *look (at)* and *watch* 489  
**see above/over** 6.6  
**seem** copular verb 147; 490  
     non-progressive verb 451.2  
     + infinitive (negative structure) 359.4  
     *can't seem to* . . . 490.4  
     *there seems to be* 563.5  
     *seem* and *appear* 58.2  
**-self** see **reflexive pronouns**  
**sell** not used with reflexive pronouns 471.9  
**semi-colon** 459  
**send** passive 410  
     with two objects 583  
**sensible** and *sensitive* 491  
**several** 157.3  
**shade** and *shadow* 492  
**shall** future auxiliary 221  
     interpersonal uses 222  
**share** *between/among* 104.3  
**sharp** and *sharply* 21.2  
**shave** not used with reflexive pronouns 471.9  
  
**she** for cars, ships, countries etc 227.1

- she* and *her* 425  
**shocked by/at** 405.5;437  
**shone** British and American pronunciations 300.3  
**shoot** preposition 79.3  
**short** and *shortly* 21.2  
**short answers** 493  
**shorten** 129.9  
**should** 494 – 498  
     *should* and *would* 494  
     *should* obligation, deduction etc 495  
     *should*, *ought* and *must* 496  
     *should* in subordinate clauses 497  
     with *in case* 271.2  
     *should/would* auxiliary in conditional clauses etc 498  
     *if...should* 261.2  
     *I should...* meaning 'If I were you, I should...' 264.2  
**shout** preposition 79.3;437  
**show** passive 410  
     two objects 583  
**shrunk** 405.6  
**shut** and *close* 132  
**sick** and *ill* 266  
**silly** 21  
**similarly** 159.4  
**simple past** tense 416  
     simple past and past progressive 417.3 – 5  
     simple past and present perfect 418.3 – 8;419  
     simple instead of progressive in subordinate clauses 556.7  
     simple past instead of perfect in subordinate clauses 556.7  
     see also **past tenses**  
**simple present** tense 444  
     simple present and present progressive 902  
     445.5 – 8  
     future use 223  
     simple instead of progressive in subordinate clauses 556.7  
**since** tenses 499  
     *since* (preposition) position 440.6  
     *since*, *in*, *from* and *for* 214  
*since, as, because* and *for* 72  
**singular** and plural 500 – 509  
     regular plurals 500  
     irregular and special plurals 501  
     pronunciation of regular plurals 502  
     singular nouns with plural verbs 503  
     plural expressions with singular verbs 504  
     *they* with singular reference 505  
     mixed structures 506  
     distributive plural 507  
     noun modifiers (e.g. *antique shop*, *ten-pound note*, *sports car*) 508  
     miscellaneous points 509  
     fractions and decimals 385.2  
     abbreviations 2.5  
     plural uncountables 148.7  
**sit** with adjectives 147.5  
**slang** 510  
**sleep well** etc 520.20  
**sleeping** and *asleep* 15.3  
**slogans** abbreviated style 1.4  
**slow** comparative and superlative 137  
     adverb 21.2  
**small** and *little* 511  
**smell** 512  
     British and American forms 300.3  
     *can smell* 125.1  
**smile** preposition 79.3;437  
**so** degree adverb 513.1 – 7  
     modifying adjectives/adverbs 153

- substitute word 513.8 – 10
- used for emphasis 189.3
- exclamations 201.3
- logical consequence 159.14
- inversion 298.6
- so am I* etc 516.1
- so I am* etc 516.2
- so* + adjective + article + noun 16
- if so* 261.12
- so* after *say* and *tell* 514
- so she says, so I hear* etc 515.3
- so* and *not* with *believe, hope* etc 515
- so* and *so much* 153
- so* and *such* 544
- so* and *then* 517
- so* and *very* 513.3
- not so . . . as* 70
- so . . . as to . . .* 513.6
- so be it** 541
- so few/little/many/much** 156.2
- so long as** condition 262
- so many** and *so much* 518
- so that** 519
- so to speak** 159.16
- so-and-so** 513.10
- so-so** 513.10
- social language** 520
- society** no article 68.3a
- some** 521
  - and *a/an* 521.4
  - and no article 521.5
  - and *any* 522
  - some of whom/which* 477.1
- some time, sometime and sometimes** 524
  - sometime* and *once* 389
- somebody** position with adjectives 15.5
  - somebody* and *someone* 523
- something** position with adjectives 15.5
- sometime** and *once* 389
- somewhere** position with adjectives 15.5
  - somewhere we can stay* etc 477.3
- soon** comparative and superlative 137
  - soon, early* and *quickly* 525
- sorry** 520.7, 8
  - + *-ing* form or infinitive 296.14
  - preposition 437
- sort of** 159.16, 17; 526
  - omission of article 69.7
- sound** and *soundly* 21.2
- sound** (verb) 527
- south(ern), north(ern)** etc 176
- spaghetti** uncountable 148.3
- speak** preposition 437
  - speak* and *talk* 528
  - speaking of/about* 159.1
- special(ly)** and *especial(ly)* 194
- spell** British and American forms 300.3
- spelling** 529 – 537
  - capital letters 529
  - ly* 530
  - ise* and *-ize* 531
  - hyphens 532
  - hyphens in compound nouns 379.7
  - final *-e* 533
  - y* and *i* 534
  - doubling final consonants 535
  - ch* and *tch*, *k* and *ck* 536
  - ie* and *ei* 537
  - spelling and pronunciation 538
  - British-American differences 50.3
  - its* and *it's* 303
  - whose* and *who's* 598
  - regular past tenses 416.3
  - third person singular forms 444.2
- spend . . .** + object + *-ing* 293.2
- spill** British and American forms 300.3

- split** British and American forms 300.3  
**split infinitive** 276.7  
**spoil** British and American forms 300.3  
**spokesman/woman, spokesperson** 227.5  
**spring** article 69.10  
**stand with adjectives** 147.5  
**start + -ing** form or infinitive 296.10  
     *start* and *begin* 98  
**stay + adjective** 129.10  
     *stay and . . .* 52  
**steward, stewardess** 227.4  
**still** 159.3  
     *still, yet* and *already* 539  
**stop + -ing** form or infinitive 296.12  
     + object + -ing 293.2  
**stopped** active past participle 404.3  
**straight** adjective and adverb 21.2  
**street** and *road* 485  
**stress** 540  
     in abbreviations 2.3  
     for emphasis 189.2  
**strike** and *stroke* 300.2  
**strong** and weak forms 588  
**subjunctive** 541  
**subordinate clauses** position 142.3  
     tenses 556  
**subordinating conjunctions** 142.2  
**substitution** 542  
**such** 543  
     modifying nouns 154.4  
     used with adjective + noun 543.3; 544.1  
     used for emphasis 189.3  
     exclamations 201.3  
     *such* and *like this/that* 543.2  
     *such* and *so* 544  
     *such* and *very* 543.4  
     *such as* 543.9  
     *such . . . as to* 543.7  
**such-and-such** 543.8  
**suffer** preposition 437  
**suggest** 545  
**suit** and *fit* 212  
**summer** article 69.10  
**Sunday** etc no preposition 439  
**sunken** 405.6  
**superlative** see **comparison, comparative**  
**superlatives** with *much, far* etc 139.3, 4  
     with *ever* 197.4  
     prepositions 138.9  
     + infinitive 285.3  
     with non-assertive words 138.13  
     with *the* 65.4; 138.12  
     with *very* 139.4  
     see also **comparatives and superlatives**  
**supper** and *dinner* 338  
**suppose** non-progressive verb 451.2  
     *suppose (that)* 262  
     *suppose so/not* 515  
     *I don't suppose so* and *I suppose not* 359  
**suppose, supposing** (conjunctions) 546  
     *that* after *supposing* 262  
**supposed to** 547  
**sure + -ing** form or infinitive 296.15  
     *sure* (adverb) 21.2  
**surely** 548  
**surprise** non-progressive verb 451.2  
**surprised by/at** 405.5  
**swearwords** 550  
**swollen** active past participle 404.3  
**sympathetic** 549



- sympathy** polite formulae 520.14
- taboo words** 550
- tag questions** see **question tags**
- tags** see **question tags** and **reinforcement tags**
- take** 551  
     two objects 583  
     *take* and *bring* 112
- take care (of)** 127
- take off clothes** 168.2
- take part** preposition 437
- talk** and *speaking* 528  
     *talking of/about* 159.1
- tall** and *high* 249  
     *tall* and *short* (marked and unmarked) 341
- taste** 552  
     *can taste* 125.1
- tea** meal 338
- teach** + *-ing* form or infinitive 296.8  
     two objects 583
- technique** and *technology* 553
- telephoning** 554  
     telephone numbers 385.4
- television** article use 69.12  
     preposition 438
- tell** passive 410  
     two objects 583  
     *tell somebody how to...* 288  
     *tell* and *say* 487  
     *I told you so* 514  
     *can tell* 125.2
- telling the time** 555
- tend** *there tends to be* 563.5
- tenses** list of all active verb forms 10  
     passive verb forms 407  
     tenses in subordinate clauses 556  
     in indirect speech 481.4  
     in *as*-clauses 70.9  
     in *before*-clauses 96.2,3  
     with *as if* and *as though* 74.2  
     with *as long as* 75  
     with *as*, *when* and *while* 73  
     with *since* 499  
     with *before* (adverb) 95  
     see also **present tenses**, **past tenses** etc
- than** *than I* or *than me* etc 138.8;425.9  
     *than* replacing subject/object 138.14  
     inversion 298.6  
     *than*, *as* and *that* 557
- than ever** 197.6
- thank you** 429
- thankful** and *grateful* 558
- thanks** 520.19
- that** (conjunction) omission 560  
     dropped in indirect speech 481.5  
     *that*, *than* and *as* 557
- that demonstrative**: see **this**
- that** relative pronoun 473 – 474;477  
     *that which* (older English) 476.5  
     *that*, *where* and *when* (relative) 143.3
- that-clauses** 559
- that is to say** 159.15,16
- that/those of...** 391.8
- the** **British Isles**, *Britain*, *the United Kingdom* and *England* 114
- the** 63 – 65, 68 – 69  
     *the...the* with comparatives 138.5  
     *the* with superlatives 65.4;138.12  
     *the* meaning 'enough' 193.7  
     see also **articles**
- the accused**, *the beautiful*, *the blind*, *the*

- former* etc 18  
**the British, the Dutch** etc 354  
**the fact that** 441.2; 559.3  
**the hell** used for emphasis 189.3  
**the majority** 326  
**the matter (with)** 561  
**the moment, *the minute*** etc (conjunction)  
     267  
**the police** 68.3b  
**the rest** 484  
**the sea** 68.3a  
**the way and *how*** 254.6  
**the weather** 68.3a  
**theatre** article use 69.12  
     preposition 438  
**thee** older English 388  
**then** logical consequence 159.14  
     *then* and *so* 517  
**there** 562; *there is* 563  
     *there is said/ thought/etc to be* 412.3  
     *there* in question tags 466.4  
     *there's* + plural 509.4  
     *there goes* ... 444.6  
     *there* and *here* 248  
**therefore** 159.14  
**they** and *them* 425  
     *they* with singular reference  
     227.3; 505  
     *they, one* and *you* 392  
**thicken** 129.9  
**think** 564  
     negative structures 359.1, 3  
     *think somebody/ something to be*  
     580.3  
     *there is thought to be* 412.3  
     preposition 437  
     *think so/ not* 515  
     *I thought so* 515  
     906  
     *think* and *mean* 339.2  
**this** and *that* 565  
     *this/ that* and *it* 566  
     *this* and *that* meaning 'so' 565.7  
     *this/ these sort of* etc 526  
**this is the first time** etc + present/past  
     perfect 419.7  
     *this is the last* ... + present  
     307.5  
**thou** older English 388  
**though** and *although* 48  
     *though* and *as*: special word order 71  
**thought** preposition 437  
**thousand** *a thousand* and *one thousand*  
     385.10  
     *thousand(s) (of)* 385.14  
**through** 567  
     adverb particle 19  
     *through* and *across* 9.5  
     *through* and *along* 43  
**throw** preposition 79.3; 437  
**thunder** uncountable 148.3  
**thy** older English 388  
**tight** adverb 21.2  
**till** 575  
**time** 568  
     countable or uncountable 148.5; 568  
     *in time* and *on time* 438  
     (at) *what time* ...? 439  
     *any time you're in town* etc 477.3  
     *this is the first time* etc + present perfect  
     419.7  
**time** telling the time 555  
**titles** 353  
     abbreviated style 1.4  
**to** and *at/in* 79  
     *to* and *in* 270  
     *to* and *until/till* 575.2

- to* dropped after *where* 591  
*to school, university* etc (expressions without article) 69.1  
**to...ing** 295.2  
**to** used instead of whole infinitive 186  
**to a great/some extent** 159.12  
**to begin/start with** 159.10  
**to sum up** 159.20  
**to tell the truth** 159.21  
**tonight** 569  
**too** 570  
     modifying adjectives/adverbs 153  
     + adjective + article + noun 16  
     *too...for* + infinitive 280.8  
     *too* and *too much* 153; 570.3  
     *too* and *very* 570.5  
**too, also** and *as well* 45, 46  
**too few/little/much/many** 156.2  
**too much** and *too many* 571  
**toothache** 148.4  
**town** expressions without article 69.1  
     *town* and *city* 130  
**traffic** uncountable 148.3  
**train** expressions without article 69.1  
**transferred negation** 359  
**transitive and intransitive verbs** 579.2  
**translate** preposition 437  
**travel** uncountable 148.3  
     *travel, journey, trip* and *voyage* 572  
     *travels* 148.5  
**travelled** active past participle 404.3  
**trip** preposition 437  
     *trip, journey, travel* and *voyage* 572  
**trousers** 501.7  
**try** + *-ing* form or infinitive 296.6  
     *try and* 52  
**tube** expressions without article 69.1  
**turn** changes 129.7  
**turning** verbs into nouns 573  
**TV** preposition 438  
**twice as...** etc 70.6  
**type of** 526  
     omission of article 69.7  
**typical** preposition 437  
**ugly** 21  
**UK** 114  
**unable** 3  
**uncountable** see **countable**  
**under** adverb particle 19  
     *under* and *below* 99  
**underneath** 99.6  
**understand** non-progressive verb 451.2  
     *can understand* 125.3  
     *understand how to* 288  
     *understand...ing* 293.1  
     *understand somebody/something to be* 580.3  
     *there is understood to be* 412.3  
     *I understand (that)...* 246  
**uninterested** and *disinterested* 160  
**United Kingdom** 114  
**university** preposition 438  
     expressions without article 69.1  
**unless** 574  
     and *if not* 574.2  
**unlikely** 21  
**until** 575  
     and *before* 575.7  
     and *by* 575.6  
     and *to* 575.2  
**up** adverb particle 19  
     *up* and *down* ... 576  
**us** meaning 'me' 424.9  
**use** *any/no use* 56  
     *any/no use...ing* 292.5

- there's no use* 563.2
- used** + infinitive 577
- used to* and *would* 604.8
- used** *be used to* . . . *ing* 578
- usual** as usual 76
- vacation** 250
- vanished** active past participle 404.3
- verb forms** active 10
- passive 407
- verb complementation 579
- verb + infinitive 283
- verb + *-ing* form 293
- verb + object + complement 15.8; 580
- verb + object + infinitive 284
- verbs with two objects 583, 410 (passive structures)
- verbs not used in progressive forms 451
- modification of verbs 155
- verbs with prepositions and particles 582
- verbs of movement (e.g. *she danced in*) 581
- verbs left out** in commentaries 1.3
- very** modifying adjectives/adverbs 153
- very* with superlatives, *first* etc 139.4
- very* and *very much* 153
- very* and (*very*) *much* with past participles 405.4
- with *afraid* 25.3
- very* . . . *indeed* 274
- very* and *so* 513.3
- very* and *such* 543.4
- very* and *too* 570.5
- very few/little/much/many** 156.2
- very much* with comparatives 139.1
- very much afraid* 25.3
- very much of a* 154.3
- position of *very much* 22.2
- very much*, *very* and *much* with past participles 405.4
- voice** preposition 438
- voyage**, *travel*, *journey* and *trip* 572
- walt** 584
- wait and* . . . 52
- wait*, *expect*, *hope* and *look forward* 202
- waiter**, *waitress* 227.4
- wake** British and American forms 300.3
- wake*, *awake* and (*a*) *waken* 85
- want** 585
- non-progressive verb 451.2
- negative structure 359.4
- want (to)* 186.3
- want* . . . *ing* passive meaning 293.3
- want* and *will* 600.7
- ward(s)** 586
- wash** (*oneself*) 471.9
- watch** + object + infinitive or *-ing* form 245
- + object + past participle 245.3
- watch*, *look (at)* and *see* 489
- wave** preposition 79.3
- way** prepositions, relative and other structures 587
- way* and *means/method* 587.4
- the way she spoke* etc 477.3
- by the way* 159.8
- we** inclusive or exclusive 424.8
- we* and *us* 425
- weak** and strong forms 588
- wear** 168.3
- weather** *the weather* 68.3a
- weathers* 148.5
- weekly** adjective and adverb 21.1
- weigh** non-progressive verb 451.2

**well** 589

position 589;22.1

*well* and *fit/healthy* 15.3

comparative and superlative 137

discourse marker 159.16, 17, 20

*well* and *good* 589.1*as well* 45 – 46*as well as* 77;159.11**well-read** active past participle 404.3**Welsh**, *Welshman/woman* 354.3**were** instead of *was* 260.4;541**wert** older English form of *were* 388**west(ern)**, *north(ern)* etc 176**wet** British and American forms

300.3

**what** question word 460

nominal relative pronoun 476.1

exclamations 201.2

singular or plural verb 509.3

*what I need is...* etc 131*what to...* 288*what* and *pardon* 520.8*what*, *how* and *why* 254.3*what*, *which* and *who* (question words)  
594see also **question words** and **relative pronouns****what do you mean?** 339.5**what ever**, *on earth*, *the hell* etc 595;  
189.3**what if** 546**what is more** 159.11**what...** like and *how* 255**what time** no preposition 439**whatever** 476.4;596**when** question word 460

relative use 473.3

*when* and *that* (relative) 143.3

nominal relative pronoun 476.4

conjunction with past perfect 421.5

*when...ing* 406.6*when*, *as* and *while* 73*when* and *if* 590see also **question words****when ever**, *the hell* etc 595**whenever** 476.4;596**where** question word 460

relative use 473.3

*where* and *that* (relative) 143.3

nominal relative pronoun 476.4

*where (to)* 591*where's* + plural 509.4see also **question words****where ever**, *the hell* etc 595**whereas** 159.2**wherever** 476.4;596**whether** and *if* 593*whether...or* 592preposition + *whether* 441**which** question word 460

relative pronoun 473 – 477

nominal relative pronoun 476.2

*which*, *what* and *who* 594see also **question words** and **relative pronouns****whichever** 596**while** contrast 159.2*while*, *as* and *when* 73*while...ing* 406.6**who** question word 460

relative pronoun 473 – 477

*who* and *whom* 425.4 – 6

singular or plural verb 509.3

*who to...* 288*who*, *what* and *which* 594see also **question words** and **relative**



- pronouns
- who ever, the hell** etc 595
- whoever** 476.4; 596
- whole** and *all* 38
  - on the whole* 159.12
- whose** question word 433.4; 460; 597
  - relative pronoun 475
  - whose* and *who's* 598
- why** question word 460
  - relative use 473.3
  - + infinitive 599.3
  - why should . . . ?* 464.2; 599.2
  - why* and *why not* 599.1
  - why, what* and *how* 254.3
- why ever, the hell** etc 595
- wicked** pronunciation 13
- wide** and *widely* 21.2
  - wide* and *broad* 115
  - wide* and *large* 105.6
- widen** 129.9
- widow, widower** 227.4
- will** 600; future auxiliary 221
  - interpersonal uses 222
  - will you . . . ?* (meanings) 221.9
  - will* with *if* 259.3
  - will* and *want* 600.7
- win** and *beat* 92
- wind** and *wound* 300.2
- winter** article 69.10
- wish** 601
  - non-progressive verb 451.2
- wishes** *best wishes* etc 520.13
- with** 602
  - possession 602.5
  - accompanying circumstances 602.4
  - clothing, voices, transport 602.6
  - meaning 'against' 602.3
  - with* (tools) and *by* (method, agent) 117
- with reference to** 159.1
- without** and *except* 200.6
  - and *instead of* 297.2
  - article not dropped 69.2
- woman** omission of article 69.9
- woman-haters, women drivers** 508.2
- wonder** *I wondered / I was wondering* (polite requests) 161.2
- won't** refusals 222.3
- word order** adjectives after nouns 15.4
  - adjectives after *something* etc 15.5
  - adverb position 22 – 23
  - verb not separated from object 22.1
  - as* and *though* after adjective/adverb 71
  - auxiliary verb etc before subject 298
  - whole verb before subject 299
  - fronting 217
  - questions 461; 462
  - position of subordinate clauses 142.3
  - prepositions at the ends of clauses 440
  - direct and indirect object 583
  - object of phrasal verb 582.3
- all* 35 – 36
- both* 110
- enough* 193
- even* 195
- how* 254.1
- quite* 467.3
- rather* 468.3
- well* 22.1
- very much* 22.2
- yet, still* and *already* 539
- work** uncountable 148.3
  - expressions without article 69.1
- worried about/by** 408
- worry** active and passive with similar meanings 404.3
- worse, worst** 136.2; 137

**worth** 603

**worthwhile** 603

**would** 494;498;604

distancing use 161.3

future in the past 226

*would* and *should* with *if* 260.3

*would* and *used to* 604.8

**would rather** 469.2,3

**would you mind...**? 342

**wound** and *wind* 300.2

**wretched** pronunciation 13

**write** direct and indirect objects 583

**wrong** adverb 21.2

prepositions 437

**ye** older English form of *you* 388

**yearly** adjective and adverb 21.1

**years old** 30

**yes** and *no* 605

in answers to negative questions 360.4

**yet** 159.3

non-assertive word 374.1

with present perfect 418.5

after superlatives 138.13

*yet*, *already* and *ever* 197.7

*yet*, *still* and *already* 539

**you** and *I* etc 424.11;425.3

**you know** 159.17

**you** meaning 'people in general' 392

*you*, *one* and *they* 392

*you guys*, *you all* (US) 424.2

**your health** 520.12

**you're welcome** 590.19

**yours faithfully/sincerely** 317

**zero** 385.3